Informazioni su questo libro

Si tratta della copia digitale di un libro che per generazioni è stato conservata negli scaffali di una biblioteca prima di essere digitalizzato da Google nell'ambito del progetto volto a rendere disponibili online i libri di tutto il mondo.

Ha sopravvissuto abbastanza per non essere più protetto dai diritti di copyright e diventare di pubblico dominio. Un libro di pubblico dominio è un libro che non è mai stato protetto dal copyright o i cui termini legali di copyright sono scaduti. La classificazione di un libro come di pubblico dominio può variare da paese a paese. I libri di pubblico dominio sono l'anello di congiunzione con il passato, rappresentano un patrimonio storico, culturale e di conoscenza spesso difficile da scoprire.

Commenti, note e altre annotazioni a margine presenti nel volume originale compariranno in questo file, come testimonianza del lungo viaggio percorso dal libro, dall'editore originale alla biblioteca, per giungere fino a te.

Linee guide per l'utilizzo

Google è orgoglioso di essere il partner delle biblioteche per digitalizzare i materiali di pubblico dominio e renderli universalmente disponibili. I libri di pubblico dominio appartengono al pubblico e noi ne siamo solamente i custodi. Tuttavia questo lavoro è oneroso, pertanto, per poter continuare ad offrire questo servizio abbiamo preso alcune iniziative per impedire l'utilizzo illecito da parte di soggetti commerciali, compresa l'imposizione di restrizioni sull'invio di query automatizzate.

Inoltre ti chiediamo di:

+ *Non fare un uso commerciale di questi file* Abbiamo concepito Google Ricerca Libri per l'uso da parte dei singoli utenti privati e ti chiediamo di utilizzare questi file per uso personale e non a fini commerciali.

+ *Non inviare query automatizzate* Non inviare a Google query automatizzate di alcun tipo. Se stai effettuando delle ricerche nel campo della traduzione automatica, del riconoscimento ottico dei caratteri (OCR) o in altri campi dove necessiti di utilizzare grandi quantità di testo, ti invitiamo a contattarci. Incoraggiamo l'uso dei materiali di pubblico dominio per questi scopi e potremmo esserti di aiuto.

+ *Conserva la filigrana* La "filigrana" (watermark) di Google che compare in ciascun file è essenziale per informare gli utenti su questo progetto e aiutarli a trovare materiali aggiuntivi tramite Google Ricerca Libri. Non rimuoverla.

+ *Fanne un uso legale* Indipendentemente dall'utilizzo che ne farai, ricordati che è tua responsabilità accertati di farne un uso legale. Non dare per scontato che, poiché un libro è di pubblico dominio per gli utenti degli Stati Uniti, sia di pubblico dominio anche per gli utenti di altri paesi. I criteri che stabiliscono se un libro è protetto da copyright variano da Paese a Paese e non possiamo offrire indicazioni se un determinato uso del libro è consentito. Non dare per scontato che poiché un libro compare in Google Ricerca Libri ciò significhi che può essere utilizzato in qualsiasi modo e in qualsiasi Paese del mondo. Le sanzioni per le violazioni del copyright possono essere molto severe.

Informazioni su Google Ricerca Libri

La missione di Google è organizzare le informazioni a livello mondiale e renderle universalmente accessibili e fruibili. Google Ricerca Libri aiuta i lettori a scoprire i libri di tutto il mondo e consente ad autori ed editori di raggiungere un pubblico più ampio. Puoi effettuare una ricerca sul Web nell'intero testo di questo libro da `http://books.google.com`

KAIS.KÖN.HOF- BIBLIOTHEK
62.583-C
Neu-

87.C.57.

Digitized by Google

Österreichische Nationalbibliothek
+Z226785707

Digitized by Google

-30-60-64

Digitized by Google

Digitized by Google

VOCABOLARIO

ITALIANO-EPIROTICO

Digitized by Google

Digitized by Google

VOCABOLARIO

ITALIANO-EPIROTICO

CON

TAVOLA SINOTTICA

COMPILATO

DAL PADRE FRANCESCO ROSSI DA MONTALTO LIGURE

MIN. OSS. RIF. DELL' ALMA PROVINCIA ROMANA
EX-PREFETTO APOSTOLICO DELLE MISSIONI
DI SERVIA.

ROMA
STAMPERIA DELLA S. C. DE PROPAGANDA FIDE
AMMINISTRATA DAL SOCIO CAV. PIETRO MARIETTI
1866.

62583-C.

Digitized by Google

Digitized by Google

FR. RAPHAEL A PONTICULO

REGULARIS OBSERVANTIAE

S. P. N. FRANCISCI

IAM S. THEOLOGIAE LECTOR,
BONONIENSIS PROVINCIAE EX-MINISTER EX-PROCURATOR GENERALIS ORDINIS,
EPISCOPORUM EXAMINATOR TOTIUS ORDINIS MINORUM MINISTER GENERALIS
ET HUMILIS IN DOMINO SERVUS.

DECRETUM

Quum opus cui titulus « Vocabolario Italiano-Epirotico etc. » a Rñdo P. Francisco Rossi a Monte-alto in Liguria ex Praefecto Apostolico Missionum Serviae, Seraphici Ordinis Nostri Strictioris Observantiae Reformatorum almae Romanae Provinciae alumno concinnatum, atque a viris peritis utriusque idiomatis revisum et approbatum cognoverimus, eidem facultatem facimus, simulque obedientiae meritum impertimur, ut ipsum typis dare queat, ac valeat, si illis, quorum interest, id placuerit.

Datum Romae ex Aracoeli die 2 Ianuarii 1866.

Fr. RAPHAEL Min. Generalis.

De mandato Paternitatis Suae Rñae
Fr. ANTONIUS a Mellisconcha
Secr. ac Definitor Generalis.

Digitized by Google

Digitized by Google

IL COMPILATORE A CHI LEGGE

In mezzo a tanto splendore di coltura e sapienza, in mezzo a tanto amore, che il ravvicinamento de' popoli ha fatto nascere, per lo studio delle lingue, onde intendersi, e porgersi aiuto a vicenda, l'idioma di quella parte della Turchia Europea, i cui fiumi sboccano sul mare Adriatico e sul mare Ionio, che chiamasi Albanìa, o non si studia, o non si cura di approfondire, o ben conoscere. È vero che siti, cui la favola rivestì di tante svariate e sapienti finzioni, sono abitati da gente presso che incolta, dedite alle armi, e come diverse di nazioni, così d'indole e di costume. Gl' indigeni chiamati Scipetari sono tra loro così discordi, che niuna unione si vede regnare fra loro. Questa discordia, che si riproduce in tutto ciò che li riguarda, si manifesta vie-maggiormente nella lingua; imperciocchè, ogni provincia, e direi quasi ogni città ed ogni villaggio, ha termini differenti a significare la stessa idea. Ciò ha fatto, che, non intendendosi tra loro abbia pochissimi scrittori, e questi non uniformi nei vocaboli che usano. Io, che quasi tre lustri in qualità di Missionario Apostolico passai tra questo popolo, ho creduto nell'ozio della mia cella qui a Roma rendermi utile a quei tali che sono e saranno miei successori in queste fatiche, col dare alle stampe il presente Vocabolario; servendomi, nella compilazione del quale di quei pochi autori che in questo linguaggio scrissero, dello studio, ed esperienza da me fatta per lo spazio di quasi 15 anni; e così invogliare altri a far meglio per assoggettare quell' informe idioma a regole fisse, e renderlo atto ad essere inteso dall' intiera nazione e studiato dalla colta Europa. Confesso ingenuamente che mai avrei reso di pubblica ragione questa mia letteraria fatica, se uomini saggi non mi ci avessero spinto colle loro esortazioni, e animato col riflesso che gran vantaggio avrei recato a coloro, che l'evangelico seme vanno in quelle terre montuose a spargere; e se il manoscritto non fosse prima stato da persone dotte in questa lingua, e che su di me hanno ogni dritto di comandare, riveduto ed esaminato. Per maggiore chiarezza poi e intendimento di chi legge, ho voluto aggiungere a questo mio lavoro una *Tavola Sinottica* de' verbi attivi e passivi, la declinazione dei nomi, non che l'alfabeto, gli accenti e il modo di pronunziarli. Ogni termine in questo libro registrato è come lo trovai scritto in Autori albanesi, e come lo sentì colle mie proprie orecchie. Comunque i termini idonei a significare una stessissima cosa, come si può vedere alla parola Vescovo, infermo, ricco, li-

Digitized by Google

berare ec. differenzino tra loro nell'ortografia, o sia nel modo di scriverli, io, perchè tutti egualmente approvati e riconosciuti, gli ho tutti ritenuti. Tra le lingue parlate, l'Albanese non è certamente ricca; e però da questa sua povertà deriva come conseguenza da premesse, che molte voci si prestino a significare più cose, delle quali la intelligenza dipende dall' inflessione della pronunzia e dall'andamento del discorso, in quella guisa che avviene tra noi nell'uso delle voci *tema, accetta, pero, però* e simili altre, la differenza delle quali dipende unicamente o da un' accento o dalla larghezza o strettezza della pronunzia, o dal discorso che si fa. Tutto questo è il risultato di non breve e piacevole fatica, di cui terrommi ben ricompensato, se qualche giovamento avrò apportato a coloro che allo studio si dedicano di questo scabroso idioma. Si attribuisca poi non a mancanza di studiosa sollecitudine se, inesattezze si troveranno in questo povero mio scritto, ma si bene alla pochezza del mio ingegno; e se qualcuno vorrà passarci sopra la lima della critica, lo prego a riflettere, che questo è il primo Vocabolario che esce alla luce nell' attuale linguaggio Albanese; e che io nel compilarlo non ho avuto altra mira, di giovare. Egli è questo il solo fine che mi ha spinto in un secolo cotanto progressivo di somministrare agli amatori dello studio filologico quel tenue patrimonio, che dalle mie fatiche ho raccolto; nell' intendimento ancora, che altri forniti di maggiore acume, e di cognizioni più ricche lo avrebbero migliorato, poichè, *facile est inventis addere*. Se questo avviene, mi terrò pago e de' miei sudori e dell' essermi arreso ai voleri di coloro che a mandarlo sotto i torchi mi sollecitarono.

Digitized by Google

DELL' ALFABETO ALBANESE E SUA PRONUNZIA

L'alfabeto Albanese contiene oltre le lettere latine altre cinque lettere, cioè ʒ, ʒʒ, ȣ, ɛ, λ.

La lettera ʒ si pronunzia colla lingua fra i denti come delta greco, ovvero come *th* nella parola *the* inglese, per es. ʒet, o ʒeit = 10, ʒee = terra, ʒii = capra, ec.

ʒʒ si pronunzia con la lingua morsicata fra denti, come tita greco; per esempio: Me ʒʒan = dire, mc ʒʒiʒʒ = succiare, ec.

ȣ suona come *l'u* francese, come ȣti, il tuo.

ɛ ha il medesimo suono dolce della *s* italiana nella voce *svelare*, come ɛāni, la voce.

λ si pronunzia come *lamda* greco, mettendo la punta della lingua al palato; come mrecuλ, miracolo, veλaa, fratello ec.

Tutte le altre hanno l'istesso suono che in italiano, ad eccezione dell' *h*, che sempre si pronunzia aspirata; come une po haa: io mangio, ti po hà: tu mangi ec.

DEGLI ACCENTI.

Gli albanesi hanno tre accenti, grave (`), circonflesso (^), e lungo (–). Il primo fa pronunziar forte e lunga quella vocale su cui è posto, appunto come il grave ed acuto italiano nelle parole: carità, castità ec. Il secondo, nel tempo stesso che fa le veci del primo, fa che si pronunci nasale la vocale con esso segnata; come âsct *è*. Il terzo infine allunga il suono, per es. la voce bā si pronunzia come fosse scritta italianamente bàa: fatto.

Quando s'incontrano due vocali assieme; per es. due *aa*, due *ee*, due *ii* ec. sempre si pronunziano lungh. L'accento – lungo sopra due vocali è sbaglio.

DELLE DECLINAZIONI DE' NOMI.

Le declinazioni de' nomi sono tre: la Prima nel secondo nominativo singolare termina in *a*, e nel genitivo e dativo; in *s*; es. gr. scpja, la casa: scpìis, *della casa, alla casa.*

La scconda termina nel secondo nominativo singolare in *i*, e nel genitivo e dativo in *it*; es. gr. Ɛoti, il Signore; Ɛotit, *del Signore, al Signore.*

La terza finisce nel secondo nominativo singolare in *u*, e nel genitivo e dativo in *ut*; es. gr. Turku, *il Turco*: Turkut, *del Turco, al Turco.*

Digitized by Google

MODELLI DELLE DECLINAZIONI DE' NOMI

I. DECLINAZIONE.

Singolare.		Plurale.	
1° Scpìi,	Casa.	1° Scpja,	Case.
2° Scpja,	la Casa.	2° Scpjat,	l Case.
3° Scpìis,	della Casa.	3° Scpjave, o et,	delle Case.
4° Scpìis,	alla Casa.	4° Scpjave, o vet,	alle Case.
5° Scpìin,	la Casa.	5° Scpjat,	le Case.
6° O scpìi,	o Casa.	6° O scpia,	o Case.
7° Prei scpie, o et, iis,	dalla Casa.	7° Prei scpiasc, o vet,	dalle Case.

II. DECLINAZIONE.

Singolare.		Plurale.	
1° Eot,	Signore.	1° Eotnìi,	Signori.
2° Eoti,	il Signore.	2° Eotnìit,	li Signori.
3° Eotit,	del Signore.	3° Eotnìive, o vet,	delli Signori.
4° Eotit,	al Signore.	4° Eotnìive, o vet,	alli Signori.
5° Eotin,	il Signore.	5° Eotnìit,	li Signori.
6° O eot,	o Signore.	6° O eotnìi,	o Signori.
7° Prei eotit,	dal Signore.	7° Prei eotnìisc, o ve,	dai Signori.

III. DECLINAZIONE.

Singolare.		Plurale.	
1° Turk,	Turco.	1° Turch,	Turchi
2° Turku,	il Turco.	2° Turcit,	li Turchi.
3° Turkut,	del Turco.	3° Turcve, o vet,	delli Turchi.
4° Turkut,	al Turco.	4° Turcve, o vet,	alli Turchi.
5° Turkun,	il Turco.	5° Turcìt,	li Turchi.
6° O turk,	o Turco.	6° O Turch,	o Turchi.
7° Prei Turkut,	dal Turco.	7° Prei Turciesc, o ve,	dalli Turchi.

N. B. — *Il genitivo tanto del Singolare che del Plurale, è sempre simile al Dativo.*

N. B. — *In vece della voce propria dell'Ablativo, si può usare in ambedue i numeri la voce del genitivo.*

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

TAVOLA SINOTTICA DEI VERBI AUSILIARI, ATTIVI, E PASSIVI

Modi — Tempi (Verbi aus. e reg.)	Pronomi particelle, ed ausiliari	Me passun, o me pass avere	Me kien, o kèn essere
Indicativo — Presente	Une-io Tì-tu Ai-egli Nà-noi Iù-voi Atà-eglino	Kam Kèe, o kìe Kà Kèmi, o kiéna Kini, o kièni Kàn Io ho ec.	Jàm Jèe Asct Jèmi, o jèna Jni Jàn Io sono ec.
Indicativo — Imperfetto	Une Tì Ai Nà Iù Atà	Kiscna,o kìscem Kisce Kiscte Kìscim,o kiscna Kìsci Kìscin Io aveva ec.	Jscna, o jscm Jsce Jsct Jscim, o jscna Jsci Jscin Io era ec.
Indicativo — Passato remoto	» » » » » »	Pàtta, o pàcc Pàtte Pàt Pàtme, o pàtem Pàtet Pàtne, o pàten Io ebbi ec.	Kièsc, o kècc Kiè, o kèe Kiè Kièm Kiète Kièn Io fui ec.
Indicativo — Passato prossimo	Une kàm Io ho, ec.	Pàss Avuto	Kìen (sono) stato
Indicativo — Trapass. imper.	Une kiscm, o na Io aveva, ec.	Pàssun Avuto	Kìen (era) stato
Indicativo — Trapass. perf.	Une patta Io ebbi, ec.	Pàssune Avuto	Kien (fui) stato
Indicativo — Futuro	Une kàm me Io	Pàss Avrò	Kìen Sarò
Imperativo — Presente		Kìe ti Kèet ai Kèmi na Kìni jù Kèn atà Abbi tu ec.	Tì tì T' jesc ai T' jèmi nà T' jèni, t' jni jù T' jèn atà Sii tu ec.
Imperativo — Futuro	Kèe me	Pàss tì Avrai tu	Kien ti Sarai tu
Imperativo — Imprecativo		Pàccia une Pàcc ti Pàsct ài Pàccim nà Pàcci jù Pàccin atà Abbia io ec.	Kiòfscia ùne Kiòfsc ti Kiòft ai Kiòfscim nà Kiòfsci jù Kiòfscin atà Sia io ec.
Soggiuntivo — Presente	Ci ùne te Ci ti te Ci ai te Ci na te Ci jù te Ci atà te Che io	Kèem Kèesc Kèet Kèmi Kìni Kèn Abbia ec.	Jèem Jèesc Jète Jèmi Jèni, o jni Jèn Sia ec.
Soggiuntivo — Imperfetto	Ci une te Che io	Kìscna, o kescm Avessi, ed avrei	Jscm, o jscna Fossi, o sarei
Soggiuntivo — Passato	Ci une te kèem Che io abbia	Pàssune Avuto	Ken (sia) stato
Soggiuntivo — Trapassato	Ci une te kiscna Che io avessi, o avrei	Passun Avuto	Ken (fossi, e sarei) stato
Soggiuntivo — Futuro	Cur te Quando io	Kèem Avrò	Jèem Sarò
Soggiuntivo — Futuro passato	Cur te kèem Quando io avrò	Pass Avuto	Ken Sarò stato
Condizionati — Imperfetto	Une me Se io	Pass Avessi	Ken Fossi
Condizionati — Trapassato	Une me pass Se io avessi	Passun Avuto	Ken (fossi) stato
Condizionati — Altro simile	Une ndè pass Se io avessi	Passune Avuto	Ken (fossi) stato
Condizionati — Futuro	Ndè Se io	Paccia Avrò	Kiòfscia Sarò
Condizionati — Futuro passato	Ndè paccia Se io avrò	Pass Avuto	Ken (sarò) stato
Indefinito — Presente	Me	Pàssune, o pàssun Avere	Ken Essere
Indefinito — Passato	Me pass Avere	Passun Avuto	Ken (essere) stato
Indefinito — Futuro	Per te Esser, per dovere	Pass Avere	Ken Essere
Indefinito — Participi, Mascolino		I passun, i, it Colui che ha	
Indefinito — Participi, Femminino		E passune, a, es Colei che ha	
Indefinito — Supino		Passun Avuto	Ken Stato
Indefinito — Ger. pres.	Tùi, o tùe	Passun Avendo	Ken Essendo
Indefinito — Ger. passato	Tùi, o tùe pass Avendo	Passun Avuto	Ken (essendo) stato

Modi — Tempi	I. Conjugazione. Me kenduem, o knue cantare	II. Conjugazione. Me ƶƶȣe, o m rompere	III. Conjugazione. Me liƶun o me liƶ legare
Indicativo — Presente	Kendòi Kendòn Kendòn Kendòim Kendòni Kendòin Io canto ec.	ƶƶèei ƶƶèn ƶƶèn ƶƶèim ƶƶèni ƶƶèin Io rompo ec.	Lìƶ Lìƶ Lìƶ Lìƶim Liƶini Lìƶin Io lego ec.
Indicativo — Imperfetto	Kendòiscna, o kendòiscem Kendòisce Kendòike, o kendòte Kendòiscim, o kendòiscna Kendòisci Kendòiscin Io cantava	ƶƶèiscna, o ƶƶèiscem ƶƶèisce ƶƶèik, o ƶƶète ƶƶèiscm, o ƶƶèiscna ƶƶèisci ƶƶèiscin Io rompeva	Lìƶscna, o lìƶscem Lìƶsce Lìƶke, o lìƶete Lìƶscim, o lìƶscna Lìƶsci Lìƶscin Io legava ec.
Indicativo — Passato remoto	Kendòva Kendòve Kendòi Kendùem Kendùete Kendùen Io cantai ec.	ƶƶèva ƶƶève ƶƶèu, o ƶƶèei ƶƶȣem ƶƶȣete ƶƶȣen Io ruppi ec.	Lìƶa Liƶe Liƶi Lìƶem Lìƶete Liƶen Io legai ec.
Indicativo — Passato prossimo	Kendùem Cantato	ƶƶȣem Rotto	Lìƶun Legato
Indicativo — Trapass. imper.	Kendùem Cantato	ƶƶȣem Rotto	Liƶun Legato
Indicativo — Trapass. perf.	Kendùem Cantato	ƶƶȣem Rotto	Liƶun Legato
Indicativo — Futuro	Kendùem Canterò	ƶƶȣem Romperò	Lìƶun Legherò
Imperativo — Presente	Kendò ti Kendòn ai Kendòim na Kendòini jù Kendòin ata Canta tu	ƶƶè ti ƶƶèn ai ƶƶèim na ƶƶèni jù ƶƶèin atà Rompi tu	Lìƶ ti Liƶ ai Lìƶim na Lìƶini jù Lìƶin atà Lega tu
Imperativo — Futuro	Kendùem ti Canterai tu	ƶƶȣem ti Romperai tu	Liƶun ti Legherai tu
Imperativo — Imprecativo	Kendòfscia une Kendòfsc ti Kendòft ai Kendòfscim na Kendòfsci jù Kendòfscin atà Canti io ec.	ƶƶèfscia une ƶƶèfsc ti ƶƶèft ai ƶƶèfscim na ƶƶèfsci jù ƶƶèfscin atà Rompaio ec.	Lìƶscia une Lìƶsc ti Liƶet, o liƶt ai Lìƶscim na Lìƶsci jù Lìƶscin atà Leghi io ec.
Soggiuntivo — Presente	Kendòi Kendòisc Kendòn Kendòim Kendòni Kendòin Canti ec.	ƶƶèi ƶƶèisc ƶƶèn ƶƶèim ƶƶèni ƶƶèin Rompa ec.	Lìƶ Liƶesc Liƶen Lìƶim Lìƶini Liƶin Leghi ec.
Soggiuntivo — Imperfetto	Kendòiscna, o iscm Cantassi, e canterei	ƶƶèiscna, o ƶƶeiscm Rompessi, e romperei	Lìƶscna, o liƶscem Legassi, o legherei
Soggiuntivo — Passato	Kendùem Cantato	ƶƶȣem Rotto	Liƶune Legato
Soggiuntivo — Trapassato	Kendùem Cantato	ƶƶȣe Rotto	Liƶune Legato
Soggiuntivo — Futuro	Kendòi Canterò	ƶƶèi Romperò	Liƶi Legherò
Soggiuntivo — Futuro passato	Kenduem Cantato	ƶƶȣem Rotto	Liƶun Legato
Condizionati — Imperfetto	Kendùem Cantassi	ƶƶȣe Rompessi	Liƶune Legassi
Condizionati — Trapassato	Kendùem Cantato	ƶƶȣem Rotto	Lìƶun Legato
Condizionati — Altro simile	Kendùem Cantato	ƶƶȣe Rotto	Lìƶune Legato
Condizionati — Futuro	Kendòfscia Canterò	ƶƶèfscia Romperò	Lìƶscia Legherò
Condizionati — Futuro passato	Kendùem Cantato	ƶƶȣem Rotto	Lìƶun Legato
Indefinito — Presente	Kendùem, o knùe Cantare	ƶƶȣem, o ƶƶȣe Rompere	Lìƶune, o lìƶun, o lìƶ Legare
Indefinito — Passato	Kenduem Cantato	ƶƶȣem Rotto	Liƶune Legato
Indefinito — Futuro	Kenduem Cantare	ƶƶȣem Rompere	Liƶune Legare
Indefinito — Participi, Mascolino	Kendùes, i, it Colui che canta	ƶƶȣes, i, it Colui che rompe	Liƶes, i, it Colui che lega
Indefinito — Participi, Femminino	Kendùes, a, es Colei che canta	ƶƶȣes, a, es Colei che rompe	Liƶes, a, es Colei che lega
Indefinito — Supino	Kenduem Cantato	ƶƶȣem Rotto	Liƶune Legato
Indefinito — Ger. pres.	Kendùem Cantando	ƶƶȣe Rompendo	Lìƶun Legando
Indefinito — Ger. passato	Kendùem Cantato	ƶƶȣem Rotto	Lìƶune, o liƶ Legato

Modi — Tempi	IV. Conjugazione. Me baam, o baa fare	V. Conjugazione. Me nzièr-re, o zier liberare	VI. Conjugazione. Me sièll-e girare
Indicativo — Presente	Bài Bàn Bàn Bàim Bàni Bàin Io faccio ec.	Nzièr Nzièr Nzièr Nzièrim Nzièrini Nzièrin Io libero ec.	Sièll Sièll Sièll Sièllem Sièllini Sièllen Io giro ec.
Indicativo — Imperfetto	Bàiscna, o bàiscem Bàisce Bàike, o bàate Bàiscim, o bàiscna Bàisci Bàiscin Io faceva ec.	Nzièrscna, o nzièrscem Nzièrsce Nzièrke, o nzierte Nzièrscim, o nzièrscna Nzièrsci Nzièrscin Io liberava	Sièllscna, o sièllscem Sièllsce Sièllke, o siellte Sièllscim, o sièllscna Sièllsci Sièllscin Io girava ec.
Indicativo — Passato remoto	Bàna Bàne Bàni Bàam Bàate Bàan Io feci ec.	Nzôra Nzòre Nzùer Nzùerm Nzùerte Nzùern Io liberai ec.	Sòlla Sòlle Sùull Sùullem Sùullete Sùullen Io girai ec.
Indicativo — Passato prossimo	Bàam Fatto	Nzièrre, o zierr Liberato	Sièlle, o siell Girato
Indicativo — Trapass. imper.	Bàa Fatto	Nzièrre Liberato	Sièlle Girato
Indicativo — Trapass. perf.	Bàam Fatto	Nzièrr, o zierr Liberato	Sièll Girato
Indicativo — Futuro	Bàam Farò	Nzièrr Libererò	Sièlle Girerò
Imperativo — Presente	Bàa ti Bàn ai Bàim na Bàni jù Bàin atà Fa tu ec.	Nzièr ti Nzièr ai Nzièrm na Nzièrni jù Nzièrn atà Libera tu	Sièll ti Siell ai Sièllem na Sièllini jù Sièllen atà Gira tu ec.
Imperativo — Futuro	Bàam ti Farai tu	Nzièrr ti Libererai tu	Sièlle ti Girerai tu
Imperativo — Imprecativo	Bàfscia unc Bàfsc ti Bàft ai Bàfscim na Bàfsci jù Bàfscin atà Faccia io ec.	Nzièrscia une Nzièrsc ti Nzièrt ai Nzièrscim na Nzièrsci jù Nzièrscin atà Liberi io ec.	Sièllscia une Sièllesc ti Sièllt ai Sièllscim na Sièllsci jù Sièllscin atà Giro io ec.
Soggiuntivo — Presente	Bài Bàasc Bàn Bàim Bàni Bàin Faccia ec.	Nzièr Nzièrsc Nzièr Nzièrm Nzièrini Nzièrn Liberi ec.	Sièll Sièllesc Sièll Sièllem Sièllini Sièllen Giri ec.
Soggiuntivo — Imperfetto	Bàiscna, o baiscem Facessi, e farei	Nzièrscna, o rscem Liberassi, e libererei	Sièllscna, o llscem Girassi, e girerei
Soggiuntivo — Passato	Bàam Fatto	Nzièrr, o zierr Liberato	Sièlle Girato
Soggiuntivo — Trapassato	Bàam Fatto	Nzièrre Liberato	Sièlle Girato
Soggiuntivo — Futuro	Bài Farò	Nzièr, o zier Libererò	Sièll Girerò
Soggiuntivo — Futuro passato	Bàa Fatto	Nzièrre Liberato	Sièlle Girato
Condizionati — Imperfetto	Bàam Facessi	Nzièrr Liberassi	Sièlle Girassi
Condizionati — Trapassato	Bàam Fatto	Nzièrre Liberato	Sièlle Girato
Condizionati — Altro simile	Bàamun Fatto	Nzièrr Liberato	Sièlle Girato
Condizionati — Futuro	Bàfscia Farò	Nzièrscia Libererò	Sièllscia Girerò
Condizionati — Futuro passato	Bàam Fatto	Nzièrr, o zier Liberato	Sièlle Girato
Indefinito — Presente	Bàam, o bàa, o bàmun Fare	Nzièrre, o nzièr, o zier Liberare	Sièlle, o sièll Girare
Indefinito — Passato	Bàam Fatto	Nzièrre Liberato	Sièlle Girato
Indefinito — Futuro	Bàam Fare	Nzièrre Liberare	Sièlle Girare
Indefinito — Participi, Mascolino	Bàas, i, it Colui che fa	Nziers, i, it Colui che libera	Sièlles, i, it Colui che gira
Indefinito — Participi, Femminino	Bàas, a, es Colei che fa	Nzires, a, es Colei che libera	Sièlles, a, es Colei ehe gira
Indefinito — Supino	Bàam Fatto	Nzièrre Liberato	Sièlle Girato
Indefinito — Ger. pres.	Bàam Facendo	Nzièrre Liberando	Sièlle Girando
Indefinito — Ger. passato	Bàam Fatto	Nzierre Liberato	Sièlle Girato

Modi — Tempi	VII. Conjugazione. Me pii, o m bere	VIII. Conjugazione. Me vuu-m porre	IX. Conjugazione. Me ndje, o me nnje sentire
Indicativo — Presente	Pìi Pì Pì Pìim Pìini Pìin Io bevo ec.	Vèe Vè Vè Vèem Vèeni Vèen Io pongo ec.	Ndìi Ndìen Ndìen Ndìieim Ndìieni Ndìiein Io sento ec.
Indicativo — Imperfetto	Pìiscna, o pìiscem Pìisce Pìike, o pìite Pìiscim, o pìiscna Pìisci Pìiscin Io beveva ec.	Vèiscna, o vèiscem Vèisce Vèike, o vèete Vèiscim, o vèiscna Vèisci Vèiscin Io poneva	Ndìiescna, o ndìiescem Ndìiesce Ndìieke, o ndìite Ndìiscim, o ndìiescna Ndìiesci Ndìiescin Io sentiva
Indicativo — Passato remoto	Pìva Pìive Pìiu Pìiem Pìiete Pìien Io bebbi ec.	Vùna Vùne Vúni, o vùu Vùum Vùute Vùun Io porsi ec.	Ndìièva Ndìieve Ndìieù Ndìiem Ndìite Ndìien Io sentii ec.
Indicativo — Passato prossimo	Pìim Bevuto	Vùum Posto	Ndìiem Sentito
Indicativo — Trapass. imper.	Pìi Bevuto	Vùu Posto	Ndìie Sentito
Indicativo — Trapass. perf.	Pìim Bevuto	Vùum Posto	Ndìiem Sentito
Indicativo — Futuro	Pìi Beverò	Vùu Porrò	Nnìie Sentirò
Imperativo — Presente	Pìi ti Pìi ai Pìim na Pìini jù Pìin atà Bevi tu ec.	Vèe ti Vèe ai Vèmi na Vèni jù Vènc atà Poni tu ec	Ndìi ti Ndìin ai Ndìiem na Ndìieni jù Ndìien atà Senti tu
Imperativo — Futuro	Pìim ti Beverai tu	Vuum ti Porrai tu	Ndìiem ti Sentirai tu
Imperativo — Imprecativo	Pìifscia une Pìfsc ti Pìft ai Pìfscim na Pìfsci jù Pìfscin atà Beva io ec.	Vùfscia un Vùfsc ti Vùft ai Vùfscim na Vùfsci jú Vùfscin atà Ponga io ec.	Ndìiefscia une Ndìiefsc ti Ndìifet ai Ndìiefscim na Ndìiefsci jù Ndìiefscin atà Senta io ec.
Soggiuntivo — Presente	Pìi Pìisc Pìin Pìim Pìini Pìin Beva ec.	Vèe Vèesc Vèe Vèem Vèeni Vèen Ponga ec.	Ndìi Ndìiesc Ndìin Ndìiem Ndìieni Ndìien Senta ec.
Soggiuntivo — Imperfetto	Pìiscna, o pìiscm Bevessi, e beverei	Vèiscna, o veiscm Ponessi, e porrei	Ndìiescna, o ndìiescm Sentissi, e sentirei
Soggiuntivo — Passato	Pìim Bevuto	Vùum Posto	Ndìiem Sentito
Soggiuntivo — Trapassato	Pìi Bevuto	Vùu Posto	Ndìie Sentito
Soggiuntivo — Futuro	Pìi Beverò	Vèe Porrò	Nnìi Sentirò
Soggiuntivo — Futuro passato	Pìim Bevuto	Vùum Posto	Ndìiem Sentito
Condizionati — Imperfetto	Pìi Bevessi	Vùu Ponessi	Nnìiem Sentissi
Condizionati — Trapassato	Pìim Bevuto	Vùum Posto	Ndìie Sentito
Condizionati — Altro simile	Pìi Bevuto	Vùu Posto	Ndìiem Sentito
Condizionati — Futuro	Pìifscia Beverò	Vùfscia Porrò	Ndìiefscia Sentirò
Condizionati — Futuro passato	Pìim Bevuto	Vùum Posto	Ndìiem Sentito
Indefinito — Presente	Pìim, o pìi Bere	Vùum, o vuu Porre	Ndìiem, o ndìie, o nnje Sentire
Indefinito — Passato	Pìim Bevuto	Vùum Posto	Ndìiem Sentito
Indefinito — Futuro	Pìim Bere	Vùu Porre	Ndìiem Sentire
Indefinito — Participi, Mascolino	Pìis, i, it Colui che beve	Vùus, i, it Colui che pone	Ndìies, i, it Colui che sente
Indefinito — Participi, Femminino	Pìis, a, es Colei che beve	Vùus, a, es Colei che pone	Ndìies, a, es Colei che sente
Indefinito — Supino	Pìim Bevuto	Vuum Posto	Ndiiem Sentito
Indefinito — Ger. pres.	Pìim Bevendo	Vùum Ponendo	Nnìiem Sentendo
Indefinito — Ger. passato	Pìim Bevuto	Vùu Posto	Ndìie Sentito

Modi — Tempi	X. Conjugazione. Me ngran, o hangher mangiare	Modello de' verbi passivi. Me kien, o ken, o kemun dasct. essere amato
Indicativo — Presente	Hàa Hà Hà Hàam Hàni Hàan Io mangio	Une jàm dàsctun Ti jèe dàsctun Ai asct dàsctun Na jèm dàsctun Jù jni dasctun Atà jàn dàsctun Io sono amato
Indicativo — Imperfetto	Hàiscna, o hàiscem Hàisce Hàike, o hàate Hàiscim, o hàiscna Hàisci Hàiscin Io mangiava	Une jescm Ti jsc Ai jsct Nà jscim Jù jsci Atà jscin } dasctun Io era amato
Indicativo — Passato remoto	Hàngra Hàngre Hàugri, o hàngher Hàngrem Hàngrete, o hàngherte Hàngren Io mangiai	Une kiesc Ti kie Ai kie Na kiem Jù kiete Atà kien } dàsctun Io fui amato
Indicativo — Passato prossimo	Ngràne, o hàngher Mangiato	Une kàm kèn dàsctun Io sono stato amato ec.
Indicativo — Trapass. imper.	Ngran, o hàngher Mangiato	Une kìscm, o na ken dàsctun Io era stato amato ec.
Indicativo — Trapass. perf.	Ngràne, o hàugher Mangiato	Une pàtta kèn dàsctun Io fui stato amato ec.
Indicativo — Futuro	Ngràn, o hàngher Mangerò	Une kàm me kèn dàsctun Io sarò amato ec.
Imperativo — Presente	Hà ti Hà ai Hàm na Hàni jù Hàn atà Mangia tu	Tì ti T' jesc ai T' jem na T' jni jù T' jàn atà } dàsctun Sii tu amato
Imperativo — Futuro	Ngràne, o hàngher ti Mangerai tu	Kèe me kèn dàsctun ti Sarai amato tu ec.
Imperativo — Imprecativo	Hanghèrscia une Hanghèrsc ti Hanghèrt ai Hanghèrscim na Hanghèrsci jù Hanghérscin atà Mangi io ec.	Kiòfscia une Kiòfsc ti Kiòft ai Kiòfscim na Kiòfsci jù Kiòfscin atà } dàsctun Sia io amato
Soggiuntivo — Presente	Hàa Haèsc Hà Hàam Hàni Hàn Mangi ec.	Ci une te jeem Ci ti te jèsc Ci ai te jèt Ci na te jèm Ci jù te jni Ci atà te jen } dàsctun Ch' io sia amato
Soggiuntivo — Imperfetto	Hàiscna, o haiscm Mangiassi, e mangerei	Ci une te jescm dàsctun Ch' io fossi e sarei amato ec.
Soggiuntivo — Passato	Ngràne, o hàngher Mangiato	Ci une te kèem kèn dàsctun Ch' io sia stato amato ec.
Soggiuntivo — Trapassato	Ngràne, o hàngher Mangiato	Ci une te kiscm kèn dàsctun Ch'io fossi e sarei stato amato ec.
Soggiuntivo — Futuro	Hàa Mangerò	Cur te jèem dàsctun Quando io sarò amato ec.
Soggiuntivo — Futuro passato	Ngràne, o hàngher Mangiato	Cur te kèem ken dàsctun Quando io sarò stato amato ec.
Condizionati — Imperfetto	Ngràn, o hangher Mangiassi	Une me kèn dàsctun Se io fossi amato ec.
Condizionati — Trapassato	Ngràne, o hàngher Mangiato	Une me pàss ken dàsctun Se io fossi stato amato ec.
Condizionati — Altro simile	Ngràn, o hangher Mangiato	Une ndè pàss kìscm kèn dàsctun Se io fossi stato amato ec.
Condizionati — Futuro	Hànghèrscia Mangerò	Ndè kiòfscia dàsctun Se io sarò amato ec.
Condizionati — Futuro passato	Ngràne, o hàngher Mangiato	Ndè pàccia kèn dàsctun Se io sarò stato amato ee.
Indefinito — Presente	Ngràne, o ngràn, o hàngher Mangiare	Me kìen dàsctun Essere amato
Indefinito — Passato	Ngràne, o hangher Mangiato	Me pàss kien dàsctun Essere stato amato
Indefinito — Futuro	Ngràne, o haugher Mangiare	Per te kèn dàsctun Dover essere amato
Indefinito — Participi, Mascolino	Hàas, i, it Colui che mangia	Idàsctun, i, it Colui che è amato
Indefinito — Participi, Femminino	Hàas, a, es Colei che mangia	Edàsctun, a, es Colei ehe è amata
Indefinito — Supino	Hàngher, o ngràne Mangiato	Dàsctun Amato
Indefinito — Ger. pres.	Ngràne, o hangher Mangiando	Tui kèn dàsctnn Essendo amato
Indefinito — Ger. passato	Ngràne, o hangher Mangiato	Tui pàss kìen dàsctun Essendo stato amato

N. B. — Il Verbo *Avere* fa anche le veci del Verbo *Essere*: es. gr. tanto si può dire: *Une kam ken*, quanto: *Une jam ken*, io sono stato ec. Come anche la voce pò, serve al presente, e all'imperfetto del modo Indicativo: ver. gr. io voglio: può dirsi: *Une po due*, io voleva, *un po doscm.*

Digitized by Google

Digitized by Google

Abacare, fare i conti.	Me baa, hessaap.
Abachista.	Hessapgj, ia ìis.
Ab antico.	Mottit.
A bastanza.	Miàft, boλ.
Abate.	Abat.
Abbaco.	Recàm, i, it nùmer, i, it.
Abbagliare.	Me marr sʁʁt prei drittet.
Abbaglio, sbaglio.	Gabìm, i, it.
Abbajare.	Me lèeh, me lèhune, me lèfun.
Abbalordire, divenir balordo.	Meu baa i marr. Meu piim.
Abbandonare.	Me Braktiss, me làne. Me lisciue.
Abbandonamento.	Te lànun, i, it, te lisciùem, i, it.
Abbandono.	Lànun, i it crèit, lisciuem, i, it.
Abbarcare.	Me mlèʒune, me bom grùmuλ me baa duj.
Abbaruffare, scompigliare.	Meu sciamatùem, meu perlàam, me persie.
Abbarrare.	Me mʁλ sctegun.
Abbassare.	Me ùlune, me ungiune.
Abbassare, diminuire il prezzo.	Me lirùem.
Abbasso, di sotto.	Perfùnd, i, nend, posct.
Abbastonare, bastonare.	Me ràah, me rrèh.
Abbatacchiare.	Me perplassune.
Abbattere, atterrare.	Me reenùem.
Abbattere, vincere fugare.	Me mùitune. Me persàne.
Abbattersi, incontrarsi.	Meu perpièune, meu hàssune, meu ndesc.
Abbattimento, mancanza di coraggio.	Ligsctii.
Abbattuto, vinto.	Imùitun, i, it,
Abbatuffolare.	Me persje.
Abbatuffolare, abbaruffarsi.	Meu perlàa, me baa sciamāt.
Abbellimento, lo abbellire.	Te buccurùem, i, it, te hiesciùem, i, it, te sciʁretuem, i.
Abbellire, ornare.	Me buccurùem, me hiesciùem, me sciʁretue.
Abbellito, ornato.	Sciʁretùem, buccùrue, i, it, hiesciùem,
Abbenchè, benchè.	Nonsè, eʒè. [i, it.
Abbendare, fasciare con benda.	Me lìʒune sʁʁt.
Abbeverare.	Me ʒàne, o me ciue baktii me pii.
Abbeverato.	Pjùn, o pjmun.
Abbeveratojo.	Lùgh, u, ut.
Abbiadare.	Me ʒaan tagii, o me sctiim tagii.
Abbicare.	Me baa duj,
Abbicì, Alfabeto.	Saltèer, i, it.
Abbiente, benestante, che ha.	Ipàssun, i, it, begàt. i, it.
Abbietto, vile.	I Cittun, i, it.
Abbiettissimo.	Fort ì cittun.

Digitized by Google

Abbiezione.	Te Cittùnit.
Abbigliamento.	Te goditunit.
Abbigliare ornare.	Me godit. Me sctrùe, me hiesciùe.
Abbindolare.	Me sctieλ.
Abbinare, mettere a due a due.	Me venduem kà dë kà dë.
Abboccamento.	Te piekunit.
Abboccare, pigliar colla bocca.	Me capùne, me màrr, me goj.
Abboccarsi assieme.	Meu piëkune bàsk.
Abboccato, soave al gusto.	Lececem, i, it.
Abboccatojo, bocca delle fornaci.	Grëk, a, es, fùrravet.
Abbocconare, partire in bocconi.	Me dàam càffsciore càffsciore.
Abbisognante, che abbisogna.	Nevoiscem, ci duket.
Abbisognare, aver bisogno.	Meu dasct, me pàssune nëvoi o iticãa.
Abbisogno, bisogno.	Nevòie, ia, fis, iticàa, ia.
Abbiura.	Te nkeʒʒëem, i it nè fèe, te sieλun, i. nd' fee.
Abbombare, imbevere, inzuppare.	Me gnëem, me ngiëem.
Abbominare, odiar vivamente.	Me pàs fort mniin.
Abbonacciamento.	T' paciumit.
Abbonacciare, calmare.	Me paciue, me rahatùe.
Abbominevole.	Per tu mnii. Kec.
Abbonare, approvare.	Me beghenis, me pelciëm.
Abbondare, abondare.	Me pàssune miàft, boλ.
Abbonire, render buono.	Me bàa temire.
Abbordare.	Me aviit gemìit.
Abbordo, bordò.	Ndë gemìi.
Abborracciare, fare alla peggio.	Me mrapsctùem, me bàa kèc.
Abborracciatamento, alla peggio.	Mbràpscte.
Abborrire.	Me pàssune fort innat.
Abbottacciarsi, empirsi il ventre.	Meu frëm, Meu nghiim.
Abbottarsi, gonfiarsi di superbia.	Meu maʒesctùem, meu creinùem.
Abbottinare, far bottino.	Me grabìtune, me prùem.
Abbottonare.	Me mberʒʒëem sùmuλat,
Abbottonatura.	Rescti i sùmλavet.
Abbracciamento, amplesso.	Te màrrun, i, it n' grëk.
Abbracciare.	Me perchiaf, me màrr, n' grëk.
Abbrancare.	Me kap me pang.
Abbreviare.	Me scurtùem.
Abbreviato.	Scurtùem, i, it.
Abbreviatura, parola abbreviata.	Fiàl, a, es scùrt, o e sckurtun.
Abbrividire.	Meu drìʒune prei statit.
Abbruciare.	Me diègune.
Abbruciato.	Diègun, i, it.
Abbrunare.	Me cesck.
Abbrunire, vestir a bruno.	Meu cesck, me vèsciune petegat cèca.
Abbruscare.	Me perzλùe.
Abbrustolare il caffè.	Me Caurìssune, Cavardiss Cãfen.
Abbrustolito.	Cavardissun Caurìssun, i, it.

Digitized by Google

Abbruttire, render brutto.	Me sciumptùem.
Abbuccinare, abbajare con le grida.	Me vicàtune, me pìscàtune, me bertìtune.
Abburattare, stacciare.	Me sìtune.
Abburato.	Sìtun, i, it.
Abdicare, rinunziare.	Me laan postin, me làne hɜcmin.
A bell'aggio, pian piano av.	Ka dàl Ka dàl.
A bella posta av.	Postafàtte, me càste, me hiir.
Abete, albero.	Rrèe, u, ut.
Ab eterno.	Prei, gi‡‡moon.
Abile, idoneo.	Viefscem, i. it.
Abilità.	Te vieftunit.
Abilitare.	Me baa t' viefvscem.
A bisdosso.	Nè Zulàk, o Zupλak.
Abissare, cacciar in abisso.	Me perɛàne, me citune ndè fùnd.
Abisso, luogo profondissimo, Inferno.	Vènd, i, it, fort ‡‡eeλe, Fèrr, i, it.
Abitacolo, casa.	Sɛpìi, ia, ìis. Sctepie, ia, es.
Abitare, stare.	Me ndèjtune, me jetuem.
Abitante, abitatore.	Vendalìi, ia, ìis.
Abitazione.	Spìi, ia, ìis, sctepìe, ia, es, te ndèjtun, i.
Abito, veste.	Pètk, u, ut.
Abituare, far abito.	Me mpsùem, me màrr adètin.
Abitudine.	Adet, i, it, Ɛacòn, i, it.
Abituato.	Mpsùem, i, it.
Abiurare.	Me nke‡‡ɜem, me hìim nè fee.
Abolire, annullare, distruggere.	Me resìtune, me ciart, me prisc.
Abizzeffe, abbondantemente.	Boλ, miàft.
Abluzione.	T'laamit duurt, te marrunit avdes, *turco*.
Abolla.	Bignisc, i, it, kondosc, i, it.
Abominare, odiar vivamente.	Me pàssune mnìin fort.
Abominio, odio.	Innàt, i, it, mnìi, ia, ìis.
Abondanza.	Boλèk, u, ut, Berecèt, i, it.
Abondare.	Me pàssune scium.
Abondevole, abondante.	Ipàssun, i, it. scium.
Abondoso, assai abondante.	Fort ipàssune.
Aborrire, odiar con orrore.	Me mbàitune mnii fort, me pàs fort mnii innatii.
Abortare, abortire.	Me citune bàrren.
Abortivo, abordo.	Fòscgne pàa vakt.
Abramo.	Abràm, i, it.
A branchi, a schiere.	Tùffe tùffe, tūb tūb.
A brano a brano.	Grìma grima, zòp zopa.
A briglia sciolta.	N' Vràp.
Abrogare, annullare.	Me resìtune, me prisclune, me ciàrtune.
Abrogazione.	Te prisciun, i, te ciàrtùn, i, it.
Abruciare, abbruciare.	Me diègune.
Abrupto. (ex)	Hapanɛses Paa dittune, mei heri.
Absentare, assentare.	Me largùem, me langùem.

*

Digitized by Google

A bruno, vestito a bruno. Vesciun-cìi.
A buon conto ricevere. Me màrr ndè hessàp.
A buon mercato. Liir.
A buona misura. Plott massen.
A buona ora. Heret.
Abusare. Me permɛs, me perbuɛ.
Abuso, mal uso. Adètkèc, i, it, te permɛsunit.
Academia, accademia. Te mleʒun dietarevet.
Accadere, avvenire. Me baa vakii, me ciλùem.
Accaffare, rapire con forza. Me grabìtune, me màrr me còrr.
Accagionare, incolpare. Me baa faituur, me sctii nd'fai.
A cagione. av. Sebèt, sebèp.
Accagliare, coagulare. Me nɛàne o me zaan.
Accalappiare. Me ngreh nd' lak.
Accaldato, riscaldato assai. Zemun fort.
Accalorare. Me zee, me nzee.
Accalugnare, calunniare. Me spìffune, meu sgarcùe.
Accambiare, cambiare. Me nderrùem.
Accampare. Me ngul aschieri ciadra.
Accamuffare, render sospetto. Me baa sciɛbelii, o vesveselii.
Accanalare fare a guisa di canale. Me ciλ vìi vìi.
Accanare. Me ndersɛe cenin. Me tuur cénin.
Accanire, diventar rabbioso. Meu terbùem, meu ciàrt.
Accannare, afferrare per la gola. Me kāp per fɛtin.
Accannellare. Me psctieλe ne caλàm.
Accanto, vicino. Ngàt, nghiàt, àffèr.
Accantonato, che ha cantoni. Ciɛscelìi, ia, ìis, o cioscelj, ia, iis.
A capo all' ingiù av. Me crèet te pòsct.
A capo chino av. Me crɛet ùlet.
A capriccio av. Nè crɛe tevèt, per ceffi tevet.
Accappiare, legare con cappio. Me lìʒune, me nɛe.
Accapponare, far cappone. Me trèʒune gèlin.
Accappucciare, porre il cappuccio. Me vùum, capucin o cazzurèzzin.
Accappricciarsi. Me baa ne crɛe tevet.
Accarezzare, lusingare. Me màrr, me te mire.
Accarnare, ficcar nella carne. Me ngùlune, o me sctiim ndè misc.
Accartocciare, avvolgere. Me psctieλ ndè lèter.
Accasare, maritare. Me martùem, me màrr grùe.
Accasato, ammogliato. I martùem, i, it.
Accascare, accadere a caso. Me bòm vacchìi, pāa hìir.
Accasciare, render debole. Me ligsctue.
Accatastare. Me vuum tuur
Accattapane, pezzente. Lɛps, i, it. nevoitàar, i.
Accattare, mendicare. Me lɛp.
Accattabrighe. Belagìi, ia, ìis. Sciamatagii, ia, iis.
Accatto, mendicazione. Te lɛpun, i, it.
Accavalcare. Me hɛp siperi.
Accecare, acciecare. Me verbùem, me ciorrùem. me nzierr [sɛ̀ɛ̂t.

Digitized by Google

Acciecarsi.	Meu verbùe, mèu ciorrùe.
Acciecato.	Verbùem, i, it, ciorrùem, i, it verbt, i, it.
Acciecamento.	Te verbùem, i, it te ciorrùem, i, it.
Accedere, accostarsi.	Meu avvitune, meu affrùe.
Acceffare, dar di ceffo.	Me cap me turii.
Accelerare, affrettare.	Me scpeitùem, m. bāa ferk.
Accelerato.	Scpeitùem, i, it.
Accendere.	Me ndèsune, me càλe.
Accendibile.	Ci ndesset, ci càλet.
Accennare.	Me diftùem, me kalzùem.
Accennatore, chi accenna.	Kulzùcs, i, it, diftuès, i, it.
Acceno, cenno, segno.	Scègn, i, it.
Accensione.	Té nesunit.
Accentare.	Me vendùe scegnin mbi fialevet.
Accentrarsi, ritirarsi nel centro.	Me hii nè mièdiss.
Accerchiare, circondare.	Me reʒʒùe. Me ràa ocòλ ocòλ
Accerchiato.	Reʒʒùem, i, it.
Accerrare, anaspare.	Me psctièλe pènin nd' sticλs.
Accertare, far certo.	Me sugùrue.
Accertarsi, assicurarsi.	Meu sugùrue.
Accertatamente	Sugure.
Accertato, assicurato.	Sugurùem, i, it.
Acceso, preso da fuoco.	Càλun, i, it, ndèsun, i, it.
Accessibile.	Ci avitet. Ci affròhet.
Accessione, accrescimento.	Te affrùem, i, it, t'sctùem, i, it.
Accetta, scure.	Sachizze, a, es, supàat, a. es.
Accettabile, opportuno.	Ci beghenissete.
Accettare, acconsentire.	Me beghenissune. Me pelcise.
Accettazione.	Te beghenìssun, i, it, te pelcisem, i, it.
Accetto, grato, caro.	Beghenìsun, i, it, kònscm, i, it.
Acchetare, render cheto.	Me rahatùen.
Acchetarsi.	Meu, rahatùem.
Acchiappare, pigliar con forza.	Me kàpune, me còrr, me marr me corr.
Acchiocciolarsi, rannicchiarsi.	Meu, ruuʒ.
Accia di filo.	Pee linit o sctupet.
Acciabbattare.	Me arnùe kepuzt.
Acciaccare, ammaccare.	Me ndrèʒune.
Acciaccato.	Te ndrøʒun, i, it, te sctøpùn, i, it.
Acciacco, indisposizione di salute.	Scendet lig, pàa ceff, i.
Acciajo.	Celìk, u, ut.
Acciaiuolo.	Unùr, i, it.
Acciapinare.	Me scpeitue meduur.
Acciarpare, acciabattare.	Me mleʒ sdo send.
Acciarpinato, trascurato.	Pàa viefscm, i, it.
Accidentalmente.	Pāa pritt, pāa hiir, paa ditt.
Accidentalità.	Te pàa prittun, i, it, pāa habèer, i.
Accidente, ciò che viene a caso.	Te pāa prittun, i, it. te paa hiirit.
Accidene, colpo appopletico.	Pìk, a, es.

Digitized by Google

Accidia.	Prittesse, a, es.
Accidiare.	Me prittùem.
Accidioso.	Prittùescm, i, it.
Accigliamento.	Te rùʒen cerpikt.
Accigliare, increspare le ciglia.	Me rùʒune cerpikt.
Accigliato.	Cerpikt trascie.
Accignere, accingere.	Me baa gati.
Accinto, apparecchiato.	Gàcem, hàcer.
Acciò, acciocchè.	Ndè, eʒè, ci.
Acciottolare, lastricare.	Me bom, me vendùem caλdrām.
Acciuffare, per ciuffo.	Me kàpune, per flòchet.
Acclamare.	Me sgiʒ me Ɛāa, me beghenìssune. me pelciʁem, me kòstune.
Acclività, ripidezza.	Te pòst, i, it, brègh, u, ut.
Accoglienza.	Te prittùn, i, it, saidii, ia, iis. Sahighii,
Accogliere, raccogliere.	Me mlèʒune. [ia.
Accoglimento.	Te prittùn, i, it.
Accolare.	Me vuum m'ciaff.
Accolato.	Te Màrrun, i, it ndè ciàffe.
Accollettare.	Me ʒʒèrune, me ʒʒìk.
Accomiatare, licenziare.	Me ʒane lɛen, me scùem, o me nisse.
Accommandare, raccomandare.	Me poròsitune.
Accommandato, raccomandato.	Porosìtun, i, it.
Accomodare, acconciare.	Me godit, me vendùem, me arnùe.
Accomodarsi, pacificarsi.	Meù vendùem, meu paitùem, meu godìtune. Meu ndrecciune.
Accomodato.	Godìtun, i, paitùem, i, ndrèciun, i, ven-
Accompagnare.	Me perzièλe. [duèm.
Accompagnatore.	Colaùs i, it, Prìis, i, it.
Accompagnato.	Perzièλùn, i, it.
Accomunare, mettere assieme.	Me basckùem.
Acconciare.	Me godit.
Acconciare i cuoj.	Me règiuue licura.
Acconciarsi, abbelirsi.	Me sciʁretùe, meu ndrèciune, hiesciùem, buccurùem.
Acconciato, ornato, abbelito.	Buccurùem, i hiesciùem, i ndrèciun, i.
Acconciatura.	Te mertissun, i. it.
Acconcio, atto comodo, ben disposto.	I Ɛot, i, it, gàt, i, it, hàcer, i, it, gàcm, i.
Acconcio.	Gadi, Gàcm, Goditun, i, it, ndrèciun, i. vendùem, i.
Accondiscendere, condiscendere.	Meu baa racii. Me begheniss, Me pelciʁe
Acconsentire, consentire.	Me baa cabùλ, me bèghenìssuno, me pelciʁem.
Acconsenziente, che acconsente.	Racicm, i, it, racìi, ia ìis, kabuλun i.
Accontare, numerare.	Me ngèhune, me ngè, me numerùem.
Acconto, confidente, amico.	Mìk, u, ut.
Accoppare, uccidere.	Me mbʁtune, me vràam.
Accoppiare, unire assieme.	Me bàskùem.

Digitized by Google

Accoppiato.	Bàsk, i, it, baskùem, i, it.
Accorare, ferire il cuore.	Me ràam ndè Cèmbra, me ʒìmtune, Me ʒʒer n' cember
Accorato.	Iʒʒerun, i, it.
Accorcarsi, coricarsi.	Me ràam me fiètune.
Accorciare, far più corto.	Me sckurtùem.
Accorciatore.	Scurtùes, i, it.
Accorciato.	Sckurtùem, i, it, prèem, i, kepùtun, i.
Accordare.	Me uidìssune, o me ʁidiss.
Accordare il violino.	Me uidìssune ciamalen.
Accordare, concedere.	Me ʒàne.
Accordato, accordo.	Godìi ia, iis.
Accordatore, pacificatore.	Paitùes, i, it, Pajtùer, i.
Accordo, patto, convenzione.	Bazàr, i, it, godìi, ia, ìis, fiàl, à, es.
Accorgere, vedere, scorgere.	Me pàam, me sciòffune, me scicùem, me kciʁr.
Accorgere, venire in cognizione.	Me màrr vèsct. Me ndie.
Accorgimento, furberia.	Veletii, ia, velecinìi, ia.
Accorrere, correre con prestezza.	Me ràam mbràpa s' pèit.
Accorrere, recar ajuto.	Me ndimùem.
Accorrere, abbisognare.	Meu dasct, me pass nevòj.
Accorrere incontro.	Me dàlune perpara.
Accortare, accorciare.	Me sckurtùem.
Accortezza, avvedutezza.	Te marrunit vesc.
Accorto, sagace, avveduto.	Imeccem, i, it.
Accostare.	Me affrùem, me avvitune.
Accostatura, congiuntura.	Giʁmtʁr, a, es.
Accosto, accostato.	Nghiàt, i, avvìtun, i, affrùem, i, it.
Accosto, allato vicino, av.	Àffer, nghìat ngat.
Accostarsi.	Meu affrùem, meu àvvìtune.
Accostumanza, costumanza.	Adèt, i, it, cacòn, i, it. Cacùem, i, it.
Accostumare, ammaestrare.	Me mpsùem, me bom terbiet.
Accostumarsi, avvezzarsi.	Mèu mpsùem, meu bom terbiet.
Accostumato, avvezzo.	Mpsùem, i, it.
Accovacciarsi, porsi nel nido.	Me ràam nè furik, o nè cierʒ.
Accozzare, mettere insieme.	Me mlèʒune bàsk, me vendùem bąsk.
Accredere, credere.	Me Bessùem, me ncàne bèss.
Accreditare.	Me nderrùem, me emenùe.
Accrescenza, accrescimento.	Te rìttun, i, it, te sctùem, i, it.
Accrescere, aumentare.	Me rittune, me sctùem.
Accresciuto.	Rìttun, i, it, sctùem, i, it.
Accrespare, increspare.	M. rùʒune.
Accucciarsi, mettersi a cuccia.	M. ràa me fiètune. Me rāa Kessoλ.
Accudire, attendere, assistere.	M. ràam mbràpa, meu bāa mucaiet.
Acculare.	Meu sbʁʒʒ.
Acculattare, far battere il culo per terra.	Me perplasse per tochen.
Accumulamento.	Te grumuλucm, Te mlèʒun, i, it.
Accumulare, far cumulo.	Me groumuλùem.

Digitized by Google

Accurato, diligente.	Ɛeλtàar, i, it, scpeitscm, i, it.
Accusa.	Davàa, ia, es, te. Padìt, a.
Accusare.	Me padìtune, m. bāa dàvàa.
Accusatore.	Daugìi, ia, iis, paditès, i, it.
Accusazione, accusamento.	Te padìtun, i, it, davàa, ja. es.
Acefalo, senza capo.	Paa crɐe, et, es.
Acerbare, inacerbare.	Me iʒenùem, me ngàam, me ngùzzune.
Acerbezza, dispiacere, molestia.	Iʒenìm, i, it, menìi, ìa, ìis.
Acerbo, immaturo, aspro.	ʒʒàrbet, i, pàa piècun, i, it.
Acerbissimo, immaturo assai.	Fort ʒʒàart, fòrt pàa piècune.
Acetire, divenir aceto.	Meu bom uffuλ.
Aceto.	Uffuλ a, es.
Acetoso.	Uffuλuescm, i, it. ʒʒàart, i, it, ʒʒarbet,
Acetosità.	ʒʒartìm, i, it. [i, it.
Acidificare per acido.	Me baa ùffùλ.
Acidire, divenir acido.	Mcù ʒʒartuèm.
Acido.	ʒʒàrt, i, it, ʒʒarbet, i, it.
Acino, il granello dell'uva.	Còcre, a, es rùscit.
Acino, qualunque altro frutto.	Còcre, a, es.
A che fine.	Per sca?
A che?	Scà?
A che proposito?	Per sfar sebepet? Per far pun?
A comune, in comune.	Bàschìste, bàsc, bàsk, soccinìste.
A condizione.	Ndekèt turli, ndeket mnɐr.
A contanti.	Ma pàrete ndòra.
A corpo a corpo.	giɐks me giɐks, còrp me còrp.
A acqua.	Ui, ìi, it.
Acqua forte.	Tiɐaap, o Diɐaap.
Acquare, annacquare.	Me vaditune, me uiit.
Acqua vita.	Rachìi, ìia, ìis,
Acquatico, che sta nell' acqua.	I ujt.
Acquazzone, pioggia dirotta.	Scìi, u, imàʒ. Sctergat, i.
Acquedotto.	Cìɐngh, u, ut, vii, ia, iis, me ciɐnga.
Acquarella, piccola pioggia.	Riige, a, es.
Acquerello, vinello.	Veen, à, es me scium ui.
Acquiescenza.	Puscìm. Te rahatùem i, it,
Acquisito, acquistato.	Fituem, i, te baam, i, it vet.
Acquisizione, lo acquistare.	Te fittùem, i, fitim, i, it.
Acquistare, far acquisto.	Me fittùem, o me bàa tevet.
Acquistatore, chi acquista.	Fittùes, i, fittuescm, i, it.
Acquivento, acquazzone.	Scìi, u, me hera, sctergat.
Acquosità, umido.	Usciem, i te làghun, i, laghestii, ia, te sïgiome, a, es.
Acquzza, acqua odorata.	Ui, me heer.
Acro, agro.	ʒʒàrt, i, ʒʒarbet, i.
A credenza.	Ovàa, ia, as, uhāa, ia, as.
Acrimonia.	ʒʒartim, i, it.
Acuire, rendere acuto.	Me prèeh. Me holue nd' maje.

Digitized by Google

Acume, punta.	Màje, ia, es.
Acume acutezza d' ingegno.	Ihòλ.
Acutissimo d'ingeno.	Fort hòll.
Acuto, Acuzzo.	Prèhun i, it.
Adacquameno, l' adaquare.	Te vaditun, i, it.
Adaquare.	Me vàditune.
Adaquare il vino.	Me percièm ui me vcèn o me sctiim ui n' veens.
Adacquatura, inaffiamento.	Te vaditun, i, it.
Adagiare, comodare.	Me rahatùe mire, me bāa rahat.
Adagio, proverbio, detto popolare.	Fiale, a, es emòccem.
Adagio, comodamente, lentamente.	Ka dal, ka dal, ma ka dal.
Adamo.	Adàmi, it i pari Nieri.
Ad alta voce.	Me cāa temàʒ„o me cāa t' nàalt.
Ad arte, volontariamente.	Me marifet, me hiir, me càsct.
Adastiare.	Me pàss innat.
Adattabile, da potersi adattare.	Ci ndereciet, ci goditet.
Adattare, Accomodare.	Me nderec, me godit.
Addarsi, accorgersi, avvedersi.	Meu pāa, me kciɛr, me màrr vesct.
Addato, Accorto.	Imeccm, i, it.
Addebolire, indebolire.	Me lìchestùem, o me ligestùe.
Addebitare, far debiti.	Me hii borgia.
Addecimare, decimare.	Me ʒetùe, me sctii ne ʒèta.
Addensare, render denso.	Me strengùe, me nzane.
Addentare, prender coi denti.	Me kàppune, me màrr, me ʒam.
Addentellare.	Me làne scaλet murit.
Addentrarsi, internarsi.	Me hìim mbrènda.
Addentro internamente.	Mbrènda.
Addestra av.	Me te diaʒʒet.
Addestramento, lo addestrare.	Te mpsùem, i, it, mpsìm, i, it.
Addestrare, ammaestrare.	Me mpsùem, me bom terbiet, o cirak.
Addestratore, chi addestra.	Mpsues i, it, miescter, i.
Addestro, addestrato.	Mpsùem, i, it, terbiet, i, it.
Addetto, destinato.	Ngnìtum, i, it, porositun, i, it.
Addiacciare, agghiacciare.	Me bāa hàcuλ, me ngrii.
Addicare, abdicare.	Meu hiek prei postit, me làne hɛ̀cm.
Addietro.	Mbràpa, mrapa.
Addimandare, dimandare.	Me pèvetune.
Addimesticare, rendere dimestico.	Me sbùt, me mnpsùe.
Addimorare, dimorare.	Me ndeit.
Addimostrare, dimostrare.	Me Difitùem, me kalzùem, me mpsùem.
Addio, saluto.	Me tenècon.
Addire, deputare.	Me bāa vecìλ.
Addirimpetto, a dirimpetto.	Carscii.
Addirizzare, far diritto.	Me Dereittùem.
Addiscere, imparare.	Me mpsùem, me msùe, me zāa.
Addisiare, desiderare.	Me discerùem, me lachemùem.
Additare, mostrar col dito.	Me difituem, me kalzuem me ghist.

Digitized by Google

Additatore, chi addita.	Difitùes, i, kalzùes, i.
Additato.	Difitùem, i, it, kalzùem, i.
Additto, apparecchiato.	Gacem, i, it, haser, gad, i, it.
Addivenire, venir per caso.	Me cilùem, me bom vacchìi.
Addizionale, da sommarsi.	Te sciùmmùem, i, it, ci sctohet.
Addizione, aggiunta.	Te sctùem, i, te rritun, i.
Addobbamento, lo abbigliare.	Te sctrùem, i, te hiesciùem te sciɜretùem i.
Addobbare, porre addobbi.	Me sciɜretue, me sctrùe me takàm, me buccurùem, me hiesciùem.
Addobbo, masseriza.	Tacàm, i, it.
Addogliare, apportar doglie.	Me sctii ʒimt, me ʒìmptune.
Addolcare, ammorbidire.	Me sbùttune.
Addolciare, addolcir e far dolce.	Me amelsùe, me amblètuem, me per-
Addolorare, affliggere.	Me sctii ʒimpt, me iʒenùe. [mialt.
Addolorevole, doloroso.	Ʒimscm, i, it.
Addomandare, domandare.	Me pevètune,
Addome.	Bàrku iperfucm.
Addomesticare, addimesticare.	Me, sbùt, me mpsùem, me bon terbicte, me hiek, eghersìi.
Addoparsi, porsi dopo, o dietro.	Me ndeìt mbràpa.
Addoppiare, crescere.	Me bòm dɜffisc, me sctùe.
Addoppiatojo, strumento per addop.	Cechèrck, u, ut.
Addoppio, a doppio, av.	Dɜffisc.
Addormentamento, assonnamento.	Te fietun, i, it.
Addormentare far dormire.	Me vūu n' gium.
Addormentato, oppresso dal sonno.	Fìctun, i.
Addormentazione.	Te fietun, i.
Addormire, dormire.	Me fiètune; me rāam me fietune.
Addormito, addormentato.	Fietun, i, it.
Addossamento, l'addossare.	Te vendùem, i ndè spina.
Addossare, porre addosso.	Me citùne nd' scpiin, o me vùum nd' scpiin, me nkercùe.
Addosso, in sul dosso, av.	Permì veti, sìperit vetit, mii mue.
Addossare.	Me ngarcùe, me vùu nd' scpiim.
Addottorare, far dottore.	Me ʒane cunoren dies.
Addottrinamento, l'addottrinare.	Te mpsùem, i, it.
Addottrinare, ammaestrare.	Me mpsùem, me bòm terbiet, o cirak.
Addottrinato, ammaestrato.	Mpsuem, i, it, terbiet, i, it.
Addove, dove, av.	Kù.
Addrappellato, attruppato.	Resctùem, tùbb, tubb, tòpp, topp, tuff, tùff.
Addritto, dritto.	Derèitt, i, dògr, i, ciùem, i.
Addrizzare, addirizzare.	Me dereittùem.
Adduare, raddoppiare.	Me bòm dɜffisc.
Addurare, render duo.	Me forzùem, me ngurùem.
Addurre, arrecare, portare in qua.	Me prùum.
Adeguare, pareggiare.	Me bāa barabar, me baracùe.

Digitized by Google

Adempiere, mandare ad effetto.	Me marùe, me bāa, me godit.
Adempimento, l'adempire.	Te marùem, i, it, t'bàmun, i.
Adempitore, chi adempie.	Marùes, i. it, bāas, i, it.
Addentro, dentro.	Mrenda.
Aderbare, pascer d'erba.	Me usciɜem, o me mbait me bāar.
Aderente, vicino, contiguo.	Nghiat, i, it, kòiscii, ia, iis.
Aderenza, relazione d'amicizia.	Miciassì ìa ìis, Migsìi, ia, iis.
Aderire, stare attaccato, unito.	Meu scioccnùe me sdò pun.
Adescare, allettare.	Me ngrèh, me hàe.
Adescatore, chi adesca.	Ngrehs, i.
Adesione, condiscendenza.	Racìi, ia, iis.
Adesso, ora.	Tasc, cetàsc, ketàsc.
Adiezione, aggiunta.	T'gnitun, i, te sctùem, i, t' rittun, i, it.
Adimare.	Me cit n' fùnd.
Adipe, grasso.	Viàm, i, it.
Adipe vittima.	Curbàn, i, it.
Adiposo, pieno di grasso.	Creit viam, fort tràsc.
Adirarsi.	Meu iʒenùem.
Adirare, mettere in collera.	Me iʒenùcm, me sertelùe, me ngāa.
Adirato.	Iʒenùescm, i, sertelùem, i.
Adiratissimo.	Fort iʒenùesem.
Adire, andare al possesso di una eredità.	Me scùem me màrr miràcin.
Adirevole, che muove ad ira.	Ci iʒenohet.
Adiroso, inclinato all'ira.	Sèrt, i, iʒenùescm, i, it.
Adito, luogo che dà l'entrata.	Te hìmun, i, it.
Adjutare, ajutare.	Me ndimùem, me sctrìi dòor.
Adjutorio, ajuto.	Ndiim, i, o ndiimen, i, it.
Adizzare, aizzare il cane a mordere.	Me ndersɜe cènin, o me tūur.
Addocchiamento.	Te ngulunit ssɜnvet, o t'vuumìt roe.
Addocchiare.	Me vuu roe, me ngul sɜst mire.
Adolescenza, trà la puerizia e gioventù.	Terìi, it, ut, dielmenìi, ia, iis.
Adombrante, che adombra.	Ci ban hie, o gi ban hiè.
Adombramento, l'adombrare.	Te bāam, i, it hie.
Adombrare, ombrare.	Me bāa hjè.
Adombrato, luogo ombroso.	Vend ihìes.
Adombrazione, adombramento.	Hje, ia, es.
Adonco, adunco, torto in punta.	Maje keʒʒɜem.
Adontare, far onta, offendere con onta.	Me marrùe, me feiɜe, me ʒunnùe.
Adoperare, mettere in opera.	Me vūum n' pun, o me sctii n'pun, me bāa mukaiet.
Adoperatore, chi adopera.	Bāas, i.
Adoppiare, dar oppio.	Me ʒon affion.
Adoppiato, addormentato per forza d'oppio.	Piimun, i, prei affionit.
Adorabile, degno d'essere adorato.	Aʒerùescm, i, it, scerbùescm, i.

Digitized by Google

Adoramento, l'adorare.	Te aʒerùem, i, it t' scerbùem, i.
Adoratore, chi adora.	Aʒerùes, i, it, scerbùes, i, it.
Adorazione, culto a Dio.	Te aʒerùem, scerbìm, i, it.
Adorare.	Me avvrùe, me aʒerùe, me bāa itāat. me lutt, me scerbùe.
Adordinarsi, accomodarsi.	Meu ndrec, meu godit.
Adornamento, ornamento.	Hiescìm, i, it, bukkurìi, ia.
Adornare.	Me seiʁretùe, me hiesciùem, me buccùrùem, me stolissun.
Adornato, ornato.	Hiesciùem, i, buccurùem, i, seiʁretuem, i, it.
Adotare, dotare.	Me ʒane hissen per miraac.
Adottare.	Me bāa biir n' teneɔon, me bāa hisse-
Adottazione, adottamente.	Te bāamit biir, n' teneɔon. [tāar.
Adottivo, che è stato adottato.	Hissetāar, i, it. gi asct bāa biir nd' teneɔon.
Adovare, dare la forma dell' uovo.	Me bāa si vohet.
Adozione, lo adottare.	Te bāam, i, it, biir n' teneɔon.
Adritto, av.	Mbàre, dereite, dreit, dogri.
A due a due, av.	Kà dʁ ka dʁ.
Aduggiare, far ombra cattiva.	Me bāam hien kèc.
Adulare, far carezze.	Me levduc, me marr, me t'mire, me perghecùe.
Adulatore.	Mastrùes, i, levdùes, i.
Adulazione, l' adulare.	Te mastrùem, i, t'màrrunit mire.
Adulterare, commettere adulterio.	Me curvenùe.
Adulterare, falsificare.	Me prìisc, me rreitune.
Adulteratore, chi adultera scritti.	Ciartes, i, it.
Adulterino, nato d'adulterio.	Copiλ, i. it.
Adulterio.	Curvenii, ia, iis.
Adultero, chi commette adulterio.	Curvāar, i, it.
Adulto, cresciuto.	Rittun n' viet.
Adumiliare, umiliare.	Me pervūum, me ùl, me pòsct.
Adunanza, ragunanza.	Te mleʒun, i, it, cuvènd, i, it.
Adunare, mettere assieme.	Me mleʒ, me mbleʒun.
Adunazione, adunamento.	Te mlèʒun, i, it.
Aduncarsi, divenir torto.	Meu sctremnùe.
Adunghiare, ghermire con ugna.	Me kàpp me ʒʒoi.
Ad uno, ad uno.	Kà gnì kà gni.
Adunque.	Pràa.
Aere, o Aria.	Air, i, it.
Aere, o aria nativa.	Avaja memlecetit vet, o vilajetit vet.
Affa, aria bassa, calda e soffocante.	Avaja e kèc.
A faccia a faccia av.	Sʁʁ me sʁʁ.
A fatica av.	Me cahmet, me còrr.
Affabile.	Kònscem, i, àmel, i, imir, it.
Affabilità, dolcezza.	Amelzim, i, ambletii ia.
Affabilissimo.	Fort kònscm.

Digitized by Google

Affaccendarsi.	Meu scpeitùem, me ngùt.
Affaccendato.	Plott me pùun.
Affacchinare, portar da facchino.	Me mundue si hamàλ, me mbait si hamaλ.
Affacciare, ridurre in piano.	Me raffsciùe.
Affacciarsi dalla finestra.	Meu dùk prei pengere.
Affamarsi indur fame.	Meu huntùem.
Affamato che ha gran fame.	Huntùem, i it, i hùnscm, i, it.
Affamire, aver fame.	Me pass hùjen.
Affangare, empire di fango.	Me perbàlt, me perlòc.
Affannamento, affanno, ambascia.	Mund, i, it, mundim, i, cahmet, i.
Affannante.	Mundùescem, i.
Affannare, dare affanno.	Me mundùem, me ʒane mercii, me besdis.
Affannatore, chi affanna.	Mundùes, i, it, calunciāar, i.
Affannoso.	Mundùescm, i, mercicm, i.
Affanno.	Mercii, mùnd, i nè te màrrunit frùsm.
Affardellare, ridurre a fardello.	Me vendùem bāart.
Affare, negozio, faccenda.	Pune, a, es, hessap, i, it.
Affarsi.	Meu pelciùe, meu bāa racìi, me beghenis.
Affasciare, affastellare.	Me bāa bāart.
Affascinamento, malia, fascino.	Mungìi, ia, iis, t liʒun, i, it, mgnìi, ia, iis.
Affascinante, che affascina.	Mgnistāar, i, it, mungistàar, i, it.
Affascinare, ammaliare.	Me bàa mgnìi, me bāa mungìi.
Affascinare legare.	Me lìʒ.
Affascinatore, che affascina.	Mungistāar, i, Mgnistāar, i, it.
Affascinatrice, che affascina.	Mungistāare, ia, es, sciortàre, ia, Mgnistāare, a, es.
Affascinazione, affascinamento.	Te lìʒun, i, it, mgnìi ia, iis.
Affastidire, recar fastidio.	Me mercìtune, me besdis.
Affaticare, stancare.	Me mundùem, me lòʒ.
Affaticarsi.	Meu ciaλtis, meu mundùe, meu lòʒ, meu radit.
Affaticatore, chi si affatica.	Punues, i, puntur, i, munciàr, i, it.
Affatto, interamente.	Creit, t' giʒʒ, bstùn. faret, tetònat.
Affatturare, far malie.	Me bom mgnii, o mungìi.
Affatturatore, chi affattura.	Mungistàar, i, it, sciortàr, i. mgnistaar, i, it, fallciuur, i.
Affatturatrice, chi affattura.	Mungistare, ia, es, sciortàre, ia, Mgnistare, a, es.
Affezzonare, abbellire, adornare.	Me hiesciùem, me buccurùem, me scisretuem.
Affè, a fè, in fede mia.	Per bèss teme.
Affermare.	Me ndàl, me forzùem.
Affermare, dimostrare.	Me diftùem, me kalzùem, me ʒʒàne.
Affermamento, l'affermare.	Te ndalun, i, it, te forzùem, i, it.
Afferrare, pigliare.	Me màrr, me kàppune, me zàne.

Digitized by Google

Afferrare, ritenere con forza.	Me ndal me còrr, me ecapùe.
Affertilire, render ferile.	Me frɤitùe, me punùem.
Affettare, tagliare in fette.	Me prèem fella fèlla, o zòpp, zòpp.
Affettare, dare le pieghe ai panni.	Me ruʒ.
Affettare, bramare con ansietà.	Me discerùem, me lachemùem fort.
Affetto, passione d'animo ad amare.	Dascnìm, i, hàter, i, it.
Affetto, disposto.	Gàcem, i, hàcer, gadi.
Affettuare, disporre.	Me bāa racii.
Affezzionare, prendere affezione.	Me dàsct, me dàsciune, me hatrùe.
Affezionatissimo.	Fort dàsctune.
Affezzionato, amico.	Idàsctun, i, it, mik, u, ut.
Affezzione, benevolenza.	Dasctenìi, ìa, iis.
Affiaccare, fiaccare, straccare.	Me lòʒ, me mundùem, me lighestùe.
Affibbiare.	Me scterngùe, me liʒ me ciampara.
Afficare, legare al palo.	Me lìʒ nd' huu.
Affidare, assicurare.	Me sugurùem, me porosìt.
Affidato, chi è fidato all'altrui fede.	Ndòor, a, es, n' bèss, a, es.
Affievolire, indebolire.	Me lichestùem, me ligsctùe.
Affiggere, conficcare.	Me ngùl, me sctìim.
Affigurare, riconoscer quasi dalla figura.	Me pergàam, me perghiāa, me ghiass.
Affilare, assottigliare il taglio.	Me prèeh, me holùem tehin.
Affilatezza, affilato.	Te prèhun, i, it, iprèhun, i, it.
Affilarsi mettersi in fila.	Meu merendùem, meu rresctùe.
Affinchè, affinechè, acciocchè.	Ndèri, mboh, chi, o gi, abolà.
Affine, parente.	Illacāa, ìà, ivet, i, cuscerin, i.
Affinità, parentela.	Kabìle, ia, es, illacàa, ia, cuscerinlck, u, ut.
Affine, a cagione, av	Scbèt, sebèpp.
Affinire, ridurre verso la fine.	Me mbarùem, me sòssune gadi.
Affiocare, divenir fioco, voce rauca.	Me màrr cāa.
Affione oppio.	Affiòn, i, it.
Affiorato, lavorato a fiori.	Scrùem, i cindìssun, i, me lulla.
Affirmare, stabilire, fermo.	Me forzùem, me ndàl, me ngul.
Affirmativamente.	Asctù, bèli, pò, evertet, sàket, pascisb.
Affisare, guardare fisso.	Me ngùul sɤst, me kcisr mire, me pàam mire.
Affissazione degli occhi.	Te Kcisrun, i, it t' ngùlum, i sɤst.
Affissazione di mente.	Vesvesse, a, es, t' màrrun, i, mènd.
Affisso, attaccato, applicato.	Ngìtun, i, it, gnìtun, i, it.
Affissare.	Me ngìtune, o me ngit, me vùu.
Affittajuolo, chi prende o da in affitto.	Ciragii, ìa, iis.
Affittare, dare a fitto.	Me ʒàne me cirāa.
Affittatore, chi affitta.	I Eot, i, giones, o ciragii.
Affitto, fitto, contratto di affittare.	Cirìaa, ja, ās.
Affitto, reso fitto, denso.	Tràsc, i, it, strengùem, nzàanun, i, it.

Digitized by Google

Affittuario, chi prende a fitto.	Ciragìi ià, lis.
Afflare, soffiare.	Me frʁʁm.
Affliggere, dare afflizione.	Me iʒenùem, me bāa cалum.
Affliggere, danneggiare.	Me bāa caràar, me bāa dàm, me bāa zalùn.
Affliggitore, chi affligge.	Cалunciàar, i, it, carāarlìi, ia.
Afflittivo.	Ʒimscm, i.
Afflitto.	Iʒescm, i, it.
Afflizione, tristezza, sventura.	Iʒenim, i, it, tristìm, i, taksiràt, i.
Affluente, abbondante, copioso.	Ipàssun i, it, bòλ.
Affluenza, concorso.	Calabalèk u, ut, sciummice, a, es.
Affluire, abbondare.	Me pass scium.
Affocare, appiccar fuoco.	Me sctiim ciàarmin, me càλune, me ndocun.
Affogare, togliere la respirazione.	Me mbètune, me màrr frʁʁmen.
Affogamento.	Te mbʁtun, i, it. t' màrrun, i, it frʁʁmen.
Affogliare dare la foglia al bestiame.	Me sctìi uscìmin stàacvet, o baktii, me uscivе.
Affollare, soffiar col mantice.	Me frʁʁm me arsìcc.
Affoltare, rendere folto, spesso.	Me tràsc, me strengùc.
Affondamento, sommersione.	Te mbètun, i nd' ui.
Affondare, mandare in fondo.	Me sctìim ndè fùnd, me cìtune nd' fùnd.
Affondatura, scavamento.	Gròppe, a, es.
Affondo, a fondo av.	Ndè fùnd.
Affondo, che ha fondo.	Fund, i, felle, i, it ʒʒèλ, i.
Afforcare, impiccare sulle forche.	Me vièrre.
Affortificare.	Me forzùem.
Affortire, rendere forte, acido.	Me uffuλùe.
Affortunato, che ha fortuna.	Nafachelìi, ia, baftlii, ia.
Afforzare, dar forza.	Me forzùem.
Affoscare.	Me ceesk, me nziim, me terrùem, o me terratiss.
Affossare, far fosse.	Me bāa gròppat.
Affralire, rendere frale.	Me lichestùem, ligsctùe.
Affrancare, far franco, sciogliere da peso.	Me scpetùem, me nzièrre, me lirùem.
Affrancato, schiavo fatto libero.	Scpetùem, i, lirùem, i, lisciuem, i.
Affrancazione, pagamento.	Te pagùem, i, te làam, i, it.
Affranto, rotto.	Ʒʒʁem, i, it.
Affrappare, trinciare.	Me zoptùem, me bāa, zòpp, zòpp, grìme grìma.
Affratellanza, dimestichezza.	Veλàcìnii, ia, dasctinìi, ia, iis.
Affratellarsi, parentarsi.	Meu veλàcenuem.
Affreddare, render freddo.	Me toft o fetoff.
Affreddarsi divenir freddo.	Meu toft, o meu fetoff.
Affrenare, porre freno, rattener con freno.	Me sctìim frènin, me ndal crʁet.
Affrescare, spirare aria fresca.	Me frescùem, me màrr terìg.

Digitized by Google

Affrettare, sollecitare.	Me scpeitùem, me bāa fèrk.
Affrettamento affrettanza.	Scpeitim, i, te scpeituèm, i, it.
Affrettoso, frettoloso.	I scpèit, i, ngùcm, i, it, ceschin, i, it.
Affrittellare.	Me bāa si petola, me fergùem, me perscit.
Affrontare, assalire.	Me rāam, me prùem.
Affrontatore, chi affronta.	Belagìi, ià, rāass, i. it, catiλ, i.
Affronto, offesa.	Fàie, ia, it, cabàhat, i, it.
Affumare, affumicare.	Me tʁmùe, me timùe, me tère, me ʒʒāam.
Affumicarsi.	Meu timùem, o meu tʁmùe.
Affumicato.	Timùem, i, it, o tʁmùem, i.
Affuscare offuscare annerire.	Me ziim, me lisciue terr, me cèesk.
Africa.	Afrike, a.
Afro, immaturo.	Te pàa piècun, i, it, t' pāa bàmun, i.
Afronitro, nitro.	Gevergile, a, cs.
Aga, nome turco.	Cotinii, ìa iis.
Agata, pietra nobile.	Guur, i chimetelìi, o kʁmetlii.
Agàta, la quantità di filo.	Gnifie pènit.
Agente, operante.	Punùes, i, it, puntùor, i, it, vecìλ, i.
Agenzia, ministro di agente.	Vcciλ, i, it. vecilnàme.
Agevolare, facilitare.	Me bāa coλai.
Agevole, che non ha difficoltà.	Coλai, it coλaiscem, i.
Agevolo, agile, destro, pronto.	Leet, i, ceschìn, i, i gācem i, it, gàd, i.
Agevolezza.	T' coλait, coλaiλʁk, u.
Aggelare, raffreddare.	Me ngriim, me tòft, o me fetoft.
Aggelazione, congelamento.	Te ngrìim, i, it.
Aggentilire, render gentile.	Me bāa terbièt, o me mpsùe sahighilekun, me bāa cirak.
Agghermigliare.	Me mārr me dōor.
Agghiacciare, fas divenir ghiaccio.	Me ngrìim, me hàcuλùemm. me nkrìim.
Aggio, vantaggio.	Fitìm, i, cìāar, i, dobìi, ia, ciair, i.
Aggiogare, mettere il giogo ai buoi.	Me sctiim kjvet sgeλen.
Aggiornare, assegnare il giorno.	Me diffituèm ditten, me kalzùem ditten.
Aggiornare, illuminare.	Me sdrittune, me ndrittune, me bāa drìtten.
Aggiornatore, chi aggiorna.	Kalzùes, i, diftues, i, it.
Aggiotaggio, traffico usurario.	Resperìi, ia, iis me fàide.
Aggiovare, giovare.	Me ndimùe, me bom cràh, me vieft.
Aggirare, circondare.	Me reʒʒùem, me rāa ocòλ ocòλ.
Aggiudicare.	Me giocùe, o me gisùem, o giucùe.
Aggiungere, aggiugnere, accrescere.	Me sctùem, me rrit.
Aggiungere, attaccare.	Me ngitune, me sctùem, me gnìt.
Aggiungimento, congiungimento.	T' ngitun, i, t' gnitun.
Aggiuntare, fare aggiunte.	Me sctùem, me rrìtt.
Aggiurare, giurare.	Me bāa bèe.
Aggiustare, comporre.	Me vendùem, me godìt, me ndrecie, me bom meremet.
Aggiustatamente.	Hiescìm.

Digitized by Google

Aggiùstatezza, puntualità.	T' bāamun, i, it, mìre, te sàchet, i.
Aggiustato.	Gòditun, i, nderècciun, i, godicem, i, it.
Aggobbire, divenir gobbo.	Meu bāa ghèrbacc.
Aggomitolare, avvolgere il filo.	Me psctièλe penin, me bāa lamscia.
Aggradire, piacere.	Me begheniss, me pelciʁem.
Aggradimento, l'aggradire.	T' beghenìssnn, i, it, t' pelciʁem, i, it.
Aggraduirsi, procacciarsi benevolenza.	Me hìim nd' hàtri.
Aggraffare, aggranciare.	Me ghervisct, me gherrisct, me kàppune me ʒʒoi.
Aggrancire, prendere col grancio.	Me màrr me grep.
Aggrandire, far più grande.	Me rrit, me sgianue, me maʒenùem.
Aggrassarsi, ingrassarsi.	Meu màjune, meu trasciue, meu majutue.
Aggraticciare, avvolgersi come l'ellera.	Meu ngìtune, meu psctièλe si urca.
Aggravare, rendersi grave.	Meu bòm irand, meu randùe.
Aggravare, peggiorare.	Meu bom màa illìch, me lighestùe fort.
Aggravezzare, sottoporre a gravezza.	Me randùem, me nkercùem.
Aggravio, peso, imposizione.	Ghiob, a, gòbbe, a, es, verghìi, ìa, iis.
Aggraziare.	Me bāa mire, me bòm ndère, m. fale.
Aggraziato, di maniere grate.	Nercìscm, i, nderscem, i.
Aggredire, assalire.	Me ràam ʁrʁsc, o giʁlʁs.
Aggregare, unire.	Me basckùem, me bom bàsck, me mleʒ.
Aggregamento.	T' mlèʒun, i grùmuλ, i, it.
Aggregazione.	T' mleʒun i, it, t' mbleʒun, i, it.
Aggressore.	Rrāas, i, prùes, i.
Aggressione.	T' prùem, t' ràam.
Aggricciarsi, raccapricciarsi.	Meu frigùem fort, me hiim frìgha.
Aggrinzare, ridurre in grinze.	Me rùʒune.
Aggroppare, far groppo.	Me bāam nʁe.
Aggrottare, far la grotta.	Me godit, me vendùem spella.
Aggrovigliarsi, avvilupparsi.	Meu pesctièλe.
Aggrumolare, far grumoli.	Me grumλùem, me bāa bàsk.
Aggruzzolare.	Me grumuλue, me bōm bàsck, kà pak, kà pàk.
Agguagliare, far uguale.	Me barecùem, me bòm barabàr.
Agguaglianza, egualità, equità.	Godìi, ia, iis, dercitte, a, es.
Agguagliare, paragonare.	Me ghiāam, me perghiāa, me ghiàssune.
Agguaglio, paragone.	T' ghìassun, i, t' ghiāam, i, it.
Agguardare, guardare diligentemente.	Me scicue mire o me keciʁr miir.
Agguatare, tendere agguati.	Me prìttune tinec, me bom scèrr.
Agguato, insidia.	Priit, a, scerìi, ia, iis, mastrìm, i, it.
Agguattarsi.	Meu fesceh, meu mfcèffune.
Agguazzi, chiodi.	Goscda, at.
Agguerrire, rendere abile alla guerra.	Me armatissune, me bom gati per luft.
Aggustare.	Me vendue ceffi, me begheniss.
Agiare, adagiare.	Me rahatùem, me bōm rahat.
Agiatezza, comodità.	Rahatìi, ia, rahatelèk, u, ut.
Agiato, comodo, ricco.	Pàssune, Begàt, Ciràk, ncileff, i, it.

Digitized by Google

Agile.	Lèet, i, ceschìm. i, scpèit, i.
Agilità, leggerezza.	T' leet, i, it.
Agio, comodo.	Rahatii, ia, iis.
Agilitare.	Me bāa leet, me letùe.
Agire, operare.	Me bōm, me punùem, me veprùe.
Agitare, muovere in quà, è in là.	Me lùit, me licund.
Agitatore, chi agita.	Lòiss, i, it.
Agitazione, movimento.	T' luitun, i.
Agliajo, luogo piantato d'agli.	Vènd, i, hùdravet.
Agliata, savore d'aglio.	Leset, i hùdres.
Aglio.	Hùder, a es.
Agnese nom.	Angie, a, es.
Agna, agnella	Kìng, i, it.
Agnellajo, beccajo.	Kassàpp, i, it.
Agnellino, agnino.	Khìng, i, it, voghle, rundàk, u.
Agnello, agno.	Kìng, i, it, rùns, i, it.
Agnus Dei.	*Agnus Dei,* reliquie, ia.
Ago.	Gisìlpàn, a, es.
Agognare, bramare con avidità.	Me lachemùem fort, me discerùe forte.
Agognatore, chi agogna.	Lachemùes, i, discerùes, i, it.
Agonìa.	T' hiecun, i, it, ndè filt morʒes.
Agonizzare.	Me hjek.
Agorajo.	Gisìlpenāar, i.
Agostare, farsi maturo.	Meu piecune.
Agostino, nome.	Agòstini, it.
Agosto mese.	Gusct, i, it.
Acramente, aspramente.	Forte ègre, eghèrsiscte.
Agrestare, aspreggiare, far patire.	Me mundùe, me ʒan gaɛep.
Agrestata.	Pie, ia, me sccèrin e limòn me ui bàsk.
Agreste uva acerba.	Grest, a, rùsc, i ʒʒàart.
Agretto, vino che tende all'agro.	ʒʒàart, i, it.
Aggrezza, d'agro.	ʒʒàrtim, i ʒʒartìi, ia.
Agricola, agricoltore.	Bulk, u, ut
Agricoltura.	Bulcja.
Agrimensore, misuratore dei terreni.	Màtes, i tòches.
Agriòtta.	ʒʒàne, a, es.
Agro.	ʒʒāart, i, o ʒʒāarbet.
Agrore, agrezza, acerbezza.	ʒʒàrtìi, ia, iis.
Agrume, tutto ciò che ha di agro.	T' ʒʒaart, i, it.
Aguglia, ago.	Gisìlpan, a, es.
Aguglione, ago da grosse cuciture.	Gisìlpnɜr, i, it.
Augurare, agurare.	Me fattùem, me urùe.
Agutame, quantità di chiodi.	Gòscda, at scium.
Aguto, chiodo.	Gòscde, a, es.
Aguto, acuto.	T' prèhun, i, prēem, i, it.
Aguzzare, far aguzzo.	Me prèem holλ, me holλùem, me prefune.
Aguzzamento, aguzzatura.	T'prèhun, i, te prèem, i, it, t'holλùem, i.

Digitized by Google

Aguzzatore, chi aguzza.	Prèes, i, it, holùes, i, it.
Aguzzino.	Ròes, i t' trèntavet.
Aguzzo, acuto di molto.	Forte prèhune, fort prèem, fort holλ
Aguzzo, di sottile ingegno.	Dietàr, i, imeccm, iholλ, i, it.
Ah.	Ah.
Ahi.	Ohi.
Ahime.	Medèt, mieri une.
Aja, dove si batte il grano.	λāame, a, es, driʒʒit.
Aja, governante di fanciulle.	Ròisc, i, a, es, vàicevet, miesctre, a.
Ajata, quantità di grano in paglia.	T' strùem i t'λàames.
Ajo, custode de' fanciulli.	Ròis, i femjvet, miescter, i, it.
Ajutante, chi ajuta altri.	Ndimùes, i, it ndimtāar, i.
Ajutante, forte, robusto.	Fort, i, taccatelìi, ia, fuciùsom, i.
Ajutare, giovare.	Me ndimùem, me mbaitune pàie.
Ajuto.	Ilacc, i, ndìm, i, hàλ, i, dobìi, ciar, i.
Ajutatore, chi ajuta.	Ndimùes, i, ndimentàar, i, it.
Aizzare, istigare ad ira.	Me turr, me ngàam, me ngùzzune, me ndersse.
Aizzatore, che aizza.	Turrs, i belagìi, ia, ngàss, i, gursus, i, it.
Ala.	Cràhe, a, et.
Alabarda.	Garghìi, ia, iis.
Alabardiere, soldato d'alabarda.	Nicàm, i me garghìi.
Alabastro.	Mermèr, i fort sdrìcm.
Alacrità, prontezza nell'operare.	Scpeitùm, i, scpeitelek, u, ut.
Alamanna, uva bianca.	Rùsc, i, it bàrʒ.
Alano, cane valoroso.	Langue, i, it.
Alare.	Ugiach, u driunavet.
Alata, percossa data coll'ali.	T' raam, i, it, me cràh.
Alba.	Te sbarʒunit drittes, sabāa, i, it, t'dàlunit edrittes.
Albagìa boria.	Crenìi, ia, iis, maʒestìi, ia, iis.
Albagioso, borioso.	Creinàr, i, maʒestùer, i.
Albania.	Scspenii, ia, arbenii, ia, iis.
Albanese.	Scispetāar, i, it, scipetāar, i.
Albeggiare, tendere al bianco.	Me kien si bàrʒ.
Alberare, inalberare.	Me ciuèm, me dereittue.
Alberato, che ha alberi.	Pròscem, cabèl, i
Albereto, luogo piantato d'alberi.	Cabel, proscem, i.
Albergamento, alloggiamento.	Konàk, u, ut.
Albergare.	Me buìtune, me kùndissune, me bom konak.
Albergatore, chi alberga.	Conàkegìi, ìa, ìis, hàngìi, ia, iis.
Albergo, ricovero	Conàk, u, ut, hàn, i, it.
Albero, nome generico di pianta.	Lìss, i, it, ràgne, a, es.
Albicante, albiccio.	Si t' bàrʒ, i, it.
Albicocca, frutto, o albero.	Cansii, ia, ìis, o cerdelii, ia, iis.
Albo, bianco.	Bàrʒ, i it.

*

Digitized by Google

Albore, che apparisce all'alba.	Dritta e pāar.
Albume, bianco dell'uovo.	Te barʒ. i, vòes.
Alcorano.	Corani, o citàpp, i muhametit.
Alcuno, qualcuno.	Ndègni, nit. ndegneni, it.
Alenare, respirare spesso con difficoltà.	Me màrr frösm. me cahmèt.
Alere, alimentare.	Me usciʁem. me mbait.
Alfabeto.	Saltēer. i.
Alfarca, cavalla araba.	Pelle, a. harabistàna.
Alfiere, grado di milizia.	Bajrachetāar, i.
Alga, pianta marina.	Liss, i, dèetit.
Algebra.	Lèttere, a hessàpevet.
Algore, freddo forte.	Fort toffet, aponers forte.
Alice, acciùga.	Saràg. saràk, a. es.
Alidire, disseccare.	Me ʒʒàam, me tèrrune.
Alido, arido, rasciutto.	ʒʒāa, ti, tèrrun, i. it, iʒʒat, i it.
Alienare.	Me ʒàne tieter cui, me màrr cieter cui, me hùp, me tret. me bierr.
Alienazione	T' hupunit. t' tretunit.
Alieno, straniero	Iùi, it, jabangìi, ia, iis.
Alimentare, porgere alimento.	Me usciʁe, me ʒane me ngràne, me mbaìtune
Alimentamento.	Te ʒanun. i. me gràne, t' mbaìtun, i.
Alimento.	Uscìm, i, hàje, ia. es. tembaìtun. i, gieλ. a.
Alitare respirare.	Me màrr frösm.
Alito, fiato, respiro.	Frʁme, a, es. àvuλ., i.
Allacciare, legare.	Me lìʒune.
Allacciamento, l'allacciare.	T' lìʒun. i, it.
Allacciato, legato.	Lìʒun, i, it.
Alla cieca, av.	Verbiscte, ciorrisct.
Alla confusa, av.	Peraìscte, perʁisem.
Alla coperta, av.	Tineaìste, tnʁisct.
Alla cortese, av.	Sceherlisct, ʁotnisct, erʁelisct.
Alla dirotta, all'eccesso.	Teprjet.
Alla dura.	Eghersisct.
Allagare. inondare.	Me lesciùe uj, me lisciùem ui, m. dal ui priasct.
Allampanare, dimagrire per fame.	Meu ʒʒàa prei ùgnet.
Allampanato, secco più che più.	Fort ʒʒàte.
Alla impazzata, av.	Marrisct, budaλisct.
Alla impensata, av.	Pāa die, pāa hàber, pāa dìttune.
Alla libera, av.	Pāa còr, pāa dròh, pāa frìgh.
Alla lunga, av.	Me te ghìate, me te largh.
Alla matora, av.	Mbràpscte, mrapsct.
Alla moda, av.	Ne' teriste, perserìi, risct.
Alla mutola, av.	Pāa cāa.
All'antica, av.	Nè temòcci, ndee mòcme.

Digitized by Google

Alla peggio, av.	Mbràspcte, o mrapsct.
All'incontro, av.	Cundra.
Alla fine, av.	Nee mrām, màs mrāmi.
Alla lunga, av.	Nee ghiaat.
Alla prima, av.	Nee pàar, te pàren here, mas pàri.
Alla scoperta.	Ascichiare, mbaλafacie, meidan.
Allargare, render largo.	Me hàp, me sgianùem, me sctriim, me largùe.
Allarmare, dar l'allarme.	Me màrr armet, meu armatìssune.
Allarme, av.	Cusctrim.
Allassare, stancare.	Me lòʒune, me mbet.
Allastricare, lastricare.	Me vendùem, me bōm caλdrām.
Allatinare, dire.	Me fòol latiniscte.
Allato, a canto, accosto.	Ngat, nghiat, àffer.
Allattare, nutrire con latte.	Me ʒan gii, me mait me tamel.
Allattamento, lo allattare.	Te ʒʒiʒʒunit.
Allattatrice, nudrice.	Nàne, a, es, grùe, ia, ci nep giut.
Allattare, prendere il latte, poppare.	Me ʒʒlʒʒune.
Alleanza, unione.	T' mleʒun, i, soccinìi, ia, iis.
Alleato, confederato.	Sòcc, i, it, sciòc, i, it, hortàk, u, ut.
Alleccornire, allettare.	Me ciùem lecètin bùkes.
Alleficare, educare.	Me mpsùem, me bōm terbiet.
Allegacciare, stringere con legaccie.	Me lìʒune, me scterngue me liʒʒa.
Allegare, citare l'altrui autorità.	Me difitùem fiàlt ehùja.
Allegazione, testimonianza.	Descmii, sciahitelek, u, ut, ispàt, i, Sciahtnii, ia.
Alleggerire, render legero.	Me lezùe, me letùe.
Allegoria, sentenza oscura.	Scembeλtər, a, es.
Allegramente.	Ghecuscem, me cèmer temìre.
Allegrare, rallegrare.	Me ngusceλùe, me ghecùem, me gacmendùem.
Allegratore, chi allegra.	Ghecùescem, i, ngusceλùescm, i, it. daj.
Allegrezza.	Ehèng, u, ghecìm, i, gacmènd, i, it, ngusceλìm, i.
Allegro.	Ghecuèscm, i, ngusceλùescm, i, it, daje,
Alleluja.	Gacmen, i, làud, i, alleluja. [ia.
Allelujare, cantare inni di laude.	Me kendùem làudete.
Allenare, dar lena, vigore.	Me ʒàn gairèt, me fòrzùem.
Allenato, gagliardo, vigoroso.	Forzùescm, i, ifort, trìm, i, it, fuciùscm, i, cavetlìi, ia.
Allenire, rammorbidare, raddolcire.	Me sbùtt, me amblecùem, me ambletùe.
Allentare, render lento.	Me sclirue, o me lirue.
Allentatura, caduta delle intestina.	T' prìsciun, i, t' ʒʒèem, i, ndèr vetit.
Allentato, errnia.	Prìsciun, i, ʒʒèm, i ndèr vetit.
Allessare, lessare	Me cjem miscin me ui.
Allesso, cotto a lesso.	Mìsc, cièm me ui.
Allestire, preparare.	Me bōm gàti, me ndrècc.
Alletamare.	Me plehnuem, me sctìim plèeh.

Digitized by Google

Allettare, invitare, chiamare.	Me ʒʒire.
Allettare, incitare con piacevolezza.	Me màrr me te mire, me perghecùe.
Allettamento.	T' màrrun, i me t' mire, perghecìm, i.
Allettatore, che alletta.	Maàrs, i me t' mire, perghecùes, i.
Allevare, innalzare.	Me ciùe.
Allevare, nutrire.	Me usciʁem, me mbàit.
Allevare, ammaestrare, educare.	Me mpsùem, me bom terbièt.
Alleviare, allegerire.	Me lecùem, me bom lèet, me letùe.
Alle volte.	Dissāa here, hère here.
Allezzare, dar lezzo.	Me sctii èeren kec.
Allibbire, impallidire per timore.	Meu sbèe prei dròhes, o drojet.
Allibrare, scrivere al libro.	Me scrùem ndè lètre.
Allicenziare, licenziare	Me ʒòn icèn, me ʒāan testiir.
Allietare, contentare	Me condendùe, me bom rahàt, me beghenissune, me pelciʁe.
Allievare, levare, torre.	Me hjèk, me largùe me ʒièrr, me
Allievo, alunno.	Ciràk, u, ut. [mengùe.
Allegato, annesso, aggiunto.	Ngitun, i, it, gnitum, i, it.
Allignare, mettere radice.	Me sctìi ràgnat.
All'improviso.	Pāa cuitùem, pāa pritt, pāa ditt.
Allindare, abbellire.	Me hiesciùem, me buccùruem, me sciʁretùe.
Allineare.	Me merenduùem dereit, me rrestùe.
Alliquidire, far liquido.	Me scrìi.
Allisciare, lisciare.	Me limuè, me fercuè, me cèle.
Allistare, listare.	Me vendùem scègnat.
Allitare, giugnere al lito.	Me ràa n' scheλ, n' bregh.
Allivellare.	Me raffsciùe.
Allividire, divenir di color livido.	Meu sbèe.
Allocare, porre in luogo.	Me rùit, me mbàit, me vùmun.
Allòcca, donna goffa, balorda.	Grùe, ia budàlizze.
Alloccare, guardare attentamente.	Me kciʁr, miir, me vuu ròe.
Allòcco, uccello notturno.	Huut, i, it.
Allocuzione, discorso.	Cuvènd, i, it, fiale, a, es.
Allodola, uccello notissimo.	Sckurte, a, es.
Allogare.	M. ruit, me vendue, me ndrecc.
Allogazione, il dare ad affitto.	Te ʒonun, it, me cirāa.
Alloggeria, albergheria, alloggio.	Conak, u, ut.
Alloggiare.	Me kundìss, me buìt, me cāne conàk.
Alloggiatore, chi da alloggio.	Conakegìi, ia, o ai i nep conàk.
Allontanare, discostare.	Me largùe, o lagùe.
Alloppiare, dare l'oppio	Me ʒàne affiòn.
Alloppio, oppio.	Affiòn, i, it.
Allora, allorchè.	Athèer, n' at sahàt, n' at cias.
Allordare, lordare	Me flicc, me perlʁs, me ndʁs.
Alloro	Làar, i, it
Allottare, mettere al lotto.	Me sctii n' loj pàret.
Alluciare, mettere le luci sopra.	Me sctìi dritten siperi.

Digitized by Google

Allucinare, far travedere.	Me màrr sȣst, me rreit:
Allucinazione, abbaglio, errore.	T' màrrun, i, it, sȣst. gabim, i, gabìm, i, masctrìm, i, it, t' màrrun, i, it, sȣst.
Alludere, accennare.	Me kalzùe, me diftùem, me ʒʒàne.
Allumare, illuminare.	Me ndritt, me sdrìt, me càλ, me ndeɛ
Alluminamento.	T' ndrittùn, i, it, t' ndeɛun, i, it.
Alluminante.	Ndrittes, i, it.
Alluminare, accendere.	Me ndeɛùne, me caλ.
Alluminazione.	Te ndeɛun, i, te caλun, i, it.
Allunato, curvo.	Strèmb, i, strèmun, i.
Allungare, far lungo.	Me sghiat, me nghiàt.
Allungare, differire.	Me nghiat, me làne per gni ìeter here.
Allupare, avere gran fame.	Me kom fort unscem, meu untùe fort.
Allusingare, ingannare.	Me rreitt, me mastruèm, me bòm scèrr.
Allusione, inganno.	Masctrim, i, rrène, a, es, scerrii.
Alluviare, allagare.	Me sctiim uì, meu mūsc me ui.
Alluvione.	Sctergat.
Almanaccare.	Me haλakat me ditt.
Almanacco.	Lunāar, i, it.
Almanco, almeno.	Velacim, sàlten, bāare, ndòpak, ndòsta.
Alpe, montagna.	Malsìi, ia, iis, mal, biesck, a. es.
Alpigiano, abitatore delle alpi.	Malsòr, i, o malzuur, i, it.
Alquante volte.	Here here, dissāa hēer,
Alquanto, un poco, per un poco av.	Pakìzza, pàkeɛe, pak, per pak.
Alta.	Enalte, a, es,
Altamente.	Enalte.
Altalena.	Saλahāne, a, es.
Altalenare.	Me saλàhandit.
Altante, altrettanto.	Ach, càc, ngn.
Altare.	Litēer, i, it, letēer, i, it, lter, i, it.
Alteggiare, mostrare alterigia.	Meu creinùem, meu maʒestùem.
Alterabile, atto ad alterarsi sdegnarsi.	Ci iʒenohet, iʒenùescm, i, sert, i, iegre, i.
Alterare, falsificare.	Me rrèitùne, me mastrùem, me bāa ndrȣsc.
Alterarsi, adirarsi, sdegnarsi.	Meu iʒenùem, meu sertelùem.
Alterazione, sdegno.	Iʒenim, i, sertelek, u, ut.
Altercante, che alterca.	Belagìi, ìa, sciamategìi, gursus, i.
Altercare, contraddire.	Me fool cundra, me cundrastùem, me rāa nd' fial, me ʒʒȣe fial.
Altercazione, contesa.	Sciamàt, i, potēer, i, belàa, ia.
Alterigia.	Crenìi, ìa, iis, maʒestìi, ia ìis.
Alternare, mutare a vicenda.	Me nderrùem nder vet, me ngatrùe.
Alternazione, operare a vicenda.	T' nderrùem i, it, nder vet, ngatrìm, i.
Alterno, scambievole.	Sciociniscte, sòcc me sciocc.
Altero, superbo, presuntuoso.	Creinàr, i, maʒestùor, i, jerdamgìi.
Alteroso, pieno d' alterezza.	Fort crenàr, fort jerdamgìi.
Altezza, misura.	Màsse, a, cut, i, it.

Digitized by Google

Altezza, dignità.	Maʒenìi, ìa, ìis, pusctete, ia, es.
Altissimo.	Fort nàlt, fort ghiàt.
Altissimo, Dio.	Te naltcot, i, it.
Altitudine, altezza.	T' ghìat, i, t' gàt, i, it.
Alto, elevato.	Nàlt, i, it, nelt, i, it, ciùem, i.
Altramente, altrimente.	Ndrèsc, nrəscei.
Altresi, così, similmente.	Asctù, cèstù, gnesctù, ndè, kesctù.
Altrettanto.	Eʒè, càc.
Altri, altr' uomo, altra persona.	Tìeternieri.
Altrieri, jerlaltro.	Par diè.
Altro.	Tièter, i, cieter, i, it.
Altronde, da altro luogo.	Prei tiètrit vènd.
Altrove, in altro luogo.	Ngièti, gneti.
Altura, luogo elevato.	Vend nalt.
Alveare, alveano.	Blète, a, es, còsc, i, it.
Alvea, letto di fiume.	Perfùnd, i uit, sctrat, i uit.
Alunno, allievo, scolare.	Alunni, it, sceghèrt, i, scoλàr, i, cirak, u.
Alvo, ventre, seno.	Bàrk, u, ut, crahanùr, i, prehen. i.
Alzamento.	T' ciùem, i, it, t' nelt, i, it.
Alzare, sollevare.	Me ciùem.
Alzata.	Te ciùem, i, it.
Alzato sollevato	Ciùem, i, it, nelt, i, it.
Amabile, affezionato.	Dàstenuscem, it, kònscm, i, it.
Amabilità.	Dasctinìi, ìa, iis.
Amadore, chi ama, amatore.	Dùes, i.
Amanza, donna amata.	Grue dàsctune.
Amare.	Me dàsctune, me dàsciune, me hatrùe.
Amareggiare, affliggere.	Me iʒenùem, me mundùem.
Amarezza, afflizione.	Iʒnìm, i. [kònscm.
Amabilissimo.	Fort dasctnùescm, fort idàsctune fort
Amabile suave.	Kònscm, i, dàsctun, i amel, i.
Amaricante.	Iʒun, i.
Amariccio.	Pàk iʒun, i.
Amaro.	Iʒun, i, it.
Amaro come l'assenzio.	Iʒun, i, si pelìm.
Amarulento, assai amaro.	Fort ìʒet.
Amasio, amante in senso cattivo.	Arscìche, a, es.
Amata, concubina.	Cùrve, a, es, rospìi, ia, iis.
Amato.	Dàsctun, i dàsciun, i, it.
Amàzzone, donna bellicosa.	Trimenèscie, ia, es.
Ambàge, rivoltura di parole.	T' pərsiem, i, fialavet.
Ambascerià.	Corsuλāt, i, it.
Ambasciata.	Fiale, a, es, t' ʒʒànum, i it fialat, o t' ciuem, i, it fialat, ziharik, u.
Ambascia, fastidio, molestia	Mərsìi, ia, ìis.
Ambascia, difficoltà di respiro.	Ɛahmèt, i, tui màrr frèsm.
Ambasciatore, ambasciadore.	Bailòɛ, i, elcìi, ia, ìis.
Ambasciare, avere ambascia, fastidio.	Me pass mərsii,m. besdiss.

Digitized by Google

Ambasciatrice.	Bailòce, a, es.
Ambascioso, pieno di ambascie.	Fort nevojtāar, fort mercìscm.
Ambe, ambo, ambidue.	T' dȝȝ.
Ambiente, l'aria, corridoio.	Aralèk, u, ut.
Ambiguo.	Ndrȝsc, i, it, vesveselìi, ia, sciȝbelìi, ia, fis.
Ambire, aspirare.	Me discerùem, me lachemùem.
Ambito, giro, circuito.	Reʒʒ, i, it, dreʒ, i, it.
Ambizione.	Maʒestìi, crenìi, ia, iis, jerdam, i, it.
Ambizioso.	Jerdàgmìi, ìa, maʒestùor, i, crenàar, i.
Ambiziosissimo.	Tort maʒestùer, fort crenàar.
Ambra	Celibār, i, it.
Ambrare, dare odore di ambra.	Me sctii eeren celibarit.
Ambrosio nome.	Ambròsi, it.
Ambulante, che va.	Ezzes, i, it, scuès, i, it.
Ambulare, camminare.	Me èzzune.
Amen, così sia.	Amèn, astù kioft.
Ameno, luogo piacevole.	Vènd-sefalìi, ia, vendi-kònscm, i.
Amente.	I màrr, i, it, budàll, i, itrent, i, tevecèl, i, it.
Amfibio, anfidio.	Stànse iuit, e itoches.
Amica.	Mikesc, ia, es, miknesc, ia, es.
Amicamente.	Mikìsct. [cnùe.
Amicare, fare amico.	Me bàa mik, me miciasùem, me scio-
Amichevolé, amabile, piacevole.	Dàsctun, i, kònscm, i, beghenissun, i, it.
Amicizia.	Micciassìi, ia, ìis, dasctenìi, ia, miksii.
Amico.	Mìch, u, ut.
Amido.	Niscèste.
Amissibile.	Ci bièrret, ci dièrret, ci hùpet.
Amissione, perdita.	Te tretun, i, t' hùpunt, i, t' bièrrun, i.
Amistà, amicizia.	Michessìi, ia, ìis.
Amitto.	Amitt, i, epara zòpa epètecut mèscess.
Amaccamento.	T' ndrȝʒun, i, it,
Ammaccare.	Me ndrȝʒune, me sctȝpune.
Ammaccatura.	Te ndrȝʒun, i miscit.
Ammacchiarsi.	Meu msceffùne nd' mal.
Ammaestrare, instruire.	Me mpsùem, me bāa cirak, o terbiet, o t' vieft.
Ammaestratore.	Mièscter, i, ustàa, ai, it.
Ammagrare, ammagrire.	Me ʒʒàam, me ligsctùem.
Ammajnare, calare le vele.	Me mlèʒune, me ult velat giemiis.
Ammalare.	Me smuun, me ràam i ligh, me bāa i ligh.
Ammalarsi.	Meu lighestùe, meu bāa i ligh.
Ammalato.	Ismuùntun i, i ligh, u, smùunt, i, it, ligun, i.
Ammaliare, nuocere con malie.	Me scitùem, me bāa mgnii.
Ammaliatore.	Faʌciuur, i, it, mgnistaàr, i, mungistàar, i, sciortàr, i, it.

Digitized by Google

Ammaliatrice.	Falciuure, ia, mgnistàare, a, mungistàre, ia, sciortàre, ia.
Ammaliato.	Scitùem i, t' liʒun, i.
Ammaliziare.	Me sctii nd' t' kec, me velletùe.
Ammaliziato, divenuto malizioso.	Vellet, i, it, scèrr, i, velecìnàar, i.
Ammandriare.	Me mleʒ tòp.
Ammanettare.	Me liʒune durt.
Ammannajare.	Me prèem crɜet me satrin.
Ammannire, apparecchiare.	Me bāa gati, me ndrèc, me godit.
Ammannito, pronto.	Gàcem, i, gat, i, it, gàd, i, it.
Ammano, a mano av.	Me dòor.
Ammansare, ammansire.	Me sbùttune, me hiek eghersìi, me paitùe.
Ammantare, coprire con manto.	Me vèsciune me kondosc, me mblue me binisc.
Ammantellare, coprire col mantello.	Me mbluèm, o me mlùe me talagan.
Ammanto, manto.	Binisc, i, scundìl, i, kenòsc, i, it, condosc, i, it.
Amarcire, divenir marcio.	Me kàlbune, me cielpune.
Ammarginarsi, congiungersi.	Meu scendòsc, meu gnìt.
Ammaricare, rammaricarsi.	Meu ankùe fort.
Ammartellare, battere con martello.	Me ràah me ciachìcc.
Ammascherare.	Me bāa teffdìil.
Ammascherato.	Teffdìil, i.
Ammassamento, mucchio, ammasso.	Grumùl, i, it.
Ammassare, mettere insieme.	Me grumulùem.
Ammassicciare, fare massiccio.	Me bāa tefòrt, me forzùem, me ngurùem.
Ammatassare.	Me psctiele, me bāa làmscia, me luit mècch.
Ammattire, divenir matto.	Meu bāa imàrr, me luit mecen, meu tranùe.
Ammattonare.	Me sctrùem me tula.
Ammattonato.	Te sctrùem tulasc.
Ammaturare.	Me pièk.
Ammazzare, percuotere con mazza.	Me mbɜt me ciachicc, o me tapùss.
Ammazzare, far mazzi.	Me bom dòrca.
Ammazzasette, bravaccio, spaccone.	Laudàtaar, i, it, levduess, levdùescm ivetvetit.
Ammazzatojo, macello.	Kassaphàne, a, es.
Ammazzatore macellajo.	Kassàpp, i, it.
Ammazzare, uccidere.	Me mbɜtune, me vràam, me prèem, me mɜt.
Ammazzatore, uccisore.	Vrass, i, giachessùer, i, it.
Ammenda.	Te pagùem, i, it, te làamun, i, it.
Ammendare, ricompensare.	Me pagùem, me làam borgin.
Ammendue.	Tedɜs.
Ammentare, rammentarsi.	Me raàm ndèr mènden, meu mendùem.

Digitized by Google

Ammenticare, dimenticare.	Me harrùe, me dal prei mendet.
Ammettere, lasciar venire.	Me lane me àrʒ.
Ammettere, approvare.	Me begheniss, me pelciɜem, me ken racìi.
Ammezzare, partir per mezzo.	Me daàm pergiɜss.
Ammiccare.	Me difituem tincìscte me sɜɜ.
Ammigliorare, migliorare.	Me bāa màa mìre.
Amminicolare.	Me ndimue, me mbàit cràh, me dal cot.
Amminicolo, ajuto, sostegno.	Ndim i, it, dobìi, ia, lis, ciair, i, it.
Amministranza, amministrazione.	Vecilèk, ut, t'kciɜrun, i pùnt.
Amministrare.	Me kciɜr puun.
Amministratore.	Vecìl, i, it, vecilnàm, a.
Amministrazione.	Te kciɜrun, i, pùunt.
Amminuire, diminuire.	Me hjèk, me rzùe, me mungùe.
Amminutare, render minuto.	Me griim, me zoptùem, me vozzerùe.
Ammirabile.	Mreculùescem, i, it, ciudscm, i.
Ammirare, osservare con maraviglia.	Me kciɜr per ciuda, meu ciudit.
Ammirazione.	Ciude, a, es.
Ammiserare, render misero.	Me vorfenùem, me fick.
Ammisurare.	Me màttune, me màssune.
Ammobigliare, fornire di mobili.	Me bleem taccàm.
Ammodernare.	Me bāa terìi, me perteriim.
Ammodestare, render modesto.	Me bom t'uurt.
Ammogliare.	Me màrtùem, me ʒan grùen.
Ammogliato.	Imartùem, i, it.
Ammogliatore, chi ammoglia.	Cumàar, i, it.
Ammoinare, accarezzare.	Me larùem, me màrr me temire, me perghecùe.
Ammolestare, molestare.	Me mercìtune, me besdiss.
Ammollare, bagnare, lenificare.	Me làgune, me scterpik, me vadit.
Ammollire, rammorbidire.	Me sbùt.
Ammonire, avvertire, correggere.	Me ciertue, me mpsùem, me ʒʒàne, me ndesckùem, me ciortùe.
Ammonitore, che ammonisce.	Mpsues, i, ciortùes, i, it.
Ammonitorio, esortatorio.	Mpsim, i, o certìm, i.
Ammonizione.	Fial emire, ciortim, i, t'certùem, i, t'ʒʒànun, i me ditt.
Ammontare, ammonticare.	Me mlèʒune, me grumulùem.
Ammonticellare.	Me mblèʒune tùrr tùrr.
Ammorbare, impestare.	Me ndɜɜ, me flìc, me perlɜɜm, me sctii mortaja.
Ammorbidare.	Me sbùttune.
Ammorsicare, morsicare.	Me ngràne, me hàngre, me hàngher.
Ammortare, far morire.	Me mbɜtune, me mɜt.
Ammortificare, mortificare.	Me mundùem, me scrctùem, me mortifikùe.
Ammortire, debilitare.	Me ligsctue, me lichestùem, me bom t' lig.

*

Digitized by Google

Ammortizzare, estinguere censi.	Me làam, me pagùe creit bòrgite.
Ammorzare, spegnere.	Me fick, me scìim.
Ammostare.	Me schel rùscin nd'cazza.
Ammotinarsi.	Meu nkeʒʒse cundra t'parit.
Ammozzicare, tagliare a pezzi.	Me griim, me prèem zop, zop, me zoptue grime grima.
Ammucchiare.	Me grumùluem, me mleʒune bàsck.
Ammucidire.	Meu mèck.
Ammuricare.	Me grumulùem gurt.
Ammusarsi, darsi di muso	Meu ràah turìn me turìn.
Ammutare, ammutolire.	Me can ghiuhen, mos me bom caan, mòs me folɛ, me sciuch, me màrr goj.
Amnistia.	T'fàlun, i, it fai, o cabahati.
Amo, raffio.	Grèpp, i, it.
Amore.	Dascnim, i, it, dasctenìi, ia, iis, hàter, i.
Amorevolezza.	Dasctinìi, ià, iis, dasctniilek, u.
Amoreggiamento.	Dascnìm, i kèc.
Amoreggiare, fare all'amore.	Me dàsctune, me dàsc, me arscicùe.
Amorino, cupido.	Dərbèr, i.
Amorosa, donna amante.	Cùrve, a, rospii, ia, iis.
Amoroso pieno d'amore.	Fort dàsctenùescm, i, idàsctun, i.
Amovibile.	Ci jcet.
Ampio, largo e grande.	Imaʒ, i, gion, a, et.
Amplesso, abbracciamento.	T'màrrun, it ngrèche, t'perciafun, i, it.
Ampliamento, accrescimento.	T'rrittun, i, te sctùem, i, it.
Ampliare, dilatare.	Me gianùem, me sctùem, me sghiat.
Amplificare.	Me livdùem me fiàla, me ʒʒane mire.
Amplificatore.	Livdùes, i, it, laudatāar, i, ìt, foeletāar, i.
Amplificazione.	Làud, i, it livdım, i, it.
Ampolla.	Filtar, i, brik, u, ut, gastar, i, scisc, a.
Ampolloso, gonfio di parole.	Ghiuhtāar, i, folɛtāar, i, it.
Amputare, tagliare.	Me kepùt, me prèem.
Amputamento, amputazione.	T'kepùtun, i, t'prèem, i, it
Amuleto.	Haimalìi, ia, iis.
Anacoreta.	Ieremìi, ia, iis.
Anarchia.	ʒeu tepercìem, i, ʒèe pàa cabit.
Anatema, scomunica.	Malchìm, i, it.
Anastasia nome.	Nàsto, a, es.
Anatematizzare, scomunicare.	Me malcùem, me habinùe.
Anatra, anitra.	Sciote, a, es, rose, a, riike, a, es.
Anatrare.	Me bāa canin rjkes.
Anca.	Còfsc, ia, es.
Ancella, ancilla, serva.	Hʒsmeciàre, ia, scerbètore ia, es.
Anche, anco, ancora.	Nonsè, ndè, eʒè, alàa, māacari.
Ancona, città.	Ancone, a, es sceher.
Ancora delle barche.	Cenghella, grèpp, i, it giemivet, àncor, a, es.

Digitized by Google

Ancorare.	Me ndall giemii me àncora.
Ancudine.	Cùλe, a, es.
Andamento, andata, andatura.	T' scùem, i, it, te vòttun, i.
Andare.	Me scùem, me vòttun.
Andare avanti.	Me priim.
Andito.	Aralèk, u, ut.
Androgino, ermafrodito.	Insani hèm màscuλ hèm fèmene.
Androne.	Rùgh, a, es.
Aneddoto, parte staccata.	Kalzim, i, it t'keputunit.
Anelante, che anela.	Lachemùescm, i, discerùescm, i.
Anelare, respirare ansando.	Me màrr frʉʉm ne cahmèt.
Anelare, desiderare.	Me lachmùem. me discrùem.
Anello.	Unaɛ, a, es.
Anello di catena.	Hāλk, a, es.
Anfora.	Vorb, a, es.
Anfibio.	Stâɛc, a, stànsé, a, ci jeton nè ui nè tòcca.
Anfibologia.	Convènd, i percescm.
Anfratto, via torta.	Uʒe, a strèmbet.
Angaria, angheria.	Gòbbè, ā, es, porès, i, vcrghii, ia, ghiob, a, es.
Angariare.	Me gòbitune, ghiobitun.
Angariatore.	Grabiciàar, i, it.
Angela, nome, Angiola.	Ngeλa, es, egneλa, es.
Angelo, angiolo.	Egnuλ, i, it, ngeλ, it, engiuλ, i.
Angiporto, viuzza stretta.	Uʒe, a, es, rùgh, a engusct.
Angolare, che ha angoli.	Ciʉscellì, ia, iis, cioscelii, ia.
Angolo cantone.	Ciʉse, i, ciòscie, ia, es.
Angosoia, difficoltà di respiro.	Cahmèt, i tui màrr frʉʉm, mùnd, i.
Angosciare, dare angoscia.	Me munduèm, me mercitune, me bes-
Angosciarsi, affannarsi.	Meu mercìtune mèu tristùem. [diss.
Anguilla.	Ngiàle, a, gnàle, a, es.
Anguillaja.	Vènd, i ngiàlavet.
Anguinaglia, anguinaja.	Còfsc, ia, es.
Anguria.	Sciarciign, i, lubenizze, a, es, sarchii,
Angustare, rendere angusto.	Me ngùsctuem. [ia.
Angustia, strettezza.	Munghìm, i, it, ngusct, i, it.
Angustiare, dare angustia.	Me mercitune, me mundùem, me tristùe, me besdiss.
Angustioso, pieno d'angustie.	Fort merciscem.
Angusto, stretto assai.	Fort ngùst.
Anile, vecchio.	Plak, u, ut, imòccm, i, it.
Anima.	Scpirt, i, it.
Animale ragionevole.	Nier, it me arsʉe.
Animale irragionevole.	Stàce, a, stance, a, es pāa arsʉe.
Animare, dar l'anima.	Me ʒan scpirtin, me sctì spirtin.
Animare, incoraggire.	Me ʒon gahirèt, me cemerùem.
Animato, incoraggiato.	Cemerùem, i, it.

Digitized by Google

Animo, volontà.	Volundèt, ia, es, vulnesse, ia, vuλndet, o vuλdess, ia, es.
Animo, coraggio.	Gairet, i, it.
Animoso, pieno di bravura.	Fort trim, fort luſtàar, fort puschetâar.
Anitra.	Riik, a, sciòte, a, es, ròse, a, es.
Anitrire, annitrire.	Me hinghiluèm.
Annacquare il vino.	Me sctii, o me percìem uin me vèen.
Animosità.	Innàt, i, it, mnìi, ia, iis.
Annaffiare.	Me vaditune me ui.
Annaffiamento.	T' vaditun, i, it.
Annale, annuo.	I vièt, i, it, imott, i.
Annali.	T' scruèm, i viètevet.
Annasare.	Me màrr eèren.
Annaspare.	Me pstièλe pènin nè sctieλs.
Annata.	Vièt, i, it.
Annebbiare.	Me miegulùem, me ràam miegulλ.
Anna, nome.	Prènde, a, es, Anne, a.
Annebbiamento.	T' raam, i miègulλ.
Annegamento, naufragio.	T' mbètun, i nde ui.
Annegare, affogare.	Me mbètune ndè ui.
Anneghittire, negligentare.	Me prittùem.
Annegrare, far negro, annerire.	Me nclìm, me bojatissune cìi, me cesck, me ngise cii.
Annegramento.	T' nclìm, i, t' ngisèm, i, cii.
Annervato, che è forte.	Fort, i, it, fuciscem, i, it.
Annesso, congiunto.	Ngìtun, i, it, gnitum, i, it.
Annestare, innestare.	Me sciortuèm.
Annettere, aggiungere.	Me sctùem, me rrit.
Annichilare, ridurre e nulla.	Me hùp creit, me trèt, me farùe, me fich, me batiss, me cit prei fares, me dierre.
Annichilazione, annichilamento.	T' hùpun, i, t' trètun, i, te dierrun, i.
Annidarsi, posarsi nel nido.	Me ràam ndè furik, n' stroful, n' cierr.
Annitrìo, lo annitrire.	Hingλim, i, it.
Anniversario.	Perviett, i, it.
Anno.	Vièt, i, mòtt, mòtti, it.
Annobilire, far nobile.	Me bāa cotinìi, me cotnùem, me bāa cirak.
Annodare, legare con nodi.	Me lir me nse.
Annodatura, giuntura, nodo.	Gismtère, a, es, nse, a, es.
Annojamento, l'annojare.	Mercìi, ia, iis.
Annojare, tediare.	Me mercìtune, me bediss.
Annojoso, nojoso.	Fort imercicem, fort besdissun.
Annomare, additare per nome.	Me kalzùem per èmin, me emenùem.
Annona, vitto, grascia.	Berecèt, bolèh, u, ut, cahir.
Annoso, che ha molti anni.	Fort plàk, fort imòccm.
Annotare, registrare.	Me scrùem ndè tefèter.
Annotatore, chi nota.	Scruès, i, secretàr, i, it, tefterdāar, i.

Digitized by Google

Annotazione.	T'scruùem, i, it n'letre.
Annotino, d'un'anno.	Imòtt, mòttit, gni motmotit.
Annottare, farsi notte.	Meu terrùem, meu bom tèrr, natt, meu terrectiss.
Annoverare, numerare.	Me ngè, me ngèhune, me numerùe.
Annoveramento.	T'ngèhun, i, it.
Annuale.	T'scùem i, it, mòtt, mòttit.
Annubilare, annuvolare.	Me vrànt, me vràa.
Annubilato, annuvolato.	Vrànt, i, it, vrāa.
Annuire, acconsentire.	Me pelcisem, me kom racìi, me beghiss
Annullare, ridurre a nulla.	Me hup, me faruèm, me fik prei fàret, me batiss.
Annullamento, annullazione.	T'farùem, i, t'batissun, i, crèit.
Annunciare, annunziare.	Me kalzùem, me difitùem, me kalcùe.
Annunciamento, annuncio.	Kalzim, i, difitim, i, kalcìm, i, it.
Annunziante, chi annunzia.	Kalzùes, i, it, diftùes, i.
Annunziare, portare novelle.	Me ciùe, me prùum habèr, me bāa me dìit.
Annunziata, la Vergine.	Ditte, a, es Coiis nd'marsìit.
Annunziazione, avvertimento.	T'kalzùem, i, kalcìm, i.
Annunzio.	Kalzìm, i, it, habèr, i, it, fiale, a.
Annuo.	Imòtt mòttit.
Annusare, annasare odorando.	Me màrr eèra.
Ano.	Bòxx, a, es.
Anonimo, senza nome.	Paa èmen, i, it.
Ansa, manico.	Bisct, i, it.
Ansare, respirare con affanno.	Me màrr frùsm me cahmèt.
Ansia, bramosia forte.	Disclr, i t'màx, lachemii, ia fort.
Ansiare agognare con ansietà.	Me discerùem, me lachemùc fort.
Ansietà, desiderio ardente.	Ccel, i t'max.
Ansima, respiro difficoltoso.	Cahmet, i, it imàx tui màrr frùsm.
Ansioso, pieno di ansietà.	Fort igùcm, ceelltàar.
Ansivamente.	Me cèel.
Antecedenza, precedenza.	Parìi, ia, iis.
Antecedere, andare innanzi.	Me prìim perpàra.
Antecessore.	Ipāar, i, it.
Antedetto, detto avanti.	Te xxànun, i perpàra.
Antefatto, fatto innanzi.	Te bòm, i, it perpàra, o t'bàmun, i.
Antelucano, nel far del dì.	Nd'te dàlun, it drìttes, nd'tesbarxun, i, drittes.
Antemurale.	Ipàr, i cit, o mùr, t'prìtun, i.
Antenato, progenitori.	Te pàre, ete, prind, ia.
Antenna.	Liss, i, it ghìat e hol.
Antepassato.	Scùem, i.
Antepenultimo.	Perpàra te mbràmit.
Anteporre.	Me sctii perpàra, o me bàa mâ t'mir.
Anteriore, che è più avanti.	Ipàr, i, it, o māa ìmòccm, i.
Anteriormente.	Imòccim.

Digitized by Google

Antescritto, scritto avanti.	Te scrùem, i, it perpàra.
Antevenire, venire avanti.	Me àrʒ perpàra.
Antiandare, andare avanti.	Me prìim, me dàl perpàra.
Anticaglia, antichità.	Send imòccem.
Anticamera.	Epàra sòbe, a, es, òde, a, es.
Anticasa, atrio.	Obòr, i, it, haiat, i, it, avλìi, ia, iis.
Anticipare, fare innanzi.	Me bâa perpàra.
Anticipazione.	Te bam, i, it perpàra, o t' bàmun, i.
Antico, vecchio, antenato.	Plàck, u, ut, imôccm, i, it.
Anticheggiare, aver dell' antico.	Me keen imòccm.
Anticognizione, antivedimento.	Te pàam, i, it perpàra.
Anticoncepire.	Me zane perpàra.
Anticonoscere, conoscere avanti.	Me ngnè, me ngnòftune perpàra.
Anticorrere, correre innanzi.	Me ngàam perpàra.
Anticorriere, foriere.	Calaùs, i, prìis, it perpares.
Anticristiano, opposto al cristiano.	Cundra-kerstèn, i, antikesten, i.
Anticristo, nemico di Cristo.	Anticrìsti, it.
Anticursore, precursore.	Prìis, i, it, zihariktâar, i, it.
Antidato, dato innanzi.	Te ʒànun, i perpàra
Antidetto, detto avanti.	Te ʒʒànun, i, it perpàra
Antidire, dire avanti.	Me ʒʒàne perpàra.
Antidoto, contravveleno.	Bâar, i, it kundra hèlmit, o ceerit.
Antifosso.	Gròppe, a, es epàra.
Antigiudicare.	Me giskùe, o me gicùem perpàra.
Antiguardare.	Me kcisr, o me pàam perpàra.
Antiguardia.	Roja epàar.
Antigustare.	Me kercùem perpàra vat.
Antimandare.	Me ciùem perpàra.
Antimettere.	Me sctii perpàra.
Antimuro, muro avanti d'un altro.	Eid, i, it, o muur, i ipar.
Antipapa.	Cundra Papè, a, es.
Antipasto.	Epàre, a, es haja, ci vien nè soffra
Antipatia, avversione.	Innàt, i, it, mnìi, ia, iis.
Antipatico.	I pâa kònscm, i, ipa dasctun, i, it.
Antipensare, pensar prima.	Me cuitùem perpàra, me permendùe, me permènd perpàra.
Antipenultimo.	Perpàra t' mbràmit.
Antipodi.	Pelciret, gìnt perfùndi nèsces.
Antiporta.	E para dèera.
Antiprendere.	Me màrr perpàra.
Antiguaria, studio di cose antiche.	Die, ia, sèndavet temocciat.
Antiquo, antico.	Imòccm, i, imòcc, i, it.
Antisapere, sapere avanti.	Me dittune perpàra. [pàres.
Antisaputa, avviso antecipato.	kalzim, i, it perpàres, t' ditun, i per-
Antiste, Vescovo.	Ipèschv, i, it, upescùv, i, spescèv, i.
Antivedere, vedere avanti.	Me pàam, o me kcisr perpàra.
Antivedimento.	Te pàam, i, it perpàra.
Antiveduto, accorto.	Imèccm, i, it, mentàar, i.

Digitized by Google

Antivenire.	Me àrʒune perpàra.
Antiveleno, antidoto.	Bàar, i cùndra hèlmit, o ccerit.
Antivigilia.	Dìtte, a, es perpàra mgniλes.
Antro, spelonca, caverna.	Spèlle, a, es.
Antropofagìa.	Te ngrahnum, i, t' nièrceve.
Antaprofago, mangiatore d'uomini.	Hàass, i, it nièrcevet,
Anulare.	Ghisct, i, it unàces.
Anzi, di più, avantichè.	Eʒè, ndè, bilè, màa.
Anziano, senile.	Plàk, u, ut, imòccm, i, it.
Anzichè, primachè.	Perpàra, para.
Anzidetto, detto innanzi.	ʒʒànun, i perpàra
Anzinato, nato innanzi.	Lèem, i, it perpàra.
Aocchiare, adocchiare.	Me pāa, me kciϑr, me scikiùe.
Aombrare, adombrare.	Me bāa hie.
Aoncinare, torciere in punta.	Me nkeʒʒϑèm n' màje.
Aorcare, strangolare.	Me vièrre m' conop.
Ape, pecchia.	Blèt, a, es.
Aperta, apertura.	Te hiìm, i, it, t' hiimun, i, it.
Aperto, non chiuso.	Cèlun, i, it, hàpet, cilun, i, it.
Apertamente.	Meidan, mbàlle facie, celscim, asscciare.
Apeso.	Me kandaàr, me tereciì.
A pena, o appena.	Menciì, me zahmèt, fesctiir.
A petizione.	Per fiàl, per rigiàa.
Apiàrio, alveare.	Còsc, i, it blètavet.
A petto a petto.	Giϑks me giϑks, cràh me cràh.
A pieno.	Plòtte.
Apice, cima.	Màjè, ia, es.
Apicolo, piccolo apice.	Maje, ia, evòghle.
Apocalisse.	Te scrùem, i sceit.
Apoplessia, colpo apopletico.	Plche, a, es.
Apostasìa.	Te dàlun, i prei fèes, te nderrùem, i fees.
Apostata.	Dàlun, i, it prei fèet, i renegùem, i, it.
A posta.	Castàn, me hir, postafat, me càsct.
Apostatare.	Me dal prei fect, me nderrùem fèen me renegùem feen.
Apostema, postema.	Edàlle, a, es.
Apostolato, officio, dignità.	Pustète, ia, es apostùλit.
Apostolo.	Apostùλ, i.
Appaciare, pacificare.	Me bāa pàcc, me paituèm, me sctii pàcc, me rahatùe.
Appadiglionare.	Me blee ciàdrat.
Appagamento, contentamento.	Te pelciϑem, i, it, t' beghissun, i.
Appagabile, contentabile.	Ci beghenisset, ci cuntendohet.
Appagare, soddisfare la voglia altrui.	Me bāa cèfin hùit, me knac.
Appagliare.	Me bâa muλàar.
Appajamento.	Te bàmun, i kàdϑ, kàdϑ.
Appajare, ridurre a pajo a pajo.	Me bòm kàdϑ kàdϑ.

Digitized by Google

Appajatoio.	Cocchiàk, ut, cutèzz, i plùmavet.
Appalesare, rendersi palese.	Me difituem vet, o me kalzùem vet.
Appallidire, impallidire.	Meu sbèe.
Appaltare, dare in appalto.	Me ʒàne miriin.
Appaltatore.	Miregìi, ia, iis.
Appalto.	Mirìi, ia, miriis.
Appancacciarsi, sedere ozioso.	Me ndèit mbì scàm nkòt.
Appannaggio.	Eahìir, i, it.
Appannare, coprire.	Me mvluèm, me mblùem, me mlùe.
Apparamento, addobbo.	Tacàm, i, it.
Apparare, preparare.	Me godit, me bàa gadi, me ndrècc.
Apparare, vestire, adornare.	Me sctrùem, me hiesciùem, me sciuretùe.
Apparato, ornato.	Sctrùem, hiesciùem, i.
Apparecchiare, mettere in ordine.	Me bòm gàti, me godìt, me ndrècc.
Apparecchiamento.	Te godìtun, i, te ndrecciun, i, it.
Apparecchiarsi, farsi pronto.	Meu bòm gadi, meu ndrecc.
Apparecchio, apparecchiato.	Gàcm; i, it, gad, i, hàcer.
Appareggiare, pareggiare.	Me barecùem, me bòm barabàr.
Apparentare.	Me miciassùem, me hii n'sòi tietrit.
Apparente, appariscente.	Ci dòchet, te pàascm, i, it.
Apparenza, aspetto.	Edok, ia, es, fàcie, ia, ftur, a, es, t' pàam, i.
Apparere, apparire.	Meu dùk.
Apparimento, l'apparire.	Te pàam, i, it, t' dùkun, i, it.
Appariscente, di bella apparenza.	Hièscm, i, it, ibuccuf, i, ipaascm, i.
Apparizione, manifestazione.	Te pàam, i, it, t' dùkun, i, it.
Apparso, apparito.	Pâamun, i, it, dùkun, i, it.
Appartamento.	Pâat, a, càte, a, es.
Appartamento di donne.	Harèm, i, it.
Appartare separare.	Me dàam, me largùem, me hjèk.
Appartenente, congiunto.	Ngìtun, i, cuscerjn, i, it, illacâa, ia.
Appartenere, toccare, spettare.	Me perkèt, me preèk, me perchit.
Appartenere, venire per dritto.	Me ràam per sceriat.
Appassare, appassire.	Me vèsck.
Appassionamento, appassionatezza.	Dasctenìi, ìa, iis t' foorta.
Appassionare.	Me sctii dascnìm foort.
Appastare, ridurre a pasta.	Me gattùem brùmin.
Appellare, chiamare.	Me ʒʒire, me bāa càan.
Appello, chiamare i soldati, a uno a uno.	Te ʒʒirun, i, nicàmt emnin peremnin.
Appena, a pena, a fatica.	Mencìi, me còrt, me càhmet.
Appenare, penare.	Me mundue, me hjek kéc.
Appenato, uomo che soffre pene.	Munduèscm, i, it, imùnd, i, it.
Appendere, sospendere, appiccare.	Me vièrre.
Appensare, pensare.	Me cuituèm, me mendùem, me mnùe.
Apperpetuare, render perpetuo.	Me bāa per giʒʒmoiscme, me kien giʒʒhere.
Apperticare, percuotere.	Me ràah me drùu.

Digitized by Google

Appestare, appiccare la peste.	Me sctìi, o me ràam murtàjen.
Appetente, che appetisce.	Disceruèscm i, it, lachemùescm, i.
Appetenza, voglia di mangiare.	T'màrrum i cefin me hàngre.
Appetere, appetire.	Me lachemuem, me discerùem fort.
Appetevole, appetitoso.	Lecècm, i, lèeset, i, t'ciùem, i lecetin bùches.
Appetito, brama di cibo.	Huje, ia, es, cèf, i ibùches, desciir, i buches.
Appettare, stare a petto.	Me pàss ndè cèmbra.
Appetto, a paragone av.	Par, barabàr, mbè ghiasset.
Appezzare, dividere in pezzi.	Me grìi, me zoptùem.
Appiaccicare, appicciare.	Me ngìtune, me gnit.
Appiacevolire, allenire.	Me sbutt, me mblecùem, me ambletùem.
Appianare, spianare.	Me raffsciùem, me bom ràffsc.
Appianatoja, strumento de'muratori.	Miesctrìi, ia, is,
Appiastrare, attaccare.	Me vuum, me ngitune gnò ngnò, me perpiecune.
Appiattamento.	T' mscèffun, i, it.
Appiattare, nascendere.	Me mscè, me mscèffune.
Appiccagnolo.	Civìi, ia, ìis.
Appiccare, attaccare.	Me gnit, o me ngìt.
Appicciare, accendere.	Me ndecùne, me càllune, me caλ.
Appiccinire, appicciolare.	Me voghlùem.
Appiè, a piede, di sotto prop.	Pòst, perfùnd, nande.
Appiedare.	Me sdrɔ̀p prei kàalit.
Appieno, pienamente.	Plotte.
Appigionare, allogare a pigione.	Me ʒon me cirãa.
Appigliare, afferrare.	Me kàpune, me màrr, me ncàne.
Appigrirsi, farsi pigro.	Me prittùe, meu bom demèl.
Appi!lottarsi.	Me ndèitune nkotte, o badi avãa.
Appinzare, pungere.	Me ʒʒèrune me osten.
Appiombo, av. perpendicolarmente.	Derèitt, dògri.
Appioppare, piantare pioppi.	Me sctiim plepa
Appioppato, piantato di pioppi.	Proscgem, o cabèl plepvet.
Applaudire, approvare.	Me ken racìi, me beghenissune, me pelciɔ̀em.
Applauso.	Beghenii, a, racii, ia.
Applicare, apporre.	Me vũum, o me vendùe siperi.
Applicazione, attenzione.	Te mendùem, i, it, te cuitùem, ceeλ, i.
Appo, appresso, a fronte.	Àffer, ngat, nghiat, carscìi.
Appoco a poco.	Kà dal-dal.
Appoderare, ridurre a terreno colto.	Me cèl, o me ciil.
Appoggiare.	Me pusctètune, me pesctetun.
Appoggiato.	Pesctetun, i.
Appoggio, ajuto.	Ndìm, i, it.
Appollaiarsi, ricoverarsi per dormire.	Me raàm ndè cucciàk, o cutèzz.
Apporre.	Me vùum.
Apportare, portare, in quà.	Me prùum kâa.

*

Digitized by Google

Apportare, portare in là.	Me ciùe atiè.
Apportare, prender porto.	Me dàl ndè schèlle, n' bregh.
Appòsito, messo innanzi.	Te sctiim, i perpàra.
Appositamente.	Gastàn, postafatt, me càst, me hiir.
Apposta, a bella posta.	Gastan, postafate, me caste, me hiir.
Appostare, osservare.	Me kciër mire, me vumun ròe.
Appostare, prender la mira.	Me cìtune me scei, o me marr scei.
Appostatore, insidiatore.	Pritès, i, it, hilegii, ia, iis.
Apposticcio.	Si dò dò.
Appostolo, apostolo.	Apostùλ, i.
Appozzare, immergere in pozzo.	Me sctùim ndè bunāar, ià n' puss.
Appratire, ridurre a prato.	Me lisciuem, o me làne livàʒ.
Appregiare, apprezzare.	Me beghēmiss, me pelciëe.
Apprendere, percepire.	Me marrvèsct, me hii n' mend.
Apprendere, imparare.	Me mpsùem, me zàne.
Apprendimento.	T' màrrun vesc, i, it.
Apprensione, timore.	Frighe, a, es, dròhe, ia, es, tùtte, ia, es.
Apprensione, percepire.	Te màrrun, i, it vesct.
Appresentare, porre avanti.	Me sctìi, o me cit perpàra, me diftùe.
Appreso, imparato.	Mpsùem, i, zànun, i, it.
Appressare, avvicinare	Me avvit, me affrùem, me arʒ nghìat.
Apprèsso, a canto, allato.	Ngàt, nghiat, àffer.
Appresso, poi, poscia, quindi.	Mbassàndai, tevòna, mbàs, màs, nde-
Appressochè, circa, quasi.	Gàti, o gàdi, metamin [vone.
Apprestare, rendersi pronto, presto.	Meu bāa gàdi, me scpeituèm.
Apprezzare, valutare.	Me bom bacar, me kciër këmetin.
Approbare, approvare.	Me begheniss, me pelciëe, me ken racii.
Approbazione.	T' beghenìssun, i, it, t' pelciëem, i.
Approdare, venire a riva.	Me dàl ndè scheλ, n' brègh.
Approdare, profittare.	Me bòm ciàrin, me fittue.
Approfondare, internarsi etc.	Me màrrvèsct mire, o hòλ.
Approntare.	Me bāa gàdin, hàcer, teslim.
Appropiare, imitare.	Me ndiek, me scuèm mbràppa.
Appropinquare, avvicinarsi.	Meu avvit, meu affrùem, me ràam nghiat.
Appropriare, appropiare.	Me bòm t' evet, me nkeʒʒëem vet, me màrr per vet.
Approssimare, fare prossimo.	Me affrùem nghiat, me avvitune nghiat.
Approssimazione, approssimamento	Te affruem, i, t'nghiat, i, it.
Approvare, giudicare per buono.	Me pèlciëe, me gicùem pertemir.
Approvare, provare.	Me provùem, me beghenissune.
Approveccio, vantaggio, profitto.	Fitùm, i, ciàir, i, dobìi, ia, iis.
Approveduto, accorto, cauto.	Imeccem, i, ceschin, i, tamaciāar, i.
Appuntamente, per l'appunto.	Castàn, postafat, me hiir.
Appuntare, fermare.	Me ndàlune, me nàl
Appuntare, attaccare con spilla.	Me ndàlune me gielpàn.
Appuntare, dirigere verso un punto.	Me màrr sceì, me dereittùem.
Appuntato, cucito.	Kiepun, i, o kèpun, i it.

Digitized by Google

Appuntellara, puntellare.	Me sctìi, o me vuum dàrekun per me mbait.
Appuntino, ben bene.	Mir fòrt, mirefiλ, basc mire.
Appunto, nè più nè meno, av.	Tamàn, mir fort, mirefiλ, asctù.
Appurare, mettere in chiaro.	Me culùem, me sctiim ndè miedàn.
Appurare, verificare.	Me vertetùem me culùem.
Appuzzare, apportar puzzo.	Me ràam eèren kèc, me cielb.
Apricare, stare all'aria aperta.	Me ndèitune nde te splùem.
Aprìco, esposto al sole.	Nè diiλ.
Aprile, mese.	Prìλ, i, it.
Aprire.	Me ceel, me ciλ, me hàp.
Apritore.	Ceels, i, it.
Apritura, apertura, aprimento.	Te ceelun, i, it.
Àpro, cignale.	Dèrr, i, vèrr, i, hocòcc, i, domùs, derk.
Àqua, acciuga.	Saràk, a, es.
Aqua, acqua.	Ùi, ii, it.
Aquatico, aqueo.	Iui, it.
Aquila.	Socol, i, òrll, i, it.
Aquilino, naso adunco.	Hùnde, a, es strèmet.
Aquilone, tramontana.	Vèr, i, it, murlàn, i, it.
Ara, altare.	Letèer, i, it, λter, i, lteer, i.
Arabile.	Livròhet.
Arabo.	Haràpp, i.
Aragna, aragno.	Barimàghe, a, es, marimagh, a.
Araldo, messaggiero.	Tattàr, i, it, zihàr, i, it.
Aramento, aratura.	Lavre, a, es, t'punùem, i, it.
Arante, che ara.	Livrùes, i, it.
Arare, lavorare la terra coll'aratro.	Me livrùem.
Aratore, chi ara.	Lavertaar, i, it, buùlk, u, ut.
Aratro.	Parmèn, i, it, plori, i, it.
Arazzo.	Seggiade, ia, es.
Arbania.	Arbenij, a, scispnii, ia.
Arbitrare, giudicare ad arbitrio.	Me gicùem, o giskùe per cèf.
Arbitrario, fatto ad arbitrio.	Te bāamun, i per cèf.
Arbitrio.	Lir, i, cèf, i.
Arbitro.	Isot, i, it, pùnes.
Arborato.	Proscgm, i.
Arbore, albero.	Lìss, i, it.
Arboreto, luogo ferace di alberi.	Pròscm, mal, i, o cabel, i.
Arboroso, pieno d'alberi.	Plotte me liss.
Arboscello, arbusco.	Liss, it ivoghle.
Arbustino, vite salvatica.	Larùsck, a, es.
Arca, cassa.	Arke, a, es, cutìi, ia iis, canavèt, i.
Arcagnolo, arcangelo.	Archanguλ, i, arkàgneλ, i.
Arcale, arco di porta.	Ark, u, cemèr ideres.
Arcano, segreto.	Pùn, a, es tinciste, o puun e fescëht.
Arcare, inarcare.	Me bāa cemerlìi.
Arcata, volta.	Cemèr, i, it.

Digitized by Google

Arce, rocca.	Cùλe, a, es, kesctiel, i, it.
Archibugiare.	Me vràam me pùsche.
Archibugiata.	T'citun, i, it, pùsches.
Archibugiere.	Cujungìi, ia, iis, tsfecìi, ia, ìis.
Archibugio, archibuso.	Pùsche, a, es ghiat.
Archiginnasio, prima università.	Epàre, ia, es schòλ.
Archimandrita, guardiano di mandra.	Ciobàn, i, barìi bachtìis.
Archiparente, primo parente.	Ipàr, i, it cabiles, cuscerin ipàr.
Archipenzolare, misurare.	Me màttune, o me màssune.
Archipendolo, de' muratori.	Tereclì, ia, ìis.
Archisinagogo, capo della sinagoga.	Crèe, et àvres.
Architempio, tempio massimo.	Kisc, ia, es emaʒ.
Architetto, architettore.	Mièscter, ì, ustabàsc, i, it japiavet.
Architettura.	Miesctrìi, ia, iis, marifet, i.
Architrave.	Tràh, ut imaʒ iapìis.
Architrielinio.	Starisfatt, i, it.
Archivo.	Od, a, es, celèer, i letravet.
Arciballare, ballare assaissimo.	Me kezzèem scium.
Arcibello.	Fort imir, fort hièscm, fort ibùccur.
Arcibenissimo av.	Fort mire, tepere mire.
Arcibestiale.	Fort. stàns, tepere stànc.
Arcibestione.	Pertèi stanses.
Arcibuonissimo.	Pertèi mire, tepere imir.
Arcibravo.	Fort luftaar, fort trim, luftàar imaʒ.
Arcibriccone.	Fort kèc, fort gienabet.
Arcicantare.	Me kendùem scium.
Arcicerto, più che certo.	Fort sàchet, fort sugur, mirefiλ.
Arcicontento, più che contento.	Fort ghecùescm, fort ngusceλùem.
Arcicredere.	Me bessùem fort.
Arcidevoto.	Fort devòcm, fort oratāar.
Arcidiacono.	Crèe, et diaconavet, giaconavet.
Arcidiavolo.	Fort sciaitan, fort diāaλ, fort drecc, fort imaλcue, fort diemn.
Arciduca.	Duka imaʒ
Arciere, saettatore.	Scittùes, i, sgettāar, i, it.
Arcifacilissimo.	Fort coλài, fort coλaisem.
Arcifanfano.	Fort budàll, fort imàrrun.
Arcifurfante.	Fort scerr, fort gursùs, fort jaramàss.
Arcifreddissimo.	Fort tofl, fort fetofet, tepere tofet.
Arcigiullare, assai buffone.	Fort gacetur, fort occagìi, fort laffegìi.
Arcigno curvo.	Strèmb, i, it, stremun, i.
Arcino sdegnoso in volto.	Iʒnùescm, i ndè fstèr.
Arcigrandissimo.	Tepere imaʒ.
Arcigratissimo.	Fort kònscm, tepere idàsctun, tepere pelcièescm.
Arcilodato, oltremodo lodato.	Fort levduèscm, fort levdùem.
Arcilunatico.	Fort imàrrun, fort itrènt, tepere utuem.
Arcilunghissimo.	Pertèi ghiat, ghiat fort, tepere ghiat.

Digitized by Google

Arcimaestoso.	Tepere maʒenùescm, fort maʒenuesem.
Arcimanigoldo.	Fort gelat, fort mizùer, tepere pa insaf.
Arcimaestro.	Fort ustabàsc, fort miescter.
Arcimatto, più che matto.	Fort itrènt, fort imàrr, tepere budaλ.
Arcimentire.	Me rreitunc fort.
Arcimirare, mirare, e rimirare.	Me kciθrune fort, tepere me scicchiue.
Arcinecessarissimo.	Pertèi nevòiscm, fort nevoiscm, tepere nevoiscm.
Arcintendere.	Me màrrvesct fort.
Arcipelago.	Deet, i, it, ded, i, it imaʒ.
Arcipienissimo.	Fort mbùsciune, tepere musciun.
Arcipochissimo.	Fort pàkz.
Arcipoltrone.	Fort demel, pertèi, demèl, fort prittùescm.
Arciprete, capo de' preti.	Crθe, et priſtenve.
Arciricchissimo.	Fort begat, tepere cegnin, tepere ipassun.
Arciridere, più che ridere.	Me kèsciune fort, me kièsciune fort.
Arcisavio, più che savio.	Fort ùrt, tepere dìscm.
Arcisdrucito.	Fort schèpune, tepere schep.
Arcisicuro.	Fort sugurùesem, tepere sugurue.
Arcisolenne.	Fort maʒenùesem, fort maʒenji.
Arcisolito.	Fort adet, pertèi adèt, pertei càcon.
Arcispanto.	Pertèi dèrʒune, fort derʒune.
Arcispedale.	Ipar astahàni.
Arcisquisito.	Fort imir, fort leecècm, tepere lececm.
Arcivedere.	Me kciθr fort, me pàam fort.
Arcivero.	Fort sugur, pertevertete.
Arcivescovo.	Archiupeskup, i, argiupesckpi, i, it.
Arco.	Ark u, ut.
Arco baleno.	Sciòche, a, es coìis.
Arcobugio, archibuso.	Pùsche, a, es ghiat.
Arcolajo.	Ciecherk, u, ut.
Ardente, che arde.	Ndècun, i, càllun, i.
Ardenza, desiderio inteso.	Discir, i imàʒ, cèeλ, i imàʒ.
Ardere abbruciare.	Me diègune, me ndècune.
Ardimentare, aver ardimento.	Meu cemerùe, me pas cèmbre scium, me kien trìm fort.
Ardimento, coraggio.	Cèmbre, a, es scium, triminìi, ia, iis.
Ardimentoso, audace.	Fort trim, cèmerùescm fort.
Ardire, farsi coraggio.	Me cemerùem, me cindrùem.
Ardire.	Me guzùem.
Ardire, ardimento, arditezza.	Triminìi ia, iis, cindrìm, i.
Ardito, coraggioso.	Trim, i, it, luſtāar, i, it.
Ardore, calore, caldo intenso.	Fort nzeet, o fort zèet.
Ardore, desiderio intenso.	Fort ceeλ, discìr, lachemìi,
Arduo, difficoltà, avversità.	Fesctir, i, it, zahmèt, i, vesctir, i.
Ardura, arsura bruciore	Te diègun, i, it, diegsii, ia, iis.

Digitized by Google

Àrea.	Ràſſsc, i, it.
Arefatto, fatto arido.	ʒʒàat, i, it, itêrun, i, it.
Arena, sabia.	Càll, i, it, ràne, a, es.
Arenare, pulire con arena.	Me delìrun, o me cèel me càll.
Arenarsi.	Me rãam ndè càll, meu nàl.
Areticare, venire in disperazione.	Meu disperèem, me bierre scpirtim.
Arfassato, uomo vile.	Icìtun, i, it, scalabalt, i, it, lig, i.
Argano.	Macàre, a, es,
Argentajo, argentiere.	Kujungìi, ia, iis.
Argentato.	Praruem me sèrme.
Argento.	Sèrm, i, it, rrgiant, i argland, i.
Argento vivo.	Sgive, a, es.
Arginare.	Me prùem, me bãa garʒ.
Argine, riparo all'acqua de fiumi.	Brègh, u, ut, mur, i, gàrʒ, i, it.
Argomentare.	Me cuvenduem, me besseduèm, me ʒʒàne, me respondue.
Argomentazione.	Te convenduèm, i, te bessedùem, i.
Argomento.	Cunvènd, i, bessedìm, i, it, fiàle, a.
Arguire, riprendere.	Me ciertùe, ciortue, me ndeskùe.
Arguto, pronto.	Ceschìn, i, iscpeit, i, it, gàcm, i, it.
Arguzia, prontezza.	Scpeitelèk, u, ut, scptnìi, ia, iis.
Aria.	Ajr, i, eer, èra, es.
Aridezza, aridità.	Te ʒʒàat, i, te tèrun, i, it.
Arido, asciutto.	ʒʒàat, i, it, tèrun, i, it.
Arido, sterile.	ʒʒàat, i, it, pàa frʊtuescm, i, it.
Arieggiare, rassomigliare.	Me ghiàam, me dùkune, me perghiaa.
Ariete, montone.	Dascc, i, it.
Aritmetica.	Letter, a, hèssapevet.
Aringa, pesce.	Saràke, a, lòcc, i, it.
Ariolo, mago.	Mgnistãar, sciortãar, i, mungistãar, faλ.giuur, i.
Arioso, luogo ventilato.	Vend, i, it me èeren.
Ariste, spica.	Câaλ, i.
Aristocrazia.	Parìi, ia, iis, cotinlite ʒèut.
Arlecchino.	Gacetùer, occagìi, ia, iis.
Arma.	Àrme, a, es.
Armadio, armario.	Dolàpp, i, it.
Armajuolo.	Tʊſclì, ia, iis, cuiungìi, ia, iis.
Armamento.	Te armatissun, i, it.
Armare vestire arme.	Me armatissune, me vesciun àrmet.
Armata di terra, esercito.	Usctrìi, ia, iis, husterii, ia, urdìi, ia.
Armata di mare, esercito.	Hustrìi, ia deeit.
Armato.	Armatissun, i.
Armeggiare, pugnare.	Me liſtuèm, me leſtue.
Armentario, custode degli armenti.	Ciobàn, i, it, barìi, iu.
Armento.	Grìgie, ia, es, giòone, ia, es.
Armeria.	Magaci àrmavet.
Armiero, armigero.	Luſtâr, i, trim, i, puschetâar, i.

Digitized by Google

Armistizio, breve tregua.	Bèess, a, es.
Armonia.	Te uidìssun, i.
Armonioso,	Forť uidissun mire.
Armonizzare, rendere armonioso.	Me uidissune mire.
Arnese.	Alat, i.
Arnia, cassetta da pècchie.	Còsc, i, it blètevet.
Aromatico.	Me èera t'mire.
Arpa.	Cèste, a, arpe, a es.
Apagone, raffio, uncino.	Grèpp, i, it, cenghelle, a, es.
Arpeggiare, suonar l'arpa.	Me ràah cèsten.
Arpìa, uomo crudele per avarizia.	Fort isctreit, fort tamaciàar, fort perzìi, fort horriat.
Arpicare, arrampicarsi salendo.	Me ngitune terpiet si giarpeni.
Arra, caparra, pegno.	Pèng, u, capàr, a, amanèt, i, it.
Arrabattarsi, affaccendarsi.	Meu ngùt, meu scpeitùem.
Arrabbiare, divenir rabbioso.	Meu turbùem, meu ciàrte.
Arraffare, pigliar con forza.	Me màrr, me kàpp me cort.
Arramacciare, strascinare.	Me hjèk sciagh, me ngrèh rëscian.
Arramacciare, affastellare.	Me mlèʒune bask, me grumuλùem.
Arrancare, vogare di tutta forza.	Me vocitune sāa t'mùnden.
Arrancidire, divenir rancido.	Meu ʒʒaarbet, meu ʒʒàrtùe.
Arrandellare.	Me ràam me gherbùi.
Arrangolare, arrovellare.	Fort me sertelue, fòrt me iʒenùe.
Arrapinare, far stizzare.	Me ngàam, me ngùzzune, me iʒenuè
Arrapinare, muover rapina.	Me gràbit. [fort.
Arrappare, pigliar con violenza.	Me marr me cort.
Arrappatore, chi arrappa.	Grabicaar, i, it, hajduk, u, hàin, a.
Arrapparsi, arramparsi.	Meu nglt teperplet o termal si giarpeni.
Arraspare, rubare.	Me vièʒune.
Arrecare, recare, portare.	Me ciùem, o me prùum.
Arrecare, cagionare.	Me bāa sebeppe, me sebetùe.
Arrecatore, cagionatore.	Sebetes, i, sebetciàar, i.
Arredare, mettere in ordine.	Me godit, me bom gàti, me ndrèciun.
Arredo, foroimento.	Tacàm, i, it.
Arrembato.	Hiekun rèscian, isciaghitun, i, it.
Arrenare, dare in secco.	Me ràam ndè call.
Arrendere, dare in mano.	Me ʒaan ndòor, me sctìi n'door.
Arrendere, darsi in mano	Meu ràa n'dōor.
Arrendevole.	Racicm, i, it, racìi, ia.
Arreso.	Ràam n'dòor.
Arrestare, trattenere per forza.	Me ncàne, me ndàl me còrt.
Arrestare, catturare.	Me sctìim hàps, me bāa hàps.
Arretare, prendere con rete.	Me màrr me presivòi, o me rèet.
Arretrare, rimanere in dietro.	Me mbètune mràpa.
Arretato, preso alla rete.	Ràam n'reet.
Arretrare, respingere in dietro.	Me sctèsm mbrapa.
Arrezzare, coprire con ombra.	Me mblùe, me mvlùem me hje.
Arricchire, far ricco.	Me bāa t'pàssune, me begàtune.

Digitized by Google

Arridere, mostrarsi ridente.	Meu duk si n' gàc.
Arriffare, giocare a riffa.	Me sctìim riffane.
Arringa.	Covènd, i perpàra gizzvet.
Arringare, schierare.	Me merendùem, me rèsctùe.
Arringatore, oratore.	Predicatuòr, i, it, cuventāar, i.
Arringhiera, ringhiera.	Tramacàn, i, permàk, u, ut.
Arringo, giostra.	Lòie, ia, es.
Arripare, approdare.	Me rāam ndè schèλ.
Arrischiare.	Me recikùe, me sctìim ndè recich, me recegùem.
Arrischio, rischio.	Recich, u, ut, recighìm, i, it.
Arrissarsi, azzuffarsi.	Meu kàpp, meu perlàam.
Arrivamento, l'arrivare.	Te àrzun, i, it, te mrrijm, i, it.
Arrivare, venire, giungere.	Me arz, me mberrjim, o mrii.
Arrivo.	T' àrzun, i, it, t' mrriim, i, it.
Arrizzare, rizzare.	Me dereittùe, me ciùem teperpiète.
Arrobbiare.	Me ngiùem, me boiàtiss kùcc.
Arrocare, diventar fioco.	Me mbètune pàa cāa, me kien pāa cāa.
Arroccare, porre sulla rocca.	Me sctìim ndè fùrk.
Arrogante.	Crenar, i, mazestùor, i, asgàn, i, it.
Arroganza.	Mazestii, ia, iis, crenìi, ia, jerdàm, i.
Arrogare, pretendere.	Me mazestùem, me crenùem.
Arrogarsi, attribuirsi.	Meu mazesctùem, me crenùem.
Arrògere, aggiungere.	Me sctùem, me ritt.
Arrolare, scrivere al ruolo.	Me scrùem n' teffeter nicamvet.
Arrolato.	Iscruem n' teffter nicàmevet.
Arroncare, nettare le biade col ronco.	Me delìr, me kjèk bàrin prei drizzit me dràppen.
Arrossare, arrossire.	Me marrùe, me kùcc, me mbarrùem.
Arrossimento, vergogna.	Te marrùem, i, it, màrre, ia, es.
Arrostimento, arrostitura.	Te piècun, i, it miscin nè hèλ.
Arrostire.	Me pièk.
Arrostito.	Piekun, i, it.
Arrosto.	Mìsc pièkune nè hèλ.
Arrotare.	Me prèem.
Arrotamento, arrotatura.	Te prèem, i, it.
Arrotino, chi arrota.	Berbèr, i, it.
Arrotolare, ridurre a rotolo.	Me psctièλe ròtuλ.
Arrovellare.	Fort me nghiaa, me ngàam, me ngùzzune.
Arroventare.	Me kùcc.
Arroventirsi.	Meu kùcc.
Arrovesciare.	Me nkezzùe mrapsct.
Arrovesciatura.	Te nkezzùem, i, it.
Arrovescia, rovescio.	Nkezzùem, i, it mrapsct, nkezzim, i.
Arrozzire, far rozzo.	Me làne pàa terbiète, pàa mpsùem.
Arruffare, scompigliare i peli.	Me psctièλ kimet.
Arruffianare.	Me sctìim me bom kèc, o hōor.

Digitized by Google

Arrugare.	Me rùʒune.
Arrugginire.	Me drèsk, me màrr drèscun.
Arrugiadare.	Me laghestùem, me voecetue.
Arruvidare, diventar ruvido.	Me lane egrè.
Arsenale.	Magaɛ, turlì turlì tesciavet.
Arsenico.	Reɛigoi.
Arsicciare, abbruciacchiare.	Me dièɡune, me dogg, me perzλùe.
Arsiccio, alquanto arso.	Pakz dieɡun.
Arso, bruciato.	Dièɡun, i.
Arsura, siccità.	Te ʒʒàat, i, it.
Arsura, sete.	Ëte, ia.
Artato, ristretto.	Ngùst, i, it.
Arte, mistiere.	Marifet, i, ɛanàt, i, it, miesctrii, ia, iis.
Artefare, fare per arte.	Me bāa me marifet.
Artefatto.	T'bàmun, i per ɛànat.
Artefice.	Mièscter, i, ustàa, ɛanatelìi, ia.
Arteggiare, usar astuzie.	Me masctrùem, me bāa scèrr.
Artefizio.	Mastrìm, i, vellettii, ia, iis, veλecinii, ia.
Arteria.	Grumas, i, dēel, i, it imaʒ.
Artezza, strettezza.	Te ngùst, i, it.
Articolare, pronunziar bene le parole.	Me fool mire.
Articolazione, l'articolar bene le...	Te foolun, i, it mire fialat.
Articolo, nodo, giuntura.	Nɯe, giɯmtèr, a, es, articuλ, i.
Artificioso.	Plotte me marifet.
Artificiosissimo.	Fort me marifet.
Artifiziosamente.	Ɛanatlisct.
Artigiano, artista.	Ustàa, ai, zanatelìi, ia, miescter, i.
Artigliare.	Me marr me ʒʒoi.
Artigliere.	Toppicìi, ìa, iis.
Artiglieria.	Topp, a.
Artiglio.	ʒʒoì.
Artiglioso.	Plotte meʒʒoi.
Artistare.	Me godìt, me bāa si àsct ɛanàt.
Arto, stretto.	Ngust, i, it.
Arzillo, prosperoso.	Nafachelìi, ìa, ìis, baftlii, ia.
A salvamento av.	Sendòsc, o scenòsc
A sbaraglio av.	Perɛiste.
A scala av.	Schaλ.
Ascella.	Sietuλ, a, es.
Ascendenza, antenati.	Te pare, ete.
Ascendere.	Me hèpune, me ngitune.
Ascensione del N. S. G. Cristo.	Dìtta scelbùemit, te hèpunit n'cieλ.
Ascenso, ascendimento.	Te hèpun, i nàlt.
Aschierare, schierare.	Me merendùem, me rrèsctùe.
Aschio, astio.	Innàt, i, it, mnìi, ia, iis.
Ascia.	Strùgh, u, ut, cesser, i.
Asciata.	Te ràam me strùgh.
Asciolvere, far colezione.	Me bāa colàzion, o siλ, o ziλ.

*

Digitized by Google

Asciugaggine, secchezza.	Te tèrun, i, te ʒʒàam, i, it.
Asciugare.	Me tèrune, me ʒʒàam, me sctèrrune.
Asciugatoio.	Marame, a, peschir, i, missaλ, i.
Asciugare il sudore.	Me fscìi dirsin, o dierscn, o dierst.
Asciutto.	Terun, i, it, scterrun, i, ìt.
Asciutto, aridità.	Te ʒʒàat, i, te sctèrrun, i, it.
Ascolta, sentinella.	Carùλ, i, rois, i, it.
Ascoltare.	Me nnighiue, me ndigùem, me ndiem, me gièg.
Ascoltare la messa.	Me giègiune mèscen, o me pàam.
Ascoltatore.	Ndigùes, i, ndigùescm, i, it.
Ascoltazione, ascoltamento.	Te ndigùem, i, it, ndighìm, i, it.
Ascoltato.	Ndigùem, i, it.
Ascondere, nascondere.	Me msceb, me mscèffune.
Ascrivere, scrivere.	Me scrùem.
Asia.	Natolie, a, asie, ia, es,
Asìlo, ricovero.	Konàk, u, ut, streje, ia.
Asimare, ansare.	Me màrr frèʁm me ɛahmèt.
Asina.	Magarìzze, a, es, gomarizze, a, es.
Asino.	Magàar, i, it, gomàar, i, it, margàco, i.
Asinaggine.	Gomarìi, ia, magarìi, ia, ìis.
Asinajo, guidator d'asini.	Ciobàn, i magàravet, o gomàrvet.
Asma, difficoltà di respiro.	Mundìm, i, mund, i, ɛahmèt, i.
Asolare, alitare.	Me màrr frèʁm ka dal.
Asolo, respiro, soffio, alito.	Frème, a, es, avuλ, i.
Aspe, aspide.	Giàrpen, i kèc.
Asperare, inasprire.	Me iʒenùem, me piscmetùem.
Asperartèria, trachèa.	Fèt, i, it.
Aspergere, spruzzare leggermente.	Me scterpìch, me làghune pakz.
Aspergine, spruzzo.	Scterpìche, a, es.
Aspersione.	Te scterpìcun, i, it, t'làgun, i, it pakz.
Aspersorio.	Spùnce, a, es.
Aspettare, stare.	Me pritt, me ndèitune.
Aspettamento, aspettanza.	T' prìttun, i, it, t ndeitun, i, it.
Aspetto, indugio.	Te prittun, i, vanìm, i, pritèsse, a.
Aspetto, faccia, sembiante.	Fàcie, a, es, ftèr, a, edòche, ia, t'pàam, i.
Aspettone chi aspetta per far male.	Scerr, i, it.
Aspirante, che aspira.	Lachemùesem, i, it.
Aspirare, respirare.	Me màrr frʁʁm.
Aspirazione, respirazione.	Te màrrun, i, it frèʁm.
Aspo, o naspo.	Sctieλs, i.
Asportare.	Me ciùem, o me prùum.
Aspregiare.	Me iʒenùem, me mundùem, me ngàam.
Asprezza, aspro.	ʒʒaartim, i.
Asprezza, ruvidezza.	Egertìi, ia, iis, egherzìm, i.
Aspro, acerbo.	ʒʒart, i, ʒʒaarbet, i, it, ipapelcisscm, i.
Assaccomannare, metter a sacco.	Me prùem, me grabitune.
Assaggiamento.	Te kercùem, i, it.

Digitized by Google

Assaggiare.	Me kercùem.
Assaggiatura, assaggio.	Kerkim, i, it.
Assai, abbastanza, molto, av.	Scium, miàft.
Assalire.	Me hȣ̀p nè ciaff.
Assalitore.	Raàs, i, it, gursùes, i.
Assalimento.	Te hȣ̀pun, i ne ciaff.
Assaltare, assalire con violenza.	Me ràam giȣlȣ̀s, o ȣrȣse.
Assalto.	Ràam, i, it, prùem, i, it.
Assapere, sapere.	Me dittune.
Assaporare, gustare.	Me kercùem.
Assaporazione, assaporamento.	T'kercùem, i, kerchím, i.
Assaporire, dar sapore.	Me sctiìm lèɛètin.
Assasare, scagliar sassi contro alcuno.	Me cit gùrt n' ndegni.
Assassinare, assaltare.	Me grabìtune.
Assassinatore.	Grabiciàar, i, haine, a, hajduk, u.
Assassinio.	Hainìi, ia, iis.
Assassino, uccisore.	Vràas, i, it, giachessùur, i.
Assazziare, saziare.	Me nghìim, me knac.
Asseccare, seccare.	Me ʒʒàam, me tèrune creit.
Asse di casa.	Plangh, u scpiis.
Assecondare, secondare.	Me pelciȣem, me ken raɛìi, me beghenissun.
Assecurare, assicurare.	Me sugùruem.
Assedere, sedere.	Me ndeìtune nè bȣ̀ʒʒa
Assediare.	Me reʒʒùem, me raa ocoλ ocoλ.
Assediamento, assedio.	Te reʒʒuèm, i, it
Assegnare.	Me scrùem, me fàal.
Assegnamento.	Te scrùem, i, t'fàalun, i.
Assegnatezza, risparmio.	Sctreitelèk, u, ut, pezilèk, u, tamaciarlek, u tui argiue.
Assegno, rendita.	Te màrrun, i, it.
Asseguire, mettere ad esecuzione.	Me bāa, me vandùem, me goditune.
Asseguitare, seguitare.	Me ndiek, me ràam mbràpa.
Assembiare, assembrare.	Me basckue, me sctii basck.
Assemblèa, adunanza.	T'mleʒun, i, sciuràa, ia, convènd i, it.
Assembramento.	Te mlèʒun, i, it bàsck.
Assembrare, mettere assieme.	Me mlèʒune basck.
Assennare o assennire.	Me mpsuèm, me sctiim ndèr mènd.
Assensione, assenso, consenso.	Raɛìi, ia, beghenii, ia, iis.
Assentare, allontanare.	Me largùem, me lagùe.
Assentato, posto a sedere.	Ndeìtun, i, it ne bȣ̀ʒʒ.
Assentatore, adulatore.	Masctrùes, i, scèrr, i, rrenzàr, i.
Assente.	Làrgh, lergh.
Assentire, prestare assenso.	Me kien, o meu bom raɛìi, me pelciȣe.
Assenza.	Te làrgh, i, it.
Assenzio.	Pelìm, i, it.
Asserare, farsi sera.	Meu tèrr, meu terrùem, meu terrestiss.
Asserenare, far sereno.	Meu cheʒʒiλ, meu kefilt.

Digitized by Google

Asserire, affermare con parole.	Me vertetùem me fiàlat.
Assero, travicello.	Tràh, u, ut ivòghle.
Asserrare, serrar insieme.	Me mscèλe, o me mèl basck.
Asserto, asserzione.	Te ʒʒànun, i, it, te calzùem, i, it.
Asservare, conservare.	Me rùitt, me mbàjtune.
Assessore.	Sòcc igiʁgetaarit.
Assestare, aggiustare.	Me godit, me ndrècc, me vandùe.
Assetare, aver sete.	Me màrr ètia, me pass etia.
Assetta, assettamento.	Te godìtun, i, te ndrècciun, i.
Assettare, mettere in ordine.	Me bòm gàti, me ndrecciune.
Assetto, ordine, accomodamento.	Godìtùn, i, gàcm, i, gàti, hàcer.
Asseverare, asserire.	Me vertetùem.
Asseveranza, asseveramento.	Te vertetùem, i, it.
Assibilare, sibilare.	Me vescλùem.
Assicurare, assecurare.	Me sugurùem, me sctìim dorcon.
Assicuranza, sicurtà, assicurazione.	Dorconìi, ia, ìis.
Assidenza.	Te ndejtun me scioccit.
Assiderare.	Me ngrìim prei fetoftit fort.
Assiderato.	Ngriim, i, it prei toftit.
Assiderazione.	Te ngriim, i, it prei toftit
Assidere, porre asedere.	Me vuum, me ùngiune n' bʁʒʒ.
Assiduità.	Te pāa lùitunit.
Assiduo.	Pāa lùitun, i, it.
Assieme.	Bàsck, basckiste, troccie, basckarisct.
Assiepare, chiudere di siepe.	Me vandùem gàrʒ, ma bāa gàrʒ.
Assillare, infuriare.	Me sertelue, me iʒenùem.
Assimiglianza, simiglianza.	Ghiasse, a, es, scembeλtʁre, a.
Assimigliare, assomigliare.	Me ghiàa, me perghiaa, me gàssun.
Assimilare, far simile.	Me bāa barabār, me nghiāa.
Assindacare, sindacare.	Me gicùe, ò giʁkùe ken.
Assioma.	Fiala emoccme.
Assisa, divisa, livrea.	Nisciàn, i, it, lisciàn, i.
Assiso.	Ndejtun i, it n'bʁʒʒ.
Assistere.	Me kciʁr, me ndèit nghiat, m. ndimùe.
Assistenza, aiuto, soccorso.	Ndìm, i, it, te kiʁrun, i, it.
Assocciare, dare a soccio bestiame.	Me bāa hortachìi, me sctìim me sciocc.
Assocciato.	Hortàk, u, ut, sòcc, i, it, scioc, i, it.
Associare, accompagnare.	Me perzieλe.
Assocciazione.	Hortachìi, ìa, ìis.
Assedare, rendere sodo.	Me làne bataλ, scret, me làne pāa punùem.
Assoggettare.	Me bāa raja, me sctìlm ndè hʁcm, me sctìim ndòra.
Assoggettamento.	Te sctìlmun, i, n' dòor.
Assolare, esporre al sole che si sciughi.	Me sctìi, me cìt, vandùe n' diiλ.
Assolatìo, posto a mezzo giorno.	Vanduèm, i carscìi drèches.
Assolcare, lavorare a solchi.	Me cèλe càghen tui punùem.
Assolfonire, prendere il solfo.	Me màrr sùlful.

Digitized by Google

Assolidare, rendere solido.	Me làne bataλ, me làne paà punùe.
Assolinare, esporre al sole.	Me tèrune, me ʒʒàam, me sctii n'diiλ.
Assolto.	Sghieʒun, i, sghiʒun, i, it.
Assolvente.	Sghiʒès, i.
Assolvere.	Me sghiʒ, me sghieʒ.
Assolvere, liberare.	Me sghiʒ, me lisciùe, me librùe, me nzièrre, me lirùe.
Assoluto, sciolto, libero.	Sghiʒun, i, it, lirùem, i.
Assoluzione.	Te sghiʒun, i, it.
Assomare, pore la soma.	Me vendùe bāarren, me nkercùe.
Assomigliare, far simile.	Me ghiass, me ghiàa, me bāa barabar.
Assomiglianza, assomigliamento.	Ghiàasse, a, es, te nghiassem, i, it.
Assomiglio, ritratto.	Bacaret, i, scembeλtɐre, a, es.
Assommare, sommare.	Me sciummùe, me mlèʒune.
Assonnare, far addormire.	Me sctìim ndè giùm, me fiètune.
Assonnare, addormentarsi.	Me màrr giùmin.
Assonnolentito, reso sonnolento.	Fiètun, i, it, pergiumscm, i.
Assopire, indur sopore.	Me sctìim ndè giùm terànde.
Assopimento.	T' fietun, i fort, t'ràam ndè giùm t' rand.
Assorbere, assorbire.	Me perbìim.
Assorbire, succhiare.	Me ʒʒìʒʒ.
Assordire, divenir sordo.	Me sciorʒùe.
Assorellare.	Me bāa mòtrat, me veλacenùem.
Assorgere, levarsi in piedi.	Meu ciùem ndè kàme.
Assortire, scegliere.	Me sghieʒ, o me sghiʒ.
Assorto, rapito in estasi.	Habitun, i, it, sciasctrissun, i.
Assottigliare, far sottile.	Me holluèm, me pree fort.
Assottigliatura, affilatura.	Te prèem, i, te hollùem, i, it.
Assoziare, assocciare, accoppiare.	Me basckuèm, me scioccenùe.
Assozzare, render sozzo.	Me sciumptùe.
Assudato, sudato.	Dirsun, i, it. ndiersun, it.
Assuefare, avvezzare.	Me mpsùem, me marr adet.
Assuefazione.	Msim, i, it, te mpsùem, i, it, adet, i, cacon, i.
Assueto, assuefatto.	Mpsuem, i, it.
Assumere, prendere a se.	Me màrr mbì veti.
Assunta, ossia assunzione di M. V.	Ditte, a, es sceit Mbrì nè gùst.
Assunta in cielo.	Ungitune n' cïeλ.
Assunto, preso.	Màrrun, i, it.
Assunto, cura.	Cuitim, t'kciɐrun, i, it, ceeλ, i.
Assurdo, che ripugna ne' termini.	Mbrasct, i, fesctir, i, it, pāa arsɐe.
Asta, lancia.	Heesct, a, patrisciane, a, es, patercane, a.
Asta, vendere all' asta.	Me scìt me teλaλ.
Astallarsi, fare stallo, posa.	Me kùndiss, me ndèit, me pusciùem.
Astante, presente.	Perpàr, a, es, nghiat, i, it.
Astare, essere presente.	Me ken perpàra, me kòm nder sɐst.
Astato.	Me heesct n' dòor.

Digitized by Google

Astemio, che non beve vino.	Spìim, i, it, gi nuk pì veen.
Astenersi, cessare da usare.	Me làne.
Astenimento, astinenza.	Nginess, a, te mbàitun, i, it, nginìm, i, perislèk, u.
Astergere, pulire.	Me làa, me delìr, me fsciim.
Astiare, invidiare.	Me pass ɛmiir, me pass innàt, o mnìi.
Astinente.	Mbaiscm, i, it.
Astinenza.	Durìm, i, nginèsse, a, es, tembàjtun, i, perislek, u, te percurm, i.
Astio, odio amaro.	Ɛmir, i, innàt, i, it temaʒ, mnii, ia.
Astioso, pieno d'astio.	Fort mnuescm.
Astrarsi.	Meu taftiss, meu habit, meu sciascteriss.
Astraere, astrarre, cavar fuori.	Me cit, me perɛàne iàsct, me scpòr.
Astraere, separare.	Me dàa, me largue, me taftiss.
Astrattezza, astrazione.	Te habitun, i, it, t' taftissun, i, it.
Astratto, rapito.	Habitun, i, it, taftissun, i, it, sciasctrissun.
Astrignere, costingere, sforzare.	Me scterngùe, me nghermùem, me forzùe.
Astringente, che astringe.	Sctrengùescm, i, it.
Astro.	Ȣȣλ, i, uviλ, i.
Astrolago.	Mgnistâar, mungistàar, i, sciortar.
Astrolagare.	Me cit fàll.
Astroso.	Fesctir, ɛahmèt, i, it meu màrr vesct.
Astutamente.	Scerrisct, velletisct.
Astuto, malizioso.	Vellet, i, scerr, i, it.
Astuzia.	Copiλii, ia, scerìi, ia, ìis, veλezinìi, ia, velletii, ia.
Ateo, chi nega Dio.	Ipàa bessùem n' ɛòt.
Atleta, campione.	Trìm, i, it, luftâar, i, it.
Atletico, robusto.	Fucìscm, i, fort, i, it, kȣvetelii, tacatelìi, ia.
Atomosfera.	Havâa, ja.
Atomo.	Càfsc, ia evoghle, sènd fort voghle.
Atramento, inchiostro.	Merecèpp, i, it.
Atrio, vestibolo, cortile.	Obòr, i, it, hajat, i, it, avlìi, ia.
Atroce, crudele.	Pâa insaf, i, mizùer, i, pàa miscirier, pàa ʒimptun, pàa sabre.
Atrocire, divenir atroce.	Meu bòm pàa insaf, o ipàa miscìriescim.
Atrocità.	T'paa insaf, i, te pàa miscirièrscim, i, it.
Attaccagnolo.	Civìi, ia.
Attaccamento, attaccatezza.	Te ngìntun, i, it, te perpiecun, i, it.
Attaccamento, amicizia.	Miciassii, ìa, ìis, mikesii ia, iis.
Attaccare, unire una cosa ad un'altra.	Me ngìt, me gnit, me perpick.
Attaccaticcio.	T' gnitun, i.
Attaccatura, unione.	Te gnìtun, i, it, te perpiecun, i.
Attacco, assalto di città.	Te ràam, i, it sceherit.
Attacco, principio di battaglia.	Fiλim, i, te fiλùem, i, it lùftes.
Attagliare, tagliare.	Me pree.

Digitized by Google

Attalentare, andare a voglia.	Me scùe per ceff, me beghenìss, me pelcìse, me pas cefin.
Attanagliare, tormentare.	Me mundùem, me ʒàne gacep.
Attapinarsi, farsi tapino.	Meu bàa iscret, isciumi.
Attappezzare, tappezzare.	Me sctruèm tèsciat, tacàmat.
Attardare, far tardi.	Me vanùem, me vonùe.
Attare, adattare.	Me vendùem, me godìt, me ndrècc.
Attare, addattarsi, accomodarsi.	Meu bòm racìi, me beghenìss.
Attastare, assaggiare, toccare.	Me kercùem, me prèk.
Attatto, toccamento, tatto.	Te prèkun, i, it.
Attediare, tediare.	Me mercìt, me besdiss.
Atteggiare, far atti, gesti.	Me lùit dùrt.
Attelare, distendere l'esercito.	Me rresctùe, me merendùe ustrìit.
Attempare, divenir vecchio.	Meu plàch, meu bom imòccem
Attemperamento, temperamento.	Hui, it, natòre, a, es, tabiàt, i, it.
Attemperare, moderare.	Me godìt, me ndrec, me vendùe.
Attendare, rizzar tenda per accamparsi.	Me ciue ciadrat.
Attendere, applicare.	Me ràa mbrapa, me ɛelùem.
Attendere la promessa.	Me ndcit ndè bèss, me mbaìtune bèssen.
Attendimento, attenzione.	Mendìm, i, it, mènd, ia, es, cùitìm, i.
Attenebrare, ottenebrare.	Me terrùem, me bòm tèrr.
Attenente, parente, congiunto.	Illacagìi, ìa, ivèt, i, ivètun, i, cuscerin, i.
Attenente, appartenente.	Ngitun, i, it.
Attenere, osservar la promessa.	Me mbàitune bèss, me ndèitune ndè bèss.
Attentare, tentare, far prova.	Me provuem, me sprovùe.
Attentato, tentativo criminoso.	Faie, ia, it, gisnà, ai, mcat, i, cabahat, i, it.
Attento, diligente.	Scpeitscim, imeccm, i, it, ceschin, i, it. scpeit, i.
Attenuare, render tenue.	Me hollùem, me voghlùem.
Attenzione.	T' venduem, i, it mènd, mendìm, i, it.
Attergare, porre di dietro.	Me sctìim mbràppa, me vanduem mbràppe.
Atterrare, abbattere, gettar a terra.	Me reenùe, me prìsc, me ciàrt, me urzue.
Atterrare, vincere.	Me cit, me mùitune, me percane.
Atterrare, empirsi di terra.	Meu mbùsciune me ʒèe.
Atterrire, dare terrore.	Me tùtt, me frigùem fòrt, me sctìim dròhen.
Atterzare, esser ridotto al terzo.	Me làne tetreta, me mbet tetreta.
Atteso, attento, guardingo.	Ceschìn, i, it, imèccm, i, it.
Attestare, accozzare testa con testa.	Me ràah crèe me crèe.
Attestare.	Me descmùe, me bàa sciaitelèk. [ia.
Attestato, testimonianza.	Descminii, sciahitelèk, u, ut, sciahtnii,
Attestatore, chi attesta.	Dèscm, i, ispàt, i, it, sciahit, i, it.
Attiepidire, divenir tiepido.	Me tòft, me vòchtune,
Attignere, attingere, pigliar acqua.	Me màrr ùi.

Digitized by Google

Attignitojo.	Cof. i. it.
Attiguo, accosto.	Ngàt, i, it, nghiat, i, it.
Attillare, abbigliare, abbellire.	Me hiesciùem, me buccurùem, me strùèm, me sciɜretùe.
Attillato, elegante, adorno.	T'hièscm, i, ibùccur, i, imìr, kònscm.
Attillatura.	T' mertissun, i, te hiesciùem, i fòrt, hiescìm, i, it.
Attimo, momento di tempo.	Gni ciàss mòtt, packizze, a, es.
Attingere, toccare.	Me prèk.
Attingere, cavar acqua.	Me nzièrre ui.
Attirare, trarre a se.	Me ngreèh prei vèti.
Attitudine, disposizione di mente.	Te menduèm, i, it, mendìm, i, it.
Attivo, ispedito, che agisce.	Vièvscm, i, ceschìn, i, it, puntuer, i.
Attività, d'attivo.	Te vievscm, i.
Attizzare, muoverli che si abbruccino.	Me sctɜɜm unit ndè ciàrrme.
Attizzare, stimolare, incitare.	Me ngàam, me ngùzzun, me tùrr, me ndersɜe.
Attizzatojo.	Màscie, a, es.
Atto, azione, oprazione.	Pùn, a, es, te bàam, i, it.
Atto, idoneo, capace.	T'vievscm, i, iɛòt, i, it, iditun, i.
Attondare, far tondo.	Me bàa rumurlàk.
Attonitaggine, stupidezza.	Budaλii, ia, utìm, i, it.
Attonito, sbalordito.	Habìtun, i, it, t' màrrun, i t' mèndes.
Attorcere, avvolgere, attorcigliare.	Me pesctièλe, me drèʒ, me perdreʒ.
Attorciato, attorto.	Pesctièλun, i, it.
Attorcigliamento.	Te pesctièλun, i, it.
Attore, facitore.	Bàas, i.
Attorniare, girare attorno.	Me reʒʒùe, me sièλe reʒʒ reʒʒ, o ocoλ ocoλa.
Attorno, in giro av.	Rèʒʒ rèʒʒi, okoλ, okoλ.
Attorrare, accatastare.	Me merendùem drùun.
Attortigliare, attorcigliare.	Me drèʒune, me perdrèʒune, me tièrrun.
Attossicamento.	T' helmùem, i, it.
Attoscare, attossicare.	Me helmùem, me ɛeherliss.
Attossicatore.	Helmùes, i.
Attrappìto, divenuto attratto.	Ghèrc, i, it, giɜtɜrɜm, i, it.
Attrarre, tirare a sè.	Me ngreh prèi vètit.
Attrattevole, trattabile.	Idasctun, nkeʒʒɜescm, i, it, imir, i.
Attrattivo, attrattiva.	Nkeʒʒɜescm, i, it, pelciɜescm, i, it.
Attraversare impedire.	Me ɛane, me ndalune.
Attraversare, contrariare.	Me cundrasctùem, me fialùem.
Attraversare, porre a traverso.	Me sctìi per te ʒʒùer.
Attraverso, a traverso av.	Per te ʒʒùer.
Attrazione, effetto d' attrarre.	Te ngrèhun, i, it.
Attrezzo, arnese.	Halàt, i, it.
Attribuire.	Me ʒane, me perket, me ngìtune.
Attributo.	Natɜre, a, es, t' kènun, i, it.
Attristare, render tristo, malvaggio.	Me sctii n't'kec, me mpsuém kec.

Digitized by Google

Attristare, render malinconico. Me mercìtune, me tristuem.
Attritare, tritare. Me grìim, me zoptùèm grìma grìma.
Attritare, consumarsi, logorarsi. Me scœe, me sòssune, me sctièrre crèit.

Attrito, quasi consumato. Gadi mbàruem.
Attrito, fregamento. Te fercùem, i, it bàsck, ferkim, i.
Attrizione, dolore d'aver offeso Dio. Te pendùem, i, it, pendìm, i, it.
Attuale, d'atto. Te bàam, i, it, t' baamun, i.
Attuare, ridurre all'atto. Me fiλùe, me ncàn fiλ.
Attuazione, l'attuare attualità. Te bàam, i, it, te nzànun, i.
Attuffare, tuffare nel acqua. Me scìœt, o me sctìim creit ndè ui.
Attuffare, tuffarsi in piaceri. Me scùem mbàs lecetit.
Attuffare, tuffarsi in piaceri carnali. Me scuèm mbàs telìgavet, fλicisctiis.
Attuoso, molto attivo. Fort puntùur, fort viefscm.
Atturare, turare. Me mscelλe, me mutuèm, me mœl.
Attutare, mitigare, sedare, quietare. Me rabatùem, me paitùem, me sctìi pàcc.

Attutatore, chi attuta. Paitùes, i, it, rigiaλ, i, it.
Attutire, far stare cheto. Me ciortùem mòs me fool, mòs me làne me fòol, me sciuk.

Audace, ardito. Fort trim, i paa gàile, i, it.
Audacia, ardire eccessivo. Trimnii-emaʒ.
Audiente, che ode. Ndigùescm, i, ndiès, i, it.
Audire, udire. Me nighiùe, me ndièm, me ndigùem.
Audito, udito. Ndiem, i, ndighim, i, it.
Auditorio, moltitudine d'uditori. Pòpul, i, it, halk, u, sciummice, a.
Aùge, sommità. Maje, ia, ies.
Augello, uccello Œògh, u, ut, spèn, i, it, spennìi, ia.
Augurare, fare augorio. Me fattùem, me urùe, me levdue.
Augurio. Urìm, i ndèer, i, it, sahighìi, ia, iis.
Augusto, titolo d'imperatore. Merèt, i, it, perendìi, ia, padisciàa, ai, daulet, i.

Aula, stanza reale. Ode, a, o sòbe, a, es cràlit.
Aulico, cortigiano, di corte. Gavassbàsc, i, it, pascialii, ia.
Aumentare, accrescere. Me sctùem, me rìttune.
Aumentazione, aumento. Te sctùem, i, te rìttun, i, te sciummùem.

Auncinare, pigliare con uncino. Me marr me grèpet.
Aura, venticello piacevole. Terìk, flaschii, ia.
Aurare, fare del colore dell'oro. Me prarùem nè bòi t' àrit.
Aureo, d'oro. Ar, i, it.
Aureola, cerchio luminoro ai santi. Rèc, rèca, es, cunòre, a, es.
Auricolare, dito mignolo. Ghìsct ivoghle.
Aurispicio, pronosticamento. Mgnìi, ia, iis.
Auriga, cocchiere. Cucciglì, ia, iis.
Aurora. Ndenatie, ia, sabbà, ai, it, nattie, a. t'sbarʒun, i, t'drittes.

Ausiliare. Me ndimùem, me sctrìim doren.

*

Digitized by Google

Ausiliario.	Ndimentàar, i.
Ausilio, aiuto.	Ndìm, i.
Auspice.	Mgnistāar, sciortāar, i, mungistāar, i.
Austero, rigido nel vivere.	Strengùescm, i, it, istrèit, i, tamaciaar, i.
Austerità.	Strenghìm, i it, streitìi, ia, iis.
Austro, borea.	Eere, a, es, frème, a, es.
Autenticare, render valido.	Me sugurùem, me vertetùem, me desc- [mùe.
Autentico, valido, degno di fede.	Sugùr, i, it, vertèt, i, it, imir, i, it.
Autografo, scritto di proprio pugno.	Scrùes, i, it me dòor vet.
Autòma, uomo di poco criterio.	Nier pàa mènd, tevecèl, i.
Autore.	Icòt, i, it, bāas, i, it punes.
Autorità.	Pùstete, ia, es, divànii, ia, it.
Autorizzare, autenticare.	Me vertetùem, me sugurùem, me desc-
Autunnale, d'autunno.	Iviesct, a, es. [mùe.
Autunno.	Viesct, a, es.
Avacciare, affrettare.	Me scpeitùe, me bom scpèit, me ngut.
Avaccio, prestezza, presto.	Scpèit, i, it, scpeitelck, u, ut, scpeitìm, i.
Avale, ora, testè.	Tàsc, cetàsc, mò.
Avanguardia, vanguardia.	Carùλ, i, it ipàres, ròis, i, it pàres.
Avanìa, angheria.	Verghìi, ia, gòbbe, a, es, porèc, i, ghiobbe, a.
Avanti, av.	Perpàra, pàr, pàra.
Avanti giorno av.	Perpara drittes, perpara te sbàrʒunit.
Avanti gl'occhi av.	Perpara sʒʒt.
Anticamera.	Ode, a, es, sobbe, a, es epara.
Avanzare, andare avanti.	Me scùem perpàra, me prìim.
Avanzare, superare, trapassare.	Me tepruhem, me mùitune, me kaperzèem, me dal perpara.
Avanzare, accumulare.	Me sctùem, me rittune, me grumuλuem.
Avanzevole, soprabondante.	Tèper, i it.
Avanzo, guadagno.	Teper, i, it, fitim, i, ciàr, i, dobìi, ia, iis.
Avarìa, danno sofferto.	Dàmm, i, gedèr, i coλum, i.
Avarizia.	Tamàh, i, lachemii, ia, serrafelck, u, pezilek, u, horriatii, ia, serrafnii, ia.
Avaro.	Serraf, i, lakmùes, pezìi, ia, tamaciàar, i, sctrèit, i, strengùescm, i, it.
Ave, parola di salute.	Fal mi.
Avellana, nocciuola.	Leʒʒìi, ìa, ìis.
Avello, sepolcro.	Vorr, i, it.
Ave Maria.	Fàlmi Mbrìi.
Avena biada.	Trisciàn, i, it, ʒʒèchene, a, es.
Aventare, venire avanti.	Me dàl perpàra.
Avente, che ha.	Ipàssun, i, it, begàt, i, ciràk, ncilef, i.
Avere.	Me pàssune, o me pàss.
Averno, inferno.	Fèrr, i, it, gehenèm, i.
Aversiera, versiera.	Strìghe, a, es.
Aversiero, stregone.	Strigàn, i, it.

Digitized by Google

Aversione, alienazione della volontà.	Te habìtun, i, te màrrun, i mendes.
Averso, volto al contrario.	Bʊspràppa, ndrʊ̀sc, i, it.
Avertimento.	Mpsìm, i, it, haber, i, it.
Avidezza, avidità.	Tamàh, i, lachimìi, ia, ìis, grʊchesìi, ia.
Avido, ingordo.	Tamaciāar, lachemùescm, i, grʊchessùer, i.
Avo, avolo, nonno.	Giʊsc, i.
Avocare.	Me dàl ɛot, me mbàjtun crah.
Avola madre del padre, o della madre.	Giʊ̀sc, ia, es.
Avolio, avorio.	Fildisc, i, it.
Avoltojo, uccello di rapina.	Caciʊbèt, i, sciʊ̀pie, ia, saracìne, a, es.
Avunculo, zio materno.	Dàie, ia, it.
Avuta, azione d'avere.	Te màrrun, i, it.
Avvallare, abbassare,	Me ùlune, me ùng, me scùe posct.
Avvallare, circondare di vallo.	Me ràa ocoλ ocoλ me ʒèe.
Avvaloramento, valore.	Gairèt, i, it, triminìi, ia, iis, fucii, ia, kʊvet, i.
Avvalorare, dar valore.	Me trimnùem, me sctìim gairèt, me ʒaa kivet.
Avvampare, ardere.	Me ndèɛune, me ʒon flàk.
Avvampare, accendersi di sdegno.	Meu iʒenùem, meu sertelùem.
Avvantaggiare, migliorare.	Me bom màa imire.
Avvantaggio, vantaggio.	Ciaar, i, fitìm, i, hàir, i, dobìi, ia.
Avvantarsi, vantarsi.	Meu leuvdue vet, meu maʒestùem.
Avvedersi, accorgersi.	Me màrr vesct.
Avvedimento, accorgimento, avvedutezza.	T' màrrun, i, it vèsct.
Avvegnachè, benchè.	Ndone, ndè, eʒè, nonsè, beldà.
Avvelenare, dar veleno.	Me helmùem, me ɛerherlissune.
Avvelenire, rendere velenoso.	Me sctiim hèlm, o ɛèher.
Avvelenoso, velenoso.	Helmùescm, i, ɛeherlissun, i.
Avvenente, bello.	Kònscm, hièscm, i, ibùccur, i pāascm, i.
Avvenenza.	Pāāscme, hiescìm, i buccurìi, ìa, ìis, edòchie, ia mire.
Avvenimento, accidente, caso.	Vachìi, ia, ìis, taksirat, i, it, t'paahiir, i.
Avvenire, venir per caso.	Me pass taksirati, me bom vachìi, me cilùem.
Avvenire, che ha da essere.	Me kìen.
Avventare, scagliare con violenza.	Me cit me sāa mùndet.
Avventizio.	T' pāa pritun, i, it.
Avvènto.	Advènt, i, mott, i, it lìʒune, avvent, i, it.
Avventore.	Mʊsterìi, ia, iit.
Avventura, sorte buona.	Sciòrt, i, it imire, nafàk, ia, es.
Avventurare, arrischiare.	Me citune ndè reɛìch, me reɛicùem.
Avventuriere, chi cerca venture.	Kercùes, i nafàk.
Avventuroso, che ha ventura.	Nafachelìi, ia, iis, baftlii, ia, ìis.
Avvenuto.	Arʒun, i, it, mrriim, i.

Digitized by Google

Avverare, confermare.	Me vertetùem, me sugurùem.
Avverdire, dare il verde.	Me ngiẖem vèrʒ, me bojatiss vèrʒ.
Avversare, contrariare uno.	Me cundrasctùem, me ràa cùndra, meʒʒse fiala.
Avversario, contrario, avverso.	Cundertāar, i, it, kunnesctāar, i.
Avversazione, contrarietà.	Cundrasctìm, i it, te cundrastùem, i.
Avversità.	T' ligho, a, travaje, ia et.
Avverso, prep.	Cùndra.
Avvertenza, avvertimento.	Mpsìm, i, it, tedittun, i, habèr, i.
Avvertire.	Me ʒʒane, me baa me ditt, me mpsùem. me difitùem, me vum roe.
Avvezzamento.	T' mpsùem, i, it, adet, i, it
Avvezzare, far prendere vezzo, uso.	Me mpsùem, me màrr adèt, me bom terbiet.
Avvezzo, vezzo, uso.	Mpsùem, i, adèt, i, it, cacòn, i, it.
Avviare, mettere in via.	Me sctìim ndè ùʒ.
Avviamento, mettere in via.	Te sctìimun, i, ndè uʒ.
Avvicendare.	Me ngatrùe, me nderrùem hère asctù hère asctù.
Avvicinare, fare vicino.	Me affrùem nghiat, me avit.
Avvicinamento, avvicinanza.	Affrim, i, te affrùem, i, it, te nghiat. i, it, te avvitun, i.
Avvignare, fare vigna.	Me bòm veesct, me sctiim rʒìite.
Avvilire, far vile.	Me cit, me permẖs, me ul, me scretùe.
Avviluppare.	Me psctieλe, me perdreʒune kèc.
Avviluppatore, ingannatore.	Rrenzar, i, rrenze, a, es.
Avvinacciato, avvinazzato.	Idejun, i, it, pitte, a, es, trùp. i, it.
Avvinato.	Kapass vèen.
Avvinazzarsi, inebbriarsi.	Meu pìim, meu dèjune.
Avvincere, legare.	Me liʒùne.
Avvinchiare, stringere con vinco.	Me strengùem me arachit.
Avvincolare, legare con vincolo.	Me lìʒune me lìʒʒa, me toit.
Avvisare.	Me ʒʒàne, me ʒòn habèr, o me ciùem fiala.
Avvisione, visione, sogno.	T' dùkun, i, te pāam, i, it, àndre, a, es.
Avviso.	T' ʒʒànun, i, habèr, i, it, te dittun, i.
Avvistare, guardare bene.	Me kciẖrune mire, me vuu roe mire.
Avvisto, avveduto.	Pàam, i, it.
Avviticchiare, abbracciar strettamente.	Me strengùem fòrt, me perciaff fort.
Avvivare, far vivo.	Me ngiaλ, me gniaλ.
Avvivare, dar vigore.	Me ʒàne taccàtin o kẖvetin, fuciin.
Avviziare, rendere vizioso.	Me sctìim me tekec, me ciàrt.
Avvocare, chiamare a sè.	Me ʒʒire prei vetit.
Avvocare, patrocinare.	Me dal cot. [ia.
Avvocata.	Paitore, ia, rigiaλe, a, es, ndimentare,
Avvocato.	Paitor, i, it, rigiaλ, i, it, ndimentàar, i.
Avvocatura.	Te dàlun, i, it cot.
Avvoggolare, piegare come un rotolo.	Me palùem si rotuλ.

Digitized by Google

Avvogliare, invogliare.	Me malλùe, me sctii màλin, me permalλùe.
Avvolgere.	Me psctièλe.
Avvolgimento.	Te psctieλun, i, it, te sieλun, i.
Avvolpacchiare, avvolpinare.	Me sieλe me veletii, me rrèitune me veletii t' ʒelpines.
Avvoltura.	T' psctieλun, i.
Azienda, faccenda, negozio.	T' kciȣrun pùn scpiis.
Azimo, senza fermento.	Pàa brùm, i, it.
Azimo, pane azimo.	Pogàccie, ia, es, pokaccie, ia.
Azione.	Vepere, a, pùne, a, es, te bàam, a, es.
Azzannare, stringere colle zanne.	Me strengùem me ʒàmt.
Azzardare, avventurare.	Me recigùem, me guzùe.
Azzardo, pericolo caso fortuito.	Recìch u, ut, vachii, ia, sciòrt, i.
Azzardoso.	Recikетàar, i.
Azzeccare.	Me pass bàft, me cilùem, me rāa mire.
Azzimare, adornare con isquisitezza.	Fort me hiesciùem, fort me bucurùem, me sciȣretue.
Azzittarsi, cessar di parlare.	Meu sciùch, mos me fòλe, mos me bāa caa.
Azzollare, uccidere a colpi di zolle.	Me mbȣt me grùda.
Azzoppare, far divenir zoppo.	Me toppalùem, me schiep.
Azzuffarsi, venire a zuffa.	Meu kàppune sòcc, me sòcc, me sciamatùem, meu perlāā.
Azzuffino, birro.	Sàimend, i, it, colùk, u, ut, safft, i.
Azzurro, turchino.	Vèrʒ, i, it

B

Babbàccio, babeo, sciocco.	Ipaditun, imàrrun, i, it. utùem, i.
Babbo, padre.	Bàbe, a, es, tat, a, es.
Babbuccia, pantofolia.	Mèsct, a, es.
Babbuino, scimia.	Majmòm, i.
Babilonia.	Bagdàd, i, it.
Bacare, far bachi, verni da seta.	Me cil bùbbat.
Bacca, coccola.	Còcre, a, es.
Baccalà.	Pesch-iʒʒaat, i, it, baccalà.
Baccanalia.	Hèngh, u, ditte, a, te liʒunavet.
Baccano.	Ngh, u, seffàa, ia, as.
Baccello, guscio, scorza.	Livor, a, es.
Bacchetta, verga sottile.	ʒʒùpre, a, es, breene, a.
Bacchettare, percuotere con bacchette.	Me sctìim nò fallàch, me rràah me scòp.
Bacchettone, che ostenta vita santa.	Scerrigìi ia, isctijm, i, it.
Bacchiare, uccidere bacchiando.	Me mbȣt tui reeh me scòp.
Bacchio, bastone, bacolo.	Stàghe, a, es, scòp, i, it.
Baccherozzo.	Bubba evoghle, creme, a.
Baciamano, saluto.	Fal-mescendèt.
Baciare.	Me puʒʒ.
Baciatore.	Pùʒʒes, i, puʒʒetāar, i.
Bacile.	Leghèn, i, it.

Digitized by Google

Bacìo.	Te pùɛɛun, i, it.
Bacio, volta a tramontana.	Prei vèrit, mbrapsctii.
Baco da seta.	Bùbb, a, es, crɛm, i mundascit.
Baciucchiare.	Me pùɛɛ scpesc me leɛet.
Baciocco, baccello.	Livor, a, es.
Bacucco.	Kessul, i, it hàps.
Bacuccola, nocciuola selvatica.	Leɛɛìi, ia, iis eger.
Bada, indugio, aspettazione.	Prittesse, a, vanìm, i, it, te prìttun, i.
Badaluccare stare a bada.	Me ndcit tui prit.
Badare, indugiare.	Me vanùe, me prit, me ndal, me vonùe.
Badessa, abbadessa.	Epare, ia, verginèsciavet.
Badìa.	Vacof, i, it.
Badiglio, sbadiglio.	Goghɛìm, i, it.
Badigliare, sbadigliare.	Me goghɛùe.
Badile.	Terplotte, a, es.
Baffo, barba sul labbro.	Mustàk, i, it.
Baffuto, che ha baffi.	Me mustàk, mustachian, i.
Bagaglio.	Ebet, dùcc, i, it.
Bagascia, donna di mal affare.	Cùrve, a, es, rospìi, ia, iis.
Bagascio, drudo.	Curvaar, i, pùsct, i, it, picavengh, u.
Bagattella, cosa da nulla.	Scìbile, a, curgiàa sen, càfsc, ia, es evoghle.
Baggeo, inetto.	Ipaa vieft, i, ipaa vɛɛscm, i, it.
Baggianata, cosa sciòcca.	Càffsc, ia, es per me kièsc, làff, a.
Bagiana, fava fresca sgranata.	Bàchele, a, es tàɛe, frèsch.
Bagliore, subitaneo splendore.	Sdrìtte, a, es, o ndritt, a, es emaɛ.
Bagnare.	Me laag.
Bagnatura.	Te lagun, i, it, laghestìi, ia, iis.
Bagno.	Hamàm, i, it, bàgn, i, it.
Baja, burla, scherzo.	Mascharìi, ia, iis, gaɛ, i, it, cenìm, i.
Baja, seno di mare.	Schèλe, ia deètit, limàa, ia, es.
Bajare, abbajare.	Me leeh, me lehune, me lefun.
Bajata.	T' lèehfun, i, t' lehun, i, it.
Bajo, che tende al rosso.	Boje, ia, iis si cucie.
Baiocco.	Pàre, ia, es Ròmes.
Bajonetta.	Gherghìi, ia niɛàmit.
Balaustra, balaustro.	Parmàk, u, ut, trapɛàn, i.
Balbettare.	Me belbeɛùem.
Balbo, scilinguato, balbuziente.	Belbeɛùes, i, ibèlbet, i, it.
Balcone, finestra.	Pegerie, ia, pengère, a, es, balcòu, i.
Baldacchino.	Ciàdre, a, es.
Baldanza, ardimento.	Trimnii, ia, iis.
Baldanzoso.	Fort trim.
Baldanzeggiare.	Me trimnùe.
Baldo, audace, ardito.	Trìm, i, it, pāa gaile, ı.
Balena.	Balen, pesch-imaɛ fort.
Balenare.	Me vettùem.
Baleno.	Vettim, i, it.

Digitized by Google

Balestra, balestro.	Baie, ia, ark, u, ut, gelit, i.
Balestrare, tirare, scagliare.	Me sctiim, me clt sgieta, gelitet.
Balì, consiglier regio.	Kisciλtāar krailit.
Bàlia.	Mammizze, a, es.
Bàlio, conduttore.	Priis, i, it.
Balìre, allevare.	Me mbait, me rùit femìin hùit.
Balla, quantità di roba assieme.	Dèngh, u, ut.
Ballare.	Me kezzɤem, o kazzɤe.
Ballata.	Te kezzɤem, i, it, kazzìm, i it.
Ballatore.	Kezzɤes, i, it, kazzɤes, i, it.
Ballerino.	Cicech, i, it.
Ballo.	Kezzìm, i, it, kazzim, i.
Ballonzare, ballare alla peggio.	Me kezzɤem kèc.
Ballotta, castagna lessa.	Kestègne, a, es ɛìem.
Ballottare.	Me cit sciòrt, me sctiim sciort.
Ballovardo, baloardo, baluardo.	Cùλe, a, es.
Baloccare, perdere il tempo.	Me scuem, o me hùp mott.
Balogio, melenso.	Utùem, i, imàrr, i.
Balordaggine, balorderìa.	Marrìi, ìa, ìis.
Balsamare, imbalsamare.	Me sctìim bàlcm nè còrp mos te prìscet.
Balsamo.	Bàlcm, i, it, bàλsem, i.
Balteo.	Brez, i, rep, i.
Baluginare.	Me paam kèc.
Balusante, di corta vista.	Sɤɤ t' kec, t' pāam, i, it scurt.
Balza, luogo scosceso.	Rezim, i, scàmp, i, bregh, u, crèp, i.
Balzano.	Dangh, a, scèn, i.
Balzare, risaltare per effetto di elasticità.	Me lakùe.
Balzare, andare prestamente.	Me èzz, me vot, me scùem vràppe, o scpèit.
Balzettare, sottoporre a balzello.	Me randùe fort.
Balzello, gravezza straordinaria.	Rrandìm, i màʒ, ghiobbe, a emaʒ.
Balzello, di balzo, piccolo salto.	Kezzìm, i ivoghle.
Bambagia, cotone filato.	Pamùk, u, ut tierun.
Bambagino, tela bambagina.	Mùsul, i, it.
Bambina, bambino, bambolo.	Fòscgne, a, es, kerʒʒii, ia.
Bambinaggine, atto da bambino.	Pùn, a, es femìivet.
Bambinea, cibo da bambini.	Hàje, ia, es femìivet.
Bamboccio, bambino grassoccio.	Foscgne tràsc.
Bamboccio, uomo semplice.	Utùem, i, ipāa t'kec.
Bamboleggiare, far cose da bamboli.	Me luit si femìite.
Banchettare, far banchetti.	Me bòm seffàa, me gòstit.
Banchettare, invitare a banchetto.	Me ʒʒire nè seffàa, o gost, me ʒʒìre me grane, e me pìim.
Banchiere, chi presta, cambia monete.	Saraff, i, it, saraffegìi, ia, ìis.
Banco, arnese di legno per sedere.	Schàm, i, it, carrigh, a, selìi, ia.
Banchetto, convito.	Gòst, a, es, ciàffett, i, it, hèngh, u.
Banchetto, nuziale.	Dàrseme, a, es.

Digitized by Google

Banda, lato destro o sinistro.	Crah, a, àne, a, es diàʒʒet, ià estremàit.
Banda, musica.	Cialghìi, ia, iis.
Bandeggiare, dar bando, l' esilio.	Me traɛùe, me sȣrdiss, me cìuem sȣrgȣn.
Bandella.	Bagheλàme, a, es, grep, i, dères.
Banderajo, alfiere.	Bajrachetāar, i.
Banderuola.	Bairàk, u, ut ivoghle.
Bandiera, drappo legato ad asta.	Bairàk, u, ut, flamùr, i, it.
Bandinella, sciugatojo lungo da mani.	Peschìr, i, it, maràme, a, es, pasctemal, i, missaλ. i.
Bandire, esiliare.	Me traɛue, me ciùem sȣrgȣn, me sȣrdiss.
Bandire, palesare.	Me lecìt, me kalzùem, me diftuem.
Bandire, perseguitare.	Me ngàam, me nghiàm, mos me làn rahàt, me perɛàne.
Banditore.	Teλaλ, i, chìemal, i.
Bandito, assassino.	Haidùk, u, ut, giaksūur, i.
Bando, esilio.	Sȣrgȣn, i, it, traɛìm, i, it.
Bando, decreto.	Urʒen, i, lìggie, ia, firmàn, i, canùn, i.
Bàndolo, capo della matassa.	Crȣe, et làmscics.
Bara, cataletto.	Ark, a, es dècunavet.
Barabuffa, scompiglio.	Pooter, i, it, t' perɛiem, i, it.
Baracane, tessuto di pelo di capra.	Cèreghe, a, es, zerg, ciùλ,
Baracca, ricovero, capanna.	Sòlle, a, es, kessolle, a, colib, a, es.
Baraccare, rizzare baracche.	Me ngrch kessolàt, me vendùem sòllat.
Baracozzo, confusione di più cose.	Te perɛìem, i sendvet bàsch.
Baratro, inferno.	Keʒʒeλ, i, fèrr, i, it, gèhenèm, i, it.
Barattamento.	Nderrìm, i, te nderrùem, i, it, ngatrìm, i, it.
Barattare, cambiare.	Me ngaterrùe, me nderrùem, me bòm tramp.
Barattatore, barattiere.	Trampagìi, a, ngatrùes, i.
Baratto, cambio.	Nderrìm, i, tràmp, i.
Barattolo, vaso da tenersi cosarelle.	Ciȣpp, i, it ivoghle.
Barba.	Mieker, a.
Barba delle piante, radice.	Rràgne, a, es, rànge, a, es.
Barbietola.	Lakena pittes.
Barbacane.	T' forzùem, i mùurit.
Barbagianno, uccello notturno.	Ut, i, it.
Barbaglio, abbagliamento.	Te màrrun, i, it sȣȣvet.
Barbagrazia, per grazia particolare.	Per ndère sàltem.
Barbara, nome.	Barbuλ, a.
Barbare, produrre radice.	Me sctìim rràgnat, o rànzat.
Barbarìa, paese di gente barbare.	Villajet, i gindavet èger.
Barbaro, crudele.	Pāa insaf, i, pāa miscirierie, ia.
Barbarossa, vite che produce uva rossa.	Rʒìi, ia kùc.
Barbata, tutte le barbe d'una pianta.	Rràgna, at lissit.
Barbatella, ramicello di albero.	Reme, a, es.
Barbato.	Miekròsc, i, it.

Digitized by Google

Barbiere, barbitonsore.	Berbèr, i, it, rùes, i, it.
Barbierìa, bottega di barbiere.	Berberàn, a, es.
Barbificare, metter barbe.	Me sctìim rràgnat.
Barbino, avaro sordido.	Fort pezìi, oriat, streit, tamaciāar.
Barbone, cane di lungo pelo lanoso.	Cìen-lescietàch, u.
Barbotta, barchetta di fiume.	Lùndre, a, es.
Barbottare.	Me fòol tepercìescm, me belbesùem.
Barbozza, mento di cavallo.	Mièkre, a kàalit.
Barbucino.	Mièkra-ràaλ., i.
Barbugliare, parlare in gola.	Me fool nd' fst percìscm.
Barbuto, che ha gran barba.	Miecròsc, i, it, me scium miècra.
Barca, navilio piccolo.	Fuste, a, bàrche, a, es, giemìi, ia evòghle, batiel.
Barcajuolo.	Lundragìi, ia, ìis, marinèr, i, it.
Barcata.	Gni te mbùsciunit giemìis.
Barcheggiare, condursi con destrezza.	Me scpeitùe, me rāa mbrap scpeit
Barcollare.	Me lùit si gémii n' deetit.
Bardamento, bardatura.	Tacam, i, it kàalit, rast, a kāalit.
Bardare, mettere la sella, bardellare.	Me sciλùem kāali.
Bardassa.	Curvàr, i, pùsct, i, pisavengh, u.
Bardella, sella.	Sciàλ., a, es.
Bardosso, a cavallo nudo av.	N'zulak.
Bardotto.	Kàali ci merr per vètin ciragìi.
Barella.	Lèss, i, it.
Barellare.	Me prùum, o me ciùem me lèss.
Bargella, moglie del bargello.	Grue, ia vojvodes.
Bargello, capitano de' sbirri.	Vojvode, a, es.
Barile.	Burjl, i, it, vòic, i, it.
Bariglione.	Voic-imaʒ, buril-imaʒ.
Barletta, barletto, barlolta.	Mattàre, a, es.
Barlume, luce debolissima.	Drìtte, a, es echèc.
Barocciajo.	Kerregìi, ia, ìis, cerregìi, ia.
Barocciata.	Sāa t'zànuniit kèrrit.
Baroccio.	Kerr, i, it, cierr, i.
Barocco, guadagno illecito.	Fittìm, i, ciàir, i kèc.
Baròcco, di gusto strano.	T' pāa lescm, i, t' pāa pelcisem, i.
Barona, birbona.	Velletìe, ia.
Barometro.	Teresìi, ia, iis àijrit.
Baronare, fare il birbone.	Me bom scerr, me velletùe.
Baronta, mal atto.	T' bàmun, i, it kec.
Barone, uomo di qualità.	Cotinìi, ia rrànde, bègh, u, ut.
Baronìa, dominio.	Hscm, i, pusctet, ia.
Barra, sbarra.	Sciul, i, it.
Barrare, serrare con barra.	Me sciùlue, me vùum sciulin dères.
Barricare, abbarrare.	Me mìl stecun, me mscelλe ùʒen.
Barricata.	T' mscelλun, i, it stecun, tescon, i, it ùʒes.
Barriera, chiuso di barre.	Te con, te mscèλun me sciulite.
Barrire, fare il verso dell'elefante.	Me bāa canin filit.

*

Digitized by Google

Barrito, grido di soldati all' armi.	Usctrìm, i nicàmvet me màrr pùschat.
Barrucola.	Kerr, i.
Baruffa.	Sciamàt, potèr, perlàam, i, it.
Barzelletta, detto per ischerzo.	Mascherìi, ia, iis, gace, i, laf, a.
Bartolomeo, nome.	Battameje, ia, iis.
Barzellettare.	Me fòol tui màscharit, me bāa laf.
Basalischio, basilisco.	Giàrpen, i fort helmùescm.
Basamento, base.	Tèmell, i, kàmbe, a, et.
Bascìa, bassà.	Pàscie, ia, es.
Bascio, bacio.	T' pùʒʒun, i, it.
Basetta, barba che è sopra il labbro	Mustàch.
Basilica.	Kisc epare.
Basimento, deliquio.	Tepàchet.
Basire, venir meno.	Me rāa tepachet.
Basoso, stupido.	Utùem, i, budàʎ, i, imàrrun, i, tevecelʎ, i.
Bassamento.	T' ulun, i, it.
Bassare, abbassare.	Me ùl, me ùngiune.
Bassezza.	T' ulun, i, it, marrii, ia, màrre, ia, es.
Bassilica, vena interna del braccio.	Dèl, i, it imaʒ dòres.
Bassilico, erba odorosa.	Bacilèk, u.
Basso, corto.	Scùrt, i, ult, i, it.
Basso, profondità.	Keʒʒelʎ, i, fùnd, ı, it, fèlc, i.
Basso, bassamente.	Ultscìm.
Bassòne, strumento da fiato.	Burìi, ia.
Bassotti, vivanda di lasagne.	Flii, ia, iis.
Bassura.	Rràfsc, i, it.
Bàsta, cucitura abbozzata.	T'rāam, i me pènin maspàri.
Bastabile.	Miaft, i, it.
Bastajo, chi fa e vende basti.	Samargìi, ia, iis.
Bastalena, a tutto potere.	Me sāa tacàt, me sāa kivet, o kɛvet.
Bastante, che basta, bastanza.	Miàft, i.
Bastardella, vaso di rame stagnato.	Sahàn, i, it.
Bastardo, illegitimo.	Copìʎ, i, it.
Bastardume, quantità di bastardi.	Copìʎa, at sciùm.
Bastare, essere assai.	Me mastùem, me kìen miàft.
Bastevole, sufficiente.	Miaft, bolʎ.
Bastevolmente.	Miàfetscium.
Bastevolezza.	T' miàft, i, it.
Bastìa, rocca.	Calàa, ia, as, kesctiel, i.
Bastimento, nave.	Giemìi, ia, ìis, bàrch, a. es.
Bastionare, fortificarsi.	Meu forzùem.
Bastione, forte.	Culʎ, a, es.
Basto.	Samàre, a, es.
Bastonamento.	Te rrahun, i, it me scòp, te raffun, i.
Bastonata.	Te rràhune, a.
Bastonare.	Me rrèh, me ràah me scòp, me raffune, me ràhun.

Digitized by Google

Bastonato.	Te rràhun, i, it.
Bastonatore, chi bastona.	Ràass, i, it.
Bastone.	Scòp, i, it, stàghe, a, es.
Bastorovescio.	Samàr, a bòspràppa.
Batacchiare, percuotere con batacchio.	Me ràah me ciàchìcc, me rrùm.
Batacchiata, percossa.	Te ràam, i me ciachic.
Batacchio, batocchio.	Rrùm, ciachìcc, i, it cumònes.
Batassare, scrollare agitando.	Me scùnd.
Batata.	Campìr, i, it.
Batista, batisto, battista.	Pelhur, a, es lìnit fort hòλ.
Batosta, contesa di parole.	Ciarte, a me fiàlat, kallab, a.
Batostare, far batosta.	Me sciamatùe me fialat.
Battadore.	Ergat, i, it, puntuur, i.
Battaglia.	Luſte, a, es.
Battagliare, combattere.	Me leſtue, me liftùem, me uscterùe.
Battagliata, atto della battaglia.	T' liftùem, i, it.
Battagliatore, chi pugna, bellicoso.	Luftāar, i, it, trìm, i.
Battaglieroso, bellicoso molto.	Fòrt trìm, fort luftāar.
Battaglio.	Rrum, i, ciàchic, i, it cumònes.
Battaglione, numero de' soldati.	Tabòrr, i, it.
Battaglista, pittor di battaglie.	Scrùes, i, it lùftavet.
Battello.	Lùndre, a, es, batiel, i.
Battente della porta.	Rrum, i, alche, a, es ederes.
Battere, dare percosse.	Me rrah, me rrèeh, me ràhune, me raf-fune.
Battere, picchiare la porta.	Me zoccàt deren, me rràh dèren, me tra-cuλùe.
Battere moneta.	Me prèem pàret.
Battere nell' aja.	Me scìim drìʒʒin.
Battere con artiglieria.	Me cìt tòppat.
Battesimo.	Pàgheɛìm, i, it.
Battezzamento.	Te pagheɛùem, i, it.
Battezzante, che battezza.	Pagheɛùes, i, it, pagheɛùeseм, i.
Battezzare.	Me pàgheɛùem.
Battezzare, tenere al battesimo.	Me mbàit ndè paghèɛim.
Battezzare, imporre un nome.	Me ngìt èmn, me emenùem.
Battezzare, bagnare.	Me làgh; me scterpik.
Battezzato.	Pagheɛùem, i, it.
Battezzatore, chi battezza.	Pagheɛùes, i, it.
Battezzatorio, battisterio.	Vend, i cù pagheɛòhet.
Battibuglio, parapiglia.	Potèr, i, sciamàt, i, t'perlàam, i.
Batticulo.	Zòpp pètegut mbràppes.
Batticuore, paura.	Dròhe, ia, es, frìghe, a, es, tutte, ia.
Battifuoco, fucile.	Ciàrk, u, ut.
Battifuoco, acciarino.	Unùr, i, it.
Battiloro, che riduce l'oro.	Cujungìi, ia, iis.
Battimano, applauso.	Gheɛìm, i, beghenii, ia iis.
Battimento di cuore.	Te ràam, i cèmbres.
Battinzecca, coniatore.	Prèes, i pàrevet.

Digitized by Google

Battìo, frequente di battere. Te ràam, i scpèsc.
Battipetto. Te peendùem, i, it.
Battirame. Cujungìi, ia, iis, o gacangìi, ia, iis.
Battisoffia, gran paura. Frìghe, a, dròhe, ia emaʒ.
Battistèo, battisterio. Vènd cù paghecohet.
Battistrada. Calaùss, i, it, prìss, i, it.
Battitojo della porta. Rrùm, i, alche, a edères.
Battitore, che batte. Ràass, i, it.
Battitura, battuta. Te ràam, i, it, t' ràhune, a.
Battitura, il battere delle biade. Te scìim, i, it driʒʒit.
Bàtto, naviglio di remo. Bàrche, a, es, gièmìi, ia merrèm.
Battologia, ripetizione inutile delle... Me fòol gìʒʒ hère gni sendit.
Battuto, pavimento di luogo scoperto. T' sctrùem, i, it.
Batuffo, piccola massa di cose confuse. Grumùλ, i càffsciavet percièscm.
Baturlare, romoreggiare del tuono. Me gimùem, me usctùe.
Baùle. Bàùλ, i, cutìi, ia, àrche, a, es.
Bava, umor viscoso. Schùm, a, es.
Bavella, filo Mundàsc, i, it ikèc.
Bavellina, tela di bavella. Pelhur, a, es mundàscit.
Bàvero, collare del mantello. Jàche, a, es bigniscit.
Bàviera, visiera. Sarèt, i, it, bazaret, i.
Bavoso, che dà bava. Plott me schum.
Bazza, buona fortuna. Nafàk, ia emire, bàft, i, it imire.
Bazzana, pelle di castrato morbida. Safftiàn, i, it.
Bazzarro, mercato. Bacāar, i, it, pacāar, i, sciarscii, ia.
Bazzecole, cose di poco, o niun pregio. Càffscie, a, es pàa viefscm.
Bazzicare, frequentare. Me scùem scpesc do kond.
Bazzuccare, sbattere insieme. Me scùnd basck.
Be, voce della pecora Ēāa, ni delmes, berrit, ʒènit, deles.
Beatificare. Me lumnùem.
Beata. Lumie, ia, es.
Beato. Lùm, i, lumscm, i.
Beatitudine. Lumnìi, ia, iis.
Beatificazione. Te lumnùem, i, it.
Beatificatore. Lumenùes, i, it.
Beatiglia, musolina assai fina. Mùssul, i, it fort hoʔ.
Becca, fettuccia di seta. Scerìtt, i, it.
Beccaccia, acceggia. Saptòre, a.
Beccafico. Ēògh, u, ut fichut.
Beccaia, beccaio. Kassàpp, i, it.
Beccamorto, becchino. Varrùes, i, sctiis, i, it, n'ʒee decunin.
Beccare, dar di becco, mangiare. Me ràah me cacieppìn, me hàngre.
Beccata, colpo di becco. Te ràam, i, it me cacièppin.
Beccheria. Kassapane, a, es.
Becchìme, il mangiare degli volatili. Hàje, ia, es spennjvet.
Bècco. Schep, i, it, cacièpp, i, it, ʒʒìnd, i, it.
Bècco, maschio della capra. Siàpp, i, it, sctiàpp, i, it.
Becera, donna goffa. Budaʔ izze, a, es, utuescme, a.

Digitized by Google

Beente, che bee. — Ci pii.
Beffa, bèffe. — T' ciesciun, i, mascherìi, ia, iis, gàce, i, it.
Beffare, beffeggiare. — Me perbuc, me kèsc, cièsc, me cestiss.
Beffatore, chi beffa, beffeggiatore. — Gactuùr, i, it, cestìs, i, it.
Beffeggiamento, derisione. — Te kièsciun, i, it, mascherìi, ia, cestìi,
Beghino. — Divòcm, i, it. [ia.
Begole, bagattelle, chiacchere. — Prà\e, a, es, fiàla, at, làffe, a, es.
Bevitore, bevitore. — Pjis, i, it.
Belare della pecora. — Me pàlune.
Belamento. — T' pàlun, i, it,
Bellare, combattere. — Me leftùe o liftùe.
Bellatore, guerriero. — Trìm, i, it, luftàar, i, it, puschetàar.
Bellatrice, guerriera. — Trimnesc, a, es, luftaresc, ia, es.
Belleggiare. — Me hiesciùe, me buccurùe, me sciceretue.
Belletta, melma. — Lim, i, balt, i, bòcc, i, it.
Belletto. — Sachès, i, it, t' lèem, i, it gràave.
Bellezza. — Buccurìi, ia, iis, hiescìm, i, it.
Bellìco, mezzo di checchesia. — Miedis, i, it.
Bellicosamente. — Trimenisct.
Belligere, bellicoso. — Fort trim, fort lufetàar, fort puschetāar.
Bella, donna. — Epāascme, a, ebuccure, a, es, hiescme, a.
Bello. — Paàscm, i, ibuccur, i, it, ibùkkur, i, hièscm, i, it.
Bellumore, chi è allegro. — Ghecùescm, i, it, ngusce\uescm, i.
Beltà, bellezza. — Buccurìi, ia, ìis, hiescìm, i.
Belva, animale feroce. — Stanse, a, es egre, biscie, ia, es.
Belvedere, altura. — Nalt, i, t' pāamun, i, it.
Ben, bene. — Mire. māar.
Benaccione, molto bene. — Fort mire.
Benandàta, mancia, dono. — Bascìsc, i, it, ʒùntii, ia, te falun, i.
Benavventuranza, prosperità. — Nafàk, ia emire, baft, i, it imir.
Benavventurato, di buona ventura. — Nafakelìi, ia, baftlìi, ia, iis.
Benchè, ancorchè, quantunque. — Ndè, eʒè, nonsè, ndonesso, beldà.
Bencreato, bene educato. — Terbiett, i, it, mpsùescm, i, it.
Benda, fascia che si avvolge al capo. — Scia\, i, it, pelhure, a.
Bendare, coprire gli occhi con benda. — Me mvlùem, mbluem sɛɛt me pelhuren.
Bene. — Mir, i.
Bene, av. — Mire, māar, heir, ha\.
Benedetta. — Beekueme, a, es.
Benedetto, beato. — Beekuèm, i, becùum, i, it, ilum, i, it.
Benedicere, benedire. — Me beecùem, o bekùe.
Beneditore, chi benedice. — Beècùes, i, it, bekues, i.
Benedizione. — Bekim, i, beechìm, i, it.
Benefatto. — Te bàam, i, it mire, te marùem, i mire.
Benefattore, beneficatore. — Bāamirs, i, it.
Benefattrice. — Bāamirscmie, ia.
Beneficare, far bene. — Me bòm mìre, me ndimùe.

Digitized by Google

Beneficio, ecclesiastico.	Vacòff, i, it.
Benemerito.	Bāamirs, i, it.
Beneplacito, il volere.	Cèf, i, it, mènd, ia, es.
Benessere.	Rahatii, ia, iis.
Benestante, ricco.	Ipàssun, i, begàt, i, cirak, ncilef, i.
Benevivere, condur buona vita.	Me jettùem mire.
Beneviso. benvisto.	Ibeghenissun, i, it, ipelciɜescm, i.
Benevolenza.	Dasctinìi, ia, ìis, dascnìm, i.
Benevolo.	Idàsctun, i, it mire sciocut.
Benfatto, ben formato.	Godìtun, i, it mire.
Benguarito, del tutto guarito.	Scendòsc, i, it mire, scenosciuun mire.
Beniamino.	Diali-māa idàsctun iscpiis.
Benificare, beneficare.	Me bàam mire, me ndimùe.
Benignanza, benignità.	Dasctnìi, ia, iis, t' consciun, i.
Benignamente.	Me te konscium, cònscem.
Benigno.	Kònscm, i, idasctun, i, it, ibùtt, i, amel, i.
Beninteso, inteso bene.	Te màrrun, i, it vesct mire.
Benmontato, che ha sotto buon cavallo.	Kàal imire.
Bennato, di schiatta nobile.	Ɛotinìi, ia, ìis, bojāar, i, it.
Benparlante, parlante con grazia.	Foletāar imire.
Beneplacito, benplacito.	Cèf, i, it, beghenìi, ia, ìis, volundet, ia.
Bensì, si bene, sì.	Pràa, mirefiƛ, pò.
Bentenuto, ben custodito.	Ruìttun, i, it mire, mbaitun, i, it mire.
Bentornato.	Mire se àrɮ.
Bentosto, assai presto, av.	Fort scpèit.
Bentrovato.	Mire se te giètta.
Benvenuto.	Mire se kèe àrɮ.
Benveduto, amato, gradito.	Ipelciɜescm, i, ibeghenìssun, i.
Benvolentieri, assai volentieri.	Me giɮɮ cèmbre.
Benvolere, voler bene.	Me dàsctune fort.
Bere, bevere.	Me pìim.
Bergamotto.	Dàrɮe, a, es sciècerlìi.
Berghinella, donna plebea.	Catuudare, a.
Bergolinare, motteggiare.	Me ciestìss, me ceinùe, me kèsc.
Bergolo, corrivo al credere.	Bessùescm, i scpeit, ngutscm, i.
Berillo, pietra preziosa.	Gùur e pasciumuescme.
Berlingaccio, ultimo giovedì di carnevale.	Mbramie, ia tèitena mottit liɮune.
Berretta.	Fess, i, it, kessùƛ, i, cahùk, u, ut.
Berretta da preti.	Pròceme, a, es.
Berretta a tre pizzi.	Kessùl me tri ciòsc.
Berrettajo, chi vende berrette.	Dugangìi, ia, ìis, fessgìi, ia.
Berrettino bianco da notte.	Sottoliasc, i, it, fess-barɮ, i, it.
Berrovaglia, sbirraglia.	Saimènt, ete, culùki, ite.
Berroviere, scherano, birro.	Culùk, u, saiment, i, soldat, i.
Berrettone.	Ciulàa, ai, it.
Bersagliare, trarre a bersaglio.	Me cit nè scèi.

Digitized by Google

Bersaglio.	Scèi, it, scègn, i, it.
Berta, chiacchera, beffa.	Làf, o mascherìi, ia, gacc, i, it, cenìm, i.
Berteggiare, motteggiare.	Me mascarìt, me kèsc, me ceinùe.
Berteggiamento.	Te mascarìtun, i, te kièsciun, i, it.
Berteggiatore, chi berteggia.	Lafegìi, ia, iis, gacetūur, i, it.
Bertòne, drudo di donna pubblica.	Pùst, i, it cùrves.
Bertuccia, bertuccio.	Maimùn, i, it.
Bescio, besso, sciocco.	Utùem, i, budàλ, i, tevecell, i, imàrrun.
Bessaggine, besseria.	Budallìi, ìa, iis.
Bestemmia, imprecazione.	T' màrrun, i emnin cotit bosc.
Bestemmiare, imprecar bestemmie.	Me màrr emnicotit bòsc, me trùe.
Bestemmiatore.	Truemtāar, i
Bestia.	Sctase, a, sctànse, a, haivàn, i.
Bestialeggiare, far cose bestiali.	Me punue si stàncat.
Bestialità.	Mcat me sctasa.
Bestiame.	Baktìi, ia, iis, giāaje, ia, es.
Bestiario, che ha cura di bestie.	Ciobàn, i, it, barìi, iu.
Betaleme.	Betlemet, i.
Bettola, osteria.	Mehàne, a.
Bettoliere, chi tien bettola.	Mchanegii, ia.
Bèva, bevanda.	Pìie, ia, es.
Bevente, che beve.	Piis, i, it.
Beveraggio.	Pìie, ia, es.
Beveratojo.	Lugh, u, ut.
Bevere, bere.	Me pìim.
Beverìa, l'assai bevere.	T' pìimun, i, it scium.
Beverino, piccola bevanda.	Pìie, ia evoghle.
Beverone.	Gieλe, a cienit, o baktiive.
Bevibile, buono a bere.	Ci pìihet.
Bevilacqua, astemio.	Spìim, i, it, gi nuc pii vèen.
Bevitore, chi bee di soverchio.	Piis, i, it tepere.
Bevitura, bevimento.	Te pìim, i, it.
Bevuta, tirata di bere.	Te pìim, i, it gni herc.
Bezzicare, beccare.	Me ràah me cacièp, me zoccàt me schep.
Bezzicata, colpo di becco.	Te ràahm, i schepit.
Biada.	Tagìi, a, iis.
Biadaiuolo, chi vende biada.	Dugangìi, ia, iis, bacaλgìi, ia.
Biadato, abbiadato.	Kaà hangher tagìi.
Biancagno, biancàstro.	Si te bàrʒ, i, it.
Biancare, imbiancare, bianchire.	Me sbàrʒ, me sciercsctiss.
Biaggio, nome proprio.	Làcèr, i, it.
Biancheria, tele da bucato.	Petèga, at tebàrʒet.
Bianchezza.	Te bàrʒ, i, it.
Bianco.	Bàrʒ, i, it.
Biancoso, molto bianco.	Fort bàrʒ.
Biancovestito, in veste bianca.	Vèscium, i tebàrʒ.
Biacciare, masticare a stento.	Me pertɐp me zahmèt, me perciap.

Digitized by Google

Biasciare, proferire tardo le parole.	Me helbecùem.
Biasimamento.	Te sciāam, i, it.
Biasimare, vituperare.	Me sciāa.
Biasimatore, chi biasima.	Sciàass, i, it.
Biasimo, biasmo.	T' sciaamun, i.
Bibbia, Scrittura Sacra.	Schruemit Scèit.
Bibita.	Pìie, ia, es.
Biblioteca.	Sòbe, a, es, ode, a, es lètteravet.
Bibliotecario.	Roèis, i, it lètteravet.
Bica, moncello di covoni.	Tùrr dùivet, grumùλ dùivet.
Bicchieraio, chi fà, o vende bicchieri.	Mastrapgii, ia, gastargìi, ia.
Bicchiere vaso da bere.	Mastrap, a, es, got, i, gastàar, i.
Bichicche, pillole per la tosse.	Hap, a per còlin.
Bicchierino di acquavita.	Filgiane, a, es.
Bicipite, che ha due capi.	Me dȣȣ crèna.
Bicocca, castello.	Cùλe, a, es, kestiel, i.
Bicolore, di due colori.	Me dȣȣ bòje.
Bicorne, bicornuto.	Me dȣȣ brjena.
Bicornia, ancudine a due corna.	Cùλe, a, es me dȣȣ brjena.
Bicuspide	Me dȣȣ màje.
Bidale, pedone armato.	Kamsùr, i àrmatissune leet.
Bidello.	Hɛsmeciar, i scholes.
Bidente.	Terfùrk, u, ut.
Biego, occhio travolto.	Sȣȣ, ni sctremnun.
Biennio, spazio di due anni.	Mòtt dȣvet vìett.
Biennale, che dura due anni.	Ci cindròn dȣviett.
Bieta, bietola.	Lakne, a, es.
Bietolone, svenevole.	Pāa viefscm, i.
Bietta, piccol conio.	Pȣch, a evòghle.
Biffa.	Hùn, i, it.
Bifolca, bifolco, chi ara la terra.	Lavertāar, i, it, bulk, u, ut.
Bifolcheria, arte dei bifolchi.	Lavertarìi, ia.
Biforco, forcina.	Terfurk, u, ut.
Biforme, di due sembianze.	Me dȣȣ ftȣr, me dȣȣ fàccie.
Bifronte, che ha due fronti.	Me dɛȣ bàλ.
Biga, carro a due rote.	Cierr, kèrr, i, it me dȣȣ rott.
Bigamo, chi è in bigamia.	Nièr, i mè dȣȣ grāa.
Bigatto, bigattolo.	Crȣm, a, ci hà ʒrìʒʒin.
Bigatto, baco che fa la seta.	Bùbbe, a, es, crȣm, i, mundascit.
Bigello, panno possolano.	Zohe, a, es tràsc.
Bigerognolo, che ha del bigio.	Boiatissun, i si hìinit.
Bighino, beghino, bighiotto.	Oràtar, i, it, devòcm, i, it, imir, i, it.
Bigio.	Boie, ia, si plùmbit.
Biglietto, lettera breve.	Lètter, a, es scùrt.
Biglione, argento di bassa lega.	Rgiān, i, it.
Bigoncia, bigoncio.	Kèrbùλ, a, es.
Bilancia.	Terecìi, ìa, ìis, candāar, i, it.
Bilanciare.	Me pesciùe, me terecit.

Digitized by Google

Bilanciare, pareggiare.	Me baracùe, me bāa bāar.
Bilanciamento, ponderazione.	Te pesciùem, i, it, te terecitun, i.
Bilanciatore, chi bilancia.	Pesciùes, i, it, terecitlii, ia.
Bilancio, in equilibro.	Pescìm, i, terecìi, ia, it.
Bile, fiele, collera.	Venèer, i, it, iʒenìm i, silt, i, it.
Bilenco, sbinlenco.	Sctremb, i, it, sctremnum, i, it.
Bilicare, mettere in bilico.	Me sctìim ndè terecìi, me pesciuèm.
Bilico, positura equilibrata.	Te ndeìtun, i nè terecìi.
Bilingue, chi ha due lingue.	Me dʊʊ ghuha flet, rrenzàr, i.
Bilione, un milione di milioni.	Gni milòn milònavet.
Bilioso, stizzoso.	Iʒenùescm, i, fort sert.
Biliottato, asperso di macchie.	Pullalìi, ia, ìis.
Billera.	Mascherìi, ia, iis me iʒènìm.
Billi, billi, modo di chiamare le galline.	Villi, villi.
Bilustre, di due lustri.	ʒetvìett.
Bimbo, bambino.	Fòscgne, diali voghle, femìi vòghle kerʒʒìi.
Bimestre, spazio di due mesi.	Vakt dʊʊ muivet.
Binare, partorire due figliuoli.	Me bāa binak, me pièʌe binàk.
Binato.	Binàk, u, ut.
Bindella, fettuccia, nastro.	Scerìt, i, it.
Bindolare, aggirare.	Me sièʌe, me luit, me licund, me la-
Bindolare, ingannare.	Me masctrùe, me rreìt. [kùe.
Bindolo, guindolo.	Ciechèrk, u, ut.
Binomio, che ha due nomi.	Me dʊʊ èmna.
Bioccolo, piccolo fiocco di lana.	Tùffe, a, es lèscit.
Biografia.	Kaʌɛìm, i, it jetes nierit.
Biografo, scrittore di biografie.	Scrùes, i, it jèttes nìercevet.
Biondeggiare.	Me pas flòchet si t'arit.
Biondezza.	T'passunit flochet si t'arit.
Biondo.	Boie, ia, t'arit.
Bipartire, dividere in due parti.	Me dâam per miedìs, per gìʊs.
Bipede, che due piedi.	Misàrk, u.
Bipenne, scure a due tagli.	Sachìzze, a, es me dʊʊ tèjt.
Birba, birbone, birbante.	Vellet, i, scèrr, i, gursuss, i, iara- màss, i, it.
Birboneggiare, fare da birbone.	Me vèlletue, me bom jaràmaslèk.
Birboneria, birbonata.	Scerrìi, ia, ìis velletii, ia.
Bircio, di corta vista.	Ciòrr, i, it, verbùem, i, it, verbet.
Bireme, galera a due remi.	Giemìi, ia, ìis me dʊʊ rèma.
Biricocola.	Cansìi, ia, ìis, zerdelìi, ia.
Birichinata, atto da berechino.	Scerrìi, ia, iis, màrre, a, es.
Birichino, birbone.	Vellet i, gursùss, scerr, i, gienabet, i.
Birra.	Birre, a, es.
Birracchio, vitello di due anni.	Mucat, i, tarach, u, ut.
Birraglia, gentaglia.	Ginde e chechie, sogherìi, ia.
Birro, ministro di giustizia.	Colùk, u, saimènd, i, it, safft, i.
Bisaccia.	Dùcc, i, it, hèbet, a, es.

Digitized by Google

Bisava, madre dell' avolo.	Sctragiëscie, ia, es, catragiëscie, ia.
Bisavo, padre dell' avolo.	Sctragiësc, it, it, catrāgiësc, it, it.
Bisbetico, stravagante.	Vcrveselìi, ia, iis, sciblìi, ia.
Bisbigliare.	Me fool ndèr ʒàm.
Bisbiglio.	Te foolun, i ndèr ʒàm.
Bisca, luogo di giuoco.	Vend, i, it lojes.
Biscantare, cantacchiare.	Me kenduem, me knùe pakz.
Bischizzare, lambiccarsi il cervello.	Fort meu mendùem, fort meu cuituem.
Bischizzo, invenzione.	T'gietun, i, t'nzierrun, i, marifet, i.
Biscia, serpe.	Giàrpen, i, bòλe, a, es.
Biscìolona, visciola.	Visciùλ, a, es.
Biscoloro, di più colori.	Làrme, i, it.
Biscottare.	Me bāa pechesimet, me pechesimètue.
Biscotteria, ove si vende il biscotto.	Ècchemicciane, a, es.
Biscutto, pane due volte cotto.	Pechesimèt, i, it.
Bisdosso, a cavallo nudo.	Me kàali zulàk.
Bisestare, essere il bisesto.	Me kien viètt bistèk ut.
Bisistile, bisesto.	Bistek, u, ut.
Bisforme, biforme.	Me dës tërlì, me dës fachie.
Bisgenero, marito della nipote.	Nìp, i, it.
Bislacco, strano, bisbetico.	Vesveselìi, ia, iis.
Bisleale, di dubbia fede, misleale.	Ipàa bèss, a, es.
Bislessare, lessare alquanto.	Me cièm pàk.
Bislesso, lessato alquanto.	Pàk-cièm, i, it.
Bislungo, alquanto lungo.	Pàk-igàt, i, it, pàk-ghiat, i.
Bisnepote, figliuolo del nipote.	Scternìp, i, it.
Bisnonna, bisavola.	Sctragiësc, ia, es.
Bisnonno, bisavolo.	Sctragiësc, i, it.
Bisogno, necessità.	Idicàa, ja, nevòie, ia, es, iticāa, ia, as, camàn, i.
Bisognare.	Me pass idicaa, meu dàsctune, me pàss nevòie.
Bisognante, bisognevole.	Fucarāa, ia, nevoitāar, i, iticalìi, ia, ivobet, i.
Bisognanza.	Iticàa, ia, nevoje, ia, it.
Bisognevole, che tutto fa di bisogno.	Duhet, ci duhet.
Bisognoso.	Munciāar, i.
Bisso, pannolino finissimo.	Pèlhur, a fort ehòλ.
Bissonte, bue, o toro salvatico.	Kāa, u, ut èger.
Bistante, tempo di mezzo,	Vakt, i, it miedissit, cohe, a miedissit.
Bistentare, stare in bistento.	Me ndèit ndè zahmèt temàʒ.
Bistento, gran pena, disagio.	Zahmèt, i, it imàʒ, nevoje, ia emaʒ.
Bisticciare, contrastare.	Me kundrasctue, me sciamatùe, me perlàa, me fialùe.
Bisticcio, contesa.	Ciarte, a, sciamàt, i, poter, i, it, te perlàam, i.
Bistinto, due volte tinto.	Bojatissun, i dës here, ngiëem, i, it dëshere.

Digitized by Google

Bistondo, che tende al tondo.	Rumurlàk, u, ut.
Bistornare, distornare.	Me nkeʒʒȣe menden.
Bistorta, tortezza forte.	Te fort sctremnun.
Bistorto, torto assai.	Fort strèmnun.
Bistrattare, trattare malamente.	Me strapazzue fort, me mbait fort kec.
Bisulco, fesso in due.	Ciàam, i nè mièdiss.
Bisunto, molto unto.	Fòrt perlȣm, fort nȣt.
Biturro, butirro,	Telȣn, i, it.
Bivalve, diviso in due pezzi.	Dàam nè dȣ zòpp.
Bivio, dubbio.	Sciȣb, i, vesvèss, i, it.
Biutoso, molle.	Butt, i, it, t'ngiòm, a.
Brizza, collera, stizza.	Iʒenìm, i, ʒʒilt, i.
Bizzarrìa, stranezza.	T' vesveselìi, ia, marrìi, ia.
Bizzarro.	Vesveselìi, ia.
Bizzeffe, a grande abbondanza.	Bolek, tèper,
Bizzochera, bizzoca.	Sctiheme, a, scerregìe, ia.
Bizzoso, stizzoso.	Iʒenùescm, i, it, sèrt, i, it, iʒun, i, it.
Blandimento.	Perghecìm, i.
Blandire, lusingare con carezze.	Me larùem, me màrr me te mire, me perghecue.
Blanditivo.	Perghecùes, i.
Blandizia.	Larìi, ia, ìis, perghecim, i, it.
Blando, piacevole.	Kònscm, i, dàsctun, i, ibeghenìssun, i, imir, i.
Blaffemia, bestemmia.	T' truem, it, te fòolun, i kec.
Blasfemo, bestemmiatore.	Truemtāar, i, it.
Blatta, piattola.	ʒʒenìi, ia, iis.
Bleso, balbuziente.	Bèlbet, i, helbecùescm, it, it.
Bloccare, assediare.	Me reʒʒùem, me rāa ocòλ ocòλ.
Bloccatura, blocco.	Te reʒʒùem, i, it, t' nzànun, i, it.
Bò, bue.	Caa, u, ut.
Boa, serpente lunghissimo.	Giàrpen, i fort ghiat.
Boaro, bifolco.	Lavertàr, i, it. buulk, u.
Boattiere, mercante dei buoi.	Respèr, i, it kìvet.
Bocca.	Goj, a, es.
Bocca a bocca.	Goja, n' goi.
Boccale, vaso di terra.	Bardàk, u, ut, kerzzùl, i, it.
Boccata, baccanata.	Caffscìate, a, es, kaffsciore, a, es.
Bocca di forno.	Grȣk, a fùrres.
Bocca sotto.	Per mȣs, me facie per ʒee.
Boccheggiare.	Me hiek.
Boccheggiare, mangiare di nascosto.	Me hàngher tinec.
Bocchiduro, cavallo duro di bocca.	Kàal, i me crȣet fort.
Boccia, fior non ancora aperto.	Lùle, a, es pāa ciil.
Boccia, arnese di vetro.	Gastare, ia, es.
Boccia, vescichetta alla pelle.	Pùcer, a, es.
Boccino, bovino, vitello.	Vìcc, i, it.
Boccioso, pieno di bocce di fiori.	Plott me lula pāa ciil.

Digitized by Google

Bocciolo, fiore non aperto.	Lule, a, pāa cele.
Boccone.	Càffsciore, a, es, caffsciate, a, es.
Boccone, colla pancia verso terra.	Bəspràppa, permès, i, it.
Boccuto, che ha gran bocca.	Goi, ia, es emàʒ.
Boce, voce.	Ɛāa, ni, it.
Bocellato, pane rotondo.	Bùk, a, es rumurlàk.
Bociare, gridare.	Me piscàt, me vicàt, me bertit.
Bogliente, bollente.	Valle.
Boja, carnefice.	Gelat, i, it.
Boleto, uovolo, specie di fungo.	Kepurʒe, a, es.
Bolge, valigia, tasca.	Ciante, a, es, ducc, i, it, ebet, i.
Bolino, bulino, bullettino.	Məhər, i, it vòzzer.
Bolla, boccia.	Pucer, a, es.
Bolla del Papa.	Firmàn, i, it Pàpes.
Bolla, bollo, suggello.	Məhər, i, it.
Bollare segnare.	Me məhərliss, me mscele.
Bollire.	Me vlùe.
Bollito, allesso.	Misc-ɛiem, i.
Bollitura, bollimento.	Te vlùem, i, it.
Bolso, che con difficoltà respira.	Tekenefess, i, it.
Bomba, grossa palla incendiaria.	Gible, a, es.
Bombage, bombagia.	Pamùk, u, ut.
Bombardare.	Me ràam me giblat.
Bombarda, macchina in guerra.	Havàn, i, it.
Bonbardiere.	Toppcìi, ia, iis.
Bombo, rumore d'artiglieria.	Bumbuλim, i. criss, a tòppavet.
Bombola, boccia piccola.	Filtàr, i, it, brik, u, ut, scisc, ia.
Bonaccia, mare in calma.	Bonàccie, ia, es, deét, i, it rahat.
Bonaccio, di buon naturale.	Rahat, i.
Bonamente, tranquillamente.	Rahatscìm.
Bonarietà, bontà di natura.	Emìre, ia, es, natər, a, es emire.
Boneggiarsi, farsi buono d'una cosa.	Meu bāa imir,' me marr per veti.
Bonificare, ridurre in miglior forma.	Me bòmun màa t' mire, me godit mire.
Bonificamento, bonificazione.	Te bamun, i, it mire.
Bonissimo.	Fort mire.
Bono, bene.	Mire.
Bontà, amore.	Emire, ia, dasctnìi, ia, dascnìm, it.
Borbogliare, mormorare, borbottare.	Me fòle kèc, me proscmùem.
Borboglio, spesseggiato borbogliare.	Te fòlun, i, it kèc scpsc.
Borbottare, dare voci indistinte.	Me fòle perciscte.
Borbottatore, chi borbotta.	Fòles, i, it perciscm.
Bordaglia, marmaglia.	Ginnie, ia t' kècjt, hàlk, u, ut kèc.
Bordato, tela, drappo di bombagia.	Pelhùr, a, es pamùkut.
Bordeggiare.	Me sièλe giemìn sicur asct èera.
Bordellare, usare in bordello.	Me scùe mbas t'ligavet.
Bordelleria, bagatella.	Curgiàa send.
Bordelliere, chi usa in bordello.	Pùsct, i, picavengh, u, ut.
Bordellino, veste di tela vergato.	Pètegh, u, ut linit me vii.

Digitized by Google

Bordello, luogo pubblico di meretrici.	Scpìi, ia, iis ruspivet, curvavet.
Bordone, bastone de pellegrino.	Scòpp, i, it hagìis.
Borea, vento tramontano.	Vèr, i, it.
Boreale, settentrionale.	Prei verit.
Borgata.	Mahaλ, a, es.
Borgese, borghese.	Imahàλ, a, es.
Borghesìa, cittadinanza.	Sceherignàn, i, it, isceher, i.
Borgo.	Catund, i, it, mahàλe, a, es.
Boria, vanità goffa.	Maʒestìi, ia, ìis, crenìi, ia, iis budàλisct.
Boriare, pavoneggiarsi.	Meu creenùe, meu maλesctùe.
Borioso.	Maʒestùur, i, ierdangìi, ia, iis, asgan, i.
Boriosissimo.	Fort maʒestùur, o maλesctuur.
Bornia.	Rrène, a, es.
Bornio, cieco, di corta vista.	Ciorr, i, it, verbet, i.
Borniòle, giudizio ingiusto.	Giʁgg, i, it pāa ùʒ, pāa sceriat.
Bòrra, tosatura di peli di panno lano.	Lèsc, i, it.
Borraccia, fiasca di leno.	Matàre, a, es.
Bòrro, luogo scosceso.	Scàmp, i, rzim, i, it, vend ikec.
Borsa, sacchetto di varie fogge.	Cèsse, ia, es, culète, a, es.
Borsaiolo, chi ruba denari.	Cussàar, i, hàin, a, aidùk, u.
Borsiglio, borsetta.	Culète, a evòghle, cèsse, ia evòghle.
Borzacchino, stivaletto.	Mèscte, a, es.
Boscaglia, bosco grande.	Bièsche, a, es emaʒ, pʁλa emaʒ.
Boscaiuolo, chi custodisce i boschi.	Bièschetāar, i.
Boscareccio.	Ibiesch, a, es.
Boscata, luogo piantato a bosco.	Ɛabel, proscem, i, scpat.
Boscato, boschivo.	Ɛabèl, i, it.
Bosco.	Pʁʁλ, a, scpat, bièsche, a, es, pròscme.
Bosso.	Bùss, i, it.
Bossolo, vasetto di busso.	Cutìi, ia, iis bùssit.
Botanica, scienza dei vegetabili.	Die, ia, es tengiomavet.
Boto, buono a nulla.	Curgiàa svèn, svieft, svʁscm, i.
Bòtola.	Preilàɛ, i, it, capgich, u, ut.
Botolo, cane piccolo stizzoso.	Cièn, i voghle serte.
Bòtta, femina del rospo.	Bretècoɛe, a, es.
Botta, percossa.	T' rràhune, a, bòtt, a, es.
Bottacciata, quanto contiene un barile.	Sàa còn gni burìl.
Bottaccio, piccol barile.	Vòiɛ, i, it, o burìl, i ivoghle.
Bottajo, che fa, racconcia botti.	Cazzagìi, ia, ìis.
Bottàme, quantità di botti.	Scium-voiɛet,
Bottata, rimprovero severo.	Fiale, a erande, te scretùem, i.
Botte, vaso di legname a doghe.	Vòiɛ, i, it, voɛg, i.
Bottega.	Dugàje, ia, it, ducagn, ni, nit.
Bottegaio.	Dugaigii, ia, dugangìi, ia, ìis, bacàλ-gii, ia.
Bottiglia, vaso di vetro.	Gastàr, i, it, fiλtāar, i.
Bottino, preda.	Te prùem, i, it, t' grabitun, i.
Bottino, ove si gettano le sozzure, cesso.	Ceheff, i, it.

Digitized by Google

Botto, colpo.	Te rrahun, i, it, bòtt, a, es.
Bottone.	ʒʒùmùλ, a, es, sumbule, a, es.
Bottarga.	Putàrche, a, es.
Bottonatura, bottoniera.	Resct, i ʒʒumùλavet.
Bottume, quantità di botti.	Voict scìum.
Bove, legame alle mani e piedi.	Bocaghìi, ia, ìis, hècur, a.
Bove, bue.	Càa, ù, ut, gieʒ, i.
Bovicida, che uccide bovi.	Cassapp, i, it.
Bovile, stalla da bovi.	Aher kivet.
Bovina, sterco di bove.	Plehe, i, it kivet.
Bozza, bozzo.	Zop, a alaà pāa mbarùem.
Bozzare, abbozzare.	Me fiλùem, me cane fiλ.
Bozzima.	Chelgiere, cerecc, i, it.
Bozzimare.	Me ʒòn chelgiere, o cirècc.
Bozzolare.	Me hiek, me mengùe.
Bòzzolo, ove si racchiude il bacco.	Sciik, a, es.
Bòzzolo, bozza, enfiatura.	Pùcer, a, es, te àiun, i, it.
Bòzzolo, misura del mugnajo.	Cutìi, ia, ìis, màss, i, it.
Braca, corda.	Cenòpp, i, it, torte, a, es.
Bracato, grosso fuor di misura.	Fort trasc, tepere tràsc.
Braccare, cercare da per tutto come bracco.	Me haλakat si cagari.
Braccherìa, quantità di bracchi.	Scium cagarìte.
Bracchiere, chi guida i bracchi.	Cagaregìi, ia.
Bracciaiuola, bracciale.	Alchè, a, es.
Bracciante.	Puntur, i, ergat, i, punues, i, buulk, u.
Bracciata.	Gni dòre, a, es, gni crahe, a.
Braccia.	Prèhen, ia, ngrok, crah, a.
Braccio.	Doòre, a, es.
Braccio, misura.	Cuùt, i, it, màss, i, it.
Braccio destro.	Dòor diàʒʒ.
Braccio sinistro.	Dòor estremài.
Bracciuòlo, sostegno delle braccia.	Doorc, a selìit.
Bracco, cane.	Cagāar, i, it, sagāar.
Brace, bracia, carbone acceso.	Prùsc, ia, es, gàzz, a, es.
Brache.	Tìrc, i, it, sciandervàr, i, brendevek.
Brache, calzoni lunghi.	Pantalòn, i, it.
Brache mutande.	Telinde, a, et.
Brachessa, braghe da donna.	Dimìi, ia gràasc.
Braciajo, arnese ove si mettono le braci spente.	Vòrbe, a, es.
Braciere, ove si mettono braci.	Tangàar, i, it.
Braciuola.	Zopp, a, fèlle, a mìscit per te piecune.
Braco, brago.	Lim, i, borlok, u.
Brado.	Mùcàt, i, it.
Brama, intenso appetito.	Fort disciir, i, fort cef, i, it, lachemìi.
Bramante, che brama.	ia, iis fort, fort māal.
	Discerues, i, it, lachemùescm, i, it.

Digitized by Google

Brameggiare, aver molte voglie.	Me discerùem, me lachemùem fort, meu māaλùe.
Brànito, urlo di fiere per fame.	Urìm, i, it bìsciavet, vicàme, a bisciavet.
Bramosìa.	Māaλ, i, it, discìir, i, it, lachemìi, ia, ìis, cef, i, it.
Bramoso.	Māa λùescm, i, it, lachemùescm, i, it, discerùescm, i, it.
Bramosità.	Lachemìì, ia, ìis.
Branca, piede d'uccello di rapina.	Pàng, ɨɨoi, it.
Brancare, abbrancare.	Me kàpp me pàng, me ɨɨoit.
Brancata, manata.	Gni dòor, a, es, gni crahe, a, es.
Brancicare.	Me marr per durt, me prèk, me hàλakat here atɜ here atɜ, me perdùer.
Bracicatore, chi brancica.	Prèkes, i, it, perdùers, i.
Bràncо, molti animali assieme.	Tòpp, i, tub backtìi.
Branchie (di pesci) branche.	Ale, a pèscut.
Brancolare, andare al tasto qual cieco.	Me scùem si cìorr.
Brandello, minuzzolo.	Zòpp, a, es, grim, a, es sdo sen.
Brandimento.	T' luitun, i, it scpeit.
Brandire, scuotere presto.	Me luit scpeit.
Brando, spada.	Scpat, a, es.
Brano, parte strappata.	Zopp, a, te keputunit.
Bràsca.	Pluhuи, i, t' cismèrit dugait cuiungivet.
Bravare, far da bravo.	Meu ɕemerùe, meu trimnùe.
Braverìa.	Trimnii, ia, ìis.
Bravissimamente.	Trìmnisct.
Bravo, chi prezzolato serve per cagnotto.	Hɜsmèciàr, i, it, scerbetuer, i.
Bravo, coraggioso.	Trìm, i, it, afferìm, i, it, dahii, ia, it.
Bravosissimo, bravissimo.	Fort trìm, fort puschetāar.
Bravura.	Triminìi, ia, ìis.
Breccia, apertura.	T' hiimun, i me ɕort mbrend.
Bremo, fune di erba.	Conòpp, i, t' bàrit.
Brenna, cavallo cattivo.	Kàal ikèc.
Brescialda, donnaccia.	Grùe, ia ekèc.
Bretto, sterile, di poco frutto.	ɨɨāat, i, pāa frɜt, i, it.
Breve, mandato papale.	Firman, i.
Breve, corto.	Scurt, i, it.
Breve, brevemente av.	Scurt, scurtscìm.
Brevetto, piccola orazione.	Haimalìi, ia, iis.
Breviale, breviario.	Breviaλ, i, it, offizz, i, it.
Breviare, abbreviare.	Me scurtùem.
Breviloquenza, brevità nel dire.	Te scurtùem, i, it, t' fiàlavet.
Breviloquio, ragionamento breve.	Cunvènd i scùrt.
Brevità.	Scurtìm, i, te scurt, i, it, te scurtùem, i.
Brezza, spiro di vento freddo.	Vèr, i, it, t' piimun, i, it tèpere.
Briachezza.	Te plìm, i, it tepere, t' dejun, i, it.
Briaco, ubriaco.	Pianezze, a, pitt, a, es, idejun, i, it, trùpp, i, it.

Digitized by Google

Briccicare, perdere il tempo.	Me hùpp mottin, me ndèit badiavā.
Briccico, bagattella.	Càffsc, a, es evòghle, sen evoghel.
Bricco, asino, somaro.	Magāar, i, gomāar, i, margàcc, i.
Briacone.	Fort pianezze, fort pitt, trup, i, it.
Bricoonata.	Ciamaclek, u, mascarelek, u.
Briccone.	Ciagaìdūur, i, cailoc, gursuss, i, scèrr; i.
Briconeggiare, far da briccone.	Me bāa ciamaclek.
Bricconeria.	Ciamaclek, u, mascarèlek, u.
Bricia, briciola, minuzzo di pane.	Grìm, a, es, zòpp, a, es.
Briga, faccenda ansiosa.	Pùun, a, es scpèit.
Briga, lite, fastidio.	Davāa, ia, mercìi, ia.
Brigadiere.	Voivòde, a, es, culukbàsc, i, it.
Brigante, sedizioso.	Taraffegìi, ia, iis, gursùss, i, it.
Brigantino, piccolo naviglio.	Giemìi, ia, iis evoghle, bàrk, a evoghle.
Brigare, cercare brigando.	Me haλakat, me marr cassavet mbì vetit.
Briglia, redini.	Frēen, i, it, decghin, a, es.
Brigliaio, chi fa, vende briglie.	Sereffegìi, ia, iis.
Brigoso, rissoso.	Gursùs, i, it, seiamategii, ia.
Brillante, diamante brillantato.	Gevahjr, i, it.
Brina, brinata.	Brèm, a, es, voesse, a. laghesctìi, ia.
Brinare, cadere brina.	Me rāam brèma.
Brincio, far la bocca brincia.	T' rùʒun, i, it bùcen n' vàim.
Brindisi.	T' piim, i per scendet, te falun, i, it mescendet n' pie.
Brinoso.	Plott me brema
Brio, vaghezza spiritosa.	Te pāascm, i, it.
Brivido, freddo acuto.	Fort fetofet, marac, i, it.
Brobbio, obbrobrio.	Màrre, ia emaʒ, zunnìi, ia, iis.
Brocca, vaso di terra cotta.	Testìi, ia, iis, cotròve, a, es, ghirciak, u.
Brocca, segno, bersaglio.	Scègn, i, it, scèi, it.
Broccajo, strumento per allargare buchi.	Turrièll, a, es, burghj, ia, iis.
Broccare, spronare.	Me grah, me nguzzune, me rràah me hecegnìi.
Broccata, colpo.	Te rràhun, i, bòtt, a, es.
Broccato, drappo.	Zòhe, a, es.
Broda, brodo.	Làngh, u, ut.
Brodoso, con brodo.	Me làngh.
Brogliare, far broglio, tumultuando.	Me ciue taraff, me ngreh hàλcun prei vetit.
Broglio, sollevazione.	Taràff, i, potèr, i, sciamat, i, it.
Bronchi.	Frùnʒʒ.
Broncio, segno di cruccio.	Iʒenim, i, it, silt, i, it, pecmetim, i.
Bronco, sterpo grosso.	Rèm, a, es.
Brontolare.	Me fōol percisct, me tracullùem.

Digitized by Google

Brontolio. T' fōolun, i perɛisct.
Brontolone. Foletāar, i perɛicm.
Bronzo. Tumàk, u, tùcc i, it.
Bozza, bollicelle sulla pelle. Pùcer, a, es.
Brucare, levare le frondi dai rami. Me hiek flètat prei rremesc.
Bruciaglia, cose da bruciarsi. Càffscia, at per me diègune.
Bruciare, abbrucciare. Me diègune, me pervlùe.
Brucciata, castagna cotta arrosto. Kestôgne, a, es te piècune.
Bruciatura. Te diègun, i, it.
Bruciore, cociore. Dieghslì, ia, lis.
Bruco, baco. Crɤm, a, es, bùbb, a, es.
Brutto, nudo Zulak, desciun, i, it, svesciun, i.
Bruma, il cuor del verno. Ne miedis diminit.
Brumale, da verno. Idìmin, i, it.
Bruna. Eɛesck, à, es.
Brunezza. T' ɛeesck, a, es, t' ɛlie, ia, lis.
Brunire, dare il lustro. Me ciil, keɤɤilt, me lāa.
Bruno, nericcio, brunotto. Ɛèsch, u, ut, ɛii, u, ut.
Bruscamente. Me te kèc, egresiscte.
Brusco, aspro, piccante. ɤɤàrt, i, it.
Brusco tempo. Mòtt i chèc, i, it.
Bruscolo, minuzzolino. Pakìzze, a, es, grìm, a, es.
Brustolare, abbrustolare. Me perzuλùe, me diègune pak.
Brustolare il caffè. Me caurìss, me cavardiss cafen.
Bruteggiare, operare brutamente. Me punùe kec, me sciumptùe.
Bruto, animale irragionevole. Stànce, a pāa arsɤeme.
Brutta. Pāa hiiscme, a, sciumptuescme, a.
Bruttare, contaminare. Me nôt, me perlɤɤm, me fλiciune, me ndɤɤm.

Brutteria, sporcizia, bruttezza. Te perlɤɤm, i, te ndɤɤm, i, te fλiciun, i.
Brutto, contaminato. Perlɤɤm, i, fλiciun, i, ndɤɤm, i.
Brutto, non bello. Pāa hìiscm, i, sciumptùem, i, it, scemptuum, i, kèc, i, it.

Bruttura, deformità. Scemptim, i, te sciumptùem, i, pahìiscme, a.

Bruttura, laidezza di costumi. Fλicistìi, ìa, lis, paλavìi, ia, lis.
Bruzzaglia, marmaglia. Gìnte, ia t' kecjte, halk, u ichec, sogherìi, ia, lis.

Buaggine, Balordaggine. Budaλìi, ia, lis, màrrìi, ia, lis.
Bufalo bubalo. Bùλ, i, it.
Bubbola uccello. Pùple, a, es.
Bubbola, menzogna. Rrène, a, es, mascherìi, ia, gàc, i, it.
Bubbolare, portar via con inganno. Me màrr me copiλìi, me scerrìi.
Bubbone, tumore maligno. Edàlle, a, es, bɤrde, a, es, te àjun, i, it.

Buca, loco cavato. Biirr, a, gàvre, a, es, gròpp, a, es.
Bucare, fare buchi. Me scpùe, me birùem, me bāa gàvret.
Bucato, imbiancatura di pannilini. Te lāam, i, it petègavet linit.

*

Digitized by Google

Bucella, piccolo boccone.	Càffscior, ia, es, caffsciat, a, es.
Buccellato, pan dolce.	Bùk, a àmble.
Buccia.	Livore, a, es.
Bucciua, cornetta sonante.	Burìi, ia, iis.
Buccinare, sonar la buccina.	Me ràam buriin.
Buccio, cute dell' uomo.	Ligùr, a, es nierit.
Bùccola, pendenti agli orecchi.	Vàʒʒ, a, es.
Bucolica, ciò che appartiene al man-	Hàie, ia, es, ghìeʒ, a, es, gleλ, a, es.
Bucherare, far buchi [giare.	Me scpùe, me birùem n' scium vend.
Bucinamento, zuffolìo degli orecchi.	Usctim, i vescit.
Bucinare, parlar con riguardo.	Me fool ercelisct.
Bucinatore, susurratore.	Sciamategìi, belagìi, ia, gursus, i.
Buco, apertura.	Bìirr, a, es, gàvre, a, es.
Budelame, quantità di budella.	Scium cōorra.
Budello.	Cōorr, a, es.
Budriere, cintura per la spada.	Brèc, i scpates.
Bue.	Càa, u, ut.
Bufaleggiare.	Me bāa si buλ.
Bufera, turbine, vento impetuoso.	Fòrtune, a, es, frɯm, a emàʒe.
Buffa, beffa, burla.	Gàc, i, it, mascherìi, ia, ìis, cenìm, i.
Buffa, cappuccio dei fratelli delle Confraternite.	Kàzzurèzz, i, it.
Buffare, e far buffe.	Me kiesc, me mascherit, me kesc, me cinùe, me pervisc.
Bufferìa, buffonerìa.	Mascherìi, ia, iis, pergàc, i, it.
Buffo, chi fa ridere, buffone, buffona.	Occagìi, ia, iis, mascàar, i, it, gactuer, i.
Bufula.	Bulìzze, a, es,
Bufone, rospo.	Bretecoce, à, es, brefk, a, es.
Bugia.	Rrène, a, es, spiffe, a, es.
Bugiardo.	Rreiscm, i, rrenzàr, i, it, rrènze, a.
Bugiare, dire bugie.	Me rrèit.
Buglia, zuffa di più persone.	Sciamàt, i, t' perlàam, i, it scium vet.
Bagliare, cominciare a sollevarsi.	Me filùem me bāa sciamat.
Bugno, cassetta da pecche.	Còsc, i, it blètavet.
Bugnone, cespo.	ʒʒer, a, es, ferre, a.
Buino, di buo.	Icāa, u, ut.
Buio, oscurità.	Tèrr, i, it, tèrrscm, i, it, terrtissun, i.
Bulicare, bollire delle acque.	Me vlùem.
Bulino, piccolo scarpello.	Daλe, a evoghle.
Bulletta, polizzeta di portar merci.	Mɯhɯr, i, it.
Bulletta, piccolo chiodo.	Pūλ, a, es.
Bullettame, quantità di ballette.	Scium pùλlat.
Bullettato, guarnito di bullette.	Puλalìi, ia, iis.
Bulsino, cavallo borso.	Tekenefes, i, it.
Buona grazia.	Pelciɯescim.
Buonagurato, avventurato.	Nafachelìi, ia, ìis, baftlìi, ia, fattùescm, i, it.

Digitized by Google

Buonamano, mancia.	Bàsclsc, i, it, te fàlun, i, rɐsfèt, i, it.
Buono.	Imir, i, it, akikat, i, it.
Buono av.	Mire, akikat.
Buonissimo.	Fort mire, fort akikat.
Buonora, per tempo av.	Hèret.
Buontempo.	Mott imire.
Buon tempo, tempo di gozzoviglia.	Seffāa, ia, es, saighii, ia, iis, engh, u.
Burattare, abburattare.	Me situne.
Burattinajo.	Pelivàn, i, it.
Burattinata.	Mascherìi, ia, budàλλi, ia, iis, gàc, i.
Burattino, fantoccio di cenci.	Fugùr, a, es per me kèsc.
Buratto, drappo.	Zohe, a, es.
Buratto, frullone.	Siit, i, situn, i, it.
Burbanza, orgoglio.	Crenìi, ia, ìis, jerdàrm, i, it, asganìi, ia.
Burbanzare.	Me fōol me jerdam, me crenii.
Burbanzoso.	Fort crenàr, fort asgàn, fort maʒestùur.
Burbera, argano.	Macàre, a, es.
Burbero, austero, aspro.	Sèrt, i, it, sctrengùescm, i, lʒun, i, ègre, i.
Burdone, mulo.	Mùsck, u, ut.
Bure, timone dell' aratro.	Um, i, it.
Burela, prigione.	Hapsòne, a, es, burgh, u.
Burìcco, mantello grossolano.	Talagàn, i, it, strùgh, u, ut, ghecoff, i.
Burla, buffa, baja, scherzo.	Cestii, gac, i, it, macherìi, ia, iis.
Burlare, schernire.	Me perbuc, me pervisc, me cenuem, me cestissune.
Burlatore, chi burla.	Perbucetāar, i, gacetùer, i, it, praleglì.
Burletta.	Gac ivoghle, mascherii evoghle, cenìm, i, cestii, ia evoghle.
Burliero, burlone.	Giambàss, i, it, gacetùer, pervisctāar, i.
Burrajo, chi fa e vende burro.	Telɐngìi, ia.
Burrasca, vento forte in mare.	Fortune, a, es, mòtt kèc, i, it.
Burrascoso, tempo burrascoso.	Mòtt i kèc, fortune, a.
Burro, butirro.	Telɐ̈n, i, it.
Burrone.	Erzim, i, crèp, i, it, scàmp, i.
Burroso, con burro.	Me telɐ̈n, bɐrmetùem, i.
Bùsca, cerca.	T' lɐ̈pun, i, it.
Buscare, cercare.	Me lɐ̈psùem.
Buscare, acquistare.	Me fittue.
Buscatore.	Fittùes, i, it, lɐ̈ps, i, it.
Buscio, busso, romore.	Usctìm, i, murmurìm, i.
Buscòne, spinaio.	Vend me scium ʒʒèrra.
Busecchia, ventrame di polli.	Còrra, at t' pùλavet.
Busilli, busillis, difficoltà grande.	Zahmèt, i, it imàʒ, fesctir, i, vesctir, i.
Bùso, voto.	Spràc, i, it.
Bussa, picchiate, percosse.	Te rràhun, a, es.
Bussa, av. abbondamente.	Fort scium, tepere.
Bussare, battere, picchiare.	Me zocàt, me tracuλùem, me rrāah.

Digitized by Google

Bussata.	T' tracuλùem, i, t' zocàtun, i, it, t'rrahun, a.
Bussatore.	Tracuλùes, i, zocàtes, i, it, rrāass, i.
Busso, bosso.	Bùss, i, it.
Bussola, della barca, navi.	Terecìi, ia giemìis, bàrches.
Busta, custodia.	Roise, a, cutìi, a, is.
Busto, busto senza testa, con testa poi.	Trupp, i, it, gisnier, i.
Butiro, butirro.	Telɜn, i, it.
Butirroso.	Me telɜn, bɜrmetùem, i.
Buttagra, buttarga.	Puttarche, a, es.
Buttare, gettare con mano.	Me cit, me furfuλùe me dōor.
Bùttero, segno che lascia il vajuolo.	Scègni lìis.
Bùttero, guardiano di pecore.	Ciobàn, i, it, barìi, u.
Buzzicare, muoversi piano.	Me èzz ka dal, meu licund ka dal.

C

Cà, casa.	Scpìi, ia, lìis, sctepie, ia, iis, konàk, u.
Cabala, arte d' indovinare.	Mungìi, ia, lìis, mgnìi, ia.
Cabalista.	Faλciūur, i, mungistàr, i, it, mgnistāar.
Cacacciano, uomo timido.	Frigùescm, i, it, idròhescm, i, it.
Cacadubbi, dubbioso in tutto.	Vesveselìì, scisbelii, ia n' giɛɛ.
Cacaloro, uomo ricco.	Cegnin, i, ipàssun, i, begat, i, cirak, u.
Cacapensieri, uomo pensieroso.	Cuitùescm, i, it, mendùescm, i.
Cacare.	Me ɛìièm, me dàl iàsct.
Cacasangue, dissenteria.	Te sɜrdissun, i, it giàk.
Cacasodo, chi ostenta gravità.	Ierdamgìi, ia, lìis.
Cacastecchi, uomo spilorcio.	Oriàt, i, tamaciàr, i, pezìi, ia, strèit, i.
Cacatojo, cesso.	Cenèff, i, it.
Cacatore, chi caca.	Ɛies, i, ɛietāar, i, it.
Cacature.	Te ɛìièm, i, it, mutt, i, it, claiɛɛ, a, es.
Cacca, merda, cispa.	Mùtt, i, it, schir, i, it.
Caccabaldole, parole lusinghevoli.	Fiàla, at rrèiscme.
Cacchio, prima messe di vite.	Epara t' vieλuna.
Cacchione, insetto che poi viene pecchia.	Crɜm bletavet.
Caccia, cacciagione.	Giae, ia, giāaje, ia.
Cacciadiavoli, scongiuratore.	Ziers, i drècinavet.
Cacciamosche, ventaglio.	Savergàn, i, it.
Cacciapassere, spauracchio.	Paciàvre, a, es per me trèm cògit.
Cacciaffanni, che caccia gli affanni.	Ghecùescm, i, it, nguscelùescm, i, it.
Caccianfuori, ancudine.	Cùλ, a, es.
Cacciare.	Me giuit, me giùe.
Cacciata, cacciamento.	T' citunit jàsct.
Cacciatora, abito corto da caccia.	Petegh, u, ut scurt per me giuitune.
Cacciatore.	Giāatuer, i, giuetàar, i, it, giaetāar, giatāar, i.
Cacciavite.	Daλaburmavet.
Caccole, cacherello.	Cakerɛii, ia, iis.
Cachettico.	Ipàa taccàt, i, it, smūunt, i, it.

Digitized by Google

Cachino, riso smodato.
Caciaja, donna che fa il cacio.
Caciaiuolo, chi vende cacio.
Cacio.
Caciuola, cacio piccolo.
Cacodemone.
Cacume sommità.
Caduno, ciascuno.
Cadavere.
Cadaverino, che ha del cadavero nel colore.
Cadente, che cade.
Cadenza, posa che si fa cantando.
Cadere.

Cadetto, fratello minore.
Cadevole, che presto cade.
Cadi, giudice presso i Turchi.
Cadimento, caduta,
Caduco, mortale.

Caduco, cadente.
Caduta, atto di cadere.
Caffare, far caffo.
Caffè.
Caffettiera, vaso ove si fa il caffè.
Caffettiere, padrone d' una bottega di caffè.
Caffettierìa.
Caffo, disuguale.
Cagionamento, cagione.
Cagionare, accagionare.
Cagionatore, cagionatrice, chi cagiona.
Cagione, occasione, causa.
Cagionevole, di debole complessione.
Cagliare, tacere.

Cagliare, cominciare aver paura.
Cagliare, guagliare il latte.
Caglio.
Cagna.
Cagnaccio.
Cagnetto.
Cagnazzo, viso brutto.
Cagneggiare, fare il crudele.
Cagnesco, con volto adirato.
Cagnotto, favorito di principe.
Caicco, barchetto.

Tekèsciunnit fort, gàc imàʒ.
Diaʒʒeglè, ia, lès.
Diaʒʒgìi, ii, iis.
Diàʒʒ, i, it.
Zòppa diàʒʒit evoghle.
Drècc, i, sciaitàn, i, diàλ, i, diemn, i.
Màje, ia, es, cup, i.
Ndogni, it, ndegni, it.
Meit, i, it, mett, i, it, corpidècun, i, it.
Sbēe si meit.

Rzùescm, i, it, rezùescem,
Te ndàlun, i, it, te pusciùem, i, it.
Me rresùe, me ràam, me urzùem, me rzùem.
Veλāa, u, ut ivoghle.
Ci rzohet scpeit.
Cadì, ia, iis,
Te urzuèm, i, te rāam, i, it.
Dektāar, i, isòcm, i, it, imorʒie, ia, es, idek, a, es.
Kezùescm, i, tui rāam.
Te ràam, i, it, t' rezùem, i, it.
Me bāa tèk.
Càffe, ia, es.
Gèsve, ia, es.

Caffegìi, ia, iis.
Cafehàne, à, es.
Tèk.
Sebèpp, i, it, vacchìi, ia, lis, sebèt, i.
Me kèn sebèt, meu sebetùe.
Sebèppecìi, ia, lis, sebetcìi, ia.
Sebèpp, i, it, sebet, i, it.
Smunt, i, it, pāa tacat, i, illigh, u. ut.
Moss me fōol, moss me baàm càa, me hèsctune.
Me fiλuem me pass frìg prei anemikut.
Me nεàne diàʒʒ, me sctrengùe.
Fàre, a, es, mùε, a, e.
Mecìche, a, es, cuck, ia.
Cien imaʒ.
Clèsc, i, cièn ivòghle.
Ftər scemptue, ekecie.
Me ken insaf, pāa miscrìiria.
Iʒenùescm, i, it, me ftər vrànt.
Hsmeciàr, i, it, scerbetor, i bègut.
Bàrk, a, es, lùndre, a, es.

Digitized by Google

Cala, piccolo seno di mare.	Schèλe, a, es, lemàa, ia, es.
Calabrino, sbirro,	Culùk, u, saimènt, i, it, sàffet, i.
Calabrone, vespa assai grossa.	Grèiʒʒe, a, es emàʒ,
Calafatare, turare bene.	Me mscеλ mire biirrat, me lʉem.
Calamaio, calamaro.	Divit, i, it.
Calameggiare, starsene ozioso.	Me ndèit ncòtte, badiavāa.
Calamita, pietra.	Calamit, a, gùr ci cà fucii me ngreh refeat.
Calamità.	Vobecii, ia, fugarelèk, u, ut, nevoie, ia, vorfenìi, ia, t'ligh, a, es.
Calamitoso, pieno di calamità.	Fort fugarāa, fort nevoitāar, fort vòbet.
Calamo, penna di scrivere.	Calem, i, it.
Calanca, tela stampata a figure.	Pelhur, a me fugùra.
Calante, che cala, discende.	T' ulun, i, it.
Calappio, laccio insidioso.	Làch, u, ut hilegìi.
Calare, discendere.	Me sdrʉp, me sdierg, me ul.
Calastra, sostegno della botte.	Trùpp, i, it, drùun, i perfund voicit.
Calata, atto del calare.	Te sdrʉpun, i, te ùlun, i, t' sdiergun.
Calata, scesa.	Te posct, i, it.
Calato, cestelta.	Coffìn, i, it, scpōort, a.
Calca, moltitudine di popolo.	Calabalèk, u, ut, sciummice, a, es.
Calcagnare, menar di calcagna.	Me rràah ʒʒèmbrat tui èzze.
Calcagno.	ʒʒèmbre, a, es, ʒʒèmere, a, es.
Calcamento.	T' scheλun, i.
Calcara.	Fùrre, a cirecit, chelcieres.
Calcare, aggravare co' piedi.	Me schèλe.
Calcatella, piccolo calcamento.	T' schèλun, i pakes.
Calcatore, chi calca.	Scheλs, i, it, scheλtāar, i.
Calce, calcina.	Cirèc, i, it, chelchiere, a, es.
Calce, calcio d'arme.	Dorca, o biscti àrmavet.
Calcestruzzo, mescolanza.	Te percìem, i cirecìt me tièra càffesclia.
Calcetto, calzamento di lana.	Ciaràppe, a, es.
Calciamento, calzamento.	Maʒʒe, a, es.
Calciare, calcitrare.	Me cit schèλmat.
Calcinaccio.	Chelchiere, cirèc emòccme.
Calcinajo, fossa.	Gròpp, a, es cirècit, chelcieres.
Calcinare, ridurre a calce pietra.	Me bāa cirèc, o chelchiere, me piek.
Calcinatorio, furno, che calcina.	Fùrr, a, es cirècit, chelchieres.
Calcio, percossa.	Schèλme, a, es, sc-cilme, a.
Calcitrare, percuoter con calci.	Me rràah schèλmat, me cit scheλmat o-sc-ciλmat.
Calcitroso, ostinato, repugnante.	Crʉe ngreh, pāa ndigùescm, i, it.
Calco, conto.	Hessàpp, i, it.
Calcolatore, chi fa calcoli.	Hessappegìi, ia, lis.
Calcografo, intagliatore in rame.	Cujungìi, ia, lis.
Calcolare.	Me bòm hessapp.
Caldaia, caldaio grande, calderone.	Cusìia emaʒ, cacangik, u.
Caldano.	Tangàr, i, it.

Digitized by Google

Caldaro, caldajo. Cusìi, ia, iis.
Caldeggiare, accalorare. Me zēe, me nzēe, me calùe.
Calderajo. Cacangìi, ia, iis.
Calderotto. Cusìi, ia evòghle.
Caldezza, di caldo. Te nzēet, i, it, ɛēet, i, it, zeemie, ia.
Caldina, caldino. Vend-zēet, i.
Caldo, calore. Nzèet, i, it, zèet, i, it.
Caldo, che ha energia d'affetti. Zèet, i, it nzēet, i, it, ɛeeλtāar, .i, it.
Caldura, caldo grande. Fort zēet, fort nzēet.
Calefazione, riscaldamento. Te nzēet, i, it, t' zēet, i, it.
Caleffadore, chi beffa. Gaɔtuur. perbuɛtāar, i, occagìi, ia, iis.
Caleffare, burlare. Me kiesc, me cenùem, me perbuɛ
Caleffo, scherzo, beffa. Cenìm, i, mascherii, ia, iis, t' kèsciuu, i.
Calendario. Kalendāar, i, it.
Calende, il primo giorno de' mesi. Ipàr ditta mùivet.
Calepino, gran vocabolario. Callepij, ni.
Calere, importare. Me pàss nè cèmbra, me dàsctune, me pàss cail, me pàss dert.
Calesso. Cucìi, ia, iis evòghle.
Calestro, terreno magro. Tok eligh, tocch ʒʒàat, ʒèe ikèc.
Calìa, avanzo. Teperìzze, a, es, tèper, i, it.
Càlibe, acciaio. Celìch, u, ut.
Calibrare, misurare. Me màttune, me màssune.
Calibro, istrumento per misurare. Tereɛìi, ia per me màttune, màss, a.
Calice, vaso da bere. Mastràppe, a, es, gòt, i, gastàr, i.
Calice, vaso elegante per la messa. Kolscènt, i, it, kèlsceit, i, it, kalsceit.
Calidità. Te nzèet, i, it, t' ɛēet, i, it.
Calido, caldo. Nzèet, i, it, zèet, i, it.
Califfo, titolo del Signore de' saraceni. Calìff, i, it.
Caligine, nebbia folta. Miegùλ, a, nieguλ, a, es tràsc.
Caliginoso, pien di caligine. Scìum-mieguλ.
Calisse, rascia di lana di poco pregio. Lèsc-ikec, i, it.
Callaja, apertura nelle siepi. Sctèk, u, ut.
Callare, viuzza. Uʒe, a, es evòghle, sctek, u.
Callo, via stretta. Uʒe, a, es, rùghe, a, es nguste.
Callidità, furberia. Veλezenìi, ia, iis, veletìi, ia, iis.
Callido, furbo. Velet, i, veλezinàr, i, it, scerr, i.
Calligrafia, arte di scrivere bene. Te scrùem, i, it mire.
Calle, pelle indurita. Misc-dekun, mɜɜr, i, it.
Calloso pieno di calli. Scium-mɜɜr.
Calma, stato di tranquillità. Rahatìi, ia, puscìm, i.
Calmante, che calma. Bāar-pelciɜescm, i, it.
Calmare. Me paciùe, me rahatùem, me pusciue.
Calmerìa, calma di mare. Bonazz, a, es.
Calo, calata, scesa. T'sdrɜpun, i, it, t' ùlun, i, it.
Calore. Te zèet, i, it, nzèet, i, it, zeemie, ia.
Calorico. T' nzèet, i, it còrpit.
Calorifero, che porta, dà calore. T' sctiimun, i, it zèet.

Digitized by Google

Calorosità.	Te nzèet, i, it te fòort, o fōort zeet.
Caloroso, calido.	Fort nzèet, fort zèet.
Caloscio, debole.	Pāa takat, i, smùnt, i, ilich, u, ut, pāa cef, i, it.
Calpestamento.	Te schelun, i, it.
Calpestare.	Me schelе.
Calpestata, via comune.	Uʒe, a, es, rùghe, a, es gìʒʒvet.
Calpestatore, chi calpesta.	Schèlеs, i, it.
Calpestìo.	Usctìmi èzzunit.
Calterire, offendere leggermente.	Me prèe pachzz, me grèf.
Calteritura, scalfittura.	Te prèem, i, it pàkzze, t grèfun, i.
Caluggine.	Lèsc, i, it.
Calumare, allentare adagio adagio.	Me lisciùem, me sclirùem càpak.
Calunnia, accusa falsa.	T' scpifun, i, t'ngitun, i.
Calunniamento	Te spìffun, i, it, t'ngitun, i, it.
Calunniare.	Me spiff, me ngitune.
Calunniatore.	Spiffès, i, it, ngites, i.
Calunniazione.	Te spìffun, i, it, t'ngitun, i.
Calura, caldezza, caldura.	Te nzèet, i, it, t' zèet, i, it.
Caluria, ristoro a terreni sfruttati.	T' plehenùem, i, it ares eligh.
Calvare, far calvo.	Me rāa lescin cres, me ràam flòkt prei creiet.
Calvaria, cranio il di fuori.	Ràsct, i crès.
Calvello, grano gentile.	Grùun imire.
Calvezza, calvo.	Crse te pàa flòcht, crse t' pa lèscit.
Calza.	Ciaràppe, a, es.
Calzamento.	Màʒʒe, a, te mbàʒʒun, i, it, te màʒʒun, i.
Calzare.	Me màʒʒune, me mbàʒʒune, me vèsc ciaràppat
Calzare, stivale dei cavalcatori.	Cìsme, a, es.
Calzolajo, calzolaro, chi fa scalpe.	Kappuzzagìi, ia, iis.
Calzoleria, bottega del calzolajo.	Dugalе, ia cappuzzagìis.
Calzoni, lunghi.	Pantalòn, i, it.
Calzoni albanesi, turchi.	Tìrcc, i, sciandervàr, i, brendevèk, u, brakescie, ia.
Calzetta, calzari.	Dislèk, u, ut.
Camamilla.	Lùle, a, es cièn it.
Camangiare, companatico.	Bslmèt, i, it.
Camarlinga, tesoriere publico.	Hasnatàr, i, it, hasnagii, ia.
Camato, bacchetta sottile.	Ʒʒùpre, a, es.
Cambiabile, mutabile.	Nderrùescm, i, ngatrùescm, i.
Cambiatore di cose.	Ngatrùes, i, nderrùes, i, trampgìi, ia.
Cambiale, lettera di pagamento.	Kambiàl, i, temesècc, i, it.
Cambiamento.	Nderrìm, te nderrùem, i, ngatrìm i.
Cambiare, permutare.	Me ngaterrùe, me nderrùem, me nrrùe. me ngatrùe.
Cambiatore, cambista.	Saraffegìi, ia, iis, sarràff, i, it.
Cambio, effetto di cambiare.	Nderrìm, i, it, tràmp, a, es ngatrìm, i.

Digitized by Google

Camello, cammello, cammella. — Dève, a, es.
Camera, stanza. — Sòbe, a, es, ode, a, es.
Camerario, camiere. — Odagii, ia, hɐsmeciàr, i, scerbetuor, i.
Camerata. — Scioccnìi, ite, vet.
Cameriera. — Odagie, ia, hɐsmeciàre, a, es, scerbetuore, ia.

Càmice, camicia, camiscia. — Kemìsc, a, es.
Camiciaja, chi fa camicie. — Kemiscgii, ia, iis.
Camiciuola. — Giamàdan, i, it.
Camino. — Vòtre, a, es, ugiàch, u, ut.
Cammella. — Dève fèmena.
Cammelliere, conduttore di cammelli. — Crɐe, et caravànes dèvavet.
Cammèo, figura incisa. — Fugùr, a, es t'scrùemit, o grɐɐemit.
Comminante, viandante. — Scteketāar, i, uʒatāar, i, it.
Camminare, cammino, viaggio. — Me èzz.
Cammino. — Uʒe, a, rùghe, a, stèk, u, ut.
Càmo, capresto. — Coprèsc, i, it, juλāar, i, it.
Camolàrdo, tela di pelo. — Pelhur, a chìmit o lèscit.
Camomilla. — Lùle, a, es cièmit.
Campagna, paese aperto. — Bastine, a, fùsc, ia, es.
Campagnuolo. — Catundàr, i, it.
Campaio, camparo, guardiano. — Potāar, i, it, ustùr, i,
Campale, battaglia decisiva. — Luffte mràme, ia, es.
Campana. — Cumòne, a, es.
Campanella. — Zingàλe, a, es.
Campanajo, campanaro. — Cumonagìi, ia, iis.
Campanile. — Minàr, i, it.
Campare, fuggir per salvarsi. — Me psctùem, me posctùem, me kìk.
Campare, allungare la vita. — Me jettùem, me mbet giāaλ, me geλit, me ghiat jeten, me urnùe.

Campeggiare, assediare. — Me reʒʒùem, me rāa ocoλ ocoλa.
Campeggio. — Carabòie, ia, it.
Campereccio. — Iàre, a, es.
Campestre, luogo incolto. — Batàλ, i, it, scret, i, it.
Campione, lottatore, atleta. — Lufftāar, i, trìm, i, it, puschetāar.
Campione, saggio. — Ɵrnek, u, scembeλtɐr, a.
Campo. — Are, a, es, basctìne, a.
Camposanto. — Vòrra, at, avet.
Campucchiare, campar così così. — Me jettùem hòrt, asctù asctù.
Camuffare, travestirsi. — Meu bāa tèffdiλ.
Camuffare, coprirsi il capo imbacuccandosi. — Me sctìim cazzurèzzin nè crɐe.
Camuso, che ha naso schacciato. — Hùnde, a, es ʒʒɐem.
Canaglia, gente abbietta. — Gin t' kcìite, sugàrìi, ia, ìis.
Canalate, sboccate di sangue. — Te vièλunit giàkut.
Canale. — Lugh, u, ciɐngh, u, ut, vli, a, iis, àme, a, es.

Cànapa, cànape. — Konòpp, i, it, canàp, i, it.

*

Digitized by Google

Canapè.	Mendèr, i, it, soffà.
Canapaja, campo seminato di canape.	Are, a me conòpp.
Canapaio, chi assetta canape.	Conòppegìi, ia, iis, conopāar, i.
Canapale, fune, capestro.	Conòpp, i, it, torte, a, es.
Canapiglia, anatra salvatica.	Ròss, a, es.
Canapina, tela di canapa.	Pelhur, a, es conòppit.
Canapino, da canapa.	Iconòpp, i, it.
Canapo, fune grossa.	Conòpp-itràsc, i, it.
Canapuccia.	Fàre, a, es conoppit.
Canarino, uccellino.	Canàr, i, it.
Canata, rabbuffo.	Ciortìm, i, it.
Canatterìa, quantità di cani.	Scìum-cienat.
Canattiera, chì ha cura dei cani.	Rois, i, it cènavet.
Canavaccio.	Bòcc, i.
Cancellamento, cancellatura.	Te resìtun, i, it, te prisciun, i, it.
Cancellare, cassar scrittura.	Me resìt, me prisc, me ràa siperi.
Cancellare, chiudere con cancello.	Me mscèλe dèren castòiis.
Cancellata, chiusura di cancelli.	Te mscèλun, i me ùnite.
Cancellerìa.	Kancellerìi, ia.
Cancelliere, segretario.	Secretàr, i, it.
Cancello.	Dère, a, es castoìis.
Canchero, tumore.	Te brèhun, i, it, kime e giàlle, a.
Cancrena.	Chime-giāaλ, brèhun, i, it.
Cancrerare.	Me ciart, me dal-tebrèhun, meu bāa kimegiāaλ.
Cancro, granchio.	Gaffor, i, it.
Candela di cera.	Cìr, i, it.
Candelabro, candeliere grande.	Sciandàn, i imàʒ.
Candelora, festa della Purificazione di Maria.	Dìtte, a, es Eoìis n' flur.
Candeliere.	Sciandàn, i, it.
Candelottajo.	Cirgìi, ia, ìis.
Candente, risplendente.	Schelzɣescm, i, sdrìcm, i, ndricm, i, it.
Candia.	Girit, i, it.
Candidamente, veramente.	Perte vertet, celscìm, sàket.
Canditi.	Madèma, at, àvet.
Canditato, che aspira a qualche dignità.	Lachemùescm, i, it, discirùescm, i, it.
Candidezza, candore,	Te bàrʒ, i, it.
Candido, bianco.	Bàrʒ, i, it.
Candiero, bevande di latte uova e zucchero.	Piie, ia me tàmble me voea e scecèr basck.
Candire, conciare.	Me bāa madèmat.
Candire, render candido.	Me sbàrʒ.
Candore, purità.	T'cuλùem, i, cuλìm, i, it. t'dlirt, i.
Cane.	Cien, i, it.
Cane, levrire.	Langùe, oi.

Digitized by Google

Cane, per nassare la caccia.	Ɛagàr, i, it,
Canestre, canestro.	Coffin, i, it, scpòorte, a, es.
Canfora.	Cerfos, i, it.
Canforato, con canfora.	Me cerfòs.
Cangiante, che può cangiare.	Cì nderròhet, nderrùescm, i, it.
Cangiamento.	Te nderrùem, i, it, ngatrìm, i.
Cangiare, cambiare.	Me ngaterrùe, me nderrùe, me bāa tràmp, me ngatrùe.
Cangio, cambio.	Nderrìm, i, it, tràmp, a, ngatrim, i.
Cangrena, cancrena.	Te brèhun, i, it, chime giāaλe, a.
Canibale, antropofago.	Hàssinier, i, it.
Canile, letto da cani.	Kessòλ.
Canino, di cane.	Icèn, i, it.
Canizie, canutezza, vecchiaia.	Plecenìi, ia, iis, ɾɾinìi, ia, ìis.
Canna.	Caλam, i, calèm, i, it.
Canna di archibuso.	Namlìi, ia, iis.
Canna, misura.	Cùt, i, it, màsse, a, es.
Cannella; spille di legno nelle botti.	Cacièppi vòicit, kèp, i.
Cannella, cinnamomo.	Darcin, i, it.
Cannelle.	Bòcc, i, it.
Canneto, luogo pianto di canne.	Cannèt, i.
Cannocchiale.	Dɐrbìi, ia, iis.
Cannocchio, occhio o ceppo di canna.	Rragne, a, es càlemavet.
Cannonate, colpo di cannone.	Te raàm, i, t' tòppit.
Cannone.	Tòpp, i, it.
Cannoneggiare.	Me ràam, me cit tòppat.
Cannoniere, chi spara cannoni.	Toppegìi, ia, ìis, o toppcìi, ia, ìis.
Cannoso, pieno di canne.	Plòtte me caλàmat.
Càno, canuto.	ɾɾlin, i, ɾɾìnun, i, it.
Canòa, barcetta scavata in un solo legno.	Lùndre, a, es.
Canone, regola, massima stabilita.	Canòn, i, règuλ, i, termeλ, i, sciàrt, i.
Canonica, casa del parroco.	Cèle, a, es prifɪit.
Canonico.	Kiscetāar, i.
Canonista, dottore in jus canonico.	Kendùescm, i, diiscm, i, dietāar, i, it.
Canonizzare.	Me sceitnùe, me scentenùem, me lumenùem.
Canonizzazione.	Te scentenùem, i, it, sceitnùem, i.
Canopè.	Mendèr, i, it.
Cànova.	Isbe, a, es, celèr, i, it.
Canovaccio, canavaccio.	Boccialèk, u, ut, bòcc, i, it.
Canovaio, chi tiene la canova.	Celergii, ia, iis.
Cansare, allontanare alquanto.	Me largùem pàkz, me lagùe pàkz.
Cantabile.	Ci kendohet.
Cantacchiare.	Me kendùem me cāa t' ult.
Cantafera, cantilena noiosa.	Kendìm, i mercìtune.
Cantare.	Me kendùem me cāa, me knùe.
Cantatore.	Giàcon, i, giacùem, i, kanketāar, i.

Digitized by Google

Cantarella.	Mìc, a, es, canterelle, a, es per jachìi.
Cantàro, misura.	Candàr, i, it, terecìi, ia, iis.
Càntaro, cantero per l' immondezza.	Ferràsct, i, it.
Cantata.	Kendìm, i, it, t' kendùem, i, it.
Cantazzare, cantar sempre male.	Me kendùèm gi₹₹ her kèc.
Cantèra, scalpello triangolare.	Da\.a me trii ciosc.
Cantica, parte della S. Scrittura.	Te scruèmit sceit.
Canticchiare, cantar poco e male.	Me kendùem pak e kèc.
Cantico, canto.	Kendìm, i, it, kònghe, a, es.
Cantilena, canto vile e noioso.	Kendìm ikèe e mercitune.
Cantina.	Burg, u, ut, isbe, a, es.
Cantiniere.	Burghegìi, ia, mianegìi, ia, iis.
Cantino, corda violino.	Tel, i, telisc, i, drè₹ec, i, it.
Canto, anglolo, spigolo, cantonata.	Ciòsc, i, it, ciòsc, i, it, skegn, i, it.
Cantonare, ritirare in un cantone.	Me dal nè ciòsc, o, n' ciòsc.
Cantore.	Giacùem, i, giacòn, i, it, kanketāar, i.
Cantorio, luogo ove cantano i cantoni.	Vènd kù riin giacònat.
Cantorino, libro corale del canto.	Lìber, i kendìmit, o letera kendimit.
Cantuccio, canto, banda.	Ciòsc, i, it, ciòsc, i, it vòzzer.
Canutezza.	Te ₹₹ignun, i, it.
Canuto.	₹₹ignùn, i, it, ₹₹lin, i, it.
Canzone.	Kòngh, a, laud, i.
Canzonare, non dir da senno.	Me fòol per gac, me cinùem.
Canzonatura, il berteggiare.	Te cèstissun, i, te clnùem, i, te kè-sciun, t' pervisciun, i, it.
Caos, compiglio di checchessia.	Chaos, t' persìescm, i.
Capacchione, erroraccio.	Gabìm imà₹, cabahàt imà₹.
Capace, persuaso.	Ivieſscm, i, racìcm, i, it, racìi, ia lis, cail, i, it.
Capacità.	T'vieft, i, it, miesctrìi, ia, lis, marifet, i.
Capacitare.	Me mbùsc mend, me bom racìi.
Capanna, capanno.	Kessòλe, a, es, colib, a, es.
Caparbierìa, caparbietà.	T' crèe ngrèhem, i, it.
Caparbio.	Pāa gièsciun, i, it, crèe fort, pàa ndi-gùescm, i.
Caparra.	Capàre, a, es.
Caparrare, dar caparra.	Me ₹àne capàr, me ₹àn pèngia.
Capata, percossa che si dà col capo.	T' ràahmun me crèet docùnd.
Capellatura, tutti i capelli del capo.	Flòch, u, ut.
Capello, pelo del capo umano.	Flòk, u, ut, lèsc, i, it.
Capestrerìa.	Velletii, ia, lis, scerrìi, ia, iis.
Capestro, fune per legare.	Coprèsc, i, it, iullàar, i, it, tòrte, a.
Capestro, persona maliziosa scellerata.	Cailoc, i, it, giàkajdùur, i.
Capezzale, guanciale.	Jastek, u, ut.
Capezzolo, punta della poppa.	Maie, ia, màjes glut, sisse, a.
Capifuoco.	Sangiak, u drùnavet.
Capillare, vena.	Deel, i, it.
Capinera, uccelletto di testa nera.	Crèe cìi, u, ut.

Digitized by Google

Capire, comprendere col pensiero. Me màrr-vesct, me nzàne.
Capirotto, chi ha rotto il capo. Crɛe ʒʒɛ̀em, i, it.
Capitale, supplizio. Te prèem, i, it crɛ̀et, te mbɛ̀tun, i.
Capitale nemico. Anemik-ifort, i, hàsm, i, it, t' fort.
Capitale, sorgente della rendita. Sermàie, ia, es, crɛe t' giāas.
Capitalista, che ha capitali. Parelìi, ia, ìis.
Capitano. Priis, i, capitàn, i, it, cèffalìi, i, it, miraλai.

Capitare, andare, arrivare. Me scùe, me mrriim.
Capitello. Ràffte, a, es, serghìi, ia, iis.
Capitolare, far trattative. Meu ndrecc nder vet, meu godit.
Capitolazione. T' ndrèccium, i, it nder vet, te goditun i.
Capitolo, adunanza. Te mlèʒun, i, it, cunvend, i, it.
Capitolo, ciascuna delle parti. Pièsse, a, es, hìsse, a, es, articuλ, i.
Capitombolare, cadere col capo all'ingiù. Me ràam me crɛ̀et pòsct, me urzue.
Capitombolo, salto col capo all' ingiù. Kezzìm, i, it me crɛ̀et posct.
Capitone, seta grossa e disuguale. Mundàsc, i, it tràsc e ndrɛsc.
Capotesta, capo di casa. Crɛ̀e, et, o creu, i scpìis.
Capo bandito. Crɛ̀e t' hainàvet.
Capoccia, capo di spilli, chiodi. Crɛe t' gòsdavet.
Capocchio, scimunito. Budàλ, i, imârrun, i, it, ltrent, i. utùem, i.

Capoccia, capo. Crɛ̀e, et', es.
Capoccio, testa grossa. Crɛ̀e tràsc.
Capocciuto, caparbio. Pāa ndigùem, crɛ̀e t' ngrèh, innacìi, ia, ìis.

Capocenso. Haràcc, i, it.
Capochino, cenno di capo per salutare. Te fâlun, i, it mèscendète.
Capocroce. Uʒa-crɛc, i.
Capogiro, vertigine. Te màrrun, i, it mènden, t' sielunit
Capolavoro, lavoro principale. Pùun fort mire. [mènd.
Capolevare, cader col capo all' iugiù. Me rāa me crɛ̀et posct, me rzùe.
Capolo, manico. Dòorɛ, a, bisct, i, it.
Capomastro. Ustāa basc, i, crɛe t' miesctravet, ustàlàravet.

Capomandrìa, guardiano di mandrìa. Ciòbani griges.
Capomese, il primo del mese. Epara dìtta muit.
Capone, persona caparbia. Pāa giesciun, i, crɛ̀et ngrèhun, i, pàa ndiguem, i, it.

Capoparte, capo di partito. Crɛ̀e, et taràffit.
Capopiede, cosa a rovescio. Caffscie, ia, es bɛspràppra.
Capopiede, rispondere alla rovescia. Te pergiegiunit bɛ̀sgràppa, mbrapsct.
Capopopolo, capo del popolo. Crɛ̀e t' populit, ipar populit.
Caporale, guida. Calaùs, i, it, prùis, i, it.
Caporale di milizia. Onbàsc, i, it.
Caporione, capo di rione. Crɛ̀e t' mahaλes.
Caporiverso, caporovescio, av. Crɛ̀e bɛ̀spràppa, o mbrapsct.

Digitized by Google

Caportolano, capo degli ortolani.	Crȝe t' baccigìvet, kopsctâarvet.
Capo scala.	Crȝe t' schaλes.
Caposquadra.	Crȝe t' halkut.
Capovolgere, rovesciare.	Me nkeʒʒȝem bȝspràppa.
Cappa, mantello.	Talagàn, i.
Cappare, pigliare a scelta.	Me sghieʒ; me sghiʒ.
Cappata, scelta.	Te sghiʒun, i, it, t' sghièʒun, i, it.
Cappella della Chiesa.	Cappèlle, a, t' kisces.
Cappellaccio, rabbuffo.	Ciortìm, i, it, o certìm, i.
Cappellajo, chi fà e vende cappelli.	Siâarigìi, ia, iis.
Cappellania.	Vacòff, i, it, cappellanìi, ia.
Càppellano.	Prift ivacoffit, cappellàn, i.
Cappello.	Siâar, i, it, kessùl, i, fèss càurrit.
Capperi di maraviglia.	Hài hài, hei hèi.
Capperone.	Cazzurèzz, i, it.
Cappio, nodo, laccio.	Làcch, u, nȝe, a, es, nèu, ut,
Capponare, castrare.	Me trèʒ cògit pùllavet.
Cappone, gallo castrato.	Kendùes itrèʒune, gel itrèʒune.
Cappotta, mantello da donna.	Iopangie, ia, terliku t' graavet.
Cappotto.	Talagàn, i, it.
Cappucciajo, chi fà cappucci.	Fessigìi, ia.
Cappuccino.	Frat sc sfranciscut.
Cappuccio, capuccio.	Cazzurèzz, i, it.
Capra femina.	ʒii, ia, iis.
Capretto.	Eʒ, i, it, itujak, u, ut.
Caprajo.	Cioban, i ʒiivet.
Capresta, capresto, capestro.	Coprèsc, i, it, conòpp, i, it, torte, a, iulâar, i.
Caprezzo, capriccio.	Cèf, i, it, mâaλ, i.
Capriatto, cavriuolo.	Caprùλ, i, it.
Capriccio, ghiribizzo.	Cef, i, it, rèb, a, es, vesvèss, i.
Capriccioso.	Ceffiìi, ia, iis, vesvesselìi, ia, rebgìi, ia, iis.
Caprifico, fico salvatico.	Fik, u, ut ègre.
Caprigno, caprino.	Iʒìi, ia, iis.
Caprile, stalla da capre.	Hàr, i, it ʒiivet, turisct iʒiivet.
Capriala, cavriuola femina.	Caprùλ, a, es.
Capriolare.	Me kezzȝem si caprùλ.
Capro, becco, caprio.	Siàpp, i, it, sctiàpp, i, it.
Caprône, capro grande.	Siàpp-imaʒ.
Captivo, prigioniere.	Ròbb, i, it, hàpse, a, es, zànum, i.
Càrabe, ambra gialla.	Celibàr, i, it verʒ.
Carabina.	Pùscha-ghìat, a, es.
Carabinata, colpo di carabina.	Te ràam, i, it pùsches.
Carabiniere, soldato con carabina.	Culùk, u, ut, saiment, i, it, soldat, i.
Caracca, nave grossa da merci.	Giemìi, ia, iis, bàrch, a, es.
Caracollare, far caracollo.	Me sièλe.
Caracollo; rivolgimento.	Te sièλun, i, it.

Digitized by Google

Caraffa. Filtàr, i, gastâar, ia, scisc, ia, es.
Caramogio, persona piccola, nano. Giug, i, it, stapulcisr, i, stat-ivoghle.
Caratello, carratello. Voic, i, it.
Carattere, segno di checchessia. Te scrùem, i, it, scègn, i, caratèr, i.
Carattere, dignità. Pusctète, ia, es, maʒenìi, ia, hùcm, i.
Caratterizzare, formar il carattere. Me mpsùem mire me scrùem.
Caravella, naviglio piccolo. Giemìi, ia evòghle.
Carbonaja, buca ove si fa il carbone. Fùrr, a, es cismèrit.
Carbonajo, chi fa, vende carbone. Cismergìi, ia, iis.
Carbonata, carne di porco nella padella. Mìsc ʒʒiut ferkùeme.
Carbonchio, pietra preziosa. Gùur me scium kemèt, gūur pāa sciumùem.
Carbonchio, enfiato maligno. Edàlle, a, es ekèc, àjun, i t' kèc.
Carbonella. ʒʒenghiλ, o ʒʒenghii.
Carbone. Cismèr, i, it.
Carbone acceso. Prùsc, ia, es, gàzze, a, es.
Carboniglia, polvere di carbone. Plùhun, i, it cismèrit.
Carbonizzare. Me bom cismèr.
Carbuncolo, carbunculo. Edàlle, a, es echec.
Carcame, l' ossa dell' animale. Estina, at stanses zòffune.
Carcerare, mettere in carcere. Me sctìim hàpsa, n' bùrgh, n' hap-
Carcerato. Hàpse, a. [sàne.
Carcerazione. T' sctiimun, i, it n' hàpsane.
Carceriere. Hapsanegii, ia, temrecàss, i, it.
Carciofo. Articioch, u.
Carcere, prigione. Hapsàne, a, es, bùrgh, u.
Cardaiuolo, cardatore. Lenuregli, ia, iis, creʒʒgli, ia.
Cardare. Me creʒʒ zòhe, me lènùrune.
Cardello, cardellino. Cardelin, i.
Cardinale. Cardinàλ, i, it.
Careggiare, tener per caro. Fort me dàsct, fort me dàsciune.
Carestìa. Uns, a, viet-icii, u, ut, sctrèitelèk, u, ut, huia emaʒ, cessalek, u.
Carestioso, carestoso. Fort sctrèit, fort tamaciâar, sctrengùescm, i.
Carezza. Pergheclm, i, arghetìm, i, it.
Carezzare. Me pergheclùem, me màrr me te mire, me arghetùe.
Carezzatore. Pergheclùes, i, it, arghetùes, i, it.
Cardine, ganhero. Seλ, i, it, baghellame, a, es.
Cariare. Me hangre teign, o molz ndè ʒàmat.
Carica, carico. Bàarr, a, es.
Carica, impiego. Eer, i, it, zahnàt, i, it.
Caricare. Me nkarkùem.
Caricare lo schioppo. Me mbùsc pùschen, o me musciun.
Caricare d' ingiurie. Me scrètùe, me trùe, me bâa hòor.
Caricatore, proprietario del carico. Eòt t'giònes.
Carico, peso. Bàarr, a, es, pèsc, i.

Digitized by Google

Carico di anni.	I moccem, i, plak fort.
Carisma, grazia dello Spirito Santo.	Hìr, i, it Scpirti Scentit.
Carità, diritta affezione d' animo.	Dasctinìi, ia, ìis, dascnìm, i, dascianim, i, it.
Carissimo, amabilissimo.	Fort idàsctun, fort kònscm.
Carissimo, di molto prezzo.	Fort sctrèit.
Carità, elemosina, amore.	Lemòscie, ia, es, dàsctnim, i.
Caritativo, caritatevole.	Lemosctâar, i, sevapeciâar, i.
Carme, verso.	Viersc, i, it, rrisct, i.
Carminare, pettinare lana.	Me lenùrune, me crèeh.
Carnaccioso, carnoso molto.	Mìsc scium, tràsc, i, it.
Carnagione, colore.	Bòie, ia.
Carnale, dato ai piaceri mondani.	Fλicm, i, it, ndȣȣt, i, it, flicit, i.
Carnale, fratello carnale.	Veλàa, u, ut preigni babet prei gninanet.
Carnalità, lussuria.	Fλicistìi, a, ìis, curvenìi, ia, ìis.
Carnalmente.	Per misc, fλicisctisct.
Carname, quantità di carne.	Mìsc scìum.
Carnascialare.	Me ngràne scìum, me bāa èngh.
Carnasciale, carnevale.	Dìtta motti teliʒùnàvet.
Carne.	Mìsc, i, it.
Carnefice, boia.	Gelàt, i, it.
Carneficina.	Te grìim, i, te prèem, i, it, vrassìi, ia. kerʒìi, ia.
Carneggiare, mangiare molta carne.	Me ngràne mìsc scium.
Carneo, di carne.	Imìsc, i, it.
Carne salata.	Mìsc t' crȣpune.
Carne secca.	Mìsc t' ʒʒàat.
Carnevale, carnovale.	Motti t' liʒùnavet.
Carnivoro, che vora carne.	Hàas-misc, i, it.
Carnovaleggiare, darsi buon tempo.	Me bòm seffàa, me bāa engh.
Caro, che vale gran prezzo.	Strèit, i, it, kusctuscum, i, it, custuescm, [i.
Caroba, carruba.	Carabùb, a.
Caro, persona amata.	Dàsctun, i, it dasctenùescm, i, it kànscm, i.
Carogna.	Cielpsine, a, kelbèsine, a, es, stervìne, a, es.
Carolare, ballare tondo con canto.	Me keʒʒȣem tui sieλ tui knùe.
Carolo, malattia del riso.	Dèrgie orìsit.
Carota.	Barbabietole, a.
Carotide.	Dèl, i, it, t' ciàffes.
Carovana, compagnia di persone.	Càrvàne, a, es.
Carpare, carpire.	Me schùλ, me nzièrre.
Carpare, andar carpone.	Me èzz rescìan, me sgiaghit.
Carpentiere, carrajo, carrettiere.	Kerragìi, ia, iis, cerrgìi, ia.
Carpire, prendere con violenza.	Me grabit, me màrr me ɛòrt.
Carpo, giuntura della mano.	Giȣmtȣr, a, ès dòres.
Carpone.	T' èzzun, i rescìan, t' sgiaghitun, i, it.

Digitized by Google

Carradore, conducitore di carro.	Kerragìi, ia, ìis, cerregìi, ia, iis.
Carrata quanto porta il carro.	Gni kèrr, sàa mbà gni kèrr.
Carratello, caratello.	Voiɛ, i, it.
Carreggiare, condurre carri.	Me cìue kèrrat.
Carreggio, quantità di carri.	Kèrra, at scìum, cèrra, at scìum.
Carriaggio.	Gepàne, a, es.
Carriera.	Vràpp, i, t' liscìuèm, i, it n' vrèp.
Carriuola.	Carozze, a.
Carro.	Kèrr, i, it, cèrr, i, it.
Carrozza.	Cucìi, ia, ìis,
Carrozzajo, chi fa carrozze.	Cucigìi, ia, iis.
Carrucolare, trarre con carrucola.	Me ngreh me cecherk.
Carrucola.	Cechèrk. i.
Carta.	Letre, a, es.
Carta da giuoco.	Pànte, a, es.
Cartabello, scartabello.	Lètra ekèc.
Cartagloria, cartella sopra l'altare.	Lètera letèrit.
Cartapecora.	Saftìan, i.
Cartapesta.	Lètera stèpune.
Cartara, cartiera.	Fabrike, a, es lèteravet.
Carteggiare, scrivere di spesso.	Me ciùem scpèsc lètrat.
Carteggio.	Te ciùem, i, it scpèsc lètrat.
Cartoccio.	Fɐscièk, u, ut.
Cartolaio, chi vende carta.	Dugangìi, ia, ìis, bacàλ, i, it.
Cartolare, libro per scrivere memorie.	Teffeter, i per me scrùem sendat mos me harrùem.
Cartoleria, bottena di carta.	Dugàje, ia, it lètteravet.
Casa.	Scpii, ia, ìis, sctepie, ia, ìis.
Casale.	Mahàλe, a, es, catùn, i, catund, i.
Casalingo, chi sta in casa.	Iscpìi, ìa, ìis.
Casamento, casa grande.	Scpii, ia emaɤ.
Casare, accasare.	Me martùem.
Casata, casato, cognome di famiglia.	Fiss, nisciàn, i, it, galapp, i.
Casatella, cacio di piccola forma.	Zòpp, a, es diàɤɤit evoghle.
Cascaggine, debolezza.	Lighesctii, ia, pāa takat, i.
Cascamento.	Te rzùem, i, it, te rāam, i, it.
Cascante, che casca.	Ci urzohet, rzùescm, i.
Cascare, cadere.	Me rzùe, me urzùe, me ràa.
Cascata.	T' raàm, i, it, t' rzùem, i, it.
Cascina, ove fassi burro e cacio.	Celèr, i, it.
Cascio, cacio.	Diàɤɤ, i, it.
Caserma.	Cherscλàh.
Casiere, chi guarda la casa.	Rois-iscpii, ia, ìis.
Casino, casa di piacere in campagna.	Sctepìi, ia seffalìis nè catùnd.
Caso, accidente.	Tachsirat, i, vachìi, ia, ìis, sciortace, a.
Casolare, tugurio, capanna.	Kessòlle, a, es, colib, a, es.
Casotto.	Scpìi, ia evoghle.
Cassa.	Cutìi, ia, ìis, arch, a, es.

*

Digitized by Google

Cassa da morto.	Àrch, a, es dècunit.
Cassamento, cassatura.	Te resitun, i, it.
Cassare.	Mc resitune.
Cassetta.	Cùtìi evoghle.
Cassettone.	Cutii emàʒ.
Cassia.	Càssie, ia, es.
Cassiere, chi custodisce i danari.	Hacnatāar, i.
Castagna.	Kesctegn, a, es.
Castagnaccio, pane di castagne.	Bùk hesctegnavet.
Castagnaccio, raccoglitore di castagne.	Mleʒès, i, it kesctegnavet.
Castagneto, bosco di castagne.	Pròscm, i kesctegnave.
Castagno, albero di castagna.	Kcsctègn, a, es.
Castamente.	Cuλuescim, dlirscim.
Castaldo, fattore.	Subàsc, i, vecilàrg, i, bāas, i, it.
Castello.	Kesctièl, i, cuλ, a, es.
Castigare, gastigare.	Me arʒ kàk, me castigùe, me mundùem, me scretùe, me ndeskue.
Castigato, punito.	Castigūum, i, castiguèm, i, munduèm, i, scretùem.
Castigo, pena.	Castighìm, laik, u, mùnd, i, it, mundìm, i, gacèp, i, zahmèt, i.
Castimonia, castità, pudicizia.	Te delìrt, i, it, t' dlir, i, it, te delirun, i.
Casto.	Culùescm, i, delìrun, i, it, delìrt, i, it.
Castissimo.	Fort delìrune, fort cuλùem, fort pàc.
Castoro, panno.	Zòhe, a, es emìre.
Castrare.	Me trèʒ, me scopìt.
Castrato.	Dàsc, i, it, trèʒun, i, scopìtun, i, it.
Castroneria, balordaggine.	Marrì, ìa, iis, budalìi, ìa, iis, utìm, i.
Casuale.	Vachìi, ia, iis, pāa hir, pāa caste.
Casualmente.	Pāa hiir, pāa-vuλnecm.
Casupula, casetta misera.	Scpìi, ia, ìis fucaràliscte, colib, a, es.
Catacomba.	Aralèk, u, ut nande ʒèe, n'ʒee.
Catafascio, av.	Mbrapsct.
Catafratto, uomo d'armi.	Luftàr, i, it, trìm, i, puschetāar.
Cataletto.	Arch, a, es dècunit, vich, u, ut.
Catalogo.	Teffter, i, it.
Cataplasma, impiastro.	Mulàgh, a, es te cièm.
Cataratta, cateratta.	Pèrde, ia, es nè sss, kataratte, a.
Catarro.	Maràc, i, ciure, a, rùffe, a, kelbàc, i, it. flàmme, a.
Catarina, nome.	Catto a, es.
Cataroso.	Maracgii, ia, ìis, kelbacgìi, ia.
Catasta, mucchio di legna.	Tùrr drùnavet.
Catastare la legna.	Me vùum tūur, me merendùe.
Catasto, registro.	Tefftèr, i, it.
Catastrofe, mutazione.	Te nderrùem, i, it, nderrìm, i, it.
Catechismo.	Catekism, i, it, mpsìm, i, it dotrìnes.

Digitized by Google

Catechista.	Mpsùes idotrines.
Catechizzare.	Me mpsùem dottrìnen, sciartin fèes.
Catecumeno.	Ibessùem, i pāa pagheɔìm allàa.
Catedra, cattedra.	Sckàm, i, selìi, ia, ìis, carrigh, a.
Catello, piccolo cane.	Cièn ivòghle, clɔsc, i, it.
Catena.	Senggìr, i, gingìr, i, it, sigìr, i.
Catena da fuoco.	Vergue.
Catenaccio.	Sciul, i, it, vàrgh, u.
Catenare, incatenare.	Me sctiim n' ɛingir.
Catenare le corone.	Me riesct.
Caterratta degli occhi.	Pèrde, ia, es sɔɔvet.
Caterva, moltitudine.	Kalabalek, u, sciummic, a, es.
Catinella, piccolo catino.	Sahàn, i, it.
Catino.	Leghèn, i, it, comblìch, i.
Catollo, frammento.	Grìm, a, es.
Catrafosso, fosso profondissimo.	Groppa fort kèʒʒeλ.
Catrame.	Pescque, u.
Cattabriga, accattabrighe.	Ugursus, i, sciamatgìi, ia, ìis.
Cattare, accattare prender imprestiti.	Me màrr uvàa o ohāa.
Cattiva.	Eɛeɔe, a, kcie, ia, mbrapscte, a, t'ligh, a.
Cattivanza, cattività.	Robenìi, ia, ìis.
Cattivare, pigliar prigione.	Me sctìim, me nɛàne, me bòm hàpsa.
Cattivare, sottomettere.	Me bâa rob, o raja, me sctrùe, me pervùu, me ùl, me ùng.
Cattivare, cattivarsi la benevolenza.	Me hìi ndè hàter, me màrr ɛèmber.
Cattiveggiare, tribolarsi, affligersi.	Meu pecmetùe, meu strisctue.
Cattiverìa, cattivezza, malvagità.	T' kèccii, ia emaʒ.
Cattivire, render cattivo.	Me ciart, me prìsc, me velletùe.
Cattività, prigionia.	Robnìi, ia, ìis.
Cattivo, schiavo.	Ròb, i, it, icànun, i, it.
Cattivo, malvaggio.	Kailoɛ, i kèc, i ɛii, ut, ipaaheir, i, giagaiduor.
Cattivissimo.	Fort giagaiduor, fort kèc, fort kailoɛ.
Cattolicismo.	Kersctenim, i, it katholich.
Cattolica.	Katholich, a.
Cattolico.	Catholich.
Cattura.	T' ɛànun, i, it, t'màrrun, i, it.
Catturare.	Me sctìim hàpsa, me bom hàpsa.
Caudatario.	Mbaits, i, it bìsctin petkut Cardinaλit,
Caudato, con coda.	Me bìsct, bistāan, i, it. [Upeskvit.
Càule, stelo d'erba.	Kàmb, a, es bāarit, o fie bāarit.
Causa, cagione.	Sebèp, i, it, sebèt, i, it.
Casualmente.	Pâa càsct, pâa hiir.
Causare, incolpare.	Me bom faitūur, me sctìim n' faj.
Causatore.	Sctiis, i, it, sebetegìi, ia, ìis.
Caustico, ch'ha forza adustiva.	Nècun, i, it, ndeɛun, i, it.
Cautamente, prudentemente.	Urtisct, tamaciarisct.
Cautela, precauzione.	Tamaciarlek, u, ut, t' kciɛrun, i.

Digitized by Google

Cautelare.	Me sugùruem, me ruit, me prùe.
Cauterio.	Iachìi, ia, iis.
Cauto, prudente, accorto.	Tamaciāar, i, urt, i, it.
Cauzione, cautella, sicurtà.	Tamaciarìi, ia, dorcinìi ia.
Cava, buca, fossa.	Gàvre, a, gròpe, a.
Cava, tana, caverna.	Spèll, a, es.
Cavadenti, chi cava i denti.	Berbèr, i, it, ai ci ziir ʒàmt.
Cavagno, cesta, paniere.	Coffin, i, it, scpōorte, a, es.
Cavalcante, cavalcatore.	Kāalùr, i, it.
Cavalcare, andare a cavallo.	Me scùem kāalùr.
Cavalcata, molti a cavallo.	Kāalùrìi, ia, iis.
Cavalcione, av.	Kāalùr.
Cavaliere, chi cavalca.	Kāalur, i, it.
Cavalla, femina.	Pèle, a, es.
Cavalcare, cavalcare.	Me hɤp nè kàal.
Cavallaro, pastore di cavalli.	Ciobàn, i kuàlvet.
Cavalleria, milizia a cavallo.	Caalurìi, ìa, iis.
Cavalletta, locusta.	Kazadrèn, i, it.
Cavalletto, inganno.	Rrene, a, mastrìm, i, scerrì, ia iis.
Cavalletto, piccolo cavallo.	Màc, it, it.
Cavallo.	Kàal, i, it.
Cavare, fare nella terra una buca.	Me bom gròp, me grrɤe.
Cavare, trarre.	Me zierr, me nzièrre, me scptùem, me lirùem, me librùe.
Cavare la berretta.	Me hjèk fess.
Caverna, con cavità profonda.	Scpèlle, a, es.
Cavernoso, pieno di caverne.	Plotte me scpella.
Cavezza, fune.	Coprèsc, i, it.
Cavezzone.	Iulāar, i, it.
Caviale.	Putàrghe, a, es.
Cavicchia, caviglia.	Hun iprèhun.
Cavillare.	Me fialùe, me cundrasctùem.
Cavillatore.	Cundrasctùes, i.
Cavillo.	Cundrasctim, i, it.
Cavilloso.	Fort cundrasctāar.
Cavo.	Blir, gròp, a, es, gàvre, a, es.
Cavolo, erbaggio mangereccio.	Làchene, a, es.
Cavretto, capretto.	Eʒ, i, it.
Cavriolo, caprio.	Caprùλ, i, it
Cazza.	Lugurùst, i, it.
Cazzatello, omicciuolo.	Giuge i, it, stat ivoghel, i, stapulciɤr, i.
Cazzeruola.	Feltère, a, es.
Cazzica, canchero.	Te brèhun, i, it, chime-giaλ, a.
Cazzo, membro virile.	Còcc, i, it, t' màrre nierit.
Cazzottare.	Me ràam grùsctat.
Cazzotto, pugno forte.	Grùsct, i it, t' fōort.
Cazzuola, mestola.	Miesctrìi, ia, iis.

Digitized by Google

Cecaggine, cecità.	Ciorrìi, ia, verbìm, i, it, t'verbùem, i, it. ciorrnìi, ia.
Cecare, accecare.	Me ciorrùem, me verbùem.
Cece, legume.	Cicèrk, i, it.
Cecero, cigno.	Mieλeme, a, es.
Cedere, non opporre resistenza.	Me làne, me lisciùem, moss me ndal.
Cedizione, cessione.	Te lanùn, i, it, te lesciùem, i, it.
Cedola, polizza.	Polìzze, a, es, temesùcc, i, it.
Cedola, brevetto.	Haimalìì, ia, ìis.
Cedro, frutto, albero.	Portugàll, i, it.
Cedriuolo, cetriuolo.	Castravèzze, a, es.
Cefalo, pesce.	Cèfuλ, i, it.
Ceffare, pigliar per ceffo.	Me màrr per turii.
Ceffata, schiaffo.	Sciuplàk, u, ut, flacarèsc, ia.
Ceffo, muso delle bestie.	Turii, ni, it.
Celabro, cerebro.	Trùu, ni, it.
Celare, nascondere.	Me mschun, me mscèffune.
Celata, imboscata, agguato.	Te mscèffun, i, it, t' prittun, i, it.
Celatamente, nascostamente.	Tìncìscte, o tinecisct.
Celato, in segreto av.	Tìnec, pāa ditun, pāa hàber.
Celebrante.	Mesctāar, i, mescetàar, i, it, ʒʒònsimesc, ia.
Celebrare, dire la messa.	Me ʒʒàne mèscen, me ciuem mèscen.
Celebrare la festa.	Me lùtt fèsten.
Celebre, famoso, rinomato.	Imàʒ, i, it, levdùescm, m'emn t'màʒ.
Celeberrimo.	Fort me emnin, fort imaʒ, fort levdùescm, me cāa t'màʒ.
Celebrità, solennità.	Ditta emaʒ, ditta festùescme.
Cèlere.	Scpeit, ferk, vrep, o vràp.
Celerità, prestezza, velocità.	Scpeitelek, u, ut, te ngutun, i, it, ngutìm, i, it.
Celeste celestiale.	Icièλ, i, it, cieλscm, i, it.
Celestino, nome.	Celestin, i, it.
Celia, motto.	Laff, a, pràλe, a, es, macherìi, ia, gàc, i, it.
Celiare, burlare.	Me bāa laffe, me kèsciune, cestìssune, cinùem, me pervisc.
Celiatore.	Laffegìi, ia, giambàss, i, it, occagìi, ia, ìis, pervisctāar, i.
Celibe.	Beciàr, i, it.
Cella, stanza.	Sòbe, e, es, ode, a, es.
Cella, ove si tiene il vino.	Isbe, a, es.
Cellajo, cantiniere.	Isbegìi, ia, mehanegìi, ia, ìis.
Celsitudine, altezza.	Maʒenìi, ia, ìis, te nàlt, i, it.
Celso.	Dùd, a, es, màne, a, es.
Celso, eccelso.	Fort imàʒ, i, it, nalt, i, it, maʒenùesm,
Celtico, gallico.	Ifranze, a, es. [i.
Cembalo.	Dɛceni latinit.

Digitized by Google

Cementare, calcinare.	Me bāa cirèc, me diegh furrachelchie-
Cemento.	Chelciere, o cirècci gadi. [res.
Cena.	Dàrk, a, es.
Cenacolo.	Cenacuλ, i, it.
Cenare.	Me ngràne dàrk, bùk.
Cenata, mangiata di sera.	Te ngrànum, i, it dàrkes.
Cencerìa, massa di cenci.	Paciàvra, at, kèrpa, at, vet.
Cenciajuolo.	Paciavregii, ia, kerpagìi, ia.
Cencinquanta.	Gnì cìn te pès ʒèt.
Cencio, straccio di lino o lane.	Kèrpe, a, es, paciàvre, a, es
Cencioso.	Iscèem, i, it, isctierrun, i, it.
Ceneraccio.	Hin, i pèteches t' lāamit.
Cenere.	Him, i, hin, i, it.
Cenere, giorno delle ceneri.	T' mercur per hime.
Cenerella.	Dàrch, a, es evòghle.
Cenerino.	Bòie, ia si t'hinit.
Ceneroso, coperto di cenere.	Mblùem me hini.
Cennare, accennare.	Me diflùem, me kalzùem, me ʒʒàne.
Cennamella.	Samār, kingàλe, a, es.
Cenno, segno.	Scègn, i, it, scèin, i, it.
Cennovanta, centonovanta.	Gni cint e nànde ʒet.
Ceno, fango.	Lòcc, i, it, balt, i, it.
Cenobio.	Cuvèn, i, kisc, ia, es frètinevet, co-
	nak, u.
Cenobìta.	Ikunven, i, it, kuventāar, i, it.
Cenotafio, sepolcro vuoto.	Vòrr, i spràce.
Cenquaranta, centoquaranta.	Gni cìn te kàttreʒèt.
Censessanta, cento sessanta.	Gnì cin te giàsctʒèt.
Censettanta, cento settanta.	Gnì cìn te sctàtʒèt.
Censire, mettere a censo.	Me sctìim me faid.
Censo.	Faide, ia, es.
Censura, atto di riprendere.	Censure, a, ciortìm, i, it.
Censurare, criticare.	Me rāa kùndra, me fòol cùndra.
Centauro.	Fugùra giòs nierit e giòs kàalit.
Centellare, bere a centellini.	Me plìm ka pàk, ka pàk.
Centello, piccolo sorso.	Pakìzz, a piies.
Centinario, che è di cento anni.	Gnicinvict, i.
Centodecimo.	Gni cin te dèmʒèt.
Centogambe.	Crèm, a, es me gni cint kambet.
Cento mila.	Gni cint mìi.
Centopelo, ano.	Bèʒʒe, a, es.
Centrale.	Ne miedìss, i, it, cembre, a, es.
Centreggiare, tendere al centro.	Me ndèit ndè miedìss.
Centro.	Miediss, i, it, cembre, a, es.
Centuno, cento e uno.	Gni cint e gnì.
Centuplicare.	Me sciummùem gni cint here, per gni
	cint her.
Ceppare, radicare.	Me sctìim ràgnat, o rànzat.

Digitized by Google

Ceppo.	Trùp, i, it.
Ceppi, ferri.	Candàn, at, hècura, at, hekkura.
Cera, sostanza molle.	Dɐλ, i, it.
Cera, sembianza.	Ftɐr, a, es, fàcie, a, es, bòie, ia, it.
Ceraiuolo.	Dɐλegìi, ia, ìis.
Cerasa marina.	Meʒèt.
Cerasa, ciriegia.	Ciɐrscìi, ia, ìis, cerscii, ia, ìis.
Cerato, tela cerata, incerata.	Mɐscemàa, ia, es.
Cerbio, cervo.	Drēe, ni, it.
Cerboneca, vino pessimo.	Vèen, a, es fort kèc.
Cerca, atto di cercare.	Te lɐpun, i, it, lɐpsìi, ia.
Cerca, brighe.	Catiλ, i, ugursuss, i.
Cercante.	Lɐps, i, it.
Cercare, investigare.	Me haλakat, me kerkuem, me hallacatune.
Cercare la carità.	Me lɐpsùem, me lèp lmoscia.
Cercata, atto di cercare.	Te lɐpùn, i, it, t' lɐpsùem i, it.
Cercatore, chi cerca.	Lɐps, i, it, fugaràa, nevojtāar, i, it.
Cerchia, cerchio.	Reʒʒ, si, it, perciark, u, ut.
Cerchiaio, chi fà cerchi.	Cazzagìi, ia, reʒʒègìi, ìa.
Cerchiare, cingere, circondare.	Me reʒʒùem, me sctìim rèʒʒat.
Cerchiatura, cerchiamento.	Te sctìim, i, t'rèʒʒavet
Cerchiello, orecchino.	Vàʒʒ, a, es.
Cercone, vino guasto.	Vèen, a, es ciart.
Cerchietto, anello.	Unaɛ, a, es.
Cercopitèco, scimia con coda.	Maimòn, i me bìsct.
Cerebro, cervello.	Trūu, pl. truut, scisse, a, es.
Ceremonia, atto di educazione.	Sahighìi, ia, ìis, ndèer, i, it.
Ceremonia, ecclesiastica.	Ceremonie, a.
Ceremoniale, libro.	Libri ceremoniavet.
Ceremoniere, maestro delle cerimonie.	Miescter ceremoniavet.
Cèreo da cera.	Idɐλ, i, it.
Cerfoglio.	Trifòl, i, it.
Cerimoniare, complimentare.	Me bom ndèer, sahighìi, mohabet.
Cerimonioso.	Terbiet, i, ercelìi, ia, sahighiscm, i.
Cerna, scelta.	Te sghìʒun, i, it.
Cernere, scerre.	Me sghiʒ, me cirùem, me vecciùe.
Cernere, separare.	Me dàam, me larguem, me vecciùe.
Cernere, stacciare.	Me sìtune.
Cero, candela grossa di cera.	Cìr, i, it imàʒ.
Cerosò, con cera.	Me dèλ, dɐλegìi, ia.
Cerotto, composto medicinale.	Mɐscemàa, ia, es.
Cerpellino, chi ha le palpebre rovesciate.	Cerpìka nkeʒʒèem, i, it.
Cerretano, ciurmadore.	Pelivàn, i, it.
Cerreto, bosco di cerri.	Pròscm cerrevet.
Cerro, albero simile alla quercia.	Cèrr, i, it.
Certame, battaglia.	Lùffte, a, es.

Digitized by Google

Certamente, senza dubbio av.	Suguru, gnimènd, pāa sciȣb, pāa rrèna, maidè.
Certare, combattere.	Me lefftuèm, me bom lùfft, me luftùe.
Certazione, disputa, lite, contesa.	Sciamàt, a, davàa, ia, ciarte, a, es.
Certezza.	Vertet, a, te dìttun, i, sàket, tesàchet, i, it.
Certificare, confermare.	Me vertetùem, me sugurùem, me cuλùe.
Certificato.	Lèttre, a sugurìmit.
Certissimo.	Fort sàchet, gnimende asct, mirefiλ.
Certo, sicuro, chiaro.	Sugùr, i, sàchet, i.
Certo, certamente.	Aslì, pâa sciȣb, pâa rrèna, bèli.
Certosino.	Fràt sceit sc-brunonit.
Certuno, alcuno.	Ndògni, it, ndègni, it.
Cerusico, chirurgo.	Gerrah, ai.
Cervellino, di poco cervello.	Ilèt nè mend.
Cervello.	Trūu, ni, it, scìsse, a, es.
Cervia.	Sute, a, es.
Cervice, tutto il capo.	Crȣe, et, es.
Cervicoso, pervicace, ostinato.	Crȣe ngrehm, ugursùss, i, it, pâa ndigùem, i, it.
Cerviere, lupo cerviere.	Hùch, u, ut, ujk, u, ut.
Cerziorare, avvertire.	Me calzùe, me bòm me dìttune, me diftùem, me ʒʒàne.
Cesare.	Perendor, mberet, i, perendìi, ia, merèt, i, badisciâa, i, daulet, i.
Cesareo, imperiale.	Imeretit, iperendii, ia, ìis.
Cesarie, cappellatura.	Floch, u, ut.
Cesoje.	Grisciàn, a, es.
Cespe, cespuglio.	Dusk, u, ut, ʒʒèrr, a, es.
Cespugliato.	Ʒʒèrr, a, es scium.
Cespuglioso.	Plotte me ʒʒèrra.
Cessame, cose sporche.	Send, a, at fλicma, nȣta.
Cessamento, cessazione.	Te marùem, i, it, te lànun, i, it.
Cessare, finire.	Me làne, me mbarùem, me sòss.
Cessino, concime di cesso.	Plèhe, i, it, mùtt, i, it.
Cesso.	Ceneff, i, it.
Cesso, cessazione, cessamento.	Te lànun, i, it, marim, i, it.
Cesta, cesto.	Cròscgne, a, coffin, i, it, scpōorte, a, es, còsc, i.
Cestarolo, chi fa ceste.	Scpoortagìi, ia, croscgnegìi, ia.
Cestella.	Spōorte, a, coffin, i, it ivòghle.
Cestire, fare il cesto.	Me vandùem coffinate, scportat.
Cestone.	Coffin imaʒ, còsc imaʒ.
Cete, balena.	Balen, i, it.
Cetera.	Sciarchìi, ia, caradȣcen, i, it, dȣcen, i, it.
Ceterare, sonar la cetera.	Me ràam schiarchìim.
Ceteratore, sonator di cetra.	Sciarghegìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Cetina, carbonaia.	Fùrr, a, es ciȣmȣ̀rit.
Ceto, raunanza, moltitudine.	Calabalèk, u, ut, sciùmmiɛe, a, es.
Cetrangolo.	Portugàλ, i, it.
Cetrina, erba odorosa.	Bâar, i me èera t' mire.
Cetriuolo, cedriuolo.	Trangh, castravezze, a, es
Che.	Ci, se, gi.
Che che, qualunque cosa.	Gìʒʒ sca.
Chedere, chiedere.	Me lȣ̀p, me pèvet.
Che è, quanto dire.	Scà dò me ʒʒàne.
Chelìdro, testuggine marina.	Brèsche, a, es deetit.
Cherere, cercare desiderando.	Me haλakàt tui discirùem.
Cherica.	Reʒʒ, i cres, cùnor, a mescetarit mbì crȣ̀et.
Cherico.	Giacòn, i, it, giacùem, i, it.
Cheripo, madreperla.	I ngìi, ia, it o, igii, ia, ìis.
Chermes.	Crèmes, i, it.
Chermisì, color rosso.	Bòie, ia krèmesit.
Cherubino, angelo.	Kerubin, i, ngiuλ, i, it.
Chetamente, pian piano, senza romore.	Ca dal, ca dal, cadaleɛ, pãa ɛãa.
Chetamente, pacificamente.	Buttìscte, urtisct.
Chetanza, quietanza, quiete.	Puscìm, i, it, rahatelek, u, ut, rahatìi.
Chetare, acchetare, mitigare.	Me pusciùem, me bom rahat, me pàitue, me rahatùe.
Chetezza, silenzio.	Pâa ɛãa, i, pâa fòλun, i, hèsct, i, it.
Cheto, quieto, tacito.	Pàa ɛàa, pâa foλun, i, it, hèsctun, i.
Cheton chetone.	Sciùk sciùk, moss bãa ɛãa.
Chetone, che volentieri sta cheto.	Pãa ɛàn, ni, it.
Chi, chi è av.	Kùsc ànsct, o cùsc àsct.
Chiacchiera.	Làff, a.
Chiacchierare, parlar troppo.	Me bãa làff, me lacherdùe, me fool tèper.
Chiacchierata.	Lacherdii, ia, ìis.
Chiacchierino.	Laffegii, ia.
Chiaccherìo.	Te fòolun, i, it scium.
Chiacchierone.	Fialletur, i, it, gembàs, i.
Chiacchillare.	Me hùp motin tue traculùem.
Chiamato.	Ʒʒìrun, i, it.
Chiamamento.	Teʒʒìrun, i, it.
Chiamare.	Me ʒʒire, me bom ɛàan, me grisciune.
Chiamata.	T' ʒʒirune, a.
Chiamatore, chi chiama.	Ʒʒirs, i, it.
Chiamore, clamore.	Ɛãa, ni, it.
Chiana, palude.	Hurʒe, a, lòcc, i, it scìum, bàlt, i, it scìum, cannèt, i.
Chiantare, piantare.	Me sctìim, me vũum.
Chiappa, natica.	Fell, a t' bȣ̀ʒʒes.
Chiappare, acchiappare.	Me màrr, me nɛàne, me kàpp.
Chiappino, scimiotto.	Maimòn, i ivoghle.
Chiappola, cosa di poco pregio.	Send iyòghle, sèn me pàk kȣmèt.

*

Digitized by Google

Chiappolare, scartare.	Me clt pòsct.
Chiappolo, scartamento.	Te citun, i.
Chiara, albume dell' uovo.	Te barʒ, i, it vòes.
Chiara.	Acikatscme, a, es.
Chiaramente.	Cuλuescim, asciciare, celle.
Chiarare, chiarire, chiareggiare.	Me sbàrʒ, me sdrìtt, me celle, me ndrittune, me keʒʒieλ.
Chiarello, vino molto annacquato.	Vèene me scium ùi.
Chiarezza, lucidezza.	Te cuλùem, i, te sbàrʒun, i, te sdrìttun, i, it.
Chiarificare, trar fuor di dubbio.	Me cuλùe, me cit nè miedan; asciciàre.
Chiaro.	Sbàrʒ, i, it, cuλùem, i, acik, i, bàrʒ, i.
Chiaro, lucente.	Keʒʒieλ, i, sdrìttun, i, kefilt, i, cuλùem, i.
Chiaro, netto.	Sbàrʒ, i, pàcc, i, ndrìcm, i, it.
Chiarore, splendore.	Rec, a, sdrìtt, a, es, ndritte, a, es.
Chiaroscurare.	Me ngiɐem percisct.
Chiaroscuro.	Bòie, ia, percisct.
Chiassata.	Sciamat, a, potèr, i, it.
Chiasso, viuzza stretta, rumore.	Uʒe, a, es nguste, usctìm, i, it.
Chiassona, chiassone, chi ama il chiasso.	Sciamategìi, giambàss, i, it.
Chiavaccio.	Cìls, i, it fort tràsc.
Chiavacuore, fermaglio d' oro.	ʒʒùmuλ, a prei arit.
Chiavaio, chi custodisce le chiavi.	Cilsgii, ia, iis.
Chiavare, serrare a chiave.	Me mscèλe, me mɐl me cils.
Chiavare, bucare, forare.	Me scpùe, me birùem, me bòm gàvrat.
Chiavaro, chiavaiuolo.	Covàcc, i, it, cilsegii, ia.
Chiave, strumento di ferro.	Cìls, i, it, cilz, i, it.
Chiavellare, conficcar chiodi.	Me gòscdùem.
Chiavello, chiodo tondo.	Goscde, a, es rumurlàk.
Chiavica, sogna.	Ceneff, i, it.
Chiavistello, catenaccio.	Sciul, i, it, vàrgh, u.
Chiavo, chiodo.	Gòscde, a, es.
Chiazza, macchia sulla pelle.	Lècc, dèngh, a, scègn, i.
Chiazzato.	Denghegìi, ia, leccgìi, ia.
Chicchera.	Filgiàn, a, es.
Chicchessia, qualunque.	Cusc dò.
Chicco, granello, acino di caffè etc.	Còcre, a, es.
Chiedere, domandare, mendicare.	Me pevèt, me lɐp, me lɐpsùem.
Chieditore, chi chiede.	Lèps, i, it, pevetès, i, it.
Chierica.	Reʒʒ, i cres.
Chierico.	Giacòn, i, it, giacùem, i, it.
Chiesa.	Kisc, ia, es.
Chiesastra, donna che frequenta la	Kìsctare, ia, es.
Chiesolastico.	Kiscetãar, i, it.
Chiesta.	T' lɐpun, i, t' pevetun, i.
Chimera, idea senza base di vero.	Pràλe, a, λaf, ciude, a.

Digitized by Google

Chimerare, chimerizzare.	Me bāa λàf, me praλùem.
Chimerizzatore, chi spaccia chimere.	Prallegìi, ia, λafegìi, ia, iis.
Chimica.	Die, ia, t' còrpevet.
Chimico.	Dietàr, i, t' corpevet.
Chimo, sugo.	Langh, u, ut.
China, chinata, scesa.	Uʒe, a, es teposct.
China, medicamento.	Chine, a bari hèʒʒavet.
Chinare, piegar la testa.	Me ùl crʁe.
Chinatezza, curvità, curvezza.	Te ùlun, i, it.
Chincagliere.	Dugangìi, ia, baccàl, i, it.
Chincaglieria.	Tescia, at turlì far.
Chino, luogo che va all' ingiù.	T' posct, i, it.
Chiocca, percossa, colpo, battitura.	Te ràahun, a, es, bòttc, a, es.
Chiocca, in copia.	Me cift.
Chioccia, gallina che cova.	Cuovack, a, es, cλunk.
Chiocciare.	Me bāa câa e cuvackes.
Chiocciare, chiamare i pulcini.	Me ʒʒire cògite.
Chioccio, roco.	Cāa, ni mscelc, pàa càa, ni.
Chiocciola.	Cacimiλ, i, it.
Chiocco, scoppio di frusta.	Crìss, a, es kangìcut.
Ciodajuolo, chi fa chiodi.	Covàcc, i, it, goscdagìi, ia, iis.
Chiodare, inchiodare.	Me goscdùem.
Chiodo.	Gòscde, a, es.
Chioma, capellatura.	Flòch, u, ut, cièrp, i, it.
Chioma, crini di cavallo.	Hièλ, a, es kàalit.
Chiomato.	Cièrpelii, ia, is, hieλegìi, ia.
Chiosa, interpretazione.	Kalzìm, diftìm, i.
Chiosare, interpretare.	Me kàλcue, me diftùe
Chioso, chiuso.	Mscèλun, i, it, mbʁλun, i, it.
Chiostra, chiostro, luogo chiuso.	Aralèk, u, ut, haihat, i, it, avlìi, ia.
Chiotto, zitto, cheto.	Hèsctun, i, sciùch, u, ut, pâa càa, ni, it.
Chiovatura, inchiodatura.	Te goscdùem, i, it.
Chiovellare, trapassar con chiovelli.	Me ʒʒèrunc, me depertùe me gòscdat.
Chiragra.	T' kerscitun, a, ebùtte, a es n'dùrt, gutt, a, es.
Chiragrato, che patisce di chiragra.	Kerscitùn, i, it.
Chiriello, cantilena lunga e noiosa.	Konghà eghiat e mercìtunc.
Chirografo, scrittura di proprio pugno.	Scrùes, i me dòor t'vet.
Chiromante.	Mungistàr, i, it, mgnistâar i.
Chiromanzia.	Mungìi, ia, ìis, mgnii, ia.
Chirurgìa.	Diè, ia, es gerràhit.
Chirurgo.	Gerràh, i, it.
Chitarra.	Tàmar, dʁcèn, i, it, caradʁcèn, i, sciarchìi, ia.
Chitarrista, sonator di chitarra.	Cialghegìi, ia, ìis, schiarchgìi, ia.
Chiù, allocchérello.	Ciòch, i, it.
Chiudenza, riparo di siepi.	Gàrʒ, i, it.
Chiudere, serrare.	Me mscèλe, me mʁl, me mʁλune.

Digitized by Google

Chiunche, quiunque. Gi‡‡cùsc, cusc do tejete.
Chiusa, trincea, riparo, argine. T' msceλun, i, it, gàr‡ i, it.
Chiusino, coperchio di checchessìa. Capàk, u, ut.
Chiuso. Msceλun, i, it, mèlun, i, it.
Chiusura de' monasteri. Muur, i, it, εid, i, it cuvèndit.
Ciaba, ciabattino. Kapuzzagìi, ia, ìis.
Ciabata, scarpa vecchia. Kapùzze, a, es t' vietre.
Ciabattone, artefice cattivo. Zanatelìi, ia ikec.
Chiaccherino, porcellino. ‡‡ìi ivòghle.
Ciacco, porco. ‡‡ìi, ìu, ut.
Cialda. Flihi.
Cialtrone, gaglioffo, furfante. Giagaidur, i, ugursuss, i, cailoc, i.
Ciambella. Gurabì, ìa, ìis.
Ciambellajo, chi fa, vende. Semeccìi, ia, ìis.
Ciambellotto, tela di pel di capra. Cèregh, a.
Ciamberlano. Odagìi, ia.
Ciambolare, ciarlare. Me lacherdùe, me bessedùe, me fòol.
Ciampare, inciampare. Me èerscit, me ‡àan me ‡‡ùe.
Ciampeggiare, venir pian piano. Me àr‡ ca dàl ca dàl.
Ciancellare, vacillare, titubare. Meu bòm vesveselìi, sciubelìi.
Ciancia, beffa, burla, bagattella. Laff, a, mascherìi, gac, i.
Cianciare, far chiacchere. Me fòole scrèt, me bāa làff.
Ciancicare, non parlar sciolto. Me belbecùem.
Ciancicone, cianciatore, canciere. Laffegii, ia, ìis.
Canciugliare. Mos me diit me fòol mire.
Cianfarda, veste antica. Pètegh, u, ut emòcceme.
Cianfruglione, chi non fa nulla bene. Ipāa viefscm, i, it, ipāa-vssscm.
Ciaramella, cennamella. Sùffuλ, i, it.
Ciaramellare, favellar molto. Me fòol sclùm.
Ciarla. Fiale, a, laker‡li, ia.
Ciarlare. Me bessedùem, me lacherdùe.
Ciarlata, ciarlatanerìa. Te fòolun, i, it scium, fiale, a scium.
Ciarlatano. Pelivan, i.
Ciarliere, ciarliero, chi cirla. Fialletùor, i, it.
Ciarlone. Εaλunciàar, i.
Ciarpone, uomo trasandato in tutto. Prittùescm, i, it.
Ciascuno, ciascheduno. Gì‡‡izili, gnogni, it.
Ciato, piccolo, bicchiere. Masctràppe, a, es evoghle.
Ciavatta, ciabatta. Kpuzzà, a, es e kèc, e vietre.
Cibaccola, cibo vile. Hàje, ia, es e kèc.
Cibamento, nutrimento. Usclm, i, hàie, ia, es, ghie‡, a, es. gieλ, a.
Cibare, nutrire. Me uscise, me mbait
Cibaria, vettovaglia. Εahìr, i, it, gràscie, a, es.
Cibario, che serve di cibo. Ci hàhet.
Cibazione, cibamento. T' hàngrun, i, it.
Cibo. Hàje, ia, es, ghiè‡, a, es, gieλ, a.
Ciborio. Ark, a sacramentit, tabernacul, i.

Digitized by Google

Cica, nulla nulla. Curgiàa, curgìaa.
Cicada, cicala. Kingàlle, a, es, cangalle, a.
Cicalare, parlar troppo. Me fòol tepere.
Cicalata. Te fòolun, i tepere.
Cicalone, chi parla senza garbo. Traculuès, i, ipâa àrsèem, i, it.
Cicatrice. Vàrr, a, es, plagh, a, es.
Cicatrizzare. Me scendosc, me mscèλe varren.
Cicchera, chicchera. Filgiàn, a, es.
Ciccia, carne. Misc, i, it.
Cicciolo. Teperìzze, a, es mìscit.
Ciccione, piccola postema. Pùcer, a, es.
Cicciuto, che ha molta carne. Itràsc, i, it, imàim, i, it fòrt.
Cichercia. Ʒirkie, ia.
Cichino, miccino, piccolino. Vòzzer, i, it.
Cicigna, lucertola. Arlùzze, a, es.
Cicisbea, accattamori. Rospìi, ia, ìis, cùrve, a, es.
Ciclo, periodo. Còhe, a, camàn, i, it.
Cicogna. Lelèk, u, ut, cagnùscie, a, es.
Cicisbeo. Dərbèr i, it, pust, i, picavengh, u.
Cicorea, cicoria. Rcorie, ia, skorie, ia.
Cicuta, erba velenosa. Cucùte, a, es, meraja egre.
Ciecamente. Ciorriscte, vèrbiscte.
Ciecare, accecare. Me ciorrùem, me verbùem.
Ciecità, cechità. Verbìm, i, ciorrìm, i, it.
Cieco. Vèrb, i, it, ciòrr, i, verbùem, i.
Ciecolina, anguilla piccolissima. Ngniàlle a, es fort vòghle.
Cielo. Cièλ, i, it.
Ciera, cera, viso. Ftəre, a, es, fàccie, a, es, t' pàascm, a.
Ciera, cera sostanza liquida. Dəl, i, it.
Cifera, cifra. Scègn, i, it, te scrùem, i, it.
Ciglio. Vèttuλ, a, es.
Cigliuto, che ha grandi ciglia. Vèttuλ, a, es sciùm, vettuλàn, i.
Cignale. Ʒli, u, ut ègre, dèrr, i, it.
Cignere, cingere. Me vèsc sciocca o brec, me ngiesc.
Cigno, uccello acquatile. Mieλeme, a, es.
Cigolare. Me kriss.
Cigolìo. Krisse, a, es.
Cilestro, celeste. Verʒ, i, it.
Cilicio, tormento di penitenza. Sigir òcoλa vetit.
Ciliegia, ciriegia. Cirscìi, ìa, ìis, cerscìi, ìa ìis.
Cilindrare. Me limùem.
Cilindro. Cechèrk, u.
Ciloma, diceria inutile. Laff, a, pràlle, a, es bòsc.
Cima, sommità. Màje, a, es, cùp, i.
Cimare, levar la cima. Me prèem majen.
Cimatore, chi cima. Prèes, i, it.
Cimbellare, cadere in terra. Me ràam ndè tòka, me urzùe per ʒèen.
Cimentare, porre al cimento. Me ngùzz, me ngāam, me nghìāa.

Digitized by Google

Cimentare, provare.	Me provùem, me kcȣr.
Cimentare, mettere a ripentaglio.	Me sctìim ndè recìsh, me recigùem.
Cimento, prova.	Recìsh, u, ut, pròve, a es.
Cimentoso.	Fort trìm, pàa gaile, i, it.
Cimice.	Stenìzze, a, es, cimerr.
Cimiere, cimiere.	Lisciàn, i, it, niscian, i, it.
Cimiterio, cimitero.	Vòrr, i, it.
Cimossa.	Schèi, it zòhes.
Cimurro.	Ciurr, a, es hundes.
Cina Impero.	Cinimacin, i, reginìi, ia, ìis Cines.
Cina, medicamento per le febbri.	Bàarj per èʒʒet.
Cinabro.	Deλii.
Cincischiare, tagliar male.	Me prèem kèc.
Cincischio, taglio malfatto.	T' preem, i, it kec.
Cinèdo, bagascio, bagascione.	Pùsct, i, it, dȣrbèr, i, curvàr, i, picavengh.
Cinerario, urna.	Ciȣp, i imaʒ cu sctimscin himin dècunit.
Cinfola, fischiare.	Me viscelùem.
Cingere, circondare.	Me reʒʒùem, me rāa ocoλ ocoλa.
Cinghia, striscia.	Colàne, a, es.
Cinghiale, porco salvatico.	ʒʒìi, u, ut ègre, dèrr, i, it.
Cinghiare, cingere, con cinghia.	Me liʒùne me eolàna.
Cinghio, cerchio.	Rèʒʒ, i, it.
Cingolo, cordone.	Conèp, i, it, brèc, i.
Cinguettare, cingottare.	Me fool si femìite.
Cinguettatore, che cinguetta	Fòletàar, fools, i si femiite.
Cinguetterìa, cinguettamento.	Te foolun, i, it si femìite.
Cinico.	Pâa gaile, i, nièri ci ska dert per curgiâa.
Ciniglia, cenere calda.	Hìm, i ncèet.
Ciniglia, nastrino.	Scerìt, i, it.
Cinnamifero, che produce cannelle.	Dalcin, i, it.
Cinquale.	Pes, o pens.
Cinquansei, cinquantasei.	Pèsʒèt e giàsct.
Cinquanta.	Pèsʒèt.
Cinquantesimo quarto.	Pèsʒèt e kàttre.
Cinquantesimo terzo.	Pèsʒèt e trì.
Cinquantina.	Pèsʒèt.
Cinquantesimo ottavo.	Pèsʒèt e tette.
Cinquanta sette.	Pèsʒèt e statt.
Cinque.	Pès, pens.
Cinquecento.	Pès cìnt, o pens cint.
Cinquemila.	Pès mìi, o pens mìi.
Cinquennio.	Pès viet.
Cinquina.	Pès o pens.
Cinta, cintola, cinto, cintolo.	Brèc, i, it, sciòche, a es, fàscie, ia, es.
Cinta per la sella.	Colàne, a, es.
Cintino.	Festàn, i, it.

Digitized by Google

Ciocca. Gni dora flòchve.
Ciocciare, poppare. Me plìim gliun, me ʒʒiʒʒ.
Ciocco, ceppo. Trùp, i, it.
Cioccolata. Cioccòlat, a, es.
Cioccolattiera. Gèsve, ia, es.
Cioè a dire. Dòmeʒʒàne.
Cioncare, bere sconciamente. Me plìim marrìscte, mbrapscte.
Cioncolare, camminare scioncato. Me schepùe, me topallùe, me sakatùe.
Cioncolo, porco, ciacco. ʒʒìi, u, ut, dèrr, i, it, hocòcc, domùs, derk.
Ciondolare, penzolare. Me pesuλùe, me ndèitvièrrune, pèsuλ.
Ciondolone, trascurato. Vanùes, i, pritùescm, i, it, pritùes, i, it.
Ciònno, da niente, da poco. Svieſt, i, it, svèʁscm, i, it.
Cionta, percossa, bastonata. Te ràahun, a.
Ciotola, coppa di legno da bere. Tàss, i, it, pehàarre, a, es.
Ciottare, frustare, flagellare. Me ràah, me rèeh, me ràfun.
Ciotto, ciottolo. Gùur ivòghle.
Ciottolare, tirar de' ciottoli. Me gìt gùurte.
Ciottolare, lastricare con ciottoli. Me vendùem caλdràm.
Ciottolata, colpo di ciottolo. Te ràahun, i me gùur.
Cipolla. Kièpe, a, es, o kèppe, a, es.
Cipresso, albero. Silvìi, ia.
Ciragra, chiragra. Gutte, a, es, t' kerscitune, a, es.
Circa, intorno. Metamìm, belcidà, affer, reʒʒ.
Circo, edifizio circolare. Iapìi, ia rumurlak.
Circolamento. T' sieλun, i.
Circolare, girare attorno. Me sièλe ocoλ ocoλa.
Circolazione del sangue. Te lùitun, i giàkut.
Circolo. Rèʒʒ, i, it.
Circolo, crocchio, adunanza. T' mleʒun, i, sciummice, a, es, tòp, i.
Circoncidere. Me bòm sʁnet,
Circoncisione, circonciso. Sʁnet, i, it, reʒʒprèem, i.
Circondare, attorniare. Me reʒʒùem, me rāa ucoλ ucoλa.
Circondare con siepe. Me ʒʒùrune.
Circondario. Vilajet, i, nahie, ia, es.
Circonferenza, circuito. Rèʒʒ, i, it, perciark, u, ut.
Circonflettere, piegare. Me stremnue, me ùl, me ùngiune.
Circonfulgere, risplendere intorno. Me ndrìt, o me sckelzʁe ocoλ ocoλa.
Circonlocuzione, circuito di parole. T' sieλun, i fialavet.
Circonsoffiare, soffiare intorno. Me frʁʁm ocoλ ocoλa.
Circonspetto, accorto, cauto. Urt, i, imeccm, i, it, tamaciar, i.
Circonspezione, prudenza. Urtìi, a, lis.
Circonstante. Perpar, a, es, nghiat, i, it.
Circonstanza, circostanza. Vachìi, ia, lis, sebèt, i, sebèp, i.
Circonvallare, cingere. Me reʒʒùem, me rāam ocòλ ocòλa.
Circonvallazione. Reʒʒim, i, te reʒʒùem, i, it.
Circonvenzione, insidia. Scerrìi, ia, lis, masctrìm, i, it.
Circonvicino, vicino, confinante. Nghiat, i, coiscli, ia, lis.

Digitized by Google

Circonvolgere, piegare in giro.	Me stremnùe ocòλ ocòλa.
Circoscritto.	Reʒʒùem, i, it.
Circoscrivere, assegnare i termini.	Me vūum, me vendùe mègiat, udutat.
Circostanza.	Vachìi, ia, ìis, sebèt, i, còhe, a, es.
Circostanziare.	Me kalzùem sebete.
Circuito, distretto.	Nahje, ia, iis.
Circolare, girare attorno.	Me sièλe rèʒʒ rèʒʒ, ocòλ ocoλa.
Circulo, circolo.	Rèʒʒ, i, it.
Circumcidere.	Me bom sȍnèt, me reʒʒprèem.
Circumciso.	Sȍnèt, i, it, reʒʒ prèem, i, it.
Circumpulsare, spignere intorno.	Me sctȍsm rèʒʒ rèʒʒ, ocoλ ocoλa.
Ciriuola, anguilletta sottile.	Mgiàlleca ehòλ.
Cirusico, cerusico.	Gerràh, ai, it.
Ciscranna, seggiola di legname.	Selìi, ia, ìis, scàm, i, carrìgh, a.
Cispa, umor d'occhi.	Schìr, i, it.
Cisterna.	Sarangie, ia, pùss, i, it, bonàr, i.
Citara, cetera, citara, cetra.	Dɛcèn, i, schiarchìi, ia, ìis, tàmar.
Citare.	Me padit, me bom davāa, me kaλcue.
Citarista, sonator di cetra.	Cialghegìi, ia, ìis, dɛcengii, ia.
Citarizzare, suonar la cetra.	Me ràam caradɛcènin, cialghiin.
Citatorio.	Davàa, ia, es, te paditun, i, it.
Citazione.	Kalzìm, i, t' paditun, i, davāa, ja.
Citriolo, citriuolo.	Castravezze, a.
Citrullo, matterullo, stolido.	Utùem, i, imàrrun, i, it, pāa mend, ia.
Cìtta, fanciulla grande, zitella.	Vàice, a, es, cìche, ca, es, zùzze, a.
Città.	Sceher, i, it.
Cittadina.	Sceherlie, ia, scherignàne, a, es.
Cittadinamente, civilmente.	Sccherlisct.
Cittadinare.	Me sciummùe, me sctùe, me rìttune pòpulin ndè scèher.
Cittadino.	Sceherlìi, ia, scehrignan, i.
Cìtto, ragazzo.	Diàl, i, it.
Cìttola, piccola zitella.	Vaìce, a evòghle, cicha evoghle, zuzza
Ciuca, asina, miccia.	Magarizze, a, es, gomarìzze, a, es.
Ciucajo, chi guida ciuchi e ciuche.	Ciobàn, i, it magaravet, e magarizzavet.
Ciuco, asino.	Magāar, i, gomāar, i, it, margàcc, i.
Ciuffare, prender per ciuffo.	Me kap, me màrr per flochet.
Ciuffare, pigliar per forza.	Me màrr, me kap me ɛort.
Ciuffo, ciocca di capegli sulla fronte.	Cièrp, i permi bàλit.
Ciuffole, bagatelle.	Laff, a, es, sgià send.
Ciurma.	Halk, u, ut ikèc, kalabalek, u.
Ciurmaglia.	Kalabalek, u, ut ikec, sugarìi, ia.
Ciurmare, ingannare.	Me masctrùem, me rreìtune.
Ciurmatore.	Masctrùes, i, ugursuss, i, it.
Ciurmerìa.	Masctrìm, i, it, rrène, a, es.
Ciuschero, allegro, brillo.	Daje, ia, ghecùescm, i, seffalli, ia, ìis.
Civanzare, provvedere.	Me rāa mbrapa, me bom meramet. me bāa ciair, me bāa àrgin.

Digitized by Google

Civanzo, avanzo d' utile.	Ciàir, i, fittim, i, dobbìi, ia, ìis.
Cive, cittadino.	Iscehèr, i, scehrignàn, i, it, scherlìi.
Civetta.	Cioch, i, cucuvàz, a, es, o cucuvai.
Civettare, uccellar colla civetta.	Me neane vrèncite me cucuvacia.
Civettare, guardare curiosamente.	Me kciòr per t' kec.
Civile, dotato di civiltà.	Terbièt, i, it, sceherliscm, i, mpsùe.
Civiltà.	Sahighìi, ia, niercii, ia, terbietelek.
Civilizzare, incivilire.	Me sceherliss, me bāa terbiet, me msùe mire.
Civire, procacciare.	Me bom muchajet, me radit.
Cizza, poppa, mamella.	Gìi, u, ut, sisse, a, ʒʒiʒʒe, a.
Clade, uccisione, strage.	Vrassìi, ia, ìis, morìi, ia, t' prēem, i, t,
Clamare, gridare.	Me piscat, me vicàt, me bertèt, me bom càa.
Clamida, manto de' sovrani.	Binisc, i.
Clamore, rumore.	Càa, ni, it, kelʒʒitme, a, usctìm, i.
Clamoroso.	Belāa, ia èmaʒ, sciamat, a, emaʒ.
Clandestino, in modo segreto.	Mscèffun, i, it, tinec, i, it.
Clandestinamente.	Tinciscte, tinciscte, mscefun.
Clangere, chiamare.	Me bom càa, me ʒʒìre.
Clangore della tromba.	Cāa, ni buriit, kelʒʒitme, a.
Clarificare.	Me culùe, me sdrittune, me cit nè miedan.
Clarire, chiarire.	Me keʒʒiel, me sbarʒ, me git asciciare.
Classe, armata marittima.	Urdìi, a, ustrìi, a, aschier, i deetit.
Classificare, disporre in classi.	Me rresctùe, me merendùe.
Classico, eccellente.	Fort imir, i, it.
Claudicare, zoppicare	Me schepùem, me topalùem, me saka-
Clausula, particella del discorso.	Piessa cunvendit. [tùe-
Claustrale.	Kiscetāar, i, it, cuventār, i.
Clausura.	Vendi mscelùne.
Clavigero.	Cilseglì, ia, ròes, i, t' cìlsavet, o cilzavet.
Clavo, chiavo, chiodo.	Gòscd, a es.
Clamatide, vitalba.	Giarpenùr, i, it.
Clemente.	ʒimscm, i, it.
Clementissimo.	Forte ʒimscme.
Clementissima.	Fort e ʒimscmea.
Clemenza.	ʒimscmie, ia.
Clena, veste doppia da inverno.	Petèk, u, t' diminit.
Clerico, cherico.	Giacòn, i, it, giakùem, i, it.
Clero, collett. de' Chierici.	Kisctāar, aret, vet, priftnìi, ia.
Cleromanzia.	Mungìi, ìa, ìis, mgnìi, ia, ìis.
Clessidra, orologio da acqua.	Sahàt iùit.
Cliente, partigiano, aderente.	Hisstāar, i, it, piessetāar, i, it.
Clientela, protezione.	Te dalun, i-cot.
Clima.	Havāa, ia, es, aijr, i, it ivilaietit.
Clinico, medico.	Hecìm, i, it, miek, u, ut.

Digitized by Google

Clistere, serviziale.	Òchene, a, es, serviziàλ, i, it.
Clivo, monticello, collinetta.	Còdre, a, es evòghle, mal ivozzer.
Clivo, pendente, in pendio.	Te pòsct, i, it, brègh, u.
Clizia, girasole.	Lùle, a, es diiλit.
Cloaca.	Ceneff, i, it.
Coabitare, abitare insieme.	Me ndèitune bàsch.
Coabitatore, chi coabita.	Iscpiis, ia, lis.
Coabitazione, il coabitare.	Te ndèitun, i,
Coaccademico.	Sòci ischòλes.
Coacervare, ammontare insieme.	Me mlèʒune bàsck, me grumuλùem.
Coaderente, aderente agli altri.	Soc, i me tieret, gnitun me tieret.
Coadiutore.	Vecil, i, it, ndimuès, i, it, ndimentāar, i.
Coadiutorìa.	Vecilèk, u, ut, ndìm, i, it.
Coadiuvare.	Me ndimùem, me dal-cot.
Coadunare.	Me mlèʒ bàsck.
Coadunazione.	Te mlèʒun, i, it bàsck.
Coagulare.	Me ncàne, me sctrengùe.
Coagulazione, coagulamento.	Te ncànun, i, it, t' sctrengùem, i.
Coagulo, caglio.	Muλc, a, es.
Coartare, costringere uno.	Me ʒòn cort, me nghermùem, me sctringùem.
Coartazione, costringimento.	Te nghermùem, i, it, te sctringùem, i.
Coattivo, atto a costringere.	Sctringùescm, i.
Coatto, sforzato, costretto.	Ghermùem, i, còrile, i, it.
Coccare, colpire.	Me rràah.
Cocchiata, carrozzata.	Sāa cèe cucli, o sāa mèrr.
Cocchiere.	Cucigli, ia, lis.
Cocchietta, lettuccio.	Sctràt ivòghle.
Cocchino, briccone.	Giagaidùr, i, iaramàss, i, catiλ i.
Cocchio.	Cucli, ia, lis.
Cocchiume, turacciolo di botte.	Mutùes, i, it voicit vēenes.
Coccia, testa.	Crèe, et, es.
Coccia, testa senza cervello.	Crèe tràsc, pàa mènd, ia, es.
Coccio, pezzo di vaso rotto.	Zòpe, a, es t' ʒʒɐemit.
Cucciutaggine, caparbietà.	Crèe, et, es t' ngreh, te pāa ndigùem, i, it.
Cocciuto, caparbio, ostinato.	Harùm, i, rebecii, ia, pāa ndiguescm, i.
Cocco, frutto indiano.	Còck, u.
Coccodrillo.	Cocodrill, i, it.
Coccola.	Còcre, a, es.
Coccolino, catarro d' infreddatura.	Maràc, i, it, kelbac, i, it.
Cocente.	Fort ncèet, fort zēet.
Cocere, cuocere.	Me ciie, me ziie.
Cocimento, cocitura.	Te cilem, i, it, t' ziiem, i, it.
Cociore, bruciore.	Dieghisli, ia, lis.
Cocitoio, di facile cocitura.	Colài ciihet, scpeit zlihet.
Còclea, cavità dell' orecchio.	Gàvre, a, es vèscit.
Cocomeraio.	Bostàn, i, it.
Cocomero.	Sciarcli, ia, lubnizze, a, es.

Digitized by Google

Cocuzza, zucca.	Cùngul, i, it.
Coda.	Bisct, i, it.
Codacciuto.	Me bisct ghiàt, bisctàn, i.
Codardìa.	Pritèsse, a, es, demelìi, ia, lis.
Codardo, poltrone.	Pritùescm, i, it, demèl, i.
Codato, che ha coda.	Me bisct, bisctàr, i, it.
Codazzo.	Crùsc, i, calabalek, u imàʒ, haλk. scium.
Codesto, cotesto.	Kʁ, cekʁ.
Codiare, spiare cosa uno fa.	Me perghiùe, me pergùem.
Codice.	Teffetèr, i, it, citàpp, i, it.
Codicillare, spiegar meglio l'innanzi.	Me diftùem māa hòλ pùnt pàres.
Codicillo, giunta, proscritta fatta.	Te sctùem, i tepàres scrùemit
Codimezzo, che ha mozza la coda.	Me bìscti prèem.
Codino, capelli legati a coda.	Cièrp, a, es.
Còdolo, manico di coltello, forchetta ec.	Dorc, a, es, bisct, i.
Codone.	Cuscùn, i, nànd bisct, i.
Codrizzo, coda rizza.	Bisct ciùem.
Coduto, codato.	Me biscti ghiat.
Coequale.	Barabàr, pāar, bàras, mparàs.
Coequare.	Me bom barabàr, me baracùem.
Coerede.	Recmetāar, hissetāar, i, it, piesetar.
Coerente, che ha coerenza.	Ngitun, i it.
Coesistente.	T' kènun, i, it.
Coesistere.	Me ken.
Coetano, della medesima età, coevo.	Mòc, i, it, còhe, a, es, vat, i, it.
Coeterno.	Giʒʒherscm, i, it, giʒʒmòiscm, i, it.
Coeternità, attributo della SS. Trinità.	Te kiènun, i giʒʒmolscm.
Cofaccia, pocaccia.	Culàcciè, ia, es, pogàccie, ia, es.
Cofanajo.	Cofingli, ia, scportagli, ia.
Cofano.	Cofin, i, it, scpoorte, a, es.
Cogitabondo.	Cuitùescm i, it, mendùescm, i.
Cogitante, che pensa.	Mennùescm, i, it, cuitues, i.
Cogitare, pensare.	Me mendùe, me cuitùe, me mennùe.
Cogitatore, chi pensa.	Cuitués, i, it, mennùes, i, it.
Cogitazione, pensamento.	Te cuitùem, i, te mendùem, i, cuitim, i.
Cogliere, erbe, fiori, frutti, fronde.	Me mlèʒ, me mbleʒ.
Cogliere, colpire.	Me rāam scegn.
Cogliere, indovinare.	Me cilùem, me ndivenùem, me ʒʒàne.
Coglio, iscoglio.	Torizze, a, es, scrép, i, it, scamp, i.
Coglionatore, chi scernisce.	Perbùctàr, i, it, pervisctàr.
Coglionare, dar del coglione.	Me perbùc, me bom ōcca, me ciestiss.
Coglionatura, burla.	Te kièsciun, i, mascarìi, ia, lis, gàc, i.
Coglione, uomo sciocco.	Budàλ, i, imàrrun, i, tevecelàn, i.
Coglionella, beffa.	Cienìm, i, ciestìi, ia, gac, i.
Coglionerìa, fandonia.	Pràλe, a, es, laffe, a.
Coglioni.	T' marre, ia nierit.
Cognata, moglie del fratello.	Kunàte, a, es, ngie, ia, es.

Digitized by Google

Cognato, fratello del marito. Kunàt, i, it, èffe, a, es·
Cognato, fratello della moglie. Mik, u, ut, kunàt, i.
Cognazione carnale. Kuscerin, i, kàbile, ia, es, sòie, ia, fiss, i, fàre, a, breec, i.
Cognazione spirituale. Kummarìi, ia, ìis.
Cognito, conosciuto ben bene. Ignòftun, i, it, t' mire.
Cognizione, notizia. Habèr, i, it, te dìtun, i, it, t' gnoftun, i.
Cogno, vaso da misurare il vino. Màsse, a, òche, a, es.
Cognome. Mii èmen, kalàpp, i, it, galàpp, i, it.
Cognominare, nominare. Me ngìtune èmen, me emenùe.
Cognoscere, conoscere. Me ngiòft, me gnoft, me ngeh.
Coincidenza. Vachi, ia, ìis, te cilùem, i, it, sebet, i.
Coincedere. Me perpiek basck, me gnit.
Coito delle bestie. Te hèʒʒun, i, it.
Coire delle bestie. Me hèʒʒune.
Cojaio, chi concia e vende cuoio. Tabàch, i, it.
Corame. Sàftiàn, i, it.
Col, con collo. Me.
Còla, colatojo, colabrodo, cotatoja. Cuλùes, i, it.
Colà, in quel luogo av. Atiè.
Colafizzare. Me sciuplakùe, me ràah sciùplakat.
Colaggiù, laggiù in quel luogo av. Atss pòsct.
Colare. Me cuλùem.
Colato. Cuλùem, i.
Colassù, colassuso av. Atὺ nàlt, sipcri, termàl.
Colazione, colezione. Sjλ, o zjλ, a, colazion, i, it, sille, a, es.
Colendissimo, onorabilissimo. Fort ndrìcem, i, it.
Colera, collera, malattia. Colèr, a, es, linghìm, i, lingàt, a.
Còlere, venerare. Me aʒrùem, me bom temenàa, itàat.
Còlfo, golfo. Schèλ, a, es deetit, lemàa, ia.
Còlica, malattia di forti dolori di pancia. ʒimptun, i, nìt fort n' bàrk.
Colino Cuλuès, i, it.
Coliseo, colosseo. Binàa fort emaʒ.
Còlla, corda per torturane. Conòp, i, it per me ràah, torte, a.
Còlla, tedesca, o di cervione. Tùttcàll, i, it, màcche, a, et.
Collaborare, lavorare insieme. Me punùem bàsch.
Collaboratore. Punùes, i.
Collagrimare, lacrimare insieme. Me klaa, me lottùem bàsck.
Collana, catena d' oro o gioie. Tud, i, ciaprasse, a.
Collare, tormentare con la corda. Me mundùem me conòp.
Collare, fascia al collo. Iàch, a, es.
Collaretajo. Iachgìi, ia.
Collaterale, parente. Cuscerin, i, illacagìi, nghiat, i.
Collaudare, laudare. Me levdùem.
Collaudazione. Levdim, i, it. làud, i.
Collazionare, riscontrare scritture. Me kcisr te scrùemit se iane mire.
Colle, piccolo monte. Còdre, a, es, màl, i vòzzer.
Collega, compagno. Soc, i, it, scioc, i, it.

Digitized by Google

Collegamento, collegazione. Te ngitun, i, it bàsch.
Collegare, unirsi in concordia. Meu dascnùe, meu bāa gnò, me veλacenùe.
Collegare, congiungere insieme. Me ngit basck.
Collegiale, allievo. Alunni, it, giacon, i colègit.
Collegiare, consultare. Me cunvendùe, me pevet, me haλakat.
Collegio. Colleg, i, schoλ, semināar, i.
Colleppolare, giubbilare. Me ghecùem, me ngusceλùem fort.
Còllera. Mnii, ia, silt, i, iʒenìm i, sertelek, ku, ut.
Collericamente. Mniiscim.
Collerico, stizzoso. Mnùiscm, iʒet, i, iʒenùescm, i, it, sert, i, iʒun, i.
Collerosissimo. Fort iʒenùescm, i, fort sert, fort iʒet.
Colletta. T' mleʒun, i, it, lemoscie, ia, es.
Colletta, aggravio. Gobbe, a, es, o ghiob, a, es.
Collettare, raccogliere. Me mlèʒune.
Collettizio, raccolto. Mlèʒun, i, it sè do me-ken.
Collettore, chi raccoglie. Mleʒès, i, it, mleʒtāar, i, it.
Collezione, atto di raccogliere. Te mlèʒun, i, it.
Collidere, togliere. Me hjek, me lagùe.
Colligiano, ch' abita in colle. Codrelji, ia, lis, icòdre, a, es.
Collilungo, di collo lungo. Ciaffe, ia eghiat.
Collimare, tirar all' istesso fine. Me ngreh prei vetit.
Collina. Còdre, a, es evoghle.
Colliquare, sciogliere. Me sckrii.
Colliquazione, liquefazione. T' sckrìim, i, it.
Collisione. Ciarte, a, te ferkùem, i, it bascsh dè senave.
Collo. Ciàffe, ia, es.
Collocamento, collocazione. Te vendùem, i, it, te vùum, i, it.
Collocare, mettere a parte. Me mblùe, me rùit, me vùum do cund.
Collocare una fanciulla. Me martùem.
Collocatore. Vendùes, i, it.
Collocutore, chi parla in compagnia. Fooletāar, i nder sciokat.
Collocuzione, colloquio. Bessetìm. i, t' folun, i, it basck.
Collotorto, ipocrita. Scèrrgìi, ia, rrènze, a, es, isctim, i, it.
Collottola. Mbrapa ciaffes.
Colluvione, multitudine, calca. Kaλabalek, u, ut, sciummice, a, es, halk scium.
Colmare, riempiere vaso. Me mbùsc, o me mùusc.
Colmatamente, abbondevolmente. Tèpere, fòrt scium.
Colmatore. Muusctāar, i, it.
Colmatura. T' muusciun, i, it.
Colmo, cima. Cùlm, i, it, maje, ia, es.
Colmo, pieno traboccante. Plotte, a, es, mbusciun, i, it tepere.
Colmissimo. Fort plotta.
Còlo, vaglio. Sciosc, i, it.
Colofonia. Cicinghe, a.

Digitized by Google

Colomba, colombo.	Pλùm, i, it, pelumb, i.
Colombaccio, colombo salvatico.	Lapatàn, i, it, pλùm, i ègre.
Colombaja, colombaio, colombara.	Cutezz, i, t' pλùmavet.
Colombario, sepolcro dei gentili.	Vòrr, i, t' gentîlavet.
Colombina, sterco di colombo.	Glèice, a, es pλùmavet.
Colombino.	Ipλum, i.
Còlon, budello, o intestino.	Còrr, a, es māa eghiat.
Colonia.	Fiss, i, it, genii, ia, fare, a.
Colonna, pilastro.	Dɐrek, u, ut, stɐλ, a, es, duruk, u.
Colonna, aguglia.	Stɐλ, a, es.
Colonnare, ornare di colonne.	Me vandùem stɐλat.
Colonnata, fila di colonne.	Rresct, i, rènd, i, it stɐλavet.
Colonnato, quantità di colonne.	Obòrr, i me stɐλa.
Colonnello, comandante di soldati.	Binbàsc, i, it.
Colono, chì coltiva il terreno altrui.	Ciɐfecli, ia, lis, ciɐpcii, ia, iis.
Colorare, tingere colorire.	Me boiatis, me ngiɐem.
Colorare, imbellettare il viso.	Me lɐem, me hiesciùem ftɐren.
Colore.	T' pāam, i, boie, ia, iis, t' ngiɐem, i, ftɐr, a, es.
Colorito, colore.	Boie, ia, iis, ftɐre, a, t' pāam, i.
Coloritore, chi colorisce.	Boiaglì, ia, lis.
Coloro.	Atà.
Colossale.	Binàa, ia, as.
Colosso, statua di grandezza straor.	Binàa, ia.
Colòstro, il primo latte dopo il parto.	Culostre, i, it, cuλoscter, i.
Colpa, peccato.	Cabahet, i, mcat, i, it, giɐnàa, ai, it, fai, it.
Colpabile.	Faitùèr, i, it, eabahetlii, ia, lis.
Colpare, dar la colpa.	Me ngitune fàie, me bom faituur.
Colpeggiare, dar molti colpi.	Me ràah fort, me ràfune.
Colpevole.	Mcatnùescm, i, faituur, i, it, cabahetlii, ia, iis.
Colpire, percuotere.	Me rèeh, me ràffune, me ràhune, me raah.
Colpire, ferire.	Me plagûem, me pusckùe, me varrùe.
Colpitore.	Puscketâar, i, it,
Colpo.	Te ràahun, i, bòttie, ia, es.
Colta, raccolta.	Te mlèʒun, i, it, berecet, i, it.
Coltella, coltello grande.	ʒʒìche, a, es emàʒ.
Coltellaccio.	Sàtr, i, it.
Coltellare, ferire col coltello.	Me ʒʒèrune me ʒʒik.
Coltellata, ferita di coltello.	Vàrr, a, es, plaghe, a, es ʒʒikes.
Coltellesca, guaina di coltello.	Mieλ, i, it ʒʒiches.
Coltellinajo, chi fa e vende coltelli.	ʒʒiccagii, ia, lis.
Coltello senza chiudersi.	ʒʒìche, a, es.
Coltello piccolo che si chiude.	Brisch, u, ut.
Coltivabile.	Gi punèhet, punùescm, i, it.
Coltivamento.	Te punùem, i, it.
Coltivante.	Punùes, i, it, ergàt, i, it, bugiàr, i.

Digitized by Google

Coltivare, esercitar l'agricoltura.	Me punùem tòcchen.
Coltivare coi bovi.	Me livrùem.
Coltivatore.	Bulk, u, puuntur, i, bugiar, lavertàr, i.
Coltivatura, coltivazione.	Te punùem, i, it.
Còlto, luogo coltivato.	Vènd, i t' punùem.
Colto, religioso.	Te aʒrùem, i, it cotit.
Colto, preso.	Nɛànun, i, it, màrrun, i, it.
Colto, raccolto.	Mlèʒun, i, it.
Coltra, coltre da letto.	Jergàn, i, it, plaff, i, it, postaje, ia, it.
Coltrare, lavorare la terra col coltro.	Me livrùem me ùm, o me ʒʒìca.
Coltre, drappo sul feretro.	Zohe, a, es siperi àrkes mètit.
Coltrice.	Jergàn, i me pènnulat.
Coltro, sorta di vomero.	Hùmer, i, it, ʒʒiche, a, es.
Coltura, coltivamento.	Te punùem, i, it.
Colubre, colubro.	Giàrpèn, i, bòlle, a, es.
Colubrina, cannone grosso.	Tòpp, i trasc.
Colui.	Aì, atìi.
Columba, colomba.	Pɛλumb, i, pλum, i, it.
Columbàre, spezie d'uliva.	Uλìi, ni it.
Coma, chioma.	Percie, i, cièrp, i, it.
Comandamento, precetto.	Urʒenìm, i, it, ùrʒen, i, it.
Comandante.	Pusctâar, i, sundatâr, i, it, urʒenùes, i, it.
Comandare.	Me urʒenùe, me cotnùe, me sundùe.
Comando.	Urʒen, i, it.
Comandolo, bandolo.	Làmscie, ia, es.
Comare.	Ndricuλ, a, es.
Comàre, ingannare.	Me masctrùem, me, rrèitune, me gabùe.
Comato, chiomato.	Me cièrp, me hièλ, hieλàn, i.
Combacimento.	T'ngitun, i, it, te perpiècun, i, it bàsch.
Combaciare, esser unito ben insieme.	Me perpiecune mire.
Combattitore.	Puschetāar, i, lifftùes, i, lufftàr, i, it.
Combattere.	Me lifftùem, me uscterùe, me luftue.
Combattere contrastare.	Me cundrasctùem, me sciamatùem.
Combattimento.	Lùffte, a, es.
Combiatare, accommiatare.	Me perzièλe, me nisse.
Combiato, commiato.	Perzièλun, i, it, nissun, i, it.
Combibbia.	Pìie, ia, es n'mehane me sciokt.
Combinabile.	Ci vendòhet, vendùescm, i, it.
Combinamento, combinazione.	Te vendùem, i, it kà dɤ cà dɤ.
Combinare, mettere due per due.	Me vandùem kà dɤ, kà dɤ.
Combriccola, compagnia.	Cunvènd, i t' ugursùssavet.
Combustibile, atto a bruciare.	Càλet, dìget.
Combustione, abbruciamento.	Te diègun, i, it.
Combusto abbruciato.	Diègun, i, it.
Come a dire. av.	Sicur me ʒʒane.
Come, a guisa av.	Si, sicursè, possì, me far arrsɤe, sicundersè.
Comecchè, benchè.	Si, eʒè, porsì.

Digitized by Google

Come chè sia, comunque sia.	Si dò me kòm, si dò dò.
Comedia.	Comedie, ia, scembeλtər, a, lòdre, a.
Comentare, commentare.	Me diftùem, me kalzùem, me spiegùem.
Comentatore.	Diftùes, i.
Comento, commento.	Diftìm, i, kalzìm, i, it.
Comeo, comito.	Brèl, i, it.
Cometa.	Comete, a, ovìl, o həll me bisct.
Comignolo.	Cùlm, i, it.
Cominciamento, comincio.	Te fiλùem, i, te nissun, i, it, fiλìm, i.
Cominciante.	Fiλùescm, i.
Cominciare, dar principio.	Me fiλùem, me nìssune, me càne fiλ.
Cominciatore.	Nissetāar, i, fiλùes, i.
Comitante.	Perzieλs, i.
Comitiva.	Crusc, i, it, sciock, kaλabaλek, u.
Comito, il primo di squadra.	Ipar, i kaλabaλekut, o tòpìt.
Commartire, collega nel martirio.	Sòci ne' martirizim.
Commacolare, macchiare.	Me sctiim ndè gisnà, n' mcat.
Commaginazione, pensiero intenso.	Cuitìm, i ifort.
Commasticare, masticare.	Me pertèpe, me perciàp.
Commento, vettovaglie.	Càhir, i, it, buk, a, es.
Commedia.	Scembeλtər, a.
Commeditazione, meditazione.	Te cuitùem, i, it pùnt scpirtit.
Commemoramento, commemorazione.	Te permendùn, i.
Commemorare.	Me permendùne, me mennùe.
Commendare.	Me levdùem, me porosit.
Commensale.	Soci ne' sòffra.
Commensazione.	Te ngrànun, i, it bàsck.
Commensurare, misurare insieme.	Me màtt, me màssun basck.
Commensurare, agguagliare.	Me baracùem, me bòm barabàr.
Commensurazione.	Te màttun, i scium caffeciat basck.
Commerciante.	Respèr, i, it, treghetàar, i, it.
Commerciare.	Me resperùe, me bāa resperìi, me treghetùem.
Commercio.	Resperìi, ia, alasc veresc, i, it.
Commescolare, mescolare assieme.	Me percìem bàsck.
Commescolato.	Percìem, i, it.
Commessa.	Fiàle, a, es, ùrʒen, i.
Commessarìa.	Vecilek, u.
Commessario.	Vecìl, i, it.
Commesso.	T' bāam, i.
Commessione.	T' porositun, i, it, urʒenìm, i.
Commestibile, cibo, vivanda.	Hàe, ia, es, ghìeʒ, a, es, gieλ, a.
Commettere, imporre, comandare.	Me urʒenùe, me poròsit.
Commettimale.	Sctiis, i, it kec.
Commettitore, chi commette.	Urʒenùes, i.
Commezzamento, commezzo.	Te dàam, i, it per gisms, o giss.
Commiatare, licenziare.	Me ʒan icen, me làne me scùem, me perzieλe.

Digitized by Google

Commiato, licenza di partirsi. Iɛen, i, testìr, i me scùem.
Commilitone, compagno nelle fatiche. Soc, i, it nè mùnd.
Comminare, minacciar pena. Me ciortùem, me ndeskùe.
Comminatorio, chi commina. Certùes, i, it.
Comminazione, minacciamento. Ciortim, i, it.
Comminuzione, frattura d'un osso. Te ʒʒʁèm, i, it asctit.
Commischiamento. T' perɛiem, i, it basck.
Commischiare, mischiar assieme. Me perɛìem bàsck.
Commiserabile, commiserevole. Iʒimtùn, i, it, ancùescm, i, ivorfen, i. isciuom, i, ischkret, i.
Commiserabilissimo. Fort ʒimtun, fort isciuom.
Commiseramento. T' ʒimtun, i, it, t' ankùem, i, it.
Commiserare, aver compassione. Me pass ʒìmtune, me ʒìmtune, me ankùe.
Commiseratore. ʒìmtes, i, it, ʒìmscm, i, it, ʒimtāar, i.
Commiserazione, misericordia. Miscirier, ia, es, t' ʒìmtun, i.
Commissionario. Vecil, i, it.
Commissione. T' bàm, i, it, urʒenìm, i, it, ùrʒen, i, it, fiale, a, t' porosìtun, i.
Commisto, commischiato. Perɛìem, i, it.
Commistura, mescolanza. Te perɛìem, i, it.
Commisturare. Me perɛiem bàsck.
Commisurare, andar del pari. Me scùe pāar, o cift.
Commodare, dare imprestito. Me ʒòn uhàa, o uvāa.
Commodatore. Uhagìi, ia.
Commodità, agio, comodo. Rahàtii, ia, sefaie, ia, jet, nghaie, ia.
Commorante. Vendàlìi, ia, ìis.
Commorazione. Te ndèitun, i, it.
Commosso, mosso, smosso. Lùitun, i, it, dàlun, i, it, lòtun, i.
Commotazione. Te nderrùem, i, it, nderrìm, i, it.
Commovere, commuovere. Me bom raɛìi, me prùum nè fiala.
Commovere, levare a tumulto. Me ciùem sciamàt, me bāa taraf.
Commovimento. Te perɛìem, i, it.
Commovitore. Tarafegìi, ugursùs, i, it, ngàass, i.
Commozione, perturbazione. Te ngàam, i, it, turbuʎìm, i.
Commozione del cuore. Te keʒʒʁèm, i, it ɛèmbres, ʒimtun, i, t' ɛèmers.
Communione, comunione. Cunghìm, i, it.
Communire, corroborare. Me forzùem, me ʒon kʁvet.
Commuovere. Me keʒʒʁèm, me prùum ndè fiàla.
Commutabile. Nderròhet, nderrùescm, i, it.
Commutamento, commutazione. Nderrìm, i, it, ngatrìm, i, it.
Commutante. Trampegìi, ia, ìis, nderrùes, i, it.
Commutare, scambiare. Me nderrùem, me ngatrùe.
Como, insolenza. Marrìi, ia, ìis, màrre ia, es.
Comodamente, con comodità. Rahatiscte, rahatscìm, me rahatìi.
Comodante, chi comoda. Uagìi, ia, ʒòns, i uhāa.
Comodare, accomodare. Me uidiss, me ndrèc, me godit, me [vendùe.

Digitized by Google

Comodatamente.	Rahatscim, me rahatìi.
Comodatario, chi riceve imprestito.	Ìmàrrs, i, it uhàa.
Comodevolmente, bene.	Mire, rahatisct.
Compadre, compare.	Cumàr, i, it.
Compadrone, padrone insieme.	Hortàk, u, ut, scioc, i, it.
Compaginare, concatenare.	Me ngitune, me perpiecune.
Compaginatura, concatenamento.	Te ngitun, i, it, te perpiecun, i.
Compagna.	Sciocie, ia, es.
Compagnare, accompagnare.	Me perzièλe, me scioccnùe.
Compagnia.	Sciocnìi, ia, ìis, compagnìi, ia, ìis.
Compagnia, accompagnamento.	Te perzièλun, i, it.
Compagno.	Scioch, i, sciòc, i, it, sòc, i, it, sciòch, u, ut.
Compagno, di negozio assieme.	Hortàk, u, ut, scioc, i, it.
Companatico.	Bɐlmèt, i, it.
Comparare.	Me scembeltɐrun, me nghiàam, me perghiàam, me ghiàssune.
Comparare, agguagliare.	Me barɐcùem, me bom bàras.
Comparazione, paragone.	Te perghiàam, i, te ghiassun, i.
Compare, uomo.	Cumāar, a, es.
Compare, femina.	Ndricoλ, ia, es.
Comparenza, bell' apparenza.	Hiescìm, i, it, buccurìi, ia, ìis.
Comparire, farsi vedere.	Meu dùk, me dàl nè miedàn.
Compariscente, che fa bella mostra.	Ibuccùr, i, hièscm, i, it.
Compariscenza, comparsa, mostra.	Bukkurìi, ia, iis, hiescìm, i, it.
Comparso, comparito.	Dùkun, i, it, pāam, i, it.
Compartecipare.	Me màrr basck, me hìim ndè hisse.
Compartecipe.	Hissetâar, i, it, scioc, i, it.
Compartire, distribuire.	Me dàam.
Compartimento.	Te dàam, i, it.
Compartitore.	Dāas, i, it.
Compassare, misurare.	Me màttune, me scèst, me scestùe.
Compassionamento.	Te ʒìmtun, i, it, ankìm, i, it.
Compassionare.	Me ʒìmtune me ankùe, me pàs ʒìmtune.
Compassionatore.	ʒìmtes, i, it, ankùes, i, it.
Compassione.	Miscriir, ia, ʒìmt, i, it.
Compassionevole.	ʒìmscm, i, it, miscriirscim, i.
Compasso.	Scèst, i, it.
Compatibile, degno di compatimento.	Ankùescm, i, it, ʒìmscm, i.
Compatire, patire con altri.	Me durùem me tièrt.
Compatire, aver compassione.	Meu ʒìmtune, me ancùem, me ndie.
Compatriotta, compatriotto.	I vilaiet, i, it, imenlect, i, it.
Compàtto.	Ngìtun, i, it.
Compàtto, convenzione reciproca.	Fiàl, a, es bàsck, bèsse, a.
Compaziente.	Sabrùescm, i, durùescm, i, it, mundùescm, i.
Compazientemente.	Sabrisct, duruescìm.
Compazione.	Te ngìtun, i, it.

Digitized by Google

Compellere, costringere.	Me sctrengùem, me nghermùem, me ʒane cort.
Compellare, forzare.	Me forzùem.
Compendiare.	Me mlèʒ.
Compendiatore.	Mleʒès, i, it.
Compendio.	Te mlèʒun, i, it.
Compenetrare, penetrare.	Me hìim si me cort, me depertùem.
Compenetrazione.	Te, hìimun, i, it si me cort.
Compensare.	Me fale, me pàgue, o paghiùe.
Compensarsi.	Me pagùe vet.
Compenso, riparo.	T' pagùem, i, ilàc, i, it, dermàn, i, ciâar, i, dobbìi, ia, t' fàlun, i.
Competentemente.	Hiescìm, ort.
Compera, comperamento.	Te blèem, i, it.
Comperabile.	Gi blèehet.
Compensamento.	Te pagùem, i, it, t' fàlun, i, it.
Comperare.	Me blèem, me bom basâar.
Comperatore, compratore.	Respèr, i, it, blèes, i, it.
Comperazione.	Te bleem, i.
Competente, conveniente.	Pelciòscm, i, it, kònscm, i.
Competentemente.	Pelciòescìm.
Competere, questionare.	Me fialùem, me bessedùem, me cundrasctùem, me cunnersctùe.
Competitore, emulo, rivale.	Hassarèt, i, anemìk, u.
Compiacere, far la voglia altrui.	Me àrʒ mire, me beghènisse, me ghecùe, me pelciòe, me bāa cief huit.
Compiacere, far cosa grata.	Me giegiune, me pelciòem, me ghecùem.
Compiacenza.	Te giescm, i, beghenìi, ia, ìis, racìi, ia, ìis.
Compiacente.	Beghenissun, i, it, racìcm, i, it.
Compiacevole, dilettevole.	I gièscm, i, dàsctun, i, it, pelciòescm, i, it.
Compiacimento, compiacenza.	Te beghenissun, i, racìi, ia, ìis.
Compiagnere, compiangere.	Me vaitùem, me ancùem, me ʒìmtune.
Compiagnitore, chi compiagne.	ʒìmscm, i, it, ancùes, i, it, vaitùes, i.
Compianto.	Luttùescm, i, ancùem, i, it, ʒìmscem, i, it.
Compianto, condoglienza.	Te ancùem, i, it, te ʒìmptun, i, it.
Compiegare, piegare con altra cosa.	Me palùem me tieter sèn.
Compiere, dar compimento.	Me crèe, me marùem, me sòsse, me mbusc, me bitis, me bāa tecimil.
Compieta.	Compiete, a, uffizz, a, es.
Compigliare, abbracciare.	Me màrr ngrèk, me perciaff.
Compilare.	Me mlèʒune bàsck, me ngit fiala.
Compilazione.	T' ngitun, i, it, te mlèʒun, i, it bàsck.
Compimento.	T' creem, i, it, te marùem, i, it, te sòssun, i, t' bitissun, i, it.
Compitamente, civilmente.	Marùescim, terbietisct, crcelisct.
Compìta, finita.	Marùem, a, mbarùem, a.

Digitized by Google

Compitare.	Me ngit fiala, me basckùe fiala.
Compitazione.	T' ngitun, i, it fiala.
Compitezza, cortesìa, creanza.	Sahighìi, ia, ìis, nierèli, i, mohàbet, i.
Còmpito, computo, conto.	Hessàp, i, it, gevàp, i, it.
Compita, compiuto.	Marùem, i, sòssun, i, hitìssun, i.
Compiutamente, perfettamente.	Maruescìm.
Complemento.	T' crèem, i, t' bitìssun, i, it.
Complessionare, formare la complessione.	Me godit natər, o tabiat, o vet.
Complessione.	Tabiat, i, it, ùi, it, natər, a, es,
Complesso, radunamento, complicazione.	Te mlèʒnn, i, it, pesctieλim, i, it.
Complesso, pieno di carne.	Imàim, i, it, tràsc, i, it.
Completamento, compimento.	Te marùem, i, it, te mbarùem, i, goditun, i, bitissun, i, it.
Completare, finire.	Me bitiss, me crèe, me sòss, me mbàruem crèit.
Completazione.	Marìm, i, te marùem, i, it creit, t' crəem, i, it.
Completo, compiuto.	Marùem i, it, sossun i, it, crəèm, i.
Complettere, abbracciare.	Me màrr ngrèk, me perciaff.
Complicare, piegare.	Me palùem.
Complicazione, adunamento.	Te mleʒun, i, it.
Complice.	Sòcc, i, it n' fai.
Complicità.	Scioccinii, ia, iis nè pun lìgat, tekclat
Complimentare.	Me bāa sahighìi, mohabet, ndèer.
Complimento	Sahighìi, ia, mohabèt, ndèer, i, it.
Complimentoso.	Mohabetecìi, ia, ìis, sahighìscm, i, it.
Complire, adempire.	Me crèe, me marùe, me sòsse, me go-
Complorazione.	Giàam, a, es, vàim, i, it. [dit.
Complotto, cospirazione.	Taràff, i, it.
Compluviato.	Bàmun me strèat.
Componere, comporre.	Me bāa, basck, me bàsckùe, me mlèʒune bàsck, me ngit bàsck.
Componimento, scrittura.	Te scrùem, i, it.
Comportabile.	Durùescm, i, it, durohet.
Comportamento.	Ti bāamun, i, it.
Comportare, sopportare.	Me durùem, me bom sàber.
Comportatore.	Durùes, i, it.
Comportevolmente.	Durim.
Compositore.	Ngìtes, i, it, godites, i, it.
Compositura.	Te ngìtun, i, it, godìi, ia.
Composizione, mescolamento di cose.	T' perciem, i, it.
Compostamente, modestamente.	Urtisct.
Compostezza, modestia.	Urtìi, ia, ìis.
Composto, aggiustato.	Vandùem, i, godìtun, i, ndrèciun, i.
Compotazione, bere insieme.	T' piimunit-basck.
Compra, compera, compramento.	Te blèem, i, it.
Comprare, comperare.	Me blèem.

Digitized by Google

Compratore, comperatore.	Bleès, i, it, respèr, i, it.
Comprendere, capire.	Me vescterùe, me màrrvesct, me sctii n'vèsc.
Comprendibile, comprensibile.	Màrrvèscet, te màrrun, i, it vèsct.
Comprensore, i beati nel cielo.	Scènt, i, it, sceit, i, it.
Compreso, circuito, giro.	Rèʒʒ, i, it, ocòλ, a, es.
Comprensibilità.	T'nzànun, i.
Compresso, schiacciato.	Schèλun, i, it, ndrədən, i, it.
Compressore.	Scheλes, i, it, ndrədś, i me còrt.
Comprimere, premere con forza.	Me schλe, me sctringùe, me ndrəd me còrt.
Comprimere, violare.	Me ʒunnùe, me màrr ercin vaices.
Compro, compero, comprato.	Blèem, i, it.
Compromettere.	Me làne giègin cietrit.
Compromettere, mettere a rischio.	Me recikùe.
Comprovare, approvare.	Me kien rasìcme, me pelciòem.
Comprovatore.	Pelciòes, i, it.
Comprovinciale.	Ivendelìi, ia, ivilaiet, i, it.
Compugnatore, pugnator compagno.	Sòc, i lùftes, luftaàr, i.
Compungere, affliggere, tormentare.	Me iʒenùem, me mundùe.
Compungimento, compunzione.	Pendìm, i, t' ʒìmtun, i, it.
Compulsare.	Me nghermùe me dal ndè giègi.
Compunto, pentito.	Pendùem, i, it, ʒimtun, i.
Computare, calcolare.	Me bom essàp.
Computatore, computista.	Essapegìi, ia, ìis.
Computo, calcolo.	Essàp, i, it.
Computrescere, computrisce.	Me kàlbet, me cielp.
Comuna, comune comunità.	Soccinìi, ia, ìis, sciocinìi, ia.
Comunale, consueto, ordinario.	Hòrt, a, es.
Comunare, accomunare.	Me basckùem, me sctii bàsck.
Comunque siasi.	Sì dò me ken.
Comune, gente, popolo.	Halk, ut, gin, ìa, es, popuλ, i.
Comune, assieme.	T' giʒʒ, bàsck.
Comunemente.	Socinisct, basckisct.
Comunicabile, da comunicarsi.	Kalzòhet, calzùescm, i, it.
Comunicabilità, facile a comunicarsi.	Coλaiscm, i me calzue.
Comunicare, la SS. Eucharestia.	Me kungùem, me màrr kunghìmin.
Comunicare, conferire.	Me bessedùem, me convendùem, me fòol.
Comunicatore.	Kungùes, i.
Comunicazione, atto del comunicare.	Te kongùem, i, it.
Comunichino, particola.	Particùλe, a, es.
Comunione, il SS. dell'Eucarestia.	Kunghim, i, it.
Comunità, il corpo dei cittadini.	Pòpuλ, i.
Comunione dei santi.	Socinì, ia, ìis scèntimavet.
Comunque.	Sidò.
Con.	Me.
Con, come.	Sì, posì, porsì.

Digitized by Google

Conato, sforzo.	Còrr, i, it, fòorze, as, es.
Cònca, vaso grande di qualsivoglia materia.	Corite, a, es.
Concambio, contracambio.	Nderrìm, i, ngatrìm, i.
Concatenare, unire insieme.	Me gnit bàsck, me rresctùe.
Concatenazione.	Te ngìtun, i basck, t' rresctùem, i, it.
Concausa.	Sebèp, i, it, sebet, i, it.
Concavità.	Gròppe, a.
Concavo.	Sgiùe, i.
Concedere, permettere.	Me ʒan, me permettùe.
Concedibile.	Bòhet, pelciʁscm, i, it.
Concedimento, concessione.	Te ʒànun, i, it.
Conceditore, chi concede.	ʒòns, i, it.
Concerto, armonìa.	Te uidìssun, i, it mire, cialghìi, a emire.
Concentrare, ridurre al centro.	Me sctìim nè miedìss, me mlèʒ tòp.
Concepire.	Me càne, me zàne, me liʒ.
Concepire, ideare.	Me rāa n' mènd, me mennùe.
Concepibile.	Mirretvesct, màrrvesct, zehet.
Concepimento.	Te cànun, i, it fòscgnen.
Concepimento, facoltà intelletiva.	Mènde, ia, es, scisse, a, trūu, ni.
Concernere, appartenere.	Me perket, me prèkune.
Concertare.	Me ken me gni fiala, me iuidìssune, me vandùem.
Concerto, il mettersi d'accordo.	Te kènun, i, it me gni fiàla.
Concessione, grazia, privilegio.	Possàcm, i, baràth, i, it.
Concetto, intendimento.	Mend, ia, es, die, ia, es, scìsse, a.
Concetto, nome, riputazione.	Nāam, a, erc, i, it, ndèer, i, it, sahighii, ia.
Concezione.	Te cànun, i, it, t' liʒun, i.
Concezione di M. V.	Ditta tecànunit Lumes Coìis.
Conchiudere, chiudere insieme.	Me marùe, me mscèλe, me mʁl basck.
Conclusione.	T' bàmun, i, it, te marùem, i, it, te sòssun, i, it, t' ncrèem, i.
Concia, luogo ove si conciano le pelli.	Tabahàn, i, it.
Concialaveggi.	Cacangìi, ia, iis.
Conciare, acconciare.	Me vendùem, me godit, me bāà meramet.
Conciare il grano.	Me sciosc, o me scioscìt driʒʒ.
Conciare le pelli.	Me règiune lìcura.
Conciatore di pelli.	Tabàk, i, it.
Conciatetti.	Mblùes, i, it, gòghe, a, es, tavangìi, ia.
Concidere, tagliar in pezzi.	Me grìim, me zoptùem.
Conciliabile.	Gòditet, vendòhet, ndrècet.
Conciliabolo.	Sinòd i kec, convend i kèc.
Conciliamento, conciliazione.	Paitim, i, it, te paitùem, i, it.
Conciliare, accordare.	Me paitùem, me sctìim pàcc.
Conciliare, cattivare.	Me hìim nè hàtri, ndè beghenìi.
Conciliatore.	Paitùes, i, rigiaλ, i.

Digitized by Google

Concilio.	Sinòd, i, sciuràa, ia, convènd, i, conciλ, i.
Concimare, letamare.	Me plehenùe, me sctìi plèhee ndè àra.
Concime, letame, còncio.	Plèhe, i, it.
Concinnità, avvenenza.	Bukkurìl, ia, lis, hiescìm, i, t' pāascm, i.
Concinno, acconcio, adorno.	Hièscm, i, ibuccur, i, imir, i.
Concio, accordo, pace.	Pacc, i, it, pàg, i, it.
Concio, acconcio, assettato.	Godìtun, i, it, gàcm, i, hàcer, i.
Concionare.	Me predicùem, me cuvennùe.
Concionatore.	Cuventāar, i, predicatur, i.
Concione.	Te mlèʒun, i popuλit per me cuvendùe.
Conciosiachè, av.	Ci.
Concisamente, av.	Scurtèscim.
Conciso, breve, succinto.	Scurt, i, it.
Concistorio, concistoro.	Convend t' cardinaive me Pàpe.
Concistare, stimolare.	Me ngàam, me ngùzze, mos me lane ràhat, me gràh.
Concitare, sommovere.	Me ngreh taraff, me ciùem gislìs.
Concitatore, chi còncita.	Taraffegìi, sciamategìi, ia, belagìi, ia.
Concitazione, turbazione.	Sciamat, i, it, potèr, i, it, perclm, i.
Concitadino, concive.	Sceherlìi, ia, iis, sceherignàn, i, it, ischèr, i.
Conclamazione.	Beghenìi, ia, t' ghecùem, i, it, ghecìm, i,
Conclàve.	Serràì cù cardinalit bàn Pàpen. [it.
Concludere il discorso.	Me marùe fiala.
Conclusione, fine.	Marìm, i, te marùem, i, it pùnes, te crsemit pùnes.
Concluso, ristretto, abbreviato.	Seurt, i, it.
Concola, catinella.	Leghèn, i, it.
Concolore, dello stesso colore.	Boie barabàr, bāar boiatissun.
Concomitante.	Gnitun, i, ngìtun, i, it.
Concomitanza.	Basckii, ia, iis, t' gnitun, i, it.
Concordanza.	Te godìtun, i, it, t' uidìssun, i.
Concordare, mettere d' accordo.	Me uidìss, me godit, me vandùe.
Concordatamente, av.	Me gni fiàla.
Concordato, convenzione, accordo.	Te lìʒun, i, it fiàla nder veti, bèss, a, es.
Concorde.	Racicm, i, pelcisescm, i, it.
Concordemente, av.	Raciscìm.
Concordia, conformità di voleri.	Racìi, ia, godìi, ia.
Concordiare, concordare.	Me cemerùem, me bom mè gni fialà.
Concorporare, incorporare.	Me perclem scium caffscia bàsck.
Concorrente, emulo, competitore.	Hassarèt, i, it, scioc, i, it.
Concorrere, andare insieme.	Me scùem bàsck, me beghenissune.
Concorrimento.	T' vòtun, i, it bàsck.
Concorso, moltitudine di gente.	T' mleʒun, i, it niersevet, kaλabaλek, u, ut, sciummice, a, es, halk, u, scium.
Concortegiano.	Pascialìi, ia, sòc, i, it nè serrai.
Concotto.	Ciiem, i, it, o ziiem, i.

Digitized by Google

Concozione.	Te ɛiiem, i, it.
Concreare, creare, generare.	Me kriùem, me nɛàne.
Concredere, credere.	Me bessùem, me nɛàn bèssa.
Concreto, restringimento.	T' ngitun, i, te mlèʒun, i, it.
Concreto, ispessito, condensato.	Te nzànun, i, it, t' sctrengùem, i.
Concubina.	Grùe mbigrue, grùe permì cunòres.
Concubinario.	Curvàar, i, nieri ci mbà gruen pāa cunora.
Concubinato.	Te mbàitun, i, it grùen hùit.
Concubino, drudo, disonesto amante.	Pùsct i, pecavengh i, dɛrbèr, i.
Concubito.	Te ràam, i, sctratt, i, it me grùe.
Concubito degli animali.	T' hèʒʒun, i.
Conculcabile.	Schelɛt, schelɛscm, i, it.
Conculcamento, conculcazione.	Te schelɛun, i, it.
Conculcare, calpestare.	Me schèlɛ, me sctìim nder kàmbet.
Conculcare, oltraggiare.	Me màrr nder kàmbet, me fiɛe.
Conculcatore.	Schelɛs, i, it, schelɛtāar, i.
Concuocere.	Me ɛiiem, o me ziiem.
Concuocimento.	Te ɛiiem, i, it.
Concepire, desiderare carnalmente.	Me lachemùem, me discerùem per t' kec.
Concupiscenza, sensualità.	Lachemìi, ia kèc.
Concupiscere, cose sensuali.	Me lachemùem, me bom fɛicistìi.
Concupiscevole, concupiscibile.	Lachemùescm, i, it.
Concursazione, correre quà e là.	Te ngāam hère atɛ hère atie.
Concussare, scuotere de' tremoti.	Me trèmune tòchen prei tremècut.
Concussionario, chi fa angharie.	Ɛollumciàr, i, it, damtùer, i.
Concussione, scuotimento.	Te trèmun, i, it, te driʒun, i, it.
Condanna, castigo.	Castighìm, i, it, giɛg, i, it, sceriat.
Condannabile, condannevole.	Dnùescm, i.
Condannare.	Me dnùe, me demnùe.
Condannatore, chi condanna.	Giɛgietàar, i.
Condannazione.	Dnìm, i, it t' dnùem i, it.
Condebitore.	Borgielìi, ia, ìis.
Condeconte, conveniente.	Nierɛiscte, erɛelisct.
Condecorare, ornare.	Me bucurùem, me hiesciùem, me sciɛretùem.
Condegno, meritevole.	Idègnun, i, it, idegnùescm, i, it.
Condensamento, condensazione.	Te nɛànun, i, it, t' sctrengùem, i.
Condensare, addensare.	Me nɛàne, me sctrengùe.
Condenso denso, condenzato.	Nɛànun, i, it, sctrenguem, i.
Condescendenza.	Raɛìi, ia, raɛìm, i, it, uidìi, ia, ìis.
Condimento.	Bɛlmet, i, it.
Condiminare, assoggettare.	Me pervùum, me sctìim ndè hɛcm, me bāa raie.
Condire.	Me bɛlmetùem, me sctìi bɛlmèt, me traitùem.
Condiscendente.	Raɛìicm, i, it, ipelciɛscm, i.
Condiscendenza.	Raɛìm, i, it, beghenìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Condiscendere, secondare.	Me pelciʁe, me ghecùem, me marùe cièfin, me begheniss.
Condiscendimento.	T' beghenissun, i, it, t' marùem, i, it ciefin.
Condiscepolo.	Sòc, i, it nè schòλ.
Conditore, fondatore.	Ipār, i, it, crèe, et, es.
Conditura, imbalsamazione.	Te sctìimunit bàlcm n' corp.
Condizionare, apporre limiti.	Me lìʒ convènd me càuλ.
Condizione.	Càuλ, i, tʁrlì, sciart, i, kàfsc, ia.
Condizione, mestiere.	Canàt, i, marifet, i.
Condoglianza.	Ankìm, i, te ʒìmtun, i, it.
Condolère, rammaricarsi.	Meu ʒìmtune, meu ankùe.
Condolòre.	Me ʒimtune.
Condonare, perdonare.	Me ndìem, me fàllune.
Condonatore, che condona.	Ndiès, i, it, fàlles, i, it.
Condotta, conducimento.	T' ciùem, i.
Condotta, maniera di vivere.	Te jettùem, i, it nierit.
Condottare.	Me sctìim uin ndè ciènga.
Condottire, conducitore.	Calaùs, i, it, prìis, i, it.
Condotto, canale.	Ciènngh, u, ut.
Conducere, condurre.	Me ciue, me perzièλe, me prùum.
Condutta, vivanda vettovaglia.	Haje, ia, cahìr, i.
Conduttura, vettura.	Ciràa, ia, es.
Conduzione, affitto, locazione.	Ciràa, ia, es.
Confabulare.	Me lacherdùe basck, me bissedùem.
Confabulatore.	Lacherdùes, i, it, bessedāar, i.
Confabulazione.	Lacherdìi, ia, te bessedùem, i.
Confacente, chi si confà.	Bòhet, pelciʁescm, i, it.
Confalone, stendardo.	Bairàk, u, ut temàʒ.
Confaloniere.	Bajraktāar, i.
Confare convenire.	Me kien racìi, me pèlciʁem, me uidiss.
Confastidiare, infastidirsi.	Meu mercìtun, meu besdiss, meu ciestiss.
Confederare, unirsi in confederazione.	Meu scioccnùe, meu baskùe.
Confederazione.	Scioccnii, ia, iis.
Conferenza, colloquio.	Cunvenn, i, it, bessedim, fial, a.
Conferire, comunicare altrui i pensieri.	Me diftùem sòcin cuitimet vèt.
Conferire, dare.	Me ʒane.
Conferma, confermamento.	Te ndàlun, i, it, o t' nàlun, i.
Confermare, approvare.	Me forzùe, me bèghenis, me temelùe, me vertetùe, me sugurùe.
Confermare, lasciare al posto.	Me làne n' vènd, n' pòsct.
Confermazione, ossia la cresima.	Krecemim, i, it.
Confermo, confermato, cresimato.	Krecmùem, i, it, o krecmùum, i.
Confessare.	Me rfʁe, me refʁèm, me discmùem.
Confessatore, confessare.	Refʁès, i, it, rfʁès, i, it.
Confessionale.	Arka rfimit, confessionàl, i.
Confessione.	Rfʁm, i, refìm, ı, it, rfìm, i, it.

*

Digitized by Google

Confesso, confessato.	Refsèm, i, it, rfsèm, i.
Confettare.	Me sctii mademat.
Confetto.	Madème, a, es.
Conficcar, ficcar chiodi.	Me gòscdùe.
Conficcatura, conficcazione, conficcamento.	Te goscdùem, i, it.
Conficere, compire, fare, finire.	Me mbarùem, me bòm, me vandùem, me bitiss, me krèe, me sòss.
Confidanza, fede, parola.	Bèsse, a, es, usdàie, ia, es.
Confidare, aver confidanza, credere.	Me pàss usdàien, me bèssùe.
Confideiussore, commallevadore.	Dorcòn, i, it.
Confidente.	Mìk, u, ivèt, i, it, scioc, i.
Confidenza, fiducia, confidenzia.	Usdàie, ia, es, scprèss, a, bèsse, a.
Configere, configgere, conficare.	Me crsgcùe, me crscessùem.
Configurare.	Me ghiāssune, me perghiàa, me ghiāa.
Confinare, porre termini.	Me sctii hudut, me vandùe meggiet.
Confinare, mandare in esilio.	Me trascùe, me ssrdiss, me bòm ssrgièn.
Confine, confino, confinazione.	Meggie, ia, es, hudùt, i, it, cunfin, i.
Confinante.	Coiscìi, ia, lis.
Configere, contraffare.	Me pèrbus, me pervisc, cienùe.
Confirmare, confermare.	Me vertetùem, me dàl ispàt, me descmùe.
Confirmazione, confermamento.	Te vertetùem, i, it, t' suguruem, i.
Confisca, confiscazione.	Te fìkun, i, it, te màrrun, i gixxscà.
Confiscare.	Me fìkune, me zapùem, me màrr giàjat.
Confitemini, lottar colla morte.	Ndè filt morxes, t' hjèkun, i, it.
Confitente, chi confessa.	Refsès, i, it, rfsès, i, it.
Confiteor.	Refsèm, i.
Confragrare, ardere, abbrucciare.	Me diegune, me xan flàk, me pervlùe.
Confragrazione.	Te dièqun, i, flak, a emax.
Conflatile.	Sckrìet, sckriiscm, i, it.
Conflato, congiunto insieme.	Ngitun, i basck.
Confliggere, combattere.	Me liftùem, me lùftùe, me lèftùe.
Conflitto, combattimento.	Lùfte, a, es.
Confluttuazione, perplessità.	Scisbelìi, ia, lis, vesveselìi, ia, lis.
Confondere, mescolare.	Me percìem bàsck, me bòm gnò.
Confondimento, confusione.	Te percìem, i, it, psctieλim, i.
Confermare, far conforme.	Me vandùe, me bāa, me godìt bàras.
Conforme, in modo eguale.	Barabàr, pāar, i, it, bàras, cift, i, it.
Conformamente, av.	Bàras, mpàras.
Conformità somiglianza.	Ghiasse, a, es, t'ghiāam, i.
Confortare.	Me forzùem, me xòn gaìret.
Confortare, alleggerire il dolore.	Me ghecùem, me xon gaìretin, me lectùe xìmt.
Confortativo.	Ghecìm, i, it, nguscelim, i, it.
Confortativo, ristoro.	Lezìm, i, it, hae, ià emire, bāar, i per me màrr kavèt, fucìi, puscìm, i, it.
Confortatore.	Ghecùes, i, it.
Conforto, aiuto.	Nnìm, i, ndìm, i, it, kòvet, i, it, ngusce- [λim, i.

Digitized by Google

Conforzare, confortare. — Me ghecùem, me forzùem, me ndimùe.
Con forza, av. — Me cort, per ʒùn, per inat.
Confrate, confratello. — Sòcc, i, it, velāa, u, ut compagnìis.
Confraternita, compagnia. — Scioccnìi, ia, ìis, compagnìi, ia, ìis.
Confrigare, fregare. — Me ferkùem bàsck.
Confricazione, strofinamento. — Te ferkùem, i, it.
Confringere, spezzare, fracassare. — Me ʒʒɛem, me zoptùem, me grìim.
Confrontare, paragonare. — Me pergāa, me perghlâa, me ghiāa, me ghiass.

Confrontazione. — Te perghiāam, i, it, te ghiassun, i.
Confronto, comparazione. — Te pergāam, i, it, te ghiāam, i, t' ghiassun, i, it.

Confuggere, cercar sicurezza. — Me lɛp dermàn, me râa n' dōor.
Confusamente, av. — Percisct, percìscim, i.
Confusione. — Psctielìm, i, t' percìem, i, it.
Confuso, da confondere. — Percìem, i, it, psctielì.
Confutare, battere le opposizioni. — Me ʒàne arsɛem, me ràam me arsɛe.
Confutare, vincere con ragioni. — Me mùit me arsɛem, me fiala.
Confutazione. — Te mùitun, i, it, te ʒànun, i arsɛem.
Congaudere, rallegrarsi assieme. — Me ghecùe basck, me nguscelùe.
Congedare, licenziare. — Me ʒon lcen me scùem, me lisciue.
Congedo. — Icen, i, testìir, i, it.
Congegnare, incastrare. — Me perpiek mìre, me gnit.
Congelare, coagulare, addensare. — Me hakulùe, me ncàne, me sctrengùe.
Congelazione — T' hacùlùem, t' ncànun, i, it, te nkrìim, i, it, t' sctrengùem, i.

Congelido, congelato. — Hàculì, i, ncànun i, it, nkrìim, i, it.
Congenere, consimile. — Barabar, cift, i, it, bàras.
Congenito, nato insieme. — Lèem bàsck.
Congenture, occasione. — Vacchìi, ia, ìis, sebet, i, sebèp, i.
Congerie, massa, adunamento. — Tòp, mlèʒun, i, it.
Congettura, conghiettura. — Mendìm, i, mèn, ia, es.
Congetturare, conghietturare. — Me cuitùem, me mennùem.
Congietturatore. — Cuitùes, i, mennùes, i, it.
Congioire, rallegrarsi. — Meu nguscelùe, meu ghecùem, meu gacmendùe.

Congionto congiunto. — Gnitun, i, ngìtun, i, it, perpiecun, i, it.
Congiudice. — Sòc, i gisgietarit per me gikùe bàsck.
Congiugale, conjugale. — Imartesse, a.
Congiugnere, unire. — Me scioccnue, me ngìt bàsck, me bascksùem.

Congiungere in matrimonio. — Me vandùe cunòra.
Congiugnere le bestie carnalmente. — Me hèʒʒune.
Congiugnimento di bestie. — Te hèʒʒun, i, it.
Congiunta, moglie, consorte. — Socie, ia, es, grùe, ia, es, fat, i, it.
Congiunto, consorte, marito. — Sòc, i, it, bùrr, i, it, fat, i, it.
Congiunto, parente. — Ivet, i, it, ilacagìi, ia, ìis, cuscerìn, i.
Congiuntura. — Giɛmtɛr, a, es.

Digitized by Google

Congiura , lega.	Taràff, i, it, t' liʒun, i, it basck.
Congiurare.	Meu ciùem giʁlʁs cùndra te parit, me ngreh taraff.
Congiurato , cospiratore.	Taraffegìi, ia, giʁlʁs, i, ugursus, i.
Congiurazione , congiuramento.	Taràff, i, it.
Conglomerare, aggomitolare.	Me pesctièλe penin, me bāa làmscia.
Conglorificatore.	Sòci nè luminìi t' parrìsit.
Conglutinare, agglutinare.	Me ngìtune bàsck, me perpiecune.
Congratulazione.	Urìm, i, te fattùem, i, it, te ghecùem, i, it.
Congratulare.	Me fattùem, me urùe.
Congrega , congregamento.	Sciummìce, a, es, kaλabaλèk, u, ut, top, i, t' mleʒun, i, it.
Congregare , raunare.	Me mlèʒune bàsck, me mbleʒ top.
Congregazione , compagnia.	Socnìi , ìa, ìis, compagnìi , ia.
Congregazione.	Convènd, i, it, cuvèn, i.
Congresso , adunanza.	Convènd, i, it, te mlèʒun, i, it.
Congruentemente, av.	Me t' conscium.
Congruenza , convenienza.	Sahighj, ia, scerbesλk, u, niercìi, ia.
Congruo , conveniente.	Pelciʁescm, i, it, niercìiscm, i.
Conguagliare , pareggiare.	Me baracùem , me bòm barabàr.
Coniare , far monete.	Me prèem pàret.
Coniatore.	Prèes, i, it pàrevet.
Coniglio.	Lepur i butt, i.
Conio.	Pèk, a, es.
Coniettare , avere in mira.	Me pàss nè mèn , me cùituem.
Conietturare , conghietturare.	Me cuitùem , me mennùem.
Coniugare , congiungere.	Me martùem.
Coniuge , moglie e marito.	Fat, i.
Coniugio , matrimonio.	Martèsse, a, es, cùnor , a, es.
Coniungere , congiungere.	Me ngìtune , me perpiecune.
Coniutore , coadiutore.	Vecìl, i, it, ndimentāar, i, it, nnimtâar, i.
Con meco.	Me mùe
Connato , nato insieme.	Lèem bàsck , binàk , u.
Connaturale.	Me gni natʁr.
Connaturalizzare , connaturare.	Me bāa me gnì natʁr, me natʁrùe.
Connessione , congiungimento.	Te ngìtun , i , it, te perpiecun , i, it.
Connesso.	Ngìtun , i, it, perpiecun, i, it, gnitun, i.
Connessissimo.	Fort ngìtune , fort perpiecune.
Connettere , congiungere.	Me ngìtune bàsck , me perpiek.
Connivente , che dissimula.	Scerregìi , ia, rrenzàr , i.
Cònno.	T' màrret grùes.
Connotati , contrassegni , segnali.	Scègn , i, it, lisciàn , i , it, nisclan.
Connovizio , compagno di noviziato.	Scioci t' vietit pròves.
Connubbio , maritaggio , matrimonio.	Cùnor , a, es, martèss , a, es.
Connumerare , annumerare.	Me ngeh , me numerùe, me bòm hessàp.
Conocchia.	Fùrck , a. es.
Conoparo	Conop cciāar , i, conopcìi, ia, ìis.
Conopeo , velo del ciborio.	T' mbluèmit permì arkes sacramentit.

Digitized by Google

Conoscente, che conosce. Imèccm, i.
Conoscenza, notizia, contezza. Habèr, i, it, te dittun, i, it.
Conoscere, apprendere. Me màrr vesct, me nzànun.
Conoscere, aver notizia. Me pàss habèr.
Conoscere. Me gnòft, me gneft, me ngè.
Conoscere la moglie. Me gnioftune grùen, me ràa me tò.
Conoscidore, conoscitore. Dietàr, i, it, diiscm, i, it.
Conoscimento, senno. Diè, ìa, es, mèn, ia, es.
Conosciuto. Ngiòftun, i, it, gnoftun, i.
Conquassamento. T' prìsciun, i, reenìm, i, it.
Conquassare, mettere in rovìna. Me prìsc, me reenùem, me ciart.
Conquassatore. Reenùes, i.
Conquasso, conquassazione. Te reenùem, i, it, renìm, i.
Con questa condizione, av. Me kèt càuλ, o sciart.
Conosciuta. T' gnoftune, a, es.
Conquidere, vincere, abbattere. Me ʒʒɞe, me muit, me cit, me percàne.
Conquista, la cosa conquistata. Dobbìi, ia, ciāar, i, fittìm, i, ilàc, i, it, dermàn.

Conquistare, acquistare. Me fitùem, me bòm per vèti, me capùe.
Conquistatore, chi conquista. Trìm, i, capùes, i, fittùes, i, it, ciarelii, ia.

Conquisto, conquista. Ciàr, i, fittìm, i, dobìi, ia.
Conregnare, regnar insieme. Me kciɞr pùunt bàsck, me cotnùe bàsck, o me sundùe.

Consacerdote. Scioc nè mesctarìi.
Consagrare. Me consacrùe, me sciugurùe, mc scecrùem, me sciugrùem.

Consagrazione. Scecrim, i, te scecrùem, i, it, consacrìm, i, sciugurìm, i.

Consagratore. Scecrùes, i, it, sciugurùes, i, it.
Consanguineo. Cuscerim, i, t' ngàt, i, it, veλàa, u, ut.
Consanguinità. Veλacenìi, ia, ìis, cuscerinlek, u, ut, ge-
Consapevole, che sà. Iditscm, i, it. [nìi.
Consapevolezza, contezza avuta. Te dittun, i, it, haber, i, it.
Conscendere, condiscendere. Me bèghniss, me pelcicɞe, me marùe
Conscienza, conscienzia, coscienza. Scpirt, i, it. [cief.
Conscio. Diite, diiche, haber kisct, ditscm, i.
Conscrivere, ascrivere. Me scrùem, o sckrùe.
Conseco, seco. Me veti.
Consecrato. Sciugurùem, i, sciugurūum, i, it, scecrùem, i.

Consecutivo. Ndiekscm, i, it mbràba, mbàs, màs, i.
Consegna, consegnamento. Te ʒànunit n' dòor.
Consegnare. Me ʒàan me ʒòn.
Consegnatore. ʒons, i, it.
Conseguente. Mbrap, a, t'mràm, i, it.
Conseguenza. T' marùem, i, te ʒʒànun, i, it, te reʃɞem, i, it.

Digitized by Google

Conseguibile, acquistabile.	Fittòhet, bohet, fituescm, i, it.
Conseguimento.	Fitim, i.
Conseguire, ottenere.	Me fitùem, me pàssune, me màrr, me nzierre.
Conseguitare, venir dopo.	Me àrʒ mbràpa, me ndiek.
Conseguitatore, seguace.	Ndiekes, i, it.
Consenso.	Vuλndet, ia, vuλness, a, es, cief, i, it.
Consentimento.	Ndighìm, i, te ndigùem, i.
Consentire.	Me ndigùem, me begheniss, me ken raɛìi, me pelciȣe, me marùe cief, me uidis.
Consentitore.	Pelciȣes, i, ndigùes, i.
Consenziente, consenzievole.	Raɛiicm, i, it, pelciȣescm, i, it.
Consepolto, sepolto insieme.	Vòrrùem bàsck.
Conseppellire, seppellire insieme.	Me sctìim bàsck nè vòrr, me vorrùem.
Conserba, luogo ove si conservano le cose.	Magàɛ, i, it, conàk, u.
Consertare, concertare.	Me pàss fiala, me convendùem perpara, me uidiss, me paitùe.
Conserto, consonanza di voci, suoni.	T' uidissunit ɛāanavet.
Conserva, serva.	Hȣsmeciare, ia, es, scerbètorie, ia, es.
Conservare, salvare, mantenere.	Me mbàit, me rrùit scendòsc, me psctùe.
Conservatore.	Roès, i, it.
Conservatorio.	Scpìi per me rrùit vaiɛat.
Conservazione.	T' rruitun, i, it.
Conservo.	Hȣsmeciâar, i, scerbetor, i, it.
Consesso, adunanza di persone.	Convend, i, it, cuvèn, i.
Considerabile.	Levdùescm, i, it, mennùescm, i.
Consideramento.	Cuitim, i, te mendùem, i, te cuitùem, i fort.
Considerare, por ben mente.	Me vùum roè, me mennùe mire.
Considerato, prudente.	Urt, i, imeccm, i, it.
Consideratore.	Haλakates, i, cuitùes, i, it, cuitùescm, i, it.
Considerazione.	T' haλakatun, i, cuitim, i, t' vum roem, i, it.
Consigliamento.	T' ksciλùem, i, it.
Consigliare.	Me ksciλùe.
Consigliere, consigliario, consigliatore.	Ksciλtâar, i, it.
Consigliatamente, con consiglio.	Me ksciλ.
Consiglio.	Kscil, i, ksciλ, i.
Consimigliante.	Ghiascem, i.
Consimigliare, far simile.	Me perghìâam, me ghiasse, ghiāam.
Consimile, simile.	Perghiāascm, i, it.
Consistente, che consiste.	Fòrt, i, it, cindrùescm, i, duruk, u.
Consistenza.	Te fòrt, i, it, cindrìm, i.
Consistere, aver l'essere.	Me kòm, me kiên, mc kèn, me kènun.
Consistere, durare.	Me cindrùem, me kien, me rnùe, me nghiat.

Digitized by Google

Consobrino, cugino.	Cuscèrin, i, it, ilakāa, ja, ivet, i, it.
Consociazione, lega.	Socinìi, ia, iis, compagnìi, ia, ìis, hortakìi, ia.
Consodale, compagno.	Sòc, i, it, scioc, i, it, hortak, u, ut.
Consolamento, consolazione.	Gheɛìm, i, it, gaɛmènd, i, it, ngùsceλim, i.
Consolante, che consola.	Gheɛùescm, i, it, ngusceλùescm, i, it.
Consolare.	Me ngusceλùe, me ʒāan gairèt, me gheɛùe, me gaɛmùe.
Consolatamente, con consolazione.	Me gheɛim, me gaɛmenim.
Consolato.	Consulàt, i, it.
Consolato.	Pergheɛùem, i, it, gheɛùem, i, it.
Consolatore, chi consola.	Ngusceλtâar, i, it, gaɛmendùes, i, it.
Consolazione, conforto, refrigerio.	Gheɛìm, i, it, gaɛmend, i, it, ngusceλim, i.
Console, consolo.	Corsùλ, i, it.
Consolidamento.	T' forzuem, i, it.
Consolidare, render solido.	Me forzùem, me temellùe, me ʒʒemellùe.
Consomigliare, consimigliare.	Me pergàam, me perghiàam, me ghiàam.
Consonanza.	Te uidìssun, i, it ɛaanevet.
Consonare.	Me uidissune ɛāa.
Consopìto, estatico, assorto.	Habìtun, i, it, sciastrissun, i, it, taftissun.
Consorte, compagno, collega.	Sòc, i, it, scioc, i, it.
Consorte, moglie o marito.	Fat, i, it.
Consorterìa.	Socinìi, ia, ìis.
Consorzio, compagnìa.	Socinìi, ia, ìis, compagnìi, ia, ìis.
Conspargere, cospargere.	Me làgh, me scterpik.
Conspetto, cospetto.	T' pāam, i, edòk, ia, es, fàcie, ia, es, ftȣr, a, t' pāascm, i, it.
Conspicuo, cospicuo, di gran fama.	Me nāame, a, es, me ɛāa, ni, it tmàʒ.
Conspirare, cospirare.	Me ngreh taralf, me ciùem giȣlȣs.
Constantemente.	Fortscim.
Constante, costante.	Fort, i, it, durùk, u, ut.
Constantinopoli.	Stamòλ, i, it, stambòλ, i.
Constantinopolitano.	Istamboλ, i.
Constantissimo, costantissimo.	Fòrt fòrt, fòrt durùk.
Constanza, costanza, costanzia.	T' fort, i, it, durùk, u, fōorz, a.
Constare, apparire.	Meu dùk ascicìare.
Consternare, costernare, atterrire.	Me iʒenùe, me trisctùe, me tùtt, me sctii dròe.
Constipare, costipare.	Me ràa flàmma.
Constituire, costituire.	Me vùu, me urʒenùe, me vandùe, me bâa.
Constringere, costringere, sforzare.	Me ɛapùe, me nghermùem, me scterngùem.
Constringimento.	Scternghìm, i.
Construire, costruire, fabbricare.	Me ngreh iapjn, me trajtùem, me bāa.
Construtto, costrutto, utile, profitto.	Ciàar, i, fitìm, i, dobìi, ia, ìis, ciair, i.
Consuetare, aver in costume.	Me pàss adèt, me ɛacúem.

Digitized by Google

Consueto, solito.	Adèt, i, it, cacòn, i, it, mpsùem, i.
Consuetudinario.	Mpsùem, i, cacùem, i.
Consuetudine, esser solito.	Adèt, i, it, cacòn, i, it.
Consulta, conferenza di più persone.	Convènd, i, it, cuvèn, i, it sciumave.
Consultare, far consiglio.	Me pevèt, me bessedùem, me convendùem, me bâa cunven.
Consultatore.	Kscilàtāar, i.
Consultatrice.	Kscilàtāare, ia.
Consultazione, consiglio.	Te pevètun, i, it, kscilà, i.
Consultore, titolo di chi è membro.	Icunvèn, i.
Consumare, distruggere.	Me sòss, me hàngher, me hùp, me tret, me farùe, me batiss, me fik.
Consumato, finito.	Marùem, i, it, sòssun, i, it, bitìssun, i.
Consumatore.	Farùes, i, hànghers, i, it.
Consumazione, fine.	Te marùem, i, it, te sòsm, i, it.
Consumo, consumazione.	T' tretun, i, it, t' mbarùem, i.
Consunto, magro.	Iʒʒāat, i, i lìgh, u, ut.
Consuzione, magrezza.	Te ʒʒāat, i, it, lighestìi, ia.
Consòcero, il padre della sposa.	Mik, u, ut.
Consuocero, il padre dello sposo.	Bàbe, a, es.
Consurgere, surgere.	Me ciùe n' kàmb.
Consustanziale.	Vertetscim, i, ngitun, i, gnìtun, i, it.
Consustanzialità.	Vetmìi, ia, iis.
Contabile, computista.	Essapegìi, ia, ìis.
Contadina, donna di villa.	Catundàre, a, es, o catunare, a, malòk, a, es.
Contadino.	Catundar, i, it, o catunàr, i, malòk, u,
Contado, contea.	Nahie, ia, ìis. [ut.
Contage, contagio.	Linghim, i, it, lingat, i, it.
Contamente, acconciamente, av.	Gatscìm.
Contaminare, bruttare.	Me nɜe, me perlɜem, me ndɜem, me fλiciune, me pegâa.
Contaminare, disonorare.	Me màrrùe, me ʒunnùem.
Contaminare, comunicare il male.	Me sctìim dergien, o t' ligha.
Contaminatore.	Pùsct, i, curvâar, i, fλicìm, i.
Contaminazione.	Fλicistìi, ia, ìis, te ʒunnùem, i.
Contare, annoverare.	Me ngeh, me ngèhune, me gniehune, me numerùe.
Contatore.	Essapegìi, ia, ìis.
Contatto.	T' prèkun, i.
Contazione, contamento.	T' ngehun, ı, it, t' numerùem, i, it.
Conte.	Bègh, u, ut, cotnii-rand, i.
Contea, dominio o stato.	Hɜcm, i, nahie, ia.
Con teco, teco, con te.	Me tɜɜ.
Conteggiare, far il conto	Me bom essap.
Contegna, contegno, fasto.	Ierdàm, i, it, crenìi, ia, maʒsctìi, ia.
Contegno, circuito.	Rèʒʒ, i.
Contegnoso, che mostra alterezza.	Ierdamgìi, ia, ìis, maʒcstuèr, i, it.

Digitized by Google

Contemperare.	Me godit si tietra.
Contemplamento.	T' vūum ròem, i, t' mennùem, i, it.
Contemplare.	Me vum ròe, me mendùe, me haλakat.
Contemplazione.	Te mendùem i, it, te vunròem, i.
Contemplativa.	Cuituescme, ia.
Contemplativo.	Cuitùescm, i, mendùescm, vunròscm, i.
Contemplatore.	Mendùes, i, haλakates, i, it.
Contemporaneo.	Mòε, i, it.
Contendente.	Sciamategìi, ia, ìis, kundresctùescm, i.
Contendenza, contesa.	Sciamat, te perlàam, i, it, ciarte, a.
Contendere, quistionare.	Me cundresctue, me sciamatùem, me fiàlùe, meu càp.
Contenditore.	Kundresctāar, i, sciamategìi, ia.
Contenente, casto, continente.	Cuλùescm, i, pàcc, i, it, dlìrun, i, it, idlirt, i.
Contenente, av. incontanente, subito.	Inirendi, per gni bot, per gni hère, tàsc.
Contenenza, maniera, modo, costume.	Adet, i, it, mnɜr, a, turlì, caide, a.
Contenere.	Me mbàit, me mait, me màrr.
Contenimento.	T' mbajtun, i, t' màrrun, i, it.
Contenitore.	Mbàjts, i, it.
Contenere, disprezzare.	Me perbuε, me mait per curgià.
Contentabile.	Raciem, i, hoscnùescm, i, it.
Contentare, far contento.	Me hoscnùem, me knāc, me pelciɜe, me connenùe.
Contentezza.	Connenìm, i, oscnut, i, koscnùt, i.
Contento.	Hoscnùt, i, nguscelùescm, i, me cief, i, rahat, i, ghecùescm, i, it, pàa casa-
Contenza, contenzione, contesa.	Sciamàt, a, ciarte, a. [vet, i.
Contenzioso, litigioso.	Ciartegìi, ia, belagìi, ia, ìis, sciamategìi, ia, daugìi, ia.
Conterminare, confinare.	Me vuum, me vendùem megiet, udùta.
Contermino, contiguo, confinante.	Coiscìi, ia, ìis, ngàt, i, it, nghiat, i.
Contesa, contenzione.	Ciarte, a, kallabe, a.
Contessere, tessere.	Me ndùne.
Contesimento.	T' ndun, i, it.
Contestare, intimare.	Me ɀɀane, me kaλεùe.
Contesto, testimonianza.	Sciahitnii, ia, sciaitelèk, u, ut, descmìi,
Contestualemente, av.	Bàsck me tieret, descmisct. [ia.
Contezza, notizia.	Habèr, i, it, te dittun, i, it.
Contiguità.	T' nghiàt, i, it.
Contiguo, rasente, allato, accosto.	Coiscìi, ia, ìis, ngàt, i, affer, nghiat.
Continente, terra ferma.	ɀèe, u, ut, dɜλgnàa, dugnaie, ia.
Continenza, castità.	Te dlirt, i, it.
Contingere, avvenire, accadere.	Me bom vachìi, me cilùem, me àrɀ.
Continovatamente, av.	Perjete, giɀɀ hère, pâa dàam, pàa keput.
Continovare, continuare.	Moss meu dāa, me cindrùem, me ghiat, me urnùe
Continovo, continuo.	I pâa dâam, i, it.

*

Digitized by Google

Continuazione.	Te ghiat, i, te pàa dāam, i, gi‡‡hèrscm, i, it.
Continuo, non interroto.	Pa-dâam, i, ghiat, i, ngìtun, i, it, te pāa mungùem, i, it.
Continuo, continuamente, av.	Gi‡‡here, gi‡‡moniscm, ghi‡‡herscme, pà daàscim.
Contista, computista, calcolatore.	Essapegìi, ia, ìis.
Conto, calculo.	Essàp, i, it, mendȕr, a, arsȕe, ia, gevàp, i.
Cònto, noto, chiaro, manifesto.	Asciciar, i, it, meidan, i, mbale facie, ia.
Contorcerere, attortigliare.	Me perdre‡une, me psctieλe.
Contornare, cortorniare.	Me vandùem rè‡‡in, me re‡‡ùem.
Contorno, d'intorno.	Rè‡‡, i, it, ocòλ, a, es, perciark.
Contorto, cattivo, malvaggio.	Fort kèc, i, it, cattìλ, i, it, ugursùs, i, it.
Contra, contro.	Cùndre, a, es.
Contra, a rimpetto.	Carscìi.
Contrabbandiere.	Hàin, a, es, haidùk, u, ut.
Contrabbando.	Hajnìi, ia.
Contrabbasso.	Cemèngie, ia, es emà‡, ciamala emà‡.
Contracambiare.	Me ke‡‡ȕe, me ngatrùe, me nderrùe, me bom trāmp.
Contracambio.	Nderrìm, i, ngatrìm, i, tràmp, i, it, te nke‡‡ȕem, i, it.
Contracchiave, chiave falsa.	Cìls, i, it haidukut.
Contracuore, crepacuore.	Plasse, a, es cèmbres.
Contrada, strada.	Mahaλ, a, es, rùghe, a, es, ù‡e, a, es.
Contraddicitore.	Cundertāar, i, cundrasctùes, i.
Contraddire, dir contra.	Me fòole cùndra, me cundrasctùem.
Contraddire, contrariare.	Me ‡‡ȕe fiala, me cundrasctùem, me rāa nd' fial, me kèn kùndra.
Contraddiritto, tassa sul reo.	Gòbbe, o ghiob permì faitùrit.
Contraddistinguere, distinguere.	Me scegnùe, me dāam mire, me vecciùe.
Contradditorio.	Kunnertāar, i.
Contraddizione.	Kunnersctim, a, es, cundrasctìm, i, it.
Contràdie, dannoso.	Zaràerlìi, ia, ìis, demtùer, callumciàar.
Contraddote.	‡untii, ia, bascìsc, i, it bùrrit grùes.
Contrafaccia, a rincontro.	Carscìi, ia, iis.
Contraffacente, contraffacitore.	Perbùe, i, it, pervisctāar, i, it.
Contraffare.	Me perbue, me pervisc, me cièsc, me ciestis.
Contraffare, trasfigurarsi.	Meu bāa tefdiλ.
Contraffattezza.	T' perbucun, i, it, t' pervisciun, i, it.
Contraffatto, falsificato.	Kèc, i, it, rrèiscm, i, it, ciàrtun, i, it.
Contraffatto, travestito.	Tefdìλ, i, it.
Contraffinezza, cortesia.	Scerbesλk.u, sahighìi, ia, ìis, ndèer, i, niercìi, ia.
Contraffodera, fodera.	Astàr, i, it.
Contrafforte, riparo ad un muro.	Te forzùem, i, it mùurit.
Contraffortuna, mala sorte.	Nafàk, ia, es ecèca, taksirat, i, sciort [ekèc.

Digitized by Google

Contrafforza, forza opposta a forza. Fucìi cundra fucìi, foorz me foorz.
Contraffosso, antifosso. Gròpe, a, es cùndra gròpes.
Contraffulminare. Me scùem kèc me te kèc.
Contraggenio, avversione, antipatia. Mnii, ia, inati, i, it.
Contragiro. Rèʒʒ, kùndra reʒʒit.
Contragrato. Per ʒunt, per ìnat.
Contraindicare, indicar il contrario. Me diftùe, me kalzùem ndrɤscei.
Contraindicazione. Diftim, i, te diftùem, i ndrɤscei.
Contraerba, contravveleno. Bàar, i cùndra hèlmit.
Contralegge. Lìgie, ia cùndra ligìes.
Contralto, voce alta. Ɛāa, ni fort hòλ, fort nàlt.
Contrammaestro. Mièscter, i cùndra mièsctrit.
Contrammandare. Me urʒnùem cùndra urʒnimit pàres.
Contrammarèa. Valle kundra valles.
Contrammoralità. Keccie, ia, es, t'lighe, a, es.
Contramore. Dascnim kundra dascnim cietrit.
Contrannaturale. Cùndra natɤres.
Contraoperazione. Pùna cundra puna tietres.
Contrapolizza. Polizze, kundra tietres polizze.
Contrappensare. Me mennùe kùndra.
Contrappesare, adeguare con peso. Me baracùem, me bòm barabàr, o bàras, me terecit.
Contrappeso. Send, i, sèn, i, it.
Contrapponere, opporre. Me ràam cùndra, me cundrasctùem.
Contrapremere, premere in contrario. Me sctɤɤm ndrɤscei.
Contraria. Kundrasctùescme, a.
Contrariare, far contrario. Me scue cùndra, me ken cùndra.
Contrariare, contradire. Me ʒʒɤe fiala, me fòole kùndra, me cundrasctùem, me cunnersctùe.
Contrariato. Kunnersctuum, i.
Contrariamente, av. Kundrasctuescim.
Contrarietà, avversità. Kunnersctim, i, it, mnìi, ia, ìis.
Contrario. Kundrasctùescm, i, it, cùndra, a, es, cundertàar, i, it.
Contrarre, stabilire d'accordo. Me uidìssune, meu bom me gni fiala.
Contrarre matrimonio. Me martùe.
Contrarrispondere. Me pergiègiune, me respondùe, me ciùe lèttra.
Contrarrisposta. Te pergiegiunit cùndra tepàres pergiegiunit.
Contrarte. Ɛahnat rreiscme.
Contrascrivere. Me scrùem cùndra ndrɤscei.
Contrassegnare. Me scegnùe ndrɤscei.
Contrassegno, segno per riconoscere. Scegn, i, it per me ngnòfftune.
Contrassigillare. Me mɤhɤrliss, me mɤhɤrim rreiscme
Contrasta. Ciarte, a, es, cunnersctim, i.
Contrastampare. Me stampùem ndrɤscei.
Contrastante, contrastatore. Kunnersctāar, sciamategìi, belagìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Contrastare, star contro.	Me Kunnersctùe, me hàngher nnèr veti
Contrastare, resistere.	Me sciamatùe, me fialùe nner veti.
Contrasto.	Kundersctii, ia, cundersctìm, i, sciamàt, a, ciarte, a.
Contrattabile.	Gi goditet, vendùescm, i, it.
Contrattare, fare un contratto.	Me bòm bacāar, me rescperùe.
Contrattare, toccare, palpare.	Me prèk me dōor, me perdùer.
Contrattatore, chi contratta.	Respèr, i, it, traghetāar, i, it.
Contrattazione, contratto.	Bacāar, resperìi, ia, ìis, traaghtìi, ia.
Contrattempo, tempo contrario.	Pà vàkt, i, it.
Contratto, rattratto, rattrappato.	Gherc, i, it, gistərəm, i, it.
Contrattura, contragione de' nervi.	T' ghercìi, ia, is, gistərìm, i, it.
Contravvedere, veder di mal occhio.	Me pàss mnìi, mos me dàsct, me kcisr sctrem.
Contravveleno.	Bāar, i, it cùndra hèlmit, ceherit.
Contravvenire, venir contro.	Me àrʒ cùndra, me dàl perpara.
Contravventore, delinguente.	Faitùr, i, it, i kèc, i, it.
Contravvenzione, trasgressione.	Te ciàrtun, i, te bàmun, i, it kec.
Contravvoglia, mal volentieri, av.	Pà dàsct, pà hiir, me còrt per ʒùn.
Contremiscere, tremare fortemente.	Fort me tutt, fort me friguèm, fort me trèm.
Contrettare, toccare.	Me prèk, me perdùer.
Contrettazione.	Te prekun, i, it, t' perduerun, i, it.
Contribolare.	Me mundùe, me mercitune, me bisdiss.
Contribuente, contributore.	ʒòns, i, it, ndimentāar, i, it.
Contribuire.	Me ʒàne, me ndimùem, me mbait crahen, me argiue basck.
Contributo, della stessa tribù.	Fìss, i, it, cuscerìn, i, ilakāa, ia.
Contribulazione, contributo.	Te ndimùem, i, it, ndìm, i, it, t' ʒànun.
Contrire, contritare.	Me sctəpune fort, me grìi.
Contristare, far tristo.	Me trisctùe, me pecmetùe, me pervenerun.
Contristare, far tristo, cattivo.	Me ciart, me bāa t' kèc, me git prei ùʒes t' mire, me lagùe prei cotit.
Contristatore.	Ngāass, i, ugursus, i, it.
Contristatrice.	Ugursùse, a, es, belagiè, ia, ìis.
Contristazione, contristamento.	Mercìi, ia, ìis, trisctim, i, turbuʎìm, i.
Contritare, tritare minutamente.	Me griim, me zoptùem fort.
Contrito, compunto, che ha contrizione.	Peendùem, i, it, ʒìmtun, i, it.
Contrizione, dolore dei peccati.	Peendìm, i, it, te ʒìmtun, i, it.
Contro, contra.	Cùndra.
Contronestà, indecenza, disonestà.	Fʎicistìi, ia, ìis, pallavìi, ia, ʒunnìi, ia.
Contrordine.	Urʒen cundra ùrʒenit.
Controstomaco, di mala voglia.	Pà volundèt, ia, pà cief, i, it.
Controvare, inventare.	Me giet, me nzièrre prei vèti.
Controversia, litigio, questione.	Davāa, ia, sciamàt, a, cundràsctim, i.
Controvertere.	Me fòole cùndra, me ràam cùndra.

Digitized by Google

Controvolontà, malvolentieri. Pāa ɛèmer, pâa cief, i, me ɛòrt, pʒùn.
Contumace, disobbediente. Pāa ndigùescm, i, pâa giescm, i, it.
Contumacissimo. Fort pāa giescm, fort me crɜe t' ngrèh.
Contumacia, caparbietà. T' crɜe nghrèun, i, crɜè fort, i, it.
Contumelia, ingiuria, villania, offesa. Te spiffun, i, ʒunnìi, ia, ìis, fai, it.
Contumelioso, scortese Spifftāar, i, pāa haeir, i, pa scerbès, i, it.
Contundere, pestare ammaccando. Me ndrɜd, me sctɜp.
Conturbare, infastidire. Me besdiss, me merɛit, me ciestiss.
Conturbare, sconturbare, turbare. Me turbuʌùe, me perɛiem.
Conturbamento, conturbazione. Turbuʌim, i, it, merɛìi, ia, ìis, t' perɛiscm, i, it
Conturbatore. Belagìi, ia, ìis, giagaidūur, i, it.
Contusione, ammaccamento. T' ndrɜdun, i, it miscit.
Contutto av. Me gìʒʒ.
Contuttochè, benchè, contuttociò. Ndè, eʒè, non sè.
Convalente, dell' istesso valore. Barabàr, scòn barabar.
Convalescente. Ismùuntun, i, smùt, i, i ligh, u, pàa cièf, i.
Convalescere. Me lengùem, me lighesctùe.
Convalescenza. Lighesctìi, ia, t' pàa cief, i, it.
Convalidare, fortificare. Me forzuèm, me temelùe.
Convalidazione, conformazione. Te forzùem, i, it.
Convalle, valle. Fusc, ia, es.
Convegna, convegno, convenzione. Fiàle, a, es, convènd, i, godìi, ia.
Convellere, ritirare, stirare. Me ngreh pràp per s'dɜɜti here.
Convellere, contorcersi p. convulsione. Meu perdreʒ prei pùna tròllit.
Convenente, patto, promessa. Premtìm, i, it, bèss, a, es.
Convenente, conveniente. Me uʒ, à, es, hièscm, i, it, pelciɜescm, i.
Convenenza, convenzione, condizione. Fial, a, es, càuʌ, i, sciart, i, it.
Convenevole, mostrarsi rispettoso. Saghighìiscm, i scerbès, i, it.
Convenevole, conforme al dovere. Nevoiscm, i, it.
Convenienza. Nierɛìi, ia, sahighìi, ia, scerbesʌek, u.
Convenientissimo. Fort mire, fort hièscm, fort pelciɜescm,
Convenientemente, av. Hiescìm. [i.
Convenire, accordare. Me cunvendùe, me ràa mè gni fiàla, me begheniss, me uidiss.
Conventare, addottorarsi. Me ʒàne cunoren dies.
Conventicola. Cunvènd tineciscte perciescm.
Convento, adunanza. T' mleʒun i, calabalèk, u, ut, cunvèn, i.
Convento, abitazione de' frati. Kùven, i frètinevet, kisc, ia, frètnevet.
Convenuto, da convenire. Pelciɜem, i, it, pelciɜmuum, i.
Convenzionare. Me paitùem ner veti, me uidìssune.
Convenzione, patto. Fiale, a, paitìm, i, it, bèss, a, es.
Convergere. Me affrùem, me avìt.
Con vero, con verità av. Me tevertète, gnimènd, bèli, asctù.
Conversa, religiosa servente. Hɜsmeciare, a, es, scerbetore, ia, es.
Conversabile, conversevole. Idasctun, i, kònscm, i, scerbès, i.
Conversamente, al contrario. Ndrɜscei, bɜsprappa.

Digitized by Google

Conversamento, il conversare.	Te bissedùem, i, te ndeìtun, i, te convendùem, i, t' bàmun, i, it èngh.
Conversare, trattare insieme.	Me ndeìt bàsck, me bessedùe, me convendùe, me bāa engh.
Conversazione.	Ngh, u, ut, te ndeitun, i, it socinisct.
Conversione.	Te keʒʒɤem, i, it, te sièλun, i mâar.
Converso, laico.	Frat pā mèsc.
Converso, convertito.	Nkeʒʒɤem, i, it, sieλun, i n' fee.
Convertere, convertire.	Me sieλe, me prùum, me nkʒʒɤe ndè fee.
Convertimento, conversione.	Te nkeʒʒɤem, i, te sièλun, i ndè fèe.
Convertitore.	Nkeʒʒɤes, i, it.
Convertitrice.	Nkeʒʒɤese, a, es.
Convicino, circonvicino.	Ngàt, i, it, nghìat, i, àffer.
Convicinissimo.	Fort ngàt, fort nghìat, fort affer.
Convincere, superare, costringere.	Me mùit, me ʒʒɤe, me sctrengùe.
Convincimento, pesuasione.	Raɛìm, i, it, t'beghenissun, i, it.
Convinto, persuaso.	Cail, i, it, raɛicm, i.
Convisitatore, collega nella visita.	Sòc, i, it nè viɛite, o n't'pâamit.
Convitare, chiamare.	Me ʒʒire, o me grisc.
Convitatore, chi convita,	ʒʒirs, i, iɛot, i, it scpìis.
Convitigia, cupidigia, avarizia.	Lachmìi, ia, pezzjlèk, u, serrafnìi, tamàh, ai, it.
Convito.	Gosct, a, ɛiaffet, i.
Convitoso, cupido, avaro.	Fort lachemùescm, fort tamaciâar.
Convittore.	Scholλāar, i, scioc icolegit.
Convivare, cibarsi insieme.	Me hàngher bàsck.
Convivere, vivere insieme.	Me ndèit bàsck, me jetùem bàsck, me geλìt.
Conviziare, offendere con convizio.	Me fiɤem me fiàla tekciate.
Conviziatore, ingiuriatore.	Fiɤès, i, it, truès, i, it, ʒuntâar, i.
Convocare, chiamare molti.	Me mlèʒune, me ʒʒìre scium.
Convocatore, chi còvoca.	ʒʒìrs, i, it.
Convocazione, convocamento.	Te ʒʒirun, i, it, t' mblèʒun, i.
Convogliare, accompagnare.	Me perzieλe, me scioccnùe.
Convoglio.	Krusc, i, kalabalèk, u, ut, sciummizze.
Convojare, far via con altri.	Me scùem basck prei dròet.
Convolgere, voltolare.	Me sieλe, me keʒʒɤem scium here.
Convulsione.	Cieter essàp, pùuna tròllit.
Coobbligare, obbligare insieme.	Me sctìim bàsck ndè bòrgie, o bòrc.
Coonestamento, scusa.	Scherkìm, i, mahàne, a.
Coonestare, scusare.	Me làam, me dol-ɛot, me scherkùe.
Coonestatore, chi coonesta.	Laàs, i, it, godites, i, it.
Cooperamento, cooperazione.	T' punùem, i, it basck, t'veperùescm, i, it basck, t' bamun, i, it basck.
Cooperare, operare insieme, giovare, ajutare.	Me punùe bask, me mdimùe, me proʒùe, me vieft, me viit, me bâa heirin.
Cooperatore, chi coopera.	Punùes, i, ndimùes, i, it, ndimùescm, i, it, ndimentar, nnimtāar, i.

Digitized by Google

Cooperazione, cooperamento, ajuto. Te bàmùn, i, it, ndìm, i, it.
Coordinare, ridurre in ordine. Me godìt, me vendùem, me ndrèc.
Coordinatore, chi coordina. Goditès, i, it, urʒenùes, i.
Coordinazione, ordinamento. Te goditun, i, it gni sen me tietrat.
Coortare, confortare Me ʒon gaìret, me ɛemerùem, me forzùe.
Coperchiare, mettere il coperchio. Me vanduem capàkin, me mblùem.
Coperchiella, frode. Masctrìm i, it, rrèn, a, es, scerrìì, ia.
Coperchio. Capàk, u, ut.
Coperta, cosa che cuopra. Plàff, i, it, iergàn, i, it, ciuλ, a, postaj, levenz, a, es.
Coperta, scusa, pretesto. Rrène, a, es, skerkìm, i, it, mahane, a.
Coperto. Mblùem, i, mvlùem, i, it, sgiurgh.
Coperto, simulato, ambiguo. Scerregii, ia, t' sctierun, i, vesvesclìi, ia.
Copertoia, testo. Sàgg, i, it, cachìi, ia, iis, cerèp, i.
Copertura, coprimento. Te mvlùem, i, it, te mblùem, i.
Copia. Copie, ia, cift, i, it.
Copialettere, registro di lettere. Tefftèr, i, it lètteravet.
Copiare, trascrivere. Me nzièrre, me copiùe.
Copiatore, chi copia, copista. Scrùes, i, it, nzierrs, i fialave.
Copiosità. Bollèk, u, ut, berècet, i, it.
Copioso, abbondevole. Ipàssun, i, begat, i, cirak, u.
Coppa, tazza. Cùp, a, tàss, i, it, pehâarre, a, es.
Coppaù, gomma. Tuttecàλ, i, it, ngìttscme, a.
Coppella, bariletto. Fuccì, ia, boril, i, it, voic, i, it ivòghle.
Coppella, vaso ove si affina l'oro Pòtte, a, es.
Coppellare, cimentar l'oro. Me sckriim aarin o serme nè pòtte.
Coppetta. Sciscie, ia, es.
Coppia, paio. Cìft, i, it.
Coppiero. Scughetāar, i, tàssgìi, ia, ìis.
Coppo, tegola. Ceremid, a, es, tiègul, a, es.
Coppoluto, quasi fatto a cupola. Cɛbelìi, ia, ìis, cemerlìi, ia.
Copponi, schegge. Zòpa, at drùuve, pɛ̀k, a, es.
Coprimento, coito delle bestie. Te hèʒʒun, i, it.
Coprire. Me mlùe, me mvlùem me mblùem,
Copritore, chi copre. Mlùes, mbluès, i, it.
Copritura, coprimento. Te mvlùem, i.
Copritura, pretesto. Mahâne, a, scherkim, i, it, rrène, a.
Copula, coito, congiungimento. Te ràam, i, it me grue, t' gnìtun, i.
Copulare, congiungersi carnalmente. Me bāa sctratt me grùe, me rāam me grùe.
Copulare, unire in matrimonio, strigne- Me martùem, me sctrengùe.
Coraggio, animo. [re. Gairet, i, cindrìm, i.
Coraggioso, bravo, ardito. Gajrecii, trìm, i, it, dahii, ia, iis.
Corale, cordiale, di cuore, affettuoso. Ɛemerùescm, i, it, dàsciun, i, konscm, i.
Coraggiosamente, av. Gairetelisct, trimniscte, pāa frigh.
Corallo. Mergiàn, a, es.
Corame, corame. Ligura, at, saftian, i.
Corampopulo, pubblicamente, av. Asciciare, perpàra gìʒʒvet popuλit.

Digitized by Google

Corata, coratella.	Muschenìi, ia, ìis, piessa combres.
Corazza.	Cielate, a, pecìir, i.
Corazzaio, chi fa corazze.	Pecirrgìi, ia.
Corazzare, arma di corazza.	Me armatiss me cielat, me vèsc pecìir.
Corazzire, soldato di corazza.	Cielategii, ia.
Corba, cesta intessuta di vimini.	Còsc, i, it, coffin, i, scpoort, a.
Corbare, andar gonfio.	Meu crenùem, meu maʒestùem.
Corbellare, schernire, coglionare.	Me ciestiss, me cenùem, me kèsc.
Corbellatore, chi corbella.	Gaɛetuur, i, it, scerr, i, ugursus, i.
Corbelleria, atto da minchione.	Cenìm, i, te kesciun, i, te cenùem, i, it.
Corbellare.	Marrìi, budaλìi.
Corbello.	Còffin, i, it vòghle, spòort, a, es.
Corbo, corvo.	Còrb, i, it.
Corbona, borsa.	Cesse, a, es, culèt, a, es.
Corda.	Conòp, i, it, torte, a, es.
Corda di violino, di cetera etc.	Tèlìsc, i, it, drèʒcc, i, it, tèl, i.
Cordacismo, ballo lascivo de' greci.	Kezzìm, i, it kèc urùmvet.
Cordaio, cordaiuolo.	Conopciāar, i, mèffiagìi, ia, ìis, conopgìi, ia.
Cordella, cordino piccolo di seta.	Gaetàn, i, it.
Cordella, cordino piccolo.	Sigìm, i, it.
Cordiale, brodo con uova.	Scerbèt, i, làngh, u, ut me vòe bàsck, lezìm, i, puscìm, i.
Cordiale, di cuore affettuoso.	Cemerùescm, i, it, fort kònscm, i, it.
Cordialmente, av.	Me giʒʒ cèmer.
Cordialissimo.	Fort dasctnùescm, fort cemerùescm.
Cordigliero, frate francescano.	Frat sc franciscut.
Cordiglio, cingolo, cordone.	Conòp, i, it.
Cordogliare, compassionare.	Me ankùem, meu ʒimtune.
Cordoglienza, cordoglio, dolore.	Pecmetim, i, it, gacep, i, mùnd, i, it,
Cordoglioso, doloroso, compassione-	Ʒimscm, i, it, misceriirscim, i.
Cordogliosamente, av. [vole.	Ʒimscim.
Cordonare, cignere di cordone.	Me vèsciune, me vuum conòp.
Coreggia, cinta di cuojo per la sella.	Colàne, a, es.
Coreggia, per cingersi i fianchi.	Rrep, i.
Coreggia, frusta, staffile.	Cangìk, u, ut, gerbàcc, i, it.
Coreggia, peto.	Pòrʒ, a, es, pierʒ, a, es.
Coreggiuolo, striscia per rasojo.	Cùc, a, es.
Coreggiajo, chi fa coregge.	Scrreffegìi, ia, ìis.
Corgnale, corniola, corniolo.	Ʒʒâne, a, es.
Coricamento.	T' rāam, i, it me fiet.
Coricare, porsi disteso a letto.	Me ràam me fictune.
Còrilo, nocciuolo, avellana.	Leʒʒìi, ia, ìis.
Corista.	Ipari giàconavet.
Corizza, infreddatura.	Flamme, a, es.
Cornacchia, uccello simile al corvo.	Sòrr, a, es.
Cornacchiare.	Me bāa cāanin sòrravet.
Cornamento, il fischiar degli orecchi.	Ustìm, i, it, o bumuλim t'vèsciavet.

Digitized by Google

Cornare, sonar il corno.	Me ràam briena, o brìin.
Corneggiare.	Me ràam me briena.
Cornice.	Pervàɀɀ, i, rèɀɀ, i, it.
Corniciato.	Me pervàɀɀ.
Cornifero, armato di corno.	Me brìnt, o me brienat.
Corno.	Brjene, a, brìi, ni.
Coro.	Chòr, i, it, vàλ, a.
Corona.	Cùnor, a, es, rùse a, es.
Coronajo, chi vende corone.	Rusegìi, ia, ruzgìi, ia.
Coronante.	Cunorùescm, i.
Coronare.	Me cunorùem, me vendùem cunòren mbì crɜet.
Coronazione.	T' cunorùem, i, it, te vendùem, i cunòren mbi crɜet.
Corpacciata, mangiata grande.	Te ngrànun, i tèper, grɜksìi, ia.
Corpacciuto, grosso di corpo.	Tràsc, i, it, imaim, i, it.
Corpo.	Còrp, i, it, ugiùt, stàt, i, it, mìsc, i.
Corporale.	Corporal, i.
Corporatura, statura.	Stàt, i, it.
Corporazione, compagnia di persone.	Sciocinìi, ia, ìis, compagnìi, ia, ìis.
Corpulento, grasso di corpo.	Imaim, i, it, tràsc, i, it.
Corpulento, di gran corpo.	Ugiuti t' màɀ, stati t' màɀ.
Corpusculo.	Ugiut i voghle.
Corpusdomini.	Ditta Còrpit Krisctit.
Corputo, panciuto.	Me bark frɜɜm.
Corredare, fornire di masserizie.	Me blèe takàm, me bāa takam.
Corredo.	Takàm, i, it.
Correggere, gastigare.	Me ciortùe, me certùem, me castigùem, me mundùem.
Correggere, ridurre a ben fare.	Me sctìim nè ùɀa, me prùum nè ùɀa.
Correggitore.	Ciortùes, i, it.
Corregnare, regnare insieme.	Me kciɜr basck, mn sundùe bàsck.
Correlazione, relazione reciproca.	Te pergiegiun, i, it bàsck.
Correligionario.	Scioc, i, o sòc, i, it ne Fèe.
Corrente, movimento dell'acqua nel mare.	Vàλe, a, es.
Corrente, veloce, spedito.	Vrapscm, i, it, ceschìn, i, it.
Corrente, correntemente.	Vràp, tui ngàam, tue lsciùem.
Correntia, il correr dell'acqua.	Te scùem, i t' ùit, t' rieɀun, i t' ùit.
Correre.	Me ngàam vràp, me lsciùem vràpe.
Correre, corriere.	Tattàr, i, it, laìm, i, it.
Correttore, signore, principe, capo.	Eotinìi, ìa, ìis, bègh, u, ut, crɜe, et, es, i pāar, i.
Correzione, correggimento.	Te mpsùem, i, it, certìm, i, it, ndeskim, i, ciortìm, i, it.
Corridere, ridere in compagnia.	Me kesciune bàsck, o me cièsc.
Corridojo, corridore.	Haralèk, u, ut.
Corridòre, persona veloce al corso.	Pellivàn, i, it.

Digitized by Google

Corriere, messaggiere.	Tattàr, i, it, ilaìm, i, it.
Corrigibile, emendabile.	Nndiguescm, i, it, kʒʒèescm.
Corrimento.	T' ngâam, i, t' lsciùem.
Corrispondente.	Sòc, i, it, mik, u, ut, pergies, i, it.
Corrispondenza.	Te pergiègiun, i, it.
Corrispondere.	Me pergiègiune, me respondùem.
Corrisponsale, mallevadore.	Dorcòn, i, it.
Corritore.	Ngâss, i, vràps, i, it.
Corrivo, tondo, semplice.	Ngùcm, i, utùem, i, it, pa-hile, i.
Corroborante.	Lezìm, i, haje, ia, kʊvetlìi. [tin.
Corroborare, fortificare.	Me cemerue, me forzùem, me ʒon kʊve-
Corroboratore.	Cemerùes, i, forzùes, i, it, kʊvetlìi, ia.
Corroborazione.	T' forzuém, i, it, kʊvet, i.
Corrodere, rodere, consumare.	Me brèeh, me hàngher, me sòss.
Corrodimento.	T' brèhun, i, t' hànghrun, i.
Corrompere, guastare, putrefare.	Me scprisc, me ciart, me cielp.
Corrompere, violare, toglier la virginità.	Me màrr erɔìn, me fʎic, me ʒunnùe, me turpenùe.
Corrompere, spargere il seme animale.	Me dèrʒune giàkun vet.
Corrompimento.	Te dèrʒun, i, it giàkut vet.
Corrosione.	T' hàngrun, i, it.
Corrosso, da corrodere.	Brèhun, i, it, hàngrun, i.
Corrotto, dolore, pianto di molti.	Giàme, a, es.
Corrucciare, crucciare tormentando.	Me mundùem fort, me ʒon gacep temaʒ.
Corruccio.	ʒimptun, i, mundìm, i, it, gacep, i, corr, i.
Corrucciosamente, av.	Me mund t' màʒ, gacepcisct.
Corruccioso, iracondo, sdegnoso.	Iʒenùescm, i, it, minùescm, i, it, sèrt,
Corrugare, increspare, aggringare.	Me rùʒune. [i, it.
Corrugazione, increspamento.	Te rùʒun, i, it.
Corruscare, balenare, lampeggiare.	Me scklzʊe, me vettùe.
Corruscazione, balenamento.	Te vettùem, i, it, vetìm, i, scklzim.
Corusco, fiammeggiante.	Fort scklzʊscm, i, it, ndrìcm, i, sdrìcm, i.
Corruttela, depravazione de' costumi.	kècie, ia, es, vepra t' kicat, t' ligh, a.
Corruttibile.	Priscet, ciartet.
Corruzione, putrefazione.	Te prisciun, i, it, kelbisìn, a, es.
Corruzione de' costumi.	Msìm, i kec, te mpsùem, i, it kèc.
Corsa, corso, corrimento.	Vràp, i, it, t' lsciuem, i, it, t'ngām, i.
Corsale, ladrone di mare, corsale.	Cussàr, i, it, haine, a, es deetit.
Corsaresco, da corsaro.	Hainiscte, cussariscte.
Corseggiare.	Me bom hainìi, me vieʒ, me cusserùe.
Corseggiatore, chi corseggia.	Haiduk, u, ut, cussâar, i, it.
Corsìa.	Haralèk, u, ut.
Corso.	Vràp, i, o vrep, i, it.
Corso, tempo, spazio.	Mott, i, it, vakt, i, camàn, i, còhe, a, nghàe, ia.
Cortaldo, cavallo senza orecchie.	Kāal pāa vescte.
Corte, spazio, recinto di casa.	Obòrr, i, it, haiat, i, it, avlìi ia.

Digitized by Google

Corte, palazzo di principi.	Saràie, ia, it.
Corte, corteggio.	Krùsc, i, cōort, i, trima, at, sciocnli ia.
Corteare, far corteo alla sposa.	Me perzieλe nùssen.
Corteccia, crosta di pane.	Cùe, a, es bùkes.
Corteccia, scorza.	Livor, a, es, sgiole, a, es.
Corteggiare.	Me ndjek, me nderùe.
Corteggio, codazzo.	Krùsc, i, te perzièλun, i, it, trima, at.
Corteggiano, cortigiano.	Pascialli, ia, tevabli, ia.
Cortello, coltello, senza chiudersi.	ʒʒìche, a, es.
Cortello, cortello piccolo da chiudersi.	Brìsch, u, ut.
Corteo, codazzo di persone.	Kaλabaλèk, u, ut, sciumice, a, tòp, i.
Cortese, grazioso.	Serbès, i, it, ercelli, ia, ipelcisescm, i, mohabetecii, niercìscm, i.
Cortesemente av.	Scerbescisct, niercisct, niercìscim.
Corteseggiare, spendere largamente.	Me argiùe scium pâa essap, me lsciùe dòoren.
Cortesìa.	Scerbesλek, u, niercli, ia, lis, sahighli, ia, lis.
Cortezza di mente.	Die, ia, es, mènde, ia, es.
Cortigiana, donna di palazzo.	Grùe, ia, es saràit.
Cortigiana, meretrice.	Cùrve, a es, rospli, ia, lis.
Cortile.	Obòrr, i, it, avvlìi, ia, is, haiat, i, it.
Cortina.	Perde, a.
Cortinare, ornar di cortine.	Me vandùem pèrdat.
Còrto, cortezza.	T' scurt, i, it.
Corto, di poca lunghezza.	Scùrt, i, it.
Corto, brevemente, cortamente.	Scurtsclm.
Cortissimo.	Fort scurt.
Corvatta, cravatta.	Sciamli, ia, lis, fazzòlett, i ciàffes.
Corvo.	Corb, i, it.
Cosa.	Scaf, sènd, i, it, càffsc, ia, es, sèn, i.
Coscendere, condiscendere.	Me nguscelùe, me hoscnùe, me knàc.
Coscia, coscio.	Còffsc, ia, es.
Coscienza, coscienzia.	Scpirt, i, it.
Coscienziato, di buona coscienza.	Scpirtscm, i, it,.
Coscienziosamente, av.	Me scpirt.
Coscino, cuscino.	Iestek. u, ut.
Coscrivere, conscrivere.	Me scrùem, me vàndue n'tefter.
Coscritto.	Radiff, i, it, iscrùem, i.
Coscrizione.	Te scrùem, i, t' dieltvet per nicamt.
Così.	Gnesctu, ksctune, asctù, anì, cisctù, cestù, ksctù.
Così fosse.	Macâar, asctù kioft.
Cosmogonia, formazione del mondo.	Te nʒànun, i, t'dugnàjes, te criùuem, i, t'dugniet.
Cosmopolìta, cittadino dell' universo.	Sceherlìi, t' dugnàjes, o dɯλgnàas.
Cosmorama, veduta del mondo.	T' pâamit dùgnajes.
Cospargere, sparger sopra.	Me dèrʒ per slper, me scterpik, me lagh.

Digitized by Google

Cospetto, presenza.	T' pāascm, i, perpâr, ia; edòche, ia, es, fàcie, ia, es, ftȣr, a, hie, ia.
Cospicuamente, av.	Me nâam t' maʒ.
Cospicuità.	T' nâame, a, es, ɛāa, ni t'màʒ.
Cospicuo, di gran fama.	T' màʒ fort, erɛelìi, ia, lis, me nâame, a,
Cospiegare, impiegare, mettere in opera.	Me sctìim nde pùun, o me vūu. [es.
Cospirare, esser d'accordo.	Meu basckùe, meu uidiss, meu sciocnùe.
Cospiratore, chi cospira.	Taraffegìi, ia, sciamategìi, ugursùs, i, it,
Cospirazione, congiura.	Taraff, i, sciamat, a, es, potèr, i, it, ugursusluk, u, belâa, ia.
Costa, costola, salita.	Brìin, a, et, bʌin, i.
Costa, banda, fianco, lato.	Brign, a, àne, a, es, cràh, a.
Costà, in cotesto luogo av.	Nè kèt vend, ketù, cetù, kahà.
Costaggiù, profondità, av.	Te pòsct, perfund, t' keʒʒeʌ.
Costante, stabile, fermo.	Durùk, u, fòrt, i, it, temellùem, i.
Costantissimo.	Fort fort, fort durùk.
Costantemente, av.	Fortscìm, durukisct.
Costanza, stabilità.	T' duruk, u, fucii, ia, iis, cindrìm, i.
Costare, valere.	Me kusctùe, me scùem, me kèn.
Costare, constare, esser noto.	Me kèn asciciare, me diit t' giʒʒ.
Costassù, av.	T' nalt, termmàl, siperi.
Costato, fianco.	Brìi, ni, crahanùer, i, àn, a.
Costeggiare.	Me scùem brègh brègh me giemì.
Costeggiare, per terra.	Me èzzune per còdrat.
Costei.	Aiò, assai, o assaima.
Costellare, spargere splendore.	Me sckelzȣe, me ndrittune.
Costellazione, più stelle assieme.	ȣȣʌet scium bàsck.
Costernamento.	T' tremnun, i, it, frighe, a.
Costernare, avvilirsi, atterirsi.	Meu friguem, me tutt, me pàss dròe.
Costernazione, avvilimento.	Frìghe, a, es, dròhe, ia, tutt, a, es.
Costì in cotesto luogo av.	Ketù, nè kèt vèndi, cetù.
Costicentro, av.	Ketù mbrenda.
Costiera, spiaggia, rivieria.	Brègh, u, ut.
Costinci, av. di costì.	Prei Ketù.
Costipare, costringere, condensare.	Me sctrengùe, me ràss, me nzàne.
Costipare, raffreddarsi.	Me râam flḷàmma.
Costipazione.	Flamme, a, es.
Costituire, determinare.	Me bâa, me vandue, me urʒenùem.
Costitutore.	Urʒenùes, i, sundatâar, i.
Costituzione.	Sundim, i scium vetvet.
Costituzione, natura.	Tabiat, i, it, natȣre, a, es, hùi, it.
Costo, spesa.	Kȣmèt, i, bacâar, i, it, àrg, i, it, pàrc, ia, es.
Costolame, tutte le coste.	T' giʒʒ briinat.
Costoliere, spada a un taglio	Scpāat, a, es me gni tèeh.
Costoro.	Kctà, ketȣne.
Costoso.	Kusctuscum, i, t' kusctùescm, i.
Costretto, sforzato, violentato.	Nghermùem, i, it, screngùem, i, it, coril, i.

Digitized by Google

Costretto, rinchiuso, serrato.	Mscèλun, i, it, mʁλun, i, it.
Costringere, strignere insieme.	Me scterngùem bàsck, me ʒon ɛoort, me nghermùe.
Costringere, stipare, ammassare.	Me ràss, me grùmuλuem.
Costringimento, ristringimento.	Te mlèʒun, i, it, t' ràssun, i, it.
Costruire, fabbricare.	Me ngreh, me bāa, me vandùem.
Costruttura, fabbricazione.	Te ngrèhun, i, it, te vandùem, i, it.
Costui, questo.	Kʁ, cekʁ, ketì.
Costumanza, usanza.	Kàme, adit, i, it, ɛacòn, i, it, vèper, a, es.
Costumanza, buona creanza.	Sahigìi, ia, ìis, nierɛìi, ia, ìis emire, scerbesλek, u.
Costumare, ammaestrare.	Me mpsùem adetin, me vesperùem.
Costumatezza, buona creanza.	Te mpsùem, i, it mire, nierɛìi, ia.
Costumato, che ha savii costumi.	Mpsùem, i, it mire, veperùescm, i, t' mire.
Costumazione, ammaestramento.	Mpsìm, i, it mire, vèsse, a, es.
Costume.	Vess, i, it, adet, i, it, ɛacòn, i, vèper, a.
Costura, cucitura.	Te kèpun, i, it.
Cote, cote d'affilar rasoj.	Cùe, a, es per briskun rùsit.
Cotalchè, talchè.	Asctù, kesctù, gnesctù.
Cotale, tale.	Iziλ, i, it.
Cotale, talmente, così av.	Acc, kesctù, nè cet mnʁr.
Cotanto, tanto, av. tanto tempo.	Càc, àc mott.
Cotenna, pelle del porco.	Lkùr, a, es ʒʒìut.
Cotesta, costei.	Kiò, kessai.
Cotesti, questi.	Ketà, ketʁne.
Cotica.	Lkur, a, es.
Coticone, di dura cotica.	Me lkuren fort, cùe t' foort.
Cotidiana, febbre d'ogni giorno.	Hèʒʒ, a, es per dit.
Cotidiano, d'ogni giorno.	Isòcm, i, it, idite, a, es, isòd, i, it.
Cotidianamente, av.	Perdicm.
Cotignuolo, cutignolo.	Fik, u, ut.
Cotiledone, lobo, particella del fegato.	Piesse, a, es muscheniis.
Cotogna, albero, frutto del cotogno.	Ftoi, o ftùe.
Cotognaia, conserva.	Pekmeɛ, i.
Cotone.	Pamùk, u, ut.
Cotonato, imbottito di cotone.	Me pàmuk mbrend.
Cotonina, tela grossa.	Mùssuλ, i, it.
Cotornice, quaglia.	Scurte, a.
Cotornice, pernice.	Flanɛe, a, es.
Cotta.	Cotte, a, es, kemisc giaconavet.
Cotta, cottura, cocitura.	Te ɛiiem, i, it.
Cottimante.	Cessimtāar, i.
Cottimo.	Cessim, i, it, cuote, a.
Cotto, vivanda cotta.	Ɛiiem, i, it, o ziiem, i, it.
Cotto, scottato dal sole.	Diègun, i, it prei diλit.
Cotto, ubriaco, avvinazzato.	Idejun, i, it, pitte, a, es, trùp, i, it.
Cottojo, facile a cuocersi.	Colaiscm, i ɛiihet.

Digitized by Google

Cova, nido.	Furik, u, ut, strofuλ, i, it, cierʒ.
Covaccino.	Pogàccie, ia, es, o culaccie, ia.
Covaccio, covacciolo delle galline.	Cucchiàk, u, ut, cutèzze, i, it.
Covante, che cova, covaticcio.	Cuvàccighe, a, es, cluk, a.
Covare.	Me cele cògit.
Covata, covatura.	Te cilun, i, it cògivet.
Coverchiare, coperchiare.	Me vandùe capàk, me mvlùem.
Coverchio, coperchio.	Capàk, u, ut.
Coverta, coperta di lana.	Plaff, i, it, postài.
Coperta, imbottita.	Iergàn, i, it.
Coperta, scusa, pretesto.	Mahâne, a, sckerkìm, i, rren, a.
Covertare, coprire.	Me mblùem, me mlùe.
Covertare, nascondere, occultare.	Me msceh, me mscèffune.
Coverto, coperto.	Mvlùem, i, it, mblùem, i, it.
Covertura, copertura.	Te mvlùem, i, it.
Covertura, sembianza, apparenza.	T' pâascm, ia, es, ftøre, a, facie, ia.
Covigliarsi, ricoverarsi in covile.	Me rrāam n' strofuλ, o n' cierʒ.
Covile, covo, tana.	Strofuλ, i, spèlle, a, es.
Covonare, ammonticchiare, i covoni.	Me mlèʒ turr dùite.
Covrimento, coprimento.	Te mlùem, i, it, te mblùem, i.
Covrire, coprire.	Me mlùe.
Cozione, cocitura, digestione.	Te cliem, i, it.
Cozzare.	Meu cap, me perlàam, me hàngher ndervet.
Cozzare, contrastare con un forte.	Me cundrasctùe me t' fōort.
Cozzo, urto.	T' hànghrun, i, it ndèr vetit.
Cozzone, mezzano di checchessia.	Indermietz, i, it, ndermien, i.
Cozzone, domatore di cavalli.	Sciapeλ, i, it, giambàs, i.
Cranio.	Rrast, i, it crèes.
Craniomanzia.	Mungìi, ia, lis, mgnìi, ia.
Crapola, crapula.	Grøksìi, ia, lis.
Crapolare, crapulare.	Me grøksùe, me teprùe nè piie e nè hàe.
Crapulatore, crapulone.	Grøktàr, i, it, grøkssùr, i, it.
Crassezza.	Te màjm, i, it, te tràsc, i, it.
Crasso.	Majm, i, it, tràsc, i, it.
Crastino.	Nesser.
Cratere, coppa.	Tàss, i, it, pehâarre, a, es, cùp, a.
Cratore.	Vulcàn, i, grøk ciermìis.
Craticola.	Gradelle, a, es.
Cravatta, fazzoletto.	Sciamìi, fazzolett, i, it ciàffes.
Creanza.	Scerbesλek, u, mnèer, i, sahighìi, ia, lis, niercìi, ia.
Creanzare, educare bene.	Me mpsùem mire, me bāa t' vièft.
Creanzato.	Scerbès, i, it, niercicm, i, mpsùum, i, it mire, terbiet, i, it.
Creare.	Me krøjùe, me kriue, me crjùem, me crjøem, me jeretiss.

Digitized by Google

Creato.	Crjuèm, i.
Creato, creatura.	Creatòr, a, es.
Creatore.	Kriùes, i, crjùes, i, it, crɛiues, i, criɛes,
Creazione.	T' kriùem, i, te criùem, i, it. [i, it.
Crebro, spesso.	Scpèsc, i, it, trucc, i, it, sctrengùescm.
Credente.	Bessùescm, i, it, feèscim, i, it.
Credenza, fede.	Bessìm, i, bèsse, a, es, fèe, a, es, te bessùem, i, it.
Credenza, dare a credenza.	T' ʒanun, i, it uhāa, o ovāa.
Credenziale.	Lettre, a, es crailit.
Credenziera, armadio, credenza.	Dolàpp, i, it, celèr, i, it, canavet.
Credenziere, chi ha cura della....	Dolappgìi, ia, celergìi, ia.
Credenzone, credulissimo.	Fort bessùescm.
Credere.	Me bessùem, me nzàne bèssen.
Credere ad alcuno.	Me nɛàne bèssen.
Credevole, credibile.	Bessòhet, nzìhet bèssa, bessùescm, i.
Credibilità.	Bessìm, i, it, te bessùem, i, it.
Credito.	Te màrrun, i, it.
Creditore, chi crede.	Bessetāar, i, bessùes, i.
Creditore, chi ha dato denaro.	Màrrs, i, it, iɛot, i, it gioones.
Credo, simbolo degli Apostoli.	Bessòim, a, es, en.
Credulità.	Besse, a, te bessùem, i, it, bessìm, i.
Credulo.	Bessùescm, i, it fort coλaiscm.
Crelia, contadinotta vistosa ed allegra.	Catundare, a hièscme e ghecùescme.
Crema.	Krèm, a, es, pite, a, es.
Cremare, abbrucciare.	Me diegune fort.
Cremisi.	Kremès, i, it boje fort kùccie.
Cremòre.	Cremòr, i, it, bāar per me sòrdissune.
Crèna, pelo del collo del cavallo.	Hieλ, a, es.
Crepacciato, che ha crepacci.	Plàssun, i, it, ciāam, i, it.
Crepaccio, fessura, crepatura.	Plàsse, a, es.
Crepacuore.	Maraɛ, i, it, ʒʒilt i, muλan, i, it, t' plàssun, i, n' ɛembre.
Crepapancia, crepapelle.	Fort nghiim, fort frèɛm.
Crepare, spaccarsi, fendersi.	Meu ciāam, me plàss.
Crepare, morire delle bestie.	Me plàss, me zòff, me pelsass.
Crepato, morto.	Pelsassun, plàssun, i, zòffun, i.
Crepatura, rottura d'intestini.	Te prisciun, i, it nè veti, o ciart.
Crepitanza, suono, strepito, crepito.	Krìss, a, es, ɛâa, ni, bumuλim, i.
Crepitare, scoppiettare.	Me kriss, me kersit.
Crepitato.	Krissun, i, it.
Crepitazione.	Te krìssun, i, it.
Crepolare, fendersi in più luoghi.	Meu ciāam, me plàss ne' scium vènd.
Crepolìo, spesseggiato crepitare.	Te krìssun, i, it scpesc.
Crepore, odio, dispetto.	Innât, i, it, mnìi, ia, ìis, perʒùn.
Crepuscolo, luce.	Dritte, a.
Crescenza, crescimento.	Te rrìtun, i, it, te sctùem, i, it, t' sciumùem, i.

Digitized by Google

Crescere d' età.	Me rrit me viet, me lsciùe sctati.
Crescere, aumentare, farsi grande.	Me rrìt, me sctùem, meu maʒnùe.
Crescitore.	Rites, i, it.
Crescenza della luna.	Te rìtun, i, it hànes.
Crescere la somma, multiplicare.	Me sctùe, me sciummùe.
Cresciuto.	Rritun, i, it.
Cresentina, fetta di pane arrostita.	Fèlle, a bùches tepiècunit.
Cresima, olio santo, cresema.	Baghm, i sceit, crèɛm, i, it, creɛcmìm, i, it.
Cresimatore.	Creɛmetāar, i, ipèsckv, i, it, ʁpescuv, i,
Cresimare.	Me krèscmùem, me creɛmùem. [it.
Crèspa, grinza.	Rùʒe, a, es.
Crespamento, crespezza.	Te rùʒuu, i, it.
Crespare.	Me rùʒ,
Crespello, frittella di pasta.	Pèttuλ, a, es.
Cresposo, crespo, aggrinzato.	Rùʒun, i, it.
Cresta, dei galli e altri uccelli.	Làfsc, ia, es, cacìcle, a, es, làzz, a, es.
Cretoso.	Lafsciàn, i, lazzàn, i.
Creta.	ʒee latin, i, bòtte, a, es.
Cribare, vagliare.	Me sciòscìt, me sciosc.
Cribrazione.	Pocinghe, a, es..
Cribroso, buchevellato.	Birrùem si sciosc.
Cribro, vaglio.	Sciòsc, i, it.
Cricchiare, crocchiare.	Me krìssune, me kersit.
Cricchio, capriccio, ticchio.	Cief, i, it, rèbb, a, es, vesvess, i, it,
Crico.	Macàre, a.
Criminare, incolpare.	Me ngit, me scpiff.
Crimine, delitto.	Fàie, ia, it, mcat, i, it, gisnàa.
Crine, criniera, crino.	Hièλ, a, es.
Crinuto, che ha molti crini.	Hièλ, a, es scium, hieλàn, i, it.
Criocca, molte persone assieme.	Top, i, calabalèk, u, ut, sciummic, a, hàlk scium tùff, a.
Crise, crisi.	Te nderrùem, i, it, dèrges, nderrìm, i t' lighut.
Crisma, cresima.	Bàghem, i scentit, crèɛm, i, it, crescmim, i, it.
Crisolito, pietra preziosa.	Gùur me kɛmet scium, o pâa sciumùem.
Cristallizzare.	Me vandùem, me bâa si bilur.
Cristallo.	Bilùr, i, it.
Cristeo, clistere, cristere, serviziale.	Ochne, a, es, serviziàλ, i, it.
Cristerizzare, dare il cristero.	Me vùum òchen, o me ʒàn.
Cristianare, farsi cristiano.	Meu bàam t' kerscten.
Cristianamente.	Kersctenisct.
Cristianesimo.	Kersctenìm, i, it.
Cristianità.	Ksctenim, i, kersctianìi, ìa, lis.
Cristiano.	Kersctèn, i, it, ksctèn, i.
Cristo, N. Signore.	Krisct, i, it, Eot Ɛn.
Cristo, unto.	Lɛem, i, it.

Digitized by Google

Criterio.	Trùu, ni, mend, ia, es, scisse, a.
Critica.	Cundrasctim, i, te gicùem, i punt hùit.
Criticare.	Me cundrasctùe; me fool cùndra, me gicùem pùnt huit.
Criticatore.	Kundersctâar, i.
Critta, tomba.	Vòrr, i, it.
Crivellare.	Me sciosciune, me cirùem.
Crivellatore, chì crivella.	Scioscites, i, it, echmecìi, ia, iis.
Crivellatura.	Pocinghe, a, es.
Crivellazione.	Te sciosciun, i, it, t'scioscitun, i.
Crivello.	Sciòsc, i, it.
Croatta, corvatta.	Iak, a, fazzolett, i, it, sciamìi, ia t' ciaffes.
Croccare, crocchiare, cigolare.	Me krissune, me kersèt.
Crocchetto, uncinetto, crocchietto.	Grèp, i, it.
Crocchia, percossa.	T' rrâhune, a, es.
Crocchio.	Top, i, it, calabalèk, u, ut, sciumnizze, a, turr, i, tùff, a.
Crocciare, il gridare della chioccia.	Me bāa cāa si covàcigh.
Crocco, gancio, uncino di ferro.	Grèp, i, it.
Croce.	Crɤc, i, it, crɤg, i, crɤcie, ia, es.
Crocefisso, crocifisso.	Kriscti crɤchissùem, i, it.
Crocesignato.	Scegnùem me crɤc.
Crociamento, afflizione, tormento.	Mund, i, it, mundìm, i, it, gacèpp, i.
Crociare, segnar colla croce.	Me scegnùe me crɤc.
Crociare, cruciare.	Me mundùem, me ʒane gacèpet.
Crociata.	Usctrìi, ia, iis.
Crociato, appassionato, doloroso.	ʒimscm, i, it, munduèscm, i, it.
Crociato, segnato colla croce.	Scegnùem, i, it me crɤc, crɤciessùem.
Crocidare, far la croce del corvo.	Me bàam cāanin corbit.
Crocicchia.	Kattre uʒ, a.
Crocifiggere, metter in sulla croce.	Me crɤchiessùem, me crɤgcùem.
Crocifissaio, chi vende e fa crocifissi.	Crɤggìi, ia, iis.
Crocifissione.	Te vendùem, i, it nè crɤc, te crɤcissuem, i.
Crocifissore.	Crɤgssūur, i, it, giulìi, ia, iis, giuʒìi, ia, iis.
Crociforme, fatto a forma di croce.	Vendùem, i, it si crɤc.
Crocione.	Crɤc imaʒ.
Crociuolo, crogiuolo.	Pòtte, a, es.
Croco, zufferano.	Zaffràn, i, it.
Crogiolare, cuocere adagio.	Me cìem ka dàl dal.
Crociole, cottura lunga.	Te cìim, i, it ghiat.
Croio, duro, crudo.	Foort, i, pàa cìiem, i, it.
Crollamento.	T' licundun, i.
Crollare, scuotersi quà e là..	Me lùit, meu licùnd, me lot.
Crollare, andare in rovina.	Me bàttisune, me ficune, me rrenùem.
Crollata, crollo.	Lùitun, i, it, licundun, i, it.

*

Digitized by Google

Crona, torre rotonda e bassa. Cùλ, a, es romurlàk e scùrt giardak.
Cronaca. Te scruemit punt dugnàlekut.
Cronico, male che dura molto. Degie, ia, es eghìat, lingat, i, it.
Cronometro, strumento che misura. Terecìi vàktit.
Crosciare, cadere grossa pioggia. Me ràam scìi temàʒ, me sctergat.
Crocchiare, dare delle busse. Me rraah, o me ràffun fort.
Croscio, rumore. Raptìm, i, krìss, a, es, usctìm, i, bumuλ.im, i, ɛāa, ni, maʒɛâa, ni.

Crosta, corteccia del pane. Cùe, a, es.
Crostata, torta. Pitte, a, es, lachenùr, i, it, salepricc, i.
Crostello, fetta o pezzolino di pane. Fèλ.e, a es, grìmɛ, a bùches.
Crostino, fettuccia di pane arrostito. Fèλe, a bùkes tepiecune.
Crostuto, che ha croste, duro. Te piecun, i, it fòrt, te fort, i, it.
Cruccevole, stizzoso. Iʒenùesem, i, it, sert, i, it, ìʒun, i, it.
Crucciamento, cruccio. Mùnd, i, it, mundìm, i, it, ɛahmèt, i, it.
Crucciare, tormentare, Me mundùem, me ʒon gaɛèpp.
Crucciare, far adirare. Me ngàam, me ngùzz, me iʒenùem
Crucciatore. Mundùes, i, gelat, i, it, mizuer, i, it, gaɛeppciâar, i, ɛoλumcıâar, i.

Cruccio, colera, stizza. Iʒenìm, i, it, sertclek, u, ut, ìʒt, i, it.
Cruccio, travaglio, affanno. Mundìm, i, mùnd, i, it, ɛahmèt, i, it.
Cruciamento, cruciazione. Te mundùem, i, it, mundìm, i, it.
Cruciare, tormentare. Me mundùem, me ʒon gaɛèppin.
Crudele. Pa-insaf, i pâa ʒìmscm, i pâa miscirier, i, mizùer, i, pa-dàsciun, i.

Crudeltà. Te pâa ʒìmscim, i, te pâa insaf, i, it.
Crudelissimo. Fort pāa misciriere, fort pàa insaf.
Crudezza, acerbezza. T' ʒʒaart, i, te ʒʒàrbt, i, it, ʒʒartìm, i, it.
Crudità, crudezza. Te pāa ɛìem, i, it.
Crudo. Pāa ɛìlem, i, it.
Cruvo, frutto immaturo. Pāa pièun, pāa bom alàa.
Cruentare, insanguinare. Me pergiakun.
Cruento, tinto di sangue. Sterpicun, i, it me giàk.
Cruna dell' ago. Gàvre, a, es giλlpanit.
Cruore, sangue. Giàk, u, ut.
Crusca, semola. Crùnde, a, es.
Cruscajo, venditore di crusca. Echemecìi, ia, ìis, semicìi, ia, ìis, crundegìi, ia,

Cruscone, crusca molto grossa. Crùnde, a, es tràscie.
Cruscoso, pieno di crusca. Plott me crùnd.
Cubare, giacere. Me ràam.
Cubato, malaticcio. Pàk smùnt, i, pâa cièf, i, it, i lìgh, u.
Cubicolario. Odagìi, ia, hɛsmeciàr, i òdes, scerbetor, i sòbes.

Cubìcolo, camera piccola. Ode, a, es, sòbe, a, es evoghle.
Cubitale, lettera grossissima. Fiala fort emaʒ.
Cubito, gomito. Brλl, i, it.
Cubomanzia. Mungìi, ia, ìis, mgnii, ia.

Digitized by Google

Cuccagna, felicità.	Ghecìm, i, it, seffàa, ia, es, èngh, u.
Cuccaia, nido, covacciolo.	Fùrik, u, ut, strofuλ, i, it, cierʒ, a.
Cucchiaia, mestola dei muratori.	Miesctrìi, ia.
Cucchiaiata.	Gni lùgh, u.
Cucchiaiera, custodia di cucchiai.	Cofìn, i, it lùgavet.
Cucchiaio, cucchiaro.	Lùgh, u, ut.
Cucchiara, gran cucchiaio.	Lùgurùscd, a, es.
Cuccia, letto de' cani.	Kessòλ, i.
Cucciare, giacere dormendo.	Me ràam me fiètune.
Cuccio, cane piccolo.	Clèsc, i, it.
Cucco, il figlio più amato dal padre.	Idàsctun, i, it bàbes, locik cèmers.
Cucco, vecchio rimbambito.	Plàch, u, ut pāa mèn, o si femii.
Cùccuma.	Gèsve, ia, es.
Cuccuveggia, cuculo.	Cisèie, ia, es, cucavìzze, a, es.
Cuccuveggiare.	Me bom si cisèie.
Cucimento.	Te kièpun, i, it, o t' kèpun, i.
Cucina.	Hacihàn, e, es.
Cucinaro, cuciniere, cocinatore.	Haciegìi, ia, ìis, traitùes, i, it, haccìi, ia.
Cucinare, cuocer le vivande.	Me traitùem, me cìiem hàiat.
Cucinatura.	Te cìiem, i, it.
Cucire.	Me kèpun, me kiep.
Cucito.	Kèpune, i, it.
Cucitore, che cuce.	Tercìi, ia, ìis.
Cucitrice.	Tercìi, ia, ìis, kieps, i, it.
Cucitura.	Te kièpun, i, it.
Cuculiare, beffare.	Me perbuc, me cìestiss, me cenùem, me kèsciune, me pervisc.
Cuculiatura, corbellatura.	T'pervisciun, i.
Cucullo, specie di cappuccio.	Cazzurezz, i, it.
Cucumero, cocomero.	Lùbnìzze, a, es, sciarscìi, ia, ìis.
Cucurbita, zucca, cucuzza.	Cùngul, i, it.
Cucuzzolo.	Maje-cres.
Cuffia.	Siāar, i grāave kaurèscia.
Cuffiare, mangiare e bere molto.	Me grèkssùe.
Cugina.	Cuscerìne, a, es, illakagìe, ia.
Cugino.	Cuscerin, i.
Cui, quale, chi, che.	Izìλ, λi.
Culaccino, avanzo.	Te perizze, a, es, teprìm, i.
Culaccio, parte deretanea della bestia.	Vìʒʒ, a, es.
Culata, colpo di culo.	Te ràam, i me bèʒʒ ndè tòka.
Culattare.	Me ràam bèʒʒen per tòken.
Culeggiare, dimenar il culo.	Me èzze me crenì tui luit vet.
Culettare, ballare.	Me kzzèem me kazzùe.
Culice, zanzara.	Miscoie, ia, it.
Culla, cuna.	Dièp, i, it.
Cullamento.	Te percùndun, i, it diepin.
Cullare.	Me percùndun.
Culmine, sommità, culmo.	Maje, ia, es, kùlm, i, it.

Digitized by Google

Culo.	Bȣʒʒe, a, es.
Cultella, coltello, cultello, cortello.	Ʒʒiche, a, es, brisk, u, ut.
Cultellata.	Te ràam, i me ʒʒìch.
Cultezza, venerazione, coltivamento.	Te aʒrùem, i, it, itàt, i, it.
Cultivare, coltivare.	Me punùem, me livrùe.
Culto, istruito.	Mpsùem, i, it, idiscm, i, it, diètàr, i, it.
Culto, luogo coltivato.	Vend-punùem, i, lavre, a.
Culto, atto religioso.	Te aʒerùem, i, scerbìm, i, aʒrìm, i, essàp, i, scerbtȣr.
Cultivazione.	Te punùem, i, it.
Cultore, coltivatore.	Punuès, i, it, puntòr, i, ergàt, i, it, bùlk, u, ut, bugiar, i.
Cultura, istruzione.	Te mpsùem, i, it, mpsìm, i, it
Cumolare, colmare.	Me musciun mire.
Cumulare, accumulare.	Me grumuλùem, me mleʒ turr.
Cumulazione, accumulamento.	Te grumuλùem, i, it, te mlèʒun, i bàsck.
Cumulo.	Grùmuλ, i, it, cùmuλ, i, it.
Cuna.	Dièp, i, it.
Cuneo.	Pȣch, a, es.
Cuocere.	Me ɛiìem, o me ziiem.
Cuociore, cocione.	Dieghsìi, ia, ìis.
Cuoco.	Haccìi, ia, ìis, haecìi, ia, ìis.
Cuocitura.	Te ɛiièm, i, it.
Cuojano, chi vende, o concia i cuoj.	Tabàk.
Cuojo.	Rep, i. saftiàn, i, it, sùll, a.
Cuore.	Ɛèmer, a, ɛèmbre, a, es, crahnùr, i.
Cupidigia, cupidità.	Lachemìi, ia, ìis, tamàh, ai.
Cupo, concavo, profondo.	Sgiue, fund, i, it, keʒʒèλ.
Cupola.	Cȣb, ia, es.
Cupido.	Fort lachemuescm.
Cupolare.	Cȣbelìi, ia.
Cupolato.	Me cȣb, cȣbelìi, ia, ìis.
Cupolo, casa delle pecchie.	Còsc, i, it blètavet.
Cupreo.	Boie, ia, t' bàcarit.
Cura, curanza.	Ɛeeλ, i, cuitim, i, caile, caide, a, es, te rùjtun, i cujdes.
Curabile.	Scendòscet, scendòsciun, i, it.
Curagione, curazione.	T' mieckùem, i, it, te scendòsciun, i.
Curare, aver cura.	Me pas gail, me kciȣr, me scendosciun.
Curare, medicare.	Me ecimùe, me miecùem, me scendòsc.
Curata.	Muschenìi, ia.
Curato.	Prift, i, it famuλìis.
Curatore, medico.	Eccìm, i, it, miek, u, ut.
Curatore, fattore, amministratore.	Vecil, i, it, subàsc, i, it.
Curazione, il medicare.	Te miecùem, i, it, te ecimùem, i.
Curia.	Curie, ia, mècme, ia, es, divàn, i.
Curiale.	Pascialìi, ia, tevabìi, ia, gavàss, i.

Digitized by Google

Curiosità.	Te pergùem, i, it, perghìm, i, it.
Curioso.	Pergùescm, i, it.
Curriculo, carretto.	Kèrr, i, it vòghel.
Curro, carro.	Kèrr, i, it, cerr, i, it.
Cursore, sergente di tribunali.	Gavàss, i, it, terabìi, ia, lis, saimend,i, culùk, u.
Curule, sedia.	Selìi, ia, carrigh, a, sckàm, i.
Curvare, piegare.	Me stremnùe, me ùl, me ùngiune.
Curvatura, piegatura.	Te stremnùem, i.
Curvipede.	Kàm, a, es strèmet.
Curvo, non retto.	Strèm, i, strèmbet, i, strèmun, i.
Cuscino piccolo.	Iss jestèk, u, ut.
Cuscino grande.	Iestek, u, ut.
Custode.	Rues, i, o, ròis, i, it, sctraceltâar, i.
Custodia, guardia.	Carùλ, i, it, roise, a, ruoje, ia, lis.
Custodire, far da custode.	Me rùitune, me kciër, me pruem.
Custodirsi.	Meu prùe, meu rruit.
Custoditore.	Prûes, i, roeis, i, it, sctraceltāar, i, it.
Cute, pelle senza peli.	Lcùr, a pāa chimet.
Cuterzola, formica.	Mice, a, es trolit, ʒʒeneghle, a.
Cutidiano, cotidiano.	Perdìcm, i, it, isocm, i.

D

Da, dal, dalla, dallo, delle.	Prèi.
Da allora innanzi, av.	Prèi àthere nderitàsc, cisse prei atimotit.
Dal alto, dal cielo, av.	Prel nàltit, prei cièλit.
Da banda, av.	Prèi gni ànet.
Da banda a banda, av.	Prèi gni ànet nè tieter àna, àn per àn.
Da basso, dabbasso, dappiè, av.	Prèi pòsctit, prei kàmet.
Da abbasso, dalla parte di sotto, av.	Prèi perfùndi, prei anet pòsct.
Dabbasso, dalla parte bassa av.	Prèi ànes posct.
Dabbene, che fa il bene.	Imir, i, it.
D' abbondante, di sopra più, av.	Tèpere, scium, boll.
Da besse, per beffe, av.	Per gàc, per mascherìi, per ciestìi.
Da bestia, bestialmente, av.	Si stànca, si stanse, o stàs.
Da bosco, e da riviera.	Viefscm, i per scà dò, ivssmscm, i, it.
Da burla, per ischerzo, av.	Per gàc, per mascherrìi, per t' kèsc.
Da calza nuova, buona nuova.	Haber imir.
De capo, di nuovo, av.	Perserìi, pràpe, opet.
Da capo a piedi, av.	Prèi kambet ndèri creiet.
Da catena, degno di cateno, av.	Igingirit, ikèc.
Da cavaliere, av.	Kaaluriscte.
Daccanto, da parte, av.	Prèi ànet.
Dacchè, dapoicchè, cong.	Non sè, ndè cisse, mbàs, cissckuur.
D' accordo, concordevolmente, av.	Baschiscte, sciociniscte.
De cesso, discosto, lontano, av.	Prèi s'larghut, làrgh.
Da che, poichè, av.	Mbàs, màs, cisnsè, sì.
Da ciglio, davanti, av.	Prelt' perparet.

Digitized by Google

Da ciò, uomo idoneo, atto. Iviefscm. i, ivɛ̀mscm, i, it, icot, i.
Da collo, fazzoletto. Fazzolett, i ciaffes.
Da costa, da banda, av. Prèi gni ànes, prèi gni bʌinìt.
Da coppa, dalle spalle, av. Prèi mbràpet, prei scpines.
Daddolo, smorfia sciocca. Gac-marrisct.
D' addosso, av. Mbi votvetit.
Daddovero, da senno, in verità av. Prèi gnimend, bèli, astù, everteta, kesctune.
Dadeggiare, giocar a dadi. Me loit me titimicat.
Dado. Tetimìk.
Da dosso, dal corpo, av. Prèi vetit, prèi còrpit, prèi ugiutit, sctatit.
Da eterno, ab eterno, av. Prèi gi=moscm, prèi gi=monscmet.
Da finibus terre, da lontano, av. Prè s' làrghut.
Da forte av. Burrnisct, trimnisct.
Da fronte, dirimpetto, av. Carscìi.
Daga, spada corta e larga. Jatagan, i, it.
Da galantuomo. Burrnisct, ercelisct.
Da giovane, av. Prèi seriut.
Da giuoco, av. Per gac, per mascherìi.
Dagli, prep. Prèi.
Da gran tempo. av. Ciɛsc mòt.
Da imo, da basso all' alto, av. Prèi pòsct inàlt.
Da indi, dopo, av. Mbàs, màs, tevona.
Da indi addietro, per lo avanti av. Parandài.
Da indi a poco, poco dopo, av. Mbàs pàk moti.
Da indi in giù, da quel tempo, av. Prèi atì vatit, prèi assai còhet.
Da indi in poi, da allora in poi, av. Massàndai, màs, mbàs.
Daia, imposizione, dazio. Verghìi, giɛ̀mrɛ̀k, u, ut.
Da lato, da presso, av. Prèi anet, prèi ngàtit, prèi nghiatit.
Dal capo a piè, av. Prèi creie nderi kàmbet.
Dal destro fianco, av. Prèi ane dià=et,
Dalla culla, dall' infanzia, av. Prèi dièpit, prèi voghilimit.
Dalla lontana, av. Prè s' làrgut.
Dalla parte dinanzi, av. Prèi t' perpàres.
Dálla parte, opposta, av. Prèi t' mbràpes.
Dalle fascie, av. Prèi vogilìmit.
Dalle reni, av. Prèi pescit t' scplnes.
Dal naturale, av. Prèi natɛ̀ret.
Da lontano, da lungi, av. Prè s' làrghut.
Dal più almeno, in circa, av. Ndosta, metamìm, belcidà, belcìm, bel-
Dal primo all' ultimo, av. Prèi teparit ndèri t' mbràmit. [dà.
Dal rovescio, av. Prèi t' mràapsct.
Dal sinistro fianco, av. Prèi ànet stremài.
D'altra parte, av. Prèi tietret àne.
Dal traverso, per traverso, av. Perte=ùer.
Da altro luogo, av. Prèi tìetrit vènd.
Da lui a se, av. da solo a solo. Prèi vetivetit.

Digitized by Google

Da lungo tempo.	Cìʁsc mot kà.
Dal vedere al non vedere, in un batter d' occhio.	Pergni bott, inirendi, ferk, pergni ovi.
Dama, gentildonna.	Ɛoìe, ia, ìis, ànimi.
Dama, giuoco.	Dàme, a, es, loìe, ia.
Da maestro, av.	Mièstriscte, màriftisct.
Da mala parte, malamente, av.	Fort kèc, mbrapsct.
Da manco, da meno, av,	Prèi màngut, prèi munghimit.
Da man destra, av.	Prèi doret diaʒʒ.
Da mane, av.	Prèi nàtie, o nàdie
Damasco, città.	Bògdat, i, it.
Damascare, tessere a opera.	Me ntune cadiff.
Damasco, drappo di seta.	Cadìff, i, it,
Da mattina, av.	Prèi natie, o nàdie, prei sabahit.
Dameggiare, conversare.	Me bessedùem, me convendùem.
Dameggiare, vagheggiar dami.	Me kciʁr ɛòiat, me dasctune ɛòiat.
Da meno, av.	Prèi t' mengut.
Damerino, damo, amante.	Pùsct, i, picavèngh, i, curvàr, i, it.
Damigella, donzella.	Dade, a, cìche, a, es, vàice, a, es, zùzze,
Damigello, donzello.	Dial. i, it. [a.
Damigiana, grande bottiglia.	Gastàr, i, t' màʒ.
Da molto, di grande stima.	Imaʒ, i, it, ndeerùescm, i.
Da monte a valle, av.	Prèi codret dèri fuscies.
D' amore, unitamente, av.	Bàschiscte, soccinisete, ngistcim.
Da motteggio, da beffe.	Per mascherìi, per gàc, per t' kèsc.
Danajo, denaro.	Denâar, i, aspre, a, pàre, ia, es, penec, a.
Danajoso, che ha molti denari.	Parelìi, ia, begàt, i, cirak, u, ifort, i.
Da natura, naturalmente, av.	Prèi vetit, prei naʁret.
Da niente, av.	Svieft, curgìaa svʁn, bòsc, svʁscm.
Dannabile, biasimevole.	Dènuescm, i, it, kèc, i.
Dannajuolo.	Ɛallumciāar, i, damtùr, i, it.
Dannamento, dannazione.	Demnìm, te denùem, i, it, dnìm, i.
Dannare.	Me dnùe, me dennùem, me bier.
Dannare, proibire, vietare.	Me bom iassàk, me vūu lecii, me bâa, tchmì.
Dannatore, chi danna.	Giʁgietàr, i, cabìt, i, it, pàscie, ia.
Dannato.	Dnuum, i, dnùem, i, hùpun, bièrrun.
Dannazione, perdizione.	T' bièrun, i, denìm, i, it scpirtit.
Danneficare, dannificare, danneggiare.	Me bom dàm, me marr n' ciaf.
Danneggiatore, chi danneggia.	Ɛallumciàr, i, damtùr, i, it, ugursuss, i.
Dannevole, biasimevole, vituperevole.	Kèc, i, it, ɛararscm, i, it.
Danno, danneggiamento.	Gedèr, i, it, ɛoλùm, i, scerr, i, dàmm, i. ɛaràar, ia, pecm, i.
D' anno in anno.	Viett, per vièt.
Dannosa.	Ɛararscme, a.
Dannoso.	Ɛellumciar, i, damtùr, i, it, ɛararscm, i
Dante, che dà.	Ʒòns, i, it.
Danubio.	Tune, a.

Digitized by Google

Da nulla, da niente.	Per curgìàa, svieft, svʉʉm.
Danza.	Kezzìm, i, it, kazzìm, i.
Danzante, che danza.	Kezzʉes, i, it.
Danzare, ballare, carolare.	Me kezzʉem, o me kazzʉe.
Danzatore.	Kezzʉès, i, it.
Danzatrice, chi danza.	Kezzʉès, a, es.
Da oggi indietro, av.	Parandai.
Da oggi innanzi, av.	Bassàndai, massandei.
Da ogni di, quotidiano.	Perdìcm, isòcm, isòdit.
Da ogni parte, da per tutto, av.	Prèi gìʒʒcund, prèi kà mòss, prèi giʒʒ àues.
Da onde	Prei ka, o prèi sckà.
Da parte, in disparte, av.	Vèc, o vecese.
Da parte a parte.	An me àn, àn per àn.
Da pazzo, pazzamento, av.	Budaliscte, màrriscte, trentinisct.
Dape, vivanda.	Hàe, ia, es, gieλ, a, es.
Da per se, senza compagnia, av.	Prèi vetit, pāa soccnìi, vèc, vètem.
Da per tutto, av.	Prèi giʒʒ kun, per giʒʒ ane, kāa moss.
Da piccoli, av. da piccolo.	Prèi te voghlit, prèi vogilimit.
Da piccolino, dall' infanzia av.	Prèi vogilimit, prei fmìiλekut.
Da piè, dappiè, av.	Prèi kàmet.
Da più, av. maggioranza.	Prèi sc maʒàsc.
Da più innanzi, av.	Bassàndai, massandai.
Da poco, di poca stima.	Pàk vʉscm, pàk scon, pak vieft.
Da poco fa in qua, av.	Pàk kà, pak mott, fèrk.
Da poco in quà, nuovamente, av.	Perserìut, perserìi, opèt, pràppe.
Dappoi, appresso, av.	Màs, mbàs, massàndai, tevona.
Da poichè, dappoichè, av.	Màs, mbàs, masì, massandai.
Dappiè, da basso, da sotto, av.	Prèi fùndi, prèi posctit.
Dappocaggine, insufficienza,	Pāa takat, i, it, pāa t' mùitun, i.
Dappoco, av.	Curgìak, pachizz.
Dappoi, dopo, poscia, av.	Mbàs, màs, massandai, tevòna.
Dappoi, poco appresso, av.	Mbàs pàk, tevòna, massandei.
Dappresso, vicino, av.	Ngàt, nghìat, àffer, gnèt, gnàt.
Dapprima, primieramente, av.	Màs pàrì.
Da principio, in principio, av.	Prèi te fiλùemit, prèi te nissunit.
Da quà e là, quà e là, av.	Ketù, atiè.
Da quanto, di quanto valore, av.	Sàa scon, sāa kà.
Da qui, da questo tempo, av.	Prèi ketì vakti.
Da qui a pochi giorni, quanto prima.	Fèrk, scpèit, nder pak ditt.
Da quinci innanzi, av.	Massandai, massandei.
Da quinci, addietro, av.	Parandei.
Dardeggiare, tirar dardi.	Me cit, me sctiim sgieta.
Dardo, saetta, sdrale.	Sgiet, a, es, scieghiet, a.
Dardiero.	Sgietegìi, ia, scittùes, i.
Dare.	Me ʒan, me ʒàan, me ʒànun, me ʒon.
Dare imprestito.	Me ʒòn huvàa, me huāa.
Dare ad usura.	Me ʒòn me faide.

Digitized by Google

Dare in affitto. Me ʒan me ciràa.
Dare l' addio. Me tenecòn, me lan tèmir, o tumìir.
Darsi, arrendersi. Me ràam ndòra, me hìi n'dòor.
Da ritto e da rovescio, av. Màare, mrapsct.
Da riverso, av. Prèi s' mrapsctit, mrapsct.
Darsena. Magac, i, lemàa, ia, schelˌe, ia, es.
Da scherzo, av. Per gàc, per mascherìi, per t' kèsc.
Da se a se, av. Prèi vetvedi, prèi vetit, vèc, vet, prèi vetiveti, me vet vet.
Da senno, da vero, av. Sàket, pergnìmend, pertevertete, bèli, asctù.
Da sera, av. Prèi pramìe, prèi mramie.
Da sgherro. Giagaidurisct, cattilˌisete, marrìscte.
Da simile, similmente, av. Me ghiasse, baràbàr, m' scemeltɜɜr.
Da solo a solo, av. Vètun, vèt, prèi veti vetit, vet me vet.
Da sommo a imo, av. Prèi crèct deri tu kàmbet, kàmet.
Dassai, di molto, av. Scium.
Dassenzo, nell' ultimo luogo, av. Nè t' mbram vènd.
Data, è il giorno che si scrive. Dàt, a, es.
Data, imposizione. T' ʒànun, gòbe, a, es, verghìi, ia, ìis, porès, i, ghiob, a.
Da tanto, da tanto valore. Càcc, càc cuscton,
Datare, principiare. Me filˌùem, me niss, me nzànun filˌ.
Da tempo, av. Mottit, nè mòtt.
Dato, dono. ʒuntj, ia, iis, bakscisc, i, it, te fàlun,i.
Dato, dedito, inclinato, assuefatto. Mpsùem, i, it, cacùem, i, it.
Dato, datochè, av. conceduto. ʒànun.
Dato, chi da. ʒòns, i, it.
Da torno, dattorno, av. Àlfer, ngàt, nghiat, gnat, gnet.
Dattaro, dattero. Hurm, a, es.
Dattorno, intorno, av. Àlfer, ngàt vetit, nghiat, perciark.
Da tutte parti, av. Prèi giʒʒ anès, kah moss.
Da ultimo, av. N'emrāam, prèi mbramit.
Da una banda, av. Prèi gni s'anes.
Da un gran tempo, da molto tempo, av. Motti, cɜsc mott.
Da vantaggio, di più, av. Tèpere.
Davanti, prima, alla presenza, av. Perpàra, pàres, nder sɜɜt
Davanzale. Serghìi, ia, parmàk, u, ut, trabàcan, i, it.
Davanzo, av. Tèper.
Da vecchio, in età senile, av. Prèi temòccit, prèi plecenìiet.
Da vedere a non vedere, av. Per gni here, inirendi, per gni bòt.
Da vero, davvero, av. Saket, gnimènd, bèli, asctù, pertevèrtete, aslì.
Davvantaggio, av. Tèper, sciùm.
Davvero, realmente. Gnimen, asctù, pergnimend, sàchet.
David. David, i.
Daziere. Cisɜrɜgìi, ia, ìis, bàscdāar, i.
Dazio, gabella. Gisɜrɜk, u, ut, bascdarìi, ia.

*

Digitized by Google

De', dalli, da, dal, dallo.	Prèi.
Dea.	Ɛòte, a, es.
Dealbato, imbiancato.	Bàrʒ i, it. sbarʒun, i, it.
Dealbazione.	Te bàrʒ i, it, t' sbarʒun. i, it.
Deambulare, passeggiare.	Me scetit, me bāa èngh.
Deambulatore, passeggiatore.	Scietitès, i, it.
Deambulazione.	Te scietitun, i, it.
Debaccare, infuriare.	Me pɛɛmetùe, me sertelʌùem, me iʒenùem fort, me ghergāa.
Debaccatore, scapestrato.	Ugursùs, i, it, iaramàs, i, it, ciamàɛ, i.
Debatto, rissa, contrasto.	Ciarte, a, sciamàt, a, es, potèr, i. belàa, ia, es, kunnersctìm, i.
Debbiare, brucciare il terreno.	Me diègune tòchen per me plehnùe.
Debbio, atto del debbiare.	T' dìegun, i, it tòccches, o tòkes.
Debellamento.	Dobji, ia, te mùitun, i, it, te perɛanun, i, it, t' ʒʒèem, i.
Debellare, vincere in guerra.	Me mùitun, me perɛàn, me ʒʒèe, me dobitun, me bāa raje.
Debellato, espugnato.	Mujtun, i, it, perɛànun, i, it.
Debellatore, chi debella.	Dobitès, i, mujtes, i, luftàr, i, trim, i, it, puskctāar, i.
Debile, debole.	Ipàfoorze, a, illìgh, u, ut, pa takat, i.
Debilmente, av.	Pāa fuciscim.
Debilimento, indebolimento.	Lighesctìi, ia, ìis, te pàa takàt, i, it.
Debilità, fiacchezza, fievolezza.	Ligesctii, lighesctìi, ia, ìis, te pàa takàt, i, it.
Debilitare, affievolire.	Me lighesctùem, me deblùe.
Debilitazione.	T' pāa foorz, a, t' pàa takat.
Debitamente, av.	Borgilisct.
Debito, obbligazione di dare.	Bòrgie, ia, borc, i, hàk, u, detɔr.
Debitore.	Borgielìi, ia, ìis, detɔrs, i.
Debitrice.	Borgielìie, ia.
Debole, di poca forza, fievole.	Illigh, u, ut, pàa fucìi, ia, iis, pàa tahàt, i.
Debolezza, rilassatezza.	Lighestìi, ìa, ìis, te kepùtun, i.
Debolire, indebolire.	Me lighestùem, me deblùe, me keput.
Debordare.	Meu largùem prèi giemìis, o gemiiet.
Deboscia, vivere scapestrato.	Te jettùem, i kèc, t' jettuemit mrapesct.
Debosciato.	Ugursùs, i, iaramàs, i, it, giagaiduur, i.
Deca, decina.	Te ʒèt, a, es, o t' ʒeìt, a.
Decacordo.	Samtùr, i, it.
Decadenza, scadimento.	Te rzùem, i, it, te ràam, i pòsct.
Decadere.	Me ràam pōsct, o mislìss, o mɛslɛs.
Decalogo.	ʒeit urʒnimet, urʒenìm, i, it ɛotit, decalog, i, it.
Decalvare, render calvo.	Me ràam flòchet prèi crèiet.
Decampamento, levata del campo.	Te hjecun, i, it, te ciuèm, i ascierit.
Decampare, sloggiare.	Meu cìue e me scùem ngneti, nieti.

Digitized by Google

Decano.	Ipàr, i, it m' ʒeit.
Decantare.	Me livdue ascikiar.
Decapitare, mozzare il capo.	Me prèe crȝet.
Decapitamento, decapitazione.	Te prèem, i, it crȝet.
Decembre, dicembre.	Mui kescendelet, mui sceit ndreut, mui sc' Nicolìt, i ʒeit mui.
Decennale.	Nè ʒèt viett.
Decenne, decennio.	Vakti ʒèt vièтve.
Decente, che bene stà.	Mire asct, nierciscm, i, pelciȝescm, i.
Decenza, decoro, convenienza.	Māare, sahigìi, ia, ìis, nierciì, ia, ìis, ndère, scerbesλek, u.
Decernere.	Me ligìue, me urʒenùem, me crȝe.
Decere, convenire.	Me uidiss, me ndrecc, me pajtùe.
Decessione, il morire.	Te dèkun, i, it, deknìi, ia, ìis.
Decesso, partenza dal mondo.	Te dàlun, i prei kèssai jètes.
Decesso, allontanato, partito.	Scùem, i, it, vòtun, i, it, dàlun, i.
Decettorio, seducente.	Hilegìi, ia, scerr, i, it, sctiis.
Decevole, dicevole, conveniente.	Bèghenisùn, imir, i, it, pelciȝescm, i.
Decezione, ingannamento.	Te masctrùem, i, it, masctrìm, i.
Dechinamento, dechinazione.	Te ràam, i, it pòsct, t' ùlunit pòsct.
Dechinare, posare in terra.	Me ul pòsct, me lisciùe nè tòka.
Decidere, tagliare, troncare.	Me dâa, me prēe, me kèpùtun.
Decisione, decidimento.	Te kepùtun, i, te dàam, i, it pùnt.
Deciferare, decifrare.	Me kʒʒieλ, me spìegue, me kalzùe, me diftùe.
Decima, della chiesa.	Te ʒèt, a, es kìsces, kàk, u, ut.
Decima delli cavalieri.	Te ʒeit, a, es spaìis.
Decimare, riscuoter la decima.	Me màrr te ʒeiten.
Decimazione.	Te màrrun, i prèi te ʒeitesc gnò.
Decimo, decina.	T' ʒeit, a, es, kak, u.
Decipiente, ingannatore.	Hilegìi, scèrr, i, it, rrenzàr, i.
Decipula, laccio, trappola.	Lacch, u, cùrʒʒ, a, es.
Decisione, risolvimento.	Te kepùtun, i, it pùnes.
Decisivo.	Kepùtun, i, it, dāam, i, it.
Deciso, staccato, separato, diviso.	Kepùtun, i, it, te marùem, i, it.
Declamare.	Me ʒʒàne ascikiar, me predicùem, me kalzùem ascikiar.
Declamatore, chi declama.	Fialetàar, i, kunventar, i ascikiar.
Declamazione.	T' ʒʒànunit ascikiare, calzìm ascikiare.
Declinamento, abbassamento.	T' ulun, i, it, t' ungiun, i, it.
Declinare, abbassare, spiegare.	Me sctermàng, me ùl, me ùngiun.
Declinare, calare.	Me ult, me sdrȝp, me scùem te pòsct.
Declinazione, scemamento.	Te rzùem, i, it, te mengùem, i.
Declive, declivo, pendìo.	Te posct, i, it, brègh, u, ut, bλin, i.
Decollare, tagliar la testa.	Me prèem crȝet, o ciàff.
Decollazione.	Te prèem, i, it crȝet, o ciaffes.
Decomporre, decomponere.	Me ciart, me prìsc.
Decomposizione.	Te ciartun, i, te prìsciun, i.

Digitized by Google

Decoramento, abbellimento.	Bucurìi, ia, ìis, te sctrùem, i, it mire, hiesclm i, t' sciɜretùem, i.
Decorare, ornare, abbellire.	Me buccurùem, me hiesciùem, me sctrùem, me mertiss, me sciɜretùe.
Decoro, convenienza.	Nierɜii, ia, ìis, ndɛ̄er, ia, scerbesλek, u.
Decoroso.	Scerbès, i, erɜelìi, ia, ìis, nderùescm, i, it.
Decorrere, trapassar con velocità.	Me kaperzɜe me t' vràp, o me te scpeit.
Decorso, trapassato.	Sckùmuun, i, kaperzɜem, i, it, sckùem, i.
Decotto.	Ɛliem, i, it.
Decozione, cozione, cottura.	Te ɛliem i, it.
Decremento, scemamento.	Te hjècun, i, it, te urzùem, i, it, menghìm, i.
Decrepità, decrepitezza.	Pleccinìi, ia, ìis.
Decrepito.	Imòcm, i, it fort, plàch, u, ut fort.
Decrescere, scemare.	Me marr, me mungùem, me hjèk, me urzùem.
Decrescimento.	Munghìm, i, it, te mengùem, i, it, te urʒùem, i, it.
Decretare.	Me ligiùe, me crɜe, me urʒenùem.
Decretazione.	Urʒenìm, i, it, lighie, lighia, es.
Decreto.	Urʒen, i, it, canùn, i, it, lighia, ia, decret, i.
Decubito, il giacere in letto.	Te ndèitun, i, it ràam.
Decumbere, cascar giù.	Me ràam, me rzùem pòsct.
Decuria, squadra di dieci soldati.	Compagnìi, ia, ìis ʒeitve, tùff, a.
Decurione, chi comanda dieci soldati.	Ombàsc, i, it, i pāar m' ʒeit.
Dedica, offerta.	T' consecrùem, i, te fàlun, i, it, ndèer, i.
Dedicare, consacrare, offerire.	Me consekrùem, me scekrùe, me fàle.
Dedicatore.	Consekrùes, i, scekrùes, i, fales, i.
Dedignazione, dispregio.	T' perbucun, i, it, te pervisciun, i, it.
Deditizio, che si è sottomesso.	Pervumscm, i, it, pervùum, i, it, ùlt, i.
Dedito, inclinato.	Mpsùem, i, it, cacùem, i, adèt, i, it.
Dedizione, il darsi al nemico.	T' ràam, i n' dòr anemicut.
Dedurre, condurre, accompagnare.	Me ciùem, me perzièλc, me scioccnùe.
Dedurre, ricavare, trarre.	Me zlerre, me scptùe, me librùe, me
Dedurre, diffalcare, sottrarre.	Me rzùem, me hiek. [posctùe.
Deduzione, sottrazione.	Te rzùem, i, it, t' hiekun, i.
Defalcamento.	T' hiecun, i.
Defalcare, detrarre.	Me hjekùn, me rzùem.
Defalco, scemamento.	Te rzùem, i, it, tehjecun, i, it.
Defatigare, stancare.	Me lòʒun, me mundùe, me keput.
Defatigare, infastidire, molestare.	Me merɜìtune, me besdissun, me ciestiss.
Defegare, purgare un liguore.	Me cuλue, me hiek λòmin.
Defecazione.	Te cuλùem, i, it.
Defendere, difendere.	Me ruit, me dal còt, me prùe, me mbait paie, me bâa cràh.
Deferenza, conformazione di parere.	Racìi ia, ìis, ɜidìi, ia, ìis, pelcìm, i.

Digitized by Google

Deferire, confermare il suo parere. Me uidiss menden me tietrin.
Defesso, stanco, affaticato. Lòʒun, i, it, keptùn, i.
Defettare, difettare. Me fiʁe, me gabùe, me màrr gabìm.
Defezione. Te masctrùem i, it, te rrèjtun, i, it, o t' lanun me traʒtim.

Deficere, mancare. Me mùngùe, me mengùe.
Deficienza, mancanza. Munghìm, i, menghìm, i.
Deficit, mancanza del capitale. Te mungùem, i, it paria prei tòpit o sermaiet.

Defiebolire, infievolire. Me lighesctùem, me kepùt, me deblùe.
Definibile, che si può definire. Maròhet, sòssehet, marùescm, i.
Definire, decidere, finire. Me discmùe, me màruem, me coλùe, me krʁe, me kepùt, me bitiss.

Definitivamente, av. Divanniscte.
Definitore. Kesciλtàr, i, iconvend, i, it, isciuràa, ia.
Definizione, decidere una questione. Te kepùtun, i, it davãa.
Deflemmare, togliere una parte di acqua. Me nzièrre gni hisse uit.

Deflettere, piegare. Me sctremnùe, me ul.
Deflorare. Me ʒunnùe, me màrr èrcin vàiɛes, me marrùe, me turpenùe, me fλic.

Deflorata. Ʒunnùescme, a, emarrùe, a ntʁe, a.
Deflorazione. T' ʒunnùem, i, te marrun, i, it, ercin cìches, t' ciartun, i vàiɛes.

Deformare. Me scemtùe, me sciumtùem.
Deformazione. Te sciumtùem, i, it, scemtìm, i.
Deforme, brutto. Scemptuèm, i, it, sciumptim, i, it.
Deformemente av. Me scemtìm.
Defraudare, torre con frode l' altrui. Me vièʒun, me grabìtun, me mbait ròghun, paghetʁren, hàkun me scerrìi.

Defraudatore. Hilegìi, ia, haiduk, u, ut, hain, a, es.
Defruto, mosto che bollendo è spessato. Pèchemèɛ, i, it.
Defunto, morto, trapassato. Dèkun, i, it, sckùem, i.
Degagna. Presivòie, ia, it, rèet.
Degenerare, tralignare, imbastardire. Me dalune prèi sòit vet, me fλic soin vet.
Degenerazione. Tedàlun, i, it prèi sòit vet.
Degnante, degnevole. Dègnuescm, i, it.
Degnare. Me degnùe.
Degnazione. T' degnùem, i, it.
Degnificare, far degno. Me bãa t' degnùne.
Degnissimo. Fort degnùescm, i.
Degnità. Maʒenìi, ia, ìis, pusctèt, ia, es.
Degnitoso. Degnùescm, i, maʒenùescm, i, nderuèscm, i, it, scerbescm, i.

Degno. Idègnun, i, it.
Degradare, privar della dignità. Me hjèk, me ciùem, me màrr puscteden.
Degradazione, degradamento. T' hiècun, i, te ciùem, i, te màrrun, i. puscteden.

Digitized by Google

Degustare, gustare.	Me kerkùem.
Degustazione, gustamento.	Te kerkùem, i, it, kerkìm, i.
Deh.	Deh, ah, amàn, oh.
Dei.	Cota, at errescem t' gentilvet, paganavet.
Deicida, uccisore di Dio.	Giakessùr, i, t' Cotit.
Deicidio, morte intentata contro Dio.	Te mbètun, i, it Crisctit.
Deicola, cultor di Dio.	Fort idivocem, aʒerùescm, i, it Cotit.
Deificare, annoverar tra gl' iddii.	Me sctim ndèr còta, me numeruè nder cota.
Deifico, divino.	Heinùscm, i, it.
Deiforme.	N'bacarèt, n' mendeer t' Cotit', n' kiaft, n' scemeλter.
Deità, divinità.	Heinìi, ia, iis.
Dejetto, abbietto, avvilito, umiliato.	Icitun, i, it, iùlun, i, it, scalabalt, i.
Dejezione, abiezione.	Te citun, i, it, te ùlun, i, it.
Delatore, spia.	Scpìgnun, i, kapuzzàr, i, it.
Delazione, accusa segreta.	Davàa, ia tìnec, t' paditunit tinec.
Del certo, certamente, av.	Bèli, gnimend, sàchet, asctù, kesctù.
Del continovo, av. continuamente.	Pròre, gìʒʒhère, pàa dāam.
Del cuore, cordialmente, av.	Me giʒʒ cemer.
Delebile.	Ci resistet, hìccet, resitscm, i, it.
Delegare, deputare.	Me bom vecil.
Delegazione, commissione.	Vecilèk, u, ut, te porositun, i, it.
Deletereo, pernicioso, velenoso.	Helmùescm, i, it, zaraerlìi, ia, iis,
Delfino, pesce.	Dulfìn, i, it, delfin, i.
Delibamento.	Kerkim, i, t' kerkùem, i.
Delibare, gustare, assaggiare.	Me kerkùem.
Deliberamento.	T' scpetùem, te libruèm, i, it, psctìm, i.
Deliberare, liberare.	Me septùem, me nzièrre, me librùem, me lirùem, me psctùe.
Deliberare, statuire, stabilire.	Me temellùem, me urʒenùem, me ʒʒemellùe, me ligiùe.
Deliberatamente, av.	Posctaffate, me vuλundet, me hiir.
Deliberatore.	Bāamirs, i, it.
Deliberazione, risoluzione.	Te kepùtun, i, it, t' dâam.
Delicatezza, dilicatezza.	T' màrscm, i, it, niercìscm, i.
Delicato, dilicato.	Butt, i, imàrscm, i, scerbès, i.
Delicatissimo.	Fort imàrscm, fort scerbès.
Delimare, rodere, consumare.	Me brèeh, me hàngher.
Delineare, disegnare.	Me bāa vii, me scegnùe.
Delineamento, delineatura.	Te bamun, i, it vii.
Delineatore.	Bàas vii, scegnùes, i, scrùes, i.
Delinquente, malfattore.	Faitùer, i, ginafciāar, i, gienabet, i.
Delinquenza.	Mcat, i, fai, it, gienāa.
Delinquere, peccare.	Me meatenùe, me fiee.
Deliquio, svenimento.	Te pàket, o t' ràam, i, it t' pàket
Delirare.	Me fòole ièrme, o jermìi.

Digitized by Google

Deliramento.	Te fòolun, i, it ièrme, o jermìi.
Delirante.	Iermescm, i, jèrme, i, it.
Delirio.	Jermìi, ia, iis.
Deliro, pazzo, fuor di senno.	Itrènt, i, pàa mend, ia, imarrun, i.
Delitto, peccato.	Kabahat, gisnàf, i, faie, ia, mcat, i, it.
Delizia.	Kenàccie, ia, seffàa, ia, es, ghecìm, i, it emire, pelcìm, i, èngh, u.
Deliziante.	Ghecuèscm, i, it, seffalìi, ia, ìis.
Deliziare, godere delizie.	Me kenacciun, me bom seffàa, me ghecùem.
Delizioso, dato a delizie.	Pāa cassavet, i, seffalìi, ia, iis, ghcùescm, i, it.
Dell' della, delle, delli, delle.	T', se, prèi.
Del palese, palesamente, av.	Ascikiare, nè miedàn, mbaλefacie.
Del pari, al pari, av.	Barabàr, pāar, bāaras, cift.
Del restante, del resto av.	Per cièter, per tieter.
Del resto, av.	Por, ma, pò.
Del sicuro, av. sicuramente.	Sugure, sigùr, sàchet, asctù, gnimènd, kèsctu.
Del tanto, in comparazione, av.	Me kessàp, càc, me scemeltsar.
Del tutto, in tutto e per tutto av.	Nè gizzscà, crèit, bètsn, tatàna.
Deludere, ingannare beffando.	Me masctrùem, me rrèitune tui cenùe.
Deludimento, delusione.	Masctrìm, i, it, te rrèitun, i, rrèn, a.
Deluditore, delusore.	Masctrùes, i, it, rrenzàr, i, it, hilegìi.
Demagogo, capo di fazione.	Crèe, et, es taraffit.
Demandare, commettere.	Me urzenùe, me porosit.
Demarcazione, limite.	Hudut, i, it, meggie, ia, confin, i.
Dementare, fare impazzare.	Me tranùem, me màrr mèt.
Demente, pazzo.	Imàarrun, i, itrent, i, it, pāa-mènd, ia.
Dementatore.	Imâarrs, i, tranùes, i.
Dementire, dimentire.	Me sctìim nè rrèna, me bom rrenzàr.
Demenza, demenzia.	Trenìi, ia, budalìi, ia, ìis, marrìi, ia, iis.
Demergere, sommergere.	Me scat, me mbètun ndè ui.
Demeritare.	Me bāa t' kèc, me bòm t' faitur.
Demeritevole.	I pāa degn, i, t' pàa degnun, i.
Demerito.	Cabahat, i, fàie, ia, mcàt, i.
Democrazia, governo popolare.	Sundìm, hècm, i, o ùrzen, i popuλit.
Demolire, atterrare le fabbriche.	Me reenùem, me prìsc, me rzue.
Demolizione.	Reenìm, i, te reenùem, i, it, te prisciun, i t' ciartun, i.
Demone, demonio.	Djemen, i, diàλ, i, drècc, i, sceitàn, diemn, i, it, imaλkùem, i.
Demoniaco, invaso dal demonio.	Me dreccinit, djemenùem, i, it.
Denaio, danaio, denaro, danaro.	Pàre, ia, es, àspre, a, es, denâar, i.
Denaroso.	Parelìi, ia, ipàssun, i, begàt, cirak, u, ncilleff, i, cegnìn, i.
Denegamento.	Te pa dàsctun, i, it.
Denegare, dinegare, ricusare.	Mos me dàsct, moss me càne per curgiāa.

Digitized by Google

Denegazione.	T' pà hatrim, i.
Denigrare, torre la fama.	Me màrr èrɛin, me nɛlim, me ʒunnùe, me marrùe.
Denodare, snodare.	Me sghieʒ, me sghiʒ nɛen.
Denominare, nominare la cosa.	Me ngit èmn, me emnùe.
Demoninatore, chi denomia.	Emntāar, i, emnùes, i.
Denonziare, denunziare.	Me padit, me bom davàa.
Denotare, accennare.	Me diftùem, me kalzùem, me ʒʒàne.
Denotarorè.	Kalzùes, i.
Denotazione.	Kalzìm, i, it, diftìm, i, ìt.
Densamento, densazione.	Te nɛànun, i, it, t' sctrengùem, i, it.
Densare, addensare.	Me nɛàne, me sctrengue.
Denso, fitto.	Tràsc, i, te nɛànun, i, it, sctrengùem, trùcc, i, it.
Dentame, dentatura.	T' gìʒʒ ʒàmt.
Dentare, mettere i denti.	Me dal, me cit ʒàmt.
Dentata, morso di dente.	Te hàngrun, i, it.
Dentato, che ha denti.	Me ʒàmt.
Dente.	ʒàm, i, it, ʒàmb, i.
Dentecchiare, rosecchiare.	Me breeh, me hàngher.
Dentista.	Ai ci zier ʒàmt.
Dentizione, il mettere i denti.	T' dàlun, i, it ʒàmt.
Dentro, av.	Mbrenda.
Denudamento, denudazione.	T' scdèsciun, i, it, zuʌàk, u, ut, t' scvesciun, i.
Denudare, dinudare, spogliare.	Me dèsciune, me scdesc, me zuʌakùe, me scvesc.
Denuncia, denunzia.	Davìi, ia, davàa, ia, es, padis, a.
Denunziamento, denunziazione.	Te padìtun, i, it, davàa, ia, es, davìi, ia.
Denunziare, denunciare.	Me bāa davìi, o davāa, me padìt.
Denunziatore.	Daugìi, ia, iis, padìs, i.
Deonestare.	Me ʒunnùe, me marrùem, me màrr èrɛin, me turpenùe, me fʌic.
Depascere.	Me kangher, me sòss, me farùe.
Depauperare, impoverire.	Me hiek giāat, me fik, me vòrfenùe.
Depelare, privare de' peli.	Me rrùe, me nduk kimet, o lescit.
Dependere, dipendere.	Me ken ndèr hɛcm, me kom ràje.
Dependenza.	Te kenun, i, it nder hɛcm, t'ndègnenit.
Depennare, dipennare.	Me ndùk.
Deperdimento.	Te trètun, i, it, te hùpun, i, it, te bierrun, i.
Deperimento.	Te rzùem, i posct, te râam, i tepòst.
Deperire, deteriorare, peggiorare.	Me scùem pòsct, me ràam posct.
Depilatorio.	Altenbàsc, i, it, sachèʒ, i, it.
Depilazioze, caduta de' peli.	Te ràam, i kìmeve, o lèscit.
Deplorabile.	Lottùescm, i, ʒìmscm, i, ankùescm.
Deplorare, compassionare.	Me ankùem, meu ʒìmtune, me vaitùe.

Digitized by Google

Deploratore, chi deplora.	Ankùes, i, it, ʒìmscm, i, it, lottùes, i.
Deplorabilmente, av.	Lottuescim.
Deplorazione, compianto.	Ankim, i, t' ankùem, i, it, te ʒìmtun,
Deponimento.	T' lànun, i. [i, it.
Depopulatore, devastatore.	Haidùk, u, ut, hain, a, es, grabtciar.
Deporre, sdossarsi di un pesso.	Me lane, me scharkùem, me lsciùem n' tòk baarr.
Deportare.	Me tracùe, me sòrdiss, me ciùem sɐrgɐn, o sciɐrgiɐn.
Deportazione.	Tracìm, i, it, te ciùem, i, it sòrgòn, te sɐrdissun, i.
Deportare, consegnare.	Me ʒòn amanèt, me làne amanet.
Depositario.	Amanetcìi, ia, ìis, amanetciâar, i.
Deposito.	Amanèt, i. it.
Depositore, chi deposita.	Jɛòt, i, it giàas.
Deposizione, attestazione.	Sciahitnìi, sciaitelèk, u, ut, dèscmìi, ia.
Deposto, deposizione.	T' ʒʒànun, i, it, sciaitelèk, u, ut.
Depravare, viziare.	Me nkèciune, me sctìim ndè te kèc, me ciart.
Depravazione, depravamento.	Te ciàrtun, i, it, te prisciùn, i, it.
Depravatore, chi deprava.	Sctìis-kec, i, it.
Depravità.	T' kecie, ia, mrapsctìi, ia.
Deprecabile, pieghevole alle preci.	Nkeʒʒɐescm, i, it.
Deprecazione, preghiera.	Urat, a, es, te lùtun, i, it.
Depredare, saccheggiare.	Me gràbit, me prùc, me bâa placig a.
Depredatore.	Grabtcciāar, haidùk, u, ut, cussàr, i, it, hàine, a, placiagìi, ia.
Depredazione.	Grabtcciì, ia, hainìi, ìa, ìis, haiducu-lùk, u, ut, placigh, a.
Depremere, umiliare.	Me pervùum, me ul, me ungiune, me pòsctune.
Depremere, conculcare.	Me schèλe, me sctɐɐm, me git nner kàmt.
Depressione.	Te schèλun, i, it, t' percànun, i.
Depresso, umile, abbietto.	Pervùuscm, i, it, ùlun, i, it, schêλun, i.
Deprimere, premere di su in giù.	Me schèλe, me sctɐɐm te pòsct t' per-
Deprofundi.	Prei fund, i. [piet.
Depuramento, depurazione.	Te dlìrun, i, it, te cuλùem, i, it.
Depurare, purgare.	Me cuλùe, me dliir, me hiek λòmin.
Deputatore.	Iɛot, , i, it pùunes.
Deputare, eleggere a fare.	Me baa vecìl.
Deputare, ordinare.	Me urʒenùem, me ligiùe, me ʒʒan.
Deputato.	Vecìl, i, it.
Deputazione.	Te ciuem, i, it, vecilek, u, t' porositunit.
Deredare, diredare.	Moss me làn miracin, me lane pāa giāa, mos me gniof per t'birìn.
Derelitto, abbandonato.	Harrùem, i, it, lànun, i, it, cìtun, i.
Derelizione.	Te harrùem, i, it, harrèss, a, es.

*

Digitized by Google

Deretano.	Bz̈ʒʒ, a, es.
Deridere, schernire.	Me ciesc, me kèsciun, me perbucun, me ciestìssun, me pervisc.
Deriditore.	Pervisctàr, i, cienùes, i.
Derisione, scherno, deriso.	Cienim, i, t' perbucùn, i, it, t' ciesciun, i.
Derivare, trarre acqua dal rivo.	Me nzièrre uin prei crònit, prònit.
Derivare, sgorgare a guisa di rivo.	Me cìt, me dàl, me rieʒun si proni.
Derivare declinare dal moto.	Me sctremnue, me sctermang prei ùʒes.
Derivazione, etimologia.	Kròn, i, it, ʒʒemèll, i.
Derma, pelle.	Lcùr, a, es.
Deroga, derogazione, derogamento.	Te hjèkun, i, it, t' resitun, i.
Derogabile.	Hicet. resitscm, i, it.
Derogare, togliere la potestà.	Me hjèk maʒnìn, pusctèten, hz̈cm.
Derogatore.	Hiekès, i, it.
Derrata, porzione.	Hisse, a, es, pies, a, hàk, u.
Derubamento.	Te vièʒun, i, it.
Derubare.	Me vieʒ, me màrr.
Dervigio, dervìs.	Dervìsc, i, it.
Desalare, purgar dal sale.	Me nzièrre crz̈pen.
Descendere, discendere.	Me sdrz̈p pòsct, me sdiergun, me ùl.
Descherìa, banco ove si taglia la carne.	Trùp, i, it.
Desco, mensa.	Sòfre. a, es, sòfer, a.
Descrivere, rappresentare.	Me diftuem, me kalzùem, me ʒʒàne.
Descrizione.	Diftìm, i, it, te diftùem, i, it, te kalzùem, i, it, kalzìm, i.
Desdecere, sconvenire, non convenire.	Moss meu uidiss, me ken pâa-ùʒ.
Deseccare, diseccare.	Me ʒʒàam, me terun, me perterun.
Desertare, disertare.	Me hik.
Deserto, diserto.	Batâaλ, i, scrèt, i, it, scretìi, ia, ìis.
Deserto, abbandonato.	Harrùem, i. it, lànun, i, it.
Desertore, chi deserta.	Hìches, i, it.
Deservire, diservire.	Me bom hz̈smètin kèc, me scerbùe kèc.
Desiderabile.	Discerùescm, pelciasscm, i, kònscm, i, lakmùescm, i.
Desideramento.	Discirìm, i, lakmìi, ia.
Desiderare.	Me discruè, me permaλùem, me pàss cièf, me lakemùem.
Desideratore.	Lakemùes, i, discrùes, i.
Desiderare, augurare.	Me fattùem, me urùe.
Desiderio.	Discirìm, i, màλ, i, discìir, i, it, lachimìi, ia, cièf, i, it, maal, i.
Desideroso.	Maλùescm, i, làchemùescm, i, it, discruescm, i.
Desiderosissimo.	Fort lakemuescm, fort discrùescm.
Desideratamente, av.	Lakmisct, discirisct.
Desidia, pigrizia, accidia.	Pritesse, a, es, demelìi, ia.
Designare, destinare, deputare.	Me bom, me vandùem vecìlin.
Desinare, mangiare.	Me drek, me ngràne bùk, me hàngre [drèk.

Digitized by Google

Desinare, pranzo.	Drek, a, gòsct, i, it, siile. a, o siiλ, a.
Desinata.	T' hàngrun, i, it n' drèk,
Desinatore, chi desina.	Siiλetàr i, it drektâar, i.
Desipiente, sciocco, ignorante.	T' pâa-dìtun, i, imarrun, i, budaλ, i.
Desistere, cessare, finire.	Me crèe, me làne, me marùem, me sòssun, me bitiss.
Desolare, spopolare.	Me braktis, me fik, me batìssun, me farùe, me mbet pâa popuλ.
Desolato, sconfortato.	Ʒìmscm, i, iʒun, pagheɛìm, i, it, mier, i.
Desolazione, desolamento.	T' sckretuem, i, sckretìi, ia, ìis.
Despogliare, dispogliare.	Me scdesc, me dèsciun, me màrr scà kà, me zuλakùe.
Desponsare, disposare.	Meu martùem, memàrr nùssen, o me ʒon nùssen.
Despotico, dispotico.	Scliir, i, it, iɛòt-vet, i, it.
Despregio, dispregio.	T' perbuɛun, i, it, te, pervisciun, i, faie, ia, per ʒùn, per inàt.
Despumazione.	Te hjèkun, i, it schùma.
Dessiccato, diseccato.	Ʒʒàat, i, it.
Desso.	Kò, ketìi.
Destamento.	Te ciùem, i, it prèi giùmit.
Destare, svegliare.	Me ciùem prei giumit.
Destare, invaghire, eccitare.	Me sctìim me cièf, me permaλùe.
Destatore.	Permaλùes, i.
Destillare, distillare.	Me rieʒ, me nzièrre ca gni pick, ca gni pik.
Destillare, l'acqua vita.	Me nzièrre rachìin, me pièkun.
Destillazione, distillamento.	Te piekùn, i, it, te nzièrrun, i, it, rachiin,
Destinare, deputare	Me bom vecìl, o me vàndue.
Destinare, stabilire.	Me urʒnue, me ligiùe, me ngul.
Destinazione, locazione.	Vènd, i, it, viss, i.
Destino, fato, sorte.	Kismèt, i, it, nassip, i, it.
Destituire abbandonare.	Me braktis, me làne, me lsciùem.
Destituire, privare.	Me hjèk, me rzùem, me màrr.
Destituzione, degradazione.	Te hjèkun, i, it hècm.
Desto, svegliato, destato.	Ciùem, i, it.
Desto, vivace, sagace.	Imèccm, i, it, ihoλ, i, giaaλ, i.
Destra, la mano.	Diàʒʒe, a, es, àne, a, es diàʒʒe.
Destrare, addestrare.	Me bāa t' vieft, me msùem, me bom terbiet.
Destreggiamento.	Scpeitelek, u.
Destreggiare, usar destrezza.	Me scpeitùem, me bom fèrk.
Destrezza, agilità, accortezza.	T' leet, i, scpeìtim, i, it, t'màrrun, i, it vesct.
Destriere, cavallo nobile.	Kàal, i, it mire, at, i.
Destro, agile di membra, accorto.	Ilèet, i, it, imèccm, i, it, iviefscm, i.
Destrissimo.	Fort viefscm, fort imeccm.

Digitized by Google

Destruere, distruggere.	Me reenùem, me prìsc, me ciart, me dermùe.
Destruttore, chi distrugge.	Reenùes, i, it, ciartès, i, it.
Destruzione, distruzione.	T' scprisciun, i, reenìm, i, it, te reenùem, i, it, t' dermùem, i.
Desudare, trapelare, trasudare.	Me dirɛ fòrt, o fort me dierɛ.
Desumere, dedurre.	Me màrr vesct, me metaminùem, me kciɘr, me ʒʒàne.
Desviare, disviare.	Me largùe, o me cit prei ùʒes, me stremnùe.
Detale.	Nghist, i, it
Detenere, ditenere.	Me ndàl, me mbaìt, me nal, me mait.
Detenimento, denzione.	Te ndàlun, i, it, t' mbajtun, i.
Detenitore, chi detiene.	Mbàas, i, it.
Detergere, nettare.	Me dlir, me fscim, me lāa, me hiek λòmin.
Deteriorameuto, deteriorazione.	Te scùem, i, it pòsct, t' bàmun, i, it kèc.
Deteriorare, peggiorare.	Me scùem pòst, me rzùem, me lighestùe, meu bâa mâa i kec.
Determinamento.	Marìm, i, it, t' bitissun, i, t' crɘem, i.
Determinare, por termine.	Me vùu crɘe, me bitiss, me ba, me marùem, me sòssun, me crɘe.
Determinare, stabilire.	Me ligiùe, me urʒunùe, me temelùe, me ngul.
Determinazione, determinamento.	Te marùem, i, te vendùem, i, ròk, u.
Determinazione, stabilimento.	Urʒenim, i, ùrʒen, i, it.
Determinatamente, av. precisamente.	Saket, pertevertet, belì, vèces.
Deterso.	Cuλùescm, i, dlirun, i, it, pàcc, i, it.
Detestabile, abbominevole.	Mrapsct, i, fort kec, i, it, fλicm, i, it, i maλkuem.
Detestare	Me nnàm, me pass fort mnìi, mos me dasct ici, me cit posct.
Detestazione, odio, abominio.	Inat, i, it, mnìi, ia, ìis.
Detraere, detrarre.	Me proscmue, me scpif, me fool kec, me nɛlim.
Detrattore, maldicente.	Scpifès, i, it, foolès kèc, i, it.
Detrazione, maldicenza, mormorazione.	Proscmim, i, it, te scpiffun, i, it, t' folunit kèc.
Detrimento, danno.	Scèrr, i, dàm, i, it, ɛaràa, ia, cedèr, i, it, ɛolùm, i.
Detrimentoso.	Ɛollumciāar, i, damtùr, i, cederlìi, ia, ɛaràerlìi, ia, helmùescm, i.
Detroncare, troncare.	Me kèputun, me prèem.
Detronizzare, levar giù dal trono.	Me rzùem, me hjèk prei selìi.
Detrudere, violentemente cacciare.	Me cit, me persàne me ɛòrt posct.
Detta, ditta.	Te ʒʒànun, i, it, fiàle a, es.
Dettagliare, descrivere.	Me keʒʒieλ, me diftùem, me ʒʒàne, me kaλɛùe.

Digitized by Google

Dettaglio, relazione distinta. Kalzìm, i, diftùm, i hòλ, t' ʒʒanun, i, t' keʒʒieλun, i.

Dettame, coscienza, ragione. Scpirt, i, it, arrssse, ia.

Dettare, suggerire. Me mpsùe, me sctiim n' mènt, me ʒʒane.

Dettato, dettatura. Mpsìm, i, it, t' ʒʒànun, i, it.

Dettatore, autore, maestro. Mpsùes, i, mièscter, i, it, icòt, i, it, bàas, i, it.

Detto, cosa detta. Te ʒʒànun, i, it, fiàle, a' es.

Detto, sopradetto, già sopra nominato. Prei t' ʒʒànun, i, it sìperit.

Detto fatto, subitamente, av. Pergni here, inirendi, pergni bot, oòv.

Detumescenza. Te sfrɤm, i, it t' ajunit.

Deturpazione, deturpamento. Fλicesctli, te perlɤem, i, it, ʒunnìi, ia.

Deturpare. Me ʒunnùe, me ncìim, me ndɤem, me fλic, me marrùe, turpenùe.

Deturpatore, chi deturpa. Curvàar, i, pùsct, i, flicm, i, it, picavengh, u, ʒunnùescm, i.

Devastazione, devastamento. Te reenùem, i, it, reenìm, i, it.

Devastare, guastare, disperdere. Me ciart, me reenùem, me scperdàam, me tret, me hùp

Devastatore, chi devasta. Collumciàr, i, haidùk, u, ut.

Devenire, venir all' atto. Me veprùe, me bòm, me vandùem, me godìt, me ndrec.

Deviamento, deviazione. Te dàlun, i, it prei ùʒes.

Deviare, uscir della via, traviare. Me dàl prei ùʒet, meu bom i kèc.

Deviante, che devia. Ugursuss, i, giagaidùur, i.

Devolgere, passare da una ad altra persona. Me nderrùem còtinìin.

Devorare, divorare. Me perbìim, me grɤchessùem.

Devota. Devocme, a.

Devoto, divoto. Devòcm, i, it, imir, i, it.

Devozione, divozione. Te lutun, i, it, urat, a, es.

Devotissimo. Fort devòcm, fort imire.

Diabete, il frequente orinare. T' sciurun, i, it scium, te dèrʒun, i, it uin scìum me hèt t'màʒ.

Diabeterno, eternamente. Giʒʒmònscme, giʒʒherscme, amescluescim.

Diabolico, cattivo in sommo grado. Fort kèc, fort scèrr, fort pàa haeir.

Diabolicamente, av. Dreccinisct, diemnisct, scieitanisct.

Diacciare, ghiacciare. Me ngrìim, me hacuλùe.

Diàcciatina, bevanda d'acqua diacciata. Pìe, ia, es me ui te ngrìim.

Diàccido, agghiacciato. Te ngrìim, i, it, hacuλùem, i.

Diàccio, ghiaccio. Hàcuλ, i, it, ngrìim, i, it.

Diaccido, pezzo d' acqua congelata. Zòp, a, es hàcuλit.

Diacere, giacere. Me ràam.

Diaconato. Diaconàt, i, it.

Diaconessa Verginescie, a, es, kisctaresc, ia.

Diacono. Diàcon, i, it.

Digitized by Google

Diadema.	Cunòr, a, es ci mbāa nè crȣe Cràiλit.
Diafano, trasparente.	Sdrìcm, i, it, ndricm, i, it.
Dialetto, linguaggio di provincia, o città, o paese.	Ghiùhe, a, es vilaietit, menlecetit, sceherit.
Dialogare, parlare a dialogo.	Me fòol tui pervètune e tui ʒon gevàpin.
Dialogo, il parlare alterno di due.	Te fòlun, i dȣve bàsck.
Diamante.	Elmàs, i, it, gevahir, i, it.
Diana, stella che levasi col giorno.	Ȣȣl, i drittes.
Dianzi, poco fa, av.	Ferk, pàk ere, pak perpàra, pàkmott.
Diario, del dì.	Lunàr, i, te kalzùem, i, it sòcmit.
Diarrèa, flusso di ventre.	Sȣrdissun, i, it bàrkut.
Diaspro.	Gūur me kȣmet, guur i pāa sciumùem.
Diavola, diavolessa.	Scieitane, a, dreccinescìe, a, es, diemnescìe, ia.
Diavoleggiare, operar malamente.	Me punùem drecciniscte, mbràpsct.
Diavoleria, cosa diabolica.	Diaλii, ia, ìis, dreccinìi, ìa, ìis.
Diavoleto, quantità grande di diavoli.	Scium dreccinite bàsck.
Diavoleto, rumore grande.	Potèr, i, it temaʒ, sciamat, i, imàʒ.
Diavolo, demonio.	Diemn, i, diàλ, i, drècc, i sciaitàn, i, imaλkùem.
Di balzo, av.	Pàa me dàsctune, pàa dìttune.
Di bando, senza costo, in dono, av.	Badiavàa, pàa blee, pàa paret, bascìsc, fàlune.
Dibarbare, sterpare.	Me schùλ, me nzièrr me ràgnat ʒʒèrat.
Dibassamento, cadere in basso stato.	T' rzùem, i, t' raam, i, it posct.
Dibassare, abbassare, diminuire.	Me ulùn, me hjèk, me mengùe.
Di bastanza, a bastanza, av.	Miàfet, boλ, scium.
Dibastare, levare il basto.	Me hjèk samàrin.
Dibattere, sbattere quà e là.	Me tùnd, me percund, me lot.
Dibattere, dare percosse.	Me rāah, me reeh, me ràffun.
Dibattimento, disputa, controversia.	Sciamàt, a, es, cundrastim, i, it.
Di bel dì, in pieno giorno, allegro.	Nè drèka, gheɛùescm, i, it.
Di bello, venire dolce dolce, av.	Me te mire, pergheɛisct.
Di bel nuovo, novellamente, av.	Pràpe, opèt, perteriscte, perterìi, per s' dȣti.
Di bel fatto, di buon accordo, av.	Me te mire, scioccinìscte, basckisct.
Di bene in diritto, giustamente, av.	Drèit, sàchet, everteta, gnimènd, belì.
Di bene in meglio, av.	Gìʒʒhère màa mìre, mire me t' mire.
Dibilitare, debilitare.	Me lighestùem, me hjek takatin.
Di bisogno, necessario.	Nevoiscm, i, nevoje, ia, idiɛāa.
Di bocca, a bocca, av.	Gòj, me goja.
Diboccare, cavar di bocca.	Me nzièrre prei gòiet.
Dibonarietà, bontà di natura.	Natȣr t' emire.
Dibonario, di buona indole.	Ui imìre, tabìat, i imire.
Diboscamento.	Te prèem, i, it.
Diboscare, levar via.	Me kiek, me schuλ, me nzièrre me ràgnat, me cil.

Digitized by Google

Diboscare, tagliare. Me prèem, me cèλe.
Dibottare, buttar con violenza. Me cit, me furfùlùe me ɛort.
Di botto, di subito, av. Pergni here, inirendi, cetàsc, tàsc.
Dibrancare, trarsi di branco. Me dàlun prei tòpit, prei tubes.
Di breve, brevemente, av. Scùrt, scurtescim.
Di brigata, tutti insieme, av. Te gi₹₹ bàsck, bɐtɐn, sciocnisct.
Di brocco, di subito, subito, av. Pergni here, pergni bòt, cetàsc, tàsc.
Dibrucare, dibruscare, nettare. Me dliir prei ferrasc, me nzierre ₹₹èrat prei àres.
Dibruciare, abbruciare. Me diègune.
Di bruno, in abito bruno, av. Me petèghat ɛèsca, ià ɛìi.
Dibruscare, levar, il secco all'albero. Me dlirun lissin prei te₹₹àatit.
Dibucare, bucare. Me scpùe, me birùem, me bom gàvre.
Dibucciare, levar la buccia. Me hjèk livòren, ɛgiolen.
Di buona coscenza, da bene, av. Nièr, i, it tinɛot, iscpirt, i, it, divòcm.
Di buona fede, av. fedelmente. Fescìm, me bess, besctarisct.
Di buona legge, av. Si ₹₹òt liggìa, si asct canòni.
Di buona moneta, av. moneta sonante. Me pagùem pergni hère, me pàre ndòra.
Di buon' animo, av. Me ɛèmer temire, me cief.
Di buona ragione, av. Me arrssɐe.
Di buona aria, piacevole av. I dàsctun, ikònscm, ibeghenìssun.
Di buona voglia, di buon cuore, av. Me gi₹₹ ɛèmer, me ɛembra temire.
Di buon grado, ben volontieri, av. Me gi₹₹ ɛèmbre, me gi₹₹ cief.
Di buon mattino, di buon ora, av. Hèret.
Di buon andare, av. presto. Scpeit, fèrk, vrep, vrap.
Di buono in diritto, av. senza frode. Dereit, pāa scèrr, pāa gabìm, pāa hile.
Di buon occhio, volentieri, av. Me gì₹₹ ɛèmbre, gheɛuescìm.
Di buon passo, prestamente, av. Scpeit, vràp, fèrk.
Di buon volere, volentieri, av. Me gi₹₹ ment, me gi₹₹ vuλundet.
Dicàce, loquace, mordace, satirico. Ugursùss, i, it, ikèc, i, it, scèrr, i, it. ₹₹ergìi, ia.
Dicadere, decadere. Me rāam, o me scùem pòsct, meu lighestùem.
Dicadimento, decadimento. Te ràam, i, it pòsct, te scùem, i, it pòsct.
Dicalvare, decalvare. Me râa flokt o lèsc grei creiet, me ndùk flòcht prei creic.
Di cammino, av. senza fermata. Pâa ndàlune, gi₹₹ tue èzz.
Dicapitamento, decapitazione. Te prèem, i, it crɐet.
Dicapitare, decapitare. Me prèem crɐet
Di capo, da capo, av. Prei crèiet.
Dicare, dedicare. Me falle, me consecrùem.
Di casa. Iscpìi, ia, ìis.
Di caso, a caso, av. Vacchìi, sebet, pa dìit, pa haber, pa hìir.
Dicasterio, luogo ove si giudica. Mecceme, ia, es, divàn, i.
Dicedere, celare, nascondere. Me mscèh, me mscèffune.
Di celato, celatamente, av. Tinɛìscte, tìneɛiscte.
Dicembre. I ₹eiti mui, mui-kesccndeλ, mui sc'Ni[coλit.

Digitized by Google

Diceottesimo, diciottesimo.	Tettmʒèt.
Dicere, dire.	Me ʒʒàne, me ʒʒànun, me ʒʒaa.
Dicerìa, chiaccherìo.	Aàff, a, es, pràλ a, es, rren, a, es.
Dicernere, cernere, scerre.	Me sghieʒ, o me sghiʒ.
Dicernimento.	T' sghieʒun, i, t' sghiʒun, i, it.
Di certissimo, av.	Fort sacket, per te vertet.
Di certo, certamente, av.	Sàchet, evertete, asctù, bèli, gnimènd.
Dicervellare, trarre di cervello, sbalordire.	Me perciuditun, me cit n' sèri, me mrecuλue.
Dicessette, diciassette.	Sctattmʒèt, i, it.
Di cesso, lontano, discosto, av.	Làrgh, prei s' largut.
Dicevole, dicibile, conveniente.	Te ʒʒanùn, i, it, pelciɜescm, i, it.
Di chè, acciocchè, perchè.	Psè, persè.
Di cheto, chetamente.	Rahatscìm.
Dichiarare, palesare.	Me scpiegùe, me kalzùem, me diftùem, me cit asciciare, me kʒʒieλ.
Dichiaratamente, apertamente, av.	Asciciare, nè miedàn, mbaλe facie.
Dichiarazione.	Keʒʒieλim, i, spieghìm, i, kalzìm, i, it, diftìm, i, it, asciciare, t' ʒʒànun, i, it.
Dichiarire, cavar di dubbio.	Me sdrittun, me ndritt mènden, me keʒʒieλ.
Di chiaro, certamente, av.	Sàchet, asctù, belì, evertete, gnimènd.
Di chiaro dì, apertamente, av.	Asciciare, mbaλe facie, n'miedàn.
Dichinamento, china, calata.	Te pòsct, i, it, uʒ, a, es te posct.
Dichinare, andare allo ingiù.	Me scùem t' posct, me sdierg, me ul.
Dichinare, condiscendere.	Me pelciɜe, me ken raɛìi, me beghenissun, me marrùe cief.
Dichinazione, dichinamento.	Te pòsct, i, it, te ùlun, i, it.
Dichino, china, calata.	Uʒ, a, es tepòstet.
Diciannove, dieci più nove.	Nandmʒèt, o ʒeit.
Diciaotto, diciotto.	Tèttmʒèt, o ʒeit.
Diciare, disiare, desiderare.	Me discerùem, me lachemùem, mepàss cief.
Diciassette.	Stàttmʒèt, i, it.
Dicibile, atto a dirsi.	Te ʒʒànum, i, it, ʒʒohet.
Dicifrare, deciferare.	Me cuλùem, me sctiim n' vesc, me scpiègue mire, me kʒʒieλ.
Diciferato.	Scpiegùem, i, diftùem, i, it, cuλùem, it.
Diciferatore, chi decifra.	Diftùes, i, it, scpieguès, i, kʒʒieλs, i.
Diciferazione.	Scpieghìm, i, saket, kalzìm, i, it t' mire.
Dicimare, levar la cima.	Me prèem, me hjèk, o me kèput majen.
Dicimento, il dire.	Te ʒʒànun, i it.
Di ciò, perciò, per questo, av.	Prasctù, prannei, ndeì, per kctè.
Diciotto.	Tèttmʒèt.
Dicitore, oratore.	Cuventāar, i, it, foletâar, i, it.
Dicitura.	Te ʒʒànun, i, it.
Di colpo, di botto, in un tratto, av.	Per gni here, tàsc, cetàsc, inirèndi per gni òvi.

Digitized by Google

Di compagnia, in compagnia, av.	Me scioccat, sciociniscte.
Di comune, av.	Bàsck, bàskiscte, bàsc, tetona.
Di concordia, av.	Sciociniscte, bàschìscte.
Di condizione, av.	Me ket mnʊr, me ket càuλ, sciart.
Di conscienza, di saputa, av.	Sachet, me scpirt dìi, me t' dìit.
Di consiglio, av.	Me kesciλ.
Di contanti, av.	Me pare ndòra.
Di continuo, continuamente.	Giʒʒhere, pròre, giʒʒherscm.
Di contra, dirimpetto, av.	Carscìi.
Di contrattempo, av.	Pāa me ditune cùsc, tineɛiste.
Di corsa, frettolosamente, av.	Vràp, scpeit, fèrk, scpeitscim.
Di corso, correndo, a corsa, av.	Tui ngàam, n' vràp, n' t' lisciùe.
Di certo, in breve, fra poco, av.	Scpeit, cetàsc, vràp, eʒè pàk.
Di così, così, av.	Asctu, cisctù, kestù, gnesctù.
Di costa, allato, av.	Affer, ngat, nghiàt.
Dicotto, decotto.	Te ɛiiem, i, it.
Dicrollare, crollare.	Me luit, me licùnd, me lot.
Dicuocere, appassire.	Me vèsck, me ʒʒàam, me tèrune.
Di cuore, con affetto. av.	Me giʒʒ ɛèmbre, me dascnìm.
Di dentro, av.	Prei s' mbrend.
Di dì, di giorno, av.	Nè ditte.
Didiacciare, dighiacciare.	Me sckrìim, me shacuλùe
Di dietro, dopo, av.	Mbràpa, màs, mbàs, prei s' mràpra.
Dieci.	Ʒèt, o ʒeit, i, it.
Diecimila.	Ʒetmìi.
Dieciotto.	Tèttmʒèt, o ʒeit.
Diecisettimo.	Stattmʒet, i.
Die judicio, il dì del giudizio.	Ditte, a, es giʊ̀git.
Di elezione, av.	Prèi vetit.
Diel sà, Dio lo sa, av.	Ɛòt, i dìi.
Diel voglia, Dio lo volesse.	Ɛòt i àsct, ùboft.
Dio me ne guardi.	Ɛòt mi rùit.
Dieta.	Nginess, a, es, perislèk, u, ut, nginim, [i, it.
Dietamente, con prestezza, av.	Fèrk, scpeit, me speìtelek, me t'scpeit.
Dietare.	Me bāa perislek, me gninùe.
Dietreggiare, dare addietro.	Me sbʊ̀ʒʒ, me scùem bʊ̀s pràpra.
Dietro, prop.	Mbàs, màs, mbrapa, mràpa.
Dietro, deretano	Bʊ̀ʒʒe, a, es.
Dietroguardia, retroguardia.	Carùλ, i, it mbrami, ròis, i, it mrami.
Di facile, facilmente, av.	Coλai, coλaiscm.
Difalcare.	Me rzùem, me hjèk, me resit.
Di famiglia, av.	Iscpìis.
Di fantasia, di capriccio.	Prei ciefit, per ciefin, prei veti.
Di fatica, a fatica, av.	Me ɛòrt, me zahamet.
Di fatto, o difatti, av.	Prei s' bamit, kestù, asctù.
Di fede, fermamente, av.	Me bèss, pertevertete, gnimènd, sàchat.
Difendere, salvare, custodire.	Me prùem, me scpetùem, me librùem, me cindrue, me dal-ɛot me ruit.

*

Digitized by Google

Difendere, ribattere.	Me ruit, me dàl-cot, me mbait paie, me sckarkùe.
Difensore, protettore, avvocato.	Rigiaλ, i, dals-còt, i, it, ndimentàr, i, it.
Diferire, conformare.	Me uidiss, me bòm me gni fial.
Diferire, prolungare.	Me lane, me ghiat, me sctss sodnesser.
Di fermo, fermamente, di certo.	Gnimend, belì, evertete, asctù.
Difesa.	Sckarkim, i, ndìm, i, t' dalunit cot.
Difeso.	Rùitun, i, it.
Difettare, commettere.	Me letùe, me gabùem, me bom fài, cabàhet.
Difetto, colpa, peccato, errore.	Fai, i, mcàt, i, gabìm, i, gisnà.
Difettoso.	Hiilet, i, it, faitùr, i, it, cabahetlìi, ia, ìis, ikèc, i, it.
Diffalcare.	Me rzùem, me hjèk.
Diffalcazione.	Te urzùem, i, it, te hjèkun, i, it.
Diffalta, mancanza, fallo, peccato.	Faie, ia, it, gabìm, i, mcat, i, gisnà, i, it.
Diffamamento.	T' nzìim, i, ʒunnìi, ia.
Diffamare.	Me marr nneren, me scpiffe, me nclim, me foòle kèc, me marrùe.
Diffamatore, chi diffama.	Scpiffès, i, fols-ikec, i, it, ʒʒuntāar, i.
Differente, dissimile.	Ndrèsc, i, ipāa ghiassun, i, it, dssdor, a.
Differenza, diversità.	T' ndrcsc, i, it, tepāa ghiāam, i, me dss mendsr, a.
Differenziare, render differente.	Me bâa ndrèscei, mos me ghiaam.
Differenziatamente, av. in modo diffe-	Ndrèscei, me tìeter tsrlì.
Differimento, dilazione. [rente.	Vanìm, i, it, vaness, a.
Differire, menare a lungo.	Me ciue dit mbe dit, me ghiat.
Differmare, confutare.	Me ʒon arrsèe, me ʒʒèe.
Difficile.	Cahmet, i, i, fesctir, i, it, vesctir, i, cōor, i, it.
Difficoltà.	T' vesctir, i, o, t' fesctir, i, it.
Difficoltare, render difficile.	Me bāa t' fesctìr, me psctieλ.
Difficoltoso, che ha difficoltà.	Fort fesctir, fort cahmet.
Diffidamento, diffidenza.	Frigh, a, pāa usdaie, ia, dròe, ia, es.
Diffidare.	Moss me pàss usdai, moss me ncan bèss.
Diffingere, dissimulare.	Meu sctièrr, me rrèitun.
Diffinire.	Me krce, me kepùt, me sòss, me marùe.
Diffinitore.	Cunvendāar, i, convendgìi, ia, ìis, iconvend, i, it, ksciλtâar, i.
Diffinitivamente, av.	Divannisct.
Diffinitorio, consiglieri.	Conventare, et, ksciλtare, et, ve.
Diffondere, spargere largamente.	Fort me scperdâam, fort me perderʒ, me àpun, scium me derʒ.
Diffonditore.	Scperdāas, i, perderʒs, i, it.
Difformante.	Scemtùescm, i, it.
Difformare.	Me sciumptùem, me sbukkurùe.
Difformazione, difformità.	Sciumptìm, i, it, t' sciumptùem, i.
Diforme, deforme, brutto.	Sciumptùem, i, it, kèc, i, it.

Digitized by Google

Diffrangere, piegarsi. Meu stremnùe, meu strèmb.
Diffusione, spargimento. Te dèrʒun, i, it, t' rieʒun, i, it
Diffuso, versato. Dèrʒun, i, it.
Diffuso, av. copiosamente, ampiamente. Tèper, bòλ, scium, miaffet, plottscìm.

Di fianco, lateralmente, av. Prei gni ànet.
Difilare, muoversi di filo a tal punto. Me luitun me còrt.
Di filo, senza intermissione, av. Pàa dermàn, pāa ilacci, me còrt.
Di fitto, e dirittura, a piombo, av. Dereit, dogrii, me tereclì.
Di filo meriggio, av. Bàsc n' drek.
Di fortuito, av. a caso. Appansècce, pāa hìir, pāa dìttune, pāa caste, pa vuλundet.

Di forza, con forza, av. Me cort, per ʒun.
Difrenare, trarre il freno. Me hjèk frènin.
Di fresco, av. poco fa, novellamente. Tàsc, cctàsc, pàk mott, perserìiut.
Difrige, feccia del rame. Bersìi, ia, iis bàcarit o λòm, i.
Difrodare, defraudare. Me màrr, me vièʒ, me grabit me masctrìm, me scerrìi.

Di fronte, a dirimpetto, av. Carscìi, sȣȣ me sȣȣt, bàλ me bàλi.
Di fuggiasco, alla fnggiasca, av. Me t' fèrche, me t' vràp, me t' hik.
Di fuor via, av. Priàsct, periasct, jasct.
Di furto, av. fortivamente, con inganno. Hainìsct, me masctrim, me hiile.
Diga, argine. Gàrʒ, i, it, t' pritun, i, brègh, u.
Di galoppo, av. Vràp, scpeit, fèrk, n' t' lsciùe, vrep.
Digamo, bigamo. Nier, i me dȣ gràat.
Di gàna, av. mangiar con voglia. Me hangrè me cief me fort lecet.
Digenerare, degenerare. Me fλic soin, me dàl prei soit, prei fàret, meu largùe prei soie.

Digerire. Me ntrètun, me ciiem, me ziie.
Digeritore. Ciietāar, i, ciies, i, it, ntretès, i.
Digestibile. Ciihet, ziiescm, i.
Digestione. Te cìiem, i, it, t' ntrètun, i.
Digesto, raccolta delle decisioni. Letter, a, liber, i t' canùnavet.
Digesto, digerito. Ciiem, i, it, ntrètun, i.
Dighiacciare. Me sckrìim, me shakuλùe.
Di già, già ormai, av. Tàsc, cètasc, mò.
Di ginocchio, stando in ginocchio, av. Tui kèn nè ghiùit.
Digiogare, sciogliere dal giogo. Me sgbiʒ, me lsclùem, me hjek prei sgheλet.

Di giorno, mentre è giorno, av. Nè dritte.
Di giorno in giorno, di dì in dì. Ditte n' ditta, dit me dita.
Digitale. Nghisct, i, it.
Digitare. Me lot, o me lùit ghisctet.
Digito, dito. Ghisct, i, it.
Di giù, di sotto, verso il basso, av. Prei fundi, nànde, prei teposctit.
Digiugnere, disgiungere. Me sghieʒ, me daam, me scòcc.
Digiunare. Me kerscmùe, me nginùem, me gninùe, me màit, me bâa perisλek.

Digitized by Google

Digiunatore.	Nginùes, i, gninuès, i, it, mbaits, i, it.
Digiuno, de' quattro tempore.	Ugniλe, a, es mott mottit.
Digiuno.	Gnìnim, i, tèsul, i, perisλek, u, nginèsse, a, es, gninuescim, i.
Digiunto, disgiunto.	Kepùtun, i, it, dàam, i, it, scociun, i, it.
Diggiuso, av. di giù.	Prei posctit, prei perfundit.
Dignificare, degnificare.	Me bāa t' dègnun, me degnùem.
Dignità sacerdotale, grandezza.	Pusctet, ia, es, maʒnìi, ia, ìis, hɜcm, i.
Dignitoso.	Pusctùescm, i, maʒnùescm, i, it.
Digno, degno.	Idegnun, i, it, idejun, i, it.
Dignissimo.	Fort dègnun, fort degnùescm.
Digocciolare, versar a gocciola,	Me rieʒ, me derʒ kagnipika, me pik.
Digozzare, sgozzare.	Me prèem gùscien, me mbɜt.
Digradare, scender di grado in grado.	Me sdrɜp ka gni kàme, ka gni kàme.
Digradare, privare delle dignità.	Me hjèk puscteten, maʒnìm.
Digradatamente, gradatamente, av.	Kà dàl kà dàl, merente, per kàm.
Digradazione.	Te hjèkun, i, it pustèden, o maʒnìin.
Di grado, ben volentieri av.	Me giʒʒ cèmbre, me giʒʒ cief.
Digranare, sgranare.	Me cirùem, me zièrr còclat prei livòres o ɛcioλes.
Di gran lunga, av. molto più.	Fort scium, teper.
Di gran tempo, da lungo tempo, av.	Mòtt ka! scium mot, ciɜsc mott.
Di gran vantaggio. av.	Fort mire, fort haerlìi, fort me ciâar.
Digrappolare, privar di grappoli.	Me hjek caλavescete.
Digrassare, levare il grasso.	Me hjek, me nzièrre viamim.
Di grato, volontariamente.	Postafat, me giʒʒ cembre, càstan, me hiir, me vuλnecm.
Di grazia, av.	Per ndēer, per nierèli, per èrɛ.
Digredire, uscir di strada, sviare.	Me dàl prei ùʒet, me sctremnùe.
Digressione.	Te lànun, i, it fiλìmin pàres.
Digrignare.	Me rùʒ bùɜat, me krìss ʒàmt.
Digrossamento.	T' hoλuem, i, it, t' fiλùem, i.
Digrossare, assottigliare.	Me hoλùem, me preh hoλ.
Digrossare, ammaestrare.	Me mpsùem, me bom terbiet, o t' vieft.
Digrumare, ruminare.	Me pertɜp, me perciap.
Digrumare pensare seco stesso.	Me vuum ròe, me mendùe vèt me veti.
Digrumatore.	Pertɜpès, i, perciàpes, i.
Diguastare, guastare.	Me ciàrt, me prìsc, me reenùe.
Diguazzare, dibatter l' acqua, o altro.	Me tùnd.
Diguisare, trasformare.	Me ngatrùe, me nderrùem fàcien, ftɜren sènit, me bâa tefdiλ.
Digusciare, trarre dal guscio.	Me cirùe, me zierr, o me hiek prei livoret o ɛgioles, me cirùem.
Di là, av.	Pertèi, andèi.
Dilacciare, sciorre i lacci.	Me sghiʒ làccht, nɜat, toite, liʒʒat.
Dilaceramento, dilacerazione.	Te scɜem, i, it, te sctièrrun, i, it.

Digitized by Google

Dilacerare, lacerare. Me scȝem, me sctièrr.
Dilaceratore, chi dilacera. Scȝès, i, it, sctièrs, i, it.
Di là da mare, oltre mare av. Pertèi dèdit, o dèetit.
Di là entro, av. Prèi mbrènd, o mrèn.
Dilagamento. T' dalun, i ui periasct, t' lsciuemit ui.
Dilagare, allagare. Me dal uj prìasct, me muuscium me uj, me lsciùe ui.

Di là giù, av. Prei perfundi, prei posctit.
Dilamare, smottare. Me rāa ʒē prei s' nalti posct.
Di lancio, senza intervallo, av. Pàa vanìm, tàsc, ferk, inirendi, cetàsc.
Dilaniamento. T' sctierrun, i, te scȝem, i it, te zoptùem, i, it, t' grìimun, i, it.

Dilaniare, sbranare, lacerare. Me scȝem, me sctièrr, me zoptùem.
Dilapidare, scialacquare. Me sòss, me ngràne bȝtȝn, me trett, me farùem, me batiss, me hup.

Dilapidatore. Hàngrès, i, farùes, i giones vet.
Dilapidazione. T' hàngrun, i, it, te farùem, i, it giâat vèt.

Dilargamento, allargamento. Te àpun, i, it, te raλùem, i, it.
Dilargare, diradare. Me raλùem, me hàp, me ricʒ.
Di largo, largamente, av. Largh.
Di là sù, av. Prei siperit, prei t' naltit.
Dilata, proroga, dilazione. Vanim, i, it, t' vanùem, i, it, vaness, a.
Dilatabile. Sgianùescm, apet.
Dilatamento, dilatazione. T' hapùn, i, it, te sgianùem, i.
Dilatare, allargare. Me hàp, me sgianùem, me sctrìi, me lagùe, me rieʒ.

Dilatatore. Sgianùes, i, sctrìis, i.
Dilavare. Me sctierr tui làam, me scȝem.

Dilazionare, indugiare, ritardare. Me vonùem, me prittue, me làne pertieter here, me ghiat dit me dita.

Dilazione, indugio. Vanìm, i, prittess, a, es.
Dilegare, slegare. Me shieʒ.
Dileggiamento. T' perbucun, i, t' pervisciun, i.
Dileggiare, deridere. Me perbuc, me pervisc, me ciertìss.
Dileggiatore. Gacetùur, i, cienuès, i, it, perbucetāar, i.
Di leggiere, leggermente, av. Lèhet, lehetscim.
Dileggiato. Perbucun, i, pervisciun, i, kèsciun, i, it.
Dileggio. Cienìm, i, it, gàc, i, it.
Dilegine, tenue, sottile. Hoλ, i, it.
Dileguamento. T' sckrìimun, i, it.
Dileguare, sciorre, liquefare. Me sckrìim.
Dileguare, allontanarsi, sparire. Meu sduk, meu lagùe, meu hùp, meu [trètt.
Dilemma. Fial t' keputunit.
Dilepolare, spolverare. Me scùn.
Dileticare, stuzzicare legermente. Me ghiscelùem.
Dileticamento, diletico. Ghiscelìm, i, it.

Digitized by Google

Dilettamento, dilettazione.
Pelcìm, i, gheɛim, i, lackemìi, ia.

Dilettare, appetire.
Me lakemùe, me pelciɛe, me gheɛùem, me discerùem, me leɛùem.

Dilettatore.
Lackemùes, i, gheɛùes, i, it, discerùes, [i, it.

Dilettazione carnale.
Leeɛet, i, it miscit.

Dilettevole.
Lachemùeɛcm, i, gheɛùeɛcm, i.

Diletto, piacere, gioia, gusto.
Leɛet, i, cief, i, it, pelcim, i.

Diletto, amato, caro, benvoluto.
Dàɛctun, i, it, kònɛcm, i, it.

Dilettoso, dilettevole molto.
Fort dɛctun, fort kònɛcm, fòrt mire.

Dilezione, benevolenza, affezione.
Dɛctinìi, ìa ìis.

Di lì a non molto, av.
Eʒè pàk mott, fèrk, ɛcpeit, pa vanìm.

Di lì a poco, av.
Eʒè pàk.

Diliberare, liberare.
Me pusctùe, me ɛcptùem, me librùem, me zièrr, me lirùem, me psctùe.

Diliberatamente.
Me casct, me hiir, me vuλundet.

Diliberazione.
T' pusctùem, i, it, t' nzièrrun, i, it, te lirùem, i, t' ɛcptùem, i.

Dilibero, libero, spedito.
Slìjr, i, it, sliiruesɛm, i.

Di libertà, liberamente, av.
Slìire creit, pa ɛort.

Dilibrare, uscir di libramento.
Me dàl prei tereɛìit, me ken rànn.

Dilicatezza.
T' màrɛcm, i, it, buttìi, ia, ìis.

Dilicato, soave al tatto, morbido.
Bùtt, i, it.

Di licenza, con licenza, av.
Me ìɛen, me isme, me testir.

Di lieve, facilmente, av.
Coλai, coλaiɛcm.

Diligentare, eseguir con diligenza.
Me punùem me mènt, me sackelek.

Diligente.
Scerbès, i, it, ɛcpeitɛcm, i, ceschìn, i, imècm, i, it.

Diligentemente, av.
Menɛcimnisct, me te ditun, ɛcpeitɛcim.

Diligentissimo.
Fort scerbès, fort ɛcpeitɛcm, fort sàchet, fort ceschìn, fort sàghelàm.

Diligenza.
Ciallastii, ia, menɛcimnii, ia.

Diligere, amare caldamente.
Fort me dàɛct, me dàɛciune fort.

Dilimarsi, discendere ad imo.
Me sdrèp cèch n' fund.

Dilinquito, abbandonato, derelitto.
Te lànun, i, it crèit, t' braktissun, i.

Diliquidare, rammorbidire, far morbido.
Me sbutt.

Di livello, a dirittura, av.
Drèit, dògri, dereit, me tereɛìi.

Diloccare, separare.
Me dàam, me largùem, me màrr.

Diloggiare.
Me dal prei konàcut, meu ciùe.

Dilombare, affaticare, sforzar i lombi.
Me cialtiss, meu lighestùem prei corlòcave.

Dilombato, debole, senza forza.
Iligh, u, ut, pàa takàt, pàa fucii, ia.

Dilongare, dilungare.
Me sghiàt, me nghiat.

Di lontano, di lungi, av.
Prèi s' làrgut.

Dilucidare, far lucido, chiaro.
Me ndritt, me sbarʒ, me keʒʒieλ.

Dilucidazione, spiegazione.
Calzìm, i, it mire, cuλìm, i, ɛcpieghìm, i.

Dilucido, lucido chiaro, limpido.
Sdricm, i, bàrʒ, i, it, cuλùem, i.

Diluculo.
N' t' sbarʒunit drittes, n' te dàlun, i, it drittes, ditte, a ebarʒ.

Digitized by Google

Di lunga, av. grandemente. Fort, scium, ma fort.
Dilungamento. T' sghiat, i, it, t' sctriim, i, it.
Dilungare, allungare. Me sghiat, me nghìat.
Dilungare, differire. Me làne sot per nessere.
Dilungazione. Te sghiatun, i, it, t' ghiat, i.
Di lungo, di continuo, av. Pròre, giɀɀ hère, gìɀɀmonscme.
Di lungo, dilungato. Sghiàtun, i, it.
Di lungo intervallo, av. Scium mòtt kà.
Di lungo tempo, av. da lungo tempo. Prei scium mottit.
Dilusione, delusione. Masctrìm, i, it, rrèn, a, es.
Diluso, deluso. Imasctrùem, i, it, irrèitun, i, it.
Diluviano, del diluvio. Prei diλuvit, prei mottit jùinavet.
Diluviano, piovere a diluvio. Ma ràam scìi fòrt, me sctergàt.
Diluvio. Diλuv, i, it, t' mɐtun, i dɐrgnâs n'ui, mott juinavet.
Diluvione. Sctergat, i, scìi, u, ut màɀ.
Dimacrare, dimagrare, dimagrire. Me lighesctùem, me ɀɀàam.
Dimagrazione, dimagramento. Lighesctìi, ia, ìis, t' ɀɀāat, i, it.
Dimagrirsi, divenir magro. Meu ɀɀàam, meu lighesctùem.
Di mala maniera, av. malamente. Kèc, fort kèc.
Di mala moneta, av. Me te kèc.
Di mala voglia, av. Pàa cièf, me cort, perɀuun, pa vuλundet.
Di mal cuore, av. Me cèmer te kèc.
Di male in diritto, av. ingiustamente. Pàa uɀ, pāa giɐg, pāa sceriat.
Di male in peggio, av. Kec me t' kec, gìɀɀ here mà kec, mbràpsct.
Di mal occhio, av. biecamente. Strèmbet, strèmet, me sɐɐ sctrèmun.
Dimanda. Pevètun, i, it.
Dimandare, domandare. Me pevètun, me lɐp, me haλakat.
Dimandatore, domandatore. Pevetès, i, it, lɐps, i, it.
Dimandazione. Te pevètun, i, it, t' haλakatun, i.
Dimandassera, av. dimani alla sera. Nèssere mbramia, nesser mràmia.
Dimane, domani, dimani, av. Nèsser.
Di manierachè, in guisachè, av. Mnɐr; eɀe, asctù, kestù.
Diman l'altro, av. Màs, o mbàs nesser.
Diman mattino, dimattina, av. Nèssere heret.
Di mano in mano, av. Merènte, gnò mbàs cietrit.
D'imbolìo, av. furtivamente. Hainisct, tinecisctc, tìnes.
Dimembrare, smembrare. Me prêe giɐmtɐrat, me grii.
Dimenare, agitare. Me lot, me lùit, me licùnd here atɐ here atìe.
Dimenazione, dimenamento. Te lùitun, i, it.
Dimenìo, leggiero dimenare. T' lotùn, i, te lùitun, i, it lèet.
Di meno, av. meno, manco. Mènghu, mànguˊ.
Dimensione, estensione di un corso. Masse, i, te ghiat, i, it.
Dimentare. Me tranùem, me dàl prei mèncìes.
Di mente, av. secondo la mente. Si mèndia, si menia.
Dimenticanza, dimenticamento. Harrèsse, a, es, harrìm, i, it. t' harrù-[em, i.

Digitized by Google

Dimenticare.	Me harrùe, me dàl prei mències.
Dimenticatore.	Harrùes, i, it.
Dimentichevole.	Harrùescm, i, it.
Dimentico, dimenticato.	Harrùem, i, it, harruum, i.
Dimentire.	Me rrèitun.
Dimenzione.	Masse, a.
Dimergere, demergere.	Me sciɜt, me mbɜ̀tun ndè ui.
Dimergolare, barcollare.	Me lùit, me licund, me lòt.
Dimeriggio, av. a mezzo dì.	Nè drèka, n' vakt drèkes.
Dimeritare.	Moss me ken idègnun, me ken i kèc.
Dimerso, demerso.	Mbɜ̀tun, i, it ndè ui.
Dimesso, da dimettere.	Te lànun, i, it, hjèkun, i, it, te citun, i, it.
Dimesso, negletto, umile.	Ipervuumscm, i, it, iulun, i, it, iungiun, i, ipervùit, i, ipòsctun, i.
Dimesticare, domesticare.	Me sbùtt, me bom terbiet, me mpsùe.
Dimesticatore.	Mpsùes, i, it, sbùtes, i, it.
Dimestichezza.	Buzìi, ia, ìis.
Dimestichezza, amicizia.	Mikiassìi, ìa, ìis, dasctnìi, ia ìis.
Dimestico, domestico, assuefatto.	Mpsùem, i, it, mpsùescm, i, it, bùtt.
Dimestico, familiare di casa.	Iscpìi, ia, ìis, hɜsmeciàr, i, it.
Dimestico, non salvatico, animale.	Bùt, i, it.
Dimettere, por giù, lasciare.	Me làn, me cit pòsct, me lsciùe, me braktiss.
Dimettere, perdonare.	Me ndiem, me falun.
Dimezzamento.	Te dāam, i, it per giɜms, o giɜs.
Di mezza notte, av. a mezza notte.	Nè mies nàtte.
Dimezzare, dividere per mezzo.	Me dàam per giɜs, me rāam per giɜs.
Di mezzo giorno, av.	Nè drècca, nè mies ditte.
Diminuendo, decrescendo.	Tui hiek, tui mengùem, tue pakùem, tue mungùe.
Diminuibile.	Pakùescm, i, munguescm, i.
Diminuire, scemare.	Me kiek, me mengùem, me pakùem, me mungùe.
Diminuito, scemato.	Pakùem, i, it, mengùem, i, it, esik, u.
Diminuzione.	T' hiekun, i, te pakùem, i, it, te mengùem, i, it, esiklek, u.
Dimissione.	Te lànun, i, it, t' braktissun, i.
Dimissoria.	Lètter, a, es, t' Ipesckvit.
Dimittore, dimettitore.	Crɜe t' pùnes, lâas, i.
Di modo alcuno, av.	Cur ciɜsc.
Dimoiare, liquefare.	Me sckrìim.
Di molto, molto, av.	Scium, fort.
Di molto tempo av.	Prei scium mòttit.
Di momento, av.	Pāa vanìm, cetàsc, tàsc, ferk, mò.
Dimonio, demonio.	Diemn, i, it, diâaλ, i, drècc, i, scieitan, i, imaλkùem, i.
Dimora.	Ngâc, ia, puscìm, i, te ndèitun, i.

Digitized by Google

Dimora, domicilio, stanza, albergo.	Scpìi, ia, ciele, a, es, conàk, u, ut, hàn, i.
Dimoramento.	Te ndeitun, i, it.
Dimorante, chi dimora.	Ikundissun, i, it, ndeiscm, i.
Dimorare.	Me ndeitun, me kèn, me kundiss, me geλit.
Dimorazione, dimora.	Nghae, ia, te ndeitun, i, te kienun, i, it.
Dimorsare, manomettere, far libero.	Me scptùem, me zièrr, me librùem, me psctùe, me lirùc.
Dimorsare, spezzare coi denti.	Me zoptùem me ʒamt.
Dimostrabile.	Diftohet, diftùescm, i, it, calzùescm, i.
Dimostramento.	Diftìm, i, kaλɛìm, i, t' dùkun, i.
Dimostrare, manifestare.	Me diftùe, me kalzùe, me duk.
Dimostrato.	Diftùem, i, it, kalzùem, i, it.
Dimostratore.	Diftùes, i, it, kalzùescm, i, it.
Dimostrazione.	T' diftùem, i kalzim, i.
Di moto proprio, av.	Me dōor t' vet.
Dimozzamento.	T' prèem, i.
Dimozzare, mozzare.	Me preem, me kèput, me scurtue.
Dimozzicare, smozzicare, tagliare.	Me prèem gni zòpa.
Dimugnere, impoverire.	Me vorfcnùem, me vobecùe, me fik.
Dinante, av. dinanzi.	Perpàra, nner sɛɛt.
Dinanzi, avanti incontro.	Carscìi.
Dinanzichè, av. avanti che.	Perpàrai.
Dinasare, privar di naso.	Me prèem hùnden, o hùnen.
Di nascosto, av. occultamente.	Tinec, tinccisctc, mscef.
Dinaspare, dipanare.	Me mlèʒ penìn, me psctieλ pènin.
Dinastìa.	Fiss, i, fare, a, o soi t' kraiλit.
Di natura, av. naturalmente.	Prei vetit, prei vetivetit, natɛrscim.
Dindonare, il suonar della campana.	Me ràam, me tingheλùe cumònen.
Di necessità, av. necessariamente.	Nevòjscim, prei nevoi.
Dinegare, ricusare.	Moss me dàsct, moss me cane per ndeer.
Dinegazione.	T' pa cànun, i, it per ndeer.
Dinervare, snervare, spossare.	Me ligkestùem, me kcput dèite.
Di netto, av. di colpo.	Pergni here, per gni òvi.
D' infinchè, av.	Ndèrì, dèri.
Di niente, av. di niuna maniera.	Curgiàa, curciɛsc.
Dinigrare, denigrare.	Me ncìim, me marrùem, me màrr èrc, me ʒunnùe, me fλic.
Dinanzi, av.	Perpàra.
Dinoccare, privar di nocca.	Me ʒʒɛe giɛmtɛràt t' dùrtvet, ghisctave.
Dinoccolare, snocciolare.	Me nzièrre cocrat prei mberʒʒamet.
Dinodare, snodare.	Me sghiʒun neut.
Dinominare, porre il nome.	Me ngitun èmn, me emnùem.
Dinominare, far menzione.	Me permènd, me per mendùem.
Di non pensato, av. impensatamente.	Appansece, pāa diitun, pàa haber.

*

Digitized by Google

Dinonziare, dinunziare.	Me padìt, me bom davàa.
Dinotare, denotare.	Me diftùem, me kalzùem, me ʒʒàne.
Di notte, av. tempo di notte.	Nàttene.
Di novello, av. di nuovo.	Pràpe, opèt, perserìi, perserìut, maspàri.
D'in prima, av. per l'addietro.	Parandài.
D'insinochè, av.	Ndèri, nneri, dèri.
D'insino punto, av.	Ndèri sàa.
D'insù, di sopra prep.	Prei siperit, naltit, prei termaλ.
Dintornare, segnare dintorno.	Me vandue hudutat, o me sctìi megiet.
Di intorno, in giro.	Rèʒʒ, rèʒʒi, ocoλ ocoλa, perciark.
Dintorno, luogo circonvicino.	Vendi nghiat.
Dinudare, far nudo.	Me scdèsc, me desciun, me scvesc, me zuλakùe.
Dinumerare, numerare.	Me nghune, me numerùe.
Dinumerazione.	Te ngehun, i, it.
Dinunzia.	Davâa, haber, i, kalzìm, i, it, difitìm, i, it.
Dinunziare, denunciare.	Me padit, me bom davàa.
Dinunziatore.	Paditès, i, it, daugìi, ià, iis.
Di nuovo, av. da capo.	Opet, pràpe, perseriut, perterìi, perserij.
Dinvolo, av. furtivamente.	Tinèɛ, hainiscte, tineciscte.
Dio.	Ɛòt, i, it, Hɛi, it, aaλhāa, ai, it.
Diocesano.	Idiecès, i, it.
Diocesano, il vescovo della diocesi.	Upescùv, i, it, Ipèsckv, i, it, ɛpecèv, i diecèsis.
Diocesi.	Diecés, i, it.
Diota, idiota.	Ipāa dittun, i, pa knìm, i.
Di pace, av. pacificamente.	Rahatscim, rahatiscte, buttiscte.
Di palese, av. palesamente.	Asciciare, nè miedàn, mbaλefacie.
Dipanare, raccorre il filo.	Me mleʒ penìn, me psctièλ, me bomlàmscie.
Di parata, av. di solennità.	Pangiɛrscme, me t' màʒ.
Diparere, parere, apparire.	Meu duk, me dàl perpara.
Di pari, av. in coppia, al pari.	Cift, me ghiass.
Di parola, av. con parola, con promessa.	Me fial, me bèss.
Di parte in parte, av. partitamente.	Vec vec, dāascim.
Di partenza, in atto di partirsi.	Tui scùem, tui dàlun, tue ciùe.
Dipartimento, divisione.	T' dāam, i, it.
Dipartire, dividere in due parti.	Me dàam per giɛs, o gimɛs.
Dipartire, separare, levare, scostare.	Me dàa, me lagùe, me ciùe, me sgiāa.
Dipascere, consumar pascendo.	Me hàngher, me ngràne, me usciùem.
Di passaggio, av. alla sfuggita.	Vràp, tui hìk, fèrk, scpeit, inirendi.
Di passo, av.	Cà dàl ka dal, merente, me pàsc.
Di patto, av. di concerto.	Scioccinisete, basckisct.
Dipellare, svegliersi i peli.	Me ndùk kimet, me hiek lescit.
Dipellare, scorticare.	Me rrép, me rièpun, me pertrìim.
Dipendente.	Ult, i, raje, ia, es, vòghlé, i, it, pòscter, i.

Digitized by Google

Dipendenza, subordinazione, servitù.	T' ùlt, i, it, pervuiteλk, u ȣsmeciarìi, ia.
Dipendere.	Me ken raje, me kòm ndèr hȣcm.
Dipennare, cancellare, dar di penna.	Me rresìt, me prisc, me ràa me caλam.
Dì per dì, av. ciascun giorno.	Ditte per ditten, dit me dita.
Di per sè, da sè, av. separatamente.	Prei vetit, vecie, prei vetivetit, daascim.
Di persona, av. in persona.	Vèt, vetem.
Di peso, av. tolto sulle braccia.	Pèsuλ, mbi cràh.
Di piana concordia, av. concordemente.	Bàsck, bàsc, bàschiscte, sciocciniscte.
Di piano, av. liberamente.	Slire, pāa ɛort, me vuλnecm.
Di piano fatto, av. d'accordo.	Scioccinìscte, bàsck, bàsc.
Di pianta, av. dal primo principio.	Prei te parit fiλim.
Dipignere, dipingere.	Me sckrùe, me piturùe, me ngiȣe, me bâa fugurat.
Dipignitore, dipintore.	Sckrùes, i, ngiȣes, i, it, pituur, i, it,
Dipinto.	Ngiȣem, i, it, piturùum, i.
Dipintura.	Fugure, a, te ngiȣem, i, it, hie, ia.
Di più, av. più.	Màa scium.
Diploma.	Firmàn, i, it.
Diplomatico.	Pascialìi, ia, ìis, gavàss, i, it, tevabìi, ia.
Diplomazia.	T' pare, et, vet.
Di pò, di poi prep.	Mbàs, màs, massandei, tevòna.
Di poco, av. poco tempo avanti.	Pàk perpàra, pak mott perpara.
Di poco prima, av.	Tàsc pàk motti kà, cetàsc.
Di poi, av. poscia, dopo.	Mbàs, màs, tevòna, massandai, anì.
Dipopolare.	Me farùe, me traɛùem, me ciùem ngieti.
Dipopolarizzare.	Me rzùe prei hatrit me pòpuλ.
Diporre, deporre.	Me hjèk, me lane me amanet.
Diportamento, portamento.	Takam, i, it, vèpre, a, es, caide, a.
Diportare, portare, trasferire.	Me ciùem, me prùum, me bàjtun.
Diportare, contenersi così o così.	Me mbàit vet me gni fàar mndȣr.
Diporto, spasso, sollazzo, ricreazione.	Seffàa, ia, es, gheɛim, i, it, èngh, u, ut.
Di poscia chè, av. da poi chè.	Mbàs, màs, massandai.
Dipositare, depositare.	Me ʒàne amanèt.
Dipositario, depositario.	Amanetecìi, ia, ìis.
Diposito, deposito.	Amanet, i, it.
Di posta, av. subito.	Cetàsc, tàsc, mò, inirèndi, fèrk, scpèit.
Di potenza assoluta, av.	Prei veti, me vuλnecm.
Dippoi, di poi, av.	Tevona, mbàs, màs, massandai.
Dipravare, depravare, viziare.	Me ciart, me nkeciùe, me bāa t' kèc.
Dipredare, depredare.	Me grabìt, me prùe, me vieʒ, me bâa plàciga.
Di presente, av. immantinente.	Tàsc, cetàsc, mò, fèrch, inirèndi.
Di presenza, av. in persona.	Vèt, vetem, vec.
Dipressare, deprimere.	Me scheλ, me muit, me pervùum, me perɛan, me mait per curgià.
Di presso, vicino, appresso, di lì a poco.	Ngàt, nghiàt, ndè pàk.
Di presto, av. di corto, in breve.	Scùrt, scpèit, eʒe pàk.
Di prìa, di prima, av. primieramente.	Paràndai, màs pari here.

Digitized by Google

Di prima faccia, av. prima vista. Nè te pàamit, prei t' pâamit.
Di prima presa, av. nel primo incontro. Nè te par vacchìi, n' t' par hatàsc.
Di primiera, di prima, av. per innanzi, Parandai, perpara.
Di primo colpo, av. alla prima. Màs pari, n' t' par her.
Di primo lancio, av. subito. Tàsc, tascti, cetàsc, mò, inirèndi.
Di primo tratto, av. subitamente. Pergnìov, fèrk, scpeitscìm, pa vanèss.
Di primo volo. Nè te fiλuem, maspari, n' t'nìssun.
Di principio, nel principo. Nè te ìnissun, ne te fiλùem.
Di professione, av. ex professo. Me canàt, me marifet, per canat.
Di proposito, av. diligentemente. Me giʒʒ cèmer, pergnimende.
Di prossimo, av. prossimamente. Nghiàtscim.
Di prossimo tempo, av. in breve, fra poco. Pàk motti kà, scpèit, ferk, vrep.
Di punta, av. colla punta, velocemente. Me màje, vràp, tui ngàam.
Di punto in bianco, av. all'improviso. Appansece, pâa ditt, pâa hàber.
Di punto in punto, av. di mano in mano. Merente, gnì mbas cìetrit.
Dipurare, depurare. Me cuλùe, me dliir, me keʒʒieλ, me hiek λòmin.
Diputare, deputare. Me bāa vecìl, me sctìi vecil.
Di quà, quà, da questo luogo. Prei ketù, prei ketì vèndi.
Di quando in quando, av. Ka gni here, kà gni hère.
Di quanto, av. quanto. Sàa.
Di queto, av, quietamente. Rahatiscte, rahàtscìm.
Di quì, av. da questo luogo. Prei ketù, prei cetì vèndit.
Di quinci, av. quinci. Massandai, màs, mbàs.
Di quindi, di poi, av. Tevona, mbàs, màs.
Di quivi, av. da quel paese. Prei atì katundit, ʒeut.
Diradante, che dirada. Raλùes, i, it.
Diradare, tor via spessezza. Me raλùem.
Diradicare, cavar dalle radici. Me schùλ, me zièr me giʒʒ ràgnat.
Diradicare, estirpare, disperdere. Me farùem, me batissun, me scperdāa.
Di rado, dirado, poche volte, av. Ràλ, ràλ, pàk here.
Di ragione, con ragione. Me arsòe.
Diragnare, levar regnatele. Me hièk màrimàgat.
Diramare, troncar i rami. Me dermùem, me prèem rèmat.
Di ramo in ramo, av. capo per capo. Prei rèmet n' rèm, crèe per crèet.
Dire. Me ʒʒàne, me ʒʒāa, me ʒʒànun, me ʒʒom.
Diredano, diretano, ultimo. Mbràm, i, it, mràm, i, it.
Diredare, privare dell' eredità. Mos me làn giàa, me lan pā miraε, me bâa copiλ, mos me gnioft per biir.
Direnare, conciar male de' reni. Me ʒìmtun pèscite scpines.
Direnarsi, dar nella rena. Me ràam nè càll, meu nàl.
Di repente, av. in un ratto. Appansece, pāa cuitùe, pāa ditun.
Direpzione, rapina. Te grabitun. i, it, te vièʒun, i, it me còrt, t' marrun, i, it corile.
Diretano, diretro. Bʒʒe, a, es.
Diretano, ultimo. Mbràm, i, it, mràm, i, it, pòscter, i.

Digitized by Google

Di retro, di dietro, per indietro.	Prei mbràpet, bʁsprapp.
Direttamente.	Me hiir, me caste, postafate, me vuλundet, mbalefacie.
Diretto, diritto.	Dogri, dereituem, i, it, ciùem, i, it.
Direttore.	Crèu, ut, miescter, i, it, crʁe, et es, ipàr, i, it.
Direttorio, calendario.	Calendàr, i, it.
Direzione, situazione in diritto.	Drèit, i, it, dògr, i, it.
Di ricambio, di ritorno, av.	Opèt, pràpe, perserìi.
Diricciare, sdiricciare.	Me cirùem kestognàt, me zièrr kestognat prei bòces.
Diridere, deridere.	Me cienùe, me ciestiss, me kesc, me perbùʁ.
Di rieto, dirieto, di retro, prep.	Prei mbrāpet, mrapsct.
Di riflesso, av. per riflessione.	Me mènt.
Dirigere, addirizzare.	Me dereitùe, me ndrecc, me godit.
Dirigere, reggere, governare, guidare.	Me sundùem, me sotnue, me prìim.
Di rigore, av. rigorosamente.	Sctrenguescìm.
Di rilancio, av. senza intervallo.	Pàa vanìm, pàa vanùem, tàsc, inirendi.
Di rimando, av. di ritorno.	Prei t' kʁʁʁemit, perteʁʁùer.
Di rimbalzo, av. obliquamente.	Sctrèmbt, o sctremnun, stremnscim.
Dirimbuono, av. un' anno per l'altro.	Viett per viett.
Dirimere, spartire, separare.	Me dàam.
Di rimpetto.	Carscìi.
Diripata, scondescimento di ripa.	Brègh, u, ut, rezìm, i, it.
Dirisione, derisione.	T' perbucun, i, t' pervisciun, i, gàc, i, it.
Dirisore, derisore.	Pervisctâar, i, it, perbuctāar, i.
Dirittamente, av. a dirittura.	Dògri, derèit, drèitscìm, me dereit.
Dirittanza, giustizia, rettitudine.	Derèit, a, es, giʁg, i, it.
Diritto, linea diritta.	Dògr, i, it, drèit, i, it, dereit, i, it.
Diritto in piedi.	Ciùem n' kamt.
Diritto, dritto, giustizia.	Sciart, i, canùn, i, lighie, ia.
Di rivescio, o rovescio.	Mbràpsct.
Dirizzamento, correggimento.	Te ciuem, i, it, te mpsùem, i, it.
Dirizzare, drizzare, correggere.	Me dereitùe, me ciortùe.
Dirizzata, dirizzatura.	Te dereitùem, i, it.
Dirizzatore, chi dirizza.	Dereitùes, i, it.
Diro, empio, crudele.	Pāa nsaf, i, pàa ʁìmtun, i, it, pàa miscirièr, misur, i, pa dàsciun.
Dirobare, dirubare.	Me vièʁ, me gràbitun.
Diroccamento, atterramento.	Te reenùem, i, it, te urzùem, i, it, te prisciun, i, t' ciartun, i.
Diroccare, disfare, rovinare.	Me reenùe, me prisc, me rzùe, me ciart.
Diroccatore, chi dirocca.	Reenùes, i, it, rzùes, i, it.
Dirocciare, cader da roccia.	Me ràam prei brègut pòsct, prei t'nàltit.
Dirogare, derogare.	Me resit, me ciart, me bjèk pusctod, maʁnìi.

Digitized by Google

Dirompere, rompere con violenza.	Me ʒʒȣe me còrt.
Dirompimento.	T' ʒʒȣem, i, it.
Dirotta, pioggia strabocchevole.	Scli, u, ut temaʒ fort, sctergat.
Dirotta, piangere alla dirotta.	T' kiajtun, i, it foort.
Dirottare, lasciar il suo cammino.	Me làne ùʒen vet, me sctermangh.
Dirotto, spezzato.	ʒʒȣem, i, it.
Dirovinare, diruvinare.	Me reenùe, me prisciun, me ciàrtun.
Dirozzamento, abbozzo.	Te filùem, i, it, te nissun, i, mpsìm, i.
Dirozzare.	Me filùe, me bāa terbietscm, me bāa t' vȣȣscm, me mpsùem.
Dirozzatore, chi dirozza.	Filùes, i, it.
Dirubare, derubare.	Me màrr giàa, t' hùit, me vièʒ.
Di ruffa in ruffa, av.	Grabiciarisct, hàinisct.
Dirugginare, levar la ruggine.	Me hjèk, me fscli prei drȣskut.
Dirugginare, arrotar i denti.	Me Kerset ʒàmt prei ʒʒiltit.
Dirugginio.	Krisse, a.
Dirupamento, luogo dirupato.	Scamp, i, vènd-kec, i fòort, brègh, u t' posct, rzìm, i.
Dirupare, precipitare.	Me rzùe, me ràam prei t' nàltit, me ʒʒȣe ciaff.
Dirupo, precipizio di rupe.	Rezìm, i, te pòsct fort, brègh ikec
Disabellimento.	Pāa hiescìm, i, sciumptìm, i.
Disabbellire, sfornire diadornamento.	Me sciumptùem, me hjèk bukkurìi.
Disabilità, mancanza di abilità.	Pàa dittun, i, it, pàa t' vìefscm, i, it, esikeλek, u.
Disabitare, spopolare.	Me trascùe gint, me ciùe popuλ ngieti.
Disabitazione.	Te lànun, i, it scpii, o konak sckret.
Disaccagionare.	Me dal-cot tui foole mire per tò, me mait paie, me pesctet.
Disaccarsi, cavarsi fuori del sacco.	Me dàl-còt veten, me zièrr vet prei ʒʒèssit, me lāa veten, me sckarkùe veten.
Disaccendere, spegnere il fuoco.	Me fik, me sclim ciàrmin.
Disaccerto, incertezza.	T' pāa dittun, i, it, t' pāa habèr, i.
Disacceso, smorzato.	Fikun, i, it, sclimun, i, it.
Disaccettare.	Moss me begheniss, moss me dàsctun.
Disaccompagnare, scompagnare.	Me dàam, me largùem, me scocciùn.
Disaccordare, scordare.	Moss meu uidissun, moss meu godit.
Disaccreditare, discreditare.	Me màrrùem, moss me ndeerue, me bom hoor, me ʒunnùe.
Disacerbare, addolcire.	Me ambleȣùe, me mbletùe.
Disacquistare, perdere.	Me bierr, me hùp, me tret ciaarin.
Disacrare.	Me hjèk t' sciugurùemit.
Disadatto, non adatto.	Pāa t'viefscm, i, pāa t' cot, i, it, svȣescm, i, pa pelcisescm.
Disaddobbare, levar l' addobbo.	Me hjèk, me ciùe te sctrùemit, takamin.
Disadirato, placato dell'ira.	Isbutun, i, it, pāa iʒenìm, i, it.
Disadornare, levar gli ornamenti.	Me hjèk, me ciùe takàmte o petkat.
Disadorno, privo d' ornamento.	Pâa t' hiescìm, pâa te sctruèm, i.

Digitized by Google

Disaduggiare, liberar dall' uggia.	Me largùem, me hjèk prei hiet.
Disaffaticarsi, riposarsi.	Me pusciùe, me nal, me ndeit.
Disaffettuoso, disamorato.	I pâa dascnìm, i, ipâa hater, i, it.
Disaffezionare, levar l'affezione.	Me sctìim innat, me lagùe dascnimin.
Disagevole, pieno di miserie.	Munciâar, i, it, iticalìi, ia, vòbec, i, it.
Disagevolmente, avv.	Munciarisct, vobecisct, miseriisct.
Disaggradare, non essere a grado.	Mos me ken nè beghnìi, mos me pelcisem, mos meu koit.
Disaggradevole.	I pâa beghenissun, i, it, ipâa pelcisscm, i pa kònscm, i.
Disaggradevolezza.	T' pâa pelcisescm, t' pa pelcìm, i.
Disagguaglianza.	T' pâa ghiâam, i, it, t' pa uidìi, ia.
Disagguagliare.	Me sghiâa, me bâa ndrsscei, mos me làne gnò, me ciart godìi, kaid.
Disagiare, scomodare.	Me vorfenùem, me fik, me laperùe.
Disagiato, scomodo, bisognoso.	Nevoitar, i, fucaràa, ia, isckrèt, i, dertellì, ia, ìis, mieriscm, i.
Disagio.	Esikλek, u, t' kec, i, fucaralèk, zahmet, i, fesctiir, i.
Disagrare, disacrare.	Me hjèkun sciugurimin, scekrimin.
Disajutare.	Moss me ndimùe, moss me sctrìim doren, mos me bāa mire.
Disajuto, danno.	Dàm, i, carâa, ia, cedèr, i, it, colum.
Disalare.	Me zièrr crèpet.
Disalberare, levar l'alberi dal...	Me hjèk lisset prei giemìis.
Disalbergare, lasciar l'albergo.	Me làne konàkun, me scùem, meu ciùe.
Disalberato.	Pâa liss, i, it.
Disalloggiare, scacciar l'inimico.	Me percàn anemìkun prei vèndit, me ɾɾèe, me dobìtun.
Di salto, av. di lancio.	Per gni hère, per gni òvi, per gni bòt
Di salto in salto, av.	Prore me ngatrùem mènden.
Disamabile.	I pâa hatrùescm, i, ipâa dasctun, i.
Disamante.	I pâa dascnìm, i, it, i pa hàter, i.
Disamare.	Moss me hatrùe, moss me dàsctun, moss me dàsciun.
Disamatore, chi disama.	I pâa hater, i, it.
Disambizioso.	I pā maɾsctìi, i, iult, i, ipervùscm, i, iùlun, i, it, iùngiun, i.
Disamenità.	T' pâa hiescim, i, pà t' mira, at.
Disameno, non ameno.	Pâa hiescìm, i, pâa kòitun, i, it.
Disamicizia, avversione, odio.	Innàt, i, it, mnìi, ia, ìis.
Disamina, disaminazione.	Kerkìm, i, t' haλakatun, i.
Disaminare, esaminare.	Me haλakat, me mennùe, me ecaminùe.
Disamistà.	Mnìi, ia, inat, i.
Disammaestrare.	Me bâa ci me harrùe t' msuemit.
Disamorare.	Moss me dasct, me largùem prei dasnimit.
Disamorato.	I pâa dàscnìm, i, it, i pa hàter, i.

Digitized by Google

Disamore, odio.	Innat, i, it, mnìi, ia.
Disamorevole, poco cortese.	Pàk terbiet, i, pak-scerbès, i.
Disamoroso.	I pâa dascnim, i, it.
Disancorare, cavar l'ancora.	Me ngreh, me zier àncure.
Disanellare, cavar gli anelli.	Me nzièrre, me hjèk unacat.
Disanimare, privar d'anima.	Me zièrr scpirtin, me mbètun.
Disappannare, disingannare.	Me cit ne drit, me calzùe t' dereiten me keɀɀieλ mèn.
Disapparare, scordarsi.	Me harrùem, me dàl prei mèndet.
Disappariscente.	I pâa hiescim, i, scemtùescm, i.
Disappassionato.	I pàa dascnìm, i, i pa hàter, i.
Disappensato, spensierato.	Utùem, i, habìtun, i, pâa kassavet i.
Disappensatamente, av.	Marrisct, utuescim.
Disappestare, purgare dalla peste.	Me largùem prei mortajet.
Disappetenza.	Pâa cief t' gieλes, pâa lecèt, i t'bùkes.
Disapplicare, fuggir l'applicazione.	Me làne pùnat, me prittùe.
Disapplicazione.	Prittess, a.
Disapprendere, scordarsi.	Me harrùe dien pàres.
Disapprovare.	Mos me begheniss, mos me kien raɛii, mos me kòitun, mos me pelciɛe.
Disappunto, noia inaspettata.	Merɛìi, ia, ìis pâa prìtun.
Disaputa, av. con saputa, con notizia.	Me haber, me die, castàn.
Disarginare, levar l'argine.	Me hjèk brìgien, brègun, te pritùnat, t' nàlat.
Disarmamento, disarmo.	Te màrrun, i, t' hjèkun, i àrmat, pùscat.
Disarmare, privar dell' armi.	Ma màrr, me hjék, àrmat, pùsckat.
Disarmato, senza armi.	Ipāa àrme, a, et, pa-armatissuum, i.
Disarmentare, privare di armento.	Me màrr grigien, o giàja giàaλ.
Disarmonìa.	T' pāa uidissun, i, t' pa godìi, ia.
Disarmonico.	Pāa uidissun, i, pâa godìi, ia.
Disarticolare.	Me lùit giɛmtɛrt.
Disarticolazione.	T' luitun, i, it t' giɛmtɛrvet.
Disascondere, patescere.	Me cit asciciare, me sctìi nè miedàn.
Disasperare, togliere la speranza.	Me hjek usdàien, me zier scpressen.
Disasprire, mitigare, addolcire.	Me sbùt, me amblecùe, me ambletùe.
Disassediare, levar l'assedio.	Me hjèk nicamt prei t' reɀɀuèmit.
Disassuefare, divezzare.	Me lane, me biek mpsimite pàres.
Disastrare.	Me bāa kec, me bāa caràa, me bom dàm, o cedèr, collùm.
Disastrevole.	Fesctiirscm, i, cahmet, i, cōorscm, i.
Disastro, grave danno.	T' kec, imaɀ caràa, ia, cedèr, i, it, dàm, i, imàɀ.
Disastroso, infelice, sventurato.	Ipàa nafàk, i mièr, i, it, ipàa bàft, i, isciom, i, ciɛciān, i, pa fatt, i.
Disastrosamente, avv.	Fesctiirscim.
Disattento, sbadato.	Utùem, i, tevecèλan, i, imàrrun, i.
Disattenzione, sbadataggine.	Budàlìi, ia, ìis, marrìi, ia, utìm, i.

Digitized by Google

Disattristare, rallegrare.	Me ghecùe, me gacmendùe, me ngusceλùe, me gacmùe.
Disaugurare.	Me urùe kèc, me fattùem bøspràpa, me nèmun.
Disautorare, disautorizzare.	Me hjek, o me màrr hècm, maʒniin.
Disavanzare.	Me hùp, me tret pàk giajes prei sermajet.
Disavere, non sapere.	Moss me dittune, mos me pass habèr.
Disavvantaggiarsi.	Me trètun, me hùpun ciarin.
Disavvantaggio.	Ceder, i, it, caràa, ia, es, dàm, i, it, collum, i.
Disavvantaggioso, dannoso.	Carâarscm, i, it, caraarlìi, ia, ìis.
Disavvedimento, sbadataggine.	Marrìi, ìa, ìis, budàλìi, ia, ìis, utìm, i.
Disavveduto, non avveduto.	Utùem, i, it, i pàa mèn, ia, es.
Disavvente, di cattive maniere.	Pa scerbès, scerr, i, it, ugurssùs, i, it, pa heir, i, it.
Disavvenentezza, bruttezza.	Sciumtim, i, it, t' pàa hiescìm, i, it.
Disavvenire, incontrare male.	Me cilùem kèc, me pass taksirat.
Disavventura, mala ventura.	Nafàk, ia, es cècca, taksirat, i, it.
Disavventurato.	Isciuom, i, icìi, iu, ut, ipàa nafàk, ipāa baft, i.
Disavvertenza, sconsideratezza.	Marìi, ia, ìis, te pāa mend, ia.
Disavvezzare.	Me làn msimite pàres, me mpsùem ndrèscei prei mpsimit pàres.
Disbandare, disperdersi.	Meu tret, meu hùp, meu bier.
Disbandire, sbandire.	Me tracùe, me sèrdissun, me bom sørgøn.
Disbaragliare, sbaragliare.	Me scperdāa, me percàn, me scporr, me mùitun, me ʒʒøe, me dobit.
Disbarattare, sbarattare, disunire.	Me dāa, me ʒʒøe, me dobitun.
Disbarazzare, sbarazzare.	Me ciùe, me hjèk, me largùe tesciàt
Disbarbare, sbarbare.	Me schuλ, me zièrr prei ràgnat.
Disbarcare, sbarcare.	Me dàl preì giemìis o n' brègh me scharkùem giemiin.
Disbassare, abbassare.	Me ùngiun, me ùl, me pervùum.
Disbattere, dibattere.	Me tùnd.
Disbendare, sbendare.	Me scplùe sèøt.
Disborsare, sborsare.	Me pagùe, me nzièrre pàret prei cèsses, culetes.
Disborso, pagamento.	Te pagùem, i, t' làamun, i, pàres.
Disboscare, sboscare, levare, diradare.	Me hjèk lissite, me raλùem lissite.
Disboscazione.	Te prèem, i, te hjèkun, i, te raλùem lissite.
Disbracciare.	Me perprùsc, me largùem prùscite, me prusciun.
Disbramare, adempire le brame.	Me vandùem, me bāa cieffin vet.
Disbranare, sbranare.	Me sckøe, me zoptùem, me grìim.
Disbrancare, sbrancare.	Me dàa prei tòpit, prei grìgies.

*

Digitized by Google

Disbrandare.	Me nzièrr scpàten.
Disbrigare, sbrigare.	Me crɜe pùnen, me marùem scpèit pùnen, me utùe me scpeitùe.
Disbrunare, pulir da brunezza.	Me cil, me sbarʒ, me dliir prei te cèsches.
Disbruffare, sbuffare, parlar con . . .	Me fòol me iʒenìm, me sertelʏuk.
Discacciamento.	T' citun, i, it, te percànun, i, it prei véndit.
Discacciare, cacciar d'un luogo.	Me cit, me percànc prei gni vèndit, me scpòr.
Discadere, scemare, diminuire.	Me ràam posct, me mungùem, me hiekun.
Discadimento, decadenza.	T' ràam, i pòsct, te mengùem, i, it, menghim, i.
Discalzare, trarre i calzari.	Me sdàzzun, me hjèkun, me zierr t' mbaʒʒunite.
Discalzare, levar la terra dalle radici.	Me hjekun ʒeen prei ragnat.
Discalzato, discalzo.	Scdaʒʒun, i, pàa te mbaʒʒun, i, it.
Discamerare, estrarre dal fisco.	Me nzièrr prei sarràit.
Discanso, scampo.	Pusctìm, i, it, scpetìm, i, it.
Discantare, levar l'incanto.	Me ciart ciuda, o mgnìi, sctrighnìi.
Discapezzare, scapezzare.	Me prèe rèmt, maiat, me kèpput crɜet.
Discapigliare, scapigliare.	Me làne flòcht pàa creehun.
Discapitare, scapitare.	Me sckùe posct, me trèt, me hùp, me battiss sermàien, crɜet giâas.
Discapito.	Ɛarāa emaʒ, ɛolʏum scium.
Discappellare.	Me scplùe crɜe, me hjekun fèssin prei crèiet.
Discarcare, discaricare.	Me scharkùem, me hiek bàart.
Discarcerare.	Me lsciùe, me zièrr, me scptùem prei hapsònet.
Discarco, discarico.	Scharkìm, i, it.
Discaricamento.	Te scharkùem, i, it, scharkìm, i, it.
Discarnare, scarnare.	Me hjek pàk mìsc prei sìperit, me pertrìim.
Discarnare, dimagrare.	Me ʒʒàam, me lighesctùem.
Discaro, odioso, noioso.	Merɛicm, i, it, besdissun, i, it.
Discatenare, scatenare.	Me zièr prei gingìrit, o singirit.
Discavalcare, scavalcare.	Me sdrèpun prei kàalit, me ul.
Discendente.	Fiss, i, lèem, i, it, ilakagìi.
Discendenza, origine.	T' lèem, i, it, soj, brec, fàre, a, es, fiss, i, it, kabile, ia.
Discendere, venire a basso.	Me sdrèp posct, me sdierg, me ul.
Discendere, aver origine.	Me dàl, me rieʒ, me pass soin, me pik.
Discendimento.	Rùgh, a, es, ùʒ a, es te pòsct.
Discente, che impara, scolaro.	Scieghert, i, giacon, i, it, schoʏar, i.
Discepolo.	Discepul, i, schoʏar, i, giacuem, i, scieghert, i.
Discernente, che discerne.	Pāascm, i fort mire.

Digitized by Google

Discernere, ottimamente vedere.	Me kciɤr, me sciòffun, me pàam mire fort.
Discernere, distinguere.	Me dāa mire.
Discernimento.	T' kciɤrun, i, te pāam, i mir fort.
Discernitore.	Pāas, i, kciɤrs, i fort mir.
Discerpere, lacerare.	Me sckɤem, me sctièrr.
Discerre, scerre, scegliere.	Me sghiʒùn, me sghieʒ.
Discervellare.	Me mlèʒ fort mènt, me mennùem, me cuitue fort.
Discesa, scesa, china.	Uʒ, a, es, rugh, a, es te pòsct.
Disceso.	Sdrɤpun, i, it, ùlun, i, it.
Discettare, contendere, disputare.	Me sciamatùem, me cunnersctùe.
Discettare, disgregare, disunire.	Me dàam, me largùem, me scòcc.
Discettazione, contesa.	Cundresctim, i, sciamàt, a, es, potèr, i, it, teperlàam, i, ciart, a.
Disceverare, scegliere.	Me sghìʒ, me dàam.
Discezione, incisione, taglio.	Te prèem, i, it, te grɤem, i, it.
Dischiarare, chiarire.	Me cuλùe, me diftùem, me kalzùem mire, me sbàrʒ, me kʒʒieλ.
Dischiattare, tralignare, imbastardire.	Moss me ghiāa sojn vet, me dàl prei sòit, meu bâa copiλ.
Dischiavacciare, schiavacciare.	Me hjèk resin prei dères, me cil.
Dischiavare, aprire con chiave.	Me cil me cìlzin.
Dischiavare, cavar di schiavitù.	Me zièr, me scptùe prei robiniis.
Dischiedere, non essere opportuno.	Moss me lɤp, mos me baλakat.
Dischiarare, disordinare.	Me perɛie, me turbuλùe me psctieλ.
Dischierare, uscir di schiera.	Me dàlun prei rèndit, prei rresctit.
Dischiesta, mancanza.	Faie, ia, it, cabahet, i, it.
Dischiodare, schiodare.	Me sgoscdùem, me nzierr goscdat.
Dischiomare, schiomare.	Me lsciùem cèrpin pàa creehun.
Dischiudere, schiudere.	Me cil, me àp.
Dischiumare.	Me sckumùem, me hiek sckum.
Dischiuso.	Cilun, i, it.
Discifrare, diciferare.	Me cuλùe, me diftùe, me kalzùe, me keʒʒieλ.
Discigliare, scucire le ciglia al falco.	Me schepun cierpikat schɤferit.
Discigliato, che ha gli occhi aperti.	Me sɤɤt cilun, sɤɤ-cilun, i, it.
Discindere, scindere.	Me dàam, me kèputun, me scocciun.
Disciogliere, sciogliere.	Me sghiʒun.
Disciogliitore.	Shiʒes, i, it.
Disciolto.	Shieʒun, i, sghiʒùn, i, it.
Discioltura, scioltezza.	T' sghiʒun, i.
Discipare, dissipare, sciupare.	Me sossun, me farùe, me kàngher.
Discipazione, discipamento.	Te ngrànun, i, it giàies vet creit.
Disciplina, insegnamento.	T' mpsuem, mpslm, i, it, sciart, i.
Disciplina, corda per battersi.	Conòp, i, it per me rreeh vet.
Disciplina, penitenza, gastigo.	Pendess, a, es, castighìm, i, it.
Disciplinabile, atto ad imparare.	Msòhet, mpsùescm, i, it.

Digitized by Google

Disciplinare, ammaestrare. Me mpsùem, me bāa t' vɛɛscm.
Disciplinare, percuotere per penitenza. Me ràah veten per pendèss.
Disciplinata, colpo di disciplina. T' ràam, i, it vet me conòp.
Disco. Cenì, ia, ìis, sahàn, i, it, leghèn.
Discoccare, scoccare. Me sckrep, o, me cit sgetta, gelit.
Discolare, scolare. Me culùem, me kɛʒʒielλ.
Discolo, fastidioso. Scèrr, i, it, mercìcm, i, it, besdìssun i.
Discolorare, discolorire. Me nzièrr bòj, me sbèem, me sgiòe.
Discoloratezza, mancanza di colore. T' sbēem, i, o t' sbēct, i.
Discolpa, giustificazione. Scarkim, i, te làmun, i, it, t' làam, i,
Discolpare, scolpare. Me scarkue, me hjèk fài, me dal-cot, me làam per sdò far fai.

Discolparsi. Me lâa vèten.
Discomodare, scomodare. Me mercitun, mos me lane rahat.
Discomodo, scomodo. Mercìi, ia, ìis, fàtigh, a, mund, i, cahmet.
Discompagnare, scompagnare. Me dàa prei sciocniive, me largùe.
Discompensare, scompartire. Me dāam me scerìat, me gisg.
Discomporre, scomporre. Me ciàrt, me prìsc.
Discompostezza, scompostezza. Marrìi, ia, ìis, màrre, ia, es.
Disconcertare, sconcertare. Me percìem, me prìsciun, me ciàrtun.
Disconciare, sconciarsi delle donne. Me cit bāar.
Disconcio, sconcio, scomodo, disagio. Zahmèt, i, mùndl, i mercìi, ia.
Disconcio, senza grazia, scomposto. Pâa nierìi, ia, pàa ndèer, i, pàa màrscm, i, imarrun, i.

Disconfessare, sconfessare. Me ràam àscien giʒʒve t' ʒʒànuit perpàres, me muhùe.

Disconfidare, sconfidare. Moss me ncàne bèssen, mos me bessùem.
Disconfiggere, sconfiggere. Me ʒʒèem anemìkum n' lusft.
Disconformare, far disconforme. Moss me ghiâa, me sperghiāa.
Disconforme. T' pāa ghiāam, i, it.
Disconfortare, sconfortare. Me frigùe, me màrr cèmer, me tùtt.
Disconforto, sconforto, dispiacere. Iʒenim, i, it, zahmèt, i, it, mùnd, i.
Discongiungere, disgiungere. Me dàam, me largùe, me sbasckùe.
Disconoscente, ingrato. Pāa gnoftun t'mira, pāa màrre, padascnim.

Disconoscenza, ingratitudine. T' pâa gnoftun, i, it t' mira.
Disconoscere, sconoscere. Me punùe marriscte, moss me gnoft t' mira.

Disconsentire, sconsentire. Moss me ken raciiscm, moss me begheniss, mos me uidiss.

Disconsiderare, non considerare. Moss me cuitùem, o mennùe.
Disconsigliare, sconsigliare. Me sckscelùe.
Disconpigliatore. Sckscelτāar; i, sckscelùes, i, it.
Disconsolare, sconsolare. Me iʒenùem, me sghecuem, me sguscelùe.

Disconsolazione, sconsolazione. Iʒenìm, i, it sguscelim, i, it.
Discontentare, scontentare. Me iʒenùem, me pecmetùem, me sguscelùem, mos me marrue ciefin.

Digitized by Google

Discontentezza, scontentezza.	T' pa ghecìm i, it, sguscelìm, i.
Discontento, scontento.	Pa ghecùescm, i, it, sguscelùum, i, it
Discontinuare, scontinuare.	Me kêputun, me làne, me braktiss.
Disconvenenza, disconvenienza.	Pa uidii, ia, pàa hie, ia, es.
Disconvenire, discordare.	Mos me uidissun, mos meu bom bàsck
Discoperto, svelato.	Scplùem, i, it, sblùem, i, it.
Discopertura, discoprimento.	Te scplùem, i, it, t' scblùem, i.
Discoprire, scoprire.	Me scplùem, me sblùem, me giètun.
Discoprire, far noto, manifesto.	Me cit asciciare, me diftùem, me kalzùem, me ʒʒàne, me kʒʒielùe.
Discoraggiare, scoraggiare.	Me tutt, me frìgùe, me sctìim dròen, me scemerùe, me marr cèmer.
Discordamento.	T' pāa uidissun, i, it, ciart, a.
Discordare.	Me ciart, mos me uidissun, mos me ken racìi, mos me beghenis.
Discortatore, litigioso.	Daugìi, ia, sciamategìi, ia, ìis, belagìi, ia, ìis.
Discorde.	Pāa uidissun, i, it, dâamun, i.
Discordia, dissenzione.	Cundersctim, i, sciamat, a, ciart, a, es, mnìi, ia, ìis, inàt, i.
Discordiatore, amator di discordia.	Tarafgìi, ia, ìis, ugursus, i, sciamategì, ciartgìi, ia.
Discorrere, correre, scorrere.	Me ngàam, me sckùe vrap.
Dorridore, scorritore.	Ngāas, i, it, lsciùes, i n' vrep.
Discorrere, ragionare, favellare.	Me convendùem, me bissedùem, me fòl.
Discorso.	Convènd, i, it, prèdik, u, ut, ligierat, a.
Discortese, scortese.	Pàa terbiet, i, it, pāa nierèìi, ia, pa scerbesìek, u.
Discortesemente.	Marrisct, pa terbietscìm.
Discorticare, scorticare.	Me rièp, me rrèp, me pertrìim.
Discorzare, scorzare.	Me cirùe, me hjèk, me nzierre livòren.
Discoscendere, scoscendere.	Me ʒʒèem, me ciaa.
Discosciare, scosciare.	Meu schòcc, me ʒʒse corlòcat còffsciavet.
Discostare.	Me sctemangun, me lagùe, me largùem, me sgiāa.
Discosto, lontano.	Làrgh, u, ut.
Discostumare.	Me lane adet, me mpsùem ndrèscei prei msime t' pares.
Discozzare, scozzare.	Me scpèrdāa, me perderʒun.
Discredente, incredulo.	Pāa bessùescm, i it.
Discredenza, incredulità.	Te pâa bessùem, i, it, pa bessìm.
Discredere, scredere.	Moss me bessùe, mos me ean bèss.
Discreditare, screditare.	Me scretùe, mos me nnerùe, me spiffun.
Discrepanza, discordia.	Sciamat, a, es, ciart, a, es, belâa, ia.
Discrepare, discordare.	Me ken ciart ner veti, mos me ken racìi, mos me uidiss.
Discrescere, screscere.	Me mangùe, me urzùe, me hjek.
Discretezza, moderazione.	Nierèìi, ia, ìis, t' percurscm, i.

Digitized by Google

Discretamente, av.	Nierɛisct, me urtìi.
	Urt, i, it, erselìi, ia, it, perkor, i, it.
Discreto, prudente, moderato.	Vietet mèndet.
Discrezione, anni di ragione.	Me sckep, me sckiepun.
Discucire.	Me hjék cùlmin.
Disculminare.	Me rièp, me rrèp, me pertrìim.
Discuojare, scuojare.	Me scplùem, me sblùem.
Discuoprire, scoprire.	Me kaλakat mire, me cuλùe mire.
Discuotere, discutere, discussare.	Me dal-ɛot, me mbàitun pàie, me sckarkùe.
Discusare, scusare.	Mos me ʒàne.
Disdare, sdare.	Me dal, me làa borgit, me pagùe bòrgiat.
Disdebitare, uscir di debito.	Moss me degnùe, moss me kciʁr.
Disdegnare, sdegnare, non degnare.	Mnìi, ia, ìis.
Disdegno, sdegno, ira.	T' folun, i ndruscei, kʒʒʁeme a.
Disdetta.	T' ʒʒàanun, i kundra, kʒʒʁem, i.
Disdetto.	Me kʒʒʁe, me fòol ndrèscei.
Disdicere, disdire.	Me kiek, o me zièrr àrin.
Disdorare.	Màrre, ìa, es, ʒunnìi, ia.
Disdoro, disonore, vergogna.	Pàa dìtun, i, pāa kendùescm, i.
Disdotto, ignorante.	Me dàl prei pìtes, o pianezzes.
Disebbriarsi, uscir d' ebbrezza.	Me ʒʒàam, me tèrun.
Diseccare, disseccare.	Te ʒʒàat, i, it, te tèrun, i, it.
Disecazione, disecamento.	ʒʒàat, i, it.
Disecco, diseccato.	Me scestùem, me scegnùe.
Disegnare, descrivere.	Scestùes, i, it, scegnùes, i.
Disegnatore.	Te scrùem, i, it, scestìm, i, it.
Disegno.	Tineɛiscte, tineiscte.
Di segreto, av. segretamente.	Te ndrèsc, i, it, t' pāa ghiāam, i.
Diseguaglianza.	Ndrʁsc, i, it, pâa ghiâam, i.
Diseguale, non eguale.	Mbàs, màs, massandai, tevòna.
Diseguente, av. susseguentemente.	Me hjèk sciaλ.
Disellare cavar la sella.	Me scplùem scpiin tui hiek tieguλa.
Disembriciare, scoprir il letto.	Me hjèk te àiunit, me sbùt.
Disenfiare, tor via l'enfiagione.	Me dal prei mènet.
Disennare, tor di senno.	Me nzièrre trùun, sìssen.
Disensare, privar di senso.	T' ʒimtun, i bàrkut, te sʁrdissun, i, it bàrkut.
Disenteria.	
Diseppellire, disotterrare.	Me zièr prei vòrrit, prei ʒèut.
Diserbare, sarchiare.	Me dliir, me ndùk barin prei driʒʒit.
Diseredare, disereditare.	Moss me làne miràɛ, o rècm.
Diseredazione.	T' lànun, i, it pàa miràɛ, o rècm.
Disrede, privo dell' eredità.	Pàa miràɛ, i, it.
Diserrare.	Me cèl, o me cil.
Diserrato.	Cèlun, i, it.
Disertare, render deserto.	Me làne batàλ, o sckret.
Disertare, distruggere, annientare.	Me farùe, me fik, me batiss, me hup, me trett, me cit prei faret.

Digitized by Google

Disertare, abbandonar la milizia.	Me hjk, me scptùe.
Disertatore, disertore.	Hjkès, i, it, scptùes, i.
Diserto, deserto.	Sckret, i, it, batàλ, i, it, sckretìi, ia.
Diserto, abbandonato.	Lànun, i, it, citun, i.
Diservizio, dispetto, scomodo.	Cahmèt, i, it, perʒuun, per inat.
Diservire, mal servire.	Me bâa hœsmetin kèc
Disfacciata, senza vergogna.	Pâa mârre, ia, es, pa-ʒunnìi.
Disfamare, tor la fame.	Me ngràn, meu nghìm me bùk.
Disfamiare, liberar dalla infamia.	Me zier prei màrres, me bâa fàcien bàrʒ, me psctùe prei t' ligha.
Disfare, mandare in rovina.	Me fik, me batìss, me farùe, me hup, me tret, me bier.
Disfare, scacciare, vincere.	Me ʒʒœe, me percàn, me mùitun, me dobitun.
Disfasciare, sfasciare.	Me sghiʒ, me kiek brenzà, o ndrìssa.
Disfatta, effetto del disfare un esercito.	Te ʒʒœem, i, it, te percànun, i.
Disfavillare, sfavillare.	Me cit dèrhemet, gàzat, me scandœem.
Disfavore, svantaggio, disgrazia.	Caràa, ia, es, ceder, nafàk ecèca, taksirat, i, t' kecie, ia.
Disfavorire, sfavorire.	Me fòol kùndra, me neit kunder.
Disfazione, ruina.	Rrenìm, i, it, te priscium, i.
Disfecciare, purgar la feccia.	Me cuλùem, me zier λòmin.
Disferenziare, differenziare.	Moss meu uidissun nder veti.
Disformare, indebolire, abbattere.	Me lighestùe, me lane pa-fucìi, me ligsctùe.
Disferare, cavar de' ferri.	Me nzièrre hekurat.
Disfida, sfida.	Bielegh, belegh, u, ut, o beilek, u.
Disfidanza, disfida a duello.	T' sctiimun, i, it beilèk.
Disfidare, provocare.	Me sctìi bielek, me ngùzz, mengâa, me ghergāa.
Disfidatore.	Beilegìi, ia, lùftàr, i, it, trìm, i, it. puschetâar, i.
Disfienare, tagliar il fieno.	Me cossit.
Disfigurare, sfigurare.	Me scèmtùe, me ciàrt, o me scœem fuguràt.
Disfigurare, mutarsi di figura.	Meu bom teffdiλ, me ngatrùe vet.
Disfingere, dissimulare.	Meu sctiim, me rrèitun.
Disfinire, finire.	Me crœe, me mbarùe, me sòss, me bitiss.
Disfioramento di verginità.	T' ʒunnùem, i, t' koritun, i.
Disfiorare, sfiorare, toglier la virginità.	Me màrr èrein vàiues, me korit, me ʒunnùe, me bāa hoor.
Disfiorare, levar i fiori.	Me kiek lùlat.
Disfogare, sfogare, uscir fuori.	Me dal, o me rieʒ jàsct.
Disfogare, sfogarsi.	Meu pœmetùe, me sertcλùem, meu sertλis.
Disfogliare, levar le foglie.	Me nduk flètat, me hjèk gièʒat.
Disformare, deformare.	Me sciumptùem, me ciart bojen.

Digitized by Google

Disformazione, deformità.	Sciumptìm, i, it, t' pa pâascm.
Disforme, differente.	Ndrèsc, i, it, pa ghiassun, i, it.
Disformicolarsi, distruggersi.	Meu farùe, meu fik, meu dermùe.
Disformicolarsi, struggersi, liquefarsi.	Meu sckrii.
Disfornare, sfornare.	Me zierre prei fùrres.
Disfornire, tor via i fornimenti.	Me ciùe, me hjèkun takamt.
Disfornire, spogliare.	Me desc, me scdesc, me scvesc, me zulakùe.
Disfortunato, sfortunato.	I pâa nefàk, i, it, icìi, u, ut, i pâa bàft, i, it, isciuom, i, it, isckret, i.
Disfrancare, torre la forza.	Me lighesctùe, me ligsctùe
Disfranciosare, sanare.	Me scendòsc prei francàusit.
Disfratare, cavar dalla religione.	Me cìt, o me percan prei fretnìisc.
Disfrenare, sfrenare.	Me hjèk frènin prei kàalit.
Disfrenato.	Pàa frèe, ni, it.
Disfrodare, defraudare.	Me gràbit, me viex me masctrìm.
Disfuggiasco, di soppiatto, av.	Tinec, tinecisctc, pàa diit kùsc.
Disgambare.	Me sakatùe, me topalùem, me schepùem.
Disgangherare.	Me hjèh prei baghelàmvet, o sxlvet, rècave.
Disgannare, sgannare.	Me sctìi nè uxa, me mpsùe dereiten.
Disgarbato, sgarbato.	Pâa niercìi, pàa terbietelèk.
Disgenio, antipatia.	Inàt, i, it, mnìi, ia, lis.
Disghiacchiare.	Me sckrìi, me shàkulùe.
Disghiottire, singhiozzare.	Me pàss lemz, me lemzùe.
Disgiungere, separare.	Me scòcc, me dàa, me lagùem.
Disgiungere, levar il giogo ai buoi.	Me hiek sgela kìvet.
Disgiunzione, separazione.	T' dàam, i, it.
Disgocciolare, gocciolare.	Me riex, me pikùe, me ràam ka gni pìk, me pik.
Disgolettare, tagliar la gola.	Me prèem fxt.
Disgomberare, sgombrare.	Me ciùe, me hjèk takàmt, o tèsciat.
Disgombro, disgombrato.	T' ciuem, i, it, t' hjèkun, i, it tèsciat.
Disgonfiare, sgonfiare.	Me sfrxxm.
Disgradare, depor dal grado.	Me hjèk, o me màrr pusteten, maxenìin.
Disgradimento, disgusto, dispiacere.	Ixènim, i, it, ixèt, i, it, xxilt, i, it.
Disgradire, non aver a grado.	Mos me beghèniss, mos me kòit.
Disgranellare, sgranellare.	Me hjekun còcrat prei calàvescit rùscit.
Disgravare, sgravare.	Me lecùem, me lectùe, me sckarkue.
Disgravidare, sgravidare, per la donna.	Me fal, me bāa fmìi.
Disgravidare delle bestie.	Me pielλ.
Disgrazia.	T' kecie, ia, batâascme, a, ecèc, a, es, t' ligh, a, es, taksirat, i, mnìi, ia.
Disgraziatamente, avv.	Pâa die, pa diit.
Disgraziato, disavventurato.	Iscium, i, i pàa nafàk, ia, iscret, i, it, imièr, i, it, ipa baft, i.

Digitized by Google

Disgraziare, disgradire.	Mos me pelciẗem, mos me dàsct.
Disgregare, disunire.	Me dàam, me largùe prei tòpit.
Disgrignare, aver rabia, storcersi.	Me kriss ʒamt, meu sertelìss.
Disgroppare, sgroppare.	Me prìsc, me ciartun vìʒʒen.
Disgrossare.	Me filùe.
Disgruppare, sgruppare.	Me sghìʒun neut.
Disgruzzolare, sparpagliare.	Me sckercùe, me scperdàa.
Disguagliare.	Moss me ghiâa, me ciart.
Disguaglio, disguaglianza.	T' pâa ghiâam, i, it.
Disguale, diseguale, dissimile.	Ndrẗsc, i, it, pâa-ghiâam, i, it.
Disguardare, sguardare.	Me kciẗr, me vuu ròe.
Disquisare, mascherare.	Me bâa teffdiλ, me sctìi sẗret n'fachie.
Disgustare.	Me ciart rahatìi, me iʒenùem, me prisccièfin, me ghergāa.
Disgustevole.	Pâa-lecetscm, i.
Disgusto, dispiacere.	Cẽer, i, iʒènim, i, it, iʒèt, i, it, ʒʒilt, i, it.
Disìa, desiderio.	Discrìim, i, disciir, i, it, lachemìi, ia.
Disiatissimo.	Fort discrùescem, fort lakmùescm.
Disicuro, av. sicuramente.	Ver e vertet, pàa sciẗbe, sàckt, evertete, asctù.
Disiderare, desiderare.	Me discrùe, me lakmùe.
Disideratore, desideratore.	Lakemùes, i, it, discrùes, i, it.
Disiderio, desiderio.	Discrìm, i. lakmìi, ia, disclir, i, cief, i, it, mâaλ, i.
Disideroso, desideroso.	Lakmùescm, i, it, discrùescm, i, it.
Disiderosamente av.	Lakmisct, discriisct.
Disigillare, rompere il sigillo.	Me cil lèttren, me ʒʒẗem mẗhẗrin.
Disiguale, disuguale.	Ndrẗsc, i, it, pâa ghiassun, i, it, me dẗdoōr, a.
Disimaginare, non più imaginare.	Moss me cuitùem, moss me menùem.
Disimbarazzare.	Me dliir, me ciùe, me hjèk tèsciat.
Disimbarazzo, sgombramento.	Te hjèkun, i, it, te ciùem, i tàkamt.
Disimparare.	Me harrùe te mpsùemit, t' ditunit.
Disimpedire, levar gl' impedimenti.	Me hiekun t' nzànunit, t' pritunit, t' lìʒunit.
Disimpegnare, levar d' impegno.	Me librùe, me sepetue prei bèsses.
Disimpiegare, togliere dall' impiego.	Me hiek, me zier prei zahnait.
Disimprendere lasciar d'imprendere.	Moss me càn.
Disinare, desinare.	Me hàngher bùken, sìlen, me drèk.
Disincantare.	Me ciart, o me prìsc munglin.
Disinenza, fine.	Te màruèm, i, it, marìm, i, t'crẗem, i.
Disinfettare, liberar dall'infezione.	Me scptùem prei lingimit.
Disimfiammare.	Me hjèk pecmetim, o t' àiunit.
Disinfingere, dissimulare.	Meu sctiim, me rrèit, me masctrùe.
Disinfintamente, av. sinceramente.	Pertevertet, pa hile, evertete, sackt.
Disingannare.	Me kaλcùe dereiten, me sctìi nè ùʒ.
Disinganno.	Kaλcim, i, ìt dereiten.
Disingenuo, non ingenuo.	Pa akikat, i, me scerr, i.

*

Digitized by Google

Disinnamorare.	Me kiek, me làne dàscnìm, moss me dàsct.
Disinsegnare, non insegnare.	Moss me msùem.
Disintendere, lasciar d' intendere.	Moss me màrr vèsct, moss me vesceterùe.
Disinteressare.	Me braktiss, me làne ciaarin, o dobìì, fàid.
Disinteressamente av. senza interesse.	Pâa faid, pa ciāar.
Disinteresse.	Pâa ciâar, i.
Disintricare.	Me sctieλ.
Disinvitare.	Meu kʒʒȣe moss me ʒʒìre, me lane pâa ʒʒire.
Disinvolgere, spiegare.	Me cil, me scpalùem, me sctrìim.
Disinvoltamente, av.	Pa caile ìci.
Disinvolto, franco nelle sue maniere.	I pâa-gail, i, i pa kassavet, i.
Disio, desiderio.	Discir, i, it, lakmìi, ia, ìis, cièf, i, it.
Disistancarsi, riposarsi.	Me pùsciue, me ndal, me neit.
Disistimare, non più stimare.	Moss me stimùe, moss me mbajt.
Disiecorare, cavar fuori il fegato.	Me zier muschenìin.
Dislacciare, sciogliersi dei lacci.	Meu sghiʒ prei làcchesc.
Dislagare, uscir dal lago.	Me dàl prei lechènit, o berraket.
Dislamare, fare in brani, in pezzi.	Me grìi, me zoptùe me ʒʒermùe.
Disleale, infido.	Pàa bèss, a, es, kèc, i, it.
Dislealtà, mancanza di lealtà.	Te pàa bèss, a, es.
Dislecito, illecito.	Pâa uʒ, a, es, pâa giȣg, i, it, pâa sceriat, i, it pa isnuescm, i.
Dislegare, sciorre, liberare.	Me sghìʒun, me sclirùem, me librùe.
Dislocare, slogare.	Me dàl prèi giȣmtȣret.
Dislocazione.	Te dàlun, i, it prèi gìȣmtȣrève.
Dislodare, non lodare.	Moss me levdùem.
Dislogamento.	T' dàlun, i, it prei vendit vet.
Dislogare, muoversi di luogo.	Me dalun prei vèndit vèt.
Disloggiamento.	T' scùem. i, it ngeti.
Disloggiare.	Me dal e me sckùe gnieti.
Dislungare, dilungare.	Me sghiàt o me sgàtun.
Dismagare, traviare dal sentiero retto.	Me dàlun prèi ùʒes mire.
Dismagliare, smagliare.	Me ʒʒȣem tel.
Dismalare, guarire.	Meu scendòsciun, meu scnòsc.
Dismantarsi, levarsi il capotto.	Me hjèk talagànin, o gheɛòfin.
Dismantellare.	Me ciart, me prìsc, me renùe mùrin, ɛìdin.
Dismarrire, smarrire.	Me hùp me usdai pràpe me giètun.
Dismembrare, dimembrare.	Me prèem giȣmtȣrat, me keput.
Dismemorare, memorare.	Me harrùe t' msùemit.
Dismenticante.	Harrùescm, i, it.
Dismenticanza, smenticanza.	Harrèsse, a, es, harrìm, i, it.
Dismentire, dare una mentita.	Me bāa rrenzāar, t' rreiscm.
Dismeritare, smeritare.	Moss me ken dègnun.
Dismettere, smettere.	Me lane me braktiss.

Digitized by Google

Dismidollare, trarre la midolla.	Me zièrr tùλen, bàlzen.
Dismisura, eccesso, soverchio.	Tèper, i, it, foort, scium.
Dismisurare.	Me teprùe, o me teperùe.
Dismisuratamente avv.	Fort teper.
Dismonacare, cavar di monastero.	Me zièrr virginesciat prei monastirit, o cuvènit.
Dismodato, sgarbato, incivile.	Pâa terbietscm, i, paa niercìi, ia.
Dismontare, smontare.	Me ul, me drɤp, me sdiergiun.
Disborbare, levar il morbo.	Me largùem dèrgen ekèc o lingàt.
Dismuovere.	Me lot, me lùit, me licund, me scgul.
Dismusicare.	Me lane musìka, moss me kendùem.
Disnamorare.	Moss me dasct, me largùem prei dascnìmit.
Disnaturare, far cambiar natura.	Me ngatrùe natɤren.
Disnebbiare, toglier via la nebbia.	Me hjèk, me ciùem miegùλ.
Disnervare, tor la forza.	Me lighestùe, me làne pâa fucìi.
Disneto, immondo.	Fλìcm, i, perlɤem, i, it.
Disnidare, uscir dal nido.	Me dal prei furìcut, o stròfuλit.
Disnocciolare, cavar i noccioli.	Me nzierre leʒʒìte prèi livòres, o ɛgioles.
Disnodare, snodare.	Me sghìʒun nɤat, o neut.
Disnore, disonore.	Marre, a, es
Disnudare, snudare.	Me sdèsciun, me svesc, me zuλakùe.
Disobbediente, disubbediente.	Ipâgcscm, i pâa ndigùescm, i pâa gièsciun, i, it.
Disobbedienza, disubbedienza.	T' pâa ndigùem, i, it, te pâa giesciun, i.
Disobbedire.	Moss me ndigùem, o nnighiùe, gieg.
Disobbligante, che disobbliga.	Zierrscm, i.
Disobbligare, cavar d' obbligo.	Me zièrre prei bòrget.
Disobbligazione.	Te dàlun, i, it prei bòrges.
Disobbligo, disobbligato.	Pâa bòrc, ia, es, o i, it.
Disocchiato, senza occhi.	Pâa sɤɤt.
Disoccupare.	Me lane, zièrr prei pùnes, me ndèit battaλ, nkott.
Disoccupato.	I pâa pun, a.
Disoccupazione.	Te ndèitun, i, it pâa pùn, slìir, i.
Di soglia in soglia, av. di grado in grado.	Schàλ m' schàλa, càm me càma.
Disolare, levar dal suolo.	Me hjèk o me ciùe prei tòkes.
Disolfare, estrarre il solfureo.	Me zièr sùlfuλ.
Di solo, av. solamente.	Vècces, vècc, vet, vètm.
Disonestà.	Magiɤpìi, ia, ʒunnìi, ia, ìis, fλicistùi, ia, ìis, palavìi, ia.
Disonestare, torre l' onestà.	Me turpnùe, me màrr nneer, meu fλìciun, me ʒunnùe.
Disonesto.	Fλicm, i, uʒ-kèc, i, nɤt, i, it, ndɤem, i, it, pâa màrre, palavìi, ia.
Disonnare.	Me ciùem prei giumit, me nzièrre giù[min.
Disonorare.	Me marr ercin, me bom recìl, me marrùe, me ʒunnùe, me bâa oor.

Digitized by Google

Disonoratamente, av. Marrisct, ʒunnisct.
Disonoratissimo. Fort recìl, fort òor.
Disonore, vergogna. Oor, i, recìl, i, màrre, ia.
Disonorevole. Marrùescm, i, it.
Di soperchio, av. soperchiamente. Tèper fort.
Di soppiano, av. con voce bassa. Me cãa t' ùlt.
Di soppiatto, av. copertamente. Tènes, tinesiscte, mscefun, pa diit kùsc, fesceh.

Disoppilare, sturare, aprire. Me hiek mutuesin, me cil.
Di sopra, sopra, av. Sìperi, mbì, permì.
Di soprappiù, av. Tèper, per mbì essàpit.
Disorbitante. Tepruescm, i.
Disorbitare, eccedere. Me teperùem, o me teprùhem.
Disordinanza, disordinamento. Te persiem, i, it, psctièλim, i, it.
Disordinare. Me psctieλùe, me persiem, me psctieλ, me ciart t'goditunit.

Disordinato. Pãa-ùrʒen, i, persièm, i, it, psctieλuum.
Disordinatore. Psctieλùes, i, persiès, i, it.
Disordine. Psctieλim, i, ngatrìm, i, it, pãa ùʒ, a.
Disordine, colpa, male. Fai, ia, it, mcàt, i, it, cabahét, i, it.
Disorganizzare, turbare. Me turbuλùe, me persiem.
Disorganizzazione. Turbuλim, i, te persièm, i, it.
Disornare, disadornare. Me sciumtùem, me hjèk bukùrìin.
Disorpellare, tor via la finzione. Me kalzùem dereiten Eotit.
Di sorta che, av. di modo chè. Me ket mnèr, cì.
Disoscurare, togliere l' oscurità. Me ndrit, me scndritt.
Disossare, trar l' ossa dalla carne. Me nzièrre, me hjèk èsctinet prei mìscit.
Disottano, inferiore. Pòsct, i, it, pòscter, i, it.
Di sotterra, av. di sotto la terra. Perfùnd ʒèeut, o tòkes.
Disotterrare, levar di sotterra. Me zièr prei ʒèeut, o tòkes.
Di sotto av. e prop. Perfùnd, nànde, posct.
Di sotto in sopra, av. Prei fundit siperit.
Di soverchio, av. Téper, permì hessàpit.
Disovolato, uscito del uovolo. Dàlun, i, it prei vòet.
Di sovra, av. di sopra. Sìperit, prei siperit, mbì, permì.
Di sovra più, av. di soprappiù. Tèper, mbì hessapit, scium.
Dispaccare, spaccare. Me ciãam.
Dispacciamento, spedizione. Te porositun, i, it, t' ciùem, i.
Dispacciare, cavar d' impaccio. Me hiek prei mersìis, prei psctieλimit.
Dispaccio, lettera importante. Lètter, a, es t' arsèescmit.
Dispajare, guastar il pajo. Me ciàrt, o me prisc cìft.
Dispantanare, cavar dal pantano. Me nzièrre prei lòccit, prèi bàltit.
Disparare, dimenticare l' imparato. Me harrùem t' mpsìmit pàres.
Disparato, dimenticato. Harrùem, i t' ditunit pàres.
Disparatissimo. Fort ndrèscm, fort pâa ghiâascm.
Disparato, contrario, diverso. Ndrèsc, i, it, pa ghiassun, dasdoor, a.
Disparecchiare, sparecchiare. Me ciùem sòffren, o me kièk trìssen.
Dispareggio, spareggio. Ndrèscm, i, it, pâa ghiâam, i, it.

Digitized by Google

Disparere, discordia di pareri. Moss meu uidìss, moss me râa me gni fiala, me cundrasctùe.

Disparere, non apparer bene. Moss meu dùk mire.
Disparevole, caduco. Sòcm, i, it, sckùescm, i, it.
Dispargere, spargere. Me derʒ, me scperdàam, me perderʒun.
Dispari, non pari, disuguale. Ndrèscm, i, it, pàa cift, i, pa ghiaam, i, dəədoor, a.

Dispari, caffo. Tek.
Disparire, scomparire. Me scduk, me hùp, me trèt, me scùe.
Disparità, disuguaglianza. T' ndrèscm, i, it, te pâa ghiàam, i, it.
Disparlare, sparlare. Me scpraλùe, me fòol kùnra, me fòol kec.

Disparte av. in disparte. Vèc, dâascìm, vètm.
Dispartimento. T' dàam, i, it.
Dispartire, spartire. Me dâa.
Dispartitamente, spartitamente, avv. Vèc, daascìm.
Dispartitore. Daàs, i, it.
Dispartito. Dàam, i, it.
Disparutezza, sparutezza. Te sbèet, i, it, t' sbēem, i, it.
Disparuto, sparuto. Sbèet, i, it.
Dispastoiare, spastoiare. Me hjèk bocaghjte prei kàmvet.
Dispaventare, spaventare. Me tùtt, me frigùe, me sctìim dròe.
Dispegnare. Me nzièrre pengiat, amanètin.
Dispegnere, spegnere. Me fick, me scìim, me farùe.
Despendere, spendere. Me argiùe, me arghtùe, me spenzùe.
Dispendio. Argìm, i, it, àrg, i, it.
Dispendioso. Argiùescm, i, it scium.
Dispenditore. Vecìl-àrg, i, argiùes, i, it.
Dispennare, spennare. Me ndùk pènnulat.
Dispensa, permesso. Icen, i, it, testìr, i, it, possàcm, i.
Dispensa per la robba. Isbe, a, es.
Dispensare, concedere, dare. Me ʒàan ìcen, me sclirùe, me ghìʒ.
Dispensare, distribuire. Me dàam.
Dispensatore, distributore. Daàs, i, it, o ʒòns, i, it.
Disperare. Me discprùe, me discperùem, me desprəem.

Disperarsi. Meu discprèe.
Disperato, furibondo. Discperèem, i, it, discprùem, i, it.
Disperazione. Discprìm, i, discperìm, i, it, t' discperəem, i.

Disperdere, sperdere. Me sckercèe, me trèt, me hùp, me scperdâam, me bier.

Disperdere, mandare in perdizione. Me fìk, me battiss, me farùe, me hùp.
Dispergere, sbaragliare, fugare. Me ʒʒèe, me scperdāa, me cit, me pèrcàn, me mùitun.

Di per sè, av. di per se. Prei vetit.
Dispersione. Te hùpun, i, it, t' trettun, i.
Disperso. Hùpun, i, it, trètun, i, it, sckùem, i.

Digitized by Google

Dispesa, spesa.	Arg, i, it, arghetìm, i.
Dispettare, dispregiare.	Me perbuc, me sciâa, me màrr ndè per kàmet, moss me can percurgiāa.
Dispettare, incollerire.	Me pecmètùe, me sèrteλùe, me iʒnùe, me sertλiss, me ghergāa.
Dispettatore, spregiatore.	Gienabet, i, perbuctāar, i.
Dispetto.	Per ʒuun, i, iʒenìm, i, it, per inàt, i, it, mnìi, i.
Dispetto, a onta av.	Per innat, perʒuun, me còrt, dòmosdò.
Dispettoso.	Scèrr, i, it, ipâa heir, ugursùs, i, it.
Dispezzare, spezzare.	Me grìim, me ʒʒèem, me zoptùe.
Dispiacente, che dispiace.	Pâa pelciècesem, i, pa kòitun, i.
Dispiacenza.	T' iʒun, i, iʒenìm, i, it, pecmetìm, i, t'ʒʒilt, i.
Dispiacere, molestia, dolore, insulto.	Iʒun, i, mercìi, ia, ìis, ʒìmtun, i, it, càbahet, i, kec, i.
Dispiacere, non piacere.	Moss me beghenìss, moss me pelciùe.
Dispiacere, pentirsi.	Meu pendùem, me ràam piscmàn.
Dispianare, spianare.	Me ràffsciùe, me bâa ràffsc.
Dispiantare, spiantare.	Me schuλ me giʒʒ ràgnat.
Dispiccare, spiccare.	Me hjèk prei t' vièrrunit.
Dispicciare, spicciare, scaturire.	Me rieʒ, me dal.
Dispiegare, spiegare, distendere.	Me scpalùem, me sctrìim, me ap.
Dispietato, crudele.	Pâa insaf, i, it, cattiλ, i, it, ipàa miscriere, i, it, pa dascnim, i.
Dispingnere, scancellare.	Me resit, me ciart, me ràa sìperi.
Dispodestare.	Me rzùe, me hjèk prei selìit, vèndit
Dispogliare, spogliare.	Me dèsciun, me scdesc, me svèsc.
Dispogliatore.	Desctāar, i, svesctāar, i.
Dispolpare, spolpare.	Me zièr o, me hjèk tùλ.
Disponere, giudicare, accomodare.	Me gikùem, me godit, me nderecc.
Disponibile.	Gàcm, i, hàcer, i, tesλim, i.
Disponsare.	Me martùem, me marr nùssen.
Dispontaneamente, av.	Castàn, me caste, me hìir, postafate.
Dispopolare.	Me farùe, o me tracùe pòpuλin.
Disporre, accomodare.	Me godit, me nderecc, me vandùem.
Disposare, prometter a sposa.	Me fool dialin, me ʒon vaicen, me fiɛem.
Disposare, sposare, far matrimonio.	Me bom dàrcem, me martùem.
Dispositore, che dispone.	Urʒenùes, i, sundatâar, i, cotnùes, i.
Disposizione, ordine.	Urʒen, i.
Dispossessare.	Me zièrr, me hjèk prei mâaλit, me lan pa giâa.
Disposto, allestito, pronto.	Tesλim, gàt, i, it, hàcer, i, gàcm, i, gàil, i.
Dispotestare.	Me rzùe, me hjèkun hɛcm.
Dispotico.	I cot-vet, i, it cotnuur, i.
Dispotico, governo di un solo.	Vet-sundatâar, i, it.
Dispregare.	Moss me lut, me prittùe me ʒʒàne urat.

Digitized by Google

Dispregiare.	Me sciâa, me mait per curgià, me perbùc, me pervisc, me git n' per kàmt.
Dispregiatore.	Sciâass, i, pervisctâar, i.
Dispregio, disprezzo, sprezzo.	T' perviscium, i, it, t'sciamun, i.
Dispregnare delle bestie.	Me pieλe.
Dispregnare delle donne.	Me bâa femìi, me fal cotɛn fmìi.
Disprezzare, dispregiare.	Me perbùc, me disprezzùe, me sciâa, me mait per asgia, me marr ndè per
Disprezzata.	Perbucune, a. [kàmbet.
Disprezzato, dispregiato.	Perbùcun, i, it, disprezzùem, i, it.
Disprigionare, sprigionare.	Me nzierre, me lsciùem, me dàl prei hapsonet, bùrgut.
Disprofanare, render sacro.	Me sakrùe o, me sciucrùe.
Disproporzionare.	Me scemtùe, me ciart càid.
Disprovedere, sprovedere.	Me làne pàa giaiat, pàa àrg, me marr mâaλin, me vorfenùe.
Disprunare, togliere i pruni.	Me preem ʒʒèrat, o fèrrat.
Dispulzellare, sverginare.	Me màrrùe, me màrr èrcin, me ʒunnuem, me fλiciun, me turpenùe.
Dispumare, spumare.	Me bâa schùm.
Dispuro, non puro.	Pâa cuλùem, i, it, turbuλ, i.
Disputa.	Davâa, ia, ciarte, a, fiàle, a, es, sciàmat, a, es, convènd, i.
Disputare, contrastare.	Me cundrasctùe, me sciamatùe, me fialùem, me bāam fiala.
Disputazione.	Ciarte, a, sciamàt, a, es, cundrasctim, i.
Disputatore.	Daugìi, ia, kundersctâar, i.
Disquillare, squillare.	Me ràam cumonen, burìin.
Disquoiare, scuoiare.	Me rièpun, me rrèp, me pertrijm.
Disquovrire, scoprire.	Me scplùem, me sblùe.
Disradicare, sradicare.	Me schuλ me giʒʒ ràgnat.
Disradicazione.	Te sclυλùn, i, it prei ràgnasc.
Disragionare.	Me fool pàa arsɛe.
Disragione, stoltezza.	Marrìi, ia, ìis, budaλìi, ia, ìis, t' pa arsɛem, i.
Disragionevole.	Pâa arsɛescm, i.
Disramare, troncar i rami.	Me prèe rèmt tekecjte.
Disredare, diredare.	Moss me làne rècm, me lan pâa miracin.
Disregolare.	Me prisc, me turbuλuèm, me ciart.
Disregolato, sregolato.	I pa udut, i, i pâa regùl, i, it, i pàa-ùʒ.
Disrompere, rompere con violenza.	Me ʒʒɛem me còrt.
Disrugginare, dirugginare.	Me dliir, me hjèk, me nzièrre drèsckun.
Disreputare, non reputare.	Moss me degnùe, mos me bâa ndeer.
Diruvidire, levar la rozzezza.	Me sbùt, me msùe, me hiek t'gherzìi.
Dissagrare.	Me marr, me hjèkun sakrim.
Dissalare.	Me nzièrre crèpet.
Dissanguare.	Me zièr, me màrr bɛtɛn giàkun.
Dissapore, piccola nimistia.	Mnìi, ia evoghle, pak inat, i.

Digitized by Google

Dissaporito, dissavoroso. Pàa lecèt, i, it, pàa sciscm, i, it.
Dissaplicazione trascuratezza. Prittess, a, es, t' prittuem, i.
Dissecare, seccare. Me ʒʒàa, me perʒʒâam.
Dissecatoio, forno. Fùrr, a, es.
Dissecazione. Te ʒʒàat, i, it.
Dissellare. Me hjèk sciaλin prei kàalit.
Dissembrare. Moss meu duk.
Disseminare, spargere. Me dèrʒ, me rièʒ, me perderʒun.
Dissennare, togliere il senno. Me màrr mèn, me taftiss.
Dissensato. Pâa mèn, ia, es, taftissun, i.
Dissenzione, discordia. Ciarte, a, sciamat, a, es, potèr, i, it.
Dissentaneo, contrario. Cùndèr, a, es, duscmàn, i.
Dissenteria, disenteria. Te sərdìssun, i, it bàrkut.
Dissentire, discordare. Moss meu uidìss, meu ciart nner veti.

Dissiparare, separare. Me dàam, me largùem.
Disserrare, diserrare. Me mscèλ, me məl.
Dissertazione, dicitura, Te ʒʒànun, i, it, convènd, i, it.
Disservigio, cattivo servizio. Ɵsmet-ikec, i, it.
Disservire, diservire. Me bâa hɵsmetin kèc.
Dissestare, levar di sesto. Me ciart, me prisciun.
Dissetare, cavar la sete. Me plim.
Dissezione, incisione, taglio. Te grɵem, i, it, t' prèem, i.
Dissidio, dissenzione, litigio. Davâa, ia, sciamàt, a, es, poter, i, it, cundrasctim, i, t' perlâam, i.

Dissigillare, disuggellare. Me cil, me ʒʒɵem mɵhɵrin.
Dissimbolo, differente. Ndrèsc, i, it, dɵɵ mendɵr, a.
Dissimigliante. Pâa-ghiâascm, i, it, ndrèscm, i, it.
Dissimiglianza. T' pâa-ghiâam, i, it, t' ndrɵsc, i, it.
Dissimigliare. Moss meu perghiâam, moss meu ghiàam, mos meu scemeλɵe.

Dissimile, non simile. Pâa-ghiassun, i, it, ndrɵsc, i, it, dɵɵ door, a, es.

Dissimilitudine. T' pâa ghiassun, i, it, t' ndrɵsc, i, it.
Dissimulare. Meu sctiim, meu sctier, me rrèit, me masctrùe.

Dissimulatamente, avv. Sctierisct, scerrisct, sctiiscisct.
Dissimulatore. Sctiis, i, sctiers, i, rrenzar, i, rrènz, a, es, masctrùes, i, it.

Dissimulazione. T' sctiimun, t' sctierun, i, it, masctrìm, i, it, rrene, a, es.

Dissipare, perdere. Me sckerɵɵe, me scperdâa, me bràktis, me bier, me dermùe, me perderʒ.

Dissipare, distrarre. Me habìtun, me taftìss, me sciastiss.
Dissipatore. Farùes, i, biers, i.
Dissipazione, dissipamento. Te bièrun, i, it, t' hùpun, i, t' braktissun, i, t' hàngrun, i, it.

Dissipidezza scipitezza. T' pâa lecet, i, it, t' pâa sciscm, i, it.

Digitized by Google

Dissipido, **insipido**.	Pâa lecetscm, i, pa lecet, i.
Dissipito, scipito.	Pâa sciscm, i, it.
Dissipone, chi dissipa beni.	Farùes, i giàjavet, mâaλve, sermaiave.
Dissodare.	Me cèl, o me ciil, me punùe.
Dissolare, desolare, distruggere.	Me traɕùem, me battiss, me farùe, me dermùe, me reenùe.
Dissolazione, eccessivo dolore.	Ʒimtùn, i, it te maʒ, cɛèce, a emaʒ, t'kecie, ia emaʒ.
Dissolutezza, disonestà.	Palavìi, ia, ìis, curvenìi, ia, iis, fλicisctìi, ia, ʒunnìi, ia, magiʁpìi.
Dissoluto, disonesto.	Fλicm, i, it, ndƛem, i, it, fλicit, i, it.
Dissoluto, distemperato.	Sckrìim, i, it.
Dissoluzione, disfacimento.	T' sckrìim, i, it.
Dissoluzione, diarrea, flusso di ventre.	Te sʁrdissun, i, it bàrkut.
Dissolvere, disciogliere.	Me sckrìim.
Dissolvitore.	Sckrìis, i, it.
Dissomiglianza.	T' pâa ghiàascm, i, t' pa ghiâam, i.
Dissomigliare, dissimigliare.	Moss me ghiass, moss me ghiàam, mos me sceme)ʁe.
Dissonanza, discordanza.	T' pâa uidissun, i, t' pa godìi, ia.
Dissonare, differire.	Me cundresctùe, mos me uidiss.
Dissonnare, risvegliarsi.	Meu ciùem prei giùmit.
Dissotteramento.	T' zièrun, i, it prei ʒèet.
Dissotterraro, dissotterrare.	Me zièr prei ʒèeut.
Dissotterrare, disseppellire.	Me nzièrre prei vòrrit.
Dissovvenire, scordarsi.	Me harrùem, me dal prei mènet.
Dissùadere, distorre.	Me keʒʒʁe prei vetit, me siiel, prei veti.
Dissuasione.	Te keʒʒʁem, i, it mèn, t' siielun, i mènd.
Dissuasore chi dissuade.	Keʒʒʁes, i, siicles, i.
Dissuggellare, disigillare.	Me cil, me prisc mʁhʁrin, me smʁhʁr- [liss.
Dissuetudine, disusanza.	T' pâa adet, i, it, t' pâa ɛacòn, i, it.
Distaccare, staccare.	Me scòcc, me kepùt, me dâam.
Distaccamento, discaccatura.	T' keptun, i, it, t' scocciun, i.
Distagliare, dividere, separare.	Me dàa, me largùem, me lagùe.
Distante, av. lontano, discosto.	Lârgh.
Distanza.	Te làrghet, i, te ghiat, i.
Distare, essere lontano.	Me kèn làrgh.
Distare, star lontano.	Me nèit làrgh.
Distasare, stasare.	Me hiek λòmin.
Di state, av. in tempo di state.	Nè vèr.
Distegolare.	Me scplùem, me hjèk tiegolat, ceremidat.
Distemperare, disfare.	Me sckrìi.
Distemperatezza.	T' sckrìim, i, it.
Distemperato.	Sckrìim, i, it.
Distendere, allungare.	Fort me sghiàt, fort me ghiaat.
Distendere, spandere, spiegare.	Me ɛctrìi, me scpalùe, me ap, me sctrùem, me sgianùe.

Digitized by Google

Distenebrare. Me scnrit, me sdrit, me ndrit, me scndrittun.

Distenere, tener con violenza. Me ndàl, me mbàit me còrt.

Distenimento. T' majtun, i, te ndàlun, i, it me còrt.

Disterminare, esterminare. Me fìk, me battìss, me farùe, me hup, me git prei faret.

Disterminare, mandare in perdizione. Me hùp. me trèt fàrt.

Disterminazione. T' tretun, i, t' hùpun, i, it fart.

Disterrare, trar d' una terra. Me trâcùe prei ʒèut, vilaietit, me ciùe gneti.

Disterrare, esiliare. Me sɯrdìss, me bom sɯrgiɯn.

Disteso, steso, coricato. Ghiàt, i, it, gàt, i, it, ràam, i, it.

Disteso, grande, spazioso. Giàan, i, it, imàʒ, i, it.

Disteso, av. distesamente. Ghiàtscim.

Distessere, disfare il tessuto. Me ciàrt pelhùren.

Distillamento, distillazione. Te pikùem, i, it, t' rieʒun, i, it.

Distillare, stillare. Me pik, me rièʒ.

Distillare l' acqua vita. Me piek rachìin.

Distillatoio, distillatorio. Gacàn, i, it.

Distillatore, chi distilla. Piekès, i, it rachìis.

Distinare, destinare, deputare. Me bom vecil, me ciùem nè pùn.

Distinguere. Me vecciùe, me ken ndrèscei.

Distinguere, discernere. Me gnófftun, me pàam mire.

Distinguere, separare. Me dàam, me largúe prei t' sciocit.

Distinguibile. Dâascm, i.

Distinguitore. Dàas, i, it, vecciutâar, i.

Distino, destino. Kismèt, i, it, nassip, i, it.

Distintamente. Dâasclm.

Distinto, scompartito. Vecciùem, i, idâam, i, it, mpòse, i, it.

Distinto, proprio, singolare, particolare. Vecciùescm, i, pa-soc, i, vet, i, it, vètem, i.

Distintissimo. Fort dâam.

Distinzione. T' vecciùem, i, te dàam, i, it.

Distirpare, estirpare. Me scùλ me giʒʒ ràntat, me farùe.

Distivalarsi, cavarsi gli stivali. Me zièrre, me hjèkun ciscmt.

Distivare. Me zièr tesciat, o giajat, prei vendit.

Distogliere, stogliere. Me màrr mèt, me keʒʒɤem mènnen, moss me làne.

Distoglimento. T' largùem, i, it mèt, t' kʒʒɤem, i, it mènden.

Distonare, stonare. Mos meu uidiss me càa.

Distorcere, storcere. Me sctieλ, me scperdreʒ.

Distornare, distorre. Me sìieλ mènnen, me màrr mènden.

Distorto, storto, illecito, ingiusto. Strèm, i, it, ipa isnùescm, i, pa giɯg, i, scieriat, i, i pa ùʒ, a, es.

Distracciare, stracciare. Me sckɤe, me sctièrr, me ʒʒermùe.

Distraere, distrarre. Me taftiss, me sciastiss, me màrr mèt, me nkeʒʒɤem, me habitun.

Digitized by Google

Distrarsi.	Meu habit, meu taftiss, meu marr mèt.
Di straforo, av. di furto, alla coperta.	Tìneɛ, tinèɛiscte, msceffun, fesceh.
Distrazione, svagamento di mente.	T' habitun, i, it, te taftissun, i, it, t' màrrun, i, it mèn.
Distralciare, stralciare.	Me kìiem, me prēe triscuit, o scermènt.
Distrarre, diviare.	Me git prèi ùʒes, me sctermangh.
Distrattare, trattar male.	Me mundùe kèc, me ʒàn gaɛep.
Distrazione.	T' sciastissun, i met, te habìtun, i, te sciasctrissun, i, t' taftissun, i.
Distretta, stretta, angustia, necessità.	Engùst, i, it, travàje, ia, et, nevòie, ia, ìis.
Distrettezza.	T' engùst, i, it, engusteλek, u, ut.
Distretto, contado.	Nahije, ia, ìis.
Distretto, stretto.	Engùst, i, it, sctrengùescm, i.
Distribuire, dispensare.	Me dàa, me ʒàne.
Distribuzione.	Te dàam, i, it, te ʒànun, i, it.
Distrigare, strigare, dar sesto.	Me sctieλ, me vandùe, me godit, me nderecc pùnt' psctieλunit.
Distrigarsi, liberarsi.	Meu psctùe, me dal prei psctieλìmit.
Distrignere, stringere fortemente.	Me stringùem fòrt, o me sctrengùe.
Distrignimento.	Sctringhìm, i, t' sctrengùem, i, it.
Distruggere, annientare.	Me farùe, me fik, me hup, me tret, me bier, me batiss.
Distruggere, liquefare.	Me sckrìim.
Distrutto, guastato.	Reenùem, i, prisciun, i.
Distrutto, grasso cotto e colato.	Vìam, i, it.
Distruzione, rovina.	T' priscium, i, reenìm, i, it, te reenùem, i, it, te dermùem, i.
Distruttore.	Ɛoλúmciāar, i, damtùr, i, reenùes, i.
Disturare, sturare.	Me smutùe, me cil, o cèλe.
Disturbamento, disturbo.	Venēer, i, tubuλim, i, it, t' ghergāam, i.
Disturbare, sturbare.	Me ghergāa, me turbuλue, me traɛùem, me perɛìe, me merɛit, me pervenerun.
Disturbare, impedire.	Me nàl, me mbajtun, me prit.
Disturbatore.	Ciamàɛ, i, ugursus, i, turbuλùes, i.
Disturbo, noia, molestia.	Peɛmetim, i, it, merɛìi, ia ìis.
Di sù, di sopra, prop.	Prei sìperii, permì, termaλ.
Disubbidiente, disubbediente.	Pāa gièsciun, i, it, pāa ndighiùescm, i, it.
Disubbidienza.	T' pa-nnighiess, a, te pāa ndigùem, i, it. te pāa gièscm, t' pa ndighìm,
Disubbidire.	Mos me vuu vesc fialve, me bāa n' crɤe vet, mos me ndighiùem, mos me giegiun, me ciart ùrʒen.
Di subito, av. tostamente.	T' uk, fèrk, scpèit, scpeitscim.
Disubligare, disobbligare.	Me nzièrre prei bòrgɪt, me hiek bòrcin.
Disudire, non udire.	Mos me nnie, mos me ndièm, mos me gieg.
Disuggellare, dissuggellare.	Me cil, me smɤhɤrliss, me ciàrt mɤhɤ̀rin.

Digitized by Google

Disugguaglianza, disuguaglianza. T' pà-ghiâam, t' ndrøsc, i.
Disugnere, nettare dal unto. Me dliir prei viàmit, o t' lœmit.
Disuguagliare. Me sghiâa, me ciart t' ghiâamit, moss me ghiâa.

Disuguale. Ndrœsc, i, it, pâa ghiâam, i, it.
Disumanare, spogliare di umanità. Meu bâa si stàs, me làne natœren nierit.
Disumano. Pâa insaf, i, iègre, i, it, pâa ʒimtun, i, it.
Disumazione, disotteramento. Te nzièrrun, i, it prèi ʒèut.
Disunibile. Dâascm, i, dàahet.
Disunione, discordia. Ciarte, a, sciamàt, a, es, balàa, ia, es, poter, i, cundrasctìm, i.

Disunire, disgiungere. Me scocc, me dàa, me largùe prei t'
Disunitamente, av. Dâascim. [sciocit.
Di suo cuore, di moto proprio, av. Me doòr t' vet.
Di superchio, av. di soperchio. Tèper, sclum, miàft, fort.
Disusanza, disuso. Pà-cacon, i, te lànun, i, it adètin, pàa adèt, i.

Disusare, divezzare. Me làne adètin pàres, me mpsùe ndrœscei prei adetit pàres.

Disusatamente, av. Cùndra adètin, pa cacùem.
Disuso, av. di sù. Prèi siperit, per mì.
Disutile, senza prò. Pâa-vieft, pâa ciâar, i, it, pàa vœøscm, i, it, bòsc, i, it.

Disutilità, svantaggio, danno. Pa t' vœøscm, i, it, ceder, dàm, i, it, collum.

Disvalente, poco vale, vile. Lijrscm, i, it, pak-vieft, i, clun, i.
Disvalere, nuocere. Me bâa coλum, o dàm, o ceder, o caràa.
Disvalore, senza prezzo. Pà-kœmet, i, it, pa-scùescm, i, it.
Disvantaggio, discapito. Gedèr, i, caràa, ia, dàm, i, it, caλùm, i.
Disvantaggioso, svantaggioso. Caraarscm, i, it.
Disvariare. Mos me ghiâa, me bâa ndrœscei, me dàa me ngatrùe.

Disvario, differenza, divario. Ndrœscm, i, it, dàam, i, it.
Disvedere, lasciar di vedere. Mos me kciœr, mos me scikiùe.
Disvegliare, svegliare. Me ciùem prei giùmit, me zièr giùmin.
Disvelare, svelare. Me scplùem, me git asciciare.
Disvenire, venir meno. Me ràam tepàket, me ràa nè cieter puna.
Disvenire, indebolirsi, affralirsi. Meu lighesctuem, meu ligsctùe.
Disventura, disaventura. Nafak, ia, es cœca, taksirat, i, it, t' kecie, ia.

Disventurato, sventurato. Isciùom, i, pâa bàft i, imièr, i, iclì, u, ciœcian, i, isckret, i.

Disventuratamente, avv. Mierisct.
Disverginare. Me ʒunnùem, me prìsc virginlin, me màrr èrcin, me bâa oor, me marrùe.

Disverre, sverre. Me schùλ, me zièrre prei ràgnavet.
Disvestire, svestire. Me scvêsc, me dèsc, me scdesc, me zuλakùe, me zupλakùe.

Digitized by Google

Disvezzare.	Me ʒan tieter adet, me làne uin pàres, me mpsuem ndrèscei.
Disviare, traviare.	Me dal prei udutit, me lane ùʒen mire, me sckùe kec, me lan sciart.
Disviare, tralignare, degenerare.	Meu bâa, kec, me dal prei soit tevèt, meu largùe prei soiet.
Disviatamente, av.	Iàsct creit, mrapsct.
Disvigorire, svigorire.	Me hùp kèvetin, me lighesctūem.
Disviluppare, sviluppare.	Me sctieλ, me sghieʒ.
Disviscerare, cavar le viscere.	Me nzièrre còrrat, me schierr.
Disvischiarsi, svilupparsi.	Me dàl prei pesctieλimit, meu sctieλ.
Disviziare, sviziare.	Me lane uin kec, me git n' uʒ t' mire, me hiek t' kec.
Disvogliare, svogliare.	Me kiek cièfin, me kabìtune, me taftiss.
Disvolere, ricusare.	Mos me desct, mos me can per ndēer. moss me dàsct.
Disvolere, divieto.	Iassàkt, i, it.
Disvolgere, svolgere, sciogliere.	Me sctieλ, me sghìʒ.
Di taglio, col taglio, av.	Me teh.
Ditale, anello da cucire.	Nghisct, i, it.
Di tanto, tanto, av.	Càc, àc.
Di tanto in tanto, av.	Scpèsc scpèsc, fèrk fèrk, scpelt scpèit.
Ditello, ascella.	Sìetuλ, a, es.
Di tempo in tempo, av.	Merente, kà dàl kà dàl, mott me mott.
Ditenere, intrattenere.	Me nàl, me mbait, me mait.
Ditenere, imprigionare.	Me sctìi hapsa, me bāa hapsa.
Diterminare, decidere, sentenziare.	Me kèput, me gikùe, me bâa gisgin.
Diterminatamente, av.	Keputscìm.
Diterminazione, determinazione.	Te daàm, i, t' keputun, i, it.
Di testè, testè, av.	Tàsc, cetasc, tàscti, cetàscti.
Di tirata, av. in un subito.	Inirendi, per gni ovi, per gni here.
Dito.	Ghisct, i, it.
Dito dell' anello.	Ghisct, i, it unaces.
Ditola, fungo da mangiarsi.	Kepórʒe, a, es.
Di tra, infra, prep.	Ndèr, nnèr.
Ditraimento, toglimento.	T' hìekun, i, it, t' urzùem, i.
Ditrarre, levare, detrarre, usurpare.	Me hjèk, me catèt, me capùe.
Di trascorso, di volo, av.	Per gni bot, scpeit, fèrch, per gni hère, inirèndi.
Di tratto, subitamente, av.	Per gni ciàs, ger gni ovi, tàsc, tuk.
Di tratto in tratto, av.	Ka gni here kà gni here.
Di traverso, av. traversalmente.	Per te ʒʒùer.
Ditrinciare.	Me grìi, me zoptùe grimz, grimza, me troscitun, me ʒʒermùe.
Di trotto, con trotto, av.	Me vràp, scpeit, tui ngàam, me vrèp.
Ditta, buona fortuna	Nafàk, ia, es emire, baft, i, it imiir.
Ditta, società, compagnia.	Hortachìi, ia, ìis, sciocinìi, ia.
Dittare, dettare, comporre.	Me msùe, me ʒʒane fiàlat, me basckùem.

Digitized by Google

Dittatore, chi ditta.	Msúes, i, mièscter, i, it, ʒʒùes, i.
Dituffare, attuffare, tuffare.	Me sctìi ndè ui, me sciɐt nè ui.
Diturpare, deturpare.	Me fλic, me ndɐ̀em, me pegãa, me marrùe, me ʒunnùe.
Di tutto, av. del tutto in tutto.	Nè giʒʒ, te giʒʒ, creit, tatàna.
Di un modo, av. di un stesso modo.	Barabàr, me gni far, me gni mnɐr.
Di uno volere, av. concordemente.	Sciocinisete, bàschisete.
Diuretico.	Te sctiimun, i, it me dèrʒ uin, me sciùr.
Diurnale, di ogni giorno, diurno.	Sòcm, i, it, perdicm, i, it, isòd, i, it.
Diurno.	Uffizz, a, diurn, i, it.
Diuturnità, lunghezza.	T' ghiat, i, it, perscium-mòt, i, it.
Diuturno, lungo, durevole.	Ghiàt, i, it, gàt, i, it, cindrùescm, i.
Diuturnamente, av.	Ghiatscim.
Diva, dea.	Eot, a, es, iʒuλ, a, es.
Divagamento, sollazzo.	T' scetitun, i, it, èngh u, ut.
Divagamento, interrompimento.	Puscìm, i, it, lezìm, i, it.
Divagare, divertirsi.	Me scetitun, me bâa sefâa.
Divagare, svagare, interrompere.	Me pusciue pàkɛ.
Divallare, avvallare, calare.	Me sdiergh, me dàl, me ul, me sdrɐ̀p nè fuscia.
Divampare, avvampare.	Me flakue, me diegun, me càλ, me sctìi flàk.
Divampo, divampamento.	Flàk, a, es.
Divano, consiglio del Bassà.	Sciuràa, ia, es pàsces
Divano, specie di sofà.	Mendèr, i, it.
Divantaggio, av. vantagiatamente.	Tèper, scium, bòλ, miàfetscìm.
Divanzare, venire innanzi.	Me prìim perpara, me dàl perpàra.
Divariare, variare, mutare.	Me nderrùe, me ngatrùe.
Divario, varietà, differenza.	Ndrɐ̀scei, it, te dãam, i, it.
Divario, diporto, divertimento.	Sefâa, ia, es, èngh, u, ut.
Divastamento, devastazione.	Renìm, i, it, te prisciun, i, it, te ciartun.
Divastare, devastare.	Me scperdâa, me renùe, me prisc, me ciart.
Divecchiare, rinnuovare.	Me hjèkun tesciàt emòcciat, me pertrìi.
Divedere, mostrare, dare ad intendere.	Me diftùe, me sctìi nè vèsct, me vesctrùe.
Di veduta, av. avendo visto.	Tui pàam.
Divegliere, divellere, estirpare.	Me schùλ, me zièr me ràgnat.
Diveltare, scassare.	Me git, me nzièrre prei àrkes, o cutìi.
Diveltare, dissodare.	Me ciil, me punùe ʒèen batàλ.
Di vena, av. di voglia.	Me cièf, me vuλnecm.
Divenire, diventare.	Meu bãa, me dal, me àrʒ, me ngatrùe.
Divenire, accadere.	Me bom vachìi, me cilùem.
Diventilare, ventilare, esaminare.	Me scplùe, me kciɐr, me haλakàt, me esaminùem.
Diventato, divenuto.	Bãamun, i, it, bòm, i, it.
Diverberare, verberare.	Me reeh, me ràah me scòp o me stàgat.
Diverbio, dialogo.	T' pevetun, i, it, e gievàp, i, it.
Divergenza, allontanamento.	Te largùem, i, it.

Digitized by Google

Divergere, essere in divergenza. Meu largùem.
Di verità, av. di vero. Per te vertet. evertet, gnimend, asctù, bèli, kesctù.
Di verno, av. Nè dìmin.
Di vero, av. veramente. Ver e vertet, evèrtete, pertevèrtete, gnimènd, mirefiλ.
Diversamente, avv. Ndrøsc, ndrøscei.
Diversare, essere diverso. Me kèn ndrèscei, moss meu ghiãa.
Diversificare, fare diverso. Me bâa ndrèscei, moss meu scemeλèe.
Diversificare, variare. Me ngaterrùe, me bom m' gni cìeter turlì, o mnèr.
Diversificazione, varietà. T' ndrèsc, i, it, ngatrìm, i, it.
Diversità, differenza. Døø mendør, a.
Diversivo. Nderrìm, i, it.
Diverso. Døødor, ndrèsc, i, it, dàam, i, dømendør, a, es.
Diverso, av. diversamente. Ndrèscei, ndrèsc, prei s' mbràsct.
Di verso, verso prep. Prèi.
Diversorio, albergo. Konàk, u, ut.
Divertere, divertire, tener lontano. Me mbaitun làrgh.
Diverticolo. Rùghc, a, es, ùʒc, a, es ci cet sctrèmt.
Diverticolo, scusa, pretesto. Mahàne, a, rrèn, a, es, skarkìm, i, it.
Divertimento. Ngusceλim, i, ghceìm, i, it, sefàa, ia, es, èngh, u.
Divertire, spassarsi. Me bãa èngh, me bãam sèffàa, me sckùem motin.
Divertire, impedire. Me zàne, me ndàlun, me pritt.
Divestire, disvestire, svestire. Me scdesc, me dèsciun, me zuλàkùe.
Divettare, tremare in vetta. Fòrt me drìʒun nè màje.
Divezzare, spoppare, slattare. Me dàa prei giùt, me hiek giin.
Divezzare, svezzare. Me ʒane tieter mpsìme prei te pares.
Divezzare, levar il vezzo dal collo. Me hiek tud, o ciaprac prei ciàfes.
Diviare, sviare. Me làn rùghen mire, me dàl prei ùʒes t' mire, me citun prei uʒes.
Dividimento, divisibilità. T' dâam, i, it.
Dividitore. Dâas, i, it.
Dividere, separare. Me dàa, me largùem prei t' sciocit.
Dividevole. Daàscm, i, it.
Divietare, vietare. Me bàa iassàk.
Divieto, proibizione. Jassàk, u, ut, iessak, i, t' liʒun, i.
Divimare, sciorre da vimini. Me ghìʒ prei rachitavet.
Divinale, divino. I høinùescm, i.
Divinare, indovinare. Me cilùem, me ndivenùe, me kaλcùe t' arʒunit, me rãa n' scèi.
Divinatore, indovino. Kalzùes, i, ndivenùes, i, ndivenøes, i, it.
Divinatoria, divinazione. Divenìm, i, t' ndivenùem, i.
Divinatrice. Ndivenùese, a.
Divincolare. Me lakùe, me percund, me lot.

Digitized by Google

Divinità.	Hʁinìi, ia, hʁnìi, ìa ìis.
Divinizzare, far divino.	Me hʁinùe.
Divino, divinissimo.	Hʁjnùescm, i, it.
Divisa, divisione, spartimento.	Te dàam, i, it, t' vecciùem, i.
Divisa, uniforme.	Lisciàn, i, it, nisciàn, i, it.
Divisamento, sceglimento.	T' sghiʂùn, i, it.
Divisare, sceverare, scegliere.	Me sghieʂ, me sghiʂ.
Divisare, separare.	Me dàa.
Divisamente, av. distintamente.	Dàascim, vecscìm.
Divisatore.	Dāas, i, it.
Divisibile.	Dahet, dàascm, i.
Divisione.	T' dâam, i.
Diviso.	Dāam, i, it.
Di vista, av. a vista.	Nè te pàamit.
Di viva necessità, av.	Mevoisct, nevoiscim, me còrt, dùhet.
Divizia, dovizia, abbondanza.	Berècet. i, it, begatìi, ia, ìis, boλèk, u.
Divizioso.	Parelìi, ia, ipassun, i, it, begat, i, cirak, u, mcilef, i, cegnin, i.
Diviziosissimo.	Fort parelìi, fort begat, fort cegnin.
Divo.	Scènt, i, it, sceit, i, it.
Di voglia, av. volentieri.	Me giʂʂ cèmbre, me vuλundet.
Divolata, av. tirar senza pigliar la mira.	T'citun, i pùsch pàa me vuu ne' sʁʁ.
Divolgare, pubblicare.	Me cit per ʂee, me hap, me lecit, me perpaλun, me bâa me diit giʂʂ kusc.
Divolgarizzare, volgarizzare.	Me kʒʂʁe ghiuhen.
Divolgatamente, av. da per tutto.	Per giʂʂcùnd, ka mos, per giʂʂ àne.
Divolgatore.	Teλaλ, i, chiemàl, i.
Divolgazione.	T' lecitun, i, te kalzùem, i, it.
Divolgere, aggirare, circondare.	Me reʂʂùe, me râa ucoλ ucoλa.
Di volo, av.	Scpèit, tue flitrùe, fèrk, vràp, tuk.
Di volontà, av. di voglia spontaneamente.	Me giʂʂ cèmer, me giʂʂ cief, me vuλnecm.
Divoramento	T' grʁkessùem, i, it, te perbìim, i,
Divoramonti, spaccone.	Levdùes, i, giambàss, i, it, ciamàss, i.
Divorare.	Me perbìi pàa pertʁp, o perciap.
Divoratore, chi divora.	Grʁkessur, i, it, perbiis, i, it.
Divorzio.	T' lisciuem, i, o te dàam, i, it prei t' grùes vèt.
Divota.	Devòcme, a.
Divoto.	Devòcm, i, it.
Divoto, divotamente, av.	Devotscim. [i, it.
Divozione.	Dascnim, i cotit, divozion, i, it, t' lùttun,
Divulgamento.	T' perpaλun, i, it, t' lecitun, i.
Dizionario.	Calepii, ia.
Doario, assegnamento alla moglie.	Te lìʂun, i sermaiave grùes prei bùrrit.
Dobla, doppia.	Ducàt, i, it.
Dobblare, addoppiare, doppiare.	Me baa dʁfìsc, me bāa dʁʁ her.
Dobblone, doppione.	Ducàt, i, it ci scon 16. dʁraclìit.

Digitized by Google

Dobletto, tela di francia. Pelhùr, a, es prei frànchistànit.
Doccia, canaletto di terra cotta. Ciɤngh, u, ut.
Doccajo, lattajo. Tenecgìi, ia, ìis.
Docciare versare. Me dèrʒun.
Docile, pieghevole. Kʒʒɤescm, i, bùtt, i, it, ndighiuèscm, i, [it.
Docilità, pieghevolezza. Buzìi, ia, ìis, kʒʒɤescme, ia, keʒʒim, i.
Documentare, provare con scritture. Me provùem me t' scrùemit.
Documento, insegnamento. Sciart, i, mpsìm, i, it, t' mpsùem, i, it.
Dodeci, dodici. Dɤmʒet, i, it, o dɤmʒeit.
Dodicentinaío, mille ducento. Gni mìi e dɤcint.
Dodicimila. Dɤmʒèt mìi.
Dodicina, dozzina. Dɤmʒèt, a, es.
Doga. Dègh, a, es.
Dogamento. T' vandùem, i, it degat voicavet.
Dogana. Giɤmrɤk, u, ut.
Doganire. Giɤmrɤgìi, ia, ìis.
Dogare, porre le doghe. Me vandùem dègat, me sctìi dègat.
Doge, capitano di esercito, duca. Capitàn, i, it, duk, a, es.
Di oggi in dimani, av. Ditt me ditta, sòt nesser.
Doglia, dolore. ʒìm, i, it, ʒìmptun, i, it, ʒìmt, i, it.
Doglianza, querela, lamentanza. Te ʒimtun, i, it, ankìm, i, it.
Doglienza, angoscia. Mercìi, ia, mùnd, i.
Doglio, vaso da tener l' olio. Voinìzze, a, es.
Doglio, vaso piccolo per il vino. Mattàre, a, es.
Doglioso, pieno di doglia. Plott, a, es me ʒìmt, ʒimscm, i.
Dogma. Evertete, a, es, fiàle, a, es Cotit.
Dogmatizzare. Me msùe kec punt Cotit, o fèes.
D' ogni intorno, av. per tutte le parti. Giʒʒcund, càmòs, per giʒʒ kùn, per giʒʒ àn.
D' ogni tempo, av. sempre. Giʒʒ here, giʒʒ herscme, giʒʒmen.
Dorso, cane da presa. Cagàr, i, it, langòn, i, it, langùe, it.
Doh, doi. Hè hè, sod sod.
Doime. Kèc per mùe, medèt, iskrèti, imièri.
Dolce. Àmbl, i, it, scìscm, i, àml, i.
Dolce, caro, amato. Amel, i, it, dàsctun, i, it, kònscm, i.
Dolce, aria, clima. Avàa, ia, es emire, aijr, i, it.
Dolce, av. dolcemente. Fort àmble, fort àmel.
Dolcezza. Ambletim, i, buzìi, ia, amelzìm, i.
Dolcia, sangue di porco. Sugiuk prei giakut ʒʒiut.
Dolcimaro. Leset, i hèm àmel hem ìʒun.
Dolciato, pieno di dolcezza. Plot me amelzìm, fort àmel.
Dolcibene, ben dolce. Fort àmble, fort amel.
Dolcicanoro, che canta dolcemente. Fort amel po kèndon.
Dolcificare, raddolcire, dolcire. Me amelzuè, me ambletùe.
Dolcificare, mitigare. Me paciùe, me sbut, me rahatùe.
Dolcificazione. Ambltìi, ia, àmeltìi, ia.
Dolciloquo, che parla dolce. Foletãar, i àmel.
Dolcione, scimunito. Utùem, i, budàλ, i, it, tevecelλ, i, it.

*

Digitized by Google

Dolciume, tutte cose di sapor dolce.	Ambltìi, ia, ìis, amelzìi, ia.
Dolco, nè caldo nè freddo.	As cèet às ftòft, mott-imir, i, it.
Dolente.	Ʒìmscm, i, it.
Dolente, infelice, misero.	Isckret, i, it, imièr, i, it, pàa nafàk, ia, isciuom, i, i pa bàft, i, ngrat, i.
Dolere, avere dolore.	Meu ʒìmtun, meu pendùem.
Dolo, frode, inganno.	Veletìi, ia, masctrìm, i, it, scerrìi, ia, ìis, hile, i traʒtìi, ia.
Dolorare, recar dolore.	Me sctii ʒìmt, me ʒìmtun.
Dolorosa.	Ʒimscme, ia.
Dolorosissima.	Fort ʒìmscme, ia, es.
Dolore.	Ʒimtun, i, it, ʒìim, i, it, ʒìmt, i, it.
Dolorifero, che porta dolore.	Sctìimscm, i, it t' ʒìmt.
Doloroso, pieno di dolore.	Plòt me t' ʒìmtunave, dertelìi ìa.
Doloroso, infelice, sventurato.	Pa-bàft, i, it, i ʒìmscm, i, it, pa fat, i.
Doloso, pieno di dolo.	Veletāar, i, scèrr, i, it, i pa heir, i.
Dolososamente, avv.	Scerrisct, veletarisct.
Domanda.	Pevètun, i, it.
Domandazione, domandazione.	Te pevètun, i, it.
Domandante.	Pevetscm, i.
Domandare, interrogare.	Me pevèt.
Domandare, chiedere, cercare.	Me lɤp, me bàλakat, me kerkùe.
Domandatore.	Pevetès, i, haλakats, lɤps, i.
Domanda sera, av. verso la sera.	Nèsser prèi pràmiet, prèi mbràmie.
Doman mattina, av.	Nèsser nadie.
Doman l'altro, av.	Mbas nésser.
Domane, domani, av.	Nèsser.
Domare.	Me pusctùe, me sbut, me bāa terbiete, me mpsue.
Domare il cavallo.	Me scilùem.
Domare, sottomettere, umiliare.	Me bāa raje, me sctrùe, me ul.
Domatore, dei cavalli.	Sciapeλ, i, it.
Domattina, av.	Nèsser hèret.
Domatizzare.	Me mpsùem sciartin fèes kec.
Domeneddio, Dio.	Ɛòt, i, it.
Domenica.	Dièl, a, es, te dièl, a, es, dile, a.
Domenica delle palme.	Dieλ, a e lāarit.
Domenica in albis.	Dieλ, a e bàrʒ.
Domenicale, il pater nostro.	Atɤn, a, es.
Domenico, nome.	Ded, a, es.
Domenicano.	Fràt, i, it sceitit Dèdes.
Domentre, nel mentre, av.	T' uk, nderi, sāa.
Domesticamento.	T' sbùtun, t' msùem, i.
Domesticare.	Me bāa t' vɤscm, me sbùtun, me bām terbiete me msùe.
Domesticazione.	Butìi, ia, terbieteλek, u.
Domestichevole.	Butscm, i, it, paciùescm, i.
Domestichezza, famigliarità.	Migsìi, ia, ìis, miksìi, ia.

Digitized by Google

Domestico, famigliare, servo.	Mik, u, hʉsmeciar, i, it, rotar, i, it, scie-
Domestico, di casa, casalingo.	Iscpìi, ìa, ìis. [ghert, i.
Domestico, benigno, mansueto.	Bùt, i, it, kònscm, i, it, paciùem.
Domevole, domabile.	Sbutet, mpsohet, mpʂùescm, i, it.
Domiciliare.	Me kundissun, me zan vènd.
Domiciliato.	Kundissun, i, ndèitun, i, it.
Domicilio.	Konàk, u, ut, scpìi, ia, ìis, sctepii, ia.
Dominante, città capitale.	Epar scèher, i, t' reginiis.
Dominante, che domina.	Sundùescm, i, Ɛotnùescm, i.
Dominare, reggere.	Me ɛòtnùe, me sundùe, me urʒenùe me ɛapùe, me ɛatet, me ecaptùe.
Dominatore, chi domina.	Ɛotnùes, i, sundatāar, i, it, ɛotnùur, i, it.
Dominazione, autorità, imperio.	Sundìm, i, it, pusetet, ia, hʉcm, i, regnìi, a, perendiλek, u.
Domine, signore.	Ɛòt, i, it, ɛotnìi, ia, ìis.
Domineddio, domeneddio.	Ɛòtʉn, i, it.
Dominicale, giorno di domenica.	Ditte a, es edieλes.
Dominio, podestà, sovranità.	T' sundùem, i, it, pusctedia, hʉcm, i. kraiλìi, ia, meretìi, ia.
Dòmito, domato, domo.	Scilùem, i, mpsùem, i, terbìet, i, it.
Dòmito, cavallo domato.	Kàal, i, it scilùem.
Domma, dogma.	Fial Tin-Ɛòtit, temel, i fèes.
Dommaschino, damasco.	Cadiff, a, es.
Domo, duomo.	Epar Kiscia diecèsis.
Donamento.	Te fàlun, i, it, t' ʒànun, i.
Donante.	Ʒònscm, i, it, falscm, i.
Donare.	Me fal, m' ʒan.
Donario, voto a Dio.	Kùsct, i, o prmptim, i, it Ɛotit.
Donativo, dono.	Pesc-giesc, i, bascisc, i, it, rʉsfèt, i, it, mʉscd, ʒuntìi, ia, t' miir, i.
Donatore, datore.	Ʒòns, i, it, fàles, i, it.
Donatura, donazione.	Te fàlun, i, it, t' ʒànun, i, it.
Donchè, dunque av.	Pràa.
Donde, onde.	Prei, ndevòne.
Dondechè, av. di qualunque luogo.	Prei giʒʒ àn.
Dondola, il dondolarsi.	T' saλahanditun, i, it.
Dondolare.	Me saλahandit.
Dondolo.	Saλahàn, a, es
Donna, femina.	Grùe, ia, es, femene, a, es.
Donna, padrona di casa.	Ɛòi, ia scpiis, bagìi, ia, ìis, ɛògne, a, es.
Donnajo, donnajolo.	Granùes, i, it, granuescèm, i, it.
Donnare, servir donne.	Me bāam hʉsmet gràave.
Donneggiare.	Me scuè mbas graave, me dàsct graat.
Donnerìa, atti e costumi di donna.	Punà, at, vèpra, at grùes.
Donnescamente.	Granisct, graniscim.
Donnesco, dato alle donne.	Curvāar i, it, granùescm, i.
Donnicida, uccisor di donne.	Giaksur, i, it gràavet.
Dònno, titolo, oggi don.	Dùn.

Digitized by Google

Donnola.	Bùkule, a, es.
Dono.	Fal, i, ʒuntìi, ia, bascìsc, i, it, te fàlun, i, it, mɒscd, rèsfet, pesckesc, i.
Donora, corredo della sposa.	Tacàm, i, it, tèsc, ia, es e nùsses.
Donque, dunque.	Pràa.
Donzella, femmina vergine.	Dade, a, vàicec egnome, virginèsc, ia, es, cich, a.
Donzellare, far da donzella.	Me veprùe, me bāa sicur vaicat.
Donzello.	Dial-irìi, diàlc ignom, i, it.
Dopo, av.	Pos, permassi, màs, mbàs, massandai, mbassì, anì.
Dopochè, dappoichè, posciachè, av.	Massanei, mbàs, màs, massandei.
Doppia.	Ducàt, i, it.
Doppiare, addoppiare, crescere.	Me bâa dɒfisc, me bāa dɒ her, me sctùe,
Doppieggiare, imprimere le parole.	Me Camatùe fiaal dɔhere. [me rit.
Doppiere, torcia di cera.	Cir imàʒ prei dɒλit.
Doppiere, candeliere di lunga figura.	Sciandàn-ighiàt, i, it.
Doppiezza, infingimento.	Vefetìi, ia, te sctiimun, i, it.
Doppio, due volte tanto.	Dɒfisc, i, it, dɔhere càch, dɒfije, ia.
Doppio, di due sorte, finto.	Dɒ mendɒr, a, scèrr, i, it.
Doppio, donna pregna.	Grùe, ia, es vet edɒta, me bâarr.
Doppione, dobblone.	Ducàt i, it ci poscon 16 duraclìi.
D' ora in ora, av. in breve momento.	Eʒè pak, sàhat per sàhat.
Doramento doratura.	Te prarùem, i, it.
Dorare.	Me prarùem.
Dorato.	Prarúem, i, it.
Doratore, chi dora.	Prarùes, i, it, kujungìi, ia.
Dorerìa, quantità d' oro lavorato.	Sciùm tescia te prarùem.
Dormentare, dormire.	Me fiétun, me marr giùmin, me buit.
Dormentato.	Fietun, i, it.
Dormente, dormiente.	Fièтscm, i, it.
Dormicchiare, dormigliare.	Me fièt lèet me ken pergiumscm.
Dormiglione, che dorme assai.	Scium po flen, fietes-scium, i, it.
Dormiglioso, sonnacchioso.	Pergiumscm, i.
Dormire, sonno.	Giùm, i, it.
Dormire nel Signore.	Me dèkun nè door Cotit.
Dormita.	T' fièтun, i, it ghiat.
Dormitare, dormicchiare, dormigliare.	Me ndeit pergiumscm.
Dormitore, spensierato, trascurato.	Prituès, i, it, pāa cassavet, i, harrùem, i.
Dormitorio.	Aralèk, u, ut.
Dormitura, il tempo stabilito per dormire.	Vàkt, i, it per me fièt.
Dormivegliá, tra il sonno e la veglia.	Pergium, i, it.
Dormizione, riposo, quiete.	T' fietun, i, puscìm, i, it, lezìm, i, rahaI scpin, a, es. [tìi, ia.
Dorsale, del dorso.	Scpìn, a, es, cràh, a, es.
Dorso,	Hiss, a, es, pièss, a, es.
Dosa, doso.	Me dàa hiss, issa.
Dorsare, far le dosi.	

Digitized by Google

Dossale.	Ftœr, a, fàccìe, ia, es literit, perpara lterit.
Dota, dote.	Hisse, a, es nùsses.
Dotare.	Me ʒane hissen vèt.
Dotatore, chi dota.	ʒòns, i, it.
Dotazione.	T' ʒànun, i, it hìssen vet.
Dottamente, avv.	Diescim, me te ditun, dietarisct.
Dottare, temere, aver paura.	Me dràsct, me pàss dròc, me frigùe me drùe, me trèmun.
Dotto, scienziato.	Kendùescm, i, diescm, i, it, dietàar, i, it, diiscm, i, letterāar, i.
Dotto, dotta, dubbio.	Scibl, i, sciɐb, i, frìghe, a, es, vesvèss i, it, nderdɐm, i.
Dottora, dottoressa.	Dietàre, a, es, dietaresc, ia, es.
Dottorare.	Me ʒāan cunoren dies, me sctìi, o me scrùem nder te diescimite.
Dottore.	Miescter letterave, dottor, i, idiescìm, i, dietàr, i, diiscm, i, kenduescm, i.
Dottore, medico.	Ecìm, i, it, mièk, u, ut.
Dottorista, gran dottore.	Dottòr, i imàʒ, fort diiscm, fort lette-[rāar.
Dottoso, dubbioso.	Sciblìi, ia, vesveselìi, ia, ìis, sciɐbelìi, ia, vevess, i,
Dottrinamento, ammaestramento.	Mpsìm, i, it, tempsùem, i, it.
Dottrina, scienza.	Die, ia, es, mpsìm, i, it. dotrine, a.
Dottrinale, dottrina.	I dotrine, a, es.
Dottrinare, ammaestrare.	Me mpsùem dottrinen, sciartin fees.
Dottrinatore, chi dottrina.	Mièscter, i, it, mpsues, i, it dotrines.
Dottrineggiare, parlar dottrinamente.	Me fool dotrinìsct.
Dove, av. ove, onde, di dove.	Kù, cù, prei kà.
Dove che sia, av. in qualunque luogo.	Nè sdò far vènd, cù dò me kièn.
Doventare, diventare.	Meu godit, meu bâa.
Dovere, esser debitore.	Me pàss bòrgin.
Dovere, obbligo, debito.	Bòrg, ia, es, bòrc, i, borg, i.
Doveroso.	Borgilìi, ia. ìis.
Dovizia, divizia.	Begatìì, ia, ìis, pàrie, ia, es.
Dovisamente, avv.	Begatisct, parelisct.
Dovizioso, divizioso.	Parelìi, ia, begat, i, mcileff, i, it, ipàssun, i, ɛengìn, i, ɛegnìn, i.
Doviziosissimo.	Fort parelìi, fort ɛegin, fort mcilèff, fort begàt.
Dovunche, av. dovunque, ove chè.	Kà mòs, giʒʒcùnd, per giʒʒ ziλ an.
Dovuto, debito.	Borgìe, ia, es, o borc, i.
Dovutamente, av.	Borgilisct, nevoisct.
Dozzina.	Dɐmʒèt, i, it, dɐmʒeit, a, es.
Dozzinale, mediocre.	Hort, a, es, asctù asctù.
Dracone, dragone, draga, drago.	Culcèdre, a, es, drangon, i, it.
Draghetto, cane dell' archibuso.	Ciark, u, ut.

Digitized by Google

Dragma, dramma drama.	Drehèm, i, it, derhem, a, es.
Dragomanno, interprete.	Tercimen, i, tergiʁman, drogoman, i.
Dragone, soldato a cavallo.	Kaaluur, i, it.
Dragonessa, femina forte.	Grùe, ia, es efort, trimnesc, ia, es.
Drappare, dipingere dràppi.	Me scrùem zòbat.
Drappellare.	Me mait, me mbàitun bairàkun.
Drapperìa.	Zoha, at scium turlì turlì fàrsc.
Drappiere, mercante di drappi.	Resper, i, treghetâar, i.
Drappo.	Zòhe, a.
Drento, dentro, av.	Mbrènd, mrèn.
Dreto, dietro, a dietro, av.	Mbràp, mbàs, màs.
Drittezza, dirittezza.	T' dereit, a, derèit, a, es, dogriλèk, u, ut.
Dritto, diritto, ritto in piedi.	Dògr, i, it, derèit, i, it, drèit, i, it.
Dritto, diritto.	Ligie, ia, sciart, i, canùn, i, hʁcm, i.
Dritto, diritto, av.	Dogri, derèite, sàckt.
Drittura.	T' dereit, a, es.
Drizzare, dirizzare.	Me dereitùe, me ciùe, me ndereitùe.
Droga.	Hisse, a, es.
Drogherìa.	Dugàie, ia, it, ducièn, i, it.
Drogherie.	Dugaigìi, ia, ìis, respèr, i, it.
Dromedario.	Dève, a, es.
Druda, donna d'amore.	Rospìi, ia, ìis, cùrve, a, es.
Druderia.	Curvenìi, ia, fλicisctii, ia, ìis, pallavìi, ia, ìis.
Drudo, amante.	Dʁrber, i, pusct, i, it, plcavèngh, u, ut.
Drudo, manieroso.	Scerbesλk, u, ut, terbietscm, i.
Du, dua, due.	Dʁ, dʁve.
Dubbiare, stare in dubbio, dubitare.	Me drùe, me pass sciʁb, me drasct, meu bàa vesvess.
Dubbiezza dubbiosità.	Vesvessie, ia, sciʁbelii, ia, iis.
Dubbio, dubio.	Scibel, i, sciʁb, i, vesvès, i, it, ndèrdʁm, i, mbòh, i.
Dubbioso, incerto.	Pesctieλùescm, i, vesveselìi, ìa, ìis. sciʁbelìi, ia, nderdʁm, i.
Dubitamento, paura.	Dròe, ia, es, frìghe, a, es, tutte, ia, es.
Dubitazione.	Frigh, a, droe, ia.
Duca.	Dùk, a, es, cotnìi-imàʒ, i.
Ducato, dominio del duca.	Reginìi, ia, ìis dukes.
Duce, guida, scorta.	Calaùs, i, it, prìis, i, it.
Ducento, duecento.	Dʁcint, i, it.
Ducentocinquanta.	Dʁcint e pèsʒèt.
Ducere, menare, condurre.	Me siieλ, me ciùem, me prùum, me bàjtun.
Duchessa, moglie di duca.	Coj, ia, sciocie, ia, es dùkes.
Due.	Dʁ, dʁve.
Due contanti, av. due volte tanto.	Dʁ here càch, dʁfisc.
Duellare, far duello.	Me sctìim bielèghun, me luftùem.
Duellatore.	Bielegìi, ia, luftàr, i, it, trìm, i.

Digitized by Google

Duello. Bielek, o belègh, u, ut, lùfte, a nder dȣ-
Due mila. Dȣmìi, ia, it. [vet.
Duennale. Dȣviett, i, it.
Duetto. Kendìm me dȣvet.
Ducencinquanta. Dȣcint e pens ʒeit.
Ducentonovanta. Dȣcint e nand ʒet.
Duecentomila. Dȣcint mìi.
Dulcificante. Ameltùescm, i, amblɛcùescm, i.
Dulcificare, dolcificare. Me amelɛcùem, me ambletùem.
Dulcificatore. Ameltùes, i, amblɛùes, i.
Dulciloquo, dolciloquo. Fiàltāar, i àmel, foletāar, i àmbl.
Dulìa, culto. Aʒerìm, i, it, te lutùn, i, it scentinàvet.
Duno, pruno. Fèrr, a, ʒʒer, a, merchigne, a.
Duna, monticello di rena. Codre, a, es càllit, ránes.
D' un modo, av. egualmente. Barabar, mparas, bàras, me gni mnȣr.
Dunque. Pràa, anì.
Duo, due. Dȣ, dȣve.
Duobolo. Pàre, ia, es.
Duodecimo, dodicesimo. Dȣmʒet, i, it.
Duodècuplo, dodici volte maggiore. Dȣmʒèt hère màa imàʒ.
Duolo, pena, dolore, pianto. ʒìmt, i, ʒimtun, i, mùnd, i, vaitìm i, it.
Duomo. Kìsc, ia, es epara dieciesis.
Duopo, far bisogno. Nevoiscm, i, dùhet, nevoie, ia, it, idiɛāa.
Duplicare, addoppiare. Me bāa dȣfisc, me sctùe, me bāa dȣ her.
Duplicatamente, avv. Dȣfiscim, dȣ her bàmun.
Duplice, doppio. Dȣfisc, i, dȣher.
Durabile. Urnùescm, i, ghiatscm, i, cindrùescm, i.
Durabilità. T' urnùem, i, cindrim, i, it, t'ghiâat, i, it.
Durare, resistere, campare. Me rnùem, me cindrùem, me nghiat. me jetùe, me gɛλit.
Durata, perseveranza, stabilità. T' cindrùem, i, it, cindrim, i, it, t'ngu-
Durativo. lun, i, duruk, u, ut
Urnùescm, i, durùescm, i, cindrùescm, i.
Durazione. T' urnùem, i, t' ghìat, i, te cindrùem, i, it, te durùem, i, it.
Durezza, duro. T' foort, i, it, te ngurùem, i, it.
Durezza, rigidezza, asprezza. Egherzìm, i, it, sertɛλèk, u, ut.
Duro, robusto, gagliardo. I fort, i, it, fuciscm, i, it, kȣvetelìi, ia.

E

E E, hèm.
È Àsct, ànsct, kònka.
Ebanista. Landatâar, i, strughegìi, ia, ìis, mies-
ter, i drùnavet.
Ebano. Ebàn. i, it.
Ebbrezza, briachezza. T' deejm, i, it, piie' pa ùʒ, a.
Ebbro, briaco. Pienezz, a, es, pitte, a, trupp, i, deeim, i.
Ebdomada, settimana. Iàve, a, es.

Digitized by Google

Ebere, indebolirsi, venir meno.	Meu lighestùe, meu deblùe, me ràa tepàchet.
Èbete, fiacco, debole	I ligh, u, ut, pàa takàt, i, it, pa fucciì.
Ebollimento, bollimento, ebulizione.	Te vlùem, i, it.
Ebollire, bollire.	Me vlùem.
Ebraico, ebreo, giudeo.	Cfut, i, ievrèe, i, haudìi, ìa, ìis, giuʒii,
Ebraismo.	Cfutnìi, ia, ìis. [ia, ìis.
Ebraizzare, giudaizzare.	Me pass, me bāa, me punùe si cfutite.
Ebrea.	Cfute, a, ievreie, ia, haudie, ìa.
Ebriare, imbriacarsi.	Meu pìim, meu dèeim, meu bom trùpp.
Ebriatore, chi si ebria.	Trùppes, i, pienezz, a, pìtte, a.
Ebrezza, offuscamento dì mente.	Te màrrun, i, it mènes, terrnìi, ia mènes.
Ebulliente, ebolliente.	Vlùescm, i, vàlle, tui vlùèm.
Eburneo, di avorio.	Prei fildiscit, i' fildìsc, i, it.
Eccedente, che eccede.	Tèper, i, it.
Eccedentemente, avv.	Teperisct, teprejet.
Eccedenza.	Teprim, i, it, t' teprùem, i.
Eccedere, sopravanzare.	Me teprùe, me teperùem.
Eccedere, passar i dovuti termini.	Me kaperzùe, me dal per tei udutit.
Ecce homo.	Gniè Nieri.
Eccellente.	Fort imir, i, it, imaʒ, i, it.
Eccellentissimo.	Tèper imir, i, it.
Eccellentemente, avv.	Pertei imir.
Eccellenza, titolo.	Eotnìi, ia, iìs t' maʒ.
Eccellere, essere eccellente.	Me ken imir.
Eccelsitudine, grandezza, altezza.	Maʒnìi, ia, iis, t' nalt, i, it.
Eccelso, grande, magnifico.	Imaʒ, i, it, nàlt, i, it.
Eccessire, eccettuare, escludere.	Me dàam vèc, me vecciùe, mos me zàn.
Eccessività, eccessivo, eccesso.	T' tèprùem, i, it, tèper, i, it.
Eccessivamente, avv.	Teperisct, pakùer, fort teper.
Eccettera.	Sāa e sāa tierat.
Eccetto, av. fuorchè, salvo, oltre.	Vèc, jasct.
Eccettochè, av. eccetto.	Ndonesse, vec.
Eccettuazione.	Te dāam, i, it, te veciùem, i, it.
Eccezionare, eccettuare.	Me vecciùe, mos me sctìi nè hessap, me làan vèc.
Eccezione, condizione, patto.	Caùλ, i, it, kùsct, i, it, sciart, i.
Eccheggiare, echeggiare.	Me pergùem, me pergieg cāan.
Eccidio, strage.	Eckecie, ia, vrassìl, ia, kerʒìi, ia, ìis, teprèem, i, te kerdissun, i, it.
Eccitamento, provocamento.	Te ngùzzun, i, it, te ngàam, i, it.
Eccitare, sorgere nella fantasia.	Me sctii nè mènt.
Eccitare, destare, svegliare.	Me ciùem prei giùmit, me zier giumin.
Eccitare, animare, provocare.	Me cemerùem, me ngùzz, me ciit.
Eccitatore, chi eccita.	Ngaàs, i, it, ugursùs, i, it, scèrr, i, it.
Ecclesiaste, Ecclesiastico.	Te Scrùemit Sceit.
Ecclesiastico, sacerdote.	Kisctāar, i, it, mesctàar, i, it. [dìλ.
Ecclissare.	Me zàn driten, meu terrùe, meu fesceh

Digitized by Google

Ecclissi, ecclissamento.	Te cànun, i, it drittes, te màrrun, i drittes.
Ecco.	Ciè, gniè.
Eccheggiare, far eco.	Me pergieg càan.
Ecco, eco.	Cāa, ni, perghìm, i, it, te pergiegiun, i, it caanit.
Economia.	Horriatii, t' ndàlun, i, it dòres, peziλek, u, ut, sctreitelèk, u.
Economico.	Sctrengùescm, i, nàlsi-dòr, a, i sctrèit, i, it, pezìi, ia ìis, horriàt, i, it, engùst, i.
Economizzare.	Me sctrengùe dòor, me nàl dòor, me argiùem pàk, meu bāa tamahciāar.
Economo, chi amministra.	Vecil-àrg, i, it, vecilname, a.
E converso, av. per l' opposto.	Bəspràppa, mbrapsct, mrapsct.
Eculeo, aculeo.	Mundìm, i, it, mùn, i, it, gacèp, i.
Ecumenico, universale.	Màscm, i, plot, a.
Ed, e.	E.
Edàce, che divora.	Grəkssùur, i, grəktàar, i, it, perbìis, i
Edera, edra.	Urc, a, es.
Ederoso, pieno di edera.	Plot, a, es me ùrc.
Edicola, casetta, o tempietto piccolo.	Scpìi, ia, iis evoghle, kisc, ia, es evòghle.
Edificare, fabbricare.	Me godit, me ndertùe, me ngreh iapìin. me vandùe, me marùe, me trajtùe.
Edificazione, costruzione.	T' goditun, i, te ngrèhun, i, it, trajtim, i, godìi, ia.
Edificazione, buono esempio.	T' bàmun, i, it mire, t' veprùem, i, it mire, nassiat, i.
Edificio, fabbrica.	Iapìi, ia, iis, godìi, ngrehun, i.
Edito, pubblicato, divulgato.	Lecìtun, i, it.
Editore, chi fa l' opera.	Bāas, i, it,
Editto, bando, legge pubblicata.	Firmàn, i, it, ligie, ia, es.
Educamento, educazione.	Scerbesλek, u, mpsìm, i, it, terbietelek, u, ut, t' mpsùem, i.
Educare, allevare, istruire.	Me bāa te vicst, me msùe, me rit, me-bāam terbiet.
Educatore, chi educa.	Mièscter, i, it, msùes, i, it.
Educere, condurre, menar fuori.	Me ciùem iàsct, me persàne, me cit.
Effascinazione, affascinazione.	Mungìi, ia, ìis, te lizun, i, it, sctrighenìi, ia.
Effe, lettera dell' alfabeto.	Ef.
Effemeride.	Tefter, i, it.
Effeminare, rilassar il vigor dell' animo.	Meu lighesctùe, meu scemerùe.
Effeminatezza.	Cemer, a eligh, lighesctìi, ia.
Effeminato.	I ligh, u.
Efferato, crudele, maligno.	I pa insaf, i, cailos, i, cattiλ, i.
Efferità, efferatezza.	Egherzìm, i, egrezìi, ia, ìis, t' pa insaf, i, it, t' pa dascnim

Digitized by Google

Efferrescenza, bollore.	T' nzèet, i, it, t' cëet, i, it, cëeλ, i.
Effetto, successo, fatto, frutto.	Frøt, i, goditun, i, pùn, a, dobìi, ia.
Effettore, chi cagiona.	Sebtciāar, i, sebtcìi, ia.
Effettuare, mandare ad effetto.	Me godit, me bāa, me marùe, me vandùe.
Effettuazione.	T' goditun, i, it, te bàam, i, it, t' vandùem, i, it.
Efficace.	Virtøtescm, i, it, fuciscm, i, it, fòrz, a.
Efficacissimo.	Fort fuciscm , fort virtøtescm , fort vøscm.
Efficacemente, avv.	Fuciscim, virtøtscim.
Efficacia.	Viitme, a, fucìi, ia ìis, forze, a, es.
Efficienza, effetto sicuro.	Te bàam, i, it sàkt.
Effigie, sembianza, imagine.	Fugùr a, es, hie ia, es, figur, a, scembeltør, a.
Effigiare, far l' effigie.	Me bāa, me vandùe, me scrùe, me ngiße fugurât
Effimero, efimero, che dura un sol dì.	Socm, i, it, perdicm, i.
Efflusso.	Dèrʒun, i, it, rièʒun, i, it.
Effluvio, evaporazione.	Àvuλ, i, it.
Effondere, spander fuori.	Me dèrʒun priasct, me rieʒ jasct.
Efformato, deforme.	Pa hiescm, i, sciumtùem, i, it, kèc, i, it, pa pâascm, i.
Effrenato, sfrenato.	Pàa fren, i, it.
Effrenatamente, av.	Ugursùsìsct, pāa marre, marrisct.
Effumazione, esalamento di vapori.	T' ciùem, i, it avuλve.
Effusione, versamento.	Te dèrʒun, i, it, t' rieʒun, i, it.
Efimera, febbre.	Èʒʒe, a, es, o eʒʒ, i, it.
Egestione.	T' ʒìiem, i, it.
Egira, l' era dei maomettani.	Vìett, i, it, sène, a mahùmetit.
Egitto.	Missìr, i, it.
Egizio.	Misirlìi, ìa, ìis.
Egli, quegli, colui, esso.	Ai, atii, o atina.
Egoismo, amor di se eccessivo.	Dascniim, i t' fort per veteveten.
Egoista.	Idues, i, it vete vetit.
Egregio, eccellente.	Fort imir, i, it.
Egregiamente, avv.	Teper i miir.
Egritudine, malattia.	Dèrgie, ia, es, lingat, i, it.
Egro, infermo, ammalato.	Iligh, u, smùnt, i, pà cièf, i, ligun, i, it, ismuutun, i, pà-scendet, ia.
Eguaglianza, uguaglianza.	T' ghiàam, i, te ghiassun, i, it, barabar.
Eguagliare, agguagliare.	Me ghiāa, me bāa barabar, me perghiâa.
Eguale, uguale.	Ghiasse, a, gni màsse, a, ghiàssun, i, it. bàar, a, es, t' gnimend, i.
Egualmente, avv.	Barabar, me gni mass.
Eh	Eh, sod sod.
Ehi, eh, ahi.	Hèi, sod e sod.

Digitized by Google

Ehimè, ohimè, ahimè, eimè.	Medet, kec per mùe, imieri une.
Ei, egli.	Ai, atìi.
Eia, via sù.	Hàid, scò, scpor.
Ejetto, espulso, cacciato fuori.	Percànun, i, it jàsct, cìtun, i priasct.
Ejulato, deplorazione feminile.	Vaitim, i, it gràave.
Ello, elli, egli.	Ai, atii.
El eli, nome primo di Dio.	Èmn, i, it pàres Còtit.
Elà, olà.	Hèi, heidè.
Elaborare, fare con diligenza.	Me punùem me mèn, me ceeλ, me fucìi.
Elato, sollevato, innalzato.	Ciùem, i, it, nelt, i, it.
Elato, nobile, generoso.	Gismèrt, i, it, sevapeciar, i, it.
Elato, altiero, borioso, gonfio.	Asgan, i, maʒstùr, i, it, crenàr, i jerdamgìi, ia.
Elazione, superba.	Maʒsctìi, ia, crenìi, ia, ìis.
Elefante.	Fiλ, i, it.
Elefantessa.	Fiλe, a, es.
Elegante, eletto, scelto, squisito.	Hièscm, i, it, sghìʒun, i, ibuccùr, i, it.
Elegantemente, avv.	Hiescìm, bukkurisct.
Eleganza, squisitezza di favella, ecc.	Te fòlun, i, it mire.
Eleggere, scegliere.	Me sghieʒ, o me ghìʒ màa tumir.
Eleggibile.	Sghiʒscm, i, it.
Elemento.	Fiλìm, i sènavet, element, a, cafsc, a, es evòghle.
Elemosina.	Lemoscne, a, es, lmoscie, ia.
Elemosinario.	Lemosctāar, i, sevapeciàr, i, it, iʒòns, i, it, gismert, i.
Elenco, catalogo.	Teffetèr, i, it.
Elena, nom.	Lène, a, es.
Eletta, scelta, elezione.	T' sghieʒune, a.
Eletto, scelto, eccellente.	Sghiʒun, i, it, imir, i, it fòrt.
Elettore.	Viciuf, i.
Elettricismo.	Ciarmìi, ia, iis.
Elettrizzare.	Me sctìi ciarmìi
Elevare, levare in alto.	Me ciùem nè kàm, me dereitùe.
Elevare, esaltare, promuovere.	Me màʒnùe, me bāa temàʒ, me ritt.
Elevatezza, altezza.	T' riitun, i, maʒnìi, ìa, ìis, t' nàlt, i, it.
Elevatezza d' ingegno di mente	Imèccm, i, it, dietàr, i, it, idìiscim, i.
Elevazione, esaltazione.	Te ciùem, i, it.
Elezionare, eleggere.	Me sghìʒun màa temirin.
Elezione.	T' sghieʒun, i, it.
Elicere, cavar, estrarre.	Me zièrr.
Elia nome prop.	Eλìi, u, ut.
Elidere, rimuovere, levar via.	Me hjèk, me zìer prìasct, me resit.
Eliminare, togliere, rimuovere.	Me hjèkun, me nzièrre, me largùem.
Eliotropia, girasole.	Lùle, a, es dìλit.
Elisabetta, nome proprio.	Elìsabet, a, Lis, a.
Eliseo, nome.	Eliseu, ut.

Digitized by Google

Ellera, edera.	Urc, a, es.
Elmo.	Chalat, a, es.
Elogiato.	Levdùem, i, it.
Elogio, lode.	Lauvd, i, it, livdìm, i, it.
Elogista.	Lauvdatāar, i.
Eloquente.	Ghihuntāar, i, foletāar, fialetāar, i.
Eloquenza.	Te fòlun, i, it mire.
Eloquio, ragionamento.	Cunvènd, i, it.
Elucubrazione, diligenza nel comporre.	Menscimnìi, ia, ciallastìi, ia n' t' mblexunit.
Eludere, ingannare.	Me masctrùem, me rreit, me nghegnun.
Elusione.	Masctrim, i, it, t' màrrun, i, it sxxve.
Elungabile.	Ci sghiatet, ghiatscm, i, it.
Emaciare, indurre ad emaciazione.	Me lighesctùem fort, me xxàa fort.
Emaciazione, magrezza grande.	Te xxàat, i, it fort, fort ligh, ligsctii, ia emax.
Emacità, voglia di comprare.	Cief, i, it me blècm.
Emaculato, senza macchie.	Pàa ileet, i, it, pacc, i, pāa cabahet, i.
Emanare, pubblicare.	Me xàn xèe, me lecìtun, me bâa me diit, me kalzùe gixxve.
Emanare, trarre origine.	Me dàl, me ken, me riex, me pàss fiss.
Emanazione.	T' riexun, i, it, t' dàlun, i, it.
Emancipare.	Me psctùe, me scptùem, me librùem, me zièrr, me sclirùe.
Emancipazione.	Sclirim, i, t' psctùem, i, t' scptùem, i, it, scptìm, i, it.
Embrice, tegola.	Ceremide, a, es, tieguλ, a, es.
Embriciato, coperto di embrici.	Mvlùem, i, it me ceremìdat.
Embrione, il feto prima della formazione.	Fòsgne, a, es perpàra te ncànunit, mbrion, i, it.
Embrione, abbozzo.	Te nissun, i, it, te filùem, i, it, filim, i.
Emenda.	Pendìm, i, it, kexxìm, i, it māar, piscmàn, i, it.
Emendazione, emendamento.	T' pendùem, i, it, te kexxèem, i, it māar.
Emendare, correggere.	Me kxxèem mâar, me ciortùe, me ndesckùe.
Emendatore.	Kxxès, i mâar, peendùes, i.
Emendabile, emendevole.	Kxxèhet, bòhet piscmàn, kxxèescm, i.
Emendarsi.	Meu pendùe, meu bāa piscman.
Emergenza, caso.	Taksirat, i, vacchìi, ia, iis, sebet, i, godìi, ia.
Emergere, sorgere, scaturire.	Me dal, me riex.
Emedico, medicamento per vomito.	Bàar, i, it per me vièλ.
Emicrania, dolore di testa.	Xìmt, i, xìmtun, i, it crès.
Emigrare.	Me ngatrùe vènd, me dal prèi vilaietit vet, me sckùe gnieti.

Digitized by Google

Emigrazione.	T' sckùem, i gnieti, te dalun, i, it prei ʒeut vet me scùe ngicti.
Eminente.	Mâa enalt, fort imaʒ, i, it, fort i nàlt, i, it.
Eminenza.	Ɛotinìi, ia, ìis fort i nàlt.
Emisferio, la metà del globo.	Giɐs, a, es, giɐms, a, es dɐrgnâas.
Emissario, mandatario.	Vecìl, i, it.
Emissario, spia.	Scpignun, i, kapuzzàr, i, it, perguès, i, it, sctìis, i, it.
Emissione.	T' ciùem, i, it dogni sèn priàsct.
Émola, emula.	Ɛmiire, ia, assaretcìi, ia, kescane, a.
Emolo, emulo.	Ɛmìir, i, it, assaretegìi, ia, ìis, assaret, i, it, kescan, i.
Emolliente, ciò che è ammollito.	Làghun, i, it.
Emollire, ammollire, ammollare.	Me làgh, me scterpik, me sbùt.
Emolumento, profitto, guadagno.	Dobìi, ia, fittìm, i, frɐt, i, ciàr, i, dermàn, i, ilàcc, i.
Emorragìa, uscita di sangue.	Te dalun, i, it giakut jasct.
Emorroidario, chi è soggetto all' emorroide.	Majassilàn, i, it.
Emorroide.	Majassìl, i, it.
Emozione, sollevamento di spirito.	Lezìm, i, ghecìm, i, it t' scpirtit.
Empetiggine, scabbia, rogna.	Ɛghiugh, a, es, crome, a, ɛgheb, a.
Empiastrare, impiastrare.	Me vandùe mollàgat per me sbut.
Empiastro, impiastro.	Bâar per me sbut, mollàgh, a, es.
Empiere, empire, colmare.	Me mùsc, me mbusciun mire.
Empietà, scelleratezza.	Kecie-emàʒ, ia, es, t' pa insaf, i.
Empimento, l' empiere.	T' musciun, i, it.
Empio.	Cattil, i, it, cailoɛ, i, mcatnùem, i. pâa insaf, i, t' kèc, i, sctremun, i.
Empissimo.	Fort cattiλ, fort kèc, fort diàaλ.
Empireo.	Cieλ, a, es, empìr, i, Parrìs, i, it, gehènet, i, it, cieλ, i, it.
Empitore.	Musctâar, i, it.
Empitura.	Te mbùsciun, i, it.
Emporio.	Magàɛ, i, it.
Emugnere, emungere.	Me miiλ.
Emulare, contendere con altrui.	Me sciamatùe, me cundrasctùem, meu cap, me perlâa.
Emulatore.	Kunnersctâar, i, assaretecìi, ia, ìis n' sòc, kescangìi, ia.
Emulazione, gara.	Kescanlek, assarètλek, u nè sciòc.
Emulgere, smungere.	Me nzièrre, me màrr.
Emulo.	Ɛmjr kec, i, assarèt, i, it, scioc, i, it, kèscan, i.
Emundazione.	T' dlirun, i, it, t' hièkun, i, it livòren, ɛgioλen.
Encefalitide.	Te àiun, i, it nè trùn.
Enciclopedìa.	Te dittun, i, it giʒʒ scka.

Digitized by Google

Enciclopedico, persona versata in tutto.	Dietāar, i, it imàʒ, fort dìiscm, i.
Encomiare, lodare.	Me ʒʒàn mir, me livdùem.
Encomiatore.	Livdùes, i, laudatàr, i, it.
Encomio, lode.	Làud, i, it, levdìm, i, it.
Endica, magazzino.	Magàɛ, i, it.
Endice, segno.	Scegn, i, it, scei, it.
Endivia, erba.	Salàt, a, es.
Eneo, di bronzo.	I tumàk, u, itùcc, i, it.
Energia, efficacia, forza.	Kʉvet, i, fucìi, ia, iis, cèmer, a, es, fòorz, a, es.
Energiaco, energico.	Kʉvetscm, i, fuciscm, i, it, me cèmbre scium, cemeruescm, i.
Energicamente, av.	Me giʒʒ fucìi, me giʒʒ kʉvet, cemerisct.
Energumeno, indemoniato.	Diemenùem, i, it, me dreccni.
Enervare, snervare, spossare.	Me lighestùe, me kepùt, me ligsctùe.
Enfasi.	Te folun, i, it me giʒʒ cèmer.
Enfatico.	Foletāar, i, it, ghiuhetàar, i, it imaʒ.
Enfiagione, gonfiezza, enfiamento	Te àjun, i, it.
Enfiare.	Me àjun, me frʉʉm.
Enfiarsi, insuperbirsi.	Meu maʒsctue, meu erenùe.
Enfiarsi, adirarsi.	Meu iʒenùe, meu sertɛλùe, meu sertλiss.
Enfiaticcio, mezzo enfiato.	Ajun, i, it per giʉms, o giʉs.
Enfiato, enfio, gonfio.	Ajun, i, it.
Enfiteusi.	Aar, a, es per t' tretta.
Enigma, enimma.	Ndiveness, a, fial, a, es mscèλ, o perɔieme.
Enigmatizzare.	Me. fol mscèλ o percie.
Enorme, smisurato.	Fort imaʒ, tèper, i, it.
Enormità, enormezza.	Eɛèɛe, a, es emaʒ, echècie, ia emaʒ.
Ente.	Kiènun, i, cafsc, ia.
Entimema.	Ià n' kiò mnèr, ià ndrʉscei.
Entità.	Te kiènun, i, it.
Entragna, entragno, le interiora.	Ɛòrra, at, avet.
Entrambi.	Te dʉʉ.
Entrancasa, che entra in casa.	Hiìnscm, i, it ndè scpil.
Entrare.	Me hìi mbrènda.
Entrare in se stesso.	Me mìleʒ mire mèn, me hii n' vet.
Entrare, ingresso, entrata, porta.	Der, a, es.
Entrata, luogo ove si entra.	Te hìimun, i, it.
Entrata, rendita.	Te màrrun, i, it, frʉt, i, ciāar, i.
Entro, dentro, av.	Mbrènda.
Entromettere, metter dentro.	Me sctìì mbrènda.
Entusiasmo, sollevamento di mente.	Gheclm, i, ngusceλim, i.
Enucleare, snocciolare.	Me hiek, o me zier berʒʒàmet.
Enudare, dinudare.	Me svesc, me desc, me sdesc, me zuλakùe.
Enumerare, numerare.	Me numerùe, me ngehun, me ngeh.
Enumerazione, enumeramento.	Te ngehèun, i, it, t' gnehun, i.

Digitized by Google

Enunciare, nominare.	Me ngit èmn, me ʒʒire me emn, me emnùe.
Enunciativa, narrazione.	Te kalzuèm, i, it, kalzìm, i, t' ʒʒànun, i.
Enunciatore, chi enuncia.	Emnùer, i, it, emnùes, i, emnentãar, i.
Enunciazione, allegazione.	Descmìi, ia, te ʒʒanun, i, it, descmnìi, ia.
Èpa, pancia, trippa.	Barck, u, ut, plànz, i, it.
Epate, fegato.	Muschenìi, ia, ìis.
Epicuro.	Epicùr, i.
Epidemia.	Lingàt, i, linghìm, i, it, mortaje, ia, es.
Epigrafe, iscrizione.	Te scrùem, i, it.
Epilessia, malattia cerebrale.	Dergie, a, es nè trùu.
Epilogare, compendiare.	Me mleʒun, me mbleʒ, me sctrengùe.
Epilogamento, epilogatura, epilogazione	Te mlèʒun, i, it.
Epilogo.	Mlèʒun, i, it, mbleʒun, i.
Epirota.	Arnaut, i sciʁpetâar, i, epirot, a.
Episcopato, dignità episcopale.	Ipesckvìi, ia, ìis, upescuvìi, ia, ìis.
Epistola, lettera.	Epistuλ, a, lèzio, letter, a, es.
Epitaffio.	Te scrùem, i, it permi vòrrit dèkunit.
Epitomare, abbreviare.	Me scortùem, me mlèʒ.
Epoca.	Ɛamàn, i, vièt, i, it, sène, a, es.
Epope, bubbola, upupa.	Pùpul, a, es.
Eppure, e nondimeno, prep.	Ndè, e pra, ndonesse, eʒè.
Eppure, cong.	E prā.
Epulone.	Epulòn, i, it, grʁchetàr, i, it, grʁchessùr, i, it.
Equale, equale.	Cift, i, it, barabàr, me ghiasse, bàras, t' gnimend, i, it.
Equalmente, avv.	Bàras, me ghiasse.
Equali.	Mparas, bàras, cift.
Equalità, egualità.	T' ghiàam, i, it.
È quantunque, av.	Eʒè, ndè, ndonessc.
Equare, metter del pari.	Me bāa cift, me baracùe, me bāam barabàr, me ghiâa, me ken barabar.
Equazione, aggiustamento.	Godìi, ia, ìis, t' ghiaam, i.
Equestre, di cavaliere.	Calùrìi, ia, ìis.
Equiangolo, di angolo uguali.	Me ciʁsc barabar.
Equaidistante, equalmente distante.	Làrgh barabàr,
Equilibrare, fare equilibrio.	Me terecit, me pesciùe.
Equilibrazione.	Te baracùem, i, it, t' terecìtun, i.
Equilibrio.	Terecii, ia, iis.
Equinozio, egguaglianza del dì e della notte.	Cur dit me natte barabar ian.
Equipaggiare.	Me bâa gadì cahìir.
Equipaggio.	Cahìir, i, it.
Equiparare.	Me ghiass, me vuu barabar, me ghiàam, me bâa essap, me scemeλʁe.
Equiponderare, pesare egualmente.	Me pesciùe, me terecit barabàr.

Digitized by Google

Equiprincipale, egualmente principale.	Ipar, i barabàr.
Equità.	Godìi, ia, uʒ, a, es, edercit, a, es, evertete, a, es, me ùʒ, a, es.
Equitare, andar a cavallo.	Me scùe kâaluur.
Equitazione, l' equitare.	T' sckùem, i, it kàaluur.
Equite, cavaliere.	Kàalùur, i, it.
Equitemporaneo.	Mòc, i, it nè mòt, n' viett.
Equivalente, di valore eguale.	Barabàr scòn, gnò per gnò.
Equivalere, essere di pregio eguale	Me scùem baràbar, me pass baràbar kɐmèt, me mbait barabar.
Equiveloce, uguale nella velocità.	Te lsciùem, i, it barabàr, vrap, i bârabar.
Equivocare, sbagliare.	Me gabùe, me màrr gabìm.
Equivocazione, equivocamento.	Te gabùem, i, it, gabìm, i.
Equivoco, ambiguo, dubbio.	Scibel, i, vesvèss, i, it, gabìm, i, sciɐb,
Equivocamente, av.	Sciɐbelisct. [i, it.
Equo, che è giusto.	Pa-hile, i, idreit, i, it, idereit, i, it,
Equissimo.	evertete, a, es, me ùʒ, a.
Era.	Fort idereit.
Eradicare, cavare dalle radici.	Viett, i, it, sène, a, es, camàn, i.
	Me zier, me scgùl me giʒʒ ràgnat, o ràn-
Eradicatore.	Sckùles, i, zièrs, i, it. [zat.
Erario.	Hacne, a, es, sendèk, u, ut, vistâar, i.
Erba.	Bàar, i, it.
Erbaceo.	I bâar, i, prèi bâarit.
Erbaggio.	Bâar scium bàsck.
Erbaio.	Vènd, i bâarvet.
Erbaiolo, chi vende erbe.	Baaregìi, ia, ìis, bâarìi, u.
Erbeggiare, vegetare, crescere.	Me hìi, me rit bâarit.
Erbifruttare, render fruttifero di erbe.	Me mièλ bâar, me làne per bàar.
Erbire, coprirsi di erba.	Meu mlùe me bâar.
Erbivoro, che si pasce di erbe.	Ci po hà bàar, hâas-bâar, i.
Erborare, raccogliere erbe.	Me mleʒun bàar.
Erboso, pieno di erba.	Pott, a es me bâar.
Ercino.	Scoc, a, es.
Ereda, erede.	Recmetâar, i, mirascìi, ia, ìis, hissetâar, i, miracciì, ia.
Eredare, ereditare.	Me màrr miràcin, recmin.
Eredità, ereditaggio.	Mirâas, i, miràc, i it, rècm, i, it.
Ereditario.	Mirascìi, ia, miracìi, ia.
Ereggere, erigere, alzare.	Me ciùe nàlt, me nalzùe.
Eremita, eremito.	Jeremìi, ia ìis.
Eremitaggio, eremo.	Kesòλ, a, scpèλ, a, es, còlib, a, es ieremìis.
Eresia.	Neverit, a, eresìi, ia, fiàl, a kundra fèen Iesu Kristit.
Eresiarca.	Creu, ut, peghemèn, i, it, ipàr, i, it fèes rreiscme.
Ereticare, divenir eretico.	Me dal prèi feet, me neveritun.

Digitized by Google

Ereticamente, av.	Pa-fèe creit.
Eretico.	Neverit, i, sckiâa, u, i pàa fèe, u, ut, eretik, u.
Eretto.	Nàlt, i, it, ciùem, i, it, ngrèhun, i, it.
Erezione, inalzamento.	Te ciùem, i, it.
Ergastolo, prigione.	Hapsone, a, es, burgh, u.
Ergata, argano.	Macàre, ia, es.
Ergere, tirare a se.	Me ngreh, me kɤɤèe prei vètit.
Ergo, dunque, av.	Pràa.
Eringe, erba spinosa.	Bàar, i, it me ɤɤèra.
Erinni, le furie infernali.	Iɤenimite gehenèmit, fèrrit.
Ermafrodito.	Perciud, a me dɤɤ natɤr hèm màscuλ hèm fmene.
Ermeticamente, av.	Fort mɤl, fort mscèλ.
Ermo, solitario, diserto.	Sckrèt, i, it, sckretìi, ia.
Ernia.	Scprisciun n' vet, ciartun, i nè vet, ɤɤèem, i nè vet.
Eroe.	Fort imaɤ, i, fort sceit, fort trìm.
Erogazione, il dare, il distribuire.	T' ɤànun, i, t' dâam, i, it.
Eroicamente, av.	Sceitnisct, trimnisct, virtɤscìm.
Eroicizzare, portar all' eroico.	Me maɤnùe, me riit t' maɤ fort.
Erpete.	T' èzun, i.
Erpicare, spianare coll' erpice.	Me raffsciùe me gerbui.
Errabile.	Gabùescm, i, it.
Errare.	Meu sctremnue, me gabùe, me fɤe.
Errata, erro, errore.	Gabìm, i, it, cabahet, i, it.
Erroneo, pien d' errore.	Plòtt, a, es me gabim.
Erta.	Te pèrpiet, i, it, ùɤ, a, es teperpiet.
Ertezza, ripidezza.	Brègh i kec, i, it, ùɤ, a ekèc.
Erubescenza.	Màare, ia, es, mbare, ia es.
Erudimento, ammaestramento.	Mpsìm, i, it, te zànun, i, it, msìm, i.
Erudire, ammaestrare.	Me mpsùem, me zàne, me msùe.
Erudizione, dottrina.	Die ia, es, t' ditun, i, it.
Eruttare, mandai fuori.	Me gughessùe.
Eruttatore.	Gughessuùr, i, it.
Eruttazione.	Gughessìm, i, it, t' gughessùem, i.
Eruzione, uscita repentina.	Te dàlun, i, it per gni hère.
Esaccettatore, che fa eccezione.	Veciues, i, it, dâas, i, it.
Esacerbamento, esacerbazione.	Iɤenìm, i, it, sertelèk, u, ut, pecmetim, i, t' iɤun, i, it.
Esacerbare, cagionare acerbezza.	Me egherzùe, me sertλiss.
Esacerbare, provocare a sdegno.	Me ghergâa. me sertelùe, me ngàam.
Esagerare, amplificare.	Me sctùe, me riit, me kalzùem per tèi se àsct, me levdùe fort.
Esageratore.	Lauvdatâar, i, sctùes, i, livdùes, i, it, kalzùes, i pertèi se àsct.
Esagerazione.	Levdìm-imaɤ, t' sctùem, i, t' rìtun, i, it, kalzìm, i pertìi se àsct.

*

Digitized by Google

Esagitare, turbare, inquietare.	Me turbuλùe, me iʒenùem, me ngàam.
Esagitazione, commozione.	Iʒenìm, i, it, turbuλìm, i, it, pecmetim, i.
Esagoge, gabella o dazio.	Gismrèk, u, ut, bascdarìi, ia.
Esagono, che ha sei lati.	Me giasct ciòscie, o ciòscie, o bighe.
Esalamento, esalazione.	T' ciùem, i, t' dàlun, i, it àvuλit.
Esalare, uscir fuori.	Me dàl prjasct àvuλit.
Esalare, respirare.	Me màrr frèsn.
Esalare lo spirito.	Me dèk.
Esaltamento, esaltazione.	Te ciùem, i, it nàlt, te rìttun, i, it imaʒ, t' maʒnùem, i.
Esaltare, levare in alto.	Me nalzùe, me ciùe nàlt, me rìttun màa nalt.
Esaltare, lodare.	Me levdùe.
Esaltatore, chi esalta.	Ledvùes, i.
Esame, ricerca.	T' kcisrun, ecàm, i, it, kerchìm, i, it, te haλàkatun, i.
Esaminamento, esaminazione.	Te kerkùem, i, it, te mendùem, i, it. t' kaλakatun, i.
Esaminare.	Me haλakat, me scisretùe, me mendùe, me caminùe, me mennùe.
Esaminare, interrogare giudicialmente.	Me pvèt, me haλakat.
Esaminatore.	Haλakates, i, pvetès, i, it.
Esangue, senza sangue.	Pàa, giàkun, i, it.
Esanimare, privar d' anima.	Me marr scpirtin, me mbst, me vrāa.
Esanimare, scoraggiare.	Me màrr cèmer, me sctìi drùe, me tut, me frigùe, me scemerùe.
Esanime, senza animo.	Pa-cèmer, a, tùtescm, i, scemerùescm, i.
Esarca.	Cabit, i, sundatāar, i, cotnuur, i, it.
Esarruto, av. exabrupto.	Apansece, pàa dittun, pàa prìtun.
Esasperamento, esasperazione.	Sertelèk, u, ut, iʒènim, i, it, pecmetìm, i, t' iʒun, i, it.
Esasperare, aspreggiare.	Me ghergāa, me scrteλùe, me ngàam, me uguzzùn, me iʒnùe.
Esattamente, av.	Mirefiλit, tamân, saglàm, fort bucure.
Esattezza, diligenza.	Ebukkurìi, ia, menscimnii, ia, te sàckt, i, it, saglam, i, cēeλ, i, ciallastìi, ia, t' goditun, i, it, t' miir, i.
Esatto, puntuale, diligente.	Scerbes, i, ceschìn, i, it, sàckt, i, it, imèccm, i.
Esattore.	Haraccìi, porèsgìi, ia, ìis.
Esaudevole.	Ndighiuescm, i, it, giegscm, i.
Esaudimento, esaudizione.	T' èzunit fial, te ndigùem, i, it, ndighim i, it.
Esaudire, ubbidire.	Me sckùe fial, me ndigùem, me ndighiue, me gieg.
Esauditore.	Pergieges, i, ndigùes, i, it, ndiguèscm, i, it, ndighiùes i.

Digitized by Google

Esaurire, votare.	Me hiek, me zièrr, me spràcun, me cit.
Esaurire, finire, dissolvere.	Me ciaλtiss, me marùe, me sòssun, me sghiʒ.
Esaurito, voto.	Mbarùem, i, it, spràc, i, it.
Esautorare, togliere la potestà.	Me hjèkun hɔ̈cm, me erzùe.
Esazione, riscotimento.	Te màrrun, i, it, te nzièrrun, i, it, t' mleʒun, i.
Esca, cibo.	Hàe, ia, es, ghièʒ, a, es, ghieλ, a.
Esca, companatico.	Bɔ̈rmet, i, it.
Esca d'accendere.	Esch, a, càf, a.
Escandescente.	Iʒenùescm, i, it, sèrt, i, it.
Escandescenza.	Iʒnìm, i, sertλek, u, ut.
Escelso.	T' nàlt, i, it, t' màʒ, i.
Eschifare, schifare.	Me gherditun.
Escindere, tagliare, distaccare.	Me prèem, me kepùtun, me scòcc, me dâa.
Escire, uscire.	Me sckùe, me dàl, me rieʒ.
Escita, uscita, fine.	Te dàlun, i, it, te marùem, i, it.
Esclamare, gridar ad alta voce.	Me piscàt, me vicàt, me brit, me ciùe. cāa nalt, me ʒʒìre me cāa t'nàlt
Esclamatore.	ƷʒirS, i, piscatès, i, it, vicatès, i.
Esclamazione, grido.	Britme, a, t' ciuem, i cāanin nàlt, vicame, a.
Ecludere, cavar fuori.	Me nzierr, me dàa, me largùe, me cit, me hiek.
Escluso.	Dāam, i, it, itretun, i.
Esclusione, allontanamento.	Te largùem, i, i, te dàam, i, it.
Esclusivamente, av.	Daascìm.
Escogitare, pensare attentamente.	Fort me mendùe, fort me cuitùe, me vuu ròe mire.
Escogitare, investigare.	Me haλakàt, me kerkùe fort.
Escogitatamente, pensatamente, av.	Me càsct, me hìir, me vuλundete, castàn.
Escongitatore.	Haλakates, i, cuitùes, i, it, mendùes, i, it.
Escolpazione, giustificazione.	Te làmun, i, it, te dàlun, i, it cotit, skalckim, i, it.
Escomunicare, scomunicare.	Me maλkùem.
Escomunicazione.	Maλkìm, i, it.
Escoriazione, spellamento.	Te riepun, i, it, t' rrèpun, i.
Escreato, espettorazione.	Kelbàc, i, it.
Escremento.	Mùtt, i, it.
Escrementoso.	Plot me mùt.
Escrescenza, tumore.	T' àiun, i, it.
Escruciare, tormentare.	Me mundùe, me ʒàne gacep.
Escubie.	T' ndeitun, i, it, kcièrun, i, it.
Esculento, càvolo, carciofo.	Làkene, a, es, artioch, u, ut.
Escuotore, scuotere.	Me lot, me licùnd, me percund, me lùit.
Escursione, scorreria.	Hainìi, ia, placigh, a.

Digitized by Google

Escusa, scusa.	Mahane, a, scharkìm, i, it, te lecùem, i vet
Escusabile, degno di scusa.	Per t' lamun, i, ipâa fai, it, ipâa cabahet, i.
Escusare, discolpare.	Me làa, me dàl còt, me mbàitun pàie, me scharkùe.
Escusazione, discolpa,	T' lâamun, i, te sckarkùem, i, it,
Escuso, escusato.	Làmun, i, sckarkùem, i, it.
Esecrabile, esecrando, detestabile.	Maλkùem, i, mniiscm, i, cattiλ, i, it.
Esecrare, maledire, imprecare.	Me maλkùem, me trùe.
Esecrare, aborire, abominare.	Me pass inat t' fort, me pass fort mnìi.
Esecratore.	Truemtâar, i, it, beetàar, i.
Esecratorio.	Bèc, ia, es.
Esecrazione, maledizione.	Maλkìm, i, t' trùem, i, it.
Esecutare, fare.	Me bâa, me veprùe.
Esecutore, chi eseguisce, ministro.	Vecil, i, vecilname, a.
Esecutoria.	Vecilek, u, ut.
Esecuzionale.	Urʒen, i, it.
Esecuzione.	T' musciun, i, te bàamun, i, it, marìm, i, it.
Esegèsi, dichiarazione.	Defitìm, i, it, kalzìm, i, it.
Eseguire.	Me bàam, me godìtun, me vendùe, me maruèm.
Esempigrazia, av.	Filani, due meʒʒàne, belcidà, ndosta.
Esempio.	Nasiat, messel, a, sacon, i, nassihat, i, scembeltər, a, es.
Esempio, azione.	Te bàam, i, puun, a, vèper, a.
Esemplare, ritrarre, copiare.	Me zièrre, me scrùem si tietra.
Esemplare, cosa da imitarsi.	Scemeltər, a, es, ərnèk, u
Esemplare, di buon esempio.	I mir, i, nassihatscm, i, niersìcm, i.
Esemplarità.	T' vepruemit mir, niersìi, ia, nassihatscm, it, te bàam, i, it miir, vèper, a emire.
Esemplificare, recare in esempio.	Me veperùem.
Esentare, fare esente.	Me psctùe, me scptùem, me nzièrre, me librùem, me hiek, me dâa.
Esente, franco, privilegiato.	Iasct, i, scptùem, i, it, librùem, i, it, dâam, i, sclirùem, i, it.
Esente, assente, lontano.	Làrgh, u, ut.
Esenterazione, svisceramento.	Te nzièrrun, i, it sòrrat.
Esenzionare.	Me dâa, me sghieʒ, me vecciùe.
Esenzione, privilegio.	Possàcm, i it, testìir, i, it.
Esequie, esequia.	T' sghieʒun, i, te ciilun, i, it vòrrat.
Esequiare, far esequie.	Me lesicùe, me ciil vorrat.
Esequire, eseguire.	Me marùe, me bâa, me godit.
Esercere, esercitare.	Me veprùe, me mpsùem, me punùe, me bàam.
Esercitamente, praticamente, av.	Msimiisct, veperisct, nassihatscìm.

Digitized by Google

Esercitamento.	Te mpsùem, i, it, te veperùem, i, it.
Esercitazione, operazione.	Te bàam, i, it, t' goditun, i, it.
Esercito.	Usctrìi, ia, ìis, urʒìi, ìa, ìis, asckier, i.
Esercizio, pratica.	Vepre, a, mpsìm, i, it, adèt, i, it, ɛacòn, i, it, pùne, a es.
Eseredare, disereditare, esereditare.	Me lan pàa miràɛin, o rèɛmen.
Eseredazione.	T' lànun, i, it pāa miràɛin, o rèɛmen.
Esibire, profferire, fare offerta.	Me fàle, me ʒan.
Esibita, pagamento della tassa.	Te pagùem, i, it, t' lamun, i, it verghin, ghioben.
Esibitore, chi esibisce.	Ʒòns, i, it, fàles, i, it.
Esibizione.	Te ʒànun, i, it, t' fàlun, i.
Esiccare, diseccare.	Me ʒʒàam, me tèrun.
Esiccazione, essicazione.	Te ʒʒàamun, i, it, teʒʒâat, i, it, t' tèrun, i.
Esigente, che esige.	Màrrs, i, ziers, i, it.
Esigere, riscuotere.	Me màrr, me zier pàret.
Esigibile.	Ci mirrehet, nzirehet.
Esiglio, esilio.	Traɛìm, i, sɛrgɛn, i, it, sɛrgiɛn, i.
Esiguo, piccolo, tenue, esile.	Vòghl, i, it, hòλ, i, it.
Esilarare, rallegrare.	Me nguscλue, me ghesùe, me gaɛmendùe, me gaɛmùe.
Esiliare.	Me sɛrgiɛe, me sèrdiss, me ciùem sɛrgèn, me traɛùe.
Esiliato.	Sɛrdissun, i, traɛùem, i
Esilio.	Sɛrgɛn, i, it, traɛìm, i, it.
Esilità, tenuità, menomezza.	T' voghel, i, it, t' hòλ, i, it.
Esimere, esentare.	Me psctùe, ne lirùe, me nzièrre, me dàam, me lagùe, me bāa nnēer.
Esimio, eccellente.	Fòrt mir, i, imàʒ, i.
Esimizione, esenzione, privilegio.	Possàcm, i, it, liir, i, it. t' mir, i, it.
Esinanire, annichilare.	Me farùe, me batiss, me sòss, me flk, me hùp, me trettun.
Esinanito.	Lòʒun, i, keptun, i.
Esinanizione, spossatezza.	Lighestìi, ia, ìis, t' keptun, i, t' loʒun, i.
Esistente, che esiste.	Kienùn, i, it, asct.
Esistenza.	Te kiènun, i, it.
Esistere.	Me kienun, me kien, me kòm, me kèn, me jetùe, me geλit.
Esistimare, stimare.	Me mbait, me stimùe, me kciɛr kɛmet, me bàa baɛâar.
Estimazione, estimazione.	Stime, a, paɛâar, i, it, kɛmet, i, it,
Esitabondo, perplesso, dubbioso.	Sciɛbelìi, ia, ìis, verveselìi, ia, ìis, scibl, i.
Esitamento, esitanza, esitazione.	Te scitun, i, it.
Esitamento, dubbitazione.	Vesves, sciɛb, droe, ia, es.
Esitare, vendere.	Me scitùn.
Esitare, dubbitare.	Me drùe, me pass sciɛb, me dràsct.

Digitized by Google

Esito, uscita, fine, vendita. T' dàlun, i, sòsm, i, it, te scitùn, i, it.
Esizio, eccidio. Vrassìi, ia, kerʒìi, ia, ìis, te prèem, i temàʒ.
Esizioso, pernicioso. Helmùescm, i, it, caraescm, i, caraerlì, cederlìi, ia, ìis.
Esodo. Te scruemit sceitit, esod, i.
Esofago, gola. Fòt, i, it.
Esolato, che è andato in disuso. Lànun, i, pa cacòn, i.
Esorabile, benigno. Urt, i, it, kònscm, i.
Esorare, pregare caldamente. Fort me lùttun, fòrt me ʒʒàn urat.
Esorbitante, eccedente. Tèper, i, it.
Esorbitanza. Teprìm, i, t' teprùhem, i, it, te perizze, a, es.
Esorbitare, eccedere. Me teperùe, me tepruhem, me kaperzèem.
Esorcismo. T' perbēem, i, it, t' zierunit drecit.
Esorcista. Perbeetâar, i.
Esorcizzare. Me perbēe, me knùe die mènueve, me nzièrre te maλkoit.
Esorcizzazione. T' perbeem, i, it, te nzièrun, i, it te maλcoive.
Esordiare, esordire. Me fiλùe, me nìss, me cane fiiλ.
Esordio, principio. Te fiλùem, i, it, te cânun, i fiλ.
Esornare, adornare. Me sciʁretue, me hièsciùe, me buccurùem, me sctrùem, me stoliss.
Esornazione, ornamento. Te hiesciùem, i, te sctrùem, i, te buccurùem, i, t' stolissun, i.
Esortare. Me bāa rigiāa, me lut, me cemerùe, me bom racìi, me mbùsciun mènden.
Esortatore. Lùtes, i, cemerùes, i, rigiàλ, i, it.
Esortazione. Rigiàa, ia, mpsìm, i, it, t' lutun, i, fial emir, ia.
Esorto, nascimento. T' lèem, i, it.
Esoso, odioso. Mnìiscm, i, it, gherdicm, i, it, mnùescm, i.
Esotico, forestiere, straniero. Abangìi, ia, ìis, ihui, it, steghetāar, i.
Espandere, spargere. Me derʒ per tok, me cìt per ʒēe.
Espandere, spiegare. Me sctrìi, me hàppun, me scpalùe. me sctrùe, me cil.
Espandere, spandere, spendere. Me argiùe pàre scium, me lsciùe doren.
Espansione, generosità. Giʁmertlìi, ia, ìis, giʁmertelèk, u, ut.
Espediente, compenso. Dobìi, ia, ilàcc, i, it, dermàn, i, it.
Espediente, spediente. Idicāa, ia, nevoiscm, i, imir, i, it.
Espedire, accelerar l' esecuzione. Me utùe, me scpeitùe, me bāa fèrk, me ngut.
Espeditamente, senza indugio, av. Pàa vanìm, pàa vanuèm, scpèit.
Espedito, veloce, pronto. Vrep, i, scpèit, i, it, ceschin, i, it, ferk, i, it, gàcm, i, it.

Digitized by Google

Espedito, sbrigato.	Crȣ̀em, i, it, marùem, i, it, sòssun, i, it, bitissun, i.
Espedizione, spedizione.	Te ciùem, i, it hàberin, t' porositun, i.
Espellere, scacciare.	Me traɛùe, me perɛàn, me cit priàsct, me sctii jasct.
Esperientemente, con esperienza, av.	Me te bàamite, prei t' bàamite, me te msuemit.
Esperientissimo, espertissimo.	Fort ceschìn, fort mendàr, fort hoλ n' mèn.
Esperienza.	Adet, i, ɛacon, i, it, vepre, a, te bàam, i, it, pròv, a.
Esperimento.	Prov, a, t' provùem, i, t' kciȣ̀run, i, it.
Esperire, conoscere per esperienza.	Me ngnofftun prèi tebàamit, prei adetit,
Espermentare, esperimentare.	Me kciȣ̀r, me provùe, o scprovue, me mbait.
Esperto.	Ceschìn, i, it, imèccm, i, it, diiscm, i.
Espertissimo.	Fort ceschìn, fort imèccm.
Espetibile, desiderabile.	Lachemùescm, i, it, discerùescm, i, permāaλùescm, i.
Espettare, aspettare.	Me prìttun, me nal, me vanùe.
Espettativa, aspettativa, espettazione.	Te prìttun, i, it.
Espettorare, mandar fuori.	Me psctȣȣm, me cìt priàsct kelbaɛin.
Espettorante.	Psctȣ̀escm, i.
Espettorazione.	T' psctȣ̀ȣm, i kelbàɛit.
Espianare, dichiarare, spiegare.	Me keʒʒìeλ, me diftùem, me spiegùem, me sctieλ, me rafsciùe.
Espianatore, chi dichiara, spiega.	Diftùes, i, it, keʒʒièλtâar, i, sctieλs, i.
Espiare, esplorare, cercare notizia.	Me haλakàt, me kèrkùe habèrin, me pvet.
Espiatore, chi espia.	Scpignun, i, haλakatès, i, it, capuz. zar, i, it.
Espiazione, purgazione del peccato.	Pendescie, ia, es, pendesse, a, es, peendìm, i.
Espilare, rubar con inganno.	Me vieʒ me masctrìm, me scerrìr.
Espilatore, chi epila.	Haidùk u, ut, hàin, a, es, scèrgìi, ia.
Espilazione.	Hainìi, ia, ìis, cussarìi, ia, ìis.
Espirare, esalare, spirare.	Me dal priąsct, me màrr frȣ̀m.
Espirare, morire.	Me dèk, me dàl scpìrtin.
Espiratore, chi espira.	Hiekès, i, it, nde filt morʒes.
Espirazione, l'espirare.	Te dàlun, i, it frȣ̀m priasct.
Esplanazione, spianazione.	Te raffsciùem, i, it, raffscìm, i.
Esplicante, che esplica.	Difluèscm, i, kalzùescm acik.
Esplicare, dichiarare.	Me diftue, me kalzùe me spiegùe acik, me kʒʒieλ.
Esplicatore.	Stieλs, i, kalzùes, i, it acik.
Esplicazione.	Kalzìm, i, diflìm, i, it acik.
Esplicito, espresso, dichiarato.	Acik, diftùem, i, it, kaλɛūum, i, it.
Esplicitamente, avv.	Postafat, asciciare, mbaλ fachie, me hiir.

Digitized by Google

Esplodere, scoppiare.	Me krìss, me kerʒʒitun.
Esplodere, distruggere, dissipare.	Me ciart, me bàttissun, me hup, me trètt, me farùe, me prisc.
Esplorare, spiare.	Me scpignun, me pergùem, me halakat punt huit.
Esploratore, chi esplora.	Scpignès, i, perguès, i, it, kalàkates, i.
Esplorazione.	T' scpignun, i, te pergùem, i, it, t' halakatun, i.
Esplosione, scoppio subitaneo.	Krìss, a, es.
Espolizione, ultima perfezione.	Te mbarùem, i, it, marim, i creit, t' bitissun, i, t'crɛem, i, it pùnes,
Esponente, che espone.	Diftùescm, i, it, kalzùescm, i.
Esponere, esporre.	Me duk, me diftuem, me kalzùe, me spiegùe, me vuum perpara.
Esportare, portar fuori dal luogo.	Me ciùem, me hiek, me bait.
Esportazione.	T' bajtun, i, t' hiekun, i, te ciùem, i, it prei vènit.
Espositore, interprete.	Tercimèn, i, tergiɛmàn, i, it, drogomàn, i, it.
Espositore, di S. Scrittura.	Diiscm, i, it, dietâar, i, it.
Esposizione, interpretazione.	Diftìm, i, it, kalzìm, i.
Espostulazione.	Davãa, ia, sckarkìm, i vetit, padiss, a, es.
Espressamente, manifestamente, avv.	Asciciàre mbalefacie, me vulundet.
Espressibile.	Ci kalzohet, kalɛùescm, i.
Espressione.	T' ʒʒànun i, fial, a, es.
Espressivo, chiaro.	Kʒʒielscm, i, asciciar, i, it, culùem, i.
Espresso, manifestato.	Mbalfacie, ia, es, asciciar, i, it.
Esprimente.	Diftùescm, i, it.
Esprimere, estrarre colla pressione.	Me ndrèʒun, me zier, me scegnùe.
Esprimere, cavar fuori.	Me percan, me sctìi, me cit prìasct.
Esprobare, rimproverare.	Me ciortùe, me sckretùe, me ndesckùe.
Esprobatore, rimproveratore.	Ciortùes, i, it.
Esprobazione.	Te ciertuem, i, it, ciortin, i, it.
Esprofesso av. ex prefesso.	Basc mire, me marifet, me arsɛe.
Espromissore, mallevadore.	Dorcòn, i, it.
Espugnabile.	Ci mirrèhet.
Espugnante.	Luftuescm, i, trìm, i, it.
Espugnare, vincere per forza.	Me ʒʒɛe, me muitun, me percan me còrt, me git.
Espugnatore.	Puschetâar, i, luftaar, i, trim, i.
Espugnazione, distruzione.	Te rrenùem, i, it, te prisciun, i, it crèit.
Espulsione.	T' ʒʒɛem, i, t' citun, i, te persànun, i, it priàsct.
Espulso.	Persànun, i, it, ʒʒɛem, i, it.
Espungere, scancellare.	Me ciart, me resìtun, me râa sìperin.
Espunzione.	Te resitun, i, it, te ciàrtun, i, t'prisciun, i.
Espurgabile.	Culùescm, i, ci dlìret, culohet.

Digitized by Google

Espurgare.	Me hièk λomin, me dlirun, me fsclìm, me cuλùe.
Espurgare, espiare.	Me scpignun, me haλakat, me herkùe, me kciʁr.
Espurgatore.	Dlirs i, it, hieks-λòm, i.
Espurgazione, evacuazione.	Te ʒiem, i, it, te sʁrdissun, i bàrkut, t' dalunit jasct.
Esquisitezza.	Ebukkurìi, ia, t' sghieʒun, i, t' mir, i, it fort.
Esquisito.	Fort imir, i, it, sghiʒun, i.
Esquisitissimo.	Teper-imir, i, it.
Esquisitore, ricercatore.	Haλakatès, i, it, kerkùes, i.
Esquisizione, perquisizione.	Te haλakàtun, i, it, te kerkùem, i, it.
Essatamente, avv.	Mirefiλit, tamàn, saglàm.
Essaudire, esaudire.	Me ndighiue, me ndigùe, me ndiie, me giegiun.
Essecrazione, esecrazione.	Maλkìm, i, it, naame, a.
Essempigrazia av.	Filàn, dò me ʒʒàne.
Essendochè, av. avvegnachè.	Tui ken, cisctù, asctù.
Essente, che è esistente.	Kienun, i.
Essenza.	Te kiènun, i, it, natʁrr, a, pàlze, a.
Essenziale, necessario.	Nevoiscm, i.
Essequie, esequie.	T' lecicùem, i, te cilun, i, o te sghìʒun, i, it vòrrit.
Essercitare, esercitare.	Me veperùem, me bàa, me punùe.
Essercito, esercito.	Usterìì, ia, aschier, i, it, urʒìi, ìa, ustrìi, ìa, ìis.
Essere.	Me kien, me kòm, me kèn, me kènun.
Essere la causa.	Me ken sebet, meu sebetùe.
Essiccare, seccare, asciugare.	Me ʒʒâam, me terun.
Essiccativo, seccativo.	Te ʒʒâat, i, it.
Essiccatore, chi asciuga.	ʒʒaàs, i, it, tères, i, it.
Essiccazione.	Te ʒʒâat, i, it, te ʒʒàam, i, it, te terun, i, it.
Essilarare, esilarare.	Me ghecùe, me gacmendùe, me nguscelue, me gacmùe.
Esso, egli, quello, desso.	Ai, atii, vet, i.
Est, da dove si leva il sole.	Prèi s' dàlunit diiλ.
Està, estate.	Vèer a, es.
Estasi.	Sciastissun, i, it, habìtun, i, it, sciasctèrissun, i, it, te marunit mèt.
Estasiare.	Meu sciastiss, meu habìtun, me ken habitun nè men.
Estasito, rapito in estasi, estatico.	Habìtun, i, it, sciastissun, i, it n' mèn.
Estemporale, estemporaneo.	Te pàa prìttun, i, it, te pàa haber, i, it.
Estemporalità.	Te nderrùem, i, it me gni hère.
Estendere, allargare.	Me sctrìi, me sgianùe, me scpalùe, me strùe, me rieʒ.

Digitized by Google

Estendibile, che può estendersi.	Sgianòhet, sctriihet, sgianùescm, i.
Estensione.	Te sctrìim, i, it, te sgianùem, i, it.
Estensivamente, avv.	Sgianuscim.
Estensore, compilatore.	Mleʒès, i, it, bāas i, it
Estenuare, dimagrare a poco a poco.	Me lighsctùe, me ʒʒâam kadàl ka dal.
Estenuazione, emaciazione.	Te lighsctùem, i, it cà dàl cà dàl.
Esteriore, esterne, estrinseco.	Priasct, a, es, jasct, a, es, asciciàr, i, it.
Esteriormente, avv.	Priasct, ìasct, n' miedàn, asciciar.
Esteriorità.	T' priasct, a, es, asciciàr, i, it.
Esterminare.	Me cit prei faret, me farùe, me hùp, me fik, me trèttun, me scìi faret.
Esterminatore.	Ciartes, i, renùes, i, it, farùes, i, it.
Esterminevole.	Renùescm, i, farùescm, i.
Esterminio, rovina.	T' kècie, ia, renim, i, it, kèrʒìi, ia, ìis, te farùem, i.
Esternare, mandar fuori, palesare.	Me cìt iàsct, me git asciciàre.
Esterna.	Priascte, a, priasctscme, a.
Estero, forestiero.	Abamgìi, ia, ìis, ihuj, it.
Esterrefatto, atterrito.	Trèmscm, i, frigùescm, i, it, tùttescm, i.
Esterrito, spaventato, sbigottito.	Trèmun, i, it, friguum, i, it.
Esteso.	Hapun, i, it, sghianùem, i, sctrìim, i, sghiàat, i, it.
Estima, estimazione, giudizio.	Pacâar, i, it, kèmet, i, it, sctime, a.
Estesa.	Sghiattueme, a, sghianùeme, a.
Estimabile.	Stimùescm, i, pacàarlìiscm, i.
Estimare, apprezzare, stimare.	Me bâa pacāar, me stimùe, me màit.
Estimativa, criterio.	Trūu, ni, men, ia, es, scisse, a, es.
Estimatore, chi estima.	Stimùes, i, respèr, i, it, kciʁrès, i, it.
Estimazione.	Stime, aa, t'kciʁrun, i, it, pacāar, i. t' mbajtun, i.
Èstimo, imposizione.	T' ʒanun, i, ghiob, a, gob, a, es, verghìi, ia.
Estinguere, spegnere.	Me scìim, me fik.
Estinguere, annientare.	Me farùe, me hùp, me trett creit.
Estinguere, la discedenza.	Me scìi fare, me git prei fare.
Estinguibile.	Ci fichet, scìihmet.
Estinto, morto.	Fìkun, i, it, scìim, i, it, dèkun, i, it.
Estinguimento, estinzione.	Te fikùn, i, it, t' scìimun, i, it.
Estinguitore.	Fìkes, i, scìis, i.
Estirpare.	Me hiek creit, me schuλ crèit, me zier me ragnat.
Estirpatore.	Schuλès, i, it, ziers, i.
Estirpamento, estirpazione.	Te schùλun, i, it crèit.
Estivo, da estate.	I vèr, a, es.
Estollenza, superbia.	Crenìi, ia, ìis, maʒsctùi, ia, ìis.
Estollere, innalzare, lodare.	Me ciùe, me rìttun, me levdùe.
Estollere, levare in superbia.	Me maʒsctùe, me crenùe.
Estorcere, torre a forza.	Me màrr me còrt, me zièr corile.

Digitized by Google

Estorre, distogliere.	Me habit, me largùe, me dàam preassai mènes, me taftiss.
Estorsione.	Te màrruu, i, it ɛorile.
Estramissione, il mandar fuori.	Te ciùem, i, it priasct.
Estraneo, straniero, forestiere.	Iabangìi, ia, ìis, ihùi, it.
Estraneo, stravagante.	Perciudescm, i, it, fesctìir, i.
Estraordinario, insolito.	Pāa adet, i, it, hɛcmèt, i, it.
Estraordinariamente, avv.	Perciudescim.
Estrarre, cavar fuori.	Me scpòr, me nzièrr priasct, me cit iàsct, me percan.
Estratto, fatto per operazione chimica.	Pàlze, a, es, bàsc, ia.
Estravagante, fantastico.	Vesveslìi, ia, ìis, sciɛblìi, ìa, ìis.
Estravaganza, estranezza.	Marrìi, ia, ìis, budaλèk, u, ut.
Estrazione del lotto.	Te nzièrrun, i, it me sciort.
Estrema unzione.	T' vojùem, i, voìm-sceit, i, t' lɛemit mràm.
Estremare, dare l' estremunzione.	Me vojùem.
Estremare, scemare, diminuire.	Me pakùem, me mungùem, me hiek.
Estremità, orlo.	Schèe, ia, it pètekut.
Estremità, miseria, calamità.	Fugaraλèk, u, ut, mierìi, ia, vobɛii.
Estremità, estremo, eccesso.	Teper, i, it.
Estremo, estremità della vita.	Nè fiλt mòrʒes, tui hjekun, i, it.
Estremo, ultimo, finale.	Mbràm, i, it.
Estrinseco.	Iasctem, i, priasctem, i.
Estrinsecamente, avv.	Priasct, priastscim.
Estro, stimolo.	Cief, i, it, ɛēeλ, i, it, discir, i.
Estro, desiderio veemente.	Discìir, i, it fòrt.
Estromanìa.	Fort disciir, fort cief me bāa t' ligha.
Estrovertere, ridurre.	Me sieλ, me kʒʒɛe, me prùum nè fèe.
Estrudere, scacciare,	Me scpor, me percàn, me citun, me nzièrr iàsct.
Estrutto, costrutto, fabbricato.	Ngrèhun, i, bâamun, i, goditun, i.
Estuante, fervido, fervente.	Nɛèetscm, i, ɛèet, i, it, ɛeeλtāar, i.
Estuazione, bollimento.	Te vlùem, i, it
Estrumescenza, gonfiamento.	Te àiun, i, it.
Esturbare, mandar via.	Me percan priasct, me git iàsct.
Esuberante, eccedente.	Teperuescm, i, it, scium, i, it.
Esuberanza.	T' teprùem, i, it, teprìm, i, it.
Esuberare.	Me teperùem, me tepruhèm.
Esulcerare, cagionare un' ulcera.	Me pertrìim, me varrùe, me plaghùe.
Esulcerare, inasprire, irritare.	Me pecmetùe, me sertelùem, me nghiâa.
Esulcerazione, spellamento.	Te pertrìim, i, it, t' varrùem, i.
Esule, ch' è in esilio.	Sɛrgiɛn, i, sɛrdissun, i, it, priàsct, i, it.
Esultante, che esulta.	Nguscλùescm, i, it, ghecùescm, i, it.
Esultanza.	Gacmìm, i, nguscelìm, i, it, ghecìm, i, it.
Esultare.	Me gacmùe, me ghecùem, me ngusceuλùem, me gacmendùe.
Esultazione, allegrezza.	Ghecìm, i, gacmend, i, nguscelìm, i.

Digitized by Google

Esumazione disotterramento. Te nzièrrun, i, it prei ʒèut, vòrrit.
Esuperante, esorbitante. Tèperùescm, i, it, imaʒ, i, it fort.
Esuperanza, eccedenza. T' teprùem, i, it, tèprim, i.
Esuriente. Untùescm, i, ùnscm, i, it, untùem, i.
Esurire, essere affamato. Me untùe, me pàss huje tèmaʒ, me kien untùem fort.

Esusto, riarso. I ʒāat, i, it.
Esustorio, che scotta. Fort nɛèet, i, it fort pervlùescm, i.
Età. Còhe, a, viètt, i, it, mot, i, it, mòɛ, i, it. jette, a.

Etera, aria, cielo. Aijr, i, it, avàa, ia, es, cièλ, i, it.
Eterco, del cielo. I cièλ, i, it.
Eternale, eterno. Giʒʒherscm, i, it, giʒʒ monscm, i, it, amesciuèscm, i.

Eternamente, av. Per giʒʒ jet jetes, giʒʒmoiscme, pàa marùem, pà sòssun.

Eternare, far eterno. Me amesciùe, me kèn pergiʒʒ here.
Eterna. Pāa sòsme, a, giʒʒmonscme, a.
Eternità. Giʒʒherscm, a, es, iet, a t' pāa sòsme.
Eterno. Giʒʒmoiscm, i, ameusciuescm, i, pàa sosm, i, it, per giʒʒ jete jetes.

Eterodossìa. Msim, i kundra fèen.
Eterodosso, eretico. Eretik, u, i pàa fèe, u, ut, neverit, i, it.
Eterogoneo, di natura diversa. Natör, tabiat ndrèsc, i, it, dɯɯ-dor, a, es.
Etiam, ancora. Ndè, eʒè.
Etica, scienza dei costumi. Die, ia, es vèperavet.
Etica, febbre. Eʒʒe, a, es.
Etichetta, costumanza precisa. Scerbesλek, u, ut, saighìi, ia, terbiete-
Etico, etisia. Terpii, ia, iis. [lek, u.
Etiopo. Haràpp, i, it.
Etimologia, origine. Cron, i, te dàlun, i, it, t' rieʒun, i.
Etnico, pagano, idolatra. Cataλāa, ni, i pàa fèe, u, ut, gentìl, i, it, pegàn, i.

Eucaristia, il ssmo Sacramento. Eucaristìi, ia, iis, scèit, i, it sacrament.

Eucaristico. Eucaristk, u, ut.
Eunucare, render eunuco. Me trèʒ, me bāa hadùm.
Eunuco. Hadùm, i, it, itrèʒun, i, it, scopitun, i.
Èuro, vento di oriente. Frèm, a, es, eèr, a, es prei s' dàlunit diiλit.

Europa. Europe, a.
Eva. Eve, a, es.
Evacuamento, evacuazione. Te dàlun, i, it iasct, t'ʒìiem, i, it.
Evacuare, vuotare. Me spràɛ, me dlìir.
Evacuare, cacare. Me ʒiiem, me dàl iàsct.
Evadere, scapare, liberarsi. Me psctùe, me scptùem, me hìk.
Evagazione, distrazione. T' sciastissun, i, te habìtun, i, it prei mèns, t' marrunit mèndes.

Digitized by Google

Evangelico.	Ugnìλscm, i, it.
Evangelio.	Ugnìλ, i, it.
Evangelista.	Evangelisct, a, scrùes, i, it ungiλit.
Evangelizzare.	Me prèdikùem ungìλin.
Evangelizzante, evangelizzatore.	Predicatāar, i, it ungìλit.
Evangelo, evangelio.	Ungiλ, i, it.
Evaporamento, evaporazione.	Avuλ, i.
Evaporare, svaporare.	Me ciùem, me dàl àvuλite.
Evaporatorio, suffumigazione.	Te timùem, i, it, t' tɜmùem. i.
Evasione, fuga.	Scpetim, i, te hìkun, i, it.
Evasivo, risposta.	Te pergiun, i, it perɜiscm, psctieλscm.
Evellere, svellere.	Me schùlun, me zièrr prei ràgnavet.
Evenienza, occorrenza.	Vacchìi, ia, ìis, sebet, i, nevoj, ia.
Evento, cosa che avviene.	Godìi, ia, t' arʒun, i, it, kìsmèt, i, vacchìi, ia.
Eventualità.	T' pa-ditun, i, t' pâa haber, i, it, pavuλnecm, ia.
Eversione, rovinamento.	Te reenùem, i, it, t' prisciun, i.
Everso, rovinato, distrutto.	Renùem, i, it, prisciun, i, it, ciartun, i.
Everso, opposito, contrario.	Kùndr, a, es, cundertāar, i.
Eversore, distruggitore.	Renùes, i, it, ɛoλumciāar, i.
E via, sù.	Haide, scpor, hik, scò.
Evidente, visibile, aperto, manifesto.	Asciciàr, i, it, miedàn, i, it, pāascm, i.
Evidentemente, avv.	Pāascim, asciciare.
Evidenza.	Te pàam, i, it, t' pâascme, ia.
Evirare, castrare.	Me scopit, me trèʒun, me bâa hadùm.
Evirato.	Trèʒun, i, it, hadùm, i, it, scopìtun, i.
Evirazione.	Te trèʒun, i, it, te hadùm, i, it.
Evisceratore, chi sviscera.	Ziers, i, it ɛòrrave.
Evitabile.	Coλaiscm, i, it.
Evitamento, evitazione.	Te scptùem, i, it, te hìkun, i, it, scptìm, i.
Evitare, sfuggire, scampare.	Me psctùe, me scptùem, me hìk, me sckùe.
Evitatore, chi evita.	Hìkes, i, it.
Evitazione.	T' hikun, i, t' psctùem, i.
Evo, età, secolo, tempo.	Viett, i, it, scecùλ, i, it, mott, i, it, sene, a, ɛamàn, i, vakt, i.
Evocare, chiamar fuori.	Me ʒʒire priàsct.
Evocazione, richiamata.	T' ʒʒirun, a priasct.
Evoluzione, esercizio militare.	Talìm, i, it.
Evulso, da evellere.	Schùλun, i, it, zierun, i.
Ex, che non è più.	S'àsct.
Exabrupto, av.	Pa vuλnecm, per gni òvi, per gni here, appanseɛe, pa pritt.
Exemplo, av. dall'esempio.	Prei nassiahtit, scemeltɜr.
Exprofesso, av. per professione.	Per ɛahnàt kà, ɛahnateliscte, prei vèti.
Exproposito, av. a posta.	Me vuλundet, me hìir, castàn.

Digitized by Google

Exsuperabundanti, soprappiù.	Tèper.
Ex tempore, av. all' improviso.	Pâa cuitùe, appansece, pâa dìttun.
Ex voto.	Per kusct, me kusct.
Eziam, ancora, eziandio, altresì.	Ndè, eɛè, belcidà, ndòsta, belcìm.
Egizio.	Missiras, i, missirlìi, ia, lìs.
F	
Fabbisogno, conto antecipato.	Hessap, i, it perpàra.
Fabbrica, ove si lavora checchesia.	Fabrìk, a, es, magàc, i, it, dugài, ia, fàrk, a.
Fabbrica, casa, palazzo.	Iapii, ia, scpìi, ia, lìs, sarrà i, it, mùr, i.
Fabbricamento, fabbricato, edifizio.	Godìi, ia, traitìm, i, iapìi, ia, lìs.
Fabbricante.	Godìtscm, i, trajtùescm, i.
Fabbricare.	Me godit, me ngregh, me trajtùem, me bâa.
Fabbricatore.	Goditès, i, it.
Fabbricazione.	T' goditun, i, te ngrèhun, i, trajtim,
Fabbriciere, fabbriciero.	Kisctâar, i.
Fabbrile, mercanzie.	Arg, i, tèsc, ia, es ci dùhent per iapiin.
Fabbro, fabro.	Zabnatlìi, ia, lìs.
Fabbro, che lavora i ferri.	Covàc, i, it, miescter hèkuravet.
Fabbro, argentiere, orefice.	Kuiungìi, ia, lìs.
Fabolico, favoloso, fabuloso.	Pràλegìi, ia, lìs, gactùur, ocagìi.
Fabula, favola.	Pràλ, a, es, gàc, i.
Fabulare, confabulare.	Me lakerdùe, me convendùe, me bissedùe, me bāa λàf.
Fabulazione, favella.	Ghiube, a, t' folun, i, it, fiàle, a, es.
Fabuleggiare, favoleggiare.	Me praλùe, me kiesc, me ciestissun.
Faccella, fiaccola, face.	Drit, a, es, cìr, i, it.
Faccenda, affare.	Pùun, a, es, sen, i, it.
Faccenderìa, curiosità.	Te pergúem, i, it punt hùit.
Faccendevole.	I punuescm, i, it, ivɛscm, i.
Faccendiere.	Viefts, i, bâas, i, it punave.
Faccente, sollecito al fare.	Cèschìn, i, it, iscpèitscm, i, it.
Facchineggiare.	Me punùe, me bàa si hamàλ.
Facchinerìa, fatica da facchino.	Te punùem, i, it si hamàλ.
Facchino.	Hamàλ, i, it, hamàɛ, i, ambaλ.
Faccia.	Fàge, ia, faccie, ia, es, ftɛr, a, es, fachie, ia.
Faccia a terra.	Permɛs, i.
Facciata, l' aspetto.	Te pâam, i, it, edoch, ia, es, ftɛr, a.
Facciata, pagina.	Facie, ia, es.
Faccidanno.	Damtùr, i, it, cederlìi, ia, lìs, caλumciāar, i.
Faccimolo, malìa.	Mungìi, ìa, lìs, mgnìi, ia.
Face, fiaccola, lume.	Flak, a, drit, a, es.
Facente, che fa.	Bâass, i, it, punùescm, i.

Digitized by Google

Facetare, dir delle facezie. — Me praλùe, me bāa λaf, me bâa òka.
Facetevole, faceto, lepido. — Gheсùescm, i, gaсetùur, i, okagìi, ia.
Facezia, motto, arguzia. — Gaс, i, mascherìi, ia, iis, λaf, a.
Facialmente, av. a faccia a faccia. — Ftвr me ftвra, sвs me sвst.
Facibene, colui che opera bene. — Bamirs, i, it.
Facicoro, che fa coro. — Kanktâar, i, it, giacùem, i, giacòn, i.
Facidanno. — Caraarlìscm, i, damtùr, i, it, cederlìi, ia, lìs, coλumciâar, i.

Facigrazie, facitor di grazie. — Bāas-ndèerve, o hiirve.
Facile, agevole. — Coλaiscm, i, coλài, i, it, udob, i.
Facilità. — T' coλaiscm, i, coλaiλek, u.
Facilitare. — Me bāa coλài, me hiek t' fesctjr.
Facilmente, av. — Coλài, coλàiscime, udòb.
Facilissimamente. — Fort coλai, fort coλaiscime.
Facilitazione. — Coλaiλèk, u, ut, t' coλaiscm, i.
Facìmale, uomo maligno. — Cattiλ, i, ugursùs, i, it, mrapsct, i, it.
Facimento, l' operazione. — Te bàam, i, it, t' veperùem, i, it.
Facimola, malìa, fattucchierìa. — Mungìi, ia, lis, sctrighenìi, ia.
Facinoroso, scellerato. — Bâass-kec, i, taraffegìi, ia, lis, bellagìi, ia, lis, coλumciar, i pa heir, i.

Facitoio, agevole a farsi. — Coλaiscm, i meu bāa.
Facitora, facitrice. — Bāas, a, es.
Facitore, chi fa. — Bàas, i, it.
Facitura, fattura, opera. — Te bàam, i, it, pùne, a, vèpre, a.
Facoltà, intellettuale. — Mèn, ia, es.
Facoltà, privilegio. — Possàcm, i, icen, i, it, testìir, i, it, barath, i.
Facoltà, ricchezza. — Cegninìi, ia, begatìi, ia, lis.
Facoltoso, agiato de' beni di fortuna. — Beghat, i, ncilèff, i, ciràk, u, ipassun, i, it, parelìi, ia.

Facondia. — Te folun, i, it kxxieλ, culùe.
Facondioso, facondo. — Ghiuhentàr, i, it, foλetàar, i, fialetâar, i culùescm.

Fac simile, imitazione esatta. — Me ghiasse tamàn, me scemelвem creit.
Factotum, arcifanfano. — Levdùes, i, ciamàs, i, giambàs, i, it.
Fadica, fatica. — Fattigh, a, pùne, a, es, mùnd, i, it, cahmet, i, it, còr, i.

Fado, scipito, senza sapore. — Pàa lecèt, i, it, pa leececm, i, it.
Faggeto, luogo pianto di faggì. — Pròscm, i, it hàivet, ciarrve.
Faggio. — Hai, it, ciarr, i.
Faggiola, frutto del faggio. — Frвt, i, fàr, a, es bàit.
Fagiana, fagiano. — Ut, i, it.
Fagiolo, fagiuolo. — Pacùl, i, it, bàxxe, a, es, passùl, i.
Fagiolata, vivanda di fagioli. — Hae, ia, es passùlve.
Fagiolata, pappolata. — Gac, i, mascherìi, ia, lis, budaλìi, ia, pràλ, a, λaf, a.

Fagliare, fallare. — Me gabùem, me màrr gabìm.
Fagno, astuto, scaltro. — Velet, i, copìλàn, i, scèrr, i, it, veλecinàr, i.

Digitized by Google

Fagotto, involto, fardello piccolo.	Bàarr, a, es.
Fagotto, strumento da fiato.	Caraboeàn, i, it, burìi, ia, ìis.
Faina.	Sciàr, i, it.
Falalella, cantilena sciocca.	Kòngh, a, es màrrisct.
Falange,	Tabòr, i, it, tub, i.
Falcare, avanzare, sopravanzare.	Me teperùem, me teprùhem.
Falcare, sottrarre.	Me bjèk, me rzùem, me màrr.
Falcastro, roncone.	Kimee, a, es, kemèss, a, es.
Falcatore, falciatore.	Cossgìi, ia, ìis.
Falce da fieno.	Còss, a, es.
Falcetto per le biade, grano etc.	Dràpen, i, it, chiee, a, es.
Falciare.	Me cossitun.
Falcifero, armato di falce.	Cossigìi, ia.
Falciforme.	Goditun, i, it si còss.
Falcinello, da potar viti.	Kimee, a, es, kemès, a, es.
Falco, falcone.	Caciabèk, u, schəfèr, i, it, saracine, a, es.
Falconare.	Me scùe me giùe me schèfer.
Falconiere, chi governa falconi.	Schəfergìi, ia.
Falda, le radici del monte.	Brègh, u, ut malit.
Faldella, trufferia.	Hainìi, ia, ìis, haiducuλuk, u.
Faldistorio, sgabello.	Scàm, i, it, selìi, ia, ìis, carrigh, a.
Falegname.	Tavangìi, ia, miescter, i drùnavet, landetâar, i.
Fàlera, ornamento de' cavalli.	Takàm, i, it kàalit.
Falerno, qualunque vino squisito.	Vèn, a, es emire fort.
Fallabile, fallibile.	Ci gabòhet, gabùescm, i, it.
Fallace, falso.	Sctremun, i, it, rrenze, a, es.
Fallacia, falsità.	Veletìi, ia, masctrìm, i, it, rrène, a, es.
Fallante, fallente.	Gabùescm, i, it.
Fallare, errare.	Me fiee, me gabùem.
Fallere, fallare, fallire, trasgredire.	Me gabùem, me bāa fai, me ciart.
Fallatore.	Gabùes, i, ciàrtes, i, it.
Fallimento.	Te rāam, i, it məslèss, o misliss.
Fallire, mancar di denari.	Me ràa məslèss o misliss, me rāa posct.
Fallito.	Râa məsləss, rāa posct.
Fallitore, trasgressore.	Mcatenùor, i, it, gienafciàr, i, ciàrtes, i, it.
Fallo, errore, peccato, colpa.	Gabìm, i, it, mcàt, i, gienà, ai, fài, ia, it.
Falloppa.	λàff, a, pràλ, a, es, gae, i, it.
Falò.	Flàk, a, es.
Falotico, fantastico, astrato.	Habìtun, i, it, taftissun, i.
Falsamente, avv.	Rrescìm, rreiscimiscte, me rrén.
Falsamonete, falsificatore di monete.	Prèes, i, it pàrve kàlbet haiduk, u.
Falsardo maliardo.	Sctrigàn, i, mungistar, i, it, scerregìi, ia.
Falsare, falsificare, contraffare.	Me nderrùe, me ngàtrùe, me prisc. me bāa ndrèsc.
Falsare, coniare moneta falsa.	Me prēe pare kàlbt.
Falsariga.	Fàls-righ, a.
Falsario, falsatore, falsificatore.	Hain, a, prisces, i, it, ngatrùes, i.

Digitized by Google

Falsatrice.	Rrenzàre, a, es, prìsces, a, es, ngatrùes, a.
Falsetto, voce, acùta.	Ɛāa, ni hoλ.
Falsificazione.	Ngatrìm, i, it, t' prisciun, i, te rrèitun i, it, te masctrùem, i, it.
Falsiloquo, che parla il falso.	Foletâar, i, it rreiscm.
Falsità.	Rreiscme, a, es, rrèn, a, es.
Falsissimo.	Fort rreiscm.
Falso.	Rreiscm, i, it, rescm, i, sctrem, i.
Falta, mancamento, errore.	Gabìm, i, it, kabahet, it.
Faltare, diffaltare, mancare.	Me erzùe, me hiek, me mungùe.
False deità.	Ɛota te rrèiscme.
Fama, buon nome.	Nāam, a, èmn imir, i, it, ɛāa i mir, i, it.
Famare, diffamare.	Me fòl kec, me proscmùe, me ʒunùe,
Famato, affamato.	Hùnscm, i, huntùem, i, it, hiùnscm, i, it.
Fame, bisogno di mangiare.	Hūun, i, hùie, ia, es, ugne, a, es, hùɲìi, ia.
Fame, carestia, necessità grande.	Hùns, a, viet-iɛìi, u, cesaλek, u.
Famelico, grandemente affamato.	Fort hiùnscm, i, it, huntùem, hunscm.
Famigerato, famoso, di gran fama.	Èmn, i, it t' maʒe, me ɛāa t' màʒ.
Famiglia.	Opcine, a, fmìi, ia, ròb, i, it scpìis, gin, ia, es scpìis.
Famiglia, schiatta, stirpe.	Soi, it, fìss, i, it, fàre, a, es, kabìle, ia, giak, u, ut.
Famigliare, intrinseco.	Mik, u, ut, i dasciun, i, iscpìi, ia, ìis, hʁsmeciàr, i, it, rotàr, i, scegèrt, i.
Famigliare, ordinario, usuale.	Hort, a, asctù asctu.
Famigliaresco, famigliare.	Ivet, i, iscpìi, ia, ìis, hʁsmeciàr, i.
Famigliarità, domestichezza.	Migsìi, ia, miksìi, ia, sciocnìi, ia.
Famigliarmente, avv.	Mikiascisct, migsisct.
Famiglio, servidore, servo di casa.	Hʁsmeciàr, i, rotàr, i, sceghèrt, i, scerbetùer, i scpiis.
Famiglio, corteggiano.	Curtetâar, i, pascialìi, ia.
Familiarizzare.	Me veλaɛnùe, me sciocnùe, me mikiassùe.
Famosità, celebre, di gran fama.	T' màʒ-èmn, i, me nnèer scium.
Famulazione, servitù.	Hʁsmeciarìi, ia, iis, scerbetorìi, ia.
Famulato, ossequio.	Nnēer, i, itat, i, temenâa.
Fanale.	Fenèr, i, it.
Fanatico.	Taftissun, i, habitun, i, it, vesveselìi, ia, ìis.
Fanatismo, entusiasmo.	Pelcìm, i, gheɛìm, i, it, t' taftissun temàʒ.
Fancella, fanciulla, giovanetta.	Dade, a, cich, a, es, zùzze, a, es, fmìi, ia, vaiɛ, a, es.
Fanciullaggine, fanciulleria.	Fmniλèlk, u, ut.
Fanciullaia, moltitudine di fanciulli.	Fmìi, ia, ìis scium bàsck.
Fanciulleggiare.	Me bāa, me veperùe si fmiite.

*

Digitized by Google

Fanciullezza, puerizia.	Fmnìi, ia, ìis, fmnìiλek, u.
Fanciullo, giovane.	Fmii, ia, irìi, u, ut, dial, i, it.
Fanciullino.	Foscgne, a, dialec ignome, kerʒʒìn, i.
Fandonia, bugia, favola.	Rrène, a, es, pràλ, a es, mascherii, λàf, a.
Fanfaluca, baia, sogno.	
Fanfano, vano.	Ciestìi, ia, ciud, a, es, gâc i, it, hànderr, a.
	Bòsc, i, spràc, i, it, pāa gìāa.
Fanfara.	Cialghìi, ia, lòdre, a.
Fanga, fango.	Lòcc, i, it.
Fanghiglia.	Bàlt, i, it scium.
Fangoso, imbrattato di fango.	Perlòcciún, i, it, per baltun, i, it.
Fangotto, fagotto, fardelletto.	Bàarr, a, es.
Fantaccino, soldato ordinario.	Nicàm, i, it.
Fantasìa.	Cièf, i, it, discìir, i, it, mèn, ia, es.
Fantasima, fantasma, visione.	Hie, ia, t' pàam, i, it, hànderr, a, t' dukun, i.
Fantasticare, ghiribizzare.	Me haλakàt me mèn, me kerkùe.
Fantasticheria, capriccio.	Cièf, i, it, reb, a.
Fantastico.	Kundertāar, cieftìi, ia, vesveselìi, ia, ìis.
Fante, garzone, servidore.	Hʉsmeciàr, i, it, rotàr, i, sceghèrt, i.
Fante, serva, fantesca.	Hʉsmeciàre, ia, es, scerbertorie, ia.
Fanteggiare.	Me bom, me punùem sì hʉsmeciàrt.
Fanteria, soldatesca a piede.	Kàmsura, at, vet.
Fantineria, malizia.	Veletìi, ìa, copiλìi, ìa, scerrìi, ia, veλcenìi, ia, ìis.
Fantilità, fantinezza, fanciullaggine.	Te bàam, i, it, pùn, a, es femìive.
Fantino, piccolo fanciullo.	Kerʒʒin, i, dial-ivoghel, i.
Fantoccherìa, bamboccerìa.	Marrìi, ia, ìis, budaλìi, ia, ìis.
Fantocciata, bagattella, inezia.	Cùrgiaa sèn, pakizz, a, es.
Fantoccio.	Fugùr, a, figur, a, es.
Fantoccio, semplicione.	Imàrr, i, budàλ, i, it, tevecèλàn, i, it, utùem, i.
Fantolino, bambino.	Fòscgn, a, es, kerʒʒìin, fmìi, ia.
Faonare, figliare delle bestie.	Me pièλ.
Farabutto, ingannatore, truffatore.	Giagaìdūur, i, haidùk, u, ut.
Farda, roba sporca, sputo catarroso.	Tèsc, ia, es perlʉem, kelbàc, i.
Fardaggio, bagaglio.	Tèsc, ia, es, bāarr, a.
Fare, usanza, costume, fatto.	Adèt, i, it, cacòn, i, te bàam, i, it.
Fare.	Me bāam, me bāa, me bom, me gàatùe, me bàmun.
Fare la croce.	Me bāa crʉg, me crʉgcùem.
Fare il pane.	Me gattùe, me pertriim brumin.
Fare i sponsali.	Me fìʉem, me fòl cichen, o diàlin.
Fare con condizione.	Me bom me caùλ.
Fare a cotimo.	Me bāa me cesìm.
Faretra.	Cucure, a.

Digitized by Google

Faretrato, armato di faretra.	Armatissun, i, it me cucùre.
Farfadetto, spirito folletto.	Lugàt, i, it.
Farfalla.	Flùttre, a, es.
Farfallone.	Flùttre, a, es emàʒ.
Farfallonerìa, assurdità.	Te fesctirscm, i, fesctir, i, perciud, a, es.
Farfallonico, assurdo.	Perciudscm, i.
Farina.	Mieλ, i, it, miλ, ì, it.
Farinaio, luogo ove si tiene la farina.	Màgie, ia, es.
Farinaiolo, chi vende farina.	Miλegìi, ia.
Farinata, polenta.	Caciamak, u.
Farinello, furfante tristo.	Gienabet, i, cattiλ, i, it, pâa heir, i.
Faringe, orificio della gola.	Fȧt, i, it.
Farinoso.	Permiλscm, i, permieλun, i, it.
Farisaico.	Isctjms, i, it.
Fariseo.	Fariseu, ut, scerrigìi, ia.
Farmacìa.	Dugai-barnavèt, barnìi, ia, speziarìi, ia.
Farmacista.	Spezìal, i, mieksìi, ia, ìis.
Farmaco, medicamento, veleno.	Hèlm, i, it, ɛēer, i.
Farneticare, vaneggiare, delirare.	Me fol hierm.
Farneticamento, farnetichezza.	Te fòlun, i, it hierm, o hiermìi.
Farnetico, vacillamento.	Hiermìi, ia, t' hierm, i.
Farnetico, delirante, vaneggiante.	Hiermes, i, hiermescm, i.
Faro.	Fenèr, i, it nè scheλ deetit.
Farragginare.	Me mlèʒ scium sènt perɛìsct.
Farragginatore.	Psctieλs, i, perɛiscm, i.
Farraggine.	T' perɛiem, i t' driʒʒve.
Farro.	Drìʒʒ, i, fàrr, i.
Farsa.	T' kescìun, i, mascherìi, ia, ìis, gaɛ, ı, it.
Farsetto.	Giamadàn, i, it.
Farsi notte.	Meu terratiss, meu èrrun, meu bāa nàtt, meu terr.
Fascia, fasciatoio, fasciatura.	Breɛ, i, it, scioch, a.
Fascia de' bambini.	Brenz, a, ndrjs, a, scpergai.
Fasciare.	Me vèsc, me giesc sciòcben.
Fasciata, il fasciare.	Te vescium, i, it.
Fascicolo, parte slegata d' un libro.	Hisse, a, es, piès, a, es lèttres.
Fascina.	Bàarre, a, es drùuve, cràh, a.
Fascinare, ammaliare.	Me lìʒ, me bāa mungìi, me scitùem.
Fascinare, procacciare fascine.	Me bāa gat baarrat drùuve.
Fascinatrice, maliarda.	Sctrigh, a, mungistare, ia, es, sciortare, ia, es.
Fascinazione, malìa, fascine.	Mungìi, ia, ìis, sctrighenìi, ia.
Fascio, fastella.	Bāarr, a, cràh, a, es drùuve.
Fase.	Nnderrìm, i, te nderrùem, i, it hànes.
Fastellatore.	Lìʒès, i.
Fastellatura.	Te lìʒun, i, it càsctes, drùnit, ssànit.
Fàsti, annali, memorie, cronache.	Te scrùemit trimnìi t' dɛgnaλekut.

Digitized by Google

Fastidiare, fastidire, fastiggiare.	Me mersit, me bisdiss, i, me ciestissun.
Fastidimento, fastidiosità.	Te mersitun, i, it, t' ciestissun, i.
Fastidio, affanno.	T' iʒun, i, it n'sèmer.
Fastidio, noia.	Ciestìi, mersìi, ia, ìis, gàil, i, cassavet, cuides.
Fastidioso, tedioso.	Besdisun, mersìcm, i, it, mersìtun, i, it, cieftlìi, ia, ìis.
Fastidiosissimo.	Fort mersiscm, fort, besdissun.
Fastidiosamente, avv.	Mersisct.
Fastidiume, quantità di fastidi.	Mersìi, ìa, scium.
Fastigio, sublimità, altezza.	Scium maʒnìi, ia, ìis, t' nàlt, i fort.
Fastigioso, fastidioso, fastoso.	Mersiscm, i, it, crenàr, i, it, ierdamgìi, ia.
Fasto, pomposa grandezza.	Scerbesλek, u, ut maʒnìi, ia, ìis.
Fastosamente, av. con fasto.	Me scerbesλek maʒnisct, crenisct.
Fastosissimo.	Fort scerbès o fort crenâar.
Fata, maga.	Strigh, a, sciortare, ia, es, mnngistare, ia.
Fatagione, fattura.	Sctrighenìi, ia, mungìi, ia, ìis, mgnìi, ia.
Fatale, fatalismo, fatalità, fato, fatamento.	Kismèt, i, it, taksirat i, it, nassip, i.
Fatare, destinare.	Me pâss kìsmet, o taksirat.
Fatato, invulnerabile.	Pà t' plagùescm, i.
Fatica, fatiga.	Munn, i, it, mùnd, i, it, sòor, i, it, sahmèt, fattigh, a, fedighe, a.
Faticante.	Munnùescm, i, it, puntùescm, i.
Faticare, travagliare.	Me mundue, me ciaλtìs, me munnùe, me fettigùe.
Faticatore.	Munnùes, i.
Fatigosa.	Sorscme, a.
Fatichevole.	Sōorscm, i, munduescm, i, gasepscm, i.
Fatichevolmente, avv.	Sōorisct.
Faticoso, difficile, malagevole.	Sahmèt, i, it, sōorscm, i, it, gasepscm, i, it, fesctir, i.
Fatidico, indovino.	Mungistàr, i, it, sciortâr, i, it.
Fatta, opera, azione, bisogna.	Te bàam, i, it, vèpre, a, nevoi, ia.
Fatta, fattamente, av.	Nè ket turlì, nè ket mèndsr.
Fattevole, fattibile.	Bòhet, còλaiscm, i, it.
Fattezza, forma, figura.	T' pāascm, i, it, edòch, ia, es, ftsr.
Fattìa, fattura, malìa.	Mungìi, ia, ìis, sctrighnìi, ia.
Fattora, nel matrimonio.	T' liʒun, i, it buurrit, me grùe.
Fattibello, liscio.	Saches, i, it, te lsem, i, it gràasc.
Fatticchiare, fare.	Me bāa, me hom, me bàam, me bàmun.
Fatticcio, di grosse membra.	Tràsc, i, it.
Fattispecie, rapporto del caso.	Te kalʒùem, i, it, vacchìis, sebetit.
Fattista, che si attiene al fatto.	Kismetlìi, ia.

Digitized by Google

Fattivo, che fa, che opera.	Bâas, i, punùes, i, it, puntùr, i.
Fattizio, fatto a mano.	Bâam, i, it me dòor.
Fatto.	T' bâamun, i, t' bâam, i, it, goditun, i, it, dor, a.
Fatto, faccenda.	Pun, a, es, vèpre, a, es godìi, ia.
Fatto, atto, acconcio.	Gacm, i, hàcer, tesλìm, i, goditun.
Fattojo, luogo ove si fa l'olio.	Mulin, i, it vòit.
Fattore, creatore.	Criùes, i, it, criùes, i, it.
Fattore, agente.	Subàsc, i, it, vecìl, i, it, vecilname, a.
Fattorìa, ministero del fattore.	Vecilèk, u, ut.
Fattoria, tenuta di beni.	Ciɛflèk, u, ut, bastine, a.
Fattorino, fanciulletto di bottega.	Sceghèrt, i, it
Fattucchiera, strega, maliarda.	Strigh, a, es, seiòrtare, ia, mungistare, a,
Fattucchiare, affatturare.	Me bāa mungìi, me scitùe.
Fattucchiero, stregone, maliardo.	Strigân, i, it, sciortàr, i, mungistàr, i.
Fattura, opera, manifattura.	Ebamie, ia, pune, a, es, tebàam, i, it.
Fattura, malia, stregoneria.	Mgnìi, ia, ìis, sctrighnìi, ia.
Fatturare.	Me scituem, me liʒ, me bâa kèc.
Fatturare, falsificare, adulterare.	Me ngatrùe, me prisc, me ciart.
Fatturo, da farsi.	Per te bàamun, i, it.
Fatuità, stoltezza.	Mârrìi, ia, ìis, budaλìi, ia, ìis.
Fatuo, scemo, stolto.	Utùem, i, budàλ, i, it, tevcèλ, i, it. imàrrun, i, it.
Fauci.	Fɛt, i, it, grɛk, a.
Fausto, fortunato, felice.	Fattuescm, i, ilùm, i, it, nafaklìi, ia, ìis, bàftlìi.
Fautore, favoreggiatore.	Nimtāar, i, dàls-cot, i, kscìλtāar, i.
Fava.	Bachèle, a, es, bàʒʒe, a, es.
Faveta, vivanda di fave.	Hàe, ia, es bàchelavet.
Favella, linguaggio, o idioma.	Ghiuhe, a, es, goi, ia, es.
Favella, il favellare, parlare.	Te fòlun, i, it, te bessedùem, i.
Favellamento.	Bissedìm, i, te fòlun, i, it, te convendùem, i.
Favellante.	Folescm, i, it, foletàar, i, it.
Favellare.	Me lakerdùe, me fòle, me convendùe, me bessedùem.
Favellatore.	Fialetâar. i, ghiuntâar, i.
Favellio, favellamento.	Te folun, i, it.
Favente, che favorisce.	Dals-cot, i.
Favilla, scintilla.	Schendìi, ia, deshem, i, schennii, ia, gàzz, a.
Favillare, far favilla.	Me sckèndɛe, me scknnɛem, me cit gàzz.
Favillo, splendore.	Dritt, a, es, rec, a, sckelzim, i.
Favla, favola.	λaf, a, praλ, a, es, maschierìi, ia, ìis, gàc, i, it.
Favo.	Fele, a, sgiue, i, it.
Favolaio, narratore di favole.	Praλegìi, ia, ìis, occhagìi, λaffegìi, ia.

Digitized by Google

Febbricitante, febbrile.	Me èʒʒ.
Febbricitare.	Me pàss èʒʒen.
Febbrìfero, che induce febbre.	Ci po sctin èʒʒen, eʒʒegli, ia.
Febbrifugo, medicamento per cacciar febbre.	Chìna china, bàr, i, it per èʒʒen.
Fecale.	Pléhe, i, it stàncavet.
Feccia.	Aòm, i, bersìi, ia, borlòk, u, ut.
Feccia, escremento del ventre.	Mùtt, i, it.
Feccia, plebaglia.	Gin, ia, es tekciat, hàλk, u ikèc.
Feccioso, pien di feccia.	Plòtt, a, es me λòm.
Feconda.	Me bàrr, a, me fmìi, ia, frɜituescme, a.
Fecondare.	Me fruitùem, me mbeltùe.
Fecondare, il campo.	Me plehenùe, me sctìim plèhen, me mbeltùe.
Fecondare, le bestie.	Me sctìi me hèʒʒun.
Fecondare, la donna.	Me fruitùe, me ràa me grùe, me nkarkùe, me mbàrʒʒun.
Fecondatore.	Mbàrʒʒs, i, it, frujtùes, i, màscuλ, i, it.
Fecondità.	Fruitìm, i, pelsìm, i, frɜt, i, t' pieλun, i.
Fecondo, che porta prole.	Me bàarr, a, es.
Fecondo, campo.	Frɜitùescm, i, are, a, es emire, berecetlìi, ia.
Fedato, contaminato.	Fλìcm, i, it, perlɜem, ndɜem, i, it.
Fede.	Fèe, a, es.
Fedecommesso.	T' lìʒun, i, it.
Fedecommettere.	Me porosit.
Fededegno, degno di fede.	I bèss, a, besnik, u, ut, besctāar.
Fedele, leale, fido.	Besctâar, besnìk, u, ut, fescim, i, it.
Fedele, cristiano.	Kersctèn, i, it, kscten, i, it.
Fedelissimo.	Fort besnik, fort besctāar.
Fedelmente, avv.	Me bessa, besctarisct, fescim.
Fedeltà, lealtà.	Besnickeλèk, u, ut, besctarìi, ia.
Fèdera.	Jestèk, u, ut.
Federato, confederato.	Sciocnūum, i, it, liʒun, i, it nè bèss.
Fedifrago, che rompe la fede.	Ʒʒuescm, i, it bèsses, pâa-bèss, a, es.
Fedita, bruttura, sporcizia.	Fλiciscthì, ia, ʒunnìi, ia, t' perlɜem, i, it.
Fedo, sporco, schifo.	Fλicm, i, perlɜem, i, it.
Fegato.	Muschenìi, ia, lìs.
Felce.	Flir, i, it.
Felice, benevventurato.	Fat mir, i, fattùescm, i, ilùm, i, it, nafakelìi, ia, lìs, baftlìi, ia.
Felicissima.	Fort elume, ia, elumenùescme, ia.
Filicissimo.	Fort lumscm.
Felicità, ventura.	Sellamet, i, nafak, ia, es, bàft, i.
Felicitante.	Lumenuescm, i, ghecùescm, i, it.
Favolare, raccontare favole.	Me kalzùe pràλat.
Favoleggiamento.	Te kalzùem, i, it pràλavet.

Digitized by Google

Favoleggiare, far beffe. schernire.	Me ciestiss, me kèsciun, me kiesciun me perbùs, me pervisc.
Favoleggiatore.	Gasetūur, i, it, ochagìi, ia.
Favolesco, favoloso, favolico.	Pràλuèscm, i.
Favolevolmente, av. favolosamente.	Pràλisct, me gas.
Favomele, favo di mele.	Fel-mialt, i, it.
Favorabile, favorevole.	Rasicm, i, it, pelcisescm, i.
Favorare, favorire.	Me dàl sot, me mbait pàie, me ndimùe.
Favoratore, favoreggiatore.	Ndimentàr, i, it, nnimtâar, i, it, rigiàλ.
Favore.	T' mir, i, ndèer, i, it, sahighìi, ia.
Favoreggevole.	Ndimùescm, i, it.
Favorevolmente, avv.	Beghenisct.
Favoreggiare.	Me ndimùe, me bāa crah.
Favorire, assistere uno.	Me pstetùn, me dàl-sòt.
Favorire, andar a far visita.	Me scùe me pàa.
Favoritamente, avv.	Rasiscim.
Favorita, concubina.	Cùrve, a, es, ruspìi, ia, ìis, grue mbigrùe.
Favorito, chi è in grazia de' grandi.	Idasctun, i, it, hàtrùescm, i.
Favoritore.	Dals-sot, i, rigiàλ, i, it, ndimentàr, i, it.
Fazionario, fazioso, partitante.	Taraffegìi, ia, ìis, ugursùs, i, it, belagìi, ia, ngâass, i.
Fazionato, disposto.	Tecimiλ, i, gàcm, i, it, hàser, i, it, tesλìm, i.
Fazione, statura, effigie, fattezze.	Stàtt, i, fugur, a, t' pâascm, i.
Fazzoletto.	Sciamìi, ia, ìis, fazzolet, i, it.
Febbraio, febbraro.	Flùr, i, it, i dsti mui.
Febbre.	Eʒʒ, a, es.
Felicitare, far felice.	Me lumenùe, me ghecùe, me gacmùe, me nguscelùe, me rahatùe.
Felicitatore, chi felicita.	Lumenùes, i, ghesùes, i, it, nguscelùes, i, it.
Felicitazione, congratulazione.	Te fattùem, i, it, t' urùem, i, urìm, i.
Fello, malvagio, empio.	Cattiλ, i, it, ugursùs, i, it, ipāa-heir, i.
Fellona, fellone, gran ribaldo.	Imaʒ cailos, i, fort scerr, i.
Fellonesco, pieno di fellonìa.	Plott me tekciat, fort-ugursuss.
Fellonescamente, av.	Cattiλisct, mrapsct.
Fellonia, prodizione.	Traʒtìm, i.
Fellonia, perfidia, mancanza di fede.	T' pâa-bess, a, esèse, a, es èmaʒ.
Fellonoso.	Fort gienabet, i, i, fort cattiλ, i.
Feltrare, colare i liquidi.	Me culùem, me keʒʒiλt, me hiek λomin.
Feltrato, colato.	Culùem, i, it, culūum, i.
Feltratura, feltrazione.	Te culùem, i, it, culìm, i.
Feltro, culatojo.	Culùes, i.
Feltro, mantello.	Talagàn, i, it, ghesof, i, it, usof, i, it.
Feluca, piccola nave.	Gièmìi, ia, ìis evòghle, bàrk, a.
Femena, femina, femmina.	Femne, a, es.

Digitized by Google

Femmineo, da femmina.	Graanìi, ia, ìis, femnìi, ia, ìis.
Femminile.	E fèmne, a.
Femminacciolo.	Granùescm, i, femnùescm, i.
Femminilmente, avv.	Granisct, feminisct.
Femorale, ch'è relativo alla coscia.	Koffscie, a, es.
Femore, l'osso della coscia.	Asct, i koffsces.
Fendente, che fende.	Prèes, i, it.
Fendere, passare per mezzo.	Me ràam per miedìss, per giès, me ciâa.
Fendere, dare la prima aratura al campo.	Me livrùe epàra hère.
Fendimento, fessura, spaccamento.	Plasse, a, es, t'ciâam, i.
Fenditore.	Rāas, i.
Feneratore, usurajo.	Faidegìi, ia, ìis, kamatâar, i.
Fenestra, finestra.	Pengièr, a, es, pegier, a.
Fenice, uccello favoloso.	Spèn, i, it perciudscm.
Fenice, cosa rara.	Sen, o càffsc, ia, es raaλ.
Feniceo, rosso.	Kùc, i, it.
Fenile, fienile.	Plèeme, ia, es, cuλ kàstet.
Fenomeno.	Perciud, a, es, hæciæmet, i, hæciæmetlìi, ia, mrecùλ.
Fera, fiera.	Bisc, ia, es.
Ferace, fertile, fecondo.	Frsitùescm, i, berecetlìi, ia ìis.
Feracità, fertilità della terra.	Berecèt, i, it, bollèk, u, ut.
Ferale, lanterna, fanale.	Fenèr, i, it, drìtt, a.
Ferale, funesto, mortifero.	Helmuèscm, i, it, cararlìi, gederlìi.
Ferculo, arnese.	Halàt, i, it.
Feretro, bara, cataletto.	Àrch, a, es dèkunit.
Ferezza, fierezza.	Egherzìi, ia, ìis, t' pa-insaf, i, it.
Feria, dì festivo.	Fèste, a, es.
Feriare, far vacanza, far feria.	Me pùsciùe, me fèstùe.
Feribile.	Ci plagohet, ci varròhet, varrùescm,
Ferigno, ferino, bestiale.	Ièger, i, it, iègre, i, it, sctàc, a.
Ferimento.	T' ɜɜerun, i, it, te varrùem, i, it, t' plagùem, i.
Ferinità, ferità, crudeltà.	Eghertìi, ia, ìis, misurìi, ia.
Ferire, colpire.	Me ɜɜer, me plagùe, me varrùe, me pusckùe.
Ferita.	Vàrr, a, es, plagh, a, es.
Feritora.	Tabb, i, bìrr, a.
Feritore.	Plagùes, i, it, ivràss, i, it, giaksur.
Ferma, accordo.	Godìi, ia, ìis.
Fermamente, avv.	Fortscìm.
Fermaglio.	Ɜɜumùλ, a, es.
Fermamento, fortificazione.	T' ndàlun, i, te forzùem, i, it, forzìm, i.
Fermante.	Ndalès, i, it, pusciùes, i, it.
Fermanza, sicurtà, mallevaria.	Dorcònli, ia, ìis.
Fermare, arrestare.	Me nal, me ndàl, me mbàit, me mbet.
Fermare, assicurare.	Me segurùe, me ɜɜemelùe, temelùe.

Digitized by Google

Fermare, credere fermamente. Me bessùem saglam me gi‡‡ cèmer.
Fermata, pausa. Lezìm, i, puscìm, i, it, te ndalun, i, it.
Fermatura, arresto dell' oriuolo. Te ndàlun, i, it sahàtit.
Fermentare. Me àr‡, me pièk, me càlbet, me frøm.
Fermentazione. T' àr‡un, i, it, te piekun, i, it.
Fermento, lievito, fermentato. Mbrùm, i, brūm, i, it, t'ar‡un, i.
Fermezza, perseveranza, durazione. Cindrìm, i, it, durim, i, it, duruk, u.
Fermissimamente, avv. Me gi‡‡ fucìi.
Fermo, forte, costante. Fort, i, it, ngullum, i, duruk, u.
Fermo immutabile. Pāa uderrùem, i, temelùem, i, pà luitun, i.
Fermo, senza moto. Pa licundun, i, pa lotun, i.
Fero, fiero, feroce. Fort kec, i, sert, i, it, iegre, i, it.
Feroce, animoso nel combattere. Fort trìm, i, it, luftâar, i, it, cemerùescm puschetâar, i.

Feroce, crudele. Pâa insaf, i, it, pàa ‡ìmtun, i, it, pàa miscriir, ia, es, pa dascnìm, i.

Ferocia, fierezza, crudeltà. Egerzìi, ia, ìis, t' pàa miscriir, ia, misurìi, ia, ìis, t' pa insaf, i.

Ferragosto, il primo di agosto. Epàre, ia dit n' gùst.
Ferraio, fervaro. Cuvàcc, i, it, miescter, i hèkuravet
Ferraiolo. Talagàn, i, gißbb, a, es, gheeof, sgùu,
Ferrame, ogni ferro. Hèkùr, i, it.
Ferramento, arnese di ferro. Halat, i hèkurit.
Ferrare, mettere i ferri ai cavalli. Me mbà‡‡ kâalin.
Ferrata. Pegèr, a, o pengèr, a, es prei hèkurit.
Ferrato il cavallo. Mbà‡‡un, i, it.
Ferratore, chi ferra. Alban, i, it.
Ferratura. Te mbà‡‡un, i, it.
Ferravecchio. Resper, i hekurave t' vietra.
Ferreo, di ferro. Ihèkur, i, it, prei hekurit.
Ferrerìa, massa di ferramenti. Scium hèkurat basck.
Ferretto, mezzo canuto. Giss-‡‡inun, i, it.
Ferriata, ferrata. Peger, o pengèr, a, me hèkurit.
Ferrièra, fucina del ferro. Fark, a cu punòhet hèkurat.
Ferro. Hekkur, i.
Ferro da cavallo. Patcùe, oi, it.
Ferruminare, saldare. Me ngit, me plk.
Fersa, ferza. ‡‡ùpre, a, es.
Fertile, fruttifero. Frøitùescm, i, berecètscm, i.
Fertilezza, fertilità. Berecetlìi, ia, ìis, t' frøjtùescm, i.
Fertilizzare, render fertile. Me plehenùe, me frøjtùem.
Feruggine, rugine. Drèsch, u, ut.
Ferula, sferza, staffile, nervo. ‡‡ùper, a, es, kangik, u, ut, gherbàcc, i.

Fervente, cuocente, bollente. Fort nzèet, i, it, zèet, i, it, pèr‡iarscm, i.
Fervente, premuroso. Celscm, i, celtâar, i.
Ferventemente, avv. Celscìm.
Fervenza, fervore, veemenza. Te nzèet, o t' zèet, i, it, celtarìi, ia.

*

Digitized by Google

Fervido.	Ɛelτâar, i. ɛelùescm, i.
Fervore.	Ɛēeλ, i t' màɾ.
Ferzare, percuotere.	Me ɾɾuprùe, me râam me zzùper, me rreh.
Fescennino, licenzioso, osceno.	Pùsct, i, it, pɛɑavèngh, u, fλìcm, i.
Fescina, corba da vendemmiare.	Coffìn, i, it, scpoort, a.
Fesso, piccola spaccatura, fessura.	Plàss, a, es, cìâam, a.
Festa.	Fèst, a, es.
Festa comandata.	Fest-urɾnùeme, a.
Festaiolo, festante, festeggiante.	Festuèscm, i, it, icot, i fèstes.
Festanza, festeggiamento, festeggio.	Te lùttun, i, it, fest, a, es.
Festeggiare, solennizzare con festa.	Me bāa fèst, me lùttun fèst, me festùem.
Festevole, gioioso, festante.	Ghecùescm, i, it, ngusceλùescm, i.
Festevolissimo.	Fort ghecùescm, fort festùescm.
Festichino, di colore verde chiaro.	Verɾ cèlun, i, it.
Festinanza, festinazione.	Scpeitim, i, scpeiteλèk, u, ut, vràp, i, it, te scpeit, i.
Festinare, sollecitare.	Me ngut, me scpeitùem, me bāa fèrk.
Festinatamente, av.	Scpeitscim, scpeit fòrt, vrap, tui ngàam.
Festino, trattenimento di ballo.	Kezzim, i, it, o kazzìm, i, hèngh, u.
Festino, sollecito, presto.	Scpeit, i, it, ceschìn, i, it, scpeitùescm, i.
Festività, piacevolezza, gentilezza.	Scerbesλek, gaɛmènd, i, it, nierɛìi, ia.
Festivo, giorno.	Festùescm, i, it.
Festoccia, complimento di parole.	Ndèr, i, it, sahighìi, ia, nierɛìi, ia.
Festivo, allegro, letizioso.	Ghecùescm, i, it, gaɛmendùescm, i, it.
Festosissimo.	Fort ghecùescm, fort ngusceλùescm, i.
Festuca, piccolo fuscellino di paglia.	Scible, a, es, tesc, ia, es evòghle.
Festare, partorire delle galline.	Me voùe, me bom voha.
Fetente, puzzolente, fetido.	Cielpscm, i, it, ēer, a, es ekèc.
Fetere, render fetore, puzzare.	Me cielp, me àrɾ èeren e kèc.
Fetido, disonesto, sporco.	Fλicm, i, it, ndλem, i, pegàam, i.
Fedidissimo.	Fort flicm, fort cielp.
Feditamente, avv.	Cielpscìm.
Fetificare, formare il feto.	Me, ɛan fòscgnen.
Fetitoso, pieno di fetore.	Fort cielp, fort kelbet.
Feto.	Fòscgne, a, es.
Fetore, odore cattivo.	Cielpsine, a, cèr, a, es e kec, kelbissiin, a, es.
Fetta.	Felle, a, es, zopp, zòppa, es, grim, a, es.
Fettuccia, fetta.	Fellec, a.
Fettuccia, nastro.	Scerìt, i, it.
Fettucciaio, fabbricante di fettuccie.	Sceritgli ia.
Fendatario.	Cispcìi, ia, cisflékgìi, ia.
Fendo.	Cisflek, u, bastine, a.
Fiaba, favola, fandonia.	Gac, i, pràλ, a, e, λàf, a.

Digitized by Google

Fiacca, strepito, fracasso.	Kelʒʒìtme, a, bumbulλìm, i, ɛciurm, i
Fiaccagota, ciocca di capelli.	Giɛlɛff.
Fiaccamento, fiacchezza, debolezza.	Lighsctìi, ia, iis, te lòʒun, i, it, t' mbètun, i, t' keputun, i.
Fiaccare, straccare, affievolire.	Me lòʒun, me lighsctuè, me kèput.
Fiaccato, da fiaccare.	Keputun, i, lòʒun, i, it, mbètun, i, it.
Fiaccato, misero, infelice, disgraziato.	Imier, i, it, ipàa nafàk, u, ut, pàa baft, i, isciùom, i, ciɛciāar, i.
Fiaccatura, mancamento di forze.	Te lòʒun, i, it, te mbètun, i, it, te pàa t' fucii t' keptun, i.
Fiacco, fievole, stracco.	Lòʒun, i, it, mbètun, i, it, keputun, i.
Fiacco, rovina, strage.	Reenìm, i, it, kèrʒìi, ia, iis, teprèem, i.
Fiaccola, facella di pino.	Pisc, ia.
Fiaccola, fiammella.	Drìtt, a, es.
Fiàla.	Scisc, ia, filtàr, i, it, gastàr, i, it, brìk, u, ut.
Fiale, stanza, nido delle api.	Ciele, a blètavet.
Fiamma, vampa.	Flàk, a, es
Fiammante, fiammeggiante.	Flakùescm, i, it, caλun, i, it, neɛun, i.
Fiammare, dar fiamma.	Me sctìi, me ʒan flàk, me ndèɛun, me càλ.
Fiammeggiare.	Me sckelzɛe, me flakùrùe, me sckan dɛe, me vetùem.
Fiammèggiare, accendersi d'amore.	Me hìi dascnim, meu dàsctun.
Fiammispirante, acceso di sdegno.	Fort iʒenuescm, i, it, fort iʒet, fort ʒʒiltscm, i.
Fiammore, infiammamento.	Te ndeɛun, i, it, te flakùescm, i, it.
Fiancare, far forti i fianchi.	Me forzùem carlockt.
Fiancata.	T' rāam, i, it me ɛcengìi kàalin.
Fiancheggiare, toccare il fianco.	Me prèk, me ʒʒer n' bλiin.
Fiancheggiare, dare aiuto, fare spalle.	Me mbàit paie, me dal-ɛòt, me nimùe.
Fianco.	Corlòk, ut, ut.
Fianco, lato, canto.	Cràh, i, àne, a, es diaʒʒeʒʒ, ià stremait.
Fiandrone, spaccone.	Gembàs, i, ciamàɛ, i, levdùescm, i.
Fiasca, fiasco grande.	Càng emaʒ, gastàr, ia, emaʒ.
Fiascheggiare, comprare vino a fiaschi.	Me blée vèen me gastare.
Fiasco.	Gastàr, ia, es, cànge, ia, es.
Fiata, volta, av.	Her, a, es, herscme, a.
Fiatamento.	Te màrrun, i, it frèmen.
Fiatare, respirare, abitare.	Me màrr frèmen.
Fiatare, vivere.	Me jetùe giâaλ, me jurnùe, me giλit, me ghiat jeten.
Fiatare, soffiare.	Me frɛɛm.
Fiato, alito.	Avuλ, i, frɛɛm, a, es.
Fiatolo, fittajuolo.	Ciɛpcìi, ia, cifcìi, ia, iis.
Fibbia.	Ciampare, a, es.
Fibbiaio, chi vende fibbie.	Ciampareglì, ia, iis.

Digitized by Google

Fibbiare, affibbiare.	Me sctìi ciamparat.
Fibra.	Dēei, it, deλ, i.
Fica.	T' màrren grùes.
Ficaia, albero del fico, frutto, fico.	Fìk, u, ut.
Ficato.	Buk, a, et prei ficive.
Ficcamento.	Te sctìim, i, it mbrènda, te ngùlun, i, it.
Ficcanaso, indiscretamente curioso.	Bergùescm, i, it.
Ficcare.	Me sctìim, me ngùl me còrt.
Ficcatoia, terreno paludoso.	Cannèt, i, berrak, hùrx, a, lòcc-scium.
Ficoso, noioso, smorfioso.	Imercicm, i, it, ibesdissun, i, it.
Fida, terreno par pascolo del bestiame.	Culot, a, es baktive.
Fidagione, sicurtà malleveria.	Dorcònìi, ia, ìis.
Fidale, fido.	Akikat, i, ibess, a, es, besnìk, u, ut, besctāar, i, it, fescìm, i.
Fidanza, sicurtà, promessa.	Dorcònii, a, iis, premtìm, i, kùsct, i.
Fidanzare, far fidanza.	Me hìi dorcòn, me segurùe.
Fidanzare, dar fede di sposo.	Me fiue, me fòl diàl, ià cìch.
Fidare.	Me zāam bess, me pàss udain, me hìi nè bèss.
Fidarsi.	Meu zāa bèss.
Fidata, giuramento di fedeltà.	Bèe, ia, es.
Fidatamente, av.	Akikatscìm, besctarisct.
Fidato, reale, sincero.	Fescim, bèsnik u, ut, bescțàr, i, akikatscm, i.
Fidecommesso.	Vecil, i, it.
Fidecommettere.	Me sctìi dorcòn.
Fideiussione, mallevadoria.	Dorcònìi, it, iis.
Fideiussore, chi fa malleveria.	Dorcòn, i, it.
Fidente, fido, fidato, fedele.	Ercìi, ia, ìis, besctâar, i.
Fidenza, vedi fidanza.	Usdai, ia, et, scprèss, a.
Fidissimo.	Fort akikat, fort besnìk, fort besctàr, fort fescìm.
Fiducia, speranza.	Scpenès, a, usdaj, ia, iet, scprèss, a.
Fiduciario.	Vecil, i, it.
Fiele.	Tambλs, i, tàmxx, i, it, tàmelxx, i, it.
Fiele, bile.	Venēer, i, it.
Fienaia, falce da fieno.	Còss, a, es.
Fienile, ove si ripone il fieno.	Plēeme, ia, es, o cùλ casctet.
Fieno, erba secca.	Ssàn, i, it, ssàne, a, es.
Fiera, animale salvatico.	Biscie, ia, es eger.
Fiera, mercato.	Pacàar, i, it.
Fiera, mercato di più giorni.	Panegièr, i, it, panagièr, i.
Fieramente, avv.	Pa-miscerier, o pa miscriir.
Fierere, ferire.	Me xxèrun, me plagùe, me varrùe.
Fierezza, qualità di fiera.	Sèrteλèk, u, ut, egherzìi, ia, ìis, misurìi.
Fierissimo.	Fort trembscim, i.

Digitized by Google

Fierità, crudeltà, fierezza.	Egherzìi, ia, ìis, sertelèk, u, ut.
Fiero, crudele, feroce.	I pā dascnim, i, i pāa ʒìmtun, i, it, i pāa misciriere, itremscim.
Fievile, fievole, debole, di poca forza.	Ilìgh, u, ut, smùnt, i, pāa takàt, i, it.
Fievolezza, fievolità.	Lighsctìi, ia, ìis, te pāa fucìi, ia.
Figere, ficcare, arrestare, ferire.	Me ngùl, me ndàl, me ʒʒèr,
Figlia, figliuola.	Bii, a, is, biie, ia, es, vaice, a, ciche, a.
Figliare, partorire.	Me lēe, me bāa fmii, me pièl.
Figliastro.	ʒʒiester, i, pasterk, u, ut.
Figliatura, il parto medesimo.	Fmìi, ia, ìis, pielì, a, es
Figliazione, figliuolanza.	Bii, te, fmìi, ia ìis, bjenìi, ia.
Figlio, figliuolo.	Bijr, i, it, dial, i, it, pielì, a, es, fmii, ia.
Figlioccia.	Famùl, a, es, nùn, a, es.
Figlioccio.	Famul, i, it, nun, i, it.
Figmento, finzione.	T' sctirun, i, erresceme, a, traʒtùm, i.
Fignolare, rammaricarsi.	Meu peɛmetùe prei t' ʒimtunit drèʒes
Fignolo, piccolo ciecione.	Drèʒ, a.
Figolino.	Fugur, a, o figur, a, es evoghle.
Figolo, vasellaio.	Vorbegìi, ia, ghèrciachegìi, ia, ìis.
Figura, aspetto.	T' pāascm, i, ftɛr, a, facie, ia, fàge, ia.
Figura, immagine.	Figur, a, fugur, a, baɛaret, i, ritrat, hie, ia, es, scemeltɛr, a.
Figura, parabola.	Scembeltɛr, a, scemelìtɛr, a, scɛmilìtɛr, a.
Figurabile.	Pāascm, i.
Figuramento, figurazione.	T' pāascm, i.
Fgurare, fare, dar figura.	Me ngiɛe, me bāa, me scrùe figurat.
Figuratamente, av. figurativamente.	Scembelìtɛrisct.
Figurato.	Scembelìtɛem, i.
Fila.	Resct, i, rènd, i, it.
Filaccia.	Sctièrune, a, es.
Filaloro.	Kujungìi, ia.
Filamento, filo di lino.	Pèn, i, it lìnit.
Filantropia.	Hàter, i, dasctnìi, ia, ìis, dascnìm, i, it per nierɛt.
Filantropo.	Hatrùescm, i, dasctnùescm, it, it per nierɛt.
Filare, unire il pelo di lana.	Me tièrr.
Filarmonico, amante di musica.	Cialghegii, ia, kanketàr, i, daìi, ia.
Filastrocca, lunga noja.	Merɛìi, ia, ìis eghiat.
Filato.	Tièrrun, i, it, pèn, i, it.
Filatoiaio.	Cecherkegìi.
Filatoio, strumento da filar seta, lana.	Cechèrk, u, ut.
Filatore.	Tierrs, i, it.
Filatura.	Te tièrrun, i, it.
Filettare, adornare con filetto d' oro.	Me ràam me telisc t' āarit.

Digitized by Google

Filibustiere.	Cussāar, i, haiduk, u, giagaidûur, i.
Filiggine, materia nera.	Ciagie, ia, es, psctìm, i, it.
Filigrana, lavoro fino in oro o argento.	Te goditun, i, it me telisc t' āarit, o serm.
Filippo, nome.	Filipp, i, it.
Filo.	Pèn, i, it.
Filologo, amator del parlare.	Ghiuntāar, i, it, ghiuhetāar, i, foletāar, i, fialetâar, i.
Filomela, filomena, usignolo.	Bɜ̀lbɜ̀l, i, it.
Filondente, sorta di tela rada.	Pelhur, a, es ràλ.
Filone, traccia.	Giɜrme, a, ferchèm, ia, es, giurme, a, es.
Filosofa, filosofessa.	Dietarèsc, ia, es, dietàre, ia, es.
Filosofare, filosoficare.	Me convendùe, me bessedùe, me fol me arrsɜe.
Filosofia, scienza delle cause.	Die, ia, es sebètavet.
Filosofo.	Dietàr, i. it, diiscm, i, it.
Filtro, malìa.	Sctrighnìi, ia, mungìi, ia, ìis, te liʒun, i, it, mgnìi.
Filugello, bigatto.	Bùb, a, es, crɜm, i mundascit.
Filunguello, fringuello.	Cògh, u, ut, bɜ̀lbɜ̀l, i, it ikec.
Filza.	Rèsct, i, it.
Fimbria, orlo di veste.	Schegn, i pètegut, o petekut.
Fime, fimo, sterco, letame.	Plehēe, ei, it, mut, i.
Finalmente, avv.	Ndevone.
Finale, ultimo.	Mbràm, i, it, mràm, i, ipòscter, i.
Finanza, tesoreria.	Hasne, a, es, vistarìi, ia.
Finanziere.	Giɜmɜrɜ̀kgìi, ia, ìis, giɜmrɜkgìi, ia.
Finare, cessare, finire.	Me crɜe, me marùe, me sóss, me bitiss.
Finattantochè, finchè, av.	Ndèri, deri.
Fin d'adesso, av.	Deri tasc, cetàsc, màa.
Fin d'allora, av.	Ciɜsc athère.
Fine.	Sosm, i, it, merāam, i, mbràme, ia, es, mbarìm, i, it.
Fine, sottile, minuto.	Hoλ, i, it.
Finestra.	Pegerie, ia, pengèr, a, es, balcùe, i.
Finestrone.	Pengèr, a, es emàʒ.
Finestraro, chi fornisce le finestre di telari.	Landetāar, i, miescter, i drùnavet.
Finezza, sottigliezza.	T' hoλùem, i, it, hoλim, i
Finezza delicatezza di lavoro.	Marifet, i, miesctrìi, ia, ìis.
Finezza, cortesia, carezza.	Scerbesλek, u, nierɛìi, ia, sahighìi, ia, ìis, perghecim, i.
Fingente, che finge.	Sctìis, i, masctrùes, i, it, rrenzàr, i, it, rrènz, a, es.
Fingere, simulare.	Meu sctirun, meu sctìi.
Fingimento.	T' sctirun, i, traʒtim, t' masctrùem, t' rrèitun, i, it, t' sctìimun, i.

Digitized by Google

Finimento, compimento.	T' crɐem, i, te marùem, i, it, te sòssun, i, it, marìm, i.
Finimondo, fine del mondo.	Te marùem, i, it scecuλit, te sòsm, i.
Finimondo, ultimo confine della terra.	Mbràm, i, it schèi t' ʒèut, o dɐλgnāas.
Finimondo, gran rovina.	Rrenim, i, ecèce, a, es emàʒ, kerʒìi, ia emàʒ, kecie, ia emaʒ.
Finimondone, timidissimo.	Fort tùttescm, i, it, fort frigùescm, i, it.
Finire.	Me bitis, me sòss, me marùem, mbarùem, me crɐe.
Finire bene.	Me marùe māar.
Finire, la vita.	Me dèkun, me marùe jeten.
Finita, compimento, termine.	Te marùem, i, it, te sòssun, i crèit.
Finitezza, esatto finimento.	Te mbarùem, i, it crèit, marìm, i creit.
Finitimo, confinante.	Megg, i, coiscìi, ia. ìis.
Finito, perfetto, terminato.	Mbarùem, i, it, sòssun, i, it, sòsm, i.
Finitore.	Crɐes, i, mbarùes, i, it, mbarùescm, i, it.
Finitura, cosa finita.	Te marùem, i, it crèit, t' sossunit creit.
Fino, perfetto, eccellente, ottimo.	Fort imir, i. it, fort saglam, i.
Fino, sottile.	Hoλ, i, it.
Fino, sino, infino, perfino.	Ndèri, ciɐnsè, deri.
Finocchio.	Merahìe, ia, ies, meraj, it.
Finora, infino ad ora, av.	Alàa, nderi tàsc.
Finta.	Erreiscme, a, scerr, a es.
Fintaggine.	T' sctìim, i, t' sctirun, i.
Fintantochè, finattantochè, av.	Ndèri, deri.
Finto, simulato, bugiardo.	Sctirun, i, sctijm, i, it, rrènz, a.
Finto, contraffatto.	Ngatrùem, i, nderrùem, i, it, ndrɐsc, i, it.
Finzione.	T' Sctirun, i, veletìi, ia, ìis, veλecinìì, ia, ìis.
Fio, gastigo, punizione.	Zahmet, i, kasctighìm, i, it, mùnd, i, it, gaɛèp, i.
Fioccare.	Me rèsc, me ràam bòr.
Fiocco.	Tùff, a, es.
Fioccoso, canuto.	ʒʒìgnun, i, it, ʒʒìlin, i, it.
Fiochezza, fiocaggine.	Te màrrun, i cànit, pāa cāa, i, it.
Fiocina, pettinella per colpire i pesci.	Terfùrk, u, ut.
Fioco, che favella alquanto fioco.	Pāa cāa, i, it, cāa mscelun, i.
Fioco, debole, timido.	Tùtscm, i, ilìgh, u, ut nè cèmer, pāa cember, a, frigùescm, i.
Fionda.	Bahe, a, et.
Fioraglia, fiamma di paglia o stoppa.	Flàk, a, es prei càstes, o sctùpes.
Fiorame.	Lùle, a, es scium bàsck.
Fiorare.	Me lulɛùe, me lulùe.
Fiordaliso, giglio.	Zammàk, u, ut, ligl, i, it.
Fiorata, schiuma che fa il vagello.	Schùme, a, es cusìit.
Fiorato, tessuto a fiori.	Lulɛùem, i, scrùem, i, it me lùla.

Digitized by Google

Fiore.	Lùle, a, es.
Fiore di farina.	Maje miλ, i.
Fioreggiante.	Lulùescm, i, lulɛùescm, i.
Fioreggiare, fiorire.	Me kien mè lùla, me lulùe, lutɛcùe.
Fioretto, checcessia scelto, grazie.	Ndèr, i, it, sahighìi, ia, iis, nierɛìi.
Fiorino, moneta austriaca.	Svanzìch, u, ut.
Fiorito.	Lulùem, i, it, lulèɛùem, i, it.
Fiorita, moltitudine di fiori.	Lúla, at scium.
Fioritezza, stato di ciò ch' è in fiore.	Terìi, u, ut, lulɛcim, i.
Fiorito, pieno di fiori.	Plott me lulat, o lula-scium.
Fioritura.	T' lulɛcùem, i.
Fiottare, ondeggiare a fiotti.	Me kien fortuna, me pass mot ikec.
Fiottare, borbottare.	Me belbeɛùe, me fòl vet me veti.
Fiotto, marea.	Vāaλ, a, es, talàss, i, it.
Fiottone, che brontola sempre.	Foletâar, i, fòlès, i, it scium.
Firma, sottoscrizione di proprio pugno.	Te scrùem, i, it me dòr t' vèt.
Firmamento, il cielo stellato.	Cieλ, i, it, cieλ, a, es, firmament, i.
Firmano.	Firmàn, i, it.
Firmare, sottoscrivere.	Me vendùem dòren vèt nè fùnd lètres.
Fisare, fissare.	Me ngul sɛɛt, me kciɛr mir, me msɛe.
Fiscella, cestella.	Scpōort, a, coffin, i, it.
Fischiamento, fischiata.	Vescλìm, i, it, viscλim, i.
Fischiare, sibilare.	Me vescλùem, me viscλùe.
Fischiata, scherno, derisione.	Gac, i, it, mascherìi, ia, ciestìi, ia.
Fischiatore, chi fischia.	Vescλùes, i, it, viscλùes, i.
Fischio.	Vescλim, i, viscλim, i.
Fischio degli orecchi.	Bumuλim, usctìm, i, it, viscλim, i, it. vèscve.
Fiscina, fescina.	Coffin, i, it, scpōort, a.
Fisco, publico erario.	Hàsne, a, es, sendèk, u, ut, vistâar, i.
Fisica, scienza della natura.	Die, ia natɛres.
Fisicare, fantasticare.	Me haλakat, me kerkùe me men.
Fisicamente, av. realmente.	Saglam, pertevertete, pa sciɛbelìi.
Fisicoso, che si oppone.	Cundertâar, i.
Fisionomia, fisonomia.	T' pâascm, ftèr, a, es, facie, ia, es.
Fiso, fermo a considerare.	Cuitùescm, i, it, permendùescm, i.
Fissamento di mente.	Vesves, i, it.
Fissare, guardare con occhi fissi.	Me nguλ sɛɛt, me msɛe.
Fissare, determinare, stabilire.	Me urʒenùe, me bāam, me godit.
Fissazione, fisso pensamento.	T' mendùem, i, it, mendìm, i, it fort.
Fissezza, immobilità, stabilità.	T' ngùlun, i, duruk, u, t' foort, i, t' temelùem, i.
Fississimo.	Fort duruk, fort ʒʒemelùe, fort nguλ.
Fisso, fermo, stabile.	Temelùem, i, ngulun, i, it, durùk, u, foort, i.
Fisso, trafitto.	ʒʒèrun, i, it, depertùem, i, it.
Fissura, fessura.	Plasse, a, es, ciāame, a.
Fistola, piaga vecchia.	Kìme-giāaλ, a, vàrr, a, es eckèc.

Digitized by Google

Fistolo, diavolo.	Drècc, i, diāaλ, i, imaλkùem, i, sciaitàn, i, diemn, i, it.
Fitto, prezzo della cosa affittata.	Ciràa, ia, as.
Fitto, folto, spesso, denso.	Trucc, i, tràsc, i, sctrengùescm, i.
Fitto, ficcato, trafitto.	Ʒèrun, i, ngulum, i, it, depertùem, i, it.
Fittuario, fittajuolo.	Cisfcìi, ia, ciffecìi, ia, lis, cispcìi, ia.
Fiumaia, fiumana, allagazione.	T' marrunit ui fuscen.
Fiume.	Ui, it, lsm, i.
Fiutafati, chi spia i fatti altrui.	Scpignun, i, it, pergùes, i, it, capuzàr, i.
Fiutare, attrarre l'odore col naso.	Me màrr cèren.
Fiuto, sentimento dell' odorato.	T' marrun, i, it cèren.
Flabello, ventaglio.	Savergàn, i, it.
Flaccidezza, languidezza.	Lighesctìi, ia, t' keputun, i, it, t' pa fucìi, ia.
Flaccido, languido, floscio.	I ligh, u, ut, lòʒun, i, pa hsvet, i.
Flagellamento, flagellazione.	Te rāahun, a, es me stàghen.
Flagellante, flagellatore.	Râass, i, it.
Flagellare.	Me rreh, me rrāah, me rrâam, me ràffun.
Flagellare, travagliare.	Me mundùe, me ʒan zahmèt, gacèp.
Flagellifero, armato diflagello.	Armatìssun, i, it me stàghen.
Flagello, verga, bastone, o altro.	Ʒʒùper, a, es, staghe, scòp, i, kangik, u, gérbàcc, i, it.
Flagello, rovina, gastigo.	Sciuplak, a, castighìm, i.
Flagizio, scelleratezza.	T' kecie emaʒ, ecece, a, es emàʒ, scerrìi, ia emàʒ, scemtìm, i.
Flagizioso, scellerato, ribaldo.	Fort cattiλ, i pa-haeir, i, fòrt ugursùs, i, it, gienabet, i.
Flagra, sferza, staffile.	Ʒʒùpre a, es, kangìk, u, gerbàcc, i, it.
Flagrante crimine.	Tui bom fain, tui giet nè fai.
Flagrare, ardere, avvampare.	Me ndècun, me càλe, me ʒan flalk.
Flanella, pannina leggiera.	Fanèlle, a, es.
Flato, vento che si genera negli intestini.	Porʒ, a, es, pierʒ, a, es.
Flatuoso.	Porʒàfcm, i, it, pierʒafcm, i.
Flautista, suonatore di flauto.	Cavaλgìi, ia.
Flauto.	Cavàλ, i, it.
Flavo, biondo.	Kùc, i, it.
Flebile, lagrimevole.	Lotùescm, i, vaitùescm, i, ʒimscm, i.
Flebotomare.	Me màrr giàk, me zier giak.
Flebotomista, chi cava sangue.	Ekìm, i, it, gerâa, ai, it.
Flemma, catarro.	Kelbac, i.
Flemma, pazienza.	Durìm, i, sàber, i.
Flemmasia, infiammazione qualunque.	Flak, a.
Flemmatico, che difficilmente si adira.	Durùescm, i, it, saberlìi, ia, iis.
Flessanime, pieghevole, flessibile.	Keʒʒsescm, i, ndiguèscm, i, it.
Flessibilità.	T' kʒʒsescm, i, t' sieλun, i, it.
Flessione, curvatura, flessura.	Te ùlun, i, it, te stremnùem. i, it.

Digitized by Google

Flesso, piegato.	Sctrèmnun, i, sctrèm, i, it, sctrèmbet, i, it.
Flessuoso, che è flesso.	Sctremescm, i, it.
Fleto, pianto.	Vai, it, vàitìm, i, it.
Flettere, piegare.	Me ùng, me ùl, me sctremnùe.
Flinguello, fringuello.	Bɐlbɐ̀l, i kec, i, it.
Florescenza, fioritura.	Te lulùem, i, it, te lulɛcùem, i.
Floridamente, av.	Lulɛuescim.
Floridezza, che è pieno di fiori.	Plot me lula.
Florido, che è in fiore.	Lulɛùem, i, me lùle, a, es, lulùem, i.
Florido, vago, bello.	Ibukkur, i, hièscm, i, t' pâascm, i.
Florido, in ottimo stato di salute.	Fort-scnosc, fort scndosc.
Floscio, fievole, snervato, fiacco.	Iligh, u, ut, keputun, i, it, pà takat, i.
Flotta, armata navale.	Usctrìi, ia deetìt, donome, a, es, miraλai, it.
Flottare, galleggiare.	Me ndèit permì ui, me scùem per uin.
Flottiglia, piccola flotta.	Pak-usctrìi, ia.
Fluente, che fluisce.	Rieʒscm, i, it.
Fluido.	Àvuλ, i, it.
Fluire, scorrere come fluido.	Me scùem si ui, me rièʒ si ui.
Flussibile, corrente.	Rieʒscm, i.
Flussibilità.	T' rieʒun, i.
Flussione, malattia.	Pɛɛmetìm, i.
Flusso di sangue.	Smut, a ɛèmer, t' dalun, i, it, o t' ʒiem, i, it giàk.
Flusso, dissenteria.	T' sɐrdìssun, i, it bàrkut.
Flusso, moto periodico del mare.	Battisse, a, es, talàɛ, i, it, vaàλe, a, battizz, a, t' rittunit t' menguemit vaλave.
Flutto, onda.	Talàss, i, it, vāaλe, a.
Fluttuante, incerto, dubbioso.	Sciɐblìi, ia, ìis, drùescm, i.
Fluttuare, essere dubbioso.	Me drùe, me kien sciɐblìi, me pass scibl.
Fluttuazione, perturbazione d' animo.	Psctieλim, i, turbuλim, i, te perɛiem, i t' scpirtit.
Fluttuoso, tempestoso.	Fortùne, a, es, mott ikec, i, it.
Focaccia.	Kulàccie ia, es, pogaccie, ia.
Focaja, pietra da fuoco.	Gùur, i, it pùsches.
Foce.	Grɐk.
Foccilata, sparo di focile.	Krìss, a e pùsches, te citun, i, it pusches.
Focile, acciarino.	Ciark, u, ut pùsches.
Focile, fucile, schioppo.	Pùsch eghiàte, a, es.
Focina, fucina.	Dugai, dugàia, gnes.
Foco, fuoco.	Ɛierm, i, ɛiàrm, i, it, ziarm, i.
Focolare, ove si fa fuoco.	Vòtre, a, es, ugiak, u.
Focone, bragiera.	Tangàr, i, ii.
Focoso, infocato.	Perɛiàrscm, i, it.
Focoso, d'animo caldo.	Sert, i, it, zɛ̄et, i.
Fodera, soppanno.	Asctàr, i, it.

Digitized by Google

Foderaio, chi fa fodere di pelliccia. Ciʁrcìi, ia, ìis, ciʁrkgìi, ia.
Foderare, metter la fodera. Me vandue, me kepp asctarìn.
Foderatore, chi fodera. Terzìi, ia, ìis.
Foderatura. Te vendùem, i astàrin.
Foga, impeto, furia. Utìm, i, scpeitelèk, u, ut, scpeitim, i, vrap, i, furìi, ia.

Fodero, guaina. Miiλ, i, mieλ, i.
Fogaccia. Pugaccie, ia.
Fogare, volare con velocità. Me fluturùem, me flitrùe vrap.
Foggia, guisa, maniera. Dor, a, turlì, mnèr, a, mendèr, a.
Foggia, modo di vestire. Scemeltèr, a, cacùem, i, adet, i.
Foggiare, far foggia, formare. Me ndrecc, me vendùe, me godit.
Foglia, fronda. Giez, a, flèt, a, es, dùsch, u, ut.
Foglia di gran turco. Taλ, a kalamonit.
Fogliare, produr foglie. Me sctìi, me git, me dàl fletat.
Fogliato, pien di foglie. Plott, a me flèta, flet, a, es sciùm.
Foglietta, misura. Giʁs-och, a, es.
Foglietto, biglietto. Letter, a, es evòghle.
Foglio, carta da scrivere. Tabàk, u, ut.
Fogna. Cenèf, i, it, ciʁngh, u, ut.
Fognare, far fogne. Me bāa, me vendùe gropt per rzii.
Foia, libidine smodata. Cièf, i, it, discir, i, it me bāa fλicisctìi.
Foioso, libidinoso. Fλicm, i, it, ndèem, i, curvâar, i.
Fola, baia, favola, ciancia. Λaf, a, pràλ, a, es, gàc, i, it, maschèrìi, ia.
Folcere, puntellare. Me psctet, me vandùe, me sctijm dʁrekun, ciandren.

Folgorare, folgoreggiare. Me sckrep, me râam rrfeia.
Folgorato, fulminato. Mʁtun, i, it prei rrfeiet.
Folgorato, precipitoso, rapido. Ngùcm, i, it, utùescm, i.
Folgorato, ricco, magnifico, splendido. Bègat, i, giʁmèrt, i, it, sevapciāar, i.
Folgorazione, lume dal fulmine. Sdricm, i, it, dritte, a, es, ndricm, i.
Folgore, fulmine, saetta. Reffèie, ia, es, rrfeie, ia.
Folgore, baleno. Vetìm, i, it.
Folgore, splendere. Schelzìm, i, dritte a, es.
Folgoreggiare, lampeggiare. Me vetùem.
Folla, calca, moltitudine. Kaλabaλek, sciummic, a, haλk scium.
Folle, pazzo, stolto. Utùem, i, itrent, a, es, budaλ, i, it, imàrrun, i.

Folleggiare, dire, far follie. Me tranùem, me dàl prei mèccies, me luit meccen.

Folletto. Diāaλ, i, lugàt, i, it.
Follezza, pazzia, follia. T' marrunit ment, trenìi, ia, ìis.
Foltezza. T' sctrengùem, i, te tràsc, i, it, te scpesc, i, it, t' trùcc, i.

Folto, fitto, denso. Trùcc, i, tràsc, i, it, cànun, i, it, sctrengùem, i.

Fomentare, incitare. Me ghergāa, me ngāam, me ngùzz, me ncèe, me ciit.

Digitized by Google

Fomentatore, chi incita.	Ngāass, i, it, ugursuss, i, it, belagii, ia.
Fomentazione, provocamento.	Te persiem, i, te ngāam, i, it, te ngùzzun, i, it.
Fomento, stimolo.	Ɛēeλ, i discìir, i.
Fomite, fomito, incentivo.	Cièf., i, it, discir, i, it nè punt ligàt.
Fonda, fondo, profundità.	T' kʒʒeλ, i, it, t' perfund, i
Fondaco, parte di città.	Mahaλ, a, es.
Fondaco, bottega.	Dugai, ia, dugagnes.
Fondamentale.	Temelìtun, i.
Fondamentalmente, avv.	Temeλisct.
Fondamento, base.	ʒʒemeλ, temell, i, it, sciart, i, it, sʁλ, i, hodud, i.
Fondare.	Me ngùll, me sctìi temellt, me temellùem, o ʒʒemellùe.
Fondata, feccia del vino.	Aom, i vèenes.
Fondato, assodato.	Temellùem, i, it, nguλun, i.
Fondatore, di religione.	Ipar, i, it, religionit.
Fondazione, effetto del fondare.	Te ngrèhun, i, it, t' goditun, i.
Fondere, liquefare.	Me sckrìim.
Fondibile.	Ci sckrihet.
Fondigliuolo, feccia, fondo.	Bersìi, ia, borlòk, u ut, λòm, i.
Fonditore, chi fonde.	Sckriis, i, it.
Fondo.	Fùn, i, it, fùnd, i, it, keʒʒèλ, i, it, fèλ, i.
Fonduto, da fondere.	Sckriim, i, it.
Fontana, fonte.	Cròn, i, crùe, a, es, cèsme, ia, es prùe, a, es, gùrr, a.
Fontanella, cauterio.	Iachìi, ia, ìis.
Fontaniere, custode dell' acque.	Cesmegìi, ia, ìis, cronigii, ia.
For, fora, fore, fori, fuori.	Priasct, jàsct.
Foracchiare, forare.	Me scpùe, me birùe, me bāa gàvra scpesc.
Foraggiare, procacciare il foraggio.	Me ciaλtiss, me cùitùem per cahiirin.
Foraggio, vettovaglia.	Cahìir, i, it, berecèt, i, it, bùk, a, es.
Forame, buco piccolo.	Gàvre, a, es, biir, a evoghle.
Foramento, il forare.	Te birùem, i, it, te scpùem.
Foraminoso, pieno di forami.	Plott me gavra, me biira.
Forante, che fora.	Scpùescm, i, birùes, i.
Forasacco, specie d' avena.	Trisciàn, i, it.
Forastico, impraticabile.	I egre, i, it, pâa terbiet, i.
Forastiero, forastiero.	Abamgìi, ia, ìis, ihùi, it.
Forata, foratura, buco.	Gàvre, a, es, bjr, a.
Forato.	Birùem, i, scpùem, i.
Foratojo, foratore.	Burghìi, ia, turièl, i, it, treel, a.
Foratura.	Te birùem, i, it, te scpùem, i.
Forbice, forbici.	Gherscane, a, grisciàne, a, es, macàss, a, es.
Forbiciario, chi fà vende forbici.	Gherscanegìi, ia, macassgìi.
Forbire, nettare, polire.	Me dlìir, me fscìim, me sbàrʒ.

Digitized by Google

Forbitezza, forbitura.	Paccilèk, u, ut, t' fsclim, i, t' dliirun, i.
Forbito, terso, purgato.	Fsclim, i, pàcc, i, it, bàrʒ, i, it, dlirrùn, i, it.
Forbitissimo.	Fort cuλùem, fort keʒʒieλ.
Forbitore, chi forbisce.	Fsciis, i, it.
Forca, forcone, forcina.	Terfùrk, u, ut.
Forca, patibolo.	Fùrch, a, es.
Forchetta, per la tavola.	Piròn, i, it.
Forchiudere, chiuder fuori.	Me mscèλ priàsct, me mɐl iasct.
Forcipe, tanaglia.	Dane, a, es.
Forcostumanza, cattivo costume.	Adet, i, it kèc.
Forese, contadino.	Catundàr, i, it, malòk, u, ut.
Foresta, selva grande.	Pɐɐλ, a, biesck, a, es.
Forestaria, foresteria.	Conàk, u t' abàmglve, stechetàrve.
Forestiere, d' altra patria.	Abamgìi, ia, lis, i hui, it.
Foresto, disabitato, salvatico	Sckret, i, it, batàλ, i, it.
Forfante.	Giagaidūur, i, ugursuss, i, it, cailoc, i, it.
Forfora.	Pluhun, i, it krēes.
Forgone, carro grande militare.	Cèrr, i, o kèrr imaʒ.
Forma, sembianza, figura.	Fugùr, figùr, a, es, scemeltɐr, à, ftɐr, a, es, kiafet, i, bacarret, i.
Forma, regola.	Mnɐr, a, rugùλ, i, it, canùn, i, it, caide, ia, hie, ia.
Forma, bellezza.	T' pāascm emire, bukkurìl, ia, edòch, ia, es emire, hiescìm, i.
Formabile.	Goditscm, i.
Formacciaio, formaggiaro.	Diaʒʒegii.
Formacciarìa.	Celèr, i, it.
Formaggio, cacio.	Diàʒʒ i, it.
Formalità, cerimonia.	Sciart, i, adèt i, it, cacòn, i, it, cacùem, i.
Formalizzare, badar bene.	Me kcìɐr fort hòλ, me keʒʒieλ.
Formalizzarsi, maravigliarsi.	Meu ciudit, meu mrecuλùem, me bāa sèri.
Formamento, formazione.	Te goditun, i, it, te vendùem, i, t' bāmun, i.
Formare, dare la forma.	Me godit, me bâam, me vandue, me nderecc.
Formato.	Bàamun, i, vandùem, i, goditun, i.
Formatore.	Baàs, i, it.
Formella, buca per piantarvi alberi.	Gròp, a, es.
Formellare.	Me bāa, me vandùe gròpat.
Formentare, fermentare.	Me làne meu ciùe, meu bòm, meu frɐɐm
Formento, lievito, frumento, grano.	Brùm, i, it, grùn, i, it.
Formentone, granturco.	Calomòc, i, it.
Formica.	ʒʒneghl, a, miice, a, es tròλit, boberescie, ia, ʒʒenjeghel, a.
Formicaio.	ʒʒneghlegìi, ia, kesoλ, a micàvet troλit.

Digitized by Google

Formicalajo.	Scium ʒʒènegla basck.
Formidabile, che fa terrore.	Trèmscm, i.
Formidare, temere.	Me drùe, me trèmun, me frigùe.
Formidine, paura, timore.	Frigh, a, es, dròe, ia, es, tutte, ia, es.
Formidoloso.	Frigùescm, i, it, droescm, i, it.
Formitura, avv. fuori di misura.	Tèper.
Formivario, vario di forme.	Turlì turlì, làrm, i.
Formola.	Adet, i, essàp, i, cacùem, i, mnèr, a.
Formosità.	T' pâascm, i, it, buccurìi, ia, ìis, hiescìm, i, it.
Formoso.	I pāascm, i, ibùccur, i, it, hièscm, i, it, imir, i, it.
Formosissimo.	Fort pâascm, fort ibuccur, fort hièscm, fort imire.
Fornace.	Furr, a, es cirècit.
Fornaciaio.	Furregìi, ia, cireciegìi, ia, ìis, chelcieregìi, ia, furretâar, i.
Fornaio.	Echemecìi, ia, ìis, semecìi, ia, ìis.
Fornata, infornata.	Fùrr, a, es bùkes.
Fornello, piccolo forno.	Fùrr, a, es evòghle.
Fornicare.	Me curvenùem.
Fornicario, fornicatore.	Curvâar, i, it.
Fornicatrice.	Cùrve, a, es, rospìi, ia, ìis.
Fornicazione.	Curvenìi ia, ìis.
Fornice, volta, arco.	Cemèr, i, it, sss, ni, it.
Fornimento.	Tèsc, ia, es, takàm, i, it, petek, a, es.
Fornimento di cavallo.	Raft câalit.
Fornire, compire, condurre a fine.	Me mbarùe, me sòss, me crèe.
Fornire, provvedere, munire.	Me gattùe, me bâa gâat, me blèe argin, me giet, me bâa merahmet.
Fornito, apparecchiato.	Gàcm, i, it, hàcer, i, it, godìtun, i, it.
Forno, ove si cuoce il pane.	Fùrr, a, es.
Forno, bottega.	Echemiciane, a, es, semeciane, a, es.
Fornuolo, lume.	Dritt, a, fenèr, i, it.
Foro, buca, apertura.	Gàvre, a, es, bir, a, es.
Foro, tribunale.	Divan, i, mecceme, ia, es.
Forse, per avventura, avv.	ʒʒòmse, belcidà, belcìm, beldà, métamim, ndòsta, a ʒʒuè.
Forsennare.	Me fol pa arsse, me fol hièrme, o hiermìi.
Forsennatamente, avv.	Hiermiscim, hiermisct, pa arssescim.
Forte, coraggioso.	Fuciscm, i, fort, i, it, trim, i, it, cemerùescm, i.
Forte, avv.	Fōort, me fuciscim.
Fortemente, avv.	Fōortscìm.
Fortezza, gagliardia, forza.	Fōorz, a, fucìi, ia, ìis, trimnìi, ia, ìis, kevèt, i.
Fortezza, forte.	Calâa, ia, as.

Digitized by Google

Fortezza, agrezza. — Ʒʒartìm, i, ʒʒartìi, ia, ìis, t' ʒʒàrbet, i, it.
Fortino. — Cuλ, a.
Fortificamento, fortificazione. — Te forzùem, i, it.
Fortificare, render forte. — Me forzùem.
Fortificatore. — Forzuès, i, it.
Fortuito, venuto a caso. — Taksirat, i, vacchìì, ia, ìis, ciluèm, i, it, pa hìir, i.
Fortissimo. — Fort fuciscm, fort fort, fuciuescim, i.
Fortuitamente, avv. — Pa vuλnecm, vacchìì, pâa hìir, pâa dàst, pâa càste.
Fortume, cosa di sapor forte. — Ʒʒàrt, i, it.
Fortuna, burrasca, tempesta. — Mot-kec, i, fortune, a, emaʒ-èer, a.
Fortuna, buona ventura. — Nafakscme, nafàk, ia, es, baft, i, it, selamet, i, it.
Fortunare, patir fortuna, burrasca. — Me pàs fòrtùna, me pas mott kèc.
Fortunatamente, avv. — Nafakscìm, me sellamet.
Fortunato. — Fatmir, i, nafakscm, i, it, nafackelìi, ia, ìis, ilùm, i, it, baftlìì,
Fortunevole. — Lumscm, i, it, sellametgìi, ia, fattùescm, i.
Forviare, andar fuori di via. — Me dàl prei ùʒes, me gabùem.
Forvoglia, av. contro voglia. — Pâa cièf, pâa vuλundet, pa dasctun.
Forzamento. — Te forzùem, i, t' nghermùem, i.
Forzante. — Forzùescm, i, nghermùescm, i.
Forza. — Kivet, i, foorze, a, fucìi, ia, kɐvèt, i, takat, i, còrr, i.
Forza, a forza, per forza, av. — Per ʒun, per inat.
Forzare, far forza, costringere. — Me forzùe, me sctrengùe, me nghermùe, me ʒon cort.
Forzatore, chi forza. — Sctrengùes, i, forzùes, i, it, forzùescm, i.
Forziere, cassa molto afforzata. — Cutìi, ia, ìis, arch, a, es eфòrt, canavet, i.
Forzosa. — Coorscme, a.
Forzoso, che ha forza, forzuto. — Fuciscm, i, it, cemerùescm, i, kɐvetscm, i.
Forzosamente, av. — Corile, me cort.
Fosco, nebbioso. — Miègуλ, a, es, nieguλ, a scium.
Fosco, oscuro, nero. — Cesch, u, cii. u,
Fosfero, fosforo. — Cibrìt, i, it.
Fossa, fosso. — Gròp, a, es.
Fossaiuolo. — Gropgìi, ia.
Fossato, scolatojo, torrentello — Prue, a, es.
Fossile, carbone. — Ciɐmèr, i, it.
Fotometro. — Tereclì, ia drittes.
Fottere. — Me clì, me râam me gruen, me ngàrkùe.
Fra. — Nder, nner.
Fra, frate. — Frat, i, it.
Fracassamento, fracassatura. — Te ʒʒèvem, i, it, te prisciun, i.

Digitized by Google

Fracassare, rompere. Me ʒʒẍem, me ʒʒermùem.
Fracassatore, chi fracassa. ʒʒẍès, i, it, ʒʒermùes, i, it.
Fracassìo, fracasso forte continuato. Bumulʎim i fort per sciùm mòtt.
Fracasso Emaʒ-câa, ni, cciurm, i, kelʒʒitme, a. rrptìm, i

Fracidare, putrefare. Me cielp, me kàlb, me sctìi me kàlbun.
Fracidezza, fracidume. Kelbesiin, a, es, cielpsìi, ia, ìis.
Fracidiccio. Ciuruktissun, i, cielp, i.
Fracido, putrefatto, corrotto. Kàlbet, i, it, prìsciun, i, it.
Fraudolente. Scerrgìi, ia, giagaidūur, i, it, mastrù-escm, i.

Fragaria, fragola salvatica. Drèʒʒ, a, es ègre.
Fragile, Lighscm, i, i ligh, u, ut.
Fragilità, incostanza, debolezza. Lighsctìi, ia, ìis, elighe, a, es.
Fragmento. Grimz, a, càffscie, ia, es evòghle, ʒʒermìi, ia, tròe, a, grim, a.

Fragnere, frangere. Me ʒʒẍem, me grìi, me zoptùe.
Fragola. Drèʒʒ, a, es.
Fragoleto, luogo di fragole. Vènd, i, it drèʒʒavet.
Fragore, rumòre grande. Rrptim, i, usctim, i, it, murmurim, i, bumbulìm, màʒ-cãa, ni, drìʒme, a.

Fragore, pienezza d' odore. Fort eera emire.
Fragranza, odor buono e soave. Eer, a, es emire.
Frale, fragile. Iligh, u, ut, lig, i, it, lighscm, i.
Fralezza, fragilità, debolezza. Lighsctìi, ìa, ìis, t' keptun, i, it.
Framassone. Framasun, i.
Framescolare. Me sctìi basck, me percìem bàsck, me psctieʎ.

Framezzare, mettere frà mezzo. Me sctìim ndèrmièt, nè miedìss.
Frammento. Tròe, a, ʒʒermìi, ia, dromz, a, es, grìmz, a, es.

Frammettere, mettere fra una cosa. Me sctìim ne mièdis.
Frammischiare. Me percìe gni sèn me cieter.
Frana, spaccatura. Plàsse, a, es, ciâame, a.
Francamente, av. Scliirscim.
Francagione, effetto del francare. Te sugurùem, i, it, sugurim, i.
Francare, essentare, assicurare. Me sugurùe.
Francatore, chi franca. Sugurùes, i.
Francatrippe, fuggifatica. Demèʎ, i, it, pritùescm, i, it.
Francatura. Te pagùem, i, it pòstes.
Francescano. Frat, i sc' sfranciscut.
Francesco. Francesk, u, ut, fràne, a.
Francescone, moneta toscana. Caragròsc, i, it.
Francese, da francia. Franchistàn, i, it, i frànz, a, es.
Franchezza, esenzione, liberazione. Te postùem, i, it, te librùem, i, it, psctim, i.

Franchezza, ardimento, bravura. Trimnìi, ia, ìis.
Franchiggia, libertà, privilegio. Slijrim, i.

Digitized by Google

Francia.	Franze, a, es.
Franco, libero.	Scpetùem, i, it, sclijr, i, it.
Franco, ardito, intrepido.	Cemerùescm, i, it, trim, i, it.
Franco, moneta	Franzik, u.
Franchissimo, arditissimo.	Fort cemerùescm, fort trìm.
Frangente, accidente, caso.	Vacchìi, ia, ìis, cilùem, i, sebet.
Frangere, rompere, spezzare	Me ʒʒȣe, me grìi, me zoptùe.
Frangia, guarnimento.	Fràns, a, pedìm, i.
Frangiare, ornare di frangia.	Me vendùem frans nè schègn.
Frangibile.	ʒʒèhet, ʒʒȣescm, i, it.
Frangibilità.	T' ʒʒȣescm, i.
Frangimento.	Te ʒʒȣem, i, it.
Frantendere, intendere non bene.	Mos me màrr vesct mire, me marrvesct kec.
Franto, da frangere.	ʒʒȣem, i, it, grìim, i
Frantume.	ʒʒermìi, ia, zòp a, es, grìmz, a, es.
Frappa, trincio de' vestimenti.	Grim, a, es pètegut, o petekut.
Frappamondo, gabamondo.	Velet, i, veλezinàr, i, it, copiλ, i, it, scèrr, i, it.
Frappare, minutamente tagliare.	Me grìim, me zoptùe fort, me ʒʒermùe.
Frappare, ingannare.	Me gabùe, me masctrùe, me rrèitun.
Frappatore.	Masctrùes, i, it, vcλecinàr, i, scèrr, i.
Frappola, cosa da nulla.	Curgiàa sènd, càffscie, a evoghel.
Frapponerìa, ciancia, frasca.	Pràλ, a, es, λàff, a, es.
Frapporre, porre in mezzo.	Me sctìim n' miedìs, o ndermiet.
Frapposizione, effetto del frapporre.	Te sctiimun, i, it n' miedìs.
Frasca.	Dusck, u, rèm, a, es.
Frascame, quantità di frasche.	Sciuin dusck.
Frascato, coperto di frasche.	Mblūum, i, it me dusck.
Frase, modo di dire.	Fial t' sghiʒune, mnȣr t' fòlunit.
Fraseggiare.	Me fòl me fial t' sghiʒune.
Frastagliare, trinciare.	Me griim, me zoptùem, me bâa grima.
Frastagliatura.	T' grìimun, i, it.
Frastenere, tenere a bada.	Me ndàlun.
Frastornare, impedire, disturbare.	Me càn, me nàl, me turbuλùe.
Frastornìo, rumore.	Rrptìm, i, bumbuλìm, i, it.
Frastuono, rumore.	Bumuλìm, i, it, ustìm, i, it, e màʒ-câa.
Fratanto, in questo mentre, av.	Nè ket ciàs, tàsc, cetàscc, mò.
Frate, fratello.	Fràt, i, it.
Fratellanza, fraternità.	Veλacnìi, ia.
Fratello.	Velàa, u, ut, vλāa, u.
Frateria, convento di frati.	Kùvend, i frètinevet.
Fraternamente.	Veλacnisct.
Fraternità, compagnìa.	Sciocnìi, ia, compagnìi, ìa, ìis.
Fraternizzare, affratellarsi.	Meu veλacnùe.
Fraterno.	I veλàa, u, ut.
Fratescamente, av.	Fratnisct.

Digitized by Google

Fraticida, chi uccide il fratello. Giakssur, i vèλàut.
Fraticidio, fatto d' uccidere il fratello. Te mbètun, i, it veλàun.
Fratta, siepe. Gàrʒ, i, it.
Frattaglie, interiora degli animali. Eórra, at, ave.
Frattanto, avv. Pràa.
Frattempo, av. nel mentre. Nè, tue bâa.
Fratto, franto, rotto, spezzato. ʒʒèem, i, it, grìimun, i, zoptùem, i.
Frattura. Te ʒʒèem, i, it.
Fraudante, che frauda. Haidùk, u, haine, a, es.
Fraudare, frodare, defraudare. Me vièʒun, me grabitun, me bâa hile.
Fraudatore, chi frauda. Grabitciàr, i, it, hiletgìi.
Frode, fraude. Hile, a, masctrìm, i, it, copiλìi, ia, ìis.
Fraudevole, ingannevole, fraudolento. Masctrùescm, i, veλecinàr, i, hilegìi.
Fraudolenza. Hile, a, masctrìm, i, it, rrèene, a, es, scerrìi.
Fraula, fravola, fragola. Drèʒʒ, i, es.
Fraudolentemente, avv. Me hile, scerriscte.
Frazione, effetto del frangere. Te ʒʒèem, i, it.
Freccia. Gelìt, i, sgett, a, es.
Frecciare. Me sctii, me ràam, me sckrep gelitin.
Frecciata, colpo di freccia. T' ràam, i, it me sgètt.
Frecciatore, chi freccia. Sgettâar, luftâar, i, scittùes, i.
Fredda, infreddamento, freddezza. T' ftòft, i, it, t' toft, i.
Freddamente, av. Ftoftscim me te fetoft.
Freddare, affreddare. Me ftòft, o me tòft.
Freddare, raffreddarsi. Meu ftoft, meu tòftun, me ràam flàmma.
Freddezza, pigrezza. Prittess, a.
Freddo. Tòft, i, it, ftot, i, it.
Freddo, pigro. Demèll i, it, pritùescm, i, it.
Freddissimamente, avv. Fort maràc.
Freddissimo. Maràc, i, fort tòft, o ftoft.
Freddoloso, freddoso. Ftoftscm, i, it, ngriiscm, i.
Freddore, la sensazione del freddo. Te ndìem, i, it tòftit.
Freddura, freddo forte. Fort tòft, i, it.
Frega, fregazione, frizione. Te ferkùem, i, it, te stropitun, i, it.
Fregare. Me stropìt, me ferkùem.
Fregata, nave d'alto bordo. Gemìi, ia, ìis fort emàʒ, bàrk emàʒ.
Fregatura, fregamento. Te stropìtun, i, it, te ferkùem, i, it.
Fregiamento, il guernire. Te bukkùruem, i, te hiesciùem, i, it.
Fregiare, ornare, abbellire. Me hiesclue, me bukkurùe, me sciɜretùe.
Fregiatore. Bukkurùes, i.
Fregiatura. T' bukkurùem, i, it, t' hiesciùem, i, it.
Fregio. Hiescìm, i, bukkurìi, ia, ìis.
Frego, linea fatta con penna. Vìi, ia, ìis, scegn, i.
Fregola, prurito forte. Te krùem, i, it.
Fregolo, minuzzolo. ʒermìi, ia, grimz, a, es, dròmz, a, es.
Fremente, che freme. Gimùescm, i, it, sertelèk, u, ut.
Fremere, metter fremito. Me pâaλun, me lurùe.

Digitized by Google

Fremire di uccelli.	Me piscat.
Fremito.	Rrptim, i, câa, ni mscelλ.
Frenaro, chi fa freni.	Serefegìi, ia, lis.
Frenare, mettere il freno.	Me sctìi frènin.
Frenare, trattenere.	Me sctringùe, me ndàl, me capùe, me mbàit, me catèt, me captùe.
Frenella.	Zopa frènit ci hìin nè gòi.
Frenesia, freneticamento, delirio.	Iermìi, ia.
Freneticare, delirare.	Me fol ierm, meu taftiss.
Frenetico.	Ierm, i, it, taftissun, i, it prèi mènet.
Freno.	Frēen, i.
Frequentante.	Sckùescm, i prore, adetscm, i.
Frequentare.	Me pass adetin, mos meu dāa.
Frequentamente, av.	Fort scpesc, prore, me adetin.
Frequentato, luogo dove passa gran gente.	Vend, i ku luin scium gìnia.
Frequentatore.	Sckùes, i, it prore, cacùes, i.
Frequenza, concorso.	Kaλabaλèk, u, ut, sciummìce, a, es.
Freschezza, aria fresca.	Freskim, i, terìk, u, ut.
Fresco, freddo temperato.	Pak-toft, i.
Fresco, verde.	Ngiòm, a, es, verʒ, i, t' ngnom, a.
Fresco, novello, di poco tempo.	Irìi, u, ut, tàc, i, te ngiom, i.
Frescolino.	Pakc–ftoft, i.
Frescoso, di buona cera.	Konscm, i, ghecùescm, i, it, ipāascm, i, it.
Frescura, freddo non ispiacevole.	Fresk, u, kanscm, freskìm, i.
Fretta.	Hitìi, ia, ngute, a, scpeitoλèk, u, ut, utim, i, scpèitim, i.
Frettoloso.	Ngùcm, i, utuescm, i, igùtscm, i.
Frettolosamente, av.	Scpeitscim.
Frettolosissimamente.	Fort scpeitscim.
Fricasmo, brivido della febbre.	Tòft, i, it t' èʒʒes.
Fricassea, vivanda di cose fritte.	Hae, ia, es teferkùemite.
Friggere.	Me percgitun, me ferkùem.
Frigidità, frigidezza.	Te ftoft, i, it, te toft, i.
Frigido.	Tòft, i, it, ftoft, i.
Frigna.	T' marret grùes, piλ, i, it, natur, a, es fèmnes.
Frigorifero, che cagiona freddo.	Ftofscm, i.
Fringuello.	Bulbùl, i, it kèc.
Frinzello, cucitura.	Te kepun, i, it, t' arnùem, i, it.
Frisetto, seta sceltissima.	Mundàsc, i, it fort emir, t' sgìʒun, i.
Frittata.	Vòe, a, es te percgitun, te ferhùem.
Frittella.	Pètuλ, a, es.
Fritto.	Ferkùem, i, it, percgitun, i, it.
Frittume.	Sèn, i te percìtunit.
Frittura.	T' ferkuem, i.
Frivolezza.	Pacchìzze, a, es, sèn, i vòghle.
Frivolo di niun valore.	Svieft, i, curgìaa svòn, sviefscm, i, it.
Frizzante.	ʒʒèrscm, i.

Digitized by Google

Frizzare.	Me ʒʒer, me diegh.
Frizzo.	ʒʒèrun , i, fiàle, a, es eràndе.
Frizzore, bruciore.	Dieghesìi, ia, ìis.
	Veletìi, ia, scerrìi, ia, ìis, veλecnìi, ia emàʒ.
Froda, frode, astuzia.	Me vieʒ me veletìi.
Frodare, rubar con frode.	Mos me kalzùe t' derèiten cotit , me fesceh t' dereiten.
Frodare, nascondere il vero.	Veletāar, i, masctrùes, i, it, copiλàn, i, it.
Fraudatore, frodatore.	Hainìi, ia, ìis t' gicmrecut.
Frodo, per non pagar gabella.	Velet, i, veλecinâar, i, scèrr, i, copiλ, i.
Frodolento.	Veletìm, i, scerrìi, ia, ìi, copiλìi, ia, ìis.
Frodolenza.	Gàvre, a, es hùndes o hùnes.
Froge, narici.	Me sctèpun pàk, me sbut.
Frollare, far divenir frollo.	Te sctèpun, i, it, t' sbutun, i.
Frollatura effetto del frollone.	Bùt i, it.
Frollo, ch'è diventato tenero.	Bahe, a.
Fromba, frombola.	Bahegìi, ia, bahetāar, i.
Frombatore.	Rrptim, i, emaʒ-cāa, ni, it, bumuλim, i.
Frombro, strepito, fragore.	Dusck, u, flet, a, es, gieʒ, a.
Fronda, foglia.	Meu vèsciun me flèta, me dùsk.
Frondarsi, vestirsi di fronde.	Dusckgìi, ìa, ìis.
Frondatore, chi raccoglie frondi.	Dusckùescm, i, plot me dusck.
Frondeggiante, coperto di frondi.	Me pàss scium dùsckun.
Frondeggiare, aver molte fronde.	Te citun, i, it dùsckun.
Frondescenza.	Bâas-dusck, u.
Frondifero, che fa frondi.	Me-dùsck, u.
Frondoso, che ha frondi.	Plott, a me dùsck.
Fronduto, pieno di frondi.	Ducàt, i, it nè bàλ, pàre, ia nè bàλ.
Frontale, ornamento sulla fronte.	Bàλ i, it.
Fronte.	Me scùe, me ndèit, me ken carsclì.
Fronteggiare, andare, stare a fronte.	Epare, ia, es facie librit, lèttres.
Frontespizio, principio, inizio.	Meggie, ia, es, udùt, i, it, confin, i.
Frontiera, luogo ne' confini.	Facie, ia, es, siper, i.
Frontiera, facciata.	Ilisciùem, i, pâa màrrscm, i, it.
Frontiero, sfrontato.	Kaλabaλuk, u, ut, sciummic, a, es.
Frotta, moltitudine di gente.	Tub, tòp, i nicàmvet.
Frotta, turma di soldati.	Λàf, a, rrène a, es, pràλe, a, es, gac, ì.
Frottola, bugia.	Gacetūur, i, λafegìi, ia, rrènz, a, es.
Frottolante.	Me bâa λàf, me ciestiss, me kèsciun, me rrèitun.
Frottolare.	Fort t' kerkùem, i, t' haλàkatun, i.
Frugacchiamento.	Fort me haλakatun, me kerkùe.
Frugacchiare.	Scòp, i, it, stagh, a, es.
Frugone, bastone.	Te percor, i, it, nginùescm, i, it.
Frugale, parco, sobrio.	Percorisct, me essap.
Frugalmente avv.	

Digitized by Google

Frugalità.	Percorìi, ia, te percorm, i, it.
Frugare, cercare con ansietà.	Me kerkùe, me lëpun, me halakatun me ceel.
Frugato.	T' halakatun, i.
Frugatore.	Halakates, i.
Frugone, av. andar frugando.	Tui kerkùem, tui halakatun.
Frugone, bastone rotto.	Scòp ʒʒëem, i, it.
Fruire, godere.	Me gacmùe, me ghecùe, me bâa se faàn, me gacmendùe.
Fruizione.	Gacmim, i, ghecim, i, it, engh, u, ut, sefàa.
Frullana, falce da fieno.	Còss, a.
Frullare, muovere ingiro.	Me siel ucol ucola.
Frullone.	Siit, i, it, sìtun, i, it.
Frumentare, andar imbusca di vettovaglie.	Me lëpun cahiir, bùck, me lëpsùe.
Frumentare, semenza mescolata.	Fare t' percìem, i, it.
Frumentazione, trasporto di frumento.	Te ciùem, i, it, te bajtun, i driʒʒit.
Frumentiere.	Cahirgìi, ia, iis, vecilarg, i, it.
Frumento, grano.	Grùn, i, it, driʒʒ, i, it.
Frusciare, seccare, noiare.	Me mercitun, me bisdiss, me ciestiss.
Fruscolare, percuotere con frusta.	Me rëeh, me râah me kàngikun.
Fruscolare, cercare con diligenza.	Fort me hakakatun, me ciallastiss.
Frusta, sferza.	Kangìk, u, ut, gerbàcc, i, it, ʒʒùper, a, es.
Frustagno.	Zòhe, a, es.
Frustamattoni, perdigiorno.	Biers-dit, a, es, nkòttes, i, demèl, i, còtt, i.
Frustare, battere, castigare di frusta.	Me sctìim nè falàk, me ràah me scop.
Frustare, andar vagando e cercando.	Me scietit e me kerkue bòsc.
Frustatore.	Rãass, i, sàimend, i, it, culùk, u, ut.
Frustatorio.	Falàk, u, ut.
Frustatura.	T' ràfun, i, it, te râahun, i, it, t' reehun, i, it.
Frusto, bastone.	Scòp, i, it. stâgh, a, es.
Frusto, logoro.	Scëem, i, it, sctièrrun, i, it.
Frusto, spiantato.	Iscùom, i, fucaràa, ia, isckrèt, i, it, i vorfen, i, it, vobèc, i.
Frustra, invano.	Bòsc, i.
Frustaneo, inutile, vano.	Svëscm, i, it, svieft, i, sviefscm, i.
Frustramente av.	Boscìm.
Frustrare, render vano.	Me bâa moss t' vieft.
Frustratorio, vano.	Badiavâa, badiàva, es, scpràc, bòsc.
Frutta.	Pêm, a, es, frut, i.
Fruttaiolo, chi vende frutta.	Pemgìi, ia, iis, frutgìi, ia.
Fruttare, far, render frutto.	Me cit, me fruituè, me sciumùe.
Fruttare, giovare, produrre frutti.	Me vieft, me frujtùem.
Fruttevole, fruttivero.	Fruituescm, i, it, frujtùescm, i, it.

Digitized by Google

Fruttifera, vaso da frutte.	An, a, o ànne, a, cisp, i pèmave.
Fruttificazione.	T' frøjtuem, i, berecet i, fittìm, i, dobii, t' citun, i.
Fruttivoro, che divora frutte.	Perpìis, i, grøkssūur, i pèmave.
Frutto.	Frøt, i, it, pèm, a, es, ciair, i, it, fittim, i, dobìi, ia.
Fruttuoso.	Frøituescm, i, frujtuèscm, i.
Fruttuosamente, av.	Frøjtuescim, me scium berecet.
Fucato, finto.	Sctimun, i, it, velecinàr, i, it.
Fucilare, uccidere con fucile.	Me vrâa, me mbøtun, me pùsckùe.
Fucile, archibuso stesso.	Pùsch eghiat, a, es.
Fucile, cane.	Ciarck, u, ut.
Fuciliere, soldato con fucile.	Nicàm me pùschen, pùschetâar, i.
Fucìna.	Dugài, ia, it, dugai, ia, gnes.
Fuco, maschio delle pecchia.	Mascuλ, i, it blètes.
Fuga.	Utìm, i, te hikun, i, it, te scùem, i, it.
Fugace, caduco, instabile.	Isòcm, i, it, isòd, i, it, iperdìcm, i, it.
Fugacità.	T' sckùem, i t' mottit, t' perdicm, i, it, te sòcm, i, it.
Fugamento, fuggimento.	Te hikun, i, it, scpetìm, i, t' scùem, i.
Fugare, cacciare, mettere in fuga.	Me percàn, me cit, me mùit, me ɾɾøe.
Fugastro, fuggiasco, profugo.	Hìkes, i, it, sctektāar, i.
Fuggente, che fugge.	Hikscm, i.
Fuggevole, fugace.	Sckùescm, i, perdiscm, i.
Fuggiacchiare, fuggire di spesso.	Scpesc me hik.
Fuggifatica, pigro.	Prittùes, i, demèλ, i, it, badiavagìi, ia, ìis, cott, i.
Fuggiletti, schivo di riposo.	Pa pusciùem i, it, fetgùescm, i.
Fuggimento.	Te hìkun, i, it.
Fuggire, scappare.	Me hik, me sckùe.
Fuggiticcio, fuggitivo.	Hikun, i, it, scùem, i, it.
Fuggitivamente, av.	Hikscìm.
Fuggitore, chi fugge.	Hichès, i, it.
Fulcire, puntellare.	Me pestet, me vuum, me sctìi dùruk, o durek, ciander.
Fulgente, che fulge.	Sdrìcm, i, it, ndrìcm, i, schelzøescm, i.
Fulgentissimo.	Fort ndricm, fort schelzøescm.
Fulgere, splendere.	Me schelzøe, me sdrìttun, me ndrittun, me scnrit.
Fulgidezza, fulgidità.	Schelzìm, i, te sdrìcm, i, it, te ndricm, i, it.
Fulgido, lucido, risplendente.	Ndrìcm, i, it, schelzøescm, i, sbarɾ, i, flakùescm, i.
Fulgorare.	Me sckrep, me ràa rrfèat.
Fulgore, folgore, splendore.	Ndritt, a, drit, a, es.
Fuliggine, filiggine.	Ciagìe, ia, es, pscìm, i, it.
Fuligginoso, nero per fuliggine.	Eli, u, ut si ciagia.
Fulminamento.	T' sckrèpun, i, te ràam, i, it rrfèat.

Digitized by Google

Fulminare.	Me sckrep, me kriss, me ràam rrfèat, me furfuλùe.
Fulminare, lampeggiare.	Me vetùem.
Fulminare la scomunica.	Me λsciùe maλkìm.
Fulminatore, chi fulmina	Λsciùes, i, it. sckrèpes, i.
Fulminazione di scomunica.	Te λsciuem, i, it t' maλkim.
Fulmine, saetta.	Rrfèe, ia, es, refēe. a.
Fumacchio, fumaiuolo, cammino.	Ugiàk, u, ut, bàggie, ia, es, votre, a.
Fumale, fanale di porto.	Fenèr, i, it.
Fumare, mandar fumo.	Me cit tim, me dàl tìm, o tɞm.
Fumare, prender tabacco in fumo.	Me pìim duhàn.
Fumicare, affumicare.	Me tɞmùe, me timùem, me tèrun, me
Fumicare, far fumo.	Me bāa tim, o tɞm. [ɾɾāa.
Fumicazione, fumigio, suffimigio.	T' timùem, i, it, t' tɞmùem, i.
Fumifero, che da fumo.	Tɞmùscm, i.
Fumo.	Tim, i, it, tɞm, i.
Fumo, esalazione.	Avuλ, i, it.
Fumo, fasto, alterigia, albagia.	Crenìi, ia, ìis, maɾsctii, ia, ìis.
Fumosità.	Tim, i, it scium.
Fumosissimo.	Fort tim.
Fumoso, vanaglorioso, superbo.	Maɾsctùer, i, it, jerdamgìi, ia, ìis.
Funaio, chi fa funi.	Conopciāar, i, mɞftagìi, ia, ìis, conopgìi, ìa, ìis.
Funambolo, che balla su funi.	Pelivàn, i, it.
Funame.	Conòp, a, at scium.
Funditore, fromboliere.	Bahegìi, ia, bahetāar, i.
Fune.	Conòp, i, it, torte, a, es.
Funicella, spago.	Sigim, i, it, spagh, u.
Funebre, funerale, mortorio.	Mesc, ia, es per dèkunat.
Funestare, attristare.	Me strisctùe, me ngâam, me iɾnùe, me mercit.
Funestare, contaminare di strugi.	Me kerɾissun, me prēe, me vrâa.
Funesto, contristato, doloroso.	ɾìmscm, i, it, trisctùescm, i.
Fungere, esercitare.	Me bāa, me veprùe, me veperùe.
Fungo.	Kepùrɾ, a, es.
Fungoso, pieno di funghi.	Plott me kepurɾat.
Funzione, operazione, carico.	Ɛahnat, i, it, ɛɞr, i, pūun, a.
Funzione, incombenza.	Vecilèk, u, ut, te perositun, i, fial, a.
Funzione, funzioni sacre.	Funzion, i, it, ranghe, a, es.
Fuoco.	Ɛìerm, i, ɛiàrm, i, it, ziarm, i.
Fuocolento.	Perɛiarscm, i.
Fuoco, mettere il fuoco.	Me sctìim ɛiàrmin.
Fuora, fuori.	Priasct, iasct.
Fuorchè, eccettochè, eccetto, av.	Vèce, salten, jasct.
Fuorchiudere.	Me mscelλ priâsct.
Fuorfuora, av. da banda a banda.	Tei per tei, àn me àn, àn per àn.
Fuori de' sensi.	Taftissun, i, habìtun, i, it, sciastrissun, i, it prei mènet.

Digitized by Google

Fuori di mente.	Pa mèn, ia, budaλ, i, it, tevecελ, i, it. imàrrun, i, it, taftissun, i.
Fuormisura, av.	Teper, fort scium.
Fuorsolamente, avv. eccettochè.	Vec, saltem, jasct.
Fuoruscito, bandito.	Giakssūur, i, haidùk, u, ut, sεrdìssun, i, it, sεrgiεn.
Furace, che fura.	Vieʒscm, i, grabitciascm, i.
Furamento.	Haidukλuk, u, ut, hainìi, ia, ìis, grabitcìi, ìa, ìis.
Furatore.	Hain, a, hajduk, u.
Furare, rubare, rapire.	Me vièʒun, me grabitun.
Furberìa, astuzia.	Velletìi, ia, scerrìi, ia, ìis, velεsnìi, ia, ìis.
Furbo.	Velet, i, velεcinâar, i, scèrr, i.
Furbamente, avv.	Scerrisct, copiλisct.
Furente, furibondo.	Itrènt, a, es, ipâa mènd, ia, es.
Furere, infuriare.	Me sertelùem, me iʒenùem, me sertλiss.
Furantaggine, furfanteria.	Giagaiduurìi, ia, ugursusλuk, u.
Furfantare.	Me bāa jaramasλek, me mrapsctùe, me bāa kèc fort.
Furfante, persona di mal affare.	Genabet, ugursus, cailoc, i, it, mbrapsct, i, it.
Furfantissimo.	Fort iaramàs, i, it, fort i pa heir, bâaskec, i, it.
Furia.	Forìi, ia, iʒenim, i, sertλek, u, ut.
Furialmente, con furia, av.	Me sertelek, me iʒenìm.
Furiante, furente.	Fort iʒenùescm, i, it, fort sert, i, it.
Furiare, menar furia.	Fort meu sertelùe, meu iʒnùe fort.
Furibondare, divenir furibondo.	Meu bāa isèrt, meu pecmetùe fort, meu turbùe.
Furibondo, pieno di furia.	Plott, a me furìi, fort iʒnùescm, i, it.
Furiere, furiero, foriere.	Tatàr, i, it, ilaìm, i.
Furiosità.	Sertelèk, u, ut, pecmetim, i.
Furioso, pieno di furore.	Plott, a me sertelek, plott me iʒnìm.
Furioso, pazzo.	Itrènt, a, budaλ, i, imàrr, i, it.
Furiosissimo.	Fort itrent, fort imarr.
Furiosamente, avv.	Trenisct, marrsclm, me pecmetlm.
Furore, furia, impeto.	Fùrii, ia, pecmetim, i, it imàʒ, sertelek, u imàʒ.
Furore, pazzia.	Trenìi, ia, ìis, budaλìi, ia, ìis, marrìi, ia.
Furtivissimo.	Fort tinecisct, fort nscefun, fort fesceh.
Furtivamente, av.	Hainisct, tinecisct.
Furtivo, di furto, nascoso.	Hainìi, ia, tinec, i, it, nscefun, i.
Furto.	Cussarìi, ia, hainìi, ia, ìis, te vièʒun, i, it
Furtore, ladro.	Cussāar, i, hain, a, es, haiduk, u.
Fuscello.	Grim, a, es, ʒʒermìi, ia, tròbe, a.
Fusciacca, cintura femminile.	Sciaλ, i, it, scioche, ca, es gràve.

Digitized by Google

Fusaiolo, che fa le fusa.
Fuso.
Fusione.
Fuso, da fondere.
Fuso, prolisso.
Fusone, cervietto, di due anni.
Fusta, navilio da remo.
Fusta, fiaccola, torcia.
Fustagno, panno di poco prezzo.
Fusto.
Futile, frivolo.

Futuro.

G.

Gabarra, grossa barca.
Gabarriere, conduttor di gabarra.
Gabba, gabbo, burla, bèffa.
Gabbacompagno.
Gabbadeo, ipocrita.
Gabbamento.

Gabbamondo, fraudatore.
Gabbanella, veste sino ai ginocchi.
Gabbano, mantello con maniche.

Gabbapensieri, sollievo.
Gabbare, ingannare, deridere.

Gabbasanti.
Gabbatore, chi gabba.
Gabbeo, serbatoio del sale.
Gabbevole, ingannevole, burlevole.
Gabbia.
Gabbiaio, chi fa gabbie.
Gabbiano, zotico.
Gabbiata.
Gabbiere.
Gabbione.
Gabbio, pietra verdastra.
Gabella, dazio.
Gabellabile, da gabella.
Gabellare, sottomettere a gabella.
Gabelliere, appaltator di gabelle.
Gebellare, pagare la gabella.
Gabelloto, ministro di gabella.
Gabinetto, stanza intima.
Gabinetto, ove discutensi gli affari.
Gabriello, nome.

Bostegli, ia, lis.
Bòsct, i, it.
Te cuλùem, i, it, t' sckriimun, i.
Sckrìim, i, it.
Ghiàt, i, it.
Drèe, ni, it døve vièttevet.
Lùndre, a, es, bark, a, es evoghel.
Cir, i, it.
Fustàn, i, it.
Ràgn, a, kàmb, a, es, zunk, u, rànz, a
Bòsc, i, càffscie, a, es evoghle, curgiâa sèn, pa t' vøscm, i.
Per te àrʒun, i, it.

Giemli, ia, lis emàʒe, bark emaʒ.
Capitàn, i, it.
Gaɛ, i, it, mascherli, ia, lis, ciestli, ia.
Scèrr, i, it, ugursùs, i, it, veλecinàr, i.
Scerrgli, ia, isctim, i.
T' gabùem, i, masctrìm, i, it, gablm, i, it. rrène, a, es.
I pâa heir, i, it, bāas-kec, i, it.
Dolàm, i, it, sgùn, i.
Talagàn, i, ciørk, u, ut, giøb, a, es, ghesoff, i.
Pelclm, i, ghecìm, i, it, hèngh, u.
Me rrèitun, me masctrùem, me kèsciun, me perbuc.
Velletāar, i, scèrr, i, it.
Veλecināar, i, masctrùes, i, it.
Crøpenizze, a, es.
Masctrùescm, i, copiλàn, i, it.
Caffès, si, it.
Caffèsgli, ia, lis.
Pa latùem, i, malòk, u, ut, pa ditun, i, it.
Sâa t' cànun caffèsi.
Rois, i, carùλ, i, it giemlis.
Caffès imàʒ, i, it.
Guùr, i, it vèrʒ e cesch.
Giømrøk, u, ut, bascdaàrii, ia, lis.
Igiømrøk, u, ut, ibascdarìi, ia, lis.
Me sctlim ndèr giømrøk, bascdarli.
Giømrøgli, ia, bascdàr, i, it.
Me lâa, me pagùe giømrøkun.
Vecil, i, it giømrøkut, bascdarlis.
Sob, a, es, od, a, es mbrenda.
Sarrai, ia, it, mecème, ia, es.
Gabriel, i.

*

Digitized by Google

Gaggia, gabbia della nave.
Gaggio, pegno di cose di guerra.
Gaggio, disfida.
Gagliarda.
Gagliardetto, banderuola.
Gagliardezza, gagliardia, bravura.

Gagliardamente, avv.
Gagliardissimo.
Gagliardo, forte robusto.

Gaglio, caglio.
Gagliofaggine, poltroneria.
Gaglioffamente, avv.
Gaglioffissimo.
Gaglioffo, poltrone.

Gagliuolo, baccello de' fagiuoli.
Gagno, ricovero delle bestie.
Gagnolamento.
Gagnolare, lamentarsi del cane.
Gaiezza, allegria.
Gaio, festevole, allegro.

Gala, sfoggio, lusso, pompa.
Galana, testuggine marina.
Galano, fiocco.
Galante, vestito con galla.
Galante, grazioso ne' modi, bello.

Galantemente, avv.
Galanteggiare.

Galanteo, amoreggiamento.
Galanteria, intrigo amoroso.
Galanteria, buona grazia.

Galantuomo.

Galappio, calappio, trappola.
Galateo.

Galattofago, che si ciba di latte.
Galea.
Galea, galera.
Galeato, che ha l'elmo in testa.
Galeone, nave grande.
Galeotto.

Caffès, i, it giemìis, o bàrkes.
Pèngh, u, amanet, i, it.
Belegh, u, ut, luffte, a, es.
T' foort, a, es, fucìscme, a, es.
Bairàk, u, ut.
Trimnìi, ìa, ìis, fucìi, ia, ìis, kɐvèt, i, takat, i fōorz, a.
Trimnisct, kɐvetelisct, fortscim.
Fort fuciscm, fort trìm, fort kɐvtlìi.
Fuciscm, i, fòrt, i, it, kɐvetelii, ia, ìis, trim, i, it.
Muc, a, fàre a, es per me càne diàʒʒin.
Demeλìi, ia, prittes, a, es.
Demeλisct, pa t' viefscm.
Fort demèλ, fort prittùescm.
Pritues, i, demèλ, i, it, ncott, i, i pa viefscm, i.
Livòr, a, es passùlit.
Turìsct, i, it.
T' britun, i, it t' cièmit.
Me bertet, me kiait.
Ghecìm, i, ngusceλim, i, it, hengh, ú.
Festùescm, i, ghecùescm, i, it, nguscelùescm, i.
Maʒnìi, ia, ìis, crenìi, ia, ìis.
Brèsch, a, es ideetit.
Tùff, a, es.
Vèsciun, i, it tumire, me maʒnìi.
Scerbes, i, it, terbièt, i, it, hièscm, i, pāascm, i.
Hiescìm.
Me scit jerdàm, meu crenùe, meu maʒsctùem.
Dasctnìi, ia, ìis kec, arscickìi, ia, ìis.
Arscikλek, u, dascnim, i kèc.
Scerbesλek, u, sahighìi, ia, ìis, nierèìi, ia, nnēer, i.
Ercelisem, besctàr, i, it, scerbès, i, it. elierc, i, it, imìir, i.
Làch, u, ut, cùrʒʒ, a, es.
Leter, a, liber, i scerbesλekut, o terbietelèkut, o nierèlis.
Pìis, i tàmblit.
Celat, a.
Tersàn, i, it.
Me celat nè crèe.
Bark, a, giemìi, ia, ìis fort emàʒ.
Hàps, a, itersàn, i, it.

Digitized by Google

Galeotto, ruffiano.	Baàshōor, i, isctlims, i nè te ligat, reciλàn, i.
Galera, nave assai lunga.	Galce, ia, barck, a eghiat fōort.
Galla.	Cùpe, a, es lènit.
Gallare.	Me hʁp, me marsun.
Gallare, galleggiare.	Me neit, me ndeitun siper iuit.
Galleggiamento.	T' nejtun, i sìperi.
Galleria, loggia.	Giardak, u, ut, trevèt, i, it.
Galleria, stanza di quadri.	Ode, a, sòb, a, es fuguravet.
Gallicino, canto del gallo.	Kendìm, i, it gèlit, kendùesit.
Gallina che cova.	Cλuuk, cuvack, a.
Gallina.	Pùl, a, es.
Gallinaccia.	Bibe, a, ciucane, a, ciurane, a.
Gallinaccio, tacchino.	Ciuràn, i, it, ciukan, i, biban, i, geldeit.
Gallinaio, ove stanno le galline.	Cuciak, u, ut, cutès, i, it, vàʒʒ, i.
Gallinella, di gallina.	Pùl, a, es evòghle.
Gallio, gaglio.	Muɛ, a, fàre a, es, per me càn diàʒʒin
Gallione, cappone mal castrato.	Kendùes itrèʒun kec.
Gallo.	Kendùes, i, it, gèl, i, giel, i.
Gallonare, ornar con galloni	Me vandùe gaetànin, o sceritin.
Gallone, fianco.	Ane, a, es, bλin, i, it.
Gallone, guarnizione d'oro.	Gaetàn, i, it, scerìt, i, it prei āarit.
Gallòrea; allegrezza eccessiva.	Gheɛìm, i, it, o nguscelλìm, i imaʒ.
Galluzzare, ringalluzzarsi.	Meu crenùe, meu maʒsctùe, me scit. jerdamin.
Galoppare, correre di galoppo.	Me ngâam vràp, me lesciùem me t' vrap.
Galoppata, corsa di galoppo.	T' lesciùem, i n' t' vràpe.
Galoppo.	Vràp, i, it, t' ngàam, i, it, te lesciuem, i.
Gamba.	Kàmb, a, es, kàm, a.
Gambero.	Gaforr, i, it.
Gamberuolo, armatura della gamba.	Disλek, u, ut.
Gambettare, dimenar le gambe.	Me luit kàmt.
Gambo, fusto, stelo.	Ghèm, a, ràgn, a, zùnk, u, o kàm, a, rânz, a.
Gana, voglia grande.	Cief, i, it, o discìir, i imâʒ, lakmìi, t' fort.
Ganascia, mascella.	Felcìi, ia, fèlcin, a, es.
Ganascione, colpo sulla faccia.	Flacarèsc, ia, es, sciuplàk, a, es, paravesc, ia, grusct, a, scieplak, u.
Gancio, uncino.	Grèp, i, it.
Gàngame, rete.	Presivòi, ia, it, reet.
Gangherare, mettere nè gangheri.	Me sctìim nè baghelàma, nè sʁλet.
Ganghero.	Sʁλ, a, baghelàme, a, es, rèɛ, i.
Gangrena, cancrena.	Kimè, a, es giâaλ.
Ganza, innamorata.	Grùe, ia, es e dasctenùescme.
Ganzare, fare all' amore.	Meu dasctun soci sòcin.
Gango, innamorato.	Arscik, u, ut, dasctenùescm, i.

Digitized by Google

Gara, emulazione. Asaret, i, it, keskàn, i.
Garabullare, ingarabullare. Me perɛiem, me psctieλùe.
Garagollare. Me sièλ.
Garagollo. Te sièλun, i, it.
Garante, mallevadore. Dorɛòn, i, it.
Garantìa, garentìa. Dorɛonlì, ia, lis.
Garantire, guarantire. Me dàl ɛot, me hìi dorɛòn.
Garbare, andare a garbo. Me koitun, me beghenìss, me hìi nè cièf, me pelciɛe, me hìi n' hater.
Garbare, dare il garbo. Me ndrèc, me vandue, me godit.
Garbatezza. Scerbesλek, u, beghenìi, ia, iis, sahighìi, ia, lis, nierɛìi, ia.
Garbato, gentile. Scerbes, i, besctàr, imarscm, i, it, nierɛìscm, i, it, ercelìi, o elierɛ.
Garbatamente, avv. Hiesclm, nierɛisct, erɛelisct.
Garbatissimo. Fort scerbes, fort nierɛicm, fort imarscm.
Garbeggiare. Me koit, me ken nè hàter, me pelciɛem.
Garbino, vento. Frɛm, a, es.
Garbo, grazia. Beghnìi, ia, sahigìi, ia, lis, ndɛer, i, nierɛìi, ia.
Garbo, di grato sapore. Lececm, i, it, lecet, i, it, sciscm, i.
Garbuglio, confusione, tumulto. Sciamàt, i, it, poter, i, it, perɛiem, i.
Gardingo, guardingo. Erɛlìi, ia, ceschìn, i, it, iscpeit, i, imecm, i.
Gareggiamento. Kescanλek, u, hasaret, i.
Gareggiare, fare a gare. Me ken hasaret me sciòccin.
Gareggiatore. Hasaretcìi, ia, lis, kescangìi, ia.
Gargarozzo. Fɛtt, i, it.
Gargia, branchio de' pesci. Ale, a, es pèscut.
Gargo, maliziato. I pa heir, i, ikèc, i, it, scèrr i, it, ugursus, i, veletùem, i.
Gariandro, pietra preziosa. Gùur, i, it me scium kɛmèt.
Gariglione, suono di campane. Ɛâa, i, it cumònave, o tinghiλim, i.
Garofanare, dar l'odor del garofano. Me sctìi ɛeren caranfiλes.
Garofano. Caranfiλ, a, es.
Garontolo, percossa con pugno. Grùsct, a, es nèr sietuλ.
Garoso, che ama le gare. Belàgìi, ia, lis, ciftelìi, ia, lis.
Garetto. ɛɛembre, a, es, o ɛɛèmer, a, es.
Garrire, sdridere degli uccelli. Me piskatun.
Garrire, riprendere gridando. Me ciortùe tui vicat, me scretuem.
Garrìto, degli uccelli. Piscàm, a spennìis.
Garrulare, ciarlar molto. Me fòol scium, me lakerdùe scium.
Garrulità, loquacità. Te fòolun, i, it scium.
Gàrrulo, ciarlone. Ghiuntar, i, foolètar, i, fialletar, i.
Garzare, dare il cardo ai panni. Me kreɛɛ zohe, me lenùrun.
Garzatore. Kreɛɛgìi, ia, lenurùes, i.
Garzatura. T' krèɛɛun, i, it.
Garzona, fanciulla. Ciche, a, es, vaiɛe, a, es, zùzz, a.

Digitized by Google

Garzone, giovanetto, fanciullo.	Dial-irii, u.
Garzone, giovane senza moglie.	Becciar, i.
Garzone, scudiere.	Seɛ, i.
Garzoneggiare, farsi garzone.	Meu bāa dial-irìi.
Garzonevolmente, a mo' di garzone.	Dialisct, fmnisct.
Garzonezza, età di garzone	Vièt, i, it dialit.
Gas.	Gas, i.
Gastigagione, gastigazione.	Kastighim, i, it, mùnd, i, it, gaɛèp, i.
Gastigamatti, staffilo.	Cangìk, u, ut, gherbàcc, i, it.
Gastigamento.	Mundìm, i, it, castighìm, i, it, gaɛèp, i, it.
Gastigare, punire, correggere.	Me arʒ hàk, me castigùem, me mundùem, me ciortùem, me scretuem.
Gastigato.	Iscretùem, i, mundùem, i, castigùum, i, it, ciortūum, i.
Gastigatore, chi gastiga.	Mundùes, i, it, scretùes, i, it, ɛoλumciâar, i.
Gastigatura.	T' kastiguem, i, it, mund, i, it.
Gastigo.	Kastighìm, i, mùnd, i, gaɛèp, i.
Gatta.	Mazz, a, es, mizz, a, es.
Gatto, maschio.	Maccior, i, it.
Gattafura, torta agra di ricotta.	Pitte, a, es.
Gattaia, gattaiuola.	Gàvre, a, es nè dēer cù hìin màzzat.
Gattomammone, scimia con coda.	Maimùn, i, it me bìsctin.
Gattone, grosso.	Mizz t' maʒ.
Gaudente, che gode.	Gaɛmùescm, i, gheɛùescm, i, it, nguscɛλùescm, i.
Gaudere, godere.	Me gaɛmùe, me gheɛùe, me gaɛmendùe, me nguscɛλùe, me bâa engh.
Gaudio.	Nguscɛλim, i, gheɛìm, i it, pelcim, i, it.
Gaudiosamente, avv.	Gheɛisct.
Gaudio, pieno di gaudio.	Fort gheɛùescm, i, it, gaɛmendùescm, i, nguscɛλuescm, i.
Gavaina, grossa tanaglia.	Dàne, a, es etràscie.
Gavardina, veste da casa.	Petek, u, ut scpìis.
Gavazzamento.	T' hàngrun, i, it scium, grɛksìi, gàɛmim-pa hie.
Gavazzare, rallegrarsi smoderatamente.	Me hangher scium, me gheɛùe pa hie.
Gavazziere.	Gheɛùes, i t' pa hie, grɛksùr, i, it.
Gavazzo, allegrezza smoderata.	Gheɛìm, i, it pāa lecet.
Gavillare, inventare ragioni false.	Me getun fiala t' rreiscme.
Gavillo, cavillo.	Scerrìi, ia, ìis, psctieλìm, i, it, rrèn, a.
Gavine, scrofole, plurale.	Saràgia, iat, ave.
Gavinoso.	Saragìi, ia, ìis, plott, a, es me saràgia.
Gavocciolo, enfiato.	Aiun, i, it prei mortaie.
Gavonchio, anguilla.	Ngniàλe, a, es.
Gavotta, gallinella acquatica.	Pùle, a, es uit.
Gavozza, misura.	Sciech, a, es, màsse, a, es, coscice, i.
Gazetta, vaso.	Àne, a, es, anne, a, es.

Digitized by Google

Gazofilacio, tesoro.	Haɛn, a, es, sendèk, u, ut, vistâar, i.
Gazza, uccello.	Grìscie, ia, es.
Gazza, uomo astuto.	Veλɛcinàr, i, it, scèrr, i, it, copiλàn, i, it.
Gazzarra, suono di strumenti.	Cialghìi, ia, ìis.
Gazzetta, foglio d'avvisi.	Gazzet, a, es.
Gazzettiere.	Gazzetgìi, ia, gaɛetgìi, ia.
Gazzolone, ciarlone.	Foletâar, i, giambas, i, it, ghiuhetâar, i, it.
Geenna, fuoco, inferno.	Gehenèm, i, it, fèrr, i, it.
Gelamento.	T' nckrìim, i, it, t' akuλùem, i.
Gelare, agghiacciare.	Me akuλùe, me nkrìim, meu bom akùλ.
Gelata, gelo, ghiaccio.	Acuλ, i, it.
Gelatamente, avv.	Nkrìiscìm, me te nkrìim.
Gelatina, brodo rappreso.	Caλndìi, ia, ìis.
Gelato, congelato.	Nkrìim, i, it, àcuλ, i, it.
Geldra, marmaglia.	Gìn, ia t' kecia, halk, u, ut t' kec.
Gelido, freddo.	Fetoft, i, toft, i, it.
Gelo, ghiaccio.	Akuλ, i, it.
Gelone.	Mòrɛɛ, i, it.
Gelosia.	Kescanλèk, u, ut, hassarèt, i.
Gelosia, alle finestre.	Ciɛrcìi, ìa.
Geloso.	Hassarèt, i, kescàn, i, kescangìi, ia ìis.
Gelsa, mora, frutto e albero.	Dùd, a, es, màne, a, es.
Gelsomino.	Celsomìn, i, it.
Gemebondo, che geme, gemente.	Gimùescm, i, it, ankùescm, i, it.
Gemelliparo, che partorisce gemelli.	Dierges-binak, u.
Gemello.	Binak, u, ut.
Gemere.	Me gimùe, me vaitùe.
Gemicare, spesso gemere.	Me gimue prore.
Geminare, raddoppiare.	Me bâa dɛfisc, me sctùe, me ritt.
Geminazione.	Te bâam, i, it dɛfisci, t' sctùem, i, it.
Gemino, doppio, che val per due.	Dɛdor, a, es, dɛ mendɛr, a.
Gemire, piangere sommesso.	Me kiat, me kàitun pa cãa.
Gemizio, spesseggiato gemere.	Te gimùem, i, it prore.
Gemito, pianto sommento.	Vai me câa t' ùlt.
Gemma, pietra preziosa.	Gùur, i pãa kimèt, gũur pa sciumùem.
Gemmaio, miniera di gemme.	Zehe, a, es t' gũurvet pa sciumuem.
Gemmante, splendente.	Schelzɛescm, i si gũur pa sciumue.
Gemmare, mettere le gemme.	Me sctìi gùurt pa sciumuem.
Gemmato, coperto di gemme.	Mblùem, mbùsciun, i, it prei guursc pa sciumùem.
Gemmiero, orefice.	Kuiungìi, ia, ìis.
Gemmifero, che produce gemme.	Cìtes, i, rieɛes, i guurt pa sciumùem.
Gendarme.	Saimèn, i, saimènd, i, it, culùk, u, ut.
Genealogia.	Brenz, i, fiss, i, it, fàre, a, es, brèɛ, i, it.
Generalato, dignità.	Maɛnìi, ia, ìis.
Generale d' ordine.	General, i, it, ipar, i, it fretnevet.
Generale d' un esercito.	Pàscie, ia, es.

Digitized by Google

Generalissimo. Sarraschier, i, vecir, i.
Generalità, moltitudine. Halk, u, sciummicë, a, ës, kaλabaλek, u, ut.
Generalizzare, render generale. Me bâa, me godit per t' gizzt.
Generalmente, av. Marscim, t' marscte.
Generare, dar l'essere. Me ʒàn jeten, me lëem, me pièλ, me bom femìi, me zàne.
Generativo. Lëescm, i, zāas, i, ʒonscm, i jeten.
Generato. Lèem, i, it, nëànun, i, it.
Generatore. Ʒons-jet, a, es, mascùλ, i, it, at, i.
Generatrice. Femmene, a, es.
Generazione, razza, stirpe. Fiss, i, it, brëc, i, it, soi, it, giak, u, ut.
Generazione, adultera. Fara edale.
Genere. Soi, it, fare, a, es.
Genere umano. Dōor-nier, i, it, fare, a nierit.
Genero, marito della figliuola. Ʒànder, i, it.
Generosità, liberalità. Gimertlìi, ia, ìis, gimertelèh, u, ut, dorʒanumnìi, ia.
Generoso, magnanimo. Dorʒànun, i, gimèrt, i, it, sevapeciâar, i, it.
Genesi. Te scruemit sceitit.
Gengia, gengiva. Misc, i, it ʒàmvet.
Genia, gentaglia. Ginje, ia teckiite, hàlk, u ichèc.
Geniale, da genio. I kànscm, i, it, idàsctun, i, it, imir, i, it, ipelcimescm, i.
Genialità, simpatia. Beghnìi, ia, dasctnìi, ia, ìis, ikoitun, i.
Genio, inclinazione d'animo. Ciël, i, it, mèn, ia, es, natör, a, tabiat, i.
Genitale. T' màrret nierit.
Genito, figliuolo. Lëem, i, bìir, i, it.
Genitore, padre. Bàb, a, es, at, i, it, prindie, ia.
Genetrice, madre. None, a, es, nane, a, es, ame, a, es.
Genitura, primogenitura. Ipar-bir, i, it, ipar-lëem, i, it.
Gennaio, gennaro. Calnùr, i, kaλendùer. i, it, i par mui.
Gentaglia, canaglia, gentame. Gind, ia, es teckìite, liaλk, u ikec.
Gente, moltitudine d'uomini. Ginìi, ia, ginje, a, es, caλabaλèk, u, ut, hàλk, u, ut, polem, i.
Gentildonna. Ànim, i, it, coi, ia, ìis, cottnescie, ia.
Gentile. Cataλāa, gentil, i, aʒrùes, i cotva t' rrejscme.
Gentile, di nobile schiatta. Cotnìi, ia, ìis, ugiak, u, isoi, it.
Gentilmente, av. Me scerbesλek, cotnìsct.
Gentilesco, di bell'aria, aspetto. Pāascm, i, kònscm, i, pelcimescm, i.
Gentilezza, cortesia. Scerbesλuk, u, sahighiλek, u, ut
Gentilire, far gentile. Me sctìi n'soi, me mpsùem mire, me cotnùe
Gentilità, gentilesimo. Peganìi, ia, gentila, at, iʒuλatrìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Gentilizia.	T' ugiak, t' soi, it.
Gentilizio, di gente nobile.	Isoi, it, cotnìi, ia, lis, bujàr, i, fesnik, u, ut, ugiak, u, ut.
Gentiluomo, uomo nobile.	Imàx, i, ercelìi, ia, bàsc-soi.
Genuflessione.	Te ràam, i, it ne ghiui, itat, i.
Genuflettersi, inginocchiarsi.	Me ràam nè ghiui.
Genuino, naturale, schietto.	Akicat, i, sàket, i, saghlàm, i, it, bàsc
Genziana.	Genzian, a.
Geo, erba benedetta.	Bâar, i, it beekùeme.
Geografia, descrizione della terra.	Kaλcim, i, it xèut, dugnajes.
Geomante.	Mgnistar, i, mungistàr, i, it, sciortàr, i, it.
Geomangia.	Mgnì, ia, mungìi, ia, lis, sctrighenìi, ia.
Geometra, agrimensore.	Matès, i, it xèut, tòkes.
Geometria.	Die, ia per me mat xēen.
Gerarca, capo delle cose sacre.	Ipar, i fèes.
Gerarchia, ordine di potestà.	Urxen, i, resct, i, rjesct, i, it.
Gerarchica, da gerarchia.	I urxen, i, it, iresct, i, it.
Gergo, parlare oscuro.	Te fòolun, i, it percisct, nscefun.
Geremia, nome proprio.	Jeremìi, ia, lis.
Germana, sorella carnale.	Mòtre, a, es prei bàbes e prei nònes.
Germanità, fratellanza.	Valacnìi, ia, lis.
Germano, fratello carnale.	Velàa, u, ut prei babes e prei nònes.
Germe.	Pigniuel, i, biime, a, es, mùgul, i.
Germinare, produrre germi.	Me mugulùe, me cit, me biim.
Germogliare.	Me sctìi, me biim, me citun.
Germoglio.	Pip, i, mùgul, i.
Gerolamo, nome.	Gelòss, i, it, jerolimi, it.
Gerusalemme.	Rucalèm i, Jerusalèm, i, it, Jerucalem, i.
Gesmino, gelsomino.	Celsomìn. i, it.
Gesso.	Alcìi, ia, lit, tebescìir, i, it.
Gessoso, pieno di gesso.	Plot me alcìi.
Gesta, gesto, moto.	T' luitun, i, it duerve.
Gestare, portare.	Me bajt, me ciùe, me prùu.
Gesta, imprese, fatti, azioni illustri.	Vèpre, a t' mexae.
Gestazione, tempo della gravidanza.	Vakt, i barrenìis.
Gesteggiare, gestire frequente.	Me lùit prore duert.
Gesticolare, far gesti, gestire.	Me luitun duert.
Gesticolazione.	T' luitun, i, it duert.
Gesto, atto delle membra.	Luitun, i, it, ghistave, duerve, etc.
Gesuita.	Jesuit, a. frat, i, it sceitit Ignazì.
GESU' CRISTO.	JESU, o JECU KRISCTI.
Gettare a terra.	Me perplass, me permcssun, me cit n' toka.
Gettare via.	Me scpor, me furfulùe, me git pòsct.
Gettare, fondere, colare.	Me skrìim, me culùem.
Gettarsi, lanciarsi con impeto.	Me ràam crèsc, o gelòs.

Digitized by Google

Gettata. Te citun, i, it.
Gettatore, fonditore. Sckriis, i, it, culùes, i, it.
Gettito, il vomitare. T' vielun, i, it.
Getto, cosa gettata. Sckrìim, i, it.
Ghermire, torre, portar via. Me kàpun, me màrr me ʒʒòit, me pàng.

Gherofano, garofano. Caranfil, a, es.
Gherone, lembo. Schèi, it petèkut.
Ghetto, quartiere degli ebrei. Mahale, a, es cifùtavet, giuʒìve.
Ghezzo, nero, moro, fosco. Èli, u, ut, cesch, u, ut.
Ghiacciare, divenir ghiaccio. Meu nkrìim, me akulùe.
Ghiacciato. Nkrìim, i, it, akùl, i, it.
Ghiaccio. Akùl, i, it.
Ghiaccioso, pieno di ghiaccio. Plott me akul.
Ghiardo, eccessivo freddo. Fort toft, o fetofet, maràc, i.
Ghiaia, rena grossa. Èàl, i, it tràscie, ràne, a, es tràsc.
Ghiaiata, spargimento di ghiaia. Te dèrʒun, i, it calit.
Ghianda. Lènde, a, es.
Ghiandifero, che porta ghiande. Lendgìi, ia.
Ghiattire, abbajare al lepre. Me lēeh, me lehun, me lèfun.
Ghibellino, partegiano. Taraffgìi, ia, iis, scioc, i.
Ghiera, cerchietto di ferro. Rèʒʒ, i, it prei hèkurit.
Ghignare, ghignazzare. Me pervisc, me perbuc, me kèsciun.
Ghignata, riso beffardo. Te kèsciun, i, it, cienìm, i, it, t' perbucun, i.

Ghignatore, chi ghigna. Pervisctāar, i, perbuctāar, i.
Ghigno, sorriso maligno. Cinìm, i, it t' kèc, t' pervisciun, i.
Ghinèa, moneta inglese. Pàre, ia, es inglisit.
Ghiomo, gomitolo. Làmscie, ia, es.
Ghiottamente. av. Grɘksisc, lakmisct, teperisct.
Ghiottezza. Grɘksìi, ia, iis, lakmìi, ia.
Ghiotto. Junscm, grɘksùr, i, it, lakmuescm, i.
Ghiottoneggiare. Me grɘksùem, me hàngre tèper.
Ghiottoneria, ingordigia. Teperìi, ia, iis, teprìm, i.
Ghiozzo, piccola frammenta. ʒeermìi, ia, iis, grìm, a, es, tròe, a.
Ghiribizzare, pensare a ghirizzi. Me halàkat, me mennùe, me mendùem t' marret.

Ghiribizzo, capriccio. Ciēf, i, it sctrèm, rèb, a, es, vesves, i.
Ghiribizzoso, pieno di ghiribizzi. Cieftelìi, ia, iis, rebcìi, ia, iis.
Ghirlanda, corona di fiori. Cunòr, a, es prei lùlavet.
Ghirlandare. Me cunorùe, me vandùem cunòrem nè
Ghiro. Ghèr, i, it. [crɘe.
Già, avv. per lo passato. Parandai.
Giacchè, av. poichè, dacchè. Ciɘsc, ciɘnsè, psè, se, per sè.
Già, tempo fa. Kà mot, ciɘsc mot.
Già, d' allora Ciɘsc prei atheret.
Ghiaccio, ghiaccio. Akul, i, it.
Giacco, specie di scimmia. Maimùn, i, it.

*

Digitized by Google

Giacente, che giace.	Rāascm, i, it, râam, i.
Giacere.	Me rāam.
Giacere, dormire.	Me fietun.
Giacere, usare carnalmente.	Me râa me gruen, me gnoftun grùen.
Giacimento, giacitura.	Te rāam, i, it.
Giaciglio, cosa sulla quale si dorme.	Sctratt, i, it, dscek, u, ut.
Giacinto, fiore odoroso.	Lùlc, a, es me ēer t' mire.
Giacinto, pietra preziosa.	Gūur, i pāa sciummùem.
Giacitore, chi giace, dorme.	Fiètun, i, it, fiètes, si.
Giacomo, nome.	Iàak, u, ut.
Già, con, tuttochè, av. quantunque.	Eʒè, ndè.
Giaculatoria, orazione breve.	Urat, a scùrt, te lùttun, i scùrt.
Già fu, già, tempo fà av.	Mòtt kà, perpara ketì motit.
Gialda.	Gherghìi, ia, iis.
Gialdoniere.	Gherghegìi, ia, nicàm, i me gherghìi.
Gialleggiare, di color giallo.	Me pàss, me ken n' boj t' verʒ, o mavìi.
Giallezza, giallore.	T' sbèet, i, it, vèrʒ, i, it, mavìi, ia.
Giallo, di color d' oro, pallido, smorto.	N' boi t' arit, mavìi, vèrʒ, sbēet.
Giallo smorto.	Fort sbēet, i, it.
Giambare, burlare, giambeggiare.	Me ciestiss, me cienùe, me kèsc.
Giambo, baia, burla.	Ciestìi, ia, iis, gàɛ, i, it. cienìm, i, it.
Giammai, mai, in alcun modo, av.	Cùr, as kūur, curgni here.
Giannizzero.	Gianicèr, i, it.
Giara, giarra.	Ciɵp, i, it temaʒ.
Giardiniero.	Baccgìi, ia, iis, copstgìi, ia, iis.
Giardino.	Bàcc, i, it, còpsct, i, it.
Già già, che, av. ancorchè.	Endè, eʒè.
Giattanza, vanto, gloria.	Lavd, i, maʒsctìi, ia, iis, crenìi, ia, iis.
Giattura, gran perdita, grave danno.	Ɛarāar, ia emaʒ, ceder, i imàʒ, dàm, i.
Giava, magazzino delle navi.	Magàɛ, i, it giemiis.
Giavellotto.	Sgette, a, es, gelit, i.
Gibbo, gobbo.	Hohàn, i, gherbàcc, i, it.
Gibbone, scimia.	Maimùn, i, it.
Gibboso,	Hohangìi, ia, iis, me gherb, a, es.
Gibbuto, deforme per la gobba.	Scemtuem, i, it prei ghèrbes.
Gibberna, tasca per cartuccie.	Cèsse, a, es fɵscèkut.
Gielare, gelare.	Me nkrìim.
Giga, sinfonia.	Cialghìi, ia, iis.
Gigante.	Vigàn, i, it, gigànt, i.
Giganteggiare, comparire.	Meu dukun, me kien imàʒ fòrt.
Gigantesco, grande assai.	Fort imàʒ, i, it.
Giglio.	Ɛamàk, u, ɛammak, u, ut, lìgl, i, it.
Ginecco, appartamento delle donne.	Harèm, i, it.
Ginepra, coccola del ginepro.	Cocle, a, dλìit.
Ginepreto, luogo di molti ginepri.	Pròscm, i dλiivet.
Ginestra.	Ginèst, a, es.
Gingillare, perdere il tempo.	Me hup mottùn badiàva, kotte.

Digitized by Google

Gingillo, piccolo grimaldello.	Cilz, i haidukut.
Ginnasio.	Sckoλ, a, es.
Ginnastica.	Lòi, ia, lòder, a.
Ginestrevole, pieno di ginestre.	Plot me ginèsta.
Ginocchio.	Ghiūu, ni, it.
Ginocchione, av.	N' ghiui.
Giocare, giuocare.	Me loɛ, me lùit, me lodrùe.
Giocatore.	Lodertāar, i loɛtāar, i, luoistāar, i.
Giochevole, piacevole.	Kònscm, i, it, beghenissun, i, it, ipelciɛescm, i.
Gioco, giuoco.	Loɛ, a, loì, ia, it, lòdre, a, es.
Giocolare, far giuochi.	Me bāa lòdra.
Giocolarità.	Te luitun, i, it, t' lodrùem, i.
Giocolatoriamente, avv. per ischerzo.	Per gàɛ, per mascherìi.
Giocoliere, giocolatore.	Pelivàn i, it.
Giocondare, stare in giocondità.	Me gheɛùem, me bāa seffāa, me gaɛmùe, me bāam bèngh.
Giocondevole.	Gaɛmùescm, i, gheɛùescm, i, it, nguscelùescm, i.
Giocondezza, giocondità.	Gheɛìm, i, it, gaɛmend, i, it, nguscelìm.
Giocondo.	Nguscelùem, i, gheɛùem, i, it, gaɛnùem, i, it.
Giocondissimo.	Fort gaɛmùem, fort igheɛùescm, fort gheɛùem, fort nguscelùem.
Giocondità.	Gheɛìm, i, it, nguscelìm, i.
Giocondoso, pieno di giocondità.	Plott me gaɛmèn.
Giocosa.	Gaɛscm, a.
Giocoso, lieto, allegro.	Gheɛùescm, i, it, gheɛùem, i, nguscelùescm, i.
Giogaia..	Maλɛìi, ia, ìis, biesch, a.
Giogaia, pelle del collo dei buoi.	Lkùr, a, es ciaffes kivet.
Giogare, aggiogare.	Me sctìim sgeλen hìvet.
Giogiata, inezia.	Curgià send, caffèsc, ia, es evaghle.
Giogo.	Sgheɣ, a, sgeλ, a, es.
Giogo, sommità, monte.	Bièsch, a, es, màl, i, it.
Giogoso, montuoso.	Maλɛìi, ia, ìis, o malzìi, ia.
Gioia, pietra preziosa.	Gūur, i, it t' pa-scimùem.
Gioire, stare in festa, in gioia.	Me gheɛùem, me festùe.
Gioia, letizia, giocondità.	Gheɛìm, i, it, gaɛmènd, i, it, seffāa, ia.
Gioiante, che ha gioia.	Gheɛùescm, i, it, nguscelùescm, i.
Gioiare, aver gioia.	Me gheɛùem, me gaɛmendùem.
Gioiellare, ornar di gioie.	Me bukkurùe, me biesciùe me guurt pa sciumùem.
Gioielliere, legatore di gioie	Kuiungìi, ia.
Gioiello, anello.	Unaɛ, a, es.
Gioiosamente, avv.	Gheɛuescìm.
Gioioso.	Nguscelùescm, i, it, gaɛmèndùesem, i.

Digitized by Google

Gioiosissimo.	Fort ghecùescm, fort ngusceλùescm.
Giolito, godimento dopo la fatica.	Gheclm, i, it, seffâa, ia, es, puscìm, i.
Giordano.	Giordàn, i.
Giorgìa, regno.	Giorgìi, ia, iis, regnìi, ia.
Giorgio, nome.	Giergi, it.
Giornale, gazzetta.	Gazzette, a, es.
Giornale, cotidiano.	Isòd, i, it, i socm, i, it, i dit, a.
Giornaliere, chi lavora, operaio.	Puntùr, i, ergàt, i, it. punùes, i, it.
Giornaliero, d'ogni dì.	Sòcm, i, it, perdicm, i, it, perdit, a.
Giornalista	Gazzèttāar, i, it.
Giornalmente, avv.	Perdìcme, socme, per ditt.
Giornata.	Ditte, a, es.
Giorno, chiarore.	Drit, a, es.
Giorno, spazio di 24. ore.	Dit, a, es.
Giorno in giorno.	Dit n' dit, o dit me dita.
Giorno e notte.	Ditte e nàtta.
Giorno solenne.	Ditta emàʒ.
Giosta, giostra.	Bielegh. u, ut, perbalz, a, es.
Giosafatta.	Josafàt, i, it.
Giostrante.	Lodertàrscm, i, perbalzscm, i.
Giostrare, armeggiare	Me leftùe, me sctìi bielegh, me perbalzun.
Giostratore.	Perbalzs, i, bielegìi, ia, lodertāar, i.
Giovame, giovamento.	Dobìi, ia, ndìm, i, it, faide, a, es, ciāar, i, heir, i, t' mir, i, frst, i.
Giovanaglia.	Dielmnìi, ia, kaλabaλek, u, ut femìivet.
Giovane, giovine.	Trii, u, ut, diàl, i, it.
Giovane di bottega.	Sceghert, i.
Giovaneggiare.	Me bāa, me punùe si dial irìi.
Giovanezza.	Trimnìi, ia, terìi, ia, iis.
Giovane, femmina.	Erēe, a, terèe, a, es, vàice, a, es, cìche, a, es.
Giovanni, nome.	Giòni, it, gini, it, gnòni, it.
Giovanilmente, av.	Dielmnìsct.
Giovante, che giova.	Ndimùescm, i, it, viesfcm, i, it.
Giovare.	Me bāa dobìi, me proʒùe, me vieft, me vìit, me bāa heirin, mire.
Giovatore.	Viefts, i, it, vses, i, ndimentàr, i, it, ndimùes, i, it.
Giove, divinità.	Jov, i, it, sot, a, o hsinìi, ia rreiscme.
Giovedì.	Te inten, a, es, entene, a, es.
Giovenca, vacca giovane.	Scterre, a.
Giovenco, bue giovane.	Mucàt, i, it.
Gioventù.	Dielmterìi, trimnìi, ia, dìelmìi, ia.
Giovevole.	Vssscm, i, it, viefscm, i, it.
Giovevolmente, avv.	Viefscìm.
Giovevolissimo.	Fort vssscm, fort vieft.
Giovevolezza.	T' vsescm, i, t' vieft, i, t' dobitun, i, it.

Digitized by Google

Giovialità, piacevolezza, allegria.	Beghnìi, i, ia, dasctnìi, ia, ìis, ghecìm, i.
Giovinetto.	Dial i gniom, i.
Giovinotto.	Trim, i, it
Giracapo, capogiro	T' sieλun, i, te màrrun, i, it mèndes.
Giradeserti, anacoreta, solitario.	Jeremìi, ia, ìis.
Girafalco, uccello rapace.	Sckɤfèr, i, it, seracìne, a, es, caciubet, i.
Giraffa, cammello pardo.	Dève, a, es.
Giramento, di capo.	Te sièλun, i, it mèndes.
Giramondo, girovago.	Scteghetāar, i, it, uʒatàar, i.
Girandolare, girare senza scopo.	Me scìetitun, me kerkùe bòsc.
Girandolata, capriccio.	Cièf, i, it.
Girante, che gira.	Kerkùescm, i bòsc.
Girare,, muovere in giro.	Me sièλ, me ruttuλùe.
Girarrosto.	Hèλ, i, it.
Girasole.	Lùλa-dìiλ, i, it.
Girata.	T' sièλun, i, it.
Giravolta, movimento in giro.	Te sièλunit rèʒʒ, i.
Giravoltare, far giravolte.	Me sièλ ocoλ ocoλ.
Girazione, effetto del girare.	Te sièλunit ucoλ, ucoλa
Gire, andare dietro.	Me ndiek, me scùc, me votun mbràppa.
Girella, rotella di legno o di ferro.	Cecherk, i.
Girelloso, che fa girelle.	Cekerkegìi, ia.
Giro, cerchio, circuito.	Rèʒʒ, i, it, drèʒ, i, it.
Giromanzia.	Mgnìi, ia, mungìi, ia, ìis, sctrighnìi, ia.
Girone, turbine.	Per drèʒ, i, fortune, a, es mottkec, i, it.
Girone, vortice.	Mulìn, i, te perdreʒun, i, it ùit.
Girovago, vagabondo.	Kerkùes, i, it scrèt, bòsc.
Gita, andata, viaggio.	Te scùem, i, it, uʒ, a, es, stek, u
Gitamento.	T' citun, i, t' furfuλùem, i, it, furfuλim, i.
Gittare.	Me furfuλùe, me cit, me percàm.
Gittare, fondare.	Me sckrìi, me cuλùem.
Gittatore, funditore.	Sckrìis, i.
Giù a basso, av.	Pòscter, posct, perfundi, pieteposct.
Giubba, veste da uomo, o da donna.	Ciɤrch, u, ut, giɤbe, a, es.
Giubbilo.	Gacmim, i, ghecìm, i, it, gacmènd, i, it.
Giubbileo.	Nniess, a, ndiesse, a, es plòtta.
Giubbone, veste stretta.	Ghe:off, i, it.
Giubbilamento.	Nguscelim, i, t' ghecùem, i, te gasmèndùem, i.
Giubilante, che giubila.	Ghecùescm, i, it, nguscelùescm, i.
Giubilare, stare in giubilo.	Me ghecùe, me gacmendùe, me gacmùe.
Giubilare, far festa.	Me festùe, me lut festen.
Giubilare, dare giubilazione o riposo.	Me ʒon ɤlèf, me ʒan pùscim.
Giubilato.	Ɤlefgìi, ia.
Giubilazione, l'essere in giubilo.	T' màrrun, i, it ɤlèfen, ɤlefi, ia.

Digitized by Google

Giubilìo, giubilo lungo.	Gaɛmim ighiâat.
Giubilo, gioia.	Gheɛìm, i, ngusceλìm, i, gaɛmènd, i.
Giucare, giuocare.	Me lot, me luitun, me bāa seffàan, èngh.
Giuda.	Jud, a, es.
Giudaismo, legge e rito giudaico.	Cfutnìi, ia, ìis.
Giudaizzare, imitare, i giudei.	Me veprùe si cifùtit.
Giudeo, israelita.	Cifùt, i, it, haudìi, ia, ìis, giɛʒìi, ia, ìis.
Giudea, nazione.	Judèe, a, cfutnìi, ia, ìis.
Giudicamento.	Giɛ̀gg, i, it.
Giudicante, che giudica.	Giɛggkatscm, i, kadìi, ia.
Giudicare.	Me pleccinue, me gìkùe, me giɛkùe, me giucùe.
Giudicare, stimare.	Me mbait, me stimùe, me kciɛr, me bāa paɛāar.
Giudicato.	Gicùem, i, it, gikūum, i.
Giudicatore, giudice.	Giɛcates, i, giɛggtâar, i, it, kadìi, ia, ìis, ɛabit, i.
Giudicatura.	Te gicùem, i, it, giɛ̀gg, i, it.
Giudichevolmente, av.	Me sceriat, dereite, divanisct, me giɛgin.
Giudiciaria, tribunale.	Giɛg, i, mecceme, ia, es, divan, i, it.
Giudicio, giudizio.	Gikìm, i, giɛ̀gg, i, it, sceriat, i, it.
Giudizio universale.	Giɛ̀gg, i, it mâa t' mbram
Giudizio particolare.	Giɛgg-ipâar, i, it.
Giudiziosamente, avv.	Urtiscte, me urzìi.
Giudiziosissimamente.	Me scium mènt.
Giudizio, saviezza.	Urtìi, ia, ìis, mènde, ia, es, mèn, ia.
Giudizioso, che ha giudicio.	Ceschin, i, it, imècm, i, it, iurt, i.
Giudiziosissimo.	Fòrt imeccm, o fort urt.
Giugnere, giungere, unire.	Me gnit, me ngitun, me basckùe.
Giungere, arrivare in un luogo.	Me mbrìim, me mrriim, me àrʒ.
Giungere, accrescere.	Me sctùe, me rìit, me scmùe.
Giungimento, giugnimento.	Te ngitun, i, it, t' sctùem, i.
Giugno, mese.	Ciersciur, i, ciɛ̀lsciur, i, ciɛrsciɛ̀r, i, o kroscior, i, i giascti mui.
Giugnola, pera di giugno.	Dàrʒ, a, es ciersciurit.
Giugulare della gola.	Prei fɛtit.
Giulebbare, raddolcire.	Me ameltùe, me amblecùe.
Giuliano, nome.	Giɛlian, i, iuliàn, i, it.
Giulia, nome.	Giɛλ, a, es.
Giulio, luglio.	Korrik, kornik, i sctatt mui.
Giulio, giulivo, lieto, contento.	Gheɛùescm, i, it, rahàcm, i, it.
Giulivamente, avv.	Gheɛisct.
Giulività.	Gaɛmim, i, it, gheɛìm, i, it, gaɛmènd, i, it, ngusceλim.
Giullare, saltibanco.	Pelivàn, i, it.
Giumenta, femmina del giumento.	Magariz, o pèlle, a, es.

Digitized by Google

Giumentiere.	Barìi, u, ciobàn, i, it kùaalve, magarvet, etc.
Giumento, cavallo, o altra bestia da soma.	Kàal, i, mùsch, u, magâar, i.
Giunare, digiunare.	Me nginùem, me gninùe, me mait.
Giuncata, latte rappreso.	Còss, i, it.
Giunco.	Junss, i, ʒʒupre, a.
Giungere.	Me ngitun, me sctùem, me mrrìim.
Giungere le mani.	Me perpiekun, duert.
Giuniore, più giovane.	Māa irìi, u, ut.
Giunta, il giungere, arrivare.	Te gnitun, i, it, te mrrìm, i.
Giuntare, fraudare.	Me masctrùem, me vieʒ.
Giuntare, ingannare sotto la fede.	Me ciàrt bèssen.
Giuntatore, chi inganna, truffatore.	Masctrues, i, haidut, i, it.
Giunterìa, trufferìa.	Hainìi, ia, ìis me scerrìi.
Giunte mani.	Dùer perpjekune.
Giunto, venuto, arrivato.	Àrʒun, i, it, mrìim, i.
Giuntura, congiuntura.	Te ngitun, i, it, giɜmtɜr, a, es.
Giuocacchiare.	Me lùitun pàk e raλ.
Giuocante.	Lùotscm, i, lodertàarscm, i.
Giuocare.	Me lot, me luitun, me lodrùe.
Giuocare, scherzare, burlare.	Me ciestis, me kiesc, me cienùe.
Giuocatore.	Lodertāar, i, lùites, i.
Giuochevole, per ischerzo.	Per mascherìi, per gàɛ.
Giuochevolmente, av.	Me gàɛ.
Giuoco.	Lòi, ia, es, lodre, a, es.
Giuoco, burla.	Mascherìi, ia, ìis, gàs, i, it, ciestìi, ia.
Giuocoforza, di necessità.	Per nevòi, ia, es, per itisāa, ia.
Giuocolare.	Me lùitun si lodertāar.
Giura, giuro, congiura.	Taràff, i, it, t' liʒun, i, it bessen.
Giuracchiamento.	Bēe, ia, es pâa nevòi.
Giuramontato.	Mɜlun me bēe.
Giuramento, giuro.	Bēe, ia, es.
Giuramento, prender giuramento.	Te màrrun, i, it bēen.
Giurare.	Me bāa bēe, me perbeetùe.
Giurare il falso.	Me bāa bēe rrèiscme.
Giuratamente, avv.	Bēetāarisct, me bēe.
Giuridico, secondo della giustizia.	Dereit, a, es, me giɜgg, i, me sceriat.
Giure, diritto, gius.	Sciart, i, liggie, ia, es, canùn, i, it, dereit, a.
Giurisdizione.	Hɜcm, i, sundìm, i, pusctet, ia.
Giusperito, giureconsulto.	Dietāar, i ligiave.
Giuso avv. giù.	Pòsct, nànde.
Giusta, secondo, per quanto.	Sicùr, si, asctù, per sàa.
Giuseppe, nome.	Ɛèff, i, ioɛèff, i, it.
Giusta.	Dereit, a, o dreit, a, es.
Giustamente, avv.	Tamàn, me ùʒ, me scheriat, me dereit
Giustificanza, giudizio.	Giɜgg, i, it, derèit, a, es.

Digitized by Google

Giustificare, mondar dal peccato.	Me lāa prei fait, me fal, me dàl-cot.
Giustificato.	Làmun, i, it, falun, i, it.
Giustificatore, chi giustifica.	Fàles, i, it, ndlies, i, it, dàles-cot, i.
Giustificazione.	T' falun, i, te dalun, i, it cot, sckarkìm, i.
Giustizia.	Dreit, a, derèit, a, es, giògg, i, it.
Giustiziare.	Me vrāa, me prēe, me vièrr, me mbɤtun.
Giustiziato.	Vrāamun, i, mbɤtun, i, prēem, i.
Giustiziere, boia.	Gelat, i, it, prēes, i.
Giustizioso, pien di giustizia.	Plott me dereit.
Giusto, esatto, puntuale.	Derèit, i, it, pa hìle, sàckt, i, it, imir, i, it, saghlàm, i.
Giustissimo.	Fort dereitscm, fort drèit, fort saghlam, fort imir.
Giuratore.	Bēetāar, i.
Giuvenca, giovenca femina.	Msctieλ, a.
Glaciale, pien di ghiaccio.	Plott me akùλ.
Gladiatore.	Perbalz, i, luftâar, i, it, trim, i, it.
Gladiatura, combattimento.	Bielegh, u, luft, a, es.
Gladio, spada.	Scpat, a, es, iatagàn, i.
Glandula, tumore.	Saragie, ia, es.
Glanduloso.	Saragìi, ia, plòt me saragia.
Gleba, zolla.	Grùd, a, es.
Globo, corpo sferico.	Romurλàk, u, ut, rottuλak, u.
Globo, terra, mondo.	Dɤgnāa, ia, dugnaie, ia, es, dɤλgnàa, ia, scècuλ, i, dɤrgnâa.
Globo, palla.	Top, i, it.
Globoso, rotondo.	Romurλàk, u, ut, rottuλak, u.
Gloria del paradiso.	Lumnìi, ia, ìis.
Gloria.	Glorie, ia, ghescìm, i, it, levdim, i, it. ngusceλim.
Gloriante.	Lumnùescm, i, ghescùescm, i, it, ngusceλùescm, i.
Gloriare, lodare, magnificare.	Me levdùem, me maʒnùe me fial.
Gloriare, vantarsi.	Meu maʒsctùem, me levdùe vet.
Glorificare.	Me ngusceλùe, me lumenùe, me levdùem, me ghescùem, me falle.
Glorificatore.	Lumnùes, i, ngusceλùes, i.
Gloriazione, glorificazione.	Te lumnùem, i, lumnìi, ia.
Gloriosa.	Lumnuescme, a.
Glorioso, pien di gloria.	Lumnuescem, i, ngusceλùescm, i.
Glosa, chiosa, dichiarazione.	Diftim, i, it, scpieghìm, i, kʒʒieλim, i.
Glosa, macchia.	Lɤe, a, scdrìis, a, leccie, ia.
Glosare, far glosa.	Me diftùe, me kʒʒieλùe, me scpiegùe.
Glosatore.	Dietāar, i, diftùes, i, it, mièscter, i, it.
Glutinoso.	Ngitun, i, ngitscm, i.
Gnocco.	I uffech, a, es.

Digitized by Google

Gnocco, goffo.	Imàrr, i, budàλ, i, it, tevecèλ, i, it.
Gnodo, ignudo.	Zupλak, u, zuλàk, u, ut, dèsciun, i, it, sdèscium, i, svescìun.
Gobba, rilievo sul dosso.	Ghèrb, a, es.
Gobbo, che ha gobba.	Gherbàfc, i, it, hohàn, i, it.
Goccia, gocciola, gocciolo.	Pik, a, es.
Gocciamento, gocciolatura.	Te pikùem, i, it, te rièʒun, i, it.
Gocciante.	Pikuescm, i, rieʒscm, i.
Gocciare.	Me pik, me rièʒun, me cuλùe.
Giocciolato, sparso di giocciole.	Scterpikūun, i me pika.
Gocciola, apoplesia.	Pìk, a, es.
Gocciolatura, macchia.	Perlɤeme, a, dàngh, a, es.
Gocciolone.	Pik, a, es emaʒ.
Godente, che gode.	Rahàtscm, i, ghecùescm, i, it, nguscecλùescm, i.
Godere.	Me gacmùem, me gkecùem, me bāa seffāa, me bom hèngh.
Godere, possedere.	Me passun, me ken mire, o begat.
Godibile, godevole.	Râhatscm, i, sefāascme, a.
Godibilmente, godevolmente, av.	Me sefāa, rahatscìm.
Godimento.	Gacmim, i, ghecim, i, it, gacménd, i, it. sefāa, ia.
Goditore, chi gode.	Gacmùes, i, ghecùes, i, it, gacmendùes, i.
Goduta, bagordo.	Nguscecλìm, i, grɤksìi, ia.
Goffaggine, gofferìa.	T' màrrun, i, màrrìi, ia, ìis, buda λìi, ia, ìis.
Goffeggiare, operar goffamente.	Me punùem marrìsct, me sciastiss.
Goffo, sciocco.	Sciastissun, i, utùem, i, imàrrun, i, tevecελàn, i.
Goffissimo.	Fort sciastissun, fòrt budàλ, fort imàrrun.
Gogna, collare di ferro.	Sigir, i, gingìr, i, it hèkurit.
Gola.	Fɤtt, i, it, grɤk, a.
Gola, ghiottornìa.	Grɤksìi, ia, ìis, lakmìi, ìa.
Golare, agognare, appetire.	Fort me lakemùe, me discerùe fort, me cελùem.
Golfo, seno di mare.	Lemâa, ia, schèλe, a, es dèetit.
Golìa.	Gulìi, ia.
Golosità.	Grɤksìi, ia, ìis, lakmìi, ìa.
Goloso, ghiotto.	Lakmùes, i, grɤksùur, i, it, grɤktàr, i, it.
Golpe, malattia delle biade.	Dèrgie, ia, es nè drìʒʒ.
Golpe, volpe.	Ʒèlpine, a, es.
Gomea, vomero.	Hùm, i, it, pluer, i, ʒʒìche, a.
Gomena, grosso canapo.	Conòp, i, it i trasc.
Gomitata, percossa di gomito.	Te ràam, i, it me brɤl.
Gomito.	Brɤl, i, it.

*

Digitized by Google

Gomitolare, aggomitolare. Me psctièλ pènin, me bāa lamscia.
Gomitolo, palla di filo. Làmscie, ia, as.
Gomitone, gomitoni, avv. Pusctetun n' brèl.
Gommarabica. Tuttekaλ, i, it, macche, a.
Gondola, piccola barca. Lundre, a, es.
Gondoliere. Lundragìi, ia, ìis.
Gonfalone, bandiera. Bairàk, u, ut.
Gonfaloniere. Bairaktāar, i.
Gonfiaggine, gonfiezza. T' ajun, i, it.
Gonfiagote, uomo pien di fasto. Maʒsctùr, i, it, ièrdamgìi, ia, ìis.
Gonfiamento, gonfiezza, gonfiaggine. Te frʉʉm, i, it.
Gonfiare, empir di fiato. Me frʉʉm.
Gonfiare, adùlare. Me perghecùe, me marr me t' mìir.
Gonfiarsi di superbia. Me scit jerdam, meu crenùe.
Gonfiatamente, avv. Me àjun t' maʒ.
Gonfiatissimo. Fort àjun.
Gonfiato, gonfio, gonfiore. Ajun, i.
Gonfiatore, chi gonfia. Frʉʉms, i.
Gonfio, vano, superbo. Crenàr, i, it, asgàn, i.
Gonga, tumore nella gola. Edalle, a nè fèt.
Gongolare, rallegrarsi Meu gaɛmùe, meu gheɛùem, meu gasmendùem.
Gongolo, giubilo interno. Gheɛìm, i, it me vet.
Gongone, enfiato alle gote. Àiun, i, it nè felcìi.
Gonna, veste femminile. Dolàm, i, it grāave.
Gonorrèa, scolo venereo. Francaùs, i, it, dèrgie, ia nè vet.
Gonzo, goffo. Sciastissun, i, utuem, i, it, tevecèλ, i, it, imàrrun, i.
Gora, canale. Ciʉngh, u, vìi, ia, ìis, lùgh, u, ut, ame, a.
Gorbia, pungolo del bastone. Ostèn, i.
Gorga, canne della gola. Fèt, i, it.
Gorgheggiare, cantare. Me knùe, me kèndùem me fèt.
Gorgheggiatore. Perdreʒ, i, it ɛâanit, kongetàar.
Gorgheggio, trillo di voce. Ɛāa, ni, it t' nalt perdreʒun.
Gorgia, pronunzia gutturale. Te folun, i, it me fèt.
Gorgiera, collaretto di tela al collo. Fazzolètt, i, it, sciamìi, ia n' ciaff.
Gorgo, vortice. Mulìn, i, teperdreʒun, i, it ùit, drèʒ, i
Gorgo, fiumicello. Prùe, a, es. [uit.
Gorgogliare, delle budella. Me percìe bàrkun.
Gorgoglio, gorgogliamento. T' percìem, i t' barkut.
Gorna, colatoia. Culùes, i, it.
Gorra, vinco. Arachit, a, es, ʒʒùper, a.
Gosto, costo. Kʉmèt, i, àrg, i, it, pacâar, i, it.
Gota. Felcìi, ia, fèr, a, felcin, i.
Gotata, colpo dato colla mano. Flakarèsc, ia, sciuplàk, a, grusct, a.
Gotta. Gùtte, a, ebùtt, ia, es, te kercittune, a, podagre, a.

Digitized by Google

Gottoso, infermo di gotta.	Ilìgh, u prei ebùttes.
Gottò, bicchiere.	Gastãare, ia, gòtt, i, it, mastràpp, a, es, putir, i.
Governamento.	Sundìm, i, t' rùjtun, i.
Governare, reggere.	Me cotnùe, me sundùe, me governùe, me kciɛr pùna.
Governatore.	Sundtãar, i, càbit, i, it, ipàr rois, i scèherit, ciefalìi.
Governo.	Sangiàk, u, càbitlek, u, hɛ̀cm, i.
Gozza, gozzo.	Gùscie, ia, es.
Gozzo, abbeveratoio.	Lùgh, u, ut.
Gozzoviglia, stravizzo.	Teperìi, ia, grɛkcsìi, ia, lis, te hàngrun, i tèper.
Gozzovigliante.	Grɛksuescm, i, tepruescm, i.
Gozzovigliare.	Me tepruhe, me grɛksùem, me teperùem.
Gozzuto, che ha gozzo.	Gusciafec, i, gusciàn, i.
Gracchiamento.	T' vicatun, i, t' piscatun, i, it sòrave.
Gracchiare, delle cornacchie.	Me vicàt, me piscat, me bãa cãa t' sorave, me bâa cuak cuak.
Gracidare de'ranocchi.	Me piscat, me vicat, me bãa cãa t' bretkave.
Gracile, magro, debole.	Pa takat, i, ʒʒàat, i, it, i ligh, u, ut.
Gracilissimo.	Fort pã takat, fort ʒʒàat.
Gracilità.	T' pa takat, i, te ʒʒâat, i, it, ligh-sctìi. ia, lis.
Gracimolo, racimolo, grappolo d' uva.	Calavèsc, i, it rùscit.
Grada, graticola.	Gradele, a, es.
Gradaggio, cosa che aggrada.	Pelciɛescme, a.
Gradare, scendere per gradi.	Me sdrɛ̀pun per schàλa, o càma.
Gradatamente, avv.	Merente, passìm, ka dal-dal, me càm.
Gradazione, l' andar per gradi.	Per càm a, es, merente, gnò màs tietrìt.
Gradevole.	I pelciɛescem, i, icòitun, i, it, ibeghnìssun, i, it.
Gradimento, incontrare piacere.	Pelcim, i, it, beghnìi, ia, lis.
Gradinata.	Schàλ, a, es.
Gradino.	Càm, a, es, sckaλ, a.
Gradire, aver a grado.	Me koit, me pelciɛe, me beghènissun, me pass cief.
Gradisco, gradimento.	Racìi, ia, lis, cief, i, it.
Gradita.	Pelciɛescme, a.
Gradito.	Kànscm, i, sckuòscm, i it, beghnissun, i.
Grado, di parentela.	Brèc o scioch, a.
Grado, scalino.	Càm, a.
Grado, dignità.	Pustet, ia, es, maʒnìi, ìa, lis, hɛ̀cm, kam, i.
Graduale.	Gradual, i.

Digitized by Google

Graduare, conferir gradi. Me ʒan pusteten, me ritt maʒnìin.
Graduato, che ha grado. Imàʒ, i, it, me hɐcm, i, it.
Graduazione, promozione. Te rìttun, i, it, t' maʒnùem, i.
Graffiamento, graffiatura. Te ghervisctun, i, it, t'grìffun, i, it.
Graffiare, sgraffiare. Me gherrisct, me ghervisct, me grìffun.
Graffiasanti, bacchettone. Scerrgìi, ia, isctiims, i.
Graffio, effeto. T' gherrisctum, i, t' grìffun i, it, te ghervisctun, i, it.

Gragnuola, grandine. Brèsc, ia, es, brèscen, i, it.
Gramaglia, veste di lutto. Petek. u, ut t' giames.
Gramare, attristare. Me trisctùe, me ngàam, me ngùzzun.
Gramatica, grammatica. Grammatich, a, liber, i per me fōol mìir.

Gramezza, mestizia, afflizione. Trisctùm, i, it, mercìi, ia, ìis, ʒʒilt, i.
Gramigna. Hassele, a, bàar, i, it magàrit, gràm, i, it.

Gramignoso. Plot me hassel, plòtt, a, es me bâarin magarit.

Gramo, afflitto, tapino. ʒìmscm, i, it, fucaràa ia, es, lɐps, i.
Gramola. Manumangh, a, ciàrk, u linit.
Gramolare. Me stɐp linin.
Gramolato. Stɐpun, i.
Grampa, rampa, branca. Kàm, a, es epàres.
Grana, coccola dell' ellera. Còcre, a, es ùrɛes.
Granajo, granaro. Hambàr, i, it, magàɛ, i driʒʒvet.
Granare. Me vandue, me bāa còcrat.
Granare del grano. Me sctìi buk.
Granata, scopa. Scìnɛe, a, es, fscinɛe, a, es.
Granata, bomba. Gibìe, a, es.
Granato, frutto e albero, melo. Schièch, a, es.
Granato, che ha il granello fatto. Me còcre, a, me bùk, a.
Granatiere. Niɛam, i, it.
Granbestia. Haivàn imaʒ, sctanɛ-emaʒ.
Grancancielliere. Ipàr, i, it cancielierave.
Grancia, fattorìa. Subascλek, u.
Granciere. Subàsc, i, it.
Granchio, cancro. Gɐffor, i, it.
Grandavido, avidissimo. Fort grèksùur, fòrt lakmùescm.
Grande av. grandemente. Māa fort, fort màʒ, fort maʒnùescme.
Grande, alto, lungo. Igat, i, it, ighiat, i, it.
Grande vasto, largo. Giòn, a, sgiâa, imaʒ, i.
Grande ingiuria. Sciame, a t' fort.
Grandissimo. Fort nalt, fort imaʒ, fort maʒnùescm.
Grandeggiare, essere grande. Me ken imàʒ, meu maʒnùe.
Grandeggiare, far il grande. Me scit crenìi, jerdam.
Grandetto. Pak imaʒ.
Grandezza, lunghezza. T' ghiat, a, es, t' maʒ, ia.
Grandezza, larghezza. T' giane, a, es.

Digitized by Google

Grandezza, nobilità.	Cotnliλek, u, suλtanλek, u.
Grandinare, cader grandine.	Me rāa brescen, me brèsc.
Grandine.	Bresc, ia, es, brèscen, i, it.
Grandiosità.	Maʒnìi, ia, ìis, suλtanλek, u, ut.
Grandioso.	Maʒnùescm, i, imàʒ, i, it, cotnìi, ia, ìis.
Grandioso, splendido.	Gismèrt; i, it, sevapeciâar, i.
Grandire, aggrandire.	Me rìttun, me gianùem, me maʒnùem.
Granduca.	Ima-duk, a.
Granducato.	Pascialek, u imaʒ.
Granducchessa.	Emaʒ-coi, ia, es.
Granella, seme dei frutti.	Fàre a, es pèmavet.
Granello, di grano, d' uva etc.	Còcre, a, es grùnit, rùscit etc.
Granelloso.	Cocrelìi, ia, ìis.
Granfatto, av. molto certo.	Pùn emàʒ, pāa scisbe, evertet.
Granfia, artiglio.	ʒʒoi, ia, it.
Granare, granare.	Me sctìi, me bāa, me vendùem còcrat, o
Granito, marmo.	Mermèr, i, it. [bùka
Granito, che ha sodezza.	T' fòrt, i, it, duruk, u.
Granitura, effetio del formare il granello.	T' vendùem, i cocrat, t'sctìimunit buka.
Gran maestro.	Usctàbasc, i, ipàr, i, it, miescter, i, it miesctrevet.
Gran mercè, ringraziamento.	T' falun, i, it nnēers.
Grano, frumento.	Grûun, i, it, drìʒʒ, i, it bàrʒ.
Granone, formentone, granturco.	Calomòcc, i, it, kalamocc, i.
Granocchia.	Bretecoce, a, es, bretk, a.
Granoso, pien di granella.	Mbùsciun, i, it, plòtt me còcrat.
Grantempo avv. lungo tempo.	Mòtt, ghiat mot.
Granulare, ridurre in grani.	Me zier còcra.
Grappare, aggrappare.	Me kapun, me marr me ʒʒoit.
Grappino, tanaglia.	Dàne, a, es.
Grappo, grappolo, raspo d'uva.	Calavèsc, i, it ruscit.
Grascia, sugna.	Viàm, i, it, t' majm, i, it.
Grascia, vettovaglie, annona.	Câhir, i, it, bolèk, u, ut, berecet, i.
Grascino, ministro delle grascie.	Vecil-arg, i, it.
Graspo, senza uva.	Comìne, a, es.
Grassatore, assassino.	Hajdùk, u, ut, haine, a, es.
Grassazione, assassinio di strada.	Haiduklèk, u, ut ùʒes, grabit ciāar, i.
Grassello, pezzuolo di grasso.	Zòp, a, es t' viàmit.
Grassezza, grassura.	Te màim, i, it, t' tràsc, i, it.
Grassezza, gran divizia.	Begatìi, ia, ìis, bolèk, u, ut.
Grasso, grassume.	Viam, i, tràsc, i, it, t' majm, i.
Grasso, terreno.	Vènd tràsc, i, plehenùem, i.
Grassissimo.	Fort imàim, fort tràsc.
Grassume, concime.	Plèhèe, ei, it.
Grata, gratella, graticola.	Gredèlle, a, es.
Graticcia.	Pegèr, a àrkes rfimit.
Gratificante, che gratifica.	Baàmirs, i, it, sevapeciar, i, it i heir, i.

Digitized by Google

Gratificare, far cosa grata.	Me bàam mire, me bom sevàp.
Gratificazione.	Sevàp, i, te bàamun, i, it mir, hater, i.
Gratis, av. gratuitamente.	Per hater, pâa pàgh, pâa curgiàa.
Gratisdato, dato gratis.	Ʒanun, i, it pàa curgiàa, badiava.
Gratitudine.	Nnēer, i, hater, sahighìi, ia, ìis,
Grato, voglia, piacere.	Cièf, i, it, discìir, i, it, lakmìi, ia ìis.
Grato, caro, cortese.	Scerbès, i dàsctun, i, it, iercelìi, ia, ìis, elierɛ, i.
Grattacapo, grattamento del capo.	Te crùem, i, it crès.
Grattacapo, cura, fastidio.	Mercìi. ia, ìis, cuitìm, i, ciestìi, ia.
Grattagranchio, dolor d'orecchio.	Ʒìmtun, i, it vescit.
Grattamento.	Te krùem, i, it.
Grattare, stropicciare, raschiare.	Me krùe, me ferkùe, me sctropit.
Grattatura, stropicciatura.	Te krùem, i, it, te sctropitun, i.
Grattugia.	Ènde, a, es.
Grattugiare.	Me èndune, me troscitun.
Grattugiatore.	Endes, i, it.
Gratuire, far cosa grata.	Me bâa mire, me vandùe cief, me connenùe, me beghnis.
Gratuito, gratuitamente, av.	Per ndèer, per sahighìi, badiavāa.
Gratulante.	Fattùescm, i.
Gratularsi.	Meu fattùem, me urùe, me gaɛmùe.
Gratulazione.	Urìm, i, te fattùem, i, it, t' urùem, i.
Gravame, peso, carico, aggravio.	Ghiob, a, verghìi, ia, ìis, porès, i.
Gravamento, angherìa.	Gobb, a, es, ngherìi, ia, ìis.
Gravare, premer dal peso.	Me ranùe, me ngarkùem, me mundùe, me randùe.
Gravare, costringere.	Me stringùe, me sctrengùem, me nghermùem, me ʒan cort.
Gravato, afflitto.	Iʒun, i, mundùem, i, it.
Gravazione.	Randìm, i, mundìm, i, it, teràmd, i, it.
Grave, molestia, gravezza.	Mercìi, ia, ìis, zahmèt, i, còrr, i, it.
Grave, che ha peso.	Ràmd, i, it.
Grave, ammalato assai.	Fort illigh.
Grave, peccato mortale.	Mcat mortaār, imaʒ, i, it.
Gravedine, flussione di testa.	Flàmme, a, es n' crɛe, ʒimt, i crēes.
Graveggiare, gravare di frequente.	Prore me randue, me ngarkùe, o ghiobit.
Gravemente, avv.	Fort rand.
Graveolente, che da cattivo odore.	Eera-ekecie, ia.
Gravespirante, che ha molto odore.	Scium-eer, a, es emire.
Gravevole, che da gravezza.	Ɛolʌumciāar, i, it, damtūur, i.
Gravezza, peso, imposizione.	T' ʒanun, i, it, verghìi, ia, gòb, a, ghiob, a.
Gravidanza.	Barrenìi, ia.
Gravida, femina.	Vet-dɛt, a, ngarkùem, me bāarr, a.
Gravida, bestia.	Me bàrʒʒ, me bâarr.
Gravissima.	Fort emaʒ, ia, es.

Digitized by Google

Gravissimo.	Fort imaʒ, i, it, irànd, i, it.
Gravissimamente, avv.	Mcat fort imaʒ, o iràn.
Gravitare.	Me randùem, me ngarkùe.
Gravosamente, avv.	Me t' rand.
Gravoso, noioso.	Ràndescm, i, ɛōorscm, i, it, merɛiscm, i, it.
Grazia, garbo di operare.	Urtìi, sahighìi, ia, ìis, scerbesλèk, u, nièrɛìi.
Grazia, favore.	Nnēer, i, hatter, i, it, t' mir, i, it.
Grazia, per grazia.	Per ndēer, per saighìi, per hatter.
Grazia, di Dio.	Hijr, i, it Ɛotit, scelbim, i.
Graziare, conceder grazia.	Me fal, me bāa ndèer, me bāam mir, me saidìss, me hatrùe.
Graziare, assolvere, perdonare.	Me fàle, me ndìem, me sghiʒun.
Graziato aggraziato.	Falun, i, it, sghiʒun, i, it, ndiem, i, it.
Grazie, ringraziamento.	Falmi-ndēers, bericiaversa.
Graziosamente, avv.	Me te kònscm, erɛelisct, nierɛisct.
Graziosità, leggiadria.	Saidìi, ia, nierɛìi, ia, ìis, scerbesλek, u, ut, sahighii, ia.
Grazioso, che ha grazia.	Scerbès, i, terbiètscm, i, it, nierɛiscm, i, it, erɛelìi, ia, ndēerscm, i.
Grazioso, caro, bello.	I pāascm, i, ibukkur, i, hièscm, i.
Graziosissimo.	Fort scerbes, fort kònscm, fòrt pāascm.
Greco scismatico.	Schiāa, u, sckà, u, ut, urùm, i, it, grèc, i.
Grecolevante, vento	Eer, a, es, frɞm, a, es.
Greggia.	Grigie, ia, es, bràve, a, es.
Greggia, di Cristo.	Grigie, ia, es KRISCTIT, ksctenim, i, it.
Greggio, non pulito, o grezzo.	Fiλuem, i, pāa bòm, i, it, pāa goditun, i, it alàa.
Gregna.	Grumùλ, i, it dùivet.
Gregorio, nome.	Gregùr, i, it, gherguri, it.
Grembiale.	Bociaλek, u, ut, bòc, i.
Grembiata.	Sàa ɛan bociaλèkun, bocin.
Grembo.	Prehen, i, it, crahenur, i, ɛmèr, a.
Gremigna.	Hassel, a, bàar, i, it magàrit, gràm, i, it.
Gremignola, tovaglia.	Missaλ, i, peschìir, i, it, maràme, a, es, pasctmal.
Gremio, grembo, utero.	Prehen, i, it, crahanuer, i, ɛember, a.
Germire, ghermire.	Me pàngùe, me màrr, me kàpp me pangh.
Gremito, spesso, folto.	Trucc, i, scpèsc, i, it, tràsc, i, it.
Greppa, greppo, luogo dirupato.	Rezim, i, it, scàmp, i, bregh, u t' posct, screp, i.
Greppia, mangiatoia.	Gràscd, i, it.
Greppola, gruma.	Drāa, ia, es.
Greto, parte del letto di fiume.	Sctrat, i, it iuit, lɞmit.
Gretola, scheggia.	Zòp, a, es, grìm, a, es drũunvet.

Digitized by Google

Gretola, vimine.	Arachit, a, es.
Gretterìa, miseria, spilorceria.	Vorfenìi, ia, vobɛìi, ia, peziλèk, u.
Grettitudine, grettezza.	Tamaciarλèk, u, ut, horriatìi, ia, ìis.
Gretto, angusto, piccolo.	Engùst, i, it, ivoghle, i, it, vozzel, i.
Gretto, spilorcio.	Tamaciàr, i, it, pezìi, ia, horriat, i.
Grettamente, avv.	Tamaciarisct, horriatìsct, i.
Grettissimamente.	Me t' maʒ pezi ek.
Grettissimo.	Fòrt tamaciàr, fort pezìi, fort horriat.
Grevemente, avv.	Ràndе fort.
Greve, grave.	Ràn, i, rand, i, it.
Grevissimo.	Fort ràn.
Grezzo, greggio.	Fiλùem, i, pâa dlìirun, i, alâa pâa bāam, pâa venduem, i, it.
Gricciolo, ghiribizzo.	Vesves, i, rèb, a, es, cief-isctremnun.
Grida, bando, fama.	Lecìi, ia, ùrʒèn, i, it, nāam, a. ɛāa, i imir.
Grida, grido di più persone.	Vicàm, a, britme, a.
Gridacchiare, gridare.	Me brit, me vikàt, me piskàt.
Gridare forte.	Me bertit, me britt, me ciue ɛâa t' nàlt, me bertàss, me vikat fort.
Gridare, riprendere.	Me ciertùe, me ciortùem, me scretùem, me ndeskùe.
Gridare, tumultuare, chiamare.	Me sciamatùem, me perlàam, me ʒʒire.
Gridare, all' armi.	Me brit cusctrim, me màrr armàt.
Gridata, rumore di grida.	Brìtme, a, bumu)im, i ɛâanave.
Gridatore, chi grida.	Bertass, i, vikats, i, it.
Gridìo, clamore.	I maʒ-ɛâa, ni, it.
Grido, suono alto di voce.	Piskatme, a, es, ɛàa t' nalt, i, it,
Grido, fama.	Èmen, i, it t' mìir, ɛāa, i, it t' mìir.
Grifare, prender col grifo.	Me màrr, me kàpun me turìi.
Grifo, gruno del porco.	Turin, i, it ʒʒlut.
Grifolare, grufolare.	Me lùitun turìnin.
Grifone, un pugno nel viso.	Grùsct, a. es nè fàchie, n' ftɐr.
Grigio, bigio, grigiolato.	Ilarm, i, it.
Grillaia, luogo sterile.	Vènd i ʒʒâat, i, it.
Grillaia, casipola di villa.	Scplì, ia, ìis, sctèpie, ia, es catundit.
Grillanda, ghirlanda.	Cùnor, a, es.
Grillare, far la voce del grillo.	Me bāa ɛāanin kerzèit, cazadrenit.
Grillo.	Cazadrèn, i, kerzei, it, caciarizze, a.
Grimaldello.	Cilz, cìls, i, it rrèiscme, hainave.
Grimo, grinzo, rugoso.	Rùʒun, i, it, ruʒscem, i.
Grinza, ruga.	Rùʒ, a, es, grìnze, a, es.
Grinzo, grinzoso, pieno di grinze,	Fort rùʒun, i.
Grisolito, pietra preziosa.	Gūur pâa-kɐmet, i, it.
Grisopazio, pietra preziosa.	Gūur pa-sciummuem, i.
Grisostomo, nome prop.	Goi-âar, i.
Grispognolo.	Grespìn, i, it.
Grogiolare.	Me ɛìiem ka dàl ka dal.

Digitized by Google

Grollare, scrollare.	Me scgul, me licùnd fòrt, me percundun fòrt, fort me lot.
Gromma delle batti.	Drâa, ia, es.
Gronda, estremità del tetto.	Sctrèhɛ̈e, a, es.
Grondaia, l'acqua che gronda, condotto.	Ui, it strèhes, lùgh, u, ut.
Grondante.	Pikùescm, i.
Grondare.	Me pik, me rieʒ.
Grondare, mandar fuori il sudore.	Me dirɛun, me dierɛ.
Groppa.	Vìʒʒ, a, es.
Groppata, salto del cavallo.	Kazim, i kâalit me kàttre kamt.
Groppiera, sotto coda.	Cuscùn, i, nandbisct, i.
Grappone, groppa degli animali.	Vìʒʒ, a, es baktìve.
Groppo, gruppo.	Nɯe, a, es, neu, ut.
Gropposo, pieno di groppi.	Plott me nɯat.
Grossa, quantità.	Sciùm, i, it.
Grosseggiare, far da grande.	Me scit maʒsctìi, meu creenùe.
Grossezza, di grosso.	T' tràsc, i, it.
Grossiere, merciaio.	Dugaigìi, ia, ìis, bacaλ, i, bacaλgìi.
Grossiere, grosso, materiale, rozzo.	Pa scerbesλek, u, pa latuem, i, it, pascìm, i, itrasc, i, it.
Grossissimo.	Fòrt tràsc.
Grosso.	Tràsc, i, it, iràud, i.
Grosso, avv. grossamente.	Trascìm.
Grossolano, di grossa qualità.	Soi-tràsc, i.
Grossolanissimo.	Fort soi trasc.
Grossolanamente, avv.	Teper trasc.
Grossura, rozzezza, ignoranza.	T' pâa knìm, i, it, t' pàa ditun, i, it.
Grosta, crosta.	Kùe, a, es.
Grotta, spelonca, caverna.	Spèλ, a, es, ksoλ, a, es.
Grotta, cantina.	Isbè, a, es, burgh, u, ut.
Grottoso, pieno di grotte.	Plot me speλa.
Grù, grua, grue.	Cherrìlie, ia, es, corrìle, a, es.
Gruccia, stampella.	Cràbbe, a, es.
Grufare, ruffolare col griffo.	Me sctɯm me turin.
Grugnare, far la voce del porco.	Me bâa ɛâanin ʒʒiut.
Grugnìto,	Ɛàa, ni, it ʒʒìut.
Grugno, ceffo del porco.	Turìn, i, it.
Grullo, turbato.	Iʒun, i, turbuλùem, i, perɛìem, i.
Gruma.	Drâa, ia, es.
Grumata, acqua con gruma.	Ui, it me drâa.
Grumo, quagliamento di sangue.	Nɛànun, i, it giàkut.
Grumolo, garzuolo.	Pàlz, a, es.
Gruppare, far gruppi.	Me bâa nɯat.
Gruppo, groppo, nodo.	Nɯe, a, es, nèu, ut.
Gruppo, involto di cose.	Mberscieλun, i, it.
Gruzzo, massa di cose.	Grùmuλ, i, it tèsciave.
Gruzzolo, peculio.	Pare, ia, es t' mleʒunit ka pak ka pak.
Guada, bietola.	Làkne, a, es pìttes.

*

Digitized by Google

Guadagno.	Haer, i, ciàar, i, it, fittìm, i, it, dobìi, ia, ìis, dermàn, i, hàλ, i.
Guadagnabile.	Fittùescm, i, it, fittohet.
Guadagnatore.	Fittùes, i, ìt, haerlìi, ia, ciâarlìi,
Guadagnare.	baftlìi, ia. dobìigìi ia.
Guadagnato.	Me bâa haer, me fittuem, me bom ciàrin, me dobitun.
	Fittùem, i, dobitun, haer i.
Guadagno, guadagnamento.	Fittim, i, it, ciâar, i, it, dermàn.
Guadare, passare, a guado.	Me râam notte, me dâl notte ui.
Guado, passo ove l'acqua è poca.	Vâa, u, ut.
Guai, deh, ahi.	Chiamet, i, medèt, deh, ahi, vàh haλ εìi, belàa.
Guai a te.	Vai haλi per tȣȣ.
Guaina, fodero di coltello, etc.	Mìil, i.
Guainajo.	Miiλgìi, ia, ìis.
Guaire, quando il cane è percosso.	Me piskat.
Guaire, vagire de' piccolini.	Vaìtim, i, it femijvet, te kiatun, i.
Guaio, voce del cane percosso.	Vicame, ia cienit t' rakunit.
Guaio, digrazia, danno.	T' keciè, ia, eεeεe, a, es, εarâar, ia, es.
Guajolare, pianamente guaire.	Me piskat me εāa ult.
Gualcare, sodare i panni.	Me schèλ.
Gualcire, malmenare.	Me perdùer kèc.
Gualcire, piegare malamente.	Me paλùe kec.
Gualdrappa.	Bȣrde, a, plaff, i, it isciaλes.
Guale, eguale.	Cift, i, me ghiass, barabar, t' ghiassun, i, bàaras.
Gualoppo, galoppo.	Vràp, i, it, te lsciùem, i, te ngāam, i.
Guancia, gota.	Felcìi, ia.
Guanciale.	Iastek, u, ut.
Guancialetto.	Iȣsastek, u, ut.
Guanciata.	Paravèsc, i, flakarèsc, ia, sciuplàk, a, es, grusct, a, es.
Guancibella.	T' pāascm, i, ftȣr, a es emire, hièscm, i, it, ibukkur, i.
Guancione.	Sciuplàk t' fòrt, paravèsc t' fort.
Guancito.	Ftȣr t' ʒʒȣemit prei t' ràhunit.
Guantaio, chi vende guanti.	Dorεegìi, ia, iis.
Guantato.	Me dòrε, a, es vesciune.
Guantiera.	Tabak.
Guanto, veste delle mano.	Dorε, a, es,
Guardaboschi.	Usctur, i, potàr, i, it mâalit.
Guardacamera, anticamera.	Epàre, a, es sòbes, od-epar, a, es.
Guardacapre.	Barìì, u, ciobàn, i, it ʒìive.
Guardacasa, casiera.	Bàgìi, ia, ròis, a, es, εoì, ia scpìis.
Guardamandrie.	Cioban, i, barìi, u grigiave.
Guardaportone.	Deragìi, ia, deratāar, i, ròis, i, it deres.
Guardare fisso.	Me vūu rōe, me nguλ sȣȣt, me msȣe.

Digitized by Google

Guardare, vedere.	Me kcìʁr, me pâam, me scikiùe, me soditun, me scef.
Guardare, custodire.	Me ruitun, me prùem, me mbajt.
Guardarsi.	Meu prùe, meu rùjtun, me kciʁr veten.
Guardaroba, luogo ove sono le robe.	Arch, a, es, cutìi, ia, ìis tesciave.
Guardata.	T' kciʁrune, a.
Guardatura.	Te pâam, i, it, te kciʁrun, i.
Guardia, custode, sentinella.	Rois, i, it, carùλ, i, sctracetāar, i, rogne, a, sogie, ia.
Guardiano, capo del convento.	Ipàr, i, it cuvènit.
Guardingo, cauto, rispettoso.	Tamaciar, i, urt, i, it, nderscm, i, it, scerbes, i, nierciscm, i.
Guardo, sguardo.	T' pāam, i, te scikiuem, i, it, te kciʁrun, i, t' sciofun, i.
Guarenzia, promessa.	Dorcnìi, ia, ìis, premtim, i, it, fial, a.
Guarentire, difendere, proteggere.	Me dàl còt, me rulˋt, me prùe.
Guarentissimo, sicurissimo.	Fòrt sugùr, fort sàkt, fort saghlàm.
Guari, av. molto, assai.	Scium, fòrt, boλ.
Guaribile.	Scenoscm, i, scendòscet.
Guarigione.	Scenet, ia, scendet, ia, es.
Guarimento.	Te scendòsciun, i, it.
Guarire, sanare.	Me scenosc, me scendosciun.
Guasconata, millanteria, iattanza.	Crenìi, ia, ìis, maʒsctìi, ia, ìis, asganii, ia lauvd, i.
Guascotto, mezzo cotto.	Gàt-zièm, giʁms-ciem, i, it.
Guastacittadì.	Rāass, i, reenùes, i, it scèherit.
Guastada, caraffa.	Filtàr, i, it, brìch, u, ut rachìis.
Guastadore, guastatore.	Ciartes, i, prìsces, i, reenùes, i, it.
Guastafeste, chi turba feste.	Ugursus, i, belagìi, ia, ìis, scerrgìi, ia, iis.
Guastalarte.	Ciartes cahnat, i, it.
Guastare.	Me ciàrt, me scprisc, me rrēenùe.
Guastura, guasto, devastazione.	Rēenim, i, it, te ciartun, i, it.
Guastaville, che devasta città.	Ciartes sceher, i.
Guasto.	Ciuruktissun, i, scprisciun, i, it, ciuruk, u.
Guasto, cane arrabbiato.	Turbùem, i, it, cieni-ciàrtun, i.
Guatare, guardare con stupore.	Me kciʁr per sèri, me mrecuλùe.
Guatare, aspettare.	Me prìtt, meu nscèffun, o fesceh.
Guatatore, chi guata.	Prìttes, i, it, kciʁrs, i.
Guato, agguato.	Prit, a.
Guattaro, servente del cuoco.	Hʁsmeciàr, i, it haeciis.
Guattire, ghiattire.	Me lefun, me lèeh cient mbas lèporit.
Guazza, copiosa rugiada.	Voess, a, laghsctìi, ia, ìis, vòec, a, es.
Guazzabugliare.	Me percìem, me psctieλùe.
Guazzabuglio.	Percìm, i, te percìem, i, sciamàt, a, psctieλim, i, it.
Guazzaletto, cattivo medico.	Hecim, i, miek, u, ut i kec.

Digitized by Google

Guazzare, agitar cose liquide.	Me tùndun.
Guazzare, passare a guazzo.	Me dàl ùin notte, me rāa notte
Guazzatoio, abbeveratoio.	Lùgh, u, ut.
Guazzetto, brodo.	Làngh, u, ut.
Guazzo, umidità.	Laghsctìi, ia, ìis, t' gniome, a.
Guazzo, luogo pieno d'ácqua.	Lechēe, ni.
Guazzoso, pieno di guazza.	Fort làght, fort làgun, me voesat.
Gubernacolo, governale, timone.	Tereɛìi bârkes.
Guelfo, partegiano della chiesa.	Kisctâar, i, it.
Guercio, che ha gli occhi torti.	Sʁʁ sctremun, i, it, ciorr, i.
Guernigione, presidio di soldati.	Strèɛ, a, es.
Guernimento, provvisione.	Ɛahìr, i, it, buk, a, es, berecet, i.
Guernimento, d'arredi.	Takam.
Guernire, fornire, provvedere.	Me bâa gâat, me giet dermàn, me bâam merahmet.
Guernitura, guernizione.	Te ndereciun, i, it, t' gàcm, i.
Guerra.	Luſt, a, es.
Guerreggiamento.	T' liftùem, i, it.
Guerreggiare.	Me luftùe, me liftùe, me leftùe.
Guerreggiatore, guerriero.	Luftâar, i, it, trim, i, luftùes, i.
Guerreggiante.	Luftùescm, i, trim, i.
Guerreggioso, pieno di guerra.	Fort luftâar, fort ɛemerùescm, puschetâar, i.
Guerresco.	Trim, i.
Guerriera.	Trimnesc, ia.
Guffeggiare.	Me bàa si ùti.
Gufo.	Ut, i, it.
Guglia, obelisco.	Sctʁλ, a.
Gugliata, di filo.	Gni fie pēen.
Guida, scorta, puidatore.	Prìis, i, caλaùs, i, it, prims, i, it.
Guida, precettore.	Miescter, i, it, usctâabasc, i, it.
Guidaggio, duzio, pedaggio.	Giʁmrʁk, u, ut, paghetʁr, a.
Guidaiola, bestia che va innanzi.	Ughicc, i, it.
Guidalesco, ulcere sul dosso delle bestie da soma.	Vàrr, a, es, plaghe, a, es.
Guidante.	Primscm, it.
Guidapopolo, capo popolo.	Crʁe, et, crēes popuλit.
Guidardone, guiderdone.	Paghetʁr, a, ʒuntìi, a, bakscisc, i, pagh, a, pesckesc, i, t'mir, i.
Guidare, comandare.	Me urʒnue, me sundùe.
Guidare, andare avanti.	Me prìim perpàra, me dàl perpara, me sìieλun.
Guidarello.	Ughicc, i.
Guidarmento.	Ciobàn, i, it, barìi, iu.
Guiderdonare.	Me fàl, me làam borgien, me pagùem hakun, me ʒâan.
Guiderdonatore.	Fàles, i, paghetūur, i, ʒàns, i.
Guiderdone.	Pagh, a, ròɡh, u, ut, t' falun, i, fitìm, i, ʒuntìi, ia, pesc-giesc, i.

Digitized by Google

Guidone, furfante.	Cailoɛ, i, cattiλ, i, iaramàss, i, it, ugursùs, i, it, giagaidūur, i.
Guidonerìa.	Ciamaɛλek, u, iaramasλèk, u, ut, ugursusluk, u.
Guindolo, bindolo, arcelaio.	Ciekerk, u, ut.
Guindaglio, collana del cane.	Gingir, i, it, sigìr, i, it cienit.
Guisa, uso, foggia, maniera.	Mnɜ̀r, a, turlì, mendɜ̀r, a.
Guitteria, sudicierìa.	Te perlɜ̀em, i, it, te ndɜ̀em, i, it.
Guitto, sudicio.	Perlɜ̀em, i, it, fλicm, i, it.
Guizzare.	Me kazzùe, me lùitun si pescht.
Guizzare, muoversi rapidamente.	Me lùitun vràp, scpeit.
Guizzevole.	Lùitscm, i, it si pèsckt.
Guizzo, moto del pesce.	Kazzim, i pèsckut.
Guloso, goloso.	Grɜkssùr, i, it, lakmùescm, i.
Guscio, scorza, corteccia.	Livor, a, es, ɛgiole, a, es.
Gustabile, gustevole.	Kerkùescm, i, leeɛèem, i, it, sciscm, i.
Gustamento.	Kerkìm, i, leeɛet, i, it.
Gustare.	Me kerkùem, me ndiem leeɛètin, me frɜe.
Gustatore.	Kerkùes, i, it.
Gustazione.	Te kerkùem, i, it.
Gusto.	Leeɛetscm, i, leeɛèt, i. it, cief, i. konscm, i, it.
Gusto, voglia.	Konscm, i, cièf, i, it, lakmìi, ia, ìis, discìir, i, leeɛet, i.
Gustosamente, av.	Lēeɛetscìm.
Gustoso.	Sciscm, i, konscm, i, leeɛèem, i, it.
Gustosissimo.	Fort sciscm, fort kònscm, fort lēeɛèem, fort lēeɛet.
Gutturale, pronunciato colla gola.	Fōolun, i, it me fɜ̀tt.

H

Heu.	Heu.
Hei.	Oo.

I

Iddia, Dea.	Ɛòt, a, es rrèiscme.
Iddio, Dio.	Ɛòt, i, it, Hɜi, it, Aaλhāa, ia.
Idea.	Scembeλtɜr, a, cièf, mènnim, i, cuitìm, i.
Ideale, imaginario.	E mènd, ia, es.
Ideare, imaginare.	Mè cuituem, me mennùe.
Ideato.	Cujtùem, i, mènnùem, i.
Idem, avv. il medesimo.	Barabàr, bàar, bàras
Identico, che forma una stessa cosa.	Gnìtun, i, it.
Identicità, identità.	Te gnitun, i, it, t' kènun, i.
Identificare.	Meu gnitun, meu ngitun.
Idiografo.	Letter scrùeme me dōor vet.
Idiolatro, egoista.	Cuitùes, i, it saltem per vetin.
Idioma, linguaggio.	Ghiuhe, a, es, te folun, i, it.

Digitized by Google

Idiota, ignorante.	I màrr, i, pa-knìm, i, it, pāa ditum, i, it, paadiiscm, i, it, magāar i.
Idiotamente, avv.	Pāa t' ditun, magāarisct.
Idiotaggione, ignoranza.	Te pa ditun, i, it marrìi, ia.
Idiotizzare, parlare malamente.	Me fool kèc, me bissedùem kèc.
Idolare, idolatrare.	Me iʒulatrùe, me aʒrùem iʒùlat, me ʒʒʁem fēen, me kʒʒʁe scpìnen fēes.
Idolatore, idolatra.	I pafēe, u, gentil, i, it, pegàn, i, it.
Idolatramento.	Te aʒruem, i, it iʒùlavet.
Idolatrare, amare perdutamente.	Me dasctun fòrt, meu bâa arscìcba.
Idolatria.	Izulatrìi, ia, te aʒrùem, i, it cota t' rreiscme.
Idolo, figura, statua.	Iʒùλ, i, it, còt, i, it rrèiscme.
Idoneo, abile, capace, atto.	I còt, i, it. ivʁescm, i, it, gàcm, i, it iditun, i, iviefscm, i
Idoneità.	T' vieft, i, it, te vʁescm, i, it.
Idra, serpente acquatico.	Cuscèdre, a, es.
Idraulica, scienza sull' acqua.	Die, ia, es t' ùit.
Idraulico.	Dietàr, i, ìt t' ùit.
Idria, vaso antico.	Sctàmb, a, ànne, a, es.
Idro, biscia aquatica.	Giàrpen, i, it t' ùinave.
Idrofobìa, orrore all' acqua.	Innàt, ì, it ùit, menìi, ia ùit.
Idrofobo, affetto da idrofobia.	Turbùem, iciàrtun, i.
Idromanzia.	Mgnìi, ia, mungìi, ia, ìis.
Idromele, bavanda di mele e acqua.	Pìie, ià, es mialtit, e ùit bàsk.
Idropicare, diventar idropico.	Me ràam terpìi, meu àjun n' bark.
Idropico.	Me barcagnòscm, ajun, i nde bàrk.
Idropisia.	Terpìi, ia, ìis,
Iena.	Bisc, ia, es fort egre.
Ieracite, pietra preziosa.	Guur pâa scimuem.
Ieri, avv.	Die.
Ierlaltro, av.	Pardie.
Igiea, la sanità.	Scendet, ia, es, scennet, ia.
Ignaro, ignorante.	Pa ditun, i, pâa diitscm, i, pa ken dùescm, i.
Ignatone, mangione.	Grʁksùr, i, it, hāas-scium, i.
Ignavia, freddezza nell' operoso.	Demeλìi, ia, ìis, pritesse, a, es.
Ignavo, da poco, pigro, vile.	Demèλ, i, it, pa vieft, i, ligh, u.
Igne, fuoco.	Cierm, i, ciàrm, i, it.
Igneo, ignito.	Perciarscm, i, iciàrm, i, it.
Ignicolo, adoratore del fuoco.	Aʒrues, i ciarmit.
Ignivomo, che vomita fuoco.	Vièλes, i, it ciàrmin.
Ignivoro, che mangia fuoco.	Haàs, i, it ciàrmit.
Ignobile, vile.	Scalabalt, i, malòk, u, ut, icitun, i, it. pâa fiss, i, lig. i.
Ignobilità, bassezza di condizione.	Ligksctìi, ia, te pâa soi, it.
Ignobilitare.	Me marr n' per kamt, me git prei sòit.
Ignocco, scimunito, stupido.	Utùem, i, it, imàrrun, i, tevecèλàn, i.

Digitized by Google

Ignominia, disonore, vergona.	Màrre, ia, es, ʒunìi, ia, mbāar, ia.
Ignominiosamente, avv.	Mrapsct, marrisct, ʒunnisct.
Ignominiosissimo.	Fort imarrùescm.
Ignominioso, infame.	Imarruescm, i, it, ipàa èrc, i, it, mbrapsct, i.
Ignorantaggine.	Te pâa-ditun, i, te pâa màrr vesct, i, it.
Ignorante.	I pâa-ditun, i, ipâa diiscm, i, ipadie, ia.
Ignorantissimo.	Fort pâa knùescm, fort pâa ditun.
Ignoranza.	T' pa-diiscm, i, it, te pâa dittun, i, it.
Ignorare, non sapere, non conoscere.	Mos me dittun, mos me pàss hàber.
Ignorare, perdonare, dimettere.	Me fàl, me ndièm, me lan.
Ignoto, non conosciuto.	Pa gnoftun, ni, it, abamgìi, ia, iis.
Ignudare, rendere nudo.	Me scdesc, me dèsciun, me zupλakùe, me svesciun.
Ignudità.	Zuλakìi, ia, dèscnìi, ia.
Ignudo.	Zupλak, svesciun, i, zuλàk, u, ut, desciun, i, it, sdesciun, i.
Ignuno, niuno.	Kurkùsc, i, it, askùsc, i, kerkusc.
Iguaglianza, uguaglianza.	T' bàmun, i me gni mass, te ghiàssun, i, t' ghiāam, i, it.
Igualmente, av.	Creit barabar, me gni mass.
Igualità, egualità.	T' ghiâam, i, it, te ghiàssun, i, it.
Ilare, lieto, gaio, giocondo.	Ghecùescm, i, it, ghecùem, i, it.
Ilarità, allegrezza, giovialità.	Ghecìm, i, it, gacmènd, i, it, ngusceλim, i.
Il che il di che, av. perchè.	Persè, psê.
Il da sezzo, av. al da sezzo.	Prei mbramie, prei pramie.
Illacciare, allacciare.	Me lìʒun.
Illacrimabile, che è senza lacrime.	Pâa lottuescm, i, it.
Illagazione, allagazione.	T' lsciuem, i uin, t' ritun, i, it ùit, te dalun, i, uin iàsct.
Illaidire, lordare, contaminare.	Me fλiciun, me ndèem, me perlèem.
Illanguidimento.	Ligsctìi, ia, lighsctìi, ia, iis.
Illanguidire, render languido.	Me lighsctùem.
Illapso, caduta.	Te râam, i, it nè toka, te urzùem, i.
Illaqueare, cogliere nel laccio.	Me zàne nè làch.
Illascivire, lascivire.	Me bâa fλicisctìi, me bâam t' liga.
Illatabile, che uon può dilatarsi.	Engùst, i, it, pa sgiâanùscm, i, it.
Illato, cagionato, fatto.	Bàamun, i, sebtùem, i.
Illaudabile, non laudabile.	Nuk levdòhet, pâa levdùescm, i.
Illaudato, indegno di lode.	Ipâa làuvd, i, it, t' hèc, i.
Ilaurare, circondar di lauro.	Me reʒʒùem me làarin.
Illazione, conseguenza.	Te rfκem, i, it, te ʒʒànun, i, it.
Illecebra, lusinga, carezza.	Perghecim, i, it, larìim, i, t' marrun, i, me t' mìir.
Illecebroso, lusinghevole.	Perghecùescm, i, masctrùesm, i, it, scèrr, i.

Digitized by Google

Illecita.	E pâa lighie, ìa, e pâa isnùescme, ia, e pāa dreit, a, e pa-uʒ, a.
Illecito, sconvenevole.	Ipāa isnuescm, ipàa dreite, a, ipāa, ligiùem, i, i pa-ùʒ, a.
Illegale.	Pāa uʒ, a, pâa scerìàt, i, it, pâa giɤg, i, it, pa arsɤem, ı.
Illeggiadrire, far vago.	Me hiesciùem, me buccurùem, me sciɤretuem.
Illecitamente, avv.	Te pāa ùʒen, t' pāa ligièn.
Illegitimamente, avv.	T' pa isnuescim, creit pa ùʒ.
Illegitimo, illegittimo, bastardo.	T' pa-ùʒ, a, copiλ, i, it, pa-cunor, a, es.
Illegittimità.	T' pa-uʒ, a, copiλìi, ia, ìis.
Illesione, immunità di lesione.	Scendèt, ia, es, scennet, ia, t' pa tekèc, i.
Illeso, non offeso.	Scennosc, i, scendòsciun, i, it, pāa t' kec, i, it.
Illetarghito, oppresso da letargo.	Fort pergiumscm, i, it.
Illetterato, idiota.	I pa ditun, i, it, i pāa knìm, i, i pāa kenduescm, i.
Illibatezza, purità, integrità.	Pastrìi, ia, ìis, t' dliirt, i, cuλìm, i.
Illibato, puro, immacolato.	Idlìir, i, i pāa t' kec, i paster, i, it, i cuλùem, i, it.
Illiberale, avaro.	Horriat, i, pezìi, ia, ìis, i sctrèit, ï, it.
Illibitamente, av. sfrenatamente.	Marrisct, ʒunnisct, fλicisctisct.
Illicito, illecito.	Pāa giɤg, i, it, pâa ùʒ, a, es, pāa dereit, a,
Illimitatamente, avv.	Pāa t' canunit.
Illimitato.	Pa canun, i, pa marìm, i, pāa udùt, i, it, pāa sòssun, i, it.
Illimitatissimo.	Fort pāa udutin, fort pa canun.
Illimitazione.	T' pa canun, i, te pāa udùt, i, it.
Illiquidire.	Meu sckrìim.
Illiquidità, stato non chiaro di conto.	Hessàp, i t' percìem, pùn, a epercìescm.
Illiquido, non chiaro.	Pa-keʒʒicλùn, i, it, pāa cùλùem, i, it.
Illitigioso, incontrastabile.	I cuλuescm, i, it, edereit, a, es, ipa cunnersctìm, i.
Illividire.	Me sbcet.
Illudere, deludere, ingannare.	Me rrèitun, me masctrùem.
Illuiarsi, penetrare in lui.	Me depertùe nee vet.
Illumare, allumare.	Me scndrit, me ndrìttun.
Illuminamento, splendore.	Drit, a, es, rèc, a, es, schelzìm, i.
Illuminare, dar lume.	Me scendrit, me sdrittun.
Illuminato.	Ndrittun, i, it, scnrit, i, it.
Illuminare, svelare.	Me scnrit, me scplùem, me git, ò me sctìi n' drit, me cit n' miedàn.
Illuminare, mostrar la verità.	Me scdrìt mèn, me diftùe dreiten.
Illuminatore, della mente.	Scpirt-sceit, i, it.
Illuminazione della mente.	T' scndrìttun, i, it mèndes, t'scdricm, i.

Digitized by Google

Illuminosa.	Ndricme, a, as.
Illusingabile.	Nuc masctrohet, pâa mastrùescm, i, it.
Illusione, apparenza ingannevole.	Masctrìm, i, it, sëer, i, ciud, a.
Illusitore, illusore.	Scergìi, ia, masctrùes, i, it.
Illusorio, fallace.	Scerrgìiscm, i.
Illustramento, la luce stessa.	Drìt, a, es.
Illustrare, dar lustro.	Me kʒʒieλùe, me cìil, me flakùe, me sbarʒùe.
Illustrare, illuminar la mente.	Me scdrit mènden, me ndrittun.
Illustrare, dichiarare.	Me cuλùe, me diſtùe, me kalzùe, me ʒʒàne, me kʒʒieλùe.
Illustrazione della mente.	Te sdricm, i, t' ndrìttun, i mèndes.
Illustre, insigne.	Ndricm, i, imàʒ, i, it.
Illustrissima.	Fort ndriceme, a.
Illustrissimo.	Fort ndrìcm, i, it, scdrìcm, i, fort imaʒ.
Illustrezza, nobiltà.	Ɛotnìiλèk, u, ut, ɛotnìi, ia, ìis.
Illuvie, sporchezza, bruttezza, bruttura.	Fλicisctìi, ia, ìis, te perlʉem, i, it, t' scemtùem, i.
Illuvione.	T' lesciùem, i t' uit, te rittun, i, it ùin, te dalun, i, uin iàsct.
Il manco, av. almanco.	Màngh, mèngh.
Il meno, av. almeno.	Vèc, sàltem, bāare, ndosta, ndopak.
Il perchè, av. perchè, per la qual cosa.	Persè, psè, per ket puun.
Ilzamento, alzamento.	Te ciùem, i, it, t' nalzùem, i.
Image, imagine, modo.	Scemeλtʉr, a, fugùr, a, mnʉr, a.
Imaginante.	Vuuneroescm, i, cuitùescm, i, it, mennùescm, i.
Imaginare, immaginare.	Me cuitùe, me mendùe, me râa n' mèn, me vūu-ròe.
Imaginariamente, avv.	Me mennìm, me cuitìm.
Imaginativa.	Mèn, ia, es.
Imaginazione, immaginazione.	Mennìm, i, it, te mendùem, i, it.
Imagine, immagine.	Fugur, a, figùr, a, es, scembeλtʉr, a, es, hie, ia.
Imbaccare, riempirsi di bacco.	Meu pìim, meu dèjm.
Imbacuccare.	Me vanduem cazurezin nè crʉe.
Imbagnamento, bagnamento.	Te làghun, i, it, laghsctìi, ia.
Imbagnare, bagnare.	Me lāghun, me sctìim nè ui.
Imbaldanzire.	Meu ɛemerùe, meu levdùe, meu maʒsctùe, meu crëenùe.
Imballaggio, rinvoltura delle balle.	Te bâamun, i dèngàt.
Imballare.	Me bâa, me vanduem dèngat.
Imballatore, chi imballa.	Vandùes, i, it, bāas, i, it dèngave.
Imballordire, turbare la mente.	Me turbùλuem menden, meu pìim.
Imbalsamare.	Me lʉem me bàlcim, o baλsem.
Imbalsamazione.	T' lʉem i, it me bàlcim.
Imbalsimire, divenir balsamo.	Meu bàa bàlcim, o baλsem.
Imbambacollare, coprirsi il capo.	Me mblùem crʉet me dogni sènd.

Digitized by Google

Imbambagellato, morbido, lisciato.	But, i, it, limùem, i, it.
Imbambagiare.	Me psctièλ nè pamùk.
Imbambolare.	Me dal lott prei sʉʉve.
Imbandierato, nave colla bandiera.	Giemìi, ia, lìs me bairàkun.
Imbandigione, vivanda imbandita.	Hàe, ia, es egàcme.
Imbandire.	Me bāa gāat sofren.
Imbarazzare, ingombrare.	Me ɛapùe, me ɛàn, me ɛatètun, me ngaterrùe.
Imbarazzo.	T' mbesctieλun, i, pesctieλim, i, it, ngaterrìm, i, it.
Imbarazzo, roba che apporta imbarazzo.	Pesctieλùesɛm, i, ngatrùescm, i.
Imbarazzoso.	T' ɛànun, i, it, te nɛànun, i, it.
Imbarbarire, divenir barbaro.	Meu egherzùe, meu bāa pa insàf.
Imbarbogire, perdere il senno.	Me dàl prei met, me hup mèn.
Imbarcamento.	T' hiimun, i n'bàrk.
Imbarcare, entrare nelle navi.	Me hìim nè giemìi, o nè bàrk.
Imbarcare, mettere nelle navi.	Me sctiim nè giemìi, nè bark.
Imbarcamento, imbarcazione.	Te sctiimun, i, it nè giemìi.
Imbarcatore.	Sctiis, i, it nè giemìi.
Imbardare.	Me scilùem kâalin.
Imbarrare.	Me sciulùe, o me vūum sciulin, o prangh dères.
Imbasamento, basamento.	Perfùnd, i, it, t' sctrùem, i, it.
Imbascerìa, ambascerìa.	Consulàt, i, ziharìi, ia.
Imbasciadore, ambasciatore.	Bailoɛ, i, it, elcìi, ia.
Imbasciare, angustiare.	Me iʒnùe, me trisctùe.
Imbasciata, ambasciata.	Te ciùem, i, it fialen, te porositun, i.
Imbastardire.	Me fλic soin, me dalun prei soit, moss me ghiâa soin.
Imbastare, mettere il basto.	Me vandùe samàren.
Imbastire.	Me râam me pènin.
Imbastitura.	Te râam, i, it me pènin.
Imbasto, basto.	Samâar, a, es.
Imbattere, abbattersi a caso.	Meu hàssun, meu piek, meu cilue, meu perpiekun.
Imbattimento.	T' hàssun, i, te perpièkun, i, it bask.
Imbatto, incontro.	Hàssun, i, cilùem, i, it, perpièkun, i.
Imbaulare, chiudere il baule.	Me mscelλ bàulin, cutìin.
Imbavagliare, imbacuccare.	Me sctìi cazurèzin nè crʉe.
Imbavare imbruttar di bava.	Me ndʉem me psctʉʉm.
Imbeccare gl' uccelli.	Me usciʉe ɛògat.
Imbeccare, ammaestrare.	Me mpsùem, me bāa terbiet.
Imbecherare, subornare.	Me masctrùe, me sctìi n' t' kec.
Imbecille, debole, scemo.	Utùem, i, it, pâa mèn, ia, tevecelλàn, i.
Imbecillità.	Utìm, i, it, te pâa mènd, ia, es, ligh-sctìi, ia.
Imbelle, non atto alla guerra.	Svieftscm, i, svʉʉescm, i per luft.
Imbellettare, dar belletto.	Me lʉem.

Digitized by Google

Imbellettarsi. Meu lɤem.
Imbellire, far bello. Me hiesciùe, me buccurùe, me sciɤretùe.
Imbendare, mettere le bende. Me vandùem scialin rèʒʒ crɤet.
Imberbe, sbarbato. Pâa mieker, a, es, rùem, i, it.
Imberciare, dar nel segno. Me râam nè scèi, me màrr scei.
Imberciatore. Puschetâar, i, scegnegìi, ia.
Imbercio, segno. Scègn, i, it, scel, it.
Imbere, imbevere. Me ngiɤe.
Imberrettare. Me vūum, me sctìim fèssin nè crɤe.
Imbertescare, fortificare. Me forzùem.
Imbertonarsi, innamorarsi. Meu dasctnùem, meu hatrùe, meu dasciun.
Imbestialire. Meu bâa si stàs, meu iʒnùem fort, meu sertλiss.
Imbestiare, diventar bestia. Me pass veprat stansave.
Imbeverare, dar da bere. Me ʒan me pìi.
Imbevere, succhiare, assorbire. Me perbìim, me perpìim, me ʒʒiʒʒ.
Imbevuto, impressionato. Mbùscium, i, it nè mèn.
Imbiadare, seminar biade. Me mièλ driʒʒin.
Imbiancamento, l' imbiancare. Te sbàrʒùem, i, it, te scierestissun, i.
Imbiancare. Me sbàrʒun, me cierestiss.
Imbiancarsi, incanutirsi. Meu ʒʒignun, meu ʒʒlim, meu ʒʒli giʒʒ ugnìi, meu sbàrʒ.
Imbiancato. ʒʒlin-giʒʒ ugnìi, ʒʒlignūun, i.
Imbietolire, venire in dolcezza. Me sctremnuem.
Imbiecare, incurvarsi. Me amblecùe, ameltùe.
Imbiettare, metter la bietta. Me sctìi pɤk.
Imbiondare, imbiondire. Meu bâa me flòcht n' boj t' àarit.
Imbisacciare. Me vùu, me sctìi tèsciat nè ducc, nè ebet.
Imbizzarrire, fieramente adirarsi. Meu iʒnùe fort, meu sertλùe.
Imbizzirsi, montar in bizza. Fort meu sertλìss.
Imbizzocchire, divenir bizzoco. Meu sctìim, meu sctierrun.
Imboccare, mettergli il cibo in bocca. Me vuùm nè goi ghieʒ.
Imboccare, mettergli in bocca la parola. Me sctìi n' goi fial.
Imboccatura di fiume, o mare. Grɤk, a.
Imboccatura. Te hìimun, i, it nè uʒ.
Imbociare, mettere in voce. Me vūu n' câa.
Imbolare, rubare di nascosto. Me vieʒ tincisct.
Imbollò, rubamento fatto con astuzia. Te vièʒun, i, it me copiλìi, scerrìi.
Imbollicare, generar bolle. Me dàl puciurat per stàtin.
Imbolsire, divenir borso. Meu bâa teknefèss.
Imbonire, quietare, placare. Me rabatùe, me sbùt, me paciùe.
Imboriarsi, boriarsi. Me scit jerdam, meu crenùe, meu maʒsctùe.
Imborsare, mettere nella borsa. Me sctìim nè cèss, nè culet.
Imborsatura, imborsazione. Te sctìimun, i, it pària n' cèss.

Digitized by Google

Imboscamento, nascondimento. Te mscèhun, i, it, te nscèffun, i.
Imboscare, entrare nel bosco. Me hìim nè mâal.
Imboscare, nascondersi. Me prìit anmikun.
Imboscata, agguato. Prìit, a, es.
Imboschirsi, insalvatichire. Meu bâa iègre, meu eghertùe.
Imbossolare, metter nel bossolo. Me sctìim ne cùtìi.
Imbottare. Me toccitun.
Imbottatoia, imbottatoio. Tafftar, i, it.
Imbottire, riempire di cotone. Me musciun me pamùkun.
Imbottita. Jergàn, i, it
Imbottitura. Te sctìimun, i pamùkun.
Imbozzacchire, intristire. Meu bâa ikèc, o i pa haer.
Imbozzimare, dar bozzima. Me ʒon cirècin, o chelchieren.
Imbracare. Me lìʒun me conòp.
Imbracciare, avvoltarsi al braccio. Me lìʒ per dòren.
Imbramabile. Sdisceròhet, pâa lakmùescm, i.
Imbramare, entrare in brama. Me hìi nè lakmìi, meu permaλùe.
Imbrancare, entrare nel branco. Me hìim nè top, n' tub.
Imbrandire, impugnare. Me zièr scpàten, me marr scpaten n' dōor.

Imbrasciarsi, accendersi. Meu ndɛcùn, meu càλun.
Imbrattamento, imbrattatura. Fλicisctìi, ia, ìis, te perlɜem, i, it.
Imbrattamondo, guastamestieri. Psctieλues, i, belagìi, ia, ipà heir.
Imbrattare, lordare. Me fλic, me turpnùe, me ndɜem, me pegàam.

Imbrattato. Perlɜem, i, fλiciun, i.
Imbrattatore. Perlɜes, i, ndɜes, i, it.
Imbrattatrice. Perlɜeme, a, es.
Imbratto, cibo che si da al porco. Gieλ, a, es ʒʒiut.
Imbrecciare, imbecciare. Me ràam nè scèi, me cit n' scei, me marr scei.

Imbrettare, allacciare. Me lìʒun.
Imbreviare, accorciare. Me skortùe.
Imbriacare, inebriarsi. Meu pìi, meu dèim, meu bâa imàrr.
Imbriacatura, briachezza. Pie t' pà-uʒ, a, es, te dèjm, i, it.
Imbriaco, ebro. Trupp, i, imarrun, it, dèjun, i, it, pitt, a, es, pienezz, a, es.

Imbricconire, diventar briccone. Meu bâa, ikèc, meu mrapsctùe.
Imbrigamento, trambusto, noia. Iʒnìm, i, it, ʒʒilt, i, it, mercìi, ia.
Imbrigare, mettere in briga, Me sctìim nè mèrcìi.
Imbrigliare, mettere la briglia. Me sctìi, me vùu frènin kâalit.
Imbrigliare, tenere a freno. Me capùe, me nal, me prìit, me captùe.
Imbrigoso. Ugursùss, i, sciumategìi, ia, ìis.
Imbroccare, colpire nel segno. Me ràam nè scei.
Imbrodare, intridere di brodo. Me ndɜem me làngh.
Imbrogliare, intrigare. Me ngatrùe, me percièm, me turbuλùem, me psctieλ.

Imbrogliatore. Psctieλùes, perciès, i, it.

Digitized by Google

Imbroglio, intrigo. Psctieλim, i, o psctiλim, i, it, ngatrìm, i.
Imbronciare, pigliar il broncio. Me màrr iʒnim, me râam rèbat.
Imbrottare, riprendere. Me ciortùe, me vikàt, me scrɵtùem.
Imbrucare, sbrucare. Me hjekùn duskún, flètat, gieʒa.
Imbrunare, far bruno. Me ɛeesck, me ngiɵe ɛèesck.
Imbrunire. Me flakùe, me cìil, me sbarʒ, me lustrùe.
Imbrunitura. T' cìilun, i, te sbarʒùn, i, it, te celùn, i, it.
Imbruschire, divenir stizzoso. Meu sertλìis, meu sertλùe.
Imbrutire, divenir brutto. Meu scemptùe, meu bâam ikec.
Imbrutire, imbestiarsi. Meu bâa si stàns, o sctàs.
Imbruttare, far brutto. Meu scemtùem, me bom t' kec.
Imbruttare, imbrattare. Me fλiciun, me perlɵɵm, me ndɵɵm.
Imbubbolare, dare altrui bubbole. Me rrèitun, me masctrùe.
Imbucare, mettere nella buca. Me sctìim nè gròp.
Imbucatare, imbiancare. Me lâam petekt.
Imbudellare. Me bâa sɵgiɵkt.
Imbuire, divenir bue, ignorante. Meu bâam kàa, ipâa dittun.
Imbullettare, metter le bullette. Me sctìim pùλat.
Imbuonire, imbonire. Me paciùe, me rahatùe, me sbùttun.
Imbuendato, avv. abbondantemente. Bōoλ, scium.
Imburiassare, ammaestrare. Me mpsùem, me msùe.
Imbusto, corpo. Giɵms, o giɵs nier, i, it.
Imbuto. Tafftàr, i, it.
Imene, membrana della virginità. Pelhùr, a, es virginìis.
Imeno, Iddio delle nozze. Ɛòt, i, it dàrsemave.
Imitabile. Ndiekscm, i, it.
Imitamento, contrafficimento. Te perbuɛun, i, it, te pervisciun, i.
Imitare, contraffare. Me perbùɛun, me pèrvisciun.
Imitare, fare a somiglianza. Me perghiâa, me ndiekun.
Imitatore, chi imita. Perghiàass, i, it, ndieks, i, it.
Imitazione. Scemeltɵɵr, a, te ndiekun, i, it mrapp, t' perghiâam.
Imacchiarsi, nascondersi. Meu nscèfun, meu mscèhun, meu fesceh.
Immacolare, maculare. Me mkatnùe, me baa giunà.
Immacolata, Concezzione di Maria SS. Ɛànun pâa meat, t' pâa-pallavìi, fort t' dlìirscme, cuλuescme, a.
Immacolato, intatto, illibato. I dlìirun, i, it, pà pallavìi, pâa meat, icuλùescm, i, pa t' kec, i.
Immaginabile. Mennùescm, i, cuitohet, cuitùescm, i.
Immaginamento, pensiero. Cuitim, i, mennim, i, it, men, ia.
Immaginante. Mendùescm, i, it.
Immaginare. Me râa n' mèn, me cuitùem, me sctìi n' mèn, me mennùe.
Immaginariamente, av. Mendisct, menniscm.
Immaginazione. Vess, a, te cuitùem, i, it, mennim, i. cuitìm, i.

Digitized by Google

Immaginario, ideale.	I men, ia, es.
Immaginativa petenza.	Mènd, ia, es, mèn, ia, es.
Immaginatore, chi immagina.	Mennùes, i, it.
Immagine, figura.	Fugur, a, scembeλtur, a, figur, a, es, hie, ia, kiaft, i, bacerret, i.
Immaginevole.	Ci mennohet, cuitohet, cùitùescm, i, it.
Immaginificare.	Me ngiue, me scrùe, me pitturùe, me bāa fugurat.
Immaginoso, pieno d' immagini.	Plott me fugura.
Immagrire.	Meu ʒʒâam, meu lighsctùem, meu ʒʒàat.
Immalinconire, cagionar malinconia.	Me mersitun, me besdissun, me ciestis.
Immalsanire, divenir malsano.	Meu râa i ligh, me hùp scendèten.
Immalvagire, render malvagio.	Me mbrapsctùe, me sctìi n' t' kec.
Immancabile.	Pa-mungùescm, i, sdàhet, pàa dâam, i, it.
Immancabilmente, avv.	Sdāascìm, sakt.
Immane, crudele, spietato.	Pa insaf, i, pàa ʒimtun, i, it, pàa miscriir, pa dascnim.
Immaneggiabile.	Pa perdùerscm, i, pâa prekun, i, it.
Immanicare, guarnir di manico.	Me vuum dòrcen, o bìsctin.
Immanifesto, non palese.	Nscehun, i, mscèffun, i, it, tìnec, i, it.
Immanità, bestialità, crudeltà.	Te pàa miscrìir, ia, t' pa insaf, i.
Immansueto, feroce, indomito.	Fort egre, fort, sert, pāa mpsùem, i.
Immantinente, av. subito, dì repente.	Tàsc, cetàsc, fèrk, scpèit, inirèndi, mò.
Immarcessibile, incorruttibile.	Scennòscm, i, it, giʒʒherscm, i, it, pa ciartun.
Immarcire, marcire.	Me kàlbet, me cielbun.
Immarginare, congiungere.	Me ngìtun, me gnitun, me basckùe.
Immarmorare, divenir marmo.	Meu bâa mermèr.
Immascheramento, travestimento.	Teffdiλ, i, it, t' ngatrùem, i.
Immascherare, mascherare.	Me bâam teffdìλ, me ngaterrùe.
Immascheronare, sfigurare.	Me ciàrtun, me prisc fugurat.
Immateriale, incorporeo.	Pâa còrp, i, it, scpirt, i, it.
Immattire diventar matto.	Meu tranùe, me luit mècch.
Immaturità.	T' ʒʒarbt, i, te pâa pìckun, i, it, te pâa bâam, i.
Immaturo, non maturo.	ʒʒarbet, i, pà pìekun, i, it, pâa bom, i, it.
Immedesimare.	Me basckùe, me bàa gnò, me ngitun, me percie bàsk.
Immediate, av. immediatamente.	Pa vanùe, per gni bot, per gni ovi, tàsc.
Immediato.	Nghiat, i, mbràp, a, es, t' gnitun, i.
Immedicabile, incurabile.	Pa scendoscm, i, pa dermàn, i.
Immeditato, non meditato.	Pâa cuitùem, i, it, pâa mendùem, i, pa vūu-roem, i, it.
Immegliarsi, divenir migliore.	Meu bâa māa imìir, me sckùe mâar.
Immelare, dare il sapore del mele.	Me ʒan lecetin mòlave.

Digitized by Google

Immemorabile, lontanissimo.	Fort làrg, fort imòcm, i, it.
Immemore, non memore.	Harrùescm, i, it.
Immemore, ingrato, sconoscente.	Pãa nierèli, ia, lis, pâa gnòftun, i, it t' mirat.
Immensamente av.	Fort t' pâa massun.
Immensità.	T' pa-màss, i, te pãa sòssun, i, it, te pâa marùem, i.
Immenso, incircoscritto.	Pa mass, i, pãa zzànun, i, it, pàa màrùem, i.
Immensurabile.	Nùk màttet, pâa màtscm, i, it.
Immergere, attuffare.	Me scist, me sctìi mbrenda nè ui.
Immerso.	Scistun, i.
Immergimento, immersione.	Te sctìim, i, it nè ui, te scistun, i, it.
Immeritevole.	I pa t' mìr, ia, i pâa degnun, i, it, pãa meritim, i, it.
Immettere, far entrare.	Me sctìi mbrènda.
Immezzare, immezzire.	Me bàa per gìsms, me dàam per gìss.
Immillare, crescere a mille a mille.	Me sctùe ka gni mìi ka gni mìi.
Immillare, moltiplicare.	Me sciummùem, me ritt.
Imminente.	Tascm, i, gàcm, i, it, tàsc bohet.
Imminenza.	Te gàcm, i, it, cetasc, i, it.
Imminuzione.	Te hjèkun, i, it, t' mungùem, i.
Immirrare, mirrare.	Me mirrùe.
Immischiare, mischiare.	Me percìe bàsck.
Immisericordiosamente, av.	Creit te pa miscrìirscim.
Immisericordioso.	Pàa misclirscim, i, it.
Immissario, apertura.	Grèk, a, es, gòi, ia.
Immistione, mescolamento.	Te percìem, i, it.
Immisto, non misto.	I pâa percìem, i, it.
Immisurabile.	Nuk matet, pâa màttscm, i pàa màssun, i.
Immitare, imitare.	Me ghiâa, me ndiekun, me sckùe mbrappa.
Immitriare.	Me sctìi, me vùum nè crìe mitren.
Immobile.	Temellùem, i, ipâa licùndun, ipâa lùitun, i, it, duruk, u.
Immoderanza, incontinenza.	Flicisctìi, ia, lis, pallavìi, ia.
Immoderato, senza modo.	Pà insaf, i, pàa udùt, i, it, pàa perkurscm, i.
Immoderatamente, avv.	Pãa ùz creit.
Immoderatezza, smoderatezza.	Te pâa insàf, i, it, tè pàa perkuor, i.
Immodestia.	Te pâa màrr, ia, es.
Immodesto, sfrontato.	Pa màrr, ia, es, flicm, i, it.
Immolare, sacrificare.	Me prèem kurbanin, me fal, me sacrificùem.
Immolazione, sacrifizio.	Sacrific, i, sacrifiz, i, it, curban, i, it, scecrim, i.

Digitized by Google

Immollare, bagnare.	Me làagh, me sctìim nè ui.
Immondezza, immondizia.	T' perlɤem, i, it, fʎicistìi, ia.
Immondo, impuro, lordo.	Fʎicm, i, it, nnɤit, i, it, iperlɤɤm, i.
Immondissimo.	Fort fʎicm, fort perlɤem, i.
Immorale.	Mbrapsct, i, i kèc, i, it, i, pàa teneɛon, i, it.
Immorare, intertenersi, ritardare.	Me vanùe, me ndàlun, me prit.
Immorbidare, immorbidire.	Me sbùt.
Immortalare.	Me ʒâan jeten ghiat, me jetùe giʒʒmon, me bâa per gìʒʒ moiscme, giʒʒ hère-
Immortalare, divenir glorioso nel mondo.	Meu bâa imàʒ nè dɤʎgnâa. [scm.
Immortale.	Giâaʎ, i per giʒʒ here, ipâa dèkun, i, pà mòrd, ia, i giʒʒ herescm, i, it.
Immortalità.	T' pâa dèknìi, ia, t' giʒʒ herescm, i, it.
Immortalizzare.	Me ken gìʒʒmoiscme giâaʎ.
Immortificato, non mortificato.	Pâa hjèkun, i, it kèc, pâa durùem, i, pà mundùem, i.
Immortificazione.	T' pà percòr, i, te pâa hjekun, i, it kèc, te pâa durùem, i.
Immoscadare.	Me sctìim èeren e mìir.
Immoto.	Pa lotun, i, it, pâa lùitun, i, ìt, pâa licundun, i, pà percundun.
Immundizia, escremento.	Mùt, i, it, plèhêe, ei, it.
Immune, esente.	Dâam, i, pâa hìim, i, it nè hessàp.
Immunità, privilegio.	Possacm, i, it, sahighìi, ia, ìis, t' mìir, i, nnēer, i.
Immutabile.	Pâa kʒʒɤescm, i, pâa nderrùescm, i, it, giʒʒ herscm, i.
Immutare, commutare.	Me nderrùem, me bom tràmp.
Immutazione, mutazione.	Nnderrim, i, it, t' nderrùem, i.
Imo, parte inferiore, fondo.	Perfùnd, i, it, posct, i, it, kʒʒeʎ, i, it.
Impacchettare, involtare.	Me lìʒun bàsck, me psctieʎ,
Impacchiucare, insozzare.	Me fʎiciun, me perlɤem, me ndɤe.
Impacciante, che impaccia.	Psctieʎùescm, i, it.
Impacciare, impedire.	Me zàn, me nal, me prìit.
Impacciare, dar noia.	Me mercitun, me besdissun, me ciestis.
Impacciatore, chi impaccia.	Psctieʎùes, i.
Impaccio, ingombro, noia.	Psctieʎìm, i, it, t' mbesctieʎun, i, mercìi, ia.
Impadronire, farsi padrone.	Meu cotnùe, me catetun, me zapùem.
Impadulare, farsi palude.	Meu bâam berrak, o hùrʒ.
Impagabile, che non ha prezzo.	Spagòhet, pàa pagùescm, i, it, pa kɤmet, i, it, pa-sciumuescm.
Impagliare, coprir di paglia.	Me mblùem me càscta.
Impalare, uccidere.	Me sctìi, me vandùe nè ùn.
Impagliata, donna ch' è nel puerperio.	Grue, ia edergiune.
Impalatura, impalazione.	Te vàndùem, i, it, t' sctìimun, i n' ùn.
Impalcare, fare il palco.	Me godit, me ngreh, me vandùem trevetin, giardàkuu.

Digitized by Google

Impalcatura, impalcamento, palco. Giardàk, u, ut, trevet, i, it, sergìi, ia.
Impalizzare, guarnir di stecconi. Me sctìi ùnt, me ngulun ùnt.
Impallidare, impallidire. Meu sbēe, meu bâa mavìi.
Impalmare, congiungere palma a palma. Meu perduer, meu prek dòr me dòra.
Impalmare, sposare. Me vendue cunòren, me martue.
Impalpabile. I pa prèkscm, i, sprèket, nuk perchltet.
Impaltenarsi. Meu sièλ ndèr plehēe.
Impaludare, divenire palude. Meu bâa balt scium, meu bâam berrak.
Impampinarsi, coprirsi di pampini. Meu mblùem me raskaλ.
Impancare, porsi a sedere. Meu ùngiun, me ndèitun nè bɤɤɤ.
Impaniare, intridere, stemperare. Me sckrìi.
Impaniare, invescare. Me vestuλùe, me pegâa me vèstuλ.
Impannare, coprire di panno. Me mblùem me zòhee
Impantanare, dar in un pantano. Me ràam nè lòcc, nè balt.
Impanio, impaccio. Psctieλim, i.
Impanzanare, infinocchiare. Me màsctrue, me rrèitun.
Impappaficare, mettersi il pappafico. Me sctìi cazzurezin, o capucin n' crɐe.
Impappolare, bruttare di pappa. Me pegâa, me ndɐe me persciesc.
Imparacchiare. Pak me mpsùe, pàk me zàne.
Imparadisare, mettere in paradiso. Me sctìi nè parrìs, me sceitnùe.
Imparagonabile, impareggiabile. Ipâa sciòc, i, it, fort mìir, i, it.
Imparamento, lo imparare. T' msùem, i, t' zâanun, i, t' màrrun, i.
Imparante, che impara. Msuescm, i, it.
Imparare, apprendere coll' intelletto. Me msùe, me zâan, me màrr me trūu.
Imparatore, chi impara. Miescter, i, it, mpsùes, i, usctabasc, i.
Impare, impari, inferiore. Vòghl, i, it, pòscter, i.
Imparentare, divenir parente. Meu veλaɛnùe, meu cuscerinùe.
Imparentarsi, farsi familiare. Meu bâa iscpìis.
Impari, caffo, dispari. Tek.
Imparità. T' ndrèsc, i, it, t' pâa ghiâam, i.
Imparte, av. in parte. Nè ket turlì, me ket mendɐr.
Impartecipato. I pa màrrun, i, i pa hiss, a.
Impartibile. Sdàhet, pâa dâascm, i, it.
Impartire, dare, distribuire. Me ɤan, me ɤon, me ɤànun, me ɤâa, me dâa.

Imparziale, che non prende parte. Veccm, i, vètm, i, it, i pâa scioc, i, it.
Imparzialità. T' vecciùem, i, t' dâam, i.
Impassibile, esente da passione. Duruk, u, ut, fòort, i, it, fuciscm, i.
Impassibilità. T' fōort, i, cindrìm, i.
Impassionabilità, impotenza al patire. Te pâa hiekun, i, it kèc.
Impassionare, appassionare. Me sctìi dasctnìi.
Impastare. Me mbrùe, me gattùem, me giesciun.
Impastamento. T' gattuem, i, t' mbrùem, i, t' giesciun, i.
Impastamento, mescolamento di più. Te perɛìem, i scium càffsciat bàsck.
Impastare, mischiare assieme. Me perɛìe bàsck.
Impasticciare, accomodar senza garbo. Me godit pāa hièscim, pa nnēer.
Impasto, digiuno. Pa hanghrùn, i, nginùescm, i, it, tèsuλ, i.

Digitized by Google

Impastocchiare.	Me rrèitun, me masctrùe.
Impastoiare, mettere le pastoie.	Me sctìim boghaghli nè kàmt, me pengùem.
Impatriare.	Meu kʒʒɤe, me scùe nè ʒèe tevet.
Impattare, pattare, pareggiare.	Me beracùe, me ghiāa, me bâa barabar.
Impatto, sterno, letto alle bestie.	Te sctrùem, i, it backtive.
Impaurante, che ha paura.	Frigùescm, i, it, tutescm, i, droèscm, i.
Impaurare, aver paura, far paura.	Me sctìi droen, me pas frìghen, me frigùe.
Impaurire, prender paura.	Me màrr frìghen, dròen, me trèmun.
Impausabile.	I pa pusciùescm, i, i pa puscìm, i.
Impavidamente, avv.	Trimnisct, ɛemeruescim.
Impavido, coraggioso.	ɛemerùescm, i, trim, i, it, pāa droescm, i, it.
Impazientare, adirarsi.	Meu sertλiss, meu iʒnùe, meu sertλùe.
Impaziente.	I pa sàber, i, sert, i, iʒnùescm, i, it, i pāa durìm, i, it.
Impazientemente, avv.	Te pa durìm.
Impazientire, perder la pazienza.	Me trett, me hup, me bier durìm.
Impazientissimo.	Fort pa durùem.
Impazienza.	T' pāa durim, i, it, te pāa durùem, i, it, t' pa saber, i.
Impazzamento, follìa.	Trenìi, ia, lis, marrìi, ia lis.
Impazzare, impazzire.	Me luit mècch, me tranùe, me dàl prei mènes, me mārr men.
Impeccabile, che non può peccare.	Pāa mkat, i, it giʒʒ herscem.
Impeccabilità.	T' pa fiɤem, i, t' pa mkàt, i, it giʒʒ her.
Impeciare.	Me lɤe me sakes, me pesk, me ngitun.
Impecorire.	Meu bāa si bèrr, meu bom imàrrun.
Impediente, impedimento.	T' liʒun, i, penghim, i, it, te pritun, i, it, ngaterrìm, i, it.
Impedire, porre ostacolo.	Me ndal, me zâan, me prit, me ngaterrùe.
Impedito.	ɛanun, i, it.
Impeditore.	Zâas, i, it.
Impeggiorare, dare in peggio.	Meu bāa māa i kèc.
Impegnamento, promissione.	Bèss, a, es.
Impegnare.	Me ʒane pengh, me pengùe, me sctìi pengiat.
Impegnarsi.	Me vandùe crɤet, o mènden.
Impegnare dar parola.	Me ʒan fialen, me ʒâan bèssen.
Impegnato, infervorato.	ɛeeλùescm, i, ɛēeλtâar.
Impegno, promissione, obbligo.	Bèss, a, es, fiàl, a, es, bòrg, i.
Impegnoso, facile a cimenti.	Rreɛikùescm, i, it.
Impegolare.	Me pjeguλùe, me lɤe.
Impelagare, mettersi in un pelago.	Me hìi kʒʒeλ.
Impelare, metter peli.	Me dàl kimet, o lescit.

Digitized by Google

Impellere, spingere.	Me sctȣȣm, me perɛan, me citun.
Impellicciare, mettersi la pelliccia.	Me vèsciun ciȣrckun.
Impendente, dubbioso.	Scibel, i, sciȣblìi, ia, ìis, vesveslìi, ia, ìis.
Impendere, impiccare.	Me vièrr.
Impenetrabile.	Pāa-depertùescm, i, it, pâa hìimscm, i.
Impenetrabilità.	T' pāa depertuem, i, t'pa hìimun, i.
Impenetrabilmente, av.	Pāa-depertuescìm, s' hìimscim.
Impenitente, ostinato nel male.	I pāa pendùem, i, it, ngurūum, i n'mcat.
Impenitenza, ostinatezza.	Te pâa pendùem, i, it, te pâa pendìm, i. cindrìm, i n' kec, ngurìm, i n'mcat.
Impennare, far pennuto.	Me sctìim pènnulat.
Impennare, correre velocemente.	Me ngâam vràp, me lsciùe vràp.
Impennellare, adoprare il pennello.	Me punùem me fèrc.
Impensato, inaspettato.	Pâa cuitùem, i, it, pà dìtun, i, pa pritun, i.
Impensatamente, avv.	Pâa cuitue, pâa pritt, apanɛeɛ.
Impensierato, impensierito.	Fort cuitùescm, i, fort mendùescm, i.
Impensierire, dar da pensare.	Fort me cuitùe, fort meu mendùe, me hìi keʒʒλ.
Impepare, aspergere di pepe.	Me sctìi, me cìt biberin.
Imperadore, sovrano, imperatore.	Merèt, i, it, padisciāa, ai, daùlet, perendìi, perendor, i.
Imperadrice, sovrana, imperadrice.	Perendèsc, ia, es, cralìze, a, es.
Imperare, dominare.	Me ɛotnùe, me sundùe, me urʒnùe.
Impercettibile.	Fesctìirscm, i me dìit, pâa màrr-vesciun, i.
Impercettibilità.	T' pâa màrr-vesct, i, it.
Imperchè, av. perchè, acciocchè.	Persè, psè, per far pùna, ndè.
Imperciò, av. perciò, però.	Prâa, prannei, gastàn, prasctù, ndei.
Imperciocchè, benchè, affinchè.	Persè, psè, eʒè, aboλà, ndè.
Imperdonabile.	Pa-dermàn, i, pâa ndìem, i, it, pâa fàlun, i, sfàlet, nuk ndìhet.
Imperfettamente, av.	Pa marim, kec.
Imperfetto.	T' kèc, i, it, pâa-marùem, i, it.
Imperfettissimo.	Fort-kec, i.
Imperfezione, mancanza.	T' kecie, ia, es, te mengùem, i, menghìm, i, gabìm, i.
Imperforato.	Pâa-depertùem, i, pâa birùem, i, it, pâa gàvre, a, es.
Imperialmente, avv.	Meretisct.
Imperiale, da imperatore.	Imeret, i, it, idaulet, i, it.
Imperialità.	Migsìi, o micksìi me scpìi t' meretit.
Imperiare, aver autorità sopra degli altri.	Me sundùem, me urʒnùem, me ɛotnùem.
Impericolosire, correr pericolo.	Me sckùe nè reɛìch, me hìim nè resik, me reɛikùe.
Imperio, dominio.	Perendìi, ia, meretìi, ia, ìis, perendilek, u, ut.

Digitized by Google

Imperiosità.	Asgànlì, ia, maʒsctlì, ia, lis, crenlì, ia, lis.
Imperioso.	Asgan, i, maʒsctùr, i, crenâar, i, it.
Imperiosamente, av.	Me crenlì, maʒsctisct, asganisct.
Imperitamente, av.	Pâa dìit.
Imperito, inesperto, ignorante.	Pa-letter, a, es, pâa-ditun, i, it.
Imperitissimo.	Fort pa kendim, fort magâar, fort ipāa dìitun.
Imperizia.	T' pâa dìitun, i, it, t' pâa die, ia, es, t' pāa kendìm, i.
Imperlaqualcosa, av. perlochè.	Endè, eʒe, prasctù, parannei.
Imperlare, adornar con perle.	Me hiesciùem me igìit.
Impermisto, che non ha mistione.	Pâa perɛìem, i, it.
Impermutabile, che non si muta.	Pâa nderrùescm, i, it, pâa-luitscm, i.
Impermutabilità.	T' pa-luitun, i, te pâa nderrùem, i, it.
Impernare, porre sul perno.	Me vendùem permì màjes.
Impero, imperio.	Perendiλek, u, meretlì, ia, lis, sundìm, i, it merètit.
Imperò, av. però, imperciò, imperocchè.	Prâa, anì, velacìm, ndosta.
Imperscrutabile.	Pa-haλakatscm, i, pāa màrr-vèsct, i, it.
Imperseverante	Pa-cindrùescm, i, it, ilighescm, i.
Imperseveranza.	T' pāa-cindrìm, i, it, t' pa-durìm, i.
Impersonato, grosso, complesso.	I tràsc, i, it.
Impersuasibile, non persuadevole.	Pa-pelciɛescm, i, pāa racitscm, i.
Impersuasibilità, ostinazione.	Cindrìm, i, t' pa-marr-vesciun, i.
Impertanto, av. nondimeno, adunque.	Prāa, nonse, asgià màng.
Imperterrito, impavido, intrepido.	Pāa frigùescm, i, pāa dròe, ia, duruk, u.
Impertinente, insolente.	I merɛiscm, i, ibesdissun, i, it, scèrr, i.
Impertinentemente, avv.	Marrisct, scerrisct, kecisct.
Impertinentissimo.	Fort imerɛìtun, fort scèrr, fort ugursus, fort kèc.
Impertinenza.	Ciamaɛλek, u, ut, màrre, ia, es, merɛlì, ia.
Imperturbabile.	Pāa turbuλuescm, i, pāa iʒnuescm, i, it, nuk iʒnohet
Imperturbabilità.	T' pa-turbuλim, i, te pāa iʒnìm, i, it. rahatìi, ia.
Imperturbabilmente, avv.	T' pa turbuλim.
Imperturbato.	Pa turbuλūum, i, rahàt, i, it, ibut, i, it.
Imperturbazione, tranquillità.	Rahatìi, ia, lis, rahatìm, i, it.
Imperversamento.	Mrapsctìm, i, cindrìm, i n' t' kec.
Imperversante.	Mbrapsctùescm, i, cindrùescm, i n' t' ligha.
Imperversare, divenir perverso.	Meu bāa ikèc, meu mbrapsctùe.
Imperversare, infuriare.	Fort me sertλùe, meu sertλìss fort.
Imperversito, inasprito.	Iʒnùescm, i, it, sèrt, i.
Impervertirsi, prevaricare.	Meu sciàrrùe, meu ciart, me dàl prei fēes, me nderrùem fēen, meu bāa pa teneɛon, meu mrapsctùe.

Digitized by Google

Impestare, appestare. Me gnit, me sctìi mortàien, o lingat.
Impetiggine, empetiggine. Pùλ, a, es.
Impetire, citare in giudizio. Me ʒʒir n' giʁgg, me pàdit, me bâa da-[vâa.
Impeto, furia, veemenza. Furìi, ia, sertλèk, u, ut, ʒʒilt, i, it, fucìi, ia.

Impetrabile. Lʁpscm, i, viefscm, i, vʁscm, i.
Impetrante, che impetra. Lùtscm, i, it.
Impetratorio. Viefscm, i.
Impetrare, ottenere. Me bāa rigiāa, me marr, me pàss, me
Impetratore, chi impetra. Lùtes, i, it, rigiaλ, i. [zier.
Impetrazione. Rigiâa, ia, t' màrrun, i, te lutùn, i, it.
Impetricare, divenir duro come pietra. Meu forzùem si gùur, meu ngurùem.
Impettito, diritto colla persona. I dereit, i, it, dògr, i, it.
Impettorire, andar pettaruto. Me sckue me giʁks perpara, me scit jerdan.

Impetuosamente, avv. Me furìi, me gutìm t' maʒ.
Impetuosità. Gutìm, i, it, utìm, i, it.
Impetuoso, pieno d' impeto. Igùcm, i, it, utùescm, i, rembʁesem, i.
Impetuoso, furioso, violento. Iʒnùescm, i, it, sèrt, i, it, iʒun, i, it.
Impetuoso, vento. Eer, a efort.
Impetuosissimo. Fort gùcm, fort utuescm, fort sèrt.
Impeverare, impepare. Me citun, me sctìim bibèrin.
Impiacevolire, render piacevole. Me bāa t' kònscm, me amblecùe.
Impiacevolire, ammansare. Me sbùt, me paciùe, me rabatùe.
Impiagare, ferire, far piaga. Me varrùe, me plagùe, me ʒʒèr.
Impiagatore, chi impiaga. Scitùes, i, varrùes, i, it, vràss, i, it, giaksūur, i.

Impiagatura, luogo impiagato. Vàrr, a, es, plaghe, a, es, t' varrùem, i.
Impiallenare. Me sctrùe me tùλa, me vandùem scìndrat nè cùlm.

Impiàngere, piangere. Me kiāa, me kiàtun, me vaitùem, me kàitun.

Impiantarsi, collocarsi. Me ɛàn vèndin, meu pesctetun, meu nal.
Impianto. T' nissun, i, it, te filùem, i, it, te ɛànun fiλ, i, filim, i.

Impiastrare, porre impiastro. Me vùum mbrumin, mòlagat.
Impiastro. Jackìi, ia, mulàgh, a, es, mbrūum, i.
Impiatoso, senza pietà, empio. Cattiλ, i, it, pâa insaf, i, it, drèc, i, pa miscrìir.

Impiattare, nascondere. Me ɱsceh, me nscèffun, me fesceh.
Impiccamento, impiccagione. T' vièrrun, i, it.
Impiccare, sospendere per la gola. Me vièrr.
Impiccato. Vierrun, i, it.
Impiccatore, chi impicca. Gelàt, i, it, vierrs, i, it.
Impicciare, dar impiccio. Me mèrɛitun, me ɛan vèndin, me bisdiss, me ciestiss.

Impiccio, impaccio, imbroglio. Merɛìi, ia, ìis, te perɛiem, i, it, pesctieλìm, i.

Digitized by Google

Impiccolire.	Me voghlùe, me vozzerùe.
Impidocchiare.	Meu mùsciun me morrat.
Impidocchire, marcire nell' ozio.	Me ndèitun badiavà, me nneit còtte.
Impiegamento, occupazione.	T' zànun, i, it, pùn, a.
Impiegante.	Zâascm, i, it, punùescm, i, puntùr, i, ergàt, i.
Impiegare, dare opera.	Me sctìi nè pùn.
Impiegare, mettere il denaro a frutto.	Me sctìi pàre me fàid.
Impiego, uffizio, carica.	Ɛ̈r, i, ɛahnat, i, pùn, a.
Impiere, empiere.	Me mùsc, me mbùsciun.
Impietà, empietà.	T' ɛcèɛe, a, es emàʒ, t' kècie, ia, es emàʒ, misurìi, ia.
Impietosire, muovere a pietà.	Me sctìim ʒìmtun nè ɛèmer, me sbut.
Impietramento, grande ostinazione.	Te pàa pendùem, i, it, te ngurùem, i, n' t' ligha.
Impietrare, venir come pietra.	Meu forzùe, meu bāa si gūur, meu ngurùem.
Impietrare, ostinarsi.	Meu bāam fort ikèc, me cindrùe me inat.
Impietrito.	Ngurùem, i, it, o ngurūum, i.
Impigliare, intrigare, avviluppare.	Me psctièλ, me perɛìem.
Impigliatore, chi impiglia.	Perɛiès, i, it, psctieλùes, i, it.
Impiglio, impaccio, intrigo.	Psctièλìm, i, it, perɛìm, i, it.
Impignere, spignere.	Me sctɤɤm, me perɛàn, me cìtun.
Impigrire, divenir pigro.	Meu bāa demèl, me prittùe.
Impigrito.	Prittùescm, i.
Impigro, sollecito, diligente.	Ceschin, i, it, i scpèit, i, it, imèccm, i, it.
Impillaccherare.	Me perbalt, meu mbùsciun me lòcc, me balt.
Impingere, impignere.	Fort me râam anèmikun nè lùft.
Impinguare, ingrassare.	Me màjun, me tràsciùe.
Impinguare, arricchire.	Me begatùe, me bāa ipassun.
Impinguazione, impinguamento.	Te màjun, i, it, t' trasciùem, i.
Impinzare, riempirsi molto di cibo.	Meu frɤm fort me bùk, meu nghìim.
Impio, empio.	Pāa ʒimptùn, i, fòrt ugursuss, cattìλ, i, it, fòrt ikèc i.
Impiamente, av. empiamente.	Fort kec, cattilisct, pâa miscrìir.
Impiombare.	Me plumbùe, me ndàl me plumb, me pluminùe.
Impiombatura.	T' plumbùem, i, te ndàlun, i, it me plùmin.
Impireo, empireo.	Empir, i, cièλ, i, it, o cieλ, a, s, parric, i.
Impiumare, vestire, coprire di piume.	Meu mbùsciun me pènnulat.
Impivialarsi, mettersi il piviale.	Me vandùem, me vèsciun iopangien.
Implacabile, inesorabile.	Pāa miscrìir, ia, es, pa ʒimptun, i, pa insaf, i.
Implacabilmente av.	Creit pāa miscrìirscìm.
Implausibilmente, avv.	T' pâa pelciɤem, te pâa beghnisun.

Digitized by Google

Implicante.	Psctieλùescm, i, cundrasctùescm, i, cunnertâarscm, i.
Implicanza, contraddizione.	Cundrasctim, i, it, te cundrasctùem, i, it.
Implicare, avviluppare.	Me psctièλ, me perɛiem.
Implicatore.	Psctieλùes, i, perɛiès, i, it, belagìi, ia, ngāass, i.
Implicazione, avviluppamento.	Te perɛiem, i, it, psctièλìm, i, it.
Implicitamente, av.	Pa ditun mir.
Implicito, non espresso chiaramente.	Pāa ditun, i, it asciciare.
Implorabile.	Viefscm, i, it, lɐpscm, i.
Implorante, che implora.	Lutèscm, i, rigiaλ, i, it.
Implorare, domandare, pregare.	Me lùt, me lɐp, me bom rigiāa, me sctrìim.
Imploratore, chi implora.	Lùts, i, it, lɐps, i, it, pvets, i, it, rigiaλ, i.
Implorazione.	Te lùtun, i, it, rigiāa, ia, es.
Impoderarsi, impadronirsi.	Meu ɛotnùe, me ɛapùem. me ɛatetun, me ɛaptùe.
Impoetarsi, divenir poeta.	Meu bâa viersctâar.
Impoggiare, salire a' poggi.	Me hɐpun nè còdra.
Impolitico, imprudente.	I besdissun, i, i màrrun, i, it, i pāa mbàrscm, i.
Impoliticamente, av.	Marrisct.
Impolito, rozzo.	Fiλùem, i, pa bitissun, i, it, pāa marùem, i, it.
Impolluto, non polluto, illibato.	Cuλùem, i, it, vìrgin, i, it, dlìirun, i, it.
Impolminato, i polmoni infetti.	Terpiafc, i, ciuruktissun, i.
Impolparsi.	Meu trasciùe, meu màjun, me sctìim mìsc scium.
Impoltronire, divenir poltrone.	Me bāa demèλ, me prittùe, meu bòm ncotun.
Impolverare, gettare sopra polvere.	Me pluhnùe.
Impomiciare, stropicciare.	Me ferkùe, me sctropit.
Imponderabile.	Pāa pescìm, i, it, pâa pesciùescm.
Imponderato.	Pa-pesciuem, i, o pâa pesciūum, i.
Imponimento, imposizione.	T' sctìimun, i, ghiob, a, verghìi, ia, ìis, porès, i.
Imponitore, chi impone.	Sctìis, i, ɛoλumciâar, i, it, grabitciar, i.
Impopularsi, empiersi di pioppi.	Me sctìi, me vūu pièpinite.
Imporcare, fare delle porche.	Me bâa ɛàghna.
Imporporare, coprirsi di porpora.	Meu mvlùem me mundàsc me purpur.
Imporrare, ribollire.	Me vlùe prape, per s' dɐɐti.
Imporre, porre sopra.	Me sctìi, o me vùum siperin.
Imporre, porre imposizioni.	Me sctìim, me vūu verghìin, o t'ʒanunit.
Imporre, ordinare, comandare.	Me vūum, me ʒʒànun, me urʒnùe.
Importante, che importa.	Nevòiscm, i, iticàa, ia, es, duhet.
Importanza.	Pescìm, i, nevoì, ia, es, rand, a.
Importare.	Me dasctun, me ken cail, me pass gail.

Digitized by Google

Importare, significare, indicare.	Me diftue, me kalzùe, me ʒʒâa.
Importazione, introdurre mercanzie.	Me sctìim mbrènda giâa.
Importo, costo.	T' mbajtun, i, kɜmet, i, it, pacâar, i, it, parie, ia.
Importunante.	Mercitscm, i, i pa-heir, i, it.
Importunare, seccare.	Me mercitun, me besdissun, me ciestiss.
Importunare, dimandare istantemente.	Mos meu dâam, me lɜp pâa dâam.
Importunatamente, avv.	Mercisct, mercìscim.
Importunità, molestia, seccaggine.	Mercìi, ia, iis, ciestìi, ia, iis.
Importuno.	I mercitun, i. it, i besdissùn, i, it.
Importunissimo.	Fort mercìtun, fort ibesdisun.
Importunoso, ch' è importuno.	Mercicm, i, it.
Importuosità, mancanza di porto.	T' pa cirâa, ia, t' pa lemâa.
Importuoso, che non ha porto.	Pâa cirâa, ia.
Imposizione, dazio, gravezza.	T' ʒànun, i, ghiob, a, gisɜmrɜk, u, verghìi, ia, pores, i.
Impossibile, non possibile.	Memcisɜm, sbohet, fesctir, i, it.
Impossibilità.	T' vesctir, i, it, te pâa bamun, i, te fesctir, i, t' sbohem, i, it.
Impossibilitare, rendere impossibile.	Me bom t' fesctir, me bâa mos me dal.
Imposta, gravezza.	T' ʒànun, i, verghìi, ia.
Impostare, mettere a libro.	Me scrùem, me sctìi nè tefter.
Impostemire, far postema.	Me dàl chìm giàλ, meu fλic, meu bâa varra ekec.
Impostime, deposizione.	Λom, i, it, lìm, i.
Imposto.	Vūum, i.
Impostore, ipocrita.	Isctims, i, it, scerrgìi, i, ia.
Impostura, calunnia.	T' scpiffun, i, it, ngit, a, es.
Imposturare, calunniare.	Me scpiffun, me fōol kèc, me ngitun.
Impotente, spossato, infralito.	Lòʒun, i, iligh, u, ut, pâa takàt, i, keputun, i.
Impotenza.	T' pâa-takat, i, lighsctìi, ia, iis, t' pâa fucìi, ia.
Impoverimento.	Vobcìi, ia, fucaraλèk, u, ut, munciarìi, ia.
Impoverire, venire a povertà.	Meu bāa fucarâa, me râam kec, meu vobcùe, meu fik.
Impraticabile.	Fesctirscm, i, it, sbohet.
Impratichire, render pratico.	Me punùe, me veprue.
Imprecare, esecrare.	Me trùem, me maλkùe, me lsciue fialen ràndе.
Imprecare, scongiurare.	Me nemun, me perbēem, me scperbēe.
Imprecatore.	Sciataccìi, ia, truès, i, it, perbēes, i, it.
Imprecazione.	Nàmme, a, te nemun, i, t' truem, i.
Impregionare, imprigionare.	Me sctìim hàpsa, me bâa hàpsa.
Impregnare.	Me ngarkùem, me bâa sctratt me grùe, me mbàrʒʒun, me ncàn.
Impregnatura, impregnamento.	Ngarkim, i, it, barrenìi, ia.

Digitized by Google

Impremeditato, non premeditato. Pâa cuitùem, i, it, pàa habèr, i, pàa dittun, i.

Impremiato, non premiato. Pāa paghetər, a, es, pāa pagùem, i, it, pa fàlun, i.

Imprendere, prendere, impossessarsi. Me màrr, me cappùem, meu cotnùe.

Imprendere, comprendere. Me marr-vesct, me zàn, me msùe.

Imprendimento. T' zâanun, i, t' msùem, i.

Imprenditore. Zâas, i, it.

Impreparato, non preparato. Pāa gacm, i, it, pâa tesλim, i, pà goditun, i.

Impresa. Pūun, a, dobìi, ia, mirìi, ia, ìis, nticàm, i.

Impresario, imprenditore, appaltatore. Miregìi, ia, ìis.

Imprescindibile. Pâa lànun, i, it, pa veciùescm, i.

Imprescrittibile. Pa vàkt, i, pâa scrùem, i, it.

Impressa, impronta. Fugur, a, es, scembcλtərr, a, e scruеme, ia, es.

Impressare, pressare. Me bâa rigiâa t' màʒ.

Impressare, far premura. Me ngut.

Impressionare. Me hìin n' crəe, me sctìim mir nè mend.

Impressione, cosa immaginata. Cuitim, i, it, mènd, ia, es, mendim, i.

Impressione, ritratto, stampa. Bacerret, i, sctamp, a.

Impresso, stampato. Sctampùem, i.

Impressore, stampatore. Sctampùes, i.

Imprestanza, imprestito. Ovâa, ia, obà, ıa, es.

Imprestare, prestare. Me ʒan uhâa.

Imprestatario, chi riceve imprestito. Ovagìi, ia, ìls, ohagìi, ia, ìis.

Imprestatore, chi dà imprestito. Icot, i, it ohàes, eʒe ohagìi.

Impretarsi, farsi prete. Meu bâa prift.

Impretendente, che non vuol niente. Pa ləpscm giâa.

Impreteribile. Saghlam, i, pa dâascm, i, sàkt, i, it, giʒʒheresem, i.

Impreziabile, imprezzabile. Pāa kəmètscm, i, it, pasciumùscem, i, pa kusctùscum, i.

Impreteribilmente, avv. Pa dâascim, sàkt.

Impreziosire, render prezioso. Me vūu scium kəmetin.

Impria, avv. in pria. Maspari, perpàra, pàra.

Imprigionamento, carceramento. Te sctìimun, i, it hàps.

Imprigionante. Sctìiscm, i hàps, zàscm, i hàps.

Imprigionare. Me bâa hàps, me sctìim haps, me zan nè burgh.

Imprima, avv primamente. Mas pari here, perpàra, pàra.

Imprimere il carattere. Me zamatùe, me scegnùe, me sckrùe.

Imprimere, stampare libri. Me sctampùe.

Imprimibile. Sctampùescm, i, sctampohet, scròhet.

Imprimieramente, av. T' par her.

Imprimi, av. imprima. Mas pari.

Imprincipato, senza principio. Pâa filùem, i, it, pa nissun, i, pâa canun fil, i, it.

*

Digitized by Google

Improbabile, non probabile.	Pâa arsèescm, i, it, pa provùescm, i.
Improbabilità.	Te pàa arsèem, i, it.
Improbamente, avv	Mrapsct, kec fort.
Improbità, iniquità, malvagità.	T' kecie, ia, es emàʒ, eèèe, a emàʒ.
Improbo, malvagio, scabroso.	Bâas-kèc, i, cailoc, i, it, mrapsct, ugursùs, i, fesctìr, i.
Improcciare, impedire, opporre.	Me nal, me ndàlun, me càn, me prittun.
Improdotto, non prodotto.	Pâa bamun, i, it.
Improfanabile.	Sfλicet, nuk perlɛhet, pa prekscm, i.
Impromessa, impromessione, promessa.	Premtìm, i, it, beèss, a, es, fial, a, es.
Impromettente.	Premtuescm, i.
Impromettere, promettere	Me prentùem, me ʒan fial, o bèss.
Impronta.	Ɛrnek, u, kiafet, i.
Impronta, dei piedi sulla neve.	Rave, a.
Improntare, imprimere.	Me zamatùe, me stampue, me scrùe.
Improntare, prendere imprestito.	Me marr uvâa, o ohâa.
Improntatore, chi impronta.	ʒòns, i, it.
Impronunziabile.	Pa ʒʒànun, pâa fôolscm, i, it.
Improverare, caricar d' improperii.	Me nèmun, me trùem, me sciâa.
Improperio, villania.	Te sciâam, i, it, te nèmun, i, te trùem, i.
Improperioso, degno d' improperii.	I pà heir, i, ugursus, i.
Impropietà.	Pa t' vetun, i, it.
Improprio, non proprio.	S' asct i vetem, i hui, it.
Impropizio, non propizio.	Pa vakt, i, pa viefscm, i.
Improporzionato, sproporzionato.	Pâa hessàp, i, it, pâa odut, i, it, pauʒ,a.
Improsperire, divenir prospero.	Meu hâa mâa imir, me dal n' selahmet.
Improspero, disgraziato.	Pâa nafàk, u, ut, imièr, i, it, pâa baft, i, ciɛciâar, i isciuem, i.
Improva, avv. in prova.	Me pròv.
Improvare, disapprovare.	Mos me dàsct, mos me pelciɛe, mos me beghnisun, mos me provùe.
Improvazione, disapprovazione.	Te pâa dasctun, i, it, te pâa pelciɛem,i, t' pa raɛìi, ia.
Improvedenza.	T' pa berecet, i.
Improverare, rimproverare.	Me ciortùe, me ciertùe, me vikàtun, me scretue.
Improvido, non provido.	Pa gacm, i, pâa bereccèt, i, it, pâa cuitùem, pâa pritt, pâa mennùe.
Improviso, avv. improvisamente.	Appancɛe, pâa hìir, pâa càsct.
Improvostarsi, divenir proposto.	Meu hâa ipâar prìftenve famuλìis.
Improvvedutamente, avv.	T' pa ditun, t' pa pritun.
Improvveduto, improvviso.	Pâa dìtun, i, it, pâa haber, i, it.
Improvvisare.	Me viersciùe, me hâa viersciɛe, kòngat.
Improvvisatore.	Viersctâar, i.
Imprudente.	I màrrscm, i, i besdisun, i, it, ipâa scerbesλèk, u. ut, i pâa èrɛ, i.
Imprudenza.	Marre, ia, te pâa urtìi, ia, ìis, te pà mbarscm, i.

Digitized by Google

Imprunare, serrarci i passi. Me sctì ʒʒerat, me mʁl sctekun.
Impube, impubere. I vòghl, i, it hallâa.
Impudente, sfacciato, immodesto. I pâa màrr, ia, es, ipâa mbarscm, i.
Impudenza, inverecondia. Te pâa màrr, ia, es, marrìi, ia.
Impudicamente, avv. Fλicisctisct.
Impudicizia, disonestà. Fλicisctìi, ia, ìis, pallavìi, ia.
Impudico, disonesto. Fλicm, i, it, curvàar, i, ndʁem, i.
Impugna, pugna battaglia. Lùfte, a, es.
Impugnabile. Sctrengùescm, i me dōor.
Impugnamento. T' sctrengùem, i, it me dōor.
Impugnare, stringere col pugno. Me sctringùem me dōor.
Impugnare, contrariare. Me cundrasctùe, me fialùe, me perlâa, me cunnersctùe, me ʒʒʁe fial.

Impugnatore, chi contraria. Cunnersctâar, i, it, cunnertâar, i, it.
Impugnazione, contrasto. Kundrasctim, i, potèr, i, lùfte, a, es.
Impulitezza. Fλicisctìi, ia, t' pa paccìλek, u.
Impulito, non pulito. Fλicm, i, nʁʁt, pa dhìirun, i.
Impulsatore, chi impelle. Sctʁʁs, i, ngâass, i.
Impulito, incivile, rozzo. Pâa scerbes, i, it, pāa terbiet, i, it, pāa mpsùem, i.

Impulsione, spinta, sospinta. Te sctʁem, i, it.
Impulso. Sctʁʁem, i, it.
Impune, esente da pena. Falun, i, pāa mùnd, i, it, pāa castighìm, i.

Impunemente, avv. Te pa castighìm.
Impunibile, da non potersi punire. Nuc mundohet, scastigohet, pa hiekscm, i kèc.

Impunire, non punire. Me fal, mos me mundùe, mos me castigùe.

Impunità, esenzione da pena. Te fàlun, i cabahetin.
Impunizione, remissione della pena. Te lirùem, i, it, te ndiem, i, it.
Impuntare, dare di punta. Me râa me maje.
Impuntare, fermarsi. Meu ndàlun, me pritt.
Impuntire, cucir con punti fitti. Me kèpun hòλ, trùcc.
Impuntuale. Prittùescm, i, it, demèl, i, it, ncotun, i.
Impuntualità. Prittess, a, es, demelìi, ia, ìis.
Impuramente, avv. Fλicisctisct.
Impurità, disonestà. Fλicisctìi, ia, ìis, te ndʁem, i, it,
Impurissimo. Fort fλicm.
Impuro, non puro. Fλicm, i, it, curvāar, i.
Impusillanimirsi. Me drùe, meu frigùem, meu tùttun, me pàs dròe, meu tremun.

Imputare, incolpare. Me scpiff, me sctìim nè fai, me nkarkùe faien.

Imputare, attribuire. Me mbajtun, me sctìi.
Imputatore. Sctìis, i, it, scpiffes, i, it, scpiffetāar, i.
Imputazione. T' scpiffun, i, te bāam, i, it faitùrin, te nkercùem, i.

Digitized by Google

Imputrefattibile. Scàlbet, pāa cielbscm, i, it, pāa calbscm, i.

Imputridire, marcire. Meu càlbun, meu cielb.

Imputtanire. Me bāa t' ligh, me sckùe mbas cùrvave.

Impuzzare, impuzzolire. Meu calbet.

In, prep. dentro, sopra. N', nè mbrenda, siperi, mbì.

In abbandono, avv. senza cura. Lànun, harrùem, pāa kciʁrun.

Inabile, non abile. Sviefscm, i, svʁescm, i, pāa icot, i, it, iligh, u, ut, svieft, i.

Inabilità, incapacità. T' pa vieft, i, te pāa icot, i, it, ligh-sctìi, ia, ìis.

Inabilmente, avv. Pa te vieft.

Inabilitare, rendere inabile. Me bāam moss te vieft.

Inabilitazione. Pāa te vʁescm, i, pa t' viefscm, i.

Inabissamento. T' citun, i, it fort kʒʒeλ.

Inabissare, cacciar nell' abisso. Me sctìim, me citun fort kʒʒeλ.

Inabitabile, che non si può abitare. Srìihet, pa ndeiscm, i, it.

Inabitante. I vendelìiscm, i, ivend, i, it.

Inabitare, abitare. Me ɛàn ven, me ndèitun, me kundisun, me nneit.

Inabitato, disabitato. Sckret, i, bataλ, i.

Inabitazione, abitazione. Te ndèitun, i, it mbrend nè scpìi, o n' konàk.

In abito, av. abitualmente. Me adèt, me t' mpsùem.

Inabolibile, indelebile. Pâa resìtscm, i, pâa hjèkscm, i, it.

Inaccessibile. Ɛōorscm, i, ɛahmètscm, i, it, fesctirscm, i, it, smundet.

Inacciaiare, unir il ferro coll' acciaio. Me ɛlie.

In acconcio, av. acconciamente. Goditscim, pelciʁescim.

Inaccordabile. Pà ʁidissun, i, it, pâa pelciʁescm, i.

Inaccorto, non accorto. Utùem, i, tevecèλan, i, budàλ, i, it, imàrrun, i.

Inacerbare, inasprire, inacerbire. Me iʒnue, me sertelùe, me ngâa.

Inacetare, aspergere con aceto. Me sterpìk me ùfuλ.

Inacetire, inacidire, farsi acido. Meu bâa ùfuλ, meu ʒʒartùe.

Inacquamento, inaffiamento. Te vaditun, i, it, t' uiessùem, i, it.

Inacquante, che inacqua. Vaditèscm, i, it, Jsciùescm, i uin.

Inacquare, adacquare. Me vadìtun, me uiessùe, me lsciùe uin.

Inacutire, far più acuto. Me holùem mâa fòrt, me prēem mà fòrt.

Inadattabile, non adattabile. Pa-goditscm, i, pa ndrecm, i.

Inadattabilità. T' pa goditscm, i, t' pa ndrecm, i.

In addietro, av. a ritroso, all' indietro. Mbràpa, mbas scpina, bʁspràpp.

Inadequatamente, avv. T' pa ndereciun.

Inadeguato. Pa vieft, i, pâa vʁʁscm, i, it.

Inadempibile. Pa-marùescm, i, pa bàmun, i.

Inadempimento. Pa marìm, i, pa bitissun, i.

Digitized by Google

Inadombrabile.	Pa lsciùescm, i hien.
Inadulabile.	Pa perghecuescm, i, it.
Inaffiamento, inaffiatura.	Te vadìtun, i, it, t' lesciùem, i, it ui.
Inaffiare, annaffiare.	Me lesciùe ui.
Inagguaglianza, disuglaglianza.	T' ndrèsc, i, it, pââ t' ghiâam, i, it.
Inagitato, non agitato.	Pa lìcundun, i, pâa luitun, i, rahat, i.
Inagrare, inagrestire, inagrire.	Me ʒʒartùem, meu bâa ùfuλ.
Inaiare, tendere in aia.	Me sctrùem dùit nè lāam.
Inalare, attrarre l' umidità.	Me ʒʒiʒʒun laghsctìin.
Inalbamento.	T' sbarʒùem, i, t' scierestissun, i.
Inalbare, imbiancare.	Me sbàrʒ, me scerestiss.
Inalberare, alberare le vele.	Me sctrìim vèlat gemlis, bàrkes.
Inalberare, adirarsi.	Mue iʒnùe, meu sertelùe, meu sertλiss.
Inalberire, divenir albero.	Meu bâa liss.
Inalidare, inalidire, disseccarsi.	Meu ʒʒâam, me tèrrun.
Inalienabile.	Nuk scitet, pâa scitscm, i, it.
Inalterabile.	Durùescm, i, pâa iʒnim, i, it, nùk iʒnohet.
Inalterabilmente, avv.	Me scium durìm.
Inalterato, non alterato.	Paciùem, i, rahàcm, i, bùt, i, it.
In alti, in alto, av. altamente.	Nàlt.
In altra volta, av. un' altra occasione.	Gni tieter hère, o ovi.
Inalzamento.	T' ciùem, i, it nalt.
Inalzare, levare in alto.	Me ciùem nàlt, me nalzùe.
Inalzatore.	Ciuès, i, it.
Inamabile, disamabile.	I pâa dasctùn, i, it, i kèc, i, it, i pâa kanscm, i, i pa hater.
Inamare, prender coll' amo.	Me màrr me grèp.
Inamarire, amareggiare.	Me iʒnùe, me bāa iʒun.
Inamenità.	T' pa konscm, i, it.
Inameno.	I pa konscm, i, it.
Inamenamente, av.	Pa hiescìm.
Inamissibilità.	T' pa bierun, i, t' pa tretun, i, t' pa hupun, i.
Inamidare.	Me niscestùe.
Inamissibile, che non può perdersi.	Pâa hùpun, i, it, pâa bièrrun, i.
Inamistarsi, far amistà.	Me càn miksìi, meu migsùe.
Inammendabile, incorreggibile.	Pâa ndighiuescm, i, pà giegiescm, i, it.
Inammissibile.	Pâa hìim, i, it nè hessap, pâa hìimun, i n' ùʒ.
Inanellare.	Me sctìi n' unaca.
In angherìa, av. per forza.	Per ʒùun, me còrt, per inàt.
In anima, av. coll' anima.	Me scpirt.
Inanimare, dar animo, far cuore.	Me cemerùe, me bâa cèmer t' foort.
Inanimatore.	Cemerùes, i, gairetlìi, ia, lis.
Inanimato.	Cemerùem, i.
Inanime, che non ha anima.	Pa scpirt, i, it.

Digitized by Google

Inanimire, incorare. — Me ʒan gairet, me nzẽe, me ɛẽeλùe·
Inanti, av. innanzi. — Perpara, pàra.
In aperto, avv. palesamente. — Asciciàre, ndèr sʒʒ, nè miedàn, mbaλefàcie.
In apolline, av. stare lautamente. — Me bãa seffâa, me gheɛùe.
Inappannabile. — Pa lsciuescm, i, it terr.
In apparenza, av. apparentemente. — Me te pamit, mbaλefacie, ne t' dukun.
Inappassionare, cagionar passione. — Me sctìim dascnim, me dastctnùe.
Inappellabile. — Pa davâa, keputun, i, marùem, i, it, spaditet.
Inappetente, mancante di appetito. — Pâa lecètscm, i n' bùk, pâa cief, i bùkes.
Inappetenza. — T' pa cief, i, it, te pâa lecèt, i n' bùk.
Inappetire, non aver appetito. — Mos me pàss cief me hangher.
Inapprensibile. — Nuk zehet, pâa msùescm, i.
In apprensione, timore. — Dròe, ia, es, frìghe, a, es, tùtte, a, es.
Inapprezzabile, di sommo valore. — Pa-sciumùescm, i, pàa t' pagùescm, pa kʒmetscm, i.
Inappuntabile, incensurabile. — Pâa cabahet, i, cuλùescm, i, doreit,
In appunto, av. in acconcio. — Goditscim, gàcm.
Inappurabile. — Pa cuλùescm, i, nuk cuλohet, pa vertetùescm, i.
Inaquoso, secco. — ʒʒàat, i, it, terun, i, it.
Inarborare, piantare arbori. — Me sctìim, me vuu lìssite.
Inarcare, piegare inarco. — Me sctremnùe s' àrk, si cemèr.
Inarcato. — Si ark, u, sctremnun, i.
In arco, av. in modo arcato. — Cemerlisct.
Inargentare, coprire di argento. — Me mlùe me sèrm.
Inarientare, inargentare. — Me prarùem me sèrm.
Inargentatore. — Kuiungìi, ia, ìis, prarùes, i.
Inarguto, insulso, sciocco. — Utùem, i, it, tevecelàn, i, it.
In aria, avv. in alto. — N' aijr, n'àlt.
Inariare, sollevarsi in aria. — Meu ciùem nè avãa, nè àjir.
Inaridare, inaridire. — Me ʒʒàam, me tèrun, me vèsk.
Inarpicare, aggrapparsi. — Meu kàpun, meu ngìtun.
Inarrare, innarrare. — Me calzùe me diftùe, me ʒʒàne sicur asct.
Inarrendevole, che non è pieghevole. — Pâa ndigùem, i, it, pàa ndigùescm, i.
Inarrivabile, impareggiabile. — I pâa sciòc, i, it, imir, i, it fort.
In arroganza, arroganza. — Maʒsctìi, ia, ìis, ierdàm, i, crenìi, ia.
Inargicciare, abbruciacchiare. — Me diègun pàk, me perzλùe.
In ascoso, av. nascostamente. — Tinecisct, fesceh, nscefun.
Inasinire, divenir asino. — Meu bâa magâar, gomâar, pâa dìe.
Inaspare, annaspare. — Me psctièλ pènin n' sctieλs.
Inasperare, inasprire le plaghe. — Me pertrìim vàrrat.
Inaspettabile. — Pâa prìtscm, i, it.
Inaspettatamente, avv. — Appansece, pâa pritun, pàa habèr, pa [dìit.
Inaspettatezza. — Te àrʒun, i, it, pâa pritun.
Inaspettato, improviso. — Pâa pritun, i, it, pâa habèr, i, it.

Digitized by Google

Inaspettazione.	T' pâa pritun, i, it.
Inasprare, inasprire.	Me pecmetùe, me sertλùe, fort me iʒnùe, fòrt me ngâam.
In assetto, av. in ordine.	Tesλìm, gàcm, gadi, goditun, vendùem.
In astratto, av. astrattamente.	Me habitun, me taftis, pa cuitùe.
Inattenzione, disattenzione.	Te pâa mennùem, i, te pāa men, ia, t' habitun, i.
Inattitudine, inabilità, imcapacità.	Te pāa viescm, i, pa t' vèscm, i, it, pa t' viefscm, i.
Inattività.	Demeλìi, ia, ìis, prìttess, a, es.
Inattivo, non attivo.	Demèl, i, it, prittùescm, i, it.
In atto, av. attualmente.	Tue bāa, tàsc, cetasc, mò, n' ket cias.
Inaʒtutibile.	Pāa paciùescm, i, it, pāa rahàtùescm, pa sbutscm, i.
Inaudibile, che non può udirsi.	Pāa ndighiuescm, s'ndihet, pa ndiescm, i.
Inaudito, non più udito, maraviglioso.	Mrecuλùescm, i, it, pāa ndiem, i kūur.
Inaugumentabile.	Pa ritscm, i, pa sctùescm, i, pa sciumùescm, i.
Inaugurare, eleggere.	Me sghieʒ.
Inaugurare, consacrare con applauso.	Me levdùe fort, me beghenis.
Inaugurazione.	Levdìm, i, it, t' beghenisun, i.
Inaurare, indorare, dorare.	Me prarùem me âar.
Inauspicato.	I pa kalzìm, i t' mir, scegn-ikec, i.
In avanti, av. innanzi.	Perpara, pàra.
Inavarare, inaverare, infilzare.	Me riesct, me riesctitun.
Inavarire, divenir avaro.	Meu bàa horriàt, meu bâam tamahciàt
Inavvedutamente, avv.	T' pâa dìit.
Inavvedutezza.	T' pa men, ia, te pàa màrr vèsct, i, it. te pâa dìttun, i.
Inavveduto, non avveduto.	I pâa màrr vèsct, i, it, i pa-meccm, i.
Inavventura, disgrazia.	T' ligh, a, nafàk, ia, es ecèca, taksirat, i, it, t' kecie, ia, es.
In avventura, avv.	N' dōor còtit, n' kismet.
Inavvertentemente, avv.	Appansece, pàa hìir, pâa càste, pa ditun.
Inavvertenza, sconsideratezza.	Te pâa cuitùem, i, it, marrìi, ia, ìis.
Inavertitamente, av.	Pâa me râa n' mèn.
Inavvertito, incauto.	I pâa mèccm, i, it, imàrrun, i, it.
Inazione.	Puscìm, i, it, te pùsciuem, i, it.
In bando, av.	Sərgən, o sərgiən.
In barba, av. a onta, a dispetto.	Perʒùun, me còrt, dòmosdò, per inàt.
In barbagrazia, av. per gran favore.	Per te màʒ ndèer, per sahigìi temaʒ.
In basso, av. abbasso.	Keʒʒeλ, perfùnd, nànde, pòsct.
In bilance, av. in dubbio.	N' vesves, nè sciəb, nderdəm, mbòh.
In bilico, av.	N' tereclì.
In breve, alla fine, finalmente.	Mbramie, tevòna, odevòne, mramie.
In brevità, av. in breve.	N' t' scurt, tàsc, fèrk, mò.

Digitized by Google

In brigata, av. in compagnia. Scioccinisct, bàschisct, hortachisct.
In buona fede, av. certamente. Nè bèss, gnimend, belì, beessa bèes.
In buona parte, av. nel senso migliore. Me te mir, mâar.
In buona verità, av. dà vero. Per te vertete, asctù, mirefiλit, sàkt.
In buon' ora, av. di grazia. Me nnèer, me sahighìi.
In buon punto, av. fortunatamente. Me mot mir, nafakscim, baftisct.
In busca, avv. cercare. Tui lɤpun, tue lɤpsùem.
Incacare, lordare di sterco. Me ʒʒiie, me fλiciun, me ndɤe, me pegâa, me mut.

In caccia e in furia, av. Me te scpeit, me vràp, fèrk fèrk.
Incacciare, rincacciare. Me perɛan, me citun, me sctɤɤm, me ʒʒɤe.

Incaciare, metter cacio. Me sctìim diàʒʒ siperit hàes.
Incadaverare, incadaverire. Meu bâa met, me kàlbet, me cielp.
Incadere, precipitare. Me râam pòsct, me rzùem.
Incagionare, dar cagione. Meu bâa sebet, meu sebètùe.
Incagliare, arrenare. Me râa n' t' ʒʒâat, o nè câaλ, meu ndàlun.

Incaglio, impedimento. T'ɛànun, i, t' ndàlun, i, it, te prìtun, i, it.
Incagnare, incagnire, stizzarsi. Meu iʒnùem, meu sertλìss si cien.
In cagnesco, av. a guisa di cane. N' mendɤr t' cienit.
Incalappiare, accalappiare. Me ɛan me làk.
Incalcare, calcare. Me sctɤɤm, me randùem, me schλ.
Incalcinare, mettere in calcina. Me sctìim nè cerècc, n' chelchiere.
Incalcinatura. T' vūum, i, it, te sctìim, i nè cerècc, n' chelchiere.

Incalcitrare, tirar calci. Me citun schèlma, o sc-cilma.
Incalere, essere a cuore. Me pàss nè ɛemer, me dasct, me lakmùe, me discrùe.

Incaliginare, empirsi di caligine. Meu mbùsc me miegùλ o nieguλ.
Incallire, fare il callo. Me bâa mìsc dekun
Incalmare, innestare. Me sciortùe.
Incalmo, innestamento. Te sciortùem, i, it.
Incalorire, riscaldare, infervorare. Me ncèem, me zēe, me ɛēeλùe, me ɛemerùe.

Incalvare, divenir calvo. Me râam flocht, lèscit prei crēes.
Incalzamento. T' perɛanun, i, t' citun, i.
Incalzante. Perɛàscm, i, it.
Incalzare, fugare. Me perɛàn, me citùn, me ʒʒɤe, me muitun.
Incalzatore. Perɛâas, i, it.
Incalzonare, coprirsi di calzoni. Me vèsciun dimin, brendevèken, tircin, sciarvarin.

In cambio, av. invece. Nè vend.
Incameramento, confiscamento. T' marrun, i, it t' giʒʒ.
Incamerare, confiscare. Me màrr giʒʒ scka.
Incamerare, ritenere prigione. Me màit n' hàps.
Incamerazione, confiscazione. Te gràbitun, i, it giâat, te zapùem, i.
In camicia, av. Me kemìsc saltem.

Digitized by Google

Incamiciarsi, mettersi la camicia.	Me vèsciun kemìsc.
Incaminamento.	T' vūum, i, it, n' uʒ, t' sctìimun, i.
Incamminare, mettere in strada.	Me sctìim nè ùʒ.
Incamufare, travestire.	Me bâa tèfdiλ.
Incanagliarsi.	Meu bâa haranzad, meu bâa-fort ikec, meu mrapsctùe.
Incancellabile, indelebile.	Pâa hjèkun, i, it, pâa resitun, i, it kūur.
Incancherare.	Meu bāa varra ekecie, me dàlun chìmen giâaλ, meu fλic.
Incancherito.	Ciartùn, i fort.
Incandidire, divenir candido.	Meu sbàrʒ fort.
Incandire, imbiancare.	Me sbàrʒùe.
Incandire, imbiancare la camera.	Me sbàrʒ, me cierestissun.
Incanire, arrabiarsi.	Meu turbùem, meu ciart.
Incannare, trangugiare.	Me perbìim, me perpìim.
Incannare, avvolger filo.	Me sctieλ pènin nè bòcc.
Incannatore, chi incanna il filo.	Psctieλs, i, it.
Incannucciare, coprire di canne.	Me mblùem, me mlùe, me mvlùe me caλèmt.
Incanovare, porre in canova.	Me sctìim nè isb, n' cèler.
Incantademoni, mago, stregone.	Sciortâar, sctrigàn, i, it.
Incantadore, incantatore.	Mungistâar, mgnistâar, i, it.
Incantamento, incantazione.	Mungìi, ia, ìis, te màrrun, i sɤɤt.
Incantare, far in canti.	Me bâa mgnìi, me liʒ, me scitùem.
Incantare, guadagnar l' animo.	Me hìim nè hater, me fittùem cèmer.
Incantatrice.	Mgnistare, ia, sciortàre, ia, es, mungistare, ia, es.
Incantesimo.	Scerregìi, ia, mungìi, ia, ìis, sctrighnii, ia, t' liʒun, i.
Incantinare, cacciarsi in cantina.	Me sckùe n' isb.
Incantonarsi, incantucciarsi.	Me ndèit nè ciɤsc, o ciosc, schegn.
Incanutimento, canizie.	T' ʒʒìgnun, i, it, t' ʒʒìinun, i.
Incanutire, divenir canuto.	Meu ʒʒìgnun, meu sbàrʒ, meu ʒʒim.
Incapace, inabile, insufficiente.	Pàa i cot, i, it, iligh, u, ut, sviescm, i.
Incapacità.	Pa t' viefscm, i, it, pâa t' cot, i, lighsctìi, ia, ìis, o liksctìm, i.
Incapacitabile, che non si può ideare.	Pa cuitùescm, i.
Incapacibilità.	T' pa cuituem, i, it.
Incapamento, caparbietà.	Innatcìi, ia, ìis, krɤe t' ngrehun, i.
Incaparbire, incaparsi.	Me bierr arsɤe, meu bâa arùm, me bâa n' crɤe tevet.
Incaparsi, entrare in capo.	Me hìi nè crɤe.
Incaparrare.	Me lane pèng, me ʒàn capàr.
Incapestrare.	Me vùum coprèscin kàalit, magarit.
Incapestrare, impiccare.	Me vièrr.
In capite, av. primo.	Maspari, ipàr, pàra, perpara.
Incapitolare, mettere nei capitoli.	Me sctìim nè articui.
In capo, avv.	Nè crɤe.

*

Digitized by Google

Incapocchire, ingrossarsi di testa.	Meu tràsc nè crȝe.
Incaponire, ostinarsi.	Me bierr arsȝe, mos me dasct me marrvesct, me càn inat.
Incappare, inciampare.	Me zāa me ʒʒue, me rscìtun, me rzùe.
Incappare, cadere nelle insidie.	Me râa n' làk, meu masctrùe.
Incappere, prendere nelle insidie.	Me càn n' lak, me masctrùe.
Incappellare, mettere la berretta.	Mèu vùum, me vandùe fèssin nè crȝc.
Incapperucciare.	Me vuu cazurezin n' crȝe.
Incappiare, annodar con cappio.	Me liʒun me làk, me bom nȝe.
Incappo, lo incappare.	T' rāamun, i, it n' làk.
Incappucciare, prendere il cappuccio.	Me màrr cazurèzin.
Incapricciarsi, invaghirsi.	Me hìin cief, meu permaλùe.
Incarare, rincarare.	Meu sctreitùe, meu bâa mâa sctrèit.
Incarbonire, diventar carbone.	Meu bom ciȝmȝr, ʒʒenghil.
Incarcerazione, o incarcerazione.	Te sctìim, i, it, t' zànun, i hàps.
Incarcerare, mettere in carcere.	Me sctìi, me zaan, me bâa hàps.
Incarco, incarico, carica.	Pùun, a, es, amanèt, i, it, cȝr, i.
Incaricare, caricare.	Me nkarkùe, o garkùe.
Incaricare, dar incarico.	Me porositun.
Incaricare, dare aggravio.	Me ʒan zahmèt, me bâa caλùm.
Incarico, carico, soma.	Bâarr, a, es.
Incarico, imposizione.	Ghiob, a, porès, i, it, verghìi, ia, ìis, gòb, a, es, t' ʒànum, i, it.
Incarnare, prender carne.	Meu miscnùe, meu miscndùe.
Incarnazione.	T' miscndùem, i, it, te miscenùem, i, it, t' miscnūum, i.
Incarnirsi, radicarsi nel vizio.	Meu mbrapsctue, me pas ùin kèc, meu bāa pa heir.
Incarognare, divenir carogna.	Meu kàlbet, meu cielb.
Incarognare, innamorarsi.	Meu arscicue, meu dàsctun, fort.
Incarrato, posto in carro.	Vandùem, i, it nè kèrr, nè cèrr.
Incarrozzare, porre in carozza.	Meu vūu nè kucìi, o me hìi n' kucìi.
Incartare, rinvoltar in carta.	Me psctieλ nè lètter.
Incarteggiare, scrivere.	Me scrùem.
Incartocciare, mettere in cartoccio.	Me vūum, me sctìim nè fȝsch.
Incasellare, nascondere.	Me nscèffun, me mscèh, me fesceh.
Incassamento.	T' sctìimun, i n' àrk, me sctìim, me vūum, ne ark, nè cutìi.
Incassare, mettere in cassa.	Bòsc, badiàvâa, còtte, sckret.
In càsso, av. in vano.	Me bâa me landat t' kesctegnes.
Incastagnare.	Me forzùem.
Incastellare, fortificare.	Fλicisctìi, ia, ìis, pallavìi, ia.
Incastità, incontinenza.	Te ngitun, i, it bask.
Incastratura, commettitura.	Me ngitun gni cafsc me cièter, me perpie-
Incastrare, congegnare.	Te ngìtun, i, it. [kun.
Incastro, incastratura.	Me pass kelbac, me ràam flàmma.
Incatarrare, incatarrire.	Me sciulùe, me vùum, me sctìim sciul dêeres.
Incatenacciare.	

Digitized by Google

Incatenare le corone. Me riesct, me liʒ me tel.
Incatenare. Me sctìim ndè singir, nde hèkura.
Incatenato. Liʒun, i ndè hekura.
Incatenatura. Te sctìim, i, it nè sigir.
Incatorbiare, mettere in catorbia. Me zan hàps.
Incatorzolire, dare addietro. Me scùe bɐsprappa, me sbɐʒʒun.
Incatramare. Me lɐ̈e, me pegâa me pescque, o katram.
Incattivire, divenir cattivo. Meu bâa ikèc, meu mrapsctùe, meu bâa i pà heir.
Incattolico, non cattolico. I pâa fɐ̈e, u, ut, i pâa catolìk, u.
Incautela. Pa ciallastìi, ia, pa-menscimnìi, ia.
Incauto, non cauto. Pâa mèccm, i, it, pâa tamah, i.
Incavalcare, incavallare, soprapporre. Me vūum sìperin, me sctìi per siperin.
Incavalcatura, soprapponimento. T' vandùem, i, it per siperin.
Incavare, far cavo. Me groppùe, me bâa gròpp.
Incavernarsi, cacciarsi in. Me hìi nè scpeλ.
Incavezzare, metter la cavezza. Me vūum, me sctìim coprèscin.
Incavicchiare, attaccare. Me lìʒ nè ùn.
Incavo, cosa incavata. Gròp, a, es.
Incedere, procedere. Me prìi, me scùe perpara.
Incedere, andare con gravità. Me voitun me urtìi.
In celato, av. celatamente. Tinɛisct, tinɛisct, fesceh.
Incenato. I pa dàrk, a.
Incendere, metter fuoco. Me sctìim ɛierm, me ndèɛun.
Incendere, ardere, abbruciare. Me diègun, me càλun.
Incendiare, appiccar il fuoco. Me vūu ɛiàrrm, me nèɛun, me diegun.
Incendibile, accendibile. Ci càλet, ndèɛehet, perɛiarrscm, i.
Incendimento, accendimento. Te ndèɛun, i, it, te càλun, i, it.
Incendio, vasto abbruciamento. Dieghsìi, ia, lis, t' diegun, i, t' màʒ.
Incenditore. Dieghs, i, dieghtâar, i, it.
Incenerare, incenerire. Me bâa hìi, o him.
Incensante. Timùescm, i, it.
Incensare. Me timùem me timiame, me kèm.
Incensare, adulare. Me perghecùe, me marr me temir.
Incensatore. Timùes, i, timentāar, i.
Incensazione, incensamento. Te timuem, i me catenizz.
Incensiere. Catenizz, a, es.
Incenso. Kèm, i, it, timiam, a, es.
Incensurabile. Pa t' kec, i, pàa fai, ia, it, pàa cabàhet, i, it, cuλùescm, i, dlìirscm, i.
Incentivo, stimolo. Sebèt, i, it, discìir, i, it.
Incentrarsi, entrare nel centro. Me hìi nè miediss.
Inceppare, porre in ceppi. Me vùum nè bocaghìi, nè hèkura, n' candàna.
Incerare, impiastrare con cera. Me bâa miscmàm.
Incerato, tela incerata. Miscmàm, i, it.
Incerchiare, cingere di cerchio. Me vandùe, me vùu, me sctìim rèʒʒin.

Digitized by Google

In cerchio, avv. in giro. Rèʒʒ, perciark, okòλ.
Incerconire, divenir cercone. Meu ʒʒàrtùem.
Incertezza. Te pâa dìttun, i, it, te pâa habèr, i.
In certo modo. Me gni essap.
Incerto, non certo. Scibl, i, pâa dittun, i, it. sciʁblìi, ia, ìis.
In cervello, av. badar bene a quello che si fa. Pàde, kciʁr mire, mòs gabò, me mèn.

Inceso, cauterio. Iachìi, ia, ìis.
Incespare, coprire di cespi. Me mlùem me ʒʒèra, me fèrra.
Incespicare, avviluppare i piedi. Me psctièλ kàmt nè ʒʒèrat.
Incessabile, perpetuo. Pa sosm, i, giʒʒ monscm, i, it, giʒʒherescm, i, it, per giʒʒ jet jetes.

Incessantemente, avv. Giʒʒmonscme, giʒʒherèscm.
Incesso, l'andare. Te scùem, i, it, t' voitun, i, it.
Incestare, mettere nelle ceste. Me vūum, me sctìim nè coffinite, n' croscgna.

Incestatore. Curvāar, i, it me genìi t' vet.
Incesto. Fλicisctìi, ia, ìis me giak te vet.
Incestuare. Me bâa fλicistìi me te vèten.
Incestuoso. Fλicm, i, it me te vèten.
Incetta, acquisto, guadagno. Fittim, i, it, ciâar, i, it, dobìi, ia.
Incettare, comprare per rivendere. Me blèem lire per me scìt sctrèit.
Incettatore. Blèes, i, it, respèr, i, it.
In che modo si sia, avv. Si dò me ken, si dò dò.
Inchiesta. T' lutun, i, t' pevètun, i, it, rigiāa, ia, as.
Inchiavare, serrar con chiave. Me mscèl, me mʁl me cilz.
Inchiavellare, conficcare chiodi. Me sctìi goscdat.
Inchiedere, investigare. Me haλakat, me kerkùem, me làpun.
Inchieditore, incercatore. Haλakates, i, it, kerkùes, i.
Inchiesta, investigazione. Te haλakatun, i, te kerkùem, i, it.
Inchinamento, inchinazione. Te ulun, i, it, te pervùum, i, t' ùngiun, i.

Inchinare, chinare, abbassare. Me pervùum, me ùlun, me ungiun.
Inchinata, riverenza. Itat, nnèr, i, it, temenâa, ia, es.
Inchinazione, umiliazione. Te pervùitun, i, it, te ùlun, i.
Inchinevole, pieghevole Ndigùescm, i, it, nkʒʒʁescm, i, it.
Inchino, segno di riverenza. Te menà, ia, es, itàt, i, it, sahighìi, ia.
Inchiodamento, inchiodatura. Te goscdùem, i, it.
Inchiodare, inchiovare. Me goscdùe, me vūu goseda.
Inchiodatore. Goscdùes, i, it, goscdatāar, i.
Inchiodatura, inchiovatura. T' goscduèm, i, it.
Inchiomare, metter la chioma. Me vùum, me sctìim, me lsciùe cierp.
Inchiostrare, bruttar di inchiostro. Me perlʁem me merecèpp.
Inchiostro. Merecèpp, i, it.
Inchiudere, rinchiudere. Me mscèλ, me mʁl.
Inchiuditore. Mscelès, i.
Inciampare, inciampicare. Me zâan me ʒʒùe, me rscit.
Inciampo, il ciampare. T' zanun, i, it me ʒʒùe.

Digitized by Google

Incicatrizzabile. Pa scendoscm, i, it.
Incicciare, destar voglia di carne. Me ciùe cièfin miscit, me permalùe per miscin.
Incidentalmente, avv. Pâa càste, pâa hìir, appanseɛe, pâa dasct, pa vuλnecm.
Incidente, evento, accidente. Vacchìi, ia, ìis, sebet, i, godìi, ia.
Incidentemente, av. per incidenza. Vacchìi, sebet, godìi.
Incidere, tagliare, mozzare. Me ghèrrɜe, me prēem.
Incielare, porre in cielo. Me sctìi nè cièλ.
Incielare, esaltare. Fort me levdùem, me vūu n' ɛâa.
Incignere, ingravidare. Me bâa sctratt me grùe, me nkarkùe.
Incinta, gravida. Me barr, a, nkarkueme, a, vet edɜt, a.
In ciò, av. allora, intanto. Ndè, eʒè, pràa.
Incioccamento, urto. Te ctɜɜn, i, it fort.
In ciò chè, perocchè, cong. Athere, prâsctu, n' ket ciàs.
Inciottolare, lastricare. Me vendùem caλdram.
Incipiente, cominciante. Fìλùescm, i, it.
Incipriare. Me ngiɜe flokt.
Incirca, circa, av. Affer, gàti, metahmin, beldà, belcìm.
Incirconciso, non circonciso. Pâa sɜnèt, i, it, pa reʒʒprèem, i, it.
Incirconscritto, non circoscritto. Pâa màtun, i, it, o pa màssun, i, it.
Incirconspetto, non circospetto. Pâa ruitùn, i, it vetvet, tevecelàn, i.
Incisione, taglio. Te ghèrrɜem, i, te grɜɜem, i, t' prēem, i.
Inciso. Prēem, i, gherrɜem, i.
Incisore, che incide. Ustalar, i, gherrɜes, i, prēes, i, it.
Incitamento, incitazione. Te ngùzzun, i, it, t' ngāam, i.
Incitare a fervore. Me ʒàne ɛemer, me ɛemerùe, me ɛēelùe.
Incitare, provocare, spronare. Me ghèrgāa, me ngùzz, me ngrab.
Incitatore. Ghesgāas, i, ngāas, i, it, ugursùs, i, scèrr, i, belagìi, ia.
Incistrullire, divenir un stolido. Meu bâa imarrun.
Incittadarsi, inurbarsi. Me hìi nè scèher.
Incittadinarsi, prendere i costumi. Me màrr adètin scèherit.
Incivettire, farsi civetta. Meu bâa cucuvai.
Incivile, scostumato, villano. I pâa scerbes, i, i pāa nderscm, i pāa terbièt, i, it, i pāa mpsùem, i.
Incivilissimo. Fort pāa terbiet, fort malòk, fort imàrrun.
Incivilmente, av. Marrisct, malokisct, pāa ndeerscim.
Incivilire. Me bāa t' nierɛiscm, me sceberliss, i, me mpsùem ɛotnisct.
Inciviltà, zoticchezza, scortesia. Pāa terbieteλèk, u, ut, pà nierɛìi, ia.
Inclaustrare, rinchiudere nel chiostro. Me mscèλ nè kisc t' fretnève.
Inclemente, crudele. I pāa ʒìmtun, i, it, i pāa insaf, i, it.
Inclemenza, asprezza, severità. T' pa insaf, i, it, egherzìi, ia, ìis.
Inclinare, fare attenzione. Me vūu ròe mir, me mendùem fòrt.
Inclinato. Ngrehum, i.

Digitized by Google

Inclinazione, indole, genio.	Natʊr, a, es, cièf, i, it, ui, it, tabiàt, i, caide, a.
Inclinevole, inchinevole.	Nkʒʒʊescm, i, it.
Inclito, illustre.	Fort imaʒ, i, it, cotnìi, ia, ìis irand.
Includere, serrare dentro.	Me mʊl, me mscèλ mbrènda.
Inclusione, l' includere.	T' mʊlun, i, it mrenda.
Inclusive, avv. inclusivamente.	Bàsck, baschisct.
Incluso.	Mbrènd, a, es, mʊlun, i.
Incoato principiato.	Fiλùem, i, it, nìssun, i, it.
In cocca, av. in pronto.	Teslìm, gàcm, gati, goditun, bòm.
In cocca in cocca, av.	Bàsc n' maje.
Incoccare, accoccare, balbettare.	Me ngreh àrm, me belbecùe.
Incodardire, divenir codardo.	Meu bāa demèλ, me prittùe.
Incoerente, discrepante.	Pa uidissun, i, it, i dāam, i, it.
Incoerenza, discrepanza.	T' pâa uidissun, i, it, te dâam, i, it, ciart, a, es.
Incogitabile, che non si immagina.	Pāa cuitùescm, i, it, pâa menùescm, i, it.
Incogliere, sopraggiungere.	Me mrrìm, me àrʒun.
Incognita.	E pa gnoftun, a.
Incognito, non cognito.	Teffdiλ, i, it, i pāa gnòftun, i, it.
Incognoscibile, imperscrutabile.	Pāa marr vèsct, i, it, pāa dittun, i, it.
Incoinquinato, immacolato.	I pâa mcat, i, it, i cuλùem, i dlirun, i, i pa t'kec, i.
Incola, abitatore di paese.	Catundàr, i, it.
Incolato, abitazione fuori di patria.	Kundissun, i priàsct ʒʒèut vèt.
Incollare.	Me màcch, me tuttecaλ, me ngìtun.
Incollato, attaccato.	Gnitun, i.
Incollamento.	T' gnitun, i, it.
Incollerare, incollerire.	Me sertλiss, me iʒnùe, me sertèλùe, me ngàa.
In collo, avv. addosso, sulle spalle.	Nè ciàff, sìperit, mbì cràbt.
Incolmare, colmare.	Fort me mbùsciun.
In colmo, av. abbondantemente.	Tepèr, fort scium.
Incolorarsi, prender colore.	Me màrr bòi, meu bojatissun.
In colpa, avv. colpevole.	Nè fai, nè cabàbet.
Incolpabilmente, avv.	Hicc pa t' kec.
Incolpabile, incolpato, senza colpa.	I pâa fai, ia, i pâa cabahat, i, it.
Incolpamento.	T' scplffun, i, it.
Incolpante.	Scpiffescm, i, it, gienabet, i.
Incolpare, dare colpa.	Me sctìim nè fai, me bâam faitùer.
Incolpato, senza colpa.	I pa t'kec, i, it.
Incolpatore, chi incolpa.	Sctìis, i, it, spiffâar, i, it.
Incoltamente, avv.	Creit battaλ, pa punùem.
Incoltivato, incolto.	Sckrèt, i, it, battàλ, i, it, pa punùem, i.
Incolume, sano e salvo.	Scendòsc, i, scenòsc, i, pa t' kec.
Incolumità.	Pa t' ligh, a, scendèt, ia, es, scenet, ia, es.
Incomandato, non comandato.	Pâa urʒenùum, i, it, pâa poresitun, i.

Digitized by Google

Incompatibile, incontrastabile. Pàa cundrasctuescm, i, pa fial, a, es.
Incombensa. T' porosìtun, i, rangh, u, ut, amanèt, i, it, cuid, a, es.

Incombere, appartenere. Me perkèt, me kèn.
Incombustibilità. T' pa diegun, i, it t' pa dieghsìi, ia.
Incombusto, illeso. I pa diegun, i, it, scenosc, i.
Incombustibile. I pàa dièghscm, i, it.
Incomiatare, accomiatare. Me perzièλ, me sciocnùe.
Incominciamento, incomincianza. Te filλùem, i, it, te nìssun, i, it, filλim, i.

Incominciante. Filλuescm, i, it.
Incominciare, cominciare. Me filλùe, me nìss, me cànfiλ.
Incominciatore. Filλùes, i, it, nisstâar, i, it.
Incommendare, commendare. Me leuvdùe, me levdùe, me beghniss. me pelcise.

Incommensurabile. I pàa màtscm, i, it, i pàa màss, a, es.
Incommiscibile. Pàa percièscm, i, it bàsck.
Incommodezza, incommodità. Cahmèt, i, it, mund, i, it, gacèp, i.
Incommodo, incomodo. Tracìm, i, cahmèt, i, it, t' kec, i, it, còrr, i, gacèp, i.

Incommodissimo. Fort cort, fort cahmèt, fort gacep, fort fesctir.

Incommutabile, incommutevole. Pàa nderrùescm, i. it.
Incommutabilità. Te pàa nderrùescm, i, it, duruk, u.
Incomodare, apportare incomodo. Me ʒàn cahmèt, me mercìit.
Incomodezza. incomodità. Mercìi, ia, ìis, mùnd, i, it, tracìm, i.
Incomodo, disagio. T' kèc, i, it, cahmèt, i, it, còrr, i,it, mùnd, i, tracim, i.

Incomparabile, impareggiabile. I pàa scioc, i, it, imir, i, it fort.
Incomparare, farsi compare. Meu bâa cumâr.
Incompartibile. Pàa dāam, i, it, sdahet.
Incompassione. Pàa misciriere, ia, es, pa miscrìir, ia.
Incompatibile, non compatibile. Pa ʒimtun, i, it, cabahetìi, ia, ìis.
Incompensabile. Pàa pagùem, i, it, scka t' pagùem.
Incompetente, inabile. Svieft, i, i pàa cot, i, it, illigh, u, ut, svieſscm, i.

Incompetenza. Lighsctìi, ia, ìis, pàa hìscm, i, it.
Incompiuto, incompleto. I pàa marùem, i, it, pàa sòsm, i, it.
Incomportabile, insopportabile. I pàa durùescm, i, it.
Incompostezza, scompostezza. Màrre, ia, es emàʒ, t' pa nierèli, ia.
Incomposto, male ordinato. Kec-goditun, i, it.
Incomprensibile. Pàa màrr vesct, i, it, pàa pāascm, i.
Incomprensibilità. Te pàa màrr vèsct, i, it.
Incompreso, non bene inteso. Pàa màrr vèsct, i, it mire.
In comunale, avv. comunemente. Giʒʒ-bàsck, basckisct.
In comune, av. unitamente. Sciocnisct.
Incomunicabile. Skalzohet, pa kalzùescm, i, it.
In comunità, av. in comune. Velacnisct.

Digitized by Google

Inconcepibile.	Pàa cuitùescm, i, it.
Inconcepibilità.	Pa t' cuitùem, i, it.
In concio, av. in ordine, in assetto.	Gàcm, gàti, àcer, goditun, bòm.
Inconcludente.	Pa marùescm, i, it.
In conclusione, av. finalmente.	Mbramie, ndevòne, massandei.
Incluso, non concluso.	Pâa marùem, i, it, pâa sòssun, i, it.
Inconcordia, av. concordevolmente.	Basckisct, sciocnisct.
Inconcotto, non digerito.	Pàa ɛliem, i, it hallâa.
Inconcusso, incorrotto.	Scendòsc, i, it.
Incondito, confuso, mal composto.	Perɛièm, i, it, kec-goditun, i, it.
Inconfidente.	Pa hàter, i, it sciocit, pâa dascnìm, i
Inconfidenza, mancanza di confidenza.	T' pa hàter, i, it. [sciocit.
Inconfigurabile.	I pa ghiâascm, i me fugùr.
Inconformabile.	I pàa perghiâascm, i, it.
Inconformità, av. conformemente.	Perghiascim.
Inconfusamente, senza ordine.	Perɛisct, pâa regùλ.
In confusione, avv.	Perɛiscim.
Incongiungibile.	I pa ngitscm, i, it.
Incongiunto, non congiunto.	Pàa ngìtun, i, it, pàa perpièkun, i.
Incongruente.	Pa pelciɛescm, i.
Incongruentemente, avv.	Te pa pelcìm.
Incongruenza.	T' pa uidissun, i, it.
Inconosciuto, sconosciuto.	Pàa gnòftùn, i, it, tèffdiλ, i, it.
Inconquassabile.	Pâa ɛɛɛescm, i, it.
Inconsapevole, non avvertito.	Pàa dìttun, i, it, pàa habèr, i, it.
Inconseguente.	Pa arsɛescm, i, it.
Inconseguenza, avv. conseguentemente.	Massandai.
Inconseguenza, incongruenza.	T' pàa arsɛem, i, it.
Inconsiderabile.	Pa vūu-roescm, i, it.
Inconsiderabilmente, avv.	Pàa te vūu-roe.
Inconsideratamente, avv.	Pàa-arsɛe, pa te cuitùe.
Inconsiderato, imprudente.	Pà cuitùem, i, pa arsɛem.
Inconsiderazione, imprudenza.	T' pàa mennùem t' pàa cuitùem, i.
Inconsistente, che non consiste.	Pa cindrùescm, i, it.
Inconsistenza.	T' pa cindrùem, i, it, lighsctìi, ia.
Inconsolabile.	Tristùescm, i, pà gheɛuescm, i, it, ìɛùn, i, it, ɛimscm, i.
Inconsolabilmente, av.	Pa gheɛìm, pa nguscelùe.
Inconsolato, sconsolato.	Pàa gheɛìm, i, it, sguscelùem, i.
Inconsolazione.	Triscùm, i, te pàa gheɛìm, ì, it, sguscelìm, i.
Inconstante.	Nkɛɛɛescm, i.
Inconstanza.	Nkɛɛìm, i, it, lighsctìi, ia, iis, nrɛscmnìi, ia.
Inconsueto, straordinario.	Rāaλ, i, pà cacòn, i, pa adet, i.
Inconsulto, temerario, imprudente.	Pàa mbàrscm, i, it, sciaklabàn, i.
Inconsumabile.	Pa sosm, i, pàa marùescm,, i, it, pàa sossun, i, it.

Digitized by Google

Inconsumato.	Pàa marùem, i, it, pàa bitissun, i.
Inconsutile, senza cucitura.	Pàa te kieppun, i, it, gni zòp t' ugnìi.
Incontaminabile.	I pà t' kec, i pàa meàt, i, it, i dlìirun, i. i cuλùescm, i.
Incontaminatamente, av.	Cuλuescìm, dlìirt.
Incontaminatezza.	Pà t' kec, i, te pàa meàt, i, it, te cuλùem, i, pasctrim, i.
Incontaminato, immacolato.	Pàa pallavìi, cuλūum, i, i dlìir, i.
Incontanente, av. tosto.	Me gni cias, inirendi, ferk, cetàsc, mò.
Incontanti, in moneta effettiva.	Me pàre ndòor.
Incontentabile, insaziabile.	Pàa nghìiscm, i, it, pà nghìim, i.
Incontentabilità, insaziabilità.	Te pàa nghìim, i, it.
Incontestabile.	Sakt, i, tevertèt, ia, es, pàa rrèn.
Incontestabilmente, avv.	Pertevertet, belì, pàa rren ici.
Incontinente, sfrenato, licenzioso.	Fλicm, i, it, ndȣem, i, it, curvàar, i.
Incontinentemente, avv.	Fλicisctisct.
Incontinenza, disonestà.	Fλicisctìi, ia, iis, pallavìi, ia.
Inconto, disadorno.	Scemtuem, i kèc, i, it, pàa hièscim, i, it.
Incontra, prep. contro, incontro, verso.	Cunder, prèi.
Incontraffattibile.	I pa ghiāascm, i.
Incontramento, abboccamento.	Te pjekun, i, it bàsck, te perpièkun, i, cunvèn, i.
Incontrare, riscontrare.	Me pergiegiun, me respondùe, me ʒan gevapin.
Incontrare, abbattersi, incontrarsi.	Meu perpièkun nè uʒ, meu hàssun.
In contrario, av. contro, in modo contrario.	Cùndra, o kundra, cundruel.
Incontrastabile.	Pàa fiàl, a, es, pâa davâa, ia.
Incontrastato, fuori di disputa.	Pàa cundrasctìm, i, it, pa cunnersctùem, i.
Incontravertibile.	Pàa kundrasctùescm, i, it, pa davìi, ia.
Incontro, scontro.	T' hàssun, i, t' perpiekun, i, it.
Incontro, contro, a dirimpetto.	Cùndra, carscìi.
Incontroverso.	Pa davâa, ia, pàa fiàl, a, es, pa sciamat, a.
Inconturbabile.	I pà turbuλùescm, i, ràhat, i, it, i bùt, i, it, iùrt, i, it.
Inconvenevole.	Pàa hiescm, pàa uʒ, a.
Inconveniente, che non conviene.	Pàa nierciiscm, i, pàa hie.
Inconvenientissimo.	Fòrt pàa ùʒ, fort pàa hiescm.
Inconvenienza, cosa mal fatta.	Te pàa ùʒ, a, es, marrìi, ia, iis.
Inconversabile, impraticabile.	I pa kònscm, i, it, i pa beghenissun, i.
Inconvincibile, invincibile.	I pàa mùitscm, i, it, i pàa carsciλek, u, ut.
In copia, avv. copiosamente.	Bòλ, miàft, scium, tèper.
In coppia, av. a paro, di pari.	Cifft.
Incoraggiamento, coraggio.	Cindrìm, i, it, gahirèt, i, it, kȣvèt, i, it, cèmer, i.
Incoraggiante.	Cemerùescm, i.

Digitized by Google

Incoraggiare.	Me bāa cèmer t' fōort, me ʒan gahiret, me cemerùe, me sctìi cèmer.
Incorare, mettere in cuore.	Me sctìim n' cemer.
Incordare, mettere le corde.	Me vūu teliscite caradȣenit.
Incornare, far le corna.	Me pervisc, me perbù:un.
Incorniciare, metter la cornice.	Me vūum pervàcin, o rèʒʒin.
Incoronare, imporre corona.	Me vūu cunoren nè crȣe, me cunorùe.
Incoronazione.	Te vendùem, i, it cunòren n' crȣe, te cunorùem, i, it.
Incorporabile.	Percìscm, i, it.
Incorporale, incorporeo.	Pàa còrp, i, it.
Incorporalmente, avv.	Te pa corpin.
Incorporamento, mistione.	Te percièm, i, it bàsck.
Incorporare.	Me bāa gni, me percìè bàsck, me basckùe.
Incorreggibile, incorrigibile.	Pàa ndighiuescm, i, ugursùs, i, cattiλàn, i, pa giegiescm, i.
Incorrere, incogliere male.	Me ràam kec, me pass taksirat.
Incorrettamente, avv.	Me gabìm.
Incorretto, non corretto.	Kèc, i, it, pa kʒʒȣescm, i, it.
Incorrigibilità.	T' pa giegiescm, i, te pàa ndigùem, i, it. pàa ndighìm, i.
Incorrotto, immacolato.	I dlìir, i, i pàa ndȣem, i, it, i cuλùem, i, i pa scerr, i.
Incorrottissimo.	Fort cuλùescm.
Incorruttibile, non corruttibile.	Pa-kalbscm, i, pàa prisciun, i, it.
Incorruzione, interezza.	Te cuλùem, i, te dlìirun, i, it, pastrìm, i.
In cortesia, di grazia, avv.	Me ndc̄er, me sahighìi, me niercìi.
Incortinare, circondare con cortine.	Me reʒʒùe me perda.
In coscienza, av. in verità.	Mè scpirt, pertevertete, bēessa bēes.
In cospetto, av. davanti.	Perpara, pàra, nner sȣȣ.
Incospicuo, che non si veda.	Pàa pāam, i, it, pàa dùkun, i, it.
Incostante, mutabile, volubile.	I kʒʒȣescm, i, it, i luitscm, i.
Incostanza, volubilità.	T' kʒʒȣescm, i, it, ndrȣscmnìi, ia, iis.
Incoticare, incrostare.	Me bāa me kùe.
Incoverchiare, coverchiare.	Me vūum capàkun, me mlùe.
Increanza, inciviltà, rusticità.	T' pàa terbieteλèk, u, ut, t' pàa scerbesλek, u.
Increato, eterno.	Amesciuescm, i, giʒʒmonscm, i, it, giʒʒ herescm, i, it, per giʒʒ jeta jetes.
In credenza, avv.	Me ovāa, o uhāa.
Incredibile.	Sbessùescm, i, sbessòhet, hȣcmet, i, it.
Incredibilità.	T' pa bessùem, i, hȣcmetlìi, ia.
In credito, avv. credito.	T' màrrun.
Incredulità, miscredenza.	Te pàa bessìm, i, it mir, bessìm, i ikec.
Incredulo, scredente.	I pàa fēe, u, ut, i pàa bessùem, i.
Incremento.	T' sciummuem, i, te rìttun, i, it, te sctùem, i, it, t' λastùem, i.

Digitized by Google

Increpare, sgridare. — Me ciortùe, me ciertùe, me vikat, me bertet.

Increpazione, riprensione. — Certim, i, it, brit, a, es, t' vikatun, i.

Increpore, stizza, dispetto. — Inat, i, it, ʒʒilt, i, it, mnìi, ia, perʒūun, i.

Increscenza, tedio. — Prittess, a, mercìi, ia, ìis.

Increscere, venire a noia. — Meu mercitun, meu besdiss.

Increscevole, fastidioso, noioso. — I mercitscm, i, it, i besdissun, i.

Increscevolezza, noia, fastidio. — Cestìi, ia, ìis, cassavet, i.

Increscimento, noia, fastidio. — T' mercitun, i.

Increspamento, increspatura. — Te rùʒun, i, it.

Increspare, raggrinzare. — Me rùʒun.

Increspato. — Ruʒun, i, it.

Incretare, coprire di creta. — Me mlùe me ʒēe.

Incrinare, far pelo. — Me sctìi lèscin.

Incriticabile, incapace di critica. — I pàa fiàl, a, es, i pa cundersctùescm, i.

In croce, av. a similitudine di croce. — Nè crèc, me ghiasse crèc.

Incrociamento. — Perteʒʒùrnu, i.

Incrociamento, che incrocia. — Perteʒʒùerun, i.

Incrociare, attraversare. — Me perteʒʒurun.

Incrociatore. — Perteʒʒùers, i, it.

Incrollabile, immobile. — I pàa lùitun, i, it, i fòrt, i, it, duruk, u.

Incrudelimento, lo incrudelire. — T' pa insaf, i, it.

Incrudelire, usar crudeltà. — Meu bāa pà insaf, me mundùe pa miscrìir.

Incrudelire, inasprire. — Me ghergāa, me sertλiss.

Incrudire, far rozzo, non pulito. — Me lāan tràsc, me lane pā marùem.

Incruento, non sanguinoso. — Pāa giak, u, pāa pergiakscm, i.

Incruscare, coprire di crusca. — Me mvlùe, me mblùe me krùnd.

Incubazione, covatura degli uccelli. — Te ciilun, i, it cògbive.

Incudine, accundine. — Cùλ, a, es.

Inculcare, persuadere. — Me musc men, me sctìim nè mèn, me bāa racìi, me sctìi n'vesct.

Inculcatamente, avv. — Pāa dâam, me cēeλ.

Inculcatore. — Cēeλtâar, i, it.

Inculcazione, premura. — Cēeλ, i, it, t' ngutun, i, it, scpeitìm, i.

Incultamente, avv. — Creit battaλ, pa punùe bicc.

Inculto, non coltivato. — Pâa punùem, it, sckretìi, ia, battaλ.

Incumbenza, commissione. — Te porositun, i, it, amanèt, i, it.

Incumbenzare, incaricare. — Me porosìtun, me ʒàn amanetin.

Iucuocere, cuocere legermente. — Me cìem pàkc.

Incuoiare, incroiare. — Me bâa lkùr, meu bom fòrt si lkùr, me forzùe.

Incuorare, incorare. — Me ʒan gahiret, me cemerùe, me forzùe cèmeren.

Incupimento. — Te ngibem, i clin.

Incupire, contrario di schiarire. — Me boiatiss clin, me ngibem clin.

Incurabile. — I pâa ilacc, i, i pâa scendòsciun, i, it.

Digitized by Google

Incurabilità.	T' pa derman, i, te pàa scendòsciun, i, it.
Incurante, negligente.	Prittùescm, i, it.
Incurato.	I pa-gail, i, i pàa dèrt, i.
Incuria, negligenza.	Prittèss, a, es, t' pa gail, i, it.
Incuriosamente, av. senza curiosità.	Pàa perghim, pa me dast me dìit.
Incuriosità.	T' prittùem, i me dit.
Incursione, scorreria.	Hainìi, ia, te prùem, i, t' grabitun, i.
Incurvamento, incurvatura, incurvazione.	Te ùlun, i, it, t' sctremnùem, i.
Incurvare, curvare, piegare.	Me sctremnùe, me ul.
Incurvo, curvo.	Sctrèmnun, i, sctrèm, i, it, ùlun, i, it.
Incusare, accusare.	Me padìtun, me bâa davāa, o davìi.
Incursione, impressione con urto.	Te sctɤem, i, it fort.
Incustodito, senza custode.	Pàa rois, i, it.
Incutere, mettere timore.	Me sctìi dròen, frìghen, me tùtt.
Indagabile.	Haλakatscm, i, it.
Indagante, che investiga.	I kerkùescm, i.
Indagabilità.	Kerkìm, i, it ikeɤɤēcλ.
Indagare, investigare.	Me haλakàt, me kerkùe, me sciɤretùe mir.
Indagatore, investigatore.	Haλakatès, i, it, kerkùes, i, it i hoλ.
Indagine, indagazione.	Sciɤretìm, i, te haλakàtun, i, it, te kerkùem, i, it mir.
Indarno, invano, av.	Ncot, badiàva, badiavāa, bòsc, sckrèt còtte.
Indarno, invano.	Sckret, i, it, cotte, i, bòsc, i, ncot.
Indebelabile, invincibile.	Pàa mùitun, i, it, pa ɤɤèescm, i.
Indebilire, indebolire.	Me ligsctùe, me lighsctùe, me màrr kɤvetin, me deblùe.
Indebitare, far debito.	Me hìi nè borg.
Indebitato.	Borglìi, ia, ìis.
Indebito, ingiusto.	Pa giɤgg, i, pàa ùɤ, a, es, pàa sceriat, i, it, pa ligie, ia.
Indebolimento.	Lighsctìi, ia, ìis, pàa takàt, i, it.
Indebolire.	Meu bāa t' lig, me mpakùe, me hjèk kɤvèt.
Indebolito.	Lig, i, deblùem, i, it, mpakùem, i, it.
Indecente.	Pàa hìiscm, i, imarrscm, i, pàa hièscm, i, it.
Indecenza.	T' pa pelcìm, i, marr, ia, es, te pàa hièscim, i, it.
Indecentissimo.	Fort kèc, fort màrr, fort pàa hièscm.
Indecentemente, avv.	Màrrisct, pàa hièscim creit.
Indeciso, non deciso.	Pâa kepùtun, i, it, pāa dāam, i, it, kallâa n' fial.
Indecore, disonorato.	I marrùem, i, ipâa nnēer, i, it.
Indecoro, indecoroso.	Pàa bukkurìi, ìa, ìis.
Indecorosamente, avv.	T' pàa hiescìm.

Digitized by Google

In decorso, avv. nel trascorrimento.	N' t' sckuemit.
Indefensibile, che non si può difendere.	Pa ruitscm, i, it, pa dalun-cot.
Indefensibilmente, avv.	Pàa te ruitscìm. [i.
Indefesso, che non si stanca.	P'mbetùn, i, pa keputun, i, it, pāa lòxun,
Indefessissimo.	Fort ccelltāar, fort pāa lòxun.
Indefessamente, avv.	Pāa dāam ici, gixxherescm.
Indefettibile.	Pa kabahet, i, sakt, i, pàa gabùescm, i, pàa mungùem, i, saghlàm.
Indeficiente, continuo.	Pa dāam, i, gixxmonscm, i, it, pàa mengùem, i, per gixx herscm, i.
Indeficienza, abbondanza.	Berecèt, i, it, tèper, i, it, bolcek, u, t' màrrun, i sciam.
Indefinibile.	Pàa marùem, i, it, pàa sòsm, i, it.
Indefinito, non determinato.	Pàa ndereciun, i hallāa.
Indegnabondo, iracondo, sdegnoso.	Ixnuèscm, i, it, sèrt, i, it, mnìiscm, i.
Indegnamente, avv.	Te pa ux.
Indegnamento, sdegno.	Ixnìm, i, it, xxìlt, i, it.
Indegnare, prendere sdegno.	Me màrr ixnim, meu ixnùe, meu sertlliss.
Indegnazione, ira, sdegno.	Mnìi, ia, sertelèk, u, ut, ixnìm, i, it.
Indegnità, cosa riprovevole.	Màrre, a, es, t'kecie, ia, es, t' ligh, a.
Indegno, immeritevole.	I pàa dègnun, i, it, i kèc, i, it.
Indelebile.	Pàa-resitscm, i, pàa hjèkun, i, it, pàa resitun, i, it kūur.
Indelebilmente, avv.	Pa resitscìm hicc.
Indeliberato, contrario di deliberato.	Pa psctùem, i, pa lirùem, i.
Indeliberazione, perplessità.	Vesvesslìi, ia, lis, t' vesvess, i.
Indelicatire, diventar delicato.	Meu bàa i bùtt.
Indemoniare, esser indemoniato.	Me pàss drèccinite, me ken djemnùe.
Indemoniato.	Djemnùem, i.
Indenne, innocente.	I pa t'kèc. i, i pàa fai, it, i culùem, i dlìirun, i, it, i pa scerr, i, idereit, i.
Indenne, senza malizia.	Pàa scerrìi, lis, pàa velletìi, ia, pa dickec, i.
Indennità, risarcimento di danno.	Te pagûem, i, it callùm, t' lâamun. i, it dam.
Indennizzare, risarcire il danno.	Me lâam, me pagùe dàm.
Indennizzazione, compensamento.	Te lamun, i, it bòrg, saràar.
Indentare, mettere i denti.	Me vūu, me dàlun xàmt.
Indentro, nella parte interiore.	Mbrènd, a, es.
Independente, che non ha dependenza.	Vètem, i, pàa te pàr, i, it, sclìir, i.
Independentemente, avv.	Sclìirim, sclìirisct.
Independenza, senza soggezione.	T' sclìirt, i, it, te pàa kenun. i, it ndèr hscm.
Indescrivibile.	Pàa scrùem, i, it, nuk scrohet
Indesiderabile, che non è a desiderarsi.	Pàa discrùescm, i, it, pàa lkmùescm, i.
Indesinente, indeficiente.	Pàa marùem, i, it cùr, pàa sòssun, i, pa mungùem, i, it kūur.

Digitized by Google

Indestinare.	Me làn me kismet, me nassip.
Indeterminabile.	Pa udut, i, it, pàa schegn, i, it, pàa marim, i, pa marùem, i.
Indeterminato, perplesso, dubbioso.	Sciɜblìi, ia, iis, vesvess, i, it.
Indeterminazione, perplessità.	Vesveslìi, ia, is.
Indettare, restar d' accordo.	Me paitùe, me pàs fiàl t' mir, me ken godit.
Indevoto, senza divozione.	Pàa devòzion, i, it, pà dascnìm, i ɛotit.
Indevozione, mancanza di divozione.	Te pàa devozion, i, t' pa dascnìm ɛotit.
Indi, av. di quivi.	Prei ketù.
India.	Indie, ia.
Indiademare, mettere il diadema.	Me sctìi, me vūu nè crɜe cunòren
Indiano.	Indistàn, i, it.
Indiascolato, indemoniato.	Dreccnùem, i, it, diemnùem, i.
Indiavolamento, stregheria.	Drèccnìi, ia, iis, sctrighnìi, ia, iis.
Indiavolare, far venir i diavoli.	Me prūum drèccnit, me ʒʒir t' maʎkoit.
Indiavolìo, imperversamento.	Drecnìi, ia, mbrapsctìi, a, iis.
Indicabile.	Diftùescm, i, it.
Indicamento, dimostramento.	Diftìm, i, it, calzìm, i.
Indicante, che indica.	Diftuescm, i, kalzùescm, i, it.
Indicare, accennare, mostrare.	Me diftùe, me kalzùe me gni scein.
Indicatore.	Kalzùes, i, it, kalzor, i.
Indicazione.	T' ʒʒànun, i, it, t' calzùem, i, calzìm, i.
Indice, cosa che indica.	Diftim, i, it, caʎɛòr, i, te calzùem, i, scegn, i.
Indice, dito secondo.	Ghisct idɜt, i, it.
Indicere, intimare.	Me bâa me dìit, me ʒʒane.
Indicesso, av. in disparte.	Vèc, vetem, dâam.
Indicevole, indicibile.	Pa t' calzuescm, i, it, pà t' ʒʒànun, i, it.
Indizio, indicio.	Ghiàsse, a, scègn, i, it, lisciàn, i, nisciàn, i.
Indietreggiare, rinculare.	Me sbɜʒʒun, me scùem bɜsprap.
Indietro, av. addietro.	Mbràppa.
Indifendibile, che non può difendersi.	Pàa uʒ, a, es, pàa arsɜescm, i.
Indiffettibile, che non puo mancare.	Pàa mungùem, i, it, pa gabùem, i.
Indifferente.	I pa gail, i, it, i pàa dert, i, it, i pà cassàvet, i.
Indifferenza.	T' pa gail, i, it, t' pàa cassàvet, i, it.
Indifferibile, che non ammette dilazione.	Pàa vanuescm, i, it.
Indiffinito, indefinito.	I pàa sòssun, i, it, i pàa marùem, i, it.
Indigeno.	I vilaiet, i, ivènd, i, it, iʒee, u.
Indigente, poverello.	Munciâar, i, fucarà, ia, es, nevoitàr, i, it, iticalìi, ia, vòbeɜ, i.
Indigenza, bisogno, necessità.	Fucaraʎek, u, ut, nevòi, ia, es, vobecìi, ia.
Indigere, aver bisogno.	Meu dasct, me pàss iticãa, me pàss nevoi.

Digitized by Google

Indigestibile, difficile a digerirsi.
Indigestione.
Fesctìirscm, i, it me cìie, o me tret.
T' pa ntretun, i, te pàa cìiem, i, it nè cemer hàe.

Indigesto, difficile alla digestione.
Fesctir, i me zìie, irand n' cemer.

Indignare, sdegnarsi.
Meu sertλiss, meu iʒnùe, meu sertλùe.

Indignazione.
Mnìi, ia, iʒnim, i, it, ʒʒìlt, i, it, pecmetìm, i.

Indignità, azione indegna.
T' kecie, ia, marrìi, ia, ìis, t' cec, a, es.

Indigno, non meritevole.
I pàa dègnun, i, it, i pa dei, it.

Indigrosso, av. grossamente.
Tràscim.

Indilatamente, av. senza dilazione.
Pàa vanìm, pa me vanùe.

Indileguabile.
Pàa sckrìim, i.

In dileguo, avv. in perdizione.
Meu tretun, me sckùe, meu bier.

Indilettare, porre in diletto.
Me sctìim lecètin.

Indiligenza, diligenza.
Ciallasctìi, ia, ìis, menscimnii, ia.

In diligenza, av. prestamente.
Me te vràp, me t' scpeit, me mesil.

Indiminuire, sminuire.
Me mungùe, me hjek, me pakùe.

Indimostrabile, indimostrato.
Pàa diftùescm, i, it, pâa calzuescm, i, it

Ind' oltre indoltre, av. lì intorno.
Ketù pàri, kessaide, atð pari.

Indiota, idiota.
Pà kendím, i, pàa die, ia, es, paditun, imàrrun, i, pa leter, a.

Indipendente, indipendente.
Vètem, i, it, pâa te pàr, i, it, sclìir, i.

Indipendenza, indipendenza.
Te pàa sundim, i, it, t' sclìir, i, it.

Indire, intimare.
Me bâa me dìit, me urʒnùe, me porosit, me ʒʒàn, me calzùe.

Indirettamente, avv.
Pa hir, pa cast, pa me dìit mir.

Indiretto, non diretto.
Sctrèm, i, it.

Indirigere, addirizzare.
Me dereitùe.

Indirizzare, metter per la via.
Me sctìim nè ùʒ, me niss ùʒ.

Indirizzare, aggiustare.
Me nderecc, me godìit.

Indirizzato, incamminato.
Inissun, i, it per uʒ, sckùem, i, it.

Indirizzatore.
Prìis, i, kalzùes, i, it, diftùes, i, mpsùes, i.

Indirizzo, inviamento.
T' nissun, i, t' cànun, i, it fiλ, t' fiλùem, i.

Indiscernibile.
Pa dâam mir, pa sciofun, i, it mir, pa màrr vèsciun, i, it mir.

Indisciplinabile, indisciplinato.
I lisciuem, i, i pàa ligie, ia, es, i pa heir, i, i kèc, i, i pa dìtun, i, zùb, i.

Indiscolpabile, che non può discolparsi.
I pa lâamun i, it veten, cabahetlìi, ia, ìis.

Indiscretamente, av.
Pàa arsðe, pa te percùerscìm.

Indiscretezza, indiscrezione.
T' pàa arsðem, i, it, t' pa perkuor.

Indiscreto.
I pàa arsðem, i, it, i pa niercìi, ia, ipâa mārr, i pa percùor, i.

Indiscusso, non esaminato.
Pà kciðrun, i, it, pa haλakatun, i.

Indisiare, metter disio, voglia.
Me sctìi ciefin, me hii lakmìi.

In disordine, av. disordinatamente.
Mbràpst, percisct, psctieλisct.

In disparte, av. separatamente.
Vèc, dâascìm.

Digitized by Google

Indispensabile.	I pa sghiʒun, i, pâa dermàn, i, it, pâa ilàcc, i, it, pa ciâar, i.
Indisperato, disregolato.	I pàa regùλ, i, it, i lisciùem, i, it.
Indispettito.	Iʒnùum, i, it, sertλissun, i.
Indisporre.	Me làne pùn pà godit, pa ndreciun.
Indisposizione.	Pa t' ndereciun, i.
Indisposizione, acciacco.	Lighsctìi ia, ìis, smùunt, a, es.
Indisposto, inetto.	I pa viefscm, i, i pāa vȣȣscm, i.
Indisposto, infermiccio.	Smut, i, iligh, u, ut, pâa cief, i, smūunt, i, it.
In disprezzo, av. ad onta, a scherno.	Per ʒūun, me ɛòrt, per inàt, ɛorile.
Indisputabile.	Pa davāa, ia, pàa fiàl, a, es, pàa kundrasctim, i, pa davìi.
Indisputabilmente, avv.	T' pa davāa, o davìi.
Indissipabile.	Pa hupun, i, it, pāa sòsm, i. it, pāa scperdāam, i, pa tretun.
Indissipabilmente, avv.	T' pàa scperdāa.
Indissolubile.	Pàa sghiʒun, i, it, pāa-sghiʒscm, i.
Indissolubilmente, av.	T' pa sghieʒun.
Indissolubilità.	T' pàa sghiʒun, i.
Indistaccabilmente, avv.	Pà t' scòciun, pa t' kepùtun.
Indistante.	Ngat, i, it, nghiat, i, it.
Indistinguibile.	Pàa dāam, i, it, pa pâam, i, it mir.
Indistinguibilità.	T' pa dâam, i, it.
Indistinto, indistinzione.	Perɛiem, i, it.
Indistinto, indiviso.	Gnitun, i, pa dâam, i.
Indistintamente, avv.	Perɛisct.
Indivia.	Salàt, a, es.
Individuale, speciale, particolare.	Vèt, i, it, vèc, i, vètem, i.
Individualmente, avv.	Me te vet.
Individuante, che individua.	Veciùescm, i, it.
Individuare, singolarizzare.	Me vecciùe, me dāam vèc.
Individuazione.	T' veciùem, i, it.
Individuità, indivisibilità.	T' pàa dāam, i, it.
Individuo.	Vèt, i, it.
Indivinare, indovinare.	Me kciȣr me dìit, me ndivenùe, me cilùem, me râa me scein.
Indivino, indovino.	Ndivenùes, sciortāar, i.
Indivisibile.	Gnitun, i, ipâa dâam, i, it, ngitun.
Indivisibilità.	T' gnitun, i, it,
Indiviso, non diviso.	Ungin, i, it, basck, i, it, i pa dāam.
Indiviso, av. separatamente.	Vèc, dâascim.
Indivoto, indevoto.	I pàa devozìon, i, it, i pa dascnim ɛotit.
Indivozione, indevozione.	Te pàa devòzion, i, it, t' pa dascnim ɛotit.
Indiziare, dare indizio.	Me bâa me scègn, me diftùe me gni scèi.
Indizio, segno, segnale.	Scègn, i, it, nisciàn, i, it, scegnaλ, i.

Digitized by Google

Indocile, indottrinabile.	Iegre, i, i pa msùem, i, it.
Indocilire, render docile.	Me sbùtun, me mpsùe, me paciùe.
Indocilità.	Eghertìi, ia, ugursusλùk, u, ut.
Indogliare, addogliare.	Me sctìim ʒìmtun, me tristùe.
Indolcare, indolcinire.	Me ambleɛùe, me ambletùe, me ameltùe.
Indolcinito, indolcito.	Ambletùem, i, it, ambleɛùem, i, it.
Indole, naturale disposizione.	Tabiàt, i, it, natɘr, a, hui, it.
Indolente, trascurato.	Prittùescm, i, it, demèλ, i, it.
Indolentire.	Meu mpìim.
Indolenza, privazione di dolore.	Pàa ʒimtun, i.
Indolenza, pigrizia.	Prittess, a, es, demelìi, ia.
Indolenzire, addolorare alquanto.	Me sctìi pak ʒìmtun.
Indolere, dolersi.	Meu ʒìmtun, meu pendùem.
Indolito, che duole leggermente.	Me pak ʒìmtun, i, it.
Indomabile.	I pa msùescm, i, i pàa giegiescm, i, it, i pàa ndiguescm, i pa viefscm, i.
Indomabile, cavallo.	I pa scilùem, i hallâa.
Indomandato, non domandato.	Pàa lɘpun, i, it, pàa pevètun, i.
Indomato, non domato cavallo.	Pà scilùem, i, it hallâa.
Indomo, indomito.	Krɘe fort, i, sèrt, i, it, crɘe ngrehun, i, it.
Indonnare, impadronirsi.	Me ɛapùem, me màrr, me ɛatètun, me ɛaptùe, me ɛotnùe.
Indopare, farsi dopo.	Me bâa mbàs, me lane per tietèr her, me nghiat, me vanùe.
Indoppiare, fare il doppio.	Me bāam dɘfiscin, me bom dɘɘ her.
Indoramento, indoratura.	Te prarùem, i, it me āar.
Indorare.	Me prarùem me àar.
Indoratore.	Prarùes, i, it, kujungìi, ia, ìis.
Indormentare, indurre sonno.	Me sctìi me giùm, me vūu n' gium.
Indormentamento, granchio nel piede.	T' mpìim, i, it kàmbes, dōores.
Indormentire.	Meu mpìi.
Indormire, pigliar sonno.	Me marr giumin.
Indossare, mettersi addosso.	Me vūu mbì vet, me sctìi n' crah.
In dosso, av. indosso.	Ne scpìna, nè cràh, mbi vèt.
Indodato, senza dote.	Pàa mìrac, i, it, pa recm, i, it.
Indotto, non dotto.	I pa ditun, i, it, i pàa dic, ia, es, i pàa kendim, i, it, i pa leter, a.
Indottrinabile, non disciplinevole.	Pàa mpsùescm, i, it, pa hìim n' ùʒ.
Indottrinare, ammaestrare.	Me mpsùem, me bāa terbiet.
Indottrinato, non addottrinato.	I pàa msim, i, it, i pàa ditun, i dotrinen.
Indoverosamente, indovutamente, avv.	Pàa arsɘe, marrisct, pa ùʒ.
Indovina, indovinatrice.	Ndiveness, a, sciortare, ia, es, mungistare, ia, es.
Indovinante, indovinatore, indovino.	Ndivenùes, o ndivenɘes, i, it.
Indovinare, pronosticare.	Me kciɘr me dìit, me ndivenùe, me bom mungin, me diftùe.
Indovuto, indebito.	I pa pelciɘscm, i, pa arsɘem, i, pàa ùʒ, a, es, pàa sceriat, i, it.

*

Digitized by Google

Indozza, malore.	Lenghim, i, t' kec, i, ecèc, a, es.
Indozzamento, lo indozzare.	T' sertλìssun, i, it.
Indozzare, intristire.	Meu sertλiss, me ghergâa.
Indragare, inferocirsi.	Fort meu iʒnùe, fort meu sertλùe.
Indraghito.	Fort iʒnùescm, i, fort sert.
Indrappare, fabbricar drappi.	Me bāa zòhat.
Indrappellare, schierare.	Me merendùe, me resctùe.
Indreto, indietro, avv. indietro.	Mbrapp, mbàs.
Indritto, indiritto.	Dereitūem, i, o dreitùem, i.
Indrizzabile.	Dereituescm, i, ci dreitohet.
Indrizzamento.	T' dereitùem, i.
Indrizzare, indirizzare.	Me calzùe, me diftùe ùʒen dreiten.
Indrizzo, indirizzo, ricapito.	Porositun, i, it.
Indrudire, divenir drudo.	Meu bāa mrapsct, curvāar, fλicm.
Induare, far due.	Me bom dȣȣ.
Indubitabile.	I vertet, i, pàa sciȣb, i, sàghlam.
Indubitatamente, avv.	Pàa sciȣb ici, sakt, bēessa bēes.
Indubitato, certo.	Gnimend, i, ēvertet, a, es, sakt, i, it.
Inducare, farsi duca.	Meu bâa duk.
Inducere, persuadere.	Me musc men, me bom racìi, me sctìim nè vèsc mir.
Inducimento, persuasione.	Racìi, ia, te beghenissun, i.
Inducitore.	Sctìis, i, it.
Indugia, indugio, indugiamento.	Vanìm, i, it, pritèss, a, es.
Indugiante.	Prittuescm, i, it, vanùescm, i.
Indugiare, differire.	Me vanùem, me làne per sot nesser.
Indugiatore.	Prittùes, i, it, vanùes, i, it, demèλ, i.
Indulgenza, perdono.	Nniess, nddièss, a, es, ndìm, i, t' falun, i.
Indulgenza plenaria.	Nniess plott, a, es.
Indulgenza partiale.	Nniess piescema.
Indulgere, perdonare.	Me fàl, me ndièm, me resìtun.
Indulto, dispensa, perdono.	Possacm, i, testìir, i, lìir, i, te fàlun, i.
Indumento, vestimento, veste.	Pètek, u, ut petek, a, es.
Induramento, assodamento.	T' fort, i, it, te forzùem, i, it, te ngurùem, i, it.
Indurare, far duro.	Me bâa t' fort, me fōorzùe, me ngurùe.
Indurato.	Ngurūum, i, forzùem, i.
Indurazione, indurimento.	Te forzùem, i, it, te ngurùem, i, it.
Indurire, divenir duro.	Meu bâa t' fort, meu forzùe.
Indurre, condurre.	Me ciùe, me prūu.
Indurre, persuadere.	Me discùe, me musc men.
Industre.	Marifthi, ia, lis, imeccm, i, it.
Industria.	Maesctrìi, ia, sardergìi, ia, marifet.
Industriare, ingegnarsi.	Meu miesctrùe, meu mennùe, meu ciaλtiss, me giet marift.
Industrioso.	Micscter, i, i holλ, plot me marifete.
Industrievolmente, avv.	Miesctrisct, marifetλisct.

Digitized by Google

Inebriare, innebriare.	Me plim, me dèjm, me bâa i màrr.
Inebbriamento, inebbrianza.	Te dèjm, i, it, pienezz, a, es.
In eccesso, av. eccessivamente.	Tèper, fort scium.
Ineclissare, ecclissare.	Me cane dritten, me màrr drìtten dìilit, hànes.
Inedia, astinenza da cibo.	Pèrisλek, u, ut, pa t' hànghrun, i.
Ineffabile, inenarrabile.	Pàa calzùescm, i, it, pâa ɤɤànun, i, it.
Ineffabilità.	Pàa te calzùem, i, it me fiàla.
Ineffemmire, infemminire.	Me màrr adetin femnavet, meu femnùe.
In effetto, avv. in conclusione, in fatti.	Asctu, n'mbramie, ndevòne.
Ineffettuazione, non ridurre ad effetto.	T' lànun, i, it, pa t' marùem, i.
Inefficace, che non produce il suo.	Pàa crøem, i pùnes, pàa viefscm, i, it.
Ineguaglianza, disuguaglianza.	Ndrøscmnìi, ia, ìis, pa t'ghiâam, i, it.
Ineguale, disuguale.	Ndrøsc, i, it, pa ghiass, i, it.
Inelegante, non elegante.	Pa hìiscm, i, it, pâa bucurìi, ia, ìis.
Inelegantemente, avv.	Pàa hiescìm, scemtuescìm.
Ineleganza.	T' pà hiescm, i, scemtìm, i, it.
Ineligibile, che non può essere eletto.	Sbohet me sghieɤ, i pa viefscm, i.
Ineloquente, mancante di eloquenza.	I pa ditun, i, it me fōol mir.
Inelutabile, invincibile.	I pàa mùitun, i, it, i pa ɤɤøescm, i.
Inemendabile, incorrigibile.	Pâa kɤɤøescm, i, it, pàa giegiescm, i.
Inemendato, non emendato.	I pa kɤɤøem, i, it mâar.
Inenarrabile.	Scalzohet, pâa calzùescm, i, it.
In entro, av. inentro.	Mbrènda.
Inequale, scabroso.	Pa ghiāam, i, vesctir, i, fesctir, i.
Inequalità, disuguaglianza.	Te ndrøsc, i, it, t' pa ghiassun, i.
Inequivalente, inequale nel valore.	Kømèt ndrøscei, pacàar, i ndrøsc.
Ineradicabile, inestirpabile.	Pàa schùlun, i, it, pa zièrun, i, it.
Inerbare, coprir d'erba.	Me mlùem, me mvlùem me bàar.
Inerente, unito.	Gnitun, i, ngìtun, i, it, perpièkun, i, it basck.
Inerenza, unione delle cose.	Te ngìtun, i, te perpièkun, i senevet.
Inerire, essere attaccato.	Me ken ngitun.
Inerire, condiscendere.	Me beghniss, me pelciøe, me bâa ciefin.
Inerme, senza arme.	Pàa àrm, a, es.
Inerpicare, salire aggrappandosi.	Meu ngìt t'perpict me dùrte me kamt.
Inerrabile, non errabile.	Pa gabùescm, i, it.
Inerte, pigro, infingardo, dappoco.	Demèλ, i, it, pritùescm, i, it, pa vieft, i.
Inerudito, senza erudizione.	I pàa dittun, i, it, pàa kendìm, i, it, pa die, ia, pa lèter, a.
Inerzia.	Demèλìi, ia, ìis, pritèss, a, es.
Inesattezza, mancanza di esattezza.	Te pàa goditun, i, it mir.
Inesatto, non preciso.	I pàa goditun, i, it mir.
Inesaudito, che non fù ascoltato.	I pàa ndigùem, i, it, i pa giegiun, i.
Inesauribile.	Pa mùngùescm, i, pàa pakùescm, i, it, pa maruescm, i kūur.
Inesausto, che non manca.	I pàa mengùem, i, it, giɤɤ her gnò, pàa sossun, i, it kūur.

Digitized by Google

Inescare, adescare.	Me perghecùe, me màrr me te mir.
Inescogitabile.	Scuitohet, pâa cuitùescm, i, it, pâa mendùescm, i, it.
Inescogitato, non pensato.	I pàa me râa n' mèn, i pa cujtuem, i, i pa mennùem, i.
Inescrutabile.	I pa haλakatscm, i.
Inescusabile.	Cabahatlìi, faituor, i, pàa lâam, i, vet.
Ineseguibile, inadempibile.	Pàa marùescm, i, it, pàa goditscm, i.
Ineseguito, non eseguito.	I pa maruem, i.
Inesercitabile.	Pa veperùescm, i.
Inesercitato.	Pa veperùem, i, it.
Inesiccabile, perenne.	Pàa ʒʒâam, i, it cur, giʒʒherescm, i.
Inesigibile, difficile a riscuotersi.	Fesctirscm, i, zahmètscm, i me zier.
Inesigibilità.	T' fesctìir, i me màrr.
Inesione, attaccamento.	Te ngìtun, i, it, t' gnitun, i, it.
Inesorabile, implacabile.	Pàa paitùescm, i, pàa sbutun, i cūur.
Inesorabilmente, avv.	Te pa paitùem, i, t' pa miscrìir.
Inesorabilità.	T' pa miscrìier, ia.
Inespedito, non deciso.	I pa dâam, i, i pa keputun, i hallâa.
Inesperabile.	Pa scpressùescm, i, pa haλ, i.
Inesperienza.	T' pa scprovùem, i, t' pa adet.
Inesperto.	I pa ditun, i, it, i pàa die, ia, es, i pàa kendìm, i, it.
Inespertamente, avv.	T' pa dìit.
Inaspettazione.	Pàa te prìtun, i, it.
Inespiabile.	Pa resitscm, i, pàa ndìem, i, it, pàa fàlun, i, it.
Inesplebile, insaziabile.	Pàa nghìiscm, i, it.
Inesplebilità.	T' pàa nghìim, i, it.
Inesplicabile.	Pa-sctieλscm, i, pàa calzùescm, i, it, pàa ʒʒànun, i.
Inesplicabilmente, avv.	Pa te calzuem.
Inesprimibile.	Pàa fiàl, a, pàa diftùescm, i, it kūur
Inespugnabile.	Pa ʒʒʁescm, i, it, pàa mùitun, i, it, pàa màrrun, i, it.
Inespugnabilmente, avv.	Pa te muitun, pa te ʒʒʁe.
Inespugnabilità.	T' pa muitun, i, t' pâa ʒʒʁem, i.
Inespurgato, non spurgato.	I pàa dlìirun, i, it, i pa scperlâam, i.
Inessiccabile.	Pàa ʒʒâam, i, it.
Inestimabile.	I pa-sciumùescm, i, pàa pacâar, i, it, pa sciumùem, i.
Inestimabilmente, avv.	Te pa kʁmet.
Inestimato.	I pa kʁmet, i, i pa stìm, a, es.
Inestinguibile.	Pàa fikun, i, it, pàa scìim, i.
Inestinguibilmente, av.	Te pàa scìim, te pa fik.
Inestinto, che non è estinto.	I pàa scìimun, i, it.
Inestirpabile.	Pa nzierscm, i, pàa hjèkun, i, it, pàa schùlun, i, it.

Digitized by Google

Inestirpabilmente, avv. Te pa sckuλun.
Inestirpabilità. Te pàa hjèkun, i, it, te pàa schùlun, i, it.
In estremo, av. alla fine della vita. Ndè filt mòrʒes, tui hjekun, tue dèkun.
Inestricabile. Pa sctieλscm, i, nuk sctieλhet.
Inestricabilmente, avv. Te pa sctieλ.
Inestricato, non districato. I pa sctieλun, i, it.
Ineternare, far eterno. Me bâa per giʒʒmòiscme, me amesciùe.
In eterno, av. eternamente. Giʒʒmonscme, giʒʒheresem.
Inetichire, divenir etico. Meu ciuruktissun, me hìi fitìλ n' muschenìi, me hìi terpii.

Inettamente, avv. Pa t' viefscm.
Inettezza, inettitudine. Te pà iɛot, i, it, te pàa vieftscm, i.
Inetto, non atto. I pàa vɛescm, i, it, i pàa viefscm, i.
In evento che, avv. caso che. N' boft.
Inevidenza, oscurità. Terrnìi, ia, terrìi, ia, terr, i, t'èrrun, i, terrscm, i.

Inevitabilmente, avv. Pa ciâar, pâa derman, pa dobìi.
Inevitabile, da non potersi evitare. Pàa ilàcc, i, it, pàa dermàn, i, it.
Inevitabilità. T' pa ciâar, i, t' pàa dobitun, i.
Inezia, sciocchezza, cosa da nulla. Curgiâa-sen, i, it.
Infaccendarsi, affaccendarsi. Me hìi nè pīun, meu ngùt.
Infaceto, non faceto. I pa pelciɛescm, i, i pa konscm, i.
Infacondo, non facondo. I pàa ghiuh, a, i pa ditun, i me fōol mir.
Infagottare, avvolgersi in una veste. Meu pscticλ me gni zòpa pètkut.
Infallantemente, av. infallibilmente. Sakt, me giʒʒ arsèe, accìk, pàa gabim, ver evertet.

Infallare, mancare Me gabùe, me fɛe.
Infallibile, che non fallisce. Pa fiɛescm, i, pàa gabùescm, i, it, sàkt, i, saghlam, i.

Infallibile, certo, sicuro. Pa sciɛb, sàkt, i, it, saghlam, i, it. sugurùem, i.

Infallibilità. Te pàa gabùem, i, it, t' pàa fiɛem, i.
Infallibilmente, av. Te pa gabùe, pertevertet.
In fallo, in vano, av. Nè gabim, bòsc.
Infalotichire, annoiarsi. Meu merɛitun, meu trisctue.
Infamamento, infamia. Ʒunnìi, ia, te scpìfun, i, it, fiàl, a, es ekèc, marrìi, ia emàʒ.

Infamante. Ʒunnùescm, i, it, scpifscm, i.
Infamare, detrarre. Me scpif, me fōol kèc, me ʒunnùe, me proscmùe.

Infamatore, chi infama. Scpiftâar, i, it, goi-ekec, ia, es.
Infamazione. Te ʒunnùem, i, it, t' scpìfun, i, it, proscmim, i, fial-ekecie, ia.

Infame, vituperoso. Mbrapsct, i, pa ndersem, i, ʒunnùescm, i, it, pa èrɛ, i, it.

Infamemente, avv. Ʒūunnisct, marrisct.
Infamia, vituperio, ignominia. Spif, a, es, ʒun, a, es, perkieλ, a, t' kecie, ia, mbarre, ia.

Digitized by Google

Infamigliarsi, accasarsi. Meu martùe, me màrr grùen.
Infamire, divenir famelico. Meu huntùem, me màrr hùien.
Infamissimo. Fort mrapsct, fort ʒūnnùescm, i.
Infamità, cosa infame. Marrìi, ìa, ìis emàʒ, ʒunnìi, ia, ìis.
Infanciullire, farsi fanciullo. Meu bâa si femìi, me hùp mèt.
Infando, nefando, empio. Fort kec, i, it, fort fλicm, i, it, cailoc, i.

Infangare, affondar nel fango. Me rāam ne lòcc, meu perbaltun.
Infangato. I perbaltum, i, i perlocciun, i.
Infanta, infante, bambino. Foscgne, a, es, kerʒʒìi, ni, it.
Infantare, partorire. Me bàa femìi.
Infantastichire. Meu bāam sciʁblìi, vesveslìi.
Infantata, donna nel puerperio. Grue, ia, es edergiune.
Infanteria, fanteria. Kamsure, et, evet.
Infanticida, uccisore di infante. Vràss, i, it, giakssūur, i kerʒʒinit.
Infanticidio, uccisione del feto nato. Giaksìi, ia, t' mʁtun, i, it fòscgnen lêem.

Infantilità, proprietà dell' infante. Natʁr, a, tabiat, i, t' mir, a kerʒʒinit.
Infanzia. Kerʒʒnìi, ia, vogilìm, i, it, femnìi, ia, ìis.

Infarcire, metter dentro, riempiere. Me sctùim mbrènda, me mbùsciun.
Infardare, imbrattar con sornacchio. Me perlʁem, me ndʁe me kelbàc, me psctʁʁm.

Infardare, imbellettare, lisciare. Me lʁem, me limue.
Infardellare, affardellare. Me lìʒ bàrrt.
Infarfallare, cangiare in farfalla. Me nderrùe nè flùtre.
Infarfallire, divenir farfalla. Meu bâa flùtre.
Infarinare, asperger di farina. Me permielun.
Infarinato. I permielun, i, it.
Infarinatura, superficiale informazione. Te ditun, i, it pàk.
Infasciare, cingere con fascia. Me ngièsciun, me vesc brèʁin.
Infascinare, tirassù a mazzo. Me bâa dòrca.
Infastidiare, aver in fastidio. Meu mercìtun, meu besdissun.
Infastidimento, fastidio, noia. Mercìi, ia, ìis, ciestìi, ia, ìis.
Infastidire, recar noia. Me ciestiss, me mercìt, me besdìss.
Infatigabile, indefesso. Pàa pusciùescm, i, it, fort puntūur, i.
Infatigabilmente, avv. Pa te pusciùe kūur gni her.
Infatigabilità. Te pāa pusciùem, i, it.
Infatti, av. in conclusione, in fine. Mbramie, ndevòne, massandei
Infatuare, far impazzire. Me tranùe, me luit mecch.
Infausto, infelice. I pàa bàft, i, isckrèt, i, it, imièr, i, it, ipàa fàt, i, it, isciuom, i.

Infaustissimo. Fort iʁìi, fort i kec, i, fort pàa bàft.
Infecondità, sterelità. Scterrenì, ia, bark iʒʒâat, i, t' pa pielun, i.

Infecondo, non fecondo. Sctèrrun, i, pa frʁitùem, i, scterp.
Infedele, disleale. I pàa bèss, a, es.
Infedele, che non crede la vera fede. I pàa fēe, u, ut, kaùrr, i, giàur, i.

Digitized by Google

Infedeltà.	Traʒtùi, ia, te pàa fẽe, u, ut, kaùrrìi, ia.
Infederare, mettere il guanciale.	Me sctìi iestèkun ne hàstar.
Infelice, misero.	Isciuom, i, i mier, i, it, ipàa bàft, i, cis-
Infelicemente, avv.	Mierisct. [ciâar.
Infelicissimo.	Fort i pa baft, fort isciuom, i.
Infelicità.	T' pa sellamet, i, it, mierìi, ia.
Infelicitare, rendere infelice.	Me sckretùe, me prẽe nafàken, me hʒp n' ciaf, me vorfenùe.
Infellonire, divenir fellone.	Fort meu bâa ikèc, meu mrapsctue, meu bom ugursuss.
Infemminire, effeminare.	Meu lighsctùem, o ligsctùe si grùe.
Infenso, nemico.	Anmik, u, ut, duscman, i, assaret, i, hàsm, i.
Inferigno.	Buk, a me grund basck.
Inferiore.	Pòscter, i, mâa ivoghle, i, it, mâa i perfundescm, i, it.
Inferiormente, avv.	Mâa pòscter, perfundescìm.
Inferiorità.	Mâa te vòghl, i, mâa t' pòscter, i, t' perfund, i, it.
Inferire, voler dire.	Me ʒʒàne.
Infermamente, avv.	Linghsctisct, scmùntscìm.
Infermare, render infermo.	Me bâam t' ligh, me smùnt, me ligsctùe.
Infermazione, invalidazione.	Lighsctìi, ia, ìis, t' pâa cief, i, t' pa scennet, ia.
Infermerìa.	Hastahàn, a, es.
Infermiccio.	I pa-scnedscm, i, i pà-cièf, i, illich, u.
Infermiere, chi guarda gl' infermi.	Sevapciâar, i, rois, i t' lìgevet.
Infermità, malore, morbo.	Dergie, ia, es, lenghim, i, lingàt, i.
Infermo.	Smut, i, it, ligh, u, illich, u, ut, scmùnt, i, it, ismũutun, i.
Infermissimo.	Fort iligh, fort smũunt.
Infernale, abitatore dell' inferno.	Iferr, i, it, igehnèm, i, it.
Infernalità, grande scompiglio.	Percìm, i imàʒ, psctieλim, i imaʒ.
Inferno.	Fèrr, i, it, gehenèm, i, it.
Inferno, inferiore, infernale.	Perfùnscm, i, it, pòsct, i, it.
Infero, luogo basso.	Kʒʒeλ, i, it.
Inferocire, divenir feroce.	Meu bâa pàa insaf, meu bòm kailoc.
Inferraiolato, rinvolto nel ferraiolo.	Pstièλun, i, it nè talagàn, o losnik.
Inferrare, mettere in ferri.	Me sctìi, me vuum n' hèkora.
Inferrare, incatenare.	Me sctìim n' siglir, o n' singgir.
Inferrare, il cavallo.	Me mbaʒʒ kâalin.
Inferrata.	Pegèr, a, es, o pengèr, a prei hekurit.
Infertile, non fertile.	Vènd iligh, u, ut, vènd i ʒʒâat, i, it.
Infertilità, sterilità di terreno.	Tock, a, es cligh, ʒẽe, u, ut te ʒʒâat.
Infervoramento.	T' sctìimun, i cèλ, te zẽemun, i, it.
Infervorare, dar altrui fervore.	Me sctìi cẽeλ, me zêe, me cemerùe.
Infestamento, molestia.	Mercìi, ia, ìis, ciestìi, ia, cassavet, i.

Digitized by Google

Infestante.	I mercitscm, i, it, i pa heir, i.
Infestare, importunare.	Me mercìtun, me besdissùn.
Infestatore, chi perturba.	Ugursuss, i, it.
Infestazione, importunità.	Mascarelλek, u, ut, ciestìi, ia.
Infesto, importuno.	I mercìtun, i, it, ibesdissun, i, it.
Infestamente, avv.	Me mercìi, mersìtscim.
Infettamento, infezione.	Te perlὃuem, i, it, dèrg, ia, es.
Infettare.	Me fλiciun, me sctìi dèrgen, me pèrlὃem, me pegãa.
Infetto, infettato.	Ciuruktissun, i, iligh, u, ut, i scprisciun, i, pegâam, flicm, i.
Infeudare, dare in feudo.	Me vũu, me sctìi ciὃpcìi.
Infezione, contagione.	Lingàt, i, it, mortàje, ia, es.
Infiacchire, render fiacco.	Me ligsctùe, me lighsctùem, me kèput kὃvètin, me lan pa fõorz.
Infiammare.	Me perflak, me percìiarmùn, me ndècun, me ʒan ciermin.
Infiammato.	I perflakscm, i, percìarscm, i.
Infiammazione, ardore.	Te nècun, i, it, te zêet, i, it.
Infiascare, mettere nel fiasco.	Me sctìim n' filtàr, nè gastar.
Infiato, gonfio, enfiato.	Aiun, i, it, ifrèn, i, it.
Inficere, infettare, imbrattare.	Me sctìim dèrgen, me fλìciun.
Infido, non fido.	Ipâa bèss, a, es, i kèc, i, it.
Infiebolire, infievolire.	Me lighsctùem, me màrr takatin.
Infielare, amareggiare di fiele.	Me sctìim tamelʒʒin, o tàmʒʒin, o tàmbλsin.
Infierire, infierare, inasprire.	Me ngâam, me ngùzzun, me nzitun.
Infiggere, figgere dentro.	Me ngùlun, me sctìi mbrènda.
Infignere, dissimulare.	Meu sctìimun, me rreitun.
Infignevole, infingevole.	I sctìimscm, i, it.
Infignimento, infingimento.	T' sctìimun, scerrigìi, ia.
Infignitore, simulatore.	Scerregiuer, i, isctìims, i, masctrùes, i.
Infigurabile.	Pa scemelὃescm, i, pa ghiâam, i.
Infigurarsi, prender figura.	Me màrr fugùren.
Infigurato, che non ha figura.	Pa fugùr, a, es.
Infilare, passar un filo.	Me sctìi pènin, me riestitùn.
Infilatura.	T' riesctitun, i, it.
Infilzare.	Me riesct, me rresctùe.
Infilzata.	Riesct, a, es.
Infimo, basso, estremo.	Pòscter, i, mbràm, i, it, posct, i, it.
Infinacchè, av. fine a chè.	Ndèri, dèri.
Infinattanto, av. insino a tanto chè.	Ndèri càc.
Infin da ora, av. fin d' adesso.	Prèi cetàsc, o prei tàsc.
In fine, av. finalmente, alla fine.	Mbramie, ndevòne, mramie.
Infingardaggine, simulazione.	Scerrìi, ia, ìis, copiλìi, ia.
Infingardaggine, poltroneria.	Prittess, a, es.
Infingardire, divenir finto.	Meu sctìi, meu bâa velèt, scerr.
Infingardire divenir poltrone.	Meu bàa demèλ, me pritùem.

Digitized by Google

Infingardo, pigro, neghittoso.	Demèλ, i, it, pritùescm, i, it.
Infingardissimo.	Fort demèλ, fort prituescm.
Infingentemente, avv. con finzione.	Me copiλìi, me scerrìi.
Infingere, fingere.	Meu sctìim, meu sctierun.
Infinità, multitudine innumerabile.	T' pa gnèhun, i, it, t' pa nùmer, i, it.
Infinitamente, avv.	Amensciuescim, per giʒʒ jet jetes, pàa màsse, pàa marùem, pàa sòss.
Infinito.	Amensciùescm, i, it, giʒʒmònscem, i, it, i pàa marùem, i, pa t' gniefun.
Infinitudine, infinitezza.	T' pa sosm, i, te giʒʒmoiscm, i, it, te pà sciummuem, i.
Infino, insino, perfino, fino.	Ndèri, dèri.
In fino a che, av. finchè.	Ndèri, deri ci.
In fino ad oggi, av. infino ad ora.	Nndèri sòd, o deri sot.
In fino ad ora, av. per lo passato.	Parandei.
In fino allora, av.	Ndèri o deri athere.
In fino a tanto, av.	Ndèr càch.
Infinocchiare, aspergere.	Me scterpik me far t' meràaies.
Infinocchiare, aggirar uno.	Me rrèitun, me masctrùe.
Infino da ora, av. fin da questo punto.	Prèi tàsc.
Infinora, fino ad ora.	Deri tàsc.
Infinta, doppiezza, dissimulazione.	Veletìi, ia, masctrìm, i, ʒelpenìi, ia.
Infintivamente, fintamente, avv.	Scerrisct, copiλisct, me veletìi.
Infinto.	Isctìim, i, rrenzāar, i, it, copiλ, i, scèrr, i, ʒèlpen, a.
Infioccare, ornare.	Me hiesciùe, me buccurùe, me sciʁretùe.
Infiorare, mettere fiori sopra.	Me lùlɛùe, me sctìi lùlat siperit.
Infirmare, infermare.	Me lighsctùe, me scmùnt, me râa iligh.
Infirmità, infermità.	Dèrgie, ia, es, lighsctìi. ia, ìis.
Infirmo, infermo.	I scmùnt, i, it, i ligh, u, ut, i pà cièf, i.
Infiscare, confiscare.	Me màrr giàat, o māaλ.
Infisimire, incapricciarsi.	Meu permaλùe, meu bāa ivesves.
Inifisso, piagato.	I plagùem, i, it, i varrùem, i, it.
Infistolire, convertirsi in fistola.	Me dàl kimen giaλ, meu ciart.
Inflacidire, illiquidire.	Me sckrìi.
Inflato, enfiato.	Aiun, i, it, frʁn, i, it.
Inflazione, enfiazione.	Te àiun, i, it, te frʁn, i, it.
Inflessibile, non pieghevole.	Crʁe, et, es ngreh, i pàa giescm, i.
Inflessibilità.	T' pa giegscm, i, te pàa ndigùem, i, it.
Inflessione, piegamento di voce.	Te ùlun, i, it ɛànit.
Inflettere, piegare.	Me ungiun, me ùlun, me pervūum, me sctrùem.
Infliggere, dare castigo.	Me mundùe, me castigùe.
Inflizione.	Gaɛep, i, mùnd, i, castighìm, i.
Influenza, influsso.	T' ngìtun, i, te bâam, i, it, t' rieʒun, i.
Influire.	Me ɛotnùe, me ngreh prei vetit, me ken gnitun, me rieʒ.

*

Digitized by Google

Influitore, chi influisce.	Sebetciâar, i, bâas, i, it, gnites, i, it, rieʒes, i.
Infogagione, fervore.	Ɛèλ, i, it, discìir, i, it, t' zēemun, i.
Infocare.	Me perflak, me percìiarmun, me kùcc.
Infocato.	Ndecun, i, percìarscm, i, kuciun, i.
Infocagione, infocamento.	Te percìarmun, i, it, ciarmìi, ia.
Infocolato, infocato.	I percìarmun, i, it, necun, i.
Infoderare, porre nel fodero.	Me sctìi nè miλ.
Infogliarsi, vestirsi di foglie.	Meu vèsciun me flèta, meu dùschun.
Infognarsi, cacciarsi in una fogna.	Me râam nè cenèff.
Infolgare, folgorare.	Me sckrèp, me ckrìss, me râa rrfèa.
Infollire, far divenir folle, matto.	Me habit, me tranùe, me git prei mèccesc, me taftiss.
In folta, av. affollatamente.	Me calabaλèk temaʒ, me sciummic.
Infoltarsi, condensarsi.	Meu sctrengùe, meu tràsc, meu càn.
Infoltire, divenir folto.	Meu dusckun, meu mùsciun me fleta.
Infondere, mettere dentro.	Me sctìim mbrènda.
Infondere, innaffiare, spruzzare.	Me vadìt, me scterpìk.
Inforabile, che non può forarsi.	Pâa birùem, i, it, pa scpùem, i.
Inforcare, prendere colla forca.	Me màrr me terfùrk.
Inforestierarsi, farsi forestiero.	Meu bâa abamgìi, ihuit.
Informare, mettere in forma.	Me ctìi, me vùu nè kalèp.
Informante, che informa.	Kalzùescm, i.
Informare.	Me bâa me dìit, me calzùe, me ciùem habèrin, me ʒàn fialen.
Informarsi.	Me màrr bukkure fial.
Informatore, ragguagliatore.	Kalzùes, i, it.
Informazione, ragguaglio.	Calzìm, i, it, habèr, i, it, fiàl, a, es.
Informe, inordinato.	I pa goditun, i, i pâa bòm, i, it alâa, i pâa vendùem, i.
Informentare, lievitare.	Me vūu, o, me sctìim brùnin.
Informicolamento.	T' krùem, i, it sctatit.
Informicolare.	Me krùe sctatin.
Informità, privazione di forma.	Pâa te goditun, i, it.
Infornapane, pala da infornare il pane.	Terplòt, a, as.
Infornare, mettere in forno.	Me sctìim nè fùrr bùkat.
Infornata.	Gni t' zanunit furres.
Inforsare, mettere in forse.	Me vūum, o me làn me sciòb, me metamìnùe.
In forse, av. in dubbio.	M' scibl, belcidà, helcim, metamìn, ndò-
Infortare, divenir gagliardo, forte.	Meu forzùe, meu bâa ifort. [sta.
Infortificabile.	Pa forzùescm, i.
Infortire, rinforzare.	Me bâa mâa te fort.
Infortire, divenir acetoso.	Meu ʒʒartùe.
Infortunare, correr fortuna in mare.	Me pàs fortuna nè dèet.
Infortunio.	T'kec, taksirat, i, nafàk, ia ecec a.
Infortuno, infortunato.	Isciuom, i, i mièr, i, it, ipâa bàft, i, it, ipâa nafàk.

Digitized by Google

Inforzare, afforzare.	Me forzùe, me bâam t' fort.
Infoscamento.	T' nzlimun, i, it pakɛ.
Infoscarsi, diventar fosco.	Meu nzlim pakɛ, meu tèrr.
Infossare, mettere nella fossa.	Me sctlim nè gròpp.
Infra, fra, addentro, di quà, prep.	Nder, mbrenda, prei ketù.
Infracidamento.	T' calbun, i.
Infracidare, far divenir fracido.	Me cièlp, o me kalb.
Infragnere, trasgredire.	Me ɤɤɞe, me prìsc, me ciàrt ùrɤen, mos me mait, me bâa kunder.
Infragnimento, infragnitura.	T'ɤɤɞem, i, te ciàrtun, i, it ùrɤen.
Infragranti, avv. sul fatto.	Tui bâam.
Infralimento, infiacchimento.	Lighsctìi, ia, lìs, pâa takt, i, it.
Infralire, divenir frale.	Meu lòɤ, meu keput, me hùp kɞvetin, meu lighsctùem.
Inframmettere.	Me vūu, me sctlim ndermiet.
Intramessa.	T' sctlimum, i, it ndermiet.
Inframmischiare.	Me perɛiem gni sènd me tièter, me basckùe.
Infrancesarsi, divenir francese.	Meu bâa ifranchistanit, o ifranzes.
Infrancesarsi, pigliar il male francese.	Me râam francaùsin.
Infrancescarsi, ripetere l'istessa cosa.	Me ɤɤan giɤɤ here gni sen.
Infrangibile.	I pâa ɤɤɞescm, i, it.
Infrangimento, lo infrangere.	Te ndrɞɤun, i, it.
Infrangere, ammaccare.	Me ndrɞɤun, me sctɞpun.
Infrangitore, chi infrange.	Ndrɞɤès, i, it.
Infrantoio.	Mulìi, ni, it.
Infra questo mezzo, av. frattanto.	Prâa, sâa.
Infrascare, coprire di frasche.	Me mvlùem, me mblùem me dùsck.
Infrascatura.	T' mlùem, i, it me dusck.
Infrascritto, scritto sotto, appiè.	I scrùem, i, it nè fund lèttres.
Infratare, farsi frate.	Meu bâa frât.
Infrattanto, intrattanto, av.	Sâa, nder, deri.
Infrattore, infrangitore.	Ɤɤɞes, i, it, ciàrtes, i, it.
Infrazione, frangimento.	T' ɤɤɞem, i, it.
Infreddamento.	T' ftoftun, i, o t' toftun, i.
Infreddare, apportar freddo.	Me sctìi fetoft, o toft.
Infreddatura, infreddazione.	Flàmme, a, es.
Infrenare, mettere il freno.	Me vūum, me sctlim frèen.
Infrenesire, dare in frenesia.	Meu tranùem, me luit mecch.
Infreneticare, divenir frenetico.	Me hup men, meu taftiss.
Infrequente, non frequente.	Ràaλ, i, it, pa adet, i.
Infrequenza, radezza.	Te râaλ, i, it.
Infrescamento.	T' freskùem, i, freskìm, i.
Infrescare, rinfrescare.	Me fresckùe, me fetoft pàkɛ.
In fretta, av. con prestezza.	Me t' scpeit, me scpeitλèk.
Infrigidare.	Me tòft, me fètoft.
Infrigidire, indurre frigidità.	Meu tòft, o meu ftofet.
Infrigno, grinzoso, crespo.	Rùɤun, i, it.

Digitized by Google

Infrollire, divenir frollo.	Meu sbutun.
Infrondare, coprire di frondi.	Me mblùe, me mlùe me dùskun.
In frotta, av. in compagnia.	Sciocnisct, basckisct, bàsck.
Infrunito, insaziabile nella libidine.	Fort fλìcm, i, fort curvâar.
Infruscare, mescolare.	Me perɛiem bàsck.
Infruttifero.	Pâa frȣt, i, it, i pâa-fruitùescm.
Infruttuosità.	T' pa frȣituem, i, scterrenìi, ia, pa t' viefscm, i, t' pa berecet, i.
Infruttuoso.	I pâa-frȣtscm, i, i pa-berecetscm, i.
Infugare, mettere in fuga	Me ʒʒȣe, me perɛân, me citun, me sctȣȣm.
Infumare, empir di fumo.	Me mùsc, me mbùsciun me tȣm, o tim.
Infunare, legar con fune.	Me lìʒun me conòp.
Infunatura.	Te lìʒun, i, it me conòp.
Infundibolo, imbuto.	Tafftàr, i, it.
Infuocare, infocare.	Me perflàk, me sctìi n' ɛiàrm, me perɛiàrmun, me kùc.
Infuocato.	Perɛiarscm, i, i kùc i.
Infuora, infuori, prep.	Priasct, jàsct.
Infurbire, divenir furbo.	Meu bâa scèrr, veλeɛinâar.
Infurfantire, imbricconire.	Meu bāam ugursùs, iaramàss, haranzad.
In furia, av. frettolosamente.	Me t' scpèit, vràp, fèrk fèrk, ngutscìm.
Infuriamento.	Peɛmetìm, i, it, sertλek, u, furìi, ia.
Infuriante, furioso.	Ngutscm, i, it, fort sert, i.
Infuriare, menar furia.	Me ɛìit, meu peɛmetùe, meu iʒnùe fòrt, meu sertλiss.
Infusa.	Sctimune, a.
Infusamente, av. alla rinfusa.	Perɛisct,
Infuserare, tenere in molle.	Me mbàitun làghun.
Infusibile, che non può fondersi.	Pâa sckrìim, i, it.
Infusibilità.	T' pâa sckrìim, i, it.
Infusione, lo infondere.	Te sckrìim, i, it.
Infuso.	I sckrìim, i.
In futuro, av. nel tempo avvenire.	Bassàndai, mbàs, màs, n' tieter her.
Ingabbiare, mettere in gabbia.	Me sctìim, me mscèλ nè caffès.
Ingabellare, porre in gabella.	Me sctìi nè giȣmrȣk.
Ingaggiare, convenire con pegno.	Me pàss fial, meu godit me peng.
Ingaggio, prezzo pagato a chi si ingaggia.	Pàre, ia, es.
Ingagliardia, scarsità di forze.	Lighsctìi, ia, pâa kȣvèt, i, it, pa fucìi, ia, t' lòʒun, i, it.
Ingagliardimento.	T' forzùem, i, it, fōorz, a, es.
Ingagliardire, render gagliardo.	Me forzùem, me bâa t' fōort.
Ingalappiare, prender al galappio.	Me ɛàne me làck, me curʒʒ.
Ingalluzzarsi, ingalluzzire.	Meu maʒsctùe, me bāa sultanλek.
Ingambare, fuggire.	Me hik, me trètunt, me scue.
Ingambare, inciampare.	Me zâa me ʒʒùe me erscitun, me râam nè tòk.

Digitized by Google

Inganciare, aggrappare col gancio. Me kapp, me màrr me grèp.
Ingangherare, mettere ingangheri. Me vūum, me sctìi n' baghelàma.
Ingannabile, ingannevole. Traxtùescm, i, hilegìi, ia, ìis.
Ingannare. Me bâa hile, me masctrùe, me traxtùe, me gabùe, me rrèitun, me nghiegnun, me copiλùe.
Ingannatore, chi inganna. Hilegìi, ia, masctrùes, i, it, traxtùes, i. veletâar, i, copiλ, i.
Inganno, fraude. Ilet, i, hil, a, es, scerìi, ia, nghegnim, i, traxtìi, ia.
Ingannoso, pieno d' inganno. Hiletlìi, ia, scorrigìi, ia.
Ingarabullare, ingarbugliare. Me traxtùe, me masctrùem, me bâa hile.
Ingarbare, dar garbo, grazia. Me godìtun mir, me hiesciùe, me bucu-
Ingarbugliare, scompigliare. Me perciem, me psctieλ. [rùe.
Ingastada, vaso di vetro. Ann, à prei gastàrit.
Ingastigato, non castigato. I pa castigūum, i, i pa castighìm, i.
Ingastigazione, impunizione. Te fàlun, i, it, te ndièm, i, it.
Ingattirsi, innamorarsi. Me hìi dascnim kèc, meu dasctun fōort.
Ingavignare, empir di gavine. Meu mbùsciun me saràgia.
In gazzurro, av. in festa. Mè ghesim, nè fest, nè seffâa.
Ingegnamento, sagacità. Sandergìi, ia, mèn, ia scium.
Ingegnarsi, affaticarsi coll' ingegno. Meu mendùe fòrt, meu ciaλtis fort.
Ingegnere, ingegnoso, ingegnero. Fort miescter, i, it, plot me marift.
Ingegnerìa. Maesctrìi, ia, ìis, marift, i, it.
Ingegno, talento, mente. Trūu, ni, it, scìss, a, es, mènd, ia, es.
Ingegnosamente, avv. Me te dìit fort, me scium marifet.
Ingegnoso, sagace. Imèccm, i, it, lditun, i, mentâar, i.
Ingelosire, divenir geloso. Meu bâa kescàn.
Ingelosire, insospettirsi. Me hìi iletin nè cèmer, me drùe.
Ingemmare, adornar con gemme. Me hiesciùe me gūurt pa sciumùe.
Ingenerabile, che non può generarsi. I pa zànun, i, i pa lixun, i.
Ingenerabilità. T' pâa nzànun, i, t' pa lixun, i
In generale, avv. generalmente. Màscm, gixxkun, per gixx àn, plott.
Ingeneramento. T' lēem, i, t' cànun, i.
Ingenerare, generare. Me càn, me lêem.
Ingeneroso, non generoso. Sctrengùescm, i, pezìi, ia, horriat, i, tamahciar, i.
Ingenito, non generato, innato. I pàa lēem, i, it, i pa cànun, i.
Ingente, grande, grave, enorme. Imàx, i, it, i ràndi, i, it.
Ingentilire, far gentile, nobile. Me cotnùe, me begatùe, me bâa fisnik.
Ingentilominirsi, farsi gentiluomo. Meu bâa iscerbes, me bom elierc, o ndêrscm.
Ingenuamente, avv. Pa cur gni far t' kec, pâa hile.
Ingenuità. Saghlàmnìi, t' pāa hil, i, it.
Ingenuo, sincero, schietto. I saghlam, i, i sàckt, i, it, i pàa hile, schiet, i, i cuλùem, i derèit, i.
Ingenuissimo. Fort saghlam, fort sakt, fort pàa hile, fort i drèit.

Digitized by Google

Ingerenza, incombensa, ufficio.	Amanèt, i, it, t' porositun i, zahnàt, i.
Ingergo, rigiro di cosa oscura.	Psctièλim, i, it, te foolùn, i percìescm.
Ingerimento, intromissione.	Te hìim, i, it nè pūun.
Ingerire, insinuare.	Me hìi n' pùn, me kalzùem, me ʒʒàne.
Ingerirsi, immischiarsi.	Meu percìem n' pūun.
Ingessare, impiastrare con gesso.	Me rãa me alcìi, o tebescìir.
Ingessatura.	T' lɤem, i, it murit me alcìi, o me tebescìir.
Inghermire, ghermire.	Me zan, me màrr, me kàpp me pàng.
Ingheronare, circondar di gheroni.	Me vandùe rèʒʒ pètekut zòpen.
Inghiarare, coprir di ghiara la strada.	Me mlùe ùʒen me εâaλ trasc.
Inghiottimento.	T' perpìim, i, it.
Inghiottire.	Me perbìim, me perpìim.
Inghilterra.	Inghilter, a, Inghiltàn, i.
Inghiottitoio.	Fɤt, i, it.
Inghiottitore, chi inghiotte.	Perbìis, i, it, perpìis, i, it.
Inghiottornire, divenir ghiotto.	Me grɤksùe, me lakmùe.
Inghirlandare.	Me vūum cunòren nè crɤe, me cunorùe.
Ingiallare, far giallo.	Me sbêem.
Ingiardinare, fornir di giardini.	Me vandùe, me bâa bàcie, còpste.
Ingelare, farsi gielo.	Meu nkrìim, meu acuλùe.
Ingigliarsi, fiorir di gigli.	Me lulùe, me lulεcùe me zammàkt.
Inginocchia, av. inginocchione.	Me ghiui râam, o n' ghiui.
Inginocchiarsi.	Me râam n' ghiui.
Inginocchiatoio.	Ghiuiatūur, genuchiatur, i, it.
Ingiocondo, non giocondo.	I pàa ghεcùem, i, it, sguscελūum, i.
Ingioiellare, ornare di gioie.	Me hiesciùe, me buccurùe me gūurt pa sciumuem.
In giorno, ingiorno, av. giornalmente.	Dit per dit.
Ingiovanire, ringiovanire.	Meu bâa t' rìi, meu perterìim.
In giro, av. intorno, intorno.	Rèʒʒ rèʒʒ, perciàrch, okòλ, λa.
In giù, giù, av. alla china.	Posct, perfund, tepòsct, pjetoposct.
Ingiudarsi, impiccarsi come Giuda.	Meu vièrr si Jùda.
Ingiudicato, non giudicato.	I pàa gicùem, i, it, i pa giugiùem, i.
Ingiugnere, congiungere.	Me ngìtun, me perpièkun, me bàsckue.
Ingiuncare, coprirsi di giunchi.	Me mblùem me jùnss.
Ingiuria.	T' sciâam, i, sciãame, a, ʒunnìi, ia, faj, i, it, ʒune, a, t' kècie, ia.
Ingiuriante.	Ʒunnuescm, i.
Ingiuriare.	Me ʒunnùe, me sciãa, me marrùe.
Ingiuriatore.	Ʒuntâar, i, trùemtãar, i, it, sciâass, i.
In giuso, in giù, avv.	Pjeteposct, perfund.
Ingiusta.	E pàa dreit, a, e pa ùʒ.
Ingiustamente, avv.	I pàa làmun, i, it vet, faitùer, i, it.
Ingiustificabile.	Sctremscim, creit pàa ùʒ, mbràpsct.
Ingiustizia.	Pàa dereit, a, pàa giɤgg, i, it, pàa sceriàt, i, it, t' pa ùʒ, a.

Digitized by Google

Ingiusto.	I pàa dereitscm, i, hilegìi, ia, ìis, strèmun, i, ikec, i, it.
Inglorio, inglorioso, senza gloria.	Pàa lumnìi, ia, ìis, pàa ghecìm, i, pa nguscelìm, i, pa gacmen, i.
Ingluviatore.	Grøksūur, i, it, lakmùes, i.
Ingluvie, voracità.	Grøksìi, ia, ìis, lakmìi, ia.
Ingluviosamente, ghiottamente, av.	Grøksisct.
Ingobbiare, imboccare.	Me sctìim nè gòi.
Ingobbiatura.	Te sctìimun, i, it nè gòi.
Igobbire, divenir gobbo.	Meu bāa me ghèrb, meu gherbùe, meu inghermùe, me hohanùe.
Ingoffare, dare degli ingoffi.	Me ʒan cafsciàt per me møl gòien.
Ingoffo, boccone.	Càfsciàt, a, ès, cafscior, a, es.
Ingojamento.	Te perbìim, i, it.
Ingojare.	Me perpìi, me perbìi, me sctìi n' bark.
Ingojatore.	Perpìis, i, grøksūur, i, it, grøktâar, i.
Ingolfarsi, entrare a dentro.	Me hìi mbrènda.
Ingolfarsi ne' peccati.	Meu mbrapsctùem, me hìi fort n' mcate.
Ingollare, inghiottire senza masticare.	Me perbìim pàa pertøp, pa perciap.
Ingombro, ingombramento.	T' zànun, i, it.
Ingombrare, impedire, occupare.	Me zàne, me capùe, me catet, me captùe, me marr.
Ingommare, impiastrare con gomma.	Me tuttekàλ, me ngìtun, me macche.
Ingordaggine.	Grøksìi, ia, ìis.
Ingordare, farsi ingordo.	Me grøksùe. .
Ingordigia, leccornìa, avidità.	T' pa nghìm, i, it, lakmìi n' hàe.
Ingordo, geloso.	Pa nghìm, i, grøksur, i.
Ingordissimo.	Fort pa nghìm, fort grøksūur, fort grøktāar, i.
Incozzare, ingojare, inghiottire.	Me sctìi ne gusc, me perpìim.
Incozzare, soffrire ingiurie.	Me durùem t' sciāamat, me bāa sàber.
Ingradare, andar di grado in grado.	Me scùem scàλ m' schàλ, cam me cam, pasem mpass.
Ingramignare, barbicare a mò di gramigna.	Me sctìim ràgnat si bàri magàrit, o hassele.
Ingrandimento.	Te rittun, i, it, maʒnìi, ia.
Ingrandire, far grande.	Meu rìttun, meu maʒnùe, me bòm temàʒ.
Ingrandire, accrescere.	Me sctùem, me sciumùe.
Ingranditore.	Maʒnùes, i, sctùes, i.
Ingrassamento.	Te maiun, i, it, t' trasciuemit.
Ingrassare.	Me trasciùe, me màjun, me usciøe.
Ingrassare, letamare.	Me plehenùe, me sctìi plehin nè àra.
Ingrassare, arricchire.	Me begatùe, me bāa t' passun.
Ingrasso, letame.	Plehēe, i, it.
Ingratamente, avv.	T' pa dascnìm, te pa nierøìi.
Ingratitudine, sconoscenza.	T' pa-dasciun, i, o t' pa gnoftun, i, it t' mira.

Digitized by Google

Ingratissimamente, avv.	Fort pa dascnim, fort pāa niercisclm.
Ingrato.	I pàa gnoftun, i, i pa dìitun, i, it t' mira, i pàa dascnìm, i.
Ingrato, sconoscente.	I pàa pergiegiun, i pa ditun, i t' mira.
Ingratissimo.	Fort pà dasct, fort pa ditunit t' mira, fort pàa descnìm.
Ingravidamento, concepimento.	Te mbàrʒʒun, i, it, te zànun, i.
Ingravidare, impregnare.	Me mbàrʒʒ, me râa me grùe, me zàne, me ngarkue, me bâa sctratt megrùe.
Ingravidatore.	Mascuλ, i, mbàrʒʒs, i, it.
Ingravirsi, prender aria di maestà.	Meu maʒsctùe, meu maʒnùe, me bāa sultanλek.
Ingrazianarsi, cattivarsi benevolenza.	Me hìi nè hàter, meu dasctnùe.
Ingraziare, entrare in grazia.	Me hìim nè hàter, nè beghnìi.
Ingrecare, imbizzarrire.	Fort meu iʒnùe, fòrt meu serteλiss,
Ingresso, entrata.	T' hìimun, i, dèr, a, es.
Ingresso, cominciamento, principio.	Te fiλùem, i, te nissun, i, it, fiλim, i, t' zànunit fiλ.
Ingresso, aspro, crudele.	I pàa miscrìir, ia, es, i pàa ʒimtun, i.
Ingrognare, ingrugnare.	Me cân mnìi, me innatùe.
Ingrommarsi, far gromma.	Me bâa drâa.
Ingroppare, aggroppare.	Me mbleʒ basck e me liʒ.
Ingrossamento.	T' trasciùem, i, t' majun, i, it.
Ingrossante, che ingrossa.	Trasciùescm, i.
Ingrossare, divenir grosso.	Meu trasciùe, meu màjun, meu ritt.
Ingrossatore, chi ingrossa.	Trasciùes, i, it.
In grosso, ingrosso, av. in gran quantità.	Me scium, gni aλai.
In grottare, mettere in grotta.	Me sctìim nè ìsba, o ne burgh.
Ingrugnare, pigliar il broncio.	Meu innatùe, me màrr mnìin.
Inguainare, porre nella guaina.	Me cit, me sctìim nè miλ.
Inguantarsi, mettersi i guanti.	Me sctìím, me vandùe dòrca.
Inguazzarsi, bagnarsi di guazza.	Meu voessùe, meu lâagh me laghsctìi o me voessa.
Ingubbiare, empire il corpo.	Me mbùsciun còrpin, meu nghìi.
Inguidalescare, empirsi di guidaleschi.	Meu musciun me varra.
Inguiderdonato, senza guiderdone.	Pàa rògh, u, ut, pàa bàscisc, i, it, pàa pàgh, a, pa hak, u, ut.
Inguine.	Còffsc, ia, es.
Inguisa, avv. in modo.	Nè ket turlì, nè ket mnèr, astù.
Ingurgitamento, ingordigia.	Grøksìì, ìa, ìis emàʒ me musc barkun.
Ingurgitante.	Grøksuescm i, it, lakmùescm, i.
Ingurgitare mangiare, e bere troppo.	Me grøksùe, me hangher e me pìi teper.
Ingurgitatore.	Fort grøksūur, i, it.
Ingusciare, entrare nel guscio.	Me hìi nè livor, me hìi mbrend.
Ingustabile.	I pa lēecetscm, i, i pàa lecèt, i, it, i pàa kerkùem, i, it, i pa pelciøescm, i.
Inibire, proibire.	Me bâa iassàkt, me bāa tehmì, me vūu lecìi.

Digitized by Google

Inibizione, divieto. Te iassàkt, i, it.
Inibito, proibito. Iassàkt, i, it, tehmj, i, it
Inidoneità, inabilità. Pàa te ɛòt, i, it, pa t' vòscm, i, it, pa t' viefscm, i.

Inimicare, mettere odio. Me anmiksùe, me sctìi inat.
Inimichevolmente, avv. Hasmisct, me inat, duscmànisct.
Inimicizia. Anmiksìi, ia, ìis, duscmanìi, ia.
Inimico, nimico. Hàsm, i, anmik, u, ut, duscmàn, i, assarèt, i, miɛur, i.

Inimicissimo. Fort hasm, fort anmik, fort duscman.
Inimitabile. I pàa scioc, i, it, i pàa ndiekscm, i.
Inimitabilmente, avv. Pa te ndiekscim.
Inimmaginabile. Pàa mendùescm, i, it, pàa cuitùescm, i.
Inimmaginabilmente, avv. Pa te pass cuituem.
Inimmmaginato. I pa cuituem, i pa cuitūum, i.
In immenso, immensamente, avv. Pàa marùem, pàa t' sòssun, pàa t' massun.

In incerto, avv. incertamente. Pàa ditun ici, pàa haber, me sciɛb.
In individuo, avv. individuamente. Vèc, vetem, veces, i pa scioc.
In infinito, infinitamente, avv. Amensciuèscim, giʒʒmoiscim, pàa màssun, per giʒʒ jeta-jetes.

Inintelligibile, non intelligibile. Pàa màrr vèsciun, i, it, pa gnoftun, i.
Inintelligibilità Te pàa màrr vèsct, i, it, t' pa gnoftun, i.
Ininvestigabile. Pàa haλakatscm, i, it.
Iniquità. T' kcie, ia, fai, ia, it, ecèc, a emaʒ ekèc, ia emaʒ, t' pàa giɛgg, i.

Iniquitire, diγenir iniquo. Meu bâa fort ikèc, meu mbrapstùe.
Iniquitissimo, iniquissimo. Fort cattìλ, fort ugursùss, i pà teneɛòn.
Iniquitoso, pieno di iniquità. Fort kec, i, fort vellet, plot me diaλìi.
Iniquo, malvagio, maligno. Vellet, scerr, i, it, ipâa scpirt, i, it, i pa insaf, i, it.

Inirascibile. I bùt, i, it, iùrt, i, it, i durùescm, i.
Inirritabile, non irritabile. Rahàtscm, i, durùescm, i, it.
Iniritabilità. Rahàtìi, ia, ìis, butìi, ia.
In isbieco, avv. sbiecamente. Itrèmscim, me ssɛ sctrem.
Iniscemabile, che non può scemarsi. I pàa pakuem, i, it, pàa mungùem, i.
Inischiaribile. Pa kʒʒieλ, i, pàa sdrìtun, i, it, pàa ndrittun, i, pa cuλùem, i.

In ischisa, avv. obliquamente. Strèmscìm.
Inispagnolirsi, farsi spagnolo. Meu bâa spagnùl, ispàgnes.
In ispeciale, avv. particolarmente. Vèc, vèt, vetem, pa scioc, vèces.
Inispiegabile. Pa spieguescm, i, pàa diftùescm, i, pàa calzùescm, i, pa kʒʒieλescm, i.

Inistancabile, che non si stanca. Pàa lòʒscm, i, it, pàa heputscm, i.
Inistante, avv. subitamente. Tek, inirendi, cetàsc, tàsc, scpèit, vrep, gna ciass me vrap.

Inistimabile, inestimabile. Pàa kɛmet, i, it, pàa pagùescm, i, pa sciummuescm, i.

*

Digitized by Google

Iniziale, iniziante che inizia.	Fiλùescm, i, it.
Iniziare dar principio.	Me fiλùem, me niss, me càn fiλ.
Iniziatore, chi inizia.	Fiλues, i, it.
Inizio, principio.	Fiλim, i, te fiλùem, i, it, te nissun, i, it, t' zànum, i fiiλ.
Inizzare, provocare.	Me ghergâa, me ngāam, me ngùzzun, me
Inizzatore, chi inizza.	Ghergâass, i, it, belagìi, ia. [εlit.
In là, avv.	Athie.
Inlacciare, intrigare con laccio.	Me psctiēeλ me làck.
Inlagarsi, farsi a guisa di lago.	Me bâa si lechèn.
Inlanguidire.	Meu ligsctùe, meu lighsctùe n' cèmer.
Inlaqueare, incalappiare.	Me sctìim nè làck, n' cùrɤɤ.
Inlaudabile, non laudabile.	I pàa levdùescm, i, it.
In lealtà, avv. in fede mia.	Nè bèss tèm.
Inlecitamente avv.	Te pà urɤ, t' pa sceriat, t' pa giʁg.
Inlecito, illecito.	Iassakt, i, pàa uɤ, a, es, pàa dreit.
Inleggiadrire, illeggiadrire.	Me hiesciùem, me bucùrùem.
Inlegittimità.	T' pa ùɤ, a, es, t' pa ligie, ia.
Inlegittimo.	Pâa uɤ, a, pa ligie, ia.
Inletterato, illetterato.	I pa leter, a, i pàa ditun, i, it, i pàa kendim, i, it.
Inlibrare, adeguare.	Me ghiâa, me vūu barabàr, me bâarecùe, me bâa me gnì màss.
Inlicito, illecito.	Pàa giʁgg, i, pàa sceriàt, i, it, pa ligie, ia, tehmì.
Inlividire, far livido.	Me sbēe, me ndrʁɤun, me irenùe.
Inlocale, che non occupa luogo.	I pàa zànun, i, it vènd.
In l' ora che avv. allora quando.	Kūur.
Inlucidarsi, divenir lucido.	Meu schelzʁe, meu sbarɤ, meu ndritun.
Illuminante.	Ndritscm, i, schelzʁescm, i.
Inluminare, illuminare.	Me scdritun, me ndrìttun, me schelzʁe.
In luogo, avv. in cambio.	Nè vènd, vèc.
Inlusione, illusione.	Scerrgìi, ia, masctrìm, i, it.
Immalinconire, attristarsi.	Meu tristùe, meu mercìtun, meu bisdiss.
In mal' ora, imprecazione.	Scò drècc, haide imaλcùe, scpòr, hik.
In mal punto, avv. disavventurosamente.	Pàa nafàk, mierisct, pàa bàft.
Inmalvagire, render malvaggio.	Me mbrapsctue, me mpsuem kèc.
In manifesto, av. in aperto, palesemente.	Asciciare, mbaλfachìe, sctrùem.
Inmarcire, immarcire.	Me càlbun, me cielp.
In meno, av. in minor tempo.	Mâa scpèit, mâa fèrk, mâa me pakmot.
In mentre, av. nel tempo.	Ndèri, dèrì, ne mott.
In minuto, av. minutamente.	Crèit, glɤɤ, tatanat.
In modo tale.	Achia, acc.
Innabissare, cacciar nell' abisso.	Me sctìi, me git keɤɤeλ.
Innaccessibile, non accessibile.	Pàa affrùescm, i, it, pa avitscm, i, it.
Innacertare, inacerbire.	Me scrtλiss, me ngâam, me ngùzzun, me ghergâa, mos me lan rahat.

Digitized by Google

Innacquamento, innaffiamento.	Te vadìtun, i, it, t' ujessùem, i, te lsciuem, i, it uin.
Innacquare, adacquare.	Me percìe uin me tieter làngh.
Innaffiare.	Me lisciùe ùjn, me vadìt, me uiessùe.
Innaffiato.	Vaditun, i.
Innaffiatura, innaffio.	Te vadìtun, i, it, t' laghun, i, it.
Innagrestire, inagrestire.	Me ʒʒartùem.
Innalbare, render bianco.	Me sbàrʒ, o me sbarʒùe.
Innalberare, salire sugli alberi.	Me hɤp n' lìssate.
Innalzamento, innalzatura.	Te ciùem, i, it, te dereittùem, i.
Innalzare, sollevare.	Me ciùem, me dereittùe, me nalzùe.
Innalzatore.	Ciues, i, it.
Innamarsi, unirsi con amore.	Meu dasctun, meu dàsct, meu bâa arscik me kon.
Innamicarsi, farsi amico.	Meu miksue, o me zāan mik.
Innamidare, inamidare.	Me niscestùe, me ʒàn nisceste.
Innamorante, che innamora.	I dasctnuescm, i, hatrùescm, i.
Innamorare, accendersi d' amore.	Me hìi dascnìm, meu kàtrùe fort.
Innamorata, donna amata.	Grue-edàsciun, a, es, hatrùescme, a.
Innamoratamente, avv.	Me t' fort dascnìm.
Innamorato, amante.	Duès, i, it, idàsciun, i, it, arscik, u.
Innamorazzarsi.	Pàkɛ meu dàsciun.
Innamorbare.	Meu dàsctun per t' kèc.
Innanellare, mettere negli anelli.	Me sctìi n' unaca.
Innanellare, dar l' anello sposando.	Me sctìi, me vūu unacen n' ghisct.
Innanimare, dare animo.	Me ʒàn gairet, me cemerùe.
Innanimato.	I cemerùem, i.
Innante, innanzi, avv.	Per pàra.
Innantichè, avv.	Pàra.
Innanzi, av. alla presenza.	Perpàra, pàra, nder ɤɤɤ.
Innanzi penultimo.	Perpar, a, es t' mbramit.
Innanzi tempo, avv.	Perpàra vàkt.
Innanzi tratto, avv. primieramente.	Màs pari, perpàra.
Innappellabile, inapellabile.	Pàa fiàl, a, es, pàa davâa, ia, pa davitun, i.
Innaridire, inaridire.	Me ʒʒâam, me tèrun, me vèskun.
Innarpicare.	Meu ngitun teperpiet me durt e me kamt.
Innarrabile, inenarrabile.	Pàa calzùescm, i, it.
Innarrare, narrare.	Me bâa me diit, me calzùem, me ʒʒàne.
Innarrare, incaparrare.	Me ʒan capàren.
Innarsicciare, abbruciacchiare.	Me perzlùe, me diegh càpak.
Innascibile, che non può nascere.	Pâa lèem, i, it.
Innascondere, nascondere.	Me nscèffun, me mscèh, me fesceh.
Innascondibile, inoccultabile.	Pâa nscèffun, i, it, pà fescehun, i.
Innaspare, avvolgere il filo.	Me psctièλ penin ne sctieλs.
Innaspatura.	T' sctieλun, i penin n' sctieλs.

Digitized by Google

Innasprimento.	T' ghergâam, i, it, sertλek, u.
Inasprire, far aspro.	Me ʒʒartùe.
Innasprire, esacerbare.	Me ghergâa, me sertλùe, me ngàam.
Innato, insieme nato.	Binak, u, ut, lēem basck.
Innaturale, contrario alla natura.	Kunder, a, es natȣres.
Innaurare, indorare.	Me prarùe me âarin.
Innaverare, inaverare, ferire.	Me ʒʒèrun.
Innavertenza, inavvertenza.	Te pàa mèn, ia, es, t' pàa hìir, i, it.
Innavigabile.	I pa voȣitscm, i.
Innavigabilià.	T' pa voȣitun, i, scoȣet per dêet.
Innebbriamento.	T' dejm, i, it, pienezz, a, es.
Innebbiare, annebbiare.	Meu miegulùe, me râam miegùλ.
Innebbriare, imbriacare.	Me pìi, me dèjm, me bâa imarr.
Innebriarsi.	Meu pìi, meu bâa imarrun, meu dejm.
Innegabile, che non può negarsi.	Pâa muhùescm, i, it.
Innegabilità.	T' pa muhùescm, i, it.
Inneggiare, cantar inni.	Me kendùem himmit.
Innemichevole.	Hasm, i, anmik, u.
Innenarrabile.	Pa kalzuescm, i, scalzohet.
Innequizia.	T' kecie, ia, es emaʒ, mrapsctìi, ia.
Innerare, divenir nero.	Meu nȣlim, meu terrùe.
Innerpicare, inerpicare.	Meu ngit nàlt me kàmt e me dùrt.
Innescare, mettere la polvere nel fo-cone.	Me sctìi, me vūu barutin mì ciàrk.
Innessione, collegamento.	Bàschìi, ia, ìis, bèss, a, es.
Innestabile, che può innestarsi.	Sciortùem, i, it.
Innestagione, innestamento.	Te sciortùem, i, it.
Innestante, innestatore.	Sciortùes, i, it.
Innestare, congiungere.	Me sciotùem, me ngìtun.
Innestatoio, il coltello.	ʒʒìk, a, es, brìsk, u, ut.
Innesto.	Pìp, i, it, mùguλ, i.
Innettere, inserire.	Me basckùe, me sctìim, me vūu hàsck.
Inno.	Himn, i.
Innobbedienza, inobbedienza.	Te pàa ndighuem, i t' pa giescm, i.
Innocente, puro, senza peccato.	Idlìir, i, it, ipàa fai, iderèit, i, ipa t' kec, i, icuλùem, i, i pa scerr.
Innocentemente, avv.	Me pastrìm, cuλuescìm dlìirscim.
Innocentissimo.	Fort cuλùem, fort dlìir, fort pà t' kec.
Innocenza.	Pastrìi, ia, cuλùem, i, pàa kèc, i, it, pastrìm, i.
Innocuo, che non nuoce.	Pàa cedèr, i, it, pàa caȣâar, ia, es.
Innodare, annodare.	Me bāa nȣete, me lìʒ me nȣat.
Innografo, scrittore d'inni.	Scrùes, i, it himnave.
Innoltrare, inoltrare.	Me kaperzȣe, me scùe mâa tuttiè, me dal pertei.
Innomabile, innominabile.	Pāa èmn, i, it, pà emnùescm.
Innomare, innominare.	Me emnùe, me ngit èmn.

Digitized by Google

Innomerare, innumerare.	Me ngehun, me ngèh, me numerùe.
Innominatamente, avv.	Pa èmn, pàa emnuem.
Innominato, senza nome.	I pàa èmn, i, it.
Innondare, inondare.	Me dal uin n' fùsc.
Innondazione.	T' màarrunit uin fùscen, t' lisciuemit ui n' fùsc.
Innorare, inorare, dorare.	Me prarùe me âar.
Innorare, onorare.	Me saidiss, me nnëerùe, me bãa itat.
Innorridire, inorridire.	Meu perciudnùe, me hìi dròen emàx.
Innossio, che è senza colpa.	I pàa cabahet, i, i cuλùem, i, idlìirun, i.
Innostare, adornar con ostro.	Me biesciùe, me bucurùe me pùrpur.
Innovare, rinnovare.	Me pertrìim, me nderrùe, me ngatrùe.
Innovatore, chi innova.	Pertrìis, i.
Innovazione.	T' pertrìim, i, it, ngatrìm, i.
Innovellare, rinnovellare.	Me bâa per s'dɐɐt, me godit pràp.
Innoverabile, innumerabile.	Pàa ngehun, i, it, pa nùmer, i, pa sciumuescm, i.
Innubbidienza, disubbedienza.	T' pàa ndigùem, i, it, t' pàa giescm, i, it.
Innubile.	Beciãar, i, i pàa martùem, i.
Innudità, nudità.	Zuλàckii, ia, te sdèsciun, i, dèscnìi, ia.
Innumerabile, di numero infinito.	Pàa sciummùescm, i, it, pàa ngehun, i.
Innumerabilità.	Te pàa sciummùescm, i, it, t' pà numerùem, i.
Innumerevole.	Pàa hessàp, i, it.
Innuzzolire, solleticare.	Me ghiscelùe, me grissun.
Inobbediente, inobediente.	I pàa ndigūum, i, it, i pà giegiun, i pa giescm, i.
Inobbedienza, inobedienza.	Te pàa ndigùem, i, it, t' pa giegiun, i.
Inobbedire, inobedire.	Mos me ndigùe, mos me giegiun, me ciart ùrxen, me bãa n' crɐe t' vet.
Inocchiare, annestare a occhio.	Me sciortùe me sɐɐ.
Inoccultabile.	Pà fescehun, i, pàa nscèhun, i, it, asciciàr, i, it, mbaλ-facie, ia.
In occultamente, avv. in occulto.	Tinɛɛisct, tinɛìsct, fesceh.
Inoculare, innestar il vajolo.	Me blèe lìen, me màrr lìen.
Inoculazione, innesto del vajolo.	Te blèem, i, it lìen.
Inodiare, aver in odio.	Me inatùe, me pàs inat, me pàs mnìi.
Inodorabile, che non si può odorare.	I pàa màrrun, i, it êeren.
Inodorare, sentir l' odore.	Me ndièm èeren emire.
Inodorifero, non adorifero, inodoro.	Pâa ëer, a, es emìre.
Inoffensibile, inoffensivo.	Pâa ɛaràrscm, i, pàa cedèrscm, i.
Inofficioso, scortese.	Pà scerbes, i, pàa terbiet, i, it, pàa saighìi, ia, i pa pelciɐescm, i.
In ogni guisa, av. in ogni modo.	Si dò te kien, si dòdò, dò mos dò.
In ogni parte, av. da per tutto.	Gìxxkun, nè gixx vènd, ka mòs, per gixx àne.
Inoliare, ungere con olio.	Me lɐem me vòi.
Inoliare, da, l'olio santo ai moribondi.	Me voiùe, me xan telɐemit mram.

Digitized by Google

Inolmarsi, riempirsi di olmi.	Meu mbùsciun me viʒite.
Inoltrare, andar più oltre.	Me dàl, o me scue mâa làrgh.
In oltre, av. oltre, di più.	Vèc, jasct, mãa scium.
Inombrare, adombrare.	Me bâa hie, me lisciùe hie.
Inondare, allagare i terreni.	Me màrr ùin fùscen, me lisciùe uin n'
Inondatrice, chi inonda.	Lisciues, i, it uin n' fùsc. [fùsc.
Inondatore, chi inonda.	Lisciues, a, es uin n' fùsc.
Inondazione, allagamento.	Te marrun, i, it uin fùscen.
Inonestamente, av.	Fλicisctisct, mbrapsct.
Inonestà, indecenza.	Màrre, ia, es emaʒ, ʒunnìi, ìa, ìis.
Inonesto, disonesto.	Fλicm, i, it, ndɤem, i, it, curvâar, i.
Inonestissimo.	Fort fλicm, fort ndɤɤm.
Inonorato, disonorato.	I pa nnɛer, i, i pàa ndèr, i, it, i pàa màrscm, i, it.
In onta, av. ad onta.	Per ʒùn, per inat, me ɛòrt, dò mos dò.
Inope, povero, senza ajuto.	Vòbec, i, fucarâa, ia, es, ivòrfen, i, it. lɤps, i, it, pa ndìm, i, it.
Inoperante.	Pâa punuescm, i, demèλ, i, it, pritùescm, i, it.
Inoperare.	Mos me bâa giâa, mos me punùe, me ndèitun còtte, me neit bòsc.
Inoperoso, ozioso.	Cott, i, badiavagìi, ia, ìis, pritùescm, i, it.
Inopia, povertà, bisogno.	Vobsìi, ia, fucaraλèk, u, ut, iticàa, ia, nevòi, ia.
Inopinabile, da non potersi pensare.	Pàa cuitùescm, i, it, pàa mendùescm, i.
Inopinatamente, avv.	Pàa pass cuítùem, pàa pass dìit.
Inopinato, non pensato.	I pàa mendùem, i, it, i pàa cujtuum, i.
Inopportunamente, avv.	Pa pass vakt, pa ditun.
Inopportunità.	Te pàa vàkt, i, it.
Inopportuno, intempestivo.	Pàa vàkt, i, it.
Inopportunissimo.	Fort pàa vakt.
In opposto, avv. per lo contrario.	Ndrɤscei, cùnder, cundruel.
In ora in ora, av. ad ora ad ora.	Sahàt me sahàt, òor me òor.
Inorare, pregare.	Me lùtun, me bâa rigiàa, me ʒʒan urat.
Inarcarsi, guardare cagnesco.	Me kciɤr sctrèm.
Inordinabile.	Pa ùrʒen, i, pàa ndreciun, i, it, pàa goditscm, i.
Inordinanza.	T' pa ùrʒen, i, it, te perɛiem, i, it, pstieλìm, i.
Inordinàtamente, avv.	Perɛisct, pa règuλ.
Inordinatezza, molto disordinato.	Te pàa reguλ, i, it, fort perɛiem, i, it.
Inordinato, senza ordine.	Pàa regùλ, perɛiescm, i, it.
Inordine, av. in concio, in pronto.	Gàd, gacm, goditun, vendùem, tesλim.
Inorgogliare, inorgoglire.	Meu maʒsctùe, meu crenùe, meu asganùem.
Inorme, enorme.	Imàʒ, i, it, emàʒ, ia, es.
Inornato, inelegante, disadorno.	I kec, i, it, i pa hiescim, i, i pa pâascm, i.
Inorpellamento, specioso inganno.	Copiλìi, ia, scerrìi, ia.

Digitized by Google

Inorpellare, abbellire con arte.	Me hiesclùe, me sclɜretùe, me buccurùe me marifet.
Inorrato, ônorato.	Hatrùem, i, ndêeruem, i, it.
Inorribilire, render più orribile.	Me bâa mãa t' repscm, me scemtùe mâa fort.
Inorridire, prendere orrore.	Me marr trisctim, meu perciudnùe.
Inospitale, che non da ospizio.	I pàa dascnìm, i, it, i pàa ʒimtun, i, it, i pa sevàp, i.
Inospitalità.	T' pà sevap, i, te pàa dascnìm, i.
Inospite, solitario.	I vetem, i, it, sckret, i, it, vet, i, it.
Inossare, far ossa.	Me bãa èstena.
Inosservabile, non osservabile.	I pàa mbaitscm, i, it, i pàa ruitscm, i, it.
Inosservante, non osservante.	I pàa marùem, i, it bòrgien vèt, prittùescm, i, it.
Inosservanza.	Prittess, a, es.
Inosservato.	Pa mbajtun, i, pa ruitun, i.
Inottusire, divenir ottuso.	Meu bãa pàa maje.
In palese, av. palesemente.	Mbàλ-fàccie, asciciare, sctrùem, ne miedàn, cel.
In paragone, av. comparativamente.	Kùndra, carsclì, me ghiassé.
In parte, av. in qualche parte.	Me gni àne, dokund.
In particolare, av. particolarmente.	Vèc, mâa tèper, si dòmos, n' bàrè.
In passaggio, av. in passando.	Tue scùem, nè te scùemite.
In peggioramento, av.	Mâa mbrapsct, mâa kèc, mâa cli.
In pelle, av. superficialmente.	Sìperi, priasct.
In pendente, avv.	Hallâa pàa marùe, vierrun.
In perciò, av. perciò.	Prâa, dùhet.
In perpetuo, av. perpetuamente.	Pergiʒʒmon, giʒʒherèscm, per giʒʒ jet jetes.
In persona, av. personalmente.	Vèc, vet, me vetvet.
In piana terra, av.	Mbì ʒêe, per mì ʒêe.
In piano, av. orizzontalmente.	Me dogri, derèit, dereitscim.
In piano piede, av. senza scarpe.	Pàa kepùzza.
In picciol tempo, av. in breve.	Fèrk, scpèitscim, vràpe, me t' scpeit.
In picciol termine, avv.	Engusct, engustscim, me pak vàkt.
In piccola, ora, av. pochissimo tempo.	Tuk, ferk, me pàk mòtt, me t' scpeit.
In piccolo, av. in piccola quantità.	Pàk fòrt, pake.
In piè, ritto.	Nè kàmt.
In poco, av. in poco tempo.	Me pàk vàkt, nè pak mott.
In presente, av. presentemente.	Tàsc, cetàsc.
In pria, av. primieramente, avanti.	Mas pàri, perpàra, pàres.
In prima fronte, av. a prima vista.	Nè te pàmite, mâa para her.
In primieramente, av. la prima cosa.	Màspari sènd.
In principio, principio.	Te fiλùem, ì, it, te nìssun, i, it, fiλìm, i.
In privato, av. privatamente.	Tineɜisct, tinɜisct, fesceh.
In profilo, av. per fianco.	Mè gni àne, me gni crah.
In profondo, av. adimo, in basso.	Nè fùnd, kʒʒeλ.

Digitized by Google

In pronto, av. in apparecchio.	Gadi, hàcer, gàcm, goditun, teslìm.
In proprio, av. in persona propria.	Vet.
In proporzione, avv. proporzionatamente.	Me hessàp, me uʒ, me ghiasse.
In prova, av. volontariamente, a posta.	Postafatte, me càste, me hìir, castàn, me vuʌnecm.
In pubblico, av. pubblicamente.	Asciciar, nèmiedàn, mbaʌefacie, sctrùem, cele.
In punto, in assetto.	Gàti, hàcer, gàcm, vandùem.
In quà, av. da questa parte.	Prei hessai ànes, kessaid.
In quà addietro, av. per lo passato.	Parandèi.
In quaggiù, av.	Pòsct, perfùnd, nànde, pòscter.
In qualsivoglia guisa, av.	Mè sdò mendɜr, si dò me ken.
In quantità, av. abbondantemente.	Bòʌ, sciùm, tèper.
In quanto, in quantochè, avv.	Sàa.
Inquartare, arar la quarta volta.	Me livrue e kattreta her.
In quella, av. in quella ora.	Nè àt sahàt.
In quella volta, av. allora.	Athère.
In quello, av. mentre, in quel punto.	Nè at cias.
In quello stante, av. subito.	Inirendi, pergni hère, tàsc, cetàsc, tuk
In quel mentre, av. frattanto.	Me at cias, prâa.
In quel punto, av. allora.	Nè àt dackìca.
In quel torno, av. presso a poco.	Metamin, nè at ovi.
Inquerire, ricercare.	Me haʌakàtun, me kerkùem, me lɜ̀-
In questa, avv. intanto.	Nè ketò, cac. [pun.
In quest' anno, av.	Si viett.
In questo stesso mentre, avv.	Ne ket ciàs.
Inquieta, inquietudine.	Cassavet, mercìi, ia, ìis, pecmetim, i, trisctìm, i.
Inquietare.	Me pervenèrun, me mercitun, me iʒnùe, me trisctùe, me cìit.
Inquietarsi.	Meu tristùe, meu sertʌiss, meu pervenerun, meu iʒnùe.
Inquietatore, chi inquieta.	I mercìtes, i, gacepciâar, i, ngàas, i, it.
Inquieto, senza quiete.	Sert, i, iʒnūium, i, it, ipàa rabateʌèk, u, ut, i pàa nzànun vènd.
Inquietudine, tribolazione.	Sertʌek, u, ut, mundìm, i, it, tristìm, i.
Inquilino, abitatore nel suolo altrui.	Abamgìi, ia, ìis, ihùi, it, ciragìi, ia.
Inquinamento, lordamento.	Te fʌiciun, i, it, t' ndɜ̀em, i, it.
Inquinare, lordare.	Me fʌìciun, me perlɜ̀em, me pegāa.
Inquirere, ricercare.	Me haʌàkat, me kerkùe, me lɜ̀p.
Inquirire, inquisire, interrogare.	Me pevètun.
Inquisitore, chi presiede all' inquisizione.	Cadi, ia, ìis.
Inquisizione, accusa data in giudizio.	Davàa, ia, es, t' paditun, i, davìi.
Inradiare, irradiare.	Me schelzɜ̀e, me sdrittun, me ndrit, me scnrit.

Digitized by Google

Inradiazione, irradiazione.	Te sdrittun, i, it, schelzim, i, it.
Inragionevolmente, avv.	Pàa arsʒem, pàa ùx, pa sceriat.
Inragionevole, irragionevole.	Pàa arsʒescm, i, it, pàa ux, a, es.
Inramare, adornar con rami.	Me biesciue me rema.
Inarirsi, diradarsi.	Meu râaλùe.
Inragionabile, irrazionabile.	I pàa mèn, ia, es, pàa giʒg, i, it.
In realtà, avv. realmente, effettivamente.	Gnìmend, belì, asctù, pertevertete.
Inrecuperabile, irrecuperabile.	Pâa màrrun, i, kūur, pà zlerun, i cur.
Inreflesso, non riflettuto.	I pa pass cuituem, i, it.
Inrefragabile, irrefragabile.	Pâa fiàl, a, es, pà cundrasctìm, i.
Inrefrenabile, irrefrenabile.	Pâa ndalun, i, it, pà captùem, i.
Inrefrenabilmente, avv.	Pa te captùem, pa me ndal.
Inrettamente, av. non rettamente.	Me hile, me scerrìi, me ilet.
In ridicolo, av. ridicolosamente.	Per me kièsc, per gàc, per mascherìi.
In riguardo, avv. quanto.	Sâa.
Inriservato, non riservato.	I pa mbajtun, i, i pa rujtun, i.
In rispetto, prep. in confronto.	Perpara, carscìi.
In ristretto, avv. accorciatamente.	Scurt, scurtscìm.
Inromitarsi, farsi romito.	Meu bāa jeremj.
Inrossare, farsi rosso.	Meu kùcc.
Inrossare, fare rosso.	Me kucclun.
Inrugare, render rugoso.	Me rùxun.
Inrugginire, arruginire.	Me drèskun.
Inrugiadare, coprir di rugiada.	Me voessùe, me lâaghun me vòec.
Inruvidire, far ruvido.	Me egherzùe.
Insaccare, mettere, in sacco.	Me sctìim nè xxèss.
Insalare, condir di sale.	Me krèpun, me sctìi krʒp.
Insalata, cibo d'erbe.	Salàt, a, es.
Insalataio, venditor d'insalata.	Salatgìi, ia, ìis, copestegìi, ia.
Insalatiera, vaso per condir l'insalata.	Cenàk, u, ut, sahān, i, it.
Insalatura, lo insalare.	T' krʒpun, i, it.
Insaldabile, che non si può saldare.	Pa pikuescm, i, it.
Insaldare, dare la salda.	Me niscest.
Insaleggiare, insalare poco.	Me krèp pàkc.
Insalibile, che non ha sale.	Pa krʒp, a, es.
Insalsarsi, divenir salso.	Me pàss scium krèpt, meu gièlbun.
Insalubre, non salubre.	Carāarscm, i, it, helmuescm, i, bāankec, i.
Insalubrità.	Carâarlìi, ia, ìis.
Insalutante, che non saluta.	Pa fal-mescennet, ia.
Insalutato, non salutato.	I pàa falmescendet.
Insalvabile, che non può salvarsi.	Pà scelbʒem, i, it, pà scpectìm, i, i pa sellamet, i.
Insalvaticare, insalvatichire.	Me bāa ieger, me egherzùem.
Insanabile, incurabile.	I pàa scendoscm, i, it, i pāa dermàn, i, i pa ciair, i.
Insanabilmente, av.	Te pàa scendosciun, t' pàa derman.

Digitized by Google

Insanamente, av. — Trenisct, budalisct, marrisct.
Insanguinamento. — T' pergiakun, i, it.
Insanguinare, spargere di sangue. — Me sterpìk me giàk, me pergiàk.
Insanguinato. — I pergiakun, i.
Insania, pazzia, stoltizia. — Trenlì, ia, lìs, budalìi, ia, lìs, marrìi, ia.
Insaniante, che si infuria. — Iʒnùescm, i, it, sèrtλuescm.
Insanire, impazzire. — Meu tranue, me dal prei mènces, o meu bâa imāarr.
Insano, stolto, forsennato. — Utùem, i, tevecèλàn, i, budaλ, i, imàrrun, i.
Insanissimo. — Fort imàrrun, ford budàλ, fort i trènt.
Insapiente. — I pa kendùescm, i, i pàa die, ia, es, i pàa dittun, i, it.
Insapienza. — T' pa kennìm, i, te pàa dittun, i, it.
Insaponare, soffregare con sapone. — Me rāam me sapon.
Insaporare, dare sapore. — Me sctìim lescètin, me bāa scìscm.
Insaporirsi, divenir saporito. — Me hìin lescetin, meu bom i lēescecm.
Insaporito. — I pa lescetscm, i, it, i pa konscm, i.
Insaputa. — Apancès, i, it, pàa dittun, i, it, pàa habèr, i, it, pa cuitùem, i.
Insassarsi, divenir sasso. — Meu bāa gūur, meu ngūurùe.
Insassito, divenuto sasso. — Ubâam-gūur, i, it, ngurūum, i.
Insatanassito, imperversato. — I mrapsctùem si satanàss, i djemnùem, i.
Insatollabile, insaturabile. — Pàa nghjnun, i, it, pāa nghìim, i.
Insaziabilità, ingordigia, insazietà. — Grʁksìi, ia, lìs, t' pa nghìim, i.
Inscampabile, inevitabile. — Pàa scpectùem, i, it, pa dermàn, i, pa illacc, i.
Inscandagliabile. — Pàa matun, i, it, pàa màsse, a, es.
Inschiavire, render schiavo. — Me bom ròb, me zàn ròbb.
Insciente, che non sa, ignorante. — I pàa ditun, i, magāar, i, gomâar, i
Inscogliare, urtar ne' scogli. — Me râa n' scoite, o torizet.
Inscrizione, soprascritta di lettera. — Te scrùem, i, it siperit lèttres.
Inscrutabile, imperscrutabile. — Pàa màrr vèsct, i, it, pàa dìttun, i, pa haλatakscm, i.
Inscrutabilità. — T' pa marr-vesct, i, it.
Inscusabile, che non ha scusa. — Cabàhetlì, ia, i pàa lamùn, i, it, faituer.
In se, av. fra se, seco. — Me vèti, vet me veti.
Insecabile, incapace di taglio. — Pàa prēem, i, it.
Insecchire, render secco. — Me ʒʒāam.
Insediare, mettere in sedia. — Me sctìim nè selìi, me vuum nè carriga, me ʒan hʁcm.
Insegna, bandiera militare. — Bairàk, u, ut, flamur, i, it.
Insegnabile, che può insegnarsi. — Ci mpsòhet, mpsùescm, i, it.
Insegnamento, ammaestramento. — Te mpsùem, i, it, msìm, i, it, sciart, i.
Insegnante. — Msùescm, i, it.
Insegnare ammaestrare. — Me mpsùem, me msue, me zan.
Insegnatore. — Msùes, i.
Insegnatrice. — Msuese, a, es, miescter, a, es.

Digitized by Google

In segreto, avv. segretamente.	Tincisct, tinecisct, fesceh, nscefun.
Inseguire, perseguitare.	Me persan, me ndiek mrapa, me ngāam, moss me lan rahàt.
Inseguitamento, seguitamento.	T' ndiekun, i mbrap, t' persànun, i.
Inseguitare, andar addietro.	Me ndiek mrapa, me râa mbrapa, me scue màs.
Inselciare, lastricar di selci.	Me vandùe calдram.
Insellare.	Me scilùem, me vūum scialin kāalit.
Inselvarsi, rifugirsi nelle selve.	Me hìk nè biesck, nè màl, n' pвλ.
Inselvaticare inselvatichire.	Me egerzùe, meu bom iègre.
Insembra, avv. insieme.	Bàsck, sciocinisct, basckisct.
Insemitare, mettersi in via.	Me hìi nè uʒ, me fiλùem uʒen, me marr rùghen.
Insempiterno avv. eternamente.	Giʒʒmoiscme, giʒʒherescm, pàa marùe, amensciuescìm, pergiʒʒ jet jetes.
Insenare, riporre inseno, tenere a mente.	Me sctìim nè gìi, me mbàitun nè mènd.
Insenata, seno di mare.	Scheλ, ia, es deetit, lemāa, ia, es.
Insennato, senza senno.	I marr, i, utùem, i, i pāa mènd, ia, es, itrènt, i, it, budàλ, i.
Insensaggine, insensatezza.	Marrìi, ia, ìis, budaλìi, ia, ìis, trenìi, ia.
Insensato, stupido, stolto.	Imàrrun, i, tevecèλ, i, i pa ditun, i, utùem, i.
Insensibile, che non sente.	Ngùurūum, i, pàa ndiem, i, tarallàk, u, ut, duruk, u.
Insensibilità.	Tarallakìi, ia, te pàa ndiem, i, it.
Insensualità.	T' pa discìir, i, t' pa lakmìi, ia.
Inseparabile, non separabile.	Pàa dāam, i, it, gnitun, i, it.
Inseparabilmente, avv.	Pa dāascìm.
Insepolto, non sepolto.	I pàa hìim, i, it nè ʒèe alāa, i pa vorruem, i.
Insepoltura.	T' pa vorruem, i, te pàa hìimun, i, it nè ʒēe alāa.
Inserenare, rasserenare.	Meu kefilt, meu kʒʒieλ.
Inserire, metter l' una cosa nell' altra.	Me vūum, me sctìim gnisend me tìetra, me persie bàsck.
Inserpentire.	Meu sertλiss si giarpen, meu pervenerun si giarpen.
Inserpire, divenir serpe.	Meu bāa giàrpen, meu giarpenùe.
Inserrare, serrare dentro.	Me mscèλ mbrenda, me mвl mbrenda.
Insertare, inserire, innestare.	Me ngìtun, me sciortùe.
Inserto, innesto, nesto.	Pìp. i, it, t' sciortùem, i, muguλ, i.
Inserviente, che serve.	I vвesem, i, i vièfsem, i, it, scerbetuor, i.
Inservire, servire.	Me scerbвem, me bom hвsmèt.
Inserzione.	T' sctìim, i, te vendùem, i, it gni sen me tieter bàsk.
Insetare, coprire di seta.	Me mlùe me mundasc, o mendàsc.

Digitized by Google

Insetatura, insetazione. Te mblùem, i, it me mundàsc.
Insettivoro, che cibasi d'insetti. Hâass-crɜm, a, es.
Insetto. Crɜ̀m, a, es, crɜm, i, it.
Inseverire, fare severo. Me egerzùe, me bāa t' mnìiscm.
Insidia, agguato, trama. Lach, u, pritt, a, es, scerrìi, ia, ìis, hìle, a, es, copiλìi, ia, ìis.

Insidiante, che insidia. I pa heir, i, ugursùs, i, it, hilegìi, ia.
Insidiare, tendere insidie. Me ngreh lack, me masctrùe, me rrèitun, me bom hile, me copiλùe.

Insidiatore. Giagaidūur, i, bâas-kec, i, ʒelpenâar, i.
Insidievole. Scèrr, i, it, cattiλ, i, it.
Insidiosamente, avv. ʒelpenisct, me copiλìi.
Insidioso, pieno di insidie. Plot me scerìi, fort drècc, fort hilegìi, plot me diaλìi.

Insieme, avv. unitamente. Top, bàsck, sciocinisct, toptàn, giʒʒ.
Insieme. Basck, i, it.
Insiememente, av. Baskarisct, top, baskisct, velaɛinisct.
Insieparsi, nascondersi in siepe. Meu nschffun, meu fesceh n' garʒ.
Insigne, famoso, illustre. Ndricm, i, imàʒ, i, it, ɛotnìi, ia, ìis, trìm, i, it, me ɛâa, ni t' imàʒ.

Insignificante, non concludente. Pàa vɜ̀scm, i, svièfscm, i, it.
Insignire, decorare. Me nderùem, me rìtt, me maʒnùe.
Insignorire, far signore. Me ɛotnùe, me bāa ɛotnìi.
Insignorito. Ɛotnùem, i.
In simil modo, av. nella stessa guisa. Barabàr, mè gnì turlì, me gni mnɜ̀r.
Insimulacrare. Me bāa si bule, si fugùr.
Insinattanto, av. insinattantochè. Ndèri, sàa.
Insincerità, doppiezza. ʒelpenìi, ia, scèrrìi, ia, ìis, masctrìm, i, it, hile, a.

Insinchè, av. infinchè. Deri, nderi.
In singularità, avv. ad uno ad uno. Vet vet, ka gni ka gni.
Insino, infino, insino allora, prep. Ndèri athère.
Insinuabile, da insinuarsi. I sctìimun, i, it nè mèn, t' bamunit me dìit.

Insinuabilità. Te sctìimun, i nè mèn.
Insinuante, che insinua. Calzùescm, i, it, kscìλuescm.
Insinuare, mettere nell' animo. Me sctìim nè mènd, me calzùem mire, me kscìλùe.

Insinuazione. Kscìλim, i, it, te sctìim, i, it nè mènd.
Insipidamente, avv. Te pāa lēecet.
Insipidezza. T' pa lēecetscm, i, te pàa lecèt, i, it, pàa scìscm, i, it.

Insipidire, divenir insipido. Meu bāa pàa lecèt.
Insido, scipito. I pa pelciɜem, i, pàa lecèt, i, pàa krɜp, a, et.

Insipidissimo. Fort pàa krɜ̀p, a, et, fort pàa lecet, i.
Insipiente, che non ha senno. Tevecelλ, i, budàλ, i, imàrr, i, i pà mèn, i pa ditun, i.

Digitized by Google

Insipientemente, avv.	Marrisct, te pa dìit.
Insipienza, insipienzia.	T' päa ditun, i, it, marrìi, ia.
Insipillare, pregare istantemente.	Me lùtun fort, me ʒʒan urat pàa dāa.
Insistente, che insiste.	Cindruescm, pāa dāascm, i, it, duruk, u, i fōort, i.
Insistenza.	Fucìi, ia, ìis, te pàa dāam, i, it, fōorz, a, es, cindrim.
Insistere, star sopra.	Me cindrùe, mos meu dāam, me rāam fort mbràpa, me nneit siprin.
Insitare, innestare.	Meu sciortùe.
Insito, innesto.	Pìp, i, it, muguλ, i.
Insito, ingenito, innato.	I pàa lēem, i, it.
Insmorzabile, inestinguibile.	Pàa scìim, i, it, pàa fikùn, i, it.
Insoave.	I pāa kànscm, i, i pa lecetscm, i, it, i pà pelciʁescm, i, it.
Insoavità.	T' pa konscm, i, ʒʒâartìm, i, it. t' pà beghnìi, ia, t' pa pelciʁem, i.
Insoccorso, privo di soccorso.	Pàa ndim, i, it, pa dobìi, ia, ìis, pa haλ, i, iɛìi, u, ut.
Insociabile, che non è sociabile.	lègre, i, it, pa hatrùescm, i, it.
Insoddisfatto, non soddisfatto.	I pàa pagùem, i, it allàa, i pà lāamun, i.
Insofferenza, intolleranza.	Te pàa durùem, i, it, te pàa durìm, i.
Insofficientemente, av.	Te pa vieftscim.
Insofficiente, insufficiente.	Pàa ɛòt, i, it, pa viefscm, i, pa vʁscm, i, i.
Insofficienza.	T' pa viescm, i, te pāa ɛot, i. it.
Insoffribile, non si può soffrire.	Pàa dnrùescm, i, it.
Insoffribilmente, avv.	Te pa durìm.
Insoffribilissimo.	Fort pāa durùem, fort pà saber.
Iosoffribilità.	Te pāa durùem, i, it, te pà durìm, i,
Insoggettabile.	Pa hii n' hʁcm, pàa hìim, i, it nè ùʒ, ugursuss, i.
Insognarsi, far sogno.	Me pàam hàndrren.
Insogno.	Hànderr, a, es.
Insolare, tenere al sole.	Me vūu, me sctìi nè dìil, me mait me dìiλ.
Insolcabile.	Pa macitscm, i.
Insolcare, solcare.	Me macìt, me bāa ɛàgna, o macia.
Insolcazione.	Te macitun, i.
Insolente, impertinente.	Ilisciùem, i, ibesdissun, i, it, ugursùs, i, it, i pa heir, zùb, a.
Insolentemente, avv.	Pa niersicìm, marrisct.
Insolente, insolito.	Pàa ɛacùem, i, pa adet, i.
Insolentissimo.	Fort ilsciùem, fort ibesdissun, fort ugursùs.
Insolenza, impertinenza.	Ugursùsλùk, u, ut, màrre, ia, es.
Insolfare, impiastrare di solfo.	Me ʒan, me lʁe me sulfùλ.
In solido, av. interamente.	Top, crèit, bʁtʁn, giʒʒ ungìim, tatàn.

Digitized by Google

Insolito, non solito.	Pàa cacon, i, pa adet, i.
Insollare, divenir sollo.	Meu sbutun, meu bāa t' but.
Insollire, sollevarsi.	Me ciùem krɐet, me bâa taraf.
Insolubile, non solubile.	Pàa sckrìim, i, it.
Insolubilità.	Te pàa sckrìim, i, it.
Insoluto, non pagato.	I pàa lāam, i, i pàa i pagùem, i, it.
Insolvibilità, impotenza a pagare.	T' pàa muitun, i me lāam, t' pa takàt, i per me pagùe.
In somma, avv. finalmente.	Ndevone, màa mbramia.
In sommo, avv. sommamente, sulla cima.	Fòrt nàlt, mbi màjet.
Insonnare, indurre sonno.	Me màrr giùmin, me sctìim giumin.
Insonne, che non ha sonno.	I pàa giùm, i, it.
Insonnio, privazione del sonno.	Te pàa giùm, i, it.
Insonte, che non nuoce.	Pàa caràar, ia, es, pàa cedèr, i, it, imir, i.
Insopportabile, intollerabile.	Pàa durùescm, i, it, pàa perkùor, i.
Insopportabilmente, avv.	Te pàa dùrim.
In sopra ciò, av. inoltre.	Vècie, o veces.
Insordescenza, imbrattamento.	Te fliciun, i, it, t' perlɐem, i, flicisctìi.
Insordire, divenir sordo.	Meu sciorʒùe, moss me ndìie.
Insorgere, alzarsi contro.	Meu ciue kunder, me scuem cùndra.
Insorgimento.	T' ciuem, i, o te scùem, i, it cùnder.
Insormontabile.	Pàa muitun, i, it me krɐe.
Insospettire, prender sospetto.	Me cuitùe kèc, me drùe.
In sostanza, av. in conclusione.	Māa mbramie, ndevone.
Insostenibile, non sostenibile.	Pāa mbaitun, i, it.
Insozzare, bruttare.	Me perbalt, me flìciun, me ndɐem, me pegāa.
Insozzire, divenir sozzo.	Meu scemptùe, meu bāa i kec.
Inspagnolire.	Meu bāa me vepra si spagnuλ.
Insparto, cosparso.	Dèrʒun, i, it reʒʒ reʒʒ o perciark.
Insperabile, che non si può sperare.	Pàa usdài, ia, es, pāa scprèss, a, es.
Insperanzire, prender speranza.	Me mârr usdàien o scpressen.
Inspergere, spruzzar dentro.	Me scterpìk mbrènda.
Inspessamento, condensamento.	Te sctrengùem, i, t' zànun, i.
Inspessare, condensare.	Me càn, me sctrengùe.
Inspessirsi, inspessarsi.	Meu ncàn, meu trasc, meu sctrengùe.
Inspettore, chi osserva, visita.	Vicitatuor, i, rois, i, it.
Inspezione, guardamento.	T' vūu-roem, i, t' kciɐrun, i, it, t' ruitun, i, it.
Inspiramento.	T' ndritun, te sctìimun, i nde mènd.
Inspirare, spirare, mettere in mente.	Me bāa me dìit, me ndrittun, me sctìi n' mend, me scdrit mènen.
Inspirato.	Ndrittun, i.
Inspiratore, chi inspira.	Ndritès, i, it, frɐms, i, kscìλtāar, i.
Inspirazione.	Te ndritun, i, it mèndes.
Inspirazione divina.	T' frɐm, a, t' ndrìtun, i t' scpirt sceitit.

Digitized by Google

Inspiritarsi, indiavolarsi.	Meu djemenùem, meu bāa diàaλ.
Inspiritato.	Djemnuem, i, it.
Inspontaneo, involontario.	Pàa vuλness, a, pa vuλnet, ia, pa vuλundet, ia.
Inspregiare, spregiare.	Me perbuɛ, me màrr n' per kàmt, me sciāa, me mait per asgiâa.
Instabile, che non è stabile.	Luitscm, i, it, licundescm, i, pa forzuescm, i.
Instabilissimo.	Fort luitun, fort lùem, i.
Instabilità.	T' pa cindrìm, i, te lùitun, i prore.
Instaffarsi, mettersi nelle staffe.	Me sctìim kàmt nè ɜɛengìi, o ɛegnìi.
Installare, mettere in possesso.	Me ɛotnùe, me ʒan-hɜɛm, me vūu n' pòsct, o nè selìi.
Installazione, installamento.	Te ɛànun, i, it hɜɛm, t' màrrun, i, it stagh n' dōor sundìm, i.
Instancabile.	Pāa lòʒun, i, pà mbetun, i.
Instancabilmente, avv.	Pa te loʒun cur, pàa pusciùe cur.
Instantaneo, istantaneo.	Ciàss, i, it, cetasc, i, it, per gni her.
Instantaneamente, avv.	Me gni ciàss, tàsc, pàa vanìm.
Instante, in un attimo.	Me mesìil, i, vrap, i, me gni her.
Instante, imminente.	Gàd, i, it, scpeit, i.
Instantemente, avv.	Pa dāascìm, prore.
Instanza, istanza.	Rigiāa, ia, davāa, ia, es, t' lùttun, i.
Instare, persistere a volere.	Mos meu dàam, me cindrùem, me lut fort, me râa fort mràp.
Instaurare, ristaurare.	Me bāa merahmet, me pertrìi.
Instauratore.	Merahmetgìi, ia, goditès, i, it, pertrìis, i.
Instaurazione, ristaurazione.	Te pertrìim, i, te goditun, i, it per s' dɜɛt.
Instellarsi, ornarsi di stelle.	Meu bukkurue me ɜλite.
Insterilire, divenir sterile.	Meu ʒʒāa, meu sctèrrun.
Instigare, istigare.	Me ghergāa, me ngāam, me ngùzzun, me ɛìit, mos me lan rahat.
Instillare, infondere a stilla a stilla.	Me sctìi, me cit ka gni pik, ka gni pik.
Instillare, insinuare.	Me sctìim n' mèn, me kscieλùe.
Instinto, istinto, natura.	Tabiat, i, it, ui, uit, natɜr, a, es.
Instinto, stinto, cancellato.	Resìtun, i, t' rāam, i, it siprìn.
Institore, fattore, agente.	Subàsc, i, it, vecil, i, it, vecilname, a.
Institoria, fattoria, agenzia.	Vecilèk, u, ut.
Instituire, ordinare, dar principio.	Me ligierùe, me urʒnùc, me ɛan fiλ.
Instituto, ordine.	Urʒen, i, it.
Institutore.	Ipàr, i, it ùrʒenit, o compagnìis.
Instituzione, disposizione.	T' vandùem, i, it, te goditun, i, it, t' fiλùem, i.
Instivalato, coi stivali ai piedi.	Me cìsmet nè kàmt.
Instolidire, divenir stolido.	Meu utùe, meu bāa imàrrun.
Instradare, istradare.	Me msùe ùʒen, me sctìim, o me cìtun nè ùʒ, me perzieλ.

Digitized by Google

Instrarre, toglier via.	Me hiek, me màrr, mos me lan.
Instruire, istruire.	Meu mpsùem, me msùe.
Instruito.	I msùem, i, it.
Instrumentare.	Me bāam tappìi, ɤget.
Instrumento, strumento.	Tappìi, ia, ìis, ɤget, i, it.
Instrutto, apparecchiato.	Gad, i, it, gacm, i, it, goditun.
Instruttore.	Miescter, i, it, mpsùes, i, it.
Instruzione, insegnamento.	Te mpsùem, i, it, msìm, i, it.
Instruzione, avviso, notizia.	Habèr, i, it, gevàp, i, it, t' ditun, i.
Instupidire, divenir stupido.	Me dàl prei mècces, me luit mèt.
In su, av. in alto.	Nàlt, siperi, termal.
Insuave.	Ipa pelciɤescm, i, it, i pa kònscm, i.
Insuavirsi, farsi soave.	Meu ameltùe, meu ambleɛùe.
Insuavità.	T' pa kànscm, i, ʒʒaartìm, i, it, te pàa pelciɤescm, i, it.
In successo di tempo, avv.	Mbàs mòtt, parandei.
Insudiciare, insucidare.	Me flic, me perlɤem, me ndɤem.
Insudare, adoperare con fatica.	Meu mundùe, meu ciaλtiss.
In sue, av. in sù.	Teperpiet.
Insueto, insolito.	Pa ɛacùem, i, pàa adet, i, it, pàa ɛacòn, i, it.
Insuetudine.	Te pàa adèt, i, it, t' pa ɛacòn, i.
Insufficiente.	Sviescm, i, i pa vieftscm, i, i pàa ɛot, i, it, iligh u, ut.
Insufficienza, inabilità.	Te pàa ɛot, i, it, te pàa viescm, i.
Insufflare, inspirare.	Me ndrit, me ksciλùe, me sctìi nè mèn.
Insugare, bagnare con sugo.	Me ngiɤem n' langh.
Insolano, isolano.	I hàd, a, es.
Insulsità, insipidezza.	Te pàa lɛctscm, i, t' pa hie.
Insulso, sciocco.	I pa ditun, i, imàrrun, i, budàλ, i, tevecèλ, i.
Insultante, che insulta.	Ngāas, i, it, scèrr, i, ugursùs, i.
Insultare, far insulti.	Me ngāam, me nguzz, me ghergāa, me hɤp n' ciaf, me sciāa.
Insultatore, chi insulta.	I pa heir, belagìi, ia, ghergagìi, ia.
Insultazione, effetto dell' insultare.	Te ngāam, i, it, t' nguzzun, i, it, t' ghergâam, i.
Insulto, affronto.	T' kec, i, it, cabahet, i.
Insuperabile, invincibile.	Pàa muitun, i, it, pa citunit ne' krɤe.
Insuperabilità.	Te pàa muitun, i, it, pa t' citun, i, it n' crɤe, t' pa krɤem, i.
Insuperbare, insuperbiare, insuperbire.	Meu maʒsctùe, meu crenùe, me ngreh crɤe.
Insuperbimento, l'inorgoglire.	Maʒsctìi, ia, crɛenìi, ia.
In superficie, avv. superficialmente.	Siper, mbì, mì, permì.
In sur, avv. in sù, in suso.	Siperi, nàlt, teperpiet.
Insurgere, insorgere.	Meu ciùe cùnder, me perɛie ʒɛe, me ciùe crɤet, me dal prei hɤcmit.

Digitized by Google

Insurrezione, sollevazione.	T' perɛiem, i, it ʒeut, t' ciùem, i, it giɤlɤs, hainìi, ia.
Insusarsi, andare all'insù.	Meu ngit teperpiete.
Insussistente, che non sussiste.	Pàa kiènun, i, it.
Insussistenza.	Te pàa kienun, i, it.
Insusurare, far sussuro.	Me rrptùe pàkɛ.
Insusurrare, dir male d'altrui.	Me fol kec, me proscmùe, me nzìi.
Intabaccarsi, bruttarsi di tabacco.	Meu ndɤe me burnot.
Intagliare, scolpire di rilievo.	Me gherrɤ̀e, me prēe.
Intagliato.	I gherrɤ̀em, i prēem, i, it.
Intagliatore.	Gherrɛes, i, it, prêes, i.
Intagliatura.	Te ghrrɤ̀em, i, it, t' prēem, i.
Intaglio, lavoro d'intagliatore.	Pūun, a, es gherrɤesit.
Intagliuzzare, tagliare minuto.	Me zoptùe hoλ, me grìim, me ʒʒermùe.
Intalentare, persuadere.	Me sctìi n' trūu, me mùsc men, me bâa raɛìi, me ʒʒan me ndigùe.
Intamburare, suonare il tamburo.	Meu rāam trombèten.
Intanagliare, attanagliare.	Me mundùe t' kcite me dànat.
Intanare, entrare in tana.	Me hìi nè scpeλ, meu fesceh.
Intanfarsi, pigilar di tanfo.	Me hìim, màrr ēeren ekec.
Intangibile.	Pàa prèkscm, i, it, spreket.
Intanto, avv. in questo mentre.	Nè ket cias, nè ket sahàt, kachia, tasc.
Intantochè avv. mentrechè.	Sàa, ndèri, nder, cacc.
Intarlamento.	T' hangrun, i, it, t' brêehun, i, it molɛit.
Intarlare.	Me hangher molɛìte, me hìi molɛite.
Intascare, mettere in tasca.	Me sctìi, me vūu, me git n' giepp.
Intassare, tendere l'arco.	Me ngreh cucuren, àrkun.
Intattile, che non si può toccare.	Pàa prekun, i, it, nuk preket.
Intatto, non tocco, puro.	Scendòsc, i, it, i pa ʒʒɤ̀em, i.
Intavolare, porre in tavola.	Me vūu nè sòfer, me fiλùe gni pun.
Intavolato, parete di tavola.	Ɛid, i, it me dràssa.
Integamare, metter nel tegame.	Me vūum, me sctìim nè cerep.
Integerrima.	Akikatscme, a.
Integerrimo.	Sendòsc, i, it, saghlàm, i, it, akikatscm, i.
Integralmente, avv.	T' giʒʒ ugnìiscìm.
Integrale.	Giʒʒ-ugnìi, i, it.
Integrare, render integro.	Me bāa giʒʒ-ugnìin.
Integrazione.	T' bāamun, i, it giʒʒ-ugnìin.
Integrità, purità, innocenza.	Te dlìirun, i, it, t' dlirt, i, pastrìm, i, cuλìm, i.
Integrità, interezza.	T' ungin, i, it.
Integro, intero, non guasto.	Giʒʒ-ugnìin, i, it, scondòsc, i, it.
Integumento, coperta.	Te mvlùem, i, it, plàff, i, t' mblùem, i, levenz, a, ciuλ, a.
Intelaiare, mettere nel telaio.	Me ntun, me sctìi, me vūum nè vèck.

Digitized by Google

Intelaiata, formazione della tela.	Te entùn, i, it.
Intelare, schierare l'esercito.	Me rresctùe ustrìia, me merendue.
Intellettiva, facoltà dell'anima.	Mènd, ia, es.
Intelletto.	Scisse, a, men, ia, es, trūu, ni.
Intellettore, chi intende.	Kendùescm, i, imèccm, i, it, dietâar, imàrr-vesct, i, letterāar, i.
Intelligente, erudito, letterato.	Dietāar, i, it. idìiscm, i, it.
Intelligenza.	Vescterim, i, te ndighiùem, i, it, vescterìi, ia, mèn, ia, die ia.
Intelligere, intendere.	Me màrr-vèsct, me dìit.
Intelligibile.	I màrr-vesct, i. idìttun, i, it.
Intelligibilità.	Te màrr-vèsct, i, it, t' ditun, i.
Intemerata, incorrotta.	Akikatscm, a, pàa-prèkune, a.
Intemerato, inviolato, incorrotto.	I scendòsc, i, it, i pàa-prèkun, i, it, i cuλùem, i, i pa t' kec, i.
Intempellare, mandare in lungo.	Me vanùem, me pritùe, me lan.
Intemperante, sregolato.	Pàa insaf, i, it, i pàa percuerm, i, pienezz, a, ilsciùem, i, it.
Intemperanza, abuso sensuale.	Fλicisctìi, ia, ìis.
Intemperanza di mangiare.	Te pàa percùerm, i, it, grɐksìi, ia.
Intemperare, temperarsi.	Me ràam nè uʒ, me hìi n' uʒ.
Intemperatamente, avv.	Te pa uʒ, te pa percuerscìm.
Intemperato, sfrenato.	I pa percuerm, i, i pàa insàf, i, it, i pa frèen, i, it, i lisciùem, i.
Intemperie, cattiva temperie.	Avāa eckec, ia, es.
Intempestivo, che è fuori di tempo.	Pàa vakt, i, it, pa cohe, a, es, pa mot, i, pa vaʒ, ia.
Intempesto, verso la mezza notte.	Prei mies natte.
In tempo avv. opportunamente.	Bàsc me vàkt, cur desct, me mot.
Intendacchiare, intender poco.	Me màrr vesct pàkɛ, me dìit pak.
Intendente, che intende, che sa.	I dìiscm, i, it, imèccm, i, it.
Intendente, amministratore.	Subàsc, i, it, vecilname, a.
Intendenza, intendimento.	Mènd, ia, es, sciss, a, trūu, ni.
Intendere, apprendere, capire.	Me màrr vèsct, me vescterùem, me sctìim n' vesct, me zâa, me diit.
Intendere, sentire, udire.	Me vescerùem, me ndiè, me ndighiue.
Intendimento, intenzione.	Men, ia, cief, i, die, ia, mendìim, i.
Intenditore, chi intende.	Dietâar, i, it, imàrr-vesct, i, it.
Intenebramento.	Terrnìi, ia, terrìi, ia, tèrr, i.
Intenebrare, ottenebrare.	Me terrùem, me terratìss, me lisciùe terr.
Intenebrire, empirsi di tenebre.	Meu terrùem, meu bom tèrr, meu terratiss, meu bâa nat.
Intenerimento, compassione.	Te ʒimtun, i, it, t' ankùem, i, ankìm, i.
Intenerire, far divenir tenero.	Me sbuttun, me lòʒun.
Intenerire, indurre compassione.	Me sctìim dascnìm, me pâss ʒintun.
Intensione, intensità.	T' emàʒ, ia, es.
Intensivamente avv.	Fortscìm.

Digitized by Google

Intensivo, veemente. Imàʒ, i, it.
Intenso, eccessivo, forte. Fort, i, it.
Intensamente avv. Fort fort.
Intentabile, che non si può tentare. Pàa tnùescm, i, pàa tundùescm, i.
Intentare, procurare. Meu mundùe, meu ciaλtiss, me bāa mukahiet, me ràa mbrap.
Intentare, tentare. Me tundùe, me tnùe.
Intentato. I pàa tundùem, i.
Intentazione, lo intentare. Tundim, i, it.
Intento, desiderio, intendimento. Ɛèλ, i, it, disclìr, i, it, mènd, ia, es.
Intento, attento, presto. Gāat, i, ceschìn, i, imeccm, i, iscpeit, i, it, ivʁʁescm, i.
Intenzionare. Me pàss menden, me cuitue, me vandùe mèn.
Intenzione. Mènd, ia, es, men, ia, es, cuitim, i, cief, i, disclìr, i.
Intepidire. Me vokt, me fetofet, o tofet pakɛ.
Interame, gl' interiosi dell' animale. Ɛòrra, at, ave sctaɛave.
Interamente, avv. Creit, bʁtʁn, te giʒʒ ugnìi.
Interato, intirizzito. Nkrìim, i.
Intercalare, l'anno bisesto. Viett, i, it bistèkut.
Intercalare, usare intercalazione. Me fòol s' àsct adèt i ʒèut, i vila ietit.
Intercedenza, mediazione. Rigiàa, ia, es, te lutun, i, it, ndermietz, i, it.
Intercedere, interporsi. Me lut, me hìi ndèr mietz, me bâa rigiàa.
Interceditore, intercessore. Rigiàλ, i, it, lutès, i, indermiem, i.
Intercessione, priego. Te lùtun, a, rigiàa, ia, es.
Intercettare, sorprendere, arrestare. Me ndàlun, me màrr, me zàn.
Intercetto, rapito, impedito, sottratto. I màrrun, i, it, ndàlun, i, it, ncanun.
Intercezione. Te ɛànun, i, te ndàlun, i, it.
Interchiudere, chiudere in mezzo. Me mscèλ nè miediss.
Intercidere, tagliare in mezzo. Me prɛ̄em nè miediss, me râa per giʁs.
Intercidere, impedire. Me zàne, me nal, me prit.
Intercidimento, impedimento. T' zànun, i, it, ngaterrìm, i, t' lìʒun, i.
Intercinto, cinto intorno. Reʒʒùem, i, it ucoλ ucoλ, o perciark.
Intercisione, tagliatura per mezzo. Te prɛ̄em, i, it per miedissin.
Intercludere, chiudere a mezzo. Me mʁl per giʁs.
Interconoscimento. Te gnòftun, i prei vacchìis, o sebetit.
Intercostale, che è tra due coste. Indermièt, i, it dʁʁ brìnavet.
Intercutaneo, tra la carne e la cute. Indermièm, i, it miscit e likùres.
Interdetto, divieto, proibizione. Iassàkt, i, it, lìʒun, i, it, tehmì.
Interdire. Me sctìi jasct kiscet, me bâa iassàkt, me ndàlun, me liʒ, me bäa tehemì.
Interdicimento, interdizione. Te liʒun, i, iassàkt, i, te ɛànun, i.
Interdotto, introduzione. Te sctìimun, i, it mbrend.
Interessante, che interessa. Pun, a, es emaʒ, nevoiscm, i, it, iticàa, ia, es, duhet.

Digitized by Google

Interessare, essere dell' interesse.	Me pàssune nevoien, meu dàsct.
Interessare, adoperarsi.	Meu mundùem, meu ciaλtiss, me râa mrapa.
Interesse, premura, cura.	Ɛêeλ, i, cuitim, i, it, ciaλtli, ia.
Interesse, guadagno, utilità.	Dobli, ia, lis, ciâar, i, giâan, a, es, mãaλ, i.
Interesse, utile del denaro imprestato.	Fàid, ia, es, kamàt, a, es.
Interessosamente, avv.	Sctrengùescim, me pezìλek, me horriatìi.
Interessoso, interessato, avaro.	Horriat, i, pezìi, ia, i sctreit, i, tamahciàr, i.
Interezza.	T' ungin, i, te gìɨɨ-ugnìi, ni.
Interfettore, uccisore.	Vràss, i, it, giàksuur, i, it.
Interfezione, uccisione.	Te mbɤtun, i, vrassìi, ia, lis.
Interim, avv. intanto.	Acc.
Interinare, far temporaneo.	Me bâa per pàk vàkt.
Interino, chi provvisoriamente.	Vecil, i, it per pàk dit, vecilname, a.
Interiore, degli animali.	Ɛòrra, at sctaɛave.
Interiore, animo, mente.	Scpirt, i, it, cèmer, mènd, ia, es.
Interiore, che è interno.	Mbrènd, ia, es.
Interiormente, avv.	Mbrenda, mrèna.
Interiorità.	T' mbrend, a, es.
Interità, integrità.	T' giɨɨ-ugnìi, ni, it.
Interito, rovina, perdizione, morte.	Reenìm, i, te hùpun, i, t' bierun, i, dèk, a, mòrɨ, ia.
Interito, interato, intero.	Giɨɨ-ungìn, i, it, creit, i, it, giɨɨ-ugnìi, ni.
Interizzato, interizzito.	Nkrìim, i, it.
Interlasciare.	Me lan, me sctɤɤ sot nesser.
Interlineare.	Me scrùe ndermiet.
Interlocutore.	Fialetãar, i, foletâar, i, it.
Interlocutorio, sentenza.	Giɤg, i, it, ùrɨnìm, i, it.
Interlocuzione.	Te folun, i, it, t' caλɛùem, i.
Intermediarsi, intromettersi.	Me hìi ndermiem, o ndermietz.
Intermedio, ch'è di mezzo.	Ndermièmem, i, it, ndermietz, i.
Intermentire, intormentire.	Me mpìim.
Intermettere, tramezzare.	Me sctìi, me vũu ndermiet.
Intermettere, tralasciare.	Me lan sot per nesser.
Interminabile.	Pâa sòsm, i, it, pàa sossun, i, it, pa mbarùem, i, it.
Interminatamente, avv.	Pa sossun, pa marìm.
Interminatezza.	T' pa marìm, i, te pàa marùem, i, it, t' pa sòsm, i.
Interminato, che non ha termine.	I pàa marùem, i, it, i pa krɤem, i.
Intermissibile, che si può tralasciare.	Ci mundet me lan, i, lànun, i.
Intermissione, interrompimento.	Te lànun, i, it.
Intermisto, mescolato.	Perɛiem, i, it.
Intermittente.	I lànun, i, it per pàk.

Digitized by Google

Intermittenza.	Te lànun, i, it per pàk.
Internare, penetrare, profondare.	Me hìi mbrend, me depertùe, me hìi kʒeλ.
Interno, ciò che è dentro.	Mbrènd, a, es.
Internamente, avv.	Mbrenda.
Internunzio, messaggere.	Legàat, i, ilaìm, i, it, còrsuλ, i, bailòs, i, elcìi, ia, scùes, i.
Intero, il tutto.	Giʒʒ, i, it, giʒʒ-ungin, i, it, giʒʒ-ugnìi, ni.
Interpellare, ricercar notizia.	Me pevètun, me haλàkat me dìit.
Interpellazione.	Te pevetun, i, it, te haλakatun, i, it.
Interpetrante.	Sctieλscm, i, diftùescm, i, drogomàn, i.
Interpetrare.	Me diftùe, me ʒʒane, me màrr vèsct, me sctieλ, me bom tergiʁmàn.
Interpretatore.	Tergiʁman, i, sctieλs, i, diflùes, i.
Interpetrazione, interpretazione.	Te sctieλun, i, it, te diftùem, i, drogomanìi, ia.
Interpolare, inserire.	Me sctìi, me vūu, me ngit, me scrùe.
Interpolatamente, avv. con intervallo.	Me vakt, me cohe.
Interporre, frammezzare.	Me vūum, me sctìim ndermiet
Interpositore, chi si interpone.	Ndermiet, i, rigiàλ, i.
Interpretare.	Me diftue, me calzue, me ʒʒàne, me sctieλ, me bāa tergimen.
Interpretazione, dichiarazione.	Drogomanìi, ia, diftim, i, it, te ʒʒànun, i, it.
Interprete, turcimanno.	Tercimèn, i, drogomàn, i, it, tergiʁmàn, i, it.
Interrare, imbrattare, sotterrare.	Me perlociun, me sctìim nè ʒēe.
Interregno, tempo nel quale vaca il regno.	Vàkt, i, it, mòtt, i, it pâa regnìi.
Interribilire, diventar terribile.	Meu bāa i tremscm.
Interrogante, che interroga.	Pevetèscm, i, it.
Interrogare, far dimande.	Me pevètun, me haλakàt, me kerkùe me dìit.
Interrogatore, chi interroga.	Pevetes, i.
Interrogatorio, interrogazione.	Te pevètun, i, it, te haλakàtun, i.
Interrompere, non continuare.	Me làne, me ndàlun, me prit.
Interrompimento, interruzione.	Te ndàlun, i, it, te lànun, i, it.
Interrompitore, interruttore.	Ndàlès, i, it, lāas, i, it.
Interrotamente, avv. separatamente.	Dāascim.
Interscapolare, posto fra le due spàlle.	N' miediss cràh.
Intersecare.	Me dāam, me prēe zop zop.
Intersecazione, incrocicchiamento.	Perteʒʒurun, i, it.
Interspergere, spargere trà mezzo.	Me dèrʒun ndermietz.
Interstizio, spazio, indugio.	Vàkt, i, vanìm, i, mott, i, interstizie, ia.
Intertenere, far indugiare.	Me vanùem, me ndàlun.
Intertenimento, trattenimento.	Vanìm, i, it, te ndàlun, i, it, vanèss, a.
Intertenitore.	Nàles, i, it.

Digitized by Google

Intertubare, disturbare.	Me percìe, me turbuλùe, me mercit.
Interturbatore, chi turba.	Belagìi, ia, ìis, ugursùs, i, scèrr, i.
Intervallo, spazio, dimora.	Vàkt, i, mot, i, it, cohe, a.
Interveniente, caso, aiuto.	Godìi, ia, ìis, vachìi, ia, ndim, i.
Intervenire, avvenire, accadere.	Me ndimùe, me godit, me àrʒ, me cilùe.
Intervento, mediazione.	Ndìm, i, it, dobìi, ia.
Intervivo, ch'è tra i vivi.	Giāaλ, i, it.
Interzare, entrare in terzo.	Me hìi me treta.
In terzo. avv.	Nè trì, me tri.
Intesa, intenzione, intendimento.	Fiàl, a, es, mend, ia, es, die, ia.
Inteschiato, incaponito, testardo.	Arùm, i, it, crɜe-ngrehun, i.
Inteso, patto.	Cuvend, i.
Inteso, attento, intento.	I gacm, i, it.
Intessere, comporre.	Me mleʒ, me baskùe, me godit.
Intessimento, intessitura.	Te mleʒun, i, te baskùem, i, it.
Intestare, incocciare.	Me bierr arsɜe, me bāa innatin, mos me ndigùe, me bom n' crɜe t' vet.
Intestatura, intestazione, capo.	Te fiλùem, i, it, te nissun, i, it, fiλim, i.
Intestina.	Ɛorra, at, vet.
Intestino, di dentro.	Mbrend, a.
Intiepidire.	Me vòkun, me vòkt.
Intiera.	Ugniscm, a, ungine, a, es.
Intiero, intero.	Giʒʒ-ungin, i, it, gnitun, i, it, ungiscm, i.
Intieramente avv.	Tetonat, creit, giʒʒ, giʒʒ-ungìin, bɜtɜn.
Intignare, esser roso dalle tignuole.	Me ken hangher prei mòlɛeve.
Intignatura.	T' hanghrun, i, it prei molɛeve.
Intignere, tuffar leggermente.	Me sctìim, me scìɜt pàkɛ n' ui.
Intimamente avv.	Me mènia, me ɛemer.
Intimare, far sapere.	Me bāa me ditun, me ʒòn habèrin, me calzùe.
Intimatore, chi intima.	Diftùes, i, it, calzùes, i, it.
Intimazione, ordine, editto.	Urʒen, i, it, urʒnìm, i, it, diftìm, i.
Intimidire, divenir timido.	Meu tutt, me hìi frigh, meu trèm.
Intimidità.	Trimnìi, ia, te pāa frighe, a, es, te pàa droe, ia, es.
Intimido, non timido.	Ɛemeruescm, i, i pāa frighe, a, es, i pàa tutt, ia, es.
Intimo, interno dell'animo.	Men, ìa, es.
Intimo, familiare, amico.	Mìk, u, ut, idasctun, i, it, idasciun, i.
Intimorire, recar timore.	Me sctìim dròen, me tutt, me frigùe, me trèmun.
Intingere, intignere.	Me ngiɜe, me boiatissun, me làgun.
Intingolo.	Làngh, u, ut.
Intinto, immerso.	Ngiɜem, i, it, sciɜtun, i, it.
Intintura, lo intingnere	T' ngiɜem, i, it, t' bajatissun, i.

Digitized by Google

Intirannire, farsi tiranno. — Meu bāam pa insaf, meu bāa pàa iʒìmtun, i pa dàscnim, me mundùe.

Intirizzamento, intirizzimento. — Te nkrìim, i, it.
Intirizzare, patire eccessivo freddo. — Meu nkrìim.
Intisicare, intisichire, divenir tisico. — Me hìim terpìi, meu ciuruktiss, me iubāa hiak-icalbet.

Intitolare, dare il titolo. — Me ngit, me ʒan èmn, titul, me fal nisciàn.
Intoccabile, non può toccarsi. — Pāa prekscm, i, it, pa pardùerscm, i.
Intollerabile, non può tollerarsi. — Pāa durùescm, i, it.
Intorriare, fortificare con torri. — Me forzùe me cuλa.
Intorsione, piegatura. — T' sctrèmun, i, it, sctrèm, a.
Intollerante. — I pàa durùescm, i, it.
Intollerantissimo. — Fort ipaa durùescm.
Intolleranza. — T' pàa durùem, i, it, t' pàa durìm, i.
Intombare, mandar nella tomba. — Me ciùe n' ʒēe, me mbʁt.
Intonacare. — Me lʁe ɛidin me chelcieren, me ʒàn ɛidit cirecin, lòcin, me limûe.

Intonacatura, intonaco. — Te lʁem, i ɛidit me cirecin.
Intonare, principiare il canto. — Me fiλùe, me niss knìm, me kumbùe.
Intonatore, chi intona. — Fiλùes, i, it kendimit, kumbùes, i.
Intonatura, intonazione. — Te fiλùem, i, it kendimit.
Intonzo, non tosato. — Pàa rrùem, i, it.
Intoppamento. — T' hàssun, i kec.
Intoppare, abbattersi in mala parte. — Meu perpiek per te kec, meu hàssun kec.
Intoppo, ostacolo, impedimento. — Te pritun, i, t' liʒun, it, t' mbaitun, i.
Intorbiare, intorbidare, intorbidire. — Me turbuλùe, me perɛìe.
Intorbidazione, intorbidamento. — Turbuλim, i, it, perɛim, i.
Intorcere, attorcere, torcere. — Me drèʒ, me perdrèʒ, me psctieλ.
Intormentimento. — T' mpìim, i.
Intormentire, istupidire. — Me mpìim.
Intornare, intorniare, circondare. — Me reʒʒùe, me rāam ucòλah, o perciark.

Intorno, contorno, dintorno. — Rèʒʒ, i, it, ucoλàh, a, es, pertociark.
Intorno, attorno, sopra, circa. — Àffer, ngat, nghiat, perciark.
Intorno, avv. in giro, circolarmente. — Reʒʒ, reʒʒi, ucoλah, perciarch.
Intorpidire, divenir torpido. — Meu mpìi.
Intollerabilmente, avv. — Sduruescim.
Intorticciare, avviluppare. — Me perdreʒun, me psctieλ.
Intossicare, metter tossico. — Me sctìim ɛēerin, me helmùe.
Intostire, divenir tosto. — Meu forzùem, meu bāa ifort.
Intozzare, divenir tozzo. — Meu bāa zopp.
Intra, infra, fuori, oltre, sopra. — Nder, iasct, vecie, mbì, permì.
Intracchiudere. — Me mʁl, o me mscеλ sctekun, uʒen, tescùemit.

Intracidere, dividere in mezzo. — Me dāa pergiʁs.
Intradetto, interdetto. — Jassakt, i, it, maλkim, i, tehmì.
Intradire, interdire, proibire. — Ma bāa iassakt, me bàa tehmì, me vūu lecìi.

Digitized by Google

Intraducibile, che non può tradursi. Pàa kʒʒȣescm, i, it, pa sieλscm, i.
Intra due, avv. essere in dubbio. Me vesvess, me scibl, o sciȣb.
Intrafatto, avv. affatto affatto. Hicc hicc.
Intraguardare, guardare, custodire. Me kciȣr, me scikùe, me pãam, me ruitun.

Intralasciamento. T' lanun, i, it, t' vanùem, i.
Intralasciare, interrompere. Me làne.
Intralciare, avviluppare, Me psctièλ, me perȣie.
In tralice, avv. obliquamente. Strèmb, sctremun, sctrèmscim.
Intrambo, entrambo. Te dȣȣ t' dȣȣve.
Intramento, entramento. Te hìim, i, it.
Intramessa, interponimento. T' vandùem, i, it ndermietez.
Intramettere, intermettere. Me sctìi, me vandùe ndermiet.
Intramezzare, tramezzare. Me vũum ndermietz.
Intramischianza, mescolamento. T' perȣièm, i, it bàsck, baskìm.
Intramischiare, mescolare. Me perȣiem bàsck, me baskùe.
Intrasgredibile, inviolabile. Pa prekscm, sàkt, i, it, saghlàm, i, it, pa ciartscm, i.

Intransmutabile. Pàa nderrùescm, i, it.
Intrante, che entra, s'insinua. Hìis, i, it, sctìis, i.
Intrapporre, entrare di mezzo. Me hìi ndermiet, me bâa rigiâa.
Intraprendere, scegliere. Me sgiʒun, me màrr, me sghieʒ.
Intraprendimento. T' marrun, i, it.
Intraprenditore. Màrrs, i, it
Intrare, entrare. Me hìi mbrend.
Intrare, lo entrare. T' hìimun, i, it mbrend.
Intrasatto, non perfezionato. I pàa mbarùem, i, i pàa goditun, i, it.
Intrascorso, avv. per incidenza. Vacchìi, cilòi, kismet, taksirati.
Intrasegna, insegna. Niscian, i, scegn, i.
Intrata, introito, rendita. Te màrrun, i, it.
Intratagliare, tagliare per entro. Me prẽem per mbrenda.
Intratessere, mescolare. Me perȣiem gni sen, me tieter.
Intrapresa, impresa. Pũun, a, es.
Intrattabile, non trattabile. Pàa prèkscm, i, pa pelciȣescm, i, it.
Intrattabilità. T' pa prekun, i, t' pa pelciȣescm, i.
Intrattanto in questo mezzo. N' ket ndermiet.
Intrattenere, far indugiare. Me mait, me vanùe, me ndàl.
Intrattenimento, fermata, dimora. Vanìm, i, it, t' mbàitun, i, puscìm, i.
Intrattenitore. Mbajtes, i, ndàles, i.
Intravenire, intervenire, avvenire. Me arʒ, me godit, me cilùem.
Intraversamento. T' perteʒʒuer, i, it.
Intraversante. Perteʒʒùerscm, i, it.
Intraversare, porre a traverso. Me perteʒʒurun.
Intraversare, uscir dalla via retta. Me dàlun prei ùʒes t' mìire.
In traverso, avv. traversalmente. Per te ʒʒùer.
Intravestirsi, travestirsi. Meu bam tefdìλ, meu ngàtrùe, meu vesc ndrȣsc.

Intravvenire, esser presente. Me kien atȣ, me ken perpara, meu duk.

Digitized by Google

Intrearsi, farsi tre, unirsi in tre.	Meu bāa tri vet bàsk.
Intrecciabile, che si può intrecciare.	Ci mundet me perteʒʒurun.
Intrecciante.	Perteʒʒùrscm, i.
Intrecciare, collegare, unire.	Me perteʒʒurun, me basckùe.
Intrecciatore.	Perteʒʒuers.
Intrecciatura, intreccio.	Psctièλim, i, it, persìm, i, it.
Intrefolare, confondersi, imbrogliarsi.	Meu habit, meu màrr mènden.
Intreguare, far tregua.	Me sctìi, me vūu, me ʒan bèssen.
Intrementire, tremar per paura.	Meu driʒun prei dròet, meu trèm.
Intremire, empirsi di tremore.	Meu hìi t' driʒunit.
Intrepidezza, fermezza di animo.	Trimnìi, ia, ìis, t' fōort, a sèmers.
Intrepido, di gran cuore.	Semerùescm, i, trim, i, it, gahiretcìi, ia, ìis, daj, ipàa friguescm, i, it.
Intrepido, senza paura.	I pa dròe, i pa tremun, i pa mnêerscm, i.
Intrepidamente, avv.	Trimnisct, pa frigh, mnēerscìm.
Intrescare, avviluppare, intrigare.	Me psctièλ, me persie, me ngatrùe.
In tribunale, avv. giudiciariamente.	Me te derèit, divannisct, me gisg.
Intrigamento.	Psctieλim, i, t' psctieλun, i.
Intrigante.	Ngaterrùescm, i, psctieλùescm, i.
Intrigare, dare impaccio.	Me mersit, me besdiss, me ʒan sahmet.
Intrigatore, chi intriga.	Psctieλûes, i, o psctieλs, i.
Intrico, intrigo.	T' mbesctieλun, i, it, psctλìm, i, it, mersìi, ngaterrìm, i.
Intricoso, imbrogliato.	Psctieλùem, i, it, persìiscm, i.
Intridere, stemperare, liquefare.	Me sckrìi.
Intrigare, avviluppare.	Me persie, me psctièλ, me nghatrùe.
Intrisecamente, avv.	
Intrinsecamento, amicizia.	Me giʒʒ semer.
Intrinsecare, pigliar famigliarià.	Migsìi, ia, miksìi, ia.
Intrinseco, interno.	Meu migsùe, o miksùe, me zan mik.
Intrinsichezza, intima dimestichezza.	Sèmer, a, mbrend, a, es.
Intriso, mescuglio.	Micksìi, ia, ìis t' fort, o migsìi, ia.
Intristare, depravarsi.	Persim, i.
	Meu bāa ikec, meu mrapsctùe, me sckùe mbas t' ligat.
Introcluso, inchiuso.	
Introdotto, da introdurre.	Mscèλun, i, it, mslun, i.
	I sctìimun, i, it mbrenda.
Introducente.	Sctìiscm, i, it mrenda.
Introducimento.	T' hìimun, i, it mrend.
Introducitore.	Sctìis, i, it mbrend.
Introdurre, metter dentro.	Me sctìi mbrenda, me ʒʒire mbrend.
Introdurre, dar cominciamento.	Me sane fiiλ, me fiλùe, me niss.
Introduzione, cominciamento.	Fiλim, i, it, te sànun, i fiλ.
Introduzione, introducimento.	Te hìim, i, it mbrènd.
Introito, entrata.	T' hìim, i, it.
Intromissione, lo intromettere.	T' citun, i, it mrend.
Intromesso.	Citun, i, it mbrend.

*

Digitized by Google

Intromettente.	Citscm, i, it mbrend, hìiscm, i.
Intromettere, metter dentro.	Me git mbrenda.
Intronamento, stordimento.	T' sciurʒùem, i.
Intronare, offendere l'udito.	Me sciorʒùe.
Intronizzare, mettere in trono.	Me sctìi, me vūu n' divàn, n' selì, me ɛotnùe, me maʒnùe, me bāa t' pâar.
Intronizzazione.	Te vandùem, i, it nè sclìi, o n' divan.
Introvertere, ridurre al di dentro.	Me godit prei s' mbrendes.
Intrudere, spinger dentro.	Me sctʁʁm mbrenda.
Intruonare, suotere.	Me licund, me scùl, me percund, me luit, me lot, me percùλ.
Intrupparsi, mettersi fra le truppe.	Me hìi me ustrìi.
Intrusione.	T' sctʁem, i, it mbrend.
Intruso, da intrudere.	Sctʁem, i, it mbrend.
Intecarsi, divenir teco una cosa stessa.	Me bâa gnò me tʁʁ.
Intuitivamente, avv.	Me t' pāamit me mèn.
Intuitivo, visione mentale.	Te pâam, i, it, o t' dùkun, i, it me men.
Intuito, voglia, mira.	Ɛēeλ, i, discìir, i, cief, i.
Intumescenza, gonfiamento.	T' ajun, i, it.
Intumidirsi, gonfiarsi.	Meu ajun, meu frʁm.
Intuonare, dar principio al canto.	Me ɛan fiiλ, me fiλùe knìm, me kumbùe.
Intuonatore.	Fiλùes, i, it i kendimit, kumbùes, i.
In tutto, avv. del tutto, totalmente.	Giʒʒ, creit, bʁtən, tettonat, bʁsbʁtən.
In tutto, in tutto, avv. finalmente.	Nè giʒʒ sca, giʒʒsesi, ndevone.
Intuzzare, ribattere la punta.	Me kʒʒʁe majen.
Intuzzare, ribattere parole.	Me kʒʒʁe fiala, me râa fiala, me fōol kunder.
Inubbedienza, disubbidienza.	Te pàa ndigùem, i, it, t' pa giegiun.
Inubbriacare, imbriacare.	Me plì, me dejm.
Inubile.	Beciar, i, it, i pa martùem, i.
Inudito, inaudito.	Cur s' ndihet perciudescm, i, it.
Inugnere, ungere.	Me lʁem.
Inuguale, ineguale.	Ndrʁsc, i, it, pà ghiàssun, i.
Inugualità.	T' pa ghiāam, i, it.
In ultimo, avv. alla fine.	Mbramie, nè mbramie, ndevòne.
Inulto, impunito, non vendicato.	I pàa castigùem, i, i pàa mundùem, i.
Inumanamente, avv.	Pa nierɛiscim, me egherzìm.
Inumanità.	T' pa insaf, i, it, te pàa miscrìir, ia, es, misurìi, ia, t' pa dascnìm, i.
Inumano, disumano.	I pàa miscerìirscim, i, it, i pàa ʒimtun, i, ipa nierɛìi, ia, i pa dascnim.
Inumare, sotterrare.	Me sctìi nè ʒēe, me vorrùe.
Inumato, insepolto.	I pàa vorrùem, i, it, i pâa hìim nè ʒēe
Inumazione.	Te pàa vorrùem, i, it, t' pa hìin n' ʒēe.
Inumidire, umettare, far umido.	Me lāagh, me ujessùe, me lagun.
Inumilare, umiliare.	Me pervūum, me posctnùe, me ùlun, me ùngiun.

Digitized by Google

In una, avv. assieme. Bàsk, baskarisct.
In un animo, avv. di concordia. Baskisct, sciocnisct, me gni bess.
In una parola, avv. in breve. Scurt, scurtescìm.
In un atomo, avv. subitamente. Tuk, inirendi, tasc, cetàsc, fèrch, me vrap, me gni ciass.

In un baleno, avv. in un tratto. Per gni here, per gni ovi.
In un batter d'occhio, avv. Me gni cias, per gni ovi.
In un canto, avv. in disparte. Me gni ciosc, dàam, vècie.
In un credo, avv. Sâa ʒʒohet bessoima.
Inundazione, inondazione. Te liscùem, i, it ùin n' fùsc.
Inungere, ungere. Me lɜe.
In un istante, avv. subitamente. Me gni ciàs, per ogni ovi, me gni here, me misìil.

In un universale, avv. universalmente. Giʒʒcund, per giʒʒ àn, cù dò.
In un modo, avv. a un modo. Me gnì turlì, mè gni mnɜr.
In un momento, avv. Me gni ovi.
In uno, avv. in una. Bàsck.
In un'ora, avv. a un tempo. Me gni sahàt, m' gni cohe.
In un passare, avv. di passaggio. Tui scùem, vràpe, me t' ngāam.
In un punto, avv. a un tratto. Per gni bòt, per gni here.
In un subito, avv. Tùk, inirendi, tàsc, cetàsc.
In un tratto, avv. subito. Scpeit, per gni ovi, per gni bot, tuk.
Inuomarsi, divenir uomo. Meu miscnùem, meu bāa nier.
Inurbanità, scortesia. T' pàa nircìi, ia, lis, t' pàa terbietelèk, u, eghertìi, là, lis.

Inurbano, incivile, scortese. Iegre, i, i pàa terbiet, i, ipàa ndêerscm, i.
Inurbarsi, entrare in città. Me hìim nè scèher.
In urta, avv. in odio, in dispetto. Me innat, per ʒūun, me cort.
Inusato, inusitato. Pàa adèt, i, it, pa cacùem, i, it.
Inusitatamente, avv. Te pa cacùe.
Inusto, abbruciato. I diegun, i, it.
Inutile, che a nulla serve. Pàa vɜescm, i, it, bosc, svieftscm, i.
Inutilità. T' pa vieftscm, i, te pàa vɜescm, i, it.
Inuzzoliere, far venir uzzolo. Me sctìim ciefin emaʒ.
Invadere, dare addosso. Me capùe, me râah ɜrɜsc, o gisɜs.
Invaghare, indur vaghezza. Me bâa t' hìiscm, me bukkurùe.
Invaghire, far divenir vago, bello. Me hiesciùe, me sciɜretùe.
Invalere, prender piede. Meu temelùe, meu forzùe, me can vend.
Invalidare, far invalido. Me ciart, me bāa mos te vieft.
Invalidazione l' invalidare. Te pâa vɜescm, i, t' pa viefscm, i.
Invalidità. Te pāa vieft, i, it, t' pa vɜɜscm, i.
Invalido, che non vale. Svɜscm, i, it, sviefscm, i, svieft, i.
Invaligiare, porre in valigia. Me sctìim nè ducc, nè èbet.
Invalorire, dar valore, prezzo. Me ʒan kɜmetin, me vūu pacâar.
Invalorire, pigliar vigore. Meu cemerùem, me marr takat.
Invalorito. I cemerùem, i, it, ifucìiscm, i, it.
Invanimento, gonfiamento. T' ajun, i, it, t' frɜɜn, i.
Invanire, render vano, voto. Me prac, me bòm moss t' vɜescm.

Digitized by Google

Invano, senza effetto.	Bòsc, i, pàa dobli, pàa curgia.
Invarcabile, che non si può varcare.	I pa kaperzʁescm, i, it.
Invariabile, non variabile.	Pàa nderrùescm, i, it, pa luitun, i, it.
Invariabilmente, avv.	Giʒʒ here gnò, pa nderrùem kūur.
Invariabilità.	Te pàa nderruem, i, it, t' pa luitun, i.
Invariato, che non è variato.	I pa ngatrùem, i, o i pa ngaterrùem, i.
Invasamento.	T' sctìimun, i, it n' ànne.
Invasare, mettere nel vaso.	Me sctìi nè ànne.
Invasatore.	Sctìis, i, it n' ànne.
Invasazione, de'diavoli.	Te hìim, i, it dreccneve nè trùp.
Invasellare, metter nel vasello.	Me sctìim, me git nè voic.
Invasione, l'invadere.	Te râam, i, it, t' captùem, i.
Invecchiamento.	Te ʒʒinun, i, pleccinìi, ia, t' vièter, i.
Invecchiare.	Me plàch, me bâa t' moccm, me ʒʒlim.
Invecchiarsi.	Meu sctʁem m' mot, meu plack, meu ʒʒignun.
Invecchiato.	I ʒʒlignùn, i, it, i sctʁm nè mott.
In vece, av. in cambio, in luogo.	Nè vènd.
Invedovito, senza moglie.	I pàa grùe, es, ivēe, ei, it.
Invegetabile, che non vegeta.	Pàa citun, i, it, ʒʒâat, i, it.
Invegliare, vigilare.	Me ndeitun ciùe.
Inveire, declamar contro.	Me fōol kundra, me râam fialat, me cunnersctùe.
Invelarsi, spiegar le vele.	Me sctrìi, o me clìl vɛλat.
Invelenire, arrabbiarsi, inasprirsi.	Meu turbùe, meu sertɛλùe, meu iʒnùe.
Invenenato, avvelenato.	I helmùem, i, it, i farmakùem, i, icêerùem, i.
Invenia, venia.	Miscrìir, ia, te ndièm, i, te fàlun, i.
Invenir, trovare.	Me giètun.
Inventamento.	T' gietun, i, it mas pari.
Inventare, calunnie.	Me scpiffun, me nzlim, me hʁp n' ciaff.
Inventare.	Me gietun.
Inventariare.	Me scrùe nè teſtèr.
Inventario.	Teſter, i, it.
Inventatamente, avv. pensatamente.	Me mènde, postaſate, me càste, castàn, me vuλnecm.
Inventatore, inventore.	I pâar gietes, i, it, miescter, i, it, ustà, i, it.
Inventiva, invenzione, ritrovato.	Te gietun, i, it.
Invento, trovato.	Gietun, i, it.
Inventurato, avventurato.	I lùm, i, it, fat-mìir, i, baſtlìi, ia, lìs.
Invenzione.	T' gietun, i, it.
In ver, in verso, prep.	Prei.
Inverarsi, farsi vero.	Meu vertetùe, me dal, meu sugurùe.
Inverdire, divenir verde.	Meu bāa vèrʒ, meu bom t' ngiom.
Invereconda.	E pàa emarscme, ia.
Inverecondia, sfacciataggine.	Marrìi, ia, lìs, t' pàa emârscme, ia.
Inverecondo, sfacciato.	Ipâa màrscm, i, it, ilsciùem, i, i fλicm, i.

Digitized by Google

Invergare, vergare, scrivere. Me bãa vìi, me sckrue.
Invergiliarsi, divenir savio, scienziato. Meu bãam imeccm, i kendùescm, idìiscm, i dietâar, i letterãar.
Invergognare, svergognare. Me ʒunuùe, me marrùe me turpenùe, me marr nnêeren, o èrcin.
Inverisimiglianza. T' pa ghiâam, i, it, t' pa scemeλɐem, i.
Inverisimile, che non è verisimile. Ndrèsc, i, it, pa ghiâam, i.
Inverisimilmente, avv. T' pàa ghiâascìm.
Inverisimilissimo. Fort pàa ghiãascm, i, it.
In verità, avv. sinceramente. Per te vertete, gni mènd, astu asct, pa hile, ver evertet.
Invermigliare. Me boiatiss, me ngiὲe si nè te kùcie.
Inverminamento. T' crɐmun, i, it.
Inverminare, inverminire. Meu crèm.
Invernare, vernare. Me dimenùe, me bâa dimin.
Inverniciare, dar la vernice. Me lὲe me boi, me pegulùe.
Inverno, invernata. Dimin, i, it.
In vero, avv. veramente. Ver e verte, per gni mènd, belì, aschicastan.
In vero studio, avv. a bella posta. Postafate, me caste, me hìir, kundruel.
Inversato, contraposto. Cunder, a, es.
Invenzione, rivolgimento. Te kʒʒὲem, i, it, t' sieλun, i.
Inverso, da invertere. Kʒʒὲem, i, sieλun, i.
Inverso, verso, a rispetto. Prei, per ndẽer, per hater.
Invertere, rivoltare. Me kʒʒὲe, me sìiλ, me nkeʒʒɐem, me sieλ.
Inverzicare, inverdire. Me bom t' ngioma, o t' verʒ.
Invischiare, invescare. Me pegâa me vesctuλa.
Investigabile. Pàa haλakatscm, i, pàa kerkùescm, i.
Investigante, che investiga. Haλakatscm, i, kerkuescm, i.
Investigare, rintracciare. Me kerkùe, me haλakat mir, me lὲp manàn, me sciɐretue.
Investigatore. Haλakates. i, it, kerkùes, i.
Investigazione. Kerckim, i, te haλakatun, i, it, te lὲpun, i arsὲe.
Investimento, urto impetuoso. Te râam, i, it, t' sctɐɐm, i, it fort.
Investire, concedere il dominio. Me ʒan staghen ndora, me sctìim nè selìi, me cotnùe, me ʒan hɐcm.
Investire, colpire, affrontare. Me râa, meu sctâɐm gnegni me tieter
Investitura, conceder dominio. Te ʒanun, i, it hɐcm.
Inveterare, invecchiare. Meu vietrùe, meu plàck, meu bâa me mot scium.
Inveterare, della robba. Meu vietrùe.
Invetrare, mettere i vetri. Me vũum giàmat.
Invetriata, vetriata. Giàme, a, es.
Invetriare, ridurre come il vetro. Me bâa si giamat.
Invettiva, riprenzione. Ciortim, o ciertìm, i, it t' fõorta.
Invezzare, avvezzare. Me mpsùem, me màrr adetin.

Digitized by Google

Inviamento.	Fiλim, i, te fiλùem, i, it, te nìssun, i.
Inviante.	Fiλùescm, i.
Inviare, mettere in via.	Me perzieλ, me msùe uʒen, me vūu n'uʒ. me sctìi n' uʒ.
Inviare, indirizzare.	Me dereitùe, me vūum dògrin.
Inviatore, chi mette in via.	Perzieλs, i, mpsùes, i, it, fiλùes, i, it.
Invidente, invidiante.	Emìirscm, i, it kec, mnìiscm, i, it.
Invidia.	Emìir-kecie, ia, inàt, i, it, mnìi, ia, lis.
Invidiabile.	Mnìiscm, i, it.
Invidiare, aver invidia.	Me emirùe kec, me pass mnìi, me pass innat, me pass emìir-kec.
Invidiatore.	Emìir-kec, i, it, emirùes, i, it.
Invidiosamente, avv.	Emìiruescim, mnìiscim.
Invidioso.	Emìirùescm, i, mnìiscm.
Invietare, invietire.	Me bâa iassakt, me bâa tehemì, me vūu lecìi.
Invigilante, che invigila.	Ciuescm, i, it.
Invigilare, badare attentamente.	Me vūu-roe fort, me kciɤr mir, me neit ciùe.
Invigliacchire, render vigliacco.	Me ligsctùe, me màrr emer, me tremun, me tutt.
Invigorare.	Me emerùe, me ʒan gahiretin, me forzùe.
Invilire, far divenir vile.	Me permɤsun, me màrr n' per kàmt, me ul, moss me mait per curgia.
Inviluppare, intrigare.	Me perɛie, me nghatrùe, me psctieλ.
Inviluppatore, viluppatore.	Ngaterrùes, i, it, psctieλs, i, it, perɛies, i, it.
Inviluppo, intrigo, confusione.	Psctieλim, i, ngaterrim, i, it, perɛim, i, it.
Inviminare, porre le viminate.	Me vùum, me sctìim arachite.
Invincibile.	Pa ʒʒɤescm, i, it, pâa mùitun, i, it, fort trìm, i fuciiscm, i.
Invicibilmente avv.	Te pa muitun ici.
Invincibilità.	T' pà ʒʒɤem, i, te pâa mùitun, i, it.
Invincidire, far divenire vincido.	Me sbùtun.
Invio, inviamento.	Te fiλùem, i, it, te nissun, i, fiλim i.
Inviolabile.	Pâa prèkscm, i, it, nuk ciartet.
Inviolata.	E pâa prekun, a.
Inviolato, non corrotto, intero.	I pa prekun, i.
Inviperare, inviperire.	Meu iʒnue si giarpen, meu sertλiss fort.
Invironare, circondare.	Me reʒʒùem, me râa ucoλ ucoλ, o perciark.
In virtù, avv. in forza, per cagione.	Per sebet.
Inviscerarsi, entrare nelle viscere.	Me hìi n' èmer, me depertùe.
Invischiare, allacciarsi d'animo.	Meu mrapsctùe, meu bāa ikec.
Invisibile, che non può vedersi.	Ipàa pàascm, ipàa dòkscm, i, it.

Digitized by Google

Invisibilmente, avv. T' pa dokscìm, te pa pāascìm.
Invisibilità. T' pa dòkscm, i, te pàa pàam, i, it, t' pàa pàascm, i.
In vesta, avv. in apparenza. Me te pàamit, prei te pàamit.
In vita, avv. finchè dura la vita. Sâa iemi giàλ, sâa ast kiò jeta.
Invitamento, lo invitare, invito. Te ʒʒirun, i, it.
Invitante, chi invita. I ʒʒirscm, i.
Invitare. Me ʒʒire, me grisc.
Invitato. I ʒʒirun, i, i grisciun, i.
Invitatore, chi invita. ʒʒirs, i, it.
Invito, contro sua voglia. Pâa volundet, ia, me còrt, perʒûun.
Invitto, non vinto. I pàa muitun, i, it.
Inviziare, far vizioso. Me mrapsctùem, me bâam t' kèc.
Invocabile, che può invocarsi. I ʒʒìirscm, i.
Invocante, che invoca. Lutscm, i, it.
Invocare, implorare l'ajuto. Me bâa rigiâa, me lùtun, me ʒʒire.
Invocatore, chi invoca. Lùtès. i, it, lòps, i, it, rigiaλ, i.
Invocazione. Te lùtun, i, it, t' ʒʒìrun, i, it.
Invoglia, tela grossa. Plhur, a, es etrascie, conòp, i, it.
Invogliamento. Maλ, i, discìir, i, it, cièf, i, it, lakmìi, ia.
Invogliare. Me maλùe, me permaλùe, me sctìi discìir, o cief.
Invogliarsi. Meu permaλùem.
Invoglio. Cafsc, ia per me psctieλ.
Involamento. T' vieʒun, i, hainìi, ia, ìis.
Involare, rubare, pigliar di nascosto. Me vièʒun, me màrr tìnec.
Involatore, chi ruba. Haidùk, u, ut, hàin, a. es, cussâar, i.
Involatrice. Hajnesc, ia, haidukesc, ia, es.
Involgente, che involge. Ngiescm, i, it.
Involgere, cignere, fasciare. Me vèsc, me ngiesc sciochen, brecin.
Involgimento. T' ngiesciun, i, it.
Involio, involo, furto, rapina. Hainìi, ia, ìis, grabitcìi, ia.
Involvere, involgere, avviluppare. Me psctièλ.
Involontario. Pa dàsctun, i, pâa vuλundet, ia, es, pà vuλness, a.
Involontariamente, avv. Pàa caste, pàa hìir, pàa vuλnecm, pa me dàsct.
Involpire, divenir malizioso. Meu bòm ʒèlpna, meu bàa scèrr, meu veletùe, meu mrapsctùe.
In volta, avv. in atto di fuggire. Tui hik, tue sckùe.
Involtare, in volgere. Me psctieλ.
Involto, massa di cose ravvolte. Mbèrscieλun, i, it.
Involto, da involgere. Ngiesciun, i, it, vesciun, i, it.
Involtura, avvolgimento. Te psctièλun, i, it.
Involuppare, intrigare. Me persie, me psctieλ.
In voto, avv. in vano, senza pro. Pàa giàa, badiàva, bosc, pàa dobìi.
Invulnerabile. I pàa plagùescm, i, it, i pàa varruescm, i.

Digitized by Google

Invulnerabilità.	T' pa varrùescm, i, t' pa plaghùem, i.
Inzaccherarsi.	Meu perlociun, meu per baltun.
Inzafardare, inzavardare.	Meu perlɤem, meu ndɤem.
Inzaffare, turare, stivare.	Me mɤl, me mscèλ, me mbsciun, me ràss.
Inzampagliarsi, intrigarsi le gambe.	Meu psctièλ, o me ngatrùe kàmet.
Inzampognare, sonar la zampogna.	Me ràam kingàlen.
Inzelosito, ingelosito.	Kèscan, i, it.
Inzeppamento, lo inzeppare.	Te sctìim, i, it pɤkat.
Inzeppare, mettere zeppe.	Me sctìim pɤkat.
Inzoccolarsi, mettersi zoccoli.	Me vuum dolànat nè kàmt.
Inzolfare, insolfare.	Me sctìi, me lɤe, o me ʒàn sùlfùλ.
Inzotichire, divenir zotico.	Meu bâam i pàa ditun, i pa latùem.
In zucca, avv. col capo scoperto.	Krɤe sctruem, pâa giâa nè krɤe.
Inzuccherare, asperger di zucchero.	Me scecierliss, me git, o me sctìi scecerin siperit.
Inzuppare.	Me ngiɤe, me làagh, me sctìim nè ui.
Inzurlo, in zurro, avv. in allegria.	Me ghecìm, me gacmèn.
Io.	Un, une.
Ipecacuana, radici per vomitare.	Ravencenìi, ia.
Iperboleggiare, aggrandire.	Me ritt, me sctùe, me levdùe.
Iperboleggiatore.	Cuventâar, i, it, ghiuntâar, i, it, folletâar, i.
Ipocondria, malinconia.	Mercìi, ia, tristìm, i, spelcìm, i, it.
Ipocondriacare, darsi all'ipocondria.	Meu mercìtun, meu trisctùe.
Ipocondriaco, ipocondrico.	Mercìtun, i, it, trisctuem, i, it.
Ipocrisia, simulazione di bontà.	Scerrìi, ia, ìis, scerrgìi, ia, ìis.
Ipocrita.	Isctìis, i, it, scerrgiuer, i.
Ipostatica.	Hjpostatik, a.
Ipoteca.	Sugurìm, i, it paravet mbì mâaλit borghìis.
Ipotecare.	Me sugurùe paret n' mãaλ t' borghìis.
Ipotesi.	Filan, i, do me ʒʒan.
Ippopotamo, cavallo marino.	Kàal, i idɛetit.
Ipsofacto, avv. issofatto	Me gni cias, per gni here, per gni ovi, per gni bot, me micìil.
Ira, collera, sdegno, cruccio.	Mnii, ia, ʒilt, i, iʒnìm, i, it,
Iracondamente avv.	Mnìiscim.
Iracondia, ira passata in abito.	Sertλek, u.
Iracondo, collerico.	Iʒnùescm, i, it, mnìiscm, i, it.
Iracundare, irarsi.	Meu sertλis, meu iʒnùe.
Irascere, adirarsi.	Meu sertλùe.
Irascibile.	Sert, i, iʒnobet, iʒnùescm, i, it, mnìiscm, i.
Irascibilità.	Serteλek, u, ut.
Irco, becco.	Siàp, i, it, sctiap, i, it.
Ire, andare.	Me scùem, me vòttun, me voit.
Iri, iride.	Scioche, a, es coìis, dɤlber, i.

Digitized by Google

Irondine, rondine.	Dandɜ̈sc, ia, es.
Ironia.	Scerrìi, ia.
Ironice, avv. ironicamente.	Me scerrìi.
Ironico.	Scerr, i, it.
Iroso, collerico, stizzoso.	Sert, i, it, rebbecìi.
Irabbiosire, montar in rabbia.	Meu turbùem, meu ciart, meu sertλiss fort.
Iraccontabile.	Pàa calzùescm, i, it, scalzohet.
Irradiare.	Me schelzɜ̈e, me ndritun me rècat.
Irradiatore.	Schelzɜ̈es, i, ndritès, i, it.
Irradiazione, irradiamento.	Te ndritun, i, it, t' schelzɜ̈em, i, schelzìm, i, it, drit, a, es.
Irradicabile, inestirpabile.	Pàa schùλun, i, it.
Irraffrenabile.	Pàa ndalun, i, it, pa captùescm, i.
Irraggiare, risplendere.	Me scndrit, me sdritun, me ndrìttun.
Irragionabile, irragionevole.	Pàa ùx, a, es, ipàa arsɜ̈escm, i.
Irragionevolmente, avv.	Me pàa arsɜ̈escim.
Irragionevolezza.	Te pàa arsɜ̈em, i, it.
Irrazionabile, incapace di ragione.	I pàa arsɜ̈escm, i, it, i pàa mènd, ia.
Irrazionale, che non ha ragione.	I pàa arsɜ̈em, i, it, i pà men, ia.
Irreconciliabile.	Pàa paituescm, i, it, pa uidissun, i.
Irreconciliabilmente, avv.	Pa paitùe kūur.
Irreconciliabilità.	T' pa paitùem, i kūur, t' pà uidissun, i.
Irreconoscibile.	Pàa gnoftun, i, it.
Irrecuperabile.	Pàa màrrun, i, it kūur, i pa nzierrun, i, it cūur.
Irredimibile.	Pàa scpèrblēescm, i, it cūur gni here.
Irredimibilmente, avv.	Pa scerbɜ̈em kūur.
Irredimibilità.	T' pàa scerbɜ̈em, i, it kūur, o t' pa scperbēem, i, it.
Irreduttibile.	Pàa voghlùescm, i, it.
Irreduttibilità.	T' pa voghlùem, i, it.
Irrefragabile, da non potersi confutare.	Pàa xxɜ̈escm, i, it kūur.
Irrefragabilmente, av.	Pâa xxɜ̈em hìcc, o kūur.
Irrefrangibile, insuperabile.	I pàa muitun, i, it kūur.
Irrefrenabile, che non si può frenare.	Pàa ndàlun, i, it, pa catetun, i.
Irrefrenabilmente, avv.	Pa captùem kūur.
Irregolare, che non ha regola.	Pàa regùλ, i, it, pa ùx, a.
Irregolarmente, avv.	Pàa ux, pa reguλim.
Irregolarità.	T' pa ùx; a, es, te pàa regùλ, i, it.
Irregolato, che non è regolato.	I pàa reguλùem, i, it, jasct–ux, a, es.
Irreligione, mancanza di religione,	I pàa fēe, ia, es.
Irreligiosamente, avv.	Mrapsct, scemtùescìm.
Irreligiosità.	Te pàa fēe, ia, es.
Irreligioso, empio.	Mrapsct, i, it, i pàa teneson, i, plot me gixx t' kecìat.
Irremediabile, senza rimedio.	Pàa dermàn, i, it, pàa ilacc, i, it.
Irremediabilità.	T' pa dermàn, i, t' pàa dobìi, ia.

*

Digitized by Google

Irremissibile, incapace di perdono.	Pàa ndim, i, it, pàa fàlun, i, it kūur.
Irremissibilmente, avv.	T' pa falun, t' pa ndìiem kūur.
Irremunerabile.	Pàa pagùescm, ì, it kūur.
Irremunerabilmente, avv.	Spagohet kūur gni her.
Irremunerato.	I pàa pagùem, i, it, i pa lâamun, i, it kūur.
Irremunerazione.	Te pàa pagùem, i, it, t' pa lâam.
Irreparabile, ch'è senza riparo.	Pàa dobìi, ia, pàa hàλ, i, pàa faide, pa ciair, i, it cūur.
Irreparabilmente, avv.	Ska dermàn, nuk ka ilacc, t'pa dobìi.
Irreparabilità.	T' pâa dobitun, i, t' pa ciair, i, it.
Irreperibile, che non si può trovare.	Pàa gietun, i, it kūur.
Irreparabilmente, avv.	T' pa gietun kūur.
Irreperibilità.	T' pāa gietun, i, it kūur.
Irrepetibile.	Pàa ʒʒànun, i, it cūur gni her.
Irrepetibilità.	T' pa ʒʒanunit per s' dʁti.
Irreprensibile, incolpabile.	Pàa fai, ia, pàa mcat, i, it, imir, i, it, pa t' kec, i.
Irreprensibilmente, avv.	Pa kūur gni t' kec.
Irreprensibilità.	T' pa t' kecie, ia, es.
Irreprobabile.	Pa provuescm, i per s' dʁti.
Irreprobabilmente, avv.	T' pâa provùem per s' dʁti.
Irrepugnabile.	Pa cundrasctùescm, i, pa davāa.
Irreprensibilmente, avv.	Pa kūur gni t' kec.
Irrequieto, che non ha requie.	I pàa puscim, i, it, i pa rahat, i.
Irrequietamente, avv.	Pa puscim, pa rahatìi.
Irresistibile, che non si può resistere.	Pàa cindruescm, i, it, nuk cindrohet hìcc.
Irresistibilmente, avv.	Pa cindrim, nuk cindrohet kūur.
Irresistibilità.	T' pa cindruem, i, it.
Irresolubile, che non si può risolvere.	Pàa bitissun, i, it, pa sctieλscm, i, it cūur.
Irresolutezza, irresoluzione.	Vesvesselìi, ia, sciʁbelìi, ia.
Irresoluto, che non sa risolversi.	I liʒun, i, it, i vesves, i, it.
Irrestorabile.	Pàa pertrìim, i, pa bâamun, i per s' dʁti, pa goditun, i.
Irrestorabilmente, avv.	Pa pertrìim cùur.
Irretamento, l'irretire.	Te ɛànun, i, it me rêet.
Irretire, pigliar con rete.	Me ɛàn me rēet.
Irretrattabile, che non si può ritrattarsi.	Pàa nkʒʒʁescm i, it kûur.
Irrevelabile.	Pàa diftùescm, i, it, pa calzùescm, i cûur, pa kʒʒieλùescm, i asgniher.
Irreverente, non rispettoso.	I pa nnēerscm, i, i pàa terbietscm, i, i pa saighìiscm, i, i pa itâat.
Irreverenza.	T' pa itâat, i, te pàa nderuem, i, it, pàa duàa, ia, t' pa saighìi, ia.
Irrevocabilmente, avv.	Pa kʒʒèe kūur.
Irrevocabile.	Pàa kʒʒèescm, i, it, pàa ilàcc, i, it.
Irrevocabilità.	T' pa kʒʒʁem, i, it kūur.

Digitized by Google

Irricchire, arricchire.	Me begatùe, me bâa t' passun, me ɛotnùe, me bâam ɛignĩn.
Irricordevole, dimentichevole.	Harrùescm, i, it.
Irridere, deridere, schernire.	Me pervisc, me perbuɛ, me kesciun.
Irriflessione, inavvertenza.	T' pa cuituem, i, t' pàa ditun, i, it. te pàa hir, i.
Irriflessivo, che non riflette.	I pàa cuitùescm, i, it.
Irriformabile.	Pàa goditun, i, it, pàa ndereciun, i
Irriformabilità.	T' pa goditun, i, it kûur.
Irrigamento, lo irrigare.	T' vaditun, t' lsciuem, i, it ùin.
Irrigante, che irriga.	Vaditscm, i, lsciuescm, i, it ùin.
Irrigare, innaffiare.	Me vaditun, me uiessùe, me làgun, me lsciùe uin, me ùitun.
Irrigatore, chi irriga.	Vadites, i, it.
Irrigazione.	T' lesciuemit uin, t' vaditun, i, it, t' uiessùem, i, t' ùitun, i, it.
Irrigidire, far divenir rigido, freddo.	Me fetofet, o tofet.
Irrigiovenire, ringiovanire.	Meu bàa t' irìi, meu pertrìim.
Irrilevante, che non monta.	Pàa cedèr, i, it, pa vɜescm, i.
Irrilevanza, insussistenza.	T' pa kènun, i, it.
Irrimediabile, senza rimedio.	Pàa dermàn, i, it, pàa ciâar, i, it.
Irrimediatamente, senza rimedio.	Te pàa derman hìcc.
Irrimessibile.	Pàa fàlun, i, it, pa ndim, i kûur.
Irrimutabile, immutabile.	Pàa nderrùescm, i, it, duruk, u.
Irrisarcibile.	Pàa lâam, i, it, pàa pagùescm, i, it kũur, slahet cûur.
Irrisarcibilmente, avv.	Pãa lãamun kûur, pa pague cûur.
Irrisarcibilità.	T' pâa lâam, i, t' pa pagùem, i, it cũur.
Irrisibile, degno d'irrisione.	Ikescìun, i, it, i perbuɛun, i.
Irrisione, scherno, derisione.	T' pervisciun, i, it, te kesciun, i.
Irrisolutezza, irresoluzione.	Vesvesselìi, ia.
Irrisoluto.	Vesvesslìi, ia, i pàa dâam, i gevapin.
Irrisore, chi irride.	Gaɛetuèr, i, it, pervisctâar, i.
Irritabile.	Iɛnùescm, i, it.
Irritabilità.	Iɛnìm, i, it, sertλek, u.
Irritamento.	T' iɛnùem, i, it.
Irritante, che irrita.	Iɛnùescm, i, it, ugursus, i.
Irritare.	Me ghergãa, me griss, me ngàa, me ɛlit, me nguzz, me sertλiss.
Irritatore.	Ghergàas, i, ngâas, i, it, ugursùs, i, scerr, i, belagìi, ia.
Irritazione, provocamento.	Te ghergâam, i, it, te nguzzun, i.
Irrito, vano, vuoto.	Bòsc, i, svɜescm, i, it, svieft, i, scpraɛ, i, pâa giãa.
Irritrosire, divenir ritroso.	Moss me giegiun, me bâa condra, me bâa fial, mos me ndighiùe.
Irriuscibile, che non può riuscire.	Pàa dàlun i, it, smundet me dal-kûur.
Irriuscibilmente, avv.	Kûur sdel.

Digitized by Google

Irriuscibilità.	T' pa dàlun, i, it kûur.
Irrivelabile, che non si può rivelare.	Pàa diſtùescm, i, it, pa kʒʒieλùescm, i, pa scplùescm, i kûur.
Irrivelabilità.	T' pa scplùem, i, it kûur.
Irriverente, non reverente.	I pa nnêerscm, i, i pàa nderùescm, i, it, i pa saighìiscm, i.
Irriverentemente, avv.	Pâa itâat, pa ndêerìim.
Irriverenza.	T' pa itâat, i, t' pa nnêrim, i.
Irrogato, inflitto.	Castigùem, i, o castigûum, i.
Irrompere, rompere.	Me ʒʒɤe, me ʒʒermùe.
Irrorare, aspergere di ruggiata.	Me sterpik me voess, me lâagh pàkc.
Irrugginire, arrugginire.	Me drɤsck.
Irruginirsi.	Meu drɤskun.
Irruggiadare.	Me voessùe, me scterpick me lâaghsctii o me vòess.
Irruvidire, far divenir ruvido.	Me kâa t' egre, me egherzùem.
Irruzione, scorreria.	Hainìi, ia, ìis, grabtcìi, ia, placigh, a, es.
Irsuto, folto di peli, irto.	Lesctâar, i, it, lescetak, u, ut, lèsctân, i.
Irsuzia, pelosità.	Lescnìi, ia, o lesc, i scium.
Isconoscente.	I pa ditun, i, i pa gnoftun, i, it t' mira.
Isaco, nome.	lasak, u.
Iscrivere, scriver sopra.	Me scrùe siperin.
Iscrizione, titolo.	Tìtul, i, it, krɤe, et, èmn, i.
Iscrutabile, che non si può conoscere.	Pàa màrr vesciun, i, it, pa ditun, i.
Iscurìa, soppressione d'orina.	Te pàa muitun, i, it me derʒ uin, tecanunit prei sciures.
Iscusabile, scusabile.	I lâamun, i, pa cabahèt, i, i pa fai.
Iscusare, scusare.	Me dal cot, me ndimùe, me mait paie.
Iscusazione, scusa.	Sckarkim, i, te dálun, i, it cot, te fàlun, i.
Isdegnato, sdegnato.	Iʒnùèscm, i, it, sertλuescm, i, mnìiscm, i.
Isleale, misleale, disleale.	I pâa bèss, a, es, i ʒʒɤes-bess, a, es.
Isocrono, ch'è di tempo eguale.	Mòc, i, it, cohe, a, vakt, i barabàr.
Isola.	Hade, a, es.
Isolamento, l'isolare.	T' lànun, i, it vetem.
Isoscele, che ha due lati uguali.	Me dɤɤ cioscia barabar.
Isolano, abitatore d'isola.	Ihade, a, es.
Isolare, lasciare solo.	Me làn vetem.
Isopo.	Hisopp, i.
Ispedire, spedire.	Me ciùem, me dergùe.
Ispesso, avverbio, spesso.	Scpèsc, sctrengùem, itràsc, trùcc.
Ispezione, guardamento.	T' keiɤrun, i, it, t' vūu-ròem, i.
Ispidezza.	Egherzìi, ia, ìis.
Ispido, ruvido, irsuto.	I gre, i, it, lescetāar, i, it.
Ispirante, che ispira.	Scndritscm, i, it.
Ispirare, inspirare.	Me scndrit mèn, me ndrìit mènd.

Digitized by Google

Ispirazione, inspirazione.	Te ndritun, i, it, t' scndritun, i mèn.
Isporre, esporre.	Me duk, me diftùe, me calzùe, me vūu, o me git perpara.
Israele.	Israhel, i.
Israelita.	Israhelit, a.
Isso fatto, avv. immantinente.	Tuk, inirendi, per gni here, me gni ciass, me misit.
Istabile, instabile, che non è stabile.	Kɀɀɞescm, i, lùitun, i, it, vesvess, i, it.
Istabilità.	T' luitun, i, it, t' kɀɀɞescm, i.
Istamane, avv. stamane.	Prei nadie, prei natie, prei sabàhit.
Istanotte, avv. stanotte.	Sònd, n' nate.
Istantaneità.	T' bàmunit per gni her.
Istantaneamente, avv.	Per gni ciàss, me gni here.
Istantaneo.	Inirend, i, it, per gni her.
Istante, brevissimo momento.	Fort scpeitscìm, gni ciàss.
Istante, querelante.	Ankuescm, i, daugiscm, i.
Istantemente, avv.	Pàa dâascìm.
Istanza, accusa.	Davìi, ia, o davɞa.
Istare, sollecitare.	Moss meu dāa, me rāa fort mbrap.
Istanza, preghiera.	Rigiàa, ia, es, urat, a, es.
Istare, far istanza.	Me lut, me bāa rigiāa.
Istasera, avv. stasera.	Pràmie, mbràmie, prei aksciamit.
Istate, estate.	Ver, a, es.
Istesso.	Vet, i, o vètem, i.
Istesso, istessamente, avv.	Barabar, me ghiasse.
Istigare, incitare.	Me ghergâa, me ngâam, me ngùzzun, me ɛìit, mos me lan rahàt.
Istigamento, istigazione.	Te ngâam, i, it, te ngùzzun, i, it.
Istigatore, chi istiga.	Ghergâas, i, ngâas, i, it, ugursùs, i, scèrr, i.
Istinto, sentimento degli animali.	Tabiat, i, it, natɞr, a, es, uj, i, it sctaɛavet.
Istituire, instituire.	Me urɀnùe, me ɛan-fiλ, me ligirùe.
Istimo, lingua di terra.	Ghiuhe, a ɀeut, nè miedis dɞve dēetit.
Istogliere, distogliere.	Me largùe, me habitun, me taftiss.
Istoria, storia.	Iete, a, historie, ia, te calzìm, i, t' scècùλit.
Istoricamente, avv.	Me hjsctorie.
Istoriografo, scrittore.	Scrùes, i, it jetave.
Istradamento.	T' perzieλun, i, t' sciocnùem, i.
Istradare, incamminare.	Me perzieλ, me setìim nè uɀ, me ɀan uɀen, me sciocnùe.
Istraggere, distrarre.	Me taftiss, me màrr mèt, me habit.
Istrano, estraneo.	Abamgìi, ia, ìis, ihui, it, priasct, a.
Istria, porco spinoso.	Rìcc, i, it.
Istrione, commediante.	Lodertâar, i.
Istruire, ammaestrare.	Me mpsùem, o me msùe.

Digitized by Google

Istrumentare, strumentare.	Me kendùe me cialghìi, o me musìk.
Istrumento, strumento.	Halat, i, it.
Istrutto, ammestrato.	I msùem, i, it, i ditun. i.
Istruzione, ammaestramento.	Te msùem, i, it, msìm, i, it.
Istupidire, divenir stupido.	Meu bâa imàrr, me dal prei mèt.
Isvivare, separare l'agento vivo.	Me dàam cgiven prei tùccit.
Ita, avv. così.	Asctù, gnesctù, cisctù.
Italianare, fare italiano.	Me bom italian, o latnisct.
Italianeggiare, parlare italiano.	Me fòol ltinisct, italiancie.
Italia.	Itàlie, ia, es.
Italiano.	Ltnisct, i, italiàn, i, it.
Italianamente, avv.	Ltnisct, latinisct, italiance.
Item, parimente avv.	Barabàr, bâaras, mirfilit, exe.
Iterare, ripetere, far di nuovo.	Me xxan pràp, me pertrìim.
Iteratamente avv.	Me te xxànunit per s' dsti, gni tieter her.
Itinerario.	Calzìim, i, it ùxes.
Iteratore, chi fà di nuovo.	Pertrìis, i, it.
Iterazione, ripetizione.	T' xxànun, i, it per s' dsti.
Itterico, che patisce d' itterizia.	I sarìi, ia, ìis.
Itterizia.	Sarilèk, u, ut.
Iugero.	Gni dit mplùer.
Ivaccio, avv. avaccio.	Tuk, tàsc.
Ivi, avv. in quel luogo, là.	Nè at vènd, atè.
Ivi entro avv. quivi dentro.	Ketù mbrènda.
Iviritta, avv. ivi.	Ketù, cetù, ktù.
Izza, ira, stizza.	Ixnim, i, it, sertelèk, u, ut.
Izzappare, cavare attorno.	Me zier perciark.

K

Kyrie.	Kyrie, cot, kii mscrier per nëe.

L

La, avv. in quel luogo.	Atiè, andej, n' at vèn.
Labarda, alabarda.	Gherghìi, ia.
Labaro, insegna militare.	Nisciàn, i, it ustrìive.
Labbreggiare, dimenar le labbra.	Me luitun bùcat.
Labbro, labro.	Bùc, a, es.
Labbroso, labbri grandi.	Buc-èmax, a, es.
Labe, macchia.	Lèccie, ia, lìe, a, scdrìiss, a.
Labefattato, indebolito.	Ligsctùem, i, lighsctùe, i, it, iligh, u, u, ut, pa takat, i.
Laberinto.	Psctielìim, i, it, ngatrìm, i.
Labiale, appartenente alle labbra.	Ibuc, a, es.
Labile, cadevole, incostante.	Rzùescm, i, it, kxxèescm, i, it.
Labilità.	T' kxxcem, i.
Laborare, lavorare.	Me punùe, me fetigùe, me mundùe.
Laboratorio, luogo ove si lavora.	Dugài, ia, gnes.
Labore, fatica.	Fattìgh, a, es, mùnd, i, it, pùn, a, es, cōor, i, mundìm, i.

Digitized by Google

Laboriosamente, avv.	Ɛorrisct, ɾorile, me fedighe.
Laboriosità.	T' punùem, i, t' mundùem, i, mundìm, i.
Laborioso, faticoso.	Munditāar, i, fetigùescm, i, mundùescm, i, it, ɛōorscm, i, it, fedighetāar, i.
Laborioso, affaticato.	I mundùem, i, it.
Lacca, pozzo, cisterna.	Puss, i, it, bonàr, i, sarangie, ia, es.
Lacchè, servo a piedi.	Kamsûur, i, it.
Lacchezzo, boccone squisito.	Cafsciat, a per ciefin, o lecèceme.
Lacciare, allacciare, legare.	Me liʒ.
Laccio, cappio.	Làk, u, ut.
Lacerabile.	Sckʁescm, i, sctierrscm, i.
Laceramento.	T' sckʁem, i, it, t' sctierrun, i.
Lacerare, squarciare, sbranare.	Me sckʁe, me sctierr, me grìi.
Laceratore, chi lacera.	Sckʁes, i, it, sctièrrs, i, it.
Lacerazione.	Te sctierrun, i, it.
Lacero, lacerato.	I sckʁem, i, it, i sctierrun, i, it.
Lacerta, lacertola, lucerta, lucertola.	Arluzze, a, es, harʒʒeie, ia, es.
Laci, avv. là.	Atiè.
Lacinia, estremità della toga.	Scundiλ, i, it pètekut.
Laco, lago.	Lechiēe, ni, it.
Laconicamente, avv.	Sckurtscìm, fort sckurt.
Laconico, stretto, conciso.	I sckurt, i, it n' t' scruemit.
Laconizzare, partare laconicamente.	Me fōol sckùrt, me bessedùe sckurt.
Lacrima, lagrima.	Lot, a, es.
Lacrimabile, lacrimevole.	Lottùescm, i, it.
Lacrimante.	Vaitùescm, i, it me lott per facien.
Lacrimare.	Meu perlotun, me kiat me lott per facchie, me lottùe, me vaitùe, me git lot.
Lacrimazione.	T' lottùem, i, vaitìm me lott.
Lacrimetta.	Lotɛ, a, es.
Lacrimosa.	Lottùescme, a.
Lacrimoso.	Perlotuescm, i, it.
Lacuna.	Berrak.
Laddove, purchè, avv. mentre, dove.	Nderí, deri, kù.
Laddovunque, av. in qualunque luogo.	Giʒʒcund, per giʒʒ àne, cù dò.
Ladreria, azione da ladro.	Hainìi, ia, ìis, cusserìi, ia.
Ladro.	Dòr-kec, i, haidut, i, hain, a, es, haidùk, u, cussāar, i.
Ladronaglia.	Scium haina basck.
Ladrone, assassino.	Fort haidùk, u, ut, descetâar, i.
Ladroneccio, furto, ruberia.	Hainìi, ia, ìis, haidukuλuk, u.
Ladroneggiare.	Me bâa hainìi, me vièʒun, me grabitun, me cusserùe, me dèsc.
Là entro, av. dentro a quel luogo.	Mbrenda, mrènda.
Laggenda, leggenda, da leggersi.	Per t' lezùeme, a.
Laggiù, av. laggiuso.	Poscter, atie posct, perfundi,
Lagna, querela, lamento. lagno.	Ankim, i, it, vaj, i, it.

Digitized by Google

Lagnamento, lagnarsi. Te ankùem, i, it.
Lagnarsi, alzar lagno. Meu ankùe.
Lagnevole, che si lagna, lagnoso. Ankùescm, i, it.
Lagnio, lagno continuato. Vaitim, i, it, ankìm, i, it ighiat.
Lagnosamente, avv. Ankuescìm.
Lagnosissimo. Fort ankùescm, i, it.
Lago. Lechiēc, ni, it, berràk, u, ut.
Lagrima. Lott, a, es.
Lagrimabile, lacrimevole. Lottùescm, i, it.
Lagrimante. Vaitùescm, i, it me lott per facie.
Lagrimare, versar lagrime. Me vaitùe me lott, me derʒ lott.
Lagrimazione. Te lottùem, i, it, vaitim, i, it me lot.
Lagrimoso, pieno di lagrime. Plotte me lott.
Laguna, lacuna. Cannètt, i, it, berrak, u.
Laico. Secuλâar, i, it.
Laidamente, av. Fλicisctisct, me flicisctìi.
Laidare, deturpare. Me turpenùe, me fλic, me ndȝem, me ʒunnùe, me marrùe.

Laidezza, disonestà, oscenità. Fλicisctìi, ia, ìis, curvenìi, ia, ʒùnnìi, ia.
Laidissimo. Fort fλicm, i, it.
Laido, deforme, sporco, brutto. Fλìcm, i, it, ndȝem, i, scemtùem, i.
Là intorno, avv. poco più, poco meno. Asctù asctù, metamin, hòrt.
L' altr' ieri, altrieri, av. Pàra die.
Lama, luogo umido e basso. Vènd lâaghet e posct.
Lama, parte della spada. Paffet, a, es.
Lambello, rastrello. Gherbùe, i, it, rasctieλ, i, it.
Lambente che lambisce. Lepìiscm, i, it.
Lambiccamento. T' piekun, i, it rachìis.
Lambiccare. Me piekun.
Lambiccare, l' acqua vita. Me pièk rachìin.
Lambiccare, ponderare ben bene. Me mleʒ fort men, me haλakat, me esaminùe, me kerkùe mir.

Lambiccato, ciò che fu lambiccato. Pièkun, i, it.
Lambicco, ordigno. Gascàn, i, it.
Lambire, leccare. Me lepìi.
Lambitivo, che si lampisce. Lepìiscm, i, it.
Lambrusca, vite salvatica. Larusck, a.
Lambruscare, divenir lambrusca. Meu bâa larùsck.
Lamella, squamme de' pesci. Halle, a, es pèscut.
Lamentabile. Ankuescm, i, it, kiâascm, i.
Lamentabilmente, avv. Me ankìm.
Lamentabondo, lamentoso. Plot me ankime.
Lamentante. Ankuescm, i, kiâas, i, it.
Lamentamento. Ankìm, i, vaìtim, i, it, te ankùem, i, it.
Lamentare. Me ankùe, me vaitùem.
Lamentatore. Ankùes, i, it.
Lamentazione, lamento. Ankìm, i, te ankùem, i, it, te vaitùem, i.

Digitized by Google

Lamia.	Sctrigh, a, es, hie, ia, es.
Lamiera, corazza di ferro.	Pecìir, i, it, panzir, i, cielat, a.
Lamina, lama, coperchio.	Pàfft, a, es, capàk, u.
Lamo, amo.	Grèp, i, it.
Lampa, lampada, lampana.	Candiλ, i, it, canil, i, it, drìtt, a.
Lampadario.	Candiλ, i, it imaʒ.
Lampanajo.	Candiλgìi, iã.
Lampante, che lampeggia.	Vettùescm, i, it schelzɤescm.
Lampare, lampeggiare.	Me vettùem, me sckrep mot.
Lampeggiamento.	T' vettùem, i, it, t' sckrepun, i mot.
Lampeggio, lampo.	Vettìm, i, it.
Lampione, fanale.	Fenèr, i, it.
Lana, pelo della pecora.	Lèsc, i, it dèles.
Lanaro.	Lescetâar, i.
Lanajuolo, artefice di lana.	Lescigìi, ia, ìis.
Lanato, lanuto, lanoso.	Lesctâar, i, it, lesctak, u, lesctàn, i.
Lancetta.	Nesctèr, i, it.
Lancettare.	Me màrr giàk, me ʒʒer me nesctèr.
Lancia, asta.	Paterɛane, a, sctìie, ia, hesct, a, patersciàn, a, es, masdvah.
Lanciabile.	Furfuλuescm, i, cìtscm, i.
Lanciadore, chi lancia.	Furfuλùes, i, cìtes, i, sckrèpes, i.
Lanciajo, chi vende lancie.	Patersciangìi, ia.
Lanciamento.	T' citun, i, t' sckrepun, i.
Lanciante, che lancia.	Sckrepscm, i, furfuλuescm, i.
Lanciata, percossa di lancia	T' ʒʒerun, i, it me paterɛane.
Lanciare, scagliar la lancia.	Me sckrep, me râa me paterɛan.
Lanciato.	Citun, i, sckrepun, i, furfuλuem, i.
Lanciarsi sopra di uno.	Meu turr m' tò, me ràam, meu lisciùe siperit, me hɤp n'ciaff.
Lanciere, lanciero, armato di lancia.	Armatissun, i, it me patersciane.
Lancio, salto grande.	Kazzim, kezzìm, i, it temàʒ.
Lanciottare, ferir di lanciotto.	Me ʒʒer me paterscianeɛ.
Lanciottata, colpo di lanciotto.	T' ʒʒerun, i, it me paterscianeɛ.
Landa, preterìa, pianura.	Livàʒ, a, es, fùsc, ia, es.
Lande, spranghe.	Sciul, i, it, prângh, a, es.
Landrone, androne, corridojo.	Aralèk, u, ut.
Laneo, di lana.	Ilèsc, i, it.
Languente, che languisce.	Lighsctuescm, i.
Languidamente, avv.	Pàa fùcliscìm.
Languidamento.	Ligsctìi, ia, ìis.
Languidezza.	T' keputunit n' ɛember, t' pa takat, i, lighsctìi, ia, ìis, te pà fõorz, a, es.
Languido, senza forza.	Iligh, u, ut, i pàa fucìi, ia, ìis, i pa kɤvet, i, i keputun, i.
Languire, mancar di forze.	Meu lighsctùe, meu heputun.
Languire, morire languendo.	Meu fik, me dek tue hiek kec.
Languore, mancamento di forze.	Lighsìi, ia, t' pàa takat, i, it, lighsctìi, ia.

Digitized by Google

Languore, cordoglio.	Molàn, i, mùnd, i, it, t' iʒun, i.
Laniamento.	T' grìim, i, te sckɜem, i, it, te sctierrun, i, it, t' zoptùem, i, it.
Laniare, sbranare, dilaniare.	Me sckɜem, me zoptùem, me grìi.
Laniatore.	Grìis, i, sckɜes, i, it, sctiers, i, it.
Lanifero, che ha lana.	Lesctàn, i, it, lesctàk, , u, ut, lescetâar, i.
Lanificio, lavoro di lana.	Magaɛ, i, dugaì, ia, gnes, fabrìk, a, zòhes.
Lanifico, che lavora lana.	Lescgìi, ia, ìis.
L'anno di là.	Para viett.
L'anno passato.	Viett.
Lanoso, peloso.	Me-lesc, i, it, lesctàn, i, lesctak, u, ut, lescetāar, i, it.
Lanterna.	Fènèr, i, it, drit, a, es.
Lanternajo, chi fabbrica lanterne.	Teneccgìi. ia, ìis, fenergìi, ia.
Lanuggine, primi peli.	Lèsc, i, it, kìm, a.
Lanuginoso.	Plot me lesc, lesctâar, i, it.
Lanuto, coperto di lana.	Mlùem, i me lèsc.
Là oltre, avv. là intorno.	Assaid, atiè rèʒʒ, perciark, ukolλ.
Là onde, avv. per la qual cosa.	Per ket pūun.
Là ove, avv. laddove.	Atiè kù.
Lapidabile, degno d'esser lapidato.	Ngûurùescm, i, it.
Lapidante, che lapida.	Gûurtarscm, i, it.
Lapida, pietra sepolcrale.	Ràss, a, es vòrrit.
Lapidare.	Me vrâa me gùurt, me mbɜtun me gûurt, me git gûurt m' tò.
Lapidatore, chi lapida.	Gûurtâar, i, it.
Lapidazione.	Te mbɜtun, i. it me gūurt.
Lapidefatto, petrificato.	Ngūurùem, i, it, ngûurûum, i.
Lapidificazione, petrificazione.	T' nguurùem, i, it.
Lapide, pietra preziosa.	Gûur, i, i pa sciummùe.
Lapideo, di lapide, sasso.	Igūur, i, it.
Lapidoso, sassoso.	Gūurìme, a, gūurelìi, ia, ìis.
Lapillare, ridurre in lapilli.	Me grìim gûurt.
Lapillazione.	T' grìimun, i, it gûurve.
Lapillo, pietruzza.	Gûur-ivoghlɛs, i.
Lapis.	Lapis.
Lapislazzuli, piedra preziosa.	Gūur, i, it me scium kɜmet, gūur pa sciumùem.
Lapteggiare, bere lambendo.	Me plì tue lepli si cieni.
Lardare, mettere lardo tra le carni.	Me sctìi-làrʒ nè misc tue pièkun.
Lardaruolo, pizzicagnolo.	Dugaigìi, ia, ìis, bacàλ, i.
Lardato, unto con lardo.	I lɜem, i, it me misc t' barʒ ʒʒiut.
Lardellare, metter lardelli.	Me bɜlmetùem me misc t' bàrʒ ʒʒiut.
Lardello.	Gni tròe misc bàrʒ, t' ʒʒiut.
Lardiero, concio col lardo.	Godìtun, i, it me larʒ.
Lardinzo, frammento di grasso.	Grìm, a, es viamit ʒʒiut.

Digitized by Google

Lardo.	Larʒ, i, misc-barʒ-iʒʒiut.
Largamento, avv. copiosamente.	Tèper, scium, boλ, fort scium.
Largare, allargare.	Me hàp, me sgianùe, me sctrìim, me lagùe.
Largheggiamento.	Dorʒanumnìi, ia, gismerteλek, u, ut.
Larghegiante.	Sevapciarscm, i.
Largheggiare.	Me ʒan pa ʒimtun, me lsciùe doren, me ken gismèrt, me bāar mìir, me fal sciuin.
Largheggiatore.	Gismèrtlìi, ia, ìis, sevapciâar, i.
Largheggiatrice.	Sevapciare, ia, es.
Larghezza, latitudine.	Te gian, a, es.
Larghezza, liberalità.	Gismertlìi, ia, ìis, gismerteλèk, u.
Largimento.	T' ʒâannun, i, it pâa curgiàa, t' falun, i.
Largire, dare gratuitamente.	Me fal, me ʒan badiàva, pâa curgiâa.
Largità.	T' mire, a, t' bâamun, i, it mir, dorʒanumnìi, ia.
Largitore.	Gismert, i, dorʒanun, i, it, fàles, i.
Largizione, effetto di largire.	Te ʒànun, i, it badiavâa, t' falun, i.
Largo, larghezza, spazio.	Ghian, a, et, còhe, a, vènd, i.
Largo, copioso, liberale.	I mir, i, it, sevapeciâar, i, it.
Largo, avv. largamente.	Ghianscìm, fort giàne.
Largoveggente.	Pâascm, i, it t' lergh.
Largura, grande spazio.	Imaʒ-vènd, i, it, o ven-igioon, i.
Larva, versiera.	Hie, ia, es, sctrigh, a, es.
Lavarto, mascherato.	Teffdiλ, i, it, mvlûum, i.
Larveggiare.	Me ʒʒàn praλat.
Lasagna.	Jufech, a, es.
Lasagnajo, chi fa lasagne.	Jufkgìi, ia.
Lasciamento.	T' lsciùem, i, te lànun, i, it, t' braktissun, i.
Lasciare.	Me lesciùe, me làne, me braktiss, me cit.
Lasciare, di fare.	Me lan pa bâa.
Lascibile, dissoluto, licenzioso.	Fλicm, i, it, i marrùescm, i, it, iliciùescm, i, zub, i.
Lascio, legato fatto per testamento.	Te liʒun, i, it kisces.
Lasciva, lascivia, lascività.	Fλicisctìi, ia, ìis, pallavìi, ia, curvenìi, ia.
Lascivezza, mancanza di disciplina.	T' pa msìm, i, it t' mir, sclirìm, i.
Lasciviare, lascivire.	Me curvenùe, me bâa fλicisctìi, me scùe mbàs teligàt, màs grâave.
Lasciviente.	Nsitscm, i, it.
Lascivio, lascivo.	Curvâar, i, fλicm, i, it, nst, i.
Lasciviosamente, avv. in modo lascivo.	Fλicisctisct, curvenisct.
Lascivissimo.	Fort curvâar, fort fλicm.
Lasco, pigro, vile.	Demeλ, i, pritùescm, i, it, lig, i, it, pa viescm, i.

Digitized by Google

Lassare, lasciare, stancare.	Me làne, me lòʒ, me kptun.
Lassagione, fiacchezza.	T' kputun, i, lighsctùi, ia, ìis, t' pàa takat, i, it.
Lassitudine, spossatezza.	T' kputunit, te lòʒun, i, it, t' pâa fucìi, ia, ìis, lighsìi, ia.
Lasso, stanco, spossato.	Mbetùm, i, lòʒun, i, it, kputun, i, it.
Lassù, lassuso, avv. là sù.	Atiè siperi, nalt.
Lastra, pietra di superficie piana.	Rass, a, es.
Lastrajuolo.	Rassgìi, ia, ìis.
Lastrare, spianare.	Me raffsciùe.
Lastricare.	Me strùe me ràssat, me tuλat, me vandùe caλdràm.
Lastricato, coperta di lastre.	Sctrùem, i me rassat, me tuλa.
Lastrone, di lastra.	Rass, a, es emàʒ.
Latebra, oscurità.	Ternìi, ia, terrìi, ia, terr, i.
Lastricamento.	T' sctrùem, i, it me rassat.
Laterale, da fianchi.	Prei ànes, prei brinevet.
Laterina, latrina, cesso, fogna.	Ceneff, i, it.
Latibolo.	Spèλ, a, es, ksoλ, a, es bisciave.
Latinare, latinizzare, latineggiare.	Me fōol ltinisct, me kʒʒòe ltinisct.
Latinamente, avv.	Ltinisct, latinisct.
Latinizzamento.	T' fōolun, i, it ltinisct.
Latinizzatore.	Foletâar, i, it letnisct.
Latino.	Letìi, ni, it.
Latitare, nascondere.	Me mlùe, me fesceh, me msceh, me nscèfun, me nscehun.
Latitazione, effetto del latitare.	Te nscefun, i, it, t' mscehun, i, it.
Latitudine, larghezza.	Te giane, a, es.
Lato.	Crah, a, bλìi, ni, it, àne, a, es.
Lato, largo, spazioso.	I giōon, i, it.
Latore, chi porta, reca.	Ciùes, i, it, bàjtes, i, it.
Latrabile, atto a lattrare.	I lefsem, i.
Latrabilità.	T' lēehun, i, it cenevet.
Latramento.	Te lēefun, i, it.
Latrante.	Lēehsem, i, it.
Latrare, abbajare.	Me lēeh, me lefun, me lehun.
Latrato.	Lèehm, i, it cièneve.
Latratore, chi latra.	Lēehes, i, it.
Latria, culto che si a Dio.	Te aʒrìm, i, it Eotit, scelbìm, i.
Latrina, fogna, cesso.	Musterak, u, ut.
Latrocinio, ruberia.	Hainìi, ia, ìis, cusserìi, ia.
Latta, lamiera sottile di ferro.	Tenèec, i, it.
Lattajo, chi fà e vende lavori di latta.	Teneecgìi, ia, ìis.
Lattajo, chi vende latte.	Tamelgìi, ia, o tamblegìi.
Lattante, che succia latte.	I ʒʒiʒʒsem, i, it tàmelit.
Lattare, allattre, poppare.	Me ʒan gìi, me ʒʒìʒʒ, me marr gìiun.
Lattato, nutrito.	ʒʒiʒʒun, i, it, i usciʁem, i, it me tàmel.
Lattatrice, balìa.	Mammìzz, a, nane, a, es.

Digitized by Google

Latte.	Tambel, i, it, tàmel, i, it.
Lattemele, il fior del latte.	Kaimàk, u, ut.
Latteo, da latte.	I tàmble, i, it, i tàmel, i.
Latte, garbo.	Kòss, i, it.
Latteruolo, torta di latte.	Pite, a, es prei tamblit.
Latticinio, vivanda di latte.	Bulmèt, i, o bulmèt.
Lattime, bolle sulla pelle de'fanciulli.	Pùcer, a, es.
Lattuca, lattuga, insalata.	Logike, a, es, lochike, a, salàt, a.
Laudabile.	Levdùescm, i, it.
Laudabilmente, avv.	Levduescim.
Laudabilissimo.	Fort levdùescm, i, ìt.
Laudano.	Hèlm, i, it, eēer, i.
Laudante, che lauda.	Levdùes, i, it.
Laudare, lodare.	Me levdùe, me livdùem.
Laudatore, chi lauda.	Laudatāar, i.
Laude, lode, laudazione.	Lauvd, i, it, lauvdìm.
Laudevole.	Levdùescm, i, it.
Laudevolmente, avv.	Me lauvdim.
Launque, avv. dovunque.	Gi‡‡cund, cù dò, per gi‡‡ àn.
Laurea, corona d'alloro.	Gie‡‡ie elâarit, cunòr, a, es prei làarit.
Laureare, coronar d'alloro.	Me cunorùe me lāarin.
Laureazione.	Te cunorùem, i, it me làrin.
Laureola, insegna.	Niscàn, i, lisciàn, i, it, scegn, i.
Laureto, boschetto d'allori.	Eabèl, i, it, o proscm, i, it t' larevet.
Lauro, alloro.	Lāar, i, it.
Lautamente, avv.	Gismertescim, me gi‡‡ t'mira.
Lautezza, abbondanza.	Bolèk, u, gismertlèk, u, ut, gismertlìi, ia, fort berecet.
Lauto.	Gismert, i, it.
Lava.	Gūur, i, it prei eiàrmit.
Lavabile, che può lavarsi.	Ci làahet, lāascm, , i, it.
Lavacapo, bravata.	Ciortìm, i, t' vikatun, i, it.
Lavacarne, di vile condizione.	Malòk, u, ut, i citun, i, it.
Lavaceci, scimunito, d'appoco.	Utùem, i, it, tevecèl, i, imarrun, i.
Lavacro, luogo dove si lava.	Amangik, u, ut.
Lavacro, bagno pubblico.	Amàm, i, it, bàgn, i, it per cuscdò.
Lavagna.	Ràss, a, es.
Lavamane, lavamani, catinella.	Leghen, i, it.
Lavamento, lavanda.	Te làam, i, it.
Lavandaja, lavandara.	Lāas, a, es petkàve me paret.
Lavante, che lava.	Lâascm, i, it.
Lavare.	Me làam.
Lavascodelle, quattero.	Esmeciâar, i, it haecìis.
Lavativo, serviziale, clistere.	Ockne, a, es, serviziel, i.
Lavatojo.	Amangik, u, ut, amàm, i, it.
Lavatore, chi lava.	Bagnitāar, i, lâas, i.
Lavatura, lavazione.	Te làam, i, it.
Làve, av. là ove.	Atiè.

Digitized by Google

Laveggio.	Kusìi, ìa, ìis.
Lavoracchiare.	Me punùe me cort, me punùem pàkc.
Lavorante, che lavora.	Bulk, u, punturscm, i, it, ergat, i, punùescm, i.
Lavorante, garzon di bottega.	Scieghert, i, it dugàgnes.
Lavorare.	Me punùe, me fedigùe, me mundùe.
Lavorativo, atto ad esser lavorato.	Punùescm, i, it.
Lavorato, terra lavorata.	Bùlcie, ia, punùem, i, it, làvre, a, es, t' livruem, i, it.
Lavorato, fatto a mano.	Punùem, i, it me dōoren.
Lavoratore.	Puntûur, i, bugiàr, i, it, bulk, u, ut, punues, i, ergàt, i.
Lavoratura, lavorazione.	Te punùem, i, it, bulcie, ia, t' bâam, i, it.
Lavoreccio, lavoro leggiero.	Pùn, a, es elêet.
Lavorerìa luogo di lavori.	Dugài, ia, gnes.
Lavorìo, lavoro, fabbrica.	Fabrik, a, es, magàc, i.
Lavoro, opera fatta.	Pùn, a, es, t' bâam, i, it.
Lazaro, nome.	Làcer, i.
Lazeggiare, far lazzi.	Me ciestiss, me kesc.
Lazione, trasportamento.	Te bàitun, i, it.
Lazo, scaltro ripiego.	Scerrgìi, ia, iis, mahàne, a, es.
Lazza, terra frigida.	Ʒêe, u, ut toft, o fetoft.
Lazzaretto, spedale.	Hastahàne, a, es.
Lazzaretto, luogo d' osservazione.	Lazzaret, i, it, karàntene, a, es.
Lazzarone, povero di Napoli.	Fucarâa, ia t' Napolit.
Lazzezza, asprezza di sapore.	Ʒʒâartim, i, it, t' ʒʒâarbet, i, it, t' ʒʒâart, i.
Lazzo, di sapor aspro.	Ʒʒâart, i, it.
Lazzo, atto che muove ariso.	Gàc, i, it, pùna t' kesciunit.
Leale, mantenitore di promesse.	Fesnich, u, ut, bessetâar, i, it.
Lealisso.	Fort bessctâar, i, fort besnik, fort fescìm.
Lealmente, avv.	Me bess, bessctarisct, besnikscim.
Lealtà, in fede mia.	Nè bess tem, besstarìi, ia, ìis.
Leardo, cavallo bianco.	Caali-ibarʒ, i, it.
Lebbra, orribile malattia della pelle.	Gherbùλ, a, es, tefelìim, i, sgebb, ia.
Lebbroseria, spedale per lebbrosi.	Hastahàn, a, es gherbuλàvet.
Lebbroso.	Tefeljmgìi, ia, gherbùλgìi, ia, ìis, sghebbgìi, ia, plagùescm, i.
Lebete, paiuolo, caldaia, laveggio.	Cusìi, ia, ìis.
Lecanomanzìa, divinazione.	Mungìi, ia, iis, mgnìi, ia.
Leccamento.	Te lepìim, i, it.
Lecante, che lecca.	Lepiiscm, i.
Leccapiatti, goloso.	Grøkssùr, i, it.
Leccardo, ghiotto, leccone.	Grøktâar, i.
Leccare.	Me lepìim.
Leccata.	Te lepìim, i, it.
Leccato.	Lepìim, i.

Digitized by Google

Leccatore, chi lecca. Lepìis, i, it.
Loccerìa, leccherìa, lecconeria. Grøksìi, ia, ìis.
Leccheggiare. Me marr røsfetin.
Leccio. Scoɛ, a, es.
Lecco, segno. Nisciàn, i, it, tòp, i mâa ivoghel.
Lecco, cosa ghiotta. Pelcìm, i, cafesc, ia, es elecëcme.
Leccone. Iùnes, i.
Lècere, esser lecito. Me muitun, me pàss icen.
Lecitamente, av. Divannisct, isnuescim.
Lecita. Isnuscme, ia.
Lecito, che è permesso. Isnùescm, i, permetùem, i, it, lijr, i, it.
Ledere, offendere. testìir, i.
Me fɛe, o me fiɛem, me bâa kec.
Lefante, elefante. Fil, i, it.
Lega, unione. Baschìi, ia, lìʒun, i, it bàsk, bèss, a, es.
Lega, misura. Legh, a, màss, a, es.
Legaccia, legaccio. T' liʒun, i, it, liʒʒe, a, conop, i, spàh, u, ut, sigim, i.
Legale, secondo la legge. I ligie, ia, es, sicur ʒʒot ligia.
Legalmente, avv. Me giɛg, me ligie, me sceriat, me arsɛe.
Legalità. Ligie, ia, es.
Legalizzare, render legale. Me ligiùe, o ligierùe, me sctìi n' ligie, me sugurùe me ligie.
Legalizzazione, autenticazione. Te ligiùem, i, t' ligierùem, i, it.
Legame. Liʒ, a, liʒʒe, a, toi, ia, lisc, a, es, te liʒun, a.
Legamento, congiungimento. Te liʒun, i, it, t' ngitun, i.
Legamento, malìa, incanto. Mungìi, ia, ìis, sctrighnìi, ia, ìis.
Legante, che lega. Liʒèscm, i, it.
Leganza, compagnia. Sciocnìi, ia, ìis, compagnìi, ia, ìis.
Legare. Me lìʒun, me sctrengùe.
Legato, ambasciatore. Legâat, i, bailoɛ, i, it, ilaim, i, it, elcìi, ia, ìis.
Legato, làscito. Amanet, i, it, te liʒun, i, it kisces, o vakòfit.
Legato da legare. Lìʒun, i, it.
Legatore, chi lega. Liʒes, i, it.
Legatura, atto del legare. Te liʒun, i, it.
Legazione, ambascerìa. Vecilname, a, es, t' ciùemit.
Legge, regola stabilita. Lìgie, ia, es, canùn, i, it, ùrʒen, i, it.
Leggenda, cosa da leggersi. Per t' lezùem, i, it.
Leggendario. Liber, i jetâve scentnet.
Leggente, che legge, masc. Lezùes, i, it; fem? leʒuese, a, es.
Leggera. Lëetueme, a, lêecueme, a, elêet, a.
Leggere. Me lezùe, me kendùe.
Leggerezza, leggierezza. Te lëet, i, it.
Leggero, di poco peso. Lëet, i, it.
Leggermente, av. Lèetscim.

Digitized by Google

Leggerissimo. Fort lēet.
Leggiadramente, avv. Bukkure, hiescìm, fort mir.
Leggiadrezza, avvenenza. Buccurìi, ia, ìis, hiescim, i, it, t' pâascm, ia emir.
Leggiadria, grazia. Te pelcisem, i, it, scerbesλek, u.
Leggiadro, che ha leggiadria. Pelcisescm, i, scerbès, i, kanscm, i, it, terbiet, i.
Leggiaio, che poco intende la ragione. I tràsc, i, it n'mèn, me pak arsse àsct.
Liggibile, che si può leggere. Ci kendohet, ci lezohet, lezùescm, i.
Leggicchiare, leggere malamente. Me lezùe, me knnùe kec.
Leggiere, av. leggermente, av. Lèet, lêetscìm.
Leggisperito. Dietâar, i ligiave.
Leggitore, chi legge. Lezùes, i, it, knnùes, i, it.
Leggitrice. Lezuese, ia, es.
Leggìo. Legìi, u, ut.
Legionario, soldato di legione. Nisam, i, it taborrit.
Legione, esercito. Taborr, i, it, legiòn, i, gni āaλai.
Legislatore, legista. Ligietāar, i, giukates, i, it.
Legislatura, legislazione. Te ligierùem i, it.
Legittima, parte d' eredità. Resm, i, it, mirac, i, it, miràss, i.
Legittimare, far legitimo lo spurio. Me vūu n' ligie, me stìim nder cùnor, me ligierùe.
Legittimazione. Te sctìimun, i n' cunòr.
Legittimità. T' mìir, i, it.
Legittimo, ch' è secondo la legge. Ligiùem, i, bàsc-imir, i, it.
Legna. Drūu, ni, it.
Legnaja, legnara, magazzino di legna. Vènd, i, it druuavet, magàc, i drùnavet.
Legnajo, catasta di legna. Turr, i drùnevet, o drūuvet.
Legnajuolo, chi lavora il legname. Landetāar, i, it, miescter drùnevet.
Legname. Lànde, a, es.
Legnare, far legne. Me prēe drūut, o me bāa drût.
Legnare, bastonare. Me rēeh, me rāah, me rafun me scop, me ʒʒuprùe.
Legnata, colpo di bastone. Te râahun, a, es, t' ʒʒuprùem me scòp.
Legno, da bruciare. Drūu, ni, it.
Legno, naviglio. Giemìi, ia, ìis, bàrk, a, es.
Legno, cocchio. Kuccìi, ia.
Legume. Gròsc, i, it.
Lellare, andar lento ad operare. Me prittùe, me punùe kadal.
Lellera, ellera. Urc, a, es.
Lemare, far aspettare. Me ndal, me bâa me prit.
Lembo. Scundiλ, i, schēe, i, it t' petkut, reʒʒ-petk, u, ut.
Lemma, proposizione. Mnsr, a.
Lemme, lemme, av. pian piano. Kadàl kadàl.
Lemosina, limosina. Lemòscne, a, es, lmoscie, ia, es.

Digitized by Google

Lemosiniere. Lmosctāar, sevapciāar, bamirs, i.
Lena, respirazione, posa. Puscìm, i, it, t' pusciùem, i.
Lena, forza, gagliardia. Fucìi, ia, ìis, takat, i, it, fōorz, a.
Lenare, scemare, allentare. Me mungùe, me hjèk, me lirùe, me sclirùe.

Lendina, lendine, uovo di pidocchio. Ʒenìi, ia, ìis.
Lendinella, pettine finissimo. Crahan, i, it.
Lendinoso, che ha lendini. Ʒeniigìi, ia, ìis.
Lene, piacevole, umano. Konscm, i, it, i pelciɤescm, i niercisem, i.
Lenemente, avv. Pelciɤescìm.
Lenezza, di lena. T' beghnissun, beghnìi, ia, ìis, pelcìm, i.

Leniente, lenificante, che lenifica. Sbutscm, i, ameltùescm, i.
Lenificamento, lenimento. Te sbutun, i, it, amiltìm, i.
Lenificare, rammorbidire. Me sbutun, me ameltùe.
Lenimento. Ambletìm, i, te amblecùem, i, it.
Lenire, render dolce. Me ameltùe, me amblecùe, me ambletùe, me sbut.

Lenità. Ameltìm, i, it, te amblecùem, i, it.
Lenitivo, che può linire. Amblecùescm, i, it, amblecim, i, it.
Leno, senza lena, fiacco. I pa takàt, i, i pàa fucìi, ia, ìis, iligh, u, i keputun.

Lenocinio, ruffianesimo. Recìʌnìi, ia, t' sctìimun, i, it ne pun ti liga.

Lenone, ruffiano. Sctìis i kec, i, recìʌan, i, it.
Lenta, lente, pianta leguminosa. Ʒirchie, ia, es.
Lentare, allentare, rilassare. Me sclirùe, me lisciùe pakz.
Lenteggiare, essere allentato. Me ken sclirùe.
Lentezza. T' vonùem, i, sclirìm, i, it, vanìm, i, it, prittess, a, es.

Lenticchia. Ʒiere, a.
Lentiggine, macchia sulla pelle. Lècc, ia, es, perde, a, es, lɤe, a.
Lentiginoso, che ha lentiggini. Leccgìi, ia, perdegìi, ia.
Lento, tardo nell' operare. Prittùescm, i, it, vanùescm, i.
Lentischio, albero. Ciar, i.
Lentissimo. Fort prittuescm, fort vanùescm, i.
Lentamente, avv. Me prittess, me vanìm.
Lento, avv. adagino. Ka dalec.
Lentoso, che va lento. Vanùescm, i, it, prittùescm, i, it.
Lenza. Brec i, fàsc, ia, es, scioch, a.
Lenzare, fasciare. Me giesc, me vèscium, me lìʒun.
Lenzuolo. Cierciaff, a, es, ciarsciaff, a, es, pòkrov, a, lenzol, i, lenzùe, i.

Leo, leone, lione. Aslàn, i, it, luâa, ni, it.
Leofante, elefante. Fil, i, it.
Leofantessa, elefantessa. File, a, es.
Leonessa, lionessa. Aslàne, a, es, luàne, a, es.
Leopardo, liopardo. Caplàn, i, it.

*

Digitized by Google

Lepidamente, avv.	Pelcɪʁescìm.
Lepidezza, piacevolezza.	Pelcim, i, ghɛeìm, i, beghnìi, ia, ìis, nguscelìm, i.
Lepido, piacevole, giocondo.	Spotitār, i, i kònscm, i, it, i ghɛcùescm, i, it, i pelcɪʁescm, i, ibucur, i.
Lepore, grazia nel parlare.	Knacciâar, i, icòitun, i, it tue fōol.
Lepore, lepre.	Lèpor, i, it.
Leppare, togliere rapidamente.	Me hjek me vrep.
Leppo, fumo.	Tim, i, it, tʁm, i, it.
Leppra, lebbra.	Lepre, a, gherbùl, a, es, tefelìim, i, it, sgebbe, gherbʁl, i.
Leproso, lebbroso.	Tefelùes, i, plagùem, i, gherbùlgìi, ia.
Lerciare, far lercio, sporco.	Me flìciun, me ndʁem, me pegāa.
Lercio, sporco, intriso.	I pa lâam, flìcm, i, i perlʁem, i.
Lercioso, sordido.	I perlʁescm, i, it, i pa lâam, i. ndʁescm, i, it.
Lernia.	Ciartun, i nè vet, ʒʒʁem, i, it nè vet, o prisciun.
Lesina.	Bic, i, it, fendevet, a.
Lesina, risparmio sordido.	Pezilèk, u, ut imàʒ, tamàh, ai, it.
Lesina, uomo avarissimo.	Fort tamahciāar, i, it, fort i sctrèit, i.
Lesinaio, spilorcio, avaro.	Horriat, i, it, pezìi, ia, tamahciāar, i.
Lesione, offesa, danno.	Ɛarâar, ia, dàm, i, cedèr, i, fai, ia, traɔìm, i.
Lessare, cuocere nell'acqua.	Me ɛìie mè ui.
Lessatura.	Te ɛìim, i, it me ui.
Lesso, bollimento in acqua.	Ɛìiem, i, it me ui.
Lestamente, avv.	Me te scpèit, vrep, o vrap, me micil.
Lestezza, prestezza.	Scpeitùm, ı, scpeitel èk, u, ut, t'scpeit, i, it.
Lestissimo.	Fort scpeit, i, it, fort ngucm, i.
Lesto, presto, agile, vivo, scaltro.	Scpeit, i, it, ceschìn, i, it, i giāal, i.
Lesto, av.	Scpèit, vrep, vrap, ceschin, ngucm.
Letale, mortifero, che apporta morte.	Ɛèerliscm, i, imorʒie, ia, es, idek, a, es.
Letamajo.	Plehnize, a, grop, a plèheit.
Letamare, alletamare.	Me tràsciùe, me plehènùe, me sctìi plehin.
Letamazione.	T' plehenùem, i, it, t' trasciùem, i.
Letaminoso, pieno di letame.	Plot me plchēe.
Letame.	Plehēe, ei, it.
Letane, letanie, litanie.	Letennìi, ia, ìis, o ltnìi, ia, ìis.
Letargia, letargo, sopore.	I percòtun, i, gium, i, it fòrt ran.
Leticare, litigare.	Meu davìtun, meu sctʁm scioc me sciocin me davâa, meu fialùe.
Letificante, che letifica.	Ghecùescm, i, it, pelcɪʁescm, i.
Letificare, far lieto.	Me ghecùe, me gacmendùe, me nguscelùe, me kenàcc.
Letizia, allegrezza.	Nguscllìm, i, ghecìm, i, it, gacmend, i, it.
Letiziante, che letizia.	Nguscelùescm, i, it.

Digitized by Google

Letiziare, gioire.	Me gaɛmue, meu nguscеλùe.
Letizioso, pieno di letizia.	I ghaɛmùescm, i, it, nguscеλùescm, i.
Letta, notizia.	Haber, i, it, t' dìitun, i, it, gevap, i.
Lettera.	Letter, a, es, letre, a.
Letterario, letterato, erudito.	Dietàr, i, it, i dìiscim, i, it, letterâar, i, ikenduescm, i.
Letteratura, dottrina.	Die, ia, ies, t' ditun, i.
Letterista, scrittore di lettere.	Scrùes, i, it lètteravet.
Lettìca, lettiga, sedia da viaggio.	Cucìi, ia, ìis, selìi, ia.
Lettiera, il legname del letto.	Drūu, ni, it sctratit.
Letto, per dormire.	Sctrat, i, duscek, u per me fietun.
Letto, da leggere.	Knnùem, i.
Lettore, chi insegna, legge.	Miescter, i, it, msùes, i, lezùes, i, it.
Lettura, il leggere.	Kendim, i, it, knìm, i, it, t' kennùem, i.
Leva, per alzare pesi.	Stàngh, a, es.
Levabile, che può levarsi.	Ciohet, ciùescm, i.
Levamento, nascimento del sole.	Te dàlun, i, it dìilit.
Levante, oriente.	Piessa prei s' dalit, ana t' dalunit dìiλit.
Levante, vento.	Vèr, i, it, murlàn, i, it.
Levare.	Me mungùe, me hjèk, me hòcc, me zier, me urzùe, me ciùe.
Levarsi, in piedi.	Meu ciùe nè kamt, me neit divàn.
Levata.	Te ciùem, i, it n' kamt.
Levato, alzato.	Ciùem, i, it.
Levatore, chi leva, inalza.	Ciuès, i, it.
Levatrice.	Ndricuλ, a.
Levatura, capacità	Mèn, ia, es scium, hoλnìi, ia mènes.
Levazione.	Te ciùem, i, it.
Leve, lieve.	I lēet, i, it.
Levemente, leve av.	Lèetscìm.
Leviezza, lievità.	T' lêet, i, it, lezìm, i, pakìz, a.
Levissimo.	Fort lēet.
Levita, israelita.	Levit, a, ciffut, i, it, audìi, ia, giuʒìi, ia.
Levigare, render ben liscio.	Me limùe mire, me ndrit, me ferkùe.
Levigazione.	Te limùem, i, it.
Levità, leggerezza, incostanza.	T' lêet, i, t' luitun, i, it.
Levitare, lievitare.	Me pertrìim brumin.
Levitico, libro 3° del pentateuco.	Te scrùemit sceitit
Levre, lepre.	Lêpor, i, it.
Levriera, levriere, levriero.	Langùe, i, it, ɛagâar, i, it.
Lezia, lezio, costume.	Adet, i, it, ɛacùem, i.
Lezione.	Lezìm, i, te knndùem, i, t' lezùem, i, knìm, i.
Lezioso, affettatello.	Scerrgì, ia, isctìiscm, i.
Lezzare, puzzare.	Me cielp, me àrʒ eeren e kecie.
Lezzo, fetore.	Cielpsine, a, ēer, a, es ekecie, kelbsìin, na, es.
Lezzone, sudicio.	I fλicm, i, i perlȣem, i, it, ndȣem, i.

Digitized by Google

Lezzoso, che ha lezzo — Cielpscm, i, it.
Lezzume, molto lezzo raccolto. — Fort ēere kec.
Lì, av. quivi. — Atȣ, ketù, cetù.
Libare, gustare. — Me kerkùe, me kciȣr.
Libazione. — Kerkìm, i, t' kerkùem, i, t' kciȣrun, i.
Libbìa, frasca d' ulivo potato. — Rèm, a, es ulìinit.
Libbra, lira. — Occh, a, litre, a, es.
Libeccio, vento. — Èer, a, es, frȣm, a, es, frascìi, ia.
Libello, libro famoso. — Ltre, a, liber, i plot me te sciamat.
Liberazione. — Psctìm, i, t' psctùem, i, it, t' zierun, i, it.
Liberale, largo, generoso. — Giȣmèrt, i, sevapeciàr, i, dorʒanun, i, i lìir fort n' t' ʒànun.
Liberali, partigiani del governo. — Pascialìi, ia.
Liberalità. — Dorʒanumnìi, ia, giȣmertelèk, u, ut, sevapeciarìi, ia.
Liberare, salvare. — Me pusctùe, me scelbue, me scptùe, me psctùe, me lirue, me zier, me hjek.
Liberato. — Pusctùem, i, librūum, i, it, scptùem, i.
Liberatore, chi libera. — Scelbùes, i, it, scvapeciàr, i.
Liberazione. — Psctim, i, t' nzierun, i, te scptùem, librim, te librùem, i, it, scptìm, i.
Libercolo. — Liber ivoghel, lètter, a evòghle.
Libero, non soggetto. — Sclìir, i, it, icot, i, it vet vetit.
Libero, av. liberamente. — Slìirscim.
Libertà. — T' lsciùem, i, sclirìm, i, it, te liiruem, i, it, te lìir, i.
Libertinaggio, sfrenata licenza. — Ugursusλuk, u, giagaidūurìi, ia.
Libertino, libero nel costume. — Zub, i, ilsciùem, i, mràpsct, i, it, ikèc, i, it.
Liberto, schiavo fatto libero. — Ròb, i, it iscptùem.
Libidine, voglia immoderata. — Lakmìi, ia, lìis echècie, curvenìi, ia.
Libidinosamente, av. — Fλicistisct, curvenisct.
Libidinoso. — Nȣit, i, it, i fλicm, i, it, curvàar, i, pùsct, i, it, picavengh, u.
Libidinosissimo. — Fòrt fλicm, fort pùsct, fort pâa màrre.
Libito, piacimento, voglia. — Cièf, i, it, discìir, i, it, men, ia.
Libo, focaccia di farina. — Bogàccie, ia, es prei miλit.
Libra, bilancia. — Terecìi, ia, lìis.
Librajo, chi vende libri. — Libergìi, ia, lìis, lèttergìi, ia.
Libramento. — Te pesciùem, i, it.
Librante, che libra, pesa. — Pesciùescm, i, it.
Librare, pesare, giudicare. — Me pesciùe, me terecitun me gicùem.
Librarìa, libri. — Libre, et, lèttera, at, avet.
Librazione, il librare. — T' pescìùem, i, te terecitun, i, it.
Libreria, vrea. — Od, a, es letterave, o libreve.
Libro. — Liber, i, lètter, a.
Liccia, lizza. — Scêe, i, it, scègn, i, it.

Digitized by Google

Liccio, filo torto. Pèn, i, it perdreʒun.
Licenza, permesso. Urʒen, i, t' ʒànun, i iɛen, testìir, i, it, t' lìjr, i, it, t' permetùem, i.
Licenziamento. Permetìm, i, t' lanun, i, it, te ʒanun, i, it, l:en me sckùe.
Licenziare, dar licenza. Me ʒòn testìir, me lìirùe, me ʒan iɛen, me lane me dal, me permetùe.
Licenziarsi. Me màrr iɛen, meu dâa, me sckùe.
Licenziato. Sckùem. i, it, udâam, i.
Licenziatura. T' scùem, i, it, t' dâamun, i.
Liceo, università. Scholλ, a, es.
Lìcere, lecere. Me pass iɛen, o tesctìir.
Licitazione, asta pubblica. Me telaλ, i, it.
Licitezza. Isnuescmnìi, ia, ìis, me giɛg, i, me sceriat, i.
Licito, lecito. Isnùescm, lìir, i, me iɛen, i.
Licore, liquore. Plie, ia, es, làngh, u, ut.
Lido, spiaggia, riva. Brègh, u, ut dɛetit, schelλ, a, es, ɛâaλ, i.
Lietezza, letizia. Ghecìm, i, it, nguscelλìm, i, it, gaɛmèn, i.
Lieto, pieno di letizia. Ghecùescm, i, it, nguscelλùescm.
Lietissimamente, av. Ghesùescim, me gaɛmen.
Lietissimo. Fort ghecuescm, ì, fort nguscelλuèscm, i.
Lieve, di poco peso. Lɛet i, it.
Lieve, avv. Lɛet.
Lievitare Meu frèɛm, me sctìi mbrumin, me pertrìim brùmin.
Lievito, fermento. Mbrùm, i, it, brùm, i, it.
Lievito, lievitato. Àrʒun, i, it, frèɛm, i.
Ligame, legame. Liʒʒ, a, toi, it, liʒɛe, a, es.
Ligamento. T' liʒun, i, it.
Ligare, legare. Me lìʒun, o me liʒ.
Ligiare, lisciare pr. panno. Me limùe.
Ligiatura, ligiata. Te limùem, i, it
Ligio, suddito, dipendente. Ròb, i, it, hɛsmeciàr, i, it, raie, ia, es.
Ligistrare, registrare. Me scrùe, me sctìi nè teffeter.
Ligistro, registro. Teffter, i, it.
Ligittimo, legittimo. Me ligie, ia, imir, i, it, pà hile.
Lignaggio, schiatta, stirpe. Fàre, a, es, soi, ia, it, fiss, i, it, brèɛ, i.
Ligneo, di legno. Idrūu, ni, it.
Lima. Lime, a, es, rèspe, a, es, lɛm, a.
Limabile. Limòhet, respohet, limùescm, i.
Limaccioso, fangoso. Aom scium, locc, i, it, o balt, i, it scium.
Lima lima, motto per dileggiare. T' ghergâam, i, it, fial per me kesc.
Limamento. Te limùem, i, it, t' respùem, i.
Limare, assottigliare. Me respùe, me limùe, me holùe.

Digitized by Google

Limatezza, perfezione. Te marùem, i, mbarìm, i, it, t'mir, i, it.
Limato, netto, perfetto. Limùem, i, it, dlìirun, i, i marùem, i. plot, a, es.
Limatore, chi lima. Limùes, i, it.
Limatura, polvere della cosa limata. Pluhùn, i, it.
Limbello, ritaglio di pelle. Zòp, a, es lkùres.
Limbiccare, lambiccare. Me lepìi.
Limbicco, lambicco. Gacàn, i, it rachìis.
Limbo. Limb, i, it.
Limiero, cane da caccia d'odorato. Cagâar, i, it.
Limitamento. Meggie, ia, udut, i, confii, ni.
Limitare, por limite. Me vūu, me sctìi meggien.
Limitare, soglia dell'uscio. Bràgh, u, ut deres.
Limitare, ristringere. Me sctrengùe.
Limitazione, effetto del limitare. T' vendùem, i, it udutin.
Limite, confine. Udut, i, it, meggie, ia, a, confin, i.
Limitrofo, confinante. Coiscìi, ia, lis, meggie.
Limo, fango, poltiglia. Lòcc, i, it, balt, i, it.
Limonajo, venditor di limoni. Limònegìi, ia.
Limonata, limonea. Piie, ia, es, me langhun limònit.
Limone. Limòn, i, it.
Limosina, elemosina. Lemòscne, a, es, lmòscie, ia.
Limosinante, che limosina. Lɤps, i, it, fucarāa, ia, es.
Limosinare, dar limosina. Me bâa sevap, o me ʒàn lemòscnen.
Limosinare, andar limosinando. Me lɤpsùe, me lɤp.
Limosiniere, limosinario. Lemosctāar, i, sevapeciâar, i, gisɤmèrt, i, dorʒànun, i, it.
Limosità. T' bàlt, i, baltìi, ia.
Limoso, pien di limo. Plot me lòcc, balt, i, it scium.
Limpidamente, avv. Culuescìm, kʒʒielscim.
Limpidezza, limpidità. T' culùem, i, it, te kʒʒielt, i, it.
Limpido, chiaro. Culùem, i, kʒʒicl, i, it, kèfilt, i, it.
Limpidissimo. Fort culuem, fort pàcc, fort dliirun, fort kèfilt.
Linajuola, lino. Lìi, ni, it.
Linajuolo, chi vende lino. Linigìi, ia.
Lince, lupo cerviero. Uch, u, ut, ujk, u.
Linceo, di vista acutissima. Sâɤ, ni tumìr, tepâam, i t' mir.
Lindamente, av. Hiescìm, bukkure.
Lindezza. Hiescìm, i, paccilèk, u, ut, t' hiesciùem, i.
Lindo, attillato, pulito. Pàcc, i, it, hiesciùem, i, bukkuruem, i.
Lindura, attillatura. T' mertissun, i, te hiesciùem, i, it.
Linea. Vlic, a, es, vli, ia, lis.
Linea, discendenza, parentela. Scioch, a, es, fiss, i, it, fàre, a, es, kabile, brèc, i, ilakâa, ia.
Linealmente, av. per dirittura. Drogri, dereite.
Lineamento, lineazione. T' schrùem, i, it vlicat.

Digitized by Google

Lineare, disegnare.	Me bāam, me scrùe vìicat.
Lineato, coperto di linee.	Plòt. a, es me vìicat.
Lineatura, fattezze.	T' pâascm, ia, ftər, a, facie, ia.
Lineto, luogo coltivato a lino.	Vènd, i, it me lìi.
Linfa.	Uj, i, it, dìrɟ, i, it.
Lingere, leccarsi.	Meu lepìi.
Lingerìa, biancherìa.	Petek, a, es tebàrɟ.
Lingua.	Ghìuh, a, es.
Linguacciuto, che parla assai e male.	Ghiuhtâar, i, it i kec, goj, ia, es ekec.
Linguaggio, favella.	Ghiùhe, a, es, t' folun, i, it.
Linguaio, parolaio.	Fialletâar, i, it.
Linguale, di lingua.	Eghiùhe, a, es.
Lingueggiare, ciarlare d'assai.	Me fòol scium.
Linguetta, fiamma d'una lucerna.	Flàk, a, es, drit, a.
Linguetta, lingua maldicente.	Ghiùhe, a, es ekèc.
Linguettare, tartagliare.	Me belbecùe, me fool kèc.
Linguista, chi sa molte lingue.	Ghiuhagìi, ia, ìis.
Linificio, arte di lavorare il lino.	Zahnàt, i me punùe linin.
Lino.	Lìi, ni, it, λìi, ni.
Linimento.	Te lər̈em, i, it kù ɟèm.
Linone, tela di lino finissimo.	Pelhur, a, as linit fort hòλ.
Linquente, delinquente.	Fajtūur, i, ikèc, i, bāaskec, i.
Linseme, seme di lino.	Fàre, a, es linit.
Linteo, pannolino.	Missaλ, i, maràme, a, es, peschìr, i, it.
Liofante, elefante.	Fil, i, it.
Lionato, di colore del lione.	Boi, ia, it t' aslànit.
Lione, leone.	Aslàn, i, it, luàa, ni.
Lioniefero, custode de' lioni.	Ròis, i, it aslanavet.
Liopardo, leopardo.	Caplàn, i, it.
Lippo, che ha gli occhi che lagrimano.	Lotùescm, i, it, sər̈t me lot.
Lipposo, cisposo.	Schirgìi, ia.
Liquabile.	Ci sckrihet.
Liquabilità, liquefazione, liquidità.	Te sckrìim, i, it.
Liquefare, struggere.	Me sckrìim.
Liquidare, chiarire.	Me cuλùe, me sctli nè dritt, me kɟɟie- [λùe.
Liquidazione, chiarire un conto.	T' kcir̈run, i hessàpin.
Liquidire, divenir liquido.	Meu sckrìi.
Liquidità.	Te sckrìim, i, it.
Liquido, liquefatto.	Sckrìim, i, it.
Liquore.	Plie, ia, es, langh, u, ut.
Lira, moneta.	Svanzìk, u, nt.
Lira, strumento musicale.	Caradər̈cèn, i.
Lisca.	Borlòk, u, ut linit.
Liscia, lisciva, ranno.	Fìi, ni, it.
Lisciamento, il lisciare.	T' ferkùem, i, it, t' lmùem, i.
Lisciarda, donna che si liscia.	Grùe, ia, es emertissune.
Lisciare, stropicciare.	Me ferkùe, me limùe, me sətropit.
Lisciato, imbellattato.	I lər̈em, i, it, ilemùem, i.

Digitized by Google

Lisciatore, chi liscia.	Limùes, i, it.
Lisciatura.	T' limuem, i.
Liscio, materia per farsi bello.	Illemùem. i, sachès, i, it.
Liscio, levigato.	Limùem, i, pàcc, i, ndrìtun, i.
Liscivare, porre nella lisciva.	Me sctìi nè fii, me lāa mc fiin.
Lisma, risma.	Topp-leter, a, es.
Liso, logoro, usato.	Sckɜ̀em, i, it, sctierrun, i, it.
Lispo, cicisbeo, ganimede.	Pusct, i, it, picavengh, u, dɜrbèr, i.
Lista, catalogo, indice.	Tefftèr, i, it, caλɛòr, i, diftim, i.
Listare.	Me scrùem nè teffter.
Litanie, della Madonna.	Letnìi, ia, ìis Ɛoìis, o Ɛojes.
Litargia, letargia.	Giùm, i, it fort ràndе.
Lite, controversia.	Ciarte, a, davâa, ia, davìi, ia, ìis.
Liticare, litigare.	Meu kap nervet, me sctɜ̀ɜm scioc me sciocin me davâa, meu davitun.
Liticoso, litigioso.	Davigìi, ia, ìis, sciamategìi, ia, ìis.
Litigante, che litiga.	Daugìiscm, i, it.
Litigare.	Me kunnersctùe, me pàss fial nder vet, meu sciaghit n' per sarain.
Litigatore, chi litiga.	Davites, i, it, daugìi, ia, ìis.
Litigio, disputa, controversia.	Davâa, ia, es, sciamat, a, cunersctim, ciarte, a.
Lito, lido.	Ɛâaλ, i dêetit, brègh, u idêetit.
Litorale, spiagge.	Schēe, ci, it dēetit.
Littera, lettera.	Letter, a, es.
Litùra, scancellazione.	Te resitun, i, it.
Liturgìa.	Ɛàcon, i, it kìsces.
Livarda, corda di stoppa.	Conòp, i, it prei stùpes.
Livella.	Terecìi, ia, ìis.
Livellare, mettere a livello.	Me vūum, me sctìim m' tèrecìi.
Livellazione.	Te venduem, i, it m' terecìi.
Livello, piano orizzontale.	Ràfsc, i, it.
Liverare, abbandonare.	Me lsciùe, me làn, me braktiss.
Lividastro, di color livido.	I sbēet, i.
Lividezza.	T' sbēet, i, it, t' irenùem, i.
Livido, fosco.	Sbēet, i, it, irenùem, i.
Livoro, passione d' invidia.	Mnìi, ia, ìis, innàt, i, it.
Livoroso, che ha livore, invidio.	Mnìiscm, i, it.
Livrèa.	Nisciàn, i, lisciàn, i, it, o scègn iscpìis.
Livriero, levriero.	Langon, i, it, o langùe, i, it.
Lizza, riparo, trincea.	T' nzànun, i, t' pritun, i, gàrʒ, i.
Locale, da luogo.	Ivènd, i, it, iviss, i, it.
Località.	T' vènd, i, it, t' viss, i, it.
Locanda, osteria, albergo.	Hàn, i, it, mehane, a.
Locandiere.	Mehanegìi, ia, ìis, hangìi, ia, ìis.
Locare, appiggionare, affittare.	Me ʒan, o me sctìi me ciràm.
Locatario, chi prende ad affitto.	Ciragìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Locato, dato a fitto.	ʒanun, i me cirâan.
Locatore, chi loca.	Ciragìi, ia, icot, i, it giònes.
Locatura, collocazione.	Te ʒanun, i me cirâan.
Loco, luogo.	Vènd, i, it, vèn, i, it, viss, i.
Locomotore, che muove.	Lùes, i, it, lcundtâar, i.
Locupletazione, utile, guadagno.	Ciàir, i, it, dobìi, ia, ìis, dermàn, i, faid, a.
Locupletissimo, ricchissimo.	Fort begàt, i, it, fort cegnìn, i.
Locusta, cavalletta.	Cazadrèn, i, it, kerzzēe, ei, it.
Locustella, allodola delle siepi.	Sckurt, a, es.
Locutorio, portatorio.	Ven, i per me fōol me verginesciat.
Locuzione, loquela, favella.	Te fòlun, i, it, ghìuh, a, es.
Loda, lode, merito.	Làuvd, i, it, meritim, i, it, t' mìir, i.
Lodabile, lodevole.	Levdùescm, i, it.
Lodabilità.	Levdìm, i, it, te levdùem, i, it.
Lodante, che loda.	Livdùescm, i, it.
Lodare, encomiare.	Me levdùe, me leuvdùe, me ʒʒân mir.
Lodato..	Levdùem, i, it.
Lodatore, chi loda.	Levdùes, i, it, laudatâar, i.
Lode, laude, elogio, encomio.	Làuvd, i, it, levdìm, i.
Lodevolmente, avv.	Me lauvde.
Lodevolissimo.	Fort levduescm, i, it.
Lodola, allodola.	Sckurt, a, es.
Loffa.	Fend, a, es.
Loffare, trar loffe.	Me fèndum.
Logazione, allogazione.	Te ruitun, i, it, t' mbajtun, i, t' sctìim dò kùn, t' mlùem, i.
Logare, allogare.	Me mlùe, me ruit, me sctìi, me màit.
Loggia.	Trevet, i, it, ciardak, u, ut, sergìi, ia.
Loggiato, portico.	Aralek, u, ut.
Logicare.	Me keʒʒicλùe fiala, me convendùe me arsʁem, me fōol tamàn.
Logico, chi ha dottrina.	Dietâar, i, it, idìiscim, i, it.
Loglio, erba nociva.	Èger, a, es.
Logliola, avena salvatica.	Trisciàn, i, it iègre.
Loglioso, pieno di oglio.	Plòtt, a, es me èger.
Logogrifo, enimma.	Fial, a, es epercescme.
Logorante, che logora.	Sckʁescm, i, sctierrscm, i.
Logoranza.	Te sckʁem, i, it, te sctierrun, i, it.
Logorare, consumare.	Me sckʁe, me schierr, me grìi, me sòssun.
Logoratore, chi logora.	Sckʁes, i, it, sctièrs, i, it.
Logoro, consumato, guasto.	Sckʁem, i, it, sctierrun, i, it, sòssun, i.
Lograre, spendere.	Me argiʁe, me arghetùe.
Loia, lordura, sudiciume.	T' perlʁem, i, it, te perlʁʁm, i, it, plehēe, i.
Loiola, scintille che schizzano.	Gàz, a, es, schennìi, ia, derhèm, i ci sckrèpin.

Digitized by Google

Lolla, guscio del grano.	Livor, a, es grunit.
Lombardo.	I lombardìi, ia, ìis.
Lombo.	Ruc, a, es e scpineses.
Lombrico, verme.	Ràe, a, es.
Longanimità, virtù.	Dùrim, i, it, sabèr, i, it.
Longanimo, tollerante.	Durùescm, i, it, saberlìi, ia, ìis.
Longevità, il vivere lunghissima vita.	T' jetùem, i, o te urnùem, i scium, plecnìi, ia, ìis, t' sctɜemit scium n' mot, t' nghiatun, i, it jeten.
Longevo, vecchio, antico.	Plach, u, ut, imòcm, i, it, plak-imocm, i.
Lunghezza, longhezza.	T' ghiâat, a, es.
Longiare, tenere lontano.	Me mait, o me mbaitun làrgh.
Longinco, longinquo, lontano.	Làrgh, u, ut, o lergh, u, ut.
Longinquità, lontananza.	Te làrgh, u, ut, t' lergh, u, ut.
Longitudine, lunghezza.	Te gâat, a, es.
Longo, lungo.	Gâat, i, it, ghiâat, i.
Lontanamente, avv.	Lergh, me te larg.
Lontanare, tener lontano.	Me lagùe, me largùe, me mbait làrgh, me sgiâa.
Lontanevole.	Larghuescm, i.
Lontano, distante.	Làrgh, o lerg, artìm, i.
Lontano, av. discosto.	Largh.
Lontanissimo.	Fort làrgh, fort lèrgh.
Lontra, animale che vive di pesce.	Ludre, a, es.
Loquacemente av.	Fialetarìsct, me fialnìi scium.
Loquace, che parla assai.	Fialetâar, i, ghiuntâar, i, it, foletâar, i, it, cuventâar, i.
Loquacissimo.	Fort fialetâar, fort cuventāar.
Loquacità.	Fialnìi, ia, ìis.
Loquela, favella, linguaggio.	Ghiuhe, a, es, te fōolun, i, it.
Loquente, che parla.	Foletâarscm, i, folscm, i.
Loquenza.	Te foolun, i, it mìr.
Loquere, parlare.	Me fōol, me bisedùe.
Lorchè, allorchè, avv. quando.	Cùr, kūur.
Lorda, meretrice, sporca.	Fλicme, ia, curve, a, es, rospìi, ia, ìis, nɜite, a.
Lordaggine, lordezza.	Te perlɜem, i, it, fλicisctìi, ia.
Lordamente, avv.	Perlɜɜmscim, me fλicisctìi.
Lordare, sporcare.	Me flic, me turpnùe, me perlɜem, me ndɜɜm, me pegâa.
Lordo, sporco, imbrattato, schifo.	Fλicm, i, it, i pa làɜm, i, ndɜem, i.
Lordissimo.	Fort perlɜem, fort flicm.
Lordume.	Fλicisctìi, ia, ìis, te perlɜm, i, it.
Lordura, lordezza, fecce.	T' perlɜem, a, λòm, i, bersìi, ia.
Lordura, escremento, disonestà.	Mùtt, i, it, fλicisctìi, ia, ìis.
Lorenzo, nome.	Larènzi, it.
Lorica, armatura.	Breec, i, panzir, i, it, pecìir, i, it, chalate, a.

Digitized by Google

Loricato.	Ivesciun, i me peclirin.
Lornio, guercio.	Ciòrr, i, it, verbùem, i, vèrbet, i.
Loro.	Atà, ktɜne, o htɜnvet.
Losco, cieco da un occhio.	Ciorr, i, it, o verbet, i me gni sɜɜ.
Lotare, impiastrare con loto.	Me lɜe me locin, me perbaltun.
Lotatura, effetto del lotare.	T' perlociun, i, t' perlɜemit me locin.
Loto, fango.	Lòcc, i, it, balt. i, it.
Lotofago, mangiatore di loto.	Hànghers, i, it bàltit.
Lotoso, pien di loto.	Perlociun, i, it fort, plot me balt.
Lotta, contrasto di destrezza.	Belègh, u, ut, perbalze, a, es.
Lotta, disputa.	Ciarte, a, sciamàt, a, es, cundrastìm, i.
Lottare, giuocare alla lotta.	Me perbàlzun, me luit me dūurt.
Lottatore, chi lotta.	Perbàlz, i, loes, i, lodertāar, i.
Lotteggiare, lottare spesso.	Me lùitun prore me dūurt.
Lotterìa, lotto, giuoco di fortuna.	Lòtt, i, it, lòi, ia enafàkes.
Lova, lupa.	Ulcògne, a, es, hùik, a.
Lozio, orina.	Sciùr, a, es.
Lozione, abluzione, lavamento.	Te làam, i, it, scper làame, ia, es.
L' uno, l' altro.	Scioc, me sciocin.
Lu, lui.	Aì, atìi.
Lubricare, render lubrico.	Me sbutun.
Lubrichezza, lubricità, op. di stitichezza.	Te sbutun, i, it.
Lubrico, op. di stitico.	Sbutun, i, it.
Lucchetto, sorta di serrame.	Drɜɜ, ni, it.
Luccicante, che luccica.	Ndritscm, i, it, schelzɜescm, i.
Luccicare, risplendere.	Me vislùe, me schelzɜem.
Lucciola, insetto.	Vislim, i, it.
Luca, nome.	Lucha, es.
Lucciolare.	Me bâa drita si vìslim.
Luce.	Dritt, a, es, o drit, a.
Lucente, che luce.	Sckelzɜescm, i, ndritscm, i.
Lucentezza, lucidezza.	Ndrit, a, schelzìm, i, it, t' flakùem, i.
Lucere, risplendere.	Me schelzɜe, me scdritun, me ndrit.
Lucerna.	Canil, i, fenèr, i, it, dritt, a, es.
Lucernaio, lanternone.	Fenèr imàɾ, i, it.
Lucernario, finestrina sul tetto.	Drit, o pegèr, a, es nè cùlm per driten.
Lucernaro, chi ha cura della lucerna.	Fenergìi, ia.
Lucerneria, officina ove si . . .	Dugai, ia fenergìis.
Lucerta, lucertola, lucertone.	Harlùz, a, ardùss, a, hàrɾɾie, ia.
Lucherare, guardare sdegnoso.	Me kciɜr mnìiscm, stremun.
Lucia, nom. prop.	Lùz, a, es.
Lucidamente, av.	Ndricim, schelzɜescim.
Lucidamento.	Te scdritun, i, it, t' ndrìtun, i.
Lucidare, far lucido.	Me ndrit, me scdritun, me scnrit, me cìil, me sbàrɾ.
Lucidazione.	Te ndritun, i, it.

Digitized by Google

Lucidezza, lucidità.	Schelzìm, i, te scnritun, i, it, t' schelzɤem, i.
Lucido, terso.	Ndricm, i, ndrittun, i, it, fort lâam, sckelɛɤescm, i.
Lucifero, stella.	Ɣɤl idrites, a, es.
Lucifero, satanasso.	Luzifèrr, i, it, o luciferr, i, satanàss, i.
Lucifero, che porta luce.	Scdrìtscm, i, schelzɤèscm, i.
Lucignolo.	Fitil, i, it.
Lucòre, luce, splendore.	Drit, a, es, schelcìm, rèɛ, a, es.
Lucrare, guadagnare.	Me fitùe, me bâa hâaer.
Lucro, guadagno.	Ciâar, i, fitim, i, it, ciàir, i, dobìi, ia, dermàn, i, hâaλ, i.
Lucrosamente, av.	Me ciâar scium, me hâaer scium.
Lucroso, che da lucro.	Dobìiscm, i, it, ciâarlìiscm, i.
Lucubrare, lavorare di notte.	Me punùe nàten me drìtten.
Lucubrazione.	Te punùem, i, it nates me driten.
Luculento, luminoso, lucente.	Scdricm, i, it, ndricm, i, it.
Ludere, scherzare, giuocare.	Me kesciun, me lùitun.
Ludibrio, scherno.	Marr-emaʒ, ia, es, perkieλun, i.
Ludificare, ingannare.	Me rrèitun, me masctrùe, me copiλùe.
Ludificazione, effetto del ludificare.	Copiλìi, ia, t'rrèitun, i, it, masctrìm, i, it.
Ludo, giuoco.	Loì, ia, is, lòdre, a, es.
Lùe, contagio, morbo, peste.	Linghim, i, it, mortaje, ia, es.
Lùgere, piangere.	Me kàitun, o me kiat, me kiâa.
Luglio, mese.	Korik, o, kornik, i sctatt mui.
Lugubre, lugùbre, luttuoso.	Vaitùescm, i, i ʒimscm, i, plot me vajm.
Lui, egli.	Ai, atìi.
Lumaca, chiocciola.	Caciamiλ, i, kemiλ, i, garmiλ.
Lumare, illuminare, lumeggiare.	Me scdrittun, me ndrit, me scnrit.
Lume.	Drit, a, es.
Lumella, foro per dar sfogo.	Gàvre, a, es, bìir, a.
Lumera, lumiera, luminiera.	Candiλ, a, es, dritte, a, es emaʒ.
Luminara, quantità di lumi accesi.	Candiλa, at scium t' nècun.
Luminare, sole e luna.	Dìil, i, it, e hàne.
Luminato.	Ndritun, i, scdricm, i.
Luminosa.	Ndricme, a, scdricme, a.
Luminoso, pieno di lume.	Fort ndricm, i, plot me drit.
Luna.	Hàne, a, es.
Luna nuova.	Hane erēe, a, es.
Luna vecchia.	Han eviectre, a, es.
Lunario, librettino.	Lunâar, i, it.
Lunatico, fantastico, strano.	Vesvesclìi, ia, ìis, perhànun, i.
Lunazione.	Te nderrùem, i, it hànes.
Lunedì.	Eane, a, t' anen, a, es.
Lunetta, mezzo cerchio.	Giɤs-rèʒʒ, i, it.
Lunga, lunghezza.	T' gàat, a, es, t'ghiâat, a.
Lunga, av. lontano, lungi.	Làrgh, o lergh.
Lungagnola, rete lunga.	Rēet-eghiâat, a.

Digitized by Google

Lungamente, av.	Ghiatscim.
Lunganimità, sofferenza.	Durim, i, it, t' durùem, i, it.
Lunganimo.	I duruescm, i, saberlìi, ia.
Lungare, allungare, tardare.	Me ghiãat, me sgiãam, me vanùe, me cit dit me diten, me pritùe.
Lungherìa, prolissità.	Te ghiâat, a, es.
Lunghesso, accosto, prep.	Affer, ngat, nghiãat, avìtun.
Lunghieria, lungo discorso.	Cuven ighiâat, i, it.
Lungi, av. lontano, discosto	Làrgh, o lergh.
Lungo, disteso, esteso.	Gãat, i, it, o ghiâat, i, it.
Lungo, av. lungamente.	Ghiâatscim, ghiâat, me te ghiâat.
Lungo, rasente, accosto.	Avvitun, i, affrùem, i, nghiat, i.
Luoco, luogo.	Vèn. i, it, vènd, i, it, viss, i, it.
Luogare, collocare, allogare.	Me rùitun, me mbait, me vũu, me lan per tieter her, me mlùe.
Luogo, spazio, sito, posto.	Vènd, i, viss, i, it, vèn, i, àn, a.
Luogotenente.	Vecil, i, it, vecilname, a.
Luogo pio.	Vakoff, i, it.
Luogotenenza, uffizio.	Vecilek, u, ut.
Lupa.	Ulcogne, a.
Lupanajo, lupanare, bordello.	Mahaλ, a, es, o ven, i, e cùrvavet.
Lupeggiare, divorare.	Me perbìi si hùik.
Lupo.	Huch, u, ut, huik, u, ut, ujk, u, ut.
Lupino, legume.	Bàc, a, es egre.
Lurco, goloso.	Grəksûur, i, it.
Lurido, lordo.	Perlə̀em, i, it, flicm, i, it, ndə̀em, i.
Lurido, livido.	Ndrəʒun, i, it, mavìi, ia, sbêet, i.
Lusco, losco.	Ciòrr, i, it, i verbet, i, it me gni sə̀ə.
Luscosità.	Te verbùem, i, it, ciorrnìi, ia gni sə̀ənit.
Lusignuolo, usignuolo.	Bəlbəl, i, it, bilbil, i.
Lusinga.	Perghecìm, i, gheʒʒltim, i, veletìi, ia.
Lusingamento.	T' perghecùem, t' gheʒʒeltùem, i.
Lusingante, che lusinga.	Perghecùescm, i, it.
Lusingare.	Me marr me te mir, me ndilun, me perghècùe, me gheʒʒeltùe.
Lusingatore.	Perghecùes, i, gheʒʒeltâar, i, maesctrùes, i, it.
Lusingherìa.	Perghecìm, i, te marrun, i, it me te mìir.
Lusinghevole.	Masctrùescm, i, gheʒʒeltûescm, i.
Lussare, slogare le ossa.	Me zièr, me dal prei vèndit estenet.
Lussazione.	Te nzierrun, i, it prei vèndit estenet.
Lusso.	Sultanλek, u, jerdàm, i, it, maʒsetìi, ia, iis.
Lussoriare, lussureggiare.	Me scherʒə̀em, me ndiek mrapa t' lìgat.
Lussuria.	Fλicisctìi, ia, iis, curvenìi, ia, iis.
Lussureggiante, lussuriante.	Pùst, i, it, curvâar, i, it.
Lussurioso, lascivo.	Fλicm, i, it, ndəit, i, curvãar, i.

Digitized by Google

Lustra, caverna, tana.	Speλ, a, es, kesoλ, a.
Lustrare, dar luce.	Me scnrit, me ndrit, me schelzɤe.
Lustrare, guardar per tutto.	Me haλakat per giʒʒ ân.
Lustrare, pulire.	Me keʒʒilt, me lmùe, me bucurùe.
Lustrato, pulito.	Lâam, i, it, dlìirun, i, it, sbàrʒ, i, it.
Lustratore.	Ferkùes, i, it, limùes, i.
Lustratura.	T' ndritun, i, t' dlìirun, i, t' sbarʒùem, i, t' mbuccurùem, i.
Lustro.	Limùem, i, ndricm, ciun, i, it.
Lustro, spazio di cinque anni.	Cohe, a, es pens vietteve.
Lustrore, splendore.	Rèɛe, a, dritte, a, es emaʒ, schelzìm, i, it.
Lutare, lotare, impiastrar con loto.	Me perlocciun, me perbàltun.
Lutatura, lotatura.	Te lɤem, i, it me lòccin.
Luterano.	Luterâa, ni, it, ipâa fẽe, u, ut.
Luto, loto.	Lòcc, i, it, balt, i, it.
Lutoso, fangoso, imbrattato di fango.	Perlòcciun, i, it.
Lutta, lotta.	Lufte, a, es.
Luttare, lamentare.	Me ankùem, me vaitùe.
Lutto, mestizia.	Spelcìm, i, vâaj, o vàim, i, it, tristìm, i.
Luttuoso, luttoso.	Plòtt me vàim, perlotun, i.
Luttuosamente, av.	Perlotscìm, me vai scium.

M

Ma ancora.	Per te vertet, me te dereit.
Ma, ma bensì.	Ndè, por, ma, po.
Mà mai, av.	Kũur, cur, ascur.
Ma a che fine?	Per far punà, per far sebet.
Macaco, macacco, scimia.	Maimòn, i, it.
Macca, abbondanza.	Berecèt, i, it, bolèk, u, ut.
Maccarone, maccherone.	Maccheròn, i, it, iùfek, a, es.
Maccatella, polpetta.	Pattaciɤft, a.
Macchia, segno.	Leccie, ia, dàngh, a, pèrde, ia, teperlɤem, scdrìis, a, lɤe, a.
Macchia, bosco.	Pɤɤλ, mal, i, it, proscm, i, ucraje, ia.
Macchia, colpa.	Fai, ia, mcat, i, it, giɤnà, ai, it
Macchiajuolo.	Maλɛòr, i, it, malɛũur, i.
Macchiare, bruttar con macchie.	Me perlɤem, me ndɤem, me flìciun.
Macchiato, contaminato.	Perlɤem, i, it, fliciun, i, pegâam, i.
Macchiato, con diverso colore.	Ilarm, i, it.
Macchiavellismo.	Diâaλìi, ia, dreʒìi, ia, ìis, psctieλìm, i.
Macchina, ogni strumento.	Halat, i.
Macchinalmente, avv. senza volontà.	Pa cast, pa vuλnecm.
Macchinamento.	Traʒtim, i, scerrìi, ia, ìis, veletìi, ia.
Macchinare, tendere insidie.	Me sieλ mèt, me bâa scerr, me ngreh laket.
Macchinatore, chi macchina.	Veletâar, i, belagìi, ia, ugursuss, i, scerrgìi, ia, veλɛcinãar, i.
Macchinazione.	Veletìi, o scerrìi, ia, làch, u, ut.

Digitized by Google

Macchione.	Pȣȣl, o, màl, i, it imàʒ, bièsch, a, es.
Macciangero, di grosse membre.	I strasc, i, imaʒ, i me giȣntȣrat.
Macco, polenta di fave peste.	Caciamàk, u, ut me bàʒʒa t'sctȣpun.
Macedonia.	Mattie, ia, es.
Macellaio, macellaro.	Kassàp, i, it.
Macellamento.	Te prēem, i, it.
Macellare.	Me prēe.
Macello.	Kassaphàn, a.
Macello, uccisione, strage.	T' vrâame, ia, vrassìi, ia, ìis, te prēem, i, it scium.
Macèra, muro, maceria.	Mūur, i, it, ɛìd, i, it.
Macerare.	Me làne nè ui per disâa ditta.
Macerare, pestare.	Me sctȣpun.
Macerato, infranto.	Sctȣ̀pun, i, it.
Macerazione, mortificazione della carne.	Mundìm, i, it, pendèss, a, es.
Macero, afflitto, spossato.	I lìgun, i, imundùem, i, it, i ʒìmscm, i, it, keptun, i, it, i lòʒun, i.
Macìa, che fa figura di siepe.	Possì-gàrʒ, i, it.
Macigna, macigno.	Gūur, i, it imàʒ.
Macilente, stenuato, smunto.	I ʒʒâat, i, it, smùnt, i, it, i lìgun, i.
Macilenza.	Te ʒʒâat, i, it, t' ligun, i, it.
Macina, pietra per macinare.	Gūur, i, it, mulìnit.
Macina, mulino.	Mulìi, ni, it.
Macinamento.	Te blùem, i, it.
Macinante, che macina, mulinaro.	Deghemergìi, ìa, ìis, mulinâar, i.
Macinare.	Me blùem.
Macinato, farina.	Mìλ, i, it.
Macinatoio.	Mulìi, ni, it.
Macinatore, chi macina.	Bluegìi, ia.
Macinatura.	Te blùem, i, it, hiss, a ideghemergìis.
Macinello da caffè.	Mulìi, ni icafes.
Maciulla, per dirumpere il lino.	Ciark, o stȣpes-lìi ni.
Maciullare, dirompere lino.	Me sctȣ̀pun linin.
Maciullare, masticar presto e bene.	Me pertȣp, me perciap scpeit e mìr.
Macola, macula, macchia.	Dàng, a, leccìe, ia, lȣe, a.
Macontento, malcontento.	Pāa cief, i, tristùescm, i.
Macro, magro.	I ʒʒāat, i, it, i lighun, i, it.
Maculare, macchiare l' anima.	Me mkatnùe, me fȣ̀e, me bāa mkat, me nzìi scpirtin.
Maculare, macchiare l' onore.	Me marrùe, me ʒunnùe, me mar ndēer, me bāa reɛìiλ, o òor.
Maculato, macchiato l' anima.	Mkatnūum, i, it, fiȣem, i iɛotit.
Maculatore, chi macula.	Faitur, i, it, giunàfciār, i.
Maculazione.	Mkat, i, t' fiȣ̀em, i, it.
Maculo, percosso, malconcio.	I rāam, i, it, kec, i, it.
Madama.	Ɛoi, ia, ìis emaʒ ɛotnesc, ia, es.
Madamigella.	Dade, a, vaìɛ, a, es.
Madandrino, malandrino.	Giagaidûur, i, haidùk, u, ut, hain, a, es.

Digitized by Google

Madefatto, bagnato, inumidito. Lāaghun, i, it, ùitùn, i.
Madefazione. Te laāghun, i, it, t' ùitun, i.
Madernale. E nòne, a, es, prei nànes.
Madia. Magie, ia, es.
Maddalena, nome. Màro, a, es, magdalene, a.
Madido, bagnato, umido. Uiesùem, i, egniom, a.
Madonna, Maria SSm̃a. Ɛoi, ia, ìis, o Ɛoi, ia, es Bêekueme.
Madore, umidità leggera. Làghsctìi, ia, t' gniome, a.
Madornale, errore grande. Gabim imaʒ, i, it.
Madre. None, a, es, nàne, a, es, àme, a, es.
Madrefamiglia. Ɛoj, ia, oo none, a, es femìve.
Madrefamiglia, patrona di casa. Ɛoi, ia, ìis, o ame, a e scpìis.
Madreggiare, far da madre. Me ken n' ven t' nànes.
Madreggiare, assomigliare alla madre. Me ghiûa prei sàmet.
Madreperla. Igìi, ia, ìis.
Madrevite. Bùrme, a, es.
Madrigna, matrigna. Nierk, a, es.
Madrina, comare. Ndricuλ, a, es.
Madrone, mal di fianco. ʒimtun, i n' disck.
Maestà. Maʒnìi, ia ìis.
Maestevole, maestoso. T' maʒ, i, maʒnùescm, i, it.
Maestevolissimo, maestosissimo. Fort maʒnùescm, i, it.
Maestosamente, avv. Maʒnìsct, maʒnìiscim.
Maestra. Miesctre, a, es.
Maestrale, vento. Vèr, i, it.
Maestraleggiare. Meu keʒʒ8e prei perendùemit dilit.
Maestramento. Te mpsùem, i, it, msìm, i, it.
Maestranza, moltitudine di maestri. Esnàff, i.
Maestrare, ammaestrare. Me mpsùe, o me msùe.
Maestressa, padrona. Ɛoi, ia, es.
Maestrevole, da maestro. Possi-miescter, i, it, miesctrisct.
Maestrevolmente, avv. Miesctrisct.
Maestrìa. Miesctrìi, ia, ìis, t' ditun, i, it.
Maestro, chi insegna. Miescter, i, it.
Maestro, dotto. Idìiscim, i, it, dietāar, i, it, diescm, i.
Mafatto, malfatto. Kec-bàmun, i, it.
Mafattore, malfattore. Bāaskec, i, it, giagaiduur, i, ugursus, i, it, i pa heir, i.
Maga, strega, maliarda. Sciortare, ia, sctrigh, a, es, falgiore, ia, as.
Magagna, difetto sì d'anima che di corpo. Ɛòλùm, i, it, ɛarâar, ia, dàmm, i.
Magagnare, far magagna. Me bāa-ɛaλùm, me bāa kec.
Magagnato, ferito, leso. Varrùem, i, it, plaghùem, i, it.
Magagnatura. T' kcie, ia, es.
Magari, av. Dio lo volesse. Ɛot eʒàsct, makāar.
Magazzinaccio, ciò che si paga. Cirāa, ia, es.
Magazziniere, custode de' magazzini. Magàtgìi, ia, ìis.
Magazzino. Magàc, i, it.

Digitized by Google

Maggesare, vangare. Me mìim, me miffun.
Maggese, campo sodo. Àre, a, es bataλ, pāa punùe.
Maggio. Maìi, i, it, ipesctì mùi.
Maggiorana, persa. Pers, a, es.
Maggioranza, superiorità. Parìi, ia, t' pāare, et, evet.
Maggiordomo. Ipāar scplìs, haɛnatāar, i, it, vecilnàme, a, deretāarbàsc, i.

Maggiore, più grande. Māa imàʒ, i, it.
Maggiore, capo. Ipâar, i, crɛe, et, es.
Maggiore, la maggior parte. Māa t' sciumete, sciummiɛ, a.
Maggioreggiare, far da maggiore. Meu bāa ipāar, me sundùe.
Maggiorità, maggioranza. Te pâar, at, sciummiɛe, a, es.
Maggiormente, molto più, avv. Māa fort, mà scium, per dobìin.
Maggiornato, primogenito. Ipāar-lēem, i, it, ipāa-bïir, i.
Maghero, magro. I ligun, i, iʒʒāat, i, it.
Magi. Mag, i, kraiλ, i, it, t' diitscmit.
Magia. Sctrighnìi, ia, mungìi, ia, ìis, mingìi, ia, falgiorìi, ia, sciortìi, ia.

Magico, straordinario, sorprendente. Hɛcmèt, i, it, mrecuλ, i, it.
Maginare, imaginare. Me mennùe, me cuitùe.
Magio, mago. Sctrigan, i, sciortàr, i, it, mungistàr, i.
Magione, abitazione. Scpìi, ia, ìis, konàk, u, ut.
Magisterio, insegnamento. Te mpsùem, i, it, mjesctrìi, ia.
Magistrale, da maestro. Possì miescter, i, it, miesctrisct.
Magistrato, adunanza di uomini. Sciurāa, ia, cuvènd, i niercevet.
Maglia. Fannell, a, es.
Maglio, gran martello. Topùs, i ciechicc, i, it imaʒ maj, ia, it imaʒ.

Magliuolo. Triscùe, i, it, ʒʒùpre, a, es rʒìvet.
Magliuolo, martelletto. Maiɛ, i, it.
Magnanimità. Trimnìi, ia, giɛmèrtλek, u, dorʒanumnìi, ia.

Magnanimo. Trìm, i, cemerùescm, i, imaʒ, i, it.
Magnanimo, generoso. I lìir, i fort n' t' ʒànun, giɛmert, i, scvapciāar.

Magnano. Covàcc, i, it, miescter, i, it hèkuravet.
Magnare, mangiare. Me ngràne, me hàngher.
Magnate, principale. Ipāar, i, it, crɛe, et, crēes.
Magnete. calamìta. Calamìt, a, es.
Magnetismo. Diāaλìi, ia, pergiud, a.
Magnetizzare. Me bāa mungìi, me perciudnùe.
Magnetizzatore. Perciudnùes, i, it.
Magnificamento. Te levdùem, i, it, levdìm, i.
Magnificare, far magno. Me maʒnùe, fort me levdùe.
Magnificare, esaltare. Me levdùe, me rit t' maʒ.
Magnificatore. Levdùes, i, it, laudatâar, i.
Magnificenza, magnificenzia. Maʒnìi, ia, ìis, t' maʒ, i, làud, i.
Magnifico, che è grande. Imaʒ, i, it, levdùesem, i.

Digitized by Google

Magnifico, splendido in doni.	Gismèrt, i, it, sevapciàr, i, it, i lhir, i fort n' t' falun.
Magnificissimo.	Fort imaʒ, fort gismèrt.
Magniloquenza, magniloquenzia.	Te foolun, i, it mìir, fialnìi, ia emir.
Magniloquo.	Foolètāar, cuventāar imìr.
Magno, grande, magnifico.	Imaʒ, i, it.
Mago, stregone.	Falgior, i, mungistāar, i, it, sciortāar, i, sctrigàn, i.
Mago, magico, sorprendente.	Mrecuλ, i, it, hscmèt, i, it, perciud, a.
Magona, ferriera.	Fark, a ku punòhet hèkurat.
Magoniere, lavorante.	Farkùes, i.
Magra.	T' ʒʒāate, a.
Magramente, avv.	Iʒʒāatim.
Magrezza.	Lighsctìi, ia, ìis, t' lìgun, i.
Magro, scarmo, smunto.	I ʒʒāat, i, it, i ligh, u, ut, i ligun, i.
Magro, carne senza grasso.	Misc, i, it pāa viamin.
Mai, giammai, avv.	Kuur, cur, ascur, curr gni her.
Maniera, mainera, maniera.	Mnèr, a, es, turlì, mendèr, a.
Maiale, porco castrato.	ʒʒìi, iu, ut trèʒun.
Maiolica.	ʒēe, u, ut e sghiʒune.
Maiuscolo, grande carattere.	Fial a, es emaʒ.
Malabbiato, malvaggio.	Bāas-kec, i, cattiλ, i, ikèc, i, it, ugursùs, i, it, i pa tenecon, i.
Malabile, mal abile.	Svieſscm, i, it, pāa vieſscm, i, it.
Malaccolto, accolto male.	Pritun, i, it kèc.
Malacconcio, male acconcio.	Iligh, u, ut, smunt, i, i pa cief, i.
Malaccorto. male accorto.	Pāa màrrun vèsct, i, i pa ditun, i.
Malacreanza.	T' pa nierèli, ia, t' pa saighìi, t' pāa terbiètlek, u, pa scerbesλek.
Maladettamente, av.	Me maλkim.
Maladetto.	I maλkùem, i, it, kec-ʒʒànun, i.
Maladicente, che maledice.	Maλkùescm, i, it, goikec, i.
Maladicenza.	Maλkim, i, te ʒʒànun, i, it kec, sciatacìi, ia.
Maladicere, maladire.	Me maλkùem, me ʒʒan-kec.
Maladizione.	Maλkim, i, it, t' ʒʒanun, i, it-kec.
Malafatta, malefatta.	T' bāam, i, it kèc.
Malaffare, malo affare.	Puna-ekecie, ia.
Malaffetto, che porta odio.	Innatcìi, ia, ìis, mnìiscm, i, it.
Malaffitta, terreno fangoso	ʒēe, u, ut me loccin, balt, i, it scium.
Màlaga, vino di Spagna.	Vēen, a, es spàgnes, màlagh, a, es.
Malagevole, difficile, faticoso.	Fesctirscm, i, cōorscm, i, it.
Malagevolmente, avv.	Fesctirscìm, me fesctir.
Malagevolissimo.	Fort fesctir, fōort cōorscm.
Malagevolezza.	Gahmèt, i, it, t' fesctir, i, it.
Malagiato, non agiato.	Fucarāa, ia, es, isciuom, i, it.

Digitized by Google

Malaguida, cattiva guida. Caλaùss, i, it ikèc, prìis-ikec, i.
Malaguria, malagurio. Scegn-ikec, i, urim-ikec, i, te falun, i, it prei s' mbrapsct.

Malagurato. Scegnùem-kec, uruem kec, i, it.
Malalingua, cattiva lingua. Ghiuh-ekècie, ia, es.
Malallevato, educato male. I pāa nierciscm, i, msuem-kec, i.
Malanconìa, malinconia. Mercìi, ia, ìis, spelcìm, i, it.
Malandanza, tristo andazzo. Te scùem, i, it-kèc.
Malandare, andare a male. Me scùem kèc, me voit-kec.
Malandrino, rubatore di strada. Haidùk, u, ut t' ùʒes, grabitciāar, i.
Malanimo, male animo. Mèn, ia, es-ekec.
Malanno, somma disgrazia. T' ligh, a emaʒ, eɔèc, a, es emaʒ.
Malanno, acciacco, indisposizione. Ligsctìi, ia, t' keputun, i.
Malapproposito, fuor di proposito. Priasct, a, es ùʒes, pa-uʒ, , a, es, pa arsɯem, i, it.

Malordito, temerario, sfrontato. I pāa màrr, ia, es, i pa ditun, i, ilisciùem, i, it.

Malare, ammalare. Me lighsctùe, me ligsctùe.
Malarrivato, infelice, misero. I mièr, i, it, ipāa nafàk, ia, es, ipabaft, i, isciuom, i.

Malarrivato, arrivato in mal punto. Àrʒun, i, it nè sahat t' ligh.
Malassettato, male in assetto. I pāa goditun, i, it, pāa ndreciun, i, it.
Malato. Scmut, i, it, iligh, u, ut, smùnt, i, ismuutun, i.

Malaticcio, infermiccio. Ipāa cièf, i, it, i keptun, i, it.
Malatissimo. Fort iligh, fort smunt.
Malattia. Linghìm, i, t' smuit, a, dergie, ia, es, smunte, a, es, lingàt, i, it, lighe, a.

Malauguroso, male augurio. Scegn-ikèc, i, it.
Malaugurosamente, avv. Urìm fort kec, o scegn-fort-kec.
Malaventura, disgrazia. Taksirat, i, ecec, a, es emàʒ, t' kecie, ia, es emaʒ.

Malavoglia. Vuλness-ekecie, ia, cièf-ikec, i, it, discìir-ikec, i.

Malavoglienza, odio. Inat, i, mnìi, ia, cmìir-kec, i.
Malavveduto, incauto. I pa ditun, i, tevecelàn, i, imàrrun, i, it.
Malavventura, disavventura. Hataascme, ia, ecec, a, t' ligh, a, es.
Malavventurato, sfortunato. I mièr, i, it, ipāa bàft, i, it, ipāa nafak, ia, isckret, i, pa fat, i.

Malavventurosamente, avv. Me cèca t' màʒ.
Malavvezzo, avvezzo male. Msùem-kec, i, it.
Malavviato. Mràpsctùem, i, it, priasct, a ùʒes.
Malazzato, malaticcio. Pāa cièf, i, it, iligh, u, ut, scmût, i.
Malbailito, mal rinforzato. Forzùem, i, it kec.
Malbigatto, maligno. Bāas-kec, i, cattiλ, i, ugursùs, i, it, pāa tenecon, i.

Malcaduco, epilesia. Pùna-trò, , i, it.
Malcapitato, malarrivato. Àrʒun, i, it nè sahat t' cìi.

Digitized by Google

Malcauto, incauto.	Pâa cuitùem, i, it, tevecelàn, i.
Malcerto, incerto.	Pâa dìtun, i, it mìr.
Malcollocato, non ben collocato.	Pâa maitun, i, it mir, kec-ruitun, pâa vandùem, i mir, pâa ndreciun mir.
Malcomposto, scomposto.	Perciem, i, it.
Malconcio.	Kec-goditun, i, it.
Malcondescendente.	Pâa raciem, i, pa-pelciuescm, i.
Malcondotto, condotto male.	Kèc-prùm, o kec-ciùem, i.
Malconoscente, sconoscente.	Pâa nierçìi, ia, ìis, pa gnoftun, i t'mira.
Malconsigliare.	Me kscilue-kec, me mpsùe-kèc.
Malconsigliato.	Kec kscilùem, i, mpsùem, i kèc.
Malcontento, scontento.	Pâa cief, i, it, pâa raciem, i, it.
Malcoperto, semignudo.	Mlùe-kec, giss-desciun, i, it, zulàk gâati.
Malcorrispondente.	Pâa pergiegiun, i, it mìr.
Malcorrisposto, non ben corrisposto.	Prìtun, i, it kèc.
Malcostumato, scostumato.	Msùem kec, i, it, mbràpsct, i, it.
Malcreato, che non ha creanza.	Pâa terbièt, i, it, pâa ndèer, i, it
Malscredente, miscredente.	I pâa fce, u, ut, i pàa bèss, a, es.
Malcurato, di mala sanità.	Scennet, ia, es ekèc, i smunt, i.
Malcurante, non curante.	Pa-gail, i, pâa cassavet, i, it, pritù-escm, i.
Malcustodito, incustodito.	Pâa ruitun, i, it mir, pà mbajtun, i mir.
Maldetto, non ben detto.	₹₹ànun, i, it kèc.
Maldicente, detrattore, maldicitore.	Goi-kec, i, it.
Maldicenza.	T' ₹₹ànun, i, it kec, te folun, i, it kèc, te scpiffun, i.
Maldifeso, mal difeso.	Mbajtun-kec, ruitun, i, it kec.
Maldire, maledire.	Me ₹₹âan kec, me fòol kec, me malcùem.
Maldisposto, infermiccio.	Pâa cief, i, it, ismùntun, i, iligh, u.
Male.	Kec, i, it.
Male in peggio.	Kec, me t' kec.
Male, malamente avv.	Fort kèc, mbrapsct.
Maledetta.	Emalkùeme, a.
Maledetto.	Imalkūum, i, it, i malkùem, i, it, kec-₹₹ànun, i.
Maledicente, che maledice.	Goj-ekec, malkùescm, i, fōoles-kèc, i, it.
Maledicenza, imprecazione.	T' ₹₹ànun, i, it kec, t' sciàm, i, it, te trùem, i, te nèmun, i.
Maledico, chi dice male.	Ghiuh-ekec, ia, es, goi-ekecie, ia, scpifetâar, i.
Maledire, imprecare.	Me ₹₹àn kec, me nnāam, me malkùe, me trùe.
Maledittore, chi maledice.	Malkùes, i, it.
Malefare.	Me bâa kec, me punùe-kec.
Maledizione.	Malkìm, i, it.
Malefatta, maleficio.	Mungìi, ia, ìis, mgnìi, ia.

Digitized by Google

Malefatta, errore di artefice.
Malefattore, malfattore.

Malefatto.
Maleficato, maleficiato.
Maleficenza.
Maleficio, malfacimento.
Maleficio, malia, stregoneria.
Malefico, che fa male.
Malemerito, che merita castigo.

Malenanza, avvenimento sinistro
Malenconizzare, aver malinconìa.
Malengo, maligno.
Malestante, chi sta male di roba.
Malestruo, macchinator di male.
Malevertere.
Malevedere, malvedere.
Malevogliente.
Malevoglienza, malevolenza.
Malevolo, maligno.

Malfacente, facinoroso.
Malfacimento, delitto.
Malfare, far male.
Malfatto.
Malfattore, chi fa male.
Malfattrice.
Malfelice, felice a suo danno.
Malfidente, diffidente.
Malfiorito, fiorito male.
Malfondato, di mal fondamento.
Malfortunato, sfortunato.
Malefrancesato, malfrancese.
Malfrutto, disavvantaggio.
Malfusso, adultero.
Malgiudicare, giudicar male.
Malgiudizio, giudizio ingiusto.
Malgiuoco, sgarbo, offesa.
Malgoverno, mal governo.
Malgradito, non gradito.
Malgrado, a dispetto, avv.
Malgraziosamente, avv.
Malgrazioso, poco grazioso.
Malìa.
Maliardo, mago.
Maliere, bestia da soma.
Malificio, maleficio.

Gablìm, i zahnatllis.
Bâas-kec, i, gienabet, i, cattiλ, i, jaramàss, i, it, ugursùs, i.
Kec-bàmun, i.
Scitùem, i, it, liɛun, i, it.
T' ɛeɛe, a, es, t' kecie, ia, es.
Te bâamun, i, it kec.
Mungìi, ia, ìis, sctrighnìi, ia, ìis.
Ɛarāarscm, i, it, ban-kec, i.
Duhet me castigùe, imùnd, i, it, ikèc, i, it, igaɛep, i.
Taksirat, i, t' ligh, a, t' hàssunit-kec.
Me ken imerɛitun, meu tristùe.
I pa virtɐt, ia, mrapsct, i, it, scerr, i, it.
I pa maλ, i, it, i pa-giâa, ia.
I pa heir, i, it, velet, i, scerrgìi, ia.
Me keɛɛɐe kec.
Me pàss-inat, me kciɐr sctrèmun.
Ugursus, i, i pa heir, i, it.
Mnìi, ia, ìis, ɛmìir-kecie, ia.
Bâas-kec, i, scerr, i, cailoɛ, i, it, ɛmìir-kec, i.
Belagìi, ia, giàgaidūur, i, jaramàs, i.
Fai, ia, mkat, i, it, cabahet, i.
Me bāa kèc, me mkatenùe.
Te bāamun, i, it kèc.
Bâas-kec, i, i pa vertɐt, ia.
Bâas-kecie, mrapsct, a, es.
I pâa nafàk, u, ut, i pa baft, i, it.
I pâa bèss, a, es, i pà ɛan bess, a.
Lùlɛùem, i, it kec.
Temeλùem, i, it kec.
I pâa fat, i, it, ciɐciâar, i, ciɐciàn, i.
Francajus, i, it.
Ɛarâar, dàmm, i, it, cedèr, i.
Pùsct, i, it, picavèngh, u, ut, curvâar, i.
Me gicùem kec, pāa scieriàtin.
Giɐgg, , i, it pāa sceriatin.
Kabahet, i, it, fai, ia, es.
Ɛabitλek, u, ut ikec.
Pâa pelciɐem, i, it, pâa kòitun, i.
Per ɛūun, per innat, me ɛòrt.
Pâa hiescìm, spelciɐescim.
Pak-kànscm, i, it, pak-pelciɐescm, i.
Mgnìi, ia, mungìi, ia, ìis, falgiorìi, ia.
Strigan, i, sciortâar, i, it, mungistâar, i.
Kâal, i, it isamàres.
Mungìi, ia, ìis, sctrighnìi, ia.

Digitized by Google

Malignamente, avv.	Diāaλisct, mrapsct, kec-fort.
Malignante, che maligna.	I pa scpirt, i, ugursùs, i, cattiλ, i.
Malignare, divenir maligno.	Meu bâam ikec, meu mrapsctùe.
Malignità, malizia.	T' kecie, ia nierit, veletìi, ia, scerrìi, ia, diaλìi, ia.
Maligno, malvagio.	Bâas-kec, i, scerr, i, velet, i, diāaλ, i, die-kec, i plot me t' kecia.
Malignosamente, avv.	Veletisct, me te kèc.
Malignoso.	Fort scerr, fort velèt, fort i pà heir.
Malimpiegato, impiegato male.	Goditun, i, it kèc.
Malinanza, avvenimento sinistro.	Hatascme, ia, eɛèɛ, a, hàssun, i i-kec.
Malincolico, malinconico.	I merɛitun, i, it, spelciɛescm, i.
Malinconìa.	Cassavet, i, merɛìi, ia, ìis, spelcìm, i.
Malinconissimo.	Fort-iɟun, fort merɛitun, fort trisctùescm.
Malinconioso, pieno d' afflizione.	Merɛiscm, i, it, trisctùescm, i.
Malincorpo, av. contro voglia.	Per ɟūun, per inat, me ɛort.
Malintenzionato.	Mèn, ia, es e-kec.
Malinteso, poco pratico.	Pak-mpsùem, i, pak-ditun, i, pak haber, i, it.
Maliventurato, disavventurato.	Pâa nafàk, u, ut, pa baft, i, it, icìi u.
Malioso, che fa malìe.	Sciortàr, i, it, mungistàr, i.
Maliscalco, maniscalco.	Nalbàn, i, it.
Maliscente, infermiccio.	Pàa cièf, i, it, smùnt, i, iligh, u, ut.
Malissimo.	Fort-kec, i.
Malivolo, malevolo.	Bâas-kec, i, ugursus, i, it, scèrr, i, it, cattiλ, i, ɛmìir-kec, i.
Malizia.	T' kecie, ia nierit, scerrìi, ia, ìis, velletìi, ia, diekecie, ia.
Maliziare.	Me msue-kec, me bâa t' kec, me ciartun, me velletùe.
Maliziatamente, avv.	Die-kecisct, scerrisct, velletisct.
Maliziato, che ha malizia.	Velet, i, scèrr, i, die-kec, i, mpsùem-kec, i.
Maliziosità.	Scerregìi, ia, t' mpsùem, i, it-kec, veletìi, ia.
Malizioso.	Die-kec, i, velet, i, scèrr, i, it, ipâa heir, i, it, mrapsct, i.
Maliziosissimo.	Fort die-kec, i, fort kec, fort scèrr, fort vellet.
Malleabile, che può esser lavorato.	Bohet meu punùe me ciechicin.
Malleo, martello.	Ciechicc, i, it, maiɟ, i, it.
Mallevadore, sicurtà, mallevatore.	Dorɛòn, i, it.
Mallevadrice, mallevadore.	Dorɛòne, ia, es.
Mallevadorìa, malleverìa.	Dorɛonìi, ia, ìis, bèss, a, es.
Mallevare, entrare mallevadore.	Me hìi dorɛòn.
Mallo, scorza di noce.	Livòr, a, es hàrres.
Malluogo, bordello, mal luogo.	Vend, i, oo makàλ, a, es rospivet.
Malmaestro, mal caduco.	Pūun, a, es tròlit.

Digitized by Google

Malmaritata.	E martùem, a, es ekèc.
Malmeggiare, palpeggiare.	Me perduer kec.
Malmeggiare, toccare lascivamente.	Me prekun per t' kec.
Malmenìo.	Pun-ekec, ia.
Malmerito, mal merito.	Meritim, i, it kec.
Malmettere, spendere male.	Me hargiùe kèc, me hup pàret.
Malmondo, inferno.	Fèrr, i, it, gehenèm, i, it.
Malnato, nato ignobile.	Lêem, i pa soin, i pa ugiak, u.
Malnaturato, gracile.	Smùnt, i, pàa takat, i, it.
Malnoto, poco noto.	Nuc dihet mir, pàa ditun, i mìr.
Malissimamente, avv.	Mrapsct, kec fort.
Malo, cattivo.	Kèc, i, it, mrapsct, i, it.
Malofattore, malfattore.	Bâaskec, i, it, cailoc, i, it, giagaidûur, i.
Malonesto, inonesto.	Iλicm, i, it, nɜit, i.
Malora, in ruina.	Ʒɜèi ciàffen, mrapsctìi, ia.
Malordinato, senza ordine.	Pâa reguλ, i, it, perciescm, i.
Malore, malattia.	Dergie, ia, es, eligh, a, es.
Malore, turbamento d'animo.	Mund, i, it, persìm, i, it mèndes.
Malosservato, non osservato bene.	Pâa mbaitun, pa rùitun-mìr.
Malparato, non apparecchiato.	Pâa goditun, i, it, pa gacm, i.
Malpaziente, impaziente.	Pâa durùescm, i, it, pâa durùem, i.
Malpensato, pensato malamente.	Cuitùem, i, it-kèc.
Malpensiero, pensiero cattivo.	Cùìtim, i, it, o mennìm, i i-kec.
Malpertugio, mal foro.	Gàvre, a, es-ekec.
Malpiglio, cipiglio.	Te ruʒun, i, it bàλit.
Malpizone, infermità al piè del cavallo.	Dergie, ia nè kambet kâalit.
Malpolito, non polito bene.	Pâa dlìirun, i, it, pa fscìm, i mir.
Malporgere, arringar male.	Me hissedùe, me cuvendùe kèc.
Malpratico, non pratico.	Pâa mpsùem, i, it.
Malpreparato.	Goditun kec, pâa goditun. i, it mir.
Malpro, danno, mal effetto.	Ɛarâar, ia, ceder, i, dàm, i, it.
Malprocedere, trattar male.	Me prit kèc, me bâa kèc.
Malproprio, non proprio.	I hui, it, i tièter, i.
Malprovveduto, sprovveduto.	Nevoitâar, i, it, fucarâa, ia, as, pagiâa, ja, munciâar, i.
Malsaldato, non ben saldato.	Pâa pikùem, i, it mir.
Malsanio, mala sanità.	Scendet, ia, es elighe.
Malsano, non sano.	I pa scnet, i ligh, u, ut, smunt, i pâa cief, i, it, ipa scendet, ia.
Malservito, servito alla peggio.	Scerbɜem, i, it kèc, ɜsmet-ikec, i.
Malsicuro, poco sicuro.	Pak sugurùem, i, it.
Malsincero, finto, non sincero.	Rrenzâar, i, it, hilegìi, ia.
Malsofferente, intollerante.	Pâa durùescm, i, it.
Malsottile, tisichezza.	Terpìi, ia, ìis.
Malsussistente, insussistente.	Pâa kènun, i, it.
Malta, impiastro di calcina e arena.	Cirècc, e chelchiere me ɛâaλ bàsk goditun.
Maltalento, rancore.	Muλàn, i, it nè ɛèmer, iʒnìm, i.

Digitized by Google

Maltemuto, non ben temuto.	Pâa dròe, ia, es, pâa frigh, a, es.
Mal tessuto, malamente tessuto.	Entun, i, it-kec.
Maltinto, tinto male.	Ngiȣem, i kec, bojatissun kec.
Maltollerabile.	Pâa durùescm, i, it.
Maltolto.	Vièʒun, i, it.
Maltrattamento.	Te pritun, i, it kèc, ɛoλùm, i.
Maltrattante, che maltratta.	Sciatacìi, ia.
Maltrattare.	Me mundùe, me strapazùe, me scretùe.
Maltrattatore, chi maltratta.	Ugursùs, i, it, ciagaidùer, i, it, belagìi, ia, goi-kèc, i.
Maltrovamento, cattivo ritrovato.	Getùn, i, it kèc.
Maluria, malugurio.	Scegn-ikec, i, urim-ikec, fatùem, i, it kèc, o, te t' falun, i kèc.
Malusanza, cattiva usanza.	Adèt, i, it i-kèc, ɛacùem, i ikec, t'msùem, i, it-kec, msìm-ikec, i.
Malusato, male usato.	Mpsùem, i, it-kec.
Malva.	Mellagh, a, o mulàgh, a, es, o mllagh, a.
Malvagiamente, avv.	Mbrapsct, ugursusisct, diâaλisct.
Malvagio, scellerato.	Bâas-kec, i, scerregìi, ia, mrapsct, i, it, cattiλ, i, drècc, i, plot me giʒʒ t'keciat.
Malvagissimo.	Fort mbrapsct, i, fort-diàaλ.
Malvagità, scelleratezza.	T' mpsùem, i, it-kec, t' kecie, ia, cafsc-ekecie, ia. es, eɛeɛ, a, es.
Malvago, non disposto.	Pâa gàcm, i, it, pa-goditun, i.
Malvato, fatto con malva.	Goditun i, it me mulaghen.
Malvavischio.	Mulàgh, a, es mâa emàʒ.
Malvedere, vedere di mal' occhio.	Me pass mnìi, me kciȣr sctrèmt.
Malversare, far guadagni illeciti.	Me fitùem pâa ùʒen, me vieʒ.
Malversazione.	Te fitùem, i, it pàa ùʒen.
Malvestito, vestito male.	Vesciun, i, it kèc.
Malvicino, cattivo vicino.	Koiscìi, ia, ìis i kèc.
Malvissuto, vissuto male.	Ietùem, i, it kec.
Malvivente.	Zùb, i, kailoɛ, i, ciagaiduer, i, it.
Malvivo, appena vivo.	Pàk-giaλ, i.
Malvogliente, malvolente, malevole.	Bâas-kec, i, i letelìi, ia, ìis.
Malvoglienza.	Mnìi, ia, inat, i, ɛmìir-kecie, ia.
Malvolere, mala volontà.	Vulundèt, ia, es ekèc.
Malvolontieri, avv.	Pâa cièf, pàa vulnessen.
Malvolto, volto a male.	Kʒʒȣem, i, it kec, mrapsct, i.
Mamma, madre.	None, a, es, nane, a, es, àme, a.
Mammalucco, schiavo.	Ròb, i, it.
Mammana, levatrice.	Ndricùλ, a, es.
Mammante, bimbo che poppa.	Foscgne, a, es tue pìim.
Mammella, mammilla.	Gìi, u, ut, sisse, a, es, ʒʒiʒʒe, a, es.
Mammifero, che ha mammelle.	Sctàse, a, es me sissa.
Mammola, bambina, fanciulla.	Vaiɛ, a, ciche, a evòghl, kerʒʒìi, ni.
Mammolo, bambino, fanciullo.	Kerʒʒìi, ni, it, dial, i, it ivòghl

Digitized by Google

Mammona, diavolo.	Drècc, i, diaλ, i, sceitàn, i.
Mammone, gatto.	Màzz, a, es, mizz, a, es.
Mammoso.	Siss, a, es–emaʒ.
Manante, che scaturisce.	Rieʒscm, i.
Manata.	Gni dōor, a, es.
Mancamento, inopia, necessità.	Fucaraλek, u, ut, nevoi, ia, itisāa, ia.
Mancamento, deliquio.	Tepàchet, i, it.
Mancamento, errore, colpa.	Gabim, i, it, fai, it.
Mancante, che manca.	Gabùescm, i, it.
Mancanza, deficienza.	Esikeλek, u, munghìm, i, menghìm, i.
Mancanza, errore, colpa.	Gabim, i, fai, ia, it.
Mancanza, carestia, inopia.	Ɛ̈li, ia, vobecìi, ia, nevoj, ia.
Mancare.	Me mungùe, me mengùe, me mangùe, me ken esik.
Mancare, diminuire, scemare.	Me hjèk, me rzùem, me mungùem, me pakùe.
Mancare di parola.	Me ciart bèssen.
Mancatore, mancatrice.	E pāa bess, a, es.
Mancatore, chi manca di fede.	I pâa bess, a, es, sbesstâar, i.
Manceppare, emancipare.	Me scptùem, me zier, me librùe, me psctùe, me pusctùe, me lirùe.
Mancepazione.	Te scptùem, i, it, te librùem, i, psctìm, i.
Manchevole, che può mancare.	Mungùescm, i, it.
Manchevolissimo.	Fort gabuescm, i, fort fiʁescm.
Manchevolezza.	Gabìm, i.
Mancia.	Pesckesc, i, it, bascìsc, i, it, mʁscd, rʁsft, i, it, pescgiesc, i.
Manciata.	Gni dōor, a, es.
Mancìme.	Uscìm, i, ʁscìm, i, it diminit.
Mancino.	Salak, u, ut, istemangt, i, it.
Mancino, sinistro, scomodo.	Zahmet, i, fesctir, i, mùnd, i.
Mancinocolo, guercio dell'occhio mancino.	Ciòrr, i, i vèrbet, i, it me sʁʁnin ermàit.
Mancipare.	Me psctùe, me lirùe, me nzierr.
Mancipio, servo, schiavo.	Hʁsmeciàr, i, ròb, i, it.
Manco, senza.	Mengh, u, esik, u, ut, pāa.
Manco, immancabilmente.	Pertevertete, sàkt, pâa sciʁbe.
Manco, av. meno neanche.	Esik, mèngu, as àsctù.
Mandamento, ordine.	Urʒen, i, it, urʒnìm, i, it, fial, a.
Mandante, che manda.	Urʒnùescm, i, it, ciùescm, i.
Mandare, spedire, mandare voce.	Me ciùe, me dergùe, me sctìim.
Mandare, ordinare.	Me urʒnùem, me porosit.
Mandare a memoria.	Me sctìi n' mèn.
Mandar via.	Me cit, o me zier jasct.
Mandata.	Te ciuem, i, it, te dergùem, i, it.
Mandatario.	Vecil-nàme, a, vecil, i, it.
Mandato, procura.	Vecilek, u, ut.
Mandatore, chi manda.	Iɛòt, i, it, urʒnùes, i, it.

*

Digitized by Google

Mandibola, mascella.	Felcign, a, es, felcìi, ia.
Mandritto, colpo dato colla mano.	Grùsct, a.
Mandola, mandorla.	Kansìi, ia, ìis.
Mandola, chitarrino.	Dɐɛèn, i, it.
Mandra, mandria.	Tub, tòp, i, it, giè‡‡che, a, es, grigie, ia, es, bràv, a.
Mandriano, custode di mandra.	Ciobàn, i, it, barrìi, u.
Manducare, mangiare.	Me ngràne, me hàngher.
Manducazione.	Te ngrànun, i, it, t' hàngrun, i.
Mane, mattina.	Nadie, ia, natie, ia, es, sabâa, ai, it.
Mancare, maneggiare.	Me prek, me perdùer, me màrr perdùer.
Maneggevole, maneggiabile.	Prèket, perdùerscm, i, it.
Maneggiamento.	Te prèkun, i, it, t' perdùerun, i.
Maneggiante, che maneggia.	Prekèscm, i, perdùerscm, i.
Maneggiatore, chi maneggia.	Perdùers, i, prèkes, i.
Maneggio, negozio, affare.	Pûun, a, es.
Manella, manata di spighe.	Gni dōor càλvet.
Manente, che mane.	Ndeitscm, i, nalèscm, i, it.
Manera, maniera	Mnèr, a, es, turlì, mendèr, a.
Manère, stare, dimorare.	Me nneit, me ndeit, me ndejun, me mbet, me ndegnun me gni vend.
Maneroso, manieroso.	Nierɛiscm, i, terbietscm, i, scerbescm, i.
Manescalco, chi ferra cavalli.	Nalbàn, i, it.
Manesco, presto.	I scpeitscm, i, it, ceschìn, i, iscpeit, i.
Manescamente, avv.	Scpeitscìm.
Manette.	Dorɛ, a ekurave per me liɛ duert faiturve.
Mangereccio, da mangiare.	Hàbet, hàngrescm, i, it.
Mangeria, guadagno illecito.	Fitìm, i, it pāa ùɛen.
Mangia, che fa il bravo.	Livduescm, i, it ivet vetit.
Mangiadoni.	Rɐscftlìi, ia, ìis.
Mangiaferro, sgherro, birro.	Saimend, i, it, culuk, u, ut, zàfft, i.
Mangiamento.	Te hàngrun, i, it.
Mangiante, che mangia.	Hangrescm, i, it.
Mangiapane, buono solo a mangiare.	Svèescm, i, it, sviefscm, i.
Mangiaparadisi, ipocritone.	Fort scerrgìi, ia.
Mangiapopolo, angariatore.	Ɛoλuɪnciâar, i, it i popuλit.
Mangiare, convito.	Gòsct, a, es, ɛiafèt, i, it.
Mangiare.	Me ngràne, me hàngher.
Mangiare la sera, cenare.	Me dàrk, o me darkujtun.
Mangiata.	T' nghìimun, i, te ngrànun, i, it.
Mangiativo, buono a mangiarsi.	I mìr, i, it meu hàngher.
Mangiatoja, mangiatoria.	Grascd, i.
Mangiaria.	Hâe, ia, ies.
Mangiatore, chi mangia assai.	Teprùes, i, iùnes, i, lugàt, i, it.
Mangiatura, atto del mangiare.	Te hàngrun, i, it.
Mangime, roba per le bestie.	Ɐscìm, i, it, o uscìm, i.

Digitized by Google

Mangio.	Po hàa.
Mangione, che mangia assai.	Grøksūur, i, it, jùnes, i, ngrànes, i, it-scium.
Mangiucchiare.	Me hàngher pàhɛ e me zahmet.
Manìa, pazzìa.	Trenìi, ia, ìis, marrìi, ia, kembømnìi, ia.
Maniaco, pazzo.	Itrènt, a, es, i màrr, i, i kembøescm, i.
Manica.	Dōor, a, es.
Manicare, fornir di manico.	Me vandùe bìsctin, o dòrɛen.
Manicaretto, vivanda squisita.	Hàe, ia elecècme, o escìiscime.
Manichino.	Dòrɛeɛ, a, es.
Manico, di spada, zappa, ecc.	Dòrɛ, a, es, bìsct, i, it.
Manico, di vaso, di pentola ecc.	Vèch, u, ut.
Manicomio, spedale de' pazzi.	Hastahàn, i, it t' trèntavet, t' màrrevet.
Maniera, costume, usanza.	Mnør, a, adèt, i, mèndør, a, tørlì, dōor, a.
Manierare.	Me goditun-kec.
Maniere, abituro nobile e forte.	Konak, u imir e fort.
Maniero, piacevole.	Kànscm, i, i pelciøescm, i, idasctun, i.
Manieroso, destro.	Scerbes, i, ceschin, i, it, niercìscm, i.
Manifatto, fatto a mano.	Bâam, i, it me dōor.
Manifattore, artista.	Eahnatlìi, ìa, ìis, ustà, ai, it.
Manifattorìa, manifattura.	Te bâam, i, it, pûun, a, es.
Manifestamento.	Te calzùem, i, it, diftìm, i, it asciciar.
Manifestante.	Diftuèscm, i, it.
Manifestare, far palese.	Me lēecit, me diftùe, me clìl, me kɤɤieλùe, me ɤɤàn giɤɤve, me sctieλ, ma calzùe giɤɤve.
Manifestatore.	Lēecìtes, i, calzuès, i, it, diftùes, i, it.
Manifestatrice.	Kaλɛùescme, ia.
Manifestissimamente, avv.	Fort asciciar, fort clìl, fort sctrùem.
Manifestazione.	T' ɤɤanun, i, it asciciare.
Manifesto, scrittura.	Te scrùem, i, it per me dìit.
Manifesto, palese, noto, pubblico.	Asciciàr, i, it, miedàn, i, it, perpar, a giɤɤvet.
Manifestamente, avv.	Celscìm, asciciare, mbaλfacie, celle, bu-
Maniglia, armilla.	Beleicik, a, bøleɛik, a. [cure.
Manignone, gelone alle mani.	Morɤɤ, i, it nè dōor.
Manigiunte.	Me t' døø duert piekun.
Manigolderìa, azione da manigoldo.	Sogâarìi, ìa gelàtit.
Manigoldo, carnefice.	Gelàt, i, it, sogāar, i, it.
Maniluvio, bagno alle mani.	Te lâaghun, i duerve.
Manimettere, far libero.	Me scptue, me posctùe, me librùem, me psctùe, me zier.
Maninconìa, melanconìa.	Spelcìm, i, mercìi, ia, ìis, cassavèt, i.
Manipolare, lavorar con mano.	Me punùe me dōor.
Manipolatore.	Punùes, i, it me dūurt.
Manipolazione.	Te punùem, i, it me dòr.
Manipolo, manata di spiche.	Gni-dòrɛ, a, es caλve, dūu, i, it.

Digitized by Google

Maniscalco, chi medica e ferra cavalli. Nalbàn, i.
Manitengolo, manico. Bisct, i, it, o dorɛ, a.
Manna. Vòess, a epermialtscm, mialt, i, mànne, a, es, amblecìi, ia, ìis.
Mannaja, mannara. Sàter, i, sachizz, a, supâat, a emàʒ.
Mannaro, lupo. Uch, u, ut, uik, u.
Mannerino, castrato. Dàsc, i, it.
Mano. Dōor, a, es.
Mano destra. Dordiaʒʒ, a, es.
Mano sinistra. Dora estemànt, dorstremàie, ia, dorèrmàje, ja.
Manofatto, fatto con mano. Bàmun, i, it me dòr.
Manoletto, valletto. Ɵsmegiàr, i, it, scerbetūur, i.
Manomessa, cominciar a vendere vino. Te fiλùem, i me scit vēenen.
Manomissione. Scptìm, i, it ròbit.
Manomettere, metter mano. Me fiλùe, me marr n' per dor.
Manopola, guanto. Dòrɛ, a, es.
Manoscritto, libro scritto a mano. Liber, i, it scrùem me dòr.
Manoso, morbido. Bùtt, i, it.
Manotenenza, manotenzione. Dorɛonìi, ia, ìis.
Manotenibile. Amanèt, i.
Manovalderìa. Vecilèk, u, ut.
Manovaldo, mondualdo. Vecil, i, it.
Manovale, che serve al muratore. Scegèrt, i, it miesctrit cidtâarit.
Manovile, dozzinale. Hòrt, a, es.
Monovra, esercizio militare. Talìm, i, it.
Manovrare, esercizio militare. Me bâa talìm.
Manritta, la mano dritta. Dōor, a, es e diàʒʒ.
Manroverso, manrovescio. Sciuplak, a me doren keʒʒɵeme.
Mansare, ammansare. Me sbutun, me mpsùe.
Mansionario, cappellano. Prift, i, it kisces.
Mansione, dimora, stanza. Te ndeitun, i, it me gni vend, conak, u, ut, cele, a.
Mansione, soprascritta di lettera. Te scrùem, i, it permì lèttres.
Manso, mansueto. I but, i.
Mansioneria, stipendio. Ɵlèff, i, it, paghetɜr, a, es, pàgh, a.
Manso, podere. Ciɜfflek, u, ut, basctìne, a.
Mansuefare, addimesticare. Me sbutun, me bom terbiet.
Mansuescere, divenir mansuto. Meu sbut.
Mansuetamente, avv. Me te but, butscìm.
Mansuetissimo. Fort butt, fort urt.
Mansueto. I but, i, it, iùrt, i, it, àmel, i.
Mansuetudine, benignità. Butìi, urtìi, ia, ìis, amelzìm, i, te but.
Mantacare, soffiar con mantaco. Me frɜɜm me rscìcin.
Manteggiare, soffiare come mantice. Me màrr frɜɜm si nieri tui dèkun.
Mantellare, coprir con mantello. Me mlùe, me mblùe, me mvlùe me talagàn. [mlùe.
Mantellare, palliare. Me fcsceh, me msceh, me nscèffun, me

Digitized by Google

Mantelleggiare, vestire con manto.	Me vesciun me terec, losnik.
Mantello.	Talagàn, i, it, losnik, u, ghecof, i.
Mantenente, avv. immantinente.	Inirendi, gni ciàss, cetàsc, scpèit.
Mantenere, conservare.	Me mbait, me mlùe, me ruit, me māait.
Mantenere, dare il vitto.	Me usciße, me ʒan me hàngher, me mbàitun.
Mantenersi.	Meu mbaitun.
Mantenibile.	Mbàhet, bohet me mbait.
Mantenimento.	Tembaitun, i, it, hàe, ia, es, t' geλitun, i.
Mantenitore di parola.	Besstāar, i, it, besnìk, u.
Mantenitore, chi mantiene.	Mbaites, i, it.
Mantice.	Rscicc, i, it.
Mantiglia, manto da donne.	Terlik, u, ut, iopangie, ia.
Mantile, tovaglietta.	Peschìr, i, it, maràme, a, es.
Manto.	Terec, i, kondòsc, i, it, losnik, binisc, i.
Manuale, di mano.	Edòr, a, es.
Manualmente, avv.	Me dōor.
Manubrio, manico.	Dòre, a, bìsct, i, it.
Manudurre, condurre a mano.	Me ciùe per dōor, o me prīu me dôor.
Manumissione.	Dorsonìi, ia, ìis.
Manumissore.	Psctùes, i, librùes, i prei robnìis.
Manumittente.	Scptuescm, i, ba-mirs, i, it.
Manutenere, tener in mano.	Me mbait me dòr.
Manutentore.	Dorsoń, i.
Manutentrice.	Dorsòn, a, es.
Manutenzione.	Dorsonìi, ia, ìis.
Manza, manzo, bue giovane.	Mucàt, i, it, taràk, u, ut.
Manza, persona amata.	E dasctune, a.
Maomettano.	Tùrk, u, ut, mɐsslmàn, i.
Maomettismo.	Turcnìi, ia, fèe, a, es mahòmetit.
Mappa, tovaglia.	Peschìr, i, it, pasctemàl, i, maràm, a.
Mappamondo.	Lèttre, a, es ku asct scrùe durgnâa n'to.
Marachella, frode.	Copiλìi, ia, scerrìi, ia, masctrìm, i.
Marachella, spia.	Scpignun, i, it.
Maragnuola, fieno ammucchiato.	Mulàr, i, it ssànit.
Marangone, maestro di ascia.	Mièscter, i, it drīuvet.
Marangone, garzone di legnajuolo.	Sceghèrt, i, it landetâarit.
Marano, naviglio.	Giemìi, ia, ìis, bàrk, a, es.
Marasca, ciriegia.	Cerscìi, ia, cisrscìi, ia, ìis e ʒʒāart.
Marasmo.	Ligsctìi, dèrgie, ia, es ci ʒʒâa fort nierin.
Maraviglia.	Mrekulie, ia, hɐcmet, i, sêer, i, it, mrecuλ, i, it, ciude, a.
Maravigliabile, maraviglievole.	Mrecuλùescm, i, perciudscm, i.
Maravigliamento.	Hɐcmetìi, ia, ìis, perciud, a.
Maravigliante.	Hɐcmetùescm, i, it, perciudscm.

Digitized by Google

Maravigliare.	Me mrecuλùe, me habit, me ciudìt, me hɐcmetùem, me bâa scrìi.
Maravigliarsi.	Meu mrekuλùe, meu ciudit, o meu perciudnùe.
Maravigliosamente, avv.	Hɐcmet, i, it, ciude, a, mrecuλùescm.
Maravigliosissimo.	Mrecuλisct.
Marca, confine.	Fort hɐcmet, fort ciud, fort mrekuλ.
Marcia, marchio, contrassegno.	Meggie, ia, udut, i, confii, ni.
	Lisciàn, i, scègn, i, it, nisciàn, i.
Marcare, segnare.	Me scegnùe, me vendùem lisciànin, scègnin, o niscianin.
Marcare, confinare.	Me sctìi, me vûu udùtin, oo megien.
Marcescibile, corruttibile.	I priscm, i, it, i ciàrtscm, i, ciartet.
Marchesa, moglie del marchese.	Scioccie, ia, es. grue, ia bègut.
Marchesato, stato, dominio.	Naie, ia, ìis, o hɐcm, i bègut.
Marchese.	Ɛot-imaʒ, i, bègh, u, ut.
Marchiana, cosa smisurata.	Caffsc, ia, es emàʒ fort, perciudsceme, a.
Marchiare, segnare.	Me sctìi scègnin, lisciànin, me scegnùe.
Marchiatore.	Scegnùes, i, vandùes, i, it scêegnit.
Marcía, il marciare.	Te èzun, i, it, t' scùem, i.
Marcia, umor putrido.	Kelbesìi, nà, es, cielpsin, a.
Marciapiede.	Uʒ, a kamsurve.
Marciare, camminare.	Me ezz, me scùe.
Marciata.	Te èzun, i, it, te scùem, i, it.
Marcido, marcio, putrido.	Kàlbet, i, it, cielbun, i.
Marcioso, pien di marcia.	Kalbscm, i, plot me cielpsina.
Marcire, putrefarsi.	Meu kàlb, meu cielb.
Marcitoio, truogolo.	Lùgh, u, ut.
Marciume.	Kelbesìi, na, es.
Mare.	Dèet, i, it, dèd, i, it.
Marco, nome.	March, u, ut.
Marèa, flusso e riflusso.	Valle, a uit dèdit, battizz, a dêetit.
Mareggiare, ondeggiare.	Me pass fortuna.
Mareggio, ondeggiamento.	Fortun, a, es.
Maremma, campagna vicino al mare.	Fùsc, ia, es nghiat dèetit.
Maresciallo.	Vecir, i, it, o saraschier, i t'nicàmevet.
Marese, stagno.	Berrak, u, ut, lechiée, ni.
Margarita, perla.	Igìi, ia, ìis, gïur pacc, i.
Margarita, persona cara.	Nier-i dàsctun, i, it, i kanscm, i.
Margine de' libri.	Schêe, ei, it lèttres.
Margine, sponda di fiume.	Brègh, u, ut iùit.
Margolato, tralcio di vite.	Triscùe, i, it rʒivet.
Margotta, ramo da piantarsi.	Rèm, a, es per me vïu me bìim.
Margutto, scimunito.	Utùem, i, tevecelàn, imàrrun, i, it.
Marigiana, anitra selvatica.	Rìik, a, o sciot, a, es ègre.
Maria, nome.	Mbrìi, ia, ìis. mrìi, ia.
Marina, mare.	Dèet, i, it, dèd, i, it.
Marinajo, marinaro.	Dêetâar, i, marinâar, i, it.

Digitized by Google

Marinare, conciare il pesce.	Me goditun pesckt [me krɐp, e me ùſuλ.
Marinaresca, marineria.	T' giɛɛ, a, ve deetâarete gièmnìis, o bàrkes.
Marinaresco, da marinaro.	Possi dêetâarit.
Marino, vento ponente.	Vèr, i, it.
Mariolare, far fraudi in giuoco.	Me vieɛ n' loj.
Mariola, mariuolo.	Haidut me loj.
Mariscalco, maresciallo.	Saraschièr, i, vecìir, i.
Maritaggio, matrimonio.	Martèss, a, es, cunòr, a, es, t' martùem, i.
Maritale, coniugale.	Èmartess, a, es, ecunor, a, es.
Maritamento.	Te martùem, i, it.
Maritare.	Me martue.
Maritata.	Grùe emartueme, ia.
Maritato.	I martùem, i, it.
Maritatore, chi marita.	Martues, i, it, cumâar, i.
Maritazione.	Martess, a, es.
Marittimo.	Idêet, i, o ided, i, it.
Marito.	Sciòcc, i, it, bùrr, i, it, fat, i.
Maritozzo, pagnotta.	Samūun, i, it.
Marittima, costa di mare.	Brègh, u, ut dêetit.
Marittimo, di mare.	I dêet, i, it, prei dēetit.
Mariuoleria.	Ciamaɛλek, u, hainìi, ia, t' vieɛun, i.
Mariuolo.	Hàin, a, ciamàɛ, i, it.
Marmaglia, gente abbietta.	Gindie, ia, es teckclite, haλk. u, ut ikec.
Marmare, esser gelato come marmo.	Me ken nkrìi si mermèri.
Marmato, da marmare.	I fetoftun, i, it possì mermèr.
Marmeggia, vermicello di carne secca.	Crɐm, i, it miscit ɛɛàat.
Marmista, lavoratore di marmo.	Mermergìi, ia, iis.
Marmitta.	Cusìi, ia nicàmeve, cu ɛiem ciorben e miscin.
Marmo.	Mermèr, i, màrmur, i.
Marmorare.	Me bâam si mermèri.
Marmorario, scultore.	Grɐes, i, it, camettùes, i, i màrmurit.
Marmorato, dipinto a marmo.	Camettùem, i si mermèr.
Marmoreccio, marmoreo.	I màrmùr, i, it, o imermèr, i.
Marmorino, del color del marmo.	Bojatissun, i si mermèri.
Marmorizzato.	I larm, i, i scrùem, i, it si mermèri.
Marmotta, stupido.	Utùem, i, budàλ, i tevecèλ, i, imarrun, i, harrùem, i.
Marna, terra per ingrassare i terreni.	Ɛêe, u, ut per me trasc àrat.
Marnare, concimare.	Me plehenùe, me trasciùe.
Maroso, fiotto di mare.	Vâaλ, a, talàss, i, it dèdit.
Marra.	Sciàt, i, it.
Marrabiso, birro.	Saiment, i, saimend, i, it, culùk, u, ut, zàfft, i.

Digitized by Google

Marrabiso, sgherro. Giagaidūur, i, ugursuss, i.
Marrano, infedele, misleale. I pâa bèss, a, es, zub, i.
Marrano, nave. Giemìi, ia, ìis, bark, a.
Marreggiare, lavorar con marra. Me punùe me sciàtin.
Marrimento, smarrimento. Te habitun, i, it, te sciàtissun, i mènes.
Marritta, manritta. Dòr, a, es diàʒʒ.
Marrocchino, cuoio di capra, becco, etc. Safftiàn, i, it.
Marrone, castagna. Kestegn, a, es emàʒ.
Marrovescio. Sciuplàk, a me dòren bʁsprapa.
Marruca, pruno, spino. ʒʒèr, a, es, fèrr, a, es.
Marrugola, minutaglia. Sciummiɛe, a, es.
Marsupio. Culete, a, cèss, a-me pàre.
Marta, nome pr. Marta, es.
Marte, Dio della guerra. Ɛòt, i, it elùfftes.
Marte, pianeta. Pianet, i, hʁll, i.
Martedì, martidì. Te màrten, i, it, emàrt, ia, es.
Martellare, percuotere. Me ràah me ciechicen, o maiʒin.
Martellare, punire, travagliare. Me mundùe, me ʒan ɛahmètin.
Martellata, colpo di martello. Gni t'râahune me ciechicen.
Martellato, lavorato con martello. Punùem, i, it me ciècchicen.
Martellatura, colpeggiar con martello. Te râam, i, it me ciècchicen.
Martello. Ciechìcc, ia, maiʒ, i, it.
Martellino. Ciechicc-ivoghel, i.
Martignone, goffo, contadinone. Catunnāar, i, it itràsc.
Martino, nome. Martìni, it.
Martire. Martir, i, imundùem, i, i pessùem, i.
Martìre, tormento, affanno, passione. Mùnd, i, it, ɛahmèt, i, pessìm, i, it.
Martirio. Màrtirizim, i, pessìm, i, gaɛèp, i.
Martirizzamento. T' martirizùem, i.
Martirizzante. Gelàt, i, it, gaɛepciāar, i, it.
Martirizzare, tormentare. Me martirizùe, me pessùe, me mundùe.
Martirizzato. Martirizūum, i, it.
Martirologio. Liber, i, it, lètter, a cu ian scrùe èmnet sceitnavet.

Martora, martoro. Sciàr, i, it.
Martoriamento. Te mundùem, i, it, te pessùem, i, pessìm, i.

Martoriante. Munduescem, i, ɛoʎumciarscm, i.
Martoriare. Me mundùe, me ʒāan gaɛepin.
Martoriato. I mundūum, i, it, i pessùem, i.
Martorio, pena del martirio. Mùnd, i, it, ɛōor, i, pessìm, i.
Marza, innesto. Pip, i, it, mùguʎ, i.
Marzaiuolo, di marzo. Imàrss, i, it.
Marzeggiare. Mɐu ngatrùe motin her me scìi her me dìiʎ.

Marziale, guerresco. Lufftàar, i, it, trim, i, it, puschetâar, i.
Marziale, giudizio militare. Giʁgg, i, it per gni her, me gni ciàss.
Marzo, mese. Marz, o màrss, i, it, i treti mui.

Digitized by Google

Marzocco, leone dipinto. Aslan, i, it, o luâa, ni scrùem.
Marzolino, cacio di marzo. Diàʒʒ, i, it imàrzit fort lececem.
Mascalcia, arte di maniscalco. Sahnàt, i, it nalbànit.
Mascalzone, assassino di strada. Haidùk, u, ut eùʒes.
Mascella, guancia. Felcign, a, es, felcìi, ia, ìis.
Mascellare. I felcign, a, es.
Mascellone. T' rahune, a n' ftər, grùsct, a.
Maschera. Səret, i.
Mascheraio. Səretgìi, ia.
Mascheramento. T' səretùem, i, it, t' mlùem, i.
Mascherare. Me səretùe, me mlùe me səretin.
Mascherato. Mlûum, i, tefdiλ, i, ngatrûum, i.
Mascherarsi. Meu səretùe, meu nderrùe, meu bāa teffdiλ, meu ngatrùe.
Mascherata. Scium vet me bazaretin, o sciummiɛ, a me səretet, o bazaretet.
Mascherato. Səretùem, i, teffdiλ, i, it.
Mascherizzo, macchia, lividura. Lècc, ia, es, te ndrèʒun, i, it.
Maschiezza. Burrnìi, ia, ìis, mascuλìi, ia.
Maschifemmina, ermafrodito. Insàn, i me dèə natəra, hem mascuλ hem femne.
Maschile, di maschio. Imàscuλ, i, it.
Maschilmente, avv. Mascuλisct.
Maschio. Màscuλ, i, it.
Mascina, maccina. Gūur, i, it mulìnit.
Masenadà, masnada, truppa di gente. Kalabaλek, u, ut, sciummìɛe, a, es t' armatissun bàsk.
Masgalano, il più bello e gentile. Mà ibuccùr, i, it e i scerbes.
Masiera, monte di sassi. Grùmuλ, i gūurvet.
Masnada, compagnia di malfattori. Tub, a, es, o tuff, a ciagâadùurve.
Masnadiere, ladro, assassino di strada. Hàin, a, es, grabitciàr, i t' ùʒes.
Massa, quantità indeterminata ammon- Grumuλ, i, it.
Massa di gente. [tata. Sciummiɛ, a, kalabaλek, u.
Massacrare. Me vrāa, me prēe, me kerʒissun, me farùem.
Massacro, strage, macello. Vrassìi, ia, ìis, te prèem, a, te ʒʒerun, i, t' vrâame, ia emaʒ.
Massaia, massara, capoccia. Crèe, et, crêes, i par, i.
Massaia, grave d' anni. Plak-imòcm, i, it, plàk, u, ut i fort.
Massaio, massaro. Mleʒes, i, gisməkgìi, ia, ìis.
Massarsi, ammassarsi. Meu mlèʒun, meu grumuλùe, meu bâa bask.
Massarìa, masseria, casa di lavoratori. Scpìi, ia, ìis punturve.
Massellare, battere il ferro. Me ràam ckurin.
Massello, aggregato di materie. Grùmuλ, i, it cafsciave.
Masserizia, risparmio nello spendere. Sctreitelek, u, ut, tamah, i, it, pezìiλek, u, n' t' argiùemit.
Masserizia, arnesi di casa. Tèsc, ia, es t' scpìis, o takam, i.

*

Digitized by Google

Massiccio, grosso, tutto solido.	Trasc, i, it, i fort, i, it, duruk, u.
Massima, regola di procedere.	Ligie, ia, regùλ, i, it, ùʒ, a, es, adet, i, canùn, i, it.
Massimamente, avv. particolarmente.	Màa fòrt, sidomòs, māa tepere.
Massimo, grandissimo.	Fort i màʒ, i, it.
Masso, sasso grandissimo.	Gūur, i fort imàʒ.
Massone, libero muratore.	Massùn, i, it, framasùn, i, tarafgìi, ia.
Mastella, mastello.	Corite, a, es.
Mastica, mastice.	Tutecàλ, i, it.
Masticacchiare, biasciare.	Me pertɘpun kadàl, me perciàp ka dal-dal.
Masticamento.	T' perciapun, i, te pertɘpùn, i, it.
Masticante.	Pertɘpscm, i, perciapscm, i.
Masticare.	Me pertɘp, me perciàp.
Masticare, ben bene esaminare.	Me haλakat mir, me ecaminùe mir, me kerkùe-mir.
Masticaticcio, cosa masticata.	Epertɘpune, a.
Masticatore.	Pertɘps, i, perciaps, i, it.
Masticatorio, cosa da masticare.	Càffsc, ia, es per te pertɘpun.
Masticatura, il masticare.	Te pertɘpun, i, it.
Masticazione.	T' perciapun, i, it.
Mastice, colla.	Màcch, a, es
Mastigatore, morso de' cavalli.	Frēe, ni, it.
Mastino, cane da pecorai.	Ciën, i, it.
Mastino, grossolano, pesante.	Tràsc, i, it, i rand, i.
Mastoideo, muscolo del capo.	Dei, o dēel, i, it i crēes.
Mastrina, cassone, scoperchiato.	Cutìi, ia, ìis emaʒ pàa capâchun.
Mastro, maestro.	Miescter, i, it, ustalâar, i.
Mastrozzo, berrettino sotto la berretta.	Kauk, u, sutiliasc, i, it, fess, i ibàrʒ.
Mastrusciere, portiere.	Deretāar, i, it, deregìi, ia, ìis.
Mastrupazinne, onanismo.	Te dèrʒun, i, it giakun vèt per ʒēen.
Matarasso, matarazzo.	Dɘscèk, u, ut.
Matassa.	Lamscie, ia, es.
Matassata, quantità di matasse.	Scium, i, it làmsciave.
Matematica.	Die, ia, es essapevo.
Materassaio.	Dɘsckgìi, ia, ìis.
Materia.	Sen, i, o send, i, càfesc, ia.
Materiale, materia preparata ad uso.	Pascim, i, it gàcm, lande, a, es.
Materiale, semplice, grossolano.	I tràsc, i, it, pascìm, i, landetâar, i.
Materialista, chi professa materialismo.	I pāa bessuem, i, it nè Eot.
Maternale, materno.	Enane, a, es, o prei nanet.
Maternità.	T' nàne, a, es, ame, a e fmìivet.
Matre, madre.	Nàn, a, es, non, a, es.
Matrema, madre mia.	Nóne, a, sèmes.
Matricale, camomilla.	Lùle, a, es cienit.
Matrice, chiesa principale.	Epare-kisc, ia, es.
Matrice, utero.	Crahenùer, i, prèhen, i, cèmer, a, bàrk, u.

Digitized by Google

Matricidia, uccisor della madre. Giaksūur, i t' nànes.
Matricidio, uccisione della madre. T' vrâam, i, it-enònes.
Matricola, tassa. Porèɛ, i, it, ghiobb, a, verghìi, zarìn, a.
Matricolare, registrare alla matricola. Me sckrùe n' tefter t' màʒ.
Matrigna. Nièrk, a, es, tèɛ, a, es, hàll, a, èmpt, a.
Matrignare, procedere da matrigna. Me ken, me rieʒ prei nierkes.
Matrimoniale. Imartess, a, es, i cunor, a, es.
Matrimonialmente, avv. Me màrtess.
Matrimoniare, unir in matrimonio. Ne martùe, me vandùe cunòren.
Matrimonio. Marrtèss, a, es, cunòr, a, es, t' martùem, i.
Matrina, comare. Ndricùλ, a, es.
Matrona. Ɛotnesc, ia, ɛoi, ia, ìis, hànim, i, it.
Matta, stuoia. Àssèr, a, es, regòss, a, es.
Mattaccinare, fare giuochi di mattaccino. Me luit si lodertāar, si budàλ.
Mattaccino, giocolatore. Tevecelàn, i, it, lodertāar, i.
Mattaione, terreno asciutto e sterile. Ʒēe, u i ʒʒāat e pa frùitùescm.
Mattamente, avv. Trenisct, me trenìi.
Mattana, malinconia. Merɛìi, ia, ìis, spelcìm, i.
Mattare, ammazzare. Me mbètun, me prēe, me vrāa.
Matteggiare, far da matto. Me tranùe, meu bāa itrènt, o imàrr.
Matteo, nome. Maʒeu, ut, màtta, es.
Mattera, arca ove si fa il pane. Maggie, ia, es.
Matterello. Hoλùes, i, it mbrùmit.
Matterìa, mattezza. Trenìi, ia, budalìi, ia, ìis, mârrìi, ia.
Mattia, nome. Mattìa, ìis.
Mattiero, matto. I màrr, i, tevecèλ, i, it, utùem, i, itrent, i.
Mattina. Nadìe, ia, nattie, ia, es, sabāa, ai, ìt, ndenadie, ia.
Mattinare, far mattinata. Me bāa nadie.
Mattinata, spazio della mattina. Mòtt, i, it inadìes, giʒʒ-natie, ia.
Mattinatore, chi fa mattinata. Nadieglì, ia, ìis.
Mattino, di buon ora, av. Hèret, ndenatet, ndenatenet.
Matto, pazzo, stolto. Imàrrun, itrènt, a, es, tevecelān, i.
Mattissimo. Fort imarrun, fort itrent.
Mattoname, quantità di mattoni. Tùλ, a, es scium.
Mattonamento. Te strùem, i, it me tuλat.
Mattonare, ammattonare. Me sctrûe me tuλat.
Mattone. Tùλ, a, es, cerpicc, i, it.
Mattoniero, chi fa mattoni. Tuλeglì, ia, ìis, cieremiglì, ia, ìis.
Mattutino, il principio del giorno. Te fiλùem, i dittes, ndenatie, ia, es.
Mattutino, officio. Uffiz, i, it.
Maturamento, maturità. Te pièkun, i, it.
Maturante, che matura. Piekscm, i.
Maturare. Meu pièk, meu bāam, me àrʒ.

Digitized by Google

Maturatore, chi matura.	Pièks, i, it.
Maturazione, maturezza.	Te àrʒun, i, t' bàmun, i.
Maturo.	Pièkun, i, it, bàmun, i.
Maumeto.	Muhamet, i.
Maumetismo.	Turcinìi, ia, ìis, musulmannìi, ìa.
Mausoleo, sepolcro.	Vòrr, i goditun, i, it, mausoleu, ut.
Mavì, color azzurro chiaro.	Mavì, ia, ìis, verʒ, i.
Mazza.	Maj, ia, o ciechicc, i, it imaʒ.
Mazzacavallo, vaso per attinger acqua.	Còffii, ni, it.
Mazzacavallo, sferza, staffile.	ʒʒùper, a, es, kangìk, u, ut, gerbàcc, i.
Mazzaculare, cader col capo all'ingiù.	Me rāa me crɜet pòsct.
Mazzaculo, cascata col capo all'ingiù.	T' rāam, i me crɜet pòsct.
Mazzagatti, piccola pistola.	Zùb, a, es.
Mazzamurro.	Troe, a, es bùkes per pùlat.
Mazzapicchiare, percuotere.	Me rēeh me ciechìcin t' drūnnit.
Mazzapicchio, martello di legno.	Topùc, i, ciechicc, i, it t' drūunit.
Mazzarella.	Màiʒ, i.
Mazzata, colpo di mazza.	Te râahun, i me ciechicin.
Mazzerare, gettar l'uomo al mare.	Me cit nièrin nè dêet me gùrin nè ciàff.
Mazzero, pane azimo.	Pokaccie, ia, es, buk, a, es pâa mbrùmi.
Mazzetta, martello grosso.	Ciechicc, i, it i tràsc, topùc, i.
Mazzicare, percuotere con mazza.	Me rràhun me ciechiccin.
Mazzicatore, chi mazzica.	Ciechiccgìi, ia, maietûur, i, it.
Mazziculare, cader col capo all'ingiù.	Me rzùe me crɜet pòsct.
Mazziere, servo di magistrato.	Tevabìi, ia, ìis, pascialìi, ia, gavàss.
Mazzo, piccola quantità di fiori.	Gni dòr, as, es lulavet.
Mazzuola.	Maiʒ, i, it.
Mazzuolare, uccidere con mazzuolo.	Me mbɜtun me topuɜin.
Mazzuolo, dim. di mazzo.	Gni dor, a evoghel lulavet.
Me, prop.	Mi.
Mè, avv. meglio.	Màa mir.
Meandro, raggiro per ingannare.	Diāaλìi, ia, scerrìi, ia, ìis, psctieλìm, i, it, traʒtìi, ia.
Meare, trapelare.	Me rieʒ, me derʒun, me dal iasct, me pikùe.
Meato, canale per traspirare.	Bìir, a, gàvre, a.
Mècca, vernice.	Boi, ia, ìis.
Meccanicamente, avv.	Miesctrisct, me marifèt.
Meccanica.	Miesctrìi, ia, marifèt, i.
Meccanico.	Miescter, i, ustāa, ai, marifthìi, ia.
Mècco, meco, adultero, fornicatore.	Curvāar, i, it, pùsct, i, it, picavengh.
Mecenate, protettore di letterali.	Ndimentāar, i t' dietareve, letteratâarevet.
Meco, pro me, con me.	Me mùe.
Medaglia.	Medaje, ia, ndièss, a, es.
Medesimanza, medesimezza.	Barabàr, t' ghiâam, i, it.

Digitized by Google

Medesimare.	Me ghiâa, me bâa gnò, me perghiâa.
Medesimo, pron. stesso.	Vet, i, it, barabar, vètem, i.
Medesimo, avv. medesimamente.	Barabàr.
Mediano, mezzano.	Ndermiem, i, it.
Mediante, prep.	Sebèt, per.
Mediare.	Me hìi nder-miètec.
Mediatamente, avv.	Mbàs, màs, nghiàat.
Mediate, av. per mezzo d' altri.	Per sebèt tièrvet.
Mediatore.	Ndermietz, i, rigiàλ, i, paietàar, i.
Mediatrice.	Ndermietz, a, es.
Medica, medichessa.	Ecimèscie, ia, es, miekescie, ia.
Medicabile.	Hecimùescm, i, miekùescm, i, it, miekohet.
Medicamento, il medicare.	T' miekùem, i, miekìm, i, it, mengìi, ia, mieghìi, ia.
Medicamento, medicina.	Fàrmak, u, bâar, i per scnet.
Medicante.	Ecimùescm, i, miecùesm, i, it.
Medicare.	Me hecìmun, me miekùe, me ecimùe, me farmakùe.
Medicatore, chi medica.	Ecimùes, i, miekùes, i.
Medicatura.	Te miekùem, i, it, t' ecimùem, i.
Medicherìa, officina.	Dugai, ia bàrnavet.
Medichevole.	Farmakùescem, i, it, bāarnùescm.
Medicina.	Miekim, i, miechìi, ia, ìis, bāar, i.
Medico.	Hecìm, i, it, miek, u, ut.
Medietà.	T' giss, a, es, pergiss, a.
Medio, mezzo.	Giss, gisms, a, es, miedìs, i, it, miet, i.
Mediocre, mezzano.	Hort, a, àsctu àsctu, miedis, i.
Mediocreggiare, star sul mediocre.	Me râa pergiàms, o giss.
Mediocrità.	Te percuorm, i, it, pergiss, a, es.
Meditamente, avv.	Me cuitìm t' fort.
Meditamento.	T' cujtuem, i, it fort, te vūum-rōem, i, it fort, cuitìm, i ifort.
Mediocremente, avv.	Hortscìm.
Meditante, che medita.	Kuitùescm, i, mènnùescm, i, it fort.
Meditare.	Me cuitùe punt scpirt, fort me cuitùe, me mendùe, me vūum roe fort.
Meditato.	Cuitûum, i, cuitùem, i.
Meditativo, dedito a meditare.	Mendùescm, i prore.
Meditazione.	Cuitim, i ifort, te mendùem, i, mendìm, i, i fort.
Mediterraneo.	Mediterràn, i, dèet, i, it, ded, i, it.
Meglio, av. più bene, piuttosto.	Mâa mir, ma maghebuλ.
Meglio, l' ottimo, migliore.	Fort imìr, i, it, ma maghebùλ, i.
Migliorare.	Me bâa mâa imir.
Migliostante.	Segnìi, ia, ipàssun, i, i begat, i, ncilèff, i, parelìi, ia.
Meità, metà.	Giàms, a, miet, a, es, giss, a, es.

Digitized by Google

Mela.	Mòl, a, es, pèm, a, es.
Melacchino, che ha sapor di mela.	Lecècm, i si molλa.
Melacotogna, melacotogna.	Ftùe, oi, it.
Meladdolcito, addolcito col mele.	Ambletùem, i me miàlt.
Melagrana.	Scegh, a, es.
Melancolìa, malinconìa.	Spelcìm, i, mèrcìi, ia, ìis, cassavet, i, ciestìi, ia.
Melangolo, albero e frutto.	Portugaλ, i, it.
Melansaggine.	Utim, i, it, marrìi, ia, budalìi, ia, ìis.
Melanzana.	Patteligian, a, es.
Melaranceto, luogo pieno di melaranci.	Bàcc, o còpesct portugàλavet-ʒʒâarbet.
Melarancia, melarancia.	Portugaλ ʒʒâarbet, i, it.
Melare, melario.	Còsc, i, it blètavet.
Melarosa.	Mòl, a, es ekucie.
Melassa.	Aòm, i, it, borlòk, u, ut scecerit.
Melata, vivanda di mele.	Hàe, ia, es mòlavet cìem.
Melato, condito di mele.	Goditun, i me mola.
Melazzo, zucchero non raffinato.	Scecer, i, it pâa dlìirun.
Meldrarìa, ghiottonerìa.	Grɤksìi, ia, ìis, lakmìi, ia.
Mele.	Miàlt, i, it.
Meleàgrida, gallina di faraone.	Pùl, a, es misirlìi, o i misirit.
Melensaggine.	Utìm, i, it.
Melengo, sciocco, scimunito.	Tevecèλàn, i, utùem, i, i pa ditun, i.
Meleto, luogo pieno di meli.	Còpsct, i mòlavet.
Mella, ferro da raschiare.	Crùes, i, it.
Mellifero, melifero, che fa il mele.	Mialtscm, i, it.
Mellificare, far il mele.	Me bāa miàlt, me permialt.
Mellificio, opera delle api.	Te bàmun, i, it blètavat.
Mellifluamente, avv.	Amelscìm.
Mellifluo, dolce, soave.	Àmble, i, it, àmel, i, it.
Mellonaggine, scipitezza.	T' pa pelcisescm, i.
Mellonaio, luogo di melloni.	Bostàn, i, it.
Mellone.	Pièpèn, i, it, bostàn, i.
Melma.	Lim, i, it, borlok, u, ut, lòcc, i, it balt, i, it, λom, i.
Melmoso, pieno di melma.	Plot me lim, i, it, lòcc, i, it scium.
Melo, albero, e frutto.	Mol, a, es.
Melode, melodia.	Mucik, a, es e mir, kendìm, i imir.
Melodiante, che canta con melodia.	Konktāar, i, o mucikt̀aar, i, it imir.
Melodiosamente, avv.	Me cāanet uidissun, me mucik emir.
Melodioso, pieno di melodia.	Kendìm, i fort imir, uidìi, ia cāaneve, plot me mucik.
Melogono, uva nera.	Rùsc, i, it cìi.
Melogranato, malagrano.	Schegh, a, es.
Melote, vestimento di pelle di capra.	Ghecoff, i, it prei lkùres ʒlive.
Meluggine, melo salvatico.	Mol, a, es ègre.
Membramento, rimembranza.	Te rāam, i, it nè mènd, t' permendùem, i, permendìm, i.

Digitized by Google

Membrana, tunica, pellicola. Pelhùr, a, es ehòλ.
Membrare, rimembrare. Me rāam nê mèn, me pàs nè mènd.
Membratura, simmetrìa. Godìi, ia, o uidìi, ia, iis, pelcìm, i.
Membrettato, ornato di membretti. Bukkurūum, i me gisмtsra.
Membro. Gisмtsr, a, es.
Membro virile. Màrr, a nierit, còcc, i, it, carèt, i, natsr, a nierit.

Membruto, grosso membra. I tràsc, i, it.
Meminerizzare, rammemorare. Me sctìi ne mènd, me vūu n' mènd.
Memorabile, degno di memoria. Levdùescm, i, it, permendùescm, i.
Memorabilmente, avv. Me levdìm te màʒ.
Memorando. Per t' mendùescm, i.
Memorare, rammemorare. Me permèndun.
Memorativa. Mèn, ia, o mènd, ia, es, t' mbaitun ndè mènd.

Memorato, rinomato, famoso. Imàʒ, i, it, i maʒnùescm, i, trìm, a.
Memore, ricordevole. Mendùescm, i, it.
Memorevole. Mennùescm, i.
Memoria. Mendìm, i, t' mendùem, i, te mbàitun, i nè mènd, mennìm, i.

Memoriale, supplica. Arsuàλ, i, it, t' lùtne, a.
Memoriale, contrassegno per ricordo. Scègn, i, it per mos me harrùem.
Memorialista, chi fa memoriali. Arsuaλgìi, ia. iis.
Memorificare, far memoria. Me sctìim nè mênd, meu mennùe.
Memorioso, che ha gran memoria. Scium-mèn, ia, es, i mendùescm, i.
Mena, affare, operazione. Pùn, a, es, vèper, a, t' bàmun, i.
Menamento, guidare. Te ciùem, i, it, t' prūum, i.
Menante, che mena. Ciùescm, i, it.
Menare, condurre. Me sieλ, me ciùe, me prūum, me bajtun.

Menatore, chi conduce. Ciùes, i, it, prìjs, i, sieλs, i, it.
Menatura, il menare. Te sieλun, i, it.
Menatura, congiuntura d' ossi. Gisмtsr, a, es t' èsctnavet.
Mencio, floscio, snervato, fiacco. Iligh, u, ut, kepùtun, i, lòʒun, i.
Menda, pecca, difetto. Mcat, i, fai, ia, gabahet, i.
Menda, rifacimento di danno. Te lâam, i, it, t' pagùem, i, it dàmin.

Mendace, bugiardo. Rrenzàr, i, it, rènz, a, es.
Mendacissimo. Fort rrenzàr, fort renz.
Mendacia, mendacio, bugia, falsità. Rèe, na, es.
Mendamento, il mendare. Te nkeʒʒèem, i, it mâar.
Mendare, risarcire, emendare. Me pagùe, me lâa, me nkʒʒèe mâar.
Mendazione, ammendazione. Te sièλun, i, it mãar.
Mendicazione, mendicità. Fukaraλèk, u, ut, t'lsпun, i, vobèii, ia.
Mendicamente, avv. Vobsisct, munciarisct.
Mendicante, che mendica. Lèpscm, i, fucarâa, ia, perdèrscm, i.
Mendicare. Me sckùe perdsret, me lspsùe, me lèp, me scùe per lmoscien.

Digitized by Google

Mendicatore.	Perdères, i, lëps, i, it.
Mendicazione.	T' scuemit perdərt, te lərpsùem, i, lərpsìi, ia, ìis.
Mendichevole, che mendica.	Perderscm, i, it, lərpsùescm, i.
Mendichevolmente, avv.	Perderscìm.
Mendicità, estrema povertà.	Fukaraλek, u, ut imaʒ, vobecìi, ia emàʒ.
Mendìco.	Munciâar, i, fucarnâa, ia, es, lëps, i, it, vòbek, u.
Mendicume, stato di mendicità.	Vobcìi, ia, ìis.
Mendo, menda, mendato.	Kʒʒərmüum, i, it màar.
Mendoso, che ha mende.	Faitūurscm, i, gabahetlìiscm, i.
Menipossanza.	Me pak takàt, i, it, ligsìi, ia.
Menipossente, che può meno.	Ma i ligh, u, i pa kivet, i.
Menno, privo ne' membri genitali.	Hadùm, i, pa te marret.
Meno.	Màngh, u, mèngh, u, ut.
Meno, avv.	Mengh, mangh.
Menomabile, che si può menomare.	Mungùescm, i, voghlùescm, i, it, ci voghlohet.
Menomamento, il menomare.	Te voghlùem, i, t' mengùem, i.
Menomante, che menoma.	Mengùescm, i.
Menomanza, mancanza.	Munghìm, i, it.
Menomare, far minore.	Me mengùe, me voghlùe, me pakùe.
Menomezza.	Mâa t' voghel, i, it.
Menomo, minimo.	Mâa-ivoghl, i, it, ma-ivozzèr, i, it.
Menomissimo.	Fort-ma ivòghel.
Menopossente, menipossente.	Me pak fucìi.
Menovale, di poco pregio.	Pak viefscm, i, pàk kusctùescm, i.
Menovare, menomare.	Me mungùe, me hièk.
Mensa dell' altare.	Sofer-litèer, i, it.
Mensa, ove si mangia.	Sofer, a, es, strùes, a, es.
Mensale, connivale.	Iʒʒirun, i, it n' sòfer, sciòc, i isofres.
Menseggiare, stare a mensa.	Me ndèitun n' sòfer.
Mensile, di mese.	Imui, j, it, i moi, j, it.
Mensilmente, avv.	Per mui, per moj.
Mensola, sostegno.	Dərek, u, ut, ciànder, a, sctəλ, a.
Mensurabile, misurabile.	Mâatscm, i, it, ci matehet.
Mensuratore.	Massetūur, i, matès, i, it.
Menta.	Mènder, a, es.
Mentecatto.	I pâa mènd, ia, utùem, i, budàλ, i, i marr, i, harrùem, i.
Mentagra, erpetre nel mento.	T' èzzun, i n' mieker.
Mentale, di mente.	Imènd, ia, es.
Mentalmente, avv.	Me mènd, o me mèn.
Mentastro, menta salvatica.	Mènder, a, es èger.
Mente.	Mènd, ia, es, mènt, ia, es, mèn, ia, es.
Mentecattagine.	Trenìi, ia, marrìi, ia, ìis, budallì, ia, ìis.
Mentecatto, pazzo, sciocco.	Itrènt, a, es, tevecèλàn, i, it, i pa men, ia, i pa dìtun, i.

Digitized by Google

Menticare, dimenticare.	Me harrùe, me dal prei mèndes.
Menticurvo, astuto.	Velɛcinâar, i, scerr, i, it, velèt, i, it.
Mentiero, mentitore.	Renzâar, i, it.
Mentimento, il mentire.	Rrēe, na, es, t' rrejtun, i, it.
Mentire, dir bugia.	Me rreitun, me rēem, me ngegnun.
Mentita, accusa, rimprovero.	Davâa, ia, ciortìm, i, it.
Mentito, simulato, finto.	Scerrgìi, ia, ìis, ʒèlpen, a, es.
Mentitrice, chi mentisce.	Rrenzāar, a, es.
Mento.	Miekre, a, es.
Mentovare, nominare.	Me permèn, me emnùe.
Mentovazione.	Te permèndum, i, it, t'emnùem, i.
Mentre, av. nel tempo che.	Sâa, tuk, tui, nder, n' kohe.
Menzionare.	Me permèndun.
Menzione, memoria.	Mendm, i, it, t' permèndun, i.
Menzogna, bugia.	Rrêe, na, ngegnim, i, it.
Menzognatore, menzognero.	Rrenzâar, i, it, rreiscm, i, it, rènz, a.
Meo, mio.	Em, i, tèmit.
Meramente, avv.	Mirifiλit, hakikatscìm.
Meraviglia, maraviglia.	Sēer, ciud, a, es, mrekuλ, i, hɛcmèt, i.
Mercadante, mercante, mercatante. mercatore.	Respèr, i, it, treghetāar, i.
Mercantare, trafficare.	Me rescperùe, me bāa allàscverèsc.
Mercanteggiare, mercantare.	Me rescperùcm prore, me treghtùe scpesc.
Mercantessa.	Rescperèsc, ia.
Mercantevole.	Rescperùescm, i.
Mercantile.	I rescpèr, i.
Mercantilmente, avv.	Rescperìsct.
Mercare, contrattare.	Me bâa pacâar, me ciallescit.
Mercatabile, da mercatarsi.	Rescperùescm, i, it.
Mercatare, far il mercante.	Me bâa rescperìi.
Mercato, fiera.	Panagiɛr, i, it, o panegiɛr, i.
Mercatura, arte di trafficare.	Rescperìi, ia, ìis, allasc vèresc, i, treghtìi, ia.
Mercato.	Pacâar, i, tregh.
Merce, mercanzia.	Giòne, a, es, o giâa, ia, es.
Mercè, mercede, ricompensa.	Rogh, u, pàgh, a, es, hàk, u, fitìm, i. paghtɛr, a, es.
Mercè, pietà, misericordia.	Miscrìir, ia, es, amàn.
Mercechè, av. perciocchè, poichè.	Psè, per sè, prannei.
Mercedare, dar mercede.	Me pagùe, me làa paghtɛren, o hàcun.
Mercenaio, mercenario.	Roghtâar, i, it, argàt, i.
Mercenariamente, avv.	Roghtarisct.
Mercennume, lavoro per mercede.	Pùn, a, es per fitim, per ciàrin.
Mercerìa, cose minute.	Tescia, iat, ave, cafscia evoghel.
Merciaio.	Dugaigìi, ia, ìis, bacàλ, i, it.
Mercimonio, mercatura illecita.	Rescperìi, ia, ìis pâa ùʒ.

Digitized by Google

Mercoldì, mercordì, mercoledì.	Te mercur, i, it, emercùr, i, it.
Mercuriale, di mercurio.	Prei-scives.
Mercurio, argento vivo.	Scìve, a, es.
Merda, sterco, escremento.	Mùtt, i, it, plehèe, i.
Merdocco, impiastro per levare i peli.	Sachèc, i, it, altenbàsc, i, it.
Merdoso, imbrattato di merda.	Perlèem, i, it me mùtt.
Merenda.	T' hànghrunit bùkes siλ, a.
Merendare.	Me kàngher, me ngràne bùken o sìλen.
Merendone, scioperone.	Hànghres, i, it giàaiavet, farùes, i.
Meretricare, far la meretrice.	Me curvenùe me paret, me scùe mbâs t' ligha, me voit me curvenìi.
Meretrice.	Cùrve, a, es, rospìi, ia.
Meretriciamente, avv.	Curvenisct.
Meretricio, puttanesimo.	Curvenìi, ia, ìis, fλicisctìi, ia.
Meretricio, luogo delle puttane.	Mahaλ, a, es, o vend rospivet.
Mergere, immergere.	Me sctìim ndè ui, o me sciat n' ui.
Mèria, mèrie, luoghi ameni.	Vènd seffalìi, ia, ìis.
Meriare, dormire all' ombra.	Me fictun n' hie.
Meridiana, quadrante solare.	Cenìi, ia, ìis cu jan scrùe sahàt.
Meridiano, di mezzo giorno.	I miesdit, a, es, prei miesdites.
Meridiano, circolo massimo.	Reʒʒ imaʒ ci dâa durgnajen per giss.
Meridionale, dalla parte di mezzodì.	Prei ànes drèkes.
Meriggevole, uso a meriggiare.	Msùem, i, it me fiet n' drèk.
Meriggia, meriggio, ombra.	Hie, ia, es.
Meriggiana, tempo di mezzo dì.	Vàkt, i, it i drèkes.
Meriggiare, dormire a mezzo giorno.	Me fietun nè drèk.
Meriggiare, stare all' ombra.	Me ndeitun nè hie.
Meriggio, luogo esposto a mezzo dì.	Vènd, i carscìi drèks.
Meriggio, di mezzo dì.	Nè drèk, me drèk.
Meriggione, meriggiando.	Tui ndeitun nè hie.
Merina, pecora spagnola.	Dèlm, ia, es e spagnes.
Merino, montone spagnolo.	Dàsc, i e spagnes.
Meritamente. avv.	Me arsse, me meritìm t' màʒ.
Meritare, guiderdonare.	Me bâa ndêer per ndêer, me fal, me làa, me pagùe, me ʒàn.
Meritare, esser degno di merito.	Me meritùe, meu bäa i dègnun, me fitùe.
Meritatore.	I degnùes, i, meritùes, i, fitùes, i.
Meritevole.	I dègnùescm, i, it.
Meritevolissimo.	Fort i dègnun.
Meritissimamente.	Me t' maʒ meritìm.
Merito, premio.	Meritim, i, t' mir, i, ciair, i, pàgh, a.
Meritorio, degno di merito.	Meritùescm, i, it.
Merla, uccello.	Mulinc, a.
Merlare, far i merli.	Me vandùe ràsta.
Merletto, trina di rete, filato.	Pedìm, i, it.
Merlo, parte superior di muraglia.	Ràst, a, es.
Merlo, uccello.	Melìgn, a, es.

Digitized by Google

Merluzzo, baccalà. Pèsch, u, ut iʒʒàat.
Mero, non mescolato. Saghlàm, i, pâa persièm, i, it, hàkikat, i, safii.

Meròre, tristezza. Spelcìm, i, t' iʒùn, i, it, trisctìm, i, it.
Mesata, paga d' un mese. Pàgh, a, o rògh, u, ut gni muit.
Mesata, un mese intiero. Giʒʒ-mui, gni mui giʒʒ-ugnìi.
Mescere, mescolare, versare. Me persìem, me dèrʒun.
Meschia, bevanda di vino e mele. Piie, ia me vēen e miàlt bàsck.
Meschinamento, mescolamento. T' persiem, i, it.
Meschianza, mescolanza. Persim, i, it, basckarìi, ia.
Meschiare, mischiare. Me persie, me sctìi bàsk.
Meschinamente, av. Fukaraλisct, vorfenisct, mierisct.
Meschinìa, meschinità. Fucaraλèk, u, ut, vorfenìi, ia, ìis.
Mischinissimo. Fort vobes, fort imier.
Meschino, misero. I sckret, i, isciuom, i, it, imièr, i, it. ingrat, i, i vobck, u.

Meschio, mischio. Persiem, i, it.
Mescenza, avversità. T' ligh, a, mnìi, ia, ìis, innat, i, it.
Mescibile. Persièscm, i, it.
Mescitore, coppiere. Sciughtâar, i.
Mescitore, chi mesce. Persies, i, it.
Mescolamento. Basckìi, ia, t' persiem, i.
Mescolare. Me basckùe, me bàa gnì.
Mescolato. Persiem, i, it.
Mescolatissimo. Fort persìem.
Mescugliare. Me sctìim bask senite.
Mescuglio, miscuglio. Persim, i, it, psctieλim, i.
Mescurare, trascurare. Me pritùe, me cit n' harrèss, moss me râa mrapa, me sctss dit me dit.

Mese. Moi, ìi, it, muoi, ìi, it, mui, ìi, it.
Meseria, miseria. Vobcìi, ia, fukaraλèk, u, ut, mierìi, ai.
Mesfatto, misfatto. T' kec, i, mcàt, i, it, fai, ia, it, e sec, a, es, gabahet, i.

Messa. Mèsc, ia, es.
Messa, sacrifizio. Sacrifiz, i, it, sacrific, i, kurbàn, it,
Messa, il mettere. Vūum, i, it, sctìim, i, it.
Messaggerìa, ambasciata. T' ciuem, i, it fial, ziharìi, ia, ìis, t' ʒʒànun, i.

Messaggiere, ambasciatore. Bailòc, i, it, zihariktar.
Messaggio, messaggiere. Laìm, i, tattàr, i, it, zihàr, i, it, zihariktar, i.

Messale. Missaλ, i, unglλ, i, it, ugnìλ, i, it.
Messe, raccolta. Beregietscm, i, t' marun, i, mleʒun, i.
Messère, ano, sedere. Bòʒʒ, a, es.
Messetta, ruffianella. Recìλaìk, a, es, sctìiss, a, es nè t' ligha, n' uʒ t' kec.

Messia, Gesù Cristo. Messij, a, Jesù o Jesu Krisct.
Messiato, dignità di messìa. Maʒnìi, ia, pustet, ia Jesu Cristit.

Digitized by Google

Messidato, mescolato. Percìem, i, it.
Messione, missione. Te porositun, i, it.
Messo, famiglio di magistrati. Tevabìi, ia, ìis, pascialìi, ia, gavàss.
Messo, da mettere. Ciùem, i, it, dergùem, i, it.
Messore, mietitore. Argàt, i, it, kòrrs, i, it.
Messura, mietitura, raccolta. Berecèt, i, it.
Messura, frutto, mercede. Pagh, a, fitùm, i, it, ciàir, i, ròghi, u.
Mestare, agitare con mestola. Me percièm me lugurùsct.
Mestatojo, mestola. Lugurùsct, a, es.
Mestatore, chi mesta. Percìes. i, it.
Mesticanza di colori. Te percìem, i, it bòiave.
Mesticare, mescolare i colori. Me percie bòiat.
Mesticarsi, dimesticarsi. Meu sbut, meu bāa terbièt.
Mestiere, arte, professione. Eahnàt, i, it, ustaλek, u, marifet, i, artìm, i.
Mestieri, uopo. Nevoi, ia, es, idicàa, ia, es.
Mestizia. Spelcìm, i, cassavet, i, mercìi, ia, ìis, iɛnim, i, t' iɛt, i, it.
Mesto, addolorato. Iɛùn, i, ɛimptscm, i, it, i mercìscm, i, it.
Mestola, cazzuola, de' muratori. Miesctrìi, ia, ìis.
Mestesso. Vètvetun, i, it.
Mestruo. Gnimuoi, j, it.
Mestura, mistura. Percìm, i, it.
Mesturaggine, mescolamento. Te percìem, i, it.
Mesventura, misventura. Nafàk, ia, es ecceca, t' ligh, a.
Meta, fine, termine. Marim, i, te marùem, i, it, te sossun, i, t' bitissun, i.
Meta, sterco di bue, e di uomo. Bàghēλ, a, es, mùtt, i, it.
Metà. Giɛs, a, giɛmse, a, es.
Metacarpo, parte anteriore della mano. Scplak, o sciuplak, a, es edòres.
Metadella, misura per grano. Sciech, a, es, cùp, a, es, coscicc, i.
Metafisicare, speculare. Me haλakat, me kerkùe me mèn.
Metafora. Metafore, a, mesèλ, a, es, nassihàt, i, it.
Metaforeggiare, far metafore. Me fol me metafore, me nassihatin.
Metalliere, che lavora metalli. Mièscter, i perìngevet.
Metallina, rame nero. Bàchèr, i, it cii.
Metallo, bronzo. Tùcc, i, it, remb, ia.
Metamorfosi, trasformazione. Te nderrùem, i, it, ngatrìm, i.
Meteora, fenomena. Perciud, a, es n' avàa.
Metere, mietere. Me kòrrun.
Metigoloso. Frigùescm, i, mnêerùescm, i.
Metitore, mietitore. Kòrrs, i, it.
Metitura, mietitura. Te kòrrun, i, it.
Metodicamente, avv. Me te percuorscim.
Metodico, che vive con metodo. Ietùescm, i me regul, i percùorscm, i.
Metodo, regola. Adet, i, it, mendɛr, a, arsɛe.
Metro, misura. Màss, a, es, cut, i, it.
Metropoli, città principale del regno. Sceher, i epares regnìis.

Digitized by Google

Metropolita, Arcivescovo. Metropolit, a, es, argiupesckp, ì, it.
Metropolitano, di metropoli. Metropolitàn, i.
Mettente, che mette. Vandùescm, i, it, vùuscm, i.
Mettere, porre, mandare etc. Me vūu, me sctìi, me cit.
Mettere a sacco. Me prùe, me bāa placigha, me vieʒ.
Mettere, il freno al cavallo. Me sctìim, me vūum frènin kāalit.
Mettere in fila. Me merendùe, me rresctùe.
Mettere in ordine. Me vūu me ùrʒen.
Mettere, la fascia. Me ngièsciun.
Mettersi, i panni, le scarpe. Meu vesciun, meu mbàʒʒun.
Mettersi nella fiducia di N. Me ràam ndōor.
Mettersi, a letto. Me rāa me fièt.
Mettersi, in viaggio. Meu nissun per uʒ.
Mettersi in collera. Meu sertλiss.
Mettidoro, chi indora. Prarùes, i, it.
Mettitura, il mettere. Te vendùem, i, te sctìim, i, it.
Mezza. Gisms, a, es, gìss, a, es.
Mezzaiuolo. Hortàk, u, ut, socc, i, scioc, i.
Mezzalana, panno di lana e lino. Zòe, a e perciescme me lesce e me lìi.
Mezzanatrice, mediatrice. Rigiàλ, a, es, paitòre, ia, es.
Mezzanezza, mediocrità. Pergiss, a, hort, a, es, javàsc, i, it.
Mezzano. Ndermietz, i, it, ndermiem, i, rigiaλ, i, ndermietscm, i, paietàar, i.
Mezzano, ruffiano. Reciλàn, i, sctiskec, i, it.
Mezzanotte. Miessnate, a, es.
Mezzare, ammezzire. Me dāam per gìsms o giss.
Mezzaruola. Giss, o gìsms, a e scièches.
Mezzatinta. Giss-bòj, ia, ies.
Mezzatore. Indermietz, i, it.
Mezzedima, mezzo della settimana. Giss, a, es javes.
Mezzina, brocca. Ghirciak, u, cotròve, a, testìi, ia.
Mezzo, troppo, maturo. Fort pièkun, i.
Mezzo. Giss, a, gìsms, a, es, sebet, i miedis, i, it.
Mezzo, av. quasi. Gàati, o gadi.
Mezzogiorno. Miesdìt, a, es.
Mezzobusto. Gisms fugùr, a, giss nier, i.
Mezzo, centro. Miedìss, i, ʒelbt, i.
Mezzocolore. Gìss boi, ia, lis.
Mezzo dì, mezzogiorno. Drèk, a, es.
Mezzograppolo. Giss, o gìsms, i, it calàvescit.
Mezzolano, mezzano, mediocre. Pergiss, a, hort, a, javàsc, i.
Mezzombra. Giss, o gìsms, a hies.
Mezzomondo, gran quantità. Giss, a durgnâies, sciumic, a.
Mezzo quarto. Gìsms, a cerèkut.
Mezzo termine, ripiego. Mahane, a, es, scptìm, i.
Mezzo palmo. Percìk, u.
Mi. Mi.

Digitized by Google

Miagolare.	Me bāa cànin màzzes, me miagulùe.
Miào, voce del gatto.	Cāa, ni, it mìzes.
Miasma.	Eèr, a, es echècie.
Mica, miccino, briciola.	Grim, a, es, tròe, a, ʒʒermìi, ia.
Mica, parte riempitiva.	Posì.
Micante, risplendente.	Sdricm, i, it, schelzɤescm, i, it.
Micare, risplendere.	Me schelzɤe, me bâa drìten.
Miccia, esca.	Fitiλ, i, esch, a, es, càf, a, es.
Miccia, asina, miccio.	Gomàrizz, a, magarizz, a, es.
Miccino, pocchino.	Pakc, i, pakiɛ, a, es, grimz, a.
Michele, nome.	Mihiλ, i, it.
Michelaccio, la vita di mangiare e bere.	Nkotscm, badiavagìi, ia, ìis, pritùescm, i.
Micida, omicida, micidio, omicidio.	Giaksūur, i, vràss, i, it.
Micidiale, che reca morte.	Dektàarscm, i, it, helmùescm, i.
Micio, gatto in genere.	Màzz, a, es, mìzz, a, es.
Micio, gatto maschio.	Macciòr, i, it.
Micolino, miccino.	Pakitz.
Microscopio.	Dɤrbìi, ia, ìis.
Midolla, mollica del pane.	Tròēe, a, es bùkes.
Midolla del pane.	Tùll, a, es bùkes.
Midollo, grassezza dell'osso.	Pàlz, a, es àsctit.
Midollanaccio, persona semplice.	Tevecèλàn, i, utùem, i.
Midolloso.	Plòtt, a, es me bàlz.
Midolluto, che ha midollo.	Bàlzscm, i, me bàlz, a.
Miele, mele.	Miàlt, i, it.
Mietere, segar le biade.	Me kòrrun.
Mietitore.	Kòrres, i.
Mietitura, il mietere.	T' korrun, i, it.
Mietitura, tempo della mietitura.	Vàkt, i t' hòrrunit.
Mietitura, messe.	Berecèt, i, it, drìʒ, i, it, t' mlèʒun, i.
Miglia.	Miglie, ia.
Migliaio, migliaro.	Mìi, ia, ìis.
Migliarola.	Sàccm, a, es.
Miglio, lunghezza.	Migl, i, it, mije, ia.
Miglio, pianta.	Meλ, i, it.
Miglioramento, il migliorare.	Te mir, i, it, mà imir, i.
Migliorante, che migliora.	Mirscm, i, it.
Miglioranza	T' mir, a, es, te mirim, i, it.
Migliorare, far migliore.	Me bāa mâa t'mir.
Migliorativo, atto a migliorare.	T' mirscm, i.
Migliore, più buono.	Mâa imir, i, it.
Mignatta.	Piscavizz, a, es, sulùk, u, ut, scescugnec, a.
Mignella, spilorcio.	Tamahciâar, i, pezìi, ia, ìis, i sctrèit, i, it, horriat, i.
Mignolare, fiorire degli ulivi.	Me lulcùe uλlive.
Mignolo, bocciolina degli ulivi.	Lùl, a, es pa clìl t' uλinive.
Mignolo, dito minore.	Ghisct, i, it ivòghl.

Digitized by Google

Mignone, favorito.	I dasctun, i, it, lòcik, a escèmers.
Mignone, cane gentile.	Cièn-i hìiscm, i, it.
Migrare, partire.	Me sckùe, me dàl, me nderrùe vèndin.
Migrazione, partenza.	Te scùem, i, it, te dàlun, i, it prei vènit.
Milensaggine.	Marrìi, ia, ìis, t' pa dìtun, i.
Milenso, melenso.	Imàrrun, i, budàλ, i, i pa ditun, i.
Milione, grandissima quantità.	Millùu, ni, it.
Militante.	Iscpirt, i, it, luftuescm, i, it, t' pâam.
Militare, far gli ufficî propri.	Me veprùe, me bāa, me uscterùe.
Militare esercitar la milizia.	Me bāa talim, me leftùem.
Militare, soldato.	Nicàm, i, it, soldàt, i, it, trim, a.
Militarmente, av.	Possì soldàt.
Milite, soldato.	Soldet, i, nicàm, i.
Militatore.	Puschetâar, i, liftùes, i, luftàar, i.
Milizia, esercito di gente armata.	Usctrìi, ia, ìis, uscterìi, ia, aschier.
Milizia, arte della guerra.	Talìm, i, it, lùft, a.
Millantamento.	Levdìm, i.
Millantare.	Me levdùe fort.
Millantatore, che si millanta.	Levdùes, i, it, laudtàar, i.
Millantatura, millanterìa.	Lauvd, i, it.
Mille, dieci centinaja.	Mìi, ia, ìis, ʒèit-cint.
Millecuplo, ch'è mille volte più.	Gni mìi hère mâa scium.
Milleforme, di varie forme.	Turlì turlì, me tərlì far boj.
Millesimo, spazio d'anni mille.	Gni mìi viett.
Milza.	Scpenetèk, a, es.
Milzo, floscio, debole.	I ligh, u, ut, pa takat, i, lìgun, i.
Mimmo, piccolo bambino.	Kerʒʒìi, ni, foscgne, a, es, diàl, i, it ivò-ghle.
Minaccevole.	Levdùescm, i, it.
Minaccia.	Nâame, a, lauvd, i, ciortìm, i, it, levdìm, i, laudurìi, ia.
Minacciamento.	Te ciortùem, i, it.
Minacciante.	Laudatâar, i.
Minacciare.	Me bàa scegn, me nâam, me ciortùe, me ndeskùe, me levdùe.
Minacciatore.	Levdùes, i.
Minacciatura.	Te levdùem, i, certìm, i, it.
Minaccioso.	Levdùescm, i, ciortùescm, i, it.
Minare, far mine.	Me grəəem, o me gherrəe.
Minchionare.	Me ciesc, me ciestiss, me pervisc, me mascharit, me perbuɛ.
Minchionatore.	Gaɛtūur, i, ockagìi, ia, ìis, mascāar, i, gembàs, i.
Minchionatura.	T' ciestissun, i, te kiesciun, i, it.
Minchione, balordo, sciocco.	I marr-mènd, ia, tevecèλ, i, bubàλ, i, imàrrun, i, it, i pa dìtun, i.
Minchionerìa, motto giocoso.	Mascharìi, ia, ìis, gàɛ, i, it, te pervisciun, i.

Digitized by Google

Minestra.	Ciòrb, a, es.
Minestrario.	Ciorbgìi, ia, iis.
Minestrare.	Me sctìi ciòrben nè cenìi.
Mingherlino, magrino.	I ʒʒâatɛ, i, i hoλɛ, i.
Miniare, dipingere.	Me pitturùe, me scrùe, me ngiße.
Miniatore.	Pitūur, i, scrûes, i, it fugùrave.
Miniatura.	Pitūur, a, figùr, a, es.
Miniera.	Sehe, a, es, zehēe, a, es.
Minima, la più piccola.	Mâa evòghle, a.
Minimamento, menomamento.	Te mungùem, i, it, te hjekun, i, it.
Minimare, menomare.	Me mengùem, me hiek, me màr.
Minimo, il più piccolo.	Mâa ivoghel, i, it.
Minimissimo.	Fort ivòghel.
Ministerio, ministero, officio.	ϑsmet, i, eahnàt, i, it, eur, i, it,
Ministrante.	Scerbʁescm, i.
Ministrare, fare il suo officio.	Me bâa hʁsmetin, me scerbʁem.
Ministrare, aiutare.	Me ndimùe, me sctrìi, me mait pàie.
Ministratore.	Vecìl, i, it, hʁsmeciâar, i.
Ministrazione.	T' scerbʁem, i, scerbetʁr, a, hʁsmeciarìi, ia.
Ministro.	Vecilname, a, viciuf, i, vecìl, i, it, scerbetuer, i, hʁsmeciar, i.
Ministro, sacerdote.	Mesctâar, o mescetàar, i, it, scerbetor, i kìsces.
Ministro, ambasciatore, console.	Bailoɛ, i, it, còrsuλ, i, it.
Ministrante.	Mungùescm, i.
Minorare, scemare.	Me mengùe, me hjèk, me urzùe.
Minorare, far minore.	Me voghlùe, me pakùe.
Minoranza.	Vogilìm, a, es.
Minorazione, il minorato.	Te mungùem, i, te hjèkun, i, it.
Minore.	Màa ivòghel, i, it.
Minore, frate di S. Francesco.	Frat, i, it sfrànciskut.
Minore, av. meno.	Mènghu, o màngu.
Minoranza, minorità, minor numero.	Pachìz, a, es, vogilìm, a, es.
Minuale, di bassa condizione.	I pa sòj, ia, malòk, u, ut, scalabalt, i, lig, i, i pà vʁʁscm, i.
Minuare, minuire.	Me hiek, me voghlùe.
Minugia, corde di suono.	Dreʒeɛ, i, telìsc, i, it, o tèl, i, it.
Minuire, diminuire.	Me mungùe, me pakùe, me rzùe.
Minuscolo, assai piccolo.	Fòrt ivòghl, i, it, ivoghleɛ, i, it.
Minuta, bozza di scrittura.	Te scrùem, i, it pàres.
Minutaglia, quantità di cose.	Scium sene, o cafscia basch.
Minutaglia, popolo minuto.	Popùλ, i, it, vogilìm, a, es, sciumiɛ, a.
Minutamente, avv.	Fie perfie.
Minutamento, diminuzione.	Te mungùem, i, it, te hjècun, i, it, t' màrun, i, t' pakùem.
Minutante, che minuta.	Mungùescm, i, hjèkscm, i.
Minutare, far minute.	Me mleʒ hessapìn, me sctrengùe.

Digitized by Google

Minuterìa.	Càfsc, ia, es evòghle.
Minutezza, minuzia.	Sènd, i, it ivoghel.
Minuto.	Dekika, a, o dakik, a, es.
Minuto, piccino.	Vòzzer, i, vòghel, i, it.
Minutissimo.	Fort vòzzer.
Minuto, minutamente, avv.	Bɐsbɐtɐn, tettonat, t' giʒʒ.
Minuzia, piccolezza.	T' voghel, i, it, vogilìm, a, es.
Minuzzaglia, minuzzame.	Troe, a, ʒʒermìi, ia, ìis, grìm, a, es.
Minuzzare.	Me ʒʒermùe, me troscit, me grìi fort.
Minuzzare, considerare con diligenza.	Me hàλakat, me cuitùe fòort, me vūu-roe mir, me kercùe fort.
Minuzzata, frondi minute.	Gieʒ, a, flet, a, es e vòghel.
Minuzzo.	Troè, a, grim, a.
Minuzzolare.	Me ʒʒermûe, me troscit, me grìim fòrt, me zoptùe fort.
Minuzzolo.	ʒʒermìi, ia, grimɛ, a, es.
Mia.	Ème, ia, sèmes.
Mie.	Temija, ijat, ijave.
Miei.	Tèmìi, ìit, ìive.
Mio.	Em, emi, tèmit.
Miope, che vede da vicino.	Me t' pāamite sckurt.
Mira, pensiero.	Mèn, ia, es, cuitìm, i.
Mira, segno.	Scègn, i, it, scèe, i, it.
Mirabella, susina saporita.	Cùmmuλ, a, es lecècme.
Mirabile, maraviglioso.	Ciùd, a, es, hɐcmèt, i, mrekuλùescm, i, sêer, i.
Mirabilissimo.	Fort mrecuλ, fort ciud, fort hɐcmèt.
Mirabilmente, avv.	Mrekuλuescim, ciuda emàʒ, mrekuλisct.
Mirabilia, cose maravigliose.	Mrecuλλi, ia, ciud, a emàʒ.
Mirabilissimamente, avv.	Fort ciud emàʒ.
Miracolajo.	Mrekuλuescm, i, it.
Miracolo, effetto sopranaturale.	Mrakuλ, i, it.
Miraglio, specchio.	Pasgiɐr, i, pacciɐr, i.
Miracolosità.	Mrekuλλi, ia.
Miracoloso.	Mrecuλùescm, i, it.
Miracolosamente, avv.	Mrecùλisct.
Mi rallegro, congratulazione.	Te fatùem, i, it, te fàlun, i, it mescendet.
Miramento.	T' ngùlun, i, it sɐɐt.
Mirando, ammirando.	Tui kciɐrun.
Mirante, che mira.	Kciɐrscm, i, it.
Mirare, fissamente guardare.	Me ngul sɐɐt, me msɐe, me vūu-roe mir.
Miratore, chi mira.	Kciɐrs, i, it, msɐes, i.
Miriade, dieci mila.	ʒeit, o ʒèt mìi.
Mirificare, render mirifico.	Me bâa mrekuλùescm.
Mirifico, maraviglioso.	Mrekuλùescm, i, it.
Miro, stupendo maraviglioso.	Hɐcmèt, i imàʒ.
Miro, prodigio, cosa mirabile.	Ciùd, a, es, merekùλ, i, it.

Digitized by Google

Mirolla, midolla.	Pàlz, a, es.
Mirra.	Mirre, a, es.
Mirrare, condir con mirra.	Me lȝe me mìrren.
Mirrato, mescolato con mirra.	Persìem, i, it me mìrren.
Mirto.	Bùss, i.
Misagiato, che ha disagio.	I pâa fat, i, it, o i pa bàft, i, isciuom, i, ingrat, i, i vòrfen, i.
Misagio, disagio.	Vobsìi, ia, sahmèt, i, it, t' kec, i, it.
Misalta, carne di porco insalata.	Misc, i, it ʒʒiut pâa crȝpet.
Misantropìa, odio contro gli uomini.	Mnìi, ia, lis, inat, i nierseve.
Misantropo, che odia, fugge gli uomini.	Inatcìi, ia nierseve.
Misavvedutamente, avv.	Pâa me rāa nder mend, te pa dìtun.
Misavvenimento, disavventura.	Nafàk, ia, es esèsa, t' ligh, a, es.
Misavvenire, incontrar male.	Me cilùe kec, me hàssun-kec.
Misavventura.	T' kecie, ia, es, t' pa baft, i.
Miscadere, cader male.	Me râam kèc, meu fik.
Miscèa, masserizie vili.	Tèscia t' kciat.
Miscellana.	T' persiem, i, it.
Mischia, disputa, questione.	Davāa, sciamàt, a, es, ciart, a, davìi, ia.
Mischia, combattimento.	Lùft, a, es.
Mischiante, che mischia.	I persiscm, i, it. i turbulùescm, i.
Mischianza, mescolamento.	Persìm, i, it.
Mischiare.	Me persìe bàsck, me psctielùe.
Mischiatamente, avv.	Persisct, o persiscim.
Mischiatura.	Te persiem, i, it.
Mischio, mescuglio.	Persìem, i, it, psctielìm, i.
Miscibile, si può mescolare.	Persìhet, persiescm, i.
Misconoscente.	Truemtāar, i, sciâatcìi, ia, lis.
Misconoscere, vilipendere.	Me sciâa, me trùe, me nèmun.
Miscontento, non contento.	Pâa rasiscm, i, it, pa cief, i.
Miscredente, incredulo.	I pāa fēc, u, ut, kaùur, i.
Miscredenza, mala credenza.	Bessìm, i, it kèc, t'pa can bèssa.
Miscredenza, malignità.	T' kecie, ia nièrit, misurìi, ia, lis, scerrìi-emaʒ.
Miscredere, credere male.	Mos me bessùe mir, me bessùe kèc.
Misdire dir male, contraddire.	Me fōol kèc, me cunnersctùe, me râa me fial, me ʒʒȝe fial.
Misello, miserello.	I mier, i, it, fucaràa, ia, es, ivòbec, i.
Miserabile, pieno di miserie.	Cisciāar, i, it, dertlìi, isciùom, i.
Miserabilmente, avv.	Mierisct, nevoitarisct.
Miserabilissimo.	Fort iscret, fort fucarâa, fort isciùom, i.
Miserabilità.	Mierìi, ia, fucaralèk, u, ut, nevoitàrìi, ia, lis.
Miserando, miserabile.	I sciuom, i, ingrat, i, imier, i, nevoitàr, i, pāa fàt, i, i scret, i.
Miserazione, misericordia.	Miscirier, ia, miscrìir, ia, miscrierie, ia.
Miserere.	Pass miscrìir.
Miserere, salmo.	Miserere, i, it.

Digitized by Google

Miserabilissimamente. Fort mierisct, fort kec.
Miserevole. Munciâar, i, ingrat, i, ipâa bàft, i, isckret, i, it, i mièr, i.

Miserevolmente, avv. Mierisct, munciâarisct.
Miserevolezza. Vobcìi, ia, fucaralèk, u, ut nevoitàrìi, ia, ìis.

Misera. Miere, a, esciume, ia, engrate, a.
Miseria, estrema povertà. Mierìi, ia, ìis, travai scium, gacèp, i, vobcìi, ia emaʒ, fucaralek, u, ut imaʒ, nevoi, ia emàʒ.

Miserie. Te liga, at, visctira, at.
Misericorde, che ha misericordia. Miscrìirscm, i, it, sevapeciâar, i, it.
Misericordissimo. Fort imiscerìirscim, fort ʒimscm, i, it.
Misericordevole. Miscerìirscim, i, it, iʒimscm, i, it.
Misericordevolmente, avv. Miscrìisct, miscerìirscim.
Misericordia. Miscerìirscim, a, misciriere, ia, es, miscrìir, ia.

Misericordiosamente, avv. Me miscrìirscim.
Misericordioso. ʒimscm, i, miscrìirscim, i, it, sevapscm, i.

Misericordiosissimamente, avv. Me scium miscerìirscim.
Misericordiosissimo. Fort miscerìirscim.
Misero, infelice, povero. Isciuom, i, ingràt, i, it, fucarâa, ia, i mièr, i, iskret, i, vobek, u.

Miseramente, avv. Mierisct, vorfenisct, nevoitarisct.
Miserissimo. Fort isckret, fort ingràt, fort i sciuomi.

Misertà, povertà. Vobcɔlì, ia, fucaraλèk, u, ut, nevoitarìi, ia, nevoj, ia.
Misfacitore, malfattore, misfattore. Arancad, i, it, bâas-kec, i, iaramàss, i.
Misfare, mal fare. Me punùe, o me bāa kèc, me bomcoλum.
Misfatto, peccato. T' kec, i, mcàt, i, it, gisnàa, ai, it, fai, ia.

Misgradito, non gradito. I pâa pelcièesem, i, i pa beghnisun.
Misleale, perfido, infedele. I pâa bèss, a, es.
Mislealtà, misleanza. Te pâa bèss, a, es.

Miso, messo, posto, collocato. Vūum, i, vendùem, i, sctìimun, i, mlùem, i.

Mispregiare, dispregiare. Me sciâam, me perbucun, me mar n' per kàmt, mos me kcisr.
Misprendere, errare, riprendere. Me gabùe, me ciortùe.
Mispresa, errore. Gabìm, i, it, fai, ia, it, gabahèt, i.
Missionante, missionario. Missionâar, i, mesctâar, i.
Missione, il mandare. Mission, i, it, te ciùem, i, it.
Missirizio, trastullo da fanciulli. Loi, ia femìivet.
Missiva, lettera. Lètter, a, es, ltre, a, es.
Misterio, mistero, segreto divino. Temèl, i, sciàrt, i, it fēes, scèi, it, caffscia t' nscfune, mister, i, caffsc, ia t' nàlt.

Digitized by Google

Misterioso.	Mrekuλùescm, i, perciùdescm, i, hscmtlìi, ia, lis.
Misticare, confondere insieme.	Me persìe bàsck.
Mistiere, mistieri, mistiero, mestiere.	Sahnàt, i, it, marifet, i, it.
Mistio, mischio.	Persim, i, it.
Mistione, mescolamento, mescolanza.	Te persiem, i, it, persìi, ia.
Mistura, mescuglio, mescolamento.	Bascharìi, ia, t' persìem, i, it.
Misturare.	Me basckùe, me persìe me tietra.
Misura.	Mass, a, es, teresìi, ia.
Misura, di grano.	Sciech, a, es, cùpe, a, es, coscìcc, i.
Misura di panno.	Cūut, i, it, masse a, es.
Misura, di vino.	Och, a, es, màss, a, es.
Misurabile, che si può misurare.	Màtthet.
Misuramento, il misurare.	T' màssun, i.
Misurante, che misura.	Mattèscm, i.
Misurare.	Me mmâat, me màttun, me màssun.
Misuratamente, avv.	Me te màtun.
Misuratore, chi misura.	Màtts, i, it, massetūur. i, it.
Misuratura.	Te màttun, i, it.
Misurevole.	Màttscm, i, it.
Misuretta.	Massec, a, es.
Misurare, usare malamente.	Me pass adetin kec.
Misuro, mal uso.	Adèt ikêc, i, it, msìm-ikec, i.
Misvenire, venir meno.	Me rāa tèpakt.
Misvenire, venir mal fatto.	Me àrx kèc, me dàl kèc.
Misventura.	T' ligh, a, nafàk, ia, es echècie, t' kecie, ia.
Mite, piacevole, soave.	Pelcisescm, i, kanscm, i, it, àmel, i, it, ibutt, i.
Mitemente, avv.	Pelcisescim.
Mitigoloso.	Friguescm, i.
Mitissimo.	Fort urt, fort konscm, fort but.
Mitissimamente, avv.	Pelcisescàm, urtisct.
Mitigamento, il mitigare.	Te paciùem, i, it, te sbutùn, i, t'rahatùem, i.
Mitigante, che mitiga.	Paciuescm, i, it.
Mitigare, far mite.	Me paciùe, me rahatùe, me sbut t' ixnùemit, me ameltùe.
Mitigarsi.	Meu sbut.
Mitigatore, chi mitica.	Pagiues, i, it, sbuts, i.
Mitigazione.	T' rahatùem, i, te sbutun, i, it.
Mitra, mitria.	Mìtre, a, es.
Mitrare, mitriare.	Me sctìi mìtren nè crse.
Mitriato, mitrato, vescovo.	Me mìtren nè crse, i peskuvi, it.
Mivolo, bicchiere.	Mastràp, a, es, gastàr, ia, gott, i.
Mò avv. ora, adesso.	Tàsc, cetàsc.
Mobile, arnese.	Takàm, i, it.
Mobile, che si muove, incostante.	Lùitscm, i, it.

Digitized by Google

Mobiliare, fornir di mobili.	Me bâa, me sctrùe takàm.
Mobilità, incostanza.	Te luitun, i, it.
Mobilitare, metter in moto.	Me luitun.
Moccinare.	Me râa ciɜren prei hùndes.
Moccichino, pezzuola da naso.	Fazzolètt, i, it, sciamìi, ia, ìis hùndes.
Moccicoso, imbrattato di mocci.	Ciurutissun, i, ndɜem, i me ciɜra.
Moccio, escremento del naso.	Ciɜr, a, es, o ciur, a.
Moccolino.	Fie, ia.
Mòccolo, candeletta sottile.	Cir, i, it ihoλ.
Moda, usanza.	Adet, i, it, sacòn, i, càide, a, es.
Modano, misura, modello.	ɜrnèk, u, ut, fòrme, a, es, sctamp, a.
Modellare.	Me vandùe ɜrnèkun.
Modellatore.	ɜrnektâar, i, miescter, i, usctalāar, i, it.
Modello.	Sctamp, a, fòrme, a, es, ɜrnèk, u, ut.
Moderamento.	Te ndereciun, i, it, te goditun, i, it.
Moderante, che modera.	Goditscm, i, venduescm, i.
Moderare, por modo.	Me vendùem, me godit, me ndereciun.
Moderatezza.	T' perkuerm, i, virtɜt, ia.
Moderatissimo.	Fort iperkuerscm.
Moderatamente, av.	Perkuerscim, perkorisct, me hessàp.
Moderato.	Nierɛiscm, i, perkòr, i, it.
Moderatore.	Reguλùes, i, urɛnùes, i, it, essapegìi, ia.
Moderazione, regola.	Regolìm, i, it, règuλ, i, it, canùn, i.
Modernamente, avv.	Terisct, rìisct.
Modernità.	T' rìi, u.
Moderno, nuovo.	Irìi, u, ut, perserìi, u, ut.
Modernissimamente, avv.	Fort te rìisct.
Modernissimo.	Fort irìi, u, ut.
Modestamente, avv.	Nierɛiscim, urtisct, nierɛisct.
Modestia.	Mâar, ia, nnêerscme, ia, ndêerscm, ia, nierɛìi, ia, mbarscm, ia.
Modestissimo.	Fort nnēerscm, fort iùrt, fort te pervūumscm, fort imàarscm.
Modestissimamente, avv.	Fort urtisct, fort nierɛisct, fort nierɛiscim.
Modesto.	I urt, i, ndēerscm, i, nierɛiscm, i.
Modico, poco.	Pak.
Modificante.	Ngatrùes, i.
Modificare, cambiare in parte.	Me nderrùe, me ngatrùe ka pak.
Modificativo.	Ngaterrùescm, i.
Modificazione.	Ngaterrim, i, te nderrùem, i, it, nderrìm, i, it.
Modio, misura del grano.	Scièch, a, es, màss, a, es grūunit.
Modo, maniera.	Mnɜr, a, es, tɜrlì, turlì, mendɜr, arsɜeie, ia.
Modolare, modulare, regolare.	Me uidìssun kàide.
Modulatore, chi modula.	Regoλùes, i, kaidegìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Modulazione.	Te uidissun, i, it kaides.
Moglie.	Fat, i, it, sciòcie, ia, es, grùe, ia, es.
Moggio, quantità.	Grùmuλ, i.
Moine, carezze di femmine.	T'màrrun, i, it me t' mìr, perghecima, at.
Mainiere, chi fà carezze.	Perghecùes, i, it, ghezzeltàar, i.
Mola, macina.	Mulìi, ni, it.
Molare, dente mascellare.	Temàλ, i, it.
Molcere, addolcire alquanto.	Me amblecùe pàkz, o me ameltùe.
Mole, edificio grande.	Binâa-imaz, i.
Molecola, piccola particella.	Grim, a, es, tròe, a, es, zzermìi, ia.
Molenda, mulenda.	Piess, o hiss, a, es deghemergìis.
Molestamento.	Spelcìm, i, t' ciestissun, i, te mercitun, i, it.
Molestante.	Mercitscm, i, it, i pa heir, i.
Molestare.	Me pervenèrun, me mercitun, me ngâa, me bisdis, mos me lan rahat.
Molestatissimo.	Fort mercìscm, fort mercitun.
Molestatore.	Turbuλùes, i, i besdissun, i, ngàass, i, it, ugursuss, i.
Molestatrice.	Ugursuss, a, es, ekecie, ia, es.
Molestevole.	I turbuλùescm, i, it, mercitscm, i.
Molestia, noia, fastidio.	Spelcim, i, mercìi, ia, ìis, ciestìi, ia, cassavet, i.
Molestissimamente, avv.	Mercisct, spelcisescim.
Molesto, idioso, importuno.	I mercitun, i, it, i ciestissun, i.
Molestissimo.	Fort imercitun, i.
Molgere, mugnere.	Me miλ.
Molgere, baciare libidinosamente.	Me pùzzun per te kec.
Molinello, mulinello da caffè.	Mulìi, ni, it càfes.
Molino, mulino.	Mulìi, ni, it.
Molla.	Ciark, u.
Mollare, allentare.	Me lirùe, me sclirùe.
Molle, bagnato, fresco.	Lâaghet, i, it, làgun, i, it, ignom, i, it.
Molle, morbido.	I bùt, i, it.
Mollissimo, bagnatissimo.	Fort làaghet.
Molle, per rattizzare il fuoco.	Màsc, ia, es.
Molleggiamento.	T' lakùem, i, it.
Molleggiare, essere arrendevole.	Me lakùe, me ken i bùt.
Mollezza, di mollo.	T' ngnom, i, laghsctìi, ia, ìis, t' but, i.
Mollica, la midolla del pane.	Tuλ, a, es e bùkes.
Molliga, mollica, bricioli di pane.	Tròe, a, es, zzermìi, ia, grìmz, a, dròms, a.
Mollicchioso, floscio.	Bùt, i, it.
Mollificamento.	Te bùtun, i, it, te bùt, i, it.
Mollificare, far molle, pieghevole.	Me sbùt.
Mollificare, far molle, bagnato.	Me lâaghet, me ùitun.
Mollificazione.	Te lagun, i, it.
Mollire, ammollire.	Me sbutun.

Digitized by Google

Mollizia, mollezza, morbidezza.	Butìi, ia, ìis, t' but, i.
Mollizie, mollezza, polluzione volontaria.	Te dèrʒun, i, it giàkun vet.
Mollore, bagnamento.	T' làgun, i, it, t' làghet, i, it.
Molo, riparo di muro ne' porti.	Lemāa, ja, sckeλ, ia.
Molosso, cane grande feroce.	Cien-ikec, i, cien-isert, i.
Molteplice, moltiplice.	Turlì turlì mendʁr.
Molta, vino melato.	Vēen, a, es me mòlat.
Molliccio, poltiglia, mota.	Lim, i, lòcc, i, it, bàlt, i, it, λòm, i.
Molti-colore.	Scium-ftʁr, a, es.
Moltiforme.	Me scium-fàcie, ia, turlì far menʁr.
Moltilatero, che ha molti lati.	Ciʁsc, a, es scium, me scium cioscia.
Moltifori.	Scium-bìira, at, avet.
Moltifronte, che ha molte fronti.	Me scium bàλe.
Moltiloquenza, soverchio parlare.	Te folun, i, it scium, fialnìi, ia.
Moltiloquio, pieno di ciance.	Praλegìi, ia, plòt, a, es me praλat.
Moltinomato, celebre, famoso.	Imàʒ, i, it, me ɛāa t' maʒ, i, it, trim, a.
Moltiparo, che partorisce molti figli.	Scium fmìi, ia, ìis bāam.
Moltiplicabile.	Sciummùescm, i, sciummòhet.
Moltiplicamento.	Te sciummùem, i, it.
Moltiplicando.	Nùmer, i, it per me sciummùem.
Moltiplicante, che moltiplica.	Sciummùescm, i, it, λasctùescm, i.
Moltiplicare.	Me sciummùe, me λàstùe.
Moltiplicarsi.	Meu rit me bìi e me bìia.
Moltiplicatamente, avv.	Sciummuescìm, me te sciumùe.
Moltiplicato.	Sciummùem, i, it, λasctùem, i.
Moltiplicatissimo.	Fort sciummùescm.
Moltiplicatore, chi moltiplica.	Hessapegìi, ia, ìis, sciummùes, i.
Moltiplicatore, numero.	Nùmèr, i, it per me sciummùem.
Moltiplicazione, moltiplica.	Te sciummùem, i, it.
Moltiplice, di varie maniere.	Turlì turlì mendʁr, scium-ftʁr, a, es.
Moltiplicità.	Sciummìɛ, a, es.
Moltisonante, che ha grave suono.	Ɛâa, ni t' fort.
Moltitudine, popolo.	Haλk, u, calabaλek, u, ut, pòpuλ, i, imaʒ.
Moltofelice.	Fort-ibeecùem, i.
Molto, gran copia.	Scium, i, it.
Moltissimamente, avv.	Sciùm fort.
Moltissimo.	Màa scium, fort scium.
Molto tempo.	Scium mot, i, it.
Molto, avv. assai, grandemente.	Scium, fòrt, bōoλ, miaft, mâa.
Momentaneamente, avv.	Per gni ciàs, per gni her.
Momentaneo, di breve tempo.	Sòcm, i, it, idit, a, es, per pàk mot, i.
Momento.	Gnigrim here, ciàs, i, it, per pàk mòtt.
Monaca, religiosa regolare.	Verginèsc, ia, es eregulùescme, monakèsc, ia.
Monacanda.	Per te bâamun, i monakèsc.

Digitized by Google

Monacare, far monaco.	Me bâa fràt, o monakèsc.
Monacato, l'esser monaco.	Frat, i, it.
Monacazione.	Te bâam, i, it monakèsc.
Monachismo.	Fratnìi, ia, ìis.
Monaco.	Frat, i, calugèr, i, kelògen, i.
Monarca.	Perendìi, ia, meret, i, padisciâa, ai, monarche, a, daulèt, i, it.
Monarchìa.	Perendìiλek, reginìi, ia, ìis, monarchìi, ia, ìis.
Monaro, mugnajo.	Deghemergìi, ia, ìis.
Monasterio, monastero.	Kuvèn, i, munestèr, i, it.
Monasticamente, avv.	Fratnisct.
Moncare, mutilare.	Me prêem, me keput.
Moncherino, braccio senza mano.	Pâa dōor, a, es, salàk, u.
Monco, senza mano.	Pâa dōor, a, es.
Monda.	Cuλùem, a, pastre, a, culuescme, a.
Mondabile.	Cirùescm, i.
Mondamento, il nettare.	T' hiekun, i livores.
Mondana, puttana.	Rospìi, ia, ìis, cùrve, a, es.
Mondanamente, avv.	Me scecuλ.
Mondanità.	T' scecuλ, i, it.
Mondano, del mondo.	Iscecùλ, i, it, idurgnaie, ia, es.
Mondante.	Hieʒscm, i, dlìirscm, i.
Mondare, levar la scorza.	Me hiek livòren.
Mondare, polire.	Me mscìim, me dlìir.
Mondare il grano, il riso.	Me hieʒ, me scioscit, me cirùe.
Mondatore, chi monda.	Cirùes, i, hièʒs, i, it.
Mondatura, mondazione.	Te hjècun, i, it, te cirùem.
Mondezza, nettezza.	T' dlìir, i, it, pastrìi, ia.
Mondezzaio.	Ferràst, i, it
Mondiale, del mondo.	Iscecùλ, i, it, idurgnaλek, u.
Mondificamento.	Te dlìirun, i, it.
Mondificante, che mondifica.	Cirûescm, i, it.
Mondificare, purgare.	Me cirùe, me dlìir.
Mondificazione.	Te ciruem, i, it.
Mondiglia.	Pocingh, a, es, borlòk, u, ut, t'làam, a.
Mondo, cielo e terra.	Dørgnaje, ia, es, dugnâa, ia, es, durgnà, ia, scecuλ, i, ʒēe, u, ut, døλgnaje, ia.
Mondo, netto, mondato.	Dlìirun, i, it, cirùem, i, hieʒun, i, pàg, i.
Mondo, esente da vizio.	T' dlìir, i, pâa mcàt, i, it, culùescm, i, pa t' kec, i, pa-vess-ikec, i.
Mondissimo, nettissimo.	Fòrt dlìirun.
Monellerìa, azione da monello.	Scerrìi, ia, ìis, pùn, a femìis.
Monello, furbetto.	Scerr, i, it, copiλ, i.
Moneta.	Àspre, a, pàre, ia, es, denâar, i, it, penec, a.

Digitized by Google

Moneta mancante.	Pare ecik.
Moneta falsa.	Pare-kalbet.
Monetare, batter moneta.	Me prēe pàret.
Monetario fabbricatore di monete false.	Haiduk, u, ut paravet càlbune.
Monetiere, chi batte monete.	Prēes, i, it pàrevet.
Mongana, di latte.	Vicc, i, it.
Monile, collana, da porsi al collo.	Tud, i, it, o ciaprasse, a, tudign, i.
Monimento, avello.	Vòrr, i, it i goditun.
Monire, ammonire.	Me mpsùe, me ciortùe.
Monisterio, monistero, monastero.	Kisc, ia frètinevet.
Monitore, ammonitore.	Mpsùes, i, it, ciortùes, i, it.
Monitorio, precetto.	Ürʒen, i, it, urʒnìm, i, it.
Monizione, ammonizione.	Certìm, i, it, msìm, i.
Monna, bertuccia, scimia.	Mainòm, i, it.
Monnerino, ruffiano.	Recilàn, i, sctìis, i, it nè te kèc, ibanhōor.
Monnosino, grazioso, giocoso.	I pelciɤescm, i, scerbes, i, ipāascm, i.
Monocolo, che ha un occhio solo.	Ciòrr, i, it me gni sɤs, me gni sɤs, ni.
Monopolio.	Hainìi, ia, ìis.
Monopolista.	Haidùk, u, ut.
Monotonìa.	Giʒʒ herscm gni kàid.
Monotono.	Giʒʒ-her me gni mnɤr.
Monsignore.	Eotnìi, ia, ìis, eot-ndricm, i.
Monsulmano, musulmano.	Tùrk, u, ut, mɤssɤlmàn, i.
Monta, il congiungersi degli animali.	Te hèʒʒun, i, it stàncavet.
Montagna.	Biesch, a, es.
Montagna, catena di monti.	Malcìi, ia, ìis, malzìi, ia.
Montagnolo, di montagna, montano.	Malcòr, i, it.
Montambaco, ciarlatano.	Giambàs, i, it, pelivàn, i, it.
Montamento.	Te hɤpun, i, it nalt.
Montanaro, uomo di montagna.	Malzuor, i, it.
Montanello, abitante di montagna.	I malzìi, ia, ìis, prei malzìis.
Montanino, nato nelle montagne.	Biescktâar, i, it.
Montano di monte.	I mal, i, it.
Montante, che monta.	Hɤpescm, i, it.
Montanza, luogo alto.	Ven-nalt, i, it.
Montare, salire ad alto luogo.	Me hɤpun nalt.
Montata, salita, erta.	Teperpiet, i, it.
Montata, gradino, scalino.	Schàl, a, es, kàm, a, es.
Montatile, che si può montare.	Hɤpehet.
Montatore, chi monta.	Kàalùr, i, it, hɤps, i.
Montatore, stallone.	At, i, it.
Monte.	Mal, i, it, màal, i, it, còdre, a, biesck, a.
Monte taborre.	Mal inalt, i.
Monterozzolo, piccolo monte.	Còdre, a, es evòghle.
Monticellare, ammonticellare.	Me mleʒun, me grumulùe.
Monticello.	Succh.

Digitized by Google

Montivago, che vaga pei monti. Kercùes, i màleve.
Montone, maschio della pecora. Dàsc, i, it.
Montoso, pieno di monti. Maλεìi, ia, ìis.
Montura, divisa. Lisciàn, i, it, nisciàn, i, scèe, i, it.
Monumento. Dèscm, i, it.
Monumento, sepoltura. Vòrr, i, it t' maʒ.
Mora, frutto del moro. Dùd, a, es, mane, a, es.
Mora, monte di sassi. Còdre, a, es gùrvet, gurìm, a, es.
Mora, indugio. Vanìm, i, pritess, a.
Moraggine, morosità, indugio. Te vanùem, i, it, pritess, a.
Morale, costume buono, o cattivo. Veper, a, es.
Moralmente, avv. Moralisct.
Moraleggiare, moralizzare. Me msùe, me veprùe si ʒʒot Eotȍn.
Moralità, costume lodevole. Vepre, a e mir.
Moralizzante. Mpsùescm, i, it me veprùe mir.
Moralizzazione. Te bâam, i, it mir, t' veprùem, i, it mire.
Moranza, dimora, stanza. Te ndèitun, i, it.
Moranza, indugio. Vanìm, i, t' vonùem, i.
Morato, nero a guisa di mora. Mōor, i, o εìi, u possì dùda.
Morbidamente, av. Butscìm.
Morbidamento. Te butun, i, it, o te bùt, i, it.
Morbidezza. Butìi, ia, ìis.
Morbidissimo. Fort bùt, i.
Morbido, soave al tatto. Bùt, i, it.
Morbifero, morbifico. Helmùescm, i, it, εēerliscm, i, it.
Morbino, voglia di ridere e far ridere. Cièf, i me kesc vet, e me bom me kièsc.
Morbisciatto, ammalaticcio. Pâa cief, i, it, scmunt, i, iligh, u, ut.
Morbo, malore. Lenghìm, i, dèrgie, ia, es.
Morbosamente, avv. Me linghìm.
Morboregio. Bùt, ia, es, gùtt, a, es, t' kercittune, a.
Morbosità. Lingat, i.
Morboso. Lìghscm, i, lighsctùescm, i.
Morchia, feccia dell' olio. Λòm, i, it voit.
Morchioso, pieno di morchia. Plòtt, a, es me λom.
Morcia, morchia. Borλok, u, fùnd, i.
Mordacemente, av. Hangrescìm.
Mordace, che per natura morde. Hanghrescm, i.
Mordace, pungente frizzante. ʒʒergìi, ia, ìis, ugursùs, i, it.
Mordacità. T' hànghrun, i.
Mordente, che morde. Hâascm, i.
Mordere, stringer coi denti. Me zàn, me ngràn, me hàngher.
Mordicamento. Te ngrànun, i, it, t' zànun, i.
Mordicante, che mordica. Piskùescm, i, it.
Mordicare, pizzicare. Me piskùe.
Mordicazione. Te piskùem, i, it.
Mordimento. T' zânun, i, it.
Morditore, chi morde. Hànghres, i, zàas, i.

Digitized by Google

Morditura.	Te hangrun, i, it, t' zànun, i, it.
Moreccio, fungo.	Kepùrʒ, a, es.
Morello, cavallo di manto nero.	Kâal, i, it me boì ɛìi.
Morente, che muore.	Tui dekun, tue hjekun.
Morìa, mortalità pestilenziale.	Deknìi, ia, morìi, ia, ìis, lìnghìm, i, mortàje, ia.
Moribondo, moriente.	Tue dekun, tui hiecun, ndè filt mòrʒs.
Moricciuolo.	Ɛid, i, it ivòghel.
Morigerare, ubbidire.	Me giegiun, me ndighiùe, me ndigùe.
Morigerare, ridurre a buon costume.	Me sctìi, ò me msùe ùʒen Ɛòtit.
Morigeratezza.	Mpsìm, i, veper, a t'mire, o tumire.
Morigerato, obediente.	I giescm, i, it, ndighiuescm, i.
Morire.	Me dèk, me dal scpirt.
Moritojo, mortale.	Idèk, a, es, dektāar, i, kessosm, i.
Mormoracchiare.	Prore me fōol kèc, me proscmùe, me scpìf.
Mormoramento, fracasso.	Bumbulìm, i, murmurìm, i, drìʒme, a, es.
Mormoramento.	Te fōolun, i kèc per sciocìn.
Mormorante.	Fōolscm, i, it kèc, proscmùescm, i.
Mormorare.	Me murmurùe, me nzìim, me fōol kèc, me proscmùe, me sctìi kec.
Mormoratore.	Proscmùes, i, fōols-kec, i, it, scpifes, i, it.
Mormorazione.	Proscmìm, i, t' murmurùem, i, it, te nzìim, i, it, te spiffun, i.
Mormoreggiare.	Scpesc me proscmùe, me fōol-kec.
Mormorìo.	T' fōolunit prore kec, murmurìm, i,
Mormorìo, strepito.	Rreptìm, i, murmurìm, i, t' murmurùem, i, bumbulìm, i.
Moro, nero, uomo di razza nera.	Haràp, i, it, iɛìi, u, ut.
Morocelso, albero.	Dùd, a, es, màne, a, es.
Moroidale, di moroidi.	Imaiasiλ, i, it.
Moroide, moroidi, emorroide.	Maiasiλ, i, it.
Mòrola, frutto del moro, mora.	Dùd, a, es, màne, a, es.
Moroso, chi indugia molto.	Fort-pritùescm, i, it, fort vonuescm, i.
Moroso, dilettazione carnale.	Cuitùescm, i, it pùnat fliciscttis.
Moroso, amoroso, damo.	I dàsctun, i, pùsct, i, it, piɛavèngh, u dərber, i.
Morsecchiare, mordere.	Me zan, me hàngher scpesc.
Morsecchiatura.	Te hanghrun, i, it, t' zànun, i.
Morseggiare, mordere.	Me ngran prore.
Morsicante, che morsica.	Hâascm, i, it.
Morsicare, mordere.	Me zàan.
Morsicatura.	T' zāanun, i.
Morso, il mordere.	T' hanghrùn, i, it, t' zànun, i, it.
Morso di pane.	Caffsciat, a, caffscior, a, es bùkes.
Morso, ferro della briglia.	Frèe, ni, it, frcet kâalit.
Morsura, luogo morso.	Vâarr, a, es, plagh, a.

Digitized by Google

Morsura, rodimento.	T' krùem, i, it.
Mortadella.	Sugiùk, u, ut.
Mortajo.	Avàn, i, it, sctêer, i, it.
Mortale.	Kessosm, i, dektãar, idek, a, es, imòrʒie, ia, sosscm.
Mortale, che cagiona la morte.	Hèlmuescm, i, ɛeherliscm, i.
Mortale, peccato gravissimo.	Mortãaλ, i, it, murtâar, i, mortar, i.
Mortaletto, mortaio, mortaro.	Avàn, i, it ivòghle.
Mortalità, morìa, contagio.	Lingat, i, morìi, ia, ìis, mortie, ia, mortaje, ia.
Mortalità, il morire di molti.	Deknìi, ia, ìis, dek, a, t' decun, i sciùmvet.
Mortalmente, avv.	Deknisct.
Morte.	Mordie, ia, mōortie, ia, dèk, a, es, morʒie, ia, gièll, i.
Mortella, mirto.	Bùss, i, it.
Mortezza.	T' dèkun, i.
Morticcio, colore pallido.	Sbēet, i, it.
Mortifero, che apporta morte.	Hèlm, i, it, dèkscm, i, it, ɛeher, i.
Mortificamento.	Te mundùem, i, it vèt.
Mortificante, che mortifica.	Mundùescm, i, it.
Mortificare, reprimere.	Me ɛapùe, me mundùe, me ndal.
Mortificarsi, macerarsi.	Meu mundùe, me hjek kèc.
Mortificativo, atto a mortificare.	Mundùescm, i, it.
Mortificato.	I mundùem, i, it, imundūum, i, it.
Mortificazione.	Mortifikim, i, t'zaptùem, i, it, te mundùem, i, it vetvedi.
Mortificazione, disgusto, affronto.	Iʒnìm, i, it, perʒùun, i.
Morto, corpo separato dall' anima.	Corpi-dèkun, i, it.
Morto, cadavere.	Mèt, i, it.
Mortorio, mortòro, cimitero.	Vòrr, i, it.
Mortuale, della morte.	Idèk, a, es.
Mortuale, urna per le ceneri.	Ciʒp, i, it imàʒ.
Morvido, morbido.	Bùt, i, it.
Morviglione, rosolia.	Frùnʒʒ, i, it.
Mosaico, musaico.	Gūurim, a te hiescme.
Mosca, piccolo insetto.	Mijɛ, a, es.
Moschino.	Miscoie, ia, ìis.
Moscada, noce aromatica.	Hàrr, a, es me hēer t' mir.
Moscadella, uva, moscadella.	Rùsc, i it me hēer t' mir.
Moscadello, vino.	Vēen, a, es me heer tumir.
Moscàdo, muschio.	Misk, u, ut.
Moscaio.	Plot me mìiɛ, a, es.
Moscare, cacciar le mosche.	Me perɛàn, o me cit micàt jàsct.
Moscaruolo, sorcio.	Mìi, ni, it.
Moscato.	Kâal, i, it puλalìi.
Moschea, tempio de' maomettani.	Giamìi, ia, ìis.
Moschetta, saetta acuta.	Scgèt, a, es eholλ.

Digitized by Google

Moschettare.	Me vrâa me pùsck, me pusckùe.
Moschettato.	Vrâam, i, it me pùsch, puschùum, i.
Moschetterìa.	Scium krissunat pùschave.
Moschettiere, soldato di moschetto.	Nicàm, i, it me pùsch.
Moschetto, archibugio.	Pùsch, a, es eghiàt.
Moschicidio, uccisione di mosche.	Te mbȣtun, i, it micàvet.
Moschicida, uccisore di mosche.	Vrâass, i, it micavet.
Moscio, vizzo.	Bùt, i, it.
Moscione, moscino.	Miscoie, ia, ìis.
Mossa, l'atto del muoversi.	Te lùitun, i, it, t' lòtun, i, it.
Mossa, ribellione.	T' ciùem, i giȣlȣs, t' percìem, i, it ʒèut.
Mossè.	Mojsej, it.
Mosso, muovere.	Lùitun, i, it, licùndun, i, it.
Mossolino, mussolino.	Mussùλ, i, it.
Mostacchio, basetta arricciata.	Mustàch, u, ut.
Mostacciata, mostaccione.	Flacarèsc, ia, paravèsc, i, sciuplàk, o scplak, a, grùsct, a.
Mostaccio, cèffo, muso.	Turìi, ni, it stacavet.
Mostaja, uva assai dolce.	Rùsc, i, it fòrt amble.
Mostarda, mosto cotto.	Mùsct, i, it cìiem.
Mosto, cotto.	Pekmec, i, it.
Mosto, vino nuovo.	Mùsct, i, it.
Mostoso, da mosto.	Imùsct, i, it.
Mostra, apparenza, saggio.	Mùstre, a, es, ftȣr, a, kerkìm, i.
Mostra dell'orologio.	Cenìi, ia, ìis sahatit.
Mostrabile, può mostrarsi.	Diftohet, calzòhet, diftùescm, i.
Mostramento.	Te diftùem, i, it, te calzùem, i, it.
Mostrante, che mostra.	Calzùescm, i, it.
Mostranza, mostra, dimostrazione.	Calzìm, i, diftim, i, it.
Mostrare, palesare.	Me diftùe, me calzùem, me ʒʒàn.
Mostrativo, dimostrativo.	Kaλcùescm, i, it.
Mostratore, chi mostra.	Calzùes, i, it.
Mostrazione, l'indicare.	Diftim, i, it me scei, te ʒʒànun, i, it.
Mostrifico, che ha del mostro.	Sciumtùescm, i, it, fort kèc, i, it.
Mostro.	Perciud, a, es, cafsc scemtùem, perbijm, i, it.
Mostruosamente, avv.	Sciumtisct, fort me ciud.
Mostrosità, mostruosità, deformità.	Sciumtìm, i, it, ciud, a, es.
Mostroso, mostruoso, deforme.	Fort sciumtùem, i, it.
Mostruosissimo.	Fort perciud, a, fort sciumtùescm.
Mota, loja, fango.	Bàlt, i, it, lòcc, i, it.
Motivo, cagione, origine.	Sebèt, i, it, t' cànun, i, t' rièʒun, i.
Motivare, menzionare.	Me permendun.
Motivare, appoggiar con ragioni.	Me ʒàn arsȣe, me provue.
Motivo.	Mendȣr, a, sebèt, i, it, sebèp, i, it, rangh, u.
Moto, movimento.	T' luitun, i, te licùndun, i.
Motore, fautore.	I pàr, i, bâas, i, it, prìis, sebet, i.

Digitized by Google

Motore, movitore.	Lùess, i, o licùndes, i.
Motoso, imbrattato di mota.	Perlocciun, i, it, per bàltun, i.
Motoso, turpe, disonesto.	Flicm, i, nsit, i.
Motteggerìa.	Mascharìi, ia.
Mottegievole, faceto.	Ipelciscm, i, it.
Motteggiamento.	Te cièstissun, i, te kièsciun, i.
Motteggiante, che motteggia.	Gastuerscm, i.
Motteggiare, burlare.	Me kèsciun, me ciestissun, me mascheritun.
Motteggiatore, motteggiere.	Laffgìi, ia, gastūur, i, ocagìi, ia, ìis.
Motteggio.	Mascherìi, ia, ìis, gàc, i, it, laf, i.
Mottino, ammutinamento.	Te nkeʒʒsem, i, it cundra te pàret.
Motto, parola pungente.	Fiàl, a, es teràand, fiàl, a t'ʒʒerun.
Motto, parola, detto brevo.	Fial, a sckurt, t'ʒʒanunit sckurt.
Motto, far menzione.	Te permendun, i, it.
Motuproprio.	Me dōor t' vet, prei vetivetit.
Motura, movimento, cagione.	Te lùitun, i, it, sebet, i, it.
Moventaneo, momentaneo.	Pergni-ov, i, it, per gni-ciàs, i, it.
Movente, che muove.	Luitscm, i, it.
Movenza, movimento, moto.	Te lùitun, i, it, te sielun, i, it.
Movere, muovere.	Me tracue, me lùit, me lot, me licùnd, me perkulun.
Movevole, volubile, movibile.	Lìcundescm, i, it.
Movitiva, mossa, movimento.	Te sièlun, i, it, le lùitun, i, it.
Movitivo, origine.	Sebet, i, filim, i, it.
Movitivo, instabile.	Lotscm, i, it.
Movitojo, strumento che gira.	Ciechèrk.
Movitore, chi muove.	Lùes, i, sièls, i, it, luitès, i, it, lìcundes, i.
Movitura, cagione a fare.	Sebèt, i, it.
Movigione, effetto del muoversi.	Te lòtun, i, te luitun, i.
Movuto, mosso.	Sièlun, i, it, lùitun, i, it, lòtun, i.
Mozzamento, mozzatura.	Te prêem, i, it.
Mozzare, tagliare.	Me prêe, me scortùe, me keput.
Mozzatura, vendemmia.	Te vielun, i, it rùscin.
Mozzetta, pelliccia.	Cisrk, u, ut.
Mozzicare, mozzare.	Prore me prêe.
Mozzicoda, senza coda.	Pâa bisct, i, it, zùb, i.
Mozzicone, cosa troncata.	Zòp, a, es.
Mogginerìa, parole di mozzina.	Fiàl, a, es t' scèrrit.
Mozzo, servo per le cose vili.	Hsmeciàr, i, scieghèrt, i, it, rotàr, i.
Mozzo, pezzo spiccato.	Zòp, a, es keputun.
Mozzo di stalla.	Sès, i, it.
Mozzo, mozzato.	Kepùtun, i, prèem, i, it.
Mozzorecchi, infame, astutissimo.	Giagaidūur, i, aranzad, i.
Mucchio, quantità di cose.	Grumùl, i, it.
Mucchiaccio, garzone.	Rotàr, i, it, scieghèrt, i.
Mucciare, farsi beffe.	Me ceenùe, me kesc, me ciesc.

Digitized by Google

Mucciare, trafugarsi, fugirsi. — Me hik, meu fesceh.
Mucilagine, mucillaggine. — Ciùr, a, es.
Mùci, voce per chiamare il gatto. — Màzz màzz, o mìzz mìzza.
Mùcido, vizzo, molle. — But, i.
Mucino, gattino. — Màzz, a, es evòghle.
Muco, fluido viscoso. — Ciùr, a.
Mucosità. — Ciurutìi, ia.
Mudare, il mutare le penne gli uccelli. — Me nderrùe, me gatrùe pènnulat scpen-
Muffa. — Mɜ̀k, u, ut. [nìivet.
Muffare, esser coperto da muffa. — Me pàs mɜ̀kun.
Muffaticcio, alquanto muffato. — Pak mɜ̀kun, i.
Muffaticcio, mal compressionato. — Ciɜrɜk, u, ciurutissun, i.
Muffeggiare, muffarsi. — Meu mɜ̀kun.
Muffetto, cascamorto. — Perghecùescm, i.
Mùffido, muffìdo, mùffo, muffato. — Mɜ̀kun, i, it.
Mugghiamento. — T' pâaλun, i.
Mugghiante, che mugghia. — Paλùescm, i, it.
Mugghiare, muggire delle bestie. — Me pâaλun o me pàal.
Mugghio, mugito. — Pâaλun, i, it, pâaλme, a.
Muggiolare, mugolare del cane. — Me piskat.
Mugiolare, mugolare. — Me britt, mc piskàt, me vikat.
Muggire, del mare. — Me gimùe.
Mugnaia, moglie del mugnajo. — Scioccie, ia, es deghemergìis.
Mugnajo. — Deghemergìi, ia, ìis.
Mugnere, mungere. — Me miλ, o me mielle.
Mugnitore, chi munge. — Miλs, i, it.
Mugolamento, del lupo. — Te lorùem, i, it, lorìm, i t' ùkut.
Mugolare del lupo. — Me lorùe.
Mugolìo, voce indistinta. — Câa, ni perɜ̀em.
Mula, fem. — Mùsch, a, es.
Mulacchia. — Sòr, a, es.
Mulaggine, caparbietà del mulo. — Crɜe, et, es t' fort, harumnìi, ia.
Mulattiere, chi guida muli, cavalli. — Ciragìi, ia, ìis.
Mulcere, molcere. — Me ameltùe, me ambletùe pàk.
Mulenda. — Hiss, a, es miλit deghemergìit.
Mulerìa, quantità di muli. — Scium muska basck.
Muliebre, di donna. — Igrùe, ia, es.
Mulinajo, mulinaro, avv. mugnajo. — Mulinâar, i.
Mulinare, pensar fissamente. — Me cuitùe fort, me vùu-roe.
Mulinello. — Mulìi, ni ivoghel.
Mulino. — Mulìi, ni, it.
Mulino da caffè. — Mulìi, ni icafes.
Mulino, mulo piccolo. — Màɛ, i, it.
Mulo, mas. — Mùsk, u, ut.
Mulomedico, veterinario. — Nalbàn, i, it.
Multa, pena. — Ghiob, a, es, verghìi, ia, ìis, t' ʒa-
nun, i.
Multare, condannare alla multa. — Me gòbbitun, o ghiobit.

Digitized by Google

Multato.	Ghiobitun, i, it.
Multiforme.	Ilàrm, i, it, turlì turlì, ndrȣsc, i, it.
Multiloquacità, soverchio parlare.	Te fòolun, i scium, fialnìi, ia scium.
Multiloquio.	Fialetàar, i imaʒ, fort-cuventàar, i.
Multilustre, annoso.	Fòrt plàch, u, ut, imòcm, i, it fòrt.
Multiplicare, moltiplicare.	Me sciummùe, me λastùe.
Multiplicità.	Sciummie, a, es.
Multiplicativo.	Sciummuescm, i, λasctùescm, i.
Multitudine, moltitudine.	Scium, i, it, caλabaλèk, u, ut.
Mumia, mummia.	Mèt iʒʒât, i, it prei bàλsemit.
Munda.	Cuλueme, a, cuλùescm, a.
Mundare, mondare.	Me hieʒ, me cirùe, me dliir, me fscìim, me pastrùe, me cuλùe.
Mundo, puro.	Cuλùem, i, pàcc, i, dliirun, i.
Muneramento.	Paghtȣr, a, pagh, a.
Munerare, rimunerare.	Me lâa, me pagùe, me fal.
Munerazione.	Pàgh. a, hàk, u, ut, rogh, u.
Mungere, mugnère.	Me miél.
Municipio.	Sciurâa, ia, es, pleccnìi, ia, iis.
Munificente.	Giȣmèrt, i, it, sevapciàr, i, it.
Munificentemente, avv.	Giȣmertscìm.
Munificentissimo.	Fort giȣmèrt, fort sevapeciàr.
Munificenza, grande liberalità.	Giȣmerteλèk, u, ut imàʒ, dorʒanumnìi, ia emàʒ.
Munifico, liberale, splendito.	Dorʒànun, i, sevapeciàr, i, it.
Munimento, ammonimento.	Te mpsùem, i, it, te certùem, i, it.
Munire, provvedere.	Me bâa argin, me nderec, me bàa gàat.
Munìta.	Marùeme, a, gàcme, a.
Munitorìa, munitorio, monitorio.	Maλkìm, i, it.
Munigionare, fornire.	Me bâa gàt giephana, pùschat, topat etc.
Munizione, per la caccia.	Sciasme, a, sàccme, a, es.
Munizione di guerra, polvere etc.	Giephàn, a.
Munizione, provvigione di pane etc.	Eahìr, i, it.
Munizioniere, distributore.	Vecil-àrg, i, it, dâagìi, ia.
Munto, da mungere.	Mielun, i.
Muovere, tor via.	Me tracùe, me màr, me hjèk.
Muovere, persuadere.	Me bom racìi, me mùsc mèn.
Muovere.	Me lot, me licund, me perkaλ.
Muraglia, muro.	Mūur, i, it, eid, i, it.
Murale, di muro.	Imūur, i, it, ieid, i, it.
Muramento.	Te bâam, i, it mùrit, muurìm, i.
Murare, far muro.	Me bàa eid, o mùur, me murùe.
Murata, cittadella	Vend-i fort, i, it, kaλâa, ia, cùλ, a.
Murato, chiusura.	Te mscèlun, i, it, t' mȣlun, i, it.
Muratore.	Bâas mūur, i, miescter, i mūurit, eid-tâar, i, gogh, a, muuratàar.
Murcido, pigro, dappoco.	Demèl, i, it, pritùescm, i, it, svi-efscm, i.

Digitized by Google

Mùria, salamoja. — Ui-krəpun', i.
Muriccia, monte di sassi. — Grumùλ, i, it gūurve.
Muriccio, muricciuolo. — Mūur ivòghel, i, it.
Murmurare, mormorare. — Me nzìi, me fòol kec, me proscmùe, me murmurùe.
Murmurazione. — T' murmurùem, i, te nzìim, i, te fòolun, i kèc.
Mùrmure, mòrmore, mormorìo. — Te fòolun, i, it kèc, t' murmurùem, i.
Muro. — Mūur, i, it, cid, i, it.
Murra, pietra preziosa. — Gūur, i, it me kəmèt scium.
Muse, deità. — Cot, a rrèiscme.
Musa, poesia. — Viersctarìi, ia.
Musaicista. — Miescter, i fuguravet prei gūursc.
Musaico. — Gūurt voghle me turlì turlì bòi.
Musare, stare ozioso, come stupido. — Me ndèitun kott si utùem.
Musata. — Te râam, i, it me turìi per iɛnìm.
Muscato. — Me cer, a t' miskut.
Muschio. — Misk, u, ut.
Muschioso, da muschio. — Miskuescm, i, prei miskut.
Muscia, mucia, gatta mansueta. — Màzz, a, es, mìzz, a, es e but.
Muscolare, da muscolo. — I dēel, i, it, prei dèelit.
Muscolatura. — T' giɛɛ, a dèeive.
Muscolo, musculo. — Dēel, i, it.
Musculoso, pieno di muscoli. — Plott me dēeit.
Musèo, gallerìa. — Od, o sòb, a, es emàɛ kùian fuguràt scium.
Museruola. — Frèe, ni, it.
Musica. — Muzìk, a, cialghìi, ia, iis.
Musicalmente, avv. — Me musik.
Musicare, cantare di musica. — Me muzikùe, me knnùe mir.
Musico. — Muziktâar, i, kanketâar, i imir.
Muso, testa degli animali. — Turìi, ni, it.
Musone, colpo dato sul muso. — Grùsct, a, te râam, i nè turìi.
Mussolina, tela bombagina. — Mussùλ, i, it.
Mustacchio. — Mustàk, u, ut.
Mustella, donnola. — Bùkel, a, es.
Mustellino, di donnola. — E bukel, a, es, o ebùkeles.
Musulmano moemettano. — Tùrk, u, ut, mɛɛslmàn, i.
Muta, vicenda. — T' nderrùem, i, nderrìm, i, it, tràmp, i.
Mutabile. — Lujtscm, i, nderrùescm, i, it.
Mutabilità, leggerezza, incostanza. — Te luitun, i, it, ngaterrìm, i, it.
Mutamento. — Te nderrùem, i, it, ngatrim, i.
Mutande. — Telind, a, es.
Mutante, che muta. — Nruescm, i, ngatrùescm, i.
Mutanza, cambiamento. — Nderrìm, i, te nderrùem, i, it, ngatrim, i,
Mutare, cangiare. — Me nrùe, me ndrerrùe, me bom tràmp, me ngatrùe.

*

Digitized by Google

Mutatore, chi muta.	Nderrùes, i, it, ngatrùes, i.
Mutazione.	Nderrìm, i, te nderrùem, i, it, ngatrìm, i.
Mutato.	Nrūum, i, ndrūum, i, nderrùem, i, ngatrùem, i.
Mutevole, mutabile.	Ngatrùescm, nderrùescm, i, it.
Mutezza.	T' pa goi, ia, t' zànun, i me goi, pâa te fòolum, i, it.
Mutilamento, mutilazione.	Te prēem, i, it, t' kepùtun, i.
Mutilare, troncare.	Me keput, me prēem.
Mutilatore.	Prēes, i, it, keputs, i.
Mutilo, legno ove dormono le galline.	Drūu, ni, it ku flèn pùlat.
Mutilo, mozzo, troncato.	Trungh, u, ut, kepùtuu, i, it, prēem, i.
Muto.	Ɛan ghiuh, a, ipâa goi, ia, es, t' ɛanun, i ghiuhes.
Mutalaggine, mutolezza.	Te pâa fōolun, i, it.
Mutulo.	Nemenz, i, i pa fōolun, i, it, i pāa gòi, ia, es.
Mutuante, che mutua.	Faidegìi, ia, ìis.
Mutuare.	Me sctìi pare me faid, me ʒàn me fâide, me ʒan me bèss.
Mutuatario.	Faidegìi, ia, ìis, ai ci merr pàret me fàide.
Mutuazione, contracambio.	Te nderrùem, i, nderrìm, i, it.
Mutuo, imprestito di denaro.	Uvâa, ia, es, uhâa, ia, es.
Mutuo, scambievole.	Nderrìm, i, it, tràmp, i, it.

N

Nabissare, imperversare.	Meu bâa ikèc, meu mrapsctùe.
Nabissare, cacciar nell'abisso.	Me cit keʒʒeλ.
Nabisso, abisso.	Vend keʒʒeλ, i, it, fèrr, i, it, gehènem, i.
Nabisso, fanciullo insolente.	I pa heir, i, scèrr, i, it, ugursùs, i, it belagìi, ia.
Nacchera.	Dèff, i, it.
Naccherino, suonator di nacchere.	Deffgìi, ia, ìis.
Naffe, gnaffè, affè.	Nè bèss tem.
Nafta, olio di sasso.	Voi-gūur, i, it.
Nana, di nano.	E giùg, a.
Nanfa, acqua odorifera.	Uì, ia, it me ēeren emir.
Nano, uomo mostruoso per piccolezza.	Giug, i, it, statpulcisr, i, it, stat ivoghel, i.
Nante, nanti, nanzi, innanzi.	Perpara, pàra.
Napo, navone.	Làken, a, es.
Nappa, fiocco.	Tùff, a, es.
Nappello, dottrina malvaggia.	Die, ia, es ekècie.
Nappo, coppa, vaso da bere.	Tàss, i, it, mastràp, a, es, gàstàr, ia, gòtt, i.
Nappo, bacino.	Leghèn, i, it.

Digitized by Google

Nargotico, sonnifero.	Pergiùmscm, i, it, i percotun, i, it.
Narcotismo, istupidimento.	Mpìim, i, it.
Nare, nari.	Gàver, a, es t' hùndes, birâat hùndes.
Narice, uno de'fori, del naso.	Gni gaver, a. es t' hùndes.
Narramento.	Te calzùem, i, it, t' ʒʒànunit gìʒʒve.
Narrante, che narra.	Calzuescm, i, it.
Narrare, raccontare.	Me calzùe, me diftùe, me ʒʒàn gìʒʒve.
Narrativa, esposizione d'un fatto.	Calzìm, i, it t' bâamit.
Narrativamente, avv.	Calzisct.
Narrativo, che narra.	Caλɛuescm, i.
Narrato.	Calzùem, i, it, diftùem, i, it, ʒʒà-mun, i gìʒʒvet.
Narratore.	Calzùes, i, it.
Narrazione.	T' ʒʒànun, i, it, te diftùem, i, it.
Nasale, appartenente a naso.	Ihùnd, a, es.
Nasare, annasare, fiutare.	Me màr ēeren.
Nasata, colpo di naso.	Te râam, i, it me hùnd.
Nascente, che nasce.	Lēescm, i, it.
Nascente, creatura partorita.	Foscgn, a, es, kerʒʒìi, ni.
Nascenza, il nascere.	Te lēemit.
Nascere, degl'uomini, animali.	Me lēem, me lèmun.
Nascere, del grano, piante.	Me bìim.
Nascimento di uomini.	Te lēem, i, it.
Nascimento, schiatta, origine.	Fiss, i, soi, ia, fàr, a, kàbìle, ia.
Nascita, nascimento, natività.	Te lēemit.
Nascituro, che nascerà.	Per te lêem.
Nascondaglia, ascosaglia.	Send-mscèfun, i, it.
Nascondello.	Ven-mscefun, i, it, veni mlùem, i.
Nascondere, occultare.	Me fesceh, me mscefun, me mscehun me mlùe.
Nascondersi.	Meu fesceh, meu mscefun.
Nascondente, nascondevole.	Mscefscm, i, it, mlùescm, i.
Nascondiglio, ripostiglio.	Vend-fescehun, i, it.
Nascondimento.	T' mlùem, i, t' mscefun, i, it.
Nasconditore.	Mlùes, i, mscefès, i, it, fescehs, i.
Nascoso, nascosto.	Mscefun, i, it, mlùem, i.
Nascosissimo.	Fort mlùem, fort mscefun, fort msceh, fort fesceh.
Nascostamente, avv. nascosamente.	Tinɛcisct, tinɛisct, t' mscefun.
Nasea, discorso sul naso.	Cuvènd, i, it permì hùndes.
Naseca, naso piccolo e brutto.	Hùnd, a, es evoghle e ekèc.
Naso.	Hùnd, a, es, hune, a, es.
Nasone.	Hùnd, a, es emàʒ.
Naspare, innaspare.	Me mleɨ penin nè sctieλs.
Naspo, aspo.	Sctieλs, i, it.
Nasso, tasso.	Vièttuλ, a, es.
Nastrajo, tessitore di nastri.	Endegìi, ia scerìtvet.
Nastro.	Scerit, i, it.

Digitized by Google

Nasuto, che ha gran naso. — Hundàn, i, hùnd, a, es emàʒ fort.
Natale, nascimento di N. S. G. C. — Nata t' leemit Jesu Cristit.
Natale, natività di N. S. G. C. — Kescendèλ, a, es, kescneλ, a.
Natale, natalizio, giorno della nascita. — Ditt, a, es t' lèemit.
Natare, nuotare, notare. — Me rāam mnot.
Natatore, che nuota. — Mnotgìi, ia, ìis.
Natica, chiappa del deretano. — Fèλ, a, es e bɔ̀ʒʒes.
Natività, natale, nascimento. — T' lèem, i, it.
Nato. — Lèem, i, it.
Nato, ignudo, nudo. — Dèsciun, i, zupλak, u, svèsciun, i, scdesciun, i.

Natta, beffa, burla. — Gàɛ, i, it, mascharìi, ia, ìis, ciestìi, ia.
Natta, tumore. — Lungh, a, edall, a, es, t' ajun, i.
Natura. — Natɔr, a, es, tabiat, i, hui, it.
Natura, parti genitali. — Te marret nierɔve, piesset t' nierɔevet.
Naturale, di natura. — Enatèr, a, es.
Naturalmente av. — Me natɔr.
Naturaleggiare, fare al naturale. — Me perghiāa natɔren.
Naturalezza. — T' natɔr, a, es.
Naturare, ridurre in natura. — Me pruum n' natɔr.
Naufragare, annegare. — Me mbɔ̀tun nè ui, meu batiss.
Naufragio, sommergimento. — Te mbɔtun, i n'ui. te batissun, i, it n' ui.
Naufragio, frangimento di navi. — T' ʒʒɔ̀em, i, it giemiàve, bàrcave.
Naufrago. — Mbɔtun, i, it nè ui.
Naufragoso, pericoloso. — Reɔikscm, i, it.
Naulo, nolo. — Cirâa, ia, es giemìis.
Naumachia, pugna navale. — Lùfft, a es nè dèetit.
Nausa, nausea. — Gherdìi, ia, ìis, t'viellun, i, it.
Nausa, fastidio. — Merɔìi, ia; ìis, ciestìi, ia, ìis, spelcìm, i.
Nausea, inappetenza. — T' pāa cief, i t' bùkes.
Nauseabondo, pieno di nausea. — Gherditscm, i.
Nauseamento. — Te gherdìtun, i, it.
Nauseante, nauseativo. — Gherdiem, i, it.
Nauseare, aver a nausea. — Me pass gherdìi, me gherdìtun, me vieλ.

Nauseosamente, avv. — Gherdisct, o gherditscìm.
Nauseoso, che fa nausea. — Perɔiescm, i, it.
Nauta, nocchiero, marinaro. — Marināar, i, it, deetāar, i, it.
Nautica, scienza di navigare. — Die ia, es per meu scùe per dèetin.
Navale, armata navale. — Rmàt, a, es.
Navata. — Sāa t' zanun, i giemìis.
Navata di Chiesa. — Gni an, a, es ekisces.
Nave. — Bāark, a, giemìi, ia, ìis emàʒ, fūuste, a, es.

Navicella. — Lùnder, a, es, barkɛ, a,
Navera, ferita d' arma acuta. — Vàrr, a, es, plagh, a, es prei armet eprèfun.

Navicabile, navigabile. — Bohet me scùe me bàrk.

Digitized by Google

Navicamento, navigamento.	Vocitscm, i, t' scuemit per dèetin.
Navicante, che navica.	Per dēet, i, it àsct.
Navicare, navigare.	Me vocitun, me scùe per dēetin.
Navicatore, chi naviga.	Marināar, i, dèetàar, i.
Navicazione.	T' vocitun, i, te scùem, i, it per dēetin.
Navicellajo, guidatore del navicello.	Timunegìi, ia, terecitàar i, it.
Navichiere, chi tragetta.	Lundregìi, ia, lis.
Navigio, naviglio.	Giemìi, ia, lis, bāark, a.
Nazarda, barchetta, d'un solo legno.	Lùnder, a, es.
Nazareno.	Nazaren, i.
Nazionale, di nazione.	Ivilajet, i, iʒēe, u, ut, imenleciet, i, it, i ven, i.
Nazionalità, qualità di nazionale.	Tabiat, i, it villajetit.
Nazionalizzare.	Me bāa t' vilajetit.
Nazione.	Regnìi, vilajet, i, it, piess-ʒēe, u, menleciet, i, it, fìss, i.
Nè non, nè anco, part. negativa.	Iò, ià, as.
Nebbia, vapore denso, nebula.	Miegùλ, a, es, nieguλ, a, es, rēeje.
Nebbioso, pieno di nebbia, nebuloso.	Miegùλ, a, es scium, vrànt.
Nebride, pelle di pantera.	Lkùr, a, es kaplànit.
Nece, un morto.	Gni mèt, i, it, gni dèkun, i, it.
Necessare, necessitare, violentare.	Me ʒan cort, me nghermùe.
Necessariamente avv.	Duhet, nevoiscim, nevoiscme, domosdò.
Necessario, latrina.	Cenèf, i, it, musterak, u.
Necessario, che è di necessità.	Nevòiscm, i, it.
Necessarissimo.	Fort nevoiscme, fort duhet, fort idicàa.
Necessità, estremo bisogno.	Nevoi, ia, es emaʒ, idicāa, ia emàʒ.
Necessitante, che necessita.	Nevoiscm, i.
Necessitare, violentare, sforzare.	Me nghermùe, me forzùe, sctringùe.
Necessitoso, bisognoso.	Munciâar, i, fucaràa, ia, es, idicalli, ia, lis, nèvoitàar, i.
Necrologìa.	Te scrùem, i t'veperavet nierit dèkun.
Necromante, negromante.	Lugat, i, it, sciortàr, i, it.
Necromanzia, negromanzia.	Mungìi, ia, lis, mgnìi, sctrighnìi.
Neente, niente.	Curgiâa, asgiāa.
Neentemeno, nientemeno.	As giâa mangu.
Ne di là ne di quà.	Aì anei, às knèi.
Nefa, noja.	Mercìi, ia, lis, spelcìm, i.
Nefandezza, sodomia.	Sodomìi, ia, lis, mcat, i, it arscèkiis.
Nefandità.	Ʒūunnìi, ia, mcàt, i, it fort imàʒ, t' t' cèc, a, es.
Nefando.	Ʒunnùescm, i, gicnà imàʒ.
Nefandissimo.	Fort gicnaciàar, fort mrapsct.
Nefariamente avv.	Me mrapsctìi, fort kec.
Nefario, scellerato.	Mrapsct, i, plot me giʒʒ t' keciat, ipâa teneson, i, it, diàλ, i.
Nefasto, cattivo augurio.	Scegn-ikec, i.

Digitized by Google

Nefritica, infiammazione di reni.	Te àjun, i, it pesckite scpines.
Negabile, si può negare.	Muhùescm, i, it.
Negamento.	T' ʒʒanun, i, it iò, te rãam, i, it àscian, t' muhùem, i.
Negante.	Nrrùescm, i.
Negare.	Me muhùe, me râa àscien, me râa mohit, me nrrùe, me ràa mboh, o mboff.
Negare, dir di nò.	Me ʒʒan iò.
Negativa, negazione.	Nrrìm, i, t' ʒʒànunit iò.
Negatore.	Muhuegìi, ia, muhùes, i.
Negghienza, pigrizia.	Demèlii, ia, lis, pritess, a, es.
Neghittosamente avv.	Demelisct, prituescìm.
Neghittoso, tardo, pigro, infingardo.	Demèl, i, it, pritùescm, i, vonùescm, i, iràud, i.
Neghittosissimo.	Fort demèl, fort pritùescm.
Negletto.	I perbucun, i, isciâam, i, it, ipervisciun, i, i citun, i, i barrùem, i.
Negligentare, trascurare.	Me prittùe, me vanùe, me lan sod nesser, me git màs scpines.
Negligente, che neglige.	Prittùescm, i, it.
Negligentemente avv.	Demelisct, me prittess.
Negligentissimo.	Fort pritùescm, fort demèλ.
Negligenza, spenzieratezza.	Demeλìi, ia, lis, prittess, a, es.
Negligere, dispregiare.	Me sciâa, me trùe, me nèmun, me mar n' per kàm bet.
Nego, negamento.	Te râam, i, it àscien, t, muhùem, i.
Negocio, negozio.	T' bâam, ia, allascverèsc, i, it, resperìi, ia, pacàar, i.
Negocio, bottega, negozio.	Dugaì, ia, es, dugagne, a, es.
Negossa, rete da pescare.	Presivoi, ia, rēet, i.
Negoziante.	Ciallescitescm, treghetàar, i.
Negoziare.	Me ciallescit, me bâa allàscverèsc, me rescperùe.
Negoziato, trattato.	Bèss, a, t' lìʒun, i, it bèssen.
Negoziatore.	Rescpèr, i, it, ciallescites, i.
Negoziazione, mercatura.	Rescperìi, ia, lis, ciallescìi, ia.
Negozio, faccenda, affare.	Pùn, a, es, t' bâam, i, it, rànghet, i.
Negozioso, che fa negozii.	Ciallescitscm, i, it, te bâame, ia.
Negrefazione, annerimento.	Te nzlimun, i, it.
Negreggiare, annerire.	Me nzlim, me ngiše clim.
Negrezza.	T' nzlim, i, it, t' cli, u.
Negro nero.	Cli, u, ut.
Negrofumo.	Ciàgie, ia, es, psctìm, i.
Negrissimo.	Fort cli, u.
Negromante, mago.	Lugàt, i, sctrigàn, i, it, sciortàr, i, it.
Negromantessa.	Lugàt, a, mungistare, ia, es, sciortare, ia, es.

Digitized by Google

Negromanzia. Mungìi, ia, ìis, mgnìi.
Neh. Oh.
Nèi, nè, nelli. N'.
Nel prop. sing. N'o nè.
Nel di fuori, avv. al di fuori. Priasct, o jàsct.
Nel di dentro, avv. al di dentro. Prei s' mrend.
Nel far dell'alba. Me t' sbarʒunit drites, n' sabah.
Nel futuro, in avvenire. Massandai, o massanei.
Nel genere, avv. generalmente. Màscm, plott.
Nell', nello, nella, nelli, nelle. N', nè, ndè.
Nella fine, avv. finalmente. Mbramie, mramia, ndevòne.
Nella pace di Dio, con Dio. Me teneƐòn.
Nella per fine, in conclusione. Mâa mbràmie.
Nell' istante, avv. Per gni frɐm, per gni ciàss.
Nella pace di Dio, avv. con Dio. Me Ɛot.
Nella prima giunta, avv. Nè te pâar t' gnitunit.
Nell' ultimo, avv. N' te marùemit.
Nel vero avv. Pertevertet, ver evertet, gnimend.
Nembifero, nemboso, procelloso. Fortùne, a, es.
Nembo, pioggia impetuosa, repentina. Scìi, iu, ut imaʒ, sctergat, a, repin, a, es.
Ne meno, non meno, avv. As, mèngu, iò.
Ne mica, non già. As, curgiâa, as-giàa.
Nemica. Hàsm, a, es, anmikesc, ia, es, duscmanesc, ia, es.

Nemicare, nimicare. Me màrr mnìin, me càn innàtin.
Nemichevole, crudele, fiero. I pâa dascnim, i, it, ipâa miscriere, ia, es, misur, i, cattìλ, i.

Nemico, chi odia, disama. Anmik, u, ut, duscmàn, i, it, hàsm, i, it.
Nemico, giurato. Anmik, u ifōort.
Nemicissimo. Fort anmik, fort duscmàn, fort hàsm.
Nemicamente, avv. Anmiksct, duscmanisct, me inat.
Nemistà, nimicizia. Anmiksìi, ia, ìis, duscmanλìk, u, ut.
Nènie, canto funebre. Giâam, a.
Neo, macchiette sulla pelle. Lècc, a, es, scègn, i, it, lɐe, a, perd, a, pùlla, at.

Neofito, cristiano fatto adesso. Kerscten, i rìisct pa pagheƐùem alàa.
Neonata, or ora nato. Tàsc lēem, i, it.
Nepitello, palpebra dell' occhio. Cerpìk, a, es.
Nè più nè meno avv. Às tèper, às mèngu, tamàn.
Nè poco, nè molto avv. niente affatto. Curgiâa, asgiâa.
Ne poco, nè punto, avv. niente affatto. Aspàk, aspak.
Nepote, nipote. Nip, i, it.
Neppure, nemmeno. Às asctù, as giàa mengh.
Nequissimo, iniquissimo. Fort drècc, fort cattiλàn, fort pâa teneƐon, plot me giʒʒ t' keciat.

Nequità, iniquità. Eccɐe, a, es, ekecie, ia, es emàʒ.
Nequitoso, che ha nequizia. Veletâar, i, it, scerrgìi, ia, ikec, i i pa virtɐt, ia.

Digitized by Google

Nequizia, malizia.	Mbrapsctìi, ia, ìis, die-kecie, ia.
Nera.	Eɛes, a, eɛèsch, a.
Nerastro, alquanto nero.	Pak-iɛìi, u, ut.
Nerbare, percuoter con nerbo.	Me râa me gherbàcc.
Nerbata, colpo di nerbo.	Gni te râamit me gherbàccin.
Nerbo, nervo.	Gherbàcc, i, it, dēel, i icaut.
Nerbosamente, avv.	Fucìiscìm, me fucìi.
Nerboroso, nerboruto,	Fucìiscm, i, it, ifòrt, i, it, takatlìi, ia, i scendosc, i, ivertɛtscm, i.
Nereggiamento, brunezza.	Te ɛìim, i, it.
Nereggiante, che necreggia.	Ɛìiscm, i, it.
Nereggiare, tirare al nero.	Me pass boin si t' ɛìi.
Nerezza.	Te ɛìi, u, ut.
Nericcio, che ha del nero.	Possì ɛìi, u, ut.
Nericiglia, cha ha le ciglia o gli occhi neri.	Sɛɛ, ni, it ɛìi, o vetuʌ, a, es-ececa.
Nero.	I ɛìí, u, ut.
Neronerìa, strazio spietato.	Vrâasìi, ia emaʒ, misurìi, ia pa nsàff.
Nervigno, nerboruto, nervoso, nerbuto.	Ifort, i, it, fucìiscm, i, it, dèeluès, i, it.
Nervo.	Dēel, i, it.
Nervosità.	Te fòrt, i, it, te fucìiscm, i, it, fucìi, ia emàʒ, fōoz, a, es e-màʒ.
Nervosissimo.	Fòrt ifòrti, takàt, i, it scium.
Nervuto, gagliardo, robusto.	Dellues, fucìiscm, i, it, takàtlìi, ia.
Nesciente, che non sa.	I pâa ditun, i, it, i pa habèr, i, it.
Nescientemente, avv.	Pâa te ditun.
Nescienza, il non sapere.	Te pāa ditun, i, it, t' pāa die, ia, es.
Nescio, ignorante, che non sa.	Pāa kendìm, i, pa lèter, a, es.
Nespola, frutto, albero nespolo.	Nusmule, a, es.
Nèssile, che si annoda.	Nɛescm, i, it.
Nesso, connessione, legame.	Te ngìtun, i, it, te liʒun, i, it.
Nessuno, nemmen uno.	Askùsc, kerkusc, i, it, asdògnoni.
Nessun luogo.	As me dognoni vend.
Nessun modo.	Cursesì.
Nestare, innestare.	Me sciortùe.
Nesto, innestamento.	Pip, i, it, t' sciortùem, i.
Nè troppo nè poco avv. a ragione.	As tèper, as pàk, me arsòe, me gni essàp.
Nettacessi, chi netta cessi.	Cenefʃgìi, ia, ìis.
Nettadente.	Dlìirs-ʒàm, i, it
Nettamente avv.	Dlìirisct, dlìirscim.
Nettamento, ripulimento.	Te dlìirun, i, it, t' fsclìm, ì, it.
Nettapanni, lavatore di panni.	Lâagìi, ia, ìis zòes.
Nettare, bevanda degl' Iddii.	Pìic, ia, es cotavet rreiscmite.
Nettare, ripulire.	Me fsclìm, me dlìir, me mscim bucure.
Nettare, spazzare la casa etc.	Me fsclìm, o me sclìm scplìn.
Nettare, ripulire un ferro etc.	Me clìil, me fsclìm, me sbarʒ.
Nettatura, purgatura.	T' fsclìm, i, t' dlìirun, i.

Digitized by Google

Nettezza, purità.	Cuλìm, i, te dlìirt, i, paciλèk, u, ut, te cuλùem, i, pasctrìi, ia.
Nettile, che può filarsi.	Tìerscm, i, it, bòhet meu tièrrun.
Netto, pulito, senza macchia.	Dlìirun, i, it, pàcc, i, it, i làam, i.
Nettissimo.	Fort dlìirun, fort pàcc, fort i làam.
Neuma, canto sacro per giubilo.	Kendìm, i, it sceit per ghecìm.
Nuema, pausa, respiro.	Puscìm, i, it.
Nè uti nè puti.	Svicfscm, i, s' asct icoti as me bâa mir as kèc.
Neutrale, indifferente.	I pa gail, i, pâa mbaitun, i pàie per kerkusc, i vetem, i.
Neutralità, indifferenza.	Pâa te mbàitun, i paie per curgnònin.
Neutro, nè l'uno nè l'altro.	As asctù as kesctu, as me gnoni, as me tieter.
Nevajo, gran neve caduta.	Râa scium bora.
Nevare, nevicare, nevigare.	Me râa bòren, me resc, me borùe.
Nevato, da nevare.	Resciun, i, it.
Neve.	Bòr, a, es.
Nevicoso, pieno di neve.	Plòtt, a, es me bòr, bòr, a, es scium.
Nevischia, il nevicare in poca quantità.	T' resciun, i kà pak.
Nezza, nipote femina.	Nip. a, es.
Nibbio, uccello rapace.	Sckcfèr, i, it, saracine, a, es, scicpie, ia.
Nicchia.	Moldàn, i, pengèr, a, es, pegèr, ia.
Nicchiamento, il nicchiare.	Te fiλùem, i, it me ankùe.
Nicchiare, cominciarsi a rammaricare.	Meu fiλue me ankùe.
Nicola, nome prop.	Nicoλ, a, còλ, a, nik, a, es.
Nicessità, necessità.	Nevoi, ia, es, iti âa, ia, es.
Nichilo, niente.	Curgiâa, asgiâa.
Nicoziana, tabacco da fumo.	Duhàn, i, it.
Nidata, tutta la covata.	T' giɀɀ cogite stròfuλit.
Nidiace, di nido.	Cògh, u, ut t' furikut.
Nidiata, nidata come di topi.	T' giɀɀ minite stròfuλit.
Nidificare, far nido.	Me hâa cièrɀen, o sctrofuλin, hèrɀen.
Nido, d'uccelli.	Furìk, u, ut, strofùλ, i, it, cierɀ, herɀ.
Nidore, puzzore.	Èer, a, es ekèc.
Niegare, negare.	Me ràam àscien, me ɀɀan iò.
Niego, negazione.	Te ɀɀâanun, i, it iò.
Niente, nulla.	Kūurgiâa, asgiâa, faret, as pàk, prasgià, hicc.
Niente, sinora.	Asgiàa deri tàsc.
Nientedimanco, avv. nientedimeno.	As giâa mèngu.
Nientedimeno, avv. tutta via.	Prasctù.
Nientissimo.	Aspàk aspàk, ascurgià, curgiâa curgiâa.
Niffa, niffo, nifo, grifo.	Turìì, ni, it sctacave.
Nighittosamente avv.	Demelisct, me prittèss.
Nighittoso, neghittoso.	Prittùescm, i, it, demèl, i, it.

Digitized by Google

Nigligente, negligente.	Vanùescm, i, it, pritùescm, i.
Nigligenza, negliganza.	Pritèss, a, es, vanim, i, it.
Nigredine, negrone, negrezza.	Te ɛliscm, i, it, te ɛlim, i, it, t'ɛli, u.
Nilo, fiume.	Nil, i, nin, i.
Nimbo, nembo, poggia subitanea.	Repìn, a, sctergat, a.
Nimicante, che porta odio.	Innatcìi, ia, ìis, mnìiscm, i, it.
Nimicare, odiare.	Me pass inat, o mnìi.
Nimicare, perseguitare.	Moss me lan rahat, me perɛan.
Nimichevole, nemico.	Hàsm, i, duscmàn, i.
Nimichevolmente, avv.	Mnìiscim, anmikisct, me inat.
Nimichevolissimo.	For hàsm, i, fort duscman, fort anmik.
Nimicizia, avversione d' animo.	Anmiksìi, ia, ìis, inàt, i, mnìi, ia.
Nimico, nemico.	Anmik, u, duscmàn, i, it.
Nimico, avversario, demonio.	Drècc, i, it, diàλ, i, anmik, u scpirtit.
Nimistà, nimicizia, nimistanza.	Anmigsìi, ia, ìis.
Ninfa, deità de' gentili.	Ɛot, a erreiscm.
Ninfa, maliarda, strega, larva.	Sciortàr, a, es, sctrigh, a, es.
Ninfarsi, abbellirsi.	Meu buccurùe, meu hiesciùe si sctrigha.
Ninfeggiare, indrudire.	Meu bāa pust, picavèngh, curvàar.
Ninferno, inferno.	Gehenèm, i, it, fèrr, i, it.
Ninna, il ninnare.	T' percundun, i, it.
Ninnare.	Me percùndun dièpin tùe knùe.
Ninnolare, perdere il tempo in trastulli.	Me hùp motin tue luitun.
Ninnolo, cosa di poco momento.	Càffsc, ia, es, send, i, it ivòghel.
Nipote.	Nip, i, it.
Nipotemo, mio nipote.	Em-nip, i, it.
Nipotismo.	Sundìm, i, urʒnìm, i t' nipeve.
Niquità, iniquità, crudeltà.	T' kecie, ia, mcàt, i, it imàʒ, t' ecc-, a emaʒ, misurìi, ia.
Niquitoso, nequitoso.	Mcatnùescm, i, it, plot me t'kecie, ia.
Niquitosissimo.	Fort mcatenùescm, fort gisnafciàar, i.
Niquitosamente, avv.	Fort mrapsct.
Niscondere, nascondere.	Me msceh, me nscèfun, me fesceh.
Niscostamente, avv.	Tìnecisct, tincisct, fesceh.
Niscondiglo, nascondiglio.	Vend-mscehun, i.
Niscondimento, nascondimento.	T' mscehun, i, it.
Nisconditore, chi nisconde.	Nscèfès, i, it.
Nissuno, nessuno.	Askùsc, curcùsc, kerkusc, i.
Nitido, chiaro, lucente.	Nditun, i, schelʒʒɛescm, i, cuλúem, i, sdriem, i, it.
Nitore, limpidezza, tersezza.	Te sckelʒʒɛèem, i, it, schelʒʒim, i, te cuλùem, i.
Nitrire, annitrire.	Me hinghilùe.
Nitrito, il nitrire del cavallo.	Hìnghilìm, i, it kāalit.
Nitro, sale sulfureo.	Gevergìl, a, es.
Nitroso, che ha del nietro.	Gevergilscm, i.
Niun luogo.	As me dogna-vend.

Digitized by Google

Niuno, nessuno. Kerkusc, i, askùsc, asdognen, i, it.
Niveo, candido qual neve. Bàrʒ si bòra.
Nò. Iò, as, nùk, mos, s', mò, aspak.
Nò, noi. Nè.
Nobile. Εotnìi-imaʒ, i, ugiàk, u, fort-εotnìi, bujàr, i, fisnik, u, ut.
Nobilmente, avv. Εotnìsct, erεlisct, scerbesìsct, pelciʁescim.
Nobilissimo. Fort ugiak, fort εotnìi.
Nobilezza, nobiltà. Fisniknìi, ia, εotnìilèk, u, ut, begatìi, ia.
Nobilire, annobilire. Me εotnùe, me begatùe.
Nobilitare, far nobile. Me bâa εotnìi, me begatùe, me bucurùe m' t' mira.
Nobiltà. Εotnìi, ia, ìis.
Nocca, congiuntura delle dita. Giʁmtèr, a, es ghìsctavet.
Nocchia, nocciuola, nocciola, nocella. Leʒʒìi, ia, ìis.
Nocchiere, nocchiero, chi guida la nave. Capitàn, i, it giemìis, marinâar, i, dèεtàar, i.
Nocchio, la parte più dura dell' albero. Nèe, a.
Nocchioso, nodoso. Nèescm, i, neès, i.
Nocciolo, osso che si genera nelle fruste. Berʒʒàm, i, it.
Noccioluto. Me berʒʒam, i, it.
Noce, albero e frutto. Hàrre, a, es.
Nocente, che nuoce. Bâan-kec, εarâarliscm, i, it.
Nocenza, colpa, errore. Fai, ia, mcàt, i, giʁnâa, ai, it, gabahet, i.
Nocentissimo. Fort giʁnaciâar, fòrt mcatenùer.
Nocevole, dannificante. Εoλumciàr, i, it.
Nocimento, nocumento. Dàm, i, it, εarāar, ia, mundìm, i.
Nocino, lingua, atta a dir male. Ghiuh-ekècie, ia.
Nocitore, chi fa danno. Damtuer, i, dammetàar, i.
Nocivo, che fa danno, nuoce. Lengùescm, i, εaraarscm, i, it.
Nocissimo. Fort εarâarscm, i, fort lengùescm.
Nocivamente, avv. Lenguescìm, εarāarliscìm.
Nocumento, danno, male. Cedèr, i, εoλùm, i, it, kec, i, mundìm, i.
Nodare. Me nèem, me bàa nèe.
Noderoso, pieno di nodi. Nèelìi, ia, ìis, plòtt, a, es me nèat.
Nodo, legamento. Nèe, a, es, nèu, ut.
Nodoso. Nʁess, i, it, me scium nʁa.
Nodricare, nutricare. Me ʒan me hàngher, me usciʁe.
Nodrice, nutrice, bàlia. Mammizze, a, es.
Nodrimento, nutrimento, cibo. Hàe, ia, es, ghieʒ, a, es, uscìm, i, it.
Nodrire, nutrire, cibare, alimentare. Me mbait, me ʁsciʁem.
Nodritura, nutrimento, degli animali. Uscìm, i, it.
Noè, nome prop. Noeu, ut.
Noi. Nà.

Digitized by Google

Noja, fastidio, molestia.	Spelcim, i, mercìi, ia, iis, gail, i, cassavet, i, dèrt, i, it.
Nojamento.	Te mercìtun, i, it.
Nojante, che noja.	Mercìscm, i, it.
Nojare, molestare, tediare.	Me cicstis, me mercitun, me bisdis.
Nojatore, chi noja.	I pa heir, i, it, mercitès, i, it.
Nojevole, fastidioso, importuno, nojoso.	Mercìscm, i, it, scpelcisescm, i.
Nojosamente, avv.	Mercisct, mercìscìm.
Nojosità.	Scpelcìm, i, mercìi, ia, iis, te mercìtun, i.
Nojoso, molesto.	Spelcisescm, i, mercìtscm, i, ugursuss, i.
Nojosissimo.	Fort mercitun, fort mercìtscm, i.
Noleggiante, noleggiatore.	Ciragìi, ia, iis.
Noleggiare, dare a nolo.	Me ʒan me cirāa.
Nolo, noleggio.	Cirāa, ia, es, paghetar, a.
Nomade, errante, vagabondo.	Kerkùes, i, it, gabèl, i, stektâar, i.
Nomanza, nominanza, nomea.	Te permèndun, i, it, te permendùem, i.
Nomare, nominare, porre il nome.	Me ngìtun èmn, me emenùe, me permend.
Nomato.	Permendun, i.
Nomatamento, avv. particolarmente.	Vèc, vèt, dāascìm.
Nome.	Èmn, i.
Nomenclatore.	Emntāar, i, it.
Nomenclatura, nominazione.	Permèndìm, i, it, t' emnùem, i.
Nomiere, chi impone il nome.	Ngites-emn, i, emnùes, i.
Nomignolo, soprannome.	Gallàp, i, it, mìi-èmen, i, it.
Nomina, nominazione.	T' permèndun, i, it emn, èmn, i, it.
Nominabile.	Emnùescm, i, permèndùescm, i, it.
Nominamento.	Te permèndun, i, it èmnin.
Nominanza, fama, gloria, grido.	Emn, ni, it i mir, cāa, ni imir.
Nominare, porre il nome.	Me vūum, me ngit èmn, me scthim èmnin, me emenùe.
Nominatamente, a nome.	Èmn per èmn, premen e premèn.
Nominato, rinomato.	Permèndun, i, it, emenùem, i.
Nominatore, chi nomina.	Emenùes, i, it.
Non, che non, nè pure, nò.	Jò, hallâa, nuk, s', as, ià.
Nonagenario, di 90 anni.	Nande ʒet-vièt, i, it.
Non chè, av. non solamente.	Jò vècie, as gia menghu.
Non che altro, av. almeno.	Sàltem, bāar, beldà, ndòsta.
Non contentarsi.	Mos meu nghìim, mos me ken gàil.
Non corrispondenza.	Te pâa pergiègiun, i, it, t' pa responduem, i.
Noncurante, disprezzante.	Prittùesem, i, it, i pa gaìl, i.
Noncuranza.	T' pa gail, i, prittèss, a, es, demeìli, ia, iis.
Nondevozione, indevozione.	T' pàa devozìon, i, it, pa dascnimit Eotit.

Digitized by Google

Nondimanco, av. nondimeno.	Eprà, eꝛe, ndè, asgia màngu, iò vecè.
Nondormire, vigilia morbosa.	T' ciùem, i, it kèc.
None, avv. non.	Jò, alāa.
Nonesercizio, il non esercitare.	Pa veprùem, i, it, t' ndèjtun, i.
Non essere.	Mos me kèn.
Non forse, avv. acciò che non.	Prasctù, iò, belcim, ndosta.
Non già, av. a niun modo.	Cur ciòse, sbohet, as già.
Non istante, av. non ostante.	Nùk kà dert.
Non importa.	Anì, scka gail, scka dert.
Nonmondo, op. di mondo.	Pāa dugnaiè, ia, es, pa dergnāa, ia.
Nonna, avola.	Giòsc, ia, es.
Nonnaturale, non naturale.	Ndrescei prei natures, pa natər, a.
Nonniente, nonnulla.	Curgiāa, asgiāa.
Nonniuno, tutti prop.	T' giꝛꝛ.
Nonno, avolo.	Giòsc, i, it.
Non importare.	Mos me pas gaile, dert, moss me hìi n' vèsct.
Nono, nove.	Nand.
Nonostante che av. benchè.	Eꝛè, nde, ndonè, as gia mengu.
Non perciò, av. non pertanto.	Jò prasctù.
Non però, av. tuttavia.	Belcida, belcìm.
Non perquanto, av. nondimeno.	Pra.
Non per questo, av.	Jò per ketà.
Non pertanto, prep.	Pra.
Non perseveranza.	T' pāa cindrùem, i, t' pāa durûem, i.
Non per tutto ciò, avv.	Jò per giꝛꝛ cetò.
Non più.	Mòss, mà iò.
Non possa, impotenza.	Ligsctìi, ia, lis, t' pa takat, i.
Non punto, av. mainò.	Jò.
Non pure, av. non prima.	Jò perpara.
Non quasi, av. poco.	Pàk.
Non sine quare, av. non senza cagione.	Jò pâa sebèt.
Non sò.	Sdì, nuk dì.
Non solo, av.	Jò vèces.
Non tanto che, av. non solamente.	Jò vècie.
Nònuplo, grande novetanti.	Imàꝛ nànd her nànd.
Nonusanza, nonuso.	T' pâa adet, i, it, t' pa eacòn, i.
Non veduta, nebbia fitta.	Miegùλ, a, es tràsc.
Non vi è dubbio.	Dihet, sca scibel.
Non temere, non aver paura.	Mos gàile, mos tutte, mos frigò.
Nonziare, nunziare.	Me bāa me dìit, me calzùe, me ꝛꝛanun giꝛꝛve, o sciokt.
Nonzio, nunzio.	Còrsuλ, i, o legaat, i iPàpes, scùes, i.
Nòrd, norte, settentrione.	Ver, i, it.
Norma, regula.	Arsèe, ia, adet, i, eacòn, i, règùλ, i, canùn, i, it, ùꝛ, a, es.
Nosocomio.	Hastahàn, a, es.
Nostalgìa, tristezza grande.	Tristìm, i, it imaꝛ prei s' largh vilaietit.

Digitized by Google

Nostra.	Jòne, iona, sànes.
Nostrale, di nostra patria, paese.	Iʒēe, u, ut, o ivilaiet, i, it iōon, prei ʒeut tònit.
Nostre.	Tòna, tònat, tònave.
Nostro.	Jōon, joni, tònit.
Nostromo, maestro d'equipaggio.	Ipàr, i, it marinarve bàrkes.
Nostri.	Tòon, tòont, toneve.
Nota, ricordo.	Scegn, i, it, mendìm, i.
Notabile, da esser notata.	Scegnùescm, i, it.
Notabile, ragguardevole.	Imàʒ, i, it.
Notabilmente, avv.	Fort.
Notajo, chi scrive, notaro.	Scrùes, i, secretāar, i.
Notamento, il nuotare nell'acqua.	Te rāam, i, it mnot.
Notare, nuotare.	Me rāam mnot.
Notare, apporre, considerare.	Me vūum ròe, me mennùe.
Notazione.	Te calzìm, i.
Notificamento..	Te calzùem, i.
Notificante.	Calzuescm, i, it.
Notificare, far noto.	Me bom me ditun, me ʒʒàn sciòkt.
Notificazione, dichiaramento.	Te diftùem, i, it, te calzùem, i, it.
Notificatore.	Diftùes, i, calzùes, i.
Notizia, ragguaglio.	T' gnòftun, i, habèr, i, it, gevàp, i, te dìtun, i, it.
Notiziare, dar notizia.	Me ʒòn haberin, gevapin, me gnoftun.
Noto, vento meridionale.	Èer, a, es, frȣm, a, es.
Noto, manifesto, conosciuto.	I ditun, i, asciciàr, i, it, gnòftun, i.
Notoriamente, avv.	Asciciare, nè miedàn, mbaλe-fàcie.
Notorio, pubblico, palese.	Asciciàr, i, it, mbaλfacie, ia, sctrùem.
Notoso, macchiato.	Perlȣem, i, it, perlocciun, i.
Notricamento, delle bestie.	Ȣscim, i, it baktive, staeve.
Notricante.	Usciȣscm, i.
Notricare, delle bestie.	Me usciȣe, me mbàit.
Notrire, nutrire.	Me ʒàn me hàngher.
Notritivo, nutritivo.	Kȣvetlìi, mbāascm, i, it, imir, i.
Nottambulo, sonnambulo.	Pergiumscm, i, it.
Nottare, rabbujarsi, farsi notte.	Meu terrùe, meu bāa nat, o terr.
Nottata, lo spazio d'una intera notte.	Giʒʒ nat, a, es.
Notte.	Nat, a, es.
Notte di Natale.	Nat, a, es kescendeλes.
Nottetempo avv. nel tempo della notte.	N' vakt nàttes.
Nottetempo avv.	Nàtene.
Nottivago, che vago di notte.	Scetitès, i, it, kerkues, i, it nates.
Nottola, uccello carnivoro.	Ut, i.
Nottola, pipistrello.	Lacuricc, i, it, ciorlelèk, u, ut.
Nottolata, andamento di notte.	Te scùem, i, it n' nàt si lacurìcc.
Nottua, civetta.	Ciòch, i, it, cucuvàcc, ia, es.
Notturna.	Natte, nattia, es.
Notturno, di notte.	Nè nàt.

Digitized by Google

Nova, nuova, novella.	Habèr, i, it, gevàp, i, it, te ditun, i, it.
Novale, terreno mai lavorato.	Vend-bataλ, i, ʒēe, u, ut pāa punùem cur gni hère.
Novansei, novantasei.	Nand-ʒeit-giasct.
Novanta, novantena.	Nandʒet, i, it.
Novantesimo.	I nandʒeit, i, it.
Novare, rinnovare.	Me bāa terìi, me pertrìim.
Novastro, nuovo.	Irìi, u, ut,
Novatore, promovitore di cose nuove.	Gietes, i, it cafscave t' erēe.
Nove.	Nànd, i, it.
Novecento.	Nand cint, i.
Novella, narrazione favolosa.	Prāaλ, a, λàf, a, es.
Novella, nuova, avviso.	Hàber, i, t' ditun, i, zibarich.
Novellamente, avv.	Rìisct.
Novellamento, racconto di novelle.	Te calzùem, i, it prāaλavet.
Novellante, che novella.	Pràaλuèscm, i, it.
Novellare.	Me prāaλuè, me calzùem prāaλat, me bam λàf.
Novellatore.	Prāaλegìi, ia, ìis, λafgìi, ia.
Novelliere, novellatore.	Gactùur, i, it.
Novellino, nuovo.	Fort irìi, u, ut.
Novellista, chi scrive novelle.	Scruès, i, it pràλavet.
Novellizia, primizia.	Epare, a, es.
Novello, recente.	Rìisct, i, it.
Novembre.	I nàndi mui, mui, j, it sceit sc' ndrèut.
Novena, spazio di 9 giorni.	Nànc.
Novennio.	I nand, i.
Novennio, spazio di 9 anni.	Còh, o vakt nand viettvè.
Noverare, annoverare.	Me numerùe, me ngèhun, me ngèh, me gnefun.
Noveratore, chi novera.	Hessapgìi, ia, ìis.
Noverazione.	Te ngèhun, i, it, t' gnefun, i.
Noverca, matrigna.	Nièrk, a, es, hàlle, a, es, tece, a, es.
Novero, numero, annoveramento.	T' gnofun, i, nùmer, i, te ngehun, i, it.
Novesimo.	I nànd, i, it.
Novilunio.	Hàn-erēe, a, es.
Novissime, avv. ultimamente.	Rjsct', tevòna, mbramie, terìisct.
Novissimo, ultimo.	Imbrapèn, i, it, mbràm, i.
Novissimi, morte, giudizio etc.	Te mbràame, et, t' mràme, et.
Novità, cosa nuova.	Erèe, a, es.
Novizia.	T' erēe, a, ēes.
Noviziato.	Viett, i t' pròves.
Novizio.	T' rìi, u.
Novo, nuovo, moderno.	Irìi, u, rìisct, i, it.
Nozione, concetto della mente.	Cuitìm, i, it, mendìm, i, it.
Nozze, solenni.	Darssmate e pangiɜrscme.
Nozze.	Darsseme, a, es.
Nozziere.	Darssmùur, i, darssmtàar, i.

Digitized by Google

Nube, nuvola, nubila.	Nieguλ, a, miegùλ, a, es, reje, ia, es, rēet, a.
Nubilare.	Meu vrànt, meu vrāat.
Nubile, ragazzo.	Becciàr, i, it, i pa martùem, i.
Nubile, ragazza.	Vaic, a, es, cich, a, es, zùzze a.
Nubilo, nuovolo, nubiloso.	Vrànt, i, it, o vranet.
Nubiola, uva nera.	Rùsc, i, it icìi.
Nuca, parte posteriore del collo.	Mbràp, a, es ciàffes.
Nudare, ignudare.	Me sdèsc, me dèsciun, me zuλakùe.
Nudità.	Scdescnìi ia, t'scvesciun, i, te dèsciun, i, it, t' scdesciun, i.
Nudo.	Zupλàk, u, scdesciun, i, dèsciun, i, it, zuλàk, u, ut, scvesciun, i.
Nudamente, avv.	Zupλakscim, zuλakscim.
Nudricare, nutricare, nudrire.	Me usciɜem, me mbaitun, me ɜsciɜe.
Nudrimento, nutrimento.	Uscìm, i, it, te mbaitun, i, it.
Nudritura, nutrimento.	T' uscìɜem, i, it, te mbaitun, i, it,
Nue, noi.	Na nève, nè.
Nuga, bagattella, cincia.	Scibile, a, càffsc, ia, es evoghel, curgià sen.
Nugazione, burla, beffa.	Gàc, i, it, mascherìi, ia, ìis, λaf, a.
Nugola, nuvola, nugolo.	Rēe, ia, herēe, ia, rente, a, o rèet, a.
Nugolato, nuovolato.	Vrànt, i, it.
Nugoloso, nuvoloso.	Vrànet, i, it, nieguλùescm, i.
Nugolosità, nuovolosità.	T' vrànt, i, vrànzìi, ia, ìis.
Nulla, niente.	Asgiāa, hìcc.
Nulladimeno, avv. nientedimeno.	Asgāa mèngu, por.
Nulla più, avv. mainò.	Curgiāa.
Nullasinora.	Curr giàa, as giàa deri tàsc.
Nullare, annullare.	Me resit, me prisc, me ciart.
Nullezza, nullità.	T' pa curgiàa, ia, kūur gni sen, i, it.
Nullo, nessuna persona, niuno.	Curcùsc, i, o kerkusc, i, askùsc, i.
Nùme, deità, Iddio.	Ɛot, i, it.
Numerabile, che può numerarsi.	Ngehet, numerùescm, i.
Numerante, che numera.	Gnehscm, i, it, gneſscm, i.
Numerare.	Me gnehun, me numerùe, me ngeh, me ngèhun, me mleʒ, me gneſun.
Numeratore, chi numera.	Essapegìi, ia.
Numerario, moneta, denaro.	Pare, ia, es.
Numerazione.	T' mleʒun, i, te numerùem, i, te ngèhun, i, it, t' gnèſun, i.
Numero.	T' gneſun, i, t' gnehun, i, nùmer, i, it, recàm, i, it.
Numero, moltitudine.	Sciummìce, a, es.
Numerosità, numeroso.	Kaλabaλèk, u, ut.
Numisma, medaglia.	Ndièss, a, es, medaje, ia, nniess, a.
Nummo, danaro.	Denāar, i, pàre, ia, es.
Nummulario, banchiere.	Saraff, i, it, saraffegìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Nunciante, nunziante. Calzùescm, i, it.
Nunciare, nunziare. Me bàa me ditt, me diftùe, me ciùe habèrin, me calzùe, me ʒʒan sciocket.

Nuncio. Ziharicktàar, i, scues, i.
Nunqua, avv. dovunque. Ka mos, giʒʒcund, per giʒʒ àn.
Nunziata, nom. pr. Nunziate, a, ts.
Nunziatore, chi nunzia. Diftùes, i, it, telaλ, i.
Nunziatura, dignità di nunzio. Pusctèt, ia, es, hɛcm, i legàatit.
Nunzio, ambasciatore. Legàat, i, it Pàpes, bailoɛ, i, it.
Nunzio, messaggiere. Laim, i, it, ziharich, u.
Nuocere, far danno. Me bāa ɛallùm, dàm, me bom ɛarāar.
Nuora, moglie del figlio. Nùss, ia, ngie, ia, es, erẽe, a, es.
Nuotare. Me rāa mnot.
Nuova, novella, avviso, notizia. Habèr, i, it, gevàp, i, te ditun, i, it, t' gnòftun, i.

Nuovamente avv. Rìisct.
Nuovità, novità, cosa insolita. Habèr, i, it t' rìi.
Nuova, fatta d'adesso. Erêe, a, es, t' rêe, a.
Nuovo. Irìi, u, ut, t' rìi, u, ut, perserìi, u.
Nuovo, fresco. Tàɛ, i, it, frèsch, u.
Nutare, agitarsi, commoversi. Meu mundùe, meu ciaλtiss.
Nuto, cenno. Scegn, i.
Nutricare, dare altrui cibo, alimento. Me ʒan me ngràn, me mbait.
Nutricare, allevare. Me ritun, me rùitun.
Nutricare, le bestie. Me usciɛe, me mbàitun, me ɛsciɛe.
Nutricazione, delle bestie. Usciɛm, i, t' usciɛem, i, it, te mbaitun, i, it.
Nutrice, balia. Mamize, a, mammizz, a, es.
Nutrimento. Ɛsciim, i, bùk, a, es.
Nutrire, alimentare, cibare. Me màit, me usciɛem.
Nuovola. Rêe, ia, nieguλ, a, mieguλ, a.
Nuvolarsi. Meu vrànt, meu nieguλùe.
Nuvoletta. Rèeɛ, a, rèet, ia evoghel.
Nuovoloso. Vranet.
Nuziale. Crusc, i, i dàrssem, i.

O

O. Dò, oo, ndò.
Obbediente, obbidiente. Ndighiùscm, i, it, igiescm, i, it, i giegiun, i.

Obbedientemente, avv. Giescìm, me te giegiun.
Obbedientissimo. Fort ndigùescm, fort igiescm.
Obbedienza, obbedienza. Te ndigùem, i, it, ndighìm, i, it, te giegiun, i.

Obbedire. Me nighiùe, me ndigùe, me gieg.
Obbeditore. Nighiùes, i, it, ndigùes, i, it, gieges, i, it
Obbiettamento, opponimento. Ciarte, ta, t' ʒʒɛem, i, it fial, terʒʒùrun, i.

Obbiettante, che obbietta. Cùndertàar, i, cunnersctùescm, i, terʒʒùrscm, i.

*

Digitized by Google

Obbiettare, opporre. — Me ʒʒëe fial, me cundrasctùe, me rāam cùdra, me terʒʒùrun.

Obbietto, mira, scopo, cagione. — Sebèt, i, it, mènd, ia, es arsue, ia.
Obbietto, opposto. — Terʒʒūur, i, cùnder, a, es, ndrescei.
Obbiezione, opposizione. — Cundrastim, i, it, terʒʒùrun, i, it.
Obbioso. — Vesvesslìi, ia, sciblìi, ia.
Obblatore, oblatore. — Dorʒanum, i, fàls, i, it, sevapciàr, i, gismèrt, i.

Obblazione, oblazione. — Dorʒanumnìi, ia, lis, te ʒànun, i, it, t' falun, i.

Obblico, obliquo. — Sctremun, ià sctrèm, i.
Obbligamento. — Bòrg, i, it.
Obbligante, cortese, amorevole. — Niercìscm, i, scerbès, i, it, konscm, i.
Obbligante, che obbliga. — Borgilìiscm, i, it, nevoiscm, i.
Obbliganza, obbligazione. — Bòrgie, ia, es, o, bòrc, i.
Obbligare. — Me sctrengùe, me vūum n' borg, me liʒ, me detùrun.

Obbligatamente, avv. — Me bòrg.
Obbligato. — Detùrun, i, ka bòrc.
Obbligatore, chi obbliga. — Borglìi, ia, sctrengùes, i.
Obbligatorio. — Bòrglìiscm, i, it.
Obbligazione, promessa. — Bèss, a, premtìm, i, it, te liʒun, i, it fiàlen.

Obbligo, debito, dovere. — Borc, ia, es, borg, i, it, detur, i.
Obblìo, dimenticanza. — Harrèss, a, es, harrim, i, it.
Obbliquamente, avv. — Sctremscim.
Obbliquare, andare obbliquo. — Me scùem strèmb, me sctremnùe.
Obbliquità. — Te strèmnun, i, it.
Obbliquo. — Sctrèm, i, it, sctrèmnun, i, it.
Obbliaco, ubbriaco. — Pienezz, a, idèim, i, it, plit, a, es, trùp, i,
Obbrianza, obblianza. — T' harrùem, i. [it.
Obbriare, obliare. — Me harrùe, me dàl prei mèndet.
Obbrigazione, obbligazione. — Bòrgìe, ia, es.
Obbrigare, obbligare. — Me sctìim nè bòrg, me lìʒun me fial.
Obbrobbio, obbrobrio. — Màrre, ia, es emàʒ, ʒùn, a, t' sciāam, i.
Obbrobbiato. — I marrùem, i, it, iʒunnùescm, i, isciāam, i.

Obbrobrio, infamia. — T' sciàam, a, perkieλ, a, ʒunnìi, ia, ʒune, a, gacep.

Obbrobriosamente avv. — Marrisct, ʒunnisct.
Obbrobriosità. — T' marrùem, i, màrr, ia, es emàʒ, ʒunnìi, ia.

Obbrobrioso, ignominioso. — I marrùescm, i, it, iʒunnùescm, ismùem, i.

Obbumbramento, obumbrazione. — T' lsciùem, i, it hie, t' bāam, i hie.
Obbumbrare, obombrare. — Me bâa hie, me terrùe, me lsciùe terr.
Obdurato, indurato, pertinace. — Ngurùem, i; i pa giescm, i, iciudùem, i, it crue, et-fort.

Digitized by Google

Obdurazione, fermezza. — Te cindrùem, i, it, te fòrt, i, it, durùk, u.

Obediente.. — I giescm, i, ndigùescm, i, it, ipervūum, i, it, i giegiun, i.

Obedienza, obbedienza. — Ndighìm, i, it, t' giegiun, i, it.

Obedire, obbedire. — Me gieg, me ndigùe, me ken racìi, me ndighiue, me scùe per ciefin.

Obelisco. — Sctʁλ, a, gūur ighiat ungin.

Oberato, fallito, fallo. — Gabìm, i, it, t' rscitun, i, it, gabahet, i.

Obesità, corpulenza. — Te tràsc, i, it.

Obeso, pingue, grasso. — Imaìm, i, it, itràsc, i, it, itrasciùem, i.

Obice, intoppo, impedimento. — Te ndàlun, i, it, t' prìtun, i, it, t' nzànun, i, t' lìʒun, i.

Obiettare, obbiettare. — Me rāa kùndra, me ʒʒʁe fial, me cunnersctùe, me ràam ndè fial.

Obietto, obbietto. — Sebèt, i, it.

Obiezione, obbiezione. — Te ʒʒʁem, i, it fial, cunnersctìm, i, terʒʒùrun, i.

Obiurgatore, rimproveratore. — Ciortùes, i, it, ciertùes, i, ndescùes, i.

Obiurgatorio, rimproveratorio. — Ciortìm, i, ndesckìm, i, vikàt, a.

Obiurgazione, rimbrotto. — Certìm, i, it, t' vikàtun, i, t' britun, i.

Oblato, converso. — Fràt, i, it ipāa mèscia.

Oblato, consacrato a Dio. — I falun, i Cotit, o i kusctùum, i-Cotit.

Oblatore, che fa oblazione. — Fàls, i, it, kusctùes, i, ndèerues, i.

Oblatratore, latratore, maldicente. — Lêehfatâar, i, ghiùh-ekècie, ia.

Oblazione, offerta. — ʒʒuntìi, ia, te fàlun, i, it, lemòscn, a.

Oblettamento, dilettazione amorosa. — Lakmìi, ia ekec, fʌicisctìi, ia, ìis.

Oblìa, oblìo, dimenticanza. — Harrèss, a, es, harrìm, i.

Obliamento, obliazione. — T' harrùem, i, it.

Obliante, che oblia. — Harrùescm, i, it.

Obliare, dimenticare. — Me harrùe, me dal prei mèndet.

Obliatore, chi oblia. — Harrùes, i, it.

Obligazione. — Bòrgie, ia, es, borc, i, borg, i, detʁr.

Oblioso, pieno d' oblio. — Harrùescm, i, it, plot me hàrress.

Obliquare, non andar retto. — Me scùe sctrèmnun.

Obliquo, torto, sghembo. — Sctrèmnun, i, it, sctrem, i, it.

Obliterare, scancellare. — Me resitun, me prisc, me ciart, me ràa sìperin.

Oblito, dimenticato. — Harrùem, i, it.

Oblivione, dimenticanza. — Harrèss, a, es, harrìm, i, it.

Oblungo, bislungo. — Ghiàt, i, it, gat, i, it.

Obolo, moneta. — Pare, ia, es.

Obovale, che ha forma da uovo. — Ftʁr, a, es, hie, ia, es si vòe.

Obriaco, ubriaco. — Pitt, a, es, idêim, i, it, trùp, ì, it.

Obrigare, obbligare. — Me liʒ me fial, me deturun, me sctìim nè bòrg, me sctrengùe.

Obrizzo, oro purissimo. — Àar, i, it fòrt cuλùem, safii àar, i.

Obrobrio, obbrobrio. — Màrre, ia, es emaʒ, ʒunnìi, ia.

Digitized by Google

Obsecrazione, fervida preghiera.	Urat, a, es efort, t' lutnit fort.
Obsequente, ossequente.	Ndiguèscm, i, it, i giescm, i, it.
Observare, osservare, guardare.	Me ngùl sɤɤt, me kciɤr mir, me vūum sɤɤt.
Obsesso, ossesso.	Diemnùem, i, it.
Obtrettatore, detrattore.	Ghiùhe, a, es ekècie, spiffès, i, it.
Obtrettazione, detrazione.	Te fòlun, i, it kècic, te spiffun, i.
Obtundere, reprimere, rintuzzare.	Me ràa kundra, me ʒʒɤe fial.
Obumbrare, adombrare.	Me bâam hie, me lsciùe hie.
Obumbrazione, obumbramento.	Te bâamun, i, it hie.
Oca, uccello.	Gùss, a, es, pàtt, a, es.
Oca, peso turco di 4 libbre.	Och, a, es.
Occasionale, che porge occasione.	Sebetcìi, ia, iis, sebet, i.
Occasionare, porgere occasione.	Me ken sebet, meu sebetùe.
Occasione, motivo, cagione.	Cohe, a, vacchìi, ia, iis, sebèt, i, it, mendɤr, a, ùʒ, a.
Occaso, dove tramonta il sole.	An, a, es eperendùemit dìiλit.
Occaso, il tramonto stesso.	T' perendùem, i, it dìiλit.
Occhiale.	Giɤslɤk, u, ut, sɤɤs, i, it.
Occhialista.	Giɤslɤkgìi, ia, sɤɤsgìi, ia, iis.
Occhiamoroso.	Sɤɤ-idasctun, i.
Occhiare, adocchiare.	Me msɤe, me nguλ sɤɤt, me vūu roe mir.
Occhiata, sguardo.	T' kciɤrun, i, it, veghìm, i, it.
Occhiato, adocchiato.	Kciɤrun, i, it, i vūu-roem, i, it.
Occhiato, con occhi.	Me sɤɤt, plot me sɤɤt.
Occhiatura, guardatura.	Te pâam, i, it, te kciɤrun, i, it.
Occhibagliare, restar abbagliato.	Me màrr sɤɤt.
Occhibagliolo, abbagliamento d'occhi.	T' màrrun, i, it sɤɤvet.
Occhibovino.	Sɤɤ, ni, it si càut.
Occhieggiare.	Me ugul sɤɤt prore, me msɤe, me bâa me sɤɤt.
Occhiello, pertuggio del bottone.	Sɤɤ, ni, it ʒʒùmulavet.
Occhi grandi.	Sɤɤ-temeʒei, ʒeit, ʒeive.
Occhio.	Sɤɤ, ni, it, te pâam, i, it.
Occhiuto, pieno d' occhi.	Plòtt me sɤɤt.
Occidentale.	Prei ànes te perendùemit, prei t' perendùemit dìiλit.
Occidente, ponente.	Neits dìiλ, i, àna t' perendùemit dìiλit, t' kaperzɤem, i, it-dìiλit.
Occidere, uccidere.	Me vràa, me mbɤtun, me mɤt, me prêe.
Occiditore.	Giaksùur, i, it.
Occipite, nuca.	Mbràp, a, es crēes.
Occisione, ammazzamento.	T' mɤtun, i, t' vrâam, ia, es.
Occisione, strage.	T' prêem, i, kerʒìi, ia, iis, te kerdìssun, i, it, vrassìi, ia.
Occiso, ammazzato.	Mbɤtun, i, it, dèkun, i, it, vràam, i.
Occisore.	Vrâass, i, mɤts, i, it.

Digitized by Google

Occoltare, occultare.	Me nscèffun, me mscèh, me fesceh.
Occolto, occulto.	Fescehun, i, nsceffun, i, it, mscehun, i, it.
Occorrente, vegnente incontro.	Dàls, i, it perpàra.
Occorrenza, affare, faccenda.	Pùn, a, es, vacchìi, ia, t' bàame, ia.
Occorrenza, bisogno.	Nevoi, ia, es, iticàa, ia, es.
Occorrere, accadere.	Me dèsct, me bāa vacchìi, me cilùem.
Occorrere, farsi incontro.	Me dàl perpàra, me pritt.
Occorrere, venir in mente.	Me râa n' mèn.
Occorrimento, l' occorere.	Te sckùem, i, it, t' àrʒun, i, it.
Occorso.	Vacchìi, ia, sebèt, i, it, còh, a.
Occulta.	Mlùe, a, fescehune, a.
Occultamente avv.	Tinɛcisct, tenɛisct, fescèh.
Occultamento, occultazione.	Te nscèffun, ni, te mscèhun, i, it.
Occultare, nascondere.	Me mlùe, me fesceh.
Occultatore, chi occulta.	Mlùes, i, nsceffs, i, it, fescehs, i, it.
Occultezza, segretezza.	T' fescehun, i, it, te nscèffun, i, it, te nscèhun, i.
Occulto, celato, nascosto, occulto.	Tinɛɛ, i, it, mscèhun, i, mlùem, i.
Occultissimo.	Fort mlùem, fort tinɛɛ, fort mscehun.
Occupamento, illegittimamente usurpato.	Te nzànun, i pa ùʒ, t' ɛapùem, i.
Occupare, illegittimamente usurpare.	Me nzan pa ùʒ, me grabitun ɛorile, me ɛapùe.
Occupare, ingombrare.	Me ɛotnùe, me nzànun.
Occupato.	Ncànun, i.
Occupare, dar lavoro.	Me sctìi n' pūun.
Occupatore, chi occupa.	Nzāas, i.
Occupatore, usurpatore.	Haidùk, u, ut, hàin, a, es, grabtciàar, i.
Occupazione.	T' nzanun, i, it, t' grabitun, i.
Occupazione, affare.	Ɛahnat, i, pùn, a, es.
Occursione, andare incontro.	T' dàlun, i, it perpàra.
Oceano, mare grande.	Dèet imàʒ, i, it.
Oceano, cosa immensa.	Sènd, o càlsc, ia, es emâʒ.
Oco, oh oh.	Ao, oo.
Ocrida, città.	Ohor, i, it.
Oculare, d' occhio.	I sʊʊ, ni, it.
Oculare, testimonio di vista.	Sciàhit, i, it, ispàt, a, es, dèscm, i me sʊʊt.
Oculatamente, avv.	Me sʊʊt cilun.
Oculatezza, attenzione esatta.	Te mendùem, i hòλ, te vūu-ròem, i, it.
Oculato, cauto, avvertente.	Tamahciāar, i, ceschin, i, it, imecm, i.
Odiabile, degno d' odio.	Mnìiscm, i, it, ugursùs, i, it.
Odiante, che porta odio.	Inatcìscm, i, it, mnìiscm, i.
Odiare, portar odio.	Me zan mnìi, me pass mnìi, me mbàit mnìi, me pàss ɛmìir-kec, me pàss inatin, me inatùe.
Odiasole.	Mnìiscm, i, it dìiλit.
Odiatore, chi odia.	Inatcìi, ia, innacìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Odibile, molesto, noioso.	Mnìiscm, i, mercitscm, i, besdisun.
Odierno, d' oggi.	I sòcm, i, it, perdicm, i, it, isòd, i, it; iditt, a.
Odievole, odiabile, noioso.	Mnìiscm, i, mercìtscm, i, it.
Odio.	Inat, i, mnìi, ia, ìis, cmir-kec.
Odio immortale.	Fort cmìir kec, i, o inat ipa-màss, fort-inat, i.
Odiosaggine, abborrimento.	Innat, i, it.
Odiosamente, av.	Mnìiscim, me mnìi.
Odiosità, odievolezza.	Mnìi, ia, ìis.
Odioso.	Mnìiscm, i, it.
Odire, udire.	Me ndighiùe, me ndigùem, me ndièm, me nnìe.
Odontalgìa, dolore de' denti.	Ʒimtun, i, it ʒàmevet.
Odorante, che odora.	Me êer, a.
Odorare.	Me màr êeren, me ʒàn èeren.
Odorato, senso dell' odorato.	Te màrun, i, it êeren.
Odorato, odoroso.	Me êer, a, es tumir.
Odoratissimo.	Fort me êere t' mir.
Odorazione.	Te màrrun, i, it êeren.
Odore, fragranza.	Èer, a emire.
Odore, fama, nominanza.	Èmen, i t' mire, cãa, ni, it t' mire.
Odorifero, fragrante, odorifico.	Eer, a es tumir.
Oe, parte disg. o.	Oo, ià, iò.
Offa, focaccia.	Pogâccie, es, culaccie, ia, es.
Offendere.	Me fɜe, o me fiɜe.
Offendere, recar danno.	Me bãa caλum, me bâa kèc.
Offendevole.	Fiɜescm, i.
Offendicolo, inciampo.	T' zâanun, i, it me ʒʒùe.
Offendimento, offesa.	T' fiɜem, i, it.
Offenditore, offensore.	Fiɜes, i, it, giɜnaciãar, i, faitūur, i.
Offensa, offesa.	Fai, ia, it.
Offensione.	Te fɜem, i, it, gabìm, i.
Offensivo.	Fiɜescm, i, scèrr, i, ugursùs, i.
Offenso.	Fɜem, i, o fiɜem, i, it.
Offerente, chi offerisce, offeritore.	Falès, i, it, ʒòns, i, it.
Offerere, offerire.	Me fàl, me ʒàne, me lùt, me sctrìi.
Offerta, la cosa offerta.	Pesckesc, i, bascìsc, i, it, te fàlun i, it, ʒuntìi, ia.
Offertorio.	T' fàlunit hòsgnen Eotit prei mesciatàrit.
Offesa.	T' fiɜem, i, fai, ia, dàm, i, carâar, ia, ceder.
Offeso.	Fiɜem, i, it.
Officiale, servo, ministro.	Ʊsmeciàr, i, it, scerbetūr, i, vecil, i.
Officiale, di milizia.	Iɜsbàsc, i.
Officiare, celebrare i divini offici.	Me lùtun Eòtin, me ʒʒan urat.
Officina, bottega.	Dugài, ia, es, dugagne, a, es.

Digitized by Google

Officio, servitù.	Scerbtʊr, a.
Officio, obbligo, dovere.	Ʊsmet, i, bòrg, o borc, i, ɛʊr, i.
Officiosamente, avv.	Per ɛahnat.
Officiosità, urbanità, cortesia.	Nierɛìi, ia, ìis, scerbesλèk, u, ut.
Officiosa.	Mirscme. a.
Officioso, cortese.	Scerbes, i, it, nierɛiscm, i, it, idàsctun, i, it, imir, i, it.
Offizio, officio divino.	Uffizz, i, it, urat, a, es.
Offoscare, indurre oscurità.	Me èrrun, me terrùe, me lsciùe terr.
Offoscare, render fosco.	Me bâa si t' ɛìi.
Offrire, offerire onore a Dio.	Me fal ndêer Ɛotit.
Offuscamento.	Te nzìim, i, it, t' èrrun, i.
Offuscare, scemare il merito altrui.	Me nzìim, me fòol kèc, me scpiffun.
Offuscazione, oscurazione.	Te tèrrun, i, it.
Officio, tribunale.	Giʊg, i, mecièm, ia, divan, i, sceriat, i.
Oftalmià, malattia dell' occhio.	Perɛmetim, i, it sʊ̀ʊ̀nit.
Oggettare, proporre, porre avanti.	Me sctìim perpara.
Oggetto, obbietto, scopo.	Sebèt, i, it, mèn ia.
Oggezione, obbiezione.	Terʒʒurunit, t' ʒʒʊ̀em, i, it fial.
Oggi, avv.	Sòd, sot.
Oggidì, nel tempo presente.	Me ket dit, me ket ɛamàn.
Oggimai, avv. oramai.	Tàsc.
Ogliario, venditor d' oglio.	Vojgìi, ia, ìis.
Oglio, olio.	Voj, i, it.
Oglioso, pieno di oglio.	Plot me voj.
Ognendì, avv. ognindì.	Perdit.
Ognidì, avv. giornalmente.	Perdicm.
Ognessanti, ognissanti.	Dit, a, es sciùmmevet.
Ogni anno.	Pergiʒʒ viet.
Ogni.	T' giʒʒ, i, it.
Ogni, parte.	Me giʒʒ àn.
Ogniuno, ognuno.	Giʒʒ-izìiλ, i.
Ogniveggente, che vede ogni cosa.	Ɛot, i, pãas-giʒʒ, i, it.
Ogni volta che, avv. quando.	Kuur.
Ognora, avv. ogni ora, sempre.	Pergiʒʒ sahat, giʒʒhersem.
Ognuno, ciascuno prop.	Isiλ, o iziλ.
Ognunque, qualunque prop.	Isiλ dò.
Oh.	Oh, o, hai hai, hãai.
Ohi, oi.	Hè he, hei.
Ohimè, oimè.	Ooe, mièri une, medèt per mùe, medèt.
Oi, ohi.	Hè, he, ooo.
Oibò.	Iò.
Oise, povero a se.	Mièri ai per vèt.
Oito, oitù, povero a te.	Mièri ai per tʊ̀.
Olà, dì chi chiama.	Hè, ee.
Olaro, pentolajo.	Vorbgìi, ia ìis.
Oleastro, ulivo salvatico.	Uλaster, i, uλìi, ni, nit ègre.

Digitized by Google

Olente, odorante.	Me ēer, a t' mir.
Oleoso.	Plòtt, a, es me voi.
Olezzare, spirare olezzo.	Me àrʒ ēeren e mire, me pàs eèren e mire.
Olezzo, odore, fragranza.	Eer, a, es emir.
Olfare, odorare.	Me màr eèren.
Olfatto, organo dell' odorato.	Hund, a, es, te màrun, i, it eèren.
Oliandolo, che vende olio a minuto.	Dugaigìi, ia, ìis, bacàλ, i, voigìi, ia.
Oliato, condito con olio.	I goditun, i, it me voi.
Olibano, incenso.	Timiàm, a, es, chèm, i, it, gnèm, i.
Oligarchìa, dominio violento di pochi.	Sundim, i, it ɛorile t' urgursusavet.
Olio, de' catecumeni.	Baghm-sciugurùem, i.
Olire, rendere odore.	Me sctìim ēeren e mire, me pàs ēeren umire.
Oliva, frutto e albero.	Uλìi, ni, it.
Oliveto, luogo piantato di olivi.	Uλist, i, it, vènd me uλinite.
Olla, pentola.	Vòrb, a, es, vèghsc, i, it.
Olmeto, luogo piantato a olmi.	Pròscm, i, ɛabèl, i, it viʒevet.
Olmo.	Viʒ, i, it.
Olocausto.	Sacrifiz, i, curbàn, i.
Olocausto, offerta a Dio di se stesso.	Te fàlun, i vet Ɛòtit, cùst, i, premtim, i.
Olografo, autografo.	Icòt, i, it, bāas, i, it, giotes, i.
Olorare, tramandar odore.	Me àrʒ ēeren e mire.
Oloroso, pieno di olore.	Plòtt, a, es me ēren e mire.
Oltra, prep. oltre, av. molto lontano.	Vec, jàsct, pòs, fort lergh, o làrgh.
Oltraccio, av. oltre a questo.	Vec ktò, jàsct cetò.
Oltrachè av. oltrecchè.	Nonse.
Oltracotanza, arroganza.	Maʒsctìi, ia, ìis, crenìi, ia, ìis.
Oltracotato, arrogante.	Maʒsctuur, i, ierdamgìi, ia, crenàr, i.
Oltraddiquesto, avv.	Iasct, vèc.
Oltradecenza, più che decenza.	Nierèìi, ia, ìis emaʒ.
Oltraggerìa, oltraggio.	T' scpifun, i, it, ʒunnìi, ia.
Oltraggiare, offendere, ingiuriare.	Me pervìsc, me fiɛem, me sciāam, me nèmun, me korìt.
Oltraggiatore, chi oltraggia.	Sciāatcìi, ia, ugursùs, i, it, bellagìi, ia, ìis.
Oltraggio, villanìa, ingiuria.	Te sciāam, a, es, scpiff, a.
Oltraggiosamente avv.	ʒunnùescim.
Oltraggioso.	ʒunnùescm, ɛaλumciāar i, it, dammetāar, i.
Oltramagnanimo.	Fort giɛmèrt, i, it, fòrt dorʒaɛɛn, i.
Oltramaraviglioso.	Fort hɛcmèt, it, fort mrèkuλ, i.
Oltramare, avv. oltremare.	Pertèi dēetit.
Oltramarino, d' oltremare.	Andei-dēet, i, it.
Oltramirabile.	Pertèi mrecuλùescm, i.
Oltramisura.	Pertei màssen, pertèi bessàpin.
Oltrammirabile, oltramirabile.	Pertei hɛcmet, i, it, pertei mrekuλ, i.

Digitized by Google

Oltramisurato, smisurato.
Oltramodo, avv. oltremodo.
Oltramondano, fuori del mondo.
Oltramontano, d' oltre i monti.
Oltramonti, av. oltremonti.

Oltrandare, andare oltre.

Oltrapagato, pagato oltre il dovere.
Oltrapassare, morire.
Oltrapassare, oltrepassare.
Oltrapiacente, assai piacevole.
Oltrapossente.

Oltr' a questo, av. oltracciò.
Oltrare, andar più oltre.
Oltraselvaggio, più che selvaggio.
Oltrasovrano, sovrano assoluto.
Oltre, prep.

Oltre, avv. molto lontano.
Oltre a bastanza, avv.
Oltreaccio, av. oltracciò.
Oltre a chè.
Oltre a modo, av. oltremodo.
Oltre a monti, av. oltremonti.
Oltre a tutto questo, av.
Oltre a un giorno, av. più d' un giorno.
Oltreggiare, oltraggiare.
Oltregrandissimo.
Oltremaraviglioso.
Oltremare, av. di là del mare.
Oltre meglio, av. in modo assai migliore.
Oltremirabile, mirabilissimo.
Oltremisura, av. sopra modo.
Oltremodo, avv. sopramodo.
Oltremontano.
Oltrenatura, av. fuor di natura.
Oltrenumero, av. infinitamente.

Oltre ogni stima, av. sopra ogni credere.
Oltrepassante, che eccede.
Oltrepassare, passar oltrè.

Oltreportare, portar oltre.
Oltrepossente, più che possente.
Oltrindecente, indecente per eccesso.

Pertèi imaʒ, i, it, o màttun, i.
Pertèi udutin, pertei essapin.
Priasct, a, es dugnajes, o dərgnajes.
Pertei malcìi, ia, ìis.
Pertèi malzìim.
Me dal tei, me scùe pertèi, me vot pertei.
Ipagùem, i, it, ilâam, i, it pertèi borgin, o essapin, o nevojen.
Me dèk, me sckue n' jet t' pa sosm.
Me kàperzʁe, me dal per tei.
Fort pelciʁescm, i, fort konscm, i.
Fort ifort, i, fort fucìiscm, i, fort cemerùescm.
Vècie cetò, jasct ketò.
Me scùem mãa tuttie.
Pertei ègre, i, it, fort pʁλegìi, ia.
Merèt, i, padisciâa, ai, kràil, i me vet.
Mâa tei, vèc, mbassì, pos, iascte, tei, pertei.
Fort làrgh.
Pertei nevòien, teper.
Vèc atò.
Vèc.
Fòrt teper.
Tei maλɛìin.
Vèc giʒʒ ketò.
Pertèi gni dittèn.
Me ngit, me sciâam, me marrùe.
Pertèi imàʒ, i, it.
Pertei ciud, a, pertei mrekuλùescm.
Tèi dèetin.
Portèi mà mire.

Fòrt hʁcmèt, i, it.
Pertèi màssen, tèi hessàpin.
Pertèi mnʁren.
Pertèi maλɛìi, ia, ìis.
Pertèi, jasct natʁren.
Pâa nùmer, pâa ngèhun, pâa hessap, pa sciummuem.
Pertèi kʁmetìn, tei bessìm.
Pertèi udut, i, it, tèper fort.
Me teprùe, me scùe pertèi, me kapèrzʁe.
Me ciùem, me bàjt pertei.
Pertei-ifort, i, it.
Fort ʒunnùescm, i.

*

Digitized by Google

Omaggio.	Temenâa, ia, itâat, i, ndêer, i, it, sahighìi, duvàa, ia.
Omai, av. oramai.	Tàsc, cetàsc.
Ombelìco, mezzo del ventre.	Kerʒʒìnɛ, a, es, cheʒʒignec, a.
Ombra.	Hie, ia, es.
Ombracolo, frascato.	Tand, a, hie, ia, es bàam me gieʒa.
Ombrazione, ombramento, ombratura.	Hie, ia, es.
Ombrante, che ombra.	Hièscm, i, ban-hie.
Ombrare, far ombra.	Me lsciùe hie.
Ombrare, divenire ombroso delle bestie.	Meu tremun.
Ombratico, che teme.	I trèmun, i.
Ombreggiare, far ombra.	Me bâa hie.
Ombrella, dim. di ombra.	Hiec, ia, es.
Ombrellaio, chi fà e vende ombrelli.	Ciàdregìi, ia, ìis.
Ombrellato, disposto ad ombrella.	Si ciader, a, es.
Ombrello.	Ciàdre, a, es.
Ombretta.	Hie, ia, es evoghel.
Ombrevole, buio, oscuro.	Tèrr, i, it, tèrrscm, i, it.
Ombrifero, che fa ombra.	I hìescm, i, it, ban-hie, ia.
Ombrosità, grande oscurità d'ombra.	Hie, ia, es emàʒ.
Ombroso, pieno d'ombra.	Plot me hie.
Omelìa, omilia.	Predichìm, i, it, prèdik, u.
Omento, membrano sopra le budelle.	Rèet, o pelhur, a, es permi còrrave.
Omerale, d'omero.	I krah, a, es.
Omero, spalla.	Kràh, a, es.
Omettere, lasciare stare.	Me làn pâa bâa, o pa prekun.
Omicida, uccisor d'uomo, omicidio.	Giaksìi, ia, ìis, vrāss, i i nierit.
Omicidiario.	Giaksūur, i, it.
Omissione.	Te lànun, i, it t' pâa bàmun.
Omettere.	Me làn, me lsciùe.
Omnifago, che mangia ogni cosa.	Hâas, i, it gìʒʒ-ska.
Omnipotentissimo.	Fort hipostùescm, i.
Omniscio, onnisciente.	I dìitscm, i sdò senete, o giʒʒ scka.
Omo, uomo.	Nièr, i, it, bùrr, i, it, insàn, i.
Omogeneo, della stessa natura.	Me gni natèr, a, es, tabiàt, i, it barabàr.
Omologare, paragonare.	Me ghiàa, me perghiàa, me ghiass.
Omonimo, che ha lo stesso nome.	M' èmen, i barabàr, me gni èmn.
Omore, umore.	Dìrɛ, i, it, làngh, u, ut, uj, i, it.
Omoroso, umoroso.	Me dìrɛ, i, it scium, me scium langh.
Onagro, asino salvatico.	Gomàar, i, it, magàar, i, it, margac, i iegre.
Onanismo, polluzione volontaria.	Dèrʒun, i, it giàkun vet, flicisctìi, ia.
Oncia, peso.	Drèhem, i, it, o derhem, a, es, ùncie, ia.
Onciarina, usura d'un per cento.	Faìd, ia, es gnò per cint.
Oncinato, uncinato, uncinuto.	Nkeʒʒèem, i, it n' maje.
Oncino, uncino.	Grèpp, i, carràb, a, es.
Onda.	Vaλ, a, o valc, a, talàss, i, it.

Digitized by Google

Ondare, inondare.	Me dal ùin n' fùsc, me mar ui fùscen.
Ondata, colpo d' onda.	Gni te ràamit vàλes.
Ondazione, ondeggiamento.	T' percuλun, i si àsct vaλ.
Onde, av. di qualunque luogo.	Kàha, ku, sdò far vend.
Ondechè, avv. di qualunque luogo.	Prei gìɀɀ àne, me giɀɀ ane.
Ondeggiante, che ondeggia.	Luitscm, i possì vaλ.
Ondeggiare, muoversi a onde.	Meu percund si jan vaλa.
Ondoso, pieno di onde.	Fortùn, a, es.
Ondulazione, tremore.	Dròe, ia, es, frìgh, a, es, tutte, a, es.
Ondunque, av. di qualunque luogo.	Per giɀɀ àne.
Onerario, che ha l'obbligo.	Borgilìiscm, i, it.
Onere, peso.	Barre, a, pèsc, ia.
Oneroso, gravoso, pesante.	Rand, i, eràand, i.
Onestà, decoro, modestia.	Ndēerscme, ia, mbâar, ia, nnēerscme ia, ndèer, ia, es, nierɛìi, ia.
Onestà, castità, pudicizia.	T' dìiirt, i scpirtit.
Onestare, onorare.	Me nderun, me nderùe, me nnerùe.
Onesteggiare.	Me sckùe nierɛisct, me bâa mire, me punùe màar, me veprùe mire.
Onesto, modesto.	Nierɛiscm, i, erɛlii, ia, urt, i, it, ndèerscm, i.
Onesto, av. onestamente.	Ndêerscim, nierɛiscìm, me fage t'barɀ, me ndēer.
Onestissimo.	Fort ndèerscm, i, fort nierɛiscm, i.
Onfacio, agresto.	Grèst, a, es.
Ongaro, ùngaro.	Magiâar, i, it.
Ongarìa, Ungherìa.	Magiarìi, ìa, ìis.
Onice, pietra preziosa.	Gūur, i, it pa kɛmèt, o pa sciummùem.
Onicomanzìa, divinazione.	Mungìi, ia, ìis tui kciɛr ɀɀòite.
Onìre, svergognare.	Me ɀunnùe, me marrùe, me màrr èrcin, me corit, me bàa recìλ.
Onnimodo, avv. in tutti i modi preso.	Si dò me ken, si dò dò.
Onninamente, avv. in tutto e per tutto.	Mè giɀɀ mendɛr, n' giɀɀ ska.
Onnipossente, onnipotente.	Eot-ìposctùescm, i, it.
Onnipotentissimo.	Fort ìposctùescm, i.
Onnipotenza.	Pusctèt, ia, es Eotit.
Onnipresenza.	T' kenunit giɀɀcund e ne giɀɀ vende.
Onnisciente.	T' dìitunit giɀɀscà, idìiscim, i, it ne giɀɀ ska.
Onnivedente.	Giɀɀ scà scèf, i pàascm, i, it giɀɀ ska.
Onnivoro, che mangia di tutto.	Hàas, i, it giɀɀ scka.
Onocentauro, mostro, metà asino metà uomo.	Perciud, a giɛs magāar e giɛs nier.
Onocherìto, mostro, metà asino e metà porco.	Perciud, a giɛs magâar e giɛs ɀɀli.
Onomanzìa, indovinazione.	Mgnìi prei fialave t' èmenit.
Onomastico.	Dìtt, a, es sceitit emenit vèt vet.

Digitized by Google

Onorabile, onorevole. Imārscm, i, ndèerùescm, i, it, nnêerùescm, i.

Onorabilissimo. Fort ndèerùescm, fort saidissun.

Onoratamente, avv. Me fage t' barʒ, ndêerscim, ndèeruescim, saighiscìm.

Onorando, da onorarsi. Per t' ndèerùem, i, it.

Onorante, che onora. Nnèerùescm, i.

Onoranza, onoratezza. Ndèerim, i, sahighìi, ia, nierɛìi, ia.

Onorare, ossequiare, riverire. Me saidissun, me ndèerùe, me bâa temenà, me bòm itàat, me bâ duā.

Onorare, far onore. Me bāa ndèer, me nnèerùe, me bâa cirâam, me sctimùe.

Onorario, riconoscimento di fatica. Pàgh, a, es, rògh, u, ut, àk, u.

Onoratissimo. Fort ndèerscm, i.

Onorato. Elierɛ, i, nnerùem, i, it, nnerùum, i, saidissun, i.

Onoratore, chi onora. Saidis, i, ndèerùes, i, it.

Onore. Hàter, i, nnèer, i, cirâam, i, it, sahighìi, ia, lis, temenà, ia, es, itâat, i.

Onorevole, degno d' onore. I màarscm, i, nnerùescm, i, it, saidissun, nderscm, i.

Onorevolissimo. Fort erɛlìi, fort ndèerùescm.

Onorevolissimamente, avv. Me scium ndèer, me scium saighìi.

Onorificante, che onorifica. Saidiscm, i, nierɛìscm, i.

Onorificare, onorare. Me nnèerùe, me nderùem, me bom sahighìi, me hattrùe.

Onorificazione. Saidìi, ia, lis, te ndèerùem, i, it.

Onorificente, onorevole. Nderùescm, i, it, saidiscm, i.

Onorificenza. Ndēerim, i, it, ndēer, ia, es.

Orifico, onorevole. Mnerùesm, i, it.

Onoranza, altezza, grandezza. Maʒnìi, ia, lis, sultanʎek, u.

Onoratamente, av. onoratamente. Sahighìsct, nierɛiscim, me saighìi.

Onta, grande ingiuria, vergogna. Fai imàʒ, i, te màrrun, i, it èrɛin, ʒunnìi, ia.

Onta, a dispetto, malgrado. Per ʒùn, per innàt, me còrt, domosdò.

Ontare, ontire, fare onta. Me marrùe, me màr èrɛin, me hap, n' ciaf, me bàa hōor, o recìʎ.

Onteggiare, freque di ontare. Me ʒunnùe, me turpenùe prore.

Onto, unto. Lʒem, i, it.

Ontosamente, avv. Ʒunnuescìm, marrisct.

Ontoso, pieno di unta. Ʒunnùescm, i, it, imarrùescm, i.

Ontosità, che ha in se dell' unto. Ondèr, a, es.

Onusto, carico, peso. Bàrre, a, pēesc, ia.

Opacità. Terrìi, ia, te nɛlim, i, it.

Opaco. Èrrun, i, it, i ɛli, u, ut.

Opera, azione. Ebame, ia, pùn, a, es t' bāam, ia, es. vèper, a, fedigh, a.

Opera cattiva. T' msùemit kec, ebame, ia ekecie.

Digitized by Google

Operabile, che si può operare. Punòhet, punùescm, i, it.
Operadore, chi opera. Puntùur, i.
Operaio, chi lavora a opera. Argàt, i, it, roghtàar, i.
Operamento, esercizio. T' bame, ia, t' punùem, i, it, te veperùem, i, it

Operante, che opera. Veprùescm, i, it.
Operare, fare. Me veprùe, me bâa, me punùe, me veperùe, me fedigùe.

Operativo. Veperùescm, i, it.
Operatore. Fedightâar, i, it, punùes, i.
Operazione, operosità. Veper, a, te punùem, i, it, te veperùem, i, pūun, a.

Operetta, piccol lavoro. E bàmeɛ, a.
Operoso, assiduo al lavoro. Vieſscm, i, it, fetigùescm, i, it.
Opifice, operatore, artefice. Ɛahnatlìi, ia, ìis, ustà, i, miescter, i.
Opificio, luogo ove si lavora. Dugai, ia, gnes.
Opimo, copioso, grasso, abbondevole. Ipàssun, i, i begàt, i, mcillèff, i, it.
Opinabile, si può opinare. Cuitòhet, cuitùescm, i.
Opinante, che opina. Mennùescm, i, it.
Opinare, pensare. Me cuitùe, me mennùe.
Opinatore, chi opina. Cuitùes, i, it, mennùes, i.
Opinione. Fial, a, essàp, i, cuitìm, i, arsʉie, ia, mènd, ia, es, pelcìm, i.

Opio, oppio. Affiòn, i, it.
Opìparo, sontuoso, dispendioso convito. Goɛct, a, es me scium àrg.
Oppiare, dar l'oppio. Me ʒan affiòn, me affiùe.
Oppiato, chi ha preso l'oppio. Affiuem, i, it.
Oppiato, mescolato con oppio. Perɛiem me affion.
Oppido, castello. Chestiel, i.
Oppignoramento, sequestro. T' màrun, i, te nzànun, i, te zapùem, i mâaλ, o giâaiat.

Oppignorare, sequestrare. Me zapùem, me zànun gianat.
Oppignorazione, sequestro. Te ɛatetun, i, it mâλit.
Opponente, che oppone. Kundersctùescm, i, cundertâar, i, it.
Opponimento. Te cundrasctùem, i, it, cumdrasctìm, i, terʒʒùrunt, i.

Opporre, contradire. Me râa fial, me vūu kundra, me cundrastùe, me ʒʒʁe fial.

Opporre, porre innanzi. Me sctìi, me vùu, me cit perpara.
Opportunatamente, av. opportunamente. Bàsc mir, me vakt, me mot.
Opportunevole, secondo il bisogno. Nevòiscm, i, it.
Opportunità, occasione. Vacchìi, ia, ìis, kòhe, a, es, godìi, ia.
Opportuno. Me mott, i, nevoi, ia, es, goditscm, i.
Opportuno, meglio. Mâa-imir, i, it.
Opposito, opposto, contrario. Cunder, a, es, cundertâar, i, it.
Oppositore. Cundersctâar, i, o cunnertâar, i.
Opposizione. Terʒʒùrun, i, cunnersotim, i.
Oppremuto. Schelun, i, it, ndrʁʒun, i, randûem, i.

Digitized by Google

Oppressante, che oppressa.	Ɛaλumciâar, i, it, demtùerscm, i.
Oppressare, opprimere, angariare.	Me bâa ɛaλùm, me mundùe, me ghiobit.
Oppressatore, chi oppressa.	Dammetâar, i, it, demtùur, i.
Oppressione.	Rannìm, i, ɛaλùm, i, it, cedèr, i, te schelun, i, it.
Oppresso.	Mundùem, i, it, schelum, i.
Oppressore, chi opprime.	Gaɛepciâar, i, it, mundùes, i, it, cattiλ, i.
Oppressura.	Gaɛep, i, mundìm, i, ɛahmet, i, it, eɛeɛe, a.
Opprimere.	Me sctrengue, me trettun, me mundùem, me schèλ, me randùem, me hɛp n' ciaff, me mulùe.
Opprobrio, obbrobrio.	T' sciame, a, màrre, ia, es emàʒ, t' scpifun, i.
Oppugnamento, contrasto.	Sciamàt, a, es, potèr, i, it.
Oppugnante, che oppugna.	Leftùescm, i, it.
Oppugnare, attaccare, assalire.	Me leftùe, me cindrùe, me ngàam, me râam ɛrɛɛc.
Oppugnare, contrariare.	Me cundrasctùem, me râam cùndra.
Oppugnatore, oppositore.	Anmik, u, ut, kundersctùes, i.
Oppugnazione, combattimento.	Lùft, a, es.
Oppure, avv. o pure, ossia, ovvero.	Oo.
Opra, opera.	Vèpre, a, es, pùn, a, es.
Oprante, adoperante.	Veprùescm, i, it.
Oprare, operare.	Me veperùe, me punùe, me bâa.
Oprire, aprire.	Me cèλ, me cìil, me ap.
Opulente, opulento, ricco.	Parelìi, ia, ibegat, i, mcilèff, i, it, ɛegnin, i, ipàssun, i.
Opulentissimo.	Fort ɛegnìi, fort ipassun, fort begàt.
Opulenza, ricchezza.	Begatìi, ia, ìis, ɛegninìi, ia, ìis.
Opuscolo, operetta, libriccino.	Letter, a, es evòghle, liber, i ivoghel.
Or.	Here here.
Ora, una delle 24 parti del giorno.	Sahàt, i, it, or, a, es, còhe, a, es.
Ora, adesso, in questo momento.	Tàsc, cetàsc, ne ket ciàss.
Ora, venticello, soave e leggero.	Terìk, u, ut, freskìm, i.
Oracolare, pronunziare.	Me ndivenùe, me ʒʒàn, me diftùe, me kalzùe t' àrʒunit.
Oracolo, risposta divina.	Fial, a, es Ɛotit, ndiveness, a, es.
Oragano, tempesta orribile.	Fortùn, a, es emàʒ, t' perdreʒun, i.
Oramai, avv. ora, adesso, già.	Tàsc, cetàsc.
Orante, pregante, che ora.	Lùtescm, i, duāgìiscm, i.
Orare, pregare, far orazione.	Me lùt, me ʒʒàn uràt, me bā duvā.
Oratore, chi predica.	Predicatàar, i, predicatùr, i, it.
Oratore, chi ora.	Uratàar, i, duāgìi, ia, lùtes, i, it.
Oratoria, arte di parlar bene.	Die, ia per me fōol mir.
Oratorio, luogo sacro.	Kìsc, ia, es evòghle.
Orazione vocale.	Urat me goi.

Digitized by Google

Orazione preghiera a Dio.	Te lùtun, a, es, urat, a, es Ɛotit.
Orazione dominicale.	Uràt, a, es tinƐòt, atʁn, a.
Orazione mentale.	Urat, a me mend, kuitìm, i scpirtit.
Orbacca, frutto dell' alloro.	Còcre, a, es làrit.
Orbare, accecare.	Me verbùe, me ciorrùe.
Orbare, privare.	Me hjèk, me màr.
Orbato, accecato.	Verbùem, i, it, i vèrbet, i, it, ciorrùem, i.
Orbe, cerchio.	Rèʒʒ, i, it.
Orbe, avv. or bene, in buon' ora.	Mire.
Or bene sta, avv. sia in buonora.	Kioſt mir..
Orbezza, privazione, mancanza.	Te mengùem, i, it, munghim, i.
Orbiculare, ritondo.	Rottuλàk, o romurλàk, u, ròttuλ, i.
Orbiculo, carrucela di metallo.	Cekerk, u.
Orbita, rotaia.	Ròtte, a, es.
Orbita, privazione della vista.	Verbim, i, it, te ciorrùem, i, it.
Orbo, cieco.	I verbet, i, it, ciòrr, i, it, iverbùem, i, it.
Orchitide, infiammazione de' testicoli.	Te àiun, i, it n' vet.
Orcio, vaso di terra da tener olio.	Voinìzz, a, es, ciʁp, i, it vòit.
Orda, flotta di gente erranti.	Caλabaλèk, u, ut ginevet stektāre.
Ordegno, ordigno.	Halàt, i, it.
Ordimento, l'ordire.	T' èndun, i, it.
Ordinabile, che può ordinarsi.	Ci mundet meu urʒnùe.
Ordinale, ordinario, comune.	Hòrt, a, es.
Ordinamento, l'ordinare.	T' urʒnùem, i, urʒnìm, i, it.
Ordinando, da ordinarsi.	Per t' màrun i, it ùrʒnat.
Ordinante, che conferisce gli ordini.	Ipescùvj, i, it, o upeskvj.
Ordinanza, schiere di soldati in fila.	Rresct, i nicàmevet.
Ordinare, mettere in fila.	Me rrestùe, me merendùe.
Ordinare, preparare, acconciare.	Me ligiùe, me urʒnùe, me sctìi ùrʒen, me bàa gàat.
Ordinare, in sacris.	Me ʒan ùrʒnat.
Ordinariamente, avv.	Māa te scium here, perɔacòn.
Ordinario, calendario.	Ordinàar, i, it, kalendàar, i, it.
Ordinario, cosa solita, solito, consueto.	Adèt, i, it, ɔacòn, i, it, mpsùem, i.
Ordinato, moderato, regolato.	Urʒnùem, i, ipercuorm, i, reguλùem, i.
Ordinatore, chi ordina.	Sundùes, i, urʒnùes, i, it, ipàr, i, it.
Ordinazione, l'ordinare.	Te urʒnuem, i, urʒnìm, i.
Ordine, disposizione, regola, modo.	Urʒen, i, it, règùλ, i, it, mnʁr, a, es.
Ordine sacro.	Baghem sceit, ùrʒen, i, it sceit.
Ordine di natura, dritto.	Urʒen enatʁres.
Ordire, mettere le fila sull' orditoio.	Me ndun, o me èntun.
Ordire, cominciare a parlare.	Me zan fìiλ me fōl.
Ordito, del telajo.	Entun, i.
Orditojo.	Cràhan, i, it, vek, u.
Orditore, chi ordisce.	Èntes, i, it, entāar, i, it.
Ordo, lordo, deforme.	I pa lāam, i, perlʁem, i, it, scemtùem, i, i kèc, i, it.

Digitized by Google

Ordura, lordura,	T' perlʉeme, ia, fλiciscthi, ia, lis, ʉndʉr, a, es.
Orecchia, orecchio.	Vèsc, i, it.
Orecchiare.	Me pergùem.
Orecchiata, scapezzone.	Paravesc, i, it, sciuplak, a, scplak, a.
Orecchino, ornamento agli orecchi.	Vàʒʒ, a, es.
Orecchio, sentimento dell' udito.	Te ndighiùem, i.
Orecchione, sorta di malattia.	Ʒimtun, i, it vèscit.
Orecchiuto, orecchie grandi.	Vèsctàn, i, vescte temeʒeit.
Orefice.	Kuiungìi, ia, lis.
Oreficerìa, officina dell' orefice.	Dugàj, ia, es kuiungìis.
Oreggio, orezzo, fragranza.	Èer, a, es emir.
Orerìa.	Càffsciat teprarùeme me àar.
Oreteno.	Me goi, ia.
Orezzamento, piccola aura.	Terìk, u, ut, frèsch, u, freskim, i.
Orfanezza, orfanità.	Vorfnìi, ia, jetimìi, ia, lis.
Orfano.	Jetûm, i, it, ivòrfèn, i, it, ipàa prinden, i, it, ivobek, u.
Orfanotrofio, luogo per gli orfani.	Kuvèn, i, it per te vòrfnete.
Organaio, organaro.	Mièscter, i, it mʉcikes, ciaλghìis.
Organista, suonator d' organo.	Cialghegìi, ia, lis, mʉcihtâar, i, it.
Organizzare, formare.	Me godit.
Organizzato.	Goditun, i.
Organizzazione.	Te goditun, i, it, godìi, ia.
Organo, strumento meccanico.	Mùcik, a, cialghìi, ia.
Orgàsmo, straordinario movimento.	Ngaterrìm, i sènevet.
Orgogliamento, orgogliosità.	Jerdàm, i, it, sultanλek, u, ut.
Orgogliare, insuperbire.	Meu maʒsctùe, meu crenùe.
Orgoglio, fasto, alterigia, arroganza.	Maʒsctìi, ia, lis.
Orgoglioso, altero, tronfio, fumoso.	Maʒsctūr, i, it, crèenār, i, it, ierdamgìi, ia, lis.
Oricalco, ottone.	Pering, i, it.
Oricanno, vasettino.	Filtâar, i, it.
Oricello, tintura per tinger panni.	Boi, ia per me ngiʉe zòhen.
Orientale.	Nièr prei s' dàlunit dìiλit.
Orientare.	Me sieλ, o me kʒʒʉe senin prei kà dò.
Oriente, levante.	Prei t' dalun, i, it dìiλit, ana t' dalunit dìiλit, piess, a prei s' dalit dìiλit.
Orificio, orifizio, apertura, adito.	Gàver, a, es, bìir, a, t' hìim, i, it.
Originale, scrittura, opera ec.	Te bâamit me dōor t' vet.
Originale, peccato d' Adamo.	Mcat-originàl, i, it.
Originalità, singolarità.	Vetmii, ia, lis.
Originamento, l' originare.	T' rieʒun, i, t' zànun, i, it fiiλ.
Originare, trarre origine.	Me rieʒ, me zâan fiìλ, me lèem.
Originario.	Lèem, i, it, zâanun, i.
Originatore, chi da origine.	Krʉe, et, èes, cròn, i, ipâar, i, fiλùes, i.
Originazione, etimologia.	Krùc, ia, fiiλim, i, it, te nissun, ı, it.

Digitized by Google

Origine, principio, cominciamento.	Fliλ, i, it, t' ɛànun-fiλ, i, it.
Origine, radice.	Cron, i, crɐe, et.
Origine, nascimento, prosapia.	Fiss, i, it, t' lèem, i, illakaje, ia.
Origliare, ascoltar di nascosto.	Me pergùe, me ndigùe tinɛc.
Origliere, guanciale.	Jestèk, u, ut.
Orina.	Sciùrr, a, es.
Orinale.	Ciɐp, i, it isciùrres, bardak-isciurres.
Orinare.	Me sciurr, me dèrʒ ùi, me permierr.
Orinata, scarico di orina.	Te dèrʒun, i, it ùi, t' sciurrun, i.
Orinci, mandare uno in lontanissime parti.	T' ciuemite làrgh fòrt dò kon.
Oriolaio, oriuolaio.	Sahacìi, ia, ìis, o sahatcìi.
Oriolo, oriuolo.	Sahàt, i, it.
Orìre, nascere.	Me lèem.
Oriscello, orliccio di pane.	Kùe, a, es bùches.
Oriundo, nativo.	Lèem, i, it, ivilaiet, i.
Orizzontarsi.	Me mleʒ mire mènt.
Orlare, far l' orlo.	Me kièp nè schei pètkun.
Orlatura.	T' kèpun, i n' schei petkun.
Orliccio, crosta del pane.	Kùe, a, as bùkes.
Orliquia, reliquia, rimasuglio.	Càfsc, ia, es t' lànunit.
Orlo.	Sckegn, i, it, schèje, ia, et pètekut, reʒʒ, i, it, scunniλ
Orma, pedata, vestigio.	Giurme, a, ferchèje, eia, es, giɐr me, a, es.
Ormai, oramai.	Tàsc, cestàsc.
Ormare, andar addietro le orme.	Me scùe mbràpa giɐrmave, me ndiek giùrma.
Ormatore, chi orma.	Giurmegìi, ia, ndieks, i giurmave, kapuzzàr, i.
Ormeggiare, andar sull' orme.	Me sckue per mi fercheia, o giurma.
Ornamento.	Bukkurìm, i, buccurìi, ia, ìis, te hìesciùem, i, t' mertissun, i.
Ornare, guernire.	Me bukkurùe, me sctrùe, me hiesciùe. me stolissùn, me mertiss.
Ornatamente, av.	Hiescìm, bukkurisct.
Ornatezza.	Buccurìi, ia, ìis, hiescìm, i, it, t'stolissun, i.
Ornato.	Bucurūum, i, stolissun, i, hiesciùem.
Ornato, costume lodevole.	Adèt, i, it imir.
Ornatore, chi orna.	Bukkurùes, i.
Ornatura, adornatura.	Te bukkurùem, i, hiescim, i, it.
Ordinografia, descrizione degli uccelli.	Te scrùemit spennìivet.
Oro.	Àar, i, it.
Orologiaro.	Sahacìi, ia, ìis, o sahatcìi.
Orologio, oriuolo.	Sahàt, i, it.
Oroltra, orsù, orvia, orsù, via.	Hàid, deh.
Orpellamento, spezioso inganno.	ʒelpnìi, ia, masctrìm, i, it.

*

Digitized by Google

Orpellare, coprire con inganno.	Ma masctrùe, me copiλùe, me rreit.
Orpello, finzione, coperta.	Copiλìi, ia, ìis, masctrìm, i, it, hile.
Orrenda.	Tremscm, ia, echecie, ia emaʒ.
Orrendo, spaventevole.	Tremscm, i, it.
Orrendissimo.	Fòrt tremscm, fort kec.
Orrevole, onorevole.	Ndèerùescm, i, it, nnêerscm, i, it.
Orrevolissimo, onorevolissimo.	Fòrt ndèerùescm, fort nnêerscm.
Orrevolmente, av. onorevolmente.	Nnērscìm.
Orrevolezza, nobiltà.	Begatìi, ia, ɛotnìilèh, u, ut, maʒnìi, ia.
Orribile.	Rèpscm, i, it, i trèmscm, i.
Orribilissimo.	Fort repscm, fort tremscm.
Orribilmente, avv.	Repscim.
Orribilità, eccessiva paura.	Frigh, a, es, dròe, ia emàʒ, trèm, a èmaʒ.
Orribilità, pessimità, malvagità.	Eɛèɛ, a, es emàʒ, mbrapsctìi, ia emaʒ.
Orridezza, deformità orribile.	Scemtim, i fort kec, t' scemtùem, i, it fort.
Orrido, orribile.	Perciudscm, i, fesctirscm, i, scemptùescm, i.
Orrifico, onorifico.	Erɛlìiscm, i.
Orripilato, arricciato ne' peli per paura.	I rùʒun, i, it ne lesc prei dròes.
Orrore, eccessiva paura.	Fort trèm, a, frigh, a, o dròe, ia, es emàʒ.
Orsa, orso.	Arùsc, ia, es.
Orsù, av. or via.	Hàide, deh pràa.
Ortaggio, erbaggio, i prodotti dell'orto.	Berecèt, i, it còpsctit.
Ortatore, timoniere.	Tere:itār, i ibarkes.
Ortica, erba che punge.	Hinʒʒ, a, es. hìiʒʒ, a, es.
Orticaio, luogo pieno di ortiche.	Hiiʒʒgìi, ia, vend-me hiiʒʒave.
Orticheggiare, percotere con ortica.	Me ràam me hìinʒʒa, o me hiiʒʒa.
Orto.	Bàcc, i, it, còpsct, i, it.
Orto, oriente.	Prei s' dalunit diiλit, ane, a s' dalunit dìiλit.
Ortodossia.	Sciocnìi, ia, o baskarìi, ia nè pùnt fēes.
Ortodosso.	Cattolik.
Ortografia.	Die, ia, es per me scrùem mire.
Ortolano.	Copsctâar, i, it, baccgìi, ia, ìis, copsctgìi, ia, ìis.
Orvia, av. orsù.	Hàid, deh pràa.
Orza, corda.	Conòp, i, it.
Orzajuolo, bollicina, vicino degli occhi.	Pùcer, a, es nghiat sʊʊnit.
Orzare, andare contro vento.	Me voɛit kundra èeren.
Orzata, bevanda fatta d'orzo cotto.	Pìie, ia, es me èlb ɛìiem.
Orzato, mescolato con orzo.	Perɛìem, i, it me èlb.
Orzo.	Elb, i, it.
Osare, ardire.	Me guzùe.
Osanna, deh fa salvi.	Pustona, o Ɛot, hosanne, a.

Digitized by Google

Osannare, cantar osanna.	Me kendùe hosanna.
Oscenamente, avv.	Fλicisctisct, ʒùnnisct, marrisct.
Oscenità.	ʒunnli, ia, flicisctli, ia, lis, pallavli, ia, magiʁppli, ia.
Osceno, disonesto, lascivo, impudico.	Fλic, i, it, fλicm, i, it, magiʁpp, i.
Oscenissimo.	Fort ʒunnùescm, fort fλicm, fort magiʁpp.
Oscillare, muoversi sù e giù.	Meu licund teperpièt e tepòsct.
Oscillazione.	T' percundun, i, te licundun, i, it.
Oscitazione, sbadiglio, sbadigliamento.	Goghecim, i, it.
Oscura.	T' èrr, a, tèrrscm, a.
Oscuramento, oscurazione.	Tèrrscm, i, it, tèrr, i, it, tèrrnli, ia.
Oscuramente, av.	Terrscìm, èrrscìm.
Oscurare, abbujare.	Me mlùe me hie, me lsciùe tèrr. me bāa hic.
Oscurarsi, farsi notte.	Meu èrrun, meu terratiss, meu terrùe, meu bàa nat, meu terr.
Oscurezza, oscurità.	Terrli, ia, tèrr, i, it, tèrrscm, i, it, terrnli, ia, t' èrrun, i.
Oscuro, bujo.	Tèrr, i, it, tèrrscm, i, it, èrrun, i, it, hèrret, i.
Oscuro, nero, offuscato.	Icli, u, ut,
O sia, o.	Oo, ià.
Oso, audace, ardito.	Lauvdtār, i, trim, a, es, luftār, i, nierj-ifort, i, i pa gail, i.
Ospe, ospite, forestiero.	Stektār, i, it, uʒtār, i, it, abamgli, ia.
Ospedale.	Hastahàn, a, es.
Ospedalità, ospitalità.	Sevap, i, it.
Ospizio, albergo.	Ospiz, i, konàk, u, ut, scpli, ia, sctpie, ia.
Ospitale, ch' usa ospitalità.	Sevapeciār, i, it, bāmirs, i, lemoscnār, i, it.
Ospitalità, liberalità.	Dorʒanumnli, ia, lis.
Ospitare.	Me bàa konàk, me bāa mire.
Ospite chi allogia il forestiore.	Konackgli, ia, sevapciàar, i.
Ospite, il forestiero alloggiato.	Mik, u, ut.
Ossajo, chi lavora ossi.	Asctgli, ia, lis.
Ossame, quantità d'ossa.	Esctena, at, ve scium.
Ossario, deposito d' ossa umane.	Vòrr, i, it.
Ossecrare, pregare con fervore.	Me lùt fort, me ʒʒan uràt me giʒʒ cèmer.
Ossecrazione, preghiera fervida.	Te lùtum, i, it fòrt, uràt, a, es e fòrt.
Ossediare, assediare.	Me reʒʒùe per perciark, me rāa ucoλah ucoλah.
Ossedio, assedio, assediamente.	Te reʒʒùem, i, it, reʒʒìm, i, it perciark.
Osseo, d' osso.	Jàsct, i, it, prei asctit.
Ossequente, che porta ossequio.	Saidiscm, i, it, ndērùescm, i, igiescm, i.
Ossequiante, chç ossequia.	Scerbescm, i, nnērùescm, i, it.

Digitized by Google

Ossequiare, rendere ossequio.	Me bāa itāat, me sahidiss me bā duā.
Ossequio, riverenza, rispetto.	Itàat, i, ndèer, i, sahighìi, ia, temenàa, ia.
Ossequiosamento, avv.	Sahighisct, me scium temenāa.
Ossequioso, riverente, rispettoso.	Nnērùescm, i, sahighiscm, i, ipelciɜescm, i duvāgiscm, i.
Osservabile, da osservarsi.	Mbaitscm, i, it.
Osservamento.	Te mbàitun, i, it, t' rùitun, i.
Osservandissimo.	Fort ndricm, i, it, fort nnêerùescm.
Osservante, che osserva.	Imir, i, it, igiegiun, i ùrʒnìt, ligies.
Osservantissimo.	Fòrt imir, i, it.
Osservanza, adempimento.	Te mbàitun, i, it, o t' ruitun, i ligies.
Osservare, mantenere.	Me mbàitun, me rùitun.
Osservare, guardare diligentemente.	Mkciɜr mir, me ngul sɜɜt, me vūum sɜɜt.
Osservare, custodire.	Me rùit, me mbajt.
Osservatamente, avv. a bello studio.	Postfatt, castàn, me hir, me vuʎnecm.
Osservatore, chi osserva.	Kciɜrs, i, vūu-roes, i, it.
Osservatorio, specola.	Ven-inalt, i per me pāa, minār, i, it per me scikiue, cuʎ, a.
Osservazione.	T' haʎakatun, i, t' kciɜrun, i, te vūurōem, i, it.
Ossesso, angustiato, oppresso.	I mercitun, i, it, iʒimscm, i, it, mundùem, i.
Ossesso, indemoniato.	Diemnùem, i, it.
Ossia.	Oo, ià.
Ossificare, diventar osso.	Meu bāa àsct.
Ossificazione, il formarsi delle ossa.	Te vandùem, i, t' ndereciun, i, t' goditun, i, t' èsctenave.
Osso.	Asct, i, it, o cozzin, i.
Osso dorsale.	Ruc, a scpines.
Ossuario, ossario.	Vend, i, it t' èsctenàvet.
Ostacolo, opposizione, contradizione.	Cundersctim, i, terʒʒurun, i, it.
Ostacolo, impedimento.	T' prìtun, i, t' liʒun, i, t' mbaitun, i, penghìm, i, it.
Ostaggio.	Pèngh, u, ut, rob-izànun, i, it.
Ostante, che osta.	Kundersctùescm, i, it.
Ostare, contrariare, impedire.	Me cindrùe, me rāa kùndra, me kʒʒɜe fiala, me zàan, me prit.
Ostatore, chi osta.	Cundertār, i, cùndre, a, es.
Oste, ostellano.	Mehanegìi, ia, hangìi, ia, ìis.
Osteggiamento, stare a campo.	Te kundisun, i, it nicamevet nè fùsc.
Osteggiare, stare a campo.	Me kundisun, me nguʎ ciadrat nè fùsc.
Osteggiare, assaltar il nemico.	Me râa anmìkun, me rā ɜrɜsc.
Ostellaggio, alloggiamento.	Konàk, u, ut.
Ostello, albergo.	Hàn, i, it.
Ostensibile.	I pâascm, i, it.
Ostensione, dimostramento.	Calzìm, i, it, diftim, i, it.

Digitized by Google

Ostensivo, che si può mostrare.	Calzohet, diftòhet, calzùescm, i.
Ostensore, chi ostende.	Calzùes, i, it, diftùes, i, it.
Ostensorio.	Ostensòor, i, sacramènt, i, it per bëekìm.
Ostentamento, l' ostentare.	Crêenìi, ia, ìis.
Ostentante, che ostenta.	Jerdamgìi, ia, ìis, levdùescm, i, it.
Ostentare, far pompa.	Meu levdùe, me bâa sultanλek, meu-crêenùe.
Ostentatore, chi millanta.	Livdùes, i, maʒsctūur, i, it, asgàn, i, laudatâar, i.
Ostentazione.	Lauvd, i.
Ostento, prodigio.	Mrecuλ, i, ciùd, a, es, hscmèt, i, it.
Osteria.	Mehàn, a, es.
Ostessa, albergatrice.	Mehanegìi, ia.
Ostetrice, levatrice.	Ndricuλ, a, ndimentàar, a grave curboin femìia.
Ostia, pane da consacrarsi.	Oste, ia, hòscgne, a, es, hòste, ia, es, en, hosctie, ia.
Ostiariato.	I par ùrʒen mesctarìis.
Ostiario, portinajo, usciere, custode.	Deragìi, ia, deretâar, i, it.
Osticbezza, astr. d' ostico.	ʒʒàartìm, i.
Ostico, spiacente per amarezza.	Iʒun, i, it, o iʒet.
Ostile, nemico, avverso.	Hàsm, i, anmik, u, ut, duscmàn, i, it.
Ostilmente, avv.	Duscmanisct, anmikisct, me inat.
Ostilità, astr. d' ostile.	Anmiksìi, ia.
Ostilità, azione di guerra.	Lùʃt, a, es.
Ostinamento.	Te ngurùem, i, it, te bâam, i, inat.
Ostinarsi, indurarsi, intestarsi.	Me càn inat, meu ngurùe, meu innatùe, meu uciudùe, me cindrùe me inat.
Ostinatamente, avv.	Ciudùescim, me inat t' fort.
Ostinato.	I pa giescm, i, ngurùem, i, crëe, et, es t'fort, icìudùem, ndrəsckun.
Ostinatissimo.	Fort i ciudùem, i, fort i pā giescm.
Ostinazione, caparbierìa, ripugnanza.	Ciud, a, t' pā ndighiùem, i, it, innatcìi, ia, t' pâ giegiun, i.
Ostro, porpora.	Purpur, a, zohe, a e mundascit.
Ostupefare, render stupido.	Me utùem, me taʃtissun, me mar mèt.
Ostupefare, diventar stupido.	Meu tranùe, me dal prei mènnes.
Ostupefazione, il rimaner stupefatto.	T' perciudnùem, i.
Ostupefazione, stupidezza.	Marrìi, ia, ìis, t' màrrun, i.
Otre.	Rscicc, i.
Otre, briacone.	Pitt, a, es, idejm, i, it, trùp, i, it, pienezz, a, t' pā giegiun, i.
Otriaca, teriaca.	Triàk, a, es.
Otricolare, che ha la forma di otre.	Bâamun, i si rscicc.
Ottacolo, stanza di otto versi.	Od, a me tett mnər.
Ottagesimo, ottantesimo, ottanta.	I tetteʒet, o tett-ʒeit, i, it.
Ottagono.	Fugur, a me tet cìəscià, o cioscia barabar.

Digitized by Google

Ottangolare.	Me tet cioscià.
Ottare, desiderare.	Me discerùe, me lakmùe.
Ottava, spazio d' otto giorni.	Tet-dit, a, es.
Ottavino, piccolo flauto.	Cavâaλ, i, it, zùrl, a.
Ottavo, l' ottava parte.	E tetta hiss, o piess, a, es.
Ottemperare, obbedire.	Me giegiun, me ndigùe, me ndighiùe.
Ottemperamente, av. obbedientemente.	Giegiesclm, me te nnighiùe.
Ottenebramento.	Tèrnìi, ia, tèrr, i, it.
Ottenebrare, empir di tenebre.	Me terrùe, me lsciùe tèrr.
Ottenere, conseguire.	Me màrr, me nzierr, me pàss.
Ottenimento, conseguimento.	Te màrrun, i, it, t' zierun, i.
Ottestazione, giuramento e preghiera insieme.	Bēe, ia, es e telùtunit bàsck.
Ottica, scienza della luce, della visione.	Die, ia, es drìttes e t' pàamit.
Ottilustre, di otto lustri.	Katterʒet vièt.
Ottimamente, avv.	Mirefiλit, fort bukkure, fort mir.
Ottimate.	T' pàare, te, vet ʒèut.
Ottimemerito, benemeritissimo.	Fort viefscm, i, fort hatrùescm.
Ottimetro, corso di otto mesi.	Vàkt, i, o chòe, a tett mùivet.
Ottimo, eccellente, perfetto.	Fort-imir, i, it, ma-imir, i.
Ottipede, di otto piedi.	Me tett kàmbet, o kàmt.
Ottimamente, avv.	Fort mire, bukkure fort.
Otto.	Tèt, i, it.
Ottoageno, ottogenario di 80 anni.	Tettʒèt viet, i.
Ottobre, mese.	Mui brɜmes edɜte, i tett, i mùi, idɜti mui t' viescts.
Ottocentesimo, ottocento.	I tett-cìnt, i, it.
Ottodecimo, decimo ottavo.	I tèttmʒèt, i, it.
Ottomano, turco.	Tùrk, u, ut, mɜsɜlmàn, i.
Ottonaio, chi lavora l' ottone.	Kuiungìi, ia, iis, peringìi, ia.
Ottone.	Perìng, i, it.
Ottrettatore, mormoratore.	Goi-ekècie, ia, es.
Ottrettazione, detrazione.	Te scpiffùn, i, it, te fòolun, i kèc.
Ottuplo, ch' è otto volte altrettanto.	Tette here māa scium.
Otturamento, suggellamento.	Te mscèlun, i, it, t' mɜlun, i, it.
Otturare.	Me mutùe, me mɜl me mutùesin.
Ottuso, cervello grosso.	Trùu, ni itrasc.
Ovale, della forma dell' uovo.	Bāam si voe.
Ove, avv. dove.	Ku, kàha.
Ove che, dovunque, avv.	Giʒʒcund, per giʒʒ àne.
Ove che sia, avv. dove che sia	Cù dò me ken, n' giʒʒ-vend.
O veramente, ovveramente, av. ovvero.	Oo.
Ovile, delle peccore.	Turisct, i, it bèrrave.
Oviparo.	Voegìi, ia, iis.
Ovo, uovo.	Voe, a, es.
Ovunque, avv. in qualunque luogo.	Cudogindete o, per giʒʒ-àne.
Ovvìa, orsù.	Hàid, deh prà.
Ovviante, opponente.	Cundersctuescm, i.

Digitized by Google

Ovviare, impedire qualche male.	Me làrgùe t' kec.
Ovviatore, chi ovvia.	Largùes, i, it t' kècit.
Ovviazione.	Te largùem, i, it t' kècit.
Ovvio, ordinario, triviale.	Hòrt, a, es, javàsc, i.
Ovviamente, avv.	Hortescim.
Oziare, stare in ozio.	Me ndèit còtun, o pa pùn, me prittùe me punùe.
Ozio, pigrizia, accidia.	Nkott, i, cott, i, prittèss, a, es.
Oziosaggine, oziosità.	T' ndèitun, i nkot.
Ozioso, perdi giorno.	Ncottescm, i, ipā pun, a, es.
Oziosamente, av.	Ncottscim, badiavàa.
Oggimato, licore con ozzimo.	Scerbet, i, plie, ia, es me bacilèkun.
Ozzimo, bassilico.	Bacilèk, u, ut.

P

Pabulo, pascolo, alimento.	Hàe, ia, es, giex, a, es, uscìm, i, it.
Pabulo, pascolo delle bestie.	Culotùe, ia, es, culòss, ia, es stàncavet.
Pacare, sedare, pacificare.	Me sbut, me paitùe, me bā ràhat, me sctìi pàcin.
Pacatezza, tranquillità.	Butìi, ia, rahatìi, ia, ìis, rahatλek, u.
Pacato, sedato, quieto, tranquillo.	Rahàt, i, it, ibut, i.
Pacatissimo.	Fort rahàt, fort bùt.
Pacatamente, av.	Rahatscìm.
Pacca, ferita.	Vàrr, a, es, plagh, a, es.
Pacchebotto, bastimento.	Giemìi, ia, ìis, bark, a, es.
Pacchetto, piego.	Mberscièlun, i lètaravet.
Pacchiamento, il pacchiare.	Te hàngrun, i, it me grøksìi.
Pacchiano, balordo.	Pitt, a, es, ideim, i, trùpp, i.
Pacchiare, mangiare ingordamente.	Me grøksùe.
Pacchiarina, fango.	Bàlt, i, lòcc, ı, it.
Pacchio, cibo.	Hàe, ia, es.
Pacciame, pacciume, pattume.	Plehèe, i, it.
Pacciano, disutile.	Pritùescm, i, it, svøescm, i.
Pacciera.	Pajtore, ia, rigiàλ, a.
Pacciotta, corpacciata, mangiata.	T' nghjmit.
Pacco, invoglio di merci.	Dèngh, u, ut.
Pace, tranquillità.	Ràhatìi, ia, ìis.
Pace.	Pàg, i, pàc, i, it, pagie, ia.
Paceficare, pacificare.	Me paitùe, me bàa rahat.
Paceficato, pacificato.	Paciùem, i, paitùem, i, it, rahatùem, i, it.
Paceficatore.	Pajtues, i, paietàar, i.
Pacefico, pacifico.	I būut, i, it, rahàt, i, it, iùrt, i, it.
Pachetto.	Psctieλim, i, te psctièλun, i, it.
Paciale, paciere, paciaro.	Rigiàλ, i, it.
Paciare, appaciare, pacificare.	Me rahatùe, me sbut.
Pacibilmente, av. pacificamente.	Rahatisct, o rahatscìm.
Paciente, paziente.	Idurùescm, i, it.
Pacienza, pazienza.	Durìm, i, it, sàber, i, it, t' durùem, i.

Digitized by Google

Paciere, mediatore per la pace. Indermiet, i.
Pacifero, che reca pace. Paitùor, i, it.
Pacificabile. Paitohet, paitùescm, i, it.
Pacificamento, riconciliazione. Paitìm, i, it.
Pacificante, che pacifica. Paietàar, i, it.
Pacificare, rappattumare. Me sctìi pacin, me paciùe, me bàa bàsck.

Pacificatore, chi pacifica. Ndermietz, i, paitùes, i.
Pacificazione. Paitìm, i, it, te paitùem, i, it.
Pacifico, quieto, tranquillo. I pàcc, i, iurt, i, it, ibūut, i, it, rahacm.

Pacifichissimo. For pàcc, fort iùrt, fort ibūt, fort rahàt.
Pacificamente, avv. Paccim, urtisct, butisct, rahatiscim, me te but.

Padella, strumento di cucina. Feltèr, ia, es.
Padellaio, padellaro, chi fa, vende padelle. Cacangìi, ia, iis, feltergìi, ia.

Padellata. Sâa t' can feltèra.
Padiglione. Ciàder, a, es, tànd, a, sciator, i.
Padre. Bàb, a, es, at, i, it, tàt, a, es.
Padrefamiglia. Ati femjvet.
Padreggiare, patrizzare. Me ghiāa bàben, me bā si jati.
Padre nostro. Atɐn, a.
Padria, patria. Vilajet, i, ʒèe, u, ut vet, memlecièt, i, it.
Padrinato, patrinato. Cumàrìi, ia.
Padrino, compare, patrino. Cumàar, i, it, nùn, i, it.
Padrocinio, patrocinio. Ndim, a, es, t' dàlun-cot, i.
Padrona, signora, arbitra. Coi, ia, iis scpìis.
Padronaggio, padronato. Sundim, i, it, cotnìiλek, u.
Padronale, di padrone. T' cot, i.
Padronanza, signoria, superiorità. Cotnìi, ia, iis.
Padrone, signore. Còt, i, it, o cotnìi, ia.
Padroneggiare, signoreggiare. Me cotnùe, me sundùe.
Padronerìa, padronanza padronìa. Cotnìiλèk, u, ut.
Padronessa, padrona. Coli, ia, es scpìis, cògn, a, es e scpies.
Padule, palude. Berràk, hùrʒ, a, lòcc, i, it, hàlt, i, it scium.

Padulesco, pieno di paludi, paludoso. Plot me balt, me berrak.
Paesano, terrazzano. Icatùnd, i, it, icassàb, a, es, iʒèe, u, ut.
Paesare, stare in paese. Me indèitun nè catùnd.
Paese, regione, provincia. Villajet, i, naie, ia, ʒêe, u, ut, menleciet, i, it.

Paffuto, grassotto, carnacciuto. Imajm, i, it, ìtrasc, i, it.
Paga. Paghìm, i, hàk, u, paghtèr, a, es, rògh, u, ut, t' pagùem, i.

Pagabile. Pagùescm, i, pagòhet, lāahet.
Pagamento. T' pagùem, i, pagh, a, es, ah, u, ut.
Paganamente, av. Kaurisct.

Digitized by Google

Paganeggiare, paganizzare.	Me jetùem si atà te pàa fèen.
Paganesimo.	Kàurrìi, ia, fèe, a, es errèiscme.
Paganìa, luoghi abitati da pagani.	Ʒèe, u, ut kaurit.
Pagàno.	I pâa fèe, u, ut, gentìl, i, it, catalàn, i.
Pagare.	Me pagûe, me lâam àkun, me paghiùe.
Pagatore, chi paga.	Pagùes, i, it, làas, i, it.
Pagatrice.	Pagùes, a.
Pagatore, mallevadore.	Dorcòn, i, it.
Pagatura, pagamento.	Te làam, i, it, te pagùem, i, it.
Paggerìa, molti paggi insieme.	Scium hɛsmeciàret bàsck.
Paggio, famigliare, servitore.	Hɛsmeciàr, i, it, sciatte, i.
Paghero.	Temesɛ̀cc, i, it.
Pagina, facciata di carta.	Faccie, ia, es.
Paglia.	Càst, a, es.
Pagliaccio, paglia trita.	Bɛ̀k, u, ut.
Pagliaccio, paglione, saccone.	Ʒɛss, i, it me cascta, sctràt, i, it me cascta.
Pagliaio.	Mulàar, i, it càsctes.
Pagliaio di fieno.	Mulâar, i, it ssànit.
Pagliaresco, fatto di paglia.	Bâam me càscta.
Pagliato, del color paglia.	Me boi, ia, es si càscta.
Pagliera, ove si ripone la paglia.	Plèhme, ia, es càsctes, cùl, a e càsctes.
Pagliolaia, giogaia de' buoi.	Gùsc, ia, es ciàffes klìvet.
Paglioso, mescolato di paglia.	Perciem, i, it me cascta.
Pagliuca, pagliuzza, festuca.	Scibl, a, es.
Pagnotta, pane.	Simit, a, es, samùn, a, es, buk. a, es.
Pago, mercede, pagamento.	Ròghh, u, ut, paghtɛ̀r, a es.
Pago, appagato, soddisfatto.	I pagùem, i, it, ilâam, i, it.
Pagode, tempio degli idoli.	Àvre, a, es gèntilevet, o kàurevet.
Pàh.	Spòr, hìcc, haid.
Paia di buoi.	Gni pàar pèn-klie.
Paio, coppia.	Pàar, o cift, i, it.
Paiuolo, caldaio, paiolo.	Cusìi, ia, ìis.
Paiuolata.	Sâa t' càn cusìn.
Pala, strumento di ferro, o legno.	Terplòtt, a, es, lopàat, a, es.
Pala da giuocare.	Tòpp, i, it.
Pala, cosa rotunda.	Cokre, a, es.
Paladino, uomo valoroso.	Trim, a, es, luftār, i, it, puschtâar.
Palafitta, lavoro di pali fitti in terra.	Gàrʒ, i me hùut.
Palafittare, far palafittare.	Me bā garʒin me hùut.
Palafreniere, staffiere.	Sèc, i, it.
Palafreno, cavallo nobilmente bardato.	Kâal, i, it me sciàllen t' miren.
Palagio, palazzo.	Sarai, i, it, pelàs, i, it.
Palajuolo, che opera colla pala.	Terplotagìi, ia.
Palamidone, uomo insipido.	Nier, i, it utùem, i pa mèn, ia.

Digitized by Google

Palandra, palandrano, gallano.	Talagàn, i, it, ghecoff, i.
Palare, ficcar pali in terra.	Me ngùλ hūut nè tòk, me bā gàrʒin.
Palatina, pelliccia per l'inverno.	Ciȕrch, u, ut, tabar, i.
Palato, organo del gusto.	Kieʔɛ, a, es, o kiels, a cieλɛ, a, lecèt, i, it, kerkim, i.
Palazzo.	Sarai, ia, it.
Palco.	Trevèt, i, it, ciardàk, u, ut.
Palesamento.	Diftìm, i, it, t' scplùem, i, it, te calzùem, i, it sciokavet.
Palesante, che palesa.	Diftùescm, i, it, caλecùescm, i.
Palesare, scoprire, manifestare.	Me ciil, me scplùe, me diftùe, me calzùe, me sctieλ.
Palesatore, chi palesa.	Scplùes, i, it, diftùes, i, it.
Palese, noto, manifesto.	Asciciàr, i, it, ditun, i, it, ciilun, i.
Palesissimo.	Fòrt asciciàr, fort ciilun.
Palesamente, avv.	Cele, asciciare, ditun, ne miedan, sctruem, mbaλ-fachie.
Palestra, giuoco della lotta.	T' mare perbalzzace.
Paletta, da fuoco.	Cazìi, ia, ìis.
Paletto per le finestre.	Cainazz, i, it.
Palida, pallida.	Sbèet, a, es.
Palido.	Sbêet, i, it.
Palificare, palificcare.	Me bā gàrʒin, me ngulλ hūut nè tok.
Palio, drappo che si dà a chi vince.	Bascisc, i, it, pesckesc, i, ʒuntìi, ia.
Palio, manto.	Bignisc, i, tabàr, i, it, kondosc, i.
Palischermo, piccola barchetta.	Lundre, a, es, batiel, i.
Palla, globo.	Tòpp, i, it, còcre, a.
Palla da schioppo.	Còcre, a, es puscbes.
Palla, da cannone.	Giȅl, a, es.
Pallare, giuocare alla palla.	Me lùit me tòpp.
Pallerino, giuocator di palla.	Lùois, i, it, o lodertâar, i tòpit.
Palliamento, il palliare.	T' mlùem, i, it me scerrìi.
Palliare, ricoprire astutamente.	Me copilùe, me mlùe me scerrìi.
Palliativo, che addolcisce il male.	Amelzìm, i, it.
Palliazione.	Rrêen, a, es, masctrim, i, it.
Pallidamente, avv.	Me te sbèet.
Pallidezza, pallidità, pallidore.	T' sbèet, i, it.
Pallidiccio.	Pak-sbèet, i.
Pallido, smorto, sbiancato.	Sbèet, i, it, mavìi.
Pallidissimo.	Fòrt sbèet.
Pallino, munizione per uso di caccia.	Sàccm, a, es, o sciasm, a, es.
Pallio, manto.	Binisc, i, losnik, u, knòsc, i.
Pallonare, giuocare al pallone.	Me lùitun me tòpp imàʒ.
Pallone, palla grande.	Tòpp, i, it imàʒ.
Pallore, discoloramento del volto.	Sbèet, i, it.
Palma; concavo della mano.	Gropa e dòres, o sgiùe edores.
Palma della mano.	Sciuplàk, a, es, o scplak, a edòres.
Palma del piede.	Scplak, a, es kàms.

Digitized by Google

Palma, albero che fa i datteri.	Hulme, a, es, palme, a.
Palma del martirio.	Celenghet, a, niscian, i, it màrtirit.
Palmata, percossa colla mano.	Sciuplàk, a, o flakàresc, ia.
Palmiere, pellegrino.	Sctektâar, i, hagìi, ia, ìis, abamgìi, ia, ìis, uʒtâar, i.
Palmite, tralcio.	Triscùe, i, it.
Palmizio, palma benedetta.	Bussi te bèecùem dittes Coìis n' flur.
Palmo.	Pλamm, o paλam, a.
Palo.	Hùu, ni, it, ciandre, a, es.
Palombella.	Plum, o plumb, i iegre.
Palombo, colombo salvatico.	Lapàtan, i, it.
Paloscio, spada corta.	latagàn, i, it, o tagàn.
Palpabile, che si può palpare.	Prèket.
Palpabilmente, avv.	Asciciare, prekscìm.
Palpamento, il palpare.	Te prèkun, i, it.
Palpante, che palpa.	Prekscm, i, perduerscm, i.
Palpare, toccare, tastare.	Me prek, me perdùer, me mar per duer.
Palpare, accarezzare lascivamente.	Me prekun per t' kec.
Palpatore, chi palpa.	Prekès, i, it.
Palpèbra.	Cerpìk, a, es.
Palpeggiare, freg. di palpare.	Me prèkun propre, o me perdùer scpèsc.
Palpeggiata, toccata.	Te prèkun, i, it, t' perdùerun, i.
Palpeggiatore, chi pelpeggia.	Perduers, i, it.
Palpevole, palpabile.	Perduerscm, i, it.
Palpitamento, palpitazione.	T' râamun, i, it prore cèmbres.
Palpitare, il battere che fà il cuore.	Me màrr frèsm.
Paltone, chi va limosinando.	Lèps, i, it, perderes, i, fucaràa, ia, es.
Paltoneggiare, far da paltone.	Me lɐpsùe. me sckue per dɐrt hui.
Paltonerìa.	Lɐpsìi, ia, ìis, t' lɐpsùem, i.
Paludamento, manto reale.	Knòsc, i, it t' kraiλit.
Paludato.	I vesciun, i, it me knòsc.
Palude.	Berrak, hùrʒe, a, lòcc, i, o bàlt, i, it scium.
Paludoso.	Vend-me lòcc scium.
Pambollito, pane cotto.	Perscèsc, i, it, bùk-ciiem, i.
Pampana, pampano, pampino.	Raskàλ, i, it.
Pampanoso, pieno di pampani.	Plot me raskaλe.
Panaggio, provvisione di pane.	Cahìir, i, it, àrg, i, it.
Panata, minestra fatta di pane.	Ciòrb, a, es prei bùket.
Panattiera, tasca de' pastori.	Ciant, a, es.
Panattiere.	Ekemecìi, ia, ìis, simecìi, ia, ìis.
Panbollito, pambollito.	Buk-cìem, i.
Panca.	Skàm, i, it, selìi, ia, ìis.
Pancale, panno per coprire la banca.	Zòhe, a, es per me mlùe skamin.
Pancella, grembiale.	Bòcc, ia, boccialèk, u, ut.
Pancia.	Plànz, i, bàrk, u, ut.
Panciera, corazza.	Brees, i, pecìir, i.
Panciuto, di grossa pancia.	Muλ emaʒ, bark-imaʒ, i.

Digitized by Google

Pandere, manifestare, dimostrare.	Me àpun, me ciil, me diftue, me calzùe sciòckavet.
Pane.	Buk, a, es.
Pane stantivo.	Bùk, a, es balat.
Pane, di grano.	Bùk, a, es egrùnit.
Pane, di granturco.	Bùk, a, es kalamòccit.
Panegirico.	Lauvd, i, predìk, u, ut, predichim, i, it.
Panegirista.	Cuventâar, i, predicatâar, i, it.
Panereccio.	Ƶìmtun, i, it nè maje ghisctavet.
Panetterìa, stanzino, ove si tiene il pane.	Od, a, es bukavet.
Panettiere, panettiero, panattiere.	Echemecìi, ia, ìis, simecìi, ia, ìis.
Panfano, nave antica da guerra.	Giemìi, ia, ìis emòccme e luftes.
Pangrattato.	Buk-ndun, a, bûk, a, es tròscitun.
Panìa.	Vèsctùl, a, es.
Paniccia, farinata.	Caciamàk, u, ut.
Panico.	Meλ, i, it, panìk, u, ut.
Panico, di timore subitaneo.	Trèm, dròe, ia, es, frìgh, a, es, tutte, a, es.
Panicòcolo, fornaio.	Furragìi, ia, echemecìi, ia, ìis, furretâar, i.
Paniera, paniere.	Ɛemìλ, i, it, coffii, ni, it, spoort, a, cosc, i.
Panieraio, chi lavora, vende panieri.	Ɛemilegìi, ia, spòrtgìi, ia.
Panificare, fare il pane.	Me gatùe bùken.
Panificazione, panificio.	Te gatuem, i, it bùkes.
Panifico, luogo ove si fa il pane.	Ekemeciane, a.
Panione, verga impaniata.	Ƶuper, a, es me vèsctula.
Panivendolo, chi vende pane.	Echemecìi, ia, ìis, scmicìi, ia, ìis.
Panizzabile, può ridursi in pane.	Bòhet bùchen, gatùescm, i.
Panizzazione.	Te gatùemit bùkes.
Panna, polvere finissima.	Pluhun fort hoλ.
Pannajolino, mercante di pannilini.	Respèr, i, it zohes lìnit.
Pannajuolo, chi vende panni.	Respèr, i, it, dugaigii, ia, ìis.
Panneggiare, fare panni.	Me bâa zòhe.
Pannello, pezzo di panno.	Zòp, a, es zòhes.
Pannina, panno lano.	Zòhe, a, es lescit.
Panno, tela di lana, di lino. ecc.	Zòhe, a, es, sgùn, i.
Pannocchia, spiga del formentone.	Kaλ, i, it, o bùk, a, es kalamòccit.
Pannocchiuto, che ha pannocchia.	Me kaλ, i, me buk, a.
Pannolino, tela fatta di lino.	Pelhur, a, es e lìnit.
Pannoso, povero, concioso.	Vobec, i, fucarâa, ia, es, vesciun me petek t' kecia.
Panorama.	Veghìm, i, pâascìm, i, te pâam, i, it t' mìr.
Pantalone.	Pantalòn, i, it, tircc, i, it.
Pantano.	Berrak, lòcc, i, it, o bàlt, i, it scium.
Pantanoso, paludoso.	Scium-lòcc, i, it.

Digitized by Google

Pànteon, tempio a tutti i Dei.	Àvre, a, ès cotavet errèiscme.
Pantera.	Caplàn, i, it.
Pantofago, che mangia d'ogni cosa.	Hâas, i, it sdò far sènde.
Pantofobìa, terrore panico.	Trèm, o frigh, a, es, o dròe, ia, es emàʒ.
Pantofobo, che è effetto da pantofobia.	Fòrt i frighscm, i, it.
Pantofola.	Kepùzz, a, es t' kecia.
Pantomino, istrione.	Lodertâar, i.
Panunto.	Buk-ngiɜem, i, it.
Panurgo, uomo strano.	Nier i, it vesvesslìi.
Panza, pancia.	Plànz, i, it.
Panganare, dir delle panzane.	Me pràλue, me maschariton, me bâa λaf.
Panzanaria, racconto di panzane.	Calzìm, i, it pràλavet.
Panzane, fola, favola, bagiane.	Pràλ, a, es, mascharìi, ia, ìis, gàc, i,it.
Paolo, nome.	Paλi, it.
Paolo, moneta romana.	Pâre, ia, es eromes.
Paonazzo, pavonazzo.	Moor, i, it.
Paone, pavone.	Pavòn, i, it, fasssandùe, i.
Paoneggiare, gloriarsi.	Meu levdùe.
Paora, paura.	Frìgh, a, es, dròe, ia, es, tutt, a, es.
Papa.	Pap sceit, i, it.
Papale, di papa.	I Pàp, a, es.
Papalino, soldato del papa.	Nicam, i, it ipàpes.
Papasso.	Papàss, i, it, prift, i.
Papato, dignità papale.	Maʒnìi, ia, ìis, pusctet, ia, es e Pàpes.
Papavero.	Bociùr, a, es.
Pàpero, ocha giovane.	Pattàcch, gùss, a erêe.
Pàpice, palbebre.	Cerpik, a, es.
Papilione, farfalla.	Flùtre, a, es.
Papilla, capezzolo.	Sisse, a, es, o zizz, a, es.
Papiro, foglio, carta.	Leter, a, es.
Papista, seguace del Papa.	Ndieks, i, it i Papes.
Papizzare, esser papa.	Me ken Pap.
Pappa, pane cotto in acqua, in brodo.	Perscèsc, i, it, buk, a, es cìem me ùin.
Pappacchione, smoderato mangiatore.	Lugàt, i, it, grɜksūur, i.
Pappacece, mangia fagiuoli.	Ḥāas, i, it ipassùlevet.
Pappafico.	Cazzurèzz, i, it.
Pappagallo.	Papagàl, i, it.
Pappalardo, ipocrita, bacchettone.	Ictìis, i, scerrgìi, ia.
Pappalecco, leccornìa, mangiamento.	Te hàngrun, i, it scium, grɜksìi, ia.
Pappardelle, lasagna cotte nel brodo.	Jùfk, a, es cìiem me làngh.
Pappardolo, papavero sonnifero.	Bociùr, a, es epergiumscme.
Pappare, mangiare smoderatamente.	Me hàngher pâa hessàp, me grɜksùe.
Pappata, mangiata.	Te hàngrun, i, it pâa hessàp.
Pappataci.	I durùescm, i, it per dobìin vet.
Pappatore, chi pappa.	Perscescgìi, ia, ìis, hàas, i.
Pappatore, mangione.	Iùnscm, i, it.

Digitized by Google

Pappatòria, il mangiar bene.	Te hànghrun, i, it mire.
Pappìno, servo di spedale.	Ʊsmeciàr, i, it hastahànit.
Pappolata, favola.	Pràλ, a, es, λaf, a.
Pappolone, pappone, chi mangia assai.	Grʊktār, i, hàas, i, it scium.
Pappuccia, scarpa maomettana.	Mesct, a, es.
Para, parata, riparo.	Te pritun, i, it, te ndàlun, i, it.
Parabola.	Scemeλtʊr, a, messèλ, a, es, scembeltʊre, a, es.
Parabolano, ciarlone.	Fooltār, i, λafgìi, ia, ìis, ghiuhtār, i, it.
Parabolicamente, avv.	Scembeltʊrscim.
Paraboloso, parabolano.	Fialetâar, i, it scemeλtʊrave.
Paraclèto.	Scpirtì-Sceit, i, Paraclet, i, it.
Paracuore, polmone.	Muschnìi, ia, ìis e bàrʒ.
Paradiso.	Parris, i, parrie, i, it, gehenèt, i, it, gennett, i.
Paradossare, far paradossi.	Me ʒʒān ciuda, o sèeri, me bāam λaf.
Paradossista, chi fa paradossi.	Perciudgìi, ia, ìis.
Paradosso.	Perciude, a, praλ, a, es. λaf, a, es.
Parafrasare.	Me scpigue, me diftuè, me kʒʒieλùe.
Parafrasatore.	Drogoman, i, tergimen, i, it.
Parafulmine.	Calàmit, a, gūur, ci ka virtʊte me ngreh rrfèat.
Paraggio, paragone, agguagliamento.	Te ghiàssun, i, te ghiàam, i, carscilèk, u, ut.
Paragonare.	Me scembeltʊrun, me ghiàam, me pergāam, me ghiassun.
Paragone, comparagione.	T' perghiāam, i, it, ghiass, a, es.
Paragrafo.	Piess, a, es, hiss, a, es, articùλ, i.
Paraguanto, mancia.	Mʊscd, bascisc, i, it, tefàλun, i, pescgiesc, i, rʊsfèt, i.
Paralello, parelello.	Ghiass, a, barabàr, bàre, a, es, cift, i, it.
Paraletico, paralitico.	Paralitich, u, idriʒun, i n' sctat.
Paralipomeni, del vecchio testamento.	Te scrùemit sceitit.
Paralisi, paralisìa.	Te driʒun, i, it nè sctat.
Paralello, comparazione.	Te ghiāam, i, it.
Paramento, veste sacerdotale.	Pètek, a, es t' mèscies.
Paramento, ornamento.	Bukkurìi, ia.
Paramosche.	Savergàn, i, it.
Paraninfa, mezzana.	Ndricuλ, a, es.
Paraninfo.	Cūmâar, a, es.
Parapetto, delle loggi, camere.	Tramacàn, i, it, parmàk, u, ut.
Parapiglia, confusione di persone.	Te perciem, i, it gintevet, nierceve.
Parare, ornare, addobbare.	Me bàa gàat, me parechiùe.
Parare, apparecchiare.	Me sctrùe, me buccurùem, me hiesciùe.
Parasito, parassito.	Fort grʊksūr, i, grʊktâar, i, lugàt, i.
Parasole, ombrello.	Ciadre, a, es, hiec, a, es.
Parassitaggine, ghiottomìa.	Grʊksìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Parata, riparo. Prit, a, es, t' prìtun, i, it.
Parato, addobbo, paramento. Takàm, i, it.
Parato, addobbato, preparato. Sctrùem, i, it, gàcm, i, it.
Paratura, addobbo, parato. Te sctrùem, i, it.
Paravoloso, linguacciuto, loguace. Ghiuh ekécie, ia.
Parcamente avv. Perkuorscim, me essap.
Parcare, collocare ordinatamente. Me godìtun mir, me vùu rènd rènd.
Parcere, perdonare. Me fal, me ndiem.
Parcità, risparmio. T'cursɛem, i, tamahciarλek, pezìiλek, u, u, ut, sctreiteλèk, u, cursìm, i.
Parco, frugale, moderato. Istreit, ipercùorm, i, tamàb, i, it.
Parco, piccola loggetta. Giardak, u, ut, trevèt, i, it ivòghel.
Pardo, leopardo. Caplàn, i, it.
Pare, pari. Mparas, barabàr, cift, i, it, pâar, i.
Parecchi, alquanti. Dissà vet.
Parecchiare, apparecchiare. Me bâa gàat, me gatùe, me nderecc, me godit.
Pareggiabile, comparabile. Perghiâascm, i.
Pareggiamento, il pareggiare. Te ghiàam, i, it, te nghiàssun, i, it.
Pareggiare. Me bâa me gni màss, me pergâa, me ghiàa, me vū barabar.
Pareggiatura. Ghiass, a.
Parentado, lignaggio, casata. Illakaje, ia, veλacnìi, ia, ìis, giakuegenii, ia.
Parentare, apparentare. Me veλacnue, me kuscerinùe.
Parentarsi. Meu kruskiue, meu veλacnùe.
Parente, genitore, padre. Prind, ia, bàb, a, es, at, i, it, tàte, a.
Parente. Ogiak, u, illakagìi, ia, cùscerj ni.
Parentela, carnale. Genìi, ia, fare, a, giak, u, brēec, ilacàie,
Parentela, matrimoniale. Cummarìi, ia. [ia.
Parenti. Prindie, ia, opcine, na.
Parenza, apparenza. T' pâam, i, edochie, ia, es, ftɛr, a, facie, ia.
Parere, comparire, darsi a vedere. Me dal nè miedàn, meu dùk.
Parere, opinione, giudicio, avviso. Mènd, ia, es, arsɛe, ia, essap, i, giɛg, i, it, cièf, i, it.
Parete, muro. Mūur, i, it, ɛid, i.
Parevole, che si vede. Duchet, scìhet, pâascm, i.
Pargolarità, pargolezza, fanciullezza. Voghlim, i, it, feminìi, ia, ìis.
Pargoleggiare, bamboleggiare. Me bâa sicùr femìi.
Pargolo, piccol fanciullo. Dial ivòghle, dialeɛ ignome.
Pargoletto. I vogheliz, i, kerʒʒìi, ni.
Par, eguale. Barabar, cift, i, it, ghiass, a.
Pari, avv. del pari. Me gni mass.
Pariete. Ɛid, i, it.
Parificamento, il far pari. T' baracùem, i, t' vuum, i, it barabar.
Parificare, pareggiare, agguagliare. Me barecùe, me bàa barabar, me vùu barabar, me bòm si gnena tietra.

Digitized by Google

Parigi.	Parig, i, it.
Pariglia.	Cift, i, it.
Parimente, avv.	Mirefiλit, endè, eʒè.
Parità, egualità.	Barabàr, me gni màss, t' ghiass, a, es.
Parladore, parlatore.	Ghiuhtâar, i, it, fialtàar, i.
Parladura, parlatura.	Te fōolun, i, it, t' cuvendùem, i.
Parlamentare, favellare, ne' consigli.	Me cuvendùe, me bessedùem, me fōol.
Parlamentario, chi è del parlamento.	I cuvènd, i, it, sciuragli, ia.
Parlamentatore.	Cuventâar, i.
Parlamento, assemblea.	Cuvènd, i, it, sciurā, ia, es.
Parlante, che parla.	I fōolsem, i.
Parlantina, smoderata loquacità.	Fialnìi, ia, lis scium.
Parlantino, loquace, ciarlino.	Fialtuer, i, it.
Parlare.	Me flass, me visedùe, me fōol, me bessedùe, me lakerʒùe.
Parlare, sotto voce.	Me fōol te voghlec.
Parlata, parlatura.	Te flassun, i.
Parlatora, parlatrice, parliera.	Ghiuhtârescie, ia, es, cuventarie, ia, es.
Parlatore, dicitore, parliere.	Fōoltār, i, fialtār, i, it.
Parlatorio, luogo ove si favella.	Sòb, a, es cù flitet, o cu cuvendohet.
Parlottare, pianamente parlare.	Me fōol cadàl, o me ɛàa t' ùlt.
Parmigiano.	Diàʒʒ, i, it imìr.
Paro, paio.	Cift, i, it, me gni màss.
Paro di buoi.	Gni pār pend-chiee.
Paroco, parroco.	Parok, u.
Parola.	Fiàl, a, es, o fiaλ, a.
Parolaio.	Fialtār, it.
Parpaglione, farfalla.	Flùtre, a, es.
Parricida, chi uccide il padre.	Giaksùur, i ibabes, o vràass, i, it prindit.
Parrocchia.	Famuλìi, ia.
Parrocchiale, di parrocchia.	I famuλìi, ia.
Parrocchialità, diritto del parocco.	Hɛem, i, it prifitit ifamuλìis.
Parrocchiano.	Nier, i, i famùλìis.
Parroco.	Prift, i, it ifamuλìis.
Parrucchiere, chi rade barba.	Berbèr, i, it, rùes, i, it.
Parsimonia.	Cursìm, i, it, t' percor, i, it, te percurm, i, t' cursèem, i.
Partaggio, parte toccata nel spartire.	Hìss, a, es.
Parso, da parere.	Dùkun, i.
Parte, porzione.	Piess, a, es, hìss, a.
Parte, luogo.	Àne, a, vènd, i.
Partecipante.	Sciòc, i, it, hisstār, i, it, piesstār, i.
Partecipanza.	Te màrrun, i, it, piess, a, es.
Partecipare, farlo partecipe.	Me sctìi n' hiss, me bàa hissetàar.
Partecipare, ricevere.	Me màr hiessen.
Partecipatore, chi partecipa.	Hisstâar, i, it, piesstâar.

Digitized by Google

Partecipazione.	Hiss a, es.
Partecipe, che ha parte.	Sciòc, i, it n' t' màrunit.
Parteggiamento, partimento.	Te dàam, i, it.
Parteggiante, che parteggia.	Sòc, i, it n' hìsse.
Parteggiare, pigliar, tener parte.	Me mbait pàie, me dal còt, me ndimùe.
Partegnenza, appartenenza.	Te kìenun, i, it, t' perketun, i.
Partenente, appartenente.	Àst, pèrket, perktscm, i.
Partenere, appartenere.	Me preek, me ken, me perchitt.
Partente, che parte.	Scùescm, i, it.
Partenza, il partirsi.	T' scùem, i, it, t' dām, i.
Partevole, partibile.	Dàhet, dàaescm, i, it.
Particella, dim. di parte.	Zòpp, a, hissec, a, pièssec, a, es.
Participamento, participazione.	Te màrrun, i, it hissen.
Participare, aver parte.	Me pàss hìssen.
Particola, particella.	Ʒermìi, ia, dròmc, a, troè, grim, a, es.
Particola, ostia.	Particuλ, a, es.
Particolare, singolare, privato.	Piesscm, i, pā sciòcc, i, it, vetem, i, it, vet, i, it, mscehun, i.
Particolarmente, av.	Māa teper, vecie, vèt, sidomòs, barè, mpose.
Particolarizzare, narrar minutamente.	Me diftùe hoλ.
Particolareggiare, distinguere con particolarità.	Me veciùe mir, me dā bàsc mir.
Particolarizzante.	Diftùescm, i, it-hoλ.
Partigiano, che parteggia.	Sciòcc, i, it.
Partimento, distribuzione, partita.	Te dàam, i, it.
Partimento, partenza.	T' sckùem, i, t' dàlun, i, it.
Partire, far parte.	Me bàam piess.
Partire, separare, dividere.	Me dàam.
Partire, andar via.	Me scùem, me dàlun.
Partirsi.	Meu dàa e me scùe.
Partitamente, av. a parte a parte.	Fie per fie, dàascim.
Partito, andato via.	Scùem, i, it.
Partito, patto, convenzione.	Cuvèn, i, it, fial, a, t' lìʒun, i, it bessen ndervet.
Partito, diviso, diverso.	Dàam, i, it, ndrèsc, i, it.
Partitora, ruota dell' orologio.	Rùot, a, es sahàtit.
Partitore, chi fa le parti divide.	Dàas, i, it.
Partitore, seduttore.	Sctìis-kèc, i, it, belagìi, ia, ìis, taraffgìi, ia, ìis, ngàass, i.
Partizione, spartizione.	Te dàam, i, it.
Parto, creatura partorita.	Fòscgne, a, es, picλ. a, es, kerʒʒìi, ni.
Parto, il partorire della donna.	T' diergun, i, it, t' lēem, i, it.
Partoriente, donna di parto.	Grùe, ia ndc te picλet, grue-edergiun, a.
Partorire, delle donne.	Me dierg, me bâa femìi, me lèem.
Partorire delle bestie.	Me pièλ.
Paruta, apparenza.	Ftër, a, edòch, ia, es, t' pâascm, ia, es.
Parvente, apparente, che si vede.	Duchet, scihet, pâascm, i. it.

*

Digitized by Google

Parvidecenza, poca decenza.	Pak-ndèer, ia, pàk nierèli, ia, lis, pak-emarscme ia.
Parvificare, far parvo.	Me voghlùe, me bâa t' voghel.
Parficazione, decrescimento.	Te voghlùem, i, it, t' pakùem, i.
Parvificenza, meschinità.	Fucaraλèk, u, ut, vobèli, ia, mierli, ia.
Parvifico.	I vòghel, i, it.
Parvipendere, tener da poco.	Me sciâa, me mait per curgià, mos me kciɛr, me màr n' per kàmt.
Parvità, pochezza.	Pakizz, a, es.
Parvo, piccolo.	I voghel, i, it, ivozzer, i, it.
Parvolezza, picciolezza.	Vogilim, i, it.
Parvolo, pargolo.	Diàl ivòghel, i, dialeɛ ignòm, i.
Parziale, che parteggia.	Igneni, it, ndimentâar, i gnènit.
Parziale.	Piesscm, i, ivet, i.
Parzialeggiare, mostrar parzialità.	Me bâa crâhen gnènit, me mbàitun pàie, me dal-ɛot.
Parzialità.	T' dalun-ɛot, i, t' mbajtun, i, it paie.
Pascente, che pasce.	Culotescm, i.
Pascere le bestie.	Me culòt.
Pascere, dar mangiare.	Me usciɛe, me mbàit, me ɛsciɛe.
Pascersi, satollarsi.	Meu nghìim.
Pascialicato, governo di pascià.	Pasciaλèk, u, ut.
Pascibietola, scimunito.	Teveceλ, i, it, budàλ, i, imàrrun, i, it, utùem, i.
Pascigregge, guardiano d' armenti.	Cioban, i, it, barli, u.
Pascimento, il pascere, il pasto.	T' mbàjtun, i, t' ɛsciɛem, i, it, o usclm.
Pascitore, pastore.	Culotss, i, it, culòss, i, it giâivet.
Pascitrice, pastora.	Ciobanescie, ia, es, baioresc, ia.
Pasciuto, satollo, nutrito.	Nghìim, i, it, usciɛem, i, it.
Pasco, pastura, pascolo.	Culòss, a, es
Pascolamento, il pascolare.	Te culòtun, i, it.
Pascolare, pascere, alimentare.	Me culot, me usciɛe, me mbaitun.
Pascolatore.	Culots, i, culòss, i berravet, ʒlive, ec.
Pascolo, luogo pieno di erba.	Culòss, a, es.
Pasqua, risurrezione di Cristo.	Pàsch, a, es.
Pasqua, Epifania.	Pàsch, a, es ùit.
Pasquale, nome prop.	Pàscha, es, paschali, it.
Pasquale, tempo pasquale.	Còhe, a epàsches.
Pasquare, celebrare la pasqua.	Me bâa pàschen.
Pasquinata, satira.	T' ʒʒèrun, i, it.
Passabile, mediocre.	Hòrt, a, es, iavàsc, i.
Passacuore, afflizione, dolore, travaglio.	ʒimptun, i, it n' cèmer, mùnd, i, it.
Passaggero, passaggiere.	Sctktâr, i, abamgli, ia, lis.
Passaggio, il passare dà un luogo ad un' altro.	Te scùem, i, it preigni vendit n' tieter.
Passaggio del fiume.	Vâa, u, ut.
Passaggio, nolo del fiume.	Àk, u, paghtɛr, a esàtres, o ebarkes.
Passamano, guarnizione simile a nastro.	Scerìt, i, it.

Digitized by Google

Passamento, il passare.	T' kaperzèem, i, t' sckùem, i.
Passante, che passa.	Sckùescm, i.
Passapalle, tavola.	Dràss, a, es.
Passaporto.	Pasciaport, i, it, teschere.
Passare, oltrepassare.	Me vòt pertei, me kàperzùe, me dal pertèi.
Passa tempo, sollievo.	Nguscλìm, i, te scùem, i, it motin kòt.
Passatojo, sito per passare.	Sctek, u, ut, ux, a, es, rugh, a, es.
Passatore, chi va avanti.	Scùes, i, it perpar, calaùs, i, prìis, i.
Passatore, di barca.	Satratùer, i, lundregìi, ia.
Passavia, cavalcavia.	Uur, a, es.
Passavia, voce che si fa al cane.	Scò, hàid, spòr, hìcc.
Passavogare.	Me urxnùe me vocit me t'gixx rèma.
Passeggiamento, passeggio, passeggiata.	Te scetitun, i, it.
Passeggiante, che passeggia.	Scetitscm, i, it.
Passeggiare, andar piano piano.	Me scùe me scetit, me scetitun per sefàa.
Passeggiatore, chi passeggia.	Scetitès, i, it.
Passeggiere, viandante, forastiero.	Uxtāar, i, sctktàar, i, abamgìi, ia, ìis.
Passeggiero, caduco, transitorio.	Sòcm, i, it, perdicm, i, it, iditte, a, es.
Passeggio, luogo dove si passeggia.	Scetit, a, es.
Passera, passero.	Turmèz, i, it, stràpcc, i, it, trùnxx, i, vrènc, i.
Passeraio, canto di molti passeri.	Piskàme, a, es sciummavet turmeze.
Passerotto, passera giovane.	Cògh, u, ut turmèzit.
Passibile, rassegnato a patire.	Durùescm, i, gàcm, i, it mundimeve.
Passibilità.	Pessìm, i, te mundùem, i, it, mundìm, i, it.
Passimata, pane cotto sotto la cenere.	Bogacie, o pogacie, ia, es.
Passio, pena.	Pessìm, i, mùnd, i, it.
Passio, la passione di N. S. G. Cristo.	Mundimete Jesu Cristit.
Passionante, che passiona.	Gacppciàrscm, i, it.
Passionare, affliggere.	Me mundùe, me pessùe, me xàn gacppin.
Passionatamente, avv.	Me mundìm, me cahmet.
Passionato, tormentato, afflitto.	I mundùem, i, it, ixìmtun, i, it.
Passionatissimo.	Fort mundùem.
Passione, il patire, pena.	T' munnùem, i, t' hiekun, i, it-kec mund, i, gacep, i.
Passionevole.	Munnùescm, i, i, ximscm, i, it.
Passire.	Me vèsck.
Passivamente, avv.	Durescìm.
Passività.	Te durùem, i, it, t' hiekun, i kec.
Passivo, che soffre l'azione altrui.	I durùescm, i, it, imunduescm, i.
Passo, moto de' piedi.	Pàsc, ia, hàpp, a, es.
Passo, valico di fiume.	Vâa, u, ut.
Passo, licore fatto di uva passa.	Plie, ia, scerbet i me rùsc t' xxâat.
Passola, uva passa.	Rùsc ixxâat me dìiλ.

Digitized by Google

Passone, grosso palo.	Hùu, ni, it itràsc.
Passonata.	Hùut ngùllune, o garʒ, i me hūut.
Passuro, che è per patire.	Per t' hjekun kèc, i, it.
Pasta.	Mbrùm, i, it, brùm, i, it.
Pastaccio, uomo materiale.	Nier-itrasc, i, i pa ditun, i.
Pastaio, chi fa le paste.	Semicìi, ia.
Pasteggiamento.	T' hàngrun, i, it.
Pasteggiante, che banchetta.	Hanghrescm, i, it.
Pasteggiare, banchettare.	Me bâa hengh, me hàngher e me pìim mir.
Pastinare, zappare, vangare.	Me mìim, me punùe mscate.
Pastinato, zappato.	Miffun, i, punùem, i.
Pastinatore, zappatore.	Mifftàar, i, it, punùes, i.
Pastinazione.	T' miffun, i, it, t' punùem, i mbscate.
Pasto, alimento, cibo.	Hàe, ia, uscìm, i, te mbàitun, i, it, ghieʒ, a.
Pasto, desinare, cenare, convito.	Siλ, a, es, drek, a, es, gost, a, es, ɛiaffet, i.
Pastocchia, inganno, finzione.	Copiλìi, ia, mastrìm, i, it, scerrìi, ia.
Pastoia.	Bucaghìi, ia, ìis.
Pastora, pastorella.	Ciobanesc, ia, es, bajorescie, ia.
Pastoralatico, ufficio di pastore.	Ciobanìi, ia, ìis, o scerbtɜr, a ciobànit.
Pastorale, bastone vescovile.	Pastoràλ, i, it.
Pastorale, bastone del pastore.	Stàgh, a, o scòp, i, it iciobànit.
Pastorale, allocuzione del vescovo.	Predichìm, i, it.
Pastorale, da pastore.	Possi barìi.
Pastorare, pasturare.	Me culot bèrrete.
Pastore degli armenti.	Ciobàn, i, it, barìi, u, ut baktive.
Pasturizia, arte pastorale.	ɛahnat, i t' ciobanevet.
Pastosità, morbidezza.	Butìi, ia, ìis, t' but, i.
Pastoso, morbido, molle, soffice.	Bùt, i, it.
Pastrano, ferrajuolo con maniche.	Tabàrr, i, talagàn, i, it, gheɛoff, i.
Pastura, luogo ove si pascono le bestie.	Culoss, a. es, culòt, ia, es.
Pasturare, custodire gli armenti.	Me ruitun giàiat giâaλ.
Pataffio, epitaffio, iscrizione.	T' scrùemit nnèerùescme mì vòrrit i goditun.
Patata.	Cartoλ, a, es, vampir, i, it.
Patèma, patimento di animo.	Mùnd, i, it scpirtit.
Patena, vaso sacro.	Potent, a, o cenìi, ia, ìis colscèitit.
Patente.	Firmàn, i, letter, a mɜhɜrlissune t' ɛotimàʒ.
Patente, aperto, noto, manifesto.	Asciciare, i, it, cìilun, i, ditun, i.
Pateraccio, affaraccio.	Pùun, a, es fèsctirscme, ngaterrìm, i, it.
Paternale, correzione.	Ciortìm, i, certìm, i, it, mpsìm, i, it.
Paternamente, av.	Possì ati.
Paternità, l' essere padre.	Te kenun, i, it bàb, átnìi, ia.
Paternità, titolo che si dà ai religiosi.	ɛotnìi, ia, ìis.
Paterno, da padre.	I bàb, a, es, o prei bàbes.

Digitized by Google

Pater noster, orazione di Cristo.	Urât, a, es Cristit, atɐn, a, es.
Patetico, pieno d' affetti.	I ghecùescm, i, it, ipelcisèscm, i.
Patibolo, croce, forche, etc.	Orɐc, i, stàngh, a, es, fùrk, a.
Patimento, pena, passione.	Munnìm, i, t' hiekun, i, it-kec, mund, i, it, cahmet, i, gacepp, i.
Patina, tondo, piatto.	Cenìi, ia, ìis rumurλak, o rutuλak.
Patire, sopportare.	Me hòcc, me durùe, me pessùe, me hjek kèc, me durùe.
Patito.	Pessùem, i, hièkun, ı, mundùem, i.
Patitore, chi patisce.	Mundùes, i, durùes, i, it, hieks-kec, i, it.
Patre, padre, nome de'religiosi.	Pàter, ia, es.
Patremo, padre mio.	Bàb-ièm, i, temit.
Patria, ove si nasce.	Vilajet, i, ɾèe, u nierit, menlèciet, i, it cu asc lèe nierit.
Patriarca.	Patriàrk, a, es, patrìk, u, ut
Patriarcale.	Pakarìi, ia.
Patriarcato.	Patriarlèk, u, ut, patrilèk, u.
Patriarchìa, residenza di patriarca.	Scpìi, ia, iis patriàrkes.
Patricida, patricidio.	Vràss, i, it, giakssur, i t' bàbes, o prìndit.
Patrigno, marito della madre.	Àg, ia, es.
Patrimonio.	Miràc, i, it.
Patrinato, il padrino nel duello.	Cumàr, a, es i bellègut, sciahit, i.
Patrino, compare di batt. e cresima.	Cumàr, a, es, nun, i.
Patrio, della patria.	Ivilajet, i, it.
Patriotta, pariotto.	I menlecet i, it, iɾɐe, u.
Patriziato, nobiltà.	Cottnìiλèk, u, ut, begatìi, ia.
Patrizio, uomo nobile.	Cotnìi-imàɾ, i, nier-ibegat, i.
Patrizzare, padreggiare.	Me ghiāa bàben, me bāa possì atin.
Patrocinante, che patrocina.	Ndimùescm, i, it, nnimentàrscm, i.
Patrocinare.	Me ndimùe me fiala, me dàl-cot, me mbàit pàie, me kciɐr si veten.
Patrocinatore.	Dals-cot, i, rigâλ, i, it, ndimentàar, i, it.
Patrocinio, tutela, ajuto, protezione.	Ndìm, a, es, t' dalun, i, it-cot.
Patroliare, barbottare.	Me fōol percisct nder ɾàmt.
Patrona, protettrice.	Nnimtare, ia, es, rigiāλ, a.
Patrona, padrona.	Cołi, ia, es scpìis, o bagìi, ia sctpies.
Patrona, giberna.	Cèss, ia fɐscecheve.
Patronato, padronanza, patronìa.	Cotinìiλek, u, ut, sundìm, i.
Patrone, padrone.	Cotnìi, ia, ìis, cot, i, it.
Patrono, protettore.	Paitor, i, rigiàλ, i, it, ndimentàar, i, te dalun cot, i.
Patta, epatta.	Epàtt, a, es.
Patta, pareggio.	Ghiass, a, es, t' ghiàam, i.
Pattare, pareggiare.	Me ghiâa, me vuu me gni màss, me bàa si gneni tieter.
Pattare, far pace.	Me paitùe, me vàndùe nder vèti.
Patteggiamento.	Paitìm, i, it, t' paitùem, i.

Digitized by Google

Patteggiante, che patteggia.	Paitùescm, i, rigiàλscm, i.
Patteggiare, convenire.	Me paciùe, me bâa racìi, me uidiss nder vete.
Patteggiatore, chi patteggia.	Paitùes, i, it, paciùes, i, it, uidiss, i.
Patti, pareggiar le ragioni.	T' uidissun, i, t' goditun, i, it fiàla.
Patto, concordato.	T' lìʒun, i, it bèssen nder vete.
Patto, condizione.	Kauλ, i, sciart, i, kùsct i.
Pattona, polenta.	Caciamak, u, ut.
Pattovire, pattuire, patteggiare.	Me vendùe, me paitùem, me bâa pàccin.
Pattuglia.	Ròis, a sceherit, vojvod, a me saimente.
Pattume, spazzatura.	Plehèe, ei, it.
Patulo, aperto, largo, ampio.	Ciilun, i, giòn, a, es.
Paturna, paturnìa, malinconìa.	Mercìi, ia, iis, spelcìm, i.
Paucità, pochezza.	Pakìzz, a, es, grimz, a, grim, a.
Pauco, poco.	Pakɛ.
Paura, paurezza.	T' druitun, i, fλigh, a, dròe, ia, es, driʒm, a, es, tùtt, a, frigh, a.
Paurevole.	Fλighscm, i, frigùescm, i, it, droèscm, i, it, tutscm, i.
Pauroso.	I mnēruescm, i, frighscm, i, fλighscm, i, frigùescm, i, it, tùttèscm, i, it.
Pausa, fermata.	Puscìm, i, te ndàlun, i, it, t' nnàlun, i.
Pausabile, quiescente.	Pusciùescm, i, it.
Pausare, far pausa.	Me pusciùe, me ndàlun, me ndeit.
Pausazione.	T' pusciùem, i, te ndeitun, i.
Pavefatto, spaventato.	Frigùem, i, it, trèmun, i, it.
Paventamento, pavento.	Trèmun, i, it, frìgh, a, es, driʒm, a.
Paventante, che paventa.	Frigùescm, i, it.
Paventare, aver paura.	Meu drùe, meu trèmun, meu frìgùe, meu driʒ, meu tutt, me drùitun.
Pavento, timore, paura.	Dròe, ia, es, frìgh, a, tutt, ia, es.
Paventoso, pieno di pavento.	Trèmscm, i, it, droescm, i.
Paventosissimo.	Fort frighscm, fort frigùescm, fort droe-
Paventosamente, avv.	Frighscìm, friguescìm. [scm.
Pavido, pauroso, timoroso.	Mnèeruèscm, i, it, ituttscm.
Pavidamente, av.	Mnēruescim, me frigh.
Paviglione, bandiera delle navi.	Bairàk, u, ut giemìis.
Pavimentare, far pavimento.	Me sctrùe perfùndin.
Pavimento, suolo.	T' sctrùem, i, it, perfùnd, i, it.
Pavonaccio, pavonazzo.	Mòor, i, it.
Pavone.	Pavòn, i, it, fassandùe, i.
Pavoneggiamento.	Maʒsctìi, ia, iis, crêenìi, ia, iis.
Pavoneggiare, gloriarsi.	Meu levdùe, meu crêenùe.
Pavonessa, la femina del pavone.	Pavonèsc, ia, es.
Pazientare.	Me bait, me durùe, me bâa sàber, me hiek per hater t' Eotit.
Paziente, tollerante.	Bajtscm, i, durùescm, i, it, saberlìi, ia, iis, hiekscm, i, it-kec.

Digitized by Google

Pazientissimo.	Fort durùem, fòrt durùescm, fort saberlìi.
Pazientemente, avv.	Sàberscim, duruescim.
Pazienza, sofferenza, tollerenza.	Durìm, i, it, sàbèr, i, it, t' durùem, i.
Pazzamente, avv.	Me trenìi, me pā mènen, trenisct.
Pazzeggiare, agire da pazzo.	Meu bâa i marr, meu tranùe.
Pazzeresco, pazzesco.	Utuescm, i, itrènt, a, es, imàrrun, i, it.
Pazzerìa, matterìa, pazzìa.	Trenìi, ia, ìis, marrìi, ia, ìis.
Pazzerìa, luogo, spedale di pazzi.	Hastahàn, i, it t' trèntavet.
Pazzerriccio, pazziccio.	Tevecelàn, i, it.
Pazzescamente, avv.	Budàλisct, trenisct, marrisct.
Pazzìa.	Trenìi, ia, budaλìi, ia, ìis, marrìi, ia, ìis.
Pazziare, far pazzie.	Meu taftiss n' men, me dal prei mèt, me luit mècch.
Pazzo, mentecatto, stolto, sciocco.	I trènt, a, es, ipâa men, ia, i harrùem, i, it, utùem, i, i pa ditun, i.
Pazzissimo.	Fòrt itrènt, fort imàrrun, fort ipa men.
Pecca, vizio, difetto, mancamento.	Mcàt, i, it, hui-kec, i, hùk, u, fai, ia.
Peccabile.	Mcatnùescm, i, faitorscm, i.
Peccadiglio, peccatuzzo.	Mcàt ivòghel, i, it.
Peccaminoso, che ha in se peccato.	Gisnafciâarscm, i.
Peccante, che pecca.	Fisescm, i, it, mkatnùescm, i.
Peccare.	Me fše, me mcatnùe, me fišem, me bâa gisnà.
Peccare, errare, fallire.	Me gabùem.
Peccato.	Mcàt, i, it, gisnàa, i, ginàf, i.
Peccato mortale.	Mcat, i, it mortâar.
Peccato, veniale.	Mcat-veniâaλ, i, it.
Peccato, originale.	Mcat-orginàλ, i, it.
Peccataccio.	Mcat-imàʒ, i, it.
Peccatuccio.	Mcat, i, it ivòghle.
Peccatore.	Ginafciar, i, mcatenūr, i, faitùer, i, gisnaciâar, i, mcatnùem, i.
Peccatoraccio.	Mcatnūr, i imàʒ.
Peccatorello.	Mcatnūr, i, it ivoghle.
Peccatrice.	Mkatnueme, a, mcatnūescme, ia, es, faitùoresc, ia, es.
Pecchero, bicchiere grande.	Mastràpp, a, es emàʒ, gastaria emàʒ.
Pecchia, ape.	Blèt, a, es.
Pecchiare, succiare come la pecchia.	Me ʒʒlʒʒun si bleta.
Pecchiare, bere assai.	Me plim scium.
Peccia, pancia.	Bàrk, u, ut, plànz, i, it.
Peccone, persona corpulenta e grassa.	Nier-itrasc, i.
Pece, gomma tenace.	Sackès, i.
Pece, vizio, difetto.	Mcat, i, it, fai, ia, gabahet, i, it.
Pecora, pecorella.	Dèλ ia, bèrr, i, dèlm, ia, es.
Pecoraia, pecoraio, pecoraro.	Ciòbàn, i, it, barìi, u, ut.

Digitized by Google

Pecorare, fare il verso della pecora.	Me bâa canin dèλes.
Pecorèa.	Grabitcìi, ia, hainìi, haiduklek, u.
Pecoreccio, confusione.	Perɛim, i, it, t' perɛìem, i.
Pecorella.	Deλɛ, ia.
Pecoricida, uccisore di pecore.	Kassàp, i, it, cassapgìi, ia, iis.
Pecorile, ovile.	Turist, i, it bèrrevet.
Pecorina, pecorino, sterco di pecora.	Plèhêe, ei, it bèrrit.
Pecorino, agnello.	Ching, i, it.
Pecorone.	Dela-emaʒ, ia.
Pecuglio, peculio, gregge.	Bràve, a, grigg, ia, es, giaane, a, es e giâaλ.
Peculato, furto del denaro pubblico.	Hainìi, ia, iis, t' vièʒun, i, it paret basckarìis.
Peculiare, particolare.	Vetem, i, o vet, i, it, ipâa sciòc, i, it.
Peculio.	Pàre, ia, es, hiss, a, giaane, a dialit.
Pecunia.	Aspre, a, es, pàre, ia, es.
Pecunialmente, avv.	Me paret.
Pecunioso, che ha pecunia.	Parelìi, ia, i begàt, i, ipassun, ni. mcileff, i, ɛegnìi, ni.
Pedaggiere, che raccoglie il pedaggio.	Giɛmrɛkcìi, ia, iis.
Pedaggio, dazio.	Giɛmrɛk, u, ut, o paghtɛr, a, es e ùʒes.
Pedagogìa, educazione de' fanciulli.	Mpsìm, i, it femlivet.
Pedagogo, maestro di fanciulli.	Miescter, i, it femlivet.
Pedagra, podagra.	Bùt, ia, es, gùtt, a, es, t' kercitune, a.
Pedale, fusto dell' albero.	Ragn, a, zunch, u, ut, rànz, a.
Pedalini.	Scput, a.
Pedana.	Perfund, i, it pètekut,
Pedano, pedone.	Tattàr, i, it, ilaim, i, it.
Pedano, che va a piedi.	Kamsùr, i, it, kambsuer, i.
Pedata, orma che fa il piè.	Giɛrme, a, es, ferchème, ia, es, giurme, a.
Pederaste, amator di fanciulli.	Dùcs, i, it femlivet.
Pederastìa, peccato contro natura.	Mcat, i, it cundra natɛres.
Pedestre, e pedato che va a piedi.	Kamsùur, i, it.
Pedicciuolo, gambo di frutta, foglie.	Bisct, i, it, ghem, a penit, frɛttit, flètavet.
Pedicello, piccolo verme della rogna.	Crɛm, i, it ivòghel ciùghes.
Pedignone, gelone.	Molʒʒ, i.
Pediluvio, bagno ai piedi.	Te sctìimunit kàmbet nè ui t' nzèet.
Pedino.	Kamɛ, a.
Pedissequo, servitore a-piedi.	Hɛsmeciàar, i, kamsùurit.
Pedo, baston da pastore.	Stagh, o scòp, i, it ciobànit.
Pedonaggio, pedonaglia.	Kamsure, et.
Pedone, soldato a piè.	Nicam-kamsùur, i, it.
Pedoto, pilota, guida di mare.	Tereɛigìi, ia bàrkes.
Pedovare.	Me bâa placiga, me grabìt, me prùe.
Pedùle, piede delle calzé.	Scput, a.

Digitized by Google

Peggio, più cattivo.	Mâa-ikec, i, it.
Peggio, più male, avv.	Ma-kec.
Peggioramento.	T' bâamun, i, it mâ-iligh, mā ikec.
Peggiorare.	Meu bâa mâa iligh, me scùem bʉspràpa.
Peggiore, più cattivo.	Mâa ikèc, i, it.
Pegno, arra.	Pèng, ia, pèngh, u, ut, amanet, i, it.
Pegno, sicurtà.	Dorɛonìi, ia, ìis.
Pegnorare, torre il pegno.	Me màrr pèngiat, o me zier, me hiek.
Pegola, pece.	Sachès, i, it.
Pelacane, che concia le pelli.	Tabàch.
Pelago, mare.	Dèet, i, it imaʒ, keʒʒeλ, ì, pèλagh, u.
Pelago, intrigo, imbroglio.	Perɛim, i, it, psctieλìm, i, it.
Pelamantelli, mascalsone, furfante.	Giagaidùur, i, aranzad, a, genabèt, i.
Pelame, color di pelo.	Boj, ia si kime.
Pelamento, il pelare.	Te ndùkun, i, it.
Pelapiedi, persona vile.	Malòk, u, ut, nier-i pa vʉscm, i citun, i.
Pelapolli, chi pella polli.	Nducks, i, it pùllavet.
Pelare.	Me ndùk.
Pelare, far la barba.	Me rrùe.
Pelatura.	Te ndùcunit.
Pel contradio, avv. per lo contrario.	Ndrʉscei.
Pel contrario, av. diversamente.	Ndrʉsc.
Peleggio, pileggio, passaggio.	T' sckùem, i.
Pellaio, chi traffica pelli.	Lkurgìi, ia.
Pellame, quantità di pelli.	Lkùra, at scium.
Pelle, cute, spoglia.	Lkùr, a, es.
Pellegrinaggio.	Peλegrinìi, ia, sctek, u, ut, kerkim, i, it làrgh.
Pellegrinante.	Sctektâar, i, it, abamgìi, ia.
Pellegrinare.	Me kerkùe, me vot n' tieter ʒē, me sctektùe.
Pellegrinatore, chi visita santuarii.	Hagìi, ia, ìis.
Pellegrinazione.	Hagilek, u, ut, t' votun, i ne ʒē t' huit.
Pellegrinità, singolarità, rarità.	T' rāaλ, i, it.
Pellegrino, chi va per devozione.	Hagìi, ia, ìis, pellegrìi, ni, pulligrìi, ni.
Pellegrino, straniero, forestiero.	Jarʒun, i, abamgìi, ia, ìis, sctektār, i, it, uʒtār, i.
Pellegrino, raro, prezioso.	Rāλ, i, it.
Pelliccia, veste foderata di pelle.	Cɛ̈ʉrk, u, ut, gheɛof, i.
Pellicciajo, pellicciaro.	Ciʉrkgìi, ia.
Pelliciare, foderare di pelli.	Me vandùe, o me sctìi astàrin prei lkùravet.
Pellicino, stremità dei sacchi.	Schèe, ei, it ʒʒàssavet.
Pellicola, membrana.	Pelhur, a, es fort hòλ.
Pelo.	Klm, a, es, lèsc, i, it.
Peloso.	Lesctâar, i, lesctak, u, ut, lesctàn, i.
Peluria.	Lèsc, i, it.

Digitized by Google

Pena, gastigo. Castighim, i, munnìm, i, it, gacèpp, i.
Penale, di pena. I mund, i, it, imundùem, i, it.
Penalità. Mundìm, i, it, te hjèkun, i, it kèc, travaje, ia.
Penalmente, avv. Me gacèpp.
Penante, che pena. Mundùescm, i, it.
Penanza, dolore, travaglio. Ƶimptun, i, it, mùnd, i, it.
Penare, patir pena. Meu mundùe, me hjèk gacèpin.
Penare, tormentare. Me mundùe.
Penato. Mundùem, i, it.
Pendaglio, cosa che pende. Pècuλ, i, vièrrun, i, it.
Pendente, dubbioso, ansioso. Vesvesslìi, ia, ìis, scisblìi, ia, ìis.
Pendente, giojello all'orecchia. Vaƶƶ, a, es.
Pendenza, pendìo, declività. T' posct, i, it, brègh, u, ut, bλìi, ni.
Pendere. Me pessùe, me ken vierr.
Pendevole. Vièrrscm, i, it, pecuλ, i.
Pendice, monte che pende. Brègh, u, ut.
Pendicolarmente, avv. Dògri, dereit, ciuem.
Pendìo, declivio. T' prugnun, i, t' posct, i.
Pendolare, pendere. Me ken vierrun.
Pendolo, dell'orologio. Recàss, i, it.
Pendolo, sospeso. Vièrrun, i, it.
Pendolone, penzolone. Pessuλ, i.
Pene, membro virile. Còcc, i, it, t' marrete nierit, caret.
Penetrabile, atto a penetrare. Depertùescm, i, it.
Penetrabilità, penetrazione, penetramento. Te hìim, i, it mrenda, t' depertùem, i.
Penetrare, passare addentro. Me hìi mbrenda, me depertùe.
Penetrativo, d'ingegno sottile. I hōλ i, it n' mèn.
Penetratore, chi penetra. Hìis, i, it, depertùes, i, it.
Penetrazione, il penetrare. Depertim, i, it.
Penetrevole, facile a penetrare. Coλai me hìi, o me depertùe.
Penìa, penuria, indigenza. Esikλèk, u, vobcìi, ia, nevoi, ia.
Penidio, zucchero d' orzo. Scecier, i, it prei èlbit.
Penisola. Hàd, a, es.
Penìo, tardamento, indugio. Vanìm, i, it, pritess, a, es.
Penitente. Pèendùem, i, pèendùescm, i, mundùem, [i.
Penitenza. Pèennìm, i, pèendess, a, pèendèsc, ia, es, gniness, a, pèennesse, a.
Penitenziare, impor penitenza. Me ƶan pendèssen.
Penitenziare, gastigare. Me mundùem, me castigùem.
Penitenziario, penitenziere. Refɜes, i, o rfɜes, i, it.
Penitere, pentirsi. Meu pèendùe, me ràa piscmàn.
Penitissimo, occultissimo. Fort mscèffun, fòrt fesceh.
Pentito. I pèendùem, i.
Penna. Calèm, i, it, pènnul, a, es, pènd, a.
Pennacchio. Tùff, a, es me pènnula.
Pennacolo, pinnacolo. Cùlm, i, it, màje, ia, es.

Digitized by Google

Pennajuolo, chi vende penne.	Dugaigli, ia, lis, pènnulgli, ia.
Pennato, ronca.	Kic, a, es, kemèss, a.
Pennato, fornito di penne.	Me pennul, a, plot me pennula.
Pennella, pennello.	Fèrcie, ia, es.
Pennelleggiare, lavorare col pennello.	Me punùem me fèrcie.
Pennone, banderola.	Bairàk, u, ut ivoghel.
Pennuto, pieno di penne.	Pennùl, a, es scium, plot me pennula.
Penombra, parte dell' ombra.	Gni hìss hies.
Penoso, pieno di pena.	Mùnduescm, i, it, plot me gacèppe.
Penossissimo.	Fort imundùescm.
Penosamente, avv.	Me munìn, corisct, me gacepin.
Pensabile.	Cuitohet, mendùescm, i, it.
Pensazione, pensamento, pensata.	Cuitìm, i, it, mendìm, i, it, mèn, ia.
Pensante, pensativo.	Cuituèscm, i, it.
Pensare.	Me mnùe, me kuitùe, me mennùe, me mendùe.
Pensato, pensiero.	Mnim, i, cuitim, i, it, mendìm, i.
Pensatore.	Mnùes, i, cuitùes, i, it.
Pensevole, da pensarsi.	Cuituescm, i, it.
Pensiero.	Mennim, i, mèndim, i, it, kuitìm, i.
Pensieroso, pieno di pensieri.	Fort cuitùescm, i, it, fòrt mennuescm.
Pensile, che pende.	Vierrun, i, it, strèmun, i, it.
Pensionare, dar pensione.	Me ʒan ȣlèff, me ʒane pàghen.
Pensionario, pensionato.	Ȣleffgìi, ia, lis, pagùem, i.
Pensione.	T' pagùem, i, ȣlèff, ia, pàghe, a, hàk, u, ut.
Pensivo, cogitabondo, pensoso.	Cuitùescm, i, it, mendùescm, i.
Pentateuco, scrittura.	Te scrùemit sceit.
Pentecoste.	Rsciai.
Pentimento.	Ʒìmtun, i, pèendìm, i, it, piscmanλek, u, ut.
Pentirsi.	Meu pèendùe, me rãa hascien, o mboh, meu bãa piscmàn, meu ʒìmtun.
Pentito.	Ʒimscm, i, it, pèenduem, i.
Pentola.	Vòrbe, a, es, veghèsc, ia, es.
Pentolajo.	Veghscegìi, ia, lis, o vorbegìi, ia.
Penultimamente, avv.	Perpàra, t' mramit.
Penultimo.	Perpàr, a, es tembràmit.
Penuria, carestia.	Viet cìi, u, ut, esikλèk, u, ut, fucaraλèk, u, ut, cìi, ia.
Penuria, bisogno, necessità.	Nevoi, ia, es, idicâa, ia, es.
Penuriare, scarseggiare.	Me hiek kec, moss me pàss.
Penurioso.	Nevoitàar, i, it, iticalìi, ia, lis, munciâar, i.
Penzolante, che penzola.	Vierrscm, i.
Penzolare, star sospeso.	Me ndeit ʏierr, me pessùe.
Penzolo, pendente.	Vièrrun, i, it.
Penzolone penzoloni, avv.	Pesuλ, vièrrun.

Digitized by Google

Pepaiuola, vasetto ove sta il pepe.	Àn, a e bibèerit.
Pepato, pane con pepe.	Bùk, a, es me bibèer.
Pepe.	Bibêer, i, it.
Peperone.	Spèzz, a, es.
Per, prep.	Per.
Pera, frutto e albero.	Dard, a, es.
Pera, tasca, sacca.	Gièpp, a, es.
Peraccidente, avv. accidentalmente.	Pâa caste, pâa ditun, pâ vuλnecm.
Per addietro avv. per lo passato.	Parandai, o parandei.
Per adesso, avv. perora.	Tàsc, cetàsc.
Per adrieto, avv. per addietro.	Parannei.
Per affatto, avv. affatto.	Hicc, aspak.
Peragrare, scorrere.	Me kerkùe, me scetit dugnàjen, me ez atò ketù.
Per alcun caso, avv. per avventura.	Boni vàcchìi, per sciort, cilòi.
Per all' insù, avv.	Prei siperit, prei naltit.
Per allora, avv. per quel tempo.	Per athere, per at motin.
Per ora, avv. presentemente.	Tàsc, cetàsc, mò, me ket camàn.
Per altro, avv. quanto.	Sâa.
Per amore, avv. a cagione, a rispetto.	Per ndêer, per hater, per nierclì.
Per anche, avv. anche.	Ndè.
Per ancora, avv. ancora, tuttavia.	Cʒè, allàa.
Perangherìa, angherìa.	Ghiob, o gob, a, es, ngherìi, ia, iis, t' ʒànun, i, verghìi, ia.
Per animo, avv. con intenzione.	Me mèn.
Per antico, avv. anticamente.	Mè t' mòcm.
Per apparenza, avv. apparentemente.	Asciciare, me t' pâam, mbaλ-facie.
Per appunto, avv. appunto.	Càcc.
Per arrota avv. soprappiù.	Mâa scium, permì.
Per a tempo avv. a tempo.	Me vàkt, me còh, me dita.
Per avanti, av. prima, dianzi.	Parandei, perpàra, pàra.
Per avventura, av. forse, a sorte, a caso.	Belcidà, vacchìi, belcìm, ndòsta, pa cuitùe, sciortac.
Per avverso, av. all' opposto.	Bacspràpa, mbrapsct, ndracscei.
Per avviso, avv. a pratica.	Per t' dittun, me t' msùemit.
Per beffa, avv. da burla, scherzevolmente.	Per gàc, per mascherìi, tue ciestissun.
Per benchè, avv. benchè,	Ndè, nonsè, ndonessè.
Per bene, av. affin di bene.	Per t' mir.
Per cagion d'esempio, av. per esempio.	Dò me ʒʒàne, filân, po zâan.
Per cagion che, avv. perciocchè.	Prasctu, pòrse.
Percale, tela di cotone finissima.	Pelhur, a, es epamùkut fòrt hòλ.
Percaleffo, av. per beffa.	Per gac.
Percarissimo.	Fòrt idàsctun, i, fort i kònscm, i.
Per caso, av. a caso, impensatamente.	Pâa hir, pàa caste, pâa ditun, pàa habèr.
Per cagione, avv.	Prasctù, per sebetin.
Per catuno, av. ad uno ad uno.	Kà gnì kà gnì, ka gnò, ka gnò.

Digitized by Google

Percepere, percepire, apprendere. — Me màr vèsct, me zàn, me màr.
Per cerchio, avv. in giro. — Perciark, ukolλh, rèʒʒ.
Per cerimonia, av. apparentemente. — Per nierèli, per adèt, me te dlit.
Per certezza, av. per certo. — Pertevertete, belì, gnimend.
Per certo, av. certamente. — Ver evertete, posì, maidè, bèssa bes.
Per certo, avv. certamente. — Gniment, mirefiλit, amànat.
Per certo modo, av. in alcuna maniera. — Me gni far sebet, me gni far mendɜɜr.
Percettibile. — Mirret vesc.
Percettore, ricevitore. — Màrs, i, it.
Percezione. — Mendìm, i, te màr-vèsct, i, it, t' zànun, i.

Perchè, per qual cagione. — Persè, per far sebèt, o pùna, psè.
Per chiacchiera, av. per beffa. — Per mascherìi, per kèsciun, per gàcin.
Perchio, catenaccio. — Sciul, i, it, vargh.
Perciò. — Per asctù, ndei, velacim, gastàn, prasctù, parandai, prannei.

Perciocchè, affinchè, purchè. — Psè, prasctù, porsè, abolλà.
Perciò che s' aspetta, av. — Sâa.
Percipere, percepire. — Me sctìim ndè vèsc.
Per come, av. in che modo, guisa. — Me far mnɜr, me far scembeltɜr.
Perconseguente, av. in conseguenza. — Massandei, mbàs, màs.
Per continuo, av. continuamente. — Pròre, giʒʒhere, pâa dâa cur.
Per conto, av. per motivo, per fine. — Per hessàp, per sebèt, per pùn.
Per contrario, avv. all' opposto. — Cùnder, ndrɜscei.
Per converso, av. a rovescio. — Bɜspràppa, mbràpsct, pràpte.
Percorrere, scorrere. — Me ngâa, me hik.
Per cosa del mondo, avv. per verun modo. — Kùursesì, kùur ciɜsc.

Percossa, battitura, colpo. — Te râahune, a, es, bòtt, ia.
Percossione, percussione. — T' rèefune, a, es, o t' râafune, a, es.
Percosso. — I râahun, i, o i ràfun, i, it.
Percossura, percotimento. — Te rrèehune, a, es.
Per costa, avv. da lato, per fianco. — Per bλìn, prei ànes, per cràh.
Per costante, av. per fermo, certo. — Belì, gniment, asctù, posì, mirefiλit.
Percotente, che percuote. — Dòorassem, i.
Percotitore, strumento che percuote. — ʒʒupre, a, stàgh, cangich, u, gerbàcc, i.

Percotitore, chi percuote. — Ràass, i, it, vràss, i, dōr-ràss, i.
Percuotere, battere, dar percosse. — Me ràah, me ràffun, me reeh, me grusctùe.

Percuotimento. — T' rahune, a.
Percurvo, molto curro. — Fort strèmbet, fort sctremun.
Percussare, percuotere. — Me plagùe, o me grusctùe.
Percussore. — Percanes, i, doreràass, i.
Per da ora, fino da ora, avv. — Prei cetàsc, prei tàsc, der tàsc.
Perdente, che perde. — Bierscm, i, it, hùpscm, i.
Perdenza, perdita. — T' bierun, i, te hùpun, i, it, te trètun, i, it, t' farùem, i.

Digitized by Google

Perdere la favella, ammutolire.	Me mar goi, me càn ghiuha.
Perdere.	Me braktis, me hùpun, me tret, me bièrun, me devâarun.
Perdere il tempo.	Me sckùe dit bòsc, me tret motin, me nneit kot.
Perdere la ragione.	Me bier arsèem.
Per detto, av. sopra la parola.	Permì fiàla.
Perdezza, perdimento, perdizione.	Te bièrun, i, te hùpun, i, te trèttun, i.
Per diametro, avv. a dirimpetto.	Perpàra, carscìi, perpara sssve.
Per di dentro, avv. di dentro.	Mbrènda, prei s' mbrend.
Per dì e per notte, av. giorno e notte.	Dit e natte.
Per di fuori, av. al di fuori.	Priàsct, iàsct.
Perdigiornata, ozioso.	Ncotscm, i, pritùescm, i, it, demèλ, i, it.
Perdigiorno.	Biers-dit, a.
Per di là, da quel luogo, avv.	Pertèi, prei atì vèndit.
Per diletto, avv. a diletto.	Per ciefin, per beghnìi, per pelcìm.
Perdimento, perdizione, dannazione.	Te birrun, i, te hùpun, i, te demnùem, i, it scpirtit.
Per dinanzi, avv.	Perpàra.
Per Dio, avv. giuramento.	Per tenè Eon, per Eotin.
Per di più, av. inoltre, soprappiù.	Mâa scium, jasct, permì.
Per di quì, avv. e prep. di quì.	Prei ketù, prei cetù.
Per diretto, av. direttamente.	Dòdri, dereitscìm.
Per disegno, avv. a bello studio.	Postfat, me caste, castàn, me vuλundet.
Per disgrazia, av. disgraziatamente.	Pā hir, pàa dàsct, taksirat.
Per di sopra, av. al di sopra.	Per siperin, imbì, mì.
Per di sotto, av. di sotto.	Perfund, pòsct, nànde.
Per di sù, av. al di sopra.	Siper, termal.
Perdita, danno, perdizione, rovina.	T' bierun, i, dàm, cedèr, i, eoλun, i, reenìm, i.
Perditempo, tempo mal consumato.	Badiavagìi, ia, ìis, demèλ, i, it, cot.
Perdito, perduto, cattivo assai.	Scùem, i, it, ikèc, i, it fòrt, i bierun.
Perditore, rovinatore, disperditore.	Rzùes, i, it, biers, i, it, perdâas, i.
Perditorio, transitorio.	Socm, i, i scùem, i, it, i perdicm, i.
Perdizione, perdita.	Demnìm, i, i, t' bierrun, i.
Perdizione, dannazione dell' anima.	Denim, i, it t' spirtit, t' bierrun, i, t' denùem, i.
Perdonabile, condonabile.	Ndihet, fàlet.
Perdonamento, perdono.	Miscerier, ia, ndìm, i, it, te fàlun, i, it, lìir, i.
Perdonanza.	Miscrìir, ia, t' liirùem, i, te ndiem, i, it, te fàllun, i, ndiess, a.
Perdonare, rilasciare.	Me pass miscerier, me lìirue, me fàllun, me ndìem, me làne.
Perdonatore, chi perdona.	Miscrìirs, i, fals, i, ndiès, i, it, sevapciàr, i, it.
Perdonazione, perdono.	Ndìm, i, te fàlun, i, it, te ndiem, i.
Per dritto, av. per forza di dritto.	Me sceriat, me ùx, me gisggin.

Digitized by Google

Perducere, condurre, guidare.	Me pruum, me ciùem, me prìi.
Perdurabile, perdurevole, durabile.	Nghiatscm, i, cindrùescm, i, it per scium mot.
Perdurabilità.	T' durùem, i, t' cindrùem, i, it, durim, i, t' nghiàat, i per scium mot.
Perdurante, che perdura.	Durùescm, i.
Perduranza, il perdurare.	T' nghiat, a, es per scium mot.
Perdurare, durare molto.	Me nghiat, me cindrùe scium, me durùe buccure.
Perdutamente, avv.	Bierscim, hupescìm.
Perduto, senza forze, spossato.	Ilich, u, ut, pâa takàt, i, it, pafucìi.
Perduto, da perdere.	Sckuem, i, hùpun, i, bièrrun, i, trèttun, i, it.
Perdutissimo.	Fort hùpun, fort bièrrun.
Pere.	Và‡‡, a, es.
Per eccellenza, avv. eccellentemente.	Fort mire, hiescìm, bucure, pelciʁescìm.
Per e converso, av. per converso.	Ndrèsc, bʁsprapa, mbrapsct, pràpte.
Per effetto, avv., in fine.	Tevone, n' mramie.
Peregrinaggio, pellegrinaggio.	T' kerkùem, i, it per ‡èen huit.
Peregrinaggio, il corso mortale.	Te scùem, i, it kessai iètes.
Peregrinare.	Me scetit, me kerkùe, me sctektùe, me bāa u‡, me vot n' tieter ‡èe.
Peregrinatore, chi peregrina.	Pulligrìi, ni, stektār, i, u‡tār, i.
Peregrinazione.	Kerkìm, i, it ‡èut hùit.
Peregrino, straniero.	I àr‡un, i, abamgìi, ia, ihui, it, u‡tār, i.
Peregrino, pellegrino.	Pulligrìi, ni, hagìi, ia.
Perenne, continuo, perpetuo.	Per gi‡‡her, i, it, per gi‡‡herèscm, i, it.
Perennemente, av.	Per gi‡‡ieta jetes, per gi‡‡ here, gi‡‡mon, gi‡‡hèrescm.
Perennità, incessanza.	Jet ; a eghiât, te gi‡‡moiscm, i, it, gi‡‡herescme, ia, t' cindrùem, i, it per gi‡‡ jeten jetes.
Perentorio, ultimo.	Mbramie, ia, es.
Per entro, avv. e prep. entro.	Per mbrenda, o mrena.
Perequazione, piena uguaglianza.	Plot, a, es eghiàame, me gni màss.
Per errata, per rata.	Per hiss.
Per esempio, av. esempigrazia.	Filàn, biè fiala, sicur me ‡‡àne, per scembeltʁr.
Per esperienza av.	Per adèt, me t' mpsùemit.
Per eterno, av. eternamente.	Amensciuescim, gi‡‡moiscm, gi‡‡mon, gi‡‡hèrescm, per gi‡‡ iet jetes.
Per fas e per nefas, av. per amore, o per forza.	Ià per hàter, ià me còrt, ià per‡un.
Per fermo, av. fermamente.	Pertevertete, gnimend, mirefiλit, asctu.
Perfettare, condurre a perfezione.	Me marùem creit, me soss taman, me crʁe bucure.
Perfettibile, atto a perfezionarsi.	Marohet mir, bohet meu crèc mir.
Perfetto, chi persevera nel bene.	I mìr, i, it.

Digitized by Google

Perfetto, condotto a perfezione.	Plot, a, mbarùem, i, it crèit, sòssun, i, it kreit, tecimiλ àsct.
Perfettissimamente, avv.	Pertei buccure.
Perfettissimo.	Fort plot, a, fort imir.
Perfetto, av. perfettamente.	Tecimìll, bucure, plòt, tamàn, me te ditun.
Perfezionamento.	T' crœem, i, it, te marùem, i, it, te sòssun, i, it kreit t' bitisun, i.
Perfezionare.	Me bâa t' mir, me marùe plot, me bâa tecimiλ, me crœe sìcur dùhet.
Perfezionatore.	Crœes, i, marùes, i.
Perfezione.	T' mire, a, te marúem, i, it, tamanlìi, ia.
Perfezione, uomo di perfezione.	Nier-imir, i, t' mir, a.
Per fianco, av. lateralmente.	Nè crah, nè àne.
Perfetto.	Ungin, i, it, o giʒʒ ugnli, ni, it.
Perficere, perfezionare.	Me bitiss tecimìλ, me bâa hàcer.
Perficiente, che conduce a perfezione.	Mbarùescm, i, it.
Perficitore, perfezionatore.	Mièscter, i, it, ustàlār, i.
Perfidia, mancanza di fede.	T' pa fêe, ia, es, t' pă bèss, a.
Perfidiare, ostinarsi.	Meu uciudùe, meu nguurùe, meu bâa pa insaf, me cindrue me inatin.
Perfidiosamente, av.	Me scerrìi te màʒ.
Perfidioso, pieno di perfidia.	Plot me t' kecie, ia, es.
Perfidiosissimo.	Fort kailoc, fort càttiλ, fort pâa bèssen, fort giagaidùur.
Perfido, mancator di fede.	I pâa fêe, u, ut, traʒtùur, i.
Perfidamente, avv.	Fort kec, catiλisct.
Perfigurare, immaginare.	Me mennùe, me cuitùe, me mendùem.
Per filo, av. per forza.	Per ʒùn, me còrt, me inat.
Per fine che, avv. perfino.	Ndèri, deri.
Perfino, avv. e prop. eziandio.	Eʒè.
Perforamento.	Te birùem, i, it, te scpùem, i, it.
Perforante, che perfora.	Birùescm, i, scpùescm, i, it.
Perforare, bucare, traforare.	Me birùe, me bâa gavra, me scpùe.
Perforato.	Birùem, i, it, scpùem, i, it.
Perforatore, trivello.	Turiell, a, es, burghìi, ia, iis, trèeλ, a.
Perforazione.	Te birùem, i, it, te scpuem, i. it.
Per fortezza, avv. per vigore.	Perfuclìn, per cœvetin, per takat.
Per forza, avv. forzatamente.	Per ʒùn, me còrt, me inat.
Perfrequentare, spesseggiare.	Me pass adetin, me scùem scpèsc, o prore.
Per fretta, av. prestamente.	Me misìil, me vrep, scpeitscim.
Perfricare, fregar molto.	Me ferkùem, me sctropit.
Perfuntorio, rimesso, messo di nuovo.	Pertrìim, i, it, vuum, i, it per s' dœst, i.
Per furto, furtivamente, avv.	Hainisct, fesceh.
Perfusione, aspersione copiosa.	Te dèrʒun, i, it scium, t' scterpikun, i.

Digitized by Google

Per gabbo, av. per beffa.	Me gac, o per gàc, per mascherìi.
Pergamena, cartapecora.	Safftiàn, i, it, lkùr, a, es egoditune.
Pergamo, pulpito.	Pùlpet, i.
Pergamotta, pera.	Dàrʒ, a, es scecerlìi.
Per giorno, av. ogni giorno.	Per ditten, perdicm.
Pergiurare, spergiurare.	Me bâa bee rrèiscme.
Pergiuro, spergiuro, giuram. falso.	Bee, a, es errèiscme.
Per gli usci, av. a uscio, a uscio.	Dèer me dèera.
Pergula.	Perivolt, a, tand, a, o pièrgulλ, a.
Pergolana, vite che va sulla pergola.	Rʒìi, ia, ìis ci hèp ne piergulλ.
Pergolo, la parte più alta della casa.	Cùlm, i, it, maje, ia, es scplis.
Per grado. av. di buona voglia.	Me ciéf, me giʒʒ sèmer, me vulnecm.
Per grand' onore, avv. a grand' onore.	Me ndeer scium, me hàber t' maʒ.
Per gran pezza, av. lungamente.	Eghiatscim, ghiât fòrt.
Per grazia, av. di grazia.	Per ndèer, per sahighìi.
Per grazia di esempio, av. per esempio.	Filàn, sicur me ʒʒàne, sicursè.
Periclitante, che periclita.	Recкùescm, i, it.
Periclitare.	Me recikue, me vot n' recik, me periculλùe.
Pericolo, pericolo.	Recìk, u, ut, periculλ, i.
Pericolamento.	Recikλèk, u, ut, recikìm, i, it.
Pericolosa.	Recikscme, a.
Pericoloso, pieno di pericoli.	Plot me recikete.
Pericolosissimo.	Fort recìk.
Pericolosamente, avv.	Me recik, recikscìm.
Periferìa.	Rèʒʒ, i, it, perciark, u, ut, ukoλh, ukoλha.
Perifrasare, spiegare.	Me sctieλ, o me diftùe, me calzùe me fiàla, me keʒʒieλùe mir.
Perifrase, giro di molte parole.	Fiàlnìi, ia scium.
Perigliare, porsi a pericolo.	Me sckue nè recìk.
Perigliazione, mancamento.	Esikλek, u, ut.
Periglio, periculo, pericolo.	Recik, u, ut.
Periglioso, pericoloso, periculoso.	Recikscm, i, it.
Per il che, av.	Andaj, prasctù, prannèi, prandai.
Per il passato, avv.	Prannei, prandaj.
Perimento, il perire, andar oltre.	T' scùem, i, it per tei.
Perimento, tutto il dintorno della cosa.	Rèʒʒ, i, it, perciark.
Per improntamento, avv. per incitamento.	Me t' nghiâam.
Per inavvertenza, avv. inavvertentemente.	Pâa hir, pâa càste, pâa me dàst.
Per indi, avv. per quel luogo.	Per at vènd.
Per indiretto, avv. indirettamente.	Pâa vuλnecm, pâa dìit.
Per indiviso, avv. in comune.	Basck, scioccinisct.
Per indubbitato, avv. senza dubbio.	Pâa sciòb, pâa vesvessin.
Per infino, av. per fino.	Deri.
Per infino, av. a tanto chè.	Ndèri.

Digitized by Google

Per ingenito, av. naturalmente.	Natørscim, me natør.
Per innanzi, avv. per l'avvenire.	Massàndai, mbassàndei, mbàs.
Periodare, far periodi nel parlare.	Me fool me arsòe.
Periodo, giro, circuito.	Koh, a, vakt, i, mot, i.
Peripezìa.	Ngatrìm, i, it punavet pâ diit.
Perire, capitar male.	Me raa kec.
Perire, morire, perdersi.	Me dèk, meu bièr, meu trètun.
Per ischisa avv. a schiancio.	Per te ʒʒùer.
Per iscritto, avv. in scritto, in carta.	Me te scrùem.
Per isghembo, avv. a schiancio.	Sctrembet.
Per ispiccio, avv. con separazione.	Me te dâam.
Per ispirito, avv. per rivelazione.	Per diftimin Cotit, o per ndriten Scpir-tit-Sceit.
Perissema, ludibrio, obbrobrio.	ʒunnìi, ia, ìis, màrr, ia, es.
Per istraforo, avv. straforando.	Tue birùem, tui scpùem àn per an.
Per istrazio, avv. schernevolmente.	Me mascherìis, per te kiesc.
Peritamente avv.	Me te diit, dietarisct, discmisct, discìm.
Peritanza, verecondia, rossore.	Mbâar, a, es, mbarscme, ia.
Peritare, esser timido, vergognarsi.	Me drùe, meu mnêerùe, meu mbarrùe, meu ʒunnùe.
Perito, esperto, dotto, scienziato.	Mpsùem, i, idìiscm, i, it, leterâar, i.
Peritissimo.	Fort miescter, fort idìiscim, fort dietâr, fort ihōλ.
Peritoneo, membrana.	Pelhur, a, es, ci mvlòn nierin mbrènda.
Perituro, transitorio.	Sòcm, i, it, per t' sckùem, i.
Perizia.	T' ditun, i, it, marift, i.
Perizoma.	Telind, a, es.
Perjurio, spergiuro.	Bêe, ia, es errèiscme.
Perjuro, mancator di fede.	I pâa bèss, a, es.
Perla.	Igìi, ia.
Per la buona, avv. in buon stato.	Mire àsct.
Per l' addietro avv. per addietro.	Parandai, prennèi.
Per l'avvenire.	Tetiera here.
Per la diritta, avv. nella dritta via.	Per ùʒen derèiten.
Per là entro, avv. entro quel luogo.	Mbrenda ati vèndit.
Per l'affatto, avv. per affatto.	Hicc, aspak.
Per la maggior parte, avv. per lo più.	Mâa fòrt.
Per la mala, avv. in cattivo stato.	Kèc asct.
Per la non pensata, avv. improvvisamente.	Pâa dittun, pâa hir, pâa pass cuitùe.
Per la parte, av. per rispetto, riguardo.	Per ndeeren, per sahighin.
Per l' appunto, avv. per appunto.	Bàsc asctù, gnimend.
Per la qual cosa, avv. per la qual cagione.	Per ket sebèt, prasctù.
Perlato, che ha color di perla.	Me boi t' igìis.
Per la ventura, avv. per ventura.	Per sciòrt, per nafàk, per t' mir.
Per la vita, avv. durante la vita.	Per t' giàaλ, per jeten.
Per l'avvenire avv. pel tempo avvenire.	Mbas sod, massàndai, bassandei.

Digitized by Google

Per le mille volte, avv. mille volte.	Gni mìi hère.
Per le più volte, avv. più volte.	Scium hère.
Per l' innanzi, avv. per lo passato.	Perpàra hèssai dittes.
Perlino, persona giovine graziosa.	Nièr, i irìi hliscm, ibùccur, ikònscm.
Per lo avanti avv. per avanti.	Paràndai.
Per lo che, avv. il perchè.	Psè, per sè, andai.
Per lo continuo, avv. continuamente.	Gi‡‡here, gi‡‡herescim, per t' ghiat.
Per lo contrario, avv. allo incontro.	Ndrèscei, cùnder.
Per lo fermo, avv. per fermo.	Pertevertete, beli, gnimènd, asctù, sàkt.
Per lo filo, avv. per lo dritto.	Mbàar, o mār.
Per lo lungo, avv. per lungo.	Per te ghiat, per te gàate.
Per lo meno, avv. almeno.	Saltem, ndosta, ndemosse.
Per lo mezzo, avv. per mezzo.	Per gièms, per giss.
Per lo minuto, avv. per minuto.	Holscim, fie per fie.
Per lo modo, avv. forte, malamente.	Fortescìm, kec.
Perlone, perdigiorno, scioperato.	Pritùescm, i, it, ipa pùn, a.
Perlóngare, prolungare.	Me 'vanùem, me làn sòt per nèssere, me nghiàat, me sctē mā tutie.
Perlongare, allongare.	Me sghiatun, me ghiàt, me sctss dit me dit.
Per lo passato, avv. nel tempo passato.	Ne vakt t' scùemit n' vakt t' mòcm.
Per lo più avv. il più delle volte.	Mā scium here.
Per l'opposito, avv. per lo contrario.	Bsspràpa, mbrapsct, pràple.
Per l' ordinario, avv. ordinariamente.	Adèt, cacùem, gi‡‡-here gàati asctù.
Per lo simile, avv. per simile.	Barabàr, me ghiasse.
Per lo strasordinario avv.	Pàa adètin, pa cacùem.
Per lo terzo, avv.	Per te trètta.
Per lui, avv. quanto a lui.	Saà atìi.
Per lunga, avv. lungamente.	Ghiatscìm.
Per lungo, avv. per lunghezza.	Per te ghiat, per te gàt.
Per lungo tempo avv.	Per scium mòtt.
Per l'usato, av. secondo l' usato.	Si asct adèt, o cacon.
Perlustrare, investigare.	Me halàcat, me kerkùe me diit.
Perlustrazione, perquisizione.	Kerkìm, i, te hàlacatun, i, it, te kercùem, i, it me ditun.
Permaloso, che piglia per male ogni cosa.	Vesvesslìi, ia, lis.
Permanente.	Gi‡‡herescm, i, it, pa lùitun, i.
Permanentemente, avv.	Gi‡‡ here, gi‡‡herescìm, gi‡‡mon.
Permanenza, perseveranza, stabilità.	Cindrìm, i, it, te cindrùem, i, te durùem, i, it per scium mot.
Permanenza, dimora.	T' ndeitun, i me gni vènd.
Permanenza buona.	Lâan tumire.
Permanere, fermarsi a stare.	Mè mbet mè gni vènd, me nneit.
Permanevole.	Gi‡‡mònscm, i, it.
Per mano, av. con mano.	Me dòor.

Digitized by Google

Per marcia necessità avv. forzatissimamente.	Ɛorile, per ʒun, me ɛòrt.
Per me, av. quanto a me.	Per mùe, sëa asct prei meje.
Permesso.	Ism, i, icen, i, tesctir.
Permessione, permissione, permesso.	Permetim, i, it, permetùem, i.
Permissivo.	Isnuescm, i.
Permettere, concedere.	Me ʒàn icen, me permettùe, me lan.
Permezzo, av. per metà.	Per gièms, o per gies.
Per minuto, av. minutamente.	Fie per fie, me te hōλ.
Permischiamento, mistione.	Te perɛlem, i, it.
Permischiante.	Perɛlescm, i.
Permischiare, mescolare.	Me perɛle.
Permiscuo, mescolato.	Perɛlem, i, it.
Permissibile, che può permettersi.	Isnùescm, i, it, bohet meu bā.
Permissione, licenza, facoltà.	Icèn, i, it, testir, i, it, ism, i.
Permissivamente, av.	Isnuescìm, me ism.
Permistione, mescuglio, mescolanza.	Perɛìm, i, it.
Per modo alcuno, avv. sotto niun pretesto.	Cur ciòsc, sbohet cur kiosc, cursesì.
Per modo che, av. in guisa che.	Per ket mnor.
Per molte fiate, av. sovente.	Per scium hère, prore, scpesc.
Per molti, av. da beffa.	Per gàc, per mascherìi.
Per movimento, motivo.	Sebèt, i, it.
Per muovere, muovere.	Me lùitun, me licùndun, me lot.
Permuta, permutamento.	Nderrim, i, it, te nderrûem.
Permutabile, mutabile.	Nderròhet, ndurrùescm, i, bohet meu nderrùe.
Permutamento, permutanza.	Te nderrùem, i, it, nderrim, i, it.
Permutare, cambiare.	Me ngatrùe, me nderrùem, me bom tràmb, me ngaterrùe.
Permutatore.	Ngatrùes, i, trampegìi, ia, lis, nderrùes, i, it.
Permutazione cambiamento.	Te nderrùem, i, it, nderrìm, i, it, ngatrim, i.
Per natura, av. naturalmente.	Me natur, naturscìm.
Per necessario, av. necessariamente.	Nevoiscim, per itisâa, per nevòi.
Pernìce.	Fλàc, a, es, fellac, a, es.
Perniciosa febbre.	Lenghìm, i.
Perniciosità.	Lingat, ekècie, ia, es, mbrapsctìi, ia.
Pernicioso, dannoso, pernizioso.	Lengùescm, i, caλumciàr, i, it, caraarscm, i, damtuer.
Per niente, av. in vano, affatto.	Sbohet, per curgiâa, bosc, scret, hicc.
Perno.	Maje, ia, o mascuλ, i, it.
Pernottamento.	T' fietun, i, it, te mbetun, i, it giʒʒ natten do kùnd, te bùjtun, i.
Pernottare, passare la notte.	Me bujtun, me fièt, me mbetùn giʒʒ naten me gni ven.
Per notte, av. di notte tempo.	Nè nàttene.

Digitized by Google

Per novello, av. novellamente.	Perseriùt, perserìi, perscrisct.
Per nullo modo, av. in nessun modo.	Me cur gni far mnèr, cursesì.
Per nuovo, av. nuovamente.	Pràpe, perseduuti, opet, perseristc.
Pero, albero e frutto.	Dàrd, a, o, dàrʒ, a, es.
Però, perciò.	Velacìm, prâa, prasctù, ani.
Per obbliquo, av. obbliquamente.	Sctremscim.
Per occasione, avv. al bisogno.	Me vacchìi, me nevoien.
Per ogni dove, o parte.	Me sdò piess.
Perocchè, av. imperciocchè.	Prasctù.
Per ogni guisa, av. per affatto.	Hicc, cùur cièsc cursesì.
Per ogni modo, av. onninamente.	Giʒʒsesì, bstèn, tettonat, t' gìʒʒa.
Per ora, av. ora, fino ad ora.	Per tàsc, nderi tàsc.
Perorante.	Ndimentâar, i, cuventâr, i, it.
Perorare.	Me mscelλ fiatat, me dal cot, me mbàitun cràhen.
Perorazione.	Ndìm, a, es, te dàlun, i, it cot.
Perorrescenza, raccapriccio.	Frigh, a, es, dròe, ia, es emàʒ.
Per parte, alquanto.	Pàk.
Per passaggio, av. di passaggio.	Per te scùem, tue sckùem.
Perpendicolare, a piombo.	Me terecìi, derèit, i, it.
Perpendicolarità.	T' dereit, a, es.
Perpendicolarmente, avv.	Fort dereit, dogri, bàsc me terecìi.
Perpendicolo, piombino.	Plùm, i, it, o terecìi, ia.
Per pensiero, avv. nemmeno col pensiero.	As me cuitìm.
Perperare, sperperare.	Me scperdā, me hùp, me bièr.
Perpetrare, mandare ad effetto.	Me marùe, me bâa, me vendùem.
Perpetratore, chi perpetra.	Mbarùes, i, it.
Perpetrazione, esecuzione.	T' marùem, i, it, te vandùem, i.
Perpetua.	Giʒʒmonscme, ia.
Perpetuamente, avv.	Giʒʒmon, giʒʒmòiscm, giʒʒherèscm.
Perpetuità, perpetualità.	Iet, a emasùem, iet-ghiâat, ia, te giʒʒmoiscm, i, it, t' giʒʒherèscm, i, it.
Perpetuare, far perpetuo.	Me bâ per giʒʒ jeten jetes, me ken per giʒʒher, me mar came came.
Perpetuarsi, farsi perpetuo.	Meu bā per giʒʒmon.
Perpetuo.	Giʒʒ-herescm, i, giʒʒmoiscm, i, it, per giʒʒ-jeten ghiàat.
Per più volte avv. più volte.	Per scium hère, scium here.
Perplessità, ambiguità.	T' vesvess, i, vesvesslìi, ia, lis.
Perplesso, ambiguo.	Vesvess, i, it, sciabllì, ia, iis, psctieλùescm, i.
Per poco, avv. quasi.	Per pàk.
Per prova, avv. per esperienza.	Me pròv, me mpsìm, me adetin.
Per quanto, avv. secondo che.	Per sâa.
Per quella occasione che, avv. col pretesto.	Per at' vacchì, me mabane.
Per quello avv. per ciò.	Ndei.

Digitized by Google

Per questo.	Prasctù, prannel.
Per quindi, avv. per di là.	Pertei, andei, tei.
Perquirente.	Kerkùescm, i, it.
Perquirere, ricercare diligentemente.	Me haλakat mire, me kercùe fort.
Perquisizione, ricerca minuta.	Te haλàkatun, i, it mir, kerkim, i hoλ.
Perquotere, percuotere.	Me rêeh, me ràah, me ràfun.
Per ragione, avv. ragionelvolmente.	Me arsùem, me sceriàtin, me ùʒen.
Per rata avv. proporzionalmente.	Me giùgg, me essap.
Per rapporto, avv. relativamente.	Per te ndiem.
Per rispetto, avv. per amore.	Per ndêer, per hàter, per sahigbim.
Per rispetto, avv. a motivo.	Sebèt.
Per ristoro, avv. per giunta.	Mâa scium.
Per ritto, avv. in piedi.	Nè kàmbe.
Perrocchetto, pappagallo.	Pappagàλ, i, it.
Perrucca, parrucca.	Crùe, et.
Persa, maggiorana.	Perse, a.
Perscrivere, scriver tutto, sino alla fine.	Me scrùe giʒʒ deri t' sòssunit.
Perscrutabile, che si può perscrutare.	Kerkùescm, i, it, haλàktscm, i, it.
Perscrutare, investigare.	Me vescterùe, me haλàkat, me kerkùe per me diit.
Per se, av. quanto a se.	Per vet, sâa ànsct prei vetit.
Persecutore, perseguitatore.	Ngass, i, hàsm, i, duscmàn, i, it, anemìk, u, ut, percans, i.
Persecuzione.	T' hiecun, i t' kec, te mundùem, i. te percànun, i, it.
Persequente, perseguitante.	Ngâscm, i, it, mundùescm, i.
Perseguire, tribulare.	Me mundùe, me ngâa, me ghergâa.
Perseguitamento.	Te ngâassun, i, te mundùem, i, it.
Perseguitare.	Me nghiâa, me kùp n' ciaff, me percàn, mos me làn rahat.
Perseguitato.	Percànun, i, it, mundùum, i.
Perseguitazione, tribulazione..	Te ngâam, i, it, te hiekun, i, it kec.
Per sembianti, av. in apparenza.	Me t' dukun, me t' pâamit.
Perseverante.	Cindrùescm, i, durùescm, i, it.
Perseverare, persevrare.	Moss me lot, me cindrùem, me durùe, me mbàit.
Perseverantissimo.	Fort durùescm, fort sàberlìi.
Perseverantemente, avv.	Me durim, duruiscim, me sàber.
Perseveranza, perseverazione.	Durim, i, it, t' cindrùem, i, cindrìm, i.
Persiana, gelosìa.	Peger, o pengèr, a, es.
Persica, pesca, persico.	Pièsch, a, es.
Per si fatto modo, av. in tal modo.	Mè ket tùrlì, n' ket mnùr.
Per simiglianza, av. a similitudine.	Me ghiasse, me ghiaa.
Per simile, av. similmente.	Barabar, me gni màss.
Per singula, av. particolarmente.	Vèc, vet, dâascim.
Persistente, che persiste.	I fort, i, it, durùescm, i, it.
Persistenza.	T' durùem, i, te cindrùem, i.
Persistere, durare costantemente.	Me cindrùe, me durùe, mos me luit hicc.

Digitized by Google

Perso, perduto.	Tretun, i, hùpun, i, it, bièrrun, i.
Persolvente, che persolve.	Pagùescm, i, it bòrgevet.
Persolvere, soddisfare ad un obbligo.	Me lâam, me paguèm bòrgin.
Persona, nome generico di uomo, o di donna.	Nièr, i, it, insàn, i.
Personaggio, uomo grande.	Cotnìi, ia ifort, nièr, i imaʒ.
Personale, di persona.	Inièr, i, it, ivetem, i, it.
Personalmente, av.	Vetscìm, vèc, vet. vetvedim.
Persorte, av. a sorte, per ventura.	Kismèt, vacchìi, per bàft, per sciort.
Perspicace, d'acuta vista, acuto intelletto.	Sʊʊ, ni t' mir, dietâar, i, iholλ n' mèn.
Perspicacissimo.	Fort i hòλ nè trūu, fort idìiscim.
Perspicacemente, avv.	Me die scium, dìiscim, me te ditun.
Perspicacia, perspicacità.	Holnìi, a menes, te gnoftun, i, it t' mir, te dìtun, i, it.
Perspicuità, chiarezza.	Culìm, i, te culùem, i, it, te ndrittun, i, it.
Perspicuo, rilucente.	Schelzʊescm, i, it, scdrìcm, i.
Perspicuo, chiaro.	Culùem, i, oò kʒʒielun, i, it.
Perspirazione, traspirazione insensibile.	Te màrun, i, it frèm me cahmet.
Persuadente, che persuade.	Kescilùescm, i, pelcivescm, i.
Persuadenza, persuasione.	Te musciun, i, it mènen.
Persuadere.	Me musc mènen, me bàa racìi, me ʒʒan me ndigùe, me discue.
Persuadevole, persuadibile.	Racìicm, i, it, discùescm, i.
Persuadibilità.	Racìi, ia, ìis, beghnìi, ia.
Persuasiva.	T' musciun i, it menes, mènd, ia, es.
Persuaso.	Mbusciun, i n' men, racìcm, i, it, cail, i, it.
Persuasissimo.	Fort racìcm, fort cail.
Persuasore, chi persuade.	Sctìis, i, it n' men, pelcives, i.
Per successione, avv. di padre in figlio.	Me giak.
Perta, perdita.	Calùm, i, carâar, ia, ceder, i, dàm, i, it.
Per tale che, av. sì che.	Pràsctù.
Pertanto, av. perciò, nondimeno.	Prànnei, as già mengu.
Pertenere, appartenere.	Me préek, o me prekun.
Per tempo. av. a buon' ora.	Hèret.
Per tergo, av. in tre parti eguali.	Nè tre hiss barabàr.
Per testa, av. per uno, per uomo.	Per crèet, per gnienin, per nièrin.
Pertica, bastone lungo.	Sctàgh, a, es eghiàt, druu, ni ighât,
Perticare, percuotere con pertica.	Me râah me druunìn.
Perticatore, agrimensore.	Mass, i, it, màttes, i ʒèut.
Pertinace, fermo in cattiva cosa.	I pâa giescm, i, it, crèe, et, es t' fort i ciudùem, i.
Pertinacissimo.	Fort i pa giescm, fort crèe ngrèhun, i, fort i ciuudùem, i.
Pertinacemente, av.	Ciuuduescìm, me krʊe ngreh.
Pertinacia, pertinacità, durezza.	T' pâ giescm, i, ciùud, a, mnìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Pertinenza, cosa che appartiene.	Evet, ia, es, perketun, i, it.
Pertingere, arrivare, giugnere.	Me mrrìim, me àrʒun.
Per torto, avv. tortamente.	Pâa ùʒ, sctremscìm.
Per transito, avv. di passaggio.	Tui râam, tuì scùem, tue vòitun.
Pertrattante, che pertratta, concerta.	Vendùescm, i, it.
Pertrattare, trattare, maneggiare.	Me perdùer, me prek, me mar perduuert.
Pertrattare, trattar bene.	Me pritt mir, me mait mir, me guvernùe si duhet.
Pertrattare, discutere.	Me kerkùe hoλ, me haλakat mir.
Per traverso, av. a traverso, a sbieco.	Per te ʒʒuer.
Pertrazione, prolungamento.	Vanìm, i, te vonùem, i, it, t' nghiat, i, it.
Pertugiare, bucare, far pertugio.	Me birue, me bâa gàvren, me scpùem.
Pertugio, buco, foro, pertuso.	Gàver, a, es, bìir, a, es, scpùem, i.
Perturbamento, agitazione d' animo.	Spelcìm, i, it, tristìm, i, it.
Perturbante.	Turbuλùescm, i, scerr, i, it, ugursus, i.
Perturbare, scompigliare, agitare.	Me turbuλùe, me percie sciocbt, me ciart ùrʒen.
Perturbativo.	Perciscm, i, it, belagli, ia, lis.
Perturbatore, chi perturba.	Turbuλùes, i, sciamategli, ia.
Perturbazione.	Turbuλìm, i, t' perciem, i, it.
Per tutte le volte, av. per sempre.	Per giʒʒ hère, per giʒʒ sâa her.
Per tutti i casi, av.	Per sdò far vachiia.
Per tutti, i secoli de' secoli, av.	Per giʒʒ jeten ietes.
Per tutto, in ogni luogo, av.	Per giʒʒ cund, per giʒʒ àne, ca mòs.
Per tutto ciò, av. tuttavia.	Per giʒʒ ketò, eʒè.
Per tutto colà dove, av. in ogni luogo.	Nè per giʒʒ àne, o vend.
Per tutto questo, av. per tuttociò.	Pe giʒʒ ketè.
Per tutto tempo, av. per sempre.	Per giʒʒ mon, giʒʒ herescm.
Per udita, av. per fama.	Per èmn t' mir, per nàam t' mir, per cân t' mir.
Peruggine, pero salvatico.	Dàrʒ, a, es ègre.
Per una banda, av. per una parte.	Me gni àne.
Per un modo di dire, di parlare, av.	Sicùr me ʒʒàne.
Per un pelo, av. appena appena.	Per pàkc, per pak giâa.
Per un verso, av. da una parte.	Prei gni ànes.
Per usanza, av. in uso.	Per adètin, per cacon, me cacùem.
Pervegnente, pervenente, che arriva.	Ci po vien, tui mrrìim.
Pervenimento.	Te àrʒun, i, it, t' mrrìim, i, it.
Pervenire, arrivare, giugnere.	Me àrʒ, me mrrìim.
Per ventura, avv. accidentalmente.	Pàa hir, pàa càste, pàa dìttun.
Per verità, avv. con verità.	Pèssa bess, pertevertete, mirefiλit, per t' dereit, àsctù àsct.
Per vero, av. da vero.	Posì, pergnimènd, astù, belì, maidiè.
Perversamente, avv.	Mbrapsct, s'asct mâ cli.
Perversare, infuriare, imperversare.	Meu sertλùe, meu mrapsctùe.
Perversazione, il perversare.	Te mbrapsctùem, i, it.

Digitized by Google

Perversione, sovversione.	T' nkeʒʒɤ̈em, i, it mbrapsct.
Perversità.	T' mpsùem, i, it kèc, mrapsctìi, ia, ìis.
Perverso, malvagio, pessimo.	Plot me giʒʒ t' keciat, mbrapsct, i, ikec, i, i pâ virtɤt, ia.
Perverso, pervertito.	I kʒʒɤ̈em, i, it mbrapsct.
Per verso alcuno, avv.	Curciɤ̈sc, cursesì.
Pervertere, metter sossopra.	Me kʒʒɤ̈e prapte, o bɤspràpp.
Pervertimento, sovvertimento.	Te nkeʒʒɤ̈em, i, it prei s' mbrapsctit.
Pervertire, fare perverso.	Me ciart, me prisc, me mrapsctùe, me bâ per drècin.
Pervertito, malvagio, empio.	Plot me diaaλìi, i pa tenecon.
Pervertitore, chi perverte.	I pàa scpirt, i, it, sctìis-kec, i, it.
Per via, av. coll' ajuto.	Me ndim.
Pervicace, ostinato, caparbio.	I pâa giescm, i, it, crɤe-fort, i, arùm, i.
Pervicacia, ostinazione.	T' pâa ngiesciun, i, it, inàtcìi, ia.
Per vicenda, avv. vicendevolmente.	Merente, gnegni mbas tietrit.
Per vicino, avv. vicino, presso.	Ngàt, nghiàt, affer.
Pervio, aperto.	Ciilun, i, it, ɤctrùem, i.
Per vita tua, avv.	Per jèten tand, per crɤet tat.
Per volta, avv. un dopo l'altro.	Gnì màs tietrìt.
Pervulgato, reso famoso.	Me èmin, i, it t' maʒ, ɛâa, ni t' màʒ.
Pervulgato, divulgato.	Leecitun, i, ʒʒànun, i, it sciokave.
Pesa, gravezza di testa, di ciglia.	Crɤe, et, es t' eràand.
Pesamento, gravezza.	Randìm, i, it, te ràand, i, it.
Pesamondi, saccentone.	Levdùɤ̈scm, i.
Pesantemente, avv.	Rrandescim.
Pesante, che pesa.	I ràann, i, i ràand, i, it, ràn, a, es.
Pesantissimo.	Fort ràand, fort ràn.
Pesantezza, peso.	Pèsc, ia, es, bàrre, a, es.
Pesanza, affanno, travaglio d' animo.	Mund, i, it, trisctìm, i.
Pesare.	Me terɛcit, me pesciùe, me sciɤretue, me sctìi ne terɛcìi.
Pesatore, chi pesa.	Pesciues, i, sciɤretùes, i, it, terɛcits, i. bàɛdār, i.
Pesavento, macchina per pesare il vento.	Terɛcìi, ia ēres.
Pesca, frutto e albero, pesco.	Pièsch, a, es.
Pesca, il pescare.	T' pescùem, i, te zànun, i pèscevet.
Pescadore, pescatore.	Pescagìi, ia, ìis, peschtār, i.
Pescaja.	Pescarìi. ia.
Pescante, che pesca.	Pescùescm, i, it.
Pescare.	Me pescùe, me zàne pèsckt.
Pesce, nome generico di pesci.	Pèsch, u, ut.
Pesceduova, pesceduovo, frittata.	Frittat, a, es, te fercùem, i, te perɛcìtun, i.
Pescheria, ove si vende il pesce.	Pacār, i, it t' pesckvet.
Peschiera.	
Pesciajuolo, pescivendolo.	Peschtār, i, it, pesckagìi, ia.
Pescina.	Pesck-uj, it.

Digitized by Google

Pescino.	Pesch ivoghel, i, it.
Pescoso, abbondante di pesci.	Plot me pescket.
Pesello, pisello.	Cicer, a, es.
Peso.	Pèsc, a, es, bàrre, a, es.
Peso, libbra.	Lìtter, a, es.
Peso, turco di 4. libbre.	Och, a, es.
Pesolo, penzolo.	Vièrrun, i, it, pesuλ, i, it.
Pesolone, penzoloni.	Vierrun, i, it.
Pessimamente, avv.	Mbrapsct fort, mā kec-sbohet.
Pessimità.	T' kecie, ia, ekècie, ia, es emàʒ.
Pessimo.	Mbrapsct, i, ikèc, i fort, mà-ikec, i.
Pessimissimo.	Fort mbrapsct, creit ipā scpirt.
Pessundare, vilipendere.	Me mar n' per kamet, me sciâa.
Pessundare, calpestar co' piedi.	Me scheλ me kàmt.
Pesta, strada segnata dalle pedate.	Uʒ, a, es, o rugh, a, es scheλun.
Pestamento.	T' scheλun, i, t' ndrʊʒun, i, te sctupìtun, i, it, te stʊpun, i, it.
Pestapepe.	Sctʊpès, i, it bibèerit.
Pestare, calpestare sotto i piedi.	Me scheλ me kàmt, me mar nder per kamet.
Pestare, ammaccare.	Me sctʊp, me sctupìt, me ndrʊʒ.
Pestarola, coltello.	ʒʒìche, a, es, brisk, u, ut.
Pestatojo, pestello.	Dʊbek, u, ut.
Pestatore, chi pesta.	Sctʊpes, i, sctʊpegìi, ia, lis.
Peste, morbo contagioso.	Mortaje, ia, es, linghìm, i, dèrt, a, lingàt, a.
Pestifero, contagioso, mortifero.	Lengùescm, i, dektârscm.
Pestilenza, puzzo, fetore.	Cielpsin, a, es.
Pestilenzioso, pestilenziale.	Lingatescm, i, it.
Pestìo, calcamento de' piedi.	T'schèλun, i, it me kàmt, reptìm, i, it kàmevet.
Pèstio, chiavistello.	Vargh, o stàngh, a, o sciul, i idêeres.
Pesto, pestato.	Sctʊpun, i, it.
Pesto, guasto.	Prisciun, i, it, ciàrtun, i, it.
Pestonare, assodar la terra.	Me râass tòken.
Pestone, pestello grande.	Dʊbek, u imàʒ.
Petardare, attaccare il petardo.	Me ʒan cliarmin avànit, o me cit avànet.
Petardo, picciol mortajo.	Avàn, i, it ivoghel.
Petardo, chi tira peti.	Porʒàfcc, i, it, o pierʒafcc, i.
Petecchia, petecchie.	Pula, at, vet kuc eececa cidalin persctatin.
Petente, che chiede.	Lʊpèscm, i, it.
Petito, petitto, picciolo.	I vòghel, i, it, ivozzer, i.
Petitore, chi chiede.	Lʊps, i.
Petizione, inchiesta, domanda.	Te pevètun, rigiâa, te lʊpun, i, it, telutun, i, it.
Peto.	Pòrʒ, a, es, pierʒ, a.
Petonciano, melanzana.	Patteligian, a, es.

Digitized by Google

Petra, pietra.	Gùur, i, it.
Petraja, massa di pietre.	Gùurime, a, es scium basck.
Petrata, pietrata.	Te râam, i me giùur, t' citun, i, it me gni gùur.
Petricato, duro qual pietra.	I fort, i, it si gûur, ngûurùem, i.
Petriero, mortajo.	Avàn, i, it.
Petrificante, che petrifica.	Ngùuruescm, i.
Petrificare, cangiare in pietra.	Me bâa gùur, me ngurùe, me forzùe si gùur.
Petrificazione, impietramento.	T' ngùurùem, i, it.
Petrino, petrino, di qualità di pietra.	I gùur, i, it.
Petrone, pietra grossa.	Guur, i, it imàʒ.
Petrosa, sassoso, pieno di pietre.	Plot me gūrt.
Pettata, percuotimento del petto.	Te râam, i, it gisksit.
Pettata, aspra salita.	Fort perpièt, i, it.
Petrosello, petrosemolo.	Maghdanòs, i, it, baldanòss, i, it.
Pettegola, ciarliera.	Ghiuhtaresc, ia, es.
Pettegoleggiare.	Me fialùe bosc, me fool sckret.
Pettegolone, ferro per mestare il fritto.	Terfùrk, u, ut.
Pettignone, pube.	Perfund, i, it ibàrkut.
Pettinagnolo, chi fa pettini.	Crahanegli, ia, lis.
Pettinare, il capo, la testa.	Me creehun, me crefun.
Pettinatore dei capelli.	Crefs, i, it, o creehs, i flòkvet.
Pettinatore di lino.	Lenurùes, i, it linit.
Pettinatura dei capelli.	T' crèfun, i, it, t' creehun, i.
Pettinatura, il pettinar il lino.	Te lenùrun, i, it liinit.
Pettine.	Crahàn, i.
Pettinella, fiocina.	Terfùrk, u, ut.
Pettirosso, uccelletto gentile.	Grik-kuc, i, gisks-kuc, i.
Petto.	Crahanùer, eri, erit, gisks, i, it, cemer, a, prenhene, ia.
Pettorale, striscia di cuojo.	Bilan, i, perpàrc, a.
Pettoreggiare, percuoter petto con petto.	Me râa gisks me gisksin.
Pettoruto, alto di petto.	Crahanùescm, i, gisks, i t' nalt.
Pettoruto, orgoglioso.	Maʒsctùescm, i, it.
Pettulantemente, avv.	Lsciuescim, me asganli t' màʒ.
Pettulante.	Ilsciùem, i, asgàn, i, it, i dàlun, i.
Pettulantissimo.	Fort ilsciuem, fort asgan, fort i dàlun.
Pettulanza.	T' lsciùem, i, asganli, ia, lis, t' dàlun, i.
Pèvera.	Taffiàr, i, it.
Peverada, brodo con pepe.	Làngh, u, ut me bibêerin.
Pèvere, pepe.	Bibèer, i, it.
Pezza, un poco di pannicello.	Zòp, a, pèzz, a, es.
Pezzajo, pezzario, venditore di pezze.	Pèzzgli, ia, lis zòpavet.
Pezzame, quantità di pezzi.	Zòppa, at, ve, o pèzza, at scium.
Pezzato, variegato.	Pulalli, ia, lis, ilarm, i, it.
Pezzente, mendicante.	Scses, i, lspès, i, it, perders, i, fucarâa, ia, es, ivobek, i stirrscm, i.

Digitized by Google

Pezzire, limosinare.	Me lʁpsùe, me lʁp, me sckùe perdʁert hùit.
Pezzo, pezzetto.	Grimz, a, zòpɛ, a, es, troe, a, grìm, ʒʒermìi, ia.
Pezzolata, porzione.	Hìss, a, es.
Pezzuola.	Fazzolett, i, it, sciamìi, ia, ìis.
Piacentare, favellare a piacere altrui.	Me fōol per ciefin hùit, me konac.
Piacente, che piace.	Kònscm, i, beghnissun, i, it, pelciʁescm, i.
Piacenterìa.	Te fòolun, i per ciēfin hùit, pelcìm, i.
Pia.	Eʒimscme, ia, edereite, a, ebut, ia, es, edevòcm, ia, emir, ia.
Pio.	Iʒimscm, i, idereit, i, ibut, i, it, idevòcm, i, imir, i.
Piacentemente, av.	Pelciʁescim.
Piacentiere, piacentiero.	Fòoletar, i, ipelciʁescm.
Piacenza, vaghezza, bellezza.	Buccurìi, ia, ìis, edòchie, ia, es emir, hiescìm, i.
Piacere, giubilo, consolazione.	Gheɛìm, i, it, gaɛmen, i, it, t' mir, i.
Piacere, gusto.	Leɛèɛm, i, it, lèeɛèt, i, it, cief, i, cail, i, sefaje, ia, pelcim, i.
Piacere carnale.	Leeɛèt, i, it imìscit, fʌicisctìi, ia, ìis.
Piacere, contentare.	Me kenac, me beghnissun, me peliʁem, me vuʌundùe.
Piaciuto, piaciuto.	Pelciʁem, i.
Piaceroso.	Ipelciʁescm, i, ikònscm, i, perknacm, i.
Piacevolare, andar colle buone.	Me scùem me te mire, me koitun.
Piacevole.	I kònscm, i, it, i pelciʁescm, i, it.
Piacevolissimo.	Fort kònscm, fort beghnìssun.
Piacevolmente, av.	Pelciʁescim, me te but.
Piacevoleggiare.	Me ken n' beghnìi t' giʒʒa, me scùem per ciefin.
Piacevolezza.	T' pelciʁem, i, kanscmnìi, ia, beghnìi, ia, ìis, t' but, a, pelcìm, i.
Piacibile, piacevole.	Beghnissun, i.
Piacibilità.	Te konscm, i, pèlcìm, i, it, beghnìi, ia, iis.
Piacimento.	Pelcim, i, it, leɛet, ciēf, i, it, maaʌ, i, it, vulundet, ia, disclìr, i, it.
Piadenetta, piattelletto.	Cenìi, ia, ìis evòghle.
Piaga.	Vaarr, a, es, plagh, a.
Piagare, far piaga.	Me varrùe, me plagùe, me ʒʒèrun.
Piacentare.	Me pelciʁe, me beghnis, me àrʒ per ciefin, me sckùe per ciefin.
Piaggia, lido.	Ɛaaʌ, o brègh, u, ut dèetit.
Piaggiamento, il piaggiare.	T' scùem, i, it bregh, brègh.
Piaggente, che piaggia.	Sckùes, i, it brègh, brègh.
Piaggiare, andar piaggia piaggia.	Me scùem brègh brègh.

Digitized by Google

Piaggiare, adulare.	Me perghecùe, me marr me t' mir, me levdue, me ghezzeletùe.
Piaggiatore, chi piaggia.	Scùes, i, it bregh brègu.
Piagnente, che piange.	Perlotscm, i, vaitùescm, i, it.
Piagnere, piangere.	Me kiàa, me kaitun, me kiat, me vaitùe, meu perlotun.
Piagnevole.	Kiâascm.
Piagnevolmente, av.	Me vajm.
Piagnimento.	Te kiām, i, it, te kàitun, i.
Piagnistèo, pianto sul morto.	Giàmme, a, es.
Piagnitore, piangitore.	Vajtùes, i, it me lot.
Piagnoloso, pien di pianto.	Kiāaiscm, i, it, plot me vàajn.
Piagnone.	Perlòtes, i, o kiaaiss, i, it ci scòn mbàs mètit.
Piagnucolare, piagnere alquanto.	Me kiàam ka pak.
Piagoso, pien di piaghe.	Plott, a, es me vàrrat, varrùescm, i fort.
Pialla, piana.	Strùgh, u, ut.
Piallare, lavorar di pialla.	Me strugùe, me zendun, me raa me strugh.
Piallatore, chi pialla.	Strughgìi, ia, ìis, miescter drùnavet.
Piamente, avv.	Miscrìirscm, devotscim.
Pampiano, av. pian piano.	Ca dal ca dal.
Pianare far piano, pianeggiare.	Me rafsciùe, mo bā ràfsc.
Pianare, delucidare.	Me kzzieλùe.
Pianella, calzamento de' piedi.	Mèste, a, es.
Pianellajo, chi fa pianella.	Capuzzagìi, ia, ìis, mestegìi, ia, ìis.
Pianeruzzo, panieruzzo, paniere.	Cemìλ, i, it, scpòort, a.
Pianeta, astro.	Pianet, i, ovìll, i, it, ϑϑλ, i, it.
Pianeta, veste sacerdotale.	Pètek, a, es, tacàm, i imèsces.
Pianezza, pianura.	Fùsc, ia, es.
Piangere.	Meu perlot, me kiàam, me kiàit, me kàit, me lott per fàcien.
Piangere fortemente.	Me kiaitun fort.
Piangere, gemere, lamentarsi.	Me gimùem, me ancùem.
Piangimento, pianto.	Te kiâam, i, it, vaìim, i, it.
Piangitore.	Kiâass, i, it, kàites, i.
Piangolente, piangoloso.	Plòt, a, es me vàjm, kiāscm, i.
Pianigiano, abitatore del piano.	Rafscgìi, ia, ìis.
Piano, luogo piano, pianura.	Ràfsc, i, it, o vend irafsc, i, it.
Piano, dissegno, progetto.	Mènnìm, i, it, cuitìm, i, it.
Piano, avv. con sommessa voce.	Me càa t' ùlt.
Piano, av. lentamente.	Kà dàl kà dàl.
Pianissimo.	Fort cadal.
Piano, senza romore, adagio.	Cadal, pā cân.
Pianoforte.	Cialghìi, ia, ìis, mucik, a latinevet.
Pian piano, av. piano assai.	Fort cadàl cadàl.
Pian pianissimo.	Fort cadàl.
Pianta, nome generico d'albero ed erba.	Lìss, i, it, bâar, i, it.

Digitized by Google

Pianta del piede.	Scoll i, it kàmbes, scputa kàmes.
Piantagione, effetto del piantare.	Te vùum, i, t' mièλun, i.
Piantare.	Me vūum, me mièλ, me sctìim, me mbeltùe.
Piantatore, chi pianta.	Vùus, i, it, mbeltùes, i.
Piantazione, piantazione.	Te sctìim, i, t' vùum, i.
Piantito, pavimento, solajo.	Te sctrùem, i, it perfundit.
Pianto.	Vāai, j, te kiaam, i, it, vaìtim, i, it.
Pianto dirotto.	Vai t' maʒ, vàaj me lott per facien.
Piantone, pollone per trapiantare.	Triscie, ia, es, muguλ, i.
Pianura, luogo piano.	Ràfsc, i, it, rafscìm, i.
Piare, il cantar degli uccelli.	Kendìm, i, it spennìivet.
Piatra, lamina ferro.	Pàfft, a, es.
Piastriccio, mescuglio.	Te perɛiem, i, it, perɛìm, i.
Piastringolo, belletto delle donne.	Te lɛemit grāavet, sachès, i.
Piatire, contendere, disputare.	Me sciamatùe, me perlàa, me cundrasctùe.
Piatire, litigare.	Meu sctɛɛ me davā perpàra cabitit, meu davìt, me bâ fial.
Piatitore, chi piatisce, litiga.	Sciamategìi, ia, ìis, 'cundertâar, i, daugìi, ìa, belagìi, ia.
Piàto, lite, contesa.	Ciart, a. davâa, ia, es, sciamat, a, davìi, ia.
Piatosamente, av.	Miscrirscim, ʒimscim, perscpirtscìm.
Piatoso, pietoso.	I miscrirscm, i, imir, i, it, iʒinscm, i, it, sevapscm, i, devòcm, i.
Pietosissimo.	Fort iʒimscm, i, fort imir, i, fort devocm, fort i perscpirtscm, i.
Piatta, barca di fondo piatto.	Bàrk, o giemìi me perfùndin ràfsc.
Piatteria, quantità di piatti.	Cenìi, ia scium.
Piatto, tondo e fino.	Cenìi, ia, ìis, palàr, i.
Piatto di terra ordinaria, o di legno.	Cenàk, u, ut, blùd, a, es.
Piattola, insetto.	ʒʒenìi, ia, ìis.
Piattoloso, pieno di piattole, di pidocchi.	Plòt, a me ʒʒenìi, o me mòrravet.
Piattonare, percuoter col piano dell' arme.	Me râah me pàfta scpàtes.
Piazza, spazio grande e voto.	Uʒa ègian e ghiât, miedànλek, u'imaʒ, trègh, ia, es, meidàn, i imaʒ.
Piazza, bazzaro, ossia mercato.	Pacàar, i, it, ciarscìi, ia, ìis.
Piazzata, chiassata, strepito.	Sciamat, a, es, potèr, i, it, belāa, ia, rrptìm, i.
Piazzeggiare, andar a spasso per là.	Me dàl, me scetìt per ùʒen giaan.
Piazzeggiare, stare scioperato.	Me ndèitun badiavàa, o nkot, me sckùe diten pâ pùnen.
Piazzoso, sgombro, spazioso.	Venda e giòn, a, es.
Pica, gazza, uccello.	Grìsc, ia, es.
Picca.	Kàsme, a, es.

Digitized by Google

Piccante, pungente, frizzante, pr. vino.	Pak-ʒʒàart, i, it.
Piccare, pugnere, offendere con parole.	Me ʒʒèrun, me fiše me fiàla.
Picchettato, di più colori.	Pullalìi, ia, ìis, ilàrm, i, it.
Picchietto, piccol corpo di soldati.	Tuff, a, es nicàmevet bàsck.
Picchiamento.	T' tracuλùem, i, te ràam, i, it, te te zokatun, i, it.
Picchiante, che picchia.	Tracuλuescm, i, zokatèscm.
Picchiapadelle, battirame.	Gacangìi, ia, ìis.
Picchiapetto, scrupuloso.	Vesvesslìi, ia, sciɛblìi, ia, ìis.
Picchiare, batter all' uscio.	Me raah nè dèer, me zokat nè dêer.
Picchiare, battere altrui.	Me reeh ken.
Picchiata, percossa, battitura.	Te reehun, a, es.
Picchierellare.	Me raa me daλat.
Picchierello, scalpelletto.	Dàλ, a, es evoghel.
Picchiettare, spicchiare spesso.	Me rāah scpèsc e lèet, me zokàtun prore.
Picchiettatura.	Te zokàtun, i prore e leet.
Picchio, uccello.	Zokatèss, i, it.
Piccia, più panni attaccati assieme.	Scium zoha ngitun bàsck.
Piccinaco, piccin piccino.	Fort vòghl, i, it, vòzzer vòzzer.
Piccino, piccolo assai.	Fort i voghl, i, it, fòrt ivozer, i.
Piccola.	Evozer, a, es, evoghel, a, es.
Picciolanza, picciolezza, piccolezza.	Te voghel, i, it, te scurt, i, it, vogilìm, i, it.
Picciolo, piccolo, minimo.	I vòghel, i, it, ivòzzèr, i, it, ivoghel, i.
Piccione, colombo giovane.	Peλum, i ivoghel.
Piccione, colombo selvatico.	Lapatàn, i, it, peλum, i, it iègre.
Picco, il piccare del vino sulla bocca.	Pak-ʒʒâart, i.
Piccolo, breve, corto, minuto, stretto.	Engùst, i, it.
Piccolo, bambino, fanciullo.	Ivoggheliz, i, it, herʒʒìi, ni, ivòzzer, i, it.
Piccolissimo.	Fort ivòzzer, fort ivòghle, fòscgne, a, es.
Piccolo che, un nonnulla.	Curgiaa sen.
Piccone, strumento da cavar sassi.	Kàsme, a, es.
Piccozzino, scure.	Supâat, a, sachìzz, a, es.
Pidocchieria, estrema avarizia.	Pezilek u, ut imàʒ, horriatìi, ia.
Pidocchio, insetto.	Mòrr, a, es.
Pidocchioso, che ha pidocchi.	Morregìi, ia, ìis, ipermorrun, i, it.
Piede.	Kàm, a, es, o kàmb, a.
Piedestallo.	Perfùnd, i, it kàmvet.
Piedica, laccio, trappola.	Làch, u, ut, cùrʒʒ, i, it.
Piega, piegatura, piegamento.	T' pælùem, i, it.
Piegamento, il piegare, curare.	T' ùlun, i, it.
Piegare, porre a più doppi.	Me bâa fiig, me palùe.
Piegare, curvare, abbassare.	Me sctremnùe, me ulun, me prùgnun.
Piegare, fargli cambiar pensamento.	Me kʒʒɛe menen, me nderrùe men.
Piegatile, che può ripiegarsi.	Nkeʒʒèhet, nkeʒʒɛescm, i, mundet meu kʒʒɛe.
Piegatore, chi piega.	Sieλs, i, it, nkʒʒɛes, i.

Digitized by Google

Piegatura, piegamento, torcimento. T' sctremun, i, it.
Pieggerìa, pregerìa. Dorzonìi, ia.
Piegheggiare, far le pieghe de' panni. Me rùʒ, me palùe.
Pieghettato, fatto a pieghe. Rùʒun, i, it, palùem, i.
Pieghevole, arrendevole. Lachùescm, i, it, nkeʒʒèescm, i, it.
Pieghevolezza, flessibilità. Te lakùem, i, it.
Piego, plico. Mberscieλun, i.
Piella, abete. Brêe, u.
Piemonte, falda del monte. Brègh, u, ut malit.
Piena, soprabbondanza d'acqua. Te lsciùem, i ujt, te dàlun, i uin nè fusc.

Pienerimente, avv. pienamente. Plottèscim, fort musciun.
Pienezza, soprabbondanza. Fort plott, a, boλèk, u, ut, berecèt imàʒ, tèper, i.

Pienitudine, pienezza, saturità. Te mbùsciun, i, it, te nghlim, i, it.
Pieno. Plòtt, a, es, musciun, i.
Pieno, calca. Calabaλèk, u, ut, sciummic, a, es.
Pieno di polci. Plot, a, es me plèscta.
Pietà, compassione. Dascnìm, i, t' dàsciun, i, ʒimtun, i, it, miscerierie, ia, te perspirscem.

Pietanza, vivanda. Gni hiss, a, es hàes.
Pietosamente, avv. ʒimscim, miscrìirscim, me dascnìm.
Pietoso, pieno di pietà. I ʒìimscm, i, it, plot me dàscnim.
Pietosissimo. Fort dasctnùescm, fòrt ʒìmscm, fortmire, fort sevapciär.

Pietra, sopra pietra. Gùur'mbi guur.
Pietra. Gùur, i, it.
Pietra da rasojo, e striscia. Ghrì, ia, it.
Pietra preziosa. Guur-kɐmetlìi, ia, guur pa sciumuem, i.
Pietra martellata. Guur, i ʒendune.
Pietra da sepolcro. Ràss, a, es.
Pietrafatto, pietrificato. Ngùurùem, i, it.
Pietrame, quantità di pietre. Gùrìme, at, ve scium bàsck.
Pietrificare, far divenir pietra. Me nguurùe, me bâa gūur.
Pietrificazione. T' ngūrùem, i, it.
Pietro, nome prop. Pietri, it.
Pietroso, pieno di pietre. Plot me guurt.
Pievanìa, pieve. Famulìi, ia, lis.
Pievano, rettor di pieve. Prift, i, it famulìis.
Pievavolo, pievese. Ifamulìi, ia, lis.
Pieve, chiesa parrocchiale. Kisc, ia, es famulìis.
Pieviale, piviale. Peviàλ, i, it, opàngie, ia, es ebēekimit.

Pifania, epifania. Pasqua-ùj, i, it, ditte, a, es ùit temàʒ.

Piferra, piffero. Cavaλ, i, it, zùrl, a.
Pifferare sonar il piffero. Me ràa cavaλin, o zurlen.
Pifferatore. Cavaλgìi, ia.

Digitized by Google

Piggioramento, peggioramento.	Te bamun, i, it màa illìch.
Piggiorare, peggiorare.	Meu bā mā iligh, meu bom màa kèc.
Piggiore, peggiore.	Mā kèc, i, it.
Pigiamento, il pigiare.	Te schèλun, i, it, te sctëpun, i, it.
Pigiare, calcare, premere, sciupare.	Me ràss, me schèλ, me sòss, me cit pòsct.
Pigiatore, chi pigia.	Ràss, i, scheλs, i, it.
Pigiatura, pressione, calcatura.	Te ràssun, i, it, te scheλun, i, it.
Pigionante, pigionale che sta a pigione.	Ciragìi, ia, ìis.
Pigione, prezzo, affitto.	Ciràa, ia, es.
Pigliabile, che può pigliarsi.	Mìret, coλaiscm, i meu màr.
Pigliamento, pigliagione.	Te màrun, i, it, t' zànun, i.
Pigliamosche, uccello de' passeri.	Vrènc, i, it, turmez, i.
Pigliante, che piglia.	Màrscm, i.
Pigliare coraggio.	Me mar cèmer, meu cemerùe.
Pigliare imprestito.	Me mar uhā, me can me bèss, me màr me bess.
Pigliare, prendere.	Me màr, me càp, me nzàne, me perciap.
Pigliar la difesa.	Me ndimùe, meu dal-cot, me mait paie.
Pigliatore, chi piglia.	Màrs, i, it.
Piglievole, facile a pigliarsi.	Collaiscm meu màr.
Piglio, il pigliare.	Te marun, i.
Pigmentario, chi unge.	Lsetàar, i.
Pigmeo, uomo piccolo.	Giùge, i, it, stat ivoghel, i.
Pigna, pina, frutto e albero.	Pisc, ia, es, o gʒèen, i.
Pignatta, pentola, pignatto.	Veghèsc, ia, es, vòrbe, a, es.
Pignattaro, pentolajo.	Veghesciegìi, ia, ìis, vorbegìi, ia.
Pignente, che pigne.	Sctëesescm, i, it.
Pignere, spingere.	Me sctësm, o sctsem.
Pignolo, seme del pino.	Berʒʒàm, i, it pìsces.
Pignoramento, pegnoramento.	Te marun, i, it pèngun.
Pignorare, pegnorare, torre il pegno.	Me zier pèngiat prei dores borgìis.
Pignoratario, chi riceve il pegno.	Amanetcìi, ia.
Pigolare.	Me bā cànin cògevet.
Pigramente, avv.	Demeλisct, prituescìm.
Pigrezza, pigrizia.	Pritèss, a, es, vanim, i, it.
Pigrire, esser pigro.	Me prittùe, me vanùe, meu bàa demèλ.
Pigrizia, infingardaggine.	Pritèss, a, es, t' vonùem, i, it.
Pigro, lento, tardo.	Pritùes, i, pritùescm, i, it, vanùes, i.
Pigrissimo.	Port pritùescm, fort demèλ.
Pigroso, pieno di pigrizia.	Plot me pritess.
Pila, vaso dell' acqua santa di Chiesa.	Pùur, i, it uit beecùeme n' deer kisc.
Pila, colonna.	Stëλ, a.
Pilaccola, sterco delle pecore e capre.	Kakerʒìi, ia, iis e ʒìivet, e dèlavet.
Pilastilo, portastendardo.	Bajraktàar, i, it.
Pilastrata, quantità di pilastri.	Scium dsreckt basch.
Pilastro, colonna.	Psrèk, u, ut, stëλ, a, es.

Digitized by Google

Pilato, nome prop.	Pilat, i.
Pileo, capello.	Cappèll, i, it, fèss, i càurrit, siaar, i.
Pillacchera, chizzo di fango.	Scterpïk, a ebàltit.
Pillicciajo, pellicciajo.	Cisrkgìi, ia, muftagìi, ia, iis.
Pillola, pallottolina medicinale.	Hàp, a, es.
Pillone, mazzapicchio.	Kàsme, a, es.
Pillora, ciottolo di fiume.	Guur-ivoghel, i.
Pillottare, gocciolare.	Me pikùe me viamin ʒʒiut per mi miscit piekun.
Pilo.	Gherghìi, ia, iis, patersàn, a.
Pilorcio, spilorcio.	Horriat, i, pezìi, ia, iis, tamahaciaar, isctreit, i.
Piloso, peloso.	Lescetaar, i, lescetàk, u, ut, lescetàn, i.
Pilota, piloto, nocchiero, guida.	Regulùes, i, terecitār, i barkes.
Piluccare, spiccare i granelli.	Me hàngher rùscin còcre per còcren.
Pimaccio, piumaccio, capezzale.	Iastèk, u, ut me pennulat.
Pimmeo, pigmeo.	Giùg, i, it, sctat-ivoghel, i.
Pimpinella.	Salàt, a, es.
Pina, frutto.	Còcre, a, es pìsces.
Pinacolo, pinnacolo.	Cùlm, i, it, màje, ia, es iapiis.
Pinacoteca, galleria di quadri.	Od, a, es fugùravet.
Pinastro, pino marittimo.	Pìsc, ia, es, o gʒeen, i dêetit.
Pincerna, coppiere.	Sciughetâar, i, it.
Pineta, selva di pino.	Ɛabèλ, i, it pisciavet.
Pingente, che pinge, spinge.	Sctɜes, i, it.
Pingere, dipingere.	Me piturùe, me ngiɜe.
Pingue, grasso.	Imaajm, i, it, i tràsc, i, it.
Pinguedine, grassume, grassezza.	Te maajm, i, it, te tràsc, i, it.
Pinguedinoso.	Fort imaaim, i, it.
Pinieramento, avv. pienamente.	Plot, musciun.
Pinna, ala di pesci.	Haλ, a, es pèschevet.
Pino, albero.	Pìsc, ia, es, gʒeen, i.
Pinocchio, seme del pino.	Mberʒʒàm, i, it pìsces, o gʒeenit.
Pinta, urto, spinta, sospinta.	Sctɜɜm, ia, es.
Pinto, da pingere.	Ngiɜem, i, scrùem, i, it, piturùem, i.
Pintore, pittore.	Ngiɜes, i, scrùes, i, it fugùravet, pituur, i.
Pintura, pittura.	T' ngiɜem, i, te scrùem, i, it figùrat.
Pinzare, punzecchiare.	Me piscùe, me ʒʒèr.
Pinzetta, pinzocheria, bigotta.	Urataare, ia, es, emir, ia, es, devòcme, ia.
Pinzette.	Màsc, ia, es.
Pinzochero, bigotto.	Urataar, i, it, imir, i, it, devòcm, i.
Pinzuto, acuto.	Hoλ, i, it nè maje.
Pio, divoto, pietoso, misericordioso.	Devòcm, i, it, iʒlmscm, i, miscrìirscm, i.
Pio, buono.	Idereit, i, imìr, i, ʒɜmbɜèscim, i, it,
Piissimo.	Fort dvocm, i, fort ʒimscm, i, it, fort imir, i.
Pioggia.	Scìi, u, ut.

Digitized by Google

Pioggiarella.	Rligh, a.
Piombaiuola, palla di piombo.	Còcre, a, es plùmit.
Piombare, porre a perpendiculo.	Me vuu, me sctli dògri, derèit, me terecli.
Piombare, fermar col piombo.	Me plumbùe.
Piombo.	Plumb, i, it, oo plum, i.
Piomboso, gravante come piombo.	Rànd, i, it si plùmi.
Pioppa, pioppo.	Plep, i, it.
Piota, zolla di terra.	Grùde, a, es.
Piova, pioggia dirotta.	Sctergat, a.
Piovanato, dignità del piovano.	Pustet, ia, hscm, i.
Piovano, pievano.	Prift, i, it famulìis.
Pioveggginare.	Me raam scli kà pak.
Piovente, che piove.	Biè scli.
Piovento, acqua piovente.	Uj, i sciut.
Piovere, cader l' acqua.	Me raam scli.
Piovere, fuoco.	Me resc siarmin.
Piovevole, piovente.	Biè scli.
Pioviggginare, pioviscolare.	Me raa scli càdàl dàl.
Pioviggginoso.	Mot, i, it me scli.
Piovitoio, luogo ove cola l' acqua dei tetti.	Sctre, a.
Piovitura, il piovere assai.	Te raam, i, it scium scli.
Piovoso, pieno di pioggia.	Scli, u, ut scium, plot me scli.
Pipa.	Supsli, ia, kamisc, ia, es, cibùk, u, ut.
Pipare.	Me pli dukàn.
Pipilare, pigolare.	Me piskat si sogete pùlavet.
Pipistrello, vipistrello, nottola.	Lacorìcc, i, it, ciorlelek, u, ut.
Pippio, canaletto, beccuccio.	Lùλ, a, es gasanit t' rachìis.
Pippione, colombo giovane.	Plùm, i, it irìi, pelum, i irli.
Pira, rogo.	Grumuλ-druuvet.
Piramide.	Piramid, a, sctλ, a.
Pirata, pirato, ladron di mare.	Cussàar, i, it, hàin, a, es dòetit.
Pirateria, ruberìa.	Hainli, ia, lis, t' vieʒun, i, it.
Pirausta, farfalletta.	Flùtre, a, es ci lèen e jeton nè furr t'ndesun.
Pirchio, tirchio, avaro assai.	Fort tamahciaar, fort pezli, ia, lis, fort horriat.
Pirite, sulfuro, infiammabile.	Cibrìt, i, it.
Piroga, barchetta de' servaggi.	Lùndre, a, es.
Piroto, pietra preziosa del color del fuoco.	Gùur, i chimetelli nè boi t' siàrmès.
Piroscafo, bastimento a vapore.	Atesgiemli, ia, lis, bàrk me zierm.
Pisciacchera, fanciulla allora nata.	Foscgn, a cur lee.
Pisciadura, pisciatura, pisciamento.	Te dèrʒun, i, it ùin, te sciùrun, i, it.
Pisciancio, vino rosso.	Veen, a, es cùccie.
Pisciare, orinare.	Me sciùrr, me dèrʒ ùin, me permierr.
Pisciatojo, vaso, luogo.	Ciòp, i sciurres, keneff, i.

Digitized by Google

Piscina, peschiera.	Piscine, a, lechièe, ni, it, pèsck-uj, it.
Piscio, orina.	Sciùrr, a, es.
Piscioso, imbrattato di piscio.	Persciùrrun, i, it.
Pisello.	Cìcer, a, es.
Pispigliare, favellare pian piano.	Me fool me caa t' ult.
Pispigliare, susurrare.	Me uèrbùe, meu ncùe, me nsterùe, me fool kec, me fool ca dal dal.
Pispiglio, bisbiglio.	Usctìm, i, i caanit tui fool.
Pispittorìa.	Vikame, a ci bain scpennjte me cànin.
Pispino, filo d' acqua, zampillo.	Fie uit.
Pispissare, far pissi pissi.	Me piscakt si dandssciat.
Pisside.	Pissiʒ, i.
Pistico, muschio, nardo.	Misch, u, ut.
Pistilenza, pestilenza.	Linghìm, i, it, mortaje, ia, es.
Pisto, pesto.	Sctspun, i, it.
Pistola, epistola.	Lèter, a, es.
Pistola, arma da fuoco.	Pistòλ, a, es, kubùrr, a, es, pùsch, a.
Pistola, assai piccola.	Zùb, a, es.
Pistolettata, colpo di pistola.	T' citun, i, it me pùschen vòghel.
Pistone.	Dsbèk, u, setsps, i, it.
Pistone, chi va a piedi.	Kamsùur, i, it.
Pistonerìa, plebaglia.	Haλk, u, ut, voghlim, a.
Pistore, fornajo.	Furretaar, i, it, echemecli, ia, lis, simiccli, ia, lis.
Pitaffio, epitaffio.	Laud, i te scrùemit permì vòrrit.
Pitale, orinale.	Cisp, i, it isciurres.
Pitizione, petizione.	T' lutun, i, rigiàa, ia, es, te pevètun, i.
Pitoccare, far il pitocco.	Me lspsùe, me lèp, me scùe per dsrt hui.
Pitoccherìa.	T' lspsùem, i, te lèpun, i, it, t' scuem, i per dsrt huit.
Pitocco, accattone.	Lsps, i, fucaraa, ia, es, perdeers, i.
Pitonessa, stregona, indovina.	Sciortarie, ia, es, mungistarie, ia, es.
Pittima, cordiale.	Miekli, ia fuciiscm.
Pitto, dipinto.	Scrùem, i, it, ngisem, i.
Pittore.	Pituur, i, scrùes, i, it, ngises, i fuguravet.
Pittoresco, bello, ameno.	I bùccur i, it, hilscm, i, it.
Pittura.	Pitùur, a, hie, ia.
Pitturare, dipingere.	Me piturùe, me ngisem.
Pitturato.	Ngisem, i, piturùum, i.
Pituita, flemma.	Uj, it.
Più, avv. maggiormente.	Màa, màa fòrt.
Piucchè, avv. più che.	Màa scium.
Piuma.	Pènnul, a, es, pupel, a.
Piumaccio, guanciale.	Iestek, u, prei pènnulavet.
Piumaccetto.	Issjestek, u.
Piumato, coperto di piuma.	Mvlùem, i, it me pènnulat.
Piumato, piumoso pieno di piume.	Plott, a, es me pennulat.

Digitized by Google

Piumoso, morbido.	Bùt, i, it.
Piune, più.	Máa.
Piuolo, legno piccolo aguzzo.	Hùu, i iholλ n' maje.
Piuolo, scala.	Kàm, a e schàlλes.
Piuttosto, avv. anzi chè.	Ma, endè, eʒè.
Piva.	Zurl, a, cavaaλ, i.
Piviale.	Piviàλ, i, it, opangie, ia, es, petk per beekim.
Pizza, focaccia.	Pogàcc, ia, es, o bogàccie, ia.
Pizzicagnolo, pizzicajuolo, pizzicarolo.	Dugaigìi, ia, iis, bacaλ, i.
Pizzacamorto, beccamorto.	Ivorrùes, i, it, scùis, i dècunin nè vòrr.
Pizzigante.	Piskùescm, i.
Pizzacaquistioni, accattabrighe.	Belagìi, ia, iis, scèrr, i, it, ugursus, i, it.
Pizzicare, dar pizzico.	Me piscùem, me ʒʒer.
Pizzicata, una manciata.	Gni door, a, es.
Pizziccata, il pizzicare.	T' piskùem, i, t' ʒʒèrun, i.
Pizzicheria, bottega di pizzicarolo.	Dugàj, ia, dugagnes.
Pizzichina, rogna.	Ggiùgh, a, es, crome, a, gheb, a.
Pizzico, pizzicotto.	Pisch, u, ut, piskùem, i.
Pizzicore.	Te krùem, i, it, dieghisli, ia, iis.
Pizzicottata, pizzicata.	Te piscùem, i, it.
Pizzo, barbetta sul mente.	Mièker, a, es permì mièkres.
Pizzochero.	Urataar, i, it, imir, i, it.
Pizzuto, pinzuto, acuto.	I holλ, i, it nè màje, holλùem, i, prefun, i.
Placabile.	Paciùescm, i, bùtscm, i, rahàtscm, i.
Placabilità.	T' paciùem, i, butìi, ia, iis, rahatìi, ia.
Placamento, il placare.	Te sbùttun, i, it, te rahatùem, i, it.
Placare, abbonacciare.	Me rahatùem, me sbùt t' iʒnùemite.
Placatore, chi placa.	Paciùes, i, paitùes, i, it, sbuts, i, it, rahatùes, i.
Placazione.	Rahatλek, u.
Placibilità, piacimento.	Pelcìm, i, beghnìi, ia, iis, te pelciʒem, i.
Placidamente, avv.	Urtiscim, pelciʒescim.
Placidezza, calma, tranquillità.	Ratìi, ia, iis, puscim, i, it.
Placido, mansueto.	Jpelciʒem, i, rahàt, i, it, ibùt, i, it, iurt, i, it.
Placidissimo.	Fort rahàt, fort but, fort ùrt.
Placitare, tenere il placito.	Me màr icen.
Placito, beneplacito.	Pelcim, i, cief, i, vuλundet, ia.
Plaga, clima, zona, regione.	Avaa, ia, es.
Plagente, piacente.	Pelciʒescm, i, it, imir, i, it, kònscm, i.
Plagenza, piacenza.	Beghnìi, ia, iis, racìi, ia.
Plagère, piacere,	Me pelciʒem, me beghenìss, me scùe per ciefin, me vuλundùe.
Plagiano, reo di plagio.	Hain, a, es.
Plagio, furto.	Hainìi, ia, t' vieʒun, i.

Digitized by Google

Plangere, piangere.	Me kiàa, me kait, me kiàt.
Plasmare, formare.	Me crjùe, me baa, me godit.
Plasmatore, chi plasma.	Criùes, i, it, baas, i.
Plasmazione, creazione.	Te criùem, i, it.
Plastica, forma.	Ȣrnèk, u, ut, sctamp, a.
Platano, albero.	Blìi, ni, it, cinaar, i.
Platea, piazza.	Uʒ egiane e ghiat, obòr, i, it imaʒ.
Platino, metallo.	Tùcc, i, it.
Platone, nom. pr.	Platon, i.
Plaudente.	Pelciɐescm, i, ghecùescm, i, it.
Plausibile, degno di plauso.	Levdùescm, i, it.
Plaudire, applaudire.	Me raa sciuplak, me levdùe, me pelciɐe,
Plausibilissimo.	Fort levdùescm.
Plausibilmente avv.	Levdisct, levduescìm.
Plausibilità.	Te levdùescm, i, it, levdim, i, it.
Plauso, applauso.	Làuvd, i, it, beghnìi, ia, ìis.
Plausore, applauditore.	Levdùes, i, it.
Plaustro, carro.	Kèrr, i, it, cierr, i.
Plebalmente, avv. plebejamente.	Me haλk scium, sciummizze, a.
Plebe, parte ignobile del popolo.	Hàλk, u, ut, caλabaλek, polem, i sciummiɐ, a.
Plebaglia.	Vogilima, at popuλit.
Plebaggine, cosa vile.	Càffsc, ia, es ekècie.
Plebeo, popolano, ignobile.	Ipā soi.
Plenario.	Plòt, a, es.
Plenariamente, avv.	Plotscìm.
Plenilunio, luna piena.	Han-plot, a, es.
Plenipotenza, facoltà, potere.	Hɐcm, i.
Plenipotenziario.	Vecilnàme, a, es.
Plenitudine, pienezza.	Te mbusciun, i, it, plot, a, es.
Pleura.	Pelhur, a, es permì muschnìis.
Pleuralgìa, dolore al costato.	ʒìmptun, i, it nè brìi, o nè disk.
Pleurisìa, infiammazione della pleura.	Perɐmetim, i pelhures muschnìis.
Pleuritico, infermo di pleurisia.	Iligh, u, ut prei pelhures muschnìis.
Plico, pacchetto.	Mberscilun, i lèteravet.
Plorante, che plora.	Vaitùescm, i, it, kiaàis, i, it.
Plorare, piangere.	Me kiâa, me kiaitun, me kàit.
Plumbeo, di piombo.	I plùmb, i, possì plùm.
Plubicare, pubblicare.	Me leecìtun, me baa me dìit, me ʒan ʒèen, me caλɐùe giʒʒ cunai.
Plurale.	Scium, i, it, sciummizz, a, es.
Pluralità, il numero maggiore.	Sciummiɐ, a, sciocnìi, ia, ìis.
Pluralizzare.	Me sciummùe, me sctùe, me rit.
Pluriviria, femmina di più uomini.	Grùe, ia eculandrìssune prei sciùmavet bùrrat.
Plusquamperfetto.	Pertei imìir, i.
Pluvia, pioggia.	Scìi, u, ut.
Pluvio, piovoso.	Mot, i, it me scìi, mot-ikec, i.

Digitized by Google

Pneumonìa, infiammazione del polmone.
Pò, av. poi, poco.
Pocchetto.
Pochissimo.
Pocalissi, apocalisse.
Pocanza, pochezza, scarsità.

Pocanzi, avv. poco anzi, poco innanzi.
Pòccia, poppa.
Pocciare, poppare.
Poccioso.
Poco, avv.
Pocolino, pochetto, pocchino etc.
Pochissimo.
Poco appresso, avv. dopo un poco di tempo.
Poco che, avv. qualunque poco.
Poco davanti, av. poco innanzi.
Poco di poi, avv. poco dopo.
Poco fa, avv. poco appresso.
Poco innanzi, avv. or ora.
Poco meno, avv. per poco.
Poco più, avv. qualche cosa più.
Poco stante, avv. poco dopo.
Poco tempo fa, avv. poco fa.
Poco utile.
Pocrisia, ipocrisia.
Poculo, calice, tazza.
Podagra, gotta.

Podagroso.
Podato, potato.
Podatore, potatore.
Poderajo, fattore.
Podere, potere, forza.
Podere, possessione.
Poderoso, che ha forza.

Poderosissimo.
Podestà, autorevole potere.
Podestessa, moglie del podestà.
Podice, ano.
Podicone, sodomità.
Poema, composizione poetica.
Poemizzare, far poemi.
Poemizzatore.
Poesia, componimento.
Poeta.

Perɛmetìm, .i, it nè muschnìi.
Grìim, pàk.
Pakìɛ, a.
Fort pàk, fort pakitz.
Te Scrùemit Sceit.
Pachìzz, a, es, pàkɛ, a, es, esikλek, u, nevoi, ia.
Pak perpara.
Zizz, a, gìi, u, ut, siss, a, es.
Me pìi gìiun, me ʒʒìʒʒ, me pìi zizzen.
Zizz, o siss-emaʒ, ia, gìi, u, ut imàʒ.
Pàk, gni grim, nnopàk.
Pachìzz, a, es, pakɛ, pakitz, a.
Fort pakitz, a, fort pak.
Mbàs pàk mot.

Nnopak, grìimz, gni tròe.
Pàk perpàra.
Mbas pàk, massandai.
Perpàra, pak here, pak-perpara.
Tàsc pàares, tasc, cetàsc cetàsc.
Per pàk, gâati.
Gni sènd màa scium.
Mbàs pak, massannei.
Pak mot kà, pak hèret.
Pak-vɛescm, i, it, pak-vieft, i.
Scerrgìi, ia, ìis.
Mastràp, a, es, tàss, i, it.
Gùtte, à, bùtt, ia, es, podagre, te kercittune, a.
Kercìtscm, i, gùtscm, i.
Kìiem, i, it.
Kiiès, i, it.
Subàsc, i, it.
Fucìi, ia, takàt, i, foorz, a.
Ciɛfλek, u, ut, bastine, a, àr, a, es.
Fucìiscm, i, it, i fort, i, i vertɛtscm, i, i scenosc, i, takàtlìi, ia.
Fort fucìiscm, fort kɛvetlìi.
Maʒnìi, ia, ìis, pusctèt, ia, es, hècm, i.
Sciocie, ia, es cotnìis-imaʒ.
Bèʒʒ, a, es.
Arscik, a, pùsct, i, it, picavèngh, u, ut.
Viersc, ia.
Me baa viersciat.
Kaidegìi, ia.
Vierscie, ia.
Viersctaar, i.

Digitized by Google

Poetare, far poemi.	Me zier kòngat, càide, viersciat.
Poggiare, appoggiare.	Me pesctetun.
Poggio, piccolo monte.	Succh, a, còder, a, es evòghel.
Poggiuolo, balaustrata.	Parmak, u, trapascàn.
Poh.	Deh, haidè, hè hè, hài hai.
Poche volte.	Ràaλ, pak-hèrscme.
Poi, av. dopo appresso.	Màssandai.
Poichè, av. dapoi chè.	Mbàs, màs, ani, prasctù, mbassì.
Pel Dio, giuramento.	Per tene-Ɛon.
Poledro.	Màc, i, it.
Polemica, arte della guerra.	Talìm, i, it.
Polenda, polenta.	Caciamak, u, ut.
Poligamìa.	Scium graa me gni bùrr.
Poligamo.	Bùrr, i me sciun graa.
Polire, pulire.	Me bucurùe, me dlìir, me fscìim.
Polire con pomice.	Me lulecùe, me scìi me gùur-stuff.
Politeismo.	Fee, ea, es errèiscme.
Politeista, chi ammette più dei.	I paa fee, u, gentil, i, catalàn, i.
Politezza, civiltà.	Niercìi, ia, terbietelek, u, ut, èrc, i, it.
Politica.	Sahighìi, ia, niercìi, ia, sceherlìi, ia.
Politico, civile.	Niercìscm, i, sceherlìiscm, i.
Politicamente, avv.	Me te mir, nircìscìm, sceherliscim.
Polito, pulito.	I laam, i, idlìirun, i, it, i pac, i.
Politissimo.	Fort laam, fort dlìirun.
Politura.	T' fscìm, i, te dlìirun, i, it.
Poliza, polizza.	Polìzz, a, es, carta-escrùeme.
Polizìa, nettezza, pulitezza.	Pacilèk, u, te dlìir, i, t' fscìim, i.
Polizia modo di viver civile.	Saidìi, ia.
Polizia, regolamenti governativi.	Ɛabitλek, u, ut imir.
Pollajo, luogo ove dormono i polli.	Cucciàk, u, ut, cutèzz, i, it.
Pollajuolo, chi vende polli.	Pulagìi, i, ia.
Pollame, quantità di polli.	Pùl, a scium bàsck.
Pollanca, pollo d' india giovane.	Ciuràn, i, it, ciucàn, i, it, bibàn, i, it.
Pollare, germogliare.	Me bìim, me dal, me cit.
Pollario, custode de' polli.	Ròis, i, it pùlavet.
Pollastra, pollo ingrassato.	Pùl, a, es emàime.
Pollastriera, ruffiana.	Recilaik, a, sctìis, a ekec.
Pollastriere, ruffiano.	Recilàn, i, sctìis-kec, i, iban-hoor.
Pollastro, pollo giovane.	Ɛogh, u, ut epules.
Pollebbro, uomo dappoco.	Nier, i, it ci svèn giàa, ipa viefscm, i.
Pollerìa, luogo ove sono i polli.	Vend, i, it ku jan pulat.
Pollice, il primo dito del piè e della mano.	Ghisct imàx, i jò dores, jò kàms.
Pollina, sterco de' polli.	Glaiss, a, es pùlavet.
Pollino, terra frigida.	Xee, u, ut tòft, o fetòfet.
Pollino, pidocchio de' polli.	Mòrr, a, es pùlavet.
Pollo.	Ɛògh, u, ut.
Pollonare, l' aprirsi de' bottini degli alberi.	Me cìil.

Digitized by Google

Pollone, rampollo.	Pip, i, triscàλ, i, triscoje, ia, muguλ, i.
Polluto, bruttato, imbrattato.	Fliciun, i, it, indɜem, i, it, nɜit, i.
Polluzione.	T' dèrʒun, i giàkun vèt, fλicisctìi, ia.
Polmonare.	Imuschnìi, ia, ìis.
Polmone.	Muschnìi, ia, ìis ebàrʒ.
Polmonìa, infiammazione.	Te ʒìmtun, i, it nè dìsch.
Polo, estremità dell' asse della terra.	Schee, i, it ʒèut.
Polpa, carne senza osso.	Tùλ, a, es, pulp, a.
Polpaccio, polpa della gamba.	Tùλ, a, es e kàmbes, o ekàmes.
Polpacciuto, polposo, polputo.	Fort imaim, i, it, fort tràsc, i.
Polpetta, vivanda.	Pattaciɜfet, a, es.
Polseggiamento, battuta di polso.	Te rāhun, i, it dèelit.
Polpo.	Deel, ì, it.
Poltiglia.	Aòm, i, lim, i.
Poltiglioso, motoso.	Aòm, i, it scium.
Poltra, gamba.	Kàmb, a, es.
Poltracchio, puledro.	Màc, i, it, càal, i pa scilùem.
Poltreggiare, poltroneggiare.	Me nejt nkot, me pritùe, me vonùe.
Poltro, poltrone, pipo, poltroniere.	Demèl, i, it, pritùescm, i, it, nkotun, i.
Poltronamento, avv.	Demelisct, prituescìm.
Poltroncina, carozza.	Cucìi, ia, ìis e rahàtscme.
Poltronissimo.	Fort demèl, fort pritùescm, fort iràmd.
Poltronerìa, poltronìa.	T' nkotun, i, pritèss, a, es, demeλìi ia, ìis.
Poltruccio, poledruccio.	Màc, i, it ivoghel.
Polveraccio, sterco di pecora.	Kakerʒìi, ia delmes t' ʒʒàat.
Polverarsi.	Meu perpluhunùem.
Polvere, terra arida.	Plùhun, i, nit.
Polvere da schioppo.	Barùt, i, it.
Polverezzare, polverizzare.	Me bàa plùhun, me pluhunùe.
Polveriera.	Magac, i, it i-barùtit.
Polveriera, polverìo.	Pluhùn, i, it scium.
Polverista, chi fa polvere da sparo.	Barutegìi, ìa, ìis.
Polverizzazione.	T' pluhunùem, i.
Polverone.	Scium-pluhun, i, it.
Polveroso.	Pluhunùescm, i, mbusciun, i, it me pluhun, plòtt, a, es plùhunit.
Polviglio, polvere sottile.	Plùhun, i i-hoλ.
Polzella, pulzella.	Vaìc, a, es, cìch, a, es, zùz, a, es.
Poma, frutto e albero.	Mol, a, es, o moλ, a.
Pomario.	Bàcc, o còpsct, i mòlavet.
Pomata.	Baλsem, i per me lɜe flòcht krees.
Pomo, pomo della spada, etc.	Mòlz, a, es scpates.
Pomello dell' abito.	ʒʒùmuλ, a, es.
Pomeridiano.	Mas-dit, a, es, mbas drèk, a, es.
Pomice.	Guur-stuff, i, it.
Pomiciare, pulire colla pomice.	Me dlìir, me cìil, me guur-stuffit.
Pomidoro.	Patteligiàne, a, es, moλʒʒaart, a.

Digitized by Google

Pomifero, fruttifero.	Frujtuescm, i, it.
Pomiforme.	Possì mòl, a, es.
Pomo granato.	Scegh, a.
Pomo.	Mòl, a, es, molλ, a, es.
Pomolo, piccol pomo.	Molɛ, a, es, mol, a evoghel.
Pomoso, pieno di pomi.	Plòt, a, es me mòlat.
Pompa, cosa fatta con suntuosità.	Parechìm, i, maʒnìi.
Pompa, boria, vanagloria.	Maʒsctìi, ia, ìis, laud, i.
Pompare, pompeggiare.	Me zier ùin me tròmben.
Pompa d' acqua.	Tromb, a, es.
Pompeggiare, adornarsi.	Meu bukkurue, meu hièsciùe, meu sciʁretùe.
Pomposità, sfarzo, pompa.	Sultanλek, u, jerdam, i, it.
Pomposo, pieno di pompa.	Maʒnùescm, i, it.
Pomposissimo.	Fort maʒnuescm, i.
Pomposamente, avv.	Maʒnìiscim, me maʒnìi.
Ponderabile.	Pesciobet, pesciùescm, i.
Ponderare, pesare, considerare.	Me pesciùe, me teresìt mir, me vuum-ròe.
Ponderatamente, avv.	Me arsʁe, me mèn.
Ponderativo, considerativo.	Mendùescm, i, it, cuitùescm, i, it.
Ponderatore.	Vuu-roes, i, cuitùes, i, it, mendùes, i, it.
Ponderazione, considerazione.	Mennim, i, it, mènd, ia, es, cuitìm, i.
Ponderosità.	T' ràn, a, te randùem, i, it, te ràmd.
Ponderoso, pesante.	Ràndscm, i, it.
Pondi, dissenteria.	T' sʁrdissun, i, it bàrkut, o t' ʒimtun, i t' bàrkut.
Pondo, peso, gravezza, libbra.	Pèsc, ia, es, bàrr, a, litter, a, es.
Ponente.	Nneites-dìiλ, i, àn, a, o piess, a t' perenduemit dìilit.
Ponente, vento, tramontana.	Ver, i, it.
Ponente, che pone.	Vuuscm, i, it, sctìiscm, i, it.
Ponere, porre.	Me vuum, me vendùe, me sctìi.
Poniamoche, avv.	Filan, due me ʒʒàne.
Ponimento, il tramontare.	T' perenduem, i, it dìilit.
Ponimento, il porre.	Te vandùem, i, it, te sctìim, i, it.
Ponitore, chi pone, piantatore.	Sctìis, i, it, vendùes, i, vuus, i.
Ponso, color come il fuoco.	Bòi, ia si ɛiàrmi.
Ponta, punta.	Màje, ia, es.
Pontaggio.	Paghtʁr, a, giʁmrèk, u, ut t' ùres, uit, ùʒes etc.
Pontare, puntellare.	Me pestetun, me vandùe dʁrecun.
Ponte.	Uur, a, es.
Ponteficale, pontificale.	Mèsc, ia, es emaʒ i Pescùvit.
Pontefice.	Mʁstìi, ia.
Pontefice, il Papa.	Pape-sceit, i, it.
Ponticello, passatojo.	Uureɛ, a, es.
Pontificio, dal pontefice.	I Pap, a, es.

Digitized by Google

Pontico, aspro, brusco.	Eger, i, it.
Pontificato, dignità di pontefice.	Maxnìi, ia, ìis, pustetet, ia Pàpe Sceitit.
Ponto, mare.	Dêet, i, it.
Pontonaio, guardia del ponte.	Uregìi, ia, ròis, i càròλ, i, i uùres.
Pontura, ferita, trafittura.	T' xxerun, i, it.
Pontura, puntura, infermità.	Xìmtun, i, it nè disk.
Ponzamento, sforzo.	Te nghermùem, i, it.
Ponzare, far forza per andar di corpo.	Meu nghermùe per me dàl iàsct.
Ponzio-Pilato.	Punz, o puns, i, it-Pilatit.
Popillo, pupillo.	Ietìm, i, it, ivòrfen, i, it, i pâa print, ia.
Popinone, ghiottone.	Grøksuur, i, it, junes, i.
Popoco, av. poco, poco.	Pàk pàk.
Pò poi, av. alla fine.	Me te mbràmie, n' mràm.
Popolaglia, popolo minuto.	Vogilim, a, es, sciummizz, a.
Popolano.	I famulìi, ia, ìis.
Popolare.	Me mùsciun me pòpuλ, me sciummùe, me ritt, me sctùem gìnia.
Popolare, del popolo.	Ipòpuλ, i, it.
Popolarmente, av.	Me popuλ, me hiirt t' pòpuλit.
Popolarissimo.	Fòrt ipòpuλ, i, it.
Popolarescamente, av. a uso del popolo.	Possì ka adet pòpùλin.
Popolarità, maniera popolare.	Adèt, i, it pòpuλit.
Popolatore, chi popola.	Sciummùes, i, it pòpuλit.
Popolazione.	Vogilim, a.
Popolezza, ignobiltà.	Hàλk, u, ut.
Popolo.	Popùλ, i, pòlem, i.
Popolo, pioppo.	Plèp, i, it.
Popoloso, pien di popolo.	Plot me popuλ, sciummiɛe, a, es, caλabaλèk, u, ut.
Popolosissimo.	Fort sciummiɛ, a, es, caλabaλek, u i maxx.
Poponaio, luogo di poponi.	Bostàn, i, it.
Poponaio, venditor di poponi.	Bostangìi, ia, ìis.
Popone.	Piepen, i, it.
Poppa, parte deretana delle navi.	Pupp, a ebarkes, mràpp, a-giemìis.
Poppa, mammella.	Zìzz, a, sìss, a, gìi, u, ut.
Poppante, che poppa.	I xxixxscm, i.
Poppare.	Me màr gìin, me xxixx.
Poppatore, chi poppa.	Xxixxs. i, it, xxixxtaar, i.
Poppatore, mignatta.	Piscavizz, a, es, sulùk, u, ut, scescugneɛ, a.
Poppellina.	Zìzzeɛ, a, es.
Popputo, che ha gran poppe.	Zìzz, a, o siss, a, es emàx.
Populare, moltiplicare.	Me sctùe, me rit, me sciummùe hàλkun.
Populo.	Vogilim, a, sciummiɛ, a, es, pòpuλ, i, caλabaλèk, u.
Porare, penerare pe' pori.	Me depertùe, me hìi per bìira.

Digitized by Google

Porca, troja.	Dòss, a, es.
Porca, spazio di terra.	Vìi, ia, càghn, a.
Porca, sporca, disonesta.	Perlɤem, ia, es, flicm, ia, es, càrve, a.
Porcajo, guardiano di porci.	ʒʒiigìi, ia, ciòbàn, i, it ʒʒlivet.
Porcellana, terra di molto pregio.	ʒèe, u fort mir per me baa ciniat.
Porcelletta, piccolo storione.	Blìi, ni i-voghel.
Porcheggiare, imitare il porco.	Me bâ possì ʒʒliu.
Porcheria, sporcizia.	Iλicisctìi, ia.
Porcile, dove si tengono i porci.	Turisct, i, it t' ʒʒlivet.
Porcina, carne porcina.	Misc, i, it t'-ʒʒliut.
Porcino.	Iʒʒii, u, ut.
Porco.	Derk, ʒʒli, u, ut, domàs, i, it, dèrr, i, verr, i, hocòcc, i.
Porfido, marmo.	Mermèr, i, it, mermùr, i.
Porgente, che porge.	Sctrìiscm, i, it.
Porraceo, del color del porro.	Me boj, ia possì purrìi.
Porrandello, porro salvatico.	Purrìi, ni iger.
Porrata, vivanda fatta di porri.	Hàe, ia egodìtun me purrìi.
Porgere, presentare, dare.	Me sctìi, me ʒàn, me fal, me sctrìi.
Porgimento.	Te ʒànun, i, it, t' sctrìim, i.
Porgitore, chi porge.	Fàls, i, ʒòns, i, it, sctrìis, i, it.
Poro, piccolo meato nella cute.	Biir, a, es, gàvre, a evòghel n' lkùr.
Poroso, pieno di porri.	Plot me gàvra, o me blira.
Porpora.	Pùrpur, a, es, zòhe, a, es emundascit.
Porporato, vestito di porpura.	I vesciun i me pùrpur.
Porporato, cardinale.	Cardinaλ, i, it.
Porporeggiare, tirar al porporeo.	Me pass bojen possì purpur.
Porre, mettere, posare, collocare.	Me vùu, me sctìim, me vandùe.
Porrigine, sporcizia della testa.	Pluhun, ni i-crèes nierit.
Porro.	Purrii, ni, it.
Porroso, pieno di porri.	Plòt, a, es t' porrìnevet.
Porta, uscio.	Dèer, a, es.
Porticina.	Capigich, u, ut, preilàc, i, it, dèerec, a.
Porta, facchino.	Hamàλ, i, it, ambàλ, i, hamaʒ, i.
Portabandiera, alfiere.	Bairachtâar, i, it, flamurgìi, ia.
Portabile, comportabile.	Duròhet, iduruescm, i.
Portacasa, lumaca.	Caciamiλ, i, it, kemiλ, i, garmiλ, i.
Portacqua.	Mbajts, i, it uin.
Portacroce, crocifero.	Crecgìi, ia.
Portafuoco, stoppino.	Fitiλ, i, it.
Portagrano.	Bàites, i grùunit, ciragìi, ia.
Portale, vestibolo.	Oborr, i, it.
Porta lettere, corriero.	Tattàr, i, it, ilaim, i, it.
Portamento, andatura.	Te èzun, i, it, t' sckùem, i.
Portamento, de' costumi.	Caide, a, veper, a, es, te bâam, i, it.
Portamento, il portare.	T' bajtun, i, it, t' ciùem, i.
Portamonete.	Cèss, a, es, culèt, a, es.
Portante, che porta.	Ciùescm, i, it, mbàitscm, i.

Digitized by Google

Portantina.	Selli, ia.
Portare, in là.	Me ciùe, me bajt.
Portare in quà.	Me prùu, me bajtun, me mbait.
Portare, via.	Me hjèk, me màr, me scpûum.
Portariso, che reca allegria.	Ghecûescm, i, it, pelciuescm, i.
Portatore, fachino.	Baits, i, hamàλ, i, it.
Portatura, il portare.	T' mbajtun, i.
Portello, piccola porta.	Capigìk,, u, ut, preilàc, i, it.
Portendere, mostrare da lungi.	Me diftùe prei t' lerghut.
Portento, cosa strana, prodigio.	Mrecuλ, i, ciud, a, hucmèt, i, mrecuλìi, ia, lis.
Portentoso, prodigioso.	Mrekuλuescm, i.
Portevole.	Mbaitscm, i.
Porteria.	Dèer, a, es scplis.
Portico.	Perpar-dèer, a, oborr, i, it, haiàt, i.
Portiera.	E par-deer, a, es.
Portiere, custode, guardiano.	Dèragìi, ia, deretâar, i, it.
Porto, portatura.	T' bajtun, i.
Porto, piccolo golfo.	Lemàa, schelλ, a, es dèetit, vàa, u, ut.
Porzione, parte.	Piess, a, o hiss, a, es, hàk, u.
Posa, quiete, riposo, fermezza.	Puscìm, i, it, te ndalun, i, it.
Posamento, il posare, riposo.	Te pusciùem, i, it.
Posante, che posa.	Pusciùescm, i, it.
Posanza, posa, ristoro.	Kuvet, i, it, lezìm, i.
Posapiano.	Pusciò ka dal.
Posare, por giù il peso.	Me pusciùe, me lan bàrrat, me scarkue.
Posare, dar riposo.	Me rahatùe, me bâa rahat.
Posata, formata.	Te ndàlun, i, it, t' nnejtun, i.
Posatamente, avv. con agio, bellamente.	Bucurè, rahatscìm.
Posatezza, tranquillità, placidezza.	Butìi, ia, lis, rahatìi, ia, lis, puscìm, i.
Posato, quieto, tranquillo.	Ibut, i, it, rahàcm, i, it.
Posatore, chi posa.	Pusciùes, i.
Posatura, effetto del posare.	Te pusciùem, i, it, puscìm, i.
Pòsca, licore d' acqua e aceto.	Pìi, ia, es, me uì e ùffuλ bàsck.
Poscia, av. poi, posciachè.	Anì, màs.
Posciachè, av. poichè, dopochè, tuttochi.	Bassandei, màs, massàndai, mbàs.
Poscritta.	Te sctùem, i, it màs tescrùemit lèttres.
Posdiluviano, dopo il diluvio.	Mbàs diλùvit, màs motit t' juinavet.
Posdomane, posdomani, av. dopo domani.	Mbàs, màs nèssere.
Posevole, riposante.	Pusciùescm, i, it.
Positivo, reale.	Evertet, ia, sàkt, i, it, pa bil.
Positivissimo.	Fort sakt.
Positivamente, av.	Ver evertet, sàghlàm, asctù, gnimènd, pâa sciùb.
Positura, posizione.	Te ndèitun, i, it me gni vènd, vèn, i.

Digitized by Google

Posmesso. Vuum, i, it mbrapa.
Posmettere, trasportare a dietro. Me bajtun mrapa.
Posolino, groppiera. Kuscun, i, it, nanbisct, i, it.
Pospasto. Hàe, ia, es mâa mram n' sòfer.
Posponimento. T' vandùem, o te vuum, i, it mbàs.
Posporre, posponere, metter dopo. Me vendùe, me sctìi màs.
Posposizione. T' lànun, i, it mbràpa.
Possa, potere, forza. Vertɑtie, ia, takàt, i, it, fucìi, ia, ìis, foorz, a, es.
Possanza, valore, efficacia. Trimnìi, ia, ìis, vertɑt, ia, fòorz, a.
Possedente, che possiede. Ipàssun, i, it, bègat, i, cegnin, i.
Possedere. Me cotnùe, me pàss, me ken begàt, me pustue.
Possedimento, possesso. Te pàssun, i, it.
Posseditore, chi possiede; possessore. Parelìi, ia, mcileff, i, pustùes, i, it.
Possente, gagliardo, valevole. I pusctùscm, i, fucìiscm, i, ifort, i, it, vieftscm, i, it.
Possentemente, avv. Trimnisct, me fucìi.
Possentissimo. Fort fucìiscm, fort ifòrt, fort trim.
Possessione. Àare, a, ciɑffλèk, u, ut, bastine, a, es. prone, a, trascighìm, i, t' pàssun, i.
Possibile. Mùnden me ken, coλaiscm, i.
Possibilissimo. Fort coλaiscm me ken.
Possibilmente, avv. Coλaiscìm.
Possibilità, sufficienza. T' muitun, i, it, miaft, i.
Possidente, chi possiede. Begat, i, cegnìi, ia, cirak, u.
Posta, luogo per fermarsi. Vend, i cu me pusciùe.
Posta, ove si impostano lettere. Pòscte, a, es.
Posta, del rosario. Ʒete, a, es e ruzàres.
Postare, collocare, i soldati a posto. Me rresctùe, o me merendùe nicamet, me vùu rènd renda.
Postatica. Hipostatik, a.
Postcomune, orazione nella messa. Uràt, a, es, o t' lùtun, a mas kunghimit.
Postdomani, avv. posdomani. Mas-nesser.
Postema, tumore. Lùngh, a, es, edàlle, a, es.
Postergale, parte deretana. Mràp, a, es.
Postergare, lasciare, gittarsi dietro le spalle. Me kʒʒèe scpinen, me lan mrapa, me cit mbas scpìnes.
Posteri, discendenti. Mbrapne, et, eve.
Posteriore, che segue. Mbrap, a, ndieks, i, mbràm, i, it, mrapèn, i.
Posteriore, deretano, ano. Bèʒʒ, a, es.
Posteriormente, avv. Maa vuone, ma mrapa.
Posterità, chi verrà dopo di noi. T' mbràme, et, evet.
Posticcia, la parte superiore del naviglio. Siper, i, it giemìis, o bàrches.
Posticipare. Me baą màs, me làn per maa tutie, me git mbàs, me vonùe.

Digitized by Google

Posticipazione.	Te lànun, i, it per maa tuttie.
Postieri, avv. dopo jeri.	Perpara die.
Postierla, piccola porta.	Preilàc, i, it, capigik, u, ut, derec, a.
Postiglione.	Tattàr, i, it, ilaim, i.
Postilla, annotazione.	Kalzìm, i, it, diftim, i t' scrùemit.
Postillare.	Me kalzùe, me kʒʒieλùe hoλ t' scrùemit.
Postillatore.	Kalzues, i, diftùes, i t' scrùemit.
Posto, luogo.	Kàm, i, vend, i, it, viss, i, it.
Posto, da porre.	Vendùem, i, it, vuum, i, sctìim, i.
Postoche, avv. avvegnachè, casochè.	Mbas, màs, filan, due me ʒʒane.
Posto ciò, avv. essendo ciò.	Nè kioft asctù, tui ken kesctu.
Postponere, posporre.	Me sctìim, me vuu, me vendùe màs.
Postremo, ultimo.	Mbràm, i, it, mràm, i.
Postribolo, bordello.	Vend, i, o mahaλ, a, o scpìi, ia curvavet.
Poscritta, poscritto, postscritto.	Fiàl, a, es mbrapa te scrùemit lètteres.
Postulante, concorrente.	Lʒpscm, i, rigiaλscm, i.
Postulazione, pubblica preghiera, domanda.	Te lùtun, i, it bàsck, t' lʒpun, i.
Postulazione, querela.	Davā, ia, es, davìi, ia.
Postumo, nato dopo la morte del padre.	Leem, i, it mbàs dèchen bàbes.
Postutto, avv. alla fin fine.	Maa mbràm, ndevone.
Posvedere, vedere da poi.	Me paa massandai.
Potabile, da potersi bevere.	Pìihet, pìiscm, i, it.
Potaggio, minestra,	Ciòrb, a, es.
Potagione, sermento.	Scermend, i, it.
Potare, le viti.	Me kìiem.
Potare gli alberi.	Me preɛ remet.
Potatojo, roncela.	Kìɛ, a, es, sinɛ, a, kamèss, a, es.
Potatore, bevitore.	Pìiss, i, it.
Potatore, chi pota.	Kjès, i, it, kjestàar, i.
Potazione, potatura, sermento.	Te kìiem, i, it, scermènd, i.
Potentario, chi ha dominio.	Eabit, i, it, sundatàar, i.
Potentato.	Eotnìi, ia t' maʒ.
Potente.	I pusctuuscm, i, i vertʒtscm, i.
Potentemente, av.	Pusctuuscim, triminisct.
Potentissimo.	Fort pusctuuscm, fort vertʒtscm, i.
Potenza, forza, possanza.	Pusctet, ia, vertʒt, ia, fucìi, ia, iis, foorze, a, t' foort, a.
Potenza, regno, impero.	Regnìi, ia, iis, kraiλìi, ia.
Potenziato.	I fucìiscm, i, it, i fort, i.
Potere, aver possanza.	Me mùit, me pàs takatin, o kʒvetin.
Potere, possanza, forza.	Forze, a, takàt, i, it, fucìi, ia, iis.
Potestà, podestà.	Pusctet, ia, maʒnìi, ia, iis, hʒcm, i.
Potissimamente, avv.	Mā foort.
Potissimo, principalissimo.	Maa ipar, i, eot-imaʒ, i.
Potito, impadronito.	Eotnuum, i, it.
Poto, il bere.	T' pìim, i, it, pìie, ia, es.

Digitized by Google

Potta.	T' màrret grùes, pil, i, it, plorgh, a, es, natər, a grùes.
Potulente, che si bee.	Plihet, plìscm, i.
Povera, misera.	Emierie, ia, t'sckrete, ia, nevoitare, ia.
Poverella.	Evobekɛ, a.
Povaro, povero.	Ivobek, u, fucaraa, ia, es, munciaar, nevoitaar, i, lapèr, i.
Povero, meschino.	I sciuom, i, iscret, i, imier, i, ivòrfen, i.
Poveraglia, gente povera.	Fucaraa, at, novoitare, et.
Poverezza, povertà.	Vobɛli, ia, fucaralèk, u, ut, nevoi, ia, lis, fucaralluk, u.
Poverissimo.	Fort munciaar, fort fucaraa, fort nevoitaar.
Poveramente, av.	Nevoitarisct, munciarisct, fucaràlisct. vobecisct.
Pozione, beveraggio, bevanda.	Pli, ia, es, epime, ia, scerbet, i.
Poziore, che è maggiore.	Ma imaʒ, i, it.
Poziorità, maggioranza.	Mâa te pâar, at, âarvet.
Pozza, luogo concavo e piccolo pieno d' acqua ferma.	Gròp, a, es me ùin.
Pozzanghera, piccola pozza.	Gròp, a, es-evoghel-me ui.
Pozzo.	Pùss, i, it, bonàr, i, it.
Pozzolana.	Ɛâaλ, i, ʒèe, u, ut si câaλi, râne, a.
Pràce, porca.	Vli, ia, lis.
Prammatica.	Adet, i, it vilaietìt.
Prandere, desinare.	Me ngràn siλa, me hàngher bùk.
Prandio, desinare.	Siλ, a, es, t' kàngrun, i t' bukes.
Prandipeta, parassito.	Grəksùur, i, it-slλavet.
Pranzare.	Me drèk, me hàngher drèken.
Pranzatore.	Drektaar, i, it.
Pranzo.	Drek, a.
Pratare.	Me bāa, me làn, me lisciùe livàʒin.
Prateria, compagna di prati.	Piscott, a, es, livàʒa, at, àvet.
Pratica, negozio	Puun, a, t' baame, ia.
Pratica, esperienza.	T' mpsùem, i, it, ɛacòn, i, it.
Pratica, amicizia cattiva.	Migsli, o miksli, ia, lis e-kècie.
Praticabile.	Mpsùescm, i, it.
Praticabilmente, avv.	Me te mpsùem.
Praticamente, avv.	Me adetin, me mpsìm.
Praticare, mettere in pratica.	Me veperùe, me bâa.
Praticare, frequentare.	Moss meu daa, me scùe-scpèsc, o prore.
Praticazione, pratichezza.	Msìm, i, adèt, i. it.
Pratico, operativo.	Veperùescem, i, it, mpsùescm, i, it.
Pratichissimo.	Fort veprùescm, fort mpsùem, i.
Prato.	Livàʒ, i, it.
Pratolino, fungo di prato.	Kepùrʒ, a, es-livàʒit.
Pravamente, avv.	Mbrapsct, fort-kec.

Digitized by Google

Pravità, malignità, malvagnità.	T' msùem, i, it kec, ecèc, a, es emàʒ, die-kecie, ia.
Pravo, maligno.	Emìir-kec, i, die-kec, i, it, pà-tenecon, i, it, ugursùs, i, i pa sciiscm, i.
Prà, prete.	Prift, i, it.
Preaccennare, accennare avanti.	Me calzùe perpàra.
Preaccusare, accusare avanti.	Me padit, me davit, me bâa davàa perpara.
Preadiacente.	T' kènun, i pèrpara.
Preallegrare, citare avanti.	Me diftùe perpàra.
Preambulare, far preambolo.	Me fòol perpara.
Preambolo, prefazione.	Te fòolun, i, it perpara.
Preavvertire, avvertir prima.	Me ʒan haberin, o me baa me dìt perpàra.
Prebenda, assegnamento.	Pagh, a, es, o ɛlèff, i, it, paghtɛr, a.
Prebenda, biada de' cavalli.	Tagìi, ìa, ìis.
Prebendario, beneficiato.	Ɛleffegìi, ia, ìis, i pagùem, i, it.
Precantato, predetto.	ʒʒànun, i, it perpara.
Precario.	Sot per nesser, per pak-mot, i.
Precauzione, cautela.	Menscimnìi, ia, te ruitun, i, it veten.
Precauzione, preghiera.	Urat, ia, es, te lùtun, a, es.
Prece, prego.	Rigìàa, ia, t' lùtune, a.
Precedente, che è avanti.	Persiper, i, it, perpàr, a, es.
Precedentemente, avv.	Fort perpara.
Precedenza, il precedere.	T' votun, i, t' scùem, i-perpara.
Precedenza, priorità.	Parìi, ia, ìis, maʒnìi, ia.
Precedere, andare avanti, oltrepassare.	Me vot, me prìi, me scue, me dal perpara, me kaperzèe, me dal pertei.
Precelso, alto, eccelso.	Fort imàʒ, i, it, fort-nalt, i, it.
Precessore, predecessore.	Ipàr, i t' parit.
Precettante.	Urʒnùescm, i, it, ligirùescm.
Precettare.	Me ʒan ùrʒen, me urʒnùe, me ligirùe.
Precettatore, chi precetta.	Urʒnùes, i, ligirùes, i.
Precettivo, che contiene precetti.	Borgilìiscm, i, ligiruescm, i.
Precetto, comandamento.	Urʒen, i, it, urʒnìm, i, it.
Precettore, maestro.	Miescter, i, it.
Precettoria, governo.	Sundìm, i, t' sundùem, i.
Precidere, troncare, abbreviare.	Me kepùtun, me scortùe.
Precingersi.	Meu vèsciun, meu ngiesciun.
Precinto.	Vèsciun, i, it, ngiesciun, i.
Precipitamento.	Rzìm, i, te rzùem, i, it pòsct.
Precipitante, che precipita.	Rzùescm, i, it.
Precipitare.	Me scprofundùe, me bier, me râa pòsct, me urzùe, me ʒèe ciàffe, me hùp.
Precipitare, darsi fretta.	Meu ngutun, meu scpeitùe.
Precipitatore, chi precipita.	Pzùes, i.
Precipitazione.	Rezìm, i, te ʒʒèem, i, it ciàffes, te ngùcm, i, it.

*

Digitized by Google

Precipite, che opera con furia.	Ngùcm, i, it, iscpeit, i, it fort.
Precipitosamento, av.	Me te scpeit, me furìi, me te ngutun.
Precipitoso, frettoloso.	Ngutscm, i, it, i scpeitscm, i.
Precipizio, dirupo.	Rezìm, i, scàmp, i, it, bλìi, o brìi, ni, it, brègh-ikec, i, rìpp, a, es.
Precipuo, singolare.	Vet, i, it, vec, i.
Precisione, esattezza.	T' sàkt, i, it, saghlàm, i, it, tamàn.
Preciso, esatto.	Sàkt, i, it, imir, i, it.
Preciso, troncato.	Keputun, i.
Precisissimo.	Fort sàkt, fort saghlâam.
Precisamente, av.	Scurtscìm, tamàn, sàkt, vèces.
Precitato, citato avanti.	Diftùem, i, it perpara, t' ʒʒànun, i perpara.
Preclaramente, av.	Maʒniscim.
Preclaro, molto chiaro.	Fort i keʒʒeλ, i.
Preclaro, illustre, ragguardevole.	Imàʒ, i, it.
Preclarissimo.	Fort imaʒ, i. [tehmì.
Precludere, impedire, vietare.	Me mìl, me zan, me bâa iassàkt, me bom
Preco, prego.	Urat, a, t' lùttun, a, t' ʒʒanun, i urate.
Precoce.	Piekun, i, it perpara vàktit.
Precocità.	T' piekun, i, it perpara vaktit.
Precogitare, pensare prima.	Me cuitùe perpara.
Precognizione, preconosenza.	T' gnoftun, i, it perpàra.
Precognoscere.	Me gnoftun, me dittun perpàra.
Precone, banditore.	Telaλ, i, it, chiemal, i, it.
Preconio, pubblicazione.	T' lèecitun, i, leecìi, ia.
Preconio, lode.	Laud, i.
Preconio, bando, divieto.	Tehmìi, ia, iassakt, i.
Preconizzare, pubblicare con preconio.	Me leecitun me làudim.
Preconizzatore.	Levdùes, i, it, laudatâar, i. it.
Preconoscenza.	Te bâamun, i, it me dìit.
Preconizzazione.	Te dìttun, i, it perpara.
Preconoscimento.	T' gnoftun, i perpàra.
Preconoscere.	Me pâa, o me gnoft, me dittun perpara.
Precordii, le parti vicine al cuore.	Piesa, at, avet nghiât cèmbres.
Precorrere, andare avanti.	Me prìi perpara, me scùe, o me dàl perpara.
Precorritore.	Prìis, i, it, calaùs.
Precursione, prevenzione.	T' gnoftun, i, it perpara.
Precursione, il precorrere.	T' scùem, i, it perpara.
Precursore, chi precorre.	Zihariktâr, i.
Preda, acquisto.	Dobìi, ia.
Preda, rubamento, bottino.	Grabtcìi, ia, hainìi, ia, ìis, plaçìgh, a, es, dobji, ia.
Preda, caccia.	Giae, ia.
Predace, che preda, predante.	Pruescm, i, grabitciarscm.
Predamento.	T' prùem, i, it, hainìi, ia, ìis, te viè-ʒun, i, it, cusserìi, ia.

Digitized by Google

Predare.	Me dèsciun, me bâa placiga, me prùe, me grabit, me vièʒ, me cusserùe, me mar me cort.
Predatore.	Grabitciâar, prùes, i, hàin, a, es, placigìi, ia, iis, grabitès, i, desctâar, i.
Predatrice.	Hainèsc, ìa.
Predazione.	T' pruem, i, it, hainìi, ia, t' vieʒun, i.
Predecessore, chi è stato avanti.	Ipàr, i teparit.
Predefinire, stabilire, definire avanti.	Me urʒnùe, me crce, me ligirùe, me sossun perpara.
Predefunto, defunto avanti.	Dekun, i, it perpara.
Predella.	Scàm, i, it.
Predestinante, che predestina.	Urʒnuescm, i perpara.
Predestinare, statuire, destinare avanti.	Me urʒnùe perpara.
Predefinizione.	Urʒnìm, i, it pàres.
Predestinare, alla gloria.	Me scrùem per selametin, o parrisin.
Predestinazione, decreto di Dio.	Urʒnìm, i, urʒen, i-Cotit.
Predeterminante.	Urʒnùescm, i.
Predeterminare, determinare avanti.	Me crèe perpara.
Predeterminazione.	T' crèem, i, it perpara, t' bamun, i perpara.
Predetto, da predire.	ʒʒànun, i, it perpara.
Prediale, tassa.	Porès, i, verghìi, ia, iis, gòb, a, es, ghiob, a, t' ʒànun, i.
Predica.	Predik, u; predichìm, i, it.
Predicabile, degno di lode.	Levdùescm, i, it.
Predicamento, il predicare.	T' predicùem, i, it, preʒkìm, i.
Predicanda.	Levduescme, ia, es.
Predicante, che predica.	Predicuescm, i, o preʒkùescm, i.
Predicatore.	Me predicùe, o me preʒkùe.
Predicare, lodare, annunziare.	Me levdùem, me lecit, me bâ mediit.
Predicatore.	Predicatâar, i.
Predicazione.	Predichìm, i, it, te preʒcùem, i, it.
Predicente, che predice.	Calzùescm, i perpara.
Predicere.	Me caλcùe, me ʒʒàn perpara, me diftùe perpàra, me scegnùe perpara.
Predicimento.	Te ʒʒànun, i, it perpàra.
Predicitore, chi predice.	Diftùes, i, it, o kalzùes, i perpàra, scegnues, i perpara.
Predifinizione, precedente definizione.	T' crèem, i, it pàres.
Prediletto, beniamino.	Fort idàsctun, lòz, a, lòcigh, a cèmers.
Predilettissimo.	Fort idasctun, fort ikonscm.
Predilezione.	Dascnìm, i, it imàʒ.
Prediligere, amare grandemente.	Me hatrùe fort, me dàsctun fòrt.
Predimostrazione.	Diftim, i, it t' pàres.
Predio, tenuta, podere.	Ciɛfflèk, u, ut, àre, a, bastin, a, t' pàssun, i.
Predire, dir avanti.	Me ʒâan perpara.

Digitized by Google

Predire, profetare.	Me profetizùe, me caλecùe, me scegnùe perpara, me gnoft, me ndivenùe, me diftùe perpara.
Predisponente, che dispone avanti.	Urʒnuescm, i perpara.
Predisposizione.	Ligsctii, la, iis.
Predizione, il predire.	T' ʒʒanun, i, it, calzùem, i, it perpara.
Predominante, che predomina.	Sunduescm,, i, cotnuescm, i, urʒnùescm, i.
Predominare, aver predominio.	Me sundùe, me cotnùe, me pàss hscm.
Predominio, superiorità di dominio.	Sundìm, i, it, cabitλèk, u, ut.
Predone, rubatore.	Scdesctâar, i, haidùk, u, ut, hâin, a, es.
Preeccellente.	Màa imaʒ, i, it se tierete.
Preeleggere, eleggere prima.	Me sgìʒ perpàra, me màr perpara.
Preelezione.	Te sgìʒun, i, it perpara.
Preeminenza, preminenza.	Maʒnìi, ia, iis, parìi, ia.
Preesistente, che esiste precedentemente.	Kennun, i, it perpara.
Preesistenza.	Te kiènun, i, it perpara.
Preesistere, esistere prima.	Me kèn perpàra.
Preessere, essere il primo.	Me kom i pàr.
Prefato, di cui s'è parlato innanzi.	Fòlun, i, it, t' ʒʒànun, i perpara.
Prefato, illustre, famoso.	Imàʒ, i, it, trim, a, es.
Prefazio, orazione nella messa.	Drefàz, i, it.
Prefazione, proemio.	T' fiλùem, i, it, fiλìm, i.
Prefenda, prebenda.	Ɣlèff, ia, es, pàgh, a, es, hàk, u.
Preferare, mostrare, palesare.	Me diftùe, me calzùem, me git asciciare, me bã me diit sciockave.
Preferenza, il preferire.	T' sghièʒun, i, it.
Preferevole, preferibile.	Mâa imir, i, it, ma isgiʒun, i.
Preferimento.	Te sghìʒun, i, it.
Preferire, far scelta.	Me sghiʒun.
Preferitore, chi preferisce.	Sghiʒès, i, it.
Prefetto, chi è sopra gli altri.	Ipàr, i, it, prefèt, i, it, crue, et.
Prefettura, dignità di prefetto.	Parìi, ia, iis, hscm, i, it, puscotet, ia.
Prefica, donna che piange il morto.	Grùe, ia, es ci pokiian dekunin.
Prefiggere, stabilire, determinare.	Me ligierùe, me urʒnùe.
Prefiggimento, determinazione.	Mènd, ia, es, fiàl, a, es, cièf, i, it.
Prefiguramento, figuramento di cosa avvenire.	Mèndìm, i, it, cuitim, i sènit t' arʒunit.
Prefigurare, figurare avanti.	Me scemeλὲe, me perghiaa perpara.
Prefigurante, che prefigura.	Cuituescm, i cafscies t' àrʒunit.
Prefinire, risolvere avanti.	Me dâa perpàra, me kepùt perpara.
Prefinizione.	Te ʒʒanun, i, it perpara.
Prefisso, da prefiggere.	Urʒnùem, i, it, ligierùem, i.
Prefocazione, soffocazione.	Te mstun, i, it, t' zànun, i n' fst.
Prefondare, profondare.	Me keʒʒeλùe, me scprofundùe, me cit nè fùnd.
Prefondare, immergere.	Me mst n' ui.

Digitized by Google

Preformare, formare avanti.	Me bâa, me vendùe perpàra.
Preformazione.	T' vanduem, o te bâmun, i, it perpàra.
Prega, prego.	Urat, ia, es, te lùtun, a, es.
Pregante, che prega.	Lùtescm, i, duvagli, ia.
Pregare.	Me lut, me hâa ìtat, me ʒʒàn urat, me bâam duvâa, me fal.
Pregarìa, pregherìa.	Te lùtun, i, it.
Pregatore, chi prega.	Uratâar, i, dùvagli, ia, lùtes, i.
Pregatrice, chi prega.	Uratarescm, ia.
Pregerìa, mallevadoria, pieggeria.	Dorconli, ia, lis.
Pregievole, degno di pregio.	Levdùescm, i, it, saighliscm, i.
Preggio, sicurtà.	Sugurim, i, it, t' sugurùem, i.
Preghevole, supplichevole.	Duagiscm, i.
Preghiera.	Urat, a, duvaa, ia Cotit, t' falun, i.
Pregiabile, che si può pregiare.	Nderùescm, i, it.
Pregiavolissimo.	Fort levdùescm, fort ndèerùesem.
Pregiabilità.	T' ndèerùem, i, ndeerim, i.
Pregiare, aver in venerazione.	Me ndèerùe, me bâa duvâa, me aʒrùe.
Pregiare, vantarsi, farsi gloria.	Meu levdùe, meu crèentue.
Pregiare, dare il prezzo alle cose.	Me sctimùe, me bāa bacāar, me mbait.
Pregiatore.	Levdùes, i, it.
Pregio, stima, fama, onore.	Ndèer, i, it, stim, a, es, caa-imir, i, èmen, i t' mir, nneer, i.
Pregionato, impregionato.	Hàps, a, es, zànun, i haps.
Pregione, prigione.	Hapsane, a, es.
Pregionìa, prigionìa.	T' ndejtun, i n' hapsàne.
Pregioniere, guardia delle prigioni.	Tsmrscàss, i, it, hapsmagli, ia.
Pregioniere, chi sta in carcere.	Hàps, a, es.
Pregioso, prezioso.	Ksmetlìi, ia, lis, i pa sciummùem, i.
Pregiudicante, che pregiudica.	Caraarscm, i, it, ban-kec, i.
Pregiudicare, arrecar danno.	Me baa dàm, me bom caλùm, cedèr.
Pregiudicativo.	Carâarliscm, i, it.
Pregiudicatore.	Dammètaar, caλumciaar, i, it, dam-tuur, i, it.
Pregiudiciale, che porta danno.	Cederscm, i, it, ban-kec, i, it.
Pregiudicio, pregiudizio, danno.	Cedèr, i, dàm, i, caλùm, i, carār, ia.
Pregiudizio, opinione falsa.	Gabim, i, it.
Pregiudizioso.	Dammùescm, i, it, ban-dàm, i.
Pregnante, gravida, incinta.	Me baar, a, vet dât, a, ngarkùem, ia, es.
Pregnezza, gravidanza.	Barrenli, ia, ebaarʒʒune, a.
Pregnò, strabocchevolmente.	Fort muscium, i, it.
Pregnare.	Me mbarʒʒ, me ngarkùem, me râa me grùem, me bā sctrat me grue.
Pregnatamente, avv.	Me baar.
Pregodente, che gode anticipatamente.	Ghecùescm, i, it, nguscelùescm, i, it perpara.
Pregustare, assaggiare avanti.	Me kerkùe perpàra.
Pregustatore.	Kercùes, i, it perpàra.

Digitized by Google

Pregustazione.	Kerkìm, i, te kercùem, i, it perpàra.
Preillustrare, antecedentemente illustrare.	Me ndrit, me bucurùe perpara.
Preintendere, intendere prima.	Me màr-vèsct perpara.
Preintroducimento.	T' hìimun, i, t' vuumun, i, it perpara.
Preintrodurre, introdurre innanzi.	Me sctìi, me citun perpàra.
Preire, andar innanzi.	Me prìi, me dal perpàra.
Prelagione, prelatura.	Maʒnìi, ia, t' nalt, i, it.
Prelatesco, da prelato.	Possì-cotnìi, ia, cotnisct.
Prelato, chi ha dignità ecclesiastica.	Fort-inalt, i, it, cot-ndricm, i.
Preliare, battagliare, pugnare.	Me liftùe, me uscterùe.
Prelibare, pregustare.	Me kercùem perpàra.
Prelibato, squisito.	Imìr, i, lecèècm, i, scìscm, i.
Prelibatissimo.	Fort imìr, fòrt lecèècm, fort scìscm.
Preliminare, proemiale.	Fiλim, i, it, t' nissun, i, it, fiàl, a epara.
Prelio, battaglia.	Lùfft, a, es.
Prelodato, lodato prima.	Livdùem, i, it perpàra.
Prelucere, rilucere innanzi.	Me bâa dritten perpàra.
Preludere, far preludio.	Me zaan fiλ me fōol.
Preludio, proemio.	Filim, i, filùem, i, it, te zanun, i, it fìiλ.
Premancanza.	Munghim, i, it pàres.
Premancare, mancar prima.	Me mungùe perpàra.
Prematuro, maturo avanti.	Pièkun, i, it perpara vàktit.
Prematuramente, avv.	Piekun perpàra vàktit.
Premeditare, meditare avanti.	Me mendùe, me cuitùe perpara.
Premeditatamente, avv.	Me te ditun, me vuλnecm.
Premeditato.	Cuitùem, i, mennùum, i perpara.
Premeditazione.	T' mennùem, i, it, t'cuitùem, i perpara.
Prememorato, soprammemorato.	Permendun, i persipèrin.
Premente, che preme.	Sctèescm, i, ghermùescm, i.
Prementovare.	Me permendùn persiperin.
Premere, strignere.	Me ràss, me sctrengùe, me ndrʊʒun, me sctʊs.
Premessa.	Fiàl, a, es epara.
Premettere, mandare innanzi.	Me ciùe perpara.
Premettere, mettere avanti.	Me vuu, me sctìi, me cit perpara.
Premiare, guiderdonare.	Me fàl, me baa ndeeren per nderen.
Premiatore, chi premia.	Fàls, i, it, ndèerues, i, ʒuntaar, i.
Premiazione.	ʒuntìi, ia, bàscisc, i, it, te fàlun, i, it, paghtʊr, a.
Preminente.	T' màʒ, i, it.
Preminenza.	Maʒnìi, ia, lis.
Premio.	Rògh, a, pesckesc, i, meritim, i, it, mʊscd, t' mir, i, galegnim, i.
Premito, sforzo andando di corpo.	Cor, i, it tui dal iàsct.
Premitore, chi preme.	Sctèʊs, i, it.

Digitized by Google

Premitura, il premere, sugo.	T' ndrèʒun, i, it, làngh, u.
Premizia, primizia.	E par-pèm, a.
Premolestia, afflizione.	Cassavet, i, it, spelcìm, i, it.
Premonito.	Ciortùem, i, it perpara.
Premonizione.	Certùm, i, it, t' certùem, i perpàra.
Premorire, morire innanzi.	Me dek perpara.
Premosso, mosso avanti.	Lùitun, i, it perpara.
Premostrare, mostrare avanti.	Me diftùe, me calzùe perpàra.
Premunire.	Me baa me dittun perpara.
Premura.	Ciaλasctìi, ia, ɛeλ, i, cuitìm, i.
Premuroso.	Ɛêλtârscm, i, ciaλastiscm, i, iscpèittscm, i, ngùcm, i, it.
Premurosissimo.	Fort ɛêλtâr, i, fort ciaλtiscm, fort iscpèit, fort ngùcm.
Premurosamente, avv.	Me ɛèλ, scpeitscim.
Premutare.	Me nderrùem, me ngatrùe.
Premuto, da premere.	Ndrɵʒun, i, it.
Prenarrare, narrar avanti.	Me calzùe, me diftùe, me ʒʒàn perpàra.
Prenarrazione.	Calzìm, i, diftim, i, it perpara.
Prencipale, principale.	Ipàr, i, it, crɵe, et, crees.
Prencipe, principe.	Ɛotnìi, ia, ìis iràand, bégh, u, ut.
Prendere, pigliare.	Me màr, me zàn, me kap.
Prendere, di assalto.	Me râa ɵrɵsc.
Prendere la mira.	Me cit me scei, me màr scèi.
Prendere consiglio.	Me mar kscìiλ, meu kscìiλùe.
Prendibile, che può prendersi.	Munet meu màr.
Prendimento, il prendere.	Te màrun, i, it, t' zànun, i.
Prenditore, chi prende.	Màrs, i, zâas, i.
Prenomato, prenominato.	Permendùem, i, it perpara.
Prenome.	Mìi-èmn, i, gallàp, i, it.
Prenominare, nominare avanti.	Me permendùn perpàra.
Prenotare, notare avanti.	Me ʒʒànun, me bâa me dìit perpàra.
Prenotizia, prenozione.	T' gnoftun, i, it, t' dìttun, i-perpara.
Prenunciante, prenunziante.	Calzùescm, i, diftùescm, i.
Prenunciare, annunziare.	Me caλɛùe, me diftue, me ʒʒanun perpara.
Prenunzio, annuncio di cosa futura.	Calzìm, i, it càfsces ci ka me àrʒun.
Prenunziatore.	Calzues, i, it perpara.
Preoccupare, occupare avanti.	Me zàn perpara, me ɛatèt perpara, me ɛotnue, me ɛapùe perpara.
Preoccupazione.	Te nzànun, i, it perpara.
Preordinare, ordinare, avanti.	Me urʒnùe, me bâa gâat perpara.
Preordinatore.	Urʒnùes, i.
Preordinazione.	Urʒnìm, i, it perpara.
Preonorato.	Ndeeruum, i, it me maʒnìi.
Preparamento.	Te bàmun, i, it gàcm.
Preparare.	Me gatùe, me bâa gâat, me ndrec, me godit.

Digitized by Google

Preparativo.	Perparscm, i, it, parechìm, i.
Preparato.	Gacm, i, parechiuem, i, tesλim, i.
Preparatore.	Gatùes, i, bâas-gacm, i, it, godits, i.
Preparazione.	T' bàmun, i, it gaati, gaatim, i.
Prepensamento.	T' cuitùem, i, t' mendùem, i perpàra.
Prepensato, premeditato.	Cuitùem, i, it, mendùem, i, it perpàra.
Preponderante.	Teperùescm, i, it.
Preponderanza, eccedenza nel peso.	T' teperùem, i, it.
Preponderare, superare di peso.	Me teperùe, o me tepruhem, me randue.
Preponderazione.	Teperizz, a, teprìm, i.
Preporre, porre, mettere avanti.	Me vuu, me sctìi perpara.
Preposito, proposto.	Ipàr, i, it.
Prepositura.	Hscm, i, pusctet, ia.
Prepossente, che può più degli altri.	Màa ifort, i, it s' tierete.
Preposta, proposta.	Fiàl, a, es, mèn, ia, es.
Prepostero.	Iasct-ùrʒen, i, bspràp, a, es, perclem, i.
Preposto, da preporre.	Vuum, i, it perpara.
Prepotente, che può più degli altri.	Fuclìscm, i, ma i fort, i se tieeret.
Prepotente, audace, temerario.	Asgàn, i, it, levduescm, i vetvetit.
Prepotenza, summo potere.	Scium ksvet, i, fōorz, a emaʒ.
Prepunta, coperta di letto.	Iergàn, i, it.
Prepuziato, incirconciso.	I pàa ssnèt, i, it, i pa reʒʒ-preem, i, it.
Prepuzio.	Reʒʒ prèem, i.
Prerogativa.	T' mir, a, nneer, i, it.
Prerogativamente, avv.	Per t' mir.
Prerutto, discosceso, trarupato.	Bλìi, ni, it ikec, rzìm-ikec, rìp, a.
Presa, impadronirsi di alcuna cosa.	Te zànun, i, it, t' captùem, i.
Presa di tabacco.	Gni burnòtt, i, it.
Presagio cattivo.	Scegn-ikec, i, it.
Presagio, augurio.	Scegn, i, it imir, urìm, i.
Presagire, dar presagio.	Me urùe, me calzùe, me diftùe t' àrʒunit.
Presagitore, chi presagisce.	Ndivenùes, i cafsciave ci can me àrʒun.
Presago, chi sa il futuro.	I ditun, i, it t' àrʒunit.
Presamo, caglio.	Mùc, a, es, fàre, a, es.
Presapere, sapere innanzi.	Me dittun perpàra.
Presbiopia.	T' paam, i, it lergh.
Presbite, che vede lontano.	Nièr, i ci me ssst po scef làrgh.
Presbiterato, dignità del sacerdozio.	Priftnìi, ia, pusctet, ia.
Presbiterio.	Vènd, i, it nghiaat leterit.
Prescegliere.	Me sghieʒ, o me sghiʒun mir.
Prescia, fretta.	Ngut, a, scpèltim, i, it.
Presciente, che ha prescienza.	I gnoftun, i, it t' àrʒunit.
Prescienza, notizia del futuro.	Te dittun, i, it t' arʒunit.
Prescindere, far eccettuazione.	Me veciùe, me daa.
Prescindente.	Veciùescm, i.
Prescioloso.	Ngùcm, i, utuescm, i, i scpeitscm, i.

Digitized by Google

Presciosamente, av. con fretta. Scpeit speit, ferch ferk, ngutscìm.
Prescire, antisapere. Me dittun, me gnoft perpara.
Prescìto, saputo avanti, dannato. Dittun, i, it perpara, demnùem, i, it.
Presciutto, prosciutto. Bersute, ia ʒʒiut.
Prescritto, precetto, legge. Urʒen, i, liggie, ia, es.
Prescritto, da prescrivere. Sckrùem, i, it perpara.
Prescrivere, scriver prima. Me scrùe perpara o siperit, me urʒnùe.
Prescrivere, porre termine. Me liʒ bèssen, me vuu udutin.
Prescrivimento, ordinazione. Urʒnìm, i, it, t' urʒnùem, i.
Prescrizione. Te scùem, i, it vàktit lìgies.
Presedente. Ipàr, i, it, urʒnùes, i.
Presedere, aver autorità. Me culendrissun, me pass hɛ̀cm.
Presentaneo, che opera subito. Iscpèit, i, it, ngùcm, i.
Presentamente, avv. Me mesìl, cetàsc. fèrk, tàsc.
Presentare. Meu diftùe, meu duk, me dal perpara, me sctìi, me cit perpàra, me sctrìi.
Presentare, consegnare, dare. Me ʒon nè dòra.
Presentario, presente. Perpàr, a, es.
Presentarsi. Meu dùk.
Presentatore, chi presenta. Sctìis, i, it perpara.
Presentazione, il presentare. T' sctrìim, o te sctìim, i, it perpara, te diftùem, i.
Presentazione di M. V. al tempio. Dit, a, se lumes Ɛolìs nè flùr.
Presente, dono. Pesc-kèsc, i, ʒùntìi, ia, bascìsc, i, te fàlun, i, it.
Presente, che sta avanti. Perpàr, a, es, tàscm, i, it, nghiaat, i, àffer, i.
Presentemente, avv. Tàscim.
Presentissimo, avv. Fort nghiaat, i, perpara sɛɛvet.
Presentimento, il presentire. Te dittun, i, it perpara.
Presentire. Me màr vesct, me pass hàbèr perpara, me dìit perpara.
Presentuoso, presontuoso. I pàa-àrsɛɛm, i, i lisciùem, i.
Presenza, l'esser presente. T' hènun, i perpara.
Presenza, aspetto, apparenza. Edòchie, ia, es, t' pàam, ia, ftɛr, a.
Presepe, presepio, mangiatoja. Dièp, i, it, gràscd, i.
Preservamento. Te ruitun, i, it, t' mlùem, i.
Preservante. Mbaitscm, i, it, rùitscm, i.
Preservare, difendere, conservare. Me rùit, me dal-ɛot, me mbàit.
Preservativo, rimedio che preserva. Derman, i, dobìi, ia, ilac, i.
Preservatore. Ròis, i, it, dals-ɛot.
Preservazione, il preservare. Te rùitun, i, it, t' dalun-ɛot, i.
Preside, presidente, prefetto. Ipàr, i, it.
Presidentato, ufficio, dignità. Parìi, ia, ìis, pusctet, ia.
Presidentessa. Epar, a.
Presidenza, autorità. Maʒnìi, ia, ìis.
Presidiare. Me dal-ɛot vendit, me rùit vèndin.
Presidio. Strac, a, te rùitun, i veendit.

*

Digitized by Google

Presiedere, presedere.	Me culendrissun, me guvernùe.
Presistimazione, preferenza di stima.	Hàter, i, it mâa scium per gnegnin.
Presma, tumore infiammatorio.	Te àiunn. i, it, làngh, a.
Presmone, mosto.	Mùsct, i, it.
Preso, da prendere, prigione, legato.	Nzànun, i, it, hàps, a, es, lìʒun, i, it
Presentuosamente, avv.	Creit pâa mbàar, me pa arsʒem.
Presontuoso.	I lisciùem, i, ipâa arsʒem, i.
Presonzione, presunzione.	T' lisciuem, i, maʒsctìi, ia, lis, t' pa arsʒem, i.
Presopopèa, arroganza.	Jerdam, i, crèenìi, ia, lis.
Pressa, folla, calca.	Sciummic, a, es, kaλabaλèk, u, ut.
Pressante, che pressa.	Ngùcm, i, it.
Pressantissimo.	Fort ngùcm.
Pressappoco, avv. quasi, a un dipresso.	Metamìm, belcidà, gàat, adesta.
Pressare, instare.	Me scpeitùe, me ngut, me râa mrapa.
Pressatura, istanza nel domandare.	T' lutun, i, it fort.
Pressezza, vicinità.	Te nghiâat, i, it, t' affrùem, i, it.
Pressibile.	Ndrʒʒscm, i, it.
Pressibilità.	Ndrʒʒ scmnìi, ia.
Pressione, da premere.	Te ndrèʒʒun, i, it, te sctìʒʒm., i, it.
Presso, premuto.	Ndrʒʒùn, i, it.
Presso, prep. vicino, appresso.	Ngàt, nghiàt, affèr, nnei.
Pressore, premitore.	Ndrèʒʒs, i, it.
Pressura, compressione, oppressione.	T' ndrèʒʒun, i, it, t' schelun, i, it.
Presta, prestanza, prestamento.	Ovâa, ia, es, o uhâa, ia.
Presta, aggravio.	Ghiobb, a, t' ʒânun, i, it, gòh, a, es.
Prestabilire, stabilire innanzi.	Me urʒnùe, me godit perpara.
Prestamente, av. con prestezza.	Ferch fèrch, scpèit scpèit., scpitscìm, me t' scpeit.
Prestissimamente, sup.	Fort ferch, fort scpeit.
Prestante, che presta.	Uhaglscm, i.
Prestante, che è sopra gli altri in virtù.	Mâa imir, i, it se tieret.
Prestantissimo sup.	Fort mà imir se tièret.
Prestanza, il prestare.	T' ʒànun, i, it uhâan.
Prestanza, gravezza.	T' ʒànun, i, it scium.
Prestanziare, mettere a prestanze.	Me ʒàn uhâa, me sctìi pare ovâa.
Prestanzone, balzello.	Verghìi, ia, lis, t' ʒànun, i.
Prestare, ad usura.	Me ʒan, o me sctìi pàrete me fàid.
Prestare, gratuitamente.	Me ʒon pâ cargiâ, me ʒan pa faid.
Prestare, il consenso.	Me bâa kabùλ, meu bâ racìi.
Prestatore.	Uhagìi, ia, bà-mirs, i, it.
Prestatura, prestito.	Ovàa, ia, es, o uhâ, ia.
Prestazione, il prestare.	T' ʒanun, i, it per me mar òpet.
Prestere, serpente velenosissimo.	Giàrpen, i, it fòrt helmùesem.
Prestezza, celerità.	Scpeitim, i, scpeitelèk, u, ut, scpeitnìi, ia, lis, t' vrep.
Prestidigitatore, giocoliere.	Pelivàn, i, it.
Prestigiare, far travedere.	Me mar sʒʒt hàλkut, me rreit.

Digitized by Google

Prestigiatore, chi prestigia. — Mungistâar, i, it, sciortâar, i, it.
Prestigiatrice. — Sciortare, ia, mgnistare, ia.
Prestigio, illusione, incanto, fascino. — Mungìi, ia, ìis, t' màrun, i t' ssuve.
Prestigiosamente, avv. — Me mgnìi.
Prestigioso, fatto con prestigio. — Bàmun, i, it me mùngìin.
Prestita, prestito, presto, prestanza. — Uvâa, ia, es, uhàa, ia, es.
Presto, pronto. — Gàcm, i, gâat, i, gad, i, tesàim, i.
Presto, subito. — Vrep, i, scpèit, fèrch, per gni here.
Presuasione, credenza prestata. — Bèss, a, es.
Presumente, che presume. — Eemerùescm, i, asgàn, i.
Presumenza, presunzione. — Àsgànìi, ia, ìis, crêcnìi, ia, ìis.
Presumere, pretendere. — Me bâa cèmer, meu eemerùe, meu bâ asgàn.
Presumere, comprendere. — Me màr-vèsct, me gnoft, me zàn.
Presumibile, che può presumersi. — Bòhet meu bâ.
Presumimento, il presumere. — T' eemeruem, i, it.
Presuntivo, erede. — Recmetâar, i, mirascìi, ia, ìis, miracciì, ia.
Presuntore, presumitore. — Eemerùes, i, maxsctùur, i, it, jerdàmgìi, ia.
Presuntuosamente, avv. — Pa arsùem, aganisct.
Presuntuosità. — T' pa arssie, ia, maxsctìi, ia, ìis.
Presuntuoso. — I pa arsuem, i, asgàn, i, it.
Presuntuosissimo. — Fort pa arsuem, i, fort asgàn.
Presunzione. — T' pa arsuem, i.
Presunzione, opinione, congbiettura. — Mèn, ia, es, fiàl, a, es, sebet, i.
Presupponere, presupporre. — Me mbait, me bessùe, me vertetùe, me sugùrue.
Presupporre, supporre, metter sotto. — Me vuu, me scìi, me eit perfundin.
Presupposizione, il presupporre. — T' bessùem, i, it, t' mbaitun, i.
Presupposto. — Mbajtun, i, o, bessùem, i, it.
Presura, il pigliare gli uomini. — T' zànun, i niercet.
Petra, pietra. — Puur, i, it.
Pretajo, che si compiace ne' preti. — I priftnìi, ia, ìis.
Pretaria, moltitudine de' preti. — Prìftnìi, ia, ìis-scium.
Prete, sacerdote. — Prif, i, it.
Pretendente, che pretende, aspira. — Lakmùescm, i, it, disceruescm, i.
Pretendenza, pretenzione. — Lakmìi, ia, ìis.
Pretendere, credere d'aver ragione. — Me mbàitun vet mire.
Pretenditore. — Lakmùes, i, it.
Pretenzione, diritto, ragione. — Arsuem, ia, ligie, ia, ederèit, ia, es, evertet, ia, es.
Pretenso, supposto. — Nè kiòft.
Preteria, corpo dei preti clero, — Priftnìi, ia, ìis t' gixx, o mesctarìi, ia.
Preterire, lasciare indietro. — Me làn mbràpa, me dvarùn, me lesciùe, me lan pâ baam.
Preterito, quel che stato. — T' scùem, i, it.
Preterito, parte deretana. — Bùxx, a, es.

Digitized by Google

Preterìto, omesso, lasciato indietro.	Lànun, i, it mbràpa, mbetun, i, it.
Pretermettere, tralasciare.	Me làn, me braktiss, me lisciùe.
Pretermesso.	Lànun, i, it, braktissun, i, lsciùem, i.
Preterminazione.	Te lanun, i, it, t' lsciùem, i, it.
Pretermissivo, atto a pretermettere.	Gacm, i me lsciue.
Preternaturale, fuori natura.	Iasct, i, it natùres.
Pretesco, da prete.	Prifnisct.
Pretesemolo.	Maghdanòss, i, it, baldanòss, i, it.
Preteso, creduto, supposto.	Bessùem, i, it, mbajtun, i, it.
Pretessa, sacerdotessa.	Mesctarèsc, ia, es, priftnèsc, ia, es.
Pretessere, tessere preventivamente.	Me bâa pelhuren perpàra.
Pretesto, ragione, scusa.	Mahane, a, arsùem, i, it, manâa, ia, es, scpetìm, i, skarkim, i.
Pretificato, fatto prete.	Bâaprif, ti.
Pretino, di prete.	I prift, i.
Pretismo, stato di prete.	Prifnìi, ia, ìis.
Pretore, capitano, generale.	Capitàn, i generàλ, i, it.
Pretorìa, dignità di pretore.	Maʒnìi, ia, ìis generàλit.
Pretoriano.	Pascialìi, ia, gavasbàsc, i, it, tevabìi.
Pretorio, padiglione dell' Imperatore.	Ciader, a, es padisciait, o merètit.
Pretorio, ove si giudicava.	Mehcme, ia, divàn, i.
Pretosello petrosemollo, prezzemolo.	Petrosel, i, it.
Pretto, puro, schietto.	Cuλùem, i, keʒʒieλ, i, saghlàm, i, it, sàkt, i, tamàn, saffìi, ia.
Pretura, dignità, giurisdizione.	Maʒnìi, ia, ìis, pustèt, ia, es, hàcm, i.
Prevalente.	I fucìiscm, i, mâa trim, i, mâa ifòrt, i, it.
Prevalenza.	Trìmnìi, ia, foorz, a, es.
Prevalere, esser più di valore.	Me kusctùe mā scium.
Prevalere, aver forza più d' altro.	Me muit sciockt, me ken mā ifort, me percan.
Prevalicare, trasgredire.	Me ciart urʒen, me mos me mait.
Prevaricatore.	Ciarts, i, mcatnùur, i, it, faitùur, i.
Prevaricamento.	Sciarrìm, i, te dàlun, i, it priàsct uʒes Eòtit.
Prevaricante.	Sciarruescm, i, gisnafciàr, i, it, ipâa scpirt, i, it.
Prevaricare, uscir dai comandamenti.	Me dàlun prei urʒnimevet, me sciarrùe.
Prevaricazione.	Te dàlun, i, it prei ùʒes, te sciarrùem, i, it.
Prevedenza, previdenza.	Te pâam, i, it perpàra.
Prevedere, vedere avanti.	Me pâa perpara, me baa gaati.
Prevedimento, antivedimento.	Te ditun, i, it perpara.
Preveniente.	Arʒscm, i, it perpara.
Prevenimento, sovvertimento.	Te àrʒun, i, it perpàra.
Prevenire, venire avanti.	Me àrʒ perpàra, me prìim.
Prevenitore, preventore, chi previene.	Arʒs, i, it perpàra, imècm, i, it.
Prevertimento, sovvertimento.	Te nkeʒʒsem, i, it, te sièλun, i, it.

Digitized by Google

Prevertire, rivoltare.	Me sieλ, me kʒʒȣe ndrȣscei.
Prevertitore, chi perverte.	Kʒʒȣes, i, it, ipâa scpirt, ì, it.
Previdente, che prevede.	Imècm i, it, dietâar, i, it.
Previdenza, precognizione.	Te pâam, i, it perpàra.
Previo, precedente.	I par, i, it.
Previsione, previdenza.	T' gnoftun, i, it perpara.
Prevosto, provosto.	Prift, i, it famulìis.
Prevostura, prepositura.	Famulìi, ia, ìis, hȣcm, i.
Prezemolo.	Pietrosel, i, maghdanòss, i, it, baldànòss, i.
Preziosamente, avv.	Me scium kȣmet.
Preziosità.	Kȣmtlìi, ia fort, t' pâa sciumuem, i, pacimvecim, i.
Prezioso.	Pa sciumùem, i, imir, i fort, kȣmet, i scium.
Preziosissimo.	Fort pâa sciummùem, me scium kȣmèt
Prezzabile, preziabile.	Imir, i, it.
Prezzante, che prezza.	Kȣmetàrscm, i, it.
Prezzare, giudicar del valore.	Me bâa bazzàrin, me sctimùe, me kciȣr saa scon.
Prezzatore, chi prezza.	Kɛmetār, i, it.
Prezzevole.	Kȣmetelìscm, i, it.
Prezzo, costo.	Kȣmet, i, paɛâar, i, it, pàre, ia, es, t' mbajtun, i.
Prezzolare, condurre per prezzo.	Me pruu, o me ciùe me paret.
Pria, av. prima, priachè.	Perpàra.
Pridiano, del giorno avanti.	Prei dites perpara.
Priega, prego, preghiera.	Uràt, a, es, te lùtun, a es, te fàlun, i, it.
Priegare, pregare.	Me bâa duhâa, me ʒʒàn urat, me lùt, me fàl.
Priemere, premere.	Me ndrȣʒ, me sctȣȣn.
Prigionare.	Me bâa, me sctìi hàps.
Prigione, carcere.	Hapsan, a, es, bùrgh, u, ut.
Prigione, chi è in prigione.	Hàps, a, es, ɛànun, i, it.
Prigionìa.	Hapsan, a, es.
Prigioniere, chi custodisce le prigioni.	Hapsanagìi, ia, tȣmrȣkàss, i, it.
Prima.	Epare, epara, te pares, o separes.
Prima, av.	Maspari.
Prima.	Hèrscm, a.
Primaccio, piumaccio.	Iestèk, u, ut.
Primachè, av. avanti che.	Pàres, perpàra.
Primajo, primario, principale.	Mâa ipâar, i, it.
Primiamente, av. prima.	Ma perpàra.
Primate, principale.	Ipàr, i, it, bujar, i, creu, ut.
Primaticcio, maturo, avanti il tempo.	Pièkun, i perpara vaktit o motit.
Primato, preminenza.	Parìi, ia, ìis.
Primavera.	Prendvèr, a, es, pranvèr, a, es.

Digitized by Google

Primazìa, dignità.	Maʒnìi, ia, ìis.
Prime.	T' para, teparat, ve.
Primeggiare, essere tra i primi.	Me ken nder te pâarte.
Primevità, anteriorità di lungo tempo.	Ne vakt t' mòcm, i, it.
Primi.	Te pâar, te pâart, te paravε ʒeut.
Primicero.	Ipàr, i, it nder prìftinìite.
Primieramente, avv.	Maspari, maa perpara.
Primigenio, che è il primo originato.	Ipar-lèem, i, it, i paar-blìr, i.
Primitìo, primitivo.	Màspàr, i, it.
Primitivamente, avv.	Maspari, màa paar.
Primizia.	Ipar-frεt, i, it t' pièkun.
Primo, principio di numero.	Gni, i pâar, i.
Primo latte dopo il parto.	Culoster, i.
Primo, primiero, che precede tutti.	Ipàr, i, te parit.
Primogenita, prima figliuola.	Epare-leem, ia, epâr blε, ìa.
Primogenito.	Ipâar blìr, ipar-lèem, i, it.
Primogenitore.	Adàm, i, it, ipar-lèem, i n' dugnaje.
Primogenitrice.	Ève, a, es.
Primogenitura.	T' parelèem, i, it.
Primordio, principio.	Fiil, i, te filùem, i, it, te nissun, i, it, fìilim.
Principale.	Ipàr, i, it, crεe, et, crèes giʒʒ vet.
Principale causa.	Crεe t' giâaλ.
Principalmente, avv.	Maspari, vecie, sidomos, mâa fort.
Principalità.	Cotnìi, ia, ìis, t' paar, te paart.
Principante, signoreggiante.	Cotnùescm, i, sunduescm, i.
Principare, signoreggiare.	Me cotnùe, me sundùe.
Principato, titolo di dominio.	Pascialèk, u, ut, cotnìilek, u.
Principe.	Ipar, i, it ʒeut, cieffaìi, ia, cot imaʒ, crεe, et ʒeut.
Principessa.	Coj, ia, es emaʒ, sciòcie, ia, es cotnìis, àném, i, it.
Principiamento.	Fiλ, i, te nzànun, i fiλ, te filùem, i, it.
Principiante.	Filùescm, i.
Principiare, cominciare.	Me filùe, me nìss, me càn fiλ.
Principiare, tessere un discorso.	Me zàn fìiλ me fōol.
Principiato.	Filùem, i, it.
Principiatore.	Filùes, i, it, crεe, et.
Principio.	Filim, i, fiλ, i, it, te cànun, i fìiλ.
Priora, prioressa.	Epare, ia, es.
Priorato, magistrato de' priori.	T' pâar, t' pâaret, ve ʒèut.
Priore.	Ipàr, i, it.
Priorìa, chiesa parrocchiale.	Kìsc, ia, es e famulìis.
Priorità.	Parìi, ia, ìis.
Priscamente, avv.	Me te mòcim.
Prisco, della prima età.	Imòcm, i, it, plàch, u, ut.
Pristinamente, avv.	Maspari, mâa pâar.
Pristino, primiero.	Ipàr, i, it.

Digitized by Google

Privagione, mancanza.	Esikλek, u.
Privamento.	T' hiekun, i, t' mungùem, i.
Privante, che priva.	Hjekscm, i, it.
Privare, togliere ciò che uno ha.	Me-hiek, me màr, me lan pâa giâa.
Privata, non pubblica.	Vèteme, a, es.
Privato, cesso.	Ceneff, i, musterak, u.
Privato, persona privata.	Vetem, i, it, vet, i.
Privato, avv. privatamente.	Vèc, vetscìm, tinecisct.
Privato, non pubblico.	Mscehun, i, it.
Privatore, chi priva.	Hieks, i.
Privazione, mancanza.	Esikλek, u, ut, menghìm.
Privigna, figliastra.	Ʒʒiester, a, es, pasterk, a.
Privigno, figliastro.	Ʒʒiester, i, pasterk, u, ut.
Privilegiante, che previlegia.	Bāmirs, i, it.
Privilegiare, accordar privilegio.	Me hatrùe, me bâa mir, me bâa ndèer, me saidiss.
Privilegio.	Possacm, i, t' mir, i, it, ndêer, ia, barath, i.
Privo, sprovveduto, sfornito.	Fucarâa, ia, es, pâa takàt, i, it, pa giā.
Prizzare, macchiare di più colori.	Me perlɐe me turlì far boin.
Pro, prode, utilità, giovamento.	Ciār, i, dobbìi, ia, dermàn, i, ilac, i.
Pro, prode, valoroso.	Luftaar, i, trìm, i, it, ɛemerùescm, i, ifort, i, it.
Proava, bisava.	Stratagiɐsc, ia, es, o scatragiɐsc, ia, es.
Proavo, proavolo, bisavolo.	Stratagiɐsc, i, it, o scatragiɐsc, i, it.
Probabile.	Mundet me ken, bòhet, arsɐescm, i.
Probabilmente, avv.	Me ghiasse, belcidà, bèlcim, ndosta.
Probabilissimo.	Fort bohet me ken, fort me arsɐem.
Probabilità.	T' ghiass, a, es.
Probamente, avv.	Dereitscìm, me te dereit.
Probatica, piscina.	Piscine, a, lechiée, ni, it.
Probato, provato, chiaro, evidente.	Scprovùem, i, it, asciciar, i.
Probazione, prova, noviziato.	Pròv, a, es, vièt, i, i pròves.
Probbio, obbrobrio.	T' sciaam, a, t' scpifun, i, màrr, ia.
Probità, bontà.	T' mir, a, es, vèpre, a, es te mirat.
Problema, proposizione dubbia.	Fiàl, a, es sciɐblìi, o perɛiescme.
Probo, buono, retto, onesto, giusto.	Imìr, i, it, idereit, i, ndeerscm, i, it.
Proboscide.	Hùnd, a, es filit.
Procacevole, industrioso.	I ditun, i, it, imècm, i, it, marift-lìiscm, i.
Procacciamento.	T' ciaλtissun, te mundùem, i, t' raditun, i me pàss.
Procacciare, trovar modo di avere.	Meu ciaλtiss, meu radit, me giet mɐren si me pass, me rā mrapa.
Procacciatore.	Radìtss, i, it, ciaλtis, i, it.
Procaccino, chi ingegnasi di guadagnare.	Raditscm, i, it per me fitùem.
Procaccio, provvedimento.	Berecèt, i, it, cahjr, i, bùk, a.

Digitized by Google

Procace, sfacciato, protervo.	Ipâa mbâarscm, i, ilisciùem, i, it, i' pa ndighiuescm, i.
Procacissimo.	Fort paa mbàarscm, fort ilsciùescm.
Procacemente, avv.	Marrisct, lisciuescim.
Procacità, astr. di procace.	T' lsciùem; i, t' pa mbârscme, ia.
Procanto, principio d' ogni parlare.	Te filùem, i, it, te nìssun, i t' fò-lunit.
Procciano, prossimo.	Ngat, i, it, nghiāt, i.
Proccura, strumento pubblico.	Ɵgèt, i, it.
Proccurare.	Me bâa mukahiet, me ciaλtis, meu mundùe.
Proccurare, cercare.	Me kciɵr, me radit, me haλacat, me kerkùe.
Proccurerìa, abitazione.	Scplì, ia, lis vecilnàmes.
Proccuratorato, ufficio di procuratore.	Vecilek, u, ut, scerbtɵr, a.
Proccuratore.	Vecìl, i, it.
Procedente, che procede.	Calaùs, i, it, prìis, i.
Procedere, andar avanti.	Me prìi, me scue, me dal perpàra.
Procedere, derivare, nascere.	Me dàl, me rieʒ, me lèe.
Procedimento, il procedere.	Te prìim, i, it perpàra, t' scùem, i mir, ià kec.
Procedura, maniera di procedere.	Tmnɵr, a.
Procella, fortuna di mare.	Fortùn, a, es.
Procellipede, veloce come procella.	Vràp, i, it si fortùna.
Procellaio, burrascoso.	Mot ikec, i, it, fortune, a.
Procere, principale, della città.	Ipàr, i, it sceherit.
Procerità, lunghezza ed altezza.	Te ghiat, i, it e te nàlt, i, it.
Processante, chi processa.	Cadìi, ia, lìs, cabit, i, it, giɵgitàr, i.
Processare.	Me baa giɵggin, me gikùe.
Processionalmente, av. in processione.	Baskarisct, me procession.
Processionare.	Me bâa processiòn, me sieλ.
Processione.	Procession, i, it, te sièλun, i.
Processivo, che ha forza di camminare.	Ėzescm, i, ci ka fucìi me ez.
Processo, procedura, prógresso.	Giɵg, i, it, frɵt, i.
Procinto, apparecchiato.	Gàcm i, it, gad, i.
Procircuito, circuito, spazio di luogo.	Nahie, ia, lìs.
Proclama, editto, bando.	Lecìi, ia, ùrʒen, i, it, urʒnìm, i, it.
Proclamare, promulgare.	Me lecit, me bâa me dìit.
Proclamatore.	Teλaλ, i, it, chiemal, i, it.
Proclamazione, pubblicazione.	Te lecitun, i, it.
Proclive, pendìo.	Te posct, i, it, brègh, u, ut, bλìi, ni, rìp, a.
Proclive, propensione, inclinazione.	Tabiàt, i, it, natɵr, a, es, mènd, ia.
Proclive, inclinato, dedito, disposto.	Msùem, i, it, i prùgnun, i, gàcm, i.
Proclività.	T' mpsùem, te prugnun, i, it.
Proco, chi cerca moglie.	Lɵps, i, it grùen.
Procolo, nato lontano dal padre.	Lēem làrgh prei bàbes.

Digitized by Google

Proconsolo.	Vecil, i, it còrsuλit.
Procrastinante.	Vonùescm, i, prituescm, i, it.
Procrastinare, indugiare.	Me vanùe dit me dit, me pritùe, me lan sot nèssere, me nghiāt, me sctʁʁ dit me dit.
Procrastinazione.	Vanìm, i, it, pritèss, a, es.
Procreamento.	T' criùem, i, it.
Procreante.	Criʁescm, i, it.
Procreare, generare.	Me criùe, me baa femìi.
Procreatore.	Criʁes, i, it, o criùes.
Procreazione.	Te jeretìssun, i, it.
Procumbente, che giace.	Ràascm, i, it, fietun, i.
Procurante, che procura.	Mukahietlìiscm, i, it.
Procurare.	Meu mundùe, me ciaλtiss, me radit, me bāa mukahiet.
Procuratore.	Vecil, i, it, o vecilname, a.
Procurazione.	T' raditun, i.
Procustode.	Vecil-ròis, i, it.
Proda, ripa.	Brègh, u, scheλ, ia, rip, a deetit.
Prode, valente, forte, valoroso.	Trim, i, vertʁtscm, i, iscendosc, i, ifort, i, it, luftaar, i.
Prodeggiare.	Me nkeʒʒʁe giemìin maar.
Prodemente, avv.	Trimnisct, afferìm.
Prodezza, valentìa.	Trimnìi, ia, ìis, foorz, a, es.
Prodigalità.	Dorʒanumnìi, ia, giʁmertelèk, u, ut, giʁmertlìi, ia.
Prodigalissimo.	Fort giʁmèrt, fort sevapciàr, fort dorʒanun, i, fort i lìir, i n' t' ʒànun.
Prodigalmente, avv.	Giʁmertscim, sevapciarisct.
Prodigalizzare, usar prodigalità.	Me ken giʁmert, me bâa mir, me lsciùe fort doren n' t' ʒanun.
Prodigo.	Ilìir, i n' te ʒanun, giʁmèrt, i, it, sevapciàr, i, it, dorʒanun, i.
Prodigamente, avv.	Me giʁmertelek.
Prodigio.	Mrecuλ, i.
Prodigioso.	Mrecuλùescm, i.
Prodigiosissimo.	Fort hʁcmèt, fort mrecuλùescm.
Prodigiosamente, avv.	Mrekuλisct.
Proditore, traditore.	Traʒtùes, i, it, traʒtuur, i.
Proditoriamente, avv.	Traʒturisct, me traʒtìm.
Proditrice, traditrice.	Traʒturèsc, ia, es.
Prodizione, tradimento.	Traʒtìm, i, it.
Prodotto, il frutto.	Berecèt, i, it, frʁt, i, it.
Prodramo, precursore.	Prìis, i, it.
Producere, menare, portare.	Me ciùe, me pruu, me bajtun.
Producimento.	Te bamun, i, it.
Produomo, uom prode, valente.	Trìm, i, it, ifort, i, it, fucìiscm, i.
Produrre, fruttificare.	Me fruitùe, me cit, me frʁitùem.

Digitized by Google

Produttivo, atto a produrre. Mundet me fruitùe.
Produzione, ciò che produce il suolo. Frst, i, it àres.
Proemiare. Me can fiiλ, me fiλùe.
Proemio. Fiiλim, i, te fiλùem, i, it.
Proemizzare. Me niss.
Proezza, prodezza. Trimnìi, ia, ìis.
Profanamento. Te fλiciun, i, it.
Profanare, violare. Me ciàrt, me fλic, me pegâa.
Profanata. Mrapsct, a, fλicme, a.
Profanatore. Ciarts, i, fλics, i.
Profanazione. Te ciartun, i, it ligien kìsces.
Profanità, astr. di profano. T' pa scekruèm, i.
Profano, non sacro. Pâa scecrùem, i, it.
Profato, assioma. Fial, a, es emocme.
Profenda. Tagìi, ia, ìis.
Profendare, dar la biada alle bestie. Me ʒan tagìin sctacave.
Proferare, profferire. Me ʒʒàn fiala, me fool.
Proferente, che proferisce. Foolscm, i.
Proferenza, proferta. ʒuntìi, ia, bascisc, i, it, te falun, i, it, t' mir. i.
Proferere, proferire, offerire. Me fal, me ʒàn.
Professa, monaca. Vierginesc, ia, es e cusctuescme.
Professante, che professa. Kusctuescm, i.
Professare. Me premtùe, me kusctùe Eotit veteveten.
Professatore, chi professa. Kùsctùes, i, it Eotit.
Professione, solenne. Kùsct, i, te lìʒun, i veten Eotit me cùsct.
Professione, mestiere. Eahnat, i, it.
Professo, che ha fatto professione. Cusctùem, i, it, lìʒun i, it Eòtit.
Professora, maestra. Miesctèr, a, es.
Professore, chi insegna pubblicamente. Miescter, i, it.
Professorio. Seminaar, i, colèg, i.
Profeta. Prefèt, a, es.
Profetante, che profeta. Diftùescm, i punt Eotit.
Profetare, predire il futuro, profeteggia- Me profetizùe, me diftùe-punat Eotìt.
Profetazione. [re. T' diftùem, i, calzìm, i, it t' àrʒunit.
Profetessa, profetissa. Profetess, a, es.
Profetezzare, profetizzare, predire. Me ʒʒan perpara, me calzùe punat mscfune.
Profeticamente, av. Me profezìi.
Profetto, profitto. Ciair, i, it, dobbìi, ia, fitìm, i.
Profezìa, vaticinio. Profezìi, ia, ìis, calzìm, i, it perpara.
Profferare, profferire. Me fool, me ʒʒan fial.
Profferente, che profferisce. Foolscm, i.
Profferenza, il profferir parola. Te ʒʒanun, i, it fialen.
Profferere, manifestare. Me ʒʒâan, me diftùe sciokt.
Profferibile. Calzòhet, ʒʒòhet, mundet me ʒʒan.
Profferimento, il profferir le parole. Te folun, i, it fialat.

Digitized by Google

Profferire, mandar fuori le parole. Me fool, me ʒʒàn fialat.
Profferitore, parlatore, chi esibisce. Ghiuhetàr, i, it, ʒòns, i, it, fàls, i.
Profferta, oblazione. Te falun, i, it, te custùem, i Eòtit.
Profferto, offerta, profferta. Kùsct, i, it, premtìm, i, it.
Proficare, approfittarsi. Me mar per vètin.
Proficiente, che profitta. Dobitscm, i, it, fituescm, i.
Proficuo, profittevole. Ciairliscm, i, it, fruituescm, i.
Profigurare, figurare. Me perghiàa, me ghiâa.
Profilare, aversi cura. Meu ruitun mir, meu prùe.
Profilo, sembiante, forma. Edòchie, ia, es, ftər, a, fàchie, ia.
Profittabile, profittevole. Hairlìscm, i, it.
Profittante, che profitta. Fitùescm, i, it.
Profittare, far profitto. Me frəitùe, me fitùe, me bom ciàrin, me baa haerin.

Profittevole, utile, vantaggio. Fruitùescm, dobbìi, ia.
Profittevolmente, av. Me ciairin, me dobìi.
Profittevolissimo. Fort imir, fort me ciàirin, fort me haerin.

Profitto, guadagno. Dermàn, i, haer, i, fitìm, i, it, ciair, i, haλ, i, frət, i, fàid, a.

Profligato, gettato a terra. Perplassun, i, it per ʒèen.
Profligatissimo. Fort perplassun.
Profluente, scorrente. Rièʒscm, i, it.
Profluere, scorrere. Me rieʒun, me derʒ.
Profluvio, perdita copiosa di umori. T' rieʒun, i scium dierʒet.
Profluvio, abbondanza. Boλek, u, ut, berecèt, i, it.
Profondamente, avv. Keʒʒeλscim, me kʒʒèλ.
Profondare, cadere. Me ràa pòsct, me urzùe.
Profondare, andare a fundo. Ma ràam nè fund.
Profondazione, il profondare. Te râam, i, it n' fùnd.
Profundere, spargere con profusione. Me dèrʒ scium.
Profondere, prodigare, sprecare. Me lisciùe dòren n' t' ʒànun.
Profondità. T' Kʒʒèeλun, i, it.
Profondo. Kʒʒèeλ, i, fèλ, i, it, fund, i.
Profondissimo. Fort feλ, fort kʒʒèeλ.
Profugo, ramingo, fuggiasco. Hicun, i, it, sctektâar, i.
Profumamento, il profumare. T' àrʒun, i, it èeren emir.
Profumare, spirar odore di profumo. Me pass èeren emir, me ʒan, oo me sctìi èeren emir.

Profumatamente, av. Me eèren emir.
Profumatore, profumiere. Timetâar, i, it.
Profumeria, officina di profumiere. Dugaje, ja timetaarit.
Profumo, fumo di cose odorose. Tim, o təm, i, it prei t' càffsciavet me eeren.

Profumoso, che odora di profumi. Me èer, a, es tumire.
Profundare, mettere al fondo. Me sctìim nè fùnd.
Profusione, eccessiva liberalità. Gimertelèk, u, ut imàʒ.
Profuso, sparso copiosamente. Fort perderʒun, i.

Digitized by Google

Profuso, prodigo, prolisso.	Gismèrt, i, sevapciàr, i, ghiàt, i, it.
Profusissimo, liberalissimo.	Fort gismèrt, fort scvàpciâar.
Profusamente, av. prodigamente.	Gismertiscim.
Profundo.	Nkeʒʒeλ. i, it.
Progenerare, generare.	Me baa femiia.
Progenerare, esser principio di una prosapia.	Me ken ipari fissit, sòit, genìis.
Progenia, stirpe, schiatta.	Brec, soi, ia, fiss, i, ilakàie, ia, kabilie, ia, genìi, ia.
Progenitore, antenato.	Plak-imocm, i, it.
Progenitore, Adamo.	Adàm, i, it.
Progenitrice.	Eve, a, es.
Progettare, far progetto.	Me cuitùe, me mennùe me bām.
Progetto, principio di trattato.	Te filìim, i, it t' lìʒunit.
Progetto, proposta.	Fiàl, a, es, mend, ia, es.
Progiudicante, pregiudicante.	Carâarliscm, i, it, ban-kec, i.
Pregiudicare, pregiudicare.	Me bâa kec, me bom carâar.
Progiudicatore.	Dammetâar, i, caλumciâar, i, it, damtuur, i, it.
Progiudicio, pregiudicio, danno.	Dàm, i, it, cedèr, i, caλùm, i.
Progiudizio, opinione falsa.	Gabim, i.
Progne, rondine.	Dandòsc, ia, es.
Prognosticare.	Me scegnùe perpara, me kalzùe, mediftùe perpara.
Prognosticatore.	Divenses, i, sciortâar, i, mungistâar, i.
Prognostico.	Diveness, a, mungìi, ia, calzim, i, sèndit màs sodit.
Programma, avviso circostanziato.	T' bamun, i, it me dìit sàkt.
Progredimento, avanzamento.	Te pertrìim, i punat emocme.
Progredire, andare avanti.	Me scùe, me prìl perpàra.
Progredire, far progressi.	Me pertrìim punat emocme.
Progressione, il progredire.	Te zierun, i, it cafscia t' eree.
Progresso, avanzamento.	Adet, i, it irìi, dobìi, ia, frst, i.
Proibente, che proibisce, vieta.	Urʒnùescm, i mòs me bā.
Proibire, vietare.	Me bâa tehmì, me vuu lecìi, me bom iassakt.
Proibitore, chi proibisce, vieta.	Urʒnùes, i, it mos me bâa.
Proibizione, divieto.	Iassakt, i, tehmìi, ia.
Proiciente, che scaglia, tira.	Furfuλùscm, i, sckrepscm, i.
Projettile, projetto.	Gisl, a tòpit, còcre, a pùsches, etc.
Projezione, il lanciare, gettare.	Te citun, i, it.
Prolatare, estendere, dilatare.	Me sghiâat, me hàp, me sctrìi, melagùe.
Prolato, profferito, pronunziato.	ʒʒànun, i, it, foolun, i, it.
Prolatore, chi proferisce, mette alla luce.	Fools, i, it, sctìis, i n' drit.
Prolazione, pronunziazione.	Te foolun, i, it, te ʒʒànun, i, it.
Prole, nato, parto.	Pièλ, a, es, femìi, ia, ìis, blite e bliate.

Digitized by Google

Prolegomeno, discorso praemiale.	Cuvend, i, it ipar.
Proletario, persona bassa e vile.	Nièr, ipa soi, ipa vɤɤscm.
Prolificare, far prole.	Me pieλ, me bâa femìa.
Prolifico, che feconda.	Fruitùescm, i, màscuλ, i, it.
Prolissamente, avv.	Fort ghiaat, me scium fiala.
Prolissità, lunghezza nel favellare.	Te ghiaat, i, it me fiala.
Prolisso.	Plot me fiaλa, ghiaat, i.
Prologare, far prologo.	Me bâa cuvènd perpara.
Prologatore, chi fa il prologo.	Cuventâar, i, it.
Prologo, preambolo.	Cuvènd, i, it ma ipàr.
Prolongare.	Me sctɤɤ dit me dit, me ghiāt, me nghiàtùn, me lan sod nesser.
Prolongazione.	T' ghiat, a, es, te vanùem, i, te lànun, i sot per nesser.
Proloquio, massima, assioma.	Fiàl, a, es emòcme.
Prolungamento, indugio.	Vanim, i, it, te lànun, i sot per nèssere.
Prolungante, che prolunga.	Vanùescm, i, pritùescm, i, ighiàtscm.
Prolungare.	Me nghiaat, me vanùe, me làn sod per nèsser.
Prolungamente, avv.	Làrgh, me te ghiaat.
Prolungatore.	Nghiates, i, pritùes, i, it, vanùes, i, it.
Prolungazione.	Pritèss, a, es, t' vonùem, i.
Prolusione, introduzione.	Te filùem, i, it, fliλ, i, t' zànun, i, it fìil.
Proluvie, flusso, soccorrenza.	T' sɤrdissun, i, it bàrkut, t' ʒimtun, i, it barcut.
Promente, avv. prodemente.	Trimnisct, me trimnli.
Promere, manifestare.	Me bâa me dìit, me diftùe, me calzùe, me ʒʒan sciokvet.
Promessa, il promettere.	Permetim, i, premtim, i, it, bèss, a, tɤb, ia.
Promessa, mallevadorìa.	Dorconìi, ia.
Promesso.	Fejuem, i.
Promessione, promessa dei sponsali.	T' fejùem, i, it, t' foolun, i.
Promettente, che promette.	Premtuescm, i.
Promettere, fare li sponsali.	Me fejuem vaicen, me fool cìchen.
Promettere, entrare mallevadore.	Me hìi dorcòn.
Promettere.	Me permettue, me premtùe, me ʒon bèssen, me bâa tɤb.
Promettimento, il promettere.	T' ʒànun, i, it bèssen, o fiàlen.
Promettitore, chi promette.	Premtùes, i, it, bessctàar, i.
Promettitore, mallevadore.	Dorcon, i, it.
Promettitrice, colei che promette.	Premtùescme, a, es.
Prominente.	Nàlt, i, it, imàʒ, i.
Prominenza, rialto.	Te nalt, i, it.
Promiscuare, confondere assieme.	Me percìe bàsk, me bâa gnò.
Promiscuità.	Te perciem, i, it bàsck.

Digitized by Google

Promiscuo, confuso.
Promiscuamente, avv.
Promissione, terra di promissione.
Promissione, permissione.
Promissore, promettitore.
Promissorio, attenente a promessa.
Promobile, permutabile.
Promolgare.

Promontorio, monticello.
Promotore.
Promotrice.
Promovendo, prossimo a promoversi.
Promovere, dar moto.
Promovitore.
Promovimento, il promovere.
Promozione, elevazione.

Promulgamento.
Promulgante, che promulga.
Promulgare, pubblicare.

Promulgatore.
Promulgazione.
Promuovere, conferir dignità.

Promuta, promutazione.
Promutante, che promuta.
Promutare, permutare.
Promutazione.
Pronepote figlio del nipote.
Prono, inclinato.
Pronominato, rinomato, famoso.
Pronosticare.
Pronosticatore.

Pronosticamento, pronosticazione.
Pronostico, conghiettura.
Pronta.
Prontare, importunatamente sollecitare.
Prontare, opporsi, far resistenza.
Prontezza, prestezza.

Pronto, apparecchiato.

Pronto, che ha prontezza.
Prontissimo.

Perciem, i, it.
Perciscl, perciscim.
Ʒèe, u, ut sellametit.
Permetìm, i, ìcen, i.
Premtùes, i, it.
Nder-bèss, a, es.
Ngatrùescm, i, nderrùescm, i, it.
Me bâa me dit, me lèecit, me calzùe giƷƷve, me Ʒan Ʒeen.
Suk, a, es, mal, i ivoghle.
Crse, et, crees, ipàr, i, it.
Epâre, a, es.
Nghiat, i, it meu rìt puscteten.
Me lùit, me licund, me lòt.
Luits, i.
T' licùndun, i, te luitun, i, t' lòtun.
Te maƷnùem, i, it, te ritun, i, it puscteten.
Te lèecìtun, i, it.
Telaλ, i, it.
Me leecit, me Ʒan Ʒèen, me git per Ʒèen, me kalzùe giƷƷvet.
Chiemàl, i, leecits, i.
Leecìi, ia, ìis, t' perpâaλun, i, it.
Me bâa temàƷ, me ritun temàƷ, me Ʒan puscteten.
Nderrim, i, it.
Nderrùescm, i, it.
Me nderrùe vèndin, me scùe gnieti.
Ngatrìm, i, te nderrùem, i, it.
Scternip, i, it, mbi-nip, i, it.
Prùgnun, i, iracicm, i, it, ngrehun, i.
ImàƷ, i, it, me câa, ni, it t' màƷ.
Me ndivense, me bâa me dìit perpara.
Ndivenses, i, faλgìi, ia, ìis, mungistâar, i.
Te calzùem, i, it sèndet perpara.
T' ƷƷànun, i perpara.
Gacme, a.
Me ngut fort, me Ʒan corin.
Me ràam cunder, me cindrùe.
Scpeitnìi, ia, scpeitlèk, u, ut, scpeitìm, i.
Teslìm, i, gàcm, i, it, hàcer, i, it, tecimiλ, i, gâat, i, it, cail, i, gad, i.
Ceschin, i, it, scpeitscm, i.
Fort teslìm, fort gàcm, fort tecimìλ, hàcer.

Digitized by Google

Prontamente, avv.	Me te scpèit, fèrch, me vràp.
Prontuaria, vizio che nasce dall' ira.	Sertȝek, u.
Prontuario.	Teftèr, i, it.
Prònubo, paraninfo.	Cumàar, i, mik, u, ut.
Pronuncia, pronunzia.	Ghiùh, a, es, mnʁr, a per me fool mir.
Pronunciare, profferir le parole.	Me fòol, me ʒʒàne fialàt.
Pronunciatore, pronunziatore.	Fòols, i, it, ghiuntàar, i, it, folletàar, i.
Pronunciazione.	Te ʒʒànun, i, it fialat.
Pronunziabile, profferibile.	Fòlhet, ʒʒòhet, bohet meu ʒʒan.
Pronunziamento.	Te foolun, i, it fialat.
Pronunziare, pubblicare.	Me ʒàn ʒèen, me calzùe giʒʒve.
Pronunziato, detto.	Fòolun, i, ʒʒànun, i, it.
Propagabile, che si può propagare.	Calzohet, diftohet.
Propagamento, il propagare.	Te sctùem, i, it, t' sciummuem, i.
Propaganda, congregazione delle fede.	Cuvènd-Scèit, i, Propagand, a.
Propagante, che propaga.	Sciummuesem, i.
Propagare, moltiplicare.	Me sctùe, me sciummùe, me λasctùe, me rit.
Propagare, allargare.	Me ap, me sghiàt, me perpaλ, me scperdã, me ʒan ʒèen.
Propagare la fede.	Me ap feen.
Propagatore.	Sctues, i, sciummùes, i.
Propagazione.	T' sciummuem, i, it, te sctùem, i, it.
Propagazione della fede.	Te sièλun, i ne fèe, te àpun, i fees.
Propagatore della fede.	Sièλs, i nè fèe, aps, i fees.
Propagginamento.	T' vùum, i.
Propagginare.	Me vùum venescte, etc.
Propagginatore.	Vùus, i.
Propaggine, ramo della pianta.	Rèm, a, es.
Propalante, che propala.	Diftùescm, i, caλɛùescm, i.
Propalare, divulgare.	Me ap, me lecit, me diftùe, me calzùem, me ʒʒan sciokt, me ʒan ʒecn.
Propalatore, chi propala.	Teλaλ, i, diftùes, i, calzùes, i.
Propalazione.	Te àpun, i, te lècitun, i, it, te ʒànun, i, it ʒeen.
Prope, appresso, vicino, accosto.	Nghiat, ngàt, àlfer.
Propenda, prebenda, assegnamento.	Ȣlèff, ia, es, pàre, ia, es, t' màrun, i.
Propendere, avere propensione.	Me mbàit pàie, me dal-còt.
Propensamento.	Te cuitùem, i, it, o te mendùem, i, it perpara.
Propensare, premeditare.	Me mendùe, me cuitùe perpara.
Propensione, tendenza naturale.	Natȝr, a, es, t' prùgnun, i, it.
Propenso, inclinato, proclive.	Ngrèhun, i, it, prùgnun, i.
Propietà, proprietà, l'essere.	T' kenun, i, it, vertȝt, ia sènevet.
Propietario.	Ipàssun, i, begat, i, mcileff, i, it, ciràk, u, cegnìn, i.
Propina, porzione di denaro.	Piess, a, o hiss, a paravet.
Propinare, far brindisi.	Me pìi per scendete.

Digitized by Google

Propinquarsi, avvicinarsi.	Meu affrùe nghiat, meu avvit.
Propinquità, avvicinanza.	T' affrùem, i, t' avvitum, i.
Propinquità, parentelã.	Illakaie, ia, es, cabile, ia, es, cuscerinìi, ia, genìi, ia.
Propinquo, congiunto per parentela.	Fiss, i, cuscerii, ni, giàcb, u.
Propinquo, presso, vicino.	Ngat, nghiat, àffruem, i, àffer, i.
Propio, quello che si possiede.	Giãa-vet, ia, es.
Propio, proprio.	Vet, i, it, vètem, i.
Propio, avv. proprio.	Vetescim.
Propiziante, che fa propizio.	Vëuscm, i, it, viefscm, i.
Propiziare, render propizio.	Me baa t' viefscm, me kɀɀe per vetin.
Propiziatore, mediatore.	Paietãar, i, rigiaλ, i, it, ndermiem, i, it.
Propiziatorio.	Paitimtâar, i.
Propiziazione; remissione de' peccati.	Te ndiem, i, it, te fàlun; i t' meatève.
Propizio, favorevole.	Viefscm, i, ndimentâar, i.
Proponere, porre avanti.	Me vũum perpara.
Proponimento, risoluzione.	Prentìm, i, it, te premtùem, i, it.
Proponitore, chi propone.	Premtùes, i, it, premtimtâar, i.
Proporre, mettere avanti.	Me cit, o me sctìi perpara.
Proporre, stabilire, ordinare.	Me urɀnùe, me porossitun.
Proporzionare, far proporzionato.	Me ghiâa, me pelcisë, me bâa si duhet.
Proporzionato.	Sâa duhet, pelcisescm, i, pelcisem, i, t' gnimendan, i, bàso si dùhet.
Proporzionatamente, avv.	Possì duhet, pelcisescìm.
Proporzionatissimo.	Fort si duhet, fort pelcisescm, i.
Proporzione.	Pelcìm, i, uidìi, ia, t' pelcisem, i.
Proporzionevole; conveniente.	Pelcisescm, i, it.
Proporzionevolmente.	Pelcisescim, tamàn.
Proposcide.	Hùnd, a, es, ñiλit.
Propositivo, atto a proporre.	Gad, i me vuu perpara.
Proposito, pensiero fermo.	Tob, o tëb, a, es, premtìm, i, it fort.
Propositura, dignità ecclesiastica.	Maɀnìi, ia, hëcm, i kisctãrit.
Proposizione, cosa da deliberarsi.	Càfsc, ia per t' bâam.
Proposta, proponimento.	T' premtuem, i, it.
Propostato, dignità civile.	Maɀnìi, ia sceherliscme, o scekuλit.
Proposto, chi gode dignità di propositura.	Prift, i, it famulìis.
Proposto, messo innanzi per cibo.	Vendùem, i, it perpara per haen.
Propreso, circuito.	Rèɀɀ, i, it.
Propretore, chi è in luogo di pretore.	Vecil, i, it t' pàrit.
Propria.	T' vet, a.
Propria persona.	Vetvet, i, it.
Propriamente, av.	Basc asctù, gnimend, vetescim.
Proprietà, qualità attribuito, dote.	T' mir, a, o t'kecie, ia nierit, sènit.
Proprietario.	Ipàssun, i, it.
Proprio, proprietà.	T' vet, i, it.
Propugnacolo.	Vend-ifort, i, calâa, ja, es, cùλ, a, es.
Propugnante.	Cindrùescm, i, leftuescm, i.

Digitized by Google

Propugnare, difendere, guardare.	Me cindrùe, me rùit, me kcisr.
Propugnatore.	Luftâar, i, trim, a.
Propugnazione, combattimento in difesa.	Luft, a, es.
Propulsare, respingere.	Me sctɤɤm anmikun, me percàn, me zier jasct, me muit.
Propulsatore.	Sctɤɤs, i, it anmikut.
Proquojo, molte bestie bovine assieme.	Baktìi, ia scium bàsck.
Prora.	Perpàr, a, es bàrkes, oo giemiis.
Pro rata, avv. ciascun per la sua parte.	Giɤɤ isiλ per vètin.
Prorito, prùrito.	Ghisselim, i, t' grissun, i, te crùem, i, it miscit sctatit.
Prorogra, prorogazione.	Vanim, i, vàɤ, ia, t' vanùem i, it.
Prorogabile.	Mundet meu vanùe.
Prorogante.	Vanuescm, i.
Prorogare, allungare il tempo.	Me nghiat, me vanùe cohen.
Prorogativa, privilegio.	Possacm, i t' mir, i.
Prorogazione, dilazione.	Te vònùem, i, it.
Prorompere, uscir fuori con impeto, scoppiare.	Me dal jàsct me cort, me krìss.
Prorompimento, uscita con impeto.	Te dàlun, i, it iàsct me còrt.
Prosàpia, discendenza, schiatta.	Fìss, i, it, soi, ia, illacàie, ia, cabile, ia.
Prosciogliere, sciogliere dal giuramento, voto.	Me sghiɤ prei bêet, prei custit.
Prosciogliimento, assoluzione sacramentale.	T' sghiɤun, i, it prei mcatesc.
Prosciorre, liberare.	Me psctùe, me zier, me librùe.
Prosciugamento.	Te tèrun, i, it, te ɤɤàam, i, it.
Prosciugare, togliere l' umido.	Me tèrun, me ɤɤàa.
Prosciutto.	Bersùt, ia eɤɤiut.
Proscritto, condannato all'esilio.	Sɤrdìssun, i, it, sɤrgɤn, i, it.
Proscrivere, condannare all' esilio.	Me ciùe sɤrgiɤn, me tracùe.
Proscrizione, il proscrivere.	Te sɤrdìssun, i, it.
Prosecuzione, proseguimento.	Te scùem, i, it perpàra.
Proseguente, che viene appresso.	Ndieks, i, mbràppen, i.
Proseguire, seguitare avanti.	Me scùe, me voit perpara, me prìim.
Proseguire, perseverare, persistere.	Me cindrùem, me bàa gairet, me nghiat, mos me luit jc.
Proselito, seguace, nuovo alla fede.	Irìi, u, ut nè fèe.
Proseverare, preservare.	Me rùit, me mbàit, me mlùe.
Prosingulo, avv. per singulo.	Per giɤɤ iziλ.
Prosontuosamente, avv.	Pa men, pa arsɤe.
Prosontuosità.	T' pa men, ia, t' pa arsɤem, i.
Prosontuoso.	I' pa arsɤem, i, asgan, i, it.
Prosontuosissimo.	Fort pàa arsɤem, fort asgàn.
Prosopèa, arroganza, fasto.	Maɤsctìi, ia, ìis, jerdàm, i, it.
Prospera, parca, sedile del coro.	Karrìgh, a.
Prosperante.	Rathatscm, i, ghecùesem, i.

Digitized by Google

Prosperare.	Me ghezùe, me vot mire, me prìi mâar, me scùe mbàar.
Prosperatore.	Baftlìi, ia, fattòss, i, it, sellahmetlìi.
Prosperazione.	Ngusceλim, i, ghezìm, i, sallahmet, i.
Prosperevole.	Ghezùescm, i, tumir, i, seffalìiscm, i.
Prosperità, avvenimento felice.	Nafàk, ia, es, bolluk, u, rabatìi, ia.
Prospero, felice.	Tumir, i, ilùm, i, it, baftlìi, ia.
Prosperissimo.	Fort tumir, fort ilùm, fort fattuescm.
Prosperamente, avv.	Me te mire, rahatscìm, tumirscim.
Prosperosamente, avv.	Nafakscìm, fattuescìm.
Prosperoso.	Fattoscm, i, it, baftlìiscm, i.
Prospettare, vedere in prospetto.	Me pàam mire.
Prospettiva, prospetto, veduta.	T' pàam, i, it tumire.
Prossimano, vicino.	Nghiàat, i.
Prossimano, parente, congiunto.	Illakagii, ia, lis, cuscerìi, ni, it.
Prossime, avv. prossimamente.	Fort nghiàt, fort àffer.
Prossimità, prossimanza.	Te affrùem, i, it, t' nghiâat, i.
Prossimare, approssimare.	Me affrùem, me nghiàt, me avvì.
Prossimo, ciascuno uomo.	Sciocch, u, ut, scioc, i, it.
Prossimo, vicino, accosto.	Ngat, i, it, àffer, affrùem, i.
Prossimo, parente.	I vet, i, i giak, u, ut.
Prostendere, stiracchiare le membra.	Meu setrìim.
Prosternare, atterrare.	Me reenùe.
Prosternazione, abbattimento.	Te reenuem, i, it.
Prosternazione, costernazione.	T' bierun, i, it mènen.
Prosternere, gettare in terra.	Me erzùe per ʒèen, me perplàss.
Prostituire, esporre a maluso.	Me cit me tekèc, me mrapsctùe.
Prostituire, abbassare, avvilire.	Me pervùu, me ùl, me màr n' per kàmt.
Prostituirsi.	Me kercùe curvenìi.
Prostituito.	Pùsct, i, it, picavengh, u.
Prostituta, meretrice.	Cùrve, a, es, rospìi, ia.
Prostitutore.	Curvàar, i, it.
Prostituzione.	Curvenìi, ia.
Prostramento, il prostare.	Te sctrùem, i, it per tòken.
Prostrante, che prostra.	Sctruescm, i per ʒèen.
Prostrare, distendere a terra.	Me sctrue per ʒeen, me permàs.
Prostrare, gittarsi ginocchioni.	Me ràam nè ghiùi.
Prostrarsi.	Me rãa per màs.
Prostrazione, lo inchinarsi.	Te ùlun, i, it.
Prostro, prostrato.	Ulun, i, it, ràam, i, it per ʒeen.
Prosumente, che presume.	Guzùescm, i, i lisciùem, i.
Prosumere, pretendere oltre al convenevole.	Me guzùe, meu asganùe.
Prosumitore, chi presume.	Guzùes, i, it, asgàn, i, it.
Prosuntuoso.	I pa arsèem, i, imàrrun, i, it, creenàar, i, it, ipàa mbàrscm, i.
Prosuntuosissimo.	Fort imàrrun, fort ipàa mbàar.
Prosuntuosamente, avv.	Marrisct, me pa arsse.

Digitized by Google

Prosunzione, presunzione, arroganza.	Marrìi, ia, ìis, maʒsctìi, ia, ìis, t'pa arsʊem, i.
Prosuocera, la madre della suocera.	Stragiʊsc, ia, es.
Prosuocero, il padre del suocera.	Stragiʊsc, i, it.
Protasi, prima parte.	Epàr, a, es piès.
Proteggere, difendere.	Me ruit, me dal-cot, me mbàit pàie, me psctet me arsʊe, me ndimùe me fiala.
Proteggitore.	Nndimentâar, i, vecil, i, rigiàλ, i.
Protendere, distendere.	Me sctrùe, me sctrìi.
Protervamente, avv.	Lsciuescim, me asganìi t' màʒ.
Protervia, ostinata superbia.	T'cindruem, i me inat, asganìi, ìa emàʒ.
Protervo, arrogante.	Crʊe-fort, i, ilisciùem, i, asgàn, i.
Protervissimo.	Fort ilisciuem, i, fort ikec, i.
Proteso, distesa, estensione.	T' sgianùem, i, t' sctrìim, i.
Protesta, pubblica manifestazione.	T' bàmun, i, it me dìttun giʒʒvet.
Protestamento, protestazione.	Descmnìi, ia, te diftùem, i t' giʒʒve mènen vet.
Protestante, settario.	Lùteràn, i.
Protestare, fare intendere.	Me bàa me dittun, me ʒʒan giʒʒvet.
Protestatore, chi protesta	Dèscm, i, diftues, i giʒʒvet menen vet.
Protesto, pubblica dichiarazione.	Diftìm, i, it asciciàre mènes vet.
Protettorato, ufficio di protettore.	Scerbtʊr, a, ndìm, a, es.
Protettore, patrono.	Rigiaλ, i, it, miku-ifort, i, ndimentàr, i.
Protettrice, patrona, avvocata.	Rigiaλ, a, paituore, ia, ndimentar, a.
Protezione.	Nnìm, a, es, te dàlun, i-còt.
Proto, il primo in alcun' arte.	Ipàr, i, it n' cahnàt, ustabàsc, i.
Protocollo, libro mastro.	Teffter, i imàʒ.
Protomaestro, il primo maestro.	Ipar, i miesctreve, ustabàsc, i, it.
Protomartire, il primo martire.	Ipàri-màrtir, i, it.
Protomedico.	Ipàri-ecclm, i, ecimbàsc, i, it.
Protonotario.	I pari-scrùess, i, it.
Protoparente, il primo padre, Adamo.	Ipari-at, i, Adàm, i.
Protoplaste, primo formatore, Dio.	Còt, i. it.
Protoplasto, primo uomo, Adamo.	Ipari-nièr, i, it.
Protosavio, primo savio.	Ipàr, i, it dietâarevet.
Protostate, il primo della schiera.	Ipàr, i, it rêestit.
Prototipo, modello, esemplare.	Ornèk, u, ut, sctàmp, a, mòstre, a.
Prototipo, primitivo.	Ipar, i, it giʒʒve.
Protovangelo, primo vangelo.	Ipari-ugniλ, i.
Protraere, tirare linee.	Me scrùe vìist.
Protraere, prorogare.	Me làne per màa tuttiè, me nghiât.
Protraimento, protrazione.	Vanìm, i, it, pritess, a, es, te nghiat, i.
Protrattore, chi protrae, tarda.	Pritùes, i, it, vanùes, i, it.
Pro tribunali, av. in sedia regale.	Ne selìi règit.
Protuberanza.	Te ajun, i, it.
Prova, testimonianza.	Pròv. a, es, descmìi, ia.
Provabile, provevole, probabile.	Mundet me kèn.

Digitized by Google

Provabilità, probabilità. Me sciàblìi, ia, lis.
Provabilmente, av. probabilmente. Ndòsta, belcidà, o belcìm, bòhet.
Provagione, provazione. Te provàem, i, it.
Provamento, dimostramento. T' deftuem, i, it.
Provano, garoso. Inatcìi, ia, cmir-kec, i, asarèt n' scioc.
Provante, che prova. Provùescm, i, it.
Provanza, argomento comprovante. Arsʉie, ia, es.
Provare, far prova. Me provùe, me kerkue, me scprovùe.
Provare, approvare. Me levdùe, me permetùe, me beghnis.
Provare, dimostrare, confermare. Me diftúe, me vertetùe, me pelciàe.
Provarsi. Meu provùe.
Provato, da provare. Provùem, i, it.
Provato, di fede sperimentata. Besnìk, u, besstār, i, fesclm, i
Provatore, chi prova. Provùes, i, it.
Provatura, cacio col latte di bufola. Diaʒʒ, i, it ibolìzes.
Provecciarsi, approvecciarsi. Meu bàa màa mir, me fittùe.
Proveccio, profitto. Dermàn, i, ciàar, i, it, dobbìi, fittim, i, it, hàλ, i.

Provedente, che provede. Iraditscm, i, it per cahirin.
Provedenza, avere di checchessia. Berècet, i, t' mir, a t' Ɛòtit.
Provedere, procacciare. Me ciaλtis, me radit, me bàa àrgin.
Provedere, rimediare. Me bàa ciàarin, me scerbàe.
Provedimento. Merahmèt, i, it, buk, a.
Proveditore. Vecil-àrg, i, it.
Proveditoria, officio di proveditore. Scerbtʉr, a, zahnat, i i-vecil-argit.
Provenda, vettovaglia, vitto. Ɛahir, i, it, bùk, a, es, gieλ, a, nocul, a.

Provenienza, il provenire. T' rieʒun, i, it.
Provenimento, avvenimento. Vacchìi, ia, sebet, i, te cilùem, i.
Provenire, procedere. Me rieʒ, me àrʒ, me dal.
Provento, rendita, utile, guadagno. T' màrun, i, fittim, i, ciàir, i, i, àk.
Proventuale, chi ritrae i proventi. Porèsgli, ia.
Proverbialmente, avv. per proverbio. Per fial-t' mocme.
Proverbiare, sgridare alcuno con parole villane. Me vikat me fialat pà hiescme.
Proverbiare, pungere con proverbii. Me ʒʒèrun me fialat t' iʒt.
Proverbiatore. Fialetaar, i, it arsʉescm.
Proverbio, detto breve, arguto. Fial, a e mocme.
Proverbioso, di proverbio. Plot me hesaap, o me arsʉe.
Proverenza, profferta, dono. Bascisc, i, ʒuntìi, ia, te fàlun, i.
Provese, corda per legare la nave sulla riva. Conòp, i per me liʒ giemìin n' scheλ.
Provetto, d' età matura. Plàk, u, ut, imòcm, i, it, isctʉʉm, i n' mot.
Provetto, mortajo. Avàn, i, it.
Provevole, probabile. Sciàblìi, ia, lis, mundet me ken.
Provianda, vettovaglia. Àrg, i, it.
Providenza, il vedere le cose innanzi. T' pàam, i, t' gnoftun, i perpara.

Digitized by Google

Providizione, mercede, stipendio.	Rògh, u, ut, shèff, ia, pagh, a, es.
Provido, accorto, avveduto.	I urt, i, imecm, i, ceschìn, i.
Provigione, provvisione.	Cahir, i, it, arg, i, it.
Provincia, regione.	Regnìi, ia, iis, vilajet, i, menleciet, i, it, ɾèe, u, ut, provincie, ia.
Provincialato, tempo del suo officio.	Kòh, a, es t' scerbetòres.
Provinciale, il superiore de' frati.	Ipàr, i, it frètinevet vilajetit.
Provinciale, abitatore in provincia.	I regnìi, ia, iis, ivilajet, i, ivèndlìi.
Provisione, per le bestie.	Oscìin, i, it, merahmèt, i per dìmin.
Proviso, da provedere.	Gàat, i, it, gàcm, i.
Provocamento.	Te ngàam, i, it, te nguzzùn, i, it.
Provocante, che provoca.	Ngàascm, ugnrsùs, i, cattiλ, i.
Provocare, irritare.	Me clìt, me ngàam, me ghergāa, me ngùzz, me grest.
Provocare a duello.	Me sctìi belègh.
Provocatore, chi provoca.	Ngàass, i, it, belagìi, ia, iis, i pà heir, i.
Provocatriçe, chi provoca.	Ugursùsse, a, es, e pa heir, i, it.
Provocazione, incitamento.	T' sctìim, i, it belegh, te ngàam, i, it.
Provosto, prevosto.	Prift, i, it famulìis.
Provvedere.	Me bāa gàat, me radit, me bàa derman, me giet.
Provvedere, somministrare.	Me mbait, me ndimùe, me scerbue.
Provvedigione, il provvedere.	Te bàmum, i merahmetin.
Provvedimento.	Merahmet, i, it, buk, a, es.
Provveditorato, provveditorìa.	Scerbtsr, a vecil-àrgit.
Provveditore.	Vecìl-àrg, i, it.
Provvedutamente, avv.	Me giɾɾ t' mira asct.
Provveduto.	Imir, i, it n' scplì, i mùsciun, i.
Provvedutissimo.	Fort imir, i, it n'-scplì.
Provvegnente, proveniente.	Riescm, i, it.
Provvenire, venire innanzi.	Me àrɾ, me dàl perpara.
Provvidamente, avv.	Me urzìi.
Provvidentemente, av.	Gimertscim.
Provvidente, che provvede.	Ai ci bàn gàat argin.
Provvidentissimo.	Fort gismèrt, fort sevapciar.
Provvidenza, il vedere le cose avanti.	T' gnoftun, i, it càfsciat perpara.
Provvidenza, avere.	Berecèt, i, it, t' mir, a, es.
Provvido, avveduto, accorto.	Imècm, i, it, i urt, i, i' gnoftun, i.
Provvigionalmente, avv. con provvigione.	Me giɾɾ t' mira.
Provvigionare.	Me bā àrgin, me bàa merahmètin.
Provvigione.	Cahìr, i, it, merahmèt, i, berecèt, i.
Provvisare.	Me bàa vierscie.
Provvisionare, dar provvisione.	Me mùsc scplìn me giɾɾ t' mira.
Provvisione, provvedimento.	Bùk, a, es.
Provvisioniero, provvisore.	Merahmetcìi, ia, vecil-arg, i.
Provviso, improvviso.	Pàa cuitùem, i, it, pàa dittùn, i, it.

Digitized by Google

Provvisorio, temporaneo.	Sot per nèssere, i socm, i, it.
Provvisoriamente, avv.	Sod nesser, per pak mot.
Provvista, formimento bisognevole.	Berècet, i, merahmet, i, t' mìr, a.
Prudente, savio, accorto.	Ùrt, i, it, i ditun, i, it.
Prudentissima.	Fort e ùrt.
Prudentissimo.	Fort i ùrt.
Prudentemente, avv.	Urtisct, urtscìm.
Prudenza.	Urtìi, ia, iis, t' pervuit, i.
Prudenzialmente, avv.	Me urtìi.
Prudere, pizzicare, dar pizzico.	Me piscùe.
Prudere, il prudere.	Te piscùem, i, it.
Prugna, pruna, supina, prugno.	Cùmmul, a, es.
Prugnola, susina salvatica.	Cummul, a, es ègre.
Pruina, rugiada congelata, brina.	Brèm, a, es.
Pruinoso, coperto di pruina.	Mlùem, i, it me brèm.
Prunaia, prunajo, luogo pieno di pruni.	Vend, i, it me fèrrat.
Pruno, spino.	ʒʒèr, a, es, ferr, a.
Prunoso, pieno di pruni spinosi.	Plot, a, es me ʒʒerat.
Pruova, prova, sperimento.	Pròv, a, es.
Pruovare, provare.	Me scprovùe, me provùe, me kciar, me hercùe.
Pruovo, appo, appresso.	Ngàt, nghiat, àffer.
Prurire, far prurito, indur pizzicore.	Me chìλecùe, me chiscλùem.
Prurito.	T' chìλesùem, i, t' chiscλùem, i.
Pruzza, riscaldamento.	Dieghcìi, ia, iis.
Pseudo-profeta.	Pseudo-profet, a.
Pseudomedico, ciarlatano.	Giambàss, i, it, foletàar-pa arsue.
Pubblicamento.	Te lècitun, i, it, t' ʒʒanun, i, it giʒʒve.
Pubblicamente, avv.	Mbaλcfacie scecuλit, asciciare.
Pubblicano, gabelliere.	Giamrsgìi, ia, iis.
Pubblicante, che pubblica.	Lecitscm, i, it.
Pubblicare, divolgare.	Me ʒan-ʒèen, me lecìtun, me perpàaλ.
Pubblicatore.	Teλaλ, i, it, lecìtes, i, it.
Pubblica via.	Uʒa-pùuche.
Pubblicazione.	Lecìi, ia, iis.
Pubblicità.	Te kalzùem, i, te diftùem, i gìʒʒvet-
Pubblico, palese, manifesto.	Scplùem, i, asciciàr, i, it, mbaλefa cie, celle.
Pubblico, comune a tutti.	Basckarìi, ia, t' giʒʒ-basck.
Pube, pettignone.	Perfund, i, it bàrcut.
Pubero, giunta all' età della pubertà.	Imàʒ, i, it, irìtun, i, it.
Pubertà.	Dielmnìi, ia.
Puca, pollone, innesto.	Pip, i, it, triscie, ia.
Puccetto, colpo, pugno.	Sciuplàk, a, paravesc, i, flacarèsc, ia.
Pudende, le parti vergognose.	Piesset ʒunnùescme t' nierit, te màr-rete vet, cafscet ʒunnuescme.
Pudente, vergognoso.	Imàrrscm, i, it.
Pudibondo, verecondo, rispettoso.	Mbarscm, i, it, saidìsom, i, it.

Digitized by Google

Pudicizia, onestà.	T' dlìir, i, te dlìirun, i, e scpirtit.
Pudico, casto, schivo da disonestà.	Pàcc, i, it, dlìirun, i, cuλùem, i.
Pudicamente, avv.	Dlìirscìm, me paccilèkun-scpirtit.
Pudore, rossore.	Mbàar, a, es, maar, a, ʒuunnìi, ia.
Puella, fanciulla.	Dad, a, cich, a, es, vàiɛ, a, es, zuzz, a.
Puerile, da fanciullo.	I dial, i, it.
Puerilmente, avv.	Femnisct, dialìsct.
Puerilità, puerizia, fanciullezza.	Femnìi, ia, ìis, dielmnìi, ia.
Puero, fanciullo.	Dial, i, it, femìi, ia, ìis.
Puerpera, donna di parto.	Grùe, ia, es edergiune.
Puerperio, tempo del parto.	T' lèem, i, vàkt, i, i diergunit.
Pugilato, giuoco fatto alle pugna.	Loi, ia me lufta.
Pugna, combattimento.	Lùft, a, es.
Pugnace, avvezzo alle pugne.	Leftùescm, i, it.
Pugnacissimo.	Fort luftùescm.
Pugnacemente, avv.	Me luft.
Pugnalata, ferita di pugnale.	Vàrr, a, es, plagh, a me sciɜɜlet.
Pugnalato, ferito di pugnale.	Varrùem, i, ʒʒèrun, i prei sciɜɜletit.
Pugnale.	Curtiel, i, sciɜɜlet, i, it.
Pugnante, che pugna.	Luftàarscm, i.
Pugnare, combattere.	Me leftùe, me liftùe, me luftùe.
Pugnatore.	Luftàar, i.
Pugnazione, pugna.	Luft, a, es.
Punazzo, leggier combattimento.	Luft, a, es evòghle.
Pugnello, un pugno di materia.	Gni dòr, a, es càfsciavet, sènevet.
Pugnente, che pugne.	ʒʒerscm, i, it.
Pugnentissimo.	Fort ʒʒèrscm, i.
Pugnere, pungnere, affliggere.	Me ʒʒèrun, me iʒnùe, me ngàam.
Pugnereccio, appuntato.	I holλ, i, it, prèem, i, prèfun, i.
Pugnimento, il pugnere.	Te ʒʒerùn, i. it, te ngùzzun, i.
Pugniticcio, stimolo a checchessia.	Dìiscìr, i, it, cièf, i, cèeλ, i.
Punitojo, strumento da pungere.	ʒʒìk, a, ʒʒèrs, i, it.
Pugnitura, parte stata punta.	Vàrr, a, plagh, a, t' ʒʒerune, a.
Pugno, percossa.	Grusct, a, es.
Pugno, quantità da contenere la mano serrata.	Gni-grùsct, a.
Pula, guscio delle biade battute.	Bɜɜk, u, ut.
Pulce, pulcia, pulice.	Plèsct, a, es.
Pulcella, donzella, fanciulla, vergine.	Cich, a, es, vaiɛ, a, es, zùzz, a.
Pulcellaggio, virginità.	Virginìi, ia, ìis.
Pulcelloni, avv. restar senza marito.	Pàa bùrrin per scium mòt.
Pulcesecca, pizzicotto.	Pìscùeɛ, i, it.
Pulcherrimo.	Fort i bùccur, fort hìiscm, i, it.
Pulcina, pollastra.	Ɛògh, u, ut t' pùles.
Pulcinella, personaggio ridicolo.	Gaɛetùur.
Pulcino.	Ɛògh, u, ut.
Pulcioso.	Plesctegìi, ia, ìis, plesctaar, i.
Pulcritudine, bellezza.	Buccurìi, ia, ìis, hiesclm, i.

Digitized by Google

Pulcro, bello.	Pâascm, i, ibùccur, i, hìiscm, i, imir, i, pelciuescm, i, kònscm, i.
Puledro, di cavalla, asina, mula.	Màc, i it, cògh, u, ut pèles.
Pulimento, il pulire.	Te dlìirun, i, it, t' fscìm, i.
Pulire, nettare, purgare.	Me fscìim, me dlìirun, me hiex.
Pulitezza, nettezza, civiltà.	Paccilèk, u, te dlìirt, i, sahighìi, ia.
Pulito, limpido.	Dlìir, i, cuλùem, i, kxxieλ, i.
Pulitissimo.	Fort cuλùem, fort dlìir, fort bùccur.
Pulitamente, av. con ogni pulitezza.	Dlìirscim, buccure, hiescim.
Pulitore, chi pulisce.	Dlìirs, i, it.
Pulitura, pulimento, eleganza.	Te dlìirun, i, it, bukkurìi, ia, iis.
Pulizia, nettezza, politezza.	Te fscim, i.
Pullario, pollario.	Ròis, i, it, oo ciobàn, i pùlavet.
Pullolare.	Me bìim, me cìt, me dal.
Pullulamento.	Te bìim i, it.
Pullulante, germoglio.	Bìim, a, es, mùguλ, i, trisce, ia.
Pullulare, germogliare.	Me git trisce, me muguλùe, me nderscèe, me bìim.
Pullulazione.	Te citun, i, it.
Pulmento, polenta.	Caciamàk, u, ut.
Pulmonare.	I muschnìi, ia, iis.
Pulmonìa, infiammazione di pulmone.	Te àiùn, i, it muschnìis.
Pulpito, pergamo.	Pùlpet, i, vendi ku prexikohet.
Pulsante, che pulsa.	Ràass, i, it, zocàtes, i, it.
Pulsare, percuotere.	Me ràah, me trakuλùe, me zocàt.
Pulsazione, battito del cuore.	Te ràam, i, it cèmbres.
Pulsino, bulsino.	Teknefcss, i.
Pultiglia, poltiglia.	Lim, i, bàlt, i, it, lòcc, i, it.
Pulvinare, cuscino da letto.	Iestek, u.
Pulzella, pulcella.	Cich-egnome, a, vàis-egnome, a.
Pulzone, punzone.	Grùsct, a, es efort.
Punchio, bevanda d'acqua, tè, rum. etc.	Piie, ia me rùm, scecìer, e limon.
Pungente.	Prèhun, i.
Pungentissimo.	Fort prehun, i, it.
Pungere, affliggere, istigare.	Me xxèr ka pak, me ixnùe, me ghergùa.
Pungitivo, pungente.	Xxerscm, i, it.
Pungitojo, strumento da pungere.	Ostèn, i, it.
Pungitura, puntura, pungimento.	Te xxèrun, a, es.
Pungo, avv. punto, qualche poco.	Pakc.
Pungolare, stimolare col pungolo.	Me xxèrun, me ngùzz me osten.
Pungolo, pungetto, pungiglio.	Spor, i, nzits, i.
Punibile, degno di punizione.	Imundùescm, i, ikec, i.
Punienza, penitenza.	Pendèsc, ia, es, pendess, a, es.
Punigione, punizione, gastigo.	T' hièkun i, it, mùnd, i, it, gacèpp, i.
Punimento.	T' mundcem, i, it.
Punire, gastigare.	Me mundùe, me castigùe.
Punitore, chi punisce.	Mundùes, i, it, gaceppciàar, i.
Punta, estremità acuta.	Màje, ia, es.

Digitized by Google

Puntaglia, combattimento, contrasto. Lùft, a, es, sciamàt, a, es, belàa, ia.
Puntaguto, acuto in punta. I hòλ, i nè màje, prèfun, i, prehun, i.
Puntualmeate, av. punto per punto. Fie per fie.
Puntare, porre i punti allo scritto. Me vendùe pìkat nè te scrùemit.
Puntare, ficcar la punta. Me sctii majen mrenda.
Puntata, colpo di punta. Te ràam, i, it mè màjen.
Puntato, punteggiato. Picùem, i, it, me pik, a.
Puntatore, chi punta. Pikùes, i, it.
Puntatura, puntazione. Te venduem, i, it pikat n' t' scrùemit.
Puntazzo, promontorio. Such, a, còdre, a, es, mal, i ivoghel.
Punteggiare, porre i punti. Me bàa picat nè- t' scrùemite.
Puntellare. Me pesctetun, me vūu, me sctìi dorek per me mbait.
Puntellato. Pesctetun, i, me maje, ia.
Puntello, sostegno. Stòl, a, es, dorèk, u, ut, ciander, a.
Puntente, che ha punta. Prehun, i, me maje.
Punteruolo. Bìe, i, it.
Puntiglio, pretensione. Inat, i, it, garàe, i, it.
Puntiglioso, che sta sul puntiglio. Inatcòi, ia, ìis, garàegii, ia.
Puntiscritto, lettere sui panni. Fiàl, a escruème per mì pèteka.
Punto, segno materiale. Pik, a, es, pùnt, i, scegn, i.
Punto, trafitto leggermente. Iʒʒèrun, i, it, depertùem, i pàke.
Punto, avv. qualche poco, alcun che. Pakiz.
Puntuale, molto diligente, esatto. Scerbòescm, i, it, iscpeitscm, i, ceschìn, i, saghlam.
Puntualissimo, esattissimo. Fort sàkt, fort derèit, fort saghlam.
Puntualmente, avv. Mirefiλit, sàkt, tamàn.
Puntualità, esattezza. Te sàkt, i, it.
Puntura, ferita che fà la punta. T' ʒʒèrun, a, plagh, a, es, vàrr, a.
Puntura, dolore al fianco. T' ʒimtun, i, it n' disck.
Puntuto, acuto in punta. Hòλ, i, it nè màje.
Punzecchiare, pungere leggiermente. Me ʒʒèr pake.
Punzone, forte colpo di pugno. Grùsct t' fòrt.
Puoco, poco. Pàk.
Pupazzo, bamboccio, ragazzo. Diàl, i, it voghel.
Pupilla, luce dell' occhio. Drit, a, es sovet.
Pupillo. Jetim, i, it, ivorfen, i, it, ipaa prind, ia, es.
Pura. Cuλùem, a, pastre, a, dlìirscme, ia.
Pucanzi avv. poco innanzi. Pak perpàra.
Pur beato avv. manco male. Mire.
Purchè, avv. se pognamo che. Nè kiòft.
Pure, ancora, eziandio. Por, saltem, endè, eʒè.
Purezza, purità. Cuλìm, i, paccilèk, u, ut, te dlìirun, i, it, t' scpirtit.
Purga, medicamento purgativo. Baar, i per me sordissun.
Purgabile, soggetto a purgazione. Lahet, bohet meu laa.
Purgamento, il purgare. Te laam, i, it.

Digitized by Google

Purgamento, espiazione.	Pendess, a.
Purgante, medicamento.	Miekim, i per bàrkun.
Purgare, nettare, tergere, lavare.	Me fsclìm, me dlìir, me lâa.
Purgatissimo.	Fort cuλùescm, i, fort lâam, fort fsclim, fort dlìirun.
Purgatamente, avv.	Mire fsclìm, bucure.
Purgativo, atto a purgare.	Bâar, i, it per me dal per vetin.
Purgatorio.	Burgatuur, i, it.
Purgatura, immondizia.	Plehe, ei, it, fλicisctìi, ia.
Purgatura, nettatura di biade.	Pocingh, a, es.
Purgazione, espiazione di colpa.	Pendèsc, ia, es, penness, a, gascp, i.
Purgagione, pl. mestrui delle donne.	Gni-mui t' gravet.
Purificamento.	Cuλim, i, paccilèk, u, ut.
Purificare, nettare, purgare.	Me fscìi, me dlìir, me pastrùe, me cuλùe.
Purificare, avverare, confermare.	Me vertetùem, me descmùem.
Purificata.	Cuλuescme, a.
Purificato.	Cuλùescm, i, dlìir, i, pàscter, i.
Purificatojo, della messa.	Fazzolet, i, it colscèntit.
Purificazione della B. V. M. Candelora.	Dit, a, es selùmes Coies nè flùr.
Purità, mondizia.	Cuλim, i scpirtit, paccilèk, u, ut, t' dlìirt, i, te cuλùem.
Puro, mondo, netto, schietto, casto.	Cuλùem, i, pacc, i, it, dlìirun, i, derèit, i, it, saffìi, dlirscm, i.
Purissimo.	Fort dlirscm, fort, kuλùem, i.
Purissima.	Fort cuλùeme, a.
Puramente, avv.	Cuλùescim.
Purpureggiare.	Me pass bojen sì t' kuc.
Purpureo.	Mè boi tekùc, boi, ia kùc.
Pur troppo, avv. più del dovere.	Tèper, ma scium se àsct nevoi.
Purulento, marcioso, putrido.	Kàlbun, i, it, cielbun, i.
Purulenza, quantità di marcia.	Kelbsìi, na, es-scium.
Pus, marcia.	Cielpsìi, na, es.
Pusignare, mangiare dopo la cena.	Me hàngher màs dàrkes.
Pusilanime, timido di poco animo.	Frigùescm, i, pa cèmer, a, es.
Pusillanimità, timidità.	Frigh, a, es, mneerie, ia, es, dròe, ia.
Pusillanimità, debolezza d' animo.	Lighsctìi, ia cèmbres, oo cèmrs.
Pusillità, picciolezza.	Voghlim, ia, femnìi, ia, ìis, femìi, ia.
Pusillo, piccolino.	I voghel, i, it.
Pustola.	Pùcer, a, es, drèc, a.
Pustoloso, pieno di pustole.	Plot, a, es me pùcera.
Putidezza, putredine, putridità.	Kelbsìi, na, es.
Putidore, odore, cattivo, puzzore.	Eer, a, es ekèc.
Putire, aver male odore, putridire.	Me pass eeren hèc, me cielbun.
Putre, putrefatto, putrido, fracido.	Kalbun, i, it, ciàrtun, i.
Putrefare, marcire.	Me kàlbet, me calbun.
Putrefazione, putrescenza, puzzura.	T' calbun, i, t' cielpun, i.
Putridire, divenir putrido.	Meu cielb, meu kàlb.

Digitized by Google

Putrido, puzzolente. Cielpun, i, cielpscm, i.
Putrido, febbre maligna. Lenghim, i, o lingàt, i.
Putta, figliuola onorata. Bìe, ia e ndeerscme.
Putta, uccello. Grisc, ia, es.
Puttana, meretrice, puttaniera. Rospìi, ia, lis, cùrve, a, es.
Puttanare, far la puttana. Me curvenùe, me bâa curvenìi.
Puttaneggiare. Me voit me t' ligha, me scùe mbàs cùrvavet, me vot me cùrvat.
Puttaneggio, puttanismo, puttanerìa. Curvenìiλèk, u, ut, curvenìi, ia, lis.
Puttanescamente, avv. Curvenisct.
Puttaniere. Curvàr, i, it, pùsct, i, picavèngh, u, ut.
Putto, fanciullo. Fmìi, ia, diàl, i, it vòghel, kerʒʒìi, ni.
Puzza, cattivo odore. Eer, a, es ekèc, kielbesine, a.
Puzzare, putire. Me cielpet, meràam eèren kèc.
Puzzolente, che puzza. Ikèlbun, i, ikèlbscm, i, icielbet, i.
Pezzore, puzzo. Eera-ekecie, ia, cielpsìn, a, cielpsìi, ia.

Q

Qua, av. in questo luogo. Nè kèt vènd, kàhà, kà, burajà.
Qua, e là. Per giʒʒ àn.
Quaccino, schiacciata. Pucàccie, ia, es evoghel.
Quadra, quarta parte del cerchio. Ekatret, a piess rèʒʒit.
Quadragenario, di 40 anni. Katerʒet viete.
Quadragesima, quaresima. Crèscme, a, es.
Quadragesimale. I krescme, a.
Quadragesimo, uno di quaranta. I kàterʒèt, i, it.
Quadragesimo quinto. I kàterʒèit, i, it pèns.
Quadragesimo secondo. I kater-ʒeit-dsst, i.
Quadramento. Kater-ciosc, ia.
Quadrangolare. Me kàter ciòsc, ia, es.
Quadrangolo, figura di 4. lati. Figur, a me kater cioscia.
Quadrante, la quarte parte del cerchio. Ekatretta hiss rèʒʒit.
Quadrante, che quadra. Pelciòescm, i, it, konscm, i.
Quadrare. Me bàa me kater ciòscia, o ciòscia.
Quadrare, piacere, soddisfare. Me pelciòe, me uidiss, me beghniss.
Quadraro, mercatante di quadri. Rescpèr, i figùravet.
Quadrato. Me kàttre cioscia, kattercodra, a, es.
Quadratamente, av. Pelciòescim.
Quadratore, chi quadra. Ciosclìi, ia.
Quadratore, uomo d' ingegno. Imècm, i, it, idìiscm, i, it.
Quadratura, il quadrare. Te bàmun, i, it me kàter ciòscia.
Quadrella, lima grossa. Lìme, a, es e trasc.
Quadrellare, saettare. Me citun, me screp scgètten, o patercanen.
Quadrello, freccia. Scgèt, a, es, gelìt, i, it, patercan, a.
Quadrello, ago grosso. Giòlpàn, a, es e tràsc, giòlpnùr, i.
Quadreria, quantità di quadri. Scium-figùr, a, es.
Quadrezza, l' essere quadro. Me kattre ciòsc, ia.

Digitized by Google

Quadriennio, spazio di quattr' anni.	Kòh, a, o vàkt, i kater vietevet, per kater-viet.
Quadrifido, tagliato, diviso in quadro.	Dàam, i nè kattre piesa.
Quadrifonte, che ha fronti.	Me kàttre-bāλe.
Quadriga, cocchio a quattro cavalli.	Cocìi, ia, ìis me kater kuaalt.
Quadrigamia, quarto matrimonio.	E katreta-martess, a, es.
Quadrigano, conduttore di quadriga.	Cocigìi, ia, ìis.
Quadriglia, schiera piccola d' uomini.	Tuff, a cvoghel nièrcevet.
Quadrilatero, quadrato di quattro lati.	Me kàttre cioscia, o kattercodra.
Quadrilustre, di 4. lustri.	Gni cet-viet.
Quadrimembre, di 4. membri.	Me katre-gisntsr, a, es.
Quadrimeste, spazio di quattro mesi.	Vàkt, i kàttre mùivet.
Quadripartire, dividere in quattro parti.	Me dàa nè kàter hisse, o piesse.
Quadripartizione.	Te dàam, i, it nè kattre hisse, o piesse.
Quadriremo.	Bark, a me kater rèma.
Quadrivio, luogo dove rispondono quattro strade.	Vend, i ku perpicent hattre ùʒa.
Quadro, figura quadrata, pittura.	Figùr, a, es, o fugur, a me kàter cioscia.
Quadrumano, di quattro mani.	Me kattre dùer.
Quadrupedare.	Me ez me katre kamt.
Quadrupede.	Sctàs, a me kàter kàmt, kàmbet.
Quadruplicare, multiplicare per quattro.	Me sciummùem per kàter.
Quadruplicatamente, avv.	Kater here ma scium.
Quadruplicazione.	Te sciummùem, i, it per kàttre.
Quadruplice, quadruplo.	Kàttre here ka kàter.
Quaentro, av. dentro a questo luogo.	Mbrenda ketù.
Quaggiù, quaggiuso, avv., quà giù.	Kàhà perfund, kàhà posct.
Quaglia.	Scurt, a, es.
Quagliamento, il quagliarsi.	T' sctrengùem, i.
Quagliare, coagularsi.	Meu zàan, meu sctrengùe.
Quagliatura, quagliamento.	T' zànun, i, it.
Qualche, alcuno, qualcuno.	Ndegnen, i, it.
Qualche volta, av.	Her here.
Qualcosa, alcuna cosa.	Ndegn send, i.
Quale.	Izìλ, i, it, masc; fem., essìλe, a.
Quali.	Masc. tezìλ, λete tezlìλve; Fem. tesìλa, λat, λave.
Qualifica, qualificazione.	T' mir, a, nnèer, ia.
Qualificare, dare qualità.	Me ritt, me bàn t' màʒ.
Qualificato, qualitato.	Imàʒ, i, it.
Qualificatore, chi qualifica.	Bâmirs, i, it.
Qualificatissimo.	Fort imàʒ, i.
Qualità, natura, sorte.	Natùr, a, es.
Qualmente, av. come, in che guisa.	Si, fàr turlì, cisse, ne ket mnur.
Qualora, av. ogni volta che.	Per giʒʒ here.
Qualsisia, chiunque sia.	Giʒʒcùsc, giʒʒcui, çusc do tiete.
Qualsivoglia.	Giʒʒdoor, giʒʒsìλ, i, giʒʒ, bstun, cusc dò, sììλ dò.

Digitized by Google

Qualunque parte.	Me sdo àne.
Qualunque, qualsivoglia.	Ndògni, isìλ dò t' jet, cusc do.
Qualvolta, avv.	Here here.
Quandanche, av. quando anche.	Curr, eʒè, ndè.
Quando. av. allora che.	Kurr. athere.
Quandoche, av. in qualunque tempo.	N' sdò far vàkt, cur do teiet.
Quando che fosse, av. una volta.	Gni hère.
Quantunque, avv. ogni volta che.	Giʒʒ hère, prère, per giʒʒ sa her.
Quanquam, fare il dottore in tutto.	Giambàss, i, it, mascaar, i.
Quantità. moltitudine.	Sciummie, a, es, kaλabaλek, u.
Quantitativo.	Sâa.
Quanto, quantità, prezzo.	Kamèt, i, it.
Quanto, avv. per quanto.	Sa, per sâa, kàccie.
Quantochè, avv. quanto, ancorchè.	Eʒe, ndè.
Quanto prima, avv. in breve.	Me te speit, sâa ma pàr.
Quanto tempo è.	Sâa mot àsct.
Quantunque, avv. quantunche.	Ndè, ndonès, saa dò.
Quà oltre.	Kessaide.
Quaranta, quarantena.	Kattreʒet, a, o katerʒeit, a, es.
Quarantacinque.	Kàttreʒèt pes, o kater-ʒeit-pèns.
Quarantacinquesimo.	I kater-ʒeit, i, it.
Quarantadue.	Kater-ʒet-dam.
Quarantamila.	Kàttreʒet mìi.
Quarantanove.	Kàterʒet nànde.
Quarantasettesimo.	I kàter-ʒeit-sctat, i, it.
Quarantatreesimo.	I kàter-ʒeit-trì, ia.
Quarantesimo.	I kàter-ʒet, i, it.
Quarantesimoprimo.	I kàter-ʒet-gni, gnenit.
Quarantesimoquarto.	I kàter-ʒeit-kater, i, it.
Quarantina, spazio di 40. dì.	Kàter-ʒeit-dit, a, es.
Quarantore.	Kàter ʒeit-sahat, a.
Quarantottesimo.	I kàter-ʒeit-tett, i, it.
Quarantotto.	Kàter-ʒet-tet.
Quarantunesimo.	I kàter-ʒeit gnogni, gnenit.
Quarantuno.	Kàter-ʒeit gnogni, gnenit.
Quare, avv. perchè.	Persè, psè.
Quarentiglia, quarantigia.	Dorconìi, ia.
Quaresemeggiare, mangiar poco e male.	Me hàngher pàk e kèc, me baa krescma, me krescmùe.
Quaresima.	Krescme, a, es.
Quaresimale, libro delle prediche.	Lìber, i predichimevet.
Quarta, quarta parte di checchesia.	Ekatret, a, es hiss, o pièss.
Quartana, febbre.	Eʒʒ, a, es, oo hèʒʒ.
Quartare, dividere in quarti.	Me dâa n' katreta.
Quartaruola, misura di biada.	E catret, a, es hiss scècches.
Quarterone, quarto della luna.	Cerèk, u, ut hànes.
Quartiere, parte di città, rione.	Mahàaλ, a.
Quartiere di soldati.	Kaslâa, ia.

Digitized by Google

Quarto, la quarta parte d'un'ora.	Cerèk, u, ut.
Quarto, uno di quattro.	I kàtret, i, it.
Quarto, avv. in quarto luogo.	Me te katreta.
Quartodecimo.	I kàttermʒet, i, it.
Quartogenito.	I kàtreti-lêem, i, it, i hàter-bìir, i.
Quartuccio.	Coscicc, i, it.
Quartultimo, quarto dall' ultimo.	I katret, i prei s' mramit.
Quasimente, avv. quasi circa.	Gâati-barabar, metàmìn.
Quassia.	Kassie, ia, bâar, i per me sərdis.
Quasi, avv. come, circa.	Por sà, gâat, oo gadi, possì, metamìm.
Quassù, avv. in questo luogo superiore.	Siperi, nalt, permì.
Quaternario, raccolta di 4. assieme.	Kater-vet-bàsck.
Quaternato, a quattro a quattro.	Ka kater ka katre.
Quatriduano, di quattro dì.	I kàtter dit, a, es.
Quattamente, avv.	Tinɛisct, tincisct, fescehun.
Quatto, nascosto.	Mscèffun, i, fescehun, i, mlùem, i.
Quattordecimo, decimoquarto.	I katermʒeit, i, it.
Quattordici.	Kàttermʒet, i.
Quattordicimila.	Katrem-ʒet-mìi.
Quattrinata, porzione.	Hìss, a, es, piess, a, es.
Quattrino.	Gni-pàre, ia, es.
Quattro.	Kàtter, i, it.
Quattrocendiciannove.	Kater-cint e nandum ʒèit, i.
Quattrocentesimo.	I kater-cint, i, it.
Quattrocentocinquanta.	Kater-cint e pens-ʒèt.
Quattrocentonovantasettemila.	Kater-cint e nande-ʒeit-mìi.
Quattrocentrentadue.	Kater-cint e katre-ʒet e dəə.
Quattrocento.	Kàter cint.
Quattrocentocinquantamila.	Kàttre cint epes ʒèt mìi.
Quattromila.	Kattre mìi, ia, ìis.
Quattrotempora.	Ugniλ, a mott-mottit.
Quel, quello.	Ai, atìi.
Quelchesisia, checchessia.	Scà dò kioft.
Quella.	Aiò, assai.
Quelle.	Atò, atəne.
Quello.	Ai, atij.
Quelli.	Atà, atəne.
Quel punto, avv. in quel punto.	Nè at ciàs, me at bòt.
Querceto, luogo pien di quercie.	Ɛabèλ, i, it, pròscm, i me bùnghet.
Quercia.	Bùngh, u, ut, ràgn, a.
Querciuole.	Bùnghɛ.
Querela, doglienza, lamentanza.	Ankim, i, it, davâa, ia, es.
Querelante, che da la querela.	Daugìiscm, i, it, ankùescm, i.
Querelare.	Me bâa davâa, me padit, me davitun.
Querelarsi, lamentarsi.	Meu ankùe.
Querelatore, chi querela, accusa.	Daugìi, ia, ìis, davìts, i, it, padits, i.
Querente, domandante.	Pevets, i, it, ləps, i, it.
Querimonia, querela.	Ankìm, i, davìi, ia, ìis, vaitùem, i.

Digitized by Google

Querulo, lagnevole.	Ankùescm, i, it.
Queruloso.	Ankùes, i.
Quesito, domanda.	T' pevètun, i, it.
Questa, costei.	Kiò, kessai.
Questa, questuazione, questua.	Te lɐpsùem. i, it, te lɐ̀pun, i, it.
Questesso.	Ku, ketìi.
Questi.	Ketà, ketɐne.
Questionabile, quistionevole.	Me sciamàt, a, me fial, a, es.
Questionamento.	Ciart, a, sciamàt, a, davìi, ia, ìis.
Questionante, questioneggiante.	Cundersctùescm, i, daugìscm, i.
Questionare.	Me cunnersctùe, me fialùe, me sciamatùe, meu perlaa.
Questione.	Fial, a, davàa, ia, es.
Questo.	Kɐ, ketij.
Questore.	Hasnatar, i, it.
Questuante.	Perderes, i, it, lɐ̀ps, i, it, fucarâa, ia, es.
Questuare, andar accattando.	Me lɐpsùe, me scùe per dɐrt hùoit.
Questuazione, questua.	T' scùem, i per dɐrt huoit, t' lɐpsùem i, it, t' lɐpun, i moscien.
Quetare, dar quiete.	Me sbut t' iɛnuemit, me pusciùe, me rahatùe, me paitùe.
Quete, quiete.	Puscìm, i, it, rahatelèk, u, ut, pag. i.
Queto, quieto.	Rahàt, i, it, ùrt, i, it, but, i.
Quetissimo.	Fort rahàt, fort ùrt, fort pusciuem.
Quetamente, avv.	Rahatscim, puscìm.
Qui, av. in questo luogo.	Ketù, cetù, kàhà, kà, bundà.
Quia, av. il perchè, la ragione.	Per far sebèt, psè, pèrse, arsɐe.
Quicentro, av. quidentro.	Ketù mbrenda.
Quiciritta, avv. alla mia dritta.	N' dor diaɛɛ sèmes.
Quicumque, primo luogo.	I par vend, i, it.
Quid, quidde, il perchè, la sustanza.	Psè, persè, sebet, arsɐe.
Quiddità, essenza.	T' kenun, i, natɐ̀r, a, es, bàsc, i, it, saffìi.
Quiescente.	Pusciùescm, i, it.
Quiescere, riposare, quietare.	Me pusciùem, me rahatùe.
Quieta, quiete, quietazione.	Puscìm, i, it, rahatìi, ia, ìis.
Quietamento, acquietamento.	Te pusciùem, i, it.
Quietanza, ricevuta di pagamento.	Temesɐ̀cc, i, it.
Quietare, sedare.	Me paciùe, me bàa rahat.
Quietare, fermar il moto.	Me nnal, me prit t' lùitun.
Quietarsi, darsi pace.	Meu pusciue.
Quiete, riposo.	Puscìm, i, it.
Quietezza, quiete, quietudine.	Rahatλek, u, ut.
Quieto, placido, tranquillo.	Rahàt, i, it, urt, i.
Quietissimo.	Fort rahat, fort urt.
Quietamente, avv.	Rahatisct.
Quinamonte, av. lassù alto.	Atiè nàlt.
Quinario, raccolta in numero di cinque.	Pes, o pens vet.

Digitized by Google

Quinavalle, laggiù basso.	Atiè pòsct.
Quinci, av. di qui, di quà.	Parandei, kendʒj, prei ketù, o cetù.
Quincioltre, qui intorno.	Ketù pàri.
Quinde, av. quindi, dipoi.	Màs.
Quindeci.	Pens, o pesmʒèt, i.
Quindecimo, quindicesimo.	I pes, o ipensm-ʒèit, i, it.
Quindennio, spazio di 15. anni.	Vakt, i, oo, koh, a, oo, mot, i pesʒeit-vieteve.
Quindi.	Prasctù, prannèi, ndèi, mbàs, màs, andʒj.
Quindicimila.	Pèsmʒètmli.
Quine, av. qui.	Ketù, cetù.
Quingentesimo, cinquecentesimo.	Ipès o ipens-cint, i.
Quinquangolo, di 5. lati.	Me pes, oo pens cioscia.
Quinque lustre, di 5. lustri.	Gni-ʒet e pens-viet.
Quinquennale, ogni 5. anni.	Pes-viet-gni-here.
Quinoltre avv. quind' oltre.	Ketù pàri, kessaid.
Quinquagenario, che ha cinquant' anni.	Pesʒèt viet.
Quinquagesima.	Diel, a, es pèttulavet.
Quinquagesimo, cinquantesimo.	I pes-ʒeit, i, it.
Quinquenne, di cinque anni.	I pes-viet, i, it.
Quinquepartito, diviso in 5. parti.	Dàam, i, it nè pès hiss, o piess.
Quinquereme, nave di 5. ordini di remi.	Giemìi, o bark me pes rendet rèmevet.
Quintadecima, plenilunio.	Hàne, a, es plòtt.
Quintavolo, padre del 4. avolo.	Katregiʒsc, i.
Quinterno.	Tabak, u lètres.
Quintessenza.	Saffìi, ia, ìis, bàsc, i, it.
Quintile, luglio.	Korik, i sctat-mui.
Quinto, la quinta parte.	Epèsct, a, es hiss.
Quinto, uno di cinque.	I pesct, i, it.
Quinto, avv. in quinto luogo.	N' t' pescti vend.
Quintodecimo, quindicesimo.	I pesmʒet, i, it.
Quintogenito, il quinto figlio.	I pescti-leem, i, it, oo i pescti-biir, i.
Quintuplicare, moltiplicare per cinque.	Me sciummùem per pès.
Quintuplo, cinque volte maggiore.	Pes here mà scium.
Quintultimo, quinto dall' ultimo.	I pesct, i, it prei s' mbramit.
Quiritta, av. qui alla mano diritta.	Ketù nè dora diàʒʒe.
Quispiglia, immondizia.	Plehèe, i, it.
Quistionamento, il quistionare.	Sciamàt, a, es, potèr, i, it, cunnersctìm, i, davii, ia.
Quistionante, che questiona.	Cunnersctùesem, i, it.
Quistionare, contendere.	Me fialùe, me sciamatùe, me cundersctùe, meu sctʒsm me fial.
Quistionatore, chi questiona.	Cunnersctār, i, o cundertār, i.
Quistione, lite, disputa.	Davìi, sciamàt, a, fial, a, davàa, ia.
Quistione, dubbio.	Vesvess, i, it, scibel, i.
Quistioneggiamento.	Ciart, a, es, fial, a, es ekec ader vet.
Quistioneggiare, muover dubbî.	Me pass fiala ader vet.

Digitized by Google

Quitanza, dichiarazione del pagamento. Temesècc, i, it.
Quitare, saldare le partite. Me làa, me pagùe bòrgiet.
Quivi, av. in quel luogo, colà. Atiè.
Quiviritta, avv. quivi appunto. Bàsc ketù.
Quocere, cuocere. Me cièe, o me zlie.
Quoco, cuoco. Hàscìi, ia, iis.
Quojajo, chi vende cuojo. Sciuλgìi, ia.
Quojo, cuojo. Lkùr, a, sciuλ, a, es.
Quota, porzione. Hisse, a, es, pièss, a, es.
Quotare, porre nel suo ordine. Me vuu n' ùrʒen t' vet.
Quotidianeggiare, farsi quotidiano. Meu bàa per ditten.
Quotidiano, d' ogni dì. Per giʒʒ dite, a, perdicm, i, sòcm, i, it, isod, i, per dit, a, es, en.
Quotidianamente, avv. Per dit per dita.
Quoto, ordine, tassa. Ùrʒen, i, it, t' ʒanun, i, it.
Quoziente, il numero che rimane. Nùmer, i ci jet mbas essapit.

R

Rabacchio, bambolino. Kerʒʒìi, ni, fòscgne, a, es, diàl, i, it fort ivòghle.
Rabarbaro, rabarbero. Ravencenìi, ia, iis.
Rabballinare, far balle di merci. Me bàa, me vendùe dèngat.
Rabbaruffare, mettere in baruffa. Me sctìi sciamàt, me vùu me perlàa.
Rabbassamento, il rabbassare. T' ùlun, i, it, te urzùem, i, it.
Rabbassare, di nuovo abbassare. Me ùl, me urzùe per s' dɞɞti.
Rabbattere, incontrarsi, abbattersi. Meu perpièk, meu hàss, meu perpocc.
Rabbellire, di nuovo abbellire. Me buccurùe, me hiesciùe opèt.
Rabberciare, rattoppare. Me rnùe, me ndrecc, me godit.
Rabbia, eccesso d' ira, di furore. Mnìi, ia emaʒ, sectelèk, u, ut imaʒ.
Rabbiarsi del cane. Meu terbùe, meu ciart.
Rabbino. Rabbìn, i, prift, i cifùtavet.
Rabbiosamente, avv. Turbuèscìm, mnìiscim.
Rabbioso. Imnìiscm, i, it, iʒnùescm, i, it, sert, i.
Rabbioso, cane arrabbiato. Cèn-iciartun, i, it, turbùem, i.
Rabbiosissimo. Fort turbùem.
Rabboccare, riempirli fino alla bocca. Me mbusciun plot, me mùsc fort.
Rabbonacciare, farsi bonaccia. Meu nnàl fortuna, meu pusciùe mot.
Rabbondare, abbondare. Me pass miaft, me ken bègat.
Rabbonire, placare, rappaciare. Me rahatùe, me paitùem.
Rabbordare, venir di nuovo all'abbordo. Me arʒ per s' dɞɞti n' bàrk.
Rabbracciara, di nuovo abbracciare. Me màrr ngrèch per s' dɞɞti.
Rabbareciare, abbracciarsi di nuovo. Meu perciaff gni tieter here.
Rabbrenciare, restaurare. Me bâa merahmet.
Rabbreviare, abbreviare di nuovo. Me scurtùe per s' dɞɞti.
Rabbrividarsi, sentirsi dei brividi. Me ndiè per sctatin possì tòfet.
Rabbruscamento, il rabbruscarsi. Turbùλim, i, it t' motit.
Rabbruscarsi, turbarsi il tempo. Meu turbuλùe, meu ciart mòtin.
Rabbruzzarsi, farsi bujo. Meu terrùe, meu bâa tèrr, meu èrrun.
Rabbruzzolare, oscurarsi. Meu terratiss.

*

Digitized by Google

Rabbuffamento, il rabbuffare.	Te perɛìem, i, it, pesctieλim, i.
Rabbuffante, che rabbuffa.	Pesctieλùescm, i, perɛiscm, i.
Rabbuffare, scompigliare.	Me perɛiem, me psctieλ, me turbuλùe.
Rabbuffo, bravata di parole minaccevoli.	Levdìm, i.
Rabbuiare, farsi bujo.	Meu bâa natt.
Rabbescame.	Seròll, a, es sciùm.
Rabbescare, far rabbeschi.	Me scrùem scrollàt.
Rabesco, arabesco.	Scròll, a, es.
Rabicano, mantello di cavallo di più colori.	Kâal, i ilarme.
Rabidezza, rabbia, stizza.	Mnìi, ia, ɾɾilt, i, it.
Rabido, stizzoso, rabbioso.	Mnìiscm, i, it, sert, i, turbùescm, i.
Rabino.	I par, i fɛes ciffùtavet.
Rabuffata, rabbuffo.	Ciortim, i, it fort.
Raccantucciarsi, rinccanttucciarsi.	Me ndeit, me hìi me gni ciòsc.
Raccapezzare, ritrovare.	Me getun.
Raccapezzare, intendere.	Me mar-vesct.
Raccapitolare, riepilogare.	Me mlèɾ, me mbλeɾ.
Raccapitolare, dir da capo.	Me ɛan fiil prei creiet.
Raccappellare.	Me vûu fèssin nè crɛe.
Raccapriccevole.	Driɾscm, i, friguèscm, i, it, droescm, i.
Raccapricciamento.	Droe, ia, es emàɾ, hɛcmèt, i, it.
Raccapricciare, mettere orrore.	Me sctìi frighen emàɾ, me trèm fort.
Raccapriccio, spavento.	Trèm, a, frìgh, a, droe, ia emaɾ, tutt, ia emàɾ.
Raccartocciare.	Me vandùe, me bâa fɛsciècat
Raccattare, ricuperare, riscattare.	Me zièr, me mar prape, me scptùe, me scperblee.
Raccenciare, rattoppare.	Me rnùe pètekat emòcme.
Raccendere, riaccendere.	Me càλ, me nde:un per s' dɛɛti.
Raccendimento, il raccendere.	Te càλun, i, it, te ndèɛun, i per s' dɛɛti.
Raccennare, accennare di nuovo.	Me bâa me scein perseriut.
Raccerchiare, accerchiar di nuovo.	Me reɾɾùe per s' dɛɛti.
Raccertare, certificare.	Me vertetùe, me sugurùe, me descmùe.
Raccesso.	Nnèɛun, i, it, càλun, i, it.
Raccettare, dar ricetto.	Me sctìi n' scpìi, mè bâa konâkun.
Raccettatore, chi raccetta.	Konakgìi, ia, ìis, bamirs i, it.
Raccetto, ricetto.	Te màrun, i, it n' konàk.
Racchettare, far quieto.	Me rahatùe, me posciùe, me paitùe.
Racchetto, racchetato.	Pusciùem, i, it, rahatùem, i, it.
Racchettiere, soldato di artiglieria.	Niɛàm, i, it tòpavet.
Racchiappare.	Me màr opèt, me nzan perseriut.
Racchiudere, chiuder dentro.	Me mscelλ, me mɛl mrenda.
Racciabattare, acciabattare di nuovo.	Me rnùem pràpe, me bâa merahmet.
Racciarpare, acciarpar di nuovo.	Me pertrìim.
Raccoccare, replicatamente colpire.	Me râa per di sâa her.
Raccogliente, che raccoglie.	Mleɾscm, i.

Digitized by Google

Raccoglienza, dimostrazione.	Diftim, i, it, calzìm, i, it,
Raccogliere.	Me mleꝕ, me mbλeꝕ.
Raccoglimento, adunamento.	Te mλeꝕun, i, it.
Raccolta, raccolto delle biade..	T' mbλeꝕun, i, it, berecèt, i, it, driꝕꝕ, i.
Raccolto, da raccogliere.	Mbλeꝕun, i.
Raccoltore.	Mbλeꝕs, i, it.
Raccomandamento.	Te porositun, i, it, t' lutun, i, it.
Raccomandante, che raccomanda.	Porositèscm, i, it.
Raccomandare, pregare.	Me psctet t' fortit, me lùtun, me porosit, me dal-cot, me bā rigā.
Raccomandare, mandar a salutare.	Me ciùe me fal mescendete.
Raccomandatore.	Lùts, i, porosits, i, it.
Raccomandazione.	Porosìi, ia, te porositun, i, it, te lùtun, i, it.
Raccomandazione dell' anima.	T' porositunit t' scpirtit.
Raccomandiglia, protezione.	Te dàlun, i, it-cot.
Raccomiare, accomiatare.	Me ꝕan iɛen me scùe, me perzièλ, me sciocnùe.
Raccomodamento, nuovo accomodamento.	Te ndreciun, i, it, t' goditun, i prape.
Raccomodare, accomodare di nuovo.	Ma bàam merahmet, me godit per s' dɛɛti.
Raccomodatore.	Rnùes, i, it, merahmetcìi, ia.
Raccompagnare.	Me perzièλ, me sciocnùe prape.
Raccomunare, far comune di nuovo.	Me bàa bàsck opet, me basckùe per s' dɛɛti.
Raccomunicare, rimettere in comune.	Me sctìi basck, me percie.
Racconciamento, il racconciare.	Te pertrìim, i, it, t' ndereciun, i opet.
Racconciante, che racconcia.	Goditscm, i, it.
Racconciare, ridurre le cose guaste.	Me bàa merahmet sènet ciartùn.
Racconciatore, chi racconcia.	Godìts, i, pertrìis, i, nderècs, i.
Racconciatura, restauramento.	Te goditun, i, it, te ndreciun, i.
Racconciliare, mitigare, placare.	Me sbùt, me paitùe, me rahatùe.
Racconciliatore.	Rigiàλ, i, it, paitùes, i, it, paietàar, i.
Racconciliazione.	Paitim, i, it, pàcc, i, it, t' paitùem, i.
Racconcio, racconciato.	Arnùem, i, goditun, i.
Racconfermare.	Me vertetùe pràpre, me sugurùe opet.
Racconfortare, riconfortare.	Me ꝕan prape gahiretin, me cemerùe per s' dɛɛti.
Racconoscere, riconoscere.	Me gnoftun, me gneh eꝕe gni her.
Racconsegnare, riconsegnare.	Me ꝕàn prape, me sctìim nde dòr.
Racconsigliare, consigliar di nuovo.	Me kscìλùe pràpe.
Racconsolare, dar consolazione.	Me gheɛùe, me nguscλùe, me gacmùe.
Racconsolatore, chi racconsola.	Gheɛùes, i, it, nguscλues, i, it.
Raccontabile.	Caλɛùescm, i, ꝕꝕòhet sciokavet.
Raccontamento, il raccontare.	T' calzuem, i, it.
Raccontante.	Calzùescm, i, diftùescm, i.
Raccontanza, racconto.	Te ꝕꝕànun, i sciokavet, calzìm, i.

Digitized by Google

Raccontare, narrare, dire.	Me caλecue, me ʒʒàn, me calzùe, me diftùe.
Raccontare, quattrini etc.	Me gnefun, me ngeh pàret.
Raccontatore, chi racconta.	Calzùes, i, it, diftùes, i, it.
Raccontazione.	Te calzùem, i, it.
Racconto, il raccontare.	Calzìm, i, it, diftim, i, te ʒʒànun, i.
Raccopiare, ricopiare.	Me scrùe per s' dɯti, me baam si gnegna tietra.
Raccoppiare, di nuovo accoppiare.	Me basckue gni tieter here, me bã dɯ.
Raccorciamento, il raccorciare.	Te ʂcortùem, i, it.
Raccorciare, far più corto.	Me sckortùe, me kèput.
Raccorcio, raccorciato.	Scortùem, i, it.
Raccordamento, ricordamento.	T' mendùem, i, te mbaitun, ni n'mènd.
Raccordare, riaccordare.	Mè uidiss, me pelcise, me godit.
Raccordare, ricordare.	Me ràam nè mènd.
Raccordarsi, rammentarsi.	Meu mbait n' mend.
Raccordazione, ricordazione.	Te mbàitum, i nè mènd.
Raccordevole, ricordevole.	I mendùescm, i, it.
Raccorgere, accorgersi.	Me màr vèsct.
Raccorre, raccogliere, radunare.	Me mlèʒun, me mbeλeʒun.
Raccorta.	T' mleʒun, i.
Raccortare, far più corto.	Me scortùem, me prèem gni zòp.
Raccasciare, accosciarsi.	Me ndèitun nè bɯʒʒ.
Raccostare, di nuovo accostare.	Me avit, me affrùe pràpe.
Raccozzamento, il raccozzare.	Te mleʒun, i, it scium cafscia basck.
Raccozzante, che raccozza.	Mbλèʒscm, i, it.
Raccozzare, mettere in sieme più cose.	Me mbλeʒ scium sènet basck.
Raccozzone, av. unitamente.	Baschariſct, sciocinisct.
Raccrescere, riaccrescere.	Me rit, me sctùem, me sciummùe.
Raccrescimento, il raccrescere.	Te ritun, i, it, te sctùem, i, it.
Raccrespare, rincrespare.	Me rùʒun per s' dɯti here.
Racculare, rinculare.	Me sbɯʒʒun, meu kʒʒɯue bɯsprapa.
Raccusare, di nuovo accusare.	Me padit pràpe, me bàa davìi opet.
Racemo, grappolo d' uva.	Calavèsc, i, it rùscit.
Racemoso.	Plot me calavèsce.
Racese, vino piccante.	Vèen, a, es si ʒʒàart.
Rachitide, infiammazione della spina dorsale.	T' ajun, i, it rùces scpines.
Racimolare, cogliere racimoli.	Me mlèʒun, o me mbeλeʒ calavecet.
Racimolo, grappo di uva.	Calavèsc, i, it rùscit ci jet màs t' vielunave.
Raconciliare, racconciliare.	Me bàa pàccin, me paitùe.
Racquattare, far chinare a terra le biade.	Me sctrùe per tòken driʒʒet.
Racquetante, che racqueta.	Rahàtuescm, i, it.
Racquetare, porre in calma.	Me rahatùe, me paciùe.
Racqueto, racquetato.	Rahatùem, i, it, t' paciùem, i.
Racquistamento, il racquistare.	T' marun, i, it per s' dɯti her.

Digitized by Google

Racquistare, ricuperare la cosa tolta. Me mar prape giàa t' vet, me scperblee.
Racquistare, riavere il perduto. Me pàss òpet giānat e hùpun.
Racquistatore. Fitùes, i, it per s' dɤɤti.
Racquistazione. Te fitùem, i, it, te màrun, i pràpe.
Racquisto, recuperazione. Fitim, i, it, t' scperbleem, i, it.
Rada. Bregh, u, o schèλ, a, es dèetit, lemàa.
Radazza, scopa. Msciiss, a, scin e, a, es, fscinc, a, es prei fievet conopit.
Radazzare, nettare la nave. Me fsciim giemlin.
Raddensare, di nuovo far denso. Me ncàn, me sctrengùe pràpe.
Raddimandare, raddomandare. Me pevètun per s' dɤɤti here.
Raddrizzamento, il raddrizzare. T' dereituem, i, it.
Raddrizzante, che raddrizza. Dereituescm, i, it.
Raddrizzare. Me dereitùe gnì tieter here.
Raddobbare, riparare il corpo del bastimento. Me bàa merahmet giɛɛ giemìin.
Raddobbo, il raddobbare. T' gòditun, i, merahmet, i bàrkes.
Raddolcare, raddolcire. Me ameltùe, me amèlcùe, me amblecùem, me permialtun.
Raddolcimento, il raddolcire. T' ameltùem. i, permialtun, i.
Raddolcirsi, calmarsi. Meu sbut.
Raddolcita. Permialtscme. a, ameltùeme, a.
Raddomandare. Me lɤp per s' rìisct.
Raddoppiamento, il raddoppiare. T' bamun, i, it per dɤɤ her.
Raddoppiare. Me bàa dɤɤsc, me bàam dɤfisc, me bòm dɤ her
Raddoppiatura, raddoppiazione. Dɤfisc, i, it.
Raddoppio, doppio. Dɤɤ-her.
Raddormentare, di nuovo addormentare. Me sctìim pràpe n' gium.
Raddossante, che raddossa. Ngarkuescm, i, it.
Raddossare, porre addosso. Me vùum nè scpina, me nkarcùem.
Raddotto, adunanza di persone. T' mbλeɛun, i, it nièrcevet.
Raddrizzare, di nuovo dirizzare. Me gòdit, me nderecc dereit prape.
Radducere, raddurre. Me prùu, o me ciùe per s' dɤɤti.
Radducitore chi radduce. Prùus, i, it, bajts, i.
Radente, che rade, rasente. Affruescm, i, it.
Radere, far la barba. Me rrùem.
Radere, scancellare raschiando. Me resit tui crùe, o tui grɤc.
Radezza. T' ràaλ, i, it, rāλìm, i.
Radiale, pieno di raggi, radioso. Plot, a me reecat.
Radiante, che raggia. Schelzɤescm, i. it.
Radiare, raggiare. Me schelɛɛɤe, me scdrittun, me ndrittun.
Radiazione. Schelzìm, i.
Radica, radice. Ràgn, a, es, rànz, a, es.
Radicale, principale, capitale. Kròn, i, crɤc, et.
Radicare, appigliarsi alla terra colle radici, profondarsi. Me sctìi ràncat, o ràgnat, meu temeλùe.

Digitized by Google

Radicato, da radicare.	Ngùλun, i, it, me ràgn, a, es.
Radicchio, cicoria.	Rcorie, ia, es.
Radice, cagione, origine.	Cròn, i, sebet, i, it, krȣe pùnes.
Radificare, far divenir rado.	Me ràaλùe.
Radimadìa.	Brisk, u, ut màgies.
Radimento, raditura.	Te grȣem, i, te crùem, i, it.
Radio, raggio.	Rèeɛ, a, es.
Radità, rarità.	T' ràaλ, i, it.
Rado, contr. di fitto, raro.	Ràaλ, i, it.
Rado, avv. radamente.	Me te ràaλ.
Radissimamente, avv.	Fort me te ràaλ.
Radunamento, il radunare.	Te mlèʒun, i, it.
Radunante, che raduna.	Mbλeʒscm, i.
Radunanza, adunanza.	Cuvend, i, te mbλèʒun, i, it.
Radunare, adunare.	Me mlèʒun, me mbλeʒun.
Radunata, adunamento.	Sciummiɛ, a, es, kaλabaλèk, u.
Rafano, ravano.	Rìch, a, es.
Raffa, ruffa.	Persìm. i, it-sciumevet.
Raffacciamento, rabbuffo.	Ciertìm, i, it fort.
Raffacciare.	Me ciortùe fort, me vikàt.
Raffaele, nome prop.	Raffeeli, it, Ràffa, es.
Raffardellare, affardellare.	Me vandue bàrra.
Raffare, rapire, arrappare.	Me gràbit, me màr me ɛòrt.
Raffazzonare, adornare.	Me sctrùe, me buccurùe, me hiesciue.
Rafferma, confermazione.	T' forzùem, i, t' ndalun, i.
Raffermare, confermare, render fermo.	Me forzùe, me bàa moss me lòt.
Raffermatore, chi rafferma.	Forzùes, i.
Raffermo, raffermato.	Forzùem, i.
Raffibbiare, stringere, di nuovo con fibbia.	Pràpe me scterngùe me ciamparat.
Raffica, vento impetuoso che cessa subito.	Frȣm, a, es efòrt ci scpeit scon.
Raffidarsi, aver fiducia.	Me pass usdaien, o scprèssen.
Raffigurabile.	Perghiāscm, it, it.
Raffiguramente, il raffigurare.	Te gnòftun, i, it, te perghiaam, i.
Raffigurare, riconoscere, ravvisare.	Me gnòftun, me perghiàa.
Raffilare, assottigliare il taglio.	Me prèe.
Raffilare, dare il filo al rasojo.	Me prèen brìschun rùsit.
Raffilatura.	T' prèem, i, it.
Raffinamento, perfezionamento.	T' marûem, i, it mir.
Raffinare, render fino.	Me bàa hòλ, me hoλùem.
Raffinatezza.	Hoλnìi, ia, te hoλùem, i.
Raffinato, purificato.	Dlìirun, i, it, cuλuem, i, it mir.
Raffinatore, chi raffina.	Hoλùes, i.
Raffinimento, il raffinire.	T' marùem, i, t' sossun, i gadi.
Raffinire, ridurre verso la fine.	Me marùe gaati, me soss gadi.
Raffio, uncino.	Grèp, i, it.

Digitized by Google

Raffittare, affittare di nuovo.	Me ʒàn prape me ciràa.
Raffittire, divenir più fitto, folto.	Meu bàa mà trucc, scpesc, sctrenguescm.
Raffondare, di nuovo affondare.	Me sctìim pràpe nè ui, me sciɜt nè ui per s' dɜɜti.
Raffortificare, di nuovo fortificare.	Me forzùe per s' rìisct.
Rafforzante, che rafforza.	Forzùescm, i, it.
Rafforzare, far più forte.	Me bàa màa t' fort.
Raffossare, scavare nuovi fossi.	Me zier, me bàa gropa t' erèa.
Raffrancare, rinfrancare, affrancare.	Me sugurùe, me scptùe, me nzierr.
Raffreddamento.	T' fetofftun, i, t' toftun, i, it.
Raffreddare, far divenire freddo.	Me tòfft, o me ftofftun.
Raffreddarsi.	Meu fetoftun, me ràa flamma.
Raffreddatore, chi raffredda.	Fetoffts, i, it.
Raffreddo, raffreddato.	Tofft, i, it.
Raffreddore, infreddatura.	Flàmme, a, es.
Raffrenamento.	T' ɛaptùem, i, it, t' ndàlun, i, it me frèe.
Raffrenare, ritener con freno.	Me ɛaptùe, me ndàl me frèe, me prìt.
Raffrenatore, chi raffrena.	Ɛaptùes, i, it, nnâls, i, it me freen.
Raffrescamento, il rinfrescare.	T' freskùem, i, t' fladitun, i, it, o t' ftofftun, i, it pake.
Raffrettante, che raffretta.	Scpèitùescm, i, it, ngutscm, i.
Raffrettare, far fretta.	Me scpeitùe, me ngùt.
Raffrontamento, il raffrontare.	T' hɜpun, i, it n' ciaff.
Raffrontare, di nnovo affrontare.	Me hɜpun pràpe nè ciaff, me ràa ɜrɜsc.
Raffoscare, divenir fosco.	Meu terrùe, meu terratiss.
Raffusolare, scagliare a guisa di razzo.	Me sckrep possì rrfeia.
Raganella, ranocchio.	Bretecòss, a, es, o brètek, a.
Ragazza, fanciulla.	Vaiɛ, a, es, cich, a, es, dad, a, zuzz, a.
Ragazzame, forma di fanciulli indisciplinati.	Tuff, a fmìive t' pa heirin.
Ragazzaglia, moltitudine di ragazzi.	Scium femìi, ia-bàsck.
Ragazzata, azione da ragazzo.	Pùn, a, es femlis.
Ragazzeria, puerilità.	T' bàame, ia, es fmìivet.
Ragazzo, servo di vili esercizii.	Rotàar, i, sceghèrt, i.
Ragazzo, giovanetto sbarbato.	Dial-irìi, u, dial, i pa lescit alaa.
Ragellare, pareggiare, uguagliare.	Me bàa me gni mass, me vūu barabar, me baarɛue, me bā gnò.
Raggavignare, aggavignar di nuovo.	Me mar prape per ciaff.
Razzelare, congelare.	Meu nkrìim.
Raggentilire, render gentile.	Me bàa sceherlìiscm, me ɛotnùe.
Ragghiante, che ragghia.	Vikatscm, i possì magaarit.
Ragghiare, ragliare.	Me hàa ɛàanin magàarit, me brit possì gomaar.
Ragghignare, far il viso arcigno.	Me bàa ftɜren vrànt, me kciɜr sctremum.
Ragghio, raglio.	Ɛàa, ni, o vicàm, a, es magàarit, gialme, a gomarit.

Digitized by Google

Raggiare, spargere raggi. Me schelʒʒʁe rèecat, o me cit reecat.
Raggiera. Rèec a, es.
Raggio, splendore. Rèec, ia, es, drìt, a, es.
Raggiornare, farsi di nuovo giorno. Me dàl drìten opet, o per s' dʁʁti.
Raggioso. Me rèeca scium, plòt, a, es me rèecat.
Raggiramento, il raggirare. Te sièλun, i, it gni tieter here.
Raggirante, che raggira. Sieλscm, i, it.
Raggirare, di nuovo aggirare. Me sièλ opèt.
Raggiratore, chi raggira. Sieλs, i, it.
Raggiratore di parole. Psctieλùes, i, it fialavet, scerr, i, it.
Raggiro, avvolgimento. Te psctieλun, i, t' sieλun, i.
Raggiugnere, arrivarlo nel cammino. Me mrìim.
Raggiugnimento, il raggiungere. Te mrìim, i, it.
Raggiustamento, il raggiustare. Te goditun, i, it, te vendùem, i, it.
Raggiustare, ridurre al giusto. Me godit mir, me nderecc tamàn, me vandùe si dùhet, me pelciùe mir.
Raggiutinare, unire. Me bàschùe, me bàa gnò, me ngìt me màcch, me tutcaλ.
Raggomitolare, aggomitolare di nuovo. Me bàa làmciat per s' dʁti.
Raggracimolare, raccattare gracimoli d'uva. Me mlèʒ calavèscite rùscit.
Raggrandire, accrescere, far grande. Me sctùe, me rìt, me maʒnùem.
Raggranellare, unire le granelle. Me mbλeʒ bàsck còcrat.
Raggravare, di nuovo aggravare grandemente. Me randùe pràpe fort, me vandùe scium bārra.
Raggravare, farsi più grave la malattia. Meu bàa màa i ligh.
Raggrepparsi, raggrinzarsi. Meu ruʒun.
Raggricchiamento. T' rùʒun, i, it n' vet.
Raggricciare, raggricchiare. Me ruʒ.
Raggrinzare, far grinze. Me ruʒune, me baa me rùʒa.
Raggropparsi, raggrupparsi. Meu liʒùn me nʁa.
Raggrottare, aggrottare di nuovo. Me bàam gni tieter here kesòλ.
Raggruppare, far gruppo. Me nʁe, me bòm nʁat, me liʒ nʁat.
Raggruppo. Nʁe, a, es.
Raggruzzolare, mettere insieme. Me vùum bàsck.
Ragguagliamento, il ragguagliare. T' bàmun, i, it me gni màss.
Ragguaglianza, parità. T' ghiàm, i, ghiass, a.
Ragguagliare, ridurre al pari. Me bàa me gni màss, me bārecùe.
Ragguagliatore. Massetūur, i, it, ghiassetùur, i.
Ragguaglio, comparazione. T' vuum, i, it me gni màss.
Ragguardamento. T' msʁem, i, t' kciʁrun, i, it mire, t' ngulun, i, it sʁʁt me tò.
Ragguardante, che ragguarda. Msʁescm, i, it.
Ragguardare, guardare bene. Me ngul sʁʁt, me msʁe mire.
Ragguardatore. Kciʁrs, i, it-mir.
Ragguardevole, degno di esser ragguardato. Imàʒ, i, it, ipàascm, i, iduescm, i.
Ragguardevolissimo. Fort imàʒ, i, fort nàlt, ti.

Digitized by Google

Ragguardo, rispetto, riguardo.
Ragia, succo resinoso.
Ragia, tristizia.
Ragionamento, il ragionare.
Ragionante, che ragiona.
Ragionare.
Ragionare, filosofare.
Ragionare, ragionamento.
Ragionativo, ragionevole.
Ragionato, ragionevole.
Ragionatore, chi ragiona.
Ragionare, conferire.
Ragione.

Ragionevolmente, avv.
Ragionevole, conforme alla ragione.
Ragionevolezza.
Ragionevolissimo.
Ragioniere, computista.
Ragliare, mandar fuori il raglio.
Ragliante, che raglia.
Raglio, la voce dell' asino.
Ragna, ragno.
Ragnatela, tela che fa il ragno.
Ragnatelo, inciampare.
Ragnato, che comincia a essere logoro.
Ragunamento, adunanza di persone.
Ragunante, che raguna.
Ragunare, raccogliere, metter insieme.
Ragunanza.
Ragunata, moltitudine d' uomini.
Ragunaticcio, truppa.
Ragunatore, chi raguna.
Ragusa, città.
Raiare, raggiare, illuminare.
Raitare, lamentarsi alto per il dolore.
Rallo, dado.
Rallargamento, il rallargare.
Rallargare, maggiormente allargare.
Rallargatore, chi rallarga.
Rallatunica, veste trasparente.
Rallegare, collegare.
Ralleggiare, alleggerire.
Rallegramento, il rallegrarsi.
Rallegrante, che rallegra.
Rallegranza, rallegramento.
Rallegrare.

Ndèer, i, it, sahighìi, ia, hàter, i
Rscine, a, es, pèsch, u, ut.
Trisctim, i, t' iʒt, i, it.
Te bessedùem, i, te fòolun, i, it.
Arsʁescm, i, it.
Me fòol me arsʁe.
Me fòol per cafsciat natʁres.
Cuvènd, i, bessedìm, i me arsʁe.
Arsʁescm, i, it.
Me arsʁem, i, it.
Arsʁes, i, it.
Me ʒon carscilèkun, me ʒòn arsʁem.
Arsʁie, eja, essapp, i, it, carsciλèk, u, ut, mànaha.
Me ùʒ, me arsʁem, me sceriàt.
Me uʒ, a, es, me giʁg, i, it.
T' arsʁem, i, arsʁie, ia.
Fort me ùʒ, fort derèit, fort me arsʁe.
Essapègìi, ìa, ìis.
Me brìt, me piscat, me vikat si magaari.
Piskatscm,, i si gomaari.
Vicàm, a, gialme, a, càa, i gomàrit.
Camareie, ia, marimàgh, a, es.
Marimàgh, a, es.
T' rscitun, i, t' zàanun, i me ʒʒùe.
Fìiλùem, i, it meu scʁe.
Te mlèʒun, i, it nierɛevet.
Mleʒscm, i, it nierɛevet.
Me mleʒ basck, me vùu basck.
Sciummie, a bàsck, cuvend, i.
Scium nierɛet bàsck.
Usctrìi, ia, ascchier, i scium.
Mλeʒs, i, it nièrɛevet.
Dobronik, u, ut.
Me ndritun, me scndrit.
Me ankue fort prei t' ʒìmtunit.
Stùzz, a, es.
Te sgianùem, i, it.
Me sgianùe màa fòrt, me sctrìi mir.
Sgianues, i, sctrìis, i.
Petk, u fort raaλ.
Me basckùe, me bàa gnò.
Me letùe, me lecùem.
Ghecìm, i, it, ngusceλìm, i, it.
Ghecùescm, i, it, nguscλuescm, i.
Ghaɛmend, i, perghecìm, i.
Me perghecue, me knàcc, me nguscλùe, me ghecùe. me lulecùe, me gaɛmùe,

*

Digitized by Google

Rallegratore, chi rallegra.	Ngusclùes, i, ghecues. i, knacgìi, ia, pelcises, i.
Rallegrativo.	Ghecuescm, i, ngusceluescm, i, it.
Rallegrato.	Ngusceluum, i.
Rallegatrice, chi rallegra.	Ghecuescme, a.
Rallegratura.	Ghesìm, i, gacmèndim, i, it.
Rallegro, il rallegrarsi pr. con alcuno.	T' ghesùem, i me dò ken.
Rallenare, allentare, rilassare.	Me sclirùe, me lisciùe pàk.
Rallenare, ripigliar forza.	Meu-forzùe, me màr fucìin.
Rallentare, render molle lento.	Me lirùem.
Rallettare, allettare di nuovo.	Me mar prape me t' mir, me perghecùe, me ghexxeltùe.
Rallevare, allevare, educare.	Me rìtt, me mbajt, me msùe.
Ralleviare, alleviare.	Me bàa t' lèet, me letûe.
Rallignare, allignare di nuovo, metter radice.	Me sctìi ràgnat per s' dasti.
Ralluminante, che rallumina.	Ndritscm, i, it.
Rallumare, ralluminare, alluminare.	Me scdrittun, me ndrittun.
Rallungare, maggiormente allungare.	Me sghiàat mà fort.
Rallustrare, ridar il lustro.	Me cìil, me ndrit, me dlìir.
Rama, ramo.	Rèm, a, es.
Ramaggio, quantità di rami.	Scium-rem, a, es.
Ramajolo, caldaja di ferro.	Cusìi, ia, ìis.
Ramaricarsi, rammaricarsi.	Meu trisctùe, meu ankùe, meu percmetùe.
Ramarro.	Ciapìn, i, ciamìλ, i, harxxeie, ia vèrx.
Rame, metallo duttile.	Bàcher, i, it.
Ramento, radimento.	T' krùem, i, it, t' grsem, i.
Ramerìa, quantità di rami.	Scium-bàcher, i, it.
Ramerino, rosmarino	Rosmarìn, i, it.
Ràmice, ernia.	xxsem, i, it, o ciàrtun, i n'vet.
Ramiere, lavoratore di rami.	Kascangìi, ia, ìis.
Ramificare, produr rami.	Me cit rèmat.
Ramificazione, il ramificare.	T' citun, i. it scium rema.
Ramingante, che raminga.	Kerkuescm, i, sctektarscm, i.
Ramigno, di rame.	I bàker, i, prei bakerit.
Ramingare, andar ramingo.	Me kerkùe, me voit me scetit atè-atiè.
Ramingo, che gira il mondo.	Uxataar, i, it, kerkùes, i, it, sctektāar, i.
Ramino, vaso di rame.	Cusìi, ia, ìis.
Rammantare, ricoprir col manto.	Me mlùe me binìscin, me tabàrin.
Rammanzo, rabbuffo.	Ciortim, i, it fort.
Rammarcarsi.	Meu ankùe, meu ixnùe.
Rammarco, rammarico.	Ankìm, i, ximtun, i.
Rammarginamento.	T' mscelun, i, te ngitun, i, it, te scendosciun, i, it vàrres.
Rammarginare.	Me scendosciun vàrren.
Rammaricamento.	T' xìmtun, i, it.

Digitized by Google

Rammaricante, che si rammarica.	ʒimtscm, i, it.
Rammaricarsi, dolersi.	Meu ʒimtun.
Rammaricato.	Ankuem, i, iʒun, i, o iʒt, i.
Rammaricatore, chi si rammarica.	Ankùes, i, it.
Rammaricazione.	T' ʒìmptun, i, it, t' ankùem, i.
Rammarichevole.	Ankuescm, i.
Rammarico, cordoglio.	Venèer, i, ʒimtun, i, it, ʒʒilt, i, it.
Rammaricoso, facile a rammaricarsi.	Coλaiscm meu ankùe.
Rammassare, di nuovo ammassare.	Per s' dɐɐti me bàa bàsk, o grumuλ.
Rammattonare, mattonar di nuovo.	Me sctrue me tuλat per s' dɐɐti here.
Rammembranza, rammemoranza.	Permendìm, i, te permendùn, i.
Rammembrare, rimembrare.	Me permendùn, me pass nè mènd.
Rammembrato.	Permendùn, i.
Rammemorabile, degno di rammemorazione.	Levdùescm, i, it, degnuescm, i.
Rammemorante, che rammemora.	Mbaitscm, i, it n' mènd.
Rammemoranza, ricordanza.	T' mbajtun, i, it n' mend.
Rammemorare, ridurre a memoria.	Me mbàit nè mènd, me ràa nè mènd.
Rammemorare, menzionare.	Me permèn.
Rammemoratore, chi rammemora.	Mbait, i, it nè mènd.
Rammemorazione, ricordanza.	Te ràam, i, it nè mènd, te mbaitun, i nè mend.
Rammemoriarsi, ricordarsi.	Meu ràam nder mènd, me mbait nè mend.
Rammendante, che rammenda.	Kʒʒɐescm, i, it-maar.
Rammendare, correggere, emendare.	Me kʒʒɐe, me sièλ màar.
Rammendatore, chi rammenda.	Sièλs, i, it, kʒʒùes, i, it màar.
Rammentamento, il rammentare.	T' mendùem, i.
Rammentante, che rammenta.	Mendùescm, i.
Rammentare, richiamar alla memoria.	Me sctìi, me pass n' mènd.
Rammentatore, chi rammenta.	Mbaits, i, it n' mend.
Rammentìo, freq. rammentare.	Te ràam, i sèsc ndèr mènd.
Rammezzare, spartir per mezzo.	Me dàa per ʒiɐms, o giɐss.
Rammitigare, mitigare.	Me sbùt, me rahatue, me paciùe.
Rammollare, ammollare.	Me sctìi nè ũ, me làagh.
Rammontare, ammontare.	Me grumuλùe, me mleʒun bàsck.
Rammorbidare, far morbido.	Me sbùt, me bàa t' bùt.
Rammorzare, ammorzare.	Me scìim, me ʃick.
Rammucchiare.	Me grumuλùem, me bàa grumuλ.
Rammuricare, ammuricare.	Me grumuλùe guurte.
Ramo.	Rème, a, ghmb, a.
Ramogna, augurio in occasion di viaggio.	Uʒ, a maar.
Ramognare, augurare buon viaggio.	Me ʒʒan ùʒa mbaar.
Ramoruto, fornito di molti rami.	Scium rèm, , es.
Rumoso, che ha rami.	Me rèm, a, s.
Rampa, zampa dinanzi.	Kàm, a, es erpàres stacavet.
Rampare, ferire con rampa.	Me ghervisct me gherrisct me ʒʒùe.

Digitized by Google

Rampicare.	Meu gnit teperpiete me kàmbet e me ʒʒòite si sctacat, me hiek crahnur.
Rampicarsi.	Meu kiek resciàn per ʒèe.
Rampinare, afferrare con rampino.	Me kàp, me màr me grepin.
Rampino, ferro uncinato, rampo.	Cenghèλ, a, es, grèp, i, it.
Rampogna, ingiuria di parole.	T' sciàam, a, brìtme, a.
Rampognamento.	Cunnersctìm, i, fial, a erande.
Rampognante, che rampogna.	Cundersctuescm, i, it.
Rampognare, ingiuriare, mordere con parole.	Me sciàa, me sckretùe, me bertet.
Rampognatore, chi rampogna.	Sciàatcli, ia.
Rampognevole, mordace.	Ugursùs, i, it, ghiuha-ekecie, ia.
Rampognoso, pieno di rampogne.	Fort ugursuss, i, fort ghiuha-ekecie.
Rampollamento, il rampollare.	T' rieʒun, i, t' dalun, i, it uit prei tokes.
Rampollare, scaturire l'acqua.	Me rieʒ, o me dal uin prei tòkes.
Rampollo, piccola vena d' acqua.	Crùe, a, es, cròn, i, it, cèsme, ia, es.
Rana.	Bretk, a, bretecoɛ, a, es.
Rancare, andar storto.	Me scùe sctrèm, me topaλùe, me schepùe.
Rancidezza, rancidità.	ʒʒartìm, i, it, te ʒʒàart, i, it.
Rancido, rancio, rancioso.	ʒʒaart, i, it.
Rancio, pasto de' soldati.	Perscièsc, i, it nicamevet.
Ranco, zoppo.	Topàλ, i, it, sakàt, i, schiepun, i.
Rancore, sdegno, odio coperto.	Mnìi, ia, ìis, inàt, i, it, moλàn, i, garaɛ, i.
Rancura, affanno, doglenza.	Mùnd, i, it, t' ʒimtun, i, it.
Rancurarsi, attristarsi.	Meu trisctùe, meu mersitun.
Randellare, bastonare.	Me ràah me scop.
Randello, bastone.	Scòp, i, it, stagh, a, es.
Rangolare, gridare fortemente.	Me vikat, me piskat fòrt.
Rangolamento, il rangolare.	T' piscàtun, i, t' vicàtun, i, it fòrt.
Rangolo, rangola, cura	Cuitim, i, it, seeλ, i.
Rangoloso, che ha rangolo.	Seeλùescm, i, it.
Raniforme, che a forma di rana.	Boj, ia, ftòr, a si bretka.
Ranino, dì da rana.	E bretk, a, es.
Rannestamento, rinnestamento.	Te sciortùem, i, it per s' dosti.
Rannestare, di nuovo innestare.	Me sciortùe gni tieter here.
Rannestare, rattaccare insieme.	Me gnit bàsck.
Rannicchiare, raccorre.	Me mlèʒun, me grumuλùem bàsk, me bā gni top.
Rannicchiarsi.	Meu ruʒ.
Rannidarsi, fermar staiza.	Me ndàl dò kùn, me zàn vènd.
Ranniere.	Ciòp, i, it fiis.
Ranno.	Fii, ia, ìis, fign, a, es.
Rannobilire, nobilitare.	Me bàa sotnii, me sotnùe.
Rannodamento, il rannodare.	T' liʒun, i, it nòen.
Rannodare, rifare il nodo sciolto.	Me liʒ nòen t'sghieʒun, me nòe prape.

Digitized by Google

Rannovellare, rinnovellare.	Me pertrìm, me baa per s' dsti.
Rannugolare, rannuvollare.	Meu vrràrt, meu nieguλùe.
Rannuvolamento, il rannuvolare.	T' vrràrt, i, it.
Ranocchia, rana, ranocchio.	Bretecòss a, es, brètek, a, es.
Ranto, rantolo.	Ghert, i, it.
Ranuncolo, fiore.	Lùλ, a, es.
Ranzonare, redimere.	Me scperlee, me scpetùe, me zièr, me poscûe, me librùe.
Ranzone, liberazione.	T' scperlêem, i, scpetim, i, it, te nzierrun, i, it, t' librùem, i.
Rapa.	Rèp, a, riche, a, es.
Rapacemente avv.	Hainisct, haidukisct.
Rapace, che rapisce le cose altrui.	Hain, a, es, haidùk, u, ut, grabitciâar.
Rapacissimo.	Fort cussâar, i, fort hàin, fort hàiduk, u.
Rapacità, avidità della roba altrui.	Hainìi, ia, ìis, cusserìi, ia, ìis, grabitcii, ia.
Rapè, tabacco da naso.	Burnot i, it.
Rapentico, appetitoso.	Lêecèen, i, it, sciscm, i.
Rapere, torre con violenza.	Me grabit, o me màr me cort.
Raperella, pezzetto di pietra.	Zòp, ε, es gûurit.
Rapicida, chi ruba e uccide nello stesso tempo.	Haiduk e giaksùr bàsck.
Rapidamente, avv.	Me te scpeit, tui ngàa, tui lisciùe vrep.
Rapidezza, rapidità.	Scpeitλèk, u, t' vràp, i, t' scpeit, i.
Rapidità, celerità grande.	T' ngâam, i, it fort, scium vrap, i.
Rapido.	Vrèp, i, it, i scpeit, i.
Rapimento, trarre con violenza.	Te grabitun, i, it, t' vieʒun, i, t' marun, i me còrt.
Rapimento, estasi.	Sciastìi, ia mènes, te habitun, i, it mèndes.
Rapinosamente, avv.	Grabitciarisct.
Rapina.	Hainìi, ia, ìis, te grabitun, i asciciare.
Rapinamento.	T' vieʒun, i, it me cort.
Rapinare, rapire, rapere.	Me grabit, me vièʒ me còrt.
Rapinatore, chi rapina, rapitore.	Desctaar, i, vieʒs, i me cort, grabitciâar, i, it.
Rapito, rubato.	Vièʒun, i, it, grabitun, i.
Rapito, assorto in estasi.	Habìtun, i, sciastissun, i nè mèn.
Rappaciare, pacificare, metter pace.	Me pàitùe, me sctìi pàcin.
Rappaciazione, rappacificamento.	Paitìm, i, it.
Rappacificamento.	Te paitùem, i, it.
Rappacificante, che rappacifica.	Paitùescm, i, paitimtarscm, i.
Rappacificare, rimetter pace.	Me vûu-pàccin, me rahatùe, me uidiss.
Rappacificatore, chi rappacifica.	Paitùes, i, it, rigiàλ, i, it, paietàar, i.
Rappagare, appagare, contentare.	Me marùe ciefin, me koscnùe, me knàc, me bà rahat, me contendùe.
Rappallottolare, ridurre a forma di pallottole.	Me bâa si còcràt.

Digitized by Google

Rapparare, apparare di nuovo, imparare.	Me mpsùe, me zàn per s' dɐsti.
Rapparecchiare, apparecchiare di nuovo.	Me bom gâati prape.
Rappareggiare, pareggiare.	Me vûu bàrabar, me bâa me gni mass.
Rapparire, apparire di nuove.	Meu dùk opet, me pàam pràpe.
Rappartito, ripartito.	Dâam, i, it eɐe gni here.
Rappattumare, rappaciare.	Me paitùe, me godit nder vet.
Rappellare, di nuovo appellare.	Me padit prape, me bâa davìi per s' dɐsti.
Rappezzare, rattoppare.	Me arnùe, me godit, me bom merahmèt.
Rappezzato.	Kiepun, i.
Rappezzatore.	Arnùes, i, it, merahmetcìi, ia.
Rappezzatura, rappezzamento.	T' arnùem, i, it.
Rapezzo, pezzo con cui si racconcia.	Zòp, a, es, àrne, a, es.
Rappinare, appianare.	Me raffsciùe, me bàa ràffsc.
Rappiastrare, appiastrare di nuovo.	Me ngit bàsck per s' dɐsti.
Rappiattare, appiattare.	Me msceffun, me fesceh.
Rappiattarsi.	Meu fesceh, meu mscehun.
Rappiccare, appiccare di nuovo.	Me vièrr perserìut.
Rappiccinire, render piccino.	Me voghlùe.
Rappicciolire, render piccolo.	Me bàa te voghle.
Rappigliamento, il rappigliare.	T' sctrengùem, i, t' nzànun, i.
Rappigliare, far sodo il corpo liquido.	Me sctrengùe, me nzànun.
Rappoggiare, appoggiare.	Me pestètun.
Rapportamento, rapporto.	Hàber, i, it.
Rapportare, portar avviso altrui.	Me ciùé hàbèrin, fialen.
Rapportare, riferire, ridire il sentito.	Me ʒʒàn, me calzùe, me bajt fiala.
Rapportatore, chi rapporta.	Bàits, i, it fial.
Rapprendimento, ripigliamento.	T' màrun, i, it gni tier her.
Rapportazione, rapporto.	T' ditun, i, it.
Rapprendere, di nuovo prendere.	Me màr pròpe, me nzàn opet.
Rappresaglia.	Hainìi, ia, ìis, ɛaλum, i, it.
Rappresagliare, far rappresaglia.	Me grabitun me còrt, me bâa-placiga.
Rappresentamento, il rappresentare.	Te citun, i, it perpàra.
Rappresentante.	Vecil, ï, it, vecilname a.
Rappresentanza, il rappresentare.	T' bamun me dìit, diftim, i.
Rappresentare, condurre alla presenza.	Me ciue perpàra.
Rappresentare, recare innanzi.	Me cit, me diftùe, me sctìi perpàra, me presentùe.
Rappresentativa, talento.	Trùu, ni, it, mènd, ia, es.
Rappresentativo.	Diftùescm, i, it.
Rappresentatore, chi rappresenta.	Cìts, i, sctìis, i, it-perpara.
Rappresentazione, il rappresentare.	Diftim i, it.
Rappreso, da rapprendere.	Nzànun, i, it per s' dɐsti.
Rappreso, intirizzato.	Nkrìim, i, it.
Rappressare, di nuovo appressare.	Me affrùe, me avìt nghiaat pràpe.
Rapprofondare, di nuovo profondare.	Me sctìi o git n' fùnd per s' dɐsti.

Digitized by Google

Rappropriare, esprimere con segni.	Me scegnue, me bā me scegn.
Rapprossimamento, l' approssimare.	Te affrùem, i, it, te avìtun, i, it.
Rapprossimante.	Affrùescm, i.
Rapprossimare.	Me affrùe, me avit, me nghiāt.
Rapprossimato.	Affrùem, i, avìtun, i.
Rapprovare, approvare di nuovo.	Me levdùe, me begheniss per s' dɤɤti.
Rappuntare, appuntare di nuovo.	Me kèpun perseriut.
Rappuntare, fare la punta.	Me prèe, me holùe n' màje.
Rappurare, purificare.	Me dlìir, me culùe, me keʒʒielˌ.
Rappuglio, quantità di rappe.	Scium-rèp, a, es.
Rarefaciente, che rarefà.	Raalùescm, i, it.
Rarefare, far divenir raro.	Me ràalùem.
Rarefazione, il rarefare.	Te ràalùem, i, it.
Rarezza, radezza.	T' râalˌ, i, it.
Rarificare, far divenir rado.	Me bâa t' râalˌ.
Rarifloro, che ha pochi fiori.	Lùl, a, es pàk ka.
Rarifogliato, poche foglie.	Flèt, a, es pak, me gieʒ, a pak.
Raripilo, ch' è poco peloso.	Me lèsc, i, it pàk.
Rarità, cosa rara.	Sèn, i, it ràalˌ.
Raro, rado.	Ràalˌ, i, it.
Rarissimo, prelibato.	Fort ràalˌ, fort imìr, i.
Raramente, avv.	Me te râalˌ.
Rarrecare, riportare.	Me bajt prap.
Rascemare, scemar di nuovo.	Me pacùe, me mungùe per s' dɤɤti.
Raschia, scabbia.	Ɛgiùgh, a, es, keròss, a, es.
Raschiamento.	Te grɤem, i, it, te crùem, i, it.
Raschiante.	Crùescm, i, o grɤescm, i.
Raschiare, grattare la superficie.	Me grɤe, me crùe per siperin.
Raschiata.	Te crùem, i, it.
Raschiatoio.	Crùes, i, it.
Rasciugare, asciugare.	Me tèrun.
Rasciugatura.	Te terun, i, it, te ʒʒàat, i, it.
Rasciuttare al sole.	Me ter, oo me ʒʒàa me dìiˌ.
Rasciutto, rasciugato, asciugato.	Tèrun, i, it.
Rasentare, accostarsi.	Meu affrùe, meu avit nghiat.
Rasente, che quasi si tocchi.	Nghiat, i, it, gàdi tui prèkun.
Raso, cancellato.	Resìtun, i.
Raso, drappo di seta.	Zòhe, a, es emundàscit, cadìff, i.
Raso, consumato, logoro.	Scɤem, i, it, stierrun, i, it.
Raso, senza barba.	Rùem, i, it, pàa miekre, a, es.
Rasoio.	Brisch-rùes, i.
Raspa.	Rèspe, a, es, lìm, a.
Raspante, vino frizzante.	Vèen, a, es eʒʒàart.
Raspare, adoperare la raspa.	Me limùe, me respùe, me ràa me rèsp.
Raspare, percuotere la terra co' pie dinanzi.	Me ràa token me kàmt perpàres.
Raspare delle galline.	Me scaporit.
Raspettare, aspettare di nuovo.	Me prit prape.

Digitized by Google

Raspo, grappolo d'uva, raspollo.	Calavèsc, i, it rùscit.
Raspollamento, il raspollare.	Te kerkùem, i calavescet t' rùscit.
Raspollare, cercare i raspolli.	Me kerkùe calavescet t rùscit.
Raspollatura, racimolatura.	Te marun, i, it prei vèscit màs t' vielunit.
Raspollo, racimoletto.	Calavèsc, i ruscit ci jet mbàs t' vielunit.
Rassaggiante, che assaggia di nuovo.	Kerkùescm, i, it per s' dɤɤti.
Rassaggiare, assaggiar di nuovo.	Me kercùem pràpe.
Rassalire, rassalire di nuovo.	Me ràa opèt, me hɛp n' ciaff pràpe.
Rassattare, assaltare di nuovo.	Me ràam pràpe ɛrɤɤc.
Rassecurare.	Me sugurùe, o me sciugurùe.
Rassegare, rappigliarsi di sego, grasso.	Meu nzàn, meu sctrengùe.
Rassegna, rassegnamento.	Te ʒànun, i, it nè dōor.
Rassegnare, dare in potestà.	Me ʒàn nè dōor.
Rassegnatamente, av. con rassegnazione.	Me giʒʒ cèmbre, me vuʎuness.
Rassegnatore.	ʒòns, i, it nè dōor.
Rassegnazione, il rassegnarsi.	Te ràam, i, it nè door.
Rassembramento, il rassembrare.	T' ghiàam, i, it, boj, ia.
Rassembranza.	T' perghiàam, ia, scemeltɤr, a, ftɤr, a, es.
Rassembrare, rassomigliare.	Me ghiàa, me perghiàa, me dùk.
Rassembro, rassembramento.	T' dùkun, i.
Rassemprato, copia.	Copie, ia; cift, i, it.
Rasserenamento, il rasserenare.	Te kefiʎt, i, it, tefècc, i, it, t' kʒʒieʎ, i.
Rasserenare, farsi sereno.	Meu kʒʒieʎ, meu kefiʎt.
Rasservare, riservare.	Me mlùe, me rùitun, me làne per tièter hère, me mbait.
Rassettamento, assettamento.	Te ndreciun, i, it mir.
Rassettante, che di nuovo rassetta.	Godìtscm, i mir pràpe.
Rassettare, di nuovo assettare.	Me godit, me nderec mir opèt.
Rassettatore, chi rassetta.	Godits, i, it mir opet.
Rassettatura, assettatura.	T' godìtun, i, it mir.
Rassetto, rassettato.	Goditun, i, it, ndreciun, i, it mir.
Rassicurante, che rassicura.	Sugurùescm, i, it, o sciuguruescm.
Rassicurare, far sicuro.	Me bàa pà droe, me sugùrùe.
Rassignare, rassegnare.	Me sctìi nè dor, me ʒòn n' dor.
Rassimiglianza, rassomiglianza.	Edochie, ia, es, ghiasse, a barabar.
Rassimigliare, rassomigliare.	Me perghiàam, me ghiàass.
Rassodamento, assodamento.	Te forzùem, i, it, te temeʎùem, i.
Rassodare, indurire, fortificare.	Me bàa t' fort, me forzùe, me ngurùe, me bā mos me luit.
Rassomigliamento, somiglianza.	T' ghiàam, ia, es, epàam, ia barabar.
Rassomigliante.	Perghiàascm, i, it.
Rassomigliantissimo.	Fort perghiàascm.
Rassomiglianza.	Te dùkun, i, it.
Rassomigliare, rassembrame.	Meu dukun, meu scemelse.
Rassomigliatore, chi rassomiglia.	Dùks, i, it, perghiàas, i.

Digitized by Google

Rassottigliare, di nuovo assottigliare.	Me bàa t' prefun, me holùe pràpe, me prèe opet.
Rassumere, pigliar di nuovo.	Me filùe prape, me zàn opet fiil.
Rassumere, restringere.	Me mlèx, me sctrengùe.
Rassummare, rifar la somma.	Me mlexun per s' dəsti.
Rasta, rastìa, rastello, rastelliera.	Gherbùe, i, it, rasctiel, i.
Rastiare, raschiare, scappar via.	Me grèp, me crùe, me hìk.
Rastiatura, raschiatura.	Te crùem, i, it, t' grəem, i.
Rastrellare, adoprare il rastrello.	Me ràa me gherbuin, o me rasctiel.
Rastrellatura, rastrellamento.	Te râam, i, it me gherbùin.
Rasultare, esultare di nuovo.	Me ghecùe, me nguscelùe per s' dəsli.
Rasura, cancellamento.	Te prisciun, i, it, te resìtun, i, it.
Rata,, parte, porzione.	Hiss, a, es, piess, a, es.
Ratificamento, il ratificare.	Te vertetùem, i, it, t' descmùem, i.
Ratificante, che ratifica.	Vertetùescm, i, it, pelcisescm, i.
Ratificare, confermare un' azione.	Me vertetùem, me descmùe.
Ratificatore, chi ratifica.	Vertetùes, i, it, pelcises, i.
Ratificazione, confermazione.	Vertetìm, i, it, t' pelcisem, i, it.
Ratìo, av. andar cercando quà e là.	Tui kercùe here kàha here atiè.
Ratire, tirar le recate.	Me hiek, curr nieri àsct ne filt mòrxes.
Rato, ratificato, confermato, approvato.	Vertetùem, i, it, levdùem, i, pelcisem, i.
Ratta, estremo della colonna.	Schèe, ei, it dərecùt, stèlles.
Rattaccamento, il rattaccare.	Te ngitun, i, it, t' gnìtun, i opèt.
Rattaccare, attaccar di nuovo.	Me ngitun gni tieter here.
Rattacconamento, il rattacconare.	Te arnùem, i, it keppùzzavet.
Rattacconare, attaccar tacconi.	Me arnùe kepuzzat.
Rattacconato.	Arnùem, i, it.
Rattarpare, rattrappare.	Meu bàa ghèrc, meu kargatiss.
Rattarpato.	Ghèrc, i, it.
Rattegno, ritegno.	Prit, a, es.
Rattemperare, rattemprare.	Me xan ùin.
Rattenere, ritenere di nuovo.	Me ndàl, o me nnal per s' dəsti.
Rattenuto.	Nnàlun, i, o ndàlun, i, it gni tieter here.
Rattenimento, il rattenere.	Te ndàlun, i, it pràpe.
Rattenuto, cauto, guardingo.	I ditun, i it, imècm, i, it, iurt, i.
Rattiepidire, rattepidire.	Me vòkt, me toft pàkc.
Rattestare, rimettere insieme.	Me bàa bàsck, me vuu basck.
Rattezza, ripidezza.	Bllì, ni ikec, brêgh, u ikec.
Rattiepidimento.	Te vòchtun, i, it, t' vòcun, i.
Rattiepidare, intiepidare.	Me vòcun.
Rattinare, arricciare il pelo al panno.	Me rùxun lèscin zòhes.
Rattivo, che rapisce.	Hàin, a, es, grabitciar, i, haiduk, u.
Rattizzare, riordinare i tizzi.	Me sctèəm hùnet nè ciarm.
Ratto, rapina, furto.	Grabitcìi, ia, hainìi, ia lis.
Ratto, estasi.	T' habìtun, i te sciastrissun, i, te màrun, i, it mendes.
Ratto, topo.	Mìi, ni, it.

*

Digitized by Google

Ratto, avv. velocemente.	Vrap, scpeitscìm, me te vrèp.
Rattoppamento, il rattoppare.	Te arnùem, i, it.
Rattoppare, mettere delle toppe.	Me arnùem, me vùu zòpat.
Rattoppatore, chi rattoppa.	Arnùes, i, it.
Rattorcere, attorcere, avvolgere.	Me psctièλ.
Rattore, rapitore pr. di donne.	Grabtciaar, i gravet.
Rattorniare, attorniare.	Me reʒʒùe, me ràa ucoλah ucoλah.
Rattorzolarsi, raggomitolarsi.	Meu rùʒun.
Rattraere, ratrarre, rattrapire.	Meu bàa ghercc, meu mar deeit, meu nkrìi prei deeivet.
Rattraimento, contrattura.	Te bàamnun, i gherc, t' màrun, i, it deeit.
Rattrappamento de' nervi.	T' kargatissun, i, it.
Rattrappare, rattrarre.	Me kargatiss.
Rattrapparsi, attrapparsi.	Meu kargatissun.
Rattristante, che rattrista.	Trisctùescm, i, spelcisescm, i, it.
Rattristare, indurre tristezza.	Me ɛsmense, me trisctùe.
Rattristarsi.	Meu trisctue, meu iʒnùe, meu serteλue.
Rattura, rapimento di donne.	Te gràbitun, i, it gràvet.
Raucedine, fiochezza di voce.	Te pàa ɛàa, ni, it, te màrun, i ɛànit.
Rauco.	Ɛaa, ni mscеλ, pàa ɛàa, ni, it.
Raumiliare, tor via l'alterezza.	Me pervùuim, me ùngiun, me ùlun.
Raunamento, accumulamento.	Te grùmuλùem, i, it.
Raunante, che rauna.	Grumuλùescm, i.
Raunanza, ragunanza di persone.	Te mlèʒun, i, it gìnevet.
Raunare, mettere insieme.	Me vuu bàsck, me bàa grùmuλ.
Raunatore, ragunatore.	T' mleʒun, i, it.
Raunata, ragunata.	Mλeʒs, i, it.
Raunazione, adunamento.	Te mbλeʒun, i.
Raucinato, ritorto a modo di uncino.	Kʒʒɤem, i possì grèpi.
Ravaglione, vaiuolo salvatico.	Lìi, ia, iis egre.
Ravanello, ravano, rafano.	Rìche, a, es, rèp, a.
Ravanese, grano grosso.	Grùun, i, it tràsc o imàʒ.
Raveggiuolo, formaggiuolo.	Diàʒʒ, i, it tengioma prei ʒiìs, o lòpes.
Ravenna, città.	Rovigne, a.
Ravere, riavere.	Me pàss opèt, me màr opet.
Raverusto, lambrusca.	Larùsk, a.
Raviolo, raviuolo.	Jùffek, a, es.
Ravvalorare.	Me ɛemerùe, me trimnùe, me forzùe.
Ravvalorato.	Ɛemerùem, i, trimnuem, i, it, forzùem, i, it.
Ravvedersi, riconoscere i suoi errori.	Meu pendùem, me ràa piscmàn.
Ravvedimento, il ravvedersi.	T' keʒʒɤem, i, it maar, t' pendùem, i.
Ravveditore, riveditore, chi rivede.	Kcisrs, i, it.
Ravveduto, pentito.	Keʒʒɤem, i, it maar, pendùem, i.
Ravviamento, il ravviare.	Te sctìimun, i, it n' uʒ t' mir.
Ravviare rimettere nella via buona.	Me sctìi nè ùʒ t' mire, me msùe uʒen mir.
Ravvicinante, che ravvicina.	Affrùescm, i, it, nghiatscm, i.

Digitized by Google

Ravvicinare, avvicinare di nuovo.	Me affrùe, me avitun pràpe.
Ravvilire, far divenir vile.	Me cit creit pòsct, me permës fort, me ligsctùe, me mar n' per kàmt.
Ravviluppamento, il ravviluppare.	T' psctieλun, i, it.
Ravviluppante, che ravviluppa.	Psctieλscm, i, it.
Ravviluppare, avvolgere insieme disordinatamente.	Me psctieλ basck perciscìm.
Ravvincere, cingere d' intorno.	Me reʒʒùe rèʒʒ rèʒʒ, me ràa ucoλah ukoλah.
Ravvincidire, divenir vincido.	Meu sbut.
Ravvisabile, facile a ravvisarsi.	Caλai me gnòf.
Ravvisare, raffigurare.	Me gnofftun prei ſtëres.
Ravvisto, da ravvedere.	T' keʒʒem, i, it maar.
Ravvivamento, il ravvivare.	Te ngiàλun, i, it, o t' gnàλun, i.
Ravvivante, che ravviva.	Ngiàλscm, i.
Ravvivare, far tornare in vita.	Me gniàaλ, me ʒàan jeten per s' dëti.
Ravvivare, avvalorare.	Me cemerùe, me trimnùe.
Ravvivatore, chi ravviva.	Ngiaλs, i, it.
Ravvolgente, che ravvolge.	Psctièλscm, i.
Ravvolgere, avvolgere.	Me psctièλ sdò far sènin.
Ravvolgimento, fascia.	Brèc, i, it, sciocch, a, es, fàsc, ia, es.
Ravvoltato, avvoltato.	Psctiêλun, i, it.
Ravvolto, rinvolto, involto.	Mberscieλun, i.
Ravvoltura, ravvolgitura.	Te psctièλun, i, it.
Raziocinabilità, razionabilità.	Te fòolun, i, it me arsëe.
Raziocinamento, il raziocinare.	Te cuvendùem, i, it me arsëe.
Raziocinante, che raziocinia.	Arsëescm, i, it.
Raziocinare, razionare.	Me bessedùe, me cuvendùe, me fòol me arcëe.
Raziocinazione.	Bessedìm, i, it me arsëe.
Raziocinio.	Arsëe, ia.
Razionabile, razionevole, razionale.	Arsëescm, i, it.
Razionalmente, avv.	Me arsëe, arsëescim.
Razione, porzione di vitto.	Hiss, a, es bùkes nicàmevet.
Razza, schiatta, stirpe.	Fiss, i, it, sòi, ia, illakàie, ia, genìi, ia.
Razzare, raggiare, risplendere.	Me scdritt, me schelzëe.
Razzeggiare, freq. di razzare.	Me schelzëe prore.
Razzente, vino picante.	Vèen, a, es si ʒʒàart.
Razzimarsi, azzimarsi, farsi bello.	Meu hiesciùe, meu buccurùem.
Razzo, fuoco artificiale.	Fësck, u me barùt per me ciùe nè avâa.
Razzolare, raspar de' polli.	Me scapòrit.
Razzuffarsi, azzuffarsi di nuovo.	Meu perlàa pràpe, meu sciamatùe per s' dëti.
Razzumaglia, marmaglia, bordaglia.	Hàλk, u, ut ichècie, ginie, ia pa heirin.
Re.	Kraìλ, i, it, règ, i, it, crail, i.
Realdire, ascoltar di nuovo un giudizio.	Me ndigùe, me ndiem opèt gni giëg.

Digitized by Google

Reale, attenente a re, da re.	Ikralλ, i, it, prei crailit.
Reale, sincero, schietto, verace, fedele.	Besnik, u, ut, bestàar, i, it, idoreit, i.
Realissimo.	Fort sàkt, fort besnìk, fort bestàar.
Realmente, avv.	Mirefiλit, sàckt, belì, gnimènd, evertete.
Realista, partigiano del rè.	Kràaλli, ia, lis, nghiàat, i, it craiλit.
Realità, verità.	Evertet, ia, es, edrèit, a, es, dreit, a, es e Eotit.
Realizzare, effettuare, eseguire.	Me bàa bùcure, me crse.
Realizzazione, eseguimento.	Te bàmun, i, it bùcure.
Realtà, veramente, realmente.	Gnimènd, cesctù, pertevertète, mirefiλit.
Reame, lo stato del re.	Craiλii, ia, lis, regnìi, ia.
Reassalire, riassalire, assalir di nuovo.	Me ràam pràpe, me hsp per s' dsti ne ciàff.
Reassumere, riassumere.	Me màr opèt nè per dòren, me zan fiiλ per s' dsti.
Reassunzione, riassunzione.	Te màrun, i, it pròpe per dòren, t' ʒànnun, i opet fiiλ.
Reato, colpa.	Mcat, i, it, fai, ia, it, gabahet, i, it.
Reazione, azione del paziente contro l'agente.	Te bàame, ia.
Rebarbaro, rabarbaro.	Ravencenìi, ia, lis.
Rebbiare, percuotere col rebbio.	Me ràam me terfùrk.
Rebbio, ramo della forca.	Rèm, a, es terfùrcut.
Rebelle, ribello.	Traʒtùur, i, pàa ndigùescm, i, it, taraffgìi, ia, i pa heir, i, it.
Rebellione, ribellione.	T' perciem, i, it ʒèut, ugursusλuk, u.
Reboato, boato, rimbombo.	Rrptìm, i, it. bumbulìm, i, it.
Recalcitrante, che recalcitra.	Citscm, i, o sctiiscm, i, it schielmat.
Recalcitrare, ricalcitrare.	Me cit, me sctìi schielmat.
Recamento, il recare.	Te ciùem, i, it, te prùum, i, it, t' bajtun, i.
Recante, che reca.	Ciùescm, i, it, bàjtscm, i.
Recapitare, ricapitare.	Me râa n' dòor.
Recapito, ricapito, indirizzo.	T' porositun, i.
Recapitolare, tornar a dire.	Me ʒʒàn prapre.
Recappiare, pigliare checchessia da terra.	Me mar sènet prei tòkes.
Recare, condurre, portare.	Me bàjt, me prùum.
Recata, gli ultimi respiri di morte.	T' hiekun, i, it scpirtit.
Recata, il recare pr. sulla mensa.	Te prùum, i, it n' sòfer.
Recatore, chi reca.	Ciùes, i, it, prùus, i, it.
Recatura, porto, nolo.	Rogh, u, ciràa, ia, es, paghtur, a.
Recchiata, colpo dato nell' orecchia.	Flakaresc, o paravesc, i.
Recedere, ritirarsi.	Meu sbuʒʒun, meu largùe, meu dàa e meu nkeʒʒue mbrapa.
Recedimento, il recedere.	T' sbuʒʒun, i, t' largùem, i, it, te dàam, i, it.

Digitized by Google

Recente, nuovo, novello.	Herscm, i, rìi, u, ut, tàc, i, it, te ngiom, a, es.
Recentemente, avv.	Tàsc fèrk, scpeit, herscim.
Recepere, ricevere.	Me màrr. o me màr, me pas per s' dœti.
Rècere, vomitare.	Me vièλ, me cit venëerin.
Recesso, luogo nascosto.	Vèn, i, it mscèhun, o fescèhun, i.
Recettacolo, ricettacolo.	Scpìi, ia, ìis, vèn, i, it pa dròe.
Recettare, ricettare, dar ricetto.	Me ʒan konàkun, me bàa conàkun.
Recettore, ricevitore, chi alberga.	Conakgìi, ia, ìis.
Recettore, ricevitore di cose.	Màrs, i, it sènevet.
Recezione, ricevimento.	Te màrun, i, it, te sctìim, i mbrènda.
Rechedere, richiedere, chiedere di nuovo.	Me pevèt, me lùp per s' dœti.
Recidere, tagliare netto, amputare, mozzare.	Me prèe per gni here, me kepùt.
Reciditore.	Prèes, i, it, keputs, i, it.
Recidiva, ricascata in un delitto.	Te ràam, i, it pràpe n' fai.
Recidivare, ricadere in una colpa.	Me ràam pràpe ne fai.
Recidivare, ricadere nell' infermità.	Me raa prape i lìigh.
Recidivo, che ricade nella colpa.	T' ngialun, i, it pràpe nè fai, sdàam i, it.
Recinto, luogo chiuso.	Vènd, i, it mscoλun, o mèlun.
Recinto, cinto intorno.	Rcʒʒèem, i, it ucoλah ucoλah, o perciarch.
Recipe, ricetta.	Lètter, a e ecimit kù ian scrùe far bàarna me mar per scendenten.
Recipiente, vaso atto a contenere.	Àn, a, es.
Reciprocamento, reciprocazione.	Nderrim, i, it nder vetin.
Reciprocare, alternare.	Me nderrùe nder vetin.
Reciproco, vicendevole.	Scioc-me scioc, i, scioc scioci.
Reciprocamente, avv.	Baschariscl, scioc me sciocim.
Recisione, taglio, troncamento.	Te prèem, i, it, te kepùtun, i, it.
Reciso, da recidere.	Prèem, i, it, kepùtun, i, it.
Recita, recitamento, recitazione.	Te ʒʒànun, i, it n' per mènden.
Recitabile, atto a recitarsi.	Bòhet meu ʒʒànun.
Recitare, dire, narrare.	Me ʒʒàn me ment, me calzùe, me diftùe.
Recitare, l' offizio, l' orazione.	Me ʒʒàne uffizin, o urat.
Recitatore, chi recita.	ʒʒàs, i me mènt.
Reciticcio, materia vomitata.	Te vièλun, i, it, veneer, i, it.
Reclamante, che reclama.	Ancùescm, i, it.
Reclamare, far lamento.	Me ankue.
Reclamazione, il reclamare.	T' ankùem, i, it.
Reclamo, richiamo, querela.	Ankìm, i.
Reclinare, posare, porre giù di dosso.	Me posciùe, me hiqk prei cràbes.
Reclinatorio, riposo.	Puscìm, i, it.
Recluso, rinchiuso.	Mɛlun, i, it, mbɛλun, i.
Recluta, il reclutare.	Te scrùem, i, it nicàmet.
Reclutare, arrolare soldati.	Me scrùe nicàmet.

Digitized by Google

Recogitare, pensar bene.	Me cuitùe mire, me mendùe mire.
Recogitazione, il recogitare.	Te cuitùem, i, it mire.
Recognizione, ricognizione.	Te gnòftun, i, it, t' gnèhun, i.
Recolendo, venerando, reverendo.	Neerùescm, i, it, ndricm. i, it.
Recompilazione, nuova compilazione.	Te mleʒun, i per s' dʊʊti.
Reconcigliare, reconciliare.	Me sctìim paccin nder vetin.
Reconciliatore chi riconcilia.	Paitimtàar, i, paietàar, i, paitues, i.
Reconciliante.	Paitùescm, i.
Reconciliare, confessare, o confessarsi.	Me refʊe, o meu rfʊe.
Reconciliare, mettere la pace.	Me paitùem, me godit nder vete.
Recondito, ripostiglio.	Vènd, i, it mâa mschun n' scpìis.
Recondito, segreto, astruso.	Tìneɛ, i, it, fesctir, i, vesctir, i.
Reconditissimo, astrusissimo.	Fort tineɛ, fort fesctir.
Reconduzione, affitto di un podere.	Ciràa, ia, t' ʒànun, i ciʊ̀fflecut.
Reconoscitore, riconoscitore.	Gnòfts, i, it, gnoftār, i.
Recreamento, passatempo.	Hèngh, u, sefaa, ia.
Recreamento, il ricreare.	Te criuem, i, it perserìisct.
Recreare, ricreare di nuovo.	Me criùe prape.
Recreare, dar riposo.	Me bàa sefàa, me pùsciue.
Recreazione, riposo dopo il lavoro.	Puscìm, i.
Recreazione, ricreazione.	Te criʊ̀em, i, it per s' dʊʊti.
Recriminare, imputare colpa.	Me scpiffun, me scti n' fai.
Recriminazione, il recriminare.	Te scpiffun, i.
Recrudescenza, esacerbazione del male.	Perɛmetim, i, it.
Recrudescenza, aggravamento.	T' lighsctuem, i, it mā fort.
Recruta, recluta.	Te scrùem, i, it niɛàmet.
Reculare, rinculare, tirarsi in dietro.	Meu sbʊ̀ʒʒun, meu kʒʒʊ̀e bʊsprapp.
Recuperare, ricuperare, riscattare	Me mar opet, me pass pràpe, me scperblee.
Recuperazione.	Te màrrun, i, it per s' dʊʊti.
Recusa, ricusa.	T' citun, i.
Recusare, ricusare.	Me ʒʒàn iò, mos me dàsct, moss me zan per ndeer, mos me beghniss.
Reda, erede, rede.	Miraɛcìi, o mirascìi, ia, ìis, reɛmetàar, i, hìssetar.
Redaggio, retaggio.	Miràas, o miràɛ, i, it, hisse, a, es, rèɛm, i.
Redamare, riamare.	Me dasctun pràpe, me hatrùe opet.
Redamato, riamato.	I dasctun, i, it per s' dʊʊti hèr.
Redare, eredare.	Me màr miraɛin, me hìi n' rèɛm.
Redarguente, che redarguisce.	Cùndertarscm, i, cundersctùesm, i.
Redarguire, argomentar contro.	Me ràa nde fial, me terʒʒurùn, me ʒʒʊ̀e fialat.
Redarguire, non approvare.	Mos meu bàa raɛìi, mos me beghniss.
Redarguzione, rimprovero.	Certìm, i, it, o ciortim, i.
Redatore, chi reda.	Reɛmtaar, i, it.
Redatrice, chi reda.	Reɛmtaare, a, es.
Reddere, rendere.	Me ʒàn scàf ka màr.

Digitized by Google

Reddimento, rendimento. — Te ʒànun, i, it t' ɛot, t' keʒɛem, i t' ɛot.

Reddire, ritornare. — Me àrʒ opet, meu kʒʒɛe pràpe.

Reddita, ritorno, redita. — T' àrʒun, i, it, t' kʒʒɛem, i, it per s' dɛɛti.

Reddizione, rispondenza. — Te pergiegiun, i, it, t' respondùem i.

Rede, discendente. — Cuscrìi, ni, it..

Redento, ricomprato. — Scperbleem, i, it per s' dɛɛti.

Redentore, chi redime. — Scperblɛes, i, it, o scelbùes, i, it.

Redenzione. — Scerbìm, i, te scperblɛem, i, it.

Redetare, ereditare. — Me mâr miracin, o rècmen.

Redebizione. — Davìi, ia, ìis.

Redicolosamente, avv. — Pelciɛescìm, me gac.

Redicoloso, degno di riso. — Pelciècescm, i.

Redificante, che redifica. — Petrìiscm, i, it.

Redificare, riedificare. — Me godit, o me ngreh prape, me pertrìim.

Redificatore, chi redifica. — Icòt, i, it punes, pertrìis, i, it.

Redificazione. — T' pertrìim, i.

Redigere, ridurre assieme più cose sparse. — Me mlèʒ bàsck scium sène perderʒùn.

Redimere, riscattare. — Me scperblee, me scptùe, me zier, me scpèrblɛe.

Redimibile, può redimersi. — Scperblɛescm, i.

Redimibilità. — T' scperblèem, i, te spectùem, i, it, te librùem, i, it.

Redimìre, ornare con corona. — Me bukkurùe me cunòren.

Redina, redine. — Decghìn, a, es, frèe ni, ìt càalit.

Redintegramento, restituzione. — Te nkeʒʒɛem, i, it giàaiat t' ɛot.

Redintegrante, che redintegra. — Nkeʒʒɛescm, i giàanen huit.

Redintegrare, rimettere la cosa nel primiero stato. — Me godit si kàa ken maspari her.

Redintegrazione, il redintegrare. — Te goditun, i, it pùna si ka ken maspari here.

Redire, ritornare. — Meu nkeʒʒɛe, me àrʒ pràpe.

Redita, reddita, ritorno. — T' nkeʒʒɛem, i, o t' àrʒun, i, it.

Redita, eredità. — Miràc, i, it, rècm, i, hiss, a, es.

Reditaggio, roba, ereditata. — Miraac, i, giàa, ia, màaλ, i.

Reditare, ereditare. — Me màar miracìn, recmin.

Redituere, erede. — Miraccìi, ia, ìis, hisstàar, i, recmetàar.

Redituro, che è per tornare. — Tui àrʒun, i, it, per t' àrʒun, i.

Redivivo, ritornato a vita. — Gniaλ, ngiàλ, i, it prei s' dèkunit.

Redolente, che rende odore. — Eer, a, es emire ka, me èer, a tumìr.

Redolire, olezzare, render odore. — Me ràam èeren emir, me pàss eeren tumir.

Redoppio, raddoppiamento. — T' bàmun, i, it dɛɛ-here, o dɛffisc, i, it.

Rèduce, ritornante. — Nkeʒʒɛescm, i, it.

Digitized by Google

Reducere, far ritornare.	Me nkeʒʒȝe gni tieter here.
Reducimento, riducimento.	Te kʒʒȝem, i, it per s' dȝȝti.
Reduplicare, raddoppiare.	Me bā dȝffisc, me bom dȝȝ here.
Reduplicazione, raddoppiamento.	Dȝffisc, i, it, t' bàmun, i, it dȝȝ her.
Redurre, convertire alla fede.	Me kʒʒȝe, me sièλ, me prùu n' fèe.
Reduttibile, reducibile.	Nkeʒʒehet, kʒʒȝescm, i, it.
Redutto, ridotto, convertito.	Kʒʒȝem, i, it ne fèe.
Reduzione, riduzione, conversione.	Te nkeʒʒȝem, i, te sièλun, i n' fee.
Reedificare, riedificare.	Me goditun pràpe, me pertrìim.
Reedificatore, chi reedifica.	Pertrìis, i, it.
Reedificazione.	Te goditun, i, it opet, t' pertrìim, i.
Reeleggere, elegger di nuovo.	Me sghieʒun per s' dȝȝti.
Reeletto, scelto di nuovo.	Sghieʒun, i, it gni tièter here.
Reffaiuolo, chi vende refe.	Pèenegli, ia, lis.
Reffe.	Pèe, ni, it.
Referendario, chi referisce.	Calzùes, i, it sciockeve.
Refferendario, spia.	Scpignun, i, pergùes, i, it, capuzzàar, i, it.
Refferente, che referisce.	Calzùescm, i, it sciochvet.
Refferimento.	Te calzùem, i, it.
Referire, ridire l'udito o visto.	Me ʒʒànun per dȝȝti sca ka ndie.
Referto, rapporto.	Ʒʒanun, i, it per dȝȝti.
Refetto, ristoramento, rifocillamento.	Te forzùem, i, it cèmbres, t' knacium i, it.
Refetto, ristorato, rifocillato.	Forzùem, i, it, kenaciun, i.
Refettorio, luogo ove si mangia.	Od, a, es bûkes.
Refettoriere, chi ministra.	Scerbetuor, i refetorit.
Refezionare.	Me ngran bùk.
Refezione, ristoro.	Bùk, a, es.
Reficiamento, ristoramento.	Te hàngrun, i, it bùkes.
Reficiare.	Me knàcc me bùken.
Reficiatore.	Knàccgìi, ia, o sevapciàar, i, it.
Reflessare, far riflesso alle figure.	Me ʒòn drìtten figurave.
Reflessibile, riflessibile.	Cuituescm, i, mentàr, i, imècm, i.
Reflessione, riflessione.	Mendìm, i, it, cuitìm, i, it fort.
Refiziare, rinvigorire.	Me nghìim me bùken.
Reflessivo, che fa riflessione.	Menduescm, i, it.
Reflessivamente, avv.	Me mend.
Reflesso, riflesso.	Cuitìm, i. it, mèn, ia, es.
Reflettere, riflettere, considerare.	Me mendùe, me cuitùe mire.
Refluire, rifluire di nuovo.	Me rieʒ pràpe.
Reflusso, riflusso.	Te scùem e t' àrʒunit vàλave detit.
Refocillare, ristorarsi.	Meu cònacciun me bùken.
Refolo, soffio impetuoso di vento.	Frȝm, a, es emàʒ.
Reformatore, riformatore.	Pertrìis, i, it per s' dȝȝti.
Refrangere, rifrangere.	Me sctremnùe.
Refrattario, contumace, disubbidiente.	Pàa ndigùescm, i, pā giescm, i.
Refrazione, rifrazione.	Te sctremnuem, i, it.

Digitized by Google

Refrenare, raffrenare.	Me catetun, me ndàl, me zàn, me capùe, me sctrongue.
Refrigeramento.	T' frescùem, i, t' fetòftun, i, it pàkeɛ.
Refrigerare, rinfrescar leggermente.	Me fresckùe pàk, me tòft pàkɛ.
Refrigerativo.	Kɯvetliscm, i, it.
Refrigerazione, rinfrescamento.	Te toftun, i, it pàkɛ, fresckìm, i.
Refrigerio, sollievo nelle pene.	Puscìm, i, it, cɯvet, i, it, lezìm, i, it.
Refuggio, rifugio, asilo, ricovero.	Vènd, i, it saghlam, ven ifort, i, it.
Refuggio de' peccatori.	Sctrehe, a, es mkatnuervet.
Refuggire, rifuggire.	Me hik pràpe.
Refuggito.	Hikun, i, it per s' dɯsti.
Refugiarsi, aver rifugio.	Me hìi ne vend t' pā-droe, me hìim n' bèss.
Refugio, luogo di sicurezza.	Ven, i, it i pā dròe.
Refulcire, sostenere, appoggiare.	Me mbaitun, me pesctètun.
Refulgente.	Schelzɯescm, i, sdricm, i, it, ndricm, i, it.
Refulgenzia, splendore, sfolgoramento.	Drìtt, a, es, rèɛ, a, es, schelzìm, i.
Refulgere, rifulgere.	Me scndrit, me scdrittun, me schelzɯe.
Refuso, lettera scambiata.	Fiàl, a, es nderrùeme.
Refutante, che refuta.	Spclciɯescm, i, it.
Refutanza, rifiutanza.	Te pā dàsctun, i, it.
Refutare, rifiutare.	Mos me dàsctun, mos me pelciɯe, me mbait per asgiā.
Refutazione, rifiutazione.	Te pàa koitun, i, it, t' citun, i, it posct.
Regaglia, avanzo, reliquia.	Teperizz, a, es, t' lànun, i, it.
Regalabile, che può darsi in regalo.	Fàlet, ci mundet meu falum.
Regalante, che regala.	Fàlscm, i, it.
Regalare, far regali.	Me fàlun, me ʒan pesc-giescm.
Regalato, da regalare.	Falun, i.
Regalatore, chi regala.	Fàls, i, it.
Regalìa.	ʒuntìi, ia, ìis e degnun per reg, o craiλit.
Regalmente, avv.	Possì reg.
Regalo, dono.	Pesc-giesc, i, mɯsde, bascisc, i, ʒùntìi, te fàlun, i, it, rɯsft, i.
Rege, re.	Règ, i.
Regenerare, nel morale.	Me scperblèe, me scperblɯe.
Regenerare, generare di nuovo.	Me lèe prape, me bā pieλa, me bām strat me gruen.
Regenerazione, spirituale.	T' scperbleem, i, it scpirtit.
Regenerazione, carnale.	T' leem, i, it nierit.
Reggente, che regge.	Vecil, i, it craiλit.
Reggenza, governo.	Vecil-name, a.
Reggere, sostenere, portare.	Me mbait mbì vetìn, me bàjt.
Reggia, abitazione regale.	Sarài craiλit, pellàss, i règit.
Reggibile, che può reggersi.	Mbàhet, mundet meu mbait.
Reggime, alimento della vita.	Buk, a, es.
Reggimento, il reggere, sostenere.	Te mbaitun, i, it.

Digitized by Google

Reggimento di soldati.	Tabor, i, it nicàmevet.
Reggitore, chi regge, governa.	Mbaits, i, it, urꝫnùes, i, it, sundatār, i.
Regiamente, avv.	Kraiλisct.
Regicida, che uccide un re.	Giaksùur, i, vràss, i i cràiλit.
Regicidio, uccisione del re.	T' mɐtun, i, t' vraam, i, it règit.
Regina, moglie del re.	Cralizz, a, es, reginèsc, ia, es, regìn, a.
Regio, di re.	Icraiλ, i, it.
Regioire, gioire di nuovo.	Me ghecùe pràpe, me nguscelùe opet.
Regione.	Regnìi, ia, villajet, i, menlecièt, i, it. ꝫèe, u, ut.
Registrare, scrivere in registro.	Me scrùe nè tefftèr.
Registratore.	Tefterdàar, i, tefftergìi, ia, iis.
Registratura, registrazione.	Te scrùem, i, it nè tefftèr.
Registro.	Tefftèhèer, i, it, kalzor, i.
Regname, reame.	Craiλìi, ia, iis, regnìi, ia.
Regnamento, governo.	Sundìm, i, it, guvernim, i.
Regnante, che regna.	Eotnùescm, i, sundùescm, i, it.
Regnante, re, monarca.	Perendìi, ia, krail, i, reg, i.
Regnare, dominare.	Me eotnùe, me sundùe, me urꝫnùe, me regulùe, me guvernùe.
Regnatore, chi regna.	Sundatār, i, urꝫnùes, i, guvernùes, i.
Regnatrice.	Sundùescme, ia, epare, a, es ꝫeut.
Regno.	Regnìi, ia, iis.
Regola, norma, modo.	Urꝫnìm, i, regul, i, canùn, i, mnèr, a. hessàp, i.
Regolamento.	Ùrꝫen, i, t' urꝫnùem, i.
Regolante, che regola.	Sundùescm, i, urꝫnùescm, i, it.
Regolare, ordinare, dar regola.	Me regulùe, me vuu me ùrꝫen, me urꝫnùe.
Regolare, religioso.	Reguluescm, ì, ndè ùrꝫen, i, iùrꝫen, i, it, frat, i, it, i perscpirtscm, i.
Regolarissimo.	Fort reguluem, fort imir, i.
Regolarmente, avv.	Merente, bucure, me essap.
Regolarsi, guardarsi.	Meu prùe, meu ruitun.
Regolatore, chi regola.	Urꝫnùes, i, ipàr, i, regulùes, i, it.
Regolazione, regola, regolamento.	Ùrꝫen, i, te urꝫnùem, i, urꝫnìm, i.
Regolo, signore potente.	Pàsc, ia, es, duk, a, cabit, i, it, eot imàꝫ i.
Regolo, basilisco.	Giàrpen, i, it helmùescm fort.
Regolo, riga per rigare.	Rìgh, a, es per me bā viia.
Regravatorio, atto a raddoppiar l'aggravio.	Ealumciaar, i, it, damtur, i, it.
Regresso, ritorno indietro.	Tc nkeꝫꝫèem, i, it bɐspràpa, t' sbɐꝫun, i.
Regrettare, sentire dispiacere.	Me ndie t' kècin.
Reguardare, riguardare.	Me pàa, me scichiùe, me kciɐr pràpe.
Reguiderdonare, riguiderdonare.	Me bàa ndeer per ndeer, me fàl opet.
Regurgitamento.	T' perderꝫun, i, it iasct ùit.

Digitized by Google

Regurgitante, che regurgita. Rieʒscm, i, it priasct.
Regurgitare. Me perderʒ, o me dàl priasct ùin.
Regurgito, ringorgo. T' derʒun, i, t' dàlun, i, it priasct ùit.
Reimpiegare, impiegare di nuovo. Me sctìi nè pùn pràpe,
Reimpiego, nuovo impiego. Ɛahnàt, i, it irìi, scerbtør, a erèe.
Reimprimere, di nuovo imprimere. Me zamatùe, me scegnùe perserjsct.
Reina, regina. Regin, a, reginèsc, ia, es, craλizz, a, es.
Reincidenza, ricascata in un fallo. Te ràam, i, it pràpe nè fai.
Reintegrare, ritornare. Me nkeʒʒùe scka ka mar, me ʒan prape.
Reintegrare, fare indenne di danno ricevuto. Me laa creit dàm.
Reintegrazione, il reintegrare. T' kɜʒøem, i, it giàat huit.
Reintrodurre, introdurre di nuovo. Me sctìi prape mrenda.
Reinvitare, invitar di nuovo. Me ʒʒir opèt.
Reità, malvagità, colpa. Mcat, i, it, t' kecie, ia emàʒ, cabahet, i.
Reiterabile, che può reiterarsi. Bòhet prape, mùndet me bom opet.
Reiteramento, reiterazione. Te bàmun, i perseriut.
Reiterare, far più volte la stessa cosa. Me bàa scium here per s' døøti.
Reiterare, replicare. Me baam per s' døøti.
Reiteramente, avv. Scium here me bàa.
Reietto, rigettato. Braktissun, i, làanun, i, it, citun, i, it.
Reiezione, rigettamento. Te làanun, i, it, te citun, i, it posct.
Reiudicata, cosa già giudicata. Gicùem, a, es.
Relassamento, relassazione. Te sclirùem, i, it.
Relassare, allentare, indebolire. Me sclirùe, me lighsctùe.
Relassazione, proscioglimento. Te sghiʒun, i, it.
Relassazione, stanchezza. Te lòʒun, i, it, te mbetun, i, it.
Relasso, ricaduto nell'eresia di nuovo. Nkeʒʒøem, i, it pràpe n' eresìi.
Relativamente, avv. comparativamente. Perpàra, carsclì, me ghiass.
Relativizzare. Me perghiàa, me ghiâa.
Relativo, che ha relazione. Liʒun, i, it me gni tieter.
Relatore, chi referisce. Calzùes, i, it sciockavet.
Relazione, il riferire. T' ʒʒanun, i, it sciock vet.
Relazione, ragguaglio. Haber, i.
Relegamento, il legare nuovamente. Te liʒun, i, it pràpe.
Relegare, mandare a confine. Mé sørdissun, me bàa sørgøn, me tracue.
Relegare, legare nuovo. Me liʒ gni tieter here.
Relegatore, chi relega. Pàsc, ia, es, ɛabit, i, it.
Relegazione. Te sørdìssun, i, it, t' ciùem, i, it sørgiøn.
Religione. Religion, i, it, fèc, a, es Crìstit.
Religiosa. Regulùescme, ia, es ci ka cusctùe Ɛotit.
Religiosità, scrupolosa esattezza. Te veperùem, i, it mire, te bàame, ia, es emir.
Religioso, pio. Perscpirscm, i, it, devòcm, i, it, uràt, a.
Religiosissimo, piissimo. Fort urataar, fort devòcm.

Digitized by Google

Religiosamente, avv.	Sceitnisct, fort mire, bàsc me scpirt.
Religioso, frate.	Reguluescm, i, religioc, i, frat, i, it.
Relinquere, lasciare.	Me lân, me bracktiss, me lsciùe.
Reliqua, reliquia, reliquiario.	Agnus Dei, reliquie, ia.
Reliquia, ciò che avvanza di checchessia.	T' lànun, i, teperizz, a, es.
Relitto, da relinquere.	Làanun, i, it, lesciùem, i, it.
Relocazione, nuova locazione.	T' zànun, i, it prape me ciràa.
Relucere, rilucere.	Me scdrittun, me ndrìt, me scnrit.
Reluttanza, ritrosìa, ripugnanza.	Te pàa ndigùem, i, it, t' pā giegiun, i.
Reame.	Regnìi, ia.
Rema, rematismo, reuma.	Ƶimtun, i, it nè per sciàtin, rùff, a.
Remaio, chi fa remi.	Rremgìi, ia, iis.
Remanere, rimanere.	Me mbet me gni vend, me ndeit, me ndàl atɛ.
Remante, che rema.	Vocìtscm, i.
Remare, remigare.	Me vocitun, me raa me terplot.
Remata, colpo di remo in acqua.	Gni t' ràam, i, it me terplot nè ui.
Rematico, reumatico.	Ruffes, i, it.
Remato, fornito di remo.	Goditun, i, it me rrema.
Rematore, remigatore.	Vocīāar, i, rremgìi, ia, vocgìi, ia, iis.
Remedio, rimedio.	Dobìi, ia, ciàir, i, it, ilàcc, i, it, dermàn, i, it, psctìm, i.
Remedire, rimedire.	Me zier, me psctùe, me scptùe, me posctùe, me librùe.
Remeggio, remigamento.	T' vocitun, i, t' raam, i, it me terplot.
Remenso, misurato.	Màttun, i, it, massun, i.
Remessione, rimissione, danno.	Ɛaràar, ia, cedèr, i, it, ɛalùm, i, it.
Remessione, perdono, indulgenza.	Miscerier, ia, t' ndiem, i, it, te fàlun, i, it, ndiess, a, es.
Reminiscenza, ricordanza.	Te mbaitun, i, it nè mènd, t' ràam, i, it nè mènd.
Remissibile, da rimettersi.	Fàlet, ndìihet, per t' ndie.
Remissione, il rimettere,	Te lìirùem, i, it, t' lànun, i, it.
Remisso, rimesso, rilasciato.	Ndiem, i, it, fàlun, i, it.
Remissoria, facoltà.	Ùrƶen, iˌ icen, i, it, testìr, i, it.
Remo.	Rèmb, a, rrèm, a, es, terplòt, a, es.
Remolare, tardare, indugiare.	Me vanùe, me prittùe, me nghiāt.
Remolino, fortuna, gruppo di venti.	Fortùn, a, es, t' perdreƶun, i, it èerave.
Remoto, lontano, distante.	Làrgh, u, ut, peruƶ, a, es.
Remotissimo.	Fort largh.
Remotamente, avv.	Lergh, per s' lèrgh.
Removimento, allontanamento.	Te larguem, i, it, t' lagùem, i.
Remozione, il rimuovere.	Te hjekun, i, it, t' luitun, i, it pràpe.
Rempire, riempire di nuovo, empire.	Me mbusciun per s' dɛsti.
Remuggire, rimuggire.	Me pàaλ cùndra.
Remuneramento, il rimunerare.	Te pagùem, i, te fàlun, i, t' làam, i.

Digitized by Google

Remunerante, che remunera.	Pagùescm, i, it.
Remunerare, rimunerare.	Me fal, me bàam ndeer pèr ndëer.
Remuneratore, chi remunera.	Fals, i.
Remunerazione, rimunerazione.	Ndèerie, ia, ʒuntìi, ia.
Remuovere, rimuovere, torre via.	Me largùe, me hiekun, me tracùe.
Rena, arena.	Ɛàaλ, i, it, ràne, a, es.
Renaccio, terreno simil a rena.	ʒèe, u, ut possì ɛāλ.
Renaccio, ripieno di rena.	Plot, a me ràne.
Renaio, luogo di rena.	Vènd, i, it me ɛāλ.
Rendere, restituire.	Me ʒàn t' ɛot, me kʒʒɜe scaf kà mar.
Rendere conto.	Me ʒan arsɜe, gevap, essapp.
Rendere visita.	Me vot me pāa.
Rendere grazie a Dio.	Me fal ndèer Ɛotit.
Rendevole, che si piega ad ogni verso.	Lakùescm, i.
Rendimento di grazie, ringraziamento.	Te fàlun, i, it ndèeres.
Rendersi, avveduto, accorto.	Me cìil sɜɜt, me mleʒ mèt.
Rendimento di conti.	T' ʒanun, i, it hessàpin.
Rendita, entrata d'averi.	Te màrun, i, it.
Renditore, chi restituisce, rende.	Kʒʒɜes, i giaaen huit, borglìi, ia, ìis.
Rene.	Rùɛ, a t' scpines, pèschit scpines.
Renitente, che fa renitenza.	I pāa ndigùescm, i, it. crɜe, et, es t' fort, i pa giescm, i.
Renitenza, retrosìa.	T' pa giescm, i, te pa ndigùem, i, it, t' pā giegiun, i.
Renna, animale simile al cervo	Drèe, ni, it.
Renoso, pieno di rena.	Plott, a, es me ɛāλ.
Renovazione, rinnovazione.	Te pertrìim, i, t' bàmun, i, it t' rìi.
Renuncia, rinunzia.	T' lànun, i, it me vuλundet, t' hiekun, i, it dòren.
Reo, colpevole.	I pa vertɜt, ia, gabahetlìi, ia, faitùr, i, permcatnùem, i, ikec, i, it.
Reissimo.	For gahahetlìi, fort fajtùur.
Reobarbaro, rabarbaro.	Ravencenìi, ia, ìis.
Reparabile, che può ripararsi.	Goditet, gindet ilaci.
Reparare, rifare.	Me godit, me nderec, me vandùe per s' dɜɜti, me bā gni tieter here.
Repartire, ripartire.	Me dàa gni tieter here, o me dàa, piess, piessa.
Reparto, porzione di ciascuno.	Hiss, a, es, o piess, a gnènit.
Repatriare.	Meu kʒʒɜe n' scpìi, me scùe prei vilajetit.
Repatriazione.	T' sieλun, i, t' scùem i, it prei scpìis, t' kʒʒɜem i, it prei ʒèut vet.
Repellere, rispingere.	Me sctɜɜ, me percan, me cit prei vendit, me ʒʒɜe.
Repennare, rimettere le penne.	Me sctìi pènnulat.
Repensare, ripensare.	Me cuitue prape fort, me mennue per s' dɜɜti mir.

Digitized by Google

Repentaglio, ripentaglio. Recik, u, ut.
Repente, velocissimo, subito. Fort vràp, fòrt scpeit, i, it.
Repente, av. in un tratto. Me gni ciass, per gni here, per gni bot, per gni ovi.

Repentemente, av. Me te scpeit, me te vrap.
Repentere, pentirsi. Meu pendùe, meu bâa piscmàn, me raa hàscien, me ba tøb.

Repentino, subitaneo, repente. Scpèit, i, it, vràp, i, it.
Repentinamente, avv. Appànsec, pàa hir, per gni hère.
Repere, andar carpone. Me hiek rescian per ʒèe.
Reperibile, ritrovabile. Gindet, bohet meu giet.
Reperire, ritrovare. Me gietun.
Reperto, ritrovato. Giètun, i, it.
Repertore, ritrovatore. Gièts, i, it.
Repertorio, indice. Diftìm, i, tefftèr, i, it, calɔèòr, i, it, calzìm, i.

Repetere, ripetere, tornar a dire. Me ʒʒan prape.
Repetìo, contrasto di parole. Sciamàt, a, t' perlàam, i, it.
Repetitore, chi ripete. ʒʒàas, i, it per s' døøti.
Repetizione, ripetizione. Te ʒʒànun, i, it per s' døøti, repetizion, i.

Repilogare. Me sckurtùe, o me mleʒ scka asct ʒʒànun, oo scrùem.

Repleto, ripieno. Musciun, i, plòtt, a, es opet.
Replezione, riempimento. Te mbusciun, i. it prape.
Replica, replicare la medesima cosa. Te ʒʒànun, i, it fialat per s' døøti.
Replicamento, il replicare. Te bàmun, i, it pràpe.
Replicare, ripetere. Me zàn fiiλ per s' døøti, me bā opet.
Replicazione, replica. Te zàanun, i, it, fiiλ gni tièter here.
Reponere, riporre. Me mlùe, me rùitun per tieter her.
Reportare. Me ciùe, me pruu pràpe, me bait.
Repremere, ribattere la punta. Me kʒʒbe majen.
Repremere, reprimere, respingere. Me percàn, me cit jasct.
Reprendere, ammonire biasimando. Me ciortùe, me vikat tùi sciàam.
Reprensibile, riprensibile. Faitùerscm, i, gabahetlìiscm, i.
Reprensione, riprensione. Certìm, i, it fort, t' vikatun, i.
Repressione, ripressione. Te ndalun, i, it, te mùitun, i, it.
Reprezzo, ribrezzo. Trèm, a, droe, ia, es, frigh, a, es, tutte, ia, es.

Reprimento. Sctrenghìm, i, t' zànun, i.
Reprimente, che reprime. Sctrenguescm, i, it.
Reprimere, raffrenare, tener a segno. Me sctrengùe, me ndâl fort, me catet.
Reprimitore, chi reprime. Muits, sctrengùes, i.
Reprimuto, da reprimere. Ndàlun, i, it fort.
Reprobare, reprovare. Mos me pelcise, mos me beghenisse.
Reprobazione, il reprobare. T' pā pelcisem, i, it.
Reprobo, dannato, riprovato da Dio. Demnùem, i, it, dnùem, i, it, i pa vertøt, ia, es, i kec, i, it.

Digitized by Google

Reprobo, maligno, malvagio.	I pàa scpirt, i, it, ikèc, i, it.
Repromissione, ripromissione.	Te premtùem, i opet, permetess, a, es.
Reprovare, non approvare.	Mos me beghniss, mos me ken gail.
Reprovare, dannare come malvagio.	Me damnùe, me dnùe si t' kec.
Reprovazione, il reprobare.	Te pā beghnissun, i, it.
Reptile, rettile.	Resciàn, i.
Repubblica, forma di governo.	Ruculim, i.
Repubblicano.	Republicàn, i.
Repudiante, che repudia.	Lisciuescm, i, it grùen.
Repudiare, rifiutare, congedare.	Me cit, me percan, me lsciùe grùen.
Repudiata.	E lesciueme, ia, es.
Repudio, il repudiare.	T' lsciùem, i grùes, t' citun, i, t' percanun, i, it grùen.
Repugnante, disamabile, ributtante.	Pàa konscm, i, it, pā pelciuescm, i
Repugnantissimo.	Fort pàa konscm.
Repugnantemente, avv. con repugnanza.	Me cundrasctìm, pa vuλnecm.
Repugnanza, contradizione.	Cundrasctìm, i, it.
Repugnare, ostare, contrariare, opporsi.	Me cundrasctùe, me ʒʒue fial, me ràa cùndra, me cindrùe.
Repugnazione, ripugnanza.	Te cundrasctùem, i, it.
Repulisti, consumar ogni cosa.	Te farùem, i, it giʒʒ ska.
Repulsa, ributtamento alle dimande.	T' citun, i, it fiàl posct.
Repulsante, che repulsa.	Cindruescm, i, it.
Repulsare, ripulsare, far resistenza.	Me cindrùe, mos me giegiun.
Repulsazione, repulsa.	Te percànun, i, it, t' cindrùem, i.
Repulso, da repellere.	Sctuem, i, it.
Repulgare, purgare di nuovo.	Me dlìirun gni tieter here.
Repulgazione, il purgare di nuovo.	Te dlìirun, i, it pràpe.
Reputante, che reputa.	Gikuescm, i, it.
Reputare, giudicare, stimare.	Me gicùe, me sctimùe, me mait per tumire.
Reputazione, riputazione.	Ndèer, ia, es, èrc, i, it, nierdi, ia.
Requiare, posare, aver requie.	Me pusciue, me pàss puscimin.
Requie, riposo.	Puscìm, i, it, rahatλek, u.
Requiescere, esser in requie.	Me kèn ràhat, me ken mire.
Requisito.	T' mìir, i, it.
Requisizione, ricercamento.	Te lùpun, i, it, te pèvetun, i, it.
Requisio, richiesto.	I pevetun, i, i lupun, i, it.
Resa, il rimettere nelle mani.	Te ʒònun, i, it nè dòor ànmikut.
Resarcire, risarcire, ristaurare.	Me pertrìim, me godit per s' duuti.
Rescindere, riseccare, divenir secco.	Meu ʒʒàa.
Rescindere, tagliare.	Me prèe.
Rescissione, tagliamento, troncamento.	Te prèem, i, it, te keputun, i, it.
Rescritto, risposta, decisione.	Gevàp, i, it, mramie, ia fial.
Rescritto, cosa scritta in dietro.	T' scruem, i, it mrapa.
Rescrivere, copiare, trascrivere.	Me scrùe pràpe, me copiùe.
Resecare, risecare, perder l'umido.	Me ʒʒàam, me tèrun pràpe.
Resecuzione, risecazione.	Te ʒʒâat, i, it.

Digitized by Google

Reservare, conservare.	Me rùit, me mbait, me mlùe per tiera here.
Reservazione, riservazione.	Te rùitun, i, it.
Resia, eresia.	Ereslì, ia, bessim, i, o fial cundra fèes Cristit.
Residente, che risiede.	Ndeitscm, i, it.
Residenza, dimora.	Ciele, a, konak, u, ut, scplì, ia, lìs.
Residuare, formare residuo.	Me vandùe t' lànun.
Residuo, quel che resta, avanzo.	Teperizz, a, es, t' lànun, i, it.
Resignato, rassegnato, consegnato.	Ʒànun, i, it n' dòor.
Resignato, rassegnato, uniformato.	Racicm, i, gail, i, i pervuum, i, it.
Resignazione, consegna.	Te sctlimum, i, it nè dòor.
Resilienza, regresso.	Te kʒʒʁem, i, it mbrappa.
Resina, ragia.	Rscìne, a, pèsk, u, ut.
Resipiscenza, ritorno da male a bene.	Te kʒʒɤ̀em, i, it màar, prei Ɛotit.
Resistente, che resiste.	I fort, i, it, cindrùescm, i.
Resistenza, il resistere.	T' cindrùem, i, cunnersctim, i. cindrim, i, te prìtun, i.
Resistere, star forte contro la forza.	Me cindrùe, me bàa gahirèt, meu cemerùe fort, me cundersctùe.
Resma, risma.	Tòp, i, it lèttres.
Reso, da rendere, restituito.	Kʒʒɤ̀em, i, it t' cot.
Resolubile, risolubile, che può risolversi.	Goditet, bòhet meu sckrìim.
Resolutamente, av.	Me giʒʒ vuλundet.
Resoluto, distrutto.	Prisciun, i, it, ciartun, i, it, sckrìim, i.
Resoluzione, deliberazione.	Vuλundet, ia me bām.
Resolvere, risolvere, disfare.	Me sckrìim.
Resperso, asperso.	Làghun, i, it, scterpikun, i, it me ui.
Respettive, avv. respettivamente.	Perpara, ndè, carscìi.
Respettivo, relativo.	Carscìi, ia, ìis, gnitun, i.
Respetto, rispetto, riguardo.	Hàter, i, scerbesλek, u, ndèer, i, èrɛ, i, sahighìi, ia, ìis, niercìi, ia.
Respignere, respingere.	Me sctɤ̀ɤm, me percàn, me cit.
Respinto.	Percànun, i, it, citun, i, it.
Respiramento, il respirare.	Te màrun, i, it frɤ̀men.
Respiramento, alito, fiato, respiro.	Frɤm, a, es.
Respirare, pigliar fiato.	Me màr frɤɤm.
Respirativo, confortativo, ricreativo.	Kɤvetliscm, i, gheɛìm, i, hàe, ia, es emire, pelcìm, i, lezim, i.
Respirazione, riposo, requie.	Puscìm, i, it.
Respondere, rispondere.	Me pergiegiun, me ʒon gevàpin, me respondùe.
Resta, il fermarsi.	T' ndàlun, i, it me gni vend.
Restagno, ristagnamento, il saldare	Te calaissun, i, it, t' pikùem, i.
Restamento, cessazione del moto.	Te nneitun, i, it, te mbetun, i, it t' pa lùitun hic.
Restante, che resta, rimane.	Mbetscm, i, it pa lùitum.

Digitized by Google

Restante, avanzo.	T' lànun, i, teperìzz, a, es, te mbetun, i, it.
Restare, rimanere, sopravanzare.	Me mbet, me met, me nneit, me teprùe.
Restare, tralasciare, omettere.	Me làne, mos me bàa, me lesciùe.
Restato, da restare.	Mbetun. i, it.
Restauramento, il restaurare.	T' goditun, i, it prape.
Restringibile, che è soggetto a restrizione.	Mundet me sctrengùe.
Restaurare, rifare a una cosa le parti guaste.	Me bàa merahmet, me godit per s'dɤɤti.
Restauratore, chi restaura.	Godits, i, it, merahmetecìi, ia, ìis.
Restaurazione, il restaurare.	Te goditun, i, it per s' dɤɤti here.
Restauro, restaurazione.	Te bàam, i, it gni tieter here.
Restiamente, avv.	Te pa giesciun, me inat.
Restinguere, estinguere di nuovo.	Me scìi pràpe, me fik per s' dɤɤti.
Restìo.	I pàa ndigùescm, i, it, i pā giescm, i.
Restipulare, stipulare vicendevolmente.	Meu godit, me liʒ bèssen nder vetin.
Restituente, che restituisce.	Kʒʒɤescm, i, it t' ɛot.
Restituimento.	T' ʒànun, i, it t' ɛot.
Restituire.	Me nkeʒʒɤe, o me ʒan t' ɛot, me kʒʒɛe scaf ka mar t' ɛot.
Restitutore.	Borgilìi, ia, ìis, nkeʒʒɤes, i, it t' ɛot.
Restitutorio, che si deve restituire.	Duhet me kʒʒɤe t' ɛot.
Restituzione.	T' kʒʒɤem, i, it t' ɛot scaf ka màr.
Resto, residuo, cosa rimasta.	Teperizze, a, es, t' lanun, i, it.
Restovigliare, lavorare un terreno.	Me punùe tokèn pa me lan me pusciùe.
Restrignere, restringere.	Me sctrengùe mà fort.
Restaurante, che restaura.	Goditscm, i, it per s' dɤɤti.
Restringimento, il restringere.	Te sctrengùem, i, it fort.
Restrizione, il restringere.	Sctrenghìm, i.
Resudare, risudare di nuovo.	Me dirɛ pràpe.
Resultamento, risultato.	Gevàp, i, it, arsɤe, ia, fial, a.
Resultare, risultare, derivare.	Me dàl, me rieʒ.
Resupino, risupino.	Te ndeitun, i, it màar, t' nneitun, i me mùλa te perpiete.
Resurgere, risorgere.	Meu ngiaλ me prei s' dèkunit.
Resurressi, resurressio, resurresso, pasqua di resurrezione.	Pàsch, a, es.
Resurressione, rusurrezione, il risorgere pr. di Cristo.	Te gnàλun, i, it Cristit.
Resurrezione, risurrezione.	Te gniaλun, i, it prei s' dekunit.
Resuscitante, che risuscita.	Ngnāλscm, i, it.
Resuscitare, rendere la vita.	Me gniaλ prei sdèkunit, ʒan prape jeten.
Retaggio, eredità.	Miràɛ, i, it, recm, i, it.
Retardare, indugiare.	Me vanùe, me pritùe, me lan per tieter here, me nghiat.

Digitized by Google

Retare, ereditare.	Me màr miràcin, o recmin.
Retata, presa del pesce.	Gni t' cànun, i, it t' pèschevet.
Rete.	Rèet, i, presivòi, ia, lis.
Retentiva, ritentiva.	Mènd, ia, es.
Retentivo, ritentivo.	Mentàar, i, it.
Retenzione, ritenzione.	Te mbaitun, i, it nè mènd.
Reticella.	Rèetc, i, presivoi, ia evoghel.
Reticenza, il tacere.	T' hestun, i, te nneitun, i pàa fòolun curr dùhet, t' sciukun, i.
Retico, eretico.	Eretik, u, i pàa fèe, u, ut, sckiaa, u, neverit, i.
Reticolamento.	T' cserun, i, it possì reet.
Reticolato, fatto a guisa di rete.	Cserun, i, it si reet.
Reticolo, secondo stomaco de' ruminanti.	Idsst, i mulinit t' perciapevet.
Retificazione, ratificazione.	Te vertetùem, i, it.
Retificare, ratificare.	Me vertetùe, me sugurùe, me levdùe.
Retina, dell' occhio.	Te bàrʒ, i, it sësnit.
Retinente, cauto, guardingo.	Tamahciàar, i, it, imècm, i, it.
Retinenza, il ritenere di nuovo.	Te ndàlun, i, it opet, o t' mbajtun, i, it per s' dsti.
Retore.	Ipar, i, it colegit, retòr, i.
Retorta, storta, vaso da stillare.	Gacan, i, it.
Retraere, ritrarre.	Me nzièrr, me màrr.
Retratto, prezzo della cosa venduta.	Pàre, ia, es càfsces t' scitune.
Retribuente, che retribuisce.	Pagùescm, i, it.
Retribuimento.	Te ʒànun, i, it àkun.
Retribuire, rendere mercede.	Me ʒàan, me fal, me pague àkun.
Retributore, chi retribuisce.	Paghimtār, i, it.
Retribuzione, ricompensa, guiderdone.	Pàgh, a, es, fitìm, i, it, te pagùem, i, it.
Retrivo, tardivo.	Mbràp, a, es, vonùescm, i.
Retro, avv. dietro.	Mbrapa, o mràppa.
Retroandante, che va indietro.	Mbrapèn, i, it, ndiekscm, i, it mbrapa.
Retroandare, andare indietro.	Me scùem mrapa, me sbèʒʒ.
Retrobanda, banda di dietro dell' esercito.	Nisame, et ci vin mbràpa tieravet.
Retrocamera, camera di dietro.	Sòb, a, es, od, a, es mbràpa.
Retrocedente, che retrocede.	Kʒʒsescm, i, it bssprappa.
Retrocedere, tornare indietro.	Meu keʒʒse bsspràpa.
Retrocedere, restituire.	Me kʒʒse giaat huit.
Retrocedimento, il retrocedere.	Te nkeʒʒsem, i, it bssprapa.
Retrocessione, restituzione.	Te kʒʒsem, i, it giàat huit.
Retrodare, dare indietro ciò che fu dato.	Me kʒʒse mrappa t' màrun.
Retrodazione.	T' kʒʒsem, i, it mbrapa t' màrun.
Retrodonare, tornare indietro il dono.	Me kʒʒse mrapa t' fàlun.
Retrogradante, che retrogra.	Keʒʒsescm, i, it mrapa.
Retrodonazione, restituzione del dono.	Te nkeʒʒsem, i, it bascìscin.
Retrogradare, tornare addietro.	Meu nkeʒʒsem mràpa.

Digitized by Google

Retrogradazione, il retrogradare. Te nkeʒʒëem, i, it bəspràpa.
Retrogrado, che torna addietro. Nkeʒʒəescm, i, it bəsprapa.
Retroguardia. Nicamt, ci ndiekin mbràpra ùsctrìis.
Retroguida. Rois, a, es ci asct mbrapa aschierit.
Retropasto, postpasto. Hàe, ia, es mbramia nè sòffer.
Retropignere, pignere addietro. Me sctəəm mbrappa.
Retrorso, av, allo indietro. Mbrapa.
Retroscritto, scritto a tergo. Scrùem, i, it mbrapa fàccies.
Retrotrarre, ritrarre indietro. Me hiek per mrappa.
Retrovendita. Te scitun, i, it prape cotit giàas.
Retroversione, rovesciamento dell'utero. T' kʒʒəem, i, it barkut.
Retta, resistenza. Fòrz, a, es, te cindrùem, i, it.
Rettamente, av. Bucure, vertətescim, dereitscim.
Rettare, strascinare il ventre per terra. Meu hiekun resciàn per ʒèe.
Rettezza, rettitudine. Edereit, a, es, t' dreit, a, es.
Rettificamento, il rettificare. Te bàmun, i, it mā mire.
Rettificare, migliorare. Me bàam màa mir.
Rettificare, far retto, buono. Me bàa t' mir.
Rettificatore, chi rettifica. Dereitues, i.
Rettificazione, il rettificare. Te bàam, i, it t' mir.
Rettile. Resciàn, i.
Rettitudine, giustizia, bontà. Giəg, i, it, dereit, a, es, emire, ia.
Retto, da reggere. Mbajtun, i, it.
Retto, diritto, leale, giusto, buono. Drèit, i, it, derèit, i, it, imir, i.
Retto, av. rettamente. Mire fort, bucure.
Rettore. Crəe, et, ipar, i.
Rettorìa, governo di rettore. Scerbtər, a, es t' parit.
Rettorica. Die, ia, es per me fool mire.
Rettoricare. Me fòol me arsəe.
Rettrice, reggitrice. Sundatare, a, epare, a.
Rettundere, rintuzzare, rispingere. Me percan, me cit, me sctəəm.
Reubarbaro, barbaro. Ravencenìi, ia, iis.
Reuma, catarro. Maràc, i, it, kelbac, i, rùff, a.
Reumatismo. Ʒimtun, i, it n' per sctat.
Revariare, nuovamente variare. Me nderrùe pràpe, me ngatrùe.
Revelabile, rivelabile. Calzòhet, ʒʒohet, diftuescm, i.
Reverberare, riverberare. Me bàa hien mbràpa.
Reverbero, riverbero. Hie, ia, es.
Reverendo. Ndərscm, i, it, ndricm, i.
Reverendissimo. Fort ndricm, fort ndərscm, i.
Reverentemente, avv. Nnèeruescim.
Reverente, che reverisce. Ndèerùescm, i, it, nierciscm, i, it.
Reverentissimo. Fort nnèeruescm, fort nierciscm.
Reverenza. Temenà, ndèer, ia, iàt, i.
Reverire, far reverenza. Me nnerùe, me bàa temenà, o iat.
Revisione, il rivedere. Te pàam, i, it per s' dəəti.
Revisore, chi rivede. Kciərs, i, it.
Revivificante, che revivifica. Gnāλscm, i.

Digitized by Google

Revivificare, vivificare di nuovo. Me ngiàλ prape, me ʒòn jeten opet.
Reviviscenza ravvivamento. Te gniaλun, i, it prei sdècunit pràp.
Reviviscere, tornar in vita. Meu kʒʒʁe me jèten.
Revocabile, che si può revocare. Mundet me kʒʒʁe òpet.
Revocabilità. Te kʒʒʁem, i, it per s' dʁʁti.
Revocare, rivocare, cassare. Me ʒʒìr pràpe, me resit.
Revocazione, rivocazione. Te ʒʒirun, i opet, t' resitun, i.
Revolazione, ribellione, sollevazione. T' percɛiem, i, it ʒeen, te ciùem, i, it ʒeen giʁlʁs.

Rezione, erezione. T' ciùem, i, it nalt.
Rezzo, freddo, gelo. Fetofet, i, o tòfet, i, it, àcuλ, i, it.
Ribbarbare, mettere nuove radici. Me sctìi ragnat t' eree.
Riabbassare, di nuovo abbassare. Me ùl pràpe.
Riabbattere, abbattere di nuovo. Me reenùe opet, me ciart pràpe.
Riabbellire, divenir più bello. Meu hièsclùe mā fort, meu buccurùe mā mir.

Riabbracciare, abbracciare di nuovo. Me màr ngrèk pràpe, me perciaff opet.
Riabilitare, abilitate di nuovo. Me sctìi pràpe nè pùn.
Riabilitazione. T' sctìimun, o t' hìim, i, it pràpe nè pùn.

Riabitare, abitare di nuovo. Meu kʒʒʁe prape me nneit.
Riaccendere, accender di nuovo. Me ndecun, me càaλ pràpe, me sctìi ciarm.

Riaccendimento. Te ndecun, i, it, te càalun, i, it opet.
Riaccettare, accettare di nuovo. Me màr pràpe, meu bàa racìi opet.
Riaccoccare, raccoccare, attaccare. Me gnit, o me pelcise bàsck.
Riaccomodare, accomodar di nuovo. Me nderec, me godit per s' dʁʁti.
Raccompagnare. Me perzièλ, o me sciocnùe pràpe.
Riacconciare. Me bàa merahmèt, me pertrìim mir.
Riaccordare, accordare. Me uidiss per s' dʁʁti.
Riaccostare, nuovamente accostare. Me affrùe, me avit opet.
Riaccotonare, accotonare di nuovo. Me crefun per s' dʁʁti pamùkun.
Riaccozzare, mettere insieme. Me sctìi bàsck scium cafscia.
Riaccrescere, accrescere di nuovo. Me sctùe, me rit pràpe.
Riacquistante, che riacquista. Fitùescm, i, it pràpe.
Riacquistare, recuperare la cosa perduta. Me giet pràpe, me passun per s' dʁʁti.

Riacquistatore. Giets, i, it per s' dʁʁti.
Riacquisto, racquisto. Ciàir, i, it, fitìm, i, it, dobbìi, ia, ìis.
Riadattamento, atto di riadattare. Te ndreciun, i, it, te godìtun, i prape.
Riadattare, adattar di nuovo. Me vendùe, me uidiss, me godit pràpe me tietra, me pelcise.

Riadomandare, chiedere di nuovo. Me lèp pràpe.
Riaddormentare, ripigliare il sonno. Me màr giumin pràpe.
Riaddossare, rimetter addosso. Me vùum pràpe nè scpina, n' cràh.
Riadirarsi, di nuovo adirarsi. Meu iʒnue, meu sortλiss prap.
Riadornare, di nuovo adornare. Me sctrùe, me buccurùe, hiescnùe per s' dʁʁti.

Digitized by Google

Riadunare, adunare di nuovo.	Me mlèʒ pràpe.
Riaffermare, di nuovo affermare render fermo.	Me bā mos me luit gni tieter her, me forzùe mir.
Riaffezionare, riamicare.	Me migsùe, me miksùe opet.
Riaggiustare, aggiustare di nuovo.	Me pertrìim, me goditun, me bom merhamet.
Riaggravare, peggiorare nella malattia.	Meu bàa màa iligh, meu lígh sctùe mā fort.
Riagguzzare, aguzzare di nuovo.	Me hoλùem, me prèem gni tieter here.
Riale, rigagnolo, fossatello.	Prue, a, es.
Rialitare, alitar di nuovo.	Me màr frèmen pràpe.
Riallogare, allogar di nuovo.	Me mlùe, me ruit opet.
Riallogare, rimaritare.	Me martùem per s' dɐɐti.
Rialluminare, di nuovo alluminare.	Me scdritt, me ndritt, me schelzɐe opet.
Rialluminare, ricuperar la vista.	Me cìil pràpe sɐɐt.
Rialterare, di nuovo alterare.	Me ngatrùe, me nderrùe per s' dɐɐti.
Rialto, luogo elevato.	Vend, i, it-nalt.
Rialzamento, elevazione.	Te ciùem, i, it nàlt.
Rialzante, che ricalza.	Ciuscm, i, it.
Rialzare, di nuovo alzare.	Me ciùe gni tieter hère.
Riamante, che riama.	Duescm, i, it per s' dɐɐti.
Riamare, corrispondere in amore.	Me dàsctun, o me dàsciun gni tieter her.
Riamicare farsi nuovamente amico.	Meu bàa pràpe mik, meu miksùe.
Riammalarsi, ammalarsi di nuovo.	Meu iligh opet, me ràa pràpe iligh.
Riammettere, ammettere di nuovo.	Me sctìi prape nè pùn.
Riammirare, di nuovo ammirare.	Meu mrekuλùe per s' dɐɐti.
Riammogliare, dargli di nuovo moglie.	Me ʒàan grùen pràpe, me martùe opèt.
Riammonire, ammonire di nuovo.	Me certùem per s' dɐɐti.
Riandamento, il riandare.	T' sckuem, i, it prape.
Riandante, che rianda.	Sckuescm, i, it opet.
Riandare, di nuovo andare.	Me scùe, me voit per s' dɐɐti.
Rianimare, di nuovo animare.	Me trimnùe, meʒan pràpe gairetin, me ɛemerùe, me bā ɛemeren fort.
Riannestare, di nuovo innestare.	Me sciortue gni tieter here.
Riaperto, da riaprire.	Ciilun, i, it per s' dɐɐti.
Riapertura, nuova apertura.	T' ciilun, i, it perserlisct.
Riapparire, apparire di nuovo.	Meu dùkun pràpe.
Riappassire, di nuovo appassire.	Me vesck gni tieter here.
Riapprendere, appendere di nuovo.	Me vièrr pràpe.
Riappicare, ricominciare a combattere.	Me zàn prape fliλ me leftùe.
Riappiccicare, di nuovo appiccicare.	Me ngitun, me perpiek bàsck pràpe.
Riapplicare, studiare con attenzione.	Me studiue, me knùe basc me mèn.
Riappressare, appressare di nuovo.	Me affrùe, me avitun nghiàat pràpe,
Riaprimento, il riaprire.	T' ciilun, i, it gni tieter here.
Riaprire, aprir di nuovo.	Me cìilum per s' dɐɐti.
Riarare, di nuovo arare.	Me livrùe gni tieter here.
Riardere, diseccare per troppo freddo o caldo.	Meu ʒʒàam prei fortit tòftit, ià prei t' fortit ncetit.

Digitized by Google

Riardimento, il riardere.
Riarmare, armar di nuovo.
Riarrecare, riportare.
Riarricchire, di nuovo arricchire.

Riarso, da riardere.
Riasciugare, asciugare di nuovo.
Riascoltare, ascoltare di nuovo.
Riassalire, assalir di nuovo.
Riassaltare, assaltar di nuovo.
Riassettare, rassettare mettere in bell'ordine.
Riassicuramento, nuovo assicuramento.
Riassicurante, che riassicura.
Riassicuranza, sicurtà.
Riassicurare, assicurare di nuovo.
Riassicuratore, chi riassicura.
Riassorbente, che riassorbe.
Riassorbimento, il riassorbire.
Riassorbire, assorbire di nuovo.
Riassumente, chi riassume.
Riassumere, assumere di nuovo.
Riassunzione, nuova assunzione.
Riattaccamento, nuovo attaccamento.
Riattaccare, attaccare di nuovo.
Riattamento, il riattare.
Riattare, di nuovo attare, restaurare.
Riavere, aver di nuovo nelle mani.
Riavimento, il riaver la salute.
Riavuta, il riavere.
Riavvertire, avvertire di nuovo.
Riavvezzare, avvezzare di nuovo.
Riavvicinante, che riavvicina.
Riavvicinare, di nuovo avvicinare.
Ribaciare, baciar di nuovo.
Ribadimento, il ribadire.
Ribadire, ritorcere la punta del chiodo.
Ribagnare, di nuovo bagnare.
Ribalda, scellerata.
Ribaldaggine, ribalderìa.
Ribaldaglia, multitudine di ribaldi.
Ribaldamente, avv.
Ribaldeggiare.

Ribaldo, sciagurato, scellerato.

Ribaldissimo.

T' ʒʒamun, i, it prei fortit fetofetit.
Me armatissun pràpe.
Me bajt, me ciùe, me prùu pràpe.
Me begatùe, meu bàa i passun, meu bom ibegat, me bā cotnìin.
ʒʒàat, i, it prei t' fetoftit, o t' zeetit.
Me tèrun per s' dɯti.
Me ndie pràpe, me ndigùe opèt.
Me ràam opèt ɯrɯsc.
Me prùe, me grabit, me bàa plàciga.
Me vùu rende rènde, me rresctue, me merendue me urʒen.
T' sugurùem, i, it per s' dɯti.
Sugurùescm, i, it.
Dorconìi, ia, ìis.
Me sugùrue pràpe, me hii dorcon.
Dorcon, i, sugurùes, i, it per s' dɯti.
Perbiiscm, i, it prape.
Te perblìm, i, it prape.
Me perpìim per s' dɯti.
Marscm, i, it perserisct.
Me màr pràpe.
Te màrun, i, it gni tieter here.
Te gnitun, i, it pràpe.
Me gnitun per s' dɯti.
Merahmet, i, it, te goditun, i, it opèt.
Me bàa merahmet, me pertìim.
Me pàssun prape nè dòor.
Te scendosciun, i, it per s' dɯti.
T' pàssun, i, it prape n' dòor.
Me bàam pràpe me diit.
Me mpsùe opet.
Affruescm, i, it per s' dɯti.
Me affrùe, me avvit nghiàat prape.
Me puzzun per s' dɯti.
Te nkeʒʒɤem, i, it màjen goscdes.
Me kʒʒɤe majen gòscdes.
Me làghun pràpe, me sctìi nè ui.
Mrapscte, a, es, ecec, a, ugursùs, a.
Diàaλìi, ia, ìis, dreccnìi, ia.
Caλabalèk, u, ut genabetavet.
Me diāλìi, dreccinisct.
Meu mrapsctùe, meu bàa i pā heirin, meu musciun me t'ligat.
Plot me giʒʒ t' ligat, giagaiduur, i, cailòc, i.
Fort plot me diāλìi, fort cattìλ, fort giagaiduur.

Digitized by Google

Riballare, di nuovo ballare. Me kezzȝe pràpe, o me kazzȝe opèt.
Ribalta, strumento da rivoltar terra. Terplòtt, a, es.
Ribaltare, andar sossopra. Meu kʒʒȝe bȝsprappa, o permȝs, o prapte, o me tieter àne.

Ribalzamento, il ribalzare. Te kzzȝem, i teperpiet, o nàlt.
Ribalzare, balzar di nuovo. Me kzzȝe pràpe nàlt.
Ribanchettare, banchettare. Me hàngher e me pìi mir.
Ribandare, voltarsi a un' altra banda. Meu kʒʒȝe n' tieter àn.
Ribandimento, il ribandire. T' sȝrdissun, i, it gni tieter here.
Ribandire, nuovamente bandire. Me sȝrdissun prape, me bom sȝrgȝn perserisct, me tracùe opet.

Ribarbare, mettere nuove barbe. Me lsciùe prape miekre.
Ribarbero, rabarbaro. Ravèncenìi, ia, lis.
Ribassare, diminuire il prezzo. Me ùl, me lirùe kȝmetin, o pacàar.
Ribasso, scemamento di valore. Te lirùem, i, it, t' urzuem, i kȝmetin.
Ribastonare, bastonare di nuovo. Me rrah prape me scope.
Ribattere, battere di nuovo. Me reeh, me rahun per s' dȝȝti.
Ribattuta, ribattimento. T' ràfun, i, it per s' dȝȝti.
Ribattezzamento, il ribattezzare. Te pagheɛùem, i, it per s' dȝȝti.
Ribattezzante. Pagheɛùescm, i, it per s' dȝȝti.
Ribattezzare, di nuovo battezzare. Me pagheɛùe perserlisct.
Ribattimento, il ribattere. T' rrahun, i, it opèt.
Ribattitura, il ribattere. Te rèchun, i, it prape.
Ribattuta, ripetizione di parole. T' ʒʒàanun, i, it per s' dȝȝti fiala.
Ribattuto, da ribattere. Rrahun, i, it per s' dȝȝti.
Ribeare, bear di nuovo, far beato. Me beekùem per s' dȝȝti.
Ribeccare, di nuovo beccare. Me rrah pràp me cacièp, o me schep.
Ribellante. Traʒtùescm, i, taraffegìi, ia, lis, hain, a.
Ribellare, sollevare. Me perɛie ʒeen, me traʒtùe, me ngreh taraffin, me bāa hàina.

Ribellatore, sollevatore. Belagìi, ia, perɛies, i, it ʒeut.
Ribelle, ribello. Pa ndiguescm, i, traʒtùur, i, ugursùs, i, taraffegìi, ia, lis, haine, a.

Ribellione. Hainìi, ia, t' perɛìem, i, it ʒeeut, traʒtìi, ia.

Ribenedire, benedir di nuovo. Me beecue pràpe, o per s' dȝȝti.
Ribenedire, assolvere dalla maledizione. Me sghieʒ prei maλkimit.
Ribenedetto, benedetto di nuovo. Beecùem, i, it per s' dȝȝti.
Ribenedizione, il ribenedire. Te bcecùem, i, it, becchim, i, it pràpe.
Ribeneficante, che ribenefica. Sevapeciār, i, it, bàa mirs, i, it opet.
Ribeneficare, beneficare di nuovo. Me bâa pràpe mire.
Ribere, ribevere, bere di nuovo. Me pìim gni tieter here.
Ribisognare, bisognare di nuovo. Meu dàsct pràpe, me pàss pràpe nevoi.
Ribobolare, dire riboboli. Meu maschariton, me ciestissun.
Ribobolo detto breve e in burla. Maschariì, ia, lis.
Riboccare dei fiumi. Me marr ui fuscien.
Riboccare, versar fuori per pienezza. Me derʒ priasct, me dàl jàsct ui.
Ribocco, soprabbondanza. Tèper, i, it.

Digitized by Google

Ribola, vino prezioso.	Vèen, a, es emir fort.
Ribollimento.	T' vlùem, i, it per s' dɯti.
Ribollire, di nuovo bollire.	Me vlùem gni tieter here.
Ribombante, che ribomba.	Bumbuλuescm, i, it.
Ribombare, rimbombare.	Me bumuλùe, me usctùe, me rreptùe.
Ribrezzare, sentir ribrezzo.	Me pass frighen, dròen, meu trèmun.
Ribrezzo, tremito di freddo, paura.	Te drizun, i prei tòstit, o prei droes.
Ribucare, rifare un buco.	Me scpùe gni tieter here, me bäa gni
Ribuffare, scompigliare, disordinare.	Me persie, me ciart ùrzen. [bìir.
Riburla,e, burbare di nuovo.	Me kiesciun pràpe, me ceenùe opèt.
Ributtamento, il ributtare.	Te sctòɯm, i, it jasct, t' citun, i priasct.
Ributtante, disamabile.	Spelciɯescm, i, it, pa konscm, i.
Ributtare, rigettare.	Me mbait per curgiaa.
Ributtare, rispingere, mandar fuori.	Me cit priasct, me persàn.
Ributtata.	T' persanun, i, it priasct.
Ributtatore, chi ributta.	Cits, i, it priasct.
Ributto, ributtamento, vomito.	Te vièλun, i, it, venèer, i.
Ricaccia, spinger indietro l'avversario.	T' sctɯm, i mrapa anmik.
Ricacciamento, nuovo cacciamento.	T' citun, i, it jasct prape.
Ricacciare, scacciar di nuovo.	Me persan pràpe, me mùitun opèt.
Ricadente, che ricade.	Rzùesem, i, it.
Ricadere cader di nuovo.	Me ràam pràpe, me urzùe opèt.
Ricadere, tornar di nuovo a peccare.	Me ràa per s' dɯti n' mkate.
Ricardìa, afflizione, noja, molestia.	T' lzun, i, it, mersìi, ia, ìis.
Ricadiare, molestare, travagliare.	Me mersìtun, me mundûe.
Ricadimento, recidiva.	Te kzzòem, i, it prape n' mcàte.
Ricaduta, il ricadere nella infermità.	Te rràam, i, it pràpe iligh.
Ricalare, di nuovo calare.	Me drɯp per s' dɯti.
Ricalcante, che ricalca.	Ràsscm, i, it.
Ricalcare, calcare di nuovo.	Me ràssun opèt, me schèλ me kàmt.
Ricalcinare, calcinare di nuovo.	Me bàa pràpe chelchiere.
Ricalcitramento, il ricalcitrare.	T' citun, i, it sc-cilme.
Ricalcitrante, che ricalcitra.	Sctìiscm, i, it schelma.
Ricalcitrare, tirar calci.	Me cit schèlma, me sctìi schielma.
Ricalzarsi, calzarsi di nuovo.	Meu mbazzun pràpe.
Ricamamento, il ricamare.	T' cendissun, i, it.
Ricamare.	Me cendissun.
Ricamatore, chi ricama.	Cendìss, i, it, cendisstär, i.
Ricamatrice.	Cendìsse, a, es, cendisstärie, ia.
Ricambiamento.	Te nderrùem, i, it, tràmp, i.
Ricambiante, che ricambia.	Nderrùescm, i, trampegìi, ia, ìis.
Ricambiare.	Me nnrrùe, o me nderrùem prape.
Ricambio, cambio sopra cambio.	Nderrìm, i, it permì nnrrìm.
Ricamminare, camminare di nuovo.	Me ezz pràpe.
Ricamo.	Te cendissun, i, it.
Ricancellare, cancellare di nuovo.	Me ressitun, me prisciun, me ciart per s' dɯti.
Ricangiare.	Me ngatrùe gni tieter here.

Digitized by Google

Ricantare, cantar di nuovo.	Me kendùe o me knnùe prap.
Ricantatore, chi ripete una cosa più volte.	Kanghtaar, i gni cafsces scium here.
Ricantazione, il ricantare.	Te kenduem, i, it per s' dɤɤti.
Ricanto, repetizione del canto.	T' knùem, i, it pràpe.
Ricapare, scegliere la migliore.	Me sghieʒ, o me sghiʒ mā tumire.
Ricapire, aver luogo sufficiente.	Me pass vènd miàft.
Ricapitare, indirizzare a suo luogo.	Me porosit, me ciùe bàsc n' vend.
Ricapito, indirizzo, avviamento.	Te ciùem, i, it, t' porositun, i, it.
Ricapitolare, ridire in succinto.	Me mbλeʒ fiala, me ʒʒan scùrt, me sctrengùe cùvendin.
Ricapitolazione, il ricapitolare.	T' mλeʒun, i, it fiala.
Ricapo, av. di nuovo.	Prape, opet, perserìisct.
Ricapoficcare, cader di nuovo al capo in giù.	Me ràa pràpe me crɤet pòsct.
Ricardare, dar di nuovo il cardo.	Me crehfun per s' dɤɤti.
Ricaricare, di nuovo caricare.	Me nkercùe, me ngarcùe opèt.
Ricarminare, carminare di nuovo.	Me crefun, o me crèeh lescìn opet.
Ricascamento, il ricascare.	Te ràam, i, it pràpe.
Ricascante, che ricasca.	Urzùescm, i, it per s' dɤɤti.
Ricascare, cascar di nuovo.	Me ràam opet, me urzùe pràpe.
Ricatenare, incatenar di nuovo.	Me sctìi nè cingìir pràpe, me rresctùe
Ricattamento, il riscattare.	T' scperbleem, i, it.
Ricattare, riscattare, redimere.	Me scperblee, me scperblɤe, me postùe, me psctùe, me librùem.
Ricattatore, chi ricatta.	Scperblees, i, scpesblɤes, i, it, bàamirs, i, it.
Ricatto, redenzione, riscatto.	Scerbìim, i, scperblìm, i, it, t' scperbɤem, i.
Ricavalcare, di nuovo cavalcare.	Me hɤp prape n' càal.
Ricavallarsi, rifornirsi di cavalcatura.	Me zan, o me mar kàalin.
Ricavare, di nuovo cavare.	Me nzierr pràpe jasct.
Ricchezza, opulenza.	Begatìi, ia, cegninìi, ia, ìis, cegnìi, ia, giaje, ia, es scium.
Ricca.	Begate, a.
Riccamente, avv.	Begatisct, cegniscim.
Ricciarsi, arricciarsi.	Meu rùʒ.
Riccio, ricciato, crespo.	Rùʒun, i.
Riccio, porco spino.	Ricc, i, it.
Riccio, di castagna.	Bòcc, i, it kesctegnavet.
Ricciutezza.	T' rùʒun, i, it.
Ricciuto, pr. de' capegli.	Flochet-perdrèʒun, i.
Ricco.	Parelìi, ia, ipàssun, i, begat, i, ciràk, u, cegin, i, it, mcileff, i.
Ricchissimo.	Fort ipassun, fort cèngin, fort begat.
Riccone.	Fort parelìi, ia, fort mcileff, i.
Ricente, recente.	Irìi, u, ut, t' rìisct, i.
Ricepere, recepere, ricevere.	Me màr.

*

Digitized by Google

Ricerca, il ricercare. Te haλakatun, i, it.
Ricercamento, il ricercare. T' kerkùem, i, it.
Ricercante, che ricerca. Kerkùescm, i.
Ricercare, diligentemente. Me kerkue me t' ditun.
Ricercare, di nuovo cercare. Me kerkue, me haλakat, me lʉp, me pevet per s' dʉsti.

Ricercatamente, avv. Haλakatscìm, me te ditun.
Ricercata, inchiesta, il ricercare. T' pevètun, i, it, kerkìm, i.
Ricercatore, chi ricerca. Haλakats, i, kerkues, i.
Ricerchiare, cerchiar di nuovo. Me sctìi, me vandùe pràpe rèʒʒet.
Ricerco, ricercato. Haλakatun, i, kerkùem, i.
Ricernere, di nuovo cernere. Me dàa piess piesse pràpe, me sghieʒ opèt.
Ricessare, fermarsi. Meu ndàlun, mos me lùit prei vèndit.

Ricetta. Leter, a eccimit per me mar bàrnàt.
Ricettacolo. Vend, i, it pā dròe, vend-ifort, i, it.
Ricettamento, il ricettare. Te màrrun, i, it nè konàk.
Ricettare, dar ricetto, ricovero. Me màr, me sctìi nè konàk.
Ricettatore, chi ricetta, albergatore. Konakgìi, ia, ìis, sevapciār, i.
Ricettazione, ricevimento. Te sctìim, i, it nè konàk.
Ricetto, ospizio, albergo, ricovero. Hàn, i, it, konàk, u, ut.
Ricettore, chi accoglie i forastieri. Bā-mirs, i, it.
Ricevente, che riceve. Màrscm, i, it.
Ricevere, pigliare, albergare. Me màr, me bàa konàk.
Ricevimento, il ricevere. T' màrrun, i, it.
Ricevitore, chi riceve. Mars, i, it.
Ricevitoria, ufficio del ricevitore. Scerbtʉr, a, es màrsit.
Ricevuta, quietanza. Temesʉcc, i, it.
Ricevuto, da ricevere, approvato. Màrun, i, it, beghnìssun, i.
Ricezione, ricevimento. Te pàssun, i, it per s' dʉsti.
Richedere, sfidare. Me sctìi belègh.
Richesta, richiesta, citazione. T' pevetun, i, davìi, ia, ìis, davaie, ia, es.

Richiamamento, richiamata. Te ʒʒìrun, i, it per s' dʉsti.
Richiamante, che richiama. ʒʒirscm, i, it.
Richiamare, chiamar di nuovo, far ritornare. Me ʒʒir per s' dʉsti, me kʒʒʉe prap.
Richiamata, il richiamare. T' kʒʒʉem, i, it per s' dʉsti.
Richiamatore, chi richiama. ʒʒirs, i, it, kʒʒʉes, i kaλkun màar.
Richiamo, rammarichio, doglienza. T' iʒun, i, it, anchim, i, it.
Richiarire, tornare a chiarire. Me cuλùe, me keʒʒieλ, o kefilt opet.
Richiedente, che richiede. Pevetscm, i, it.
Richiedere, chiedere di nuovo. Me ʒʒan gni tieter here.
Richiedere, domandare pregando. Me bāam rigiaa.
Richiedimento, il richiedere. Te ʒʒànun, i, it gni tieter hère.
Richiesta, domanda. T' pevetun, i, it.
Richinare, umiliarsi con segno di riverenza. Meu pervùum e me bā itat.

Digitized by Google

Richiudere, chiudere ciò che era aperto. Me mscel, me mɐl per s' dɐɐti.
Richiudimento, il richiudere. Te mscèlun, i, it.
Richiusura, chiusura. T' mɐlun, i, it.
Ricidenda, rescissione, tagliamento. Te prèem, i, it, t' keputun, i.
Ricidere, recidere, fendere. Me prèe per gni here, me ciàa.
Ricidimento, il ricidere. Te prèem, i, it per gni her.
Riciditura, tagliatura a traverso. T' preem, i, it-per teɛɛurun.
Ricignere, cignere intorno. Me reɛɛùe perciark.
Ricimentare, mettere a rischio. Me recikùe, me sctìi n' recik.
Ricimentare, di nuovo cimentare. Me ngàam, me ghergàam, me ngùzz gni tieter her.

Ricingere. Me ràa ukoλah ukoλah prape.
Ricinguettare, parlar de' fanciulli. Me fool passì femìia.
Ricinguettare, di nuovo cinguettare. Me belbecùe pràpe si femìia.
Ricino, olio purgativo. Voi t' rìcinit per me sɐrdiss.
Ricinto, recinto. Vèn, i, it mɐlun, o vènd, i, it mscelun.
Ricioncare, bere sconciamente. Me plì marrisct.
Ricircolare, girare intorno. Me sièλ rèɛɛ reɛɛ, ukoλah ukoλah, me raa perciark.

Ricircolazione, il ricircolare. Te sièλum, i, it perciark.
Ricircondare, circondar di nuovo. Me reɛɛùe per s' dɐɐti.
Ricisa, mozzamento. Te prèem, i, it, te kepùtun, i, it.
Ricisamente, avv. Daascìm.
Riciso, separato. Dàam, i, it, prèem, i, kepùtun, i.
Richiamo, reclamo. Davàa, ia, es, davìi, ia, ìis.
Ricogitare, recogitare. Meu mendùe mir, me cuitùe pràpe.
Ricogliere, raccogliere. Me mlèɛun, me màr, me sctìim bàsck.
Ricoglimento, il ricogliere. Te mlèɛun, i, it, t' màrun, i.
Ricoglitore, chi ricoglie. Mlèɛs, i, it.
Ricoglitrice, levatrice. Ndricuλ, a, es.
Ricognizione, il ricognoscere, ricompensa. Pàgh, a, es, rògh, u, scèrbtɐr, a, ak, u, ut, t' paguem, i.
Ricognizione, ricognoscimento. Te gnioftun, i, it.
Ricognoscere, riconoscere, giudicare. Me gnòftun, me gikùe.
Ricognoscimento, ravvedimento. Te kɛɛɐem, i, it màar.
Ricognoscimento, omaggio. Ndèer, ia, es, saighìi, ia, itat, i, temenaie, ia.

Ricolare, colare di nuovo. Me cuλùe gni tieter her.
Ricolcare, ricoricare. Me vùu, o me sctìi nè ɛèe per me blim.

Ricolere, rimembrare, ricordarsi. Meu ràa nè mènd, me pass n' mèn.
Ricollegarsi, di nuovo collegarsi. Me liɛ bèssen opet, meu sciocnùe.
Ricollocare, collocar di nuovo. Me vùum, me vendùe, me sctìi prap n' vend.

Ricolmare, colmare di nuovo. Me mbùsciun prape fort.
Ricolmo, ricolmato. Musciun, i, it, plott, a, es.
Ricolorare, ricolorire. Me ngiòe pràpe, me boiatissun opet.
Ricolta, il ricogliere. T' mbλeɛun, i, t' màrun, i.

Digitized by Google

Ricolto, messe, ricolta. Berecèt, i, it, t' marun, i.
Ricolto, raunato. Mlèʒun, i, it..
Ricomandare, comandare di nuovo. Me cotnùe, me sundùem, ùrʒnue per s' dɯɯti.
Ricombattere, di nuovo combattere. Me liftùe gni tieter here.
Ricominciamento, ricominciare. Te filùem, i, it per s' rìisct.
Ricominciante, che ricomincia. Filùescm, i, it pràpe.
Ricominciare, di nuovo cominciare. Me zan pràpe fìiλ n' crɯe.
Ricominciatura. T' zanun, i, it fìiλ per s' dɯɯti.
Ricommettere, di nuovo commettere. Me porossitun per s' dɯɯti.
Ricompaginare, unire assieme. Me basckùe, me bā gnò.
Ricomparire, di nuovo comparire. Meu dùk pràpe, me pàam opèt.
Ricompartire, di nuovo compartire. Me dàam gni tieter here.
Ricompensa, il ricompensare. Pàgh, a, es, rogh, u, ciair, i, dobbìi.
Ricompensamento. T' ʒanun, i, it àkun.
Ricompensare, dare il premio meritato. Me fàl, me bāa ndèer per ndeer, me laam hakun s' duhet.
Ricompensazione. Te pagùem, i, it.
Ricompenso, ricompensa. Ak, u, ut, ciàar, i, fitìm, i.
Ricompera, il ricomprare. T' blèem, i, it per s' dɯɯti.
Ricomperamento, riscatto. T' scpèerblèem, i.
Ricomperante, che ricompera. Blèescm, i, it.
Ricomperare, di nuovo comperare. Me blèe per s' dɯɯti.
Ricomperatore, chi ricompera. Blèes, i, it per s' dɯɯti.
Ricompiere, di nuovo compiere. Me soss, me bitiss, me crɯe per s' dɯɯti.
Ricompimento, il ricompiere. T' maruem, i, it tecimìλ.
Ricomporre, rimettere insieme. Me vuum bàsck, me bàsckùe.
Ricompramento, ricomprazione. Te blèem, i, it gni tieter here.
Ricomprare, ricomperare. Me blèem gni tieter here.
Ricomprato. Blèem, i, it gni tieter here.
Ricompratore, chi ricompra. Blèes, i, it gni tieter here.
Ricomprovare, comprovar di nuovo. Me pelcise, me beghniss pràpe.
Ricomunica, assoluzione da scomunica. Te sghiʒun, i, it prei maλchimit.
Ricomunicare, assolvere da scomunica. Me sghiʒùn prei t' maλkimit.
Riconcedere, concedere di nuovo. Me ʒàn pràpe icen, me permetùe opet.
Riconcentramento, riducimento nel centro. Te mlèʒun, i, it nè miediss.
Riconcentrare, ridurre nel centro. Me mlèʒun nè miediss, n' cèmer.
Riconcentrarsi, colla mente. Me mleʒ mire mènt.
Riconcepire, concepire di nuovo. Me zàn, me mbet vet edɯta per s' dɯɯti.
Riconchiudere, concertare di nuovo. Me uidiss per s' dɯɯti.
Riconciare, racconciare. Me bàa merahmet, me pertrìim.
Riconciliamento. Te paitùem, i, it.
Riconciliare, mettere d' accordo. Me paitùe, me baam pacin, me ɯidiss.
Riconciliare, assolvere, mettere in grazia. Me sghiʒ prei faicsc e mcatesc.

Digitized by Google

Riconciliato, patuito, assoluto.	Pajtùem, i, sghiʒun, i.
Riconciliatore, confessore.	Refʒes, i, it, o rfʒes, i.
Riconciliatore, chi riconcilia le parti.	Paietaar, i, it, paitimtār, i.
Riconciliatrice.	Paietare, ia, es.
Riconciliazione, pacificazione.	Paitim, i, it, miksìi, ia prape.
Riconcimare, concimar di nuovo.	Me pleheenùe, me sctìi plehee n' àr.
Riconcio, acconcio, condito.	I goditun, i, it, bʒlmetùem, i, it.
Ricondannare, condannare di nuovo.	Me dnùe pràpe, me demnùe opèt.
Ricondensare, condensar di nuovo.	Me ncàne pràpe, me sctrengùe opet.
Ricondire, condir di nuovo.	Me bʒlmetue pràpe, me godit mir.
Ricondito, recondito, nascoso.	Mscefun, i, fescehun, i, tinec, i.
Ricondotta, nuova condotta di vita.	Te kʒʒèem, i, it pràpe màar.
Riconducere, riportare.	Me baitun pràpe.
Riconducimento, il ricondurre.	Te ciùem, i, it pràpe.
Ricondurre, di nuovo condurre.	Me ciue, me pruum per s' dʒsti.
Riconduzione, affitto d' un podere.	Ciràa, ia, es cisflèkut o t' àres.
Riconferma, riconfermazione.	Te ndàlun, i, t' lanun, i n' vend per s' dʒsti.
Riconfermazione, approvamento.	T' pelciʒem, i, t' begnissun, i.
Riconformare, confermare di nuovo.	Me ndàlun, me lan per s' dʒsti n' posct.
Riconfessare, di nuovo confessare.	Me rfʒe per s' dʒsti.
Riconficcare, conficcar di nuovo.	Me ngul pràpe, me sctìi per s' dʒsti.
Riconfidarsi, tornare a confidarsi.	Me càn pràpe bèssen.
Riconfiggere, ficcar chiodi.	Me goscdùe, me sctìi goscdat.
Riconformare, di nuovo conformare.	Me bàa barabar, me perghiàa gni tieter here.
Riconfortare, di nuovo confortare, corroborare.	Me lectùe ʒìmtum, me ghecùe, me cemerùe, me forzùe.
Riconfortatore, chi riconforta.	Ngusceʌues, i, it, cemerùes, i.
Riconfrontare, confrontare di nuovo.	Me perghiàam, me ghiàam per s' dʒsti.
Ricongegnamento.	T' pelciʒem, i, t' uidissun, i, it mir prape.
Ricongegnare, di nuovo congegnare.	Me pelciʒe, me uidiss prape mire.
Ricongelare, congelarsi di nuovo.	Meu nkrìi gni tieter here.
Ricongiugnere, ricongiungere.	Me ngìt, me gnit bàsck, me bàa gnò.
Ricongiugnimento, il ricongiugnere.	Te ngitun, i, it, o t' gnìtun, i bàsck.
Ricongiunzione.	T' bàmun, i, it basck, t' basckùem, i.
Ricongregare, di nuovo congregare.	Me mlèʒun bàsck per s' dʒsti.
Riconiare, di nuovo coniare.	Me prèem pàre gni tieter here.
Riconmettere, ricommettere, far di nuovo checchessia.	Me bàa t' erèe sca dò sèn.
Riconoscente, grato dei beneficii.	I gnoftun, i, it t' mira, erclìiscm, i, i pelciʒescm, i.
Riconoscenza, il riconoscere gratitudine.	T' gnòftun, i, it tumire, nnèer, ia.
Riconoscere, ravvisare, conoscere, distinguere.	Meu dùk, me gnòftun, me veciùe.
Riconoscibile.	Gnifet, gnofscm, i.
Riconoscimento, pentimento.	Pèendìm, i, it, ʒìmtun, i per mcatet.

Digitized by Google

Riconoscimento, premio, ricompensa. Pàghtər, a, t' falun, i, t' mir, i.
Riconoscitore, chi riconosce. Gnoftaar, i, it.
Riconquista, nuova conquista. Fitim, i, it, dobìi, ia, lis t' eree.
Riconquistare, di nuovo conquistare. Me bàa t' vet giānen huit me lufta.
Riconsagrare, consagrare di nuovo. Me consacrùe, me scecrùe, me sciugrùe gni tieter here.
Riconsegnare, restituire il preso. Me kɐʒʒɐ̀e t' marun prap.
Riconsiderare, di nuovo considerare. Me vùum-ròe, me mennùe per s' dɐɐti.
Riconsigliare, consigliar di nuovo. Me kscilλùe perserisct.
Riconsolamento, riconsolare. Te ghɐcùem, i, t' ngùscλùem, i pràpe.
Riconsolante, che riconsola. Ghɐcùescm, i, it, nguscλuescm, i.
Riconsolare, di nuovo consolare. Me ghɐcùe, me gàɐmendue pràpe.
Riconsolazione, conforto. Ghɐcìm, i, gaɐmend, i, lezim, i.
Ricontare, contare di nuovo. Me ngehun pràpe, me gniefun opèt.
Riconto, epilogo. Hessàp, i, it, t' mbeλʒun, i, it.
Ricontraccambiare, di nuovo contracambiare. Me nderrùe gni sen per gni tieter prape.
Ricontradire, di nuovo contradire. Me cundrasctùe opet, me rā prape cundra, me kʒʒɐe fial.
Riconvenire. Meu uidissun, meu bā prape bàsck.
Riconvenzione, impugnazione del detto altrui. Cunnersctim, i, it, te ràam, i cùndra t' ʒʒànun tietrit.
Riconvertire, convertire di nuovo. Me sieλ, me prùu, me nkeʒʒɐ̀e nè fèe per s' dɐɐti.
Riconvertirsi, di nuovo. Meu pēndue per s' dɐɐti.
Riconvitare, chiamar a convito. Me ʒʒir nè gosct kusc n' ka pass ʒʒir perpara.
Ricoperchiare, rimettere il coperchio. Me vandùe capachin, me mlùe prape.
Ricoperta, il ricoprire. T' mluem, i, it prape.
Ricoperta, scusa, discolpa. Mahàne, a, es.
Ricopertamente, avv. Mlùescim, tineɛisct.
Ricoperto. Mlùem, i, mvlùem, i, it, mblùem, i, it.
Ricopertura, copertura. Te mvlùem, i, it.
Ricopia, nuova copia. Gni carsciλèk, u, ut tieter t' rii.
Ricopiare, copiare di nuovo. Me bàa si gnegna tietra, me vandue gni tieter carsciλekun.
Ricopiatura. T' bàmun, i si gnegna tietra.
Ricoprimento. Te mblùem, i, it.
Ricoprente, che ricopre. Mluescm, i, it.
Ricoprire, coprire di nuovo. Me mblùe, me mvlùe, me mlùe per s' dɐɐti.
Ricopritore, chi ricopre. Mlùes, i, it.
Ricorgare, coricarsi del sole. Me pèrendùe dìilin.
Ricordabile, che può ricordarsi. Mundet meu ràa n' men.
Ricordamento, il ricordare. Te mbaitun, i, it n' mèn.
Ricordanza, atto della memoria. Te rāmun, i, it ne mènd.
Ricordare. Me mbàit ne mènd, me pass n' men, o me raa n' mèn.

Digitized by Google

Ricordarsi.	Meu ràa n' mend, meu mendue, meu pass n' mèn.
Ricordatore, chi ricorda.	Mentāar, i, it, mbaits, i, it n' mend.
Ricordazione, il recordarsi.	T' maitun, i, it n' mèn.
Ricordevole, che si ricorda.	Mbaitscm, i, it n' men.
Ricordo, ricordanza.	T' mbajtun, i, it nè mènd.
Ricoricare, propagginare.	Me vùu venescta.
Ricoronare, di nuovo incoronare.	Me vùu n' crse cunòren per s' dsti.
Ricorre, ricogliere.	Me mbλeʒ, me mlèʒun prape.
Ricorreggere, ridurre a ben fare.	Me msùe mire per s' dsti.
Ricorrere, andar per ajuto.	Me scùe, me vot me ndimùe.
Ricorrere, correre di nuovo.	Me ngàa pràpe, o per se dsti.
Ricorrere, accusare.	Me padit, me baa davàa, me ʒʒir n' gisgg.
Ricorrimento, il ricorrere.	T' ngaam, i, it per s' dsti.
Ricorritore, chi ricorre, fa istanza.	Davits, i, daugìi, ia.
Ricorsa, nuova corsa.	Te sciùem, i, it perseriut.
Ricorso, secondo corso.	I dst, i, it te lsciùemit.
Ricorsoglio, bollire a scroscio.	T' vlùem, i, it font.
Ricosteggiare.	Me vocit, me scue per dsctin bregh bregh.
Ricostituire, porre di nuovo.	Me vuu pràpe, me sctìi per s' dsti.
Ricostruire, rifabbricare.	Me goditun perserjut, me pertrìim.
Ricotonare.	Me crefun per s' dsti pamùkun.
Ricotonatura, il ricotonare.	T' crehun, i, it pamukun per s' dsti.
Ricotta.	Gìic, a, es, gnìiss, a, nghiss, a, es.
Ricotto, da ricuocere.	Ciem, i, it per s'dsti.
Ricoveramento, il ricoverare.	T' marun, i, t' passun, i, it per s' dsti t' hùpun.
Ricoveramento, dar ricovero.	Te bamun, i, it konàkun.
Ricoverare, riacquistare il perduto.	Me mar, me pass per s' dsti t' hùpun.
Ricoverare, dar ricovero.	Me bàa konàk, me mar n' scpìi.
Ricoveratore, chi ricovera.	Konakgìi, ia, lis, bāmirs, i.
Ricovero, asilo.	Konàk, u, ut.
Ricovero, rifugio.	Sctreh, a, es.
Ricoverta, ricoperta, scusa.	Màhane, a, es, rèen, a, es.
Ricovrimento, ricoprimento.	Te mvlùem, i, it, te mblùem, i, it.
Ricovrire, ricoprire.	Me mvlùe, me mblùe, me mlùe per s' dsti.
Ricovro, ricovero, asilo.	Ven-ifort, i, it, vend-i pa-droe.
Ricreamento, conforto, ristoro.	Ghecìm, i, it, hàe, ia emire, ksvet, i.
Ricreante, che ricrea.	Pelcisescm, i, it.
Ricreare, di nuovo creare.	Me criùe pràpe, me pertrìim.
Ricreare, ristorare, consolare.	Me ʒan me hàngher, me knàc, me gheciùem.
Ricreatore, chi ricrea, ristora.	Knacgìi, ia, gacmùes, i, it, ghesues, i.
Ricreazione, il ricreare.	T' pertrìim, i, t' criùem, i prape.
Ricreazione, passatempo.	Hengh, u, t' scùem, i, it mot.

Digitized by Google

Ricredente, che ricrede.
Ricredere, credere altrimenti di prima.
Ricreo, ricreamento.
Ricrescente, che ricresce.
Ricrescenza.
Ricrescere, crescer di nuovo, moltiplicare.
Ricrescimento, il ricrescere.
Ricrocifiggere, nuovamente crocifiggere.
Ricrocifisso.

Ricucimento, ricucitura.

Ricucire, di nuovo cucire.
Ricucitore, chi ricuce.
Riculare, rinculare, tirarsi indietro.
Ricuocere, cuocere di nuovo.
Ricuoprire, ricoprire, scusare.
Ricuperabile, che può ricuperarsi.
Ricuperamento il ricuperare.
Ricuperare, ritornare in possesso di cosa perduta.
Ricuperatore, chi ricupera.
Ricuperazione, il ricuperare.

Ricurvo, curvo.
Ricusa, il ricusare.
Ricusamento.
Ricusare, non volere.

Ricusatore, chi ricusa rifiuta.
Ridacchiare, ridere alquanto.
Ridamare, riamare.
Ridannare, dannare di nuovo.
Ridare, dare di nuovo.
Ridda, ballo di molte persone fatto in giro.
Riddare.
Ridente, festevole, gioioso.
Ridere.
Ridestare, destare, svegliare dal sonno.
Ridesto, nuovamente desto.
Ridetto, da ridire.
Ridevole, da far ridere.
Ridevolmente, av.
Ridicibile, che può ridirsi.
Ridicimento, il ridire.

Bessùescm i, it per s' dɐɐti.
Me bessùe ndrɐscei prei t' pàres.
Sefaie, ia, es, èngh, u, ut.
Ritscm, i, it prape, t' ritun, i, it opet.
T' ritun, i, it opet.
Me sctùem pràpe, me ritt per se dɐɐti. me sciummùe.
Te sctùem, i, it pràpe.
Me crɐciessùe pràpe, me vùum nè crèc per s' dɐɐti here
Crɐciessuem, i, crɐgcùem, i per s' dɐɐti here.
Te chiepun, i, it, oo t' kepun, i per s' dɐɐti.
Me kèpun, o me kiepun gni tieter her.
Tercìi, ia, iis, kieps, i opet.
Meu sbuɀɀ, meu kɀɀɐe bèsprappa.
Me ciie, o me ziie per s' dɐɐti.
Me mlùem, me dàl-ɐot, me mait paie.
Mùndet meu màr prape.
Te màrun, i, it prape.
Me scperblee, me màr opèt, me pàss prape t' hùpun.
I mars, i, scperbles, i, it per s' dɐɐti.
T' passun, i, it, t' marun, i gni tieter here.
Sctrèmun, i.
T' pa pelciɐem, i. it.
T' ɀɀanun, i, it iò.
Mos me dasct, mos me beghniss, me ɀɀan iò, mos me ɐane per ndēre.
Sdues, i, it, spelciɐes, i.
Me kesc pàk, me bā bucen me gac.
Me dasct gni tieter here.
Me demnùe per s' dɐɐti.
Me ɀàn pràpe.
Kezzìm, i, it me scium vet tui sieλ.

Me kezzɐe scium vet basck tui sieλ.
I ghecùescm, i, it, i gacmueescm, it.
Me ciesciun, me kiesc, me kesc.
Me ciùe prei giùmit.
Ciùem, i, it prape.
ɀɀànun, i, it gni tieter here.
Pelciɐescm, i, it.
Per gacin.
Calzohet, ɀɀòhet, mundet mue ɀɀàn.
T' ɀɀànun, i, it pràpe.

Digitized by Google

Ridicitore, chi ridice.	Kalzùes, i, it per s' dɯsti.
Ridicolaggine, ridicolezza.	Mascharìi, ia, ìis, t' kièsciun, i, it.
Ridicolo, cosa che induce a riso.	Pergàccm, i.
Ridicolosamente, av.	Per me kèsciun.
Ridicolosità, buffonerìa.	Cestìi, ia, ìis, gàc, i, it, t' ciesciun, i.
Ridicolo, ridicoloso.	Mascàar, i, giambàs, i, gacetùur.
Ridificare, riedificare.	Me godìt pràpe, me pertrìim.
Ridimandare, di nuovo domandare.	Me pevètun gni tieter here.
Ridiminuire, di nuovo diminuire.	Me hiek,me pakùe, me zier,me mungùe.
Ridintornare, d'intornare di nuovo.	Me baa reʒʒin gni tieter here.
Ridipignere, ridipingere.	Me piturùe pràpe figuràt.
Ridire, dir di nuovo, raccontare.	Me ʒʒàn pràpe, me calzùe sciokavet.
Ridiritto, raddrizzato.	Dereitùem, i, it, dògr, i, it, dereit, i.
Ridirizzante, che ridirizza.	Dereitùescm, i, it.
Ridirizzare, dirizzar di nuovo.	Me dereitùem per s' dɯsti here.
Ridisciogliere, nuovamente disciogliere.	Me sghìʒun perserìisct.
Ridiscorrere, discorrere di nuovo.	Me bessedùe, me cuvendùe opèt.
Ridisegnare, disegnar di nuovo.	Me scegnùe pràpe, me scrùe opet.
Ridisputare, disputare di nuovo.	Me lakerʒùe, me vissedùe gni tieter here.
Ridistendere, distendere di nuovo.	Me sctrìi, me sgiàa, me àpun opet.
Ridistinguere, distinguere di nuovo.	Me sghièʒ perseriut, me dàa gni tieter her.
Riditore, chi si fa beffe d'altrui.	Pervisctàar, i, gactuur, i.
Riditta, fuga.	Te hicun, i, it.
Ridivenire, tornare a divenire.	Meu kʒʒèe, meu bàa ndrɯscei.
Ridiventare, tornare a diventare.	Meu bàa pràpe ndrɯscei prei s' pares.
Ridividere, dividere di nuovo.	Me dàam per s' dɯsti.
Ridivincolarsi, ritorcersi quà e là.	Meu perdreʒun possì giarpeni.
Ridivisibile, che si può ridividere.	Dàhet pràpe, mundet meu dàa prap.
Ridolente, che si riduole.	Peendohet, i pèendùescm, i opet.
Ridolere, redolire, olezzare, olire.	Me àrʒ eeren emire, me pas eeren tumir.
Ridolersi, dolersi di nuovo.	Meu peendùem prape, meu bā prape piscmàn, meu raa prap piscmàn.
Ridomandare, richiedere cosa già data.	Me lɯp sendin vèt pràpe.
Ridonare, donare di nuovo.	Me fàl pràpe, me ʒon opet.
Ridondamento, ridondanza.	Fort berecèt, i, it.
Ridondare, soverchiamente abbondare di cose.	Me pass fort sciùm, me tepruhem.
Ridondare, derivare, risultare.	Me rieʒ.
Ridosso, addosso al di sopra.	Sipèr, i, it, mbì-vet, i.
Ridottare, avere in riverenza.	Me bàa ndèer, me bòm duvàa.
Ridotto, luogo dove più persone si riducono.	Vènd, i, cù po mleʒin ginte scium.
Ridovere, dover da capo.	Me zan fìiλ prei crees.
Ridrizzare, ridrizzare.	Me dereitùe per s' dɯsti.
Ridubitare, dubitar di nuovo.	Me drasct, me drùe perserìisct.
Riducere, ridurre, diminuire.	Me pakùe, me hiek, me mungùe.

Digitized by Google

Riducibile, che può ridursi.	Bòhet meu godit.
Riducimento, riduzione.	Te kɀɀèem, i, it me gni tieter mendør.
Riducitore, chi riduce.	Kèes, i, it ndrøscei.
Ridurre, convertire in altra forma.	Me kɀɀèe me gni tieter mnør.
Ridurre, restringere, compendiare.	Me sctrengùe, me mλèɀ.
Ridutto, voltato alla fede.	Nkeɀɀèem, i, it nè fèe.
Riduzione.	T' goditun, i, it me gni tieter mnør.
Riedere, redire, ritornare.	Me àrɀ, meu kɀɀèe pràppe.
Riducente, che riduce.	Kɀɀèescm, i, it.
Riedificamento, il riedificare.	Te goditun, i, it perseriut.
Riedificante, p. che riedifica.	Goditscm, i perserìisct.
Riedificare, di nuovo edificare.	Me ngreh, me godit, me bàa pràpe, me pertrìi.
Riedificatore, chi riedifica.	Godits, i, pertrìis, i.
Riedificazione.	T' pertrìimun, i, it perserìisct.
Rieleggere, eleggere di nuovo, scegliere.	Me sghieɀ perseriut.
Riemanare, di nuovo emanare, venir fuori, derivare.	Me dàl prape priasct, me rieɀ, me pas soi.
Riemendare, di nuovo emendare.	Me nkeɀɀèem pràpe màar, me hiek t' kecin.
Riempibile, che si può riempiere.	Mbùscet, mundet meu musciun.
Riempire, di nuovo empiere.	Me musc gni tieter her.
Riempimento, il riempire.	Te mbusciun, i, it per s' døsti.
Riempitore, chi riempie.	Muscs, i, it perserìisct.
Riempitura, superfluità di parole.	Fialnìi, ia, ìis teper.
Riemfiare, di nuovo enfiare.	Me frøsm per s' døsti.
Rientramento, il rientrare.	Te hìimun, i, it mbrènda prape.
Rientrante, che rientra.	Hìiscm, i, it prape mrenda.
Rientrare, entrar di nuovo.	Me hìi pràpe mrenda.
Riepilogare, far riepilogo delle cose dette.	Me mlèɀun fialàt t' ɀɀànunc, oo me sctrengùe fialat.
Riepilogo, nuovo epilogo.	T' mbλeɀun, i perseriut.
Riergere, ergere di nuovo, inalzare una statua, tempio.	Me ciue pràpe, me bàa per s' døsti.
Riesaminare, esaminare di nuovo.	Me haλakat, me kerkùe, me esaminùe gni tieter here.
Riescire, riuscire, uscir di nuovo.	Me dàl pràpe jasct.
Riestinguere, estinguer di nuovo.	Me scìi pràpe, me fik per s' døsti.
Rietroguardia, retroguardia.	Rois, a, es emrapa.
Rievacuare, evacuar di nuovo.	Me scprac per s' døsti.
Riezza, reità, colpa.	Mcat, i, it, fai, ia, gabahet, i, it.
Rifabbricare.	Me godit, me ngreh per s' døsti, me bàa prape, me pertrìim.
Rifacibile, che può rifarsi.	Bòhet meu bàam.
Rifacimento, compensazione.	Te pàguem, i, te làamun, i bòrgin.
Rifacitore, chi rifà i danni.	Borgilìi, ia, ìis, damtùur, i, it.
Rifallo, nuovo fallo.	Gabahet-irìi, mcat, i, fai, ia irìi.

Digitized by Google

Rifare, far di nuovo.	Me bàa terìi, me bà per s' dəsti, me godit per s' rìisct.
Rifasciare, fasciar di nuovo.	Me giesc prape, me vesc brecia opet.
Rifallibile, rifacibile.	Bòhet, goditet, ndreciet, vendòhet.
Rifatto, da rifare.	Bâmun, i, it pràpe.
Rifavellare, favellare di nuovo.	Me fòol. me cuvendùe gni tieter her.
Rifavorire, tornare a favorire.	Me dal còt, me màit paie pràpe.
Rifazione, il rifare.	Te indereciun, i, it, te goditun, i pràpe.
Rifecondare, fecondar di nuovo.	Me bàa me fruitùe gni tieter her.
Rifedire, ferir di nuovo.	Me ʒʒerùn, me plagùe, me varrue per s' dəsti.
Rifendere, di nuovo fendere.	Me ciàa per t' ghiàat gni tier here.
Rifendere, arare la seconda volta.	Me livrùem per s' dəti hère.
Riferendario, referendario.	Bàitscm, i, it fialat, scpignun, i, it, sctìiskec, i.
Riferente, che riferisce.	Calzùescm, i, it sciokvet.
Riferibile, che può riferirsi.	Calzohet, ʒʒohet, bohet meu ʒʒan.
Riferimento, relazione.	Calzìm, i, it, diftìm, i, it.
Riferire, ridire, rapportare quello che s'è udito.	Me ʒʒan opet, me bàa me dìit, me kalzùe, me diftùe cafsciat sciokvet, me bait fial.
Riferire, ferir di nuovo.	Me ʒʒèrun gni tieter here.
Riferitore, chi riferisce.	Ʒʒergli, ia, mbaits, i, calzùes, i, it t' bàmet ihuoit.
Riferma, rafferma, confermazione.	T' pelciɛem, i, it, te ndàlun, i, it n' vènd.
Rifermare, confermare, tener fermo.	Me mbait fort, me ndal.
Rifermo, rifermato.	Vertetùem, i, ndàlun, i, it opet.
Riferrare, ferrare di nuovo.	Me mbàʒʒ pràpe.
Riferto, referto.	Ʒʒànun, i, it, calzùem, i prape.
Rifezione, refezione, pasto leggero.	Sìiλ, a, es, o zìiλ, a.
Riffa, lotto trà privati.	Riffàn, a, es.
Rifiammeggiare, fiammeggiare di nuovo.	Me schelzɛe prape si flak, me flakùe, me screp schennìi.
Rifiatamento, il rifiatare.	Te màrun, i, it frèmen.
Rifiatare, respirare, prender riposo.	Me màr frèmen, me pusciùe.
Rifiatata, il rifiatare, il riaver l'alito dopo la fatica.	Puscìm, i, it, t' pusciùem, i.
Rificcare, di nuovo ficcare.	Me nguλ pràpe, me sctìi per s' dəsti.
Rifidare, aver fidanza, confidare.	Me pass. usdàien, me scpressùe.
Rifiggere, affissar di nuovo, guardar fisso.	Me nguλ sust prape, me msùe.
Rifigliare, di nuovo figliare.	Me bàa prape femlia, me pieλ per s' dəsti.
Rifigurare, figurare di nuovo.	Meu duk pràpe.
Rifilare, spiare e ridire.	Me scpignun, me pergùe e me ʒʒèn tierevet.
Rifilatore, spione, chi rifila.	Scpignun, i, pergùes, i, it.

Digitized by Google

Rifinamento, cessamento.	Te sòssun, i, it, te marùem, i, it.
Rifinare, far fine, cessare.	Me marùe, me sòss, me bitiss, me crɛ̀e.
Rifingere, di nuovo fingere.	Meu sctìim per s' dɛ̀ti, me masctrue pràpc.
Rifinimento, compimento perfetto.	Te marùem, i, te sossun, i, it crèit.
Rifinimento, stanchezza grande.	Te lòʒun, i, it fòrt, t' keputun creit.
Rifinire, dare fine.	Me marùem, me sòssun crèit.
Rifiorimento, il rifiorire,	T' lulɛuem, i, it gni tieter here.
Rifiorente, che rifiorisce.	Lulɛuescm, i per s' dɛ̀ti.
Rifiorire, di nuovo fiorire.	Me lulɛùem prape, o me lulùe opet.
Rifioritura, il rifiorire.	T' luluem, i, it per s' dɛ̀ti here.
Rifiutabile, da rifiutarsi.	Per t' citun, i, it pòsct.
Rifiutamento, il rifiutare.	Te sdasctun, i, t' citun, i posct, t' pa beghnissun, i.
Rifiutanza, rifiutamento.	Te pa beghnìi, ia, spelcìm, i.
Rifiutare, ricusare.	Mos me cane per ndeer, mos me dasct. mos me mar, me mbait per asgià.
Rifiutatore, chi rifiuta.	Sdùes, i, it, lesciues, i.
Rifiutazione, il rifiutare.	T' pa pelciɛ̀em, i.
Rifiuto, il rifiutare.	Pā t' marun, i, it, te percànun, i, it.
Rifiuto, divorzio.	T' lsciuem, i, it grùen me cunoren.
Riflessare, lumeggiare le figure.	Me ʒàn dritten figùravet.
Riflessione, attenta considerazione.	Te mendùem, i, it hoλ.
Riflessivo, che riflette, fa riflessione.	Cuitùescm, i, it, mentār, i, it.
Riflesso, considerazione.	Cuitìm, i, it-ifort.
Riflettere, rimandare indietro.	Me nkeʒʒɛ̀e mbràpa.
Riflettere, recar attenzione sopra.	Meu mendùe fort, me vuum-ròe fort.
Rifluire, scorrere di nuovo, di acque.	Me rieʒ per s' dɛ̀ti.
Riflusso, moto regolare del mare.	Vāλ, a. es uit dèetit.
Rifocillamento, il refocillare.	Te bàngrun, i, it bùkes, t' forzùem, i.
Rifocillare, ristorare.	Me forzùe, me ʒan me bàngher, me mait mir, me kenàc.
Rifolgorare, folgorare.	Me sckrep mot, me rā rrfeat.
Rifolgorare, rifulgere.	Me ndrittun, me schelzɛ̀e.
Rifola, vento impetuoso e burrascoso.	Fortùn, a, es.
Rifondare, rifabbricare dai fondamenti.	Me sctìi tcmèλat prape.
Rifondere, di nuovo fondere, liquefare.	Me sckrìi per s' dɛ̀ti.
Rifondimento, infreddatura de' cavalli.	Te ncànun, i, it caalit prei toftit.
Riforare, forare di nuovo.	Me birùe, me scpùe per s' dɛ̀ti.
Riforbire, forbir di nuovo.	Me bucurùe, me ndritt, me cìil.
Riformabile, che è da riformarsi.	Duhet meu pertrìim.
Riforma, correzione degli abusi.	Te msuem, i, it màar.
Riformamento, riformazione.	Te kʒʒɛ̀em, i, it màar.
Riformando, da riformarsi.	Per t' kʒʒɛ̀em, i, it màar.
Riformante, che riforma.	Pertrìiscm, i, it.
Riformare, dar nuova e migliore forma.	Me vandùe, me godit mā imir.
Riformare, ridurre da vizio a virtù.	Me kʒʒɛ̀em maar, o prei Còtit, me mpsùe bàsc mir.

Digitized by Google

Riformatore, chi riforma. Pertrìis, i, godits, i per s' dɤɤti.
Riformazione, de' costumi. T' kʒʒɤem, i, it maar, prei Eotit.
Rifornire, provvedere di nuovo fornire. Me bàa gàat, me bom merahmèt.
Rifortificare, di meglio fortificare. Me forzùe mā mire maa fort.
Rifosso, fosso che cinge le mura della città. Prùe, a.

Rifragranza, nuova fragranza. Eer, a, es emire prape.
Rifrancare, rinfrancare. Me sugurùe, o me sciugurùe.
Rifrangere, farlo deviare p. di raggio, suono. Me sctremnùe, me ciue ngieti.

Rifreddamento, il rifreddare. Te toftun, i, it, te fetoftun, i.
Rifreddare, far divenir freddo. Me tofet, o me fetofet.
Rifreddo, vivanda da mangiarsi fredda. Hàe, ia per t' hàngher fetofet.
Rifreddo, rifreddato, raffreddato. I toft, i, it, i fetoft, i, it.
Rifreddume, raffreddore. Flàmme, a, es.
Rifregare, fregare di nuovo. Me fercùe per s' dɤɤti.
Rifrenamento, raffrenamento. Te ndàlun, i, it, te sctringùem, i me free.

Rifrenare, rittenere con freno il cavallo. Me ndàl kàal me frèe.
Rifrenazione. T' capùem, i, t' catetun, i, it caalin me free.

Rifrigerare, refrigerare. Me fresckùe, me fetofet pâkz.
Rifrigerativo, refrigerativo. Cɤvetlìiscm, i, it, pelcìm i, it.
Rifrigerio, refrigerio. Puscìm, i, lezìm, i, it.
Rifriggerare, confortare, alleggerire il dolore. Me ʒan gairet, me ghecùe, me lèetùe ʒìmtun, me nguscelʌùe.
Rifriggerazione, rifriggerazione. Te fresckùem, i, it, fresckim, i.
Rifriggere, di nuovo friggere. Me peregit, me fercùe pràpe.
Rifrondire, mettere nuove fronde. Me cit dùscun per s' dɤɤti.
Rifrugare, frugar di nuovo. Me halʌakat, me kerkùe per s' dɤɤti.
Rifruscolare, cercar con diligenza. Me halʌacàtun mir.
Rifrusta, il rifrustare. Te rehun, i, it me scòp.
Rifrustare, percuotere con sferza. Me ràah me ʒʒùper, me ʒʒuprùe.
Rifrusto, carpiccio. T' ʒʒuprùem, i, it forte.
Rifuggente, che rifugge. Hikscm, i, it per s' dɤɤti.
Rifuggiamento, il rifuggire. Te hikun, i, it prape.
Rifuggire, fuggire di bel nuovo. Me hik per s' dɤɤti.
Rifuggiata, il rifuggire. T' pusctùem, i, it.
Rifuggito, fuggito di bel nuovo. Hicùn, i, it, pusctùem, i gni tieter here.

Rifugiarsi, ricorrere per trovar sicurtà e salvezza. Me raa n' vend t' foort, o n' dor t' fortit.
Rifugio, luogo, asìlo, ricovero. Sctreh, a, vend i, it i paa dròe, venifort, i, it.

Rifulgente, che rifulge. Schelzɤescm, i, ndritscm, i, it.
Rifulgere, risplendere. Me schelʒʒɤe, me scdritt, me ndrit.
Rifusare, rifiutare. Mos me begheniss, mos me dàsct.

Digitized by Google

Rifusione, nuova fusione.	Te sckrìim, i, it por s' dɐɐti.
Rifuso.	Sckrìim, i, it gni tieter here.
Rifutare, rifiutare.	Me làn pa mar, me cit posct, mos me pelciɐe, me hiek dòren.
Rifutazione, confutazione.	T' muitun, i, it anmikun me arsɐe.
Riga, linea, fila.	Resct, i, vìi, ia, ìis, rènd, i, it, viersc, i.
Rigaglie, avanzumi.	Teperizza, at, ave.
Rigagliare, raccogliere.	Me mlèʒ scka t' iet màs t' còrunit.
Rigagno, piccolo rivo.	Prùe, a, es.
Rigante, che riga, adacqua.	Vaditscm, i, it.
Rigare, bagnare, annaffiare, irrigare.	Me vaditun, me uiessùe, me lsciùe uin, me lagun, me ùitun.
Rigare, tirar linee.	Me baa vìia.
Rigattire.	Resper, i, it, dugaigli, ia, ìis tesciavet turlì far.
Rigato.	Riesctuem, i, me vii, ia.
Rigettato, di mala vita.	Mrapsct, i, it, ikec, i, it.
Rigenerare nel morale.	Me scperblee, me scperblɐe, me kʒʒɐe prei Cotit.
Rigenerare, nel fisico.	Me bām femìia per s' dɐɐti.
Rigentilire, render gentile.	Me bàa erclliscm, me bàm cotnìi.
Rigermogliare.	Me sctìi trisse per s' dɐɐti, me bìim pràpe, me dal, me cìt pràpe.
Rigettamento.	T' cìtun, i, it posct, t' percanun, i, it jasct.
Rigettare, non farne conto.	Me sctimùe asgiā, mos me cane per ndeer, mos me begheniss, mos me dasct, me mbait per curgiaa, me cit, me sctìi posct.
Rigettare, recere, buttar fuori.	Me vièλ.
Rigettatore, chi rigetta, vomita.	Vieλs, i, it.
Rigetto, ripudio, rifiuto.	T' lesciùem, i, it, t' lànum, i, it.
Rigezione, il rigettare.	Te vièλun, i, it.
Righettare, freq. di rigare.	Me baa vìie, o resct scpesc.
Rigiacere, giacere di nuovo.	Meu sctrìim, me raa pràpe.
Rigidamente, av.	Pa mìscrìirs ciscim.
Rigidezza, rigidità, durezza, asprezza.	T' pā giegiun, t' pā ʒìmtun, i, it.
Rigido, non pieghevole, inflessibile.	Fesctìr, i, it, pàa ndigùescm, i, it.
Rigido, freddo.	Tòft, i, it, o fetofet, i.
Rigidissimo, inflessibilissimo.	Fort fesctir, fort pà ndigùem.
Rigidissimo, freddissimo.	Fort tòfet, fort fetofet.
Rigidissimamente, sup.	Fort pàa miscerier.
Rigiramento, il rigirare.	Te sièλun, i, it rèʒʒ reʒʒ.
Rigirante, che rigira.	Reʒʒuescm, i ukoλah ukoλah.
Rigirare, circondare.	Me reʒʒùe perciark prape.
Rigirare, andar vagando.	Me voit, me sckue me scetit ku pelcien.
Rigiratore, chi rigira.	Reʒʒùes, i perciark.
Rigirazione, il rigirare.	T' reʒʒuem, i, it perciark.

Digitized by Google

Rigire, di nuovo gire. Me sckùe, me vòit gni tieter here.
Rigiro, giro, movimento in giro. Te sielun, i, it.
Rigittamento, vomitamento. T' vielun i, te citun, i, it venèerin.
Rigittare, scacciar da se. Me percàn prei vetit.
Rigittare, vomitare. Me viel, me cit venèer.
Rigittatore, chi rigita, scaccia. Cits, i, it jasct.
Rigiucare, giucar di nuovo. Me lùitun, me lot per s' dæti.
Rigiudicare, di nuovo giudicare. Me gicùe, me giòkùe, me giekûe opet.
Rigiugnere, raggiugnere. Me mrìim per s' dæti.
Rigiurare, giurare di nuovo. Me bàa bèen prape, me perbētùe per s' dæti.

Rignare, annitrire. Me hinghlùe.
Rigo, riga, linea, segno. Vìi, ia, lis, rèsct, i, scee, i, it.
Rigodere, goder di nuovo. Meu ghecùe, meu nguscelùe.
Rigoglio, susurro della pentola quando bolle. Vāl, a veghscit cùur po vlòn.

Rigoglio, orgoglio, alterigia. Maʒsctìi, ia, crenìi, ia, lis.
Rigoglioso, orgoglioso. Maʒsctùuescm, i, it, crenàar, i, it.
Rigonfiamento, dell'acque per pioggia. T' ritun, i, it uit prei sciut.
Rigonfiamento, gonfiezza. T' àjun, i, it per s' dæti.
Rigonfiare, crescere, dell' acqua. Meu rit uin prei sciut.
Rigonfiare. Meu ajun gni tieter here.
Rigonfio, rigonfiato, cresciuto. Ritun, i, it.
Rigonfio, rigonfiata. Àjun, i, it per s' dæti.
Rigore, durezza. Sctringhìm, i, te pàa ʒimtun, i, it.
Rigore, freddo con tremito. Fetofet, i, it me t' driʒune.
Rigorosità, severità. Scternghìm, i, it, t' pa miscrìir, ia.
Rigorosamente, avv. Sctrenguescìm, rrepscim.
Rigoroso, severo, che ha rigore. I pā ʒimptscm, i, it, rrepscm, i, sctringùescm, i, it, i pa insaf, i.

Rigorosissimo. Fort strengùescm, fort rrepscm.
Rigoso, irrigato, bagnato. Làaghun, i, uissuem, i, ùitun, i.
Rigovernare, nettare, lavare le stoviglie. Me fscìi, me làam èntat.
Rigovernatura. T' làamun, i, it èntat.
Rigradare, digradare, dividere in gradi. Me dàa kàm, a.
Rigrattare, grattar da capo. Me Krùe per s' dæti.
Rigressare, aver rigresso, ritorno in dietro. Me pàss t' kʒʒæemin mbràppa.

Rigressione, tornata, ritorno. Te àrʒun, i, it, t' kʒʒæem, i, it mrapa.
Rigresso, regresso, ritorno in dietro. Te nkeʒʒèem, i, it bæsprappa.
Rigridare, di nuovo gridare. Me vikat, me piskat, me brit, me bertet per s' dæti.

Riguadagnare, di nuovo guadagnare. Me fitùe prape, me paa prap heirin
Rigualcare, andar contro acqua. Me scùem cundra ùin, cundra èeren.
Riguardamento, il riguardare. T' kciærun, i, it per s' dæti.
Riguardante, che riguarda. Kciærscm, i, it prape.
Riguardare, guardare di nuovo e attentamente. Me kiær prape mir, me scikiùe per s' dæti si dùhet.

Digitized by Google

Riguardarsi, custodirsi.	Meu rujtun, meu mbajtun.
Riguardatore, chi riguarda.	Kiʁrs, i, it opet e mir.
Riguardevole, singolare, eccellente.	Imàʒ, i, it, imir, i, it fōrt.
Riguardevolissimo.	Fort imaʒ, i, it.
Riguardo, sguardo, vista.	Te pàam, i, it, t' kciʁrun, i, it.
Riguardo, rispetto, avvertenza.	Sebet, i, ndeer, ia, es, sahighìi, ia, lis.
Riguardoso, guardingo.	Tamahciār, i, ceschin, i, it, imècm, i, it.
Riguarire, guarir di nuovo.	Meu scendòsc pràpe.
Riguastare, guastar di nuovo.	Me ciàrt, me prìsc pràpe.
Riguasto, riguastato.	Ciàrtun, i, it, prìsciun, i, it.
Riguatare, guatar di nuovo, guardar con ira.	Me scikiue, me kciʁr me mnìi.
Riguiderdonamento, il riguiderdonare.	Te pagùem, i, it, te làam, i, it àkun.
Riguiderdonare; guiderdonare.	Me pagùem, me làam akun, me fal.
Rigurgitamento, il rigurgitare.	Te dàlun, i, it priàsct ùin.
Rigurgitare, far rigurgito.	Me dal priàst uin, me màr ùi fuscen.
Rigurgito rigonfiamento dell' acque.	Te ritun, i, it uinavet.
Rigustare, gustar di nuovo.	Me kercùe per s' dʁʁti.
Rilanciare, lanciar di nuovo.	Me cit, me furfulùe, me sckrep pràp.
Rilasciare, allentare.	Me sclirùe, me lìirùe.
Rilasciare, liberare, dispensare.	Me scpetùe, me ʒàn icèn, me lsciùe.
Rilasciarsi nel male.	Meu mrapsctùe, meu ba ikec.
Rilascio, il rilasciare.	Sclirìm, i, t' scliruem, i.
Rilassamento, il rilassare, lasciare.	Te lisciùem, i, it, te lànun, i, it.
Rilassare, perdonare.	Me fal, me ndie.
Rilassare, dissolvere le forze, disunire.	Me daa foorzat, me scperdâ.
Rilassatezza, spossatezza.	Lighsctìi, ia, te lòʒun, i, it, te pàa fucli, ia, t' keputun.
Rilassatezza, di pietà, costumi.	Te lanun, i, it veprat t' mire.
Rilassazione, indebolimento.	Ligsctìi, ia, lis, t' pàa kʁvet, i.
Rilasso, stanco, debole.	Loʒun, i, it, keputun, i, it.
Rilastricare, lastricar di nuovo.	Me sctrùe me rassa, me vandùe gni tieter here caλdramin.
Rilavare, lavare di nuovo.	Me làa per s' dʁʁti, me scperlàam.
Rilavorare, lavorar di nuovo.	Me punùe gni tieter here.
Rilegameato, il rilegare.	T' liʒun, i, it opet.
Rilegare, di nuovo legare.	Me lìʒ per s' dʁʁti.
Rilegare, mandare in esilio.	Me ciue-sʁrgèn, me sʁrdìss do kund.
Rileggere, di nuovo leggere.	Me lezùe o me knùe per s' dʁʁti.
Rilentamento, allentamento.	Te sclirùem, i, it, o t' lirùem, i.
Rilente, av. rilentamente, pienamente.	Ka dàl ka dàl.
Rilessare, di nuovo lessare.	Me cìie pràpe me uin.
Rilevamento, il rilevare.	Te ciùem, i, it nàlt.
Rilevante, che rileva.	Ciùescm, i, it-nalt.
Rilevante, importante.	Pùn-emàʒ, ia, es.
Rilevanza, importanza.	Nevoj, ia, es.
Rilevare, alzar di nuovo.	Me ciuem per s' dʁʁti.
Rilevato, altezza soprastante.	T' nalt, i, it.

Digitized by Google

Rilevato, alzato in alto.	Ciuem, i, it nalt.
Rilevatore, rallevatore, chi rileva.	Ciùes, i, it nàlt.
Riliberare, liberare di nuovo.	Me psctùe, me zier, me librùe per s' dɐɐti, me pusctùe, me scptùe.
Rilievare, sollevare da calamità.	Me bām mire, me sctli n' selahmet, me ndimùe, me vieft, me vlit.
Riligione, religione.	Religion, i, o fèe, a, es Crisctit.
Riligiosamente, avv.	Sceitnisct.
Riligioso, religioso, pio, buono.	Imir, i, it, devocm, i, it.
Riligioso, religioso, frate.	Frat, i, regulùescm, i, nder ùrʒen, i.
Rilimare, perfezionare.	Me crɐe, me sòss tamàn.
Rilimare, limar di nuovo.	Me respùe pràpe, me lemùe gni tieter here, me raa me lim.
Rilla, prepuzio.	Reʒʒ prèem, i, it.
Rilodare, lodar di nuovo.	Me levdùe per s' dɐɐti here.
Rilogare, riallogare.	Me rùit, me mlùe, me màit per tieter her.
Riluccicante, che riluccia.	Schelzɐescm, i.
Riluccicare, luccicare.	Me scndrit, me ndrit, me schelzɐe.
Rilucente, risplendente.	Ndritscm, i, it, schelzɐescm, i.
Rilucentissimo.	Fort scdritscm, fort scnritscm, i.
Rilucentezza, splendore.	Dritte, a, es, schelzìm, i.
Rilusingare, replicar le lusinghe.	Me màr me t' mir prap, me perghecùe.
Rilustrare, lustrar di nuovo.	Me bukkurue, me ndrittun opet.
Rilutare, lutar di nuovo.	Me perbaltun, me per locciun.
Riluttante, che contrasta.	Sciamatgli, ia, lis, cundersctùescm, i.
Riluttanza, resistenza, ripugnanza.	Innàt, i, it, cundrasctim, i, it.
Rima, consonanza, verso.	Te uidissun, i, it, viersc, i.
Rimacinare, macinare di nuovo.	Me blùe pràpe.
Rimandare, inviare di nuovo.	Me ciùe per s' dɐɐti.
Rimandare, rendere altrui il tolto.	Me nkeʒʒɐe giaiat t' cot.
Rimaneggiare, maneggiare di nuovo.	Me perduer, me prek per s' dɐɐti.
Rimanente, avanzo.	T' lànun, i, it.
Rimanenza, permanenza.	T' mbètun, i, it n' vènd.
Rimanere.	Me nibet docund.
Rimangiare, di nuovo mangiare.	Me hangher gni tieter here.
Rimante, che rima.	Viersctārscm, i, it.
Rimantenere, mantener di nuovo.	Me mbait prape.
Rimarcabile, rilevante.	Imàʒ, i, it.
Rimarcare, osservare.	Me vùu-ròe mir, me msɐe fort.
Rimarco, importanza.	Nevòi, ia, es, pùn-emàʒ, ia, semàʒes.
Rimare, far rime, versi.	Me bā viersce.
Rimarginare.	Meu scennòsc mire.
Rimaritare, dar di nuovo marito.	Me martùe perserjsct.
Rimasa, permanenza, fermata.	Te ndeitun, i, t' ndalun, i do kund.
Rimaso, avanzo, rimamente.	Teperìm, i, it, t' lànun, i.
Rimasticare, masticar di nuovo.	Me pertɐp, me perciap opet.
Rimasto, da rimanere.	Mbetùn, i, it n' vènd.

*

Digitized by Google

Rimasuglio, avanzaticcio.	Te perizz, a, es.
Rimatore, chi fa versi rimati.	Viersctär, i, it imire.
Rimazione, diligente ricerca.	T' halakatun, it, t'kerkuem, i, it hòl.
Rimbaldanzire, pigliar di nuovo baldanza.	Me mar ftøren, meu cemerue per s' døsti.
Rimbaldire, dar coraggio.	Me trimnùe, me cemerùe.
Rimbalzare, saltare in alto.	Me kezzøe nàlt,
Rimbalzo, per incidenza.	Pàa dittun, i, it, vacchìi, ia, iis.
Rimbalso, il risaltare di cosa nel muoversi.	Kazzìm, i, it, t' kezzøem, i.
Rimbambire, render quasi bambino.	Meu pertrìi si femìi ivoghle, me bup, me bier arsøe, meu bā si foscgna.
Rimbambolare, di nuovo imbambolare.	Meu bā søst prape me lott.
Rimbambogire, divenir barbogio.	Meu baam esik prei mènes.
Rimbarcarsi.	Me hìi nè giemìi prape.
Rimbastare, imbastare di nuovo.	Me vendùe samàrin prape.
Rimbastire, imbastire di nuovo.	Me ràa me pènin maspari.
Rimbeccare, percuotere col becco.	Me ràah me cacièpin, me schepin.
Rimbellire, far più bello, divenir più bello.	Me bàa mā t' buccure, meu hiesciùe mā fort.
Rimberciare.	Me arnùe petekat-emòccme.
Rimbiancare, imbiancar di nuovo.	Me sbàrzùe prape, me scierestiss opet.
Rimbiondire, farsi biondi i capelli.	Me ngiøe flòkt possi àari.
Rimbiutare, imbiutar di nuovo	Me pegulùe per s' døsti.
Rimbizzarrire, divenir bizzaro, fiero.	Meu bā pā insaf, o pā miscrìir.
Rimboccamento, arrovesciamento.	Te nkezzøem, i, it bøspràpa, pràpte.
Rimboccare, volgere sossopra.	Me nkezzøe pràpte, o bøsprappa.
Rimboccatura, il rimboccare.	Te nkezzøem, i, it pràpte.
Rimbocco, soprabbondanza.	Teperizz, a, tèper, i, it.
Rimbombamento, il rimbombare.	Usctìm, i, it, bumbulìm, i, it.
Rimbombare, risonare.	Me tinghelùe, me bumbùlue, me cheubùe.
Rimbombo, rumore, strepito.	Rrptim, i, bumulim, i, càa-imaz, i.
Rimborsamento, il rimborsare.	Te sctìim, i, it nè cèss.
Rimborsare, rimettere nella borsa.	Me sctìi nè cèss.
Rimborso, il rimborsare.	T' sctìimum, i, it n' cess.
Rimboscarsi, nascondersi nel bosco.	Meu mscèffun nè bièsck, n' pøsl.
Rimbottare, mettere di nuovo nella botte.	Me toccit.
Rimbrancare, rientrar nel branco.	Me hìi nè tòpp, o tub.
Rimbrenciolo, pezzuolo di carne, carta.	Zòp, a, es miscit, lètres, ete.
Rimbrogliare, imbrogliare.	Me percic, me psctielùe, me ngatrùe.
Rimbrentolare, brontolare di nuovo.	Meu ankùe per s' døsti.
Rimbrottamento, il rimbrottare.	Certìm, i, it, t' certùem, i.
Rimbrottante, che rimbrotta.	Certuescm, i, it.
Rimbrottare, rinfacciar borbotando.	Me certùe, me ciortùe me caa t' ùlt.
Rimbrottatore, chi rimbrotta.	Certùes, i, it, o ciortùes, i.

Digitized by Google

Rimbrottevole, pieno di rimbrotti. Plot, a, es me ciortime.
Rimbrotto, rimprovero. Ciortìm, i, it, o ciertùm, i.
Rimbruttire, divenir brutto. Meu scemptùe, meu bàa ikec.
Rimbuccare, rientar nella bocca. Me hìi nè goi.
Rimbuffare, buffar di nuovo. Me frɜɜm èer prape.
Rimbussare, bussare di nuovo. Me zokat pràpe, me traculùe opet.
Rimediabile, da potersi rimediare. Goditet, ndreciet, vendohet.
Rimediare, dar rimedio. Me giet dermàn, me bàa ilàccin, me bā dobìi.
Rimediare, provvedere rimediare. Me bàa àrgin, me bom ciaar.
Rimediatore, chi rimedia. Merahmetcìi, ia, dobits, i.
Rimedicare, medicarsi di nuovo. Meu miekùe per s' dɜɜti.
Rimedio. Ciair, i, ndìm, i, ilàc, i, dermàn, i, ciaar, i, it, hàλ, i, miekìi, ia.
Rimedire, procacciare. Me ciaλtiss, me rădit, me mundùe.
Rimeditare, meditare di nuovo. Me cuitùe fort prape, me vùu-ròe opet.
Rimeggiare, far rime. Me bā viersce.
Rimembrante, che rimembra. Mbaitscm, i, it n' mènd.
Rimembranza, ricordanza, memoria. T' mbaitun, i it n' mènd.
Rimembrare, avere in memoria. Me pàss nè mènd, me ràam nè mènd.
Rimemorare, ridurre a memoria. Me sctìi nè mènd.
Rimenante. Ciuescm, i, it per s' dɜɜti.
Rimenare, menar di nuovo. Me ciùè pràpe, me prùu òpet.
Rimendare, raccomodare checchessia. Me ndrèc, me godit scdò far pun.
Rimendatore, chi rimenda. Godits, i, it.
Rimendatura, il rimendare. Te ndereciun, i, it sdo far pun.
Rimenìo, il rimenare. T' ciuem, i, it prape.
Rimeno, il ritorno. T' kʒʒɜem, i, it, t' àrʒun, i, it.
Rimentire, mentir di nuovo. Me rrèit pràpe.
Rimentita, nuova mentita. T' rreitun, i, it per s' dɜɜti.
Rimentovare, di nuovo mentovare. Me permèndun per s' dɜɜti her.
Rimeritamento, il rimeritare. T' fituem, i, t' falun, i.
Rimeritare, rimunerare. Me fàl, me pagùe àkun.
Rimescolamento, il rimescolare insieme. Te perciem, i, it bàsck.
Rimescolante. Perciescm, i, it basck.
Rimescolanza. Perciìm, i, it basck.
Rimescolare, mescolare di nuovo. Me perciem bàsck per s' dɜɜti.
Rimessa, stalla che raccoglie le vacche. Aher, i, it lòpvet.
Rimessibile, da perdonarsi. Ndihet, fàlet.
Rimessione, perdono. Miscrìir, ia, ndìm, i, it, te fàlun, i, it.
Rimessivamente, av. rimessamente. Creit fàlun.
Rimesso, messo di nuovo, riposto. Vùum, i, it pràpe, o perseriiut.
Rimesta, il rimestare. T' prēkun, i, t' perduerun, i.
Rimestare, maneggiare. Me màr per dùer, me perdùer, me prek.
Rimestatore, chi rimesta. Perduers, i, prēks, i, it.
Rimettere, mettere, riporre di nuovo. Me vùu, me sctìi, me mlùe opèt.

Digitized by Google

Rimettere, perdonare.	Me fal, me lirue, me ndièm.
Rimettimento, il rimettere.	Te vandùem, i, it, t' mlùem, i opet.
Rimiagolare, miagolare di nuovo.	Me ba per s' dɯti càninmàzzes.
Rimigliorare, migliorare di nuovo.	Meu bāa màa t' mir prape.
Rimiramento, il rimirare.	T' kciɯrun, i, it per s' dɯti.
Rimirante, che rimira.	Kciɯrscm, i, it gni tieter here.
Rimirare, mirar di nuovo.	Me kciɯr, me pàam gni tieter here.
Rimirare, mirare con attenzione.	Me mɯe mire, me ngɯλ sɯt n' tò.
Rimirazione, rimiramento.	Te scikiùem, i, it per s' dɯti.
Rimiro, sguardo.	Te pàam, i, it.
Rimischiare, confundere insieme.	Me percie bàsck.
Rimissione, il perdonare.	Te ndiem, i, it, te fàlun, i, it.
Rimisurare, misurare di nuovo.	Me mātun, o me màss per s' dɯti.
Rimmarginare, rammarginare.	Me scendosc.
Rimmattonare, rammattonare.	Me sctrùem me tuλà perfund.
Rimmollare, di nuovo immollare.	Me lāgh per s' dɯti.
Rimoderare, moderar di nuovo.	Me nderec me gni tieter turlì.
Rimodernare, ridurre all' uso moderno.	Me pertrìim si asct adet irìi.
Rimondamento, rimondatura.	Te dlìirun, i, it.
Rimondare, far mondo, tor via lo sporco.	Me dlìir, me cirùe.
Rimoderatore, chi rimodera.	Godits, i, it me gni mnɯr tietra.
Rimondatura, mondiglia, scarto.	Pocingh, a, es.
Rimondo, rimondato.	Dlìirun, i, it.
Rimontante, che rimonta.	I hɯpscm, i, it opet.
Rimontare, risalire a cavallo.	Me hɯp pràpe kaalin.
Rimorbidare, rammorbidare.	Me sbùt, me bàa t' bùt.
Rimorchiare.	Me hiek rrumbuik bàrchen.
Rimarchiare, gridare alcuno per amore.	Me vikat, me bertet per dascnim.
Rimorchio, il rimorchiare.	T' hiekun, i, it giemlìn me gni tieter bàrken.
Rimordere, morder di nuovo.	Me zàn per s' dɯti.
Rimordimento, rimorso.	Moλàn, ni, it, ɾɾèr, a n' scpirt.
Rimore, romore.	Bumuλim, i, it, usctìm, i, ɛaa, ni, it.
Rimorire, di nuovo morire.	Me dèk per s' dɯti.
Rimormorare, mormorare di nuovo.	Me fòol pràpe kèc, me proscmùe per s' dɯti.
Rimorsicare, morsicare di nuovo.	Me hàngher, me zàan gni tieter here.
Rimorso.	Vesvess, i, it, fittiλ, i.
Rimoso, pieno di fessure.	Plot me plasse.
Rimosso, il rimordere.	T' zànun, i, it gni tieter her.
Rimosso, tolto via, allontanato.	Hièun, i, it, làrgùem, i, it.
Rimorto, da rimorire.	Dekun, i, it per s' dɯti.
Rimosso, da rimuovere.	Luitun, i, it prei vèndit.
Rimostranza, il rimostrare.	T' bamun, i, it me ditun, arsɯe, ia.
Rimostrare, far conoscere, dimostrare.	Me bā me dlit, calzùe, me diftue.
Rimotissimo.	Fort làrgh.
Rimoto, remoto.	Làrgh, u, ut.
Rimotamente, av.	Lergh.

Digitized by Google

Rimovere, allontanare, tor via.	Me largùe, me hièk.
Rimovibile, chè può esser rimosso.	Bohet meu hìek, mundet me lùit preì vendit.
Rimovimento, il rimuovere.	Te luitun, i, it.
Rimovitore, chi rimuove.i.	Luits, i, it prei vendit.
Rimozione.	T' licundun, i, it prei vènit.
Rimpadronirsi, di nuovo impadronirsi.	Me capùe pràpe, meu cotnùe.
Rimpalmare, rimpeciare le navi.	Me peegulùe giemìiat.
Rimpaludare, far palude.	Meu bàa hùrɾ.
Rimpaniare, restar presso nella pania di nuovo.	Me mbèt opet nè vèstuλ.
Rimpannucciarsi rimettersi in arnese.	Meu vesciun me pètka.
Rimparare, imparar di nuovo.	Me mpsùe per s' dɐɐti.
Rimpastare, impastar di nuovo.	Me gattùe pràpe, me pertrìim brumin.
Rimpatriare, tornare alla patria.	Meu kɾɾè prei scplis, prei vilaietit.
Rimpaurare, aver nuovamente paura.	Me pàss frighen per s' dɐɐti.
Rimpazzare, aggiugnere pazzia a pazzia.	Meu tranue fort opet, me luit prap mèc.
Rimpazzata, avv. pazzescamente.	Trenisct, tranisct.
Rimpecciare, dar di petto.	Me ràah me cràhanùer.
Rimpennare, tornar le penne agli uccelli.	Me dal prape pènnulat scpennivet.
Rimpettito, che sta pettoruto.	Crahanùescm, i, it.
Rimpetto, prep. di faccia.	Carscìi, perpara sɐɐve.
Rimpiagare, impiagar di nuovo.	Me plagùe pràpe, me varrùe opet.
Rimpiagnere, compiagnere.	Me ankùe t' keciat tietrit.
Rimpiastrare, impiastrare di nuovo.	Me vùu prape mbruum siperit.
Rimpiattare, appiattare.	Me mscèfun, me fesceh.
Rimpiatto, rimpiattato.	Mscèfun, i, it, fescehun, i, it.
Rimpiazzare, metter persona in luogo d' un' altra.	Me sctìi nièrin nè vènd tièbrit.
Rimpiazzo, surrogamento.	T' vùum, i, it n' vèn t' tietrit.
Rimpicciolire, divenir più piccolo.	Meu voghelùe.
Rimpingersi, rinculare.	Meu sbèɾɾ, meu kɾɾèe bɐɐpràpe.
Rimpinguare, impinguare di nuovo.	Me màiun, me trasciùe opet.
Rimpinzamento, il rimpinzare.	Te mbùsciun, i, it tèper.
Rimpinzare, empiere soverchiamente.	Me mùsc teper, me musciun fort.
Rimpolpare, rimetter polpa.	Me sctìi miscin, meu tràsciùe.
Rimpolpettare, risponder contrastando con parole.	Me pergièg tui perlàa me fiala.
Rimpopolare, popolar di nuovo.	Me sctùe, me sciummùe, me rit ginia.
Rimpossessare, riconfermare il possesso.	Me mbait n' vend, mè lan n' hècm.
Rimpostemire, far di nuovo posteme.	Meu chelbarun-per s' dɐɐti.
Rimpoverire, tornar povero.	Meu bàa fucaràa gni tieter here.
Rimpozzare, di acque, fermarsi in alcun luogo.	Meu ndàl-ui do kund pā rieɾ ngieti.
Rimpregnare, divenir gravida nuovo.	Meu bàa vet edɐta prape.

Digitized by Google

Rimprocciamento, il rimprocciare.	T' ciortum, i, it, t' vikàtun, i.
Rimprocciare, rimproverare.	Me ciortùe, me vikàt, me ndesckùe.
Rimproccio, rimprovero.	Ciortim, i, it.
Rimpromettere, di nuovo impromettere.	Me ʒan fial prape, me premtue opèt.
Rimprontare, improntare di nuovo, chiedere imprestito.	Me màr uhā.
Rimproperio, improperio.	T' sciām, a erànde.
Rimprottare, rimbrottare.	Me certùe, me vikat fort.
Rimprotto, rimbrotto.	Certùm, i, it iránde.
Rimproverabile, degno di rimprovero.	Ugarsùs, i, it, ikec, i, it.
Rimproveramento, rimprovero.	T' ciortùem, i, it.
Rimproverante, che rimprovera.	Ciortùescm, i, it.
Rimproverare, rinfacciare.	Me marrùe, me ciertùe tui calzùe t' mirat, me ndescùe.
Rimproveratore, chi rimprovera.	Certùes, i, it, ciortùes, i.
Rimproverazione.	Ciortim, i, it-imàʒ.
Rimprovero, parole di biasimo.	T' lsciùem, i, it fiàla t' eránde.
Rimpunto, punto.	Pich, a, es, punt, i.
Rimugghiare, mugghiare.	Me paaλ gni tieter here.
Rimuggire, muggire all' incontro.	Me paalun carscìi.
Rimuginare, ricercar con esattezza.	Me haλakat, me kerkùe mire.
Rimultiplicare, moltiplicar maggiormente.	Me sciummùe mā scium here.
Rimuneramento.	Te pagùem, i, it, ʒuntìi, ia.
Rimuneranza, rimunerazione.	T' falun, i, paghetar, a, es, ròɣh, u, ut, hàk, u.
Rimunerare.	Me paghùe, me fal, me làam hàcun, me ʒàne, me baa ndeer per ndeer.
Rimuneratore.	Pagùes, i, it, fals, i, it hàkun.
Rimuovere, di nuovo muovere.	Me licund, me lùit pràpe.
Rimurare, murare di nuovo.	Me bàa pràpe eidin, mùria, me murue.
Rimurchiare.	Me hiek rrumbuik, me ngreh giemìin me gni t' tieter giemìis mà evoghel.
Rimutamento, di nuovo mutare.	T' nderrùem, i, it per s' dasti.
Rimutante, che rimuta.	Trampegìi, ia, iis, nderrùescm, i, it.
Rimutare, mutare di nuovo.	Me nderrùe gni tieter here.
Rimutazione, rimutamento.	Nderrim, i, it per s' dasti.
Rimutevole, atto a rimutarsi.	Bohet meu nderrùe.
Rinacciaiare, bollire l'acciaio col ferro.	Me ciie colicun me ekur bàsck.
Rinacerbire, esacerbare di nuovo.	Me permettùe gni tieter hère.
Rinaffiare, innaffiare di nuovo.	Me vadit, me lsciùe uin per s' dasti.
Rinarrare, narrare di nuovo.	Me diftùe, me calzùe gni tieter here.
Rinascenza, rinascimento, il rinascere.	Te lèem, i, it per s' dasti.
Rinascere, di nuovo nascere.	Me lèe pràpe o perseriut.
Rinasprirsi, di nuovo irritarsi.	Meu sertλiss, meu iʒnue prape.
Rinavicare, navigar di nuovo.	Me scùem prape per dèetia, me vocit gni tieter her.
Rincacare, incacare, imbrattar di sterco.	Me permùt, me fλic.

Digitized by Google

Rincacciare, far fuggire, respingere indietro.	Me perɛàn, me sctʊʊm mrappa, me ʒʒʊe, me ciart.
Rincagnarsi.	Me rùʒ facien possì turìini i cienit.
Rincalcettare, rintuzzare, rivolgere la punta.	Me kʒʒʊe majèn.
Rincalciare, rincacciare.	Me cit prei vendit, me scpōr.
Rincalcinare, ricalcinare.	Me bàa cirècin, o chelchierin.
Rincalorire, accrescere di calore.	Me zèe, o me nzèe mā fort.
Rincalzamento, il rincalzare.	Te afrùem, i, it ʒèen ngàt.
Rincalzare, mettere attorno terra per fortificarla.	Me vùu ʒèen reʒʒ rèʒʒ per me forzùe.
Rincanata, rabbuffo.	Certìm, i, it t' fort.
Rincannare, incannar di nuovo.	Me psctieλ prape pennin n' bòsct.
Rincantare, rimettere all' incanto.	Me cit nè teλaλ, n' chiemal.
Rincantucciarsi, ritirarsi ne' cantoni.	Me hìi nè ciʊsce, o ciosce, meu fesceh.
Rincaponire, di nuovo incaponire, ostinarsi.	Me zàn innàtin prape, meu inatùe opet, meu ngurùe per s' dʊʊti.
Rincappare, di nuovo incappare.	Me ràa pràpe n' reɛik.
Rincappellare, rimettere il cappello in capo.	Me vùu nè crʊe fessin, siàarin, kessulin.
Rincappellazione, grave riprensione.	T' vikàtun, i, it fort.
Rincarare, crescere di prezzo.	Me sctreitùe, me mbait sctreit, me sctùe, me rit paɛārin.
Rincarnare, di nuovo incarnare.	Me nguλ prape n' misc, me ʒʒer opet.
Rincartare, incartare di nuovo.	Me psctieλ n' lètter.
Rincasare, rimettere in casa.	Me sctìi, me vùu mrenda nè scpìi.
Rincastrare, incastrare di nuovo.	Me pelciʊe, me gnit basck gni tieter here.
Rincatenare.	Me liʒ bàsck opet me ɛengirin.
Rincattivire, diventar più cattivo.	Meu bàa màa ikec, meu mrapsctue.
Rincavallare, rimettere a cavallo.	Meu vùum nè kàal.
Rinceffare, rinfacciare.	Me marrùe, me vikat, me bertet fort.
Rincerconire, divenir cercone.	Meu uffuλùe, meu prìsc, meu ciart.
Rinchinare, piegare.	Me ùl, me sctremnûe pak.
Rinchiomarsi, rimettere le chiome.	Me lsciûe pèrciat.
Rinchiudere, serrar dentro.	Me msceλ, me mʊl mbrenda.
Rinchiudimento, il rinchiudere.	Te msceλun, i, it mbrenda.
Rinchiuso, luogo rinchiuso.	Vend, i, it mscelun, o mʊlun.
Rinciampare, di nuovo inciampare.	Me ràa me ʒʒùe pràpe, me rscit opet.
Rincignere, di nuovo incignere.	Me mbàrʒʒ prape, me bā sctratin me gruen prape, me gnioft per s' dʊʊti.
Rinciprignire, fortemente adirarsi.	Meu sertλùe fort.
Rincivilire, render civile.	Me bàa erɛlìiscm, o scèherliscm.
Rincollare, rappiccar con colla.	Me ngit me tuttecaλ.
Rincollo, rigurgito d' acqua.	Te rieʒun, i, it priàsct uin.
Rincolpare, incolpar di nuovo.	Me sctìi nè fai, me bàa faitùur.
Rincominciamento, il rincominciare.	Te fìλuem, i, it, te nissun, i, it prape.

Digitized by Google

Rincominciante, che rincomincia. Flλuescm, i, it opet.
Rincominciare. Me filùe, me niss per s' dɐɐti.
Rincontrare, abbattersi. Meu perpick, mue hàssun.
Rincontro, il rincontrare, abbattersi. T' hàssun, i, it n' uʒ.
Rincontro, prep. rimpetto. Karscìi, perpàra.
Rinconvertire, far ravvedere di nuovo. Me sièλ, me nkeʒʒɐe nè fèe opet.
Rincoraggiare, incoraggiare di nuovo. Me ɛemerùe, me ʒan gairètin prape.
Rincoramento, il rincorare. Trimnìi, ia, iis, t' ɛemerùem, i.
Rincorare, dar animo. Me trimnùe, me ɛemerue, me ʒòn gahirètin, me zee, me ɛɛλùe.
Rincorare, pigliar cuore, animo. Me màr cèmeren, meu sctrengùe, meu bä burr ifort, meu trimnùe.
Rincoratore, chi rincora. Ɛemerùes, i, it, trimnues, i.
Rincordare, rimetter le corde. Me vùu tèliscin caradòssenit.
Rincoronare, ricoronare. Me cunorùe, me vandùe cunoren n' crɐe per s' dɐɐti.
Rincorporamento, l' entrar di nuovo in un corpo. Te hìim, i, it pràpe me gni còrp.
Rincorporare, entrar di nuovo nel corpo. Me hìi pràpe nè còrp.
Rincorrere, correre dietro. Me ràa, me ndiek mbràppa.
Rincresce, venire a noja. Meu mercit, meu spelciɐe, me pass cassavet, me arʒ-kec.
Rincrescevole, fastidioso. Mercicm, i, it, ipaa duruescm, i.
Rincrescevolezza. Mercìi, ia, iis, spelcìm, i.
Rincrescimento, fastidio. T' mercìtun, i, it, t' spelciɐem, i.
Rincrespare, increspar di nuovo. Me rùʒ gni tieter here.
Rincrociare, incrociare di nuovo. Me terʒʒùrun prape.
Rincrudelire, far divenir crudele. Me bā pā insaf, pā dascnim, pàa misciriere, me bām cattiλ.
Rincrudelire, esacerbare. Me perɛmetùe, me ngā, me ghergā.
Rinculamento, dare indietro. Te sbòʒʒuu, i, t' keʒʒɐem, i, it bɐsprappa.
Rinculare, rispingere indietro. Me sctɐɐm, me nkeʒʒɐe bɐsprapa.
Rinculare, tirarsi indietro senza voltarsi. Meu sbɐʒʒ, me scùe bɐsprappa.
Rinculata, rinculamento. T' sctɐɐm, i, it mbrappa.
Rincuocere, ricuocere. Me ɛlie pràpe, o me zlie perserìisct.
Rincurvare, incurvar di nuovo. Me ùl, me sctremum per s' dɐɐti.
Rindirizzarsi, indirizzarsi di nuovo. Meu dereitùe pràpe.
Rindolciare, rindolcire. Me ameltùe, me ambletùe perserìut.
Rindossare, addossare di nuovo. Me vùu pràpe nè scpin, n' càh.
Rinegare, rinnegare. Me ràah hàscien fèen Cristit, meu bā tùrk, me lan feen.
Rinegatore. Muhùes, i, idales i, it prei fèet Crisctit.
Rinettamento, il rinettare. Te dlìirun, i, it, te sclim, i, it.
Rinettare, nettare, pulire di nuovo. Me dlìir, me sclim pràpe.
Rinettatore, chi rinetta Dlìirs, i, it.
Rinetto, rinettato. Dlìirun, i, it, sclim, i.
Rinettatura. T' fsclim, i, it.

Digitized by Google

Rinfacciamento, il rinfacciare.	Te ʒʒànun, i nder sȣȣt sene t' spelciȣescme, t' marrùem, i, it.
Rinfacciare, dire cose dispiacenti in faccia.	Me ʒʒàn nder sȣȣt sca nuk dùhet, me marrùe, me korit.
Rinfacciare, rimproverare forte.	Me vikàt, me bertet, me ndescùe fort.
Rinfamare, render la fama.	Me vandùe erɛin nè vènd.
Rinfanciullare, tornar fanciullo.	Meu bàa, meu keʒʒȣe prâpe femìi.
Rinfattocciare, rimbambire.	Me hup men, me bier arsȣe.
Rinfarciare, riempiere.	Me mbusciun, me musc.
Rinferrajolare, coprire con ferrajolo.	Meu mlùe me tabàrr.
Rinfervorare, infervorarsi di nuovo.	Meu nzèe, meu calùe per s' dȣȣti.
Rinfiammazione, nuova infiammazione.	Te àiun, i, it opèt, perɛmetim, i.
Rinfiammare, di nuovo infiammare.	Me ʒan flaken prape, me kùc.
Rinfrancare, rinvigorire.	Me forzùe, me ɛemerue.
Rinfilare, infilare.	Me riesct, me sctìi n' pen prape.
Rinfiorare, rifiorire.	Me lulɛue, me lulùe per s' dȣȣti.
Rinfocare, infiammare grandemente.	Me kùc fòrt.
Rinfoderarsi, foderarsi di nuovo.	Me vùu prope astarin.
Rinfondere, di nuovo infondere.	Me sckrìi pràpe, me perɛie me tiera sene.
Rinformare, rimettere in forma di nuovo.	Me vùùm pràpe nè caλèp.
Rinformazione, nuova informazione.	Hàber, i, it t' rìi, te dittun, i terisct.
Rinfornare, metter di nuovo nel forno.	Me sctìi n' furr gni tieter here.
Rinforzamento, il rinforzare.	Te forzùem, i, it pràpe.
Rinforzante, che rinforza.	Forzùescm, i, it.
Rinforzare, far più forte.	Me forzùe mà scium, me bā ma t' fort.
Rinforzata, rinforzamento.	T' sctùem, i, it fōrza.
Rinforzo, aiuto, soccorso.	Ndìm, a, fōrz, a, es.
Rinfoscarsi, divenir fosco.	Meu bàa iɛìi.
Rinfrancamento, il rinfrancare.	T' màrun, i, it kȣvetin, te forzùem, i.
Rinfrancare, rassicurare, rinvigorire.	Me sciugurùe, me forzùe.
Rinfrangere, di nuovo frangere.	Me ʒʒȣe, me ʒʒermùe per s' dȣȣti.
Rinfratellarsi, affratellarsi di nuovo.	Meu veλaɛnùem gni tieter here.
Rinfrattarsi, rientrare nella fratta.	Me hìi nè gàrʒ.
Rinfrenare, mettere il freno.	Me vùum frènin.
Rinfrenazione, il rinfrenare.	Te vùum, i, it frènin.
Rinfrescamento, il rinfrescare.	T' freskùem, i, it, freschìm, i.
Rinfrescante, che rinfresca.	Fladitscm, i, it.
Rinfrescare.	Me freskùe, me perftoft, me fladit.
Rinfrescarsi, dal troppo caldo.	Meu fladit.
Rinfresco, il rinfrescare.	T' fladitun, i, it, freschim, i.
Rinfrigidarsi, diventar freddo.	Meu tòfft, o meu fetofet.
Rinfrignato, gringoso, cresposo.	I rùʒscm, i, it, o i rùʒun, i.
Rinfronzare, raccomandare le pitture alla meglio.	Me bàa merahmet figùrat si mundet.
Rinfronzire, azzimarsi di donne.	Meu hiesciue, meu buccurùe, meu mertiss, meu sciȣretùe.

*

Digitized by Google

Rinfuocare.	Me cùciun fort.
Rinfuriare, infuriar di nuovo.	Meu sertλiss, me sertλùe pràpe.
Rinfusamente, avv.	Perɛisct, perɛiscim.
Rinfusione, nuova infusione.	Te perɛiem, i, it pràpe bàsck sènete.
Rinfuso, confuso, mescolato.	Perɛiem, i, it.
Ringagliardamento, rinforzamento.	T' forzùem, i, it.
Ringagliardire, ripigliar vigore.	Me màr fucìin, meu forzùem.
Ringalluzzarsi.	Meu levdùe, meu creenùe.
Ringangherare, rimettere in gangheri.	Me sctìi, me vùu nè reɛe.
Ringenerare, rigenerare.	Me bàa pràpe femìa, me bàa sctratin megrùe, me gnioſt gruen per s' dʊʊti.
Ringentilire, divenir gentile.	Meu bām erɛlìiscm, meu bā ɛotnìi.
Ringhiare, digrignar i denti.	Me kerʒʒet ʒàmt, me stremnùe goien.
Ringhiera, parapetto.	Sergìi, ia, parmàk, u, ut, trabaɛàn, i, it.
Ringhiottire, inghiottire di nuovo.	Me perpìim, me perbìim pràpe.
Ringinocchiare, inginocchiare di nuovo.	Me ràa pràpe nè ghiùi.
Ringioire, rallegrarsi.	Meu gheɛùem, meu gaɛmendùe.
Ringiovanire, ritornar giovane.	Meu keʒʒʊe pràpe irìi, meu pertrìim possì diali, meu bā irii prape.
Ringiovenire, rinverdire.	Meu bām pràpe ignòm.
Ringiovalire, divenir gioviale.	Meu pelciʊe, me hii n' beghnìi t' giʒʒa.
Ringirare, girare attorno.	Me sieλ reʒʒ, i, o perciark.
Ringoiare, ingoiare di nuovo	Me sctìi n' bark, me perbìi pràpe.
Ringorgamento, il rigonfiare, pr. di acque.	T' rìtun, i, it ùinavet.
Rigorgare, rigomfiare, pr. delle acque.	Meu rìtt ùin.
Ringranare, riseminare a grano un terreno.	Me mièl arèn me grùun.
Ringrandire, far più grande.	Me ritun, me bā—mā t' maʒ.
Ringrassare, ingrassar di nuovo.	Me trasciùe, me màjun prape.
Ringravidare, ingravidar di nuovo.	Me bàam stratin me grùe, me ngarkùe prape, me mbarʒʒ per s' dʊʊti.
Ringraziabile, che merita ringraziamento.	Levdùescm, i, it, imir, i.
Ringraziamento, il ringraziare.	Te fàlun, i, it ndèeren.
Ringraziare, render grazie.	Me fàl ndèeren.
Ringraziatore, chi ringrazia.	Fàls, i, it ndèeren.
Ringrinzimento.	T' rùʒun, i, it.
Ringrinzire, render grinzoso, farsi grinzoso.	Me rùʒ, meu rùʒun.
Ringrossare, di nuovo ingrossare.	Me tràsciue prape, meu bàa màa tràsc.
Ringuainare, riporre il ferro nella guaina.	Me sctìi scpaten ne mièλ, o mìil.
Rinmillarsi, crescere a migliaia.	Meu rit, meu sctùe, meu sciummùe me mìi.
Rinnaffiare, di nuovo innaffiare.	Me vadit, me lsciùe ùin gni tieter here.
Rinnalzamento, nuovo innalzamento.	Te ciùem, i, it nàlt per s' dʊʊti.
Rinnalzante, che rinnalza.	Ciuescm, i, it nalt per s' dʊʊti.

Digitized by Google

Rinnalzare, innalzare di nuovo. Me ciùe nàlt per s' dɐɐti.
Rinnamoramento, nuovo innamoramento. Te hatrùem, i, t' dascnùem, i per s' dɐɐti.
Rinnamorare, di nuovo innamorare. Me hatrùe, me dasct gni tieter her.
Rinnasprire, innasprire di nuovo. Me ghergàa, me percmetue prape.
Rinnavigare, rinavigare. Me sckùem gni tieter here per deetin.
Rinnegamento, il rinnegare. Te lànun i, it fèen Cristit.
Rinnegante, che rinnega. Muhùescm, i fèen Crisctit.
Rinnegare. Me renegùe, me muhue, me ràa àscienfèen, me kɀɀɐe scpinen fees.
Rinnegato. Muhuum, i, it, lànun, i, it feen Cristit.
Rinnegatore. Muhùes, i, it, renegues, i.
Rinnestamento, nuovo innestamento. Te sciortùem, i, it per s' dɐɐti.
Rinnestare, di nuovo innestare. Me sciortùe gni tieter here.
Rinnettare, pulire di nuovo. Me fscìi, o me sclim per s' dɐɐti.
Rinniegare, rinnegare. Me làn fèen Cristit.
Rinnocare, rifar la medesima cosa. Me bā prape pùnen pàares.
Rinnovamento. T' bāmùn, i, it per s' dɐɐti.
Rinnovanza, rinnovazione. Te pertrìim, i.
Rinnovare, tornar a fare di nuovo. Me bàa pràpe t' rìisct, me pertrìim.
Rinnovatore, rinnovellatore. Pertrìis, i, godits i per s' dɐɐti.
Rinnovellare, far di nuovo. Me godit perserìisct.
Rinnumidire, inumidire di nuovo. Me lāghun pràpe, me uiessùe opet.
Rinnuovare, far diventar nuovo. Me bām creit t' rìi, me pertrìim creit.
Rinnobilitare, di nuovo nobilitare. Me cotnùe, me bàa cotnìi.
Rinomanza, fama, celebrità. Naam, a, es emire, cā, ni imire.
Rinomare, far menzione onorevole. Me permèndun per t' mir.
Rinomato, celebre, lodato, famoso. Levdùescm, i, it, imàɀ, i, it.
Rinominare, nominare con venerazione. Me permènd me laud.
Rinominazione, rinomanza, rinomo. Te permendun, i, it pertumire.
Rinonziare, riferire. Me ɀɀàn, me diftùe, me calzùe sciokavet.
Rinquartare, ripartire in quattro. Me dàa me kattre hisse, me bā kater hisse, o piesse.
Rinsaccamento, il rinsaccare. T' sctìimun, i, it n' ɀɀess per s' dɐɐti.
Rinpaccare, di nuovo insaccare. Me sctìi n' ɀɀàss gni tieter hère.
Rinsaccare, scuotersi andando a cavallo. Me trocolit.
Rinsaldamento, saldamento di metalli. Te pikùem, i, it.
Risaldamento, di conti. T' pagùem, t' lāmun, i creit bòrge.
Rinsaldare, dare di nuovo. Me ɀaan prape niscescte petkavet linit.
Rinsalvatichire, insalvatichire di nuovo. Meu bàa prape iegre, meu egherzùe per s' dɐɐti.
Rinsanguinare, di nuovo insanguinare. Me pergiàk gni tieter here.
Rinsanicare, render sano. Me scendosciun per s' dɐɐti.
Rinsanire, ricuperar la salute. Meu scennosc, me fal Cotɐn scendeten.
Rinsavire, ritornar savio. Me àrɀ mènden gni tieter here.

Digitized by Google

Rinsegnare, di nuovo insegnare.	Me msùe per s' dȣȣti.
Rinselvarsi, ritornar selva.	Meu bā pȣȣλ per s' dȣȣti.
Rinserenire, divenir sereno.	Meu kfilt, meu kȥȥieλ.
Riserrerare, serrar di nuovo.	Me msceλ, me mȣl pràpe.
Rinsignorirsi, di nuovo insignorirsi.	Meu bàa pràpe ɛotnìi.
Rinsolcare, solcare di nuovo.	Me bā ɛaghne, me bàa vìi.
Rintagliare, intagliar di nuovo.	Me grȣe per s' dȣȣti.
Rintanamento, il rintanarsi.	T' mscefun, i, it n' scpeλ.
Rintanarsi, nascondersi nella tana.	Meu mscèh n' scpeλ.
Rintasare, stoppare, riturare con stoppa.	Me mȣlun me sctupp pràpe.
Rintegrare, far ritornar intiero.	Me bàa giȥȥ-ùgnin prap.
Rintegrazione, il rintegrare.	T' bàmun, i, it giȥȥ-ugnin.
Rintendere, intender di nuovo.	Me mar vesct prape, me zàn opet.
Rintenerire, intenerir nuovamente.	Me sbut perserìisct.
Rinterrare, colmar di terra un campo.	Me musc me ȥèe àren.
Rinterrimento, fango, sabbione.	Bàlt, i, it, lòcc, i, it, ɛāλ, i, o ràne, a etrasc.
Rinterrogare, interrogar di nuovo.	Me pevèt per s' dȣȣti.
Rintergare, replicare tre volte una cosa.	Me bām per tri here gni sènd.
Rintiepidare, far tiepido.	Me vòckt, me voghtùe.
Rintiepidire, divenir tiepido.	Meu vòcktun.
Rintoccare, suonar la campana a tocchi.	Me rāa cumonen ka dal dal.
Rintonacare, di nuovo intonacare.	Me bām haraɛàn per s' dȣȣti.
Rintonare, fortemente rimbombare.	Me murmurue, o me bumbulùe fort.
Rintoppamento, il rintoppare.	Te perpiecun, i, it bàsck me gneni.
Rintoppare, abbattersi con uno.	Meu perpièk, meu hass me gneni.
Rintoppo, impedimento.	T' pritun, i, it, te zànun, i, it.
Rintorcere, ritorcere.	Me perdreȥ gni tieter here.
Rintoscare, divenir tossico.	Meu ɛèerùe, meu bàa helmin.
Rintracciamento, il rintracciare.	Te haλakatun, i, it per s' dȣȣti.
Rintracciare, investigare, cercare.	Me haλakàt, me kerkùe per s' dȣȣti.
Rintracciatore, chi rintraccia.	Haλakats, i, kerkùes, i per s' dȣȣti.
Rintrecciare, di nuovo intrecciare.	Me perteȥȥurun prape.
Rintrodurre, reintrodurre.	Me cit, me sctii mbrènda per s' dȣȣti.
Rintronare, risuonar fortemente quasi come tuono.	Me kriss fòrt gàat sicur bumuλim.
Rintrono, rimbombo.	Usctìm, i, bumuλim, i, murmurim, i, ɛaa, ni.
Rintropire, divenir idropico.	Meu bā hùȥȥin.
Rintruonare, rintronare, stordire.	Me krissun fòrt, me sciorȥùem.
Rintuonare, rintonare.	Me bumbulùem, me murmurùem.
Rintuzzare, respingere forza con forza.	Me sctȣȣm forza, me forza.
Rinunciare, riferire.	Me ȥȥàn, me calzùe, me diftùe sciok avet, me ciue fialen.
Rinunciazione, il riferire.	Te calzùem, i, it sciokave.
Rinunziamento, rifiuto.	Te lànun, i, it, t' ȥȥanùn, i, it iò.
Rinunziare, cedere, rifiutare spontaneamente.	Me làne, me hiek dòren, mos me dàset.

Digitized by Google

Rinunziatore, delatore. Calzùes, i, it, dift ùes, i sciokàvet.
Rinunziazione, rinunzia. Te hiekun, i, it dòren.
Rinuocere, nuocere di nuovo. Me bàa prape caràar, me bā ceder.
Rinuotare, nuotare di nuovo. Me ràa mnòtc per s' dɯɯti.
Rinutrire, nutrire di nuovo. Me mbàit, me usciɯe gni tieter here.
Rinvalidare, rendere valido di nuovo. Meu bàa t' vɯɯsɒm opet.
Rinvangare, investigare da capo. Me haλakàt prape prei creiet.
Rinvelenire, di nuovo invelenire. Meu iʒnùe, meu sertλiss prape.
Rinvenibile facile a trovarsi. Collai gìndet, caλai meu giet.
Rinvenimento, il rinvenire. Te gietun, i, it.
Rinvenire, trovare. Me giet.
Rinvercio, rovescio. Pràpet, i, ndrèsc, i, it, bɯspràp, a, es.
Rinverdire, far ritornar verde. Me bàa t' vèrʒ, o t' gniòm per s' dɯɯti.
Rinvergare, confrontare. Me perghiàa, me ghiā.
Rinversare, riversare. Me nkeʒʒɯe bèsprapa.
Rinverso, rivoltato. Nkeʒʒɯem, i, it, o kʒʒɯem, i.
Rinvertire, rovesciare. Me kʒʒɯe perserìisct prapte.
Rinvergare, riturare fessure. Me mscèλ plàssat me-zopat drunit.
Rinvesciare, riferire. Me ʒʒàn, me calzue, me diftùe giʒʒ scà dìi.
Rinvestimento, il rinvestire. T' ʒànun, i, it prape hɯcm.
Rinvestire, di nuovo investire. Me ʒan pràpe hɯcmen.
Rinviare, rimandare. Me ciùe pràpe, me kʒʒɯe t' màrun
Rinvigoramento, il rinvigorare. T' forzùem, i.
Rinvigorare, dar vigore. Me forzùem, me ʒon kɯvètin.
Rinviliare, far scemar di pregio. Me urzùe kɯmetin, me sciàa, me cit posct, me zaan pakɛ.
Rinviluppare, avvolgere insieme disordinatamente. Me psctièλ bàsck perìisct.
Rinvitare, di nuovo invitare. Me ʒʒir per s' dɯɯti.
Rinvivere, fare ritornare a vita. Me ngiāλ, me ʒon jeten.
Rinvocare, rivocare, richiamare. Me ʒʒir gni tieter here.
Rinvogliare, indur nuova voglia. Me permaλùe perscrìisct.
Rinvolgere, nuovamente involgere. Me pstièλ gni tieter here.
Rinvoltare, avvolgere insieme. Me psctieλ bàsk.
Rinvolto, ravviluppato. Psctieλun, i, it.
Rinvolto, gruppo di più cose assieme. Mberscieλun, i, it tesciavet.
Rinzaffare, riempiere voti. Me mùsc vendet sceprace.
Rinzeppare, mettere zeppe. Me sctìi pèckat.
Rinzeppatura, il rinzeppare. Te vùum, i, it pèchavet.
Rio, piccol fosso, ove corre l'acqua. Prùe, a, es.
Rio, reo, cattivo, sciagurato. I pàa teneçon, i, it, ikèc, i.
Riobarbaro, rabarbaro. Ravencenìi, ia, iis.
Riobbligare, di nuovo obbligare. Me sctìim pràpe nè bòrg.
Rioccupare, occupar di nuovo. Me capùe pràpe, me nzàne opèt.
Rioffendere, offender di nuovo. Me fiɯe pràpe, me baa kec.
Riondella, randello, bastone. Scòp, i, it, o stagh, a.
Riune, quartiere, strada di città. Mahàλ, a, es.
Rionorare, onorar di nuovo. Me nderùe, me bom dùaa-opèt.

Digitized by Google

Rioperare, operar di nuovo.	Me veperùe prape, me punùe opèt.
Riordinamento, il riordinare.	T' urȝnuem, i, it per s' dȣȣti.
Riordinante, che riordina.	Urȝnùescm, i.
Riordinare, ordinare di nuovo.	Me urȝnùe gni tieter here.
Riordinatore.	Urȝnùes, i, it per s' dȣȣti.
Riordinazione, riordinamento.	Urȝnìm, i, it pràpe.
Riordire, ordir di nuovo, tessere.	Me bàa vèchun, me èndun prape.
Riornare, ornare di nuovo.	Me hiesciùe, me sctrùe pràpe.
Riosservare, osservar di nuovo.	Me kciȣ̀r, me scikiùe pràpe mire.
Riotta, contesa.	Ciart, a, sciamàt, a, es, potēr, i.
Riottare, contendere, quistionare.	Me fialùe, me cundrasctùe, me sciamatùe.
Riottoso, litigioso, contenzioso.	Sciamategìi, ia, fialùescm, i.
Ripa, riva, luogo scosceso.	Brègh, u, brìi, ni, rip, a, erzìm, i.
Ripacificare, pacificare di nuovo.	Me paitue per s' dȣȣti, me sctìi pràpe pàccin, me vandùe nder vet.
Ripadriare, ripatriare.	Me scùem prei ȝèut vet.
Ripaggio, dazzio, a passi di fiumi.	Mirìi, ia, ìis.
Ripalpare, di nuovo palpare.	Me preek, me perduer, me mar per dùer per s' dȣȣti here.
Riparabile, che può ripararsi.	Goditet, vendòhet, ndrèciet, bòhet.
Riparamento, il riparare.	Te pertrìim, i, t' goditun, i pràpe.
Riparare, rifare, ristaurare.	Me bā per s' dȣ̀ȣti, me godit prape.
Riparatore, chi ripara.	Merahmetecìi, ia, ìis.
Riparatura, riparamento.	Merahmet, i, it.
Riparazione, restaurazione.	T' venduem, i, it per s' dȣȣti.
Riparlamento, il riparlare.	Te foolun, i, it gni tieter here.
Riparlare, parlare di nuovo.	Me fool per s' dȣȣti.
Riparo, argine.	Brigie, ia, t' pritun, i, gàrȝ, i.
Riparo, qualsivoglia difesa.	Dermàn, i, it, ciàar, i, it, hàλ i.
Ripartimento, il ripartire.	Te dàam, ì, it prape n' piesse.
Ripartire, distribuire in parti.	Me dàa hiss, hisse.
Ripartizione, ripartimento.	Te bàam, i, it piess, piessa.
Ripartorire, di nuovo partorire.	Me pièλ gni tieter here.
Ripascere, pascer di nuovo.	Me mbait, me culòt, me sciȣ̀e prape.
Ripassare, passare di nuovo.	Me kaperzȣ̀e per s' dȣȣti.
Ripassare, di nuovo rileggere.	Me lezùe, me knnùe, me kendùe prape.
Ripassata, tornar di nuovo a passare.	T' kaperzȣem, i, it opet.
Ripasseggiare, passeggiare di nuovo.	Me scetit per s' dȣȣti.
Ripatire, di nuovo patire.	Meu mundùe, me hiek-kec per s' dȣȣti.
Ripatriare, tornar alla patria.	Me scùe, meu kȝȝȣ̀e prei scpìis.
Ripeccare, di nuovo peccare.	Me permcatnùe, me ràa pràpe nè mcat.
Ripensamento, il ripensare.	Te percuitùem, i, it prape mire.
Ripensante, che ripensa e diligentemente.	Percuitùescm, i, it per s' dȣȣti mir.
Ripensare, pensare di nuovo.	Me percuitùe fort per s' dȣȣti.
Ripentaglio, rischio, pericolo.	Recik, u, ut.
Ripentimento.	Pèendim, i, t' ȝimtun, i pràpe.

Digitized by Google

Ripentino, repentino.	Appances, i, it, t' pàa dittun, i, it.
Ripentirsi, di nuovo pentirsi.	Opet meu pēndùe, meu bom piscmân, me ràa piscmàn gni tieter her.
Ripentitore, che si ripente.	Peendùes, i, it per s' dɐɐti here.
Ripercossa, ripercotimento.	Te rrāhun, a, es per s' dɐɐti.
Ripercotimento, di raggi.	Hie, ia, es recavet.
Ripercuotere.	Me raffun, me rrah, me rreh per s'dɐɐti.
Ripercussione, il battersi insieme due o più cose.	T' rrehun, a gnena me tietra.
Riperdere, perdere di nuovo.	Me hùp, me tret, me bier per s' dɐɐti.
Ripertorio, repertorio.	Teffter, i, it, diftim, i.
Ripesare, pesar di nuovo.	Me pesciùe gni tieter-here.
Ripescare, cavar dall' acqua ciò che c' è caduto.	Me zier prei uit scka kā rā n' tò.
Ripescatore, chi ripesca.	Ziers, i prei uit scka kā rā n' tà.
Ripestare, pestar di nuovo.	Me sctèp pràpe.
Ripetere, ridire, ricominciare.	Me ɾɾan, me pergieg, me bàa pràpe, me ɛane fiiλ per s' dɐɐti.
Ripetimento, ripetizione.	Te ɾɾànun, i, it pràpe.
Ripetìo, contesa, disputa.	Ciart, a, sciamàt, a, es, potèr, i, it.
Ripetitore, chi ripete.	ɾɾās, i, it per s' dɐɐti.
Ripezzamento, racconciamento.	Merahmèt, i, it, te goditun, i, it, t' arnùem, i.
Ripezzare, racconciare.	Me àrnùe, me bàa meràhmet.
Ripezzatore, chi ripezza.	Arnùes, i, it.
Ripiacere, di nuovo piacere.	Me hìi nè hàter, n' cief pràpe, me beghniss, me pelcise, me koit opet.
Ripiacimento, il compiacersi di nuovo.	Te pelcisem, i, te beghnissun, i, it.
Ripiagare, piagar di nuovo.	Me plagùe, me varrùe per s' dɐɐti.
Ripiagnere, ripiangere di nuovo piangere.	Me kiàt, me kàit, me kiaa pràpe.
Ripiantare, di nuovo piantare.	Me vùum, me sctìi per s' dɐɐti.
Ripicchiare, picchiar di nuovo.	Me zokàt, me rrah, me traculùe prape.
Ripicchio, ripicco, nuova picchiata.	Te zokatun, i, it per s' dɐɐti.
Ripidezza, ertezza.	Bregh. u, te posct, i, it, te perpièt, i, it, bλìi, ni.
Ripido, malagevole a salire.	Te perpiet, i, it-kec, brìi, ni.
Ripiegare, piegar di nuovo.	Me palùem per s' dɐɐti.
Ripiegare, ritorcere, rivolgere.	Me sctremnùe, me sctremun.
Ripiegatura, doppia piegatura.	T' palùem, i-dɐɐ here.
Ripienezza.	Te mbusciun, i, it, t' plott, a.
Ripieno, di nuovo pieno.	Plot, a, es, musciun, i, it per s' dɐɐti.
Ripigliamento, il ripigliare.	Te màrun, i, it per s' dɐɐti.
Ripigliare, pigliar di nuovo.	Me màrr per se dɐɐti.
Ripignere, ripingere.	Me ngise, me piturùe per s' dɐɐti.
Ripilogare, riepilogare.	Me mbλeɾ essapin.
Ripingere, mandar indietro.	Me sctɐɐ mbràpa, me percàn.
Ripiombare, di nuovo piombare.	Me plumbùe.

Digitized by Google

Ripiovere, di nuovo piovere. Me rāa scìi opet.
Ripire, arrampiccarsi. Me hiek rrescìàn per ʒee.
Ripisciare, di nuovo pisciare. Me derʒ ùin per s' dɯɯti, me sciurr, me permierr perserìi.
Riplacare, di nuovo placare. Me paciùe pràpe, me rahatùe opet.
Ripolire, ripulire. Me dlìir, me scìi, me mscìim prape.
Riponere, riporre. Me mlùe, me rùìtun per tieter her.
Ripopolare, di nuovo popolare. Me sctue, me rit, me sciummùe popuλìn persrìi.
Riporgere, di nuovo porgere. Me ʒàn nder duur, me sctrìi pràpe.
Riporre, porre di nuovo la cosa ove era prima. Me vùu, me sctìi, me vandùe pràpe ku ka ken perpara.
Riporre, rimettere nascondere, serbare. Me mblùe, me lan per tieter her.
Riportamento, il riportare. T' bajtun, i, t' ciùem, i.
Riportanovelle, commettimale. Sctìis-kec, i, it.
Riportante, che riporta Bàitscm, i, it per s' dɯɯti here.
Riportare, di nuovo portare. Me bajtun per s' dɯɯti, me nkeʒʒɯe per mrapa persrìi.
Riportatore, chi riporta. Ciùes, i, it, bajts, i, it òpet.
Riposamento, il riposare. T' pusciùem, i, it.
Riposante, che riposa. Pusciùescm, i, it.
Riposare, cessare dalle fatiche. Me pusciùe, me ndeit, me mar frɯɯm.
Riposare, dormire. Me fiet.
Riposata, fermata, pausa. T' nnejtun, i, t' pusciuem, i. t' nnalun, i.
Riposatore, chi riposa. Pusciùes, i, it.
Riposo, quiete d' animo e di corpo. Puscìm, i, it, lezim, i, rahateλek, u.
Ripossedere, di nuovo possedere. Me màr opet giaaiat vet, me pass pràpe.
Riposta, provvisione. Eahir, i, it, bùk, a, arg, i.
Ripostiglio, luogo ritirato. Vend mscehun, i, it.
Riposto, da riporre. Mlùem, i, vandùem, i.
Ripotere, poter di nuovo. Me muit, me pass takat per s' dɯɯti.
Riprecipitarsi, gettarsi di nuovo. Meu rzùe, me raa pòsct gni tieter her.
Ripregare, pregar di nuovo. Me lut, me bā duvā, me ʒʒàn urat pràpe, meu perscpirt scium here.
Riprimere, di nuovo premere. Me ndrɯʒ-pràpe.
Riprendere, di nuovo prendere. Me màrr pràpe me dòr.
Riprendere, ammonire. Me vikat, me certùe, me ciortùe, me ndeskùe, me bertit.
Riprendimento, riprensione. Certìm, i, it, t' vikatun, i, it.
Riprenditore, chi riprende. Ciortùes, i, bertits, i, ndekùes, i.
Riprensibile, degno di riprensione. I-kec, i, uʒ-kec, ia, ipa-heir, i.
Riprensione, sgridamento. T' bertitun, i, it.
Ripresaglia, rappresaglia. Hainìi, ia, ìis, t' vieʒun, i, it.
Ripresentare, di nuovo presentare. Me cit, me sctìi, me vū perpara.
Ripresso, da riprendere. Màrun, i, it.
Ripressione, il reprimere, tener in freno T' captùem, i, it, t' catetun, i.
Ripresso, da reprimere. Capùem, i, captùem, i.
Ripressore, chi reprime. Capùes, i, catets, i, captues, i.

Digitized by Google

Riprestare, di nuovo prestare. Me ʒon pràpe uvàa, o ukā.
Riprezzo, ribrezzo, tremore, spavento. Drìʒme, ia, frìigh, a, es, tutte, ia.
Ripriemere, lasciare l' ostinazione. Me lan inatin, me hiek mnìin.
Riprincipiamento, il riprincipiare. Te filùem, i, it, te nissun, i, it pràpe.
Riprincipiante, che riprincipia. Fìiλùescm, i, it opet.
Riprincipiare, principiar di nuovo. Me ɛan prape fìiλ, me fìiλùe opet.
Ripristinare, rimettere, ristabilire. Me godit, me vandùe si ka ken perpara.
Riprobare, reprovare. Mos me koit, mos me beghniss, mos me pelcise, me cit posct.

Riprodurre, produrre di nuovo. Me bàa pràpe, me pertrìi, me godit per s' dɐɐti.

Riproduttore, chi riproduce. Giets, i, bās, i, godits, i per s' dɐɐti.
Riproduzione. Te bàmun, i, t' pertrìmun, i pràpe.
Riprofondare, di nuovo profondare, cadere nel fondo. Me ràa n' fùnd, meu scprofundue per s' dɐɐti.
Ripromettente, che ripromette. Dorcàn, i, it, premtùescm, i.
Ripromettere, promettere di nuovo. Me premtùe pràpe, me hìi dorcon per s' dɐɐti.

Ripromissione, il ripromettere. Premtìm, i, it, dorconìi, ia.
Riproporre, proporre di nuovo. Me vùum perpàra gni tieter here.
Riproporzionare, proporzionare. Me taminùe, me bàa si duhet.
Riprotestare, protestare di nuovo. Me bā me dìit, me descmùe prâpe.
Riprova, nuova prova, esperienza. Prov, a, es erèe, t' mpsùem, i. it.
Riprovamento, riprovazione. T' provùem, i, it.
Riprovare, di nuovo provare. Me provue pràpe, me levdùe opet.
Riprovare, non approvare, rigettare. Mos me beghniss, me sciaà, me zaan per asgiaa, moss me dasct.

Riprovazione, condanna. Dnìm, i, te demnùem, i, demnim, i t' scpirtit.

Riprovedere, provveder di nuovo. Me bàa ciarin, me radit prape, me bā dermàn, me ciaλtiss per s' dɐɐti.

Ripruovare, riprovare, reprovare. Mos me dàsctun, mos me pelcise.
Ripudiabile, che puo ripudiarsi. Bohet meu lsciùe grùen.
Ripudiante, che ripudia. Lesciùescm, i, it gruen.
Ripudiare, rifiutare la moglie. Me percàn grùen, me lisciùe gruen.
Ripudio, della moglie. Te lisciùem, i, te percànun, i, te cìtun, i, t' lànun, i grùen.

Ripugnante, che ripugna. Cunnertarscm, i, it.
Ripugnanza, avversione, contrarietà. Mnìi, ia, cundertìm, i.
Ripugnare, far resistenza, contrasto. Me cindrùe, me cundersctùe, meu kʒʒɐe cùndra.

Ripugnatore, chi ripugna. Cundertār, i, it.
Ripugnazione, ripugnanza. Cundersctim, i, it.
Ripugnere, di nuovo pugnere. Me ʒʒèrun per s' dɐɐti here.
Ripulimento, ripulitura. T' dlìirun, i, it, te sclim, i, t' ndritun, i.
Ripulire, di nuovo pulire. Me dlìir, me mscìi, me bucurùe per s' dɐɐti.

Ripulita, il ripulire. T' fscìim, i, it.

Digitized by Google

Ripulitore, chi ripulisce.	Dlìirs, i, it, fscìis, i, it.
Ripullulare, pullular di nuovo.	Me sctìi, me cit, me muguλùe, me bìi, me dal per s' dȣȣti.
Ripulsa, esclusione, negativa.	T' perɛanun, i, t' citun, i.
Ripulsante, che ripulsa.	Sctȣȣscm, i, it priasct.
Ripulsare, dar ripulsa.	Me perɛan, me sctȣȣ, me zier priasct.
Ripulsione.	T' sctȣȣm, i gnenit me tietrin.
Ripulso, rigettato, ributtato.	Perɛànun, i, it, citun, i, it priàsct.
Ripungere, ripugnere.	Me ʒʒèr gni tieter here.
Ripunzecchiare, di nuovo punzecchiare.	Me ʒʒerum prore ka pak.
Ripurga, purga replicata.	T' marun, i, it prape bārin per me sȣrdissun.
Ripurgamento, il ripurgare.	T' fscìim, i, t' dlìirun, i.
Ripurgare, purgar di nuovo.	Me dlìir, me fscìi per s' dȣȣti.
Riputamento, riputazione.	Sahighìi, ia, ìis, ndèer, ia, es.
Riputare, giudicare, stimare.	Me mbàitun, me nnerùe, me sctimùe, me ndèerùe, me bā itat, me saidis.
Riputato, stimato, accreditato.	Ndērùescm, i, sctimuum, i, pelciȣescm, i.
Riputazione, stima, fama.	Emn imir, i, scium-hàter i, nàam, a, sctim, a.
Riquadrare, ridurre in quadro.	Me bàa me kàttre ciòscia.
Riquadrato, figura quadrata.	Me kàter-ciosc, ia, es.
Riquadratura, riduzione in quadro.	T' bâmun, i me kàter ciȣscia.
Riquisito, requisito.	T' mir, i, it.
Riquisizione, requisizione, ricerca.	Te hàλakatun, i, it, te kercùem, i, it.
Rirallegrarsi, rallegrarsi di nuovo.	Meu gheɛùe, meu gaɛmendùe prape.
Rirompere, rompere più volte in più luoghi.	Me ʒʒȣe, me ʒʒermùe scium hère n' scium vende.
Risa, risata.	Te kiesciun, i, it.
Risaccheggiare, saccheggiar di nuovo.	Me bàa placiga, me prùe per s' dȣȣti.
Risaettare, saettare scambievolmente.	Meu raa me scgetta scioc me sciocin.
Risagire, di nuovo sagire.	Me ʒan, me sctìi prape n' hȣcm.
Risaia.	Vèndi, i ku mieheλet orissin.
Risaldamento, il risaldare.	Te pikuem, i, it pràpe.
Risaldare, saldar di nuovo.	Me pikúe per s' dȣȣti, meu scennosc vàrrat mire.
Risaldatura, di piaghe, ferite.	Te scendosciun, i, it vàrrvet.
Risalimento.	Te hȣpun, i, it per s' dȣȣti.
Risalire, di nuovo salire.	Me hȣp gni tieter here.
Risalito, da risalire.	Hȣpun, i, it opet.
Risaltare, di nuovo saltare.	Me kezzȣe gni tieter here.
Risalto, ciò che risalta.	I mir, i, it, t' pàascm, i.
Risalutare, di nuovo salutare.	Me fàl mescendet gni tieter here.
Risalutazione, saluto reciproco.	Te fàlun, i, it mescendet gneni me tietrin.
Risalvare, di nuovo salvare.	Me scerbȣe, me posctùe pràpe.
Risaminare, esaminar di nuovo.	Me haλakat, me eɛaminùe, me kerkùe gni tieter her.

Digitized by Google

Risanabile, da potersi risanare. Scendoscet, bobet meu scennòsc.
Risanamento, guarigione. Te scendosciun, i, it.
Risanare, rimettere in sanità. Me scendòsc, o me scennòsc, me fal scennet.
Risanatore, chi risana. Scendoscs, i, it.
Risanazione, risanamento. Te scennosciun, i, it.
Risapere, saper di nuovo. Me diit pràpe, me pass opet haberin.
Risarchiare, di nuovo sarchiare. Me dlìir, me hiek barin, me punùe me mscat àren prei barit-kec.
Risarcibile, che può risarcirsi. Bòhet, mundet meu bà merahmet.
Risarcimento, compenso di denari. Te pagùem, i, t' kʒʒɐem, i pàret t' cotit.
Risarcire, ristaurare, rifare il danno. Me bàa merahmèt, me làam dàm, me nkeʒʒɐe giaaiat t' cotit.
Risata, il ridere smoderatamente per beffa. Te kèsciun, i, it fòrt per gacin.
Risbadigliare, sbadigliare di nuovo. Me goghessùe gni tieter here.
Risbaldire, rallegrare. Me ghecùem, me nguscʎue.
Risbirciare, sbirciare di nuovo. Me kciɐr me sèɐ pak mɐlun, me scikiùe sctrem.
Riscagliare, levar le scaglie ai pesci. Me hiek hāʎat prei pesckut.
Riscaldamento, il riscaldare. Te ncèet, i, it, t' zeemun, i.
Riscaldare, rendere il calore a cosa fredda. Me nzèe, o me zèe, me calùe.
Riscaldarsi. Meu nzee, meu calùe.
Riscaldatore chi riscalda. Nzèes, i, it, zèes, i.
Riscaldazione, pr. ribollimento di sangue. Permetìm, i, zeemeje, ia.
Riscaldo, riscaldamento. T' zeemun, i, it.
Riscappare, scappare di nuovo. Me hik, me scptùe pràpe.
Riscattare, ricomperare, ricuperare. Me scperblèe, me scperblɐe, me blē per s' dɐɐti, me marr prape.
Riscattarsi. Meu scperblee, o meu scperblɐe.
Riscattatore, chi riscatta. Scperblɐes, i, it, scperblèes, i.
Riscatto, il riscattare. T' scperbleem, i, t' scperblɐem, i.
Riscegliere, sceglier di nuovo con diligenza. Me sgiʒ pràpe me menscmnìi.
Risceglimento, il riscegliere. Te sgiʒun, i, it mir per s' dɐɐti.
Riscendere, scendere di nuovo. Me sdrèp, me sdierg, me ul pràpe.
Rischiaramento, il rischiarare. T' ndritun, i, t' scnritun, i.
Rischiaramento, spiegazione. Difitim, i, it, kalzìm, i, it.
Rischiarante, che rischiara. Ndritscm, i, scdritscm, i.
Rischiarire, render chiaro. Me ndrit, me scnrit, me scdrit.
Rischiare, arrischiare. Me voit, me sckue n' rescìk, me rezikùe.
Rischiarimento. Drit, a, es.
Rischiarevole, sereno. Kʒʒieʎ, i, it, kfilt, i, it, tefècc, i.
Rischierare, mettere soldati in schiere. Me merendùe, me rresctùe, me vùu rende rende nicamet.
Rischievole, pieno di rischio. Rècikscm, i, plot me recike.
Rischio, ripentaglio, pericolo. Recik, u, ut, pericuʎ, i.

Digitized by Google

Rischioso, pieno di rischio. Rècikùescm, i, it, me scium recikt.
Rischizzare, schizzare di nuovo. Me scterpik pràpe, me kʒʒèe jàsct prape.
Risciacquamento, risciacquatura. T' scperlaamun, i.
Risciacquare, leggiermente lavare. Me scperlàam.
Risciacquatorio, canale di acqua. Lugh, u, ut.
Riscioglière, scioglier di nuovo. Me sgieʒ per s' dɯti.
Risco, rischio. Rècik. u, ut, periculλ, i.
Riscolpire, di nuovo scolpire. Me gherrèe, me grèe per s' dɯti.
Riscomunicare, di nuovo scomunicare. Me maλkùe per s' dɯti here.
Riscontare, diminuire, estinguere il debito. Me mungùe, me làa borgin, me hiek borciet.
Riscontramento, il riscontrare. Te perpiekun, i, it n' uʒ.
Riscontrare, incontrare, farsi incontro. Meu hàss, meu perpièk nè ùʒ.
Riscontro. l' abbattersi nel cammino. Te hàssun, i, it nè ùʒ.
Riscontro, corrispondenza. Te pergiegiun, i, gevap, i, haber, i.
Riscoppiare, scoppiare di nuovo. Me kriss, me kersèt pràpe.
Riscorbiare, far cose sconcie. Me veprùe-kec, me bā kec.
Riscorrente, che riscorre. Rieʒscm, i, it gni tieter here.
Riscorrere, di nuovo scorrere metalli. Me rieʒ per s' dɯti.
Riscorticare, di nuovo scorticare. Me riep, me rrep per s' dɯti.
Riscossa, il riscuotere. Te zierun, i, it bòrgin.
Riscossione, il riscuotere. T' marun, i, it bòrcin.
Riscosso, da riscuotere. Màrun, i, zierun, i, it borge.
Riscotere, ricevere il pagamento. Me màrr pàret, me zièr pàret.
Riscotibile, riscuotibile, che può riscuotersi. Mundet me zier, o me mar.
Riscotitore, chi riscuote. Nziers, i, mλeʒs, i t' pàrevet.
Riscritto, rescritto, cosa scritta indietro. Te scrùem, i, it mbràppa.
Riscrivere, di nuovo scrivere. Me scrùe gni tieter here.
Riscuotere, esigere, richiedere con autorità. Me lɯp, me mar me sceriatin.
Riscurare, far divenir più scuro. Me èrrun māfort, me terrtiss ma scium.
Risdegnarsi, sdegnarsi di nuovo. Meu sertλiss, meu iʒnùe, meu sertèλùe per s' dɯti here.
Risecare, tagliare, ricidere. Me pree, me kepùt, me dàa.
Risecazione, il risecare. Te prèem, i, it, te kepùtun, i, it.
Riseccare, far divenir secco. Me ʒʒàa me dìiλin.
Risecchire, riseccare, divenir secco. Meu ʒʒàam.
Riseccitante, che eccita il riso. Gàctùur, i, mascàar, i, giamàs, i.
Risecco, riseccato. ʒʒàamun, i, it per s' dɯti her.
Residente, che risiede. Ndejtscm, i prape me gni vend.
Risedenza, il risedere, dimora. Te ndèitun, i, it, scplì, ia, ìis, vènd, i, it.
Risedere, stanziare in un luogo. Me ndèit, me ndegnun, me nneit me gni vend.
Risedere, rimettersi a sedere. Meu ùngiun, me ul n' bɯʒ prape.
Risegare, troncare, ricidere, separare. Me prèem, me keputun, me dàam.

Digitized by Google

Risegatura, il risegare. — Te prèem, i, t' sciarruem i.
Risegna, il risegnare. — T' ʒànun, i, it prape n' dor.
Risegnare, consegnare, rendere. — Me ʒan, me sctìi nè dòr.
Risegnazione, rassegnazione. — Ndòr, a, es Eotit, racìi, ia.
Riseguire, seguir di nuovo. — Me scùe, me ràa, me ndiek mrapa gni tieter here.

Risembranza, somiglianza. — Te nghiàam, ia, it, edòch, ia, es.
Risembrare, aver somiglianza. — Meu perghiàam, meu scemelse.
Riseminare, di nuovo seminare. — Me mbiel, o me miel per s' dsti.
Risensare, ripigliar il senso. — Me mar scissen, me àrʒ n' vet.
Risentimento, doglianza. — T' nkùem, i, it, ankìm, i, it.
Risentimento, d' animo. — Mnìi, ia, ìis, turbuλim, i.
Risentire, udir di nuovo. — Me ndigùe, me ndiem pràpe.
Risentito, da risentire, svegliato, vivo! — Giāλ, i, it, ciuem, i, it.
Risentito, av. risentitamente. — Me turbuλim.
Riseppellire, di nuovo seppellire. — Me sctìim pràpe ne ʒèe, me vorrùe per s' dsti.

Riseppellito. — Vorrùem, i, it per s' dùsti here.
Riserbare, riservare, serbare. — Me rùit, me mlue, me mbàit per tieter here.

Riserbatezza, riservatezza. — T rùitun, i, it.
Riserbatore, chi riserba. — Rois, i, it, mbaits, i.
Riserbazione, riservazione. — Te mbàitun, i, it.
Riserbo, il riserbare. — Te mluem, i, it.
Riserramento, il riserrare. — Te mscèlun, i, it, te mèlun, i, it.
Riserrare, di nuovo serrare. — Me mscèλ pràpe, me mèl opet.
Riserva, il riservare. — T' vandùem, i, it.
Riservamento, riservazione — Te rùitun, i, it.
Riservare, aver riguardo. — Me kcisr mire, me pass hàter.
Riservatezza, moderazione. — Te perkuerm, i, perkùerm, i.
Riservatore, chi riserva. — Mlùes, i.
Riservire, servir di nuovo. — Me bàa pràpe hsmetin, me scerbse gni tieter here.

Risforzo, nuovo sforzo. — Te forzùem, i, it per s' dsti.
Risgarare, di nuovo sgarare, vincere la gara. — Me muit per s' dsti hasmin.

Risguardamento, il risguardare. — T' kcisrun. i, it per s' dsti.
Risguardante, che risguarda. — Kcisrscm, i per s' dsti.
Risguardare, guardare bene. — Me kcisr, me pàa, me scikiùe mire.
Risguardare, appartenere. — Me perkèt, o perkit.
Risguardatore, chi risguarda. — Kcisrs, i, it.
Risguardevole, riguardevole. — Imir, i, it, imaʒ, i, ndricm, i.
Risguardo, riguardo, rispetto. — Sahighìi, ia, ìis, ndèer, i, it, niercìi, ia.
Risibile, che muove il riso. — Ban me kiesc, ciescm, i.
Risibilità. — Te kèsciun, i, it, ciestìi, ia.
Risicare, arrisicare. — Me recigùe, me hìi nè rècik, me recikùe.

Risichevole, arrischievole. — Recigùscm, i, it.

Digitized by Google

Risico, rischio, pericolo.	Recìk, u, ut, pericuλ, i.
Risicoso, che s' arrischia.	Recikùescm, i, it, trìm, i, it.
Risidenza, residenza.	Scpìi, ia, ìis, ciele, a, es.
Risigillare, sigillar di nuovo.	Me mshèrliss per s' dssti.
Risimigliare, rassomigliare.	Me perghiàa, me ghiàa, me ghiass.
Risimovente, che eccita il riso..	Pergaescem, i, it.
Risipola, infiammazione cutanea.	Percmetim, i, it, lùngh, a.
Risistenza, resistenza.	Te cindrùem, i, cindrìm, i.
Risistere.	Me cindrùe, me bâa gairct.
Risma, balletta di 500 fogli di carta.	Tòp, a, es lèttres.
Riso.	Gàc, i, it.
Riso, pianta notissima.	Oriss, i, it.
Riso, da ridere, deriso.	Kiesciun, i, it, perbucun, i.
Risodare, rassodare.	Me forzùem, me temelùe.
Risoffiamento, il risoffiare.	Te frèsm, i, it.
Risoffiare, soffiar di nuovo	Me frèsm per s' dssti.
Risoggettare, di nuovo assoggettare.	Me vuu n' hscm, me bàa raja prape.
Risoggiungere, soggiungere.	Me sctùe pràpe, me rit opet.
Risognare, sognare di nuovo.	Me pàa àndren prape.
Risolare, mettere nuova suola.	Me vendùe kepùzzave sciuλa t' erèe.
Risolatura.	Te vandùem, i, it sciuλen terèe kepuzzavet.
Risolcare, solcare di nuovo.	Me hãa vìi per s' dssti.
Risoldare, soldare di nuovo.	Me scrùe pràpe nicame.
Risollecitare, sollecitar di nuovo.	Me scpeitùe, me ngùt per s' dssti.
Risolleticare, solleticar di nuovo.	Me ghiscelùe, me chiλesùe opèt.
Risollevare, sollevare di nuovo.	Me ciùe pessuλ gni tieter here.
Risoltare, risaltare indietro.	Me kazzse mrappa.
Risolubile, che può risolversi.	Mundet meu schrìi.
Risolutezza, ardire.	Trimnìi, ia, ìis, gairet, i.
Risoluto, pronto a fare.	Gacm, i, it me baam.
Risolutore, chi scioglie, risolve.	Sghieʒs, i, it.
Risoluzione, discioglimento.	T' sckrìimun, i, it.
Risoluzione, soluzione.	T' ndreciun, i, t' goditun, i t' punavet.
Risolvente, che scioglie, risolve.	Sghiʒscm, i, it.
Risolvere, consumare, disfare.	Me sghieʒ, o me sghiʒ.
Risolvere, sciogliere.	Me sckrìi, me ciart creit.
Risolvimento, scioglimento, decisione.	Te sghiʒun, i.
Risolvitore, chi risolve, consuma.	Sckrìis, i.
Risomigliante, rassomigliante.	Perghiàascm, i, it.
Risomigliare, rassomigliare.	Me perghiaam, me ghiàam.
Risommare, sommar di nuovo.	Me sciummùem per s' dssti.
Risommergere, sommergere di nuovo.	Me mst n' ui gni tieter here.
Risommettere, risottomettere.	Me vùu nder vet, me sctìi nder hscm. me sctùe vetvetit.
Risomministramento, nuovo somministramento.	T' ndimùem, i per s' dssti.

Digitized by Google

Risomministrare, di nuovo somministrare.	Me ndimùe, me bâ mir, me sctrìi dòren, me vieſt, me vìit per s' dɯsti.
Risuonante, che risuona.	Bumuλuescm, i, it.
Risonare, di nuovo sonare.	Me ràa pràpe, me tinghelùe, me bâ càa gni tieter here.
Risonare, far rimbombare.	Me bumuλùe.
Risonare, eccheggiare.	Me kumbùem.
Risorbire, sorbire di nuovo, ingoiare.	Me perblim, me perplim pràpe.
Risorbire, attrarre di nuovo.	Me ʒʒiʒʒ per s' dɯsti here.
Risorbitore, chi risorbe.	ʒʒiʒʒss, i, perplis, i per s' dɯsti.
Risorgente, che risorge.	Ngiàλscm, i, it.
Risorgere, sorgere di nuovo, usçir fuora.	Meu ciùe, me dal priasct per s' dɯsti.
Risorgere, risuscitare.	Meu gnàλ, meu bā me jeten.
Risorgimento, il risorgere.	Te gniàλun, i, it prei sdèkunit.
Risoressio, risorresso, resurressi.	Ngiaλun, i, it prei s' dèkunit.
Risorto, giurisdizione, sovranità.	Hɯcm, i, pusctet, ia.
Risospendere, sospendere di nuovo.	Me vièrr pràpe, me ciùe pèssuλ.
Risospendere, sospendere di nuovo dalla Messa.	Me hiek prape mèscen.
Risospignere, ributtare indietro.	Me perɛàn, me cit priàsct, me sctɯm mrappa, me ʒʒɯe.
Risospingimento, sospinta nuova.	Te perɛànun, i, it prape.
Risospirare, di nuovo sospirare.	Me fsciâ, me msciàa, me mbsciàa per s' dɯsti.
Risotterare, di nuovo seppellire.	Me sctìi pràpe nè ʒee, me vorrùe pràpe.
Risottomettere, assoggettare di nuovo.	Me bâ raja, me sundùe, me sctìi nder hɯcm, me ɛotnùe.
Risovvegnenza, il risovvenire.	Te mbaitun, i pràpe nè mènd
Risovvenire, ricordarsi di nuovo.	Meu ràa nder mènd, me pass n' mèn.
Risovvertire, sovvertir di nuovo, sedurre.	Me masctrùe, me rreit, me marr n' ciaf prape, me bā hile.
Rispacciare, spacciar di nuovo.	Me scit pràpe.
Rispalmare, rimpalmare.	Me peguλùe, me bàa merahmet.
Rispandersi, spandersi di nuovo	Meu dèrʒ per s' dɯsti.
Risparmiamento.	Serrafnìi, ia, t' cursɯem, i, it.
Risparmiante, che risparmia.	Tamahciārscm, i, cursɯescm, i.
Risparmiare.	Me sctrengùe vet, me kursɯe, me baa tamàh, me nnal dòren.
Rispiarmiatore, spilorcio.	Kursɯes, i, tamahciar, i, serraf, i. sctrèngues, i, horriat, i, pezìi, ia.
Risparmio, parsimonia.	Horriactìi, ia, ìis, kursìm, i, it.
Rispazzare, spazzare di nuovo.	Me sclim pràpe, me fsclim opet.
Rispedire, spedir di nuovo, inviare.	Me ciùem per s' dɯsti.
Rispedizione, nuova spedizione.	Te ciùem, i, it per s' dɯsti.
Rispegnere, spegnere di nuovo.	Me scìi, me fìk gni tieter here.
Rispendere, spendere di nuovo.	Me hargiùe, me argktùe pràpe.
Rispergere, bagnare leggermente.	Me scterpik, me lâgh pakɛ.

Digitized by Google

Rispettabile, da rispettarsi. Neerùescm, i, imaʒ, i, it.
Rispettare. Me ndeerùe, me saidiss, me bā temenā, me scùe mrapa, me sctimùe.
Rispettevole, degno di rispetto. I degnuescm, i, it, ipelciuescm, i.
Rispettivo, che ha rispetto. Erclìiscm, i, it, scerbes, i.
Rispetto. Ciraam, i, hater, i, ndeer, i, erc, i, niercli, ia, sahighli, ia, temenàa, ia, itaat, i, mohabet, i.
Rispetto, motivo, cagione, riguardo. Sebet, i, it.
Rispetto, prep. in paragone, relativamente. Perpara, karsclì, kundra.
Rispettoso, che ha rispetto. Saidiscm, i, erclìscm, ia, mohabtclì.
Rispettosissimo. Fort-mohabet, fort erclìiscm, fort ndērùescm, fort scerbes, i.
Rispettosamente, avv. Me scium sahighìi.
Rispianare, spianare di nuovo. Me raffsciùe gni tieter here.
Rispiare, investigare gl' altrui secreti. Me kerkùe pùnt ihùoit e me dìit.
Rispicciare, riuscir fuori. Me dàl priasct.
Rispignere, spignere indietro di nuovo. Me sctɜc mbrappa, me percàn opet.
Rispignimento, il rispignere. Te sctɜem, i, it mbràpa, te percànun, i.
Rispigolamento, il rispigolare. Te mλèʒun, i, it kaλete per àren mbas t' kòrrunit.
Rispigolare, spigolare. Me mλeʒ caλete per àren màs t' kòrrunit.
Rispigolatore, chi rispigola. Mλeʒs, i, it kaλevet per àren màs t' korrunit.
Rispinta, ricacciamento. Te percànun, i prei venit, t' citun, i.
Rispirare, respirare, sfiatare. Me màr frɜmen.
Rispirazione, respirazione. Te màrun, i, it frɜmen.
Rispitto, riposo, agio. Pùscìm, i, it, rahatìm, i, lezìm, i.
Risplendente, che risplende. Schelʒʒuescm, i.
Risplendentemente, av. Schelzuescìm.
Risplendere. Me scnrit, me scdrit, me ndrit, me sckelzɜe per s' duuti.
Risplendevole, risplendente. Scdritscm, i.
Risplendevolissimo. Fort scdritscm.
Risplendido, splendido. Ndritscm, i, it.
Risplendidissimo. Fort ndritscm, i, it.
Risplendimento, splendore. Drit, a, es-emàʒ, rec, a, flak-emaʒ, a.
Rispogliare, di nuovo spogliare. Me dèsc, me scdesc, me sveciun per s' duuti.
Rispondente, che risponde. Pergiegiescm, i.
Rispondere. Me pergiegiun, me ʒan gevàpin, me nkeʒʒɜe fialen, me respondùe.
Rispondiero, che risponde ad ogni parola. Fialtaar i, it.
Rispondimento, rispondenza. Gevàp, i, it, t' pergiegiun, i.
Risponditore, chi risponde. Pergiegs, i, it, arsues, i.

Digitized by Google

Risponsabile.	Dorcòn, i, it.
Risponsabilità, mallevadoria.	Dorconlì, ia, lis.
Risponsione, risposta, corrispondenza.	Haber, i, it, t' ditun, i.
Risponsivo, atto a rispondere.	Arsuescm, i, it.
Risposare, sposare di nuovo.	Me màrr pràpe nùssen, meu martùe per s' dusti.
Risposta, il rispondere.	T' pergiegiun, i, it, gevap, i, arsue, ia.
Risprangare, mettere la spranga alla porta.	Me sciulùe, o me vuu sciulin n' dèer, o deres.
Rispremere, spremer di nuovo.	Mè ndrëx per s' dusti.
Risprendere, risplendere.	Me bàa dritten, me schelzùe.
Rispronare, spronar di nuovo.	Me grah kàalin, me rrah kàalin me scengli, o cegnli.
Risputare, sputar di nuovo.	Me pscthu gni tieter here.
Risquadrare, squadrar di nuovo.	Me bàa me katre cioscia.
Risquattibile, riscuotibile.	Mirrehet, bòhet meu zier.
Rissa, zuffa, mischia, tafferuglio.	Sciamàt, a, es, potèr, i, it, kallabe, a, t' perciem, i, t' perlāmun, i.
Rissalire, assalir di nuovo.	Me ràam usesc, me hap n' ciaff per s' dusti, meu turr prap.
Rissante, che rissa.	Sciamatuescm, i, belaglìscm, i.
Rissare, far rissa, azzuffarsi.	Meu sciamatùe, meu kallabùe, me cundrasctùe, meu perlàa, me bâ fial, meu kapp scioc me sciocin.
Rissoso, che fa spesso rissa.	Kallabùescm, i, fialùescm, i.
Ristabilimento, il ristabilire.	Te vandùem, i, it si ka ken perpara.
Ristabilire, di nuovo stabile.	Me vùu, me sctìi pràpe nè vènd t' pàres per s' dusti.
Ristacciare, stacciar di nuovo.	Me sìt gni tieter here.
Ristagnamento, il ristagnare.	Te pikùem, i, it me calain.
Ristagnare, saldare con istagno.	Me pickùe me calai, me calaìss.
Ristagno, il ristagnare.	T' calaissun, i, it.
Ristampa, nuova stampa.	Sctàmpe, a, es-erèc.
Ristampare, di nuovo stampare.	Me sctampùe per s' dusti.
Ristampatura.	Te sctampùem, i.
Ristare, fermarsi, stare.	Meu ndàl, me nneit dò kùn.
Ristata, fermata.	Te ndàlun, i, it, t' nneitun, i.
Ristauramento, restaurazione.	Merahmèt, i, t' pertrìimun, i.
Ristaurante, che ristaura.	Goditscm, i, it per s' dusti.
Ristaurare.	Me bàa per s' dusti, me bām merahmèt, me pertrìim.
Ristauratore.	Pertrìis, i, merahmètecii, ia, lis.
Ristauro, restauro.	T' goditun, i, it per s' dusti.
Ristecchiare, divenir secco.	Meu xxàa.
Ristemperare, dar nuova tempra.	Me xan pràpe ùin.
Ristillare, di nuovo stillare.	Me pièk rachlìn per s' dusti.
Ristìo, restìo.	I pā giescm, i, i pàa ndighiùescm, i.

Digitized by Google

Ristituire, reintegrare. Me kʒʒèe giaa t' cot, me ʒàa t' cot.
Ristitutore, chi restituisce. Borgilìi, ia, kʒʒès, i, giān t' sotit.
Ristoppare, riturare le fessure con istoppa. Me msl, me msceλ plassat me stup.
Ristoppare, raccor le spighe. Me mλèʒun caλet màs t' kòrrunit.
Ristoramento, il ristorare. T' goditun, i, it si kā ken pàres.
Ristorare, rimettere nello stato di prima. Me godit si kāa ken perpara.
Ristorare, ricreare. Me knàc, me forzùe, me ghecùe.
Ristorarsi. Meu knac, meu forzùe.
Ristorativo. Lezìm, i, puscim, i, pelcìm, i.
Ristoratore, chi ristora. Bàmirs, i, it, sevapcciār, i, it.
Ristorazione, sollievo, conforto. Ghecìm, i, it, nguscλìm, i.
Ristoro, rifacimento, rinnovazione. T' bàmun, i, it per s' dsti.
Ristrascinare, di nuovo strascinare. Me hiek rresciàn, me cgaghit per s' dsti.
Ristrettamente, avv. Ngusctscìm, scternguescìm.
Ristrettezza, ristringimento. Te ngusct, i, scternghìm, i.
Ristrettivo, atto a ristringere. I sctrenguescm, i, it.
Ristretto, luogo angusto. Vend-ngusct i, it.
Ristretto, raccolto in se. Tòp, i, it, mλeʒun, i n' vet.
Ristrignente, che ristrigne. Sctringuescm, i, it.
Ristrignere, strignere maggiormente. Me sctrengùe mâ fort.
Ristrignimento, il ristrignere. T' sctrengùem, i, it.
Ristrinzione, restrizione. Sctrenghìm, i, it.
Ristropicciare, fregare di nuovo. Me fercùe per s' dsti.
Ristrozzare, fare una seconda strozzatura. Me vièrr gni tieter here, me mst tui zan n' fst.
Ristuccare, saziare sino alla nausea. Me nghìi nderi fstit, me gherdit.
Ristuccare, chiudere i buchi. Me msl gavrat, o birrat.
Ristucchevole, fastidioso, nojoso. Mercitscm, i, it, spelcitescm, i, it.
Ristucco, infastidito. I mercìtun, i, it, i spelcìtem, i.
Ristudiare, studiar di nuovo. Mè knnùe pràpe, me studiùe opèt.
Ristozzicare, stuzzicar di nuovo. Me ngàa, me ghergā, me ngùzz per s' dsti.
Risucciare, succiare, riassorbire. Me ʒʒìʒʒ, me perpìi.
Risuscitamento, risurrezione. Te gniaλun, i, it prei s' dècunit.
Risuscitare, render la vita. Me gniaλ prei sdècunit, me ʒan jeten.
Risuscitazione, risurrezione. Te ngiàλun, i, it prei s' dèkunit.
Risudamento, il risudare. Te dìrcun. i, it, o t' diercun, i.
Risudante, sudante, che risuda. Dìrcscm, i, it, o diercscm, i.
Risudare, di nuovo sudare. Me dircun, o me dierc per s' dsti.
Risuggellare, suggellar di nuovo. Me mèhsrliss pràpe, me mscèλ opet.
Risultamento, ciò che risulta. Gevàp, i, it, rrfim, i, it.
Risultanza, risultamento. Arsse, ia, es, t' ditun, i.
Risultare, venir per conseguenza. Me dàl, me rieʒ, me arʒ me arsse.
Risultato, conseguenza. Mbramie, ia fial, marim, i.
Risuonamento, rimbombo. Tinghlim, usctìm, i, bumbulìm, i, murmurìm, i, caa, ni.

Digitized by Google

Risupino, che giace in sulle reni. Me mul, a-perpiete, n' kòcre t' scpines.
Risurgente, che risurge. Ciuescm, i, it per s' dœsti.
Risurgere, di nuovo sorgere, levarsi, darsi a vedere. Meu ciue, meu dùk pràpe.
Risurgimento, il risurgere dàrsi a vedere. Te dukun, i, it gni tieter here.
Risurrezione, risurgimento a nuova vita. Te ngiàλun, i, it prei s' dècunit.
Risuscitare, rivocare a vita. Me ngiàλ, me gniaλ, me ʒan jeten.
Risuscitatore, chi risuscita. Gniaλs, i, it.
Risuscitazione, risurrezione. T' gnàλun, i.
Risvegghiare, risvegliare. Me zier giùmin.
Risvegliamento, il risvegliarsi. T' ciùem, i, it prei giùmit.
Risvegliante, che risveglia. Ciuescm, i, it prei giùmit.
Risvegliare, svegliare di nuovo. Me ciùem prei giùmit per s' dœsti.
Risvegliatore, chi risveglia. Ciùes, i, it prei giùmit.
Risviare, sviar di nuovo dalla via. Me cit, me largùe, me dàl prei ùʒes opet.

Ritaccare, riattaccare, attaccare di nuovo. Me ngit, me perpiek, me pelciòe basck per s' dœsti.
Ritagliare, tagliar di nuovo. Me prèe per s' dœsti.
Ritagliatore, chi ritaglia. Prèess, i, it per s' dœsti.
Ritaglio, parte ritagliata. Zòp, a, es e prèeme.
Ritardamento, il ritardare. T' vanùem, i, it.
Ritardante, che ritarda. Vanùescm, i, it.
Ritardanza, indugio. Vanìm, i, it.
Ritardare, fare indugiare. Me nnàl, me prit, me vanùe.
Ritardativo, che ritarda. Pritùescm, i, it.
Ritardatore, chi ritarda. Vonùes, i, prittues, i.
Ritardazione, ritardanza. Pritèss, a, es.
Ritardo, tardanza, indugio. T' vonùem, i, it, t' pritun, i.
Ritegere, ricoprire. Me mlùe, me mvlùe, me mblùe pràpe.
Ritegnente, che ritiene. Mbaitscm, i, it.
Ritegno, il ritenere. Te pritun, i, it, te ndàlun, i, it, t' mbaitun, i, ciander, a.

Ritemenza, il ritemere, temenza. Dròe, ia, es, frigh, a, es, tutte, ia, es.
Ritemere, di nuovo temere. Me pàss dròen, meu frigùe pràpe.
Ritemperare, di nuovo temperare. Me ʒàn ùin pràpe.
Ritendere, tendere di nuovo. Me sctrìi, me scpaλùe per s' dœsti.
Ritenente, che ritiene. Mbaitscm, i, it.
Ritenenza, il ritenere. Te mbaitum, i, it.
Ritenere, di nuovo tenere. Me mbait, me ndàl, me zàan mos me luit.

Ritenimento, impedimento, ostacolo. T' pritum, i, t' nnalun, i, it.
Ritenitiva, facoltà di ritenere a memoria. T' maitun, i, it n' mèn.
Ritenitore, chi ritiene. Mbàaits, i. it.
Ritentare, di nuovo tentare. Me tundùe, me tunnùe pràpe.

Digitized by Google

Ritenuta, ritenimento, ritenutezza.	Te ndàlun, i, it, te pritun, i, it, t' mbaitun, i.
Ritenuto, circospetto, cauto.	Mentār, i, it, imecm, i, it, iditun, i.
Ritenutissimo.	Fort imecm, i, fort iurt.
Ritenzione, trattenimento.	Te mbàitun, i, it, te nnàlun, i, it.
Riterminare, porre di nuovo i termini.	Me vùu prape meggie, o udute.
Ritessere, tessere di nuovo.	Me nìtun, me bàa pelhura prape.
Ritignere, di nuovo tignere.	Me boiatiss, me ngiße per s' dßßti.
Ritiramento, il ritirare.	T' ngrehun, i me cort prei vetit.
Ritirare, di nuovo tirare.	Me ngrèh prei vetit me cort opet.
Ritirarsi.	Meu sctemangun, meu largue, meu làgue, meu dâa, meu kɛɛße mrapa, me hìc lerg.
Ritirarsi, a casa, di soppiatto.	Me voit, o me sckue, meu keɛɛße n' scpìi, me hìc pa caa.
Ritirata, il ritirarsi.	T' nkeɛɛßem. i, it n' vend pâ dröe.
Ritoccante, che ritocca.	Preekscm, i, it per s' dßßti.
Ritiratezza, allontanamento dal tumulto.	Te largùem, i, it prei potèrit.
Ritirato, solitario, solo.	Vètem, i, it, vet i, it, i pâ scioc, i.
Ritiro, luogo solitario.	Vend, i, it fesceh, ven-mscehun, i.
Rito, usanza, costume sacro.	Adet, i, it, càacon, i, ligie, ia.
Ritoccamento, il ritoccare.	T' prèkun, i, it prape.
Ritoccare, di nuovo toccare.	Me preek pràpe.
Ritocco, correggere alcuna opera.	T' bàmun, i merahmet.
Ritocco, ritoccato.	Prèkun, i, it per s' dßßti.
Ritogliere, prender di nuovo.	Me màr opèt, me zan per s' dßßti.
Ritoglimento, il ritogliere.	Te marun, i, it opèt.
Ritoglitore, chi ritoglie.	Màrrs, i, it, hièks, i, it.
Ritollerare, scambievolmente tollerare.	Me durùe sciòci me sciòcin.
Ritonare, tuonar di nuovo.	Me murmurùe, me bumbulùe prape.
Ritonda, edifizio rotondo.	lapìi, ia, lis romurlàk, o rotulàk.
Ritondamento, il ritondare.	Te bàmun, i, it romurlàk.
Ritondare, rotondare.	Me bàa romurlàk, o ròtulak.
Ritondastro, tendente al ritondo.	Possi rotulak, u, ut.
Ritondato, circonferenza.	Rèɛɛ, i, it, perciark, u, ut, o ròtuλ, i.
Ritondeggiare, rotondeggiare.	Me bom possì ròtulak.
Ritondezza, ritondità.	Te romurlàk, u, ut, t' ròtulak, u.
Ritondo, rotondo, ritondato.	Romurlàk, u, ut, ròtulak, u.
Ritorcere, di nuovo torcere, rivoltare.	Me perdrèɛ per s' dßßti, me sctremnùe
Ritorcimento, ritorcitura.	Te perdreɛun, i, it gni tieter here.
Ritormentare, tormentare di nuovo.	Me mundùe per s' dßßti.
Ritormentato, tormentato di nuovo.	Mundùem, i, it per s' dßßti.
Ritornamento, ritorno.	Te kɛɛßem, i, it n' scpìi.
Ritornante, che ritorna.	Kɛɛßescm, i, it prei scpìi.
Ritornare, tornare di nuovo.	Me kɛɛße pràpe ka erɛ.
Ritornare da capo.	Me fiλùe, me cane fiiλ prei crees.
Ritornare a casa.	Meu kɛɛße n' scpìi.
Ritornatore, chi ritorna.	Kɛɛßes, i, it, arɛs, i.

Digitized by Google

Ritornello, repitizione.	Te ɾɾànun, i, it pràpe.
Ritornevole, ritornabile.	Keɾɾɤescm, i, it prape ka èrɾ.
Ritorno, venuta.	Te àrɾun, i, t' keɾɾɤem i, it prape.
Ritornato.	Àrɾun, i, it, keɾɾɤem, i pràpe.
Ritorre, ritogliere.	Me màrr pràpe giàaiat vet.
Ritorta, ceppi de' condannati.	Candàna, at, avet, tɤmrɤk, u, ut.
Ritortiglio, filo attortigliato.	Pèe, ni, i-perdreɾun.
Ritorto, da ritorcere.	Perdreɾun, i, it.
Ritortura, ritorcimento.	Te perdreɾun, i, it.
Ritosare, tosare di nuovo.	Me cièɾɾ pràpe, me prepe flòchet.
Ritradurre, tradurre di nuovo.	Me nkɾɾɤe pràpe n' tier tɤrlì.
Ritraere, cavar di nuovo.	Me hiek, me zièr pràpe priasct.
Ritraimento, il ritrarre.	Te zièrun, i, it prape priasct.
Ritranquillare, far di nuovo tranquillo.	Me rahatùe pràpe, me paciùe.
Ritrarre, ritirare, tirare di nuovo.	Me ngrèh prei vetit per s' dɤɤti.
Ritrascorrere, trascorre di nuovo.	Me hìk pràpe, me ngàa fort opet.
Ritrasformare, cangiare le forme.	Me nderrùe me gni tieter turlì.
Ristrasporre, porre in altro luogo.	Me vùu me gni vend tieter prape.
Ritrattabile, che può ritrattarsi.	Bohet me ɾɾaan ndrɤscei.
Ritrattamento, ritrattazione, il disdirsi.	Te kɾɾɤem, i, it me ɾɾan ndrɤscei.
Ritrattante, che ritratta, disdice.	Kɾɾɤescm, i, it me fool ndrɤscei.
Ritrattare, dir contro a quello che si è detto prima.	Meu nkeɾɾɤe me fool ndrɤscei prei s' pares.
Ritrattazione, il ritrattare la seconda volta.	T' nkeɾɾɤem, i, it per s' dɤɤti here.
Ritrattista, pittore di ritratti.	Pituur, i, ngiɤes, i figuravet, bacareteve.
Ritratto, figura.	Bacarret, i, fugùr, a, es, scemelɤtɤr, a.
Ritratto, da ritrarre, cavar di nuovo.	Zierun, i, it per s' dɤɤti.
Ritrattatore, chi fa ritratti.	Bacarretcli, ia, scemeltɤrgli, ia.
Ritrecine, rete da pescare.	Precivoi, ia, rèet, i.
Ritremare, tremar di nuovo.	Meu drìɾ, meu trem prape.
Ritribuire, retribuire, render la mercede.	Me làa, me pague hàkun, bòrgin.
Ritribuzione, retribuzione.	Paghtɤr, a, hàk, u, pàgh, a, es.
Ritrinciare, trinciare di nuovo.	Me zoptùe, me grìi per s' dɤɤti.
Ritrincerare, alzar nuova trinciera.	Me bàa gni prit t' erèe.
Ritritare, tritar di nuovo.	Me troscit, me ɾɾermùe per s' dɤɤti.
Ritrogradare, retrogradare.	Meu kɾɾɤe bòsprapa, o mrapa
Ritrogrado, retrogrado.	Keɾɾɤescm, i, it mrappa.
Ritrombare, di nuovo trombare.	Me ràa pràpe burìin.
Ritroncare, troncar di nuovo.	Me keput per s' dɤɤti.
Ritropico, idropico.	Huiɾɾ, i, terpiafsc, i, it.
Ritrosamente, av.	Mnìiscim, me inat.
Ritrosare, ritrosire, divenir ritroso.	Mos me ndiguè, mos me giegiun.
Ritrosìa.	Cindrim, i, it, mnìi, ia.
Ritroso, contrario, opposto.	I pàa giescm, i, it, cùnder, a, es.
Ritrovabile, che può ritrovarsi.	Gindet.
Ritrovante, che ritrova.	Gietscm, i, it.

Digitized by Google

Ritrovare, inventare.	Me gietun.
Ritrovare, trovare.	Me giet.
Ritrovato, invenzione.	T' gietun, i, it.
Ritrovato, combriccola.	Cuvend, i, it t' ugursussavet.
Ritrovatore, chi ritrova.	Giets, i, it.
Ritta.	Dereit, a, es.
Ritto, opposto di rovescio.	Dreit, i.
Ritto, da rizzare, levato sù.	Ciùem, i, dogri.
Ritto, avv. dirittamente.	Deretscim.
Rittrovescio, av. a rovescio.	Bɐsprappa, pràpte.
Rituale.	Rituaλ, i, lètter, a, es becchimevet.
Rituffare, di nuovo tuffare.	Me sciɐt, me sctìi pràpe mbrenda nè ùi.
Rituramento, il riturare.	Te mscèλun, i, it, t' mɐlun, i.
Riturare, turare di nuovo.	Me mutùe, me mscελ, me mèl prape.
Riturbare, di nuovo turbare.	Me turbuλùe per s' dɐsti.
Riudire, di nuovo udire.	Me ndigùe prape, me nnighiuem opet.
Riumiliare, umiliar di nuovo.	Me pervùum, me sctrùe, me posctnùe, me ul per s' dɐsti.
Riungere, ungere di nuovo.	Me lɐe gni tieter here.
Riunimento, il riunire.	Te mλèʒun, i, it bàsck.
Riunione, unione, concordia.	Basckarìi, ia, sciocnìi, ia.
Riunire, di nuovo unire.	Me basckùe per s' dɐsti, me baa gnò opet.
Riurtare, urtar di nuovo.	Me sctɐɐm pràpe.
Riusare, usar di nuovo.	Me perduer per s' dɐsti, me sctìi n' pun.
Riuscibile, facile a riuscire.	Coλaiscm, i me dal.
Riuscimento, il riuscire, esito.	Te dàlun, i, it.
Riuscire, escire di nuovo.	Me dàlun gni tieter here.
Riuscita, passaggio d' un luogo in un altro.	Sctek, u, ùʒ, a, es, rùgh, a, es.
Riuscita, successo, evento.	Vakìi, ia, ciλùem, i, it, t' arʒun, i.
Riva.	Brègh, u, ut, εaaλ, i, it deetit.
Rivagheggiare, tornare a vagheggiare.	Me kciɐr me ciefin pràpe.
Rivale, emolo.	Hàsm, i, kescàn, i, hasaret, i.
Rivalere, valersi di nuovo.	Me pass prape, me marr prape.
Rivalescenza, risanamento.	Te scendosciun, i, it, scennet, ia, es.
Rivalicare, di nuovo rivalcare.	Me kaperzzɐe pràpe, me dal pertei.
Rivalidare, rinvalidare, render valido.	Me forzùe pràpe, me bàa prape tumir.
Rivalidazione, di nuovo render valido.	Te forzuem, i, it, t' goditun, i, it per s' dɐsti.
Rivalità, concorrenza.	Kescanlèk, u, ut, mnìi, ia, lis.
Rivangare, vangare di nuovo.	Me mìi prape, me punùe opèt.
Rivarcare, varcar di nuovo.	Me dal pertei uin.
Rivedere, di nuovo vedere.	Me pàa, me keiɐr, me scikùe per s' dɐsti, me kʒʒɐe me paa.
Rivedimento, il rivedere.	Te kciɐrun, i, it gni tieter here.
Riveditore, chi rivede.	Kciɐrs, i, it.
Rivelabile, che può rivelarsi.	Calzòhet, ʒʒòhet, diftòhet sciokave

Digitized by Google

Rivelamento, il rivelare.	T' calzùem, i, t' diftùem, i, it, te ʒʒà-nun, i sciokavet.
Rivelare.	Me calzùe, me diftùe, me scplùe casfsce tinec, me ʒʒane, me cit per ʒee.
Rivelatore, chi rivela.	Diftùes, i, it sèndavet tinec.
Rivelazione, manifestazione di cosa occulta.	Diftìm, i, it, calzim, i, it senevet t' mscefun.
Rivelazione, ispirazione Divina.	T' ndrittun, i, it t' Scpirtit Sceit.
Rivendere, vendere di nuovo.	Me scit pràp.
Rivenderìa, baratterìa.	Masctrìm, i, it, t' rreitun, i.
Rivendibile, che può rivendersi.	Scitet, mundet meu scit prape.
Rivendicante, che rivendica.	Pagùescm, i, it vètvehten.
Rivendicare, di nuovo vendicare.	Me pagùe vetem, làam vètem, me marr giak vetem.
Rivendicato.	Pagùem, i, it vetem.
Rivendichiesa, simoniaco.	Scits, i, it casfscia scecrueme.
Rivenditore, chi rivende.	Scits, i, it tesciavet per s' dɤsti.
Rivendugliolo, chi rivende cose minute.	Dugaigìi, ia, iis, bacaλ, i.
Rivenire, di nuovo venire.	Me àrʒ gni tieter here.
Riventilare, nuovamente ventilare.	Me scplùe, me sctrìi pràpe n' èer.
Riverberare.	Me sctremnùe driten dìiλit.
Riverberazione.	Te sctremnuem, i, it driten dìiλit.
Riverbero, ripercussione de' raggi.	Hie, ia, es.
Riverdire, rinverdire, farsi verde.	Meu bâm vèrʒ, o t' ngiom.
Riverendo, reverendo.	Ndricm, i, it.
Riverente, reverente.	Saighiscm, i, it, scèrbès, i.
Riverenza.	Itat, i, temenaa, ia, nneer, ia.
Riverenziare, far riverenza.	Me bàa itat, me ndērùe, me bā duvā.
Rivergognarsi, vergognarsi.	Meu marrùe, meu bâ reɛìλ, ià hòor.
Riverire, salutar con rispetto, onorare.	Me bom ndèer, me bàa temenā, me sctimùe, me ndeerun.
Riveritore, chi riverisce.	Ndèerùes, i, it, duagìi, ia.
Riversare, versar di nuovo.	Me dèrʒ pràpe.
Riversciare, rovesciare.	Me kʒʒɛe, me sìieλ perfundit e per siperi, me rzùe per ʒee.
Riverscio, rivescio.	Nkeʒʒɤem, i, it prapte.
Riversibile.	Kʒʒɤescm, i, it prape t' cot.
Riverso, il riversare.	T' dèrʒun, i, it pràpe.
Riverso, da rivertere.	Kʒʒɤem, i, it pràpte.
Rivertere, rovesciare, rivoltare.	Me nkeʒʒɤe ndrɤsc.
Rivertire, convertire.	Me siièλ nè fèe, me kʒʒɤe nè fèe.
Rivesciare, voltar sottosopra.	Me sieλ fundin sìperit.
Rivesco, rovescio.	Bɤspràp, a, es.
Rivestire, di nuovo vestire.	Me vèsc per s' dɤsti.
Rivestito.	I vesciun, i, it gni tieter here.
Riviaggiare, rimettersi in viaggio.	Me filùem ùʒcn, me niss rùghen.
Riviera, sponda, riva.	Bregh, u, ut.
Riviera, paesi alla spiaggia del mare.	Catùe, et, vet nè brègh dèetit.

Digitized by Google

Rivificarsi, tornar a vita.	Meu ngiaλ prei sdècunit, meu keʒʒʊe me jeta.
Rivilicare, cercar con attenzione.	Me haλakat, me kerkùe me mèn.
Rivincere, vincere di nuovo.	Me mùit per s' dʊʊti,
Rivincita, ricuperare il perduto.	Te màrun, i, it t' bierun.
Rivinta, il rivincere.	Te mùitun, i, it gni tieter here.
Rivisita, nuova visita.	Te scùem, i, it nè te pàamit pràpe.
Rivisitare, visitare di nuovo.	Me vicitùe, me scùe prape me pàa.
Rivista, rassegna, il rassegnare.	Te ngheun, i, t' ʒànun, i-n' dor.
Rivisto, riveduto.	Pàam, i, it.
Riviva, voce d' applauso.	Me jet, per scium mot, urnofsc.
Rivivare, ravvivare, riprender vita.	Me mar jeten perserìiu.
Rivivere, tornare a vivere.	Meu kʒʒʊe n' jet.
Rivivificare, vivificare, mantenere la vita	Me nneit giāλ.
Rivivirsi, rinvenire.	Me màrr pràpe scpirtin.
Riviviscere, rivivere.	Meu gniàλ.
Rivo, ruscello.	Prùe, a, es.
Rivocabile, da rivocarsi.	Nkeʒʒèket, nkʒʒʊescm, i.
Rivocamento, il rivocare.	Te ʒʒìrun, i, t' kʒʒʊem, i.
Rivocante, che rivoca.	Kʒʒʊescm, i.
Rivocare, far ritornare.	Me kʒʒʊ̀e, o me nkeʒʒʊe.
Rivocazione, il rivocare.	T' kʒʒʊ̀em, i, keʒʒìm, i, it.
Rivolare, di nuovo volare.	Me flitrùe, me fluturue pràp.
Rivolere, di nuovo volere.	Me dàsct, me màr per s' dʊʊti.
Rivolgere, voltare in altra parte.	Me sieλ, me keʒʒʊ̀e me gnan àne.
Rivolgimento, il rivolgere.	Te nkeʒʒʊ̀em, i, it.
Rivoltarsi, volgersi indietro.	Men nkeʒʒʊ̀e mbrapa.
Rivolta, il rivolgere.	T' keʒʒʊ̀em, i me gni àne.
Rivoltamento, il rivoltare.	Te sieλun, i, it.
Rivoltancia, tornata indietro.	T' nkeʒʒʊ̀em, i, it mbràpa.
Rivoltante, che rivolta.	Nkeʒʒʊ̀escm, i, it.
Rivoltare, rivolgere.	Me kʒʒʊ̀em, me sieλun, me rotuλue.
Rivoltatore, chi rivolta.	Kʒʒʊes, i, it.
Rivolto da rivolgere.	Kʒʒʊ̀em, i, it.
Rivoltolamento, volgimento in giro.	T' sieλun, i, it rèʒʒ rèʒʒ.
Rivoltolare, rivoltare in giro.	Me sieλ ukòλah ukoλah.
Rivoltoso, sedizioso.	Sctìis-kec, i, tarafgìi, ia, ìis, ugursùss, i, i perɛìscm, i, it-ʒeut.
Rivoluzione, sollevazione di popolo.	Te perɛiem, i, it pòpuλit, ʒeut.
Rivolvere, distornare.	Me mar mèt, me taftis, me habit.
Rivomitare, di nuovo vomitare.	Me vièλ per s' dʊʊti.
Rivotare, votare di nuovo.	Me scpràɛ pràpe.
Rivulso, spiccato, staccato.	Dàam, i, it, scociun, i, kepùtun, i.
Rizzafare, rinzaffare.	Me mbusc plassat me stupp.
Rizzare, levar su.	Me ciùe nàlt, me ciùe nè kàmbet.
Rob, sugo di frutti rappreso.	Langh, u, ut pemave.
Roba, nome generalissimo.	Giaa, ia, es, maλ, i, tèsc, ia, es, sen, i, kafsc, ia, petk, u.

Digitized by Google

Robbia. Caraboj, ia, ekùc.
Roborante, fortificante, che fortifica. Vertɜtscm, i, kɜvetlìscm, i.
Roborare, corroborare. Me forzùe, me ʒan galret, me marr fucìi, me ɛemerùe.
Roborativo, corroborante. I forzuescm, i, lezim, i.
Robustezza. Forz, a, fucìi, ia, virtɜt, ia, t' fort, i.
Robusto, forte, gagliardo. Fucìiscm, i, i fort, i, virtɜtscm, i, ipotuescm, i trim, i.
Rocaggine, fioccaggine, raucedine. Te pàa ɛàa, nì.
Rocca, fortezza, bastione. Caλàa, ia, cuλ, a, ven-ifort, i.
Rocca, per filare. Fùrk, a, es.
Rocchetto. Bòsct, i, it.
Roccia, rupe, scoglio, balza scoscesa. Brègh, u, ut, scoj, i rzìm, i.
Rocco, pastorale de' vescovi. Pastoral, i stàgh, a ipescuvit.
Roco, senza voce. I paa ɛàa, nì it, ɛàa mscelun, i.
Rodente, che rode. Brehscm, i, it.
Rodere. Me brèh, me hàngher.
Rodimento, il rodere, crucio interno. T' brèhun, i, turbuλìm, i.
Roditore, chi rode. Brehs, i, hanghers, i.
Rodomontata, millanteria. Levdìm, i, it, creenìi, ia.
Rodomonte, gran millantatore. Levdùescm, i, it, creenàar, i, it.
Rogazioni. Dìt, at, ve recegòivet.
Rogna, male cutanea. Ɛgiùgh, a, es, còme, a, es, ɛgebie, ia.
Rognire, grugnire, lo stridere de' porci. Me piskat possì ʒʒiit.
Rognone, arnione. Èsch, a.
Rognoso, infetto di rogna. I ɛgiugàfec, i, i ɛghebet, i, ɛghebgìi, ia.
Rogo, pira. Grumuλ, i, it druunàvet per me càλ.
Rogo, pruno, rovo ʒʒèr, a, es.
Rogumare, ruminare. Me pertèp, me perciap.
Rollo, ruolo. Tefter, i, it nisamevet.
Roma, città. Ròm, a.
Romajuolo. Lugùrusct, a, es.
Romaneggiare. Me bā, me veprùe possì n' Ròm.
Romanescarsi. Meu bàa i Romes.
Romanesco, di Roma. I Ròme, a, es.
Romano, di Roma. Romàn, i, it.
Romanziere. Lafgìi, ia, praλgìi, ia.
Romanzo, favolosa narrazione. Aaf, ia, es.
Romba, fromba. Bahe, a.
Rombare, far rombo. Me rrptùe, me bā poteer.
Rombazzo, strepito, frastuono. Usctìm, i sciurm, i bumuλim, i.
Rombo, romore. Rreptìm, i, it, ɛàa-imàʒ. i.
Rombolare, frombolare. Me cit, me sctìi me bahe.
Rombolatore, frombolatore. Bahetàar, i.
Romeaggio, pellegrinaggio. Hagiλèk, u, t' sckuem, i-per uʒ.
Romeo, pellegrino che va a Roma. Hagìi, ia, ìis ci scon n' Rom.
Romita, romito, solo, soletto. Ieremìi, ia, ìis, vet, i, it.
Romitaggio, eremitaggio, vita eremitica. Ieremiλek, u, ut.

Digitized by Google

Romitano, frate di S. Agostino.	Fràt, i, it sceitit Augostini.
Romitoio, romitorio, romitoro.	Spèλ, a, es, kessòλ, a.
Romore, strepito.	Bumuλim, t, rrptìm, i, ɛciurm, i.
Romoreggiare, far romore.	Me bumbulùe, me murmurùe.
Romorio.	Reptìm, i, i-ghiāt e prore.
Romoroso, pieno di romore.	Plott, a-me rreptime.
Rompente, che rompe.	₹₹ʁescm, i, it.
Rompere.	Me ₹₹ʁe, me ₹₹ermùe.
Rompevole, facile a rompersi.	₹₹ehet, coλaiscm meu ₹₹ʁe.
Rompicato, persona molesta.	I mercìscm, i, i besdisun, i.
Rompicollo, persona cattiva.	Nier i kec, i, ₹₹ʁes-ciaf, i, u₹-kec.
Rompicollo, av. in fretta in fretta.	Me t' scpeitscim, me vrep.
Rompimento, rompitura, rottura.	Te ₹₹ʁem, i, it, te ₹₹ermuem, i, it.
Rompitore, chi rompe.	₹₹ʁes, i, it.
Ronca.	Kiɛ, a, kemèss, a, es.
Roncare, arroncare.	Me schuλ bàrnat t' kecia.
Roncare, ronfare.	Me kataràt.
Roncheggiare, russare.	Me grahàt.
Ronchio, bernoccolo, enfiato.	Frʁʁm i, àiun, i, it.
Roncigliare, pigliar con ronciglio.	Me màr me grèp.
Ronciglio, graffio.	Grep, i, it.
Ronco.	Kamèss, a, es.
Roncola, coltello adunco.	Brisch, u, ut.
Ronda.	Roise, a, es e-nàttes, voivod, a me kuluce, me saimène.
Rondare, andare in volta.	Me ruit.
Rondina, rondine.	Dandʁsc, ia, es.
Rondinino, pulcino della rondine.	Ɛogh, u, ut dandʁsces.
Rondone.	Dandʁsc, ia, es.
Ronfare, russare, ronfiare.	Me gher.
Ronzare, romoreggiare.	Me rreptùe.
Rongino, cavallo di poca grandezza.	Kàal ivòghel, i, it.
Ronzìo, ronzo, ronzamento.	Usctim, i, it, bumuλim, i.
Ronzone, corsiero nobile.	Kàal, i iɛotnìis, at, i, it.
Rorare, leggermente bagnare.	Me sterpìk, me lagh pàk, me voessùe, me pervòesun.
Rorido, umido di rugiada.	Pervoesun, i, it, voessùem, i.
Rosa, fiore e pianta.	Drandofiλ, ia, es, dràna fiλ, ia.
Rosario, della B. V. M.	Cunòr, a, es, Rucàre, ia s' elumes Ɛoiis.
Rosato, panno di color rosato.	Zohe, a, es mè boi drandafiλes.
Rosato, bevanda di vino e mele, e foglie di rose.	Scerbet, i.
Roscido, umido.	Làghun, i it, gniome, a.
Rosèo, di color di rosa.	Boi, ia, es si drandafiλa.
Rosicante, che rosica.	Brehscm, i. it.
Rosicare, rodere.	Me brèh, me hàngher.
Rosicatura, roditura.	Te brèhun, i, it, t' hangrun, i.
Rosicchiato, mezzo mangiato.	Ɛiʁs-hàngrun, i, brehun, i.

Digitized by Google

Rosignuolo.	Bulbùl, i, it, o bilbil, i.
Rosmarino.	Rosmarìn, i, it, o resmarin, i.
Roso, logorato, consumato.	Brèhun, i, it, sctierrun, i, sòssun, i.
Rosolare.	Me cùciun.
Rosolio.	Rocolìn, a, rachìi, ia, ìis emire.
Rosalìa.	Frunɀɀ, i, it.
Rospo.	Bretecòc, a, es, brètk, a, es.
Rossastro.	Bòi, ia possì kùc.
Rosseggiare, tendere al rosso.	Me pass bòjen possì kuc.
Rosseggiare, divenir rosso dalla vergogna.	Meu kuc prei màrres.
Rossiccio, alquanto rosso.	Pàk-ikuc, i.
Rossigno, che tende al rosso.	Gàat-ikuc, i, it.
Rosso, rubro.	Kùc, i, it.
Rossore, verecondia, onestà.	Màare, ia, es mbār, ia, es.
Rossore, vergogna.	Màrre, ia, es, marrìi, ia, ìis, ɀunnìi, ia.
Rosta, ramicello con frasche.	Rem, a, es me dùsch, me flètat.
Rosticci, scoria del ferro.	Pluhun, i, it èkurit.
Rostigioso, ruvido.	Iegre, i, it.
Rostrato, che ha rostro.	Me schep, i, it, o me cacep, i.
Rostro, becco degli uccelli.	Kacèp, i, it, schèp, i, it, ɀɀìnd, i, it.
Rosume, rimasuglio di cosa rosa.	Teperizz, a, t' lànun, a.
Rosura, il rodere.	T' krùem, i, t' brehun, i.
Rota, ruota.	Ròt, a, es.
Rotaia, segno che fa in terra la rota.	Scegn, i, it, vìi, ia, ìis e ròtes.
Rotamento, rotazione.	Te sieλun, i, it.
Rotare, far girare a guisa di rota.	Me sièλ possì ròta.
Rotatore, chi rota.	Sièλs, i, it.
Roteare, far rote in girando.	Me bàm rota tui sieλ.
Rotella, dimin. di ruota.	Rotɛ, a, es.
Rotolamento.	T' rotuλùem, i.
Rotolante, che rotola.	Rotuλùescm, i, it.
Rotolare, girare.	Me rotuλùe, me sieλ.
Rotolo.	Rotuλ, i, it.
Rotolone, avv. rotolando.	Tui rotuλùe.
Rotondamente, avv.	Me rèɀɀim.
Rotondare, far divenir rotondo.	Me bàa romurλàk, o rotulàk.
Rotondeggiare, dar nel rotondo.	Me bā si rotuλàk.
Rotondezza, rotondità.	T' romurlàk, u, ut, t' rotuλak, u.
Rotondo, sferico.	Rotuλ, i, rèɀɀ, i, it, romurλak, u, ut.
Rotta, parte rotta.	Ɀɀèeme, a, es.
Rottame, cose rotte, pezzetti.	Zòp, a, at, ve t' ɀɀeme.
Rottezza, rottura, crepatura.	Te ɀɀèem, i, it, plass, a.
Rotto, spezzato.	Ɀɀèem, i, it.
Rotto, abbattuto d'animo.	Pa cief, i, it, i ligh, u.
Rottovio, cauterio.	Iacchìi, ia, ìis,
Rovaglione, vaiuolo salvatico.	Lìi, ia, ìis egre.

Digitized by Google

Rovaio, vento settentrionale. Vèr, i. it.
Rovano, cavallo grigio. Kàal, i, it pulalìi.
Rovella, rovello, rabbiosa stizza. Sertλek, u, ut imaʒ, mnìi.
Roventare, infocare. Me kùc.
Rovente, arroventato. I kuc, i.
Roventezza. Te kuc, i, it.
Roventiuo, migliaccio, torta. Pitte, a, es.
Rovere, rovero, quercia. Bùngh, u, ut, ràgne, a, es.
Rovereto, luogo pieno di roveri. Eabeλ, i, it, proscm, i.
Roverscio, rovescio, parte contraria. Pràpt, a, es, bəspràp, a, es.
Rovesciamento, il rovesciare. Te kʒʒəem, i, it bəsprapa.
Rovesciare, voltar sottosopra. Me keʒʒəe bəspràpa, o prapte.
Rovesciare, con impeto. Me rzue per ʒee me furìi.
Rovescio, supino. Maar, me mul teperpiet.
Rovescione. Sciuplàch, o scplak, a, flacarèsc, ia c fort.

Rovescione, avv. a rovescio. B spràpa, pràpte.
Rovigliamento, il rovigliare. Te haλakàtun, i, it fort.
Rovigliare, rovistare. Me haλakàt, me kerkue fort.
Rovina, il rovinare. Rrenìm, i, it, te prìsciun, i, it.
Rovinaccio, muriccia, montata di sassi. Gurìmc, at, vet scium.
Rovinamento, rovina. Te rremùem, i, it.
Rovinante, che rovina. Rrenuescm, i, dammetār, i.
Rovinare, atterrare, far cadere. Me ciart, me rrenùe, me battissun, me prisc, me rzùe per ʒee.

Rovinare, precipitare, impoverire. Me fik, me marr n' ciaf, me farùe.
Rovinaticcio, alquanto rovinato. Pak rreenùem, i, it.
Rovinatore. Rzùes, i, rrenùes, i eaλumciaàr, i.
Rovinevole, facile a rovinare. Coλai meu rrenùem.
Rovinìo, sfracellamento. Rrenìm, i, it, t' ciartun, i, it.
Rovinoso, impetuoso, precipitoso. Mgutscm, i, ngucm, i, recikscm, i.
Rovistare, rovistiare. Me kerkùe fort.
Rovistìo, sconvolgimento. Percim, i, it.
Rovisto, robusto. I fort i, it, fuclìscm, i, it.
Rovistolare, dirovistare. Me kerkùe, me haλàkat prore.
Rovo, rogo, pruno. ʒʒèr, a, es, ferr, a, es.
Rozza, cattivo cavallo. Kàal ikèc, i, it.
Rozzezza, stato di cosa imperfetta. T' pà marùem, i, it allàa.
Rozzezza, rovidezza nel trattare. T' pàa-saighìi, ia te pà scerbesλek.
Rozzo, non pulito, ruvido. I pàa-bamun, i allàa, i pa goditun, i.
Rozzo, zotico, ignorante. I pa-latùem, i, i pa-scerbesλek, u, i pa-terbietscm, i, i pa-knnùescm, i, i pa-ditun, i, i trasc, i.

Rozzume, rozzezza forte. Fort pà terbiet, i, fort i trasc, i.
Ruba, rapina, furto, saccheggio. Hainìi, ia, iis, sdescnìi, ia.
Rubacchiamento, il rubacchiare. Te vièʒun, i, it cagni here, cagni here.
Rubacchiare, rubare di quando in quando. Me vièʒ càgni here kagni her.
Rubacuori, lusinghevole. Perghecuescm, i, pelcisescm, i.

Digitized by Google

Rubadore, rubatore.	Desctâr, i, haine, a, es, hajdùk, u, ut.
Rubazione, rubamento.	T' vièʒun, i, it.
Rubalda, elmo.	Chalat, a, es.
Rubaldaglia, ribaldaglia.	Caλabaλèk, u t' hàinavet.
Rubalderia, ribalderia.	T' bamâ, at t' haidùckvet.
Rubaldo, ribaldo, scellerato.	Plot me giʒʒ t' keciat, uʒ-kec.
Rubare, togliere ingiustamente.	Me vièʒun, me viʒ.
Rubarìa.	Hainìi, ia, ìis, grabitcìi, ia.
Rubatore, chi ruba.	Hain, a, cussār, i, it, haidùt, i; it.
Rubatrice.	Hainèsc, ia, es, haidukèsc, ia, es.
Rubbio, misura delle biade.	Scièch, a, es.
Rubbolare, rumoreggiare.	Me usctùe, me bumuλùe, rrptùe.
Rubefatto, rubificato.	Kuc, i.
Rubellamento, ribellione.	Sciamàt, i, te ciùem, i, it cùndra t'parit.
Rubellante, che rubella.	Percìescm, i-ʒeut, taraffegìi, ia.
Rubellare, ribellare.	Me ciùe ginia gʁλès, me percie ʒee
Rubello ribello, nimico, contrario.	Tarafegìi, ia, percies, i i-ʒeut, anmik, u, cùnder, a, es.
Ruberìa, ladronecccio.	Haidukluk, u, ut, t' vieʒun, i.
Rubescenza, erubescenza.	Mārre, ia, es.
Rubestezza, astr. di rubesto.	Asganìi, ia.
Rubesto, che confida troppo nè teme di nulla.	Asgàn. i, it.
Rubicante, che rosseggia.	I kùcm, i.
Rubestamente, avv.	Asganisct.
Rubestissimo.	Fort asgàn.
Rubicondo, vermiglio.	I kùc, i, it.
Rubicondissimo.	Fort cùc, i.
Rubido, ruvido, aspro.	Iègre, i, it.
Rubificante, che rubifica.	I cùcm, i, it.
Rubificare, far divenir rosso.	Me bàa t' cùc, o me kùc.
Rubigine, morbo delle piante.	Dèrgie, ia ràgnavet, lissevet.
Rubiglia, cicerchia.	ʒʒirkie, ia.
Rubina, pera d'estate.	Dàrʒ, a, es e vères.
Rubino, pietra preziosa.	Gùur, i, it me scium kʁmetin, guur-i pa-sciummuem, i, it.
Rubizzo, fresco, prosperoso.	I gnom, i, it, ifòrt, i, it.
Rublo, moneta dell' impero russo.	Karagròsc, ia mischòvit.
Rubo, rovo, roveto, rogo, rubeo.	ʒʒèr, a, es.
Rubore, rossore.	Māre, ia, es, màrre, ia, es.
Rubrica.	Rubrìk, a, adèt, i, ɛaacon, i t' kisces.
Rubricazione, rossezza.	Te kuc, i, it.
Rucolare, ruzzolare.	Me rotuλùe.
Rude, rozzo.	I pà terbiet, i, iègre, i, i pa scerbes, i, itrasc, i.
Ruderi, rottami di fabbrica.	Gurima, at, ave iapìis.
Rudimento, primo principio.	Sciart, i, sʁλ, fiλìm, i.
Rudità, astr. di rude.	Egherzìm, i, it.

Digitized by Google

Ruere, correre con troppa fretta.	Me ngàam, me lsciùe vràpen.
Ruffa, calca confusa.	Sciummizz, e perciescme, caλabλɛk, u.
Ruffata, sgraffione.	T' gherrisctun, i, t' ghervisctun, i.
Ruffiana, mezzana.	Uʒ-ekec, ia, ebon hoor, a, reciλaik, a, sctìisa ekecie, ia.
Ruffianare.	Me sctìi, me ciue ginia n' reciλ, n' mârr, n' uʒ-t' kecie.
Ruffianeggiare, far il ruffiano.	Me bâ hòor, me cit n' uʒ t' kec.
Ruffiano, mezzano.	Reciλàn, i, sctìis i kec, i, it.
Ruffolare, mangiare col muso chino.	Me hàngher me turinin ùlun.
Ruga, grinza della pelle.	Rùʒ, a, es.
Ruga, strada.	Uʒ, a, es, rùgh, a, es.
Rugarsi, formar rughe.	Meu rùʒun.
Ruggere, ruggire.	Me pâλ, me bâ ɛâa si lunâni.
Rugghiamento, il rugghiare.	Te pâλun, i, it.
Rugghiare, ruggire.	Me pàλun si luàni.
Rugghio, il romoreggiare del vento.	Usctìm, i, rreptìm, i i-èeres.
Ruggine.	Drèsch, u, ut, vùrgh, u, ut.
Rugginire, far rugginoso.	Me drèsch, me vùrgh.
Rugginoso.	I drèschun, ni, it.
Ruggio, rugghio.	Pâλm, a, es t' aslànit, t' luànit.
Ruggito, voce del leone.	Ɛàa, ni, it t' aslanit.
Ruggitore, chi rugge.	Paλs, i.
Rugiada, guazza.	Voess, a, laghsctìi, ia, lis, voeɛ, a, es.
Rugiadezza, morbidezza, freschezza.	Buzìi, ia, freskìm, i.
Rugiadoso, bagnato da rugiada.	Làghun, i, it prei laghsctìis, pervoesun, i.
Rugosità.	T' rùʒun, i, it.
Rugoso, pieno di rughe.	Plot, a, es me rùʒa.
Rugottato, crespo per molte rughe.	Fòrt-ruʒun, i, it.
Rugumante, che ruguma.	Portèpscm, i, it.
Rugumare, rimasticare il cibo.	Me pertèp, me perciap.
Rugumare, riandar col pensiero.	Meu mennùe fort.
Rugumazione, ruminazione.	Te pertepùn, i, te mendùem, i forte.
Ruina, rovina.	Rrenìm, i, it.
Ruinamento, rovinamento.	T' rrenùem, i, it.
Ruinante, rovinante.	Reenùescm, i, it.
Ruinare, sciupare, far fallire.	Me sossun, me bàtis, me farùe gìʒʒ.
Ruinoso, rapidissimo.	Fort bregh-ikec, i.
Ruire, ruere, precipitosamente gittarsi.	Meu rzùe, me raa fort kec.
Rum, liquore spiritoso.	Rum, i, it, rachìi, ia, ìis e fort.
Rumare, ruminare.	Me perciap, me pertèpun.
Ruminante, pensieroso.	Cuitùescm, i, it, menduescm, i.
Ruminatore, chi rumina, pensa fra se.	Cuitùes, i, it vet me veti.
Ruminazione, il ruminare.	Te pertepun, i, it, te perciapun, i, it.
Rumore, romore, fama, grido.	Naam, a, ɛàa, ni imir.
Rumore, fracasso.	Rrptim, i, kelʒʒitme, a, ɛciurm, i, bumuλìm, i.

Digitized by Google

Rumoreggiare, far rumore.	Me bâm poter, me rreptue.
Rumoroso, romoroso.	Rrptuescm, i, bumulλùescm.
Ruolo, catalogo di nomi d' uomini.	Tefetèr, i, it èmnavet nièrɛève.
Ruota.	Rote, a, es.
Ruotamento, rotamento.	Te sièλùn, i, it, te rotuλùem, i, it.
Ruotare, rotare.	Me sièλ, me rotuλue.
Ruotatore, rotatore.	Rotuλues, i, siλs, i.
Roteggio, pesta della ruota.	Vìi, ia, ìis, o scegn, i iròtes.
Ruotolo.	Mbersciλun, i, ròtuλ, i.
Rupe, scoglio, rocca.	Bλìi, ni, scoj, i, it, rzim, i, it.
Rupinoso, erto, diroccante.	Fort t' posct, i, it, fòrt bλìi, ni, it.
Rurale, di villa.	Icatun, i, it.
Ruricola, coltivatore, agricoltore.	Catundâr, i, bulk, u, ut.
Ruscello, piccolo rivo.	Prùe, a, es.
Rusignolo, rosignuolo.	Bɛlbɛ̀l, i, it, bilbil, i.
Ruspa, della gallina.	T' scaporìtun, i, it.
Ruspare, razzolare delle galline.	Me scapòrit.
Ruspo, zecchino.	Rùsp, i, it.
Ruspo, ruvido, rozzo.	Iègre, i, it, malòk, u, i trasc, i.
Russare.	Me cataràt, me grahàt, me gher.
Russo, di russia.	I miscòv, i, it.
Rusticaggine, rustichezza.	Egherzìi, ia, t' trasc, i, t' pa scerbesλɛk, u.
Rusticale, campereccio.	Icatundâr, i, it, i puntuor, i.
Rusticamente, av.	Possì catundisct, malochisct.
Rusticare, vivere in campagna, in villa.	Me ndèit nè catùn, me jetue nder nierɛet t' pa ditun.
Rusticità, rustichezza.	Egherzim, i.
Rustico, zotico, rozzo.	I pa scerbes, i, i pâa terbiet, i, it, ipà ditun, i pa knnuem, i.
Rustico, scortese.	I pa ndeerscm, i, i pa saidiscm, i.
Rusticissimo.	Fort i pa arsɛesem, i, fort i pàa terbièt.
Ruta.	Rutt, a.
Rutilante, che rutila.	Schelzɛescm, i.
Rutilare, rifulgere.	Me schelɛɛɛe, me ndrit, me scndrit.
Ruttante, che rutta.	Goghsuescm, i.
Ruttare.	Me goghsùe.
Ruttatore, chi rutta.	Goghesùes, i, it.
Rutteggiamento, sfogo di rutti.	T' goghsùem, i, it prore.
Rutteggiare, freq. di ruttare.	Me goghsùe prore, scpesc, o pa pràn.
Rutto.	Goghsim, i, it.
Ruvidamente, avv.	Me te egre, eghersisct.
Ruvidezza, zotichezza.	Te pà msùem, i, it.
Ruvido, crudo, aspro, scortese, zotico.	I egre, i, it, ipàa terbièt, i, it.
Ruvidissimo.	Fort i egre, fort ipa terbiet.
Ruvistare.	Me haλakat, me kerkue fort.
Ruzzamento, il ruzzare.	Te mascheritun, i, it, t' luitun, i.
Ruzzante, che ruzza.	Luitscm, i.

Digitized by Google

Ruzzare, far baje, scherzare.	Me maschèrit, me kièsc, me ciestist.
Ruzzo, scherzo.	Ciestìi, ia, maschèrii, ia, iis.
Ruzzola.	Ròtuλ, a.
Ruzzolare.	Me rotuλùe.
Ruzzoloni, avv. ruzzolando.	Tui rotuλùe, tui sieλ.
S	
Sabaot, Dio.	Èòt, i, Hɛi, Aaλha.
Sabato, sabbato.	T' sctund, ia, t' sctùn, ia, es, scettundje, ia, es.
Sabato santo.	T' sctune, a emàʒ.
Sabbatizzare, festeggiare il sabato.	Me bàa festen testundene, me festùe t' sctunen.
Sabbia.	Ɛāλ, i, it, rane, a.
Sabbiare, coprire con sabbia.	Me mlùe me ɛàλin.
Sabbione.	Ɛaλ, i, it itràsc, ràne, a etrasc.
Sabbinoso, pieno di sabbia.	Plòtt a, es me ɛàλ.
Sacca, bisaccia,	Dùcc, i, it, èbet, a, es.
Saccarino, che sa di zucchero.	Scecierlìiscm, i.
Saccaro.	Scecier, i.
Saccente, che presume.	Levduescm, i.
Saccenteria, presunzione.	Levdìm, i, it, maʒsctìi, ia.
Saccheggiamento, saccheggio.	Te grabìtun, i, te prùem, i.
Saccheggiante, che saccheggia.	Pruescm, i, it, hàine, a, hajdùk, u.
Saccheggiare.	Me prùe, me bàa placiga, me placìt.
Saccheggiatore, chi saccheggia.	Plàcigàgìi, ia, grabitciār, i.
Saccheggio, depredazione.	Plàcigh, a, t' grabitun, i, hainìi, ia.
Sacchettare, percuotere con sacchetti pieni di rena.	Me rrâh me ʒʒàsse plot me ɛâλ.
Sacciutezza, astr. di sacciuto.	T' ditun, i, it.
Sacciuto, saputo, saccente.	Kennùescm, i, it, idìiscm, i.
Sacco.	ʒʒess, i, it.
Sacco, saccheggio.	Grabitcìi, ia.
Saccoccia, tasca da vestito.	Gèpp, a, es.
Saccomannare, saccheggiare.	Me vieʒ.
Saccomanno, saccheggio.	Te vieʒun, i.
Saccomettere, mettere a sacco.	Me grabit, me marr giʒʒ sckaa.
Saccone, pagliaccio.	ʒʒess-cast, a, es.
Saccello, cappelletta, oratorio.	Capel, a, kìsc, ia, es evòghle.
Sacerdotale, da sacerdote.	Imesctār, i, it.
Sacerdotalmente, av.	Mesctaarisct.
Sacerdote.	Mesctaar, i, mesciatàar, i.
Sacerdote, turco.	Hògg, ia.
Sacerdotessa.	Mesciataresc, ia, mesctāres, a.
Sacerdozio.	Mesctaarìi, mesciatarìi, ia, iis, prifinìi, ia.
Sàcoma, sagoma.	Còcre, a, boll, a e cannàrit.
Sacra scrittura.	Te sckrùemit-sceit.
Sacra, sagra.	Sciacre, a, sacrùem, a.

Digitized by Google

Sacramentale, di sacramento.	I sacrament, i, it.
Sacramentalmente avv.	Me Sacrament.
Sacramentare, ricevere i sacramenti.	Me màrr sacramente.
Sacramentare, giurare.	Me bàa bèen, me perbeetùe.
Sacramentato, che ha ricevuto i Sacr.	I cunghùem, i, it.
Sacramento.	Sakramen, i, sacrament, i, it, sciagrament, i.
Sacrare, far sacro.	Me scecrùe, me sciugurùe, me sciugrùe.
Sacrario, luogo sacro.	Vènd i scecruem, i, it.
Sacrata.	Sciugrume, ia.
Sacrato, consacrato.	Sciugurùem, i, sciuguruum, i, sciugrùem, i.
Sacrato, luogo sacro.	Sakruum, i, it.
Sacrestano.	Sakrestan, i.
Sacrestia, sagrestia.	Sacrestùi, ia, iis, òd, a e petekave mescies.
Sacreto, secreto.	Fescehun, i, mscehun, i.
Sacrificamento.	Sciugruem, i, it, sciugrìm, i.
Sacrificante.	Scekrùescm, i, mescietàar, i, it.
Sacrificare, far sacro.	Me scekrùe, me sciugrùe, me sacrificùe.
Sacrificare, dire la messa.	Me ɛɛàn, o me ciùe mèscien.
Sacrificare, offerire.	Me fal, me pree kurbanin.
Sacrificatore.	Scekrùes, i, mesctaar, i.
Sacrificazione.	Te scecrùem, i, it, te sciugrùem, i, it.
Sacrificio.	Kurbàn, i, scecrim, i, sacrific, i, it, sacrifiz, i.
Sacrilega.	Sacrilègescm, ia.
Sacrilegamente, avv.	Me sagrileg.
Sacrilegio.	Sagrileg, i.
Sacrilego, chi commette sacrilegio.	Sagrilegescm, i.
Sacro.	Sakrùum, i, sciucrùem, i, sciacr, i, it, sakruem, i.
Sacrosanto, santo e sacro.	Scèitnuescm, i.
Sadisfare, soddisfare.	Me làa, me pagùe, me hjek bòrgin.
Saeppolare, tagliar il pedale alle viti.	Me prèe zùngun rɛlive e me lān triscùe.
Saeppolo, tralcio nato sul pedale.	Triscue, i rɛlis.
Saetta, dardo, freccia.	Scgett, a, es, patercan, a.
Saetta, folgore.	Rrfeje, ia.
Saettame, quantità di saette.	Scget, a scium.
Saettamento.	T' sckrepun, i, t' citun, i, it scgètat.
Saettare, colpire con saetta.	Me ràa me scgèten, me sciitùe.
Saettata, colpo di saetta.	Gni t' citun, i me scgeten.
Saettatore, chi saetta.	Scegetaar, i, scettetàar, i, arhetùer, i.
Saettatrice.	Scegètàaresc, ia, es.
Saettone, serpente.	Bōλe, a, es.
Saffiro, zaffiro.	Gùur chsmet liiscm, i, it.
Saga, strega.	Sctrìgh, a, es.

Digitized by Google

Sagacemente, avv.	Me scium die, me t' hoλ.
Sagace, acuto d' ingegno.	I mècm, i, ihòλ, i n' mèn.
Sagacissimo.	Fort i ihòλ, i fort imècm, i.
Sagacezza, sagacità, perspicacia.	Sandergìi, ia, menscmnìi, ia.
Sagèna, rete.	Rèct, i, presivoi, i.
Saggezza, astr. di saggio.	T' kerkùem, i, it.
Saggezza, saviezza.	Urtìi, ia, ìis, t' ditun, i.
Saggiare, assaggiare.	Me kercùe, me kciвr.
Saggiatore, chi saggia.	Kerkues, i.
Sagginare, saginare	Me màajun.
Saggiamente, avv.	Mir-fort, urtscìm.
Saggio.	Kerchim, i, it.
Saggio, savio.	I urt, i, it, idìiscm, i.
Sagginare, ingrossar bene bene.	Me trasciue fort.
Sagire, mettere in possesso.	Me ʒan hвcm, me sctìi n' dor.
Sagittario.	Scittùes, i, arketuer, i, scetetaar, i.
Sàgoma, contrappeso della stadera.	Pescìe, ia, i candàrit, boll, a, es e cannarit.
Sagra, consagrazione di Chiese.	T' scekrùem, i, it t' kiscavet.
Sagratina, fame grande, eccessiva.	Hùie, ia, o ùgn, a fort emaʒ.
Sagrazione, dedicazione.	T' consecruom, i, it.
Sagrestano, chi ha cura della sagrestia.	Kisctaar, i, it, sakrestan, i, it.
Sagrestìa.	Sakristìi, ia.
Sagreto, segreto.	Tinèв, i, it, mscèfun, i, it.
Sagri, pelle di pesce conciata.	Lkùr, a, es e pèscut e goditune.
Sagrificamento sacrifigio.	Scekrìm, i, it, sacrifiz, i.
Sagrista, sagrestano pontificio.	Sakrestan, i, it i Pàpes-Sceit.
Sagrosanto, sacrosanto.	Scentnùescm, i.
Saime, lardo, grasso, strutto.	Larʒ, i, viàm, i, it t' ʒʒiut.
Saia, panno di lano sottile.	Zohe, a, es e lescit e hoλ.
Sala, stanza principale.	Od, a, es, sob, a, es emàʒ.
Salacca, pesce.	Saràk, a, es.
Salagione.	Te crвpun, i, it.
Salajuolo, chi vende sale.	Crвpegìì, ia, ìis.
Salamandra, lucertola.	Arlùzz, a, es echècie.
Salamelecche.	Salamelek, u.
Salame, carne salata pr. di porco.	Misc icrвpun, i t' ʒʒiut.
Salamistra, donna saccente, che sa.	Dietāresc, ia.
Salamistrare, far il saccente.	Me levdùe veten, meu bàa dictaar pa ken.
Salamisterìa, saccenterìa.	T' ditun, i, it.
Salamistro, presuntuosello.	I pa arsвescm, i.
Salamoja, acqua insalata.	Ui igèlbun, i, o ui-icrвpun, i.
Salare, insalare.	Me crвpun.
Salariare, dar il salario.	Me ʒan вlèfen, me pagùč hàkun.
Salario, mercede, stipendio.	Вlef, ia, pàgh, a, hak, u, rògh, u.
Salassare, cavar sangue.	Me màr gìakun.
Salasso, il cavar sangue.	Te màrun, i, it giàcun.

Digitized by Google

Salato, carnesecca. Misc, i–ʒʒàat, i, it.
Salato, da salare. Crɐpun, i, gielbun, i.
Salavoso, sudicio. Perlɐem, i, nɐt, i, i pegām, i.
Salce, salice, salcio. Sèlc, i, it.
Salciaja, siepe di salci. Garʒ, i, it prei sèlcevet.
Salciccia, salsiccia. Sugiùk, u, cora eʒʒiut mùsciun.
Salda. Niscest, a.
Saldamento, pareggiamento di conti. Te pagùem, i, it creit bòrgin.
Saldare, pareggiar conti. Me làa, me pagùe bòrcin.
Saldare, riappiccare. Me pikùe.
Saldare, le ferite. Me scendosc vàrrat.
Saldato, ricongiunto. Pikùem, i, it.
Saldato, pagato. Resitun, i, pagùem, i, làamum, i kreit crèit.
Saldatojo, strumento per saldare. Pikùes, i, it.
Saldatura, pr. di metalli. Te pikùem, i, it.
Saldezza, astratto di saldo. Te làam, i, it t' bòrgeve.
Saldo, il saldare de' conti. Te resitun, i, it kreit bòrcin.
Saldo, intero, senza rottura. I scendòsc, i, it, i paa ʒʒɐem, i, it, giʒʒ–ugnii, ni.
Saldo, costante. T' foort, i, duruk, u.
Sale. Crèp, a, es.
Saleggiare, asperger di sale. Me percrɐpun.
Salgemma, sal marino. Crèpe, a, es e dèeit.
Salibile, che si può salire. Hèpet, mundet meu hèpun.
Salicastro, salice salvatico. Selc, i, it i ègre.
Saliceto, luogo piantato di salice. Ɛabeʌ, i, it, pròscm, i me selce.
Saliera, vaso ove si mette il sale. Crɐpenìzz, a, es, bòss, a, es.
Salificare, ridurre in sale. Me bàa crèpet.
Saligno, che ha del sale. I crɐpun, i, it.
Salimento, salita, il salire. Teperpièt, i, it, t' gnitun, i.
Salimento, assalimento. Te ràam, i, it ɐrɐsc.
Salina, luogo dove si cava e fa il sale. Vènd, i, it cu bàhet crèpa.
Salina, luogo sterile. Vend, i ʒʒaat, i, it, ven–i pa beregietscm, i pa frɐituescm.
Salire, montare, ascendere. Me hèp, meu ngit te perpiet.
Salisciendi, saliscendo. Rèɛ, i, it i dères, cainazz, i, it i deres.
Salita, luogo alto. Uʒ–teperpiet.
Salito. Hɐpun, i, ngitun, i.
Salitore, chi sale. Hɐps, i, it, gnits, i.
Saliva. Psctɐɐm, a, es.
Salivare, render saliva. Me psctɐɐm.
Salivazione, il salivare. Te psctɐɐm, i, it.
Salma, soma, peso. Bàarr, a, es, peesc, i, it.
Salma, corpo mortale. Còrp–idèkun, i.
Salmastro, che tiene del salso. I gelbun, i, i crɐpun, i.
Salmeggiamento, il salmeggiare. Te kendùem, i, it sàlme.
Salmeggiante, che salmeggia. Kendùescm, i, it sàlme.

Digitized by Google

Salmeggiare, cantar salmi.	Me knnùe, o me kendùe sàlme.
Salmeggiatore, chi salmeggia.	Kendùes, i, o knnùes, i sàlmevet.
Salmerìa, multitudine di bestie cariche.	Karavàn, a, es.
Salmisìa, av. salvo mi sia.	Kioſscia scendòsc.
Salmista, David.	Salmist, a, David, i, it.
Salmo, canzone sacre.	Sàlm, i, it, kangh, a e scecrueme.
Salmodìa, canto di salmi.	Kendìm, i, it sàlmevet.
Salmodo, cantore di salmi.	Kanghtaar, i, it t' sàlmeve.
Salnitro.	Gevergìλ, a, es.
Salotto, piccola sala.	Òd, a, es, sòb, a, es evòghle.
Salpare, levar l'ancora andare.	Me hiek àncuren e me scùe.
Salsamentario, pizzicagnolo.	Dugaigìi, ia, ìis, bacàλ, i.
Salsedine, acqua salsa.	Ui-icrèpun, i, it, ui-igielbun, i.
Salsiccia.	Sugiuk, u, cora e ʒʒiut mbusciune.
Salsezza.	Te gelbun, i, it, te crèpun, i, it.
Salsicciajo, chi fa salsiccia.	Sugiukgìi, ia, ìis.
Salso.	Gèlbun, i, it, crèpun, i.
Salsugginoso, che ha salsuggine.	T krèpscm, i.
Salsume, salsezza, salsedine.	Cafsc, ia e crepune.
Salta, famiglio dell'ufficio dell'onestà.	Ɵsmegiàr, i, it i ndèeres.
Saltabecco, cavalletta.	Candereie, ia, cazadren, a.
Saltabeccare, saltabellare.	Me kezzɐe oo kazzɐe pa-pràn, prore.
Saltaleone, filo sottilissimo d' ottone.	Tèl, i, it.
Saltamento, il saltare.	Kezzìm, i, it, kazzìm, i.
Saltante, che salta.	Keʒʒɐescm, i, kazzɐescm, i.
Saltare.	Me kezzɐe, o me kazzɐe.
Saltarizzo, cavallo addestrato a saltare.	Kaal-i keʒʒɐescm, i, it.
Saltativo, disposto a saltare.	I gacm, i, teslìm, i me kazzɐe.
Saltatora, saltatrice.	Kezzɐescme, ia, es, o kazzɐescme.
Saltatore, ballerino.	Kezzɐes, i, it, o kazzɐes, i, loder-taār, i.
Saltaggione, danza.	T' kazzɐem, i, it, kezzìm, i, it.
Saltellare, saltare di spesso.	Me kazzɐe spèsc, pa pràn.
Saltellone, saltelloni, av. a salti.	Tui kezzɐem, tui kazzɐem.
Salterellante, che salterella.	Kezzɐescm, i, it prore.
Salterio, saltero, salmi di David.	Uffizz, i, it, Breviàλ, i, it.
Salterio, la santa croce.	Salteer, i.
Salticchiare, saltare.	Me kezzɐe kā pàk kā pak.
Saltimbanca, cantambanca.	Pellivanèsc, ia, es.
Saltimbanco, cantambanco.	Pellivàn, i, it.
Salto.	Kazzìm, i, it.
Saltuariamente, av. di tempo in tempo.	Kà dàl kà dàl, vakt me vakti.
Salubre, che ha salute.	I scennosc, i, i scendosciun, i.
Saluberrimamente av.	Me scenneten.
Saluberrimo.	Fort scendòsciun, i.
Salubrità, astr. di salubre.	Scendet, ia, es.
Salumajo, venditor di salumi.	Dugaigìi, ia, ìis i miscit-crepun.
Salume.	Sène, a, ave e crèpun.

Digitized by Google

Salutabile, degno di saluto.	Erɛlìiscm, i, i degnun, i me fal me-scennet, i nneerscm, i.
Salutamento, il salutare.	Te fàlun, i, it mescendèt.
Salutante, che saluta.	Falscm, i, it mescendet.
Salutare.	Me baa temenā, me fàl mescendete, me bā itaat.
Salutare, il salutare.	Te bàmun, i, it mescennet.
Salutare, utile alla salute.	Imìr, i, it per scendèt, i scendosc, i.
Salutatore, chi saluta.	Fals, i, it mescendèt.
Salutazione, L'avemaria.	Falmi-Mrìi.
Salute, salvezza, felicità eterna.	Scelbìm, i, it t' scpirtit.
Salute, sanità.	Scned, ia, scendet, ia, es, scenèt, ia, es.
Salutevole, che giova alla salute.	I scendòsciun, i, it, i vɛescm, i, it.
Salutevolissimo.	Fort scendòsc, fort ivɛescm.
Salutevolmente, av.	Me scnedia.
Salutifero, che apporta salute.	I scennosciun, i, it.
Saluto, il salutare.	Te fàlun, i, it mescendèt.
Salva, sparo di molte armi da fuoco.	Te citun, i, it puscht scium.
Salvadore, Salvatore.	Scelbùes, i, it.
Salvaggina, carne di animale salvatico.	Mìsc, i, it t' sctàcavet ègre.
Salvaggio.	I ègre, i, it, èger, i, it.
Salvaggione, salvazione.	Scelbìm, i, it, psctìm, i.
Salvaguardia, guardia che protegge i cittadini.	Ròise, a, es e sceherit.
Salvamano av. a man salva.	Asciciare, mbaλ-facie, n'median.
Salvamento.	T' scelbuem, i, pusctìm, i.
Salvante, che salva.	Scelbùescm, i pusctùescm, i, it.
Salvanza, salvezza.	Scelbìm, i, t' ruitun, i, it scpìrtin.
Salvare, far salvo.	Me pusctùe, me scelbùe, me rùitun, me psctùe, me librùe, me zierr.
Salvaroba, guardaroba.	Roise, a, es tèsciavet.
Salvaticamente, avv.	Eghersisct, eghersciscim.
Salvaticare, usar modi salvatici.	Meu eghertùe, meu bàa i egre.
Salvaticasino, onagro.	Magār, i, it, gomār, i, it i ègre.
Salvatichezza, rozzezza, zotichezza.	Egherzìm, i, it, t' pā msùem, i.
Salvatico, luogo pieno d'alberi.	Pròscm, i me scium lisse.
Salvatico, non domestico.	I ègre, i, it, ièger, i, it.
Salvatico, rozzo, scortese.	I pa terbiet, i, i pa scerbes, i, i pa nierɛliscm, i.
Salvatico, luogo diabitato.	Vend, i i pa nierɛet, batàλ.
Salvato.	Pusctùem, i, libruum, i, scelbuem, i.
Salvatora, salvatrice.	Scelbùes, a, es.
Salvatore.	Scelbues, i, it.
Salvatorio, sacrato, asilo.	Scekruem, i, it, vend i pa dròe.
Salvazione, salvezza dell' anima.	T' scelbùem, i, scelbim, i t' scpirtit.
Salve, Dio ti salvi.	Eotɛn te pustòft.
Salve, tu sii il benvenuto.	Mire se kec àrɛ.
Salveregina.	Fàlmi reginescia.

Digitized by Google

Salvezza, liberazione da ogni male. Scelbìm, i, pscùm i, it prei gi‡‡ t' li-
Salvia. Scerbèlle, a, es. [gasc.
Salviatico, che ha odore di salvia. Me eer, a, es e scerbèlles.
Salvietta, tovagliolino. Maràm, a, es, peschir, i, it, pascte-
mal, i, misaλ.
Salvificare, far salvo. Me scendosc, me psctùe, me scptùe.
Salvigia, asilo, refugio. Vènd i bèess, a, es, ven-ifort, i, it.
Salvo, fuori di pericolo. Iasct-recik, u, i scennòsc, i, it.
Salvo, av. eccettuato. Vècie, jasct.
Salvocondotto, sicurtà. Dorsonìi, ia, iis, beess, a.
Samaria. Samarìi, ia.
Sambucato, mescolato con fiori di sambuco. Perciem, i, it me lùlat stògut.
Sambuco. Stògh, u, ut.
Sampogna, piffero rusticano. Cavāλ, i, it, kingàλ, a, es.
Sampognare, suonar le sampogne. Me ràa cavāλin.
Sana. Scnoscie, ia.
San, santo. Sceit, i, scènt, i, it.
Sanabile, atto a sanarsi. Scendòscet, bohet meu scendòsc.
Sanante, che sana. Scendòscm, i, it.
Sanare, far sano. Me scendòsciun, me ‡an scendeten.
Sanativo, che ha virtù di sanare. I scennòscm, i, it.
Sanatore, chi sana, da salute. ‡òns, i, it scenneten.
Sanatorio, rimediativo. Dermàn, i, ilac, i, dobìi, ia.
Sanazione, guarigione. T' scendosciun, i, it.
Sancire, statuire, determinare. Me ur‡nùe, me ‡‡àn, me ligiùe, me krùe.
Sancta Sanctorum. Vènd, i, it affer lterit.
Sancificetur, ipocrita. Scerrgìi, ia, isctiis, i, it.
Sandalo, pianella de' frati. Kepùzz, a, es e frètnevet.
Sangiovanni. Sceit Sc' Gion, i.
Sangiuseppe. Sc' iò Ceff, i.
Sangria, salasso. Te màrun, i, it giàkun.
Sangue. Giàk, u, ut.
Sanguificare, farsi sangue. Meu bàa giàk.
Sanguificazione. Te bàmun, i, it hàen giàcun.
Sanguigno, asperso di sangue. Pergiakun, i, it.
Sanguinaccio. Cora emuscinn prei giàkut ‡‡iut.
Sanguinante, che sanguina. Pergiakscm, i, it.
Sanguinare, imbrattar di sangue. Me pergiàk, me scterpik me giak.
Sanguinario, cupido di sangue. Giaksuùr, i, it.
Sanguinente, imbrattato di sangue. Scterpìkun, i, it me giàk.
Sanguineo, pieno di sangue. Plot, a me giàk.
Sanguinità, consanguineità. Illakaje, ia, velacnìi, ia.
Sanguinolente, avvido di sangue. Ipaa ‡ìmtun, i, it, i pàr misciriere, ia.
Sanguinolente, grondante di sangue. Gi‡‡-giak, kelbafsçm, i.
Sanguinolenza, brama di sparger sangue. Giaksìi, ia, discìir, i me der‡ giàkun.

Digitized by Google

Sanguinoso, imbrattato di sangue.	I pergiâkun, i, it.
Sanguisuga, mignatta.	Piscavizz, a, sulùk, u, scescugnes, a.
Sanguivoro, che divora il sangue.	Perplis, i, it giàkut.
Sanicamento, il sanicare.	Te bàmun, i, it mâ emire.
Sanicare, migliorare lo stato di una cosa.	Me bâ maa emir.
Sanie, marcia.	Kielpsin, a, es, kèlb, i, it, celb, i.
Sanificare, render sano.	Me ʒan scendèten, me scendosc.
Sanioso, pieno di sanie.	Giak-ikec, i, plott-me cielbsina, kelbafscm, i.
Sanità.	Scendèt, ia, es, scenet, ia.
Sanitario, da sanità.	I scenosciun, i.
Sanna, dente grande, pr. del porco, elefante.	ʒam-ighiāt, i t' ʒʒiut, oo filit.
Sannitro, salnitro.	Gevergìλ, a, es.
Sano, senza malattia.	I scendòsciun, i, i scendòsc, i, it.
Sanissimo.	Fort scendòsc, fort saghλam.
Sanamente, av.	Me scendet, scendoscim.
Sanza, ulive infrante senza olio.	Berʒʒàm, a uλìnevet.
Sansone.	Sansòn, i.
Santa.	Sceit, ia, scentie, ia.
Santagio, tardo nell' operare.	Pritùescm, i, it, demèλ, i, it, vonùescm, i.
Santamente.	Sceitnisct, scentnisct.
Santa Maria.	Sceit Mrii.
Santambarco, veste di contadino.	Dolàm, i, it i catundàrit.
Santasantorum, sancta sanctorum.	Vènd, i, it àffer ltèrit.
Santese, chi ha cura della chiesa.	Kisctaar, i, it.
Santesra, falsa, devota.	Devocme, ia-errcìscme.
Santificamento, il santificare.	Te scentnùem, i, it.
Santificante, che santifica.	Sceitnuescm, i.
Santificare, far santo.	Me scentnùe, me sceitnue.
Santificazione.	T' sceitnuem, i, it.
Santificatore, canonizzatore.	Pàp, a, es, sceitnùes, i.
Santifico, uomo di santa vita.	Nier-sceit, i.
Santimonia, santità.	Scentnìi, ia, ìis.
Santifizza, bacchettone.	Scerrgìi, ia.
Santino, imaginetta.	Fugùr, a, es, o figûr, a.
Santità.	Sceitnìi, ia.
Santo.	Scènt, i, it, o sceit, i.
Santissima.	Scentnuescm, ia, es.
Santissimo.	Sceitnuescm, i, it, fort sceit, i, it.
Santocchieria, santità simulata.	Sceitnìi, ia errèiscme.
Santocchio, ipocrito.	Isctimum, i, sciergiur, i.
Santosacro, sacrosanto.	Sceitscekrùem, i, it.
Santuaria, santuario, reliquia.	Àgnus Dei, reliquie, ia.
Santuario.	Vend i sceit, i, it, scentuaar, i, it, vendurataveț, ven-iscecruem, i.

Digitized by Google

Sanzionare.	Me krʁe, me temelue, me ligiùe.
Sanzione, ratificazione.	Te vertetùem, it, t' crʁem, i.
Sapa, mosto cotto.	Pechemès, i, veen-ecieme.
Sapere.	Me dìit, me ditun, me gnoft.
Sapere, notizia, scienza, senno dottri-	T' ditun, i, die, ia, es, mend, ia, es.
Sapevole, che sa. [na.	Imecm, i, idìiscm, i.
Sapido, saporito.	Lesecm, i, it. leset, i, scìiscm, i.
Sapientemente, av.	Dietârisct, discmisct.
Sapiente, chi sa.	Idiscm, i, dietàar, i, iditscm, i, knnù-escm, i.
Sapientissimo.	Fort idiscm, i, fort dietâr.
Sapienza.	Die, ia, t' ditun, i, urtìi, ia, ìis, discmìi, ia.
Sapienza, libro della S. Scrittura.	Te scrùemit sceit.
Saponajo, chi fabbrica e vende sapone.	Dugaigìi, ia, ìis, sapungìi, ia.
Saponata, schiuma.	Schùm, a, es sapùnit.
Sapone.	Sapùn, i, it.
Saponerìa, ove si fa il sapone.	Dugaìe, ia, ìis sapunit.
Saponificazione, formazione di sapone.	Te bàmun, i, it–sapùnit.
Saporare, assaggiare.	Me kerkùe.
Sapore.	Lesèt, ì, it, scìscm, i, it, scisc, i.
Saporifico, che ha sapore.	Lesècm, i, it, iscìscm, i, it.
Saporità.	Scìscme, ia, pelciʁescme, ia.
Saporitamente, avv.	Me lesèt, me scìscm.
Saporito, gustoso.	Lesètcm, i, it.
Saperitissimo.	Fort lesèt, fort sciscm.
Saporosità.	Te lesècm, i, it, t' sciscm, i, it.
Saporoso, che ha buon sapore.	Lesècm, i, it, sciscm, i, it, imir, i.
Sapiente, che sa.	Idìiscm, i, i diescm, i, it, dietâr, i.
Saputa, notizia.	Hàber, i, it, t' ditun, i.
Saputamente. avv.	Me t' ditun, diescim.
Saputello, sciolo.	Die-pàkc, pak-knnuescm, i.
Saputo, da sapere.	Dìtun, i, it.
Saputona, dottoressa.	Dietarèsc, ia, e diescm, ia.
Saracinare, cominciare ad annerire pr. dell' uva.	Me filùe meu pièk rùscin.
Saracinesca, serratura.	Bràv, a, es.
Saracino, arabo.	Haràpp, i, it.
Sarcarsmo, amara ironìa.	Fial, a, es eràmne, t' ʒʒerune, a.
Sarchiamento, il sarchiare.	Te dlìirun, i, it àren prei barit kèc, t' punûem, i, it–me scat.
Sarchiare, ripulire col sarchio.	Me dlìir me scat, me punùe, me mif, me herun.
Sarchiatore.	Miftaar, i.
Sarchio.	Scat, i.
Sarcina, carico, peso, soma.	Bàarr, a, es.
Sarcofago, sepolcro.	Vòrr–igoditun, i, it.
Sardella.	Saràk, a, es.

Digitized by Google

Sardonico, riso ironico, amaro. T' perbuɛun, i, it.
Sargàno, panno da coverte di carri cc. Ciuλ, a, cèregh, a.
Sargia, panno di vari colori. Zohe, a, es elarme.
Sarisso, asta antica. Paterɛan, a, sctiie, ia.
Sarmento, tralcio. Scermend, a, es, triscùe, i t' rɛive.
Sarmentoso. Plott, a me triscuoite.
Sarnacchio, sornacchio. Kelbaɛ, i, it.
Sarnacchioso, che ha sarnacchio. Kelbaɛgìi, ia.
Sarpare, salpare, fuggire prestamente. Me scùe, me hik scpeitscim.
Sarraco, carro antico. Kèrr, i, it emòcm, o cierr.
Sarta, sarto, sartore. Terɛìi, ia, ìis.
Sartagine, padella. Feltèr, a, es, o furterie, ia.
Sarte, corde delle vele. Conòpe, et t' vèλavet giemìis.
Sartiame, tutte le corde della nave. T' giɛɛa, at, vet conope t' giêmìis.
Sarto, sartore. Terɛìi, ia, ìis.
Sassaia, riparo de' sassi. T' prìtun, a, es prei guurvèt.
Sassaiuola, battaglia fattà coi sassi. Lùft, a, es me gùurt.
Sassata, colpo di sasso. Te ràhune, a me gni guur.
Sasseo, convertito in sasso. Nguuruem, i, it.
Sassibile, che vive sopra i sassi. Ietuescm, i mbì gùurt.
Sassificare, cangiar in sassi. Me bãa gùurt, me nguurùe.
Sassinare, assassinare. Me mar n' ciaf, me cusserùe, me fik.
Sasso, pietra. Gùur, i, it.
Sassoso, pieno di sassi. Plot, a, es me gùurt.
Satan, satanas, satana, satanosso. Satanass, i, diàaλ, i, scieitàn, i, it, drècc, i, i maλkuum, i.

Sataneismo, diavoleria. Drecnìi, ia, ìis, diãλìi, ia, ìis.
Satellite, birro. Saimend, i, it, culùk, u, ut, zàffet, i.
Satellizio, uffizio di satellite. Scerbtɛr, a, ɛsmet, i i saimendit.
Satira. T' ɛɛèrun, a, fiial, a, es eran.
Satireggiare, biasimare, riprendere. Me sciàa, me ciortùe. me vikat.
Satiricamente, av. Me fiala t' ɛɛèrune.
Satirico, che punge colle parole. Ugursùs, i, scierr, i, goj-kec.
Satirizzare, far satire. Me ɛɛèr me fiala, me ghergaa.
Satisfare, soddisfare. Me làa, me pagùe bòrgiet.
Satisfazione, soddisfazione. Te làamun, i, te pagùem, i t' bòrgievet.

Satolla, tanto di cibo che satolli. Gni t' nghìimun, i.
Satollamento, il satollarsi. T' nghimun, i, it.
Satollante, che satolla. Nghiscm, i, it.
Satollare, far satollo. Me nghìim, o me nghignun.
Satollezza, satollità. T' ngbìim, i, it.
Satollo, sazio. Nghimun, i, it, nghim, i.
Satrapìa, dignità di satrapo. Hɛcm, i, it ɛabitit.
Sàtrapo, governatore di provincie. Ɛàbit, i, it.
Saturare, render saturo. Me nghignune.
Saturazione, atto di saturare. T' nhignun, i.
Saturità, sazietà. Grɛksìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Saturnino, malinconico.	I mersitun, i, i bedissun.
Saturo, satollo, sazio.	Nghignun, i, it.
Saviamente, avv.	Diescìm, me te ditun.
Savieggiare, far da savio.	Me ndèit ùrt, me pnnùe maar.
Saviezza.	Urzìi, ia, ìis, ùrtscim, i, t' dìitun, i.
Savio, che ha integrità di senno.	I discm, i, it, i urt, i, dietàr, i.
Savissimo.	Fort dìiscm, fort urt.
Savoroso, saporito.	Leɛecm, i, it, sciscm, i, it.
Savorra, arena.	Ɛàλ, i, it, ràne, a, es.
Savorrare, mettere la savorra.	Me sctìi ɛaλin nè giemìi.
Saziabile, atto a saziarsi.	I nghìiscm, i, it.
Saziabilità, sazietà.	Te marùem, i, it ciefin.
Saziamento, il saziare.	T' knaciun, i, t' nghìimun, i.
Saziare, render sazio.	Me knac, me nghignun, me marùe ciefin.
Sazievolmente, avv.	Nghìiscim.
Sazievole, saziabile che sazia.	Nghìiscm, i, it.
Sazievolissimo.	Fort nghimùn, fort nghiim.
Sazievolezza, noiosità.	Mercìi, ia, ìis, t' sbesdisum, i.
Sazio, satollo, nojatto.	Nghimun, i, it, imersitun, i, it.
Sbaccaneggiare, fare il baccano.	Me baa poteer, o sciamat.
Sbaccellare, sgranare.	Me zièr prei livòres còcrat.
Sbacchiare, percuotere col bacchio.	Me rreh me stàgh, oo me scòp.
Sbadacchiare, aprir la bocca scompostamente.	Me cìil goien marrisct.
Sbadatamente, avv.	Marrisct, pā men creit.
Sbadataggine, disattenzione.	T' pā mend, ia, marrìi, ia, ìis.
Sbadato, disattento, spensierato.	I pàa mèn, ia, es, utùem, i, it.
Sbadigliacciare, sbadigliare.	Me gogheɛùe scpèsc, pa pran.
Sbadigliamento, lo sbadigliare.	T' gogheɛùem, i, ghoghesìm, i.
Sbadigliante, che sbadiglia.	Gogheɛuescm, i, it.
Sbadigliare.	Me gogheɛùe.
Sbadiglio.	Gogheɛìm, i, it.
Sbadire, disfare la ribaditura.	Te schèpun, i, it.
Sbagliamento, lo sbagliare.	T' gabùem, i, gabìm, i.
Sbagliante, che sbaglia.	Gabùescm, i, it.
Sbagliare, prender sbaglio.	Me gabùe, me màr gabìmin.
Sbagliare all' ingrosso.	Me gabùe me ɾɾess.
Sbaglio, errore, fallo.	Gabìm, i, it, gabahet, i, it.
Sbaire, baire.	Meu sbèe prei dròes.
Sbaldanzire, perder la baldanza.	Me tret, me hup, me bierr trimnìin.
Sbaldeggiare, imbaldanzire.	Meu ɛemerùe, meu trimnùe.
Sbaldore, baldanza, ardimento di animo.	Trimnìi, ia, ìis, sèmer, a, es.
Sbalestramento, lo sbalestrare.	Te citun, i, it priasct scègnit me bahe.
Sbalestrare, tirar fuori del segno con balestra.	Me cit priasct scègnit me bahe.
Sbalisciare, vuotare.	Me scprae.
Sballare, aprire le balle.	Me cìil dèngat.
Sballare, dimettere il ballo.	Me lanc kezzìmin.

Digitized by Google

Sballone, chi racconta cose non vere.	Rrenzār, i, rrenz, a.
Sbalorditamente, avv.	Me seerj, me ciuda, me hɛcmet.
Sbalordimento, lo sbalordire.	Hɛcmèt, i, it, ciùde, a, es, seer, i.
Sbalordire, rimanere stordito per maraviglia.	Meu hɛcmtùe, meu habìtun, me bā seeri, meu utùe, me dal prei mecc.
Sbalordito.	I habitun, i, it, utuem, i.
Sbalzare, far balzare.	Me bā me cazzɛe.
Sbalzare, levare altrui d'un posto.	Me hiek, me rzùe. me cit prei vènit.
Sbalzo, mandar via, scacciare.	T' citun, i, it prei vèndit.
Sbandatamento, lo sbandare.	Te hùpun, i, it, te bièrrun, i, it.
Sbandare, disperdere.	Me scperdàa, me hùp, me trèt.
Sbandare, dissipare bande nemiche.	Me percàn, me muit anmikun.
Sbandeggiamento, lo esiliare.	Te sɛrdissun, i, it làrgh.
Sbandeggiare, mandare in bando.	Me sɛrdiss, me baa sɛrgɛn, me tracùe.
Sbandeggiato, esiliato.	Sɛrgèn, i, it, tracùem, i.
Sbandellare, levar le bandelle.	Me zièr, me hiek rècet.
Sbandigione, bando, esilio.	Sɛrgìɛn, i, it.
Sbandimento, lo sbandire.	Te sɛrgiɛem, i, it, tracìm, i.
Sbandire, dar bando.	Me bàa sɛrgiɛn, me sɛrgiɛe.
Sbandito, esiliato.	Sɛrdissun, i, it, sɛrgiɛn, i.
Sbando, scomponimento.	T' lisciùem, i, it nicàme me scùe n' scpìi vet.
Sbandonare, abbandonare.	Me làa, me lsciùe.
Sbaragliamento, lo sbaragliare.	Te ɟɟɛem, i, it, te percànun, i anemikun.
Sbaragliante, che sbaraglia.	ɟɟɛescm, i, it anemikun.
Sbagliare, mettere in rotta, fuga.	Me ɟɟèe, me percàn, me mùitun.
Sbaraglio, confusione che ne segue.	Percìm, i, it.
Sbaratta, lo sbarattare, disunire.	Te dàam, i, it tui percanun.
Sbarattare, disunire, mettendo in rotta.	Me dàa tui ɟɟɛem.
Sbarazzare, toglier via.	Me scpràc, me largùe, me ciùe tèsciat.
Sbarbagliare, fare il diavolo.	Meu percmetùe, meu sertλùe fort.
Sbarbare, svellere dalle barbe, radici.	Me schuλun me giɟɟ ràgnat.
Sbarbare, farsi la barba.	Meu rrùem.
Sbarbato, imberbe.	I pàa mieker, a, i rrùem, i, it.
Sbarbazzare, una strappata di briglia ai cavalli.	Me ngrèh decghina me gni here.
Sbarbazzata, strappata di briglia.	Te ngrèhun, i frenin me gni here.
Sbarbicamento, lo sbarbicare.	Te schùλun, i, it prei ràgnavet.
Sbarbicare, sbarbare.	Me zier me giɟɟ ràgnat, o ranzat.
Sbarcare, cavar di barca.	Me scharkùem, me hiek prei bàrkes.
Sbarcare, uscir di barca, smontare in terra.	Me dàl prei bàrkes, me sdrɛp n' tok, me dal n' schelλ.
Sbarcatoio, luogo ove si sbarca.	Schelλ, ia, es.
Sbarco, lo sbarcare.	T' dàlun, i, t' sdrèpun, i, it prei barks.
Sbardellare, domare il puledro col bardellone.	Me sciλùe macin me sciaλen.
Sbardellato. disorbitante.	Fort imàɟ, i, it, fort-scium, i.

Digitized by Google

Sbardellatura, dirozzamento.	Te fiλùem, i, it, t'msùem, i màs pari.
Sbarleffare, schernire sbarleffando.	Me pervisc tui bàa scegnet nè fàccie.
Sbarra.	Pràngh, a, sciul, i, it i ederes.
Sbarrare, tramezzar con isbarra.	Me sciulùe, me vuù sciulìn derès.
Sbarrare, spalancare.	Me hap, me cìil crah cràh.
Sbasire, basire.	Me ràa tepàchet, meu mek.
Sbasoffiare, mangiar smoderatamente.	Me hàngher teper, me grȣksùe.
Sbassamento, lo sbassare.	Te ùlun, i, it.
Sbassare, abbassare.	Me ul, me ùngiun, me prugnun.
Sbasso, ribesso, scemamento d'un conto.	Te urzùem, i, it nè hessàp.
Sbastare, levar il basto.	Me hiek samâren.
Sbastato.	Pàa samâr, a, es.
Sbatacchiare, battere per terra alcuno.	Me pelplass per tòken.
Sbattagliare, sonare le campane.	Me raam cumònat.
Sbattere, scuotere.	Me scund, me lot, me licund, me percund, me huit.
Sbattezzare, mutare religione.	Me nderrùe fèen, me làn fêen.
Sbattimento, lo sbattere.	Te scundun, i, t' percundun, i.
Sbaulare, trar fuori dal baule.	Me nzièrr prei bàulit, oo àrches.
Sbavagliare, terre il bavaglio, fazzoletto.	Me hiek fazzolettin.
Sbavamento, l'uscir dalla bava.	T' dalun, i, t' citun, i-schumes.
Sbavare, mandar bava.	Me cit schùmen.
Sbavatura, pr. bava di lumaca.	Schùm, a egarmiλit, o caciamiλit.
Sbeffamento, beffa, sbeffeggiamento.	T' pervisciun, i, t' perbuɛun, i.
Sbeffare, far beffe.	Me pervisc, me perbuɛ, me kiesc.
Sbeffeggevole, degno di beffe.	I perviscm, i, iperbuɛun.
Sbeffeggiare, freq. di sbeffare.	Me pervisc, me perbuɛ prore.
Sbeffeggiatore, chi sbeffeggia.	Pervisctâr, i.
Sbellettare, dar il belletto.	Me lȣe.
Sbellicare, smascellarsi dalle risa.	Meu fik me gàɛ.
Sbendare, torre la benda.	Me hiek sciàλin prei crees.
Sbercia, chi prende sbagli.	I gabùescm, i, it.
Sberciare, non imberciare.	Moss me ràa scein.
Sbergo, usbergo.	Panzìir, i, peccir, i.
Sberleffare, schernire, sberleffando.	Me perbùɛ tui pree nè facie.
Sberleffe, sberleffo, sfregio sul viso.	Scègn, i, it nè ftȣȣr, n' facie.
Sberlingacciare.	Me gheɛùe per teiten t' lìʒunavet.
Sberrettare, salutare levandosi la berretta.	Me fàl mescendet tui hiek fèssin.
Sbertare, dar la berta.	Me kiesc, me ciestiss, me luit.
Sbevazzamento, lo sbevazzare.	Te pìimun, i, it scpesc, oo prore.
Sbevazzare, ber poco, ma spesso.	Me pìi pàk por scpèsc.
Sbevere, consumar bevendo e strabevendo.	Me sòss tui pìi pâ udùtin.
Sbezzicare, bezzicare.	Me ʒʒer me cacèpin, o schepin.
Sbiadato, tenuto senza biada, di bestie.	I pàa tagìi, ia, ìis.
Sbiadito, di colore smorto.	Sbèet, i, it.
Sbiancare, divenir bianco.	Meu sbàrʒ.

Digitized by Google

Sbiancido, sbiancato.	Isbàrʒun, i, it, i bàrʒ, i, it.
Sbiavire, maturare delle biade.	Meu pièkun driʒʒin.
Sbiavito.	Pièkun, i, it driʒʒin.
Sbiecamente, avv.	Stremscim.
Sbiecare, guardar a sbieco.	Me kciɛr sctrèmun.
Sbieco, storto.	Sctrèm, i, it, oo sctremun, i.
Sbietolare, struggersi per tenerezza.	Meu scrìi per dascnìm.
Sbiettare, trar la bietta.	Me zièr pɛchen.
Sbiettare, partirsi con prestezza.	Me scùe, me dal me te scpèit tui hik.
Sbigottimento, lo sbigottire.	Frìgh, a, es, dròe, ia, es, tùtte, a, es.
Sbigottire, atterrire, impaurire.	Me sctìi dròe, me frigùe, me tùt, me trem.
Sbigottitamente av.	Mneruescìm, me frighe, me droe t' maʒ.
Sbigottito, sbalordito, atterito.	I frighescm, i, mneruescm, i, i tremun, i.
Sbilanciamento, levar d' equilibrio.	Te prisciun, i, it terecìn.
Sbilanciare, tirar giù la bilancia.	Me ngrèh posct terecìin.
Sbilancio, lo sbilanciare.	T' ngrehun, i, it posct terecìin.
Sbilenco, bilenco, torto, malfatto.	Sctrembet, i, i-kec, i.
Sbirbare, vivere birboneggiando.	Me jetùe mrapsct, tui bâ kec.
Sbirbonare, birboneggiare, far da birbone.	Me bàa ciamacλekun, me punùe mbrapsct.
Sbirciare, socchiuder gli occhi.	Me mɛl pak sɛɛt, me kciɛr sctrem.
Sbircio, bircio, di corta vista.	Sɛɛ, i-kec, i, ciòrr, i, i verbet, i.
Sbirleffe, sberleffe.	Scègn, i, it mbi fàccie.
Sbiraglia, tutto il corpo de' sbirri.	T' giʒʒ-saimene, et, ve.
Sbirro, birro.	Culùk, u, ut, sajmènt, i, it, saffet, i.
Sbisacciare, cavar di bisaccia.	Me zièr prei dùccit, prei èbet.
Sbizzarrire, cavarsi i capricci.	Me bàa ciefin vet, me punùe per cief.
Sboccacciato, pr. cavallo di testa dura.	Harrùm, i, caal, i me crɛet t' fort.
Sboccato, soverchiamente libero nel parlare.	I lisciuem, i, it n' t foolun, i pa màrr.
Sbocciare, di fiore.	Me cìil.
Sbocconcellare, mangiar pochi bocconi.	Me hàngher pàk caffsciòrat, o caffsciatat.
Sboglientare, quasi bollire.	Gad me pervlùe.
Sbollarsi, guarire dalle bolle.	Meu scendòsc prei pùcieravet.
Sbombardare, scaricare bombarde.	Me cit, me scpràc lumbarʒat.
Sbombettare, bere spesso.	Me pìi scpèsc.
Sbontadiato, che ha perduto la sua bontà.	I svɛescm, i, it, i svieſscm, i, i-kec, i.
Sbongolare, cadere gli intestini.	Meu ciart, meu prisc n' vet.
Sborbottare, riprendere borbottando.	Me ciortùe tui percie fiaλ, me scpraλùe.
Sbordellamento, puttaneggio.	Curvenìi, ia, t' vòitun, i n' curva.
Sbordellare, bordellare.	Me curvenùe, me voit me curva.
Sborsamento, sborso.	Te nzièrrun, i, it pàret prei cèses.
Sborsare, cavar di borsa, pagare.	Me zièr pare prei cesses, me pagùe paret.

Digitized by Google

Sborso, pagare in contanti. Te pagùem, i, t' ʒànun, i pàret nè dor.
Sboscare, diradare il bosco. Me raλùe pʂʂλin.
Sbottare, levar dalla botte. Me toccìtun.
Sbottonare, contr. d' abbottonare. Mc sberʒʒʂe.
Sbottoneggiare, dir alcun motto. Me fool fial t' mocme.
Sbozzare, abbozzare. Me fiλuem, me zan fiiλ.
Sbozzatura, abbozzamento. Te fiλuem, i, it.
Sbozzo, abbozzo. Fiλim, i, it, fiiλ, i.
Sbozzolare, levar i bozzoli della seta della frasca. Me hiek scìika e mundascit prei dùskut.

Sbracarsi, cavarsi le brache. Me hiekun, me desc dimìin.
Sbracato, senza brache. I pàa sciarvār, i, i pa dimìi, ia.
Sbracciare, nudar le braccia. Me dèsciun dùer, o duurt, meu pervièλ.
Sbracia, millantatore. Maʒsctùur, i, it, laudtaar, i.
Sbraciamento, lo sbraciare. Te perpùsciun, i, it.
Sbraciare, allargar le bracie accese. Me perpùsc.
Sbracio, pomposa mostra. Sultanλek, u, maʒnìi, ia, iis.
Sbraculato, sbracato. I pàa tirc, i, i pa-brendevek, u.
Sbraitare, far gran romore. Me rrptùe fort, me bā poteer t' maʒ.
Sbramare, cavar le brame. Me marùe, oo me bā ciefin vet.
Sbranamento, lo sbranare. Te scʂem, i, it, t' sctierrun, i, it.
Sbranante, che sbrana. Sckʂescm, i, it.
Sbranare, far in brani, rompere. Me zoptùe, me scʂe me grìi, me ʒʒermùe, me stierr, me ʒʒʂe.

Sbranatore, chi sbrana. Zoptùes, i, it, sctierrs, i.
Sbrancamento, lo sbrancare. Te nzierrun, i, it prei toppit.
Sbrancare, cavar di branco. Me nzièrr preì tòppit.
Sbrandellare, spiccare un brandello. Me keput, me hiek gni zòpp.
Sbrano, atto di sbranare. T' kepùtun, i, t' scʂem, i.
Sbrattare, nettare, pulire. Me scìi, me dlìir, me fscìi.
Sbravuta, smargiasseria. Levdìm, i, it me creenìi.
Sbravazzone, smargiasso, spaccone. Levduescm, i, it vedvetit.
Sbravo, bravo. Imìr, i, it, trìm, i, it, afferìm, i.
Sbregaccia, donna maldicente, e vile. Grùe, ia me ghiuha ekecie.
Sbricco, masnadiere, briccone. Giagaidùur, i, ugursùss, i, iaramass, i.
Sbriccarìa, cosa da sbricco. Iaramassλek, u, ut, haidukulùk, u.
Sbricconeggiare, fare il briccone. Me bàa giamassλekun.
Sbricio, abbietto. I perbuεun, i, i lig, i, i citun, i, it.
Sbriciolamento. Te zoptùem, i, it, t' ʒʒermùem, i.
Sbriciolare, ridurre in bricioli. Me troscitun, me grìim, me bāa grima grima.

Sbrigamento, speditezza nell' operare. Scpeitnìi, ia, scpeitìm, i.
Sbrigare, dar fine con prestezza. Me scpeitùem, me bàa fèrch.
Sbrigare, uscir di briga, noja. Me dàl prei mersìis.
Sbrigativo, speditivo. Scpeitùescm, i. it, ceschìn, i, it.
Sbrigato, terminato pronto. Marùem, i, tesλìm i, hàcer, i, gàcm, i.
Sbrigliare, levare la briglia. Me hiek frènin.
Sbrigliata, strappata di briglia. Te ngrehun, i, it fort frènin, deεghina.

Digitized by Google

Sbrigliatamente, av. scapestramento.
Sbrigliato, da sbrigliare.
Sbrigliato, scapestrato, licenzioso.
Sbrigliatissimo.
Sbrisciare, sdrucciolare.
Sbrizzare, spezzare, sbricciolare.
Sbroccare, di bestie, staccare le foglie dagl' alberi per mangiarle.
Sbroccolare, rodere le foglie dei rami.
Sbrodottare, scorrere come brodetto.
Sbrogliare, levar gl' imbrogli.
Sbronconare, purgare la terra dai bronconi.
Sbrucare, levare i bruchi.
Sbruffare, spruzzare colla bocca.
Sbruffò, lo sbruffare.
Sbruttare, tor via il brutto.
Sbucamento, lo sbucare.
Sbucare, far uscir dalla buca.
Sbucciare, levar la buccia.
Sbudellamento, lo sbudellare.
Sbudellare, trar le budella di corpo.
Sbudellare, ferir da far uscire budella.
Sbuffamento, lo sbuffare.
Sbuffare, mandare fuori l' alito per ira.
Sbuffo, lo sbuffare, pr. del cavallo.
Sbugiardare, convincer di bugia.
Sbullettare, gettar fuori le bollette.
Sburrato, pivo di burro.
Sbusare, vincere altrui tutti i suoi de-
Scabbia, rogna. [nari.
Scabbiare, nettare dalla scabbia.
Scabbioso, che ha la scabbia.
Scabello, sgabello.
Scabrezza, astr. di scabro.
Scabro, ruvido, aspro.
Scabrosità, difficoltà grande.
Scabroso, difficile.
Scabrosissimo.
Scacazzamento, lo scacazzare.
Scacazzare, cacare in più tratti, e in più luoghi.
Scacchiare le vite.
Scaccimento, lo scacciare.
Scacciapensieri.
Scacciare, rimover da un luogo.

Marrisct, creit i lisciùem.
I pàa frèe, ni, it.
I lisciuem, i, ugursùs, i, ipàa scpirt, i.
Fort i kec, i, fort i lisciùem, i.
Me rrscìtun, me zān me ʒʒùe.
Me ʒʒermùe, me grìim zòppa zoppa.
Me hàngher flètat t' lissavet.

Me brèh gieʒat rèmavet.
Me rieʒ-si làngu.
Me hiek te perɛièmit.
Me dlìir tòken prei triscevet.

Me hiek crɤmat.
Me scterpik me gòi, me lāgh megòi.
T' scterpikun, i, it me goi.
Me hiek t' kecin, me dlìir mire.
T' zierrun, i, t' citun, i prei gàvres.
Me cit, me zierr prei bìiret.
Me nzier, me hiek livoren.
Te nzièrrun, i, it ɛòrrat prei barkut.
Me nzièrr ɛòrrat prei bàrkut.
Me scperʒʒɤɛ, me cit ɛòrrat priasct.
Iʒnim, i, it t' maʒ.
Me frɤɤm prei sertλekut.
T' frɤɤmun, i.
Me sctìi nè rrèn, me bàa rrenzar.
Me hiek, me zierr pùllat.
Pàa telɤn, i, it.
Me fitùe sciocit bɤtɤn paret veta.
Ɛgiùgh, a, es, cròme, a, es, ɛgheb, ia.
Me scendosciun prei ɛgiùghes.
Iɛgiughàffc, i, it, i ɛghebet, i.
Selìi, ia, ìis, scàm, i, it, carrigh, a.
Egherzìi, ia, ìis.
Ieger, i, it, o iegher, i.
T' fesctìr, i, it.
Vesctir, i, fesctìr, i, psctieλùesem.
Fort fesctir, o vestir.
Te ʒiem, i, it pròre e n' scium vende.
Me ʒìie pròre e n' scium vende.
Me dlìir rʒiat.

T' perɛanun, i, t' citun, i, it-jasct.
Chingaλ, a, es.
Me stcìi jasct, me perɛàn, me zierr prjasct, me karmùe, me hjek, me seporr, me dvùe.

Digitized by Google

Scacciatore, chi scaccia.	Perɕas, i, cits, i, ziers, i, it priasct.
Scaccolo, schedula, pezzo pr di carta.	Zòp, a, es e lèttres.
Scaciato, burlato.	I kiesciun, i, it, i perbuɕun, i.
Scadenza, termine in cui cade il tempo da pagarsi.	Coh, a, es, vakt i, mot, i, vaʒ, ia.
Scadere, venire in peggiore stato.	Me ràa posct, o mɐslɕs, me raa kec.
Scadimento, lo scadere.	T' ràamum, i, it posct, o kec.
Scafa, piccolo naviglio di servizio.	Bark-evoghel, a, es, lunder, a.
Scafarda, catinella, catino.	Leghèn, ni, it.
Scaffare, op. di caffare.	Me vū barabar, me bàa me gni mass.
Scagionare, op. di accagionare.	Me dal-ɐot, me mbait pàic.
Scaglia, squama.	Halle, a, ɛgiòλ, a, bìgh, a epèscut.
Scagliare, levar le saglie ai pesci.	Me crùe.
Scagliare, dire gran menzogne.	Me rrèit fort, o me ʒʒess.
Scagliare, avventarsi contro alcuno.	Meu turr, meu sciùe.
Scaglione, scalino grosso.	Schàλ, a, es etràsc.
Scagno, scanno.	Carrigh, a, schàm, i, it.
Scala.	Sckaλ, a, es.
Scalabrino, uomo scaltro.	Ceschin, i, i scpeit, i, imècm, i.
Scalamento.	Te hɐ̀pun, i, it nalt me schàλ.
Scaleppiarsi, escir di calappio.	Me dal prei làkut.
Scalare, salire colle scale sulle mura nemiche.	Me hɐp me schàλat n' ɕide t' anmikut.
Scalatore, chi scala.	Hɐ̀ps, i, it.
Scalata, assalto.	Te raamum, i, it ɐrɐsc anmikut.
Scalcagnare, porre il piè sulle calcagne.	Me schèλ ʒʒèmeren ndegnenit.
Scalcagnare, abbassare il calcagno delle scarpe.	Me schèλ kpùzzat mbràpes.
Scalcheggiare, tirar calci.	Me cit, me raa schelma, o sc-cilma.
Scalcinare, levar la calcina dai muri.	Me hiek chelcieren prei mùrit.
Scalco, chi trincia in tavola.	Prees, i n' sòfer.
Scaldamento.	Te nzèet, i, zeemie, ia.
Scaldante, che scalda.	Zeescm, i, it.
Scaldare, indurre caldo.	Me nzèc.
Scaldativo, atto a scaldare.	Nzeescm, i.
Scaldarsi.	Meu zèem.
Scaldare, accendersi l' animo.	Meu sertλiss fort.
Scaldatoio, stanza con cammino.	Sob, a, es' me ugiàk.
Scaldatore, chi scalda.	Zees, i.
Scaldeggiare, riscaldare, accolorare.	Me zèe.
Scalella, laccioletto da pigliar colombi.	Làcch, u, ut per me zàa plùmat.
Scalficcare, staccare a poco a poco.	Me kèput cà pàk, cà pàk.
Scalfire, levare alquanto di pelle.	Me pertrìi, me rrep, me rièp pakɕ.
Scalfitto, scalfiettura, lesione.	Vàrr, a, es.
Scalinata, scalèa.	Schàλ, a, es.
Scalino.	Kàm, a e schaλes.
Scalo, terreno in pendio.	Bλìi, ni, ʒɐc, u, ut t' pòsct.
Scalpellare.	Me crùcm, me gherrɐc.

Digitized by Google

Scalpello.	Daλ, a, es.
Scalpicciamento, lo scalpicciare.	Te fercùem, i, it kàmbet per tòcchen.
Scalpicciare, calpestare, pr. con istropiccio di piedi.	Me schèλ tui fercùe kamt per token.
Scalpiccio, stropiccio di piedi.	Ferchìm, i, it kàmbes.
Scalpistrare, calcare coi piedi.	Me scheλ me kàmt.
Scalpitare, pestar coi piedi.	Me scheλun me kàmbet tui ez.
Scalpòre, risentimento grande.	Ankim-i fort, i, it.
Scaltrezza, astutezza.	Veletii, ia, iis, scierrìi, ia.
Scaltrimento, lo scaltrire.	T' ditun, i, it.
Scaltrire, tener avvertito.	Me bàa me diit.
Scaltro, astuto, avveduto.	Scièrr, i, it, velet, i, it, imecm, i, it.
Scaltrissimo.	Fort scièrr, fort velecinār.
Scaltramente, avv.	Scierricct, copiλisct, ʒelpnisct.
Scalvare, render calvo.	Me raam flòchet, me raa lescin prei crees.
Scalzacane, scalzacani, uomo vile.	Nier i pa viefscm, i, i perbucun, i.
Scalzamento, lo scalzare.	T' scdaʒʒun, i, it.
Scalzare.	Me scdàzzun, me dàʒʒun.
Scalzatore, chi scava.	Scdàʒʒs, i, it.
Scalzatura, lo scalzare.	T' dàʒʒùn, i, it.
Scalzo, senza calzari.	Dàʒʒun, i, it, scdaʒʒun, i.
Scamatare, battere con camato la lana.	Me scùnd lescìn me gni ʒʒùpra prei ʒʒànes.
Scamato, bacchetta, verga.	ʒʒùper, a ehoλ prei ʒʒànes.
Scambiamento, lo scambiare.	Nderrìm, i, it, te nderrùem, i, it.
Scambiante, che scambia.	Nderrùescm, i, trampgìi, ia, iis.
Scambiare, tramutare.	Me nderrùem, me bom tràmp.
Scambiettare, scambiar spesso.	Me nderrùe scpèsc, prore.
Scambietto, spessa mutazione.	T' ngatrùem. i, it prore.
Scambievole, riciproco.	Scioc me sciocin, scioci-sciojn.
Scambievolmente, av.	Me scioci scioin, scioci-scioccin, socinisct, miksisct, me rènd.
Scambio, cambio.	Tràmp, i.
Scamerare, levar dall' erario pubblico.	Me hiek, me zier prei hàcnes basckes.
Scamiciare, levar le camicia di dosso.	Me dèsciun kemìscin prei sctatit.
Scamojare, fuggir via prestamente.	Me hik me t' scpeit.
Scamosciare, dar la concia al camoscio.	Me regiun lkuren mascuλit ʒìis egre.
Scampamento, lo scampare.	Te scpectùem, i, it, t' hikun, i.
Scampanare, far un gran sonar di campane.	Me ràa cumònat per scium mot.
Scampanellare, suonar il campanello.	Me ràam cumonen evoghel.
Scampanio, romore del suono.	Ɛàa, ni, it i cumònes.
Scampante, che scapa.	Hikscm, i.
Scampare, dar scampo.	Me hik, me scpetùe, me psctùe.
Scampato.	Hicun, i, psctùem, i, scpetuum, i.
Scampaticcio, convalescente.	Iligh, u, ut, i pà cièf, i, it.
Scampatore, chi scampa.	Scpetues, i, it, hiks, i, psctues, i.

Digitized by Google

Scampo, salvezza.
Scampolo, avanzo, rimasuglio.
Scamuffato, camuffato.
Scamuzzolo, minuzuolo.
Scanalare, incavar legno, pietra.
Scancellante, che scancella.
Scancellamento, scancellatura.
Scancellare, cancellare.

Scancellaticcio, da scancellarsi.
Scancellagione, cancellagione.
Scancello, cancello.
Scancìa, scaffale, scansia.
Scancìo, non diritto.
Scandagliare, misurare.
Scandaglio, calcolo, esame.
Scandalezzante.
Scandalezzare.
Scandalizzato.
Scandalizzatore.
Scandalizzare, dar occasione di peccare.
Scandalo, inciampo.

Scandalosa.
Scandaloso.
Scandalosissimo.
Scandalosamente, avv.
Scandello, gocciola.
Scandere, salire.
Scandescenza, escadescenza.
Scandigliare, trovar con scandaglio la drittura.
Scandiglio, massa di sassi.
Scanicare, cadere a terra gl' intonacati.
Scannabecco, coltello di punta ritorta.

Scannamento.
Scannaminestre, scannapagnotte.
Scannapidocchi, pidocchioso.
Scannare, tagliar la gola.
Scannatojo, macello.
Scannatore, chi scanna.
Scannellamento, lo scannellare.
Scannellare, svolgere il filo sul fuso.
Scanno, panca da sedere.
Scannonezzare, cannoneggiare.
Scanonizzare, togliere dal n. de' Santi.
Scansamento, lo scansare, evitare.

Scptìm, i, it.
Teperìzz, a, es, t' lànun, i.
Teffdiλ, i, nderruum, i.
Grìm, a, es, ʒʒermìi, ia, troe, a.
Me pree, me gherʁe.
Resitscm, i, it.
T' resitun, i, it, te prisciun, i, it.
Me ciàrt, me resit, me prisc, me scprìsc, me cassùe.
Per t' resitun, per t' ciartun, i, it.
Te ciartun, i, it.
Dera-ɛactoje, ia.
Pegèr, a, es, ràfft, a, es.
Sctrem, i, it, sctremun, i.
Me matt, me mass, me terecit, me kciʁr.
Essap, i, it, kerkim, i, ecam, i.
Sckandaλuescm, i.
Me scanuλùe, me ʒan scànduλ.
Sckanuλuumum, i, scanàλizùem, i, it.
Scàndaλues, i, sckanuλuor, i.
Me sctìi nè mcate, me scandaλizùe.
Sckanuλ, i, scandùλ, i, it, sebèt, i, it mcatit.
Sckanuλuescme, a, es.
Sckanuλuuscm, i, scanuλuor, i.
Fort sckanuλuescm.
Me scanuλ.
Pik, a, es.
Me hèp nalt
Iʒnim, i, it, sertelèk, u, ut imàʒ.
Me giet me màss edereiten.

Gurima scium bàsck.
Me ràa cerecin, chelcieren prei murit.
Brisch, u, ʒʒìcch, a me maja keʒ-ʒʁcme.
Te prèem, i, it.
ʁsmeciàr, i, it i pa viefscm.
Morragìi, ia, plott, a, es me morra.
Me prèe fʁctin, oo ciafen.
Kassàphane, a, es.
Kassàp, i, it, press, i.
T' sctieλun, i, it-pènin prei bosctit.
Me sctièλ penin prei bosctit.
Schàm, i, it, selìi, ia, ìis, carrigh, a.
Me cìt tòpat.
Me resit prei tefftèrit t' sceitenevet.
Te largùem, i, it, t' daam, i.

Digitized by Google

Scansando, fuggifatica. Demèl, i, it, prituescm, i.
Scansante, che scansa. Larguescm, i, it.
Scansare, discostare, cansare. Me largùem, me sgiaa, me hiek, me sctemangun.
Scansato, allontanato, discostato. Largùem, i, it, hìecun, i it.
Scansìa, scancìa, scaffale. Pengèr, a, es, ràfft, a, es.
Scantonamento, lo scantunare. Te hìekun, i, it ciòsciat.
Scantonare, levar gli angoli. Me hìek ciòsciat, oo cisciat.
Scapare, levar la testa alle acciughe. Me prèem crȝet saràkavet.
Scapecchiare, nettare il lino. Me dìir linin.
Scapestare, calpestrare. Me schèλ me kàmt, me vuu kàmen.
Scapestrare, sciorre il capestro. Me sghieʒ coprèscin, o juλaarin.
Scapestrare, vivere capestramente. Me jetùe s' asct mā cii.
Scapestrato, da scapestrare. Sghieʒun, i, it prei coprescit.
Scapestrato, dissoluto, sfrenato. I lisciuem, i, fλicm, i, nȝt, i.
Scapezzamento, lo scapezzare. Te prèem, i, it crȝet hùit.
Scapezzare, tagliare la testa altrui. Me prèe crȝet hùit.
Scapezzare, tagliare la cima. Me prèe màjen.
Scapezzone, colpo della mano nel capo. Scplàk, a, es, flacarèsc, ia, grùsct, a, paravesc, ia.
Scapigliare, scompigliar i capelli. Me psctièλ flòcht.
Scapigliatura, lo scapigliarsi. Te jetuem, i, it mbrapsct.
Scapitamento, danno. Dàmm, i, it, caràar, ia, cedèr, i, calùm, i.
Scapitante, che scapita. Ickuescm, i, it posct.
Scapitare, andarne con la peggio. Me sckùe pòsct, me ràa posct, me hup sermaien, me raa kec.
Scapito, scapitamento, perdita. T' bierrun, i, it sermaien.
Scapitozzare, far capitozze. Me prèe bùngun rottulak.
Scapitozzare, tagliar alberi a corona. Me prèe lisset romurlàk.
Scapo, grossezza da basso della colonna. T' tràsc, i, it fùndit sctȝles.
Scapola, scapula, osso della spalla. Scpatuλ, a.
Scapolare, liberare. Me psctùe, me pusctue, me scpetùe, me librùe, me zier.
Scapolare, il cappuccio de' frati. Cazzurèzz, i, it t' fretinevet.
Scapolare, abitino. Karm, a.
Scapolo, libero, smogliato. Becciàr, i, it, ì pa grùe, ia.
Scaponire, vincer l'altrui ostinazione. Me pervùu, me ùl, me muit.
Scappare, fuggire, uscir. Me hìk largh, me scptùe, me dal.
Scappata, lo scappare. Te hìkun, i, it, scptim, i.
Scappatoja, sutterfugio, scusa. Mahàne, a, es, rrèn, a, scierrìi, ia.
Scappatura, scappata, fuga. Te scptùem, i, it, scptìm, i.
Scappellare, levare il cappello. Me hìek kèssùlin, siārin.
Scappellare, salutare alcuno. Me fal mescendet.
Scappellotto, colpo dato sulla testa da dietro. Scplàk, a, o grusct mbrapa crèes.
Scappinare, fare lo scappino. Me bā scputa.
Scappino, pedule. Scput, a, es.

Digitized by Google

Scappucciare, cavarsi il cappuccio.	Me hìck kazzurèzzin.
Scappuccino, cappuccino.	Capucin, i.
Scaprestare, indurre dissolutezza.	Me mbrapsctùe, me sctìi n' t' kec.
Scapricciare, cavarsi i capricci.	Me marùe cieſin, me baa cieſin vet.
Scapula, osso della spalla.	Scpatuλ, a, asct, i, it i cràhes.
Scapulare, scapolare, liberare.	Me pusctue, me librùe, me zièr.
Scarabèo, scarafaggio.	Zungàr, i, it.
Scarabocchiare, far scarabocchi.	Me perlɜe letren me merecepìn.
Scarabocchio, sgorbio.	Te perlɜem, i, lètres me mercepin.
Scaracchiare, spettorare con rumore.	Me coλ fort, me kelbasun, me cit kelbac.
Scaracchio, sputo catarroso.	Kelbàc, i, it, rùff, a.
Scarafarre, arraffare.	Me màrr me cort, me grabit.
Scaraffone, chi scaraffa.	Grabitciār, i, it.
Scaramuccia, lieve zuffa.	Luft, a, es evoghel.
Scaramucciante, che scaramuccia.	Leſtuescm, i, cemcruescm, i.
Scaramucciare, fare scaramuccie.	Me leſtùe pakc.
Scaramucciatore.	Luftār, i, it, puschetār, i.
Scaramuzza, scaramuccia.	Leſtim, i ivoghel.
Scaraventare, avventarsi con forza.	Meu turr me còrt, me raa grasc.
Scarbonchiare, smoccolare.	Me prèe, me hiek fittilin prei cìrit.
Scarcaglioso, scioperato, spensierato.	I pa gaìl, i, imàrrun, i, i pa cassavet, i.
Scarcare, disgravare d'un peso.	Me sgarkùe prei baarit.
Scarceramento, lo scarcerare.	Te nzièrun, i, it prei hapsànes.
Scarcerare, levar di carcere.	Me nzièrr, me psctùe prei hapsanes.
Scarcerato.	Dàlun, i, it prei hapsanes.
Scarcerazione.	T' nzierrun, i, te dàlun, i, it prei hapsanes.
Scarco, scarico.	Scharcùem, i, it, i pa baarr, a.
Scardare, estrarre la castagna dal caldo.	Me zièr kesctègnen prèi bòccit.
Scardassare, cardare la lana.	Me lenùrun, me scprisc lèscin.
Scardassatura, lo scardassare.	Te lenùrun, i, it.
Scardassiere, chi scardassa.	Lenùrs, i, it, lenurgìi, ia.
Scardasso, pettine da scardassare.	Cràhan, i, it i lèscit.
Scardinare, svellere dai cardini.	Me hiek prèi rècevet.
Scarferone, stivaletto.	Mèste, a, es.
Scarica, sparata di più armi.	Te krissune, a scium pusch me gnihere.
Scaricamiracoli, parabolano.	Praλegìi, ia, iis.
Scaricare, posare il carico.	Me scarkùe, me hiek bàaren.
Scaricatore, legno per scaricare.	Daiak, u.
Scaricazione, scaricamento.	Te scharkùem, i, it bàaren.
Scarico, sgravio.	Scherkim, i, it.
Scarico, scaricato.	Scherkùem, i, it.
Scarificare, intaccare con spessi tagli.	Me preem n' scium vende.
Scarificazione.	T' peem, i, it n' scium vende.
Scariola, indivia minore.	Salàt, a, es.
Scarlatto, color rosso vivissimo.	Boj, ia fort e kùcc, scherlett, i.
Scarmanare, ammalare di scarmana.	Me ràa flàmma.
Scarmigliare, rabbaruffarsi.	Meu pèrlaa, meu marr per flòchet.

Digitized by Google

Scarnamento, lo scarnare. T' hiekun, i, it pakɛ miscin persiperit.
Scarnare, levare alquanto di carne superficialmente. Me hick pakɛ miscin persiperit.
Scarnascialare, darsi ai passatempi. Me bàa sefàa perpara motit t' lìxunavet.
Scarnato, dimagrato. I xxaat, i, it, i pa misc, i.
Scarnatojo, coltello da scarnare. Xxich, a, es.
Scarnificare, scarnire, scarnare. Me pertrìim vàrrat.
Scarno, scarnato. I pa misc, i, it.
Scarnovalare. Me bàa hengh perpara t' lìxunavet.
Scarpa. Kepùzz, a, es.
Scarpellare, lavorare pietre con scarpello. Me gherrùe, me crue, me grɛe me dàlt.
Scarpellatore, scarpellino. Grɛes, i, o gherrɛes, i, miescter, i iguur-
Scarpello. Dàlt, a. [vet.
Scarpettiere, calzolajo. Kapuzzagìi, ia, lis.
Scarpiccio, il frequente pestar di piedi. T'schelun, i t'kambevet, scpesc nè tòk.
Scarpinare, camminar in fretta. Me ez ferk, me scùe scpeit.
Scarpione, scorpione. Tefurcùxx, i, it, sgradivoi, ia.
Scarriera, contrabbando. Hainìi, ia.
Scarrozzare, far passeggiate in carroz- Me scetit me cucciì.
Scarsare, menomare. [za. Me hiek, me mungùe, me mengùe.
Scarseggiante, che scarseggia. Esiksem, i, it.
Scarseggiare, aver scarsità. Me me pass pak, me ken esik prei giàies.
Scarseggiare, nello spendere. Me argiue pakɛ.
Scarsella, borsa per i denari. Cèss, a, es, culet, a, es.
Scarsella, tasca. Gèpp, a, es.
Scarsezza, carestia, miseria. Mott ihùnscm, i, ciie. ia, vobcii, ia.
Scarso, alquanto manchevole. Munguescm, i, mèngh, u, esik, u.
Scarsissimo. Fort pa giaa, fort fucarā, fort munciār.
Scarsamente, av. Vobeciscт, fucaraliscт.
Scartabellare, legger presto senza atten- Me knnùe prore pa men.
Scartabellata. [zione. Te knnùem, i, it-prore paa mènden.
Scartabellatore, chi scartabella. Lezùcs, i scpesc pa mèn.
Scartabello, scartafaccio, libro di poco pregio. Tefter, i ci svɛɛm giàa.
Scartamento, lo scartare. Te cìtun, i, it pòsct.
Scartare, gettare. Me cit pòsct, me mbait per asgiā.
Scartato, mascalzone. Zub, i, it, gienabet, i, jaramàss, i, it.
Scarto, ciò che si scarta. T' kec, i, it.
Scartoccio, cartoccio. Fɛsciek, u, ut.
Scarzo, di membra leggiadre e agili. I holl, i, ixxaat, i, ileet, i.
Scasare, obbligare a lasciare la casa dov'è. Me sctrèngue me lan scpìin ku àsct.
Scasare, mutar di casa. Me nderrùe scpìin.
Scassare, levar dalla cassa. Me nzièrr prei àrches tesciat.
Scassatore, chi scassa. Ziers, i, it prei àrches tesciat.
Scassinare, guastare. Me prisc, me ciàrt.

Digitized by Google

Scasso, rottura di cassa, pr. per furto. Te ʒʒɤem, i, it-àrches prei haìinìis.
Scastagnare, tergiversare. Me nkeʒʒɤe scpinen, me psctieλ, me ngatrùe pùnen.

Scatafascio, a rovina, alla peggio. Mrapsct, si asct mā cìi, fort-kec.
Scatanare, spurgare il catarro. Me cit kelbà:in, me kelbac.
Scaterrata, sputo di catarro. Kelbac, i, it.
Scatarzo, catarzo, seta grossolana. Mundàsc, i, it itràsc.
Scatellato, smaccato, scornato. I marrùem, i, it, recìλàn, i.
Scatenamento, lo scatenare. Te zièrrun, i, it prei cingirit.
Scatenare, trar di catena. Me nzierre, me psctùe prei cingìrit.
Scatenare, uscir di catena. Me dal prei cigirit.
Scatola, tabbacchiera. Cutìi, ia, ìis e burnòtit.
Scatola, arnese simile a vaso. Gutìi, ia, ìis.
Scatolajo, scatoliere, chi fa scatole. Cutigìi, ia, miescter, i, it cutiavet.
Scattare, scoccare, d'armi a fuoco. Me kriss.
Scaturire, uscire pr. dell'acqua. Me rieʒ jasct possì cruem, me bunùe, me dal uin priasct.

Scaturire, balzar fuori dalla terra. Me dal jasct prei ʒeut
Scavalcare, far scendere. Me sdrɤp.
Scavallatore, chi scavalca. Idrɤps, i, it.
Scavallare, scender di cavallo. Me sdrèp prei kaalit.
Scavamento, lo scavare. Te nzièrrun, i, it.
Scavamorti, becchino. Vorrùes, i, it t' dekunevet.
Scavare, far buca, cavar fuori. Me gherrɤe, me bā gropp, me nzièrr làs-
Scavatore, chi scava. Nzièrs, i, it ʒeen. [et.
Scavezzacollo, caduta a rompicollo. T'ʒʒɤem, i, it ciaffes.
Scavezzare, spezzare, rompere. Me ʒʒɤe, me ʒʒermùe.
Scavezzare, spezzare in tronco. Me pree majen rèmavet t' lisevet.
Scavezzone rottami. Zopa, at-ʒʒɤeme.
Scavigliarsi, sciorsi di caviglia. Meu sghiʒ prei hùnit.
Scavo. Grop, a, es.
Scazzellare, trastullarsi. Me bāa sefā, me ghecùe, me luit.
Sceda, scrittura abbozzata. T' scruemit-kec.
Sceglimento, lo sciegliere. Te sghiʒun, i, it, te dàam, i, it.
Scegliere, eleggere, separare. Me sghiʒ, me sghieʒ, me daa.
Sceglitore, chi sceglie. Shiʒès, i, it.
Sceleraggine, sceleratezza. Mrapsctii, ia emàʒ, t' kcie, ia emaʒ.
Scelerare, commettere sceleraggini. Me punùe mbrapsct, me bā kec.
Sceleratamente, avv. Mrapsct fort.
Scelerato, malvagio, ribaldo, tristo. I paa heir, i, uʒ-kec, i, plot, a mē giʒʒ t' keciat.

Sceleratissimo. Fort genabat, fort kèc, fort kailoc, fort giagaiduor, fort uʒ-kec.

Scelta, elezione. T' sghieʒun, i, it.
Sceltezza. T' mir, i, it.
Scelto, prediletto, squisito, buono. I sghiʒun, i, it, imir, i, it.
Sceltissimo. Fort imir, fort i sghiʒun.
Scemamento, lo scemare. Te mungùem, i, it, t' hiekun, i.

Digitized by Google

Scemante, che scema.
Scemare, ridurre a meno.

Scemare, il peso.
Scematore, chi scema.
Scemo, che manca in qualche parte.
Scemo, di poco senno, sciocco.

Scemissimo.
Scempiaggine, balordaggine.
Scempiare, straziar con iscempio.
Scempiare, sdoppiare.
Scempiatezza, scempietà, scempiezza.
Scempiato, straziato.
Scempiatamente, avv.
Scempio, strazio, tormento crudele.
Scempio, op. di doppio.
Scena, capanna di frasche.

Scendente, che scende.
Scendere.

Scendimento, lo scendere.
Scendisale, saliscendi.
Scernere, distinguere cogl' occhi.
Scernere, scegliere, segregare.
Scernimento, conoscimento.
Scernire, schernire, dispregiare.
Scernito, schernito.
Scernitore, chi scerne.
Scerpare, schiantare.
Scerpellato.
Scervellato, discervellato.
Scervola, cicoria.
Scesa, via all' ingiù.

Sceso, da scendere.
Scesoso, cisposo.
Scetro, scettro.

Sceveramente, avv.
Sceverare, scegliere, separare.
Sceverata, sceveramento.

Scevero, scevro.
Scheda, carta scritta.
Scheggia, pezzetto di legno.
Scheggiale, cinto di cuojo con fibbia.

Munguescm, i, it.
Me hiek, me mengùe, me rzùem, me mungue, me pacùe, me voghlùe.
Me letùe bàaren.
Mungues, i, hieks, i.
Mengh, u, ut, esik, u.
Tevecèlàn, i, imàrrun, i, it, i pa ditun, i, utùem, i, it, budàλ, i.
Fort imàrrun, fort i pa men.
Marrìi, ia, iis, t' pa men, ia, es.
Me mundùe pa insaf.
Me sghìʒ, me sctieλ.
T' munduem, i, it pa insàf, pa miscrìir.
I mundùem, i, it-pā insàf.
Me gaɛep t' maʒ.
Vraassìi, ia emàʒ, t' kècie, ia emàʒ.
Gnì-fie, ia.
Kessòλ, a, es, tànd, a, hie, ia baam me gieʒ, o me dùsch.
Idrɤpscm, i.
Me sdierg, me ul, me sdrɤp posct, me scùe te pòsct.
T' sdiergun, i, t' ulun, i, t' sdrɤpun, i.
Rèɛ, i, it i dères.
Me pàa mire, me gnòft mir.
Me ghiʒun, me dàam.
T' gnoftun, i, it mir.
Me perbuɛ, me pervisc, me sciàa.
I perbuɛun, i, it, i kiesciun, i, it.
Daas, i, sghiʒs, i.
Me schuλ.
Cerpìch, a, es e kʒʒɤeme perpiete.
I pa truu, ni, i pàa men, ia.
Rcorie, ia, es.
Rugh, o uʒ, a, es teposct, pieteposct, i, it.
Scdrɤpun, i, it pòsct.
Schirgìi, ia, leps, a.
Scop, i, it ikraiλit, o iregit, oo i perenduorit.
Dāscim.
Me sghiʒ, me dàa.
Te sghiʒun, ì, it, te dàam, i, it, t' menguem, i, menghìm, i.
Sghiʒun, i, it, dàamun, i, it.
Lètter, a, es escrueme.
Zòpp, a, es edrùnit, bλòsk, a.
Colàn, a, es me ciampàra, rrɤp, i.

Digitized by Google

Scheggiare, far schegge. Me bā zopa, me zoptùe, me grìim.
Scheggio, luogo scosceso. Rzim, i, bregh-ikec, ripp, a.
Scheletrizzare, ridurre allo stato di scheletro. Me làn salten èstinet.
Scheletro, complesso dell'ossa del corpo. Èstina, at, àvet t' giɀɀa corpit pà miscin.
Schena, schiena. Scpìn, a, es, russ, a, es.
Scherano, uomo facinoroso. Giagaiduur, i, belagìi, ia, ìis, ugursus, i, uɀ–kec, i, i pa heir, i.
Schericare, privare dell' ordine del chericato. Me hiek ùrɀen.
Scheriolo, pelle di capriolo. Lkùr, a, es e caprúλit.
Scherma, lo schermire. Belègh, u, ut.
Schermaglia, combattimento, zuffa. Lùft, a, es.
Schermare, giocare di spada. Me sctìi beilegh, me luftùe me scpat.
Shermitore. Belegìi, ia, iis, luftār, i.
Schermo, difesa, riparo. Prìt, a, es.
Schernevole, degno di scherno. I marrùescm, i, it, iperbùcun, i, it.
Schernidore, schernitore. Perbuctār, i, gactuur, i, λafegìi, ia, ìis, pervisctâr, i.
Schernimento, scherno. Te pervìsciun, i, it, te perciesciun, it.
Schernire. Me sciāa, me perbuc, me kèsc, me cienùe, me pervisc.
Schernito, beffeggiato, deriso. I perviscium, i, i cienùem, i, it, i perbucun, i, it.
Scheruola, scariola, insalata. Salàt, a, es.
Scherzamento, scherzo. Gàc, i, it, ciesctìi, ia.
Scherzare, far delle baje. Me kèsc, me luit, me bā oken, me mascarit.
Scherzatore, chi scherza. Ochagìi, ia, ìis, gacetuer, i.
Scherzeggiare, freq. di scherzare. Me kiesciun prore.
Scherzo. T' ciesciun, i, it, cienìm, ì.
Scherzoso, che scherza. Luescm, i.
Scherzosamente, avv. Per ciesctìi, per maschariì.
Schiaccia, trappola. Creefez, a, ràss, a, es per me can coght.
Schiacciamento. Te ɀɀɞem, i, it, te grìim, i, it.
Schiacciante, che schiaccia. ɀɀɞescm, i, it.
Schiacciare, rompere e infrangere. Me ɀɀɞe, me grìi, me ɀɀermùe.
Schiacciata, focaccia. Pugàcc, ia, es, culaccie, ia.
Schiaffeggiare Me grustue, me rrah scplakt, oo flakaresciat.
Schiaffeggiatore. Scplakgìi, ia, ìis, grusctgìi, ia, ìis.
Schiaffo. Paravesc, ia, scplak, a, sciuplàk, a, es, flaravèsc, ia, es.
Schiamazzare, gridare. Me bertet, me brìit, me vikat, me piskat.
Schiamazzare, far strepito. Me rreptùe, me bā potèr.

Digitized by Google

Schiamazzatore, chi schiamazza. Bertets, i, it, vikats, i, it.
Schiamazzo, strepito. Rreptùm, i, drixme, a, poteer, i, it, ɛaa, ni, it t' maxɛ.
Schianceria, cosa sporca e schifosa. Nɤɤtë, a, e pcrlɤescme, ia, egherdicme, ia.
Schiantamento, lo schiantare. T' scgulun, i, t' xxɤem, i, it me cort.
Schiantare, rompere con violenza. Me scgul, me xxɤem me còrt.
Schianto, fessura, rottura. Plass, a, exɤeme, ia.
Schiappa, scheggia. Bλosk, a, zòpp, a, es e drumit.
Schiappare, far schegge, fendere. Me baa zopp, o bλoskt, me ciàa.
Schiarare, far chiaro. Me ndrit, me schelzɤe, me scdrit.
Schiaritore, chi schiara. Ndrits, i, it, schelzɤes, i, it.
Schiarimento, lo schiarire. Schelzim, i, it, drit, a, es.
Schiarire, farsi chiaro. Me dal dritten, me sckelzɤe driten, meu bā driten.
Schiarire, op. d' intorbidare. Me kexxieλùe, me cuλùe.
Schiatta, razza, stirpe. Ogiak, u, fiss, i, it, soi, ia, fàre, a, es, genìi, ia, veλaɛnìi, ia.
Schiattare, crepare. Me plass, me pelsass, me zòff, me perset.
Schiava. Encane, a, rob-icanun, i.
Schiavacciare, aprire. Me cel, o me cìil.
Schiavaggio, schiavitù. Robnìi, ia, lis.
Schiavare, togliere i chiodi. Me zièr gòscdat.
Schiavellare, schiodare. Me sgoscdùe.
Schiavina, coperta da letto. Plàff, i, it, ciuλ, a, cultre, a estratit.
Schiavitù. T' zànun, i, it.
Schiavo. I ɛànun, i, it, rob, i, it.
Schiavonia. Schienìi, ia.
Schiazzamaglia, gente vile. Ginne, ia e kecie, haλk, u ikèc.
Schiaccherare, imbrattar fogli da scrivere. Me perlɤe lètrat.
Schidionare, infilzare nello schidione. Me sctìi ne hèλ miscin.
Schidione, spiedo. Heλ, i, it.
Schiena. Scpìn, a, es, rùsse, a, es.
Schienanzia, angina. T' ximtun, i, it n' fɤt.
Schiera. Rresct, i, tub, a, es, tùffe, a.
Schieramento. T' rresctùem, i, t' merendùem, i.
Schierare, mettere in ischiera. Me merendùe, me rrèsctùe, me vuu rend rend.
Schiericato, schericato. I citun, i, it prei giaconevet.
Schiettamente avv. Me te sàkt, saghlam, asctù, pa hile.
Schiettezza. Sakλek, u, ut, pa t' kec, i, it.
Schietto, puro, non mischiato. I pa hil, i, it, i pa perɛiem, i, saghlam, i.
Schifamento, lo schifare. Te larguem, i, it.
Schifanoia, fuggifatica. Demèl, i, it, prittùescm, i, it.
Schifare, schivare, rimuovere. Me largùe, me sgiàa.
Schifare, aver a schifo, a stomaco. Me gherdit, me pass gherdìi.

*

Digitized by Google

Schifatore, chi schifa.	Gherdits, i, it.
Schifevole, da schifarsi.	Gherdicm, i, it, fesctir, i.
Schifezza, stomacaggine.	Gherdìi, ia, ìis, t' gherditun, i.
Schifienza, sordidezza, sporcizia.	Tλicisctìi, ia, t' e perlɤeme, ia.
Schifiltà, ritrosìa, ripugnanza.	T' fesctir, i, it.
Schifiltoso, difficile a contentarsi.	Fesctirscm, i, it.
Schifo, piccola barca a remo.	Lùndre, a, es me rèmet.
Schifo, noia.	Merɛìi, ia, ìis, spelcìm, i.
Schifo, sporco, lordo.	I perlɤɤm, i, i pa laamun, i, i fλicm, i.
Schifosa.	Egherdicme, ia.
Schifosamente, avv.	Gherditscim.
Schifoso, sporco, lordo.	Igherditun, i, ndɤɛt, i, i pa laam, i.
Schifosissimo.	Fort igherditun, fort ndɤɛt, fort fλicm.
Schimbecio, schimbescio, torto.	Sctrèmb, i, it, sctremun, i.
Schincio, traverso.	Per te ʒʒùrun, i, it.
Schiodacristi, bacchettone.	Sctjs, i, it, scierrgìi, ia.
Schiodare, cavare i chiodi.	Me zier, me hiek gòscdat.
Schiomare, disfare la chioma.	Me ciart cèrpin, o pèrcien.
Schioppettare, archibugiare.	Me cìt, me raa me pùschat, me puscкùe.
Schioppettire, soldato collo schioppo.	Niɛàm, i me pùschen ghiāt.
Schioppo, archibuso.	Pùsch, a, es e ghiāt.
Schiostrarsi, uscir del chiostro.	Me dàlun prei cuvenit.
Schippire, scappare con astuzia.	Me hìk me veletìi, me copiλìi.
Schiribizzo, ghiribizzo.	Cief, i, it pa hie.
Schiribizzoso, ghiribizzoso.	Cieftlìi, ia, ìis, fesctirscm, i.
Schitarrare, suonar la chitarra.	Me ràa tamar, sciarchin.
Schiudere, aprire.	Me cìil, me cèl.
Schiuma, spuma, bava.	Schùm, a, es.
Schiumabrodo, cuoco vile.	Haescìi, ia, ìis i-kec.
Schiumare, tor via la schiuma.	Me hjek schùmen, me schumùe.
Schiumatoio.	Lùgh, u, ut.
Schiumoso, pieno di schiuma.	Musciun, i, it me schum.
Schivabile, che può schivarsi.	Bohet meu largùe.
Schivare, sfuggire.	Me làrgùe, me psctue, me scptùe.
Schivazzo, grosso schifo.	Lunder, a, es emaʒ.
Schivezza, noiosità,	Merɛìi, ia, ìis, spelcìm, i.
Schivo, fastidioso, noioso.	I merɛìtun, i, i besdisun, i, it.
Schivo, modesto, netto.	I urt, i, imàrscm, i, i dlìirun, i.
Schivo, ripugnanza, nausea.	Gherdìi, ia, ìis.
Schizzamento, lo schizzare.	Te kezzɤem, i, it jasct.
Schizzare, saltare fuora prestamente.	Me kezzɤe, me kazzɤe jasct.
Schizzare, scappar con violenza.	Me dal me cort
Schizzettare, umettare.	Me làgh, me ùjtun, me uiessùe.
Schizzignoso, difficile a contentarsi.	Fèsctir, i, cahmèt, i me bàa rahàt.
Schizzo, macchia di fango.	Sterpìk, a e bàltit.
Scìa, traccia, solco.	Vìi, ia, ìis.
Sciarica, rete da pescare.	Prɛcivòi, ia, reet, i.

Digitized by Google

Sciabla, sciabola.	Scpat, a, es, tagàn, i.
Sciacquamento.	T' scperlàam, i, ìt.
Sciacquare, risciacquare.	Me scperlàa.
Sciacquatorio, ruina.	Reenim, i, it i pàa ʒlmtun.
Sciaguattare, diguazzare.	Me tùnd.
Sciagura, cattiva sorte, disgrazia.	Nafak, ia, es ecec̣a, baft-icii, taksirat, i, t' lìgh, a, es, ekecia-emaʒ.
Sciaguranza, sciaguraggini.	Ecèce, a, es emaʒ.
Sciaguratamente, avv.	Mierisct.
Sciagurato, che ha sciagura.	I pàa nafàk, u, i pa baft, i, isciuom, i.
Sciaguratissimo.	Fort i pa baft, fort i mier, i.
Scialacquamento, lo scialacquare.	T' argìue, i, it fort.
Scialacquante, che scialacqua.	Argiuescm, i-parevet pa ʒimtuu.
Scialacquare, spendere profusamente.	Me argiue pàa ʒimtun.
Scialacquare, dissipare le sue facoltà.	Me soss, me hangher, me farùe giaan vet.
Scialacquato, che spende senza ritegno.	Gismert, i, i fòrt, dorʒanun, i, it.
Scialacquatore, chi scialacqua.	Gismertlìi, ia, ìis, i lìir, i fort n' t' ʒanunit.
Scialacquo, lo scialacquare.	T' argiuem, i, it pàa essap.
Scialamento, lo scialare.	Nguscelìm, i, it, hèngh, u.
Scialante, che sciala.	Ghecuescm, i, it.
Scialare, darsi a bel tempo.	Me bàa sefàa, me bā hèngh.
Scialatore, chi sciala.	Sefalìi, ia, ghecues, i
Scialbare, imbiancare il muro.	Me cierestiss, me sbàrʒ cìdin.
Scialbo, scialbato, pallidiccio.	Sbèet, i, it.
Saliva.	Psctèm, a, es.
Sciallo.	Sciaλ tarabuluss, i.
Scialo, lo scialare.	Hengh, u, sefâie, ia.
Scialone, dissipatore.	Farùes, i, it i giaies vet.
Scialuppa, piccolo bastimento.	Giemìi, ia, ìis evòghle.
Sciamannato, sconcio negli abiti.	I vèsciun, i, it kèc.
Sciamare, far sciame.	Me lisciùe blètat.
Sciame, sciamo.	Blèt, a, es.
Sciampiare, aprire, allargare.	Me ap, me sgianùe, me sctrìi.
Sciancato, zoppo.	Topaλ, i, it, sakat, i, schiepun, i.
Sciapidire, divenir sciapido.	Meu bā pàa lecèt.
Sciapido, senza sapore.	I pàa lecèt, i, i pa sciscm, i, it.
Sciapitezza.	Te pàa lecècm, i, it.
Sciapito, scipito.	I pàa lecècm, i, it.
Sciarda, persona trista.	Nier-ikec, i, it.
Sciarpa, ciarpa, cintura,	Brèc, i, it, sciòch, a, es.
Sciarpare, sciarpellare.	Me ngreh cerpicat sèsvet.
Sciarpellato.	Cerpìch. a. es e kʒʒseme.
Sciarpelleria, frivolezza.	Curgia-sen, i, it.
Sciarra, rissa, contesa.	Sciamat, a, t' perlam, i, ciart, a, es.
Sciarramento, lo sciarrare.	Te dàam, i, it, te citun, i, it.
Sciarrare, dividere, aprire, sbaragliare.	Me dàa, me cìil, me scperdaa.

Digitized by Google

Sciatica, dolore nella coscia.
Sciatico, infermo di sciatica.
Sciatta, barchetta.
Sciattagine, sciattezza, disadattaggine.
Sciattare, sciupare.
Sciatto.
Sciavo, schiavo.
Scibile, che si può sapere.
Scibilità.
Scempietà, scempiezza.
Scientemente, avv.
Sciente, letterato, sapiente.
Scientissimo.
Scientificare, render sciente.
Scientifico, scienziato.
Scienza, dottrina.
Scienziato, chi ha scienza.
Scienziatissimo.
Scilinguagnolo.
Scilinguare, balbettare,
Scilinguato, balbuziente.
Scilla, cipolla marina.
Scioppare, dar sciloppi.
Scimia, scimmia.
Scimiatico, che ha della scimia.
Scimitarra.
Scimonito, scimunito.

Scimunitaggine.
Scimunitamente, avv.
Scindere, saparare.
Scintilla, favilla.

Scintillamento, lo scintillare.
Scintillante, che scintilla.
Scintillare.

Scintillazione.
Scioccagine, astr. di sciocco.
Sciocchezza, stoltizia, pazzia.
Sciocco, che manca di saviezza.
Sciocco, senza sapore.
Sciocchissimo.
Scioccamente, av.
Sciogliente, che scioglie.
Sciogliere, levar i legami.
Sciogliere, assolvere dai peccati.

Scitte, a, ʒìmtun, i it nè còffscie.
Illigh, u, ut prei scittes.
Lùndre, a, es.
Te scemtuem, i, t' pa vʒescm, i.
Me sctierr, me scʒe, me sòss crèit.
I scemtuem, i, it, i kec, i, it.
Rob-icanun, i.
Dihet, bòhet me dìtun.
Te dìttun, i, it.
T' preem, ia, es emaʒ.
Dietarìsct, djscìmisct.
I dìiscm, i, it, dietār, i, i ditun, i.
Fort idìiscm, fort dietār.
Me bā t' dìiscm.
Kenduescm, i, it.
Die, ia, es, t' ditun, i, it.
Leteraar, i, idìiscm, i, it.
Fort dietàr, fort idìiscm.
Pee, ni perfundit ghiùhes.
Me belbezzùe, me belbettùe.
I belbet, i, belbezzùescm, i.
Kèppe, a, es e dèetit.
Me ʒan scerbete.
Maimun, i, it.
Possì-majmun, i.
Tagàn, i, scpàt, a, es, sablìi, ia, ìis.
Sciastissun, i, utùem, i, i chèmbʒem, i, imarr, i, i pa menn, ia.
Marrìi, ia, ìis, utim, i, it.
Marrisct, budalisct, chembʒescim.
Me dàam, me pree.
Scknìi, ia, gazz, a e ciarmit, schennìi, ia, ìis, derhem, i.
Te schennʒem, i, te cìtun, i, it gazzevet.
Screpscm, i, schennʒescm, i.
Me screp gazzat, me schelzʒe, me cìt gàzzat, me schennʒe.
Schendìi, ia, ìis.
T' pa leecet, i, it.
Me punùe pa sciscm, budalisct.
Marrìi, ia, ìis, budalìi, ia, ìis.
I marr, i, i pa ditun, i, i harrùem, i.
I pàa lecet, i, it.
Fort imarrun, fort utùem.
Budalisct, marrisct.
Sghiʒscm, i, it.
Me sghiʒun.
Me sghieʒ prei mcàtevet.

Digitized by Google

Scioglimento, soluzione.	Te sghiʒun, i, it.
Scioglimento, flusso di ventre.	Te sərdissun, i, it barkut.
Scioglimento, liquefazione.	T' sckrìim, i, it.
Scioglitore, chi scioglie.	Sghiʒs, i, it.
Sciografia, spaccato.	Ciàam, i, it, plàssun, i, it.
Sciolezza, astr. di sciolo.	T' ditun, i, it pakɛ.
Sciolo, saputello, saccentino.	I ditun, i, it pakɛ.
Scioltezza, agilità.	T' leet, i, it.
Sciolto, sfrenato a dire.	I pa marrscm, i, ilsciuem, i, goi-kec, i.
Sciolto, distemperato.	Sckrìimun, i.
Sciolto, non legato.	Sghiʒun, i, it, ipā liʒun, i.
Sciolvere, asciolvere.	Me sghiʒ, me posctùe, me zièr.
Scionata, nodo, gruppo di venti.	Fortune, a, es, mot-ikec.
Scioperaggine, scioperataggine.	T' pan pùn, a, es.
Scioperare, levarsi dall' opera.	Meu ciùe prei punes.
Scioperamento, scioperatezza.	Te hùpun, i, it ditten kot.
Scioperatamente, avv.	Demelisct.
Scioperato, ozioso.	Nkotscm, i, it, i pa pùn, a.
Scioperio, perdimento di tempo.	Te bierun, i, it motin.
Scioperone, merendone.	Grəksuur, i, junscm, i.
Sciorinamento, lo sciorinare.	T' scpalùem, i, it tesciavet ne frəəm.
Sciorinare, spiegare all' aria i panni.	Me scpalùe tèsciat priasct n' frəəm.
Sciorre, sciogliere.	Me ghiʒun, me liscùe.
Scipare, lacerare, conciar male.	Me scəe, me sctierr, me godit kɛc.
Scipatore, che scipa.	Scəes, i, it, sctierrs, i.
Scipazione.	Te scəem, i, it, t' sctierrun, i.
Scipidezza, astr. di scipido.	T' pa lecet, i.
Scipidire, divenir scipido.	Meu baam pā lecɛu.
Scipido, scipito, senza sapore.	I pa lecet, i, i pa konscm, i.
Scipido, sciocco.	I pa ditun, i, i màrrun, i, it.
Scipire, insipidire.	Meu bā pā lecɛcm.
Scipitaggine, scipitezza.	Te pàa sciscm, i.
Scipito, senza sapore.	I pàa lecɛcm, i, pàa pelciəescm, i.
Sciringa, siringa.	Ochen, a, es, servizial, i.
Sciringare, siringare.	Me òchenùe, me vuu òchen.
Scirocco, vento.	Sciiroch, u, ut, eère, a, es, frəm, a, murràn, i, flascìi, ia.
Sciroppare, indolcire.	Me ambleɛùe, me ameltùe.
Sciroppo, bevanda qualunque medicinale.	Scerbet, i, it per scendeten.
Scirro, tumore duro.	Edàlle, a efort, lungh, a.
Scirto, saltatore, chi salta.	Kazzəes, i, it.
Sciscitazione, interrogazione.	Te pevètun, i, it.
Scisma, divisione pr. dalla fede cattolica.	Te dàam, i, it prei fèes Jeɛu Cristit.
Scismatico.	Scismatik, u, i pàa fèe, u, ut, schiã, u, ut.
Scissible, che può fendersi.	Bohet meu ciaa per t' ghiāt.
Scissione, scissura, il fendersi.	T' ciaam, i, it-per t'ghiāt.

Digitized by Google

Scissione, scissura. Sciamàt, a, es, mnli, ia, davli, ia.
Scisso, pr. da scindere. Dàam, i, keptun, i.
Sciugamento, di sudore. T' msclimum, i, it-dirsit.
Sciugare, panni. Me terun, me sctrii n' diil.
Sciugarsi, il sudore. Me msciim diercin, o dirsin.
Sciugatoio, pannolino per asciugarsi. Maram, a, es, peschjr, i, it, pasctemal, i.

Sciugaggine, asciugaggine. T' tèrun, i, it.
Sciupare, dissipare. Me farùe, me sòss, me batiss, me tret, me hup, me hangher creit giaas.

Sciupatore, chi sciupa. Farues, i, it giāiavet.
Sciupinare, freq. di sciupare. Me farùe prore.
Sciupinìo, lo sciupinare. Te farùem, i, it prore, pa prān.
Sciupìo, lo sciupare. T' sòssun, i, t' hùpun, i, it.
Sciutto, asciutto. Terun, i, it, ʒʒàat, i, it.
Scivare, schivare, scansare. Me largùe, oo me lagùe, me hiek.
Scivolare, sibilare, fischiare. Me vescelùe, o me vesclue.
Scivolare, sdrucciolare. Me rscìtun, me zaan me ʒʒue.
Scivolata, sdrucciolamento. Te rscìtun, i, it.
Sclamare, gridar ad alta voce. Me bertet, me bàa càan t' maʒ, me ʒʒir-fort.

Sclamatore, chi sclama. Bertets, i.
Sclamazione, lo sclamare. Te bertun, i, it, t' ʒʒirun, i me caa t' maʒ.

Scoccamento, lo scoccare. T' sckrepun, i, t' citun, i it-scgctes
Scoccare, scattare. Me screp, me sctii scgetta.
Scoccatore, chi scocca. Arktuer, i.
Scocciare, scaponire. Me baa per cief.
Scocco, il batter dell' ore. Te ràamun, i, it sahàtit.
Scoccolare, corre, spiccare erbe, fiori, frutti etc. Me schuλ bàrin, me mleʒ lulat, pèmat.
Scodato, senza coda. Bisct-i preem, i, i pabisct, i.
Scoccoveggiare, burlare. Me cienùe, me kesc, me lùit, me mascarit.

Scodare, tagliar la coda pr. ad un cavallo. Me prèe bisctin càalit.
Scodella, vasetto cupo. Cenìi, ia, lis, sahàn, i, it.
Scodellaio, chi fa e vende scudelle. Cenìgìi, ia, lis.
Scodellare, metter la minestra nella scodella. Me sctìim ciorben n' cenìi.
Scodellino dim. di scodella. Cenìi, ia, lis ivoghel.
Scodinzolare, dimenar la coda. Me lùit bisctin.
Scofacciare, schiacciare come focaccia. Me baa n' mnsr t' bogacies.
Scoffina, scuffina, lima, raspa. Lìme, a, es, o lsme, a edruunit.
Scoffinare, scuffinare. Me raa me lìmen.
Scoglia, spoglia di serpe. Lkùr, a, es e giàrpenit.
Scogliato, senza coglia. Hadùm, i, i trèʒun, i, it, scopìtun, i, it.
Scogliera, mucchio di scogli nudi. Plot, a me scoite desciune.

Digitized by Google

Scoglio, rupe, masso. Scoj, i, sùche, a, torìz, a, es.
Scoglioso, pien di scogli. Scium-scoite, plot-me sucha.
Scognominare, levare il cognome. Me hjèh mìi-èmen.
Scognoscente, sconoscente. I pà gneſtun, i, i paditun, i t' mira.
Scognoscenza, sconoscenza. Te pà gnoſtun, i, t' pa ditun t' mira.
Scognosciuto, sconosciuto. I pàa gnoſtun, i, it, teſſdiλ, i, it.
Scoiare, levar il cuoio. Me rrèp, me rriep. me pertrìim.
Scoiatto, scoiattolo. Sciàr, i, it.
Scoiattura, scorticazione. Te rrepun, i, it, t' rriepun, i.
Scolagione, scolazione. T' rieʒum, i, it.
Scolamento. Te picùem, i, te cuλùem, i.
Scolare, chi va a scuola. Giacon, i, scolλār, i, giacùem, i.
Scolare, cadere a goccie. Me rièʒ, me pikùe, me cuλûe.
Scolareggiare, far da scolare. Me bāa si giacon, si choλār.
Scolaresca, tutti gli scolari della scuola. T' giʒʒa, at choλarevet i schòλes.
Scolasterìa, dignità ecclesiastica. Maʒnìi, ia, pusctet, ia t' kisctarevet.
Scolasticamente, avv. Dietarisct.
Scolatura, materia scolata. T' cuλùem, i, it, cuλìm, i.
Scollacciato, col collo scoperto. Ciàf, a, es scplùem.
Scollare, op. d' incollare. Me scòc, me ciàrt, me scprisc.
Scollato, senza collo. I pàa ciaf, a, es.
Scollegamento, sconnessione. Te dàam, i, t' ciartun, i, t' sghiʒun, i.
Scollegare, disunire, sconnettere. Me dàa, me largue, me prisc.
Scollinare, travalicar le colline. Me kaperzzɤe còdrat.
Scollo, apertura del collo nelle camicie. Ciàam, ia e ciafes n' kemìsc.
Scolmare, tor via la colmatura. Me hiekun culmin.
Scolo, lo scolare. T' rièʒun, i, it.
Scoloramento, lo scolorare. Te zierrun, i, it boien, te sbèem, i.
Scolorare, torre il colore. Me zier boien, me sbèe.
Scolorire, perdere il colore. Meu sbèem, me bierr boien, meu sgiɤe.
Scolorimento. T' sgiɤem, i, it.
Scolpamento, lo scolpare. Te làamun, i, it, t' dalun-cot, i.
Scolpare, scusare, giustificare. Me dal cot, me mbàit pàie, me làam.
Scolpire, intagliare figure. Me camettùe, me pree, me sckrùe.
Scolpitore, scultore. Camettùes, i, prees, i, it.
Scolpitura, impronta. Bàcaret, i, scemoλtɤr, a, kiaft, i.
Scolta, sentinella. Rois, a, es, carùλ, i, it.
Scoltare, ascoltare. Me ndegùe, me ndie, me ndighiùe.
Scombarare, imbrattar di bava. Me psctɤɤm, me bā me schum.
Scomberello. Lugurùsct, a, es.
Scombiccherare, scarabocchiare. Me scrùe kèc.
Scombinare, scomporre. Me ciàrt, me prisc.
Scombinazione. Te ciàrtun, i, it, te prisciun, i, it.
Scombuglio, confusione. Turbuλim, i, percim, i.
Scombuiamento. T' perciem, i, it.
Scombuiare, porre in gran disordine. Me percìe fòrt.
Scombuiare, divenir buio. Meu èrrun, meu terr, meu terratiss.
Scombussolare, mettere sossopra. Me keʒʒɤe prapte, oo bɤsprapà.

Digitized by Google

Scommessa, patto. Caùλ, i, it, fial, a.
Scommettere, disfar opere commesse assieme. Me ciart, me prisc t' uidisun.
Scommettere, far scomessa. Me bãa me kàuλ.
Scommettere, seminar discordie. Me sctìi sciamàt, me percìem fòrt.
Scommettimento, lo disgregare. T' ciàrtun, i, it, te prisciun, i, it.
Scommetitore, chi scommette. Ciarts, i, it–t' goditunevet.
Scommettitore, seminatore di discordie. Sctìis-kec, i, i pa heir, i, belagìi, ia.
Scommezzare, divider per lo mezzo. Me dàa per gisms, oo gis.
Scommiatare, accomiatare. Me perzieλ, me sciocnùe.
Scommiatata, licenza di partire. Iɛm, i me scùe.
Scommodare, scomodare. Me ʒan ɛahmèt, me mercit.
Scommovimento, lo scommuovere. Te perɛiem, i, it, t' psctieλun, i, it.
Scommovitore, chi scommuove. Ugursuss, i, it, psctieλuès, i.
Scommuovere, perturbare. Me perɛie, me psctièλ, me turbuλùe.
Scommuovere, sollevare. Me bâ taraf, me ciùe ʒeen.
Scomodare, apportar incomodo. Me besdisun, me mundùe.
Scomodezza, scomodo, disagio. T' hiekun, i, it-kec, ɛahmit, i.
Scomodità, molestia, danno. Mercìi, ia, ìis, dàmm, i, it, cedèr, i, it.
Scomodo, incomodo, danno. T' kec, i, it, ɛaraar, ia, ɛalùm, i.
Scomodo, che non è comodo. Pàa ndreciun, i, pàa goditun, i.
Scomodissimo. Fort kec, i, fort ɛahmet, fort fesctir.
Scompaginamento, turbazione dell' ordine. Te ciartun, i, it ùrʒnit.
Scompaginare, turbare la simetria. Me ciart uidìin, ùrʒen, kàiden.
Scompaginazione. Te prisciun, i, it ùrʒnit.
Scompagnamento, separazione. T' dàam, i, it prei sciòkavet.
Scompagnare, separar da compagni. Me dàa prei sciocavet.
Scompagnatura, disuguaglianza. T' pa ghiaam, i.
Scomparire, disparire. Meu scduk, meu trèt. meu hùp.
Scomparire, perder pregio. Me bierr kɛmetin, o t'mir.
Scompartimento, lo scompartire. T' dàamun, i, it tamàn.
Scompartire, dividere giustamente. Me dàa me ùʒ, me dereit, pa hile.
Scompartito. Daàm, i, it me ùʒ, me sceriat.
Scompiacere, non far piacere. Mos me bàa mire, mos me bã hàter.
Scompigliamento, confusione. Te perɛiem, i, it, turbuλim, i.
Scompigliante. Perɛìiscm, i, turbuλuescm i.
Scompigliare, turbare. Me perɛìe, me turbuλue.
Scompigliatamente, avv. Perɛiscim, perɛisct.
Scompigliatore. Sciamatgìi, ia, belagìi, ia, ìis.
Scompiglio, disordine. Perɛim, i, it.
Scompisciare, pisciar addosso. Me sciùrr permì.
Scompisciare, bagnare di piscio. Me lãgh, m scterpik me sciùrren.
Scomponimento. Te ciàrtun, i, it te goditun.
Scomporre, guastare, disfare il composto. Me ciàrt, me prìsc t'goditun.
Scompositore, chi scompone. Ciàrts, i, it t' goditun.
Scomposizione, lo scomporre. T' prisciun, i, it t' goditun.

Digitized by Google

Scompostezza, immodestia.	Màrr, ia, es, t' pa maarsem, i.
Scomposto, confuso, disordinato.	Perəìem, i, it, i pa-urʒen, i.
Scomposto, immodesto, dissoluto.	I pa mbarsem, i, i fλicm, i, nət, i.
Scompostamente, avv.	Marrisct, mbarsèim.
Scomputare, levar dal computo.	Me nzièrr, me rzùe, me hiek prei hessàpit.
Scompuzzare, empir di puzzo.	Me sctìi eèren kèc, me cielb.
Scompuzzolare, levar la nausa.	Me hiek gherdìin.
Scommunare, guastare la comunanza.	Me ciart basckarìin.
Scomunica.	Maλkìm, i, it.
Scomunicamento, lo scomunicare.	Te maλkùem, i, it.
Scomunicare.	Me scomunicue, me maλkùe, me dàa, me cit prei kìsces.
Scomunicatissimo.	Fort i maλkuem, i.
Scomunicato.	Maλkùem, i, it, scomunicuem, i.
Scomunicatore, chi scomunica.	I par, i, it fees, maλkues, i.
Scomunicazione, scomunione.	Maλkim, i, it.
Scomuzzola, nulla, punto.	Curgiàa-sen, i, it, pik, a.
Sconcacadore, sconcacatore.	Perʒies, i, it nder vet.
Sconcacare, bruttar di merda.	Me fλic me mut, me perʒìe.
Sconcacciare, discacciare.	Me perəàn, me cìt priàsct.
Sconcare, trar fuori di conca.	Me zièr prei corìtes.
Sconcatenato, sconnesso.	I pa uidisun, i, it, daam, i, it.
Sconcennatamente, avv. disacconciamente.	Scemtisct.
Sconcentato, aspro, pr. di voce.	Ɛaa, ni, it t' kèc.
Sconcentrato, fuori del suo centro.	Priasct, i, it miedisit.
Sconcertamento, lo sconcertare.	T' prisciun, i, it caide.
Sconcertare, cavar di concerto.	Me ciart caide, me perəie sciokt.
Sconcertatamente, avv.	Perəisct.
Sconcertatore, chi sconcerta.	Ugursus, i, it, ciarts, i, it-càiden.
Sconcerto, discordanza di voci.	T' pā uidissun, i, ìt-ɑanevet.
Sconcerto, disordine nelle cose.	Perəim, i, it, psctieλìm, i.
Sconcezza, bruttezza.	Scemtim, i, t' pa paascm.
Sconciare, guastare, scomodare.	Me ciàrtun, me prisciun, me scprisc.
Sconciare, disperdere il feto.	Me cìt bàarren.
Sconciatamente, av.	Scemtuescìm.
Sconciatura, aborto.	Te citun, i, it pòsct bàarren.
Sconcio, scomodo, danno, disagio.	Ɛahmèt, i, it, dàmm, i, it, t' kec, i, it.
Sconcio, contr. di acconcio, senza ordine.	I pa goditun, i, i pa ùrʒen, i.
Sconcio, malfatto, brutto, deforme.	Scemtuem, i, i kèc, i, i pa hìiscm, i.
Sconcludere, contr. di concludere.	Me cìil, o me cel.
Sconclusione.	T' pa marùem, i, t' pa bitisun, i.
Sconcordanza, discordanza.	Te pàa ɛidissun, i, it.
Sconcorde, che non è concorde.	I pa ɛidissun, i, it, ipàa ndreciun, i, it.
Sconcordia, contr. di concordia.	Spelcim, i, it, ciart, a, es.
Sconcorporare, separare dal corpo.	Me lagùe, me dàa, me cit prei sciocavet.

*

Digitized by Google

Scondito, non condito. Pâa bɛlmet, i, pa goditun, i, it-alàa.
Sconfacevole, disdicevole. Scpelcibescm, i, it.
Sconferma, contr. di conferma. Paa pelcibem, i, it, pa beghnisun, i.
Sconfermare, contr. di confermare. Mos me pelcibe, me raa cùndra, mos me beghniss.
Sconfessare, negare. Me ràa hàscien t' ʒʒànunit, me ʒʒan iò.
Sconficcare, schiodare. Me sgoscdùe, me zier gòscdat.
Sconfidenza, differenza, timore. Droe, ia, es, frigh, a.
Sconfidare, diffidare. Mos me zan bessen, meu tut.
Sconfiggere, cuntr. di configgere. Me scgoscdùc, me hiek goscdat.
Sconfiggere, rompere il nemico in battaglia. Me ʒʒbe, me persàn, me mùit animikun.
Sconfiggimento, lo sconfiggere. Te ʒʒbem, i, it anmikun.
Sconfigittore, chi sconfigge il nemico. Puschtār, i, trim, lustār, i ifort.
Sconfiscare, mettere al fisco. Me sctìi, me persie me basna.
Sconfitta, disfatta d' esercito. Te ʒʒbem, i, it urʒìis.
Sconfondere, mettere in disordine. Me persìe.
Sconfortamento, lo sconfortare. Lighsctìim, i e semers, spelcìm, i.
Sconfortare, torre il coraggio. Me semerùe, me tut, me sctìi dròen.
Sconforto, travaglio. Iʒnìm, i, mùnd, i, it, gasèp, i.
Scongiungimento. Te dàam, i, it gnenin prei tietrit.
Scongiungere, disgiungere. Me dàa, me scòcciun gnenin prei tietrit.
Scongiuntura. Te dàamun, i, it.
Scongiuramento. T' perbeem, i, t' knnuem, i, it t' diemnùevet.
Scongiurare, esorcizare. Me perbee, me kennùe t' diemnùevet.
Scongiuratore. Perbèes, i, knnues, i, it t' diemnùevet.
Scongiurazione. Perbee, ia, t' knnùem, i, it t' maλkoivet.
Scongiuro. Kendim, i, it permì t' maλkoite.
Sconnessione. Ciart, a, t' pa uidissun, i.
Scoonettere, scrivere parlare, senza ordine. Me scrue, me fòol paa arsbem.
Sconocchiare. Me tierr.
Sconoscente, che sconosce. I pàa gnoftun, i, i pa ditun, i t' mira.
Sconoscenza, ingratitudine. Màrre, ia, es, te pà gnoftun, i t' mira.
Sconoscere. Moss me gnoft, mos me dittun tumira.
Sconosciuto, non conosciuto. I pàa gnefun, i, it, teffdiλ, i, it.
Sconosciuto, ignobile. I pa soi, ia, iit, i pa ogiack, u, ut.
Sconquassamento. Te ʒʒbem, i, t' reenùem, i.
Sconquassare, sconquassare. Me ʒʒbe, me rreenùe, me prisc.
Sconquassatore, chi sconquassa. Reenues, i, it, ciarts, i.
Sconquasso, conquasso. Reenìm, i.
Sconsacrare, dissagrare, profanare. Me hiek scecrimin, me fλic.
Sconsagrato. Pa scecrùem, i, it.
Sconsenso, contrario di consenso. Pàa vulness, a, es.
Sconsentimento, lo sconsentire. T' pa beghnissun, i, it.
Sconsentire. Mos me kèn racìi, mos me pelcibe.
Sconsertare, sconcertare. Me ciàrt, me prisciun.

Digitized by Google

Sconsideratamente, avv.	Marrisct, budaλisct, utuescìm.
Sconsideratezza, senza considerazione.	T' pa men, ia, es.
Sconsiderato, senza considerazione.	Budaλ, i, utùem, i, imàrrun, i.
Sconsideratissimo.	Fort tevecèλ, fort imàrr.
Sconsiderazione, inavvertenza.	T' pa ditun, i, t' pa hiir, i.
Scopigliante, che sconsiglia.	Skscìλuescm, i it.
Sconsigliare, dissuadere.	Me skscìλùe, me ciart mènnen.
Sconsigliatezza, astr. di sconsigliato.	Te pa kscìλim, i, it.
Sconsigliato, privo di consiglio.	I pàa kscìλ, i, it.
Sconsolamento.	T' pervenèrun, i, iʒnìm, i, it.
Sconsolare, recar travaglio.	Me sgùscelue, me pervenèrun.
Sconsolata.	Esguscelλuem, ia, e ʒnuescme, ia, sguscelùescm, ia, eʒimscme, ia.
Sconsolato.	I sguscelλuem, i pervenèrun, i, ipàa gheɔuem, i, i ʒun, i.
Sconsolatissimo.	Fort ipervenerun, fort iʒnùem, i, it, fort sguscelλùum.
Sconsolatamente, avv.	Me ɛember t' plassun.
Sconsolazione.	Sguscelλim, i, iʒnìm, i, ɛemer, a–iʒet.
Scontare, diminuire, estinguere il debito.	Me mungùe, me làa bòrgin.
Scontare, non sapere di conto.	Moss me dìit me baam essapin.
Scontentamento.	T' pa pelciɛem, i, scpelcìm i.
Scontentare, rendere scontento.	Me trisctùe, me ɛerùe ɛembren.
Scontentezza.	T' pa ghɛim, i, it.
Scontento, mala contentezza.	Ɛèmer, a, es ɛɛerueme.
Scontentissimo.	Fort trisctùescm, i.
Scontessitura, scombinazione.	T' perɛiem, i, it.
Scontinuare, non continuare.	Me làn, me nnal, me lsciùe.
Sconto, ribasso di debito.	Te rzùem, i, it bòrgit.
Scontorcere, volgere per altro verso.	Me perdrèʒ ndrɛscei.
Scontorcere, ripiegare le membra.	Me perdreʒun. giɛmtɛrat.
Scontorcimento, il scontorcersi.	Te perdrèʒun, i, it vet.
Scontraffare, contraffare.	Me pervisc.
Scontramento, lo scontrare.	T' hàssun, i, it me gnenin.
Scontrappesarsi, andar fuori di bilancia.	Me dàl priàsct prei tereciis.
Scontrare, incontrarsi.	Meu perpièk, meu hàssun kec.
Scontrare, rivedere il conto.	Me kciɛr hessàpin.
Scontrata, scontro.	Te perpièenn, i, it kec.
Scontrazzo, amichevole incontro.	Te hàssun, i, it per hàer.
Scontro, combattimento improviso.	Lùft, a, es e pa ditun.
Sconturbare, turbarsi forte.	Meu turbuλùe fort.
Sconturbo, conturbamento.	Turbuλìm, i, it.
Sconvenenza, sconvennienza.	T' pa beghnisun, i.
Sconvenevole, non convenevole.	Pàa pelciɛescm, i, it, pa nierciscm, i.
Sconvenevolezza.	T' pa pelciɛem, i, t' kecie, ia.
Sconvenevolissimo.	Fort pa pelciɛem.
Sconvenevolmente, avv.	Spelciɛescim.

Digitized by Google

Sconveniente, che sconviene.	Spelciʁescm, i, i pa hìiscm, i.
Sconvenienza, cosa che non conviene.	Mrapsctìi, ia, t' pa hìiscm, i.
Sconvenire, non convenire.	Mos meu uidiss, mos mu bâ raɛìi.
Sconvolgere, travolgere.	Me kʒʒèe prapt, me sieλ ndrʁscei.
Sconvolgere, persuadere in contrario.	Me musciùn menen ndrʁsc.
Sconvolgimento, scompiglio, rivolta.	Perɛim, i, it, pestieλìm, i.
Sconvolgitore.	Belagìi, scierr, i pa heir, i, ugursùs. i.
Scopa.	Sciisse, a, fsciss, a, mscìss, a.
Scopagogne, furfante.	Iaramàss, i, it, giagaiduur, i, it.
Scopamestieri.	I pa heir, i. it.
Scopare, spazzare, pulire.	Me scìi, me fscì, me mscìi.
Scopare, svergognare alcuno.	Me marrùe, me baa hòor, me bâ reɛiλ, me corit, me ʒunnùe.
Scopato.	Scìim, i, it, fscìim, i, it.
Scopatore, chi scopa.	Fscìis, i, it, mscìis, i, it.
Scopatura.	T' fscìim, i, it.
Scopazzone, scapezzone.	Scplàh, a, es, flacarèsc, a, es.
Scoperchiare, lavar il coperchio.	Me scplùe, me scblùe, me hiek capàkin.
Scopertamente, avv.	Asciciare, ne miedàn, cele, mbaλ-facie. sʁʁ me sʁʁt.
Scoperta, ritrovamento.	Marift, i, it, t' gietun, i.
Scoperto.	Scplùem, i, it, scblùem, i, it.
Scoperto, palese.	Mbaλ-facie, ia, asciciar, i.
Scopertura.	Te scplùem, i, it, t' scbluem, i.
Scopetta, spazzola.	Fèrcie, ia, es.
Scopettare, pulire con scopetta.	Me ràa me fèrcien.
Scopia, città.	Scup, i, it.
Scopo, mira.	Mennie, ia, es.
Scoppettiere, schioppettire.	Pùschtaar, i, it.
Scoppiabile, atto a scoppiare.	Bohet me kriss.
Scoppiacuore, crepacuore.	Plass, a, es cèmerʁ, moλàn, i, it.
Scoppiamento, lo scoppiare.	T' krissun, i, it.
Scoppiare, spaccarsi con strepito.	Me kriss, me kersèt.
Scoppiare, crepare, morire.	Me plàss, me zòff, me persèt.
Scoppiata, scoppio.	Kriss, a, es.
Scoppiatura.	Te krìssun, a, es.
Scoppiettare.	Me krìssun, me kerset.
Scoppiettata, colpo di schioppo.	Te kersetun, i, t' krissun, i.
Scoppietterìa, schioppeterìa.	Krìssuna, at t' pùschavet.
Scoprimento, trovamento di cose nuove.	T' gietun, i, it.
Scoprire, palesare.	Me sctìi n' drit, me git asciciare, me scplùe, me scblùe, me sctìi n' miedan, me diftùe, me cìil, me calzùe.
Scopritore, palesatore.	Scplùes, i, diftùes, i, it.
Scopritura, scoprimento.	Te scplùem, i, t' cìilun, i.
Scoraggiamento.	Lighsctìi, ia, ìis, frìgh, a, es.
Scoraggiare.	Me sʁmerue, me sctìi dròen, me tut.

Digitized by Google

Scoraggire. Me trèm, me marr cembren.
Scoramento, sgomento, costernazione. Dròe, ia, es, frigb, a, es, tùtte, ia, es.
Scorbacchiamento, lo scorbacchiare. Te baitun, i, it fialat per me corit.
Scorbacchiare, ridire i fatti degli altri. Me bait fial per me marrùe, me bâ hoor, oo recìl.
Scorbiare, far scorbii. Me punùe kec.
Scorbio, cosa sconcia. Mbrapsctìi, ia, scemtim, i.
Scorcare, levarsi. Meu ciùe.
Scorciamento. Te scortùem, i, it.
Scorciare, far più corto. Me scortùe.
Scorciatoia, via più corta. Uɛ, a, es màa scùrt, puuk, a, es.
Scorciato. Scortùem, i, it.
Scorcio, approssimamento al fine. T' mbarùem, i, sòssun, i, it gàati.
Scordamento, dimenticanza. Harrèss, a, es, harrìm, i, it.
Scordanza, discordanza. Te pàa uidissun, i, it.
Scordare, discordare. Mos meu uidissun, mos me râ me gni fial, mos me pass gni fial.
Scordare, dimenticarsi. Me harrùe, me dàl prei mènnes.
Scordato, dimenticato. Harrùem, i, it.
Scordevole, di poca memoria. Harrùescm, i.
Scordia, scordo, discordia. Te pàa uidìssun, i, it, sciamàt, a.
Scoreggia, coreggia, staffile. Rrɛp, i, it, kangìk, u, ut.
Scoreggia, coreggia, peto. Porɛ, a, es, pierɛ, a, es.
Scoreggiale, cintola. Brec, i.
Scoreggiare, percuotere colla scoreggia. Me rrah, me rreeh me kangìkun.
Scoreggiare, tirar peti. Me pòrɛ, me pièrɛ.
Scoreggiata, colpo di scoreggia. Te rrahun, a me kangìkun.
Scoreggiato, coreggiato da battere. Druu, ni, it.
Scorgere, vedere, discernere. Me pàa, me scichiùe, me kciɛr.
Scorgimento, lo scorgere. Te pàamun, i, it-mire, t' kciɛrun, i.
Scorgitore, chi scorge. Kciɛrs, i. pass, i.
Scorlare, scrollare. Me scùndun, me lòtun.
Scornacchiamento, lo scornacchiare. Te piskatun, i, it si sòrr.
Scornacchiare, far la voce della cornacchia. Me piskat si sòrr.
Scornare, romper le corna. Me ɛɛɛem brìnat, o brienàt.
Scornato, senza corne. Sùt, i, i pàa brìi, na, es.
Scornatura rottura, delle corna. T' ɛɛɛem, i, it brinavet.
Scorneggiare, colpire di corno. Me rrah me brienat, o brìnat.
Scorniciamento, lavoro di cornice. Pùn, a, es e pervacavet.
Scorniciare, far cornici. Me punùe pervàɛɛat.
Scorno, vergogna, ignominia. Màrre, ia, mbârria, ia, ɛuunìi, ia.
Scoronare, tagliar gli alberi a corona. Me prèe lisset rottulak.
Scoronciare, fingere di dire il rosario. Meu sctirun me ɛɛan ruzàren.
Scorpacciata, gran corpacciate. Te nghinun, i, it fòrt me bùch.
Scorpare, mangiar bene e assai. Me hàngher mire e scium.
Scorpio, scorpione. Sgradivoi, ia, tefurcùɛɛ, i, it, skarrjvoje, ia.

Digitized by Google

Scorporare, cavar dal corpo della massa. Me zièrr, me hiek, me cit prei tùffes.
Scorporazioue, op. d' incorporazione. Te citun, i, it prèi sciokvet.
Scorrazzamento, lo scorrazzare. T' ngàam, i, it hère atò here atiè.
Scorrazzare, scorrer quà e là. Me ngàa here atie, here atò.
Scorreggere, correggere a sproposito. Me mpsùe mbràpsct, oo kec.
Scorrente, che scorre. Ngaascm, i, it.
Scorrere, correre con velocità di liquidi. Me rieʒ fort.
Scorrere, correre con gran velocità. Me ngaa fort, me lsciue vrep.
Scorrerìa. T' pruem, i, it t' nicamevet, hainìi, ia, ìis.
Scorretto, che manca di correzione. Ia pa ndereciun, i, it–alaa.
Scorrettamente, avv. Mbrapsct kreit.
Scorretto, dissoluto, licenzioso. Fλicm, i, it, zub, i, uz–kec, i.
Scorrettissimo. Fort ndòem, fort flicm, fort kec.
Scorrezione, error di scrittura. Gabìm, i, it t' scruemit.
Scorribanda, corsa di cavallo. Te ngàamun, i, te lisciùem, i t' kùaalvet.
Scorrotto, corrotto. Ciartun, i, it, prisciun, i, it.
Scorrubbiarsi, adirarsi. Meu iʒnùe, meu sertλìss.
Scorrubbioso, che si scorrubbia. Iànuèscm, i, it.
Scorrucciare, corrucciare tormentando. Me mundùe fort.
Scorsa, gita. T' scùem, i, it.
Scorseggiare, corseggiare. Me cusserùe, me vieʒ.
Scorso, inavvertenza di parlare. Gàbim, i tui fool.
Scorso, passato. Sckùem, i, it.
Scorta, giuda, scorteggiante. Calaùs, i, it, prìis, i.
Scortamento, scorciamento. T' sckurtùem, i, it.
Scortante, che scorta, accorcia. Sckurtuescm, i.
Scortare, render più corto. Me sckurtue.
Scortare, accompagnare. Me perzieλ, me prìi, me sciocnùe.
Scortatore, bordelliere, puttaniere. Pùsct, i, it, pecavèngh, u, ut, curvâr, i.
Scortecciare, levar la corteccia. Me hjek livòren, o kuren.
Scortese. I pāa ndeerscm, i, i pà terbietλèk, u, ut, malòk, u, ut, i trasc, i.
Scortesemente, avv. Malochisct, marrisct, pa nierciscim.
Scortesia, mancanza di cortesia. Te pàa nierciì, ia, t' pas scerbesλek, u.
Scorticamento, lo scorticare. Te riepùn, i, it, t' rrepun, i, it.
Scorticante, che scortica. Rrèpscm, i, it.
Scorticapidocchi, chì è molto spilorcio. Fort horriat, i, it, fort tamahciār, i.
Scorticare, tor via la pelle. Me rrèp, me pertriim, me riep.
Scorticaria, rete da pescare. Presivòi, ia, reet, i.
Scorticato. Rrepun, i o rièpun, i, it, ipertrimun, i, it.
Scorticatoio, coltello tagliente. ʒʒich, a, es e preebun.
Scorticatoio, ove si scortica. Kassapahan, a.
Scorticatore, chi scortica. Rrèps, i, it, kassàpp, i, it.
Scorticatura, piaga Vàrr, a, plagh, a.
Scorticazione, fatto di scorticare. T' rièpun, i, it, te rrèpun, i, it.

Digitized by Google

Scorticavillani, angariator di villani. Ɛaλumciār, i, it t' catundarevet.
Scortinare, disfar la cortina. Me ciart perden.
Scortire, far più corto. Me baam mà sckurt.
Scorto, accorto. Imecm, i, ceschìn, i, i ditun, i.
Scorza, buccia degli alberi. Livòr, a, es, lkur, a e lissevet.
Scorzare, levar la scorza. Me zier, me hiecun livoren.
Scorzatura, lo scorzare. Te hiekun, i, it livòren.
Scorzona, donna rozza. Grùe, ia, es epà ditune, malòk, a.
Scorzone, uomo rozzo. I pa scerbes, i, it, i pàa terbièt, malok, u, ut, itrasc, i.

Scorzuto, che ha molta scorza. Livòr, a, es e tràsc.
Scoscendere, rompere, spaccare. Me ʒʒèe, me ciàa.
Sconcendimento, luogo scosceso. Fort t' pòsct, i, it.
Scosceso, dirupato. Bregh-ikec, i, it.
Scosciare, slogar le coscie. Me zierr coffsciat prei vendit.
Scoscenziato, op. di coscienziato. I pà scpirt, i, it, i paa tenecon, i.
Scoscio, precipizio. Ripp, a, rezìm, i, it, bλii, ni-ikec.
Scossa, lo scuotere. Te licùndun, i, t' lùitun, i, scoss, a.
Scossare, fare scossa. Me licund, me percùnd, me lot.
Scossìo, maciulla. Manch, a, es.
Scosso, da scuotere. Lùitun, i, it.
Scostamento, lo scostare. Te largùem, i, it.
Scostare, allontanare un poco. Me largùe pàk, me sgiaa, me lagùe.
Scostato. Larguem, i.
Scostumatamente, avv. Mrapsct, fort-kec.
Scostumatezza, astr. di scostumato. T' mpsùem, i, it kec, msìm-ikec, i.
Scostumato, senza buoni costumi. Mbrapsct, i, uʒ-kec i, i kèc, i.
Scostumatissimo. Fort i kèc, fort mrapsct, fort uʒ-kec.
Scotari. Sckòdre, a.
Scotennare, levar via la cotenna. Me rrep ʒʒìun.
Scotitore, chi scuote. Licunds, i, it.
Scatolare, battere il lino. Me rrah lìnin.
Scotomìa, vertigine. Te sièλun, i, it mèndes, te màrrun, i mèndes.

Scotta, siero non represso. Hjr, i, it, kiumsct, i.
Scottamento, lo scottare. Te diègun, i, it.
Scottante, che scotta. Diègscm, i, it.
Scottare. Me pervlùe, me diegh.
Scottarsi, coll' acqua calda. Meu pervlùem.
Scottatura, lo scottarsi. Te pervlùem, i, it.
Scotto, desinare. Drek, a, es.
Scotto, parte del pagamento. Hiss, a, es t' paguemit.
Scovacciarsi, uscir di covo. Me dal, meu ciùem prei stròlfulit.
Scovare, cavar di covo. Me nzierr prei furìcut.
Scoverchiare, scoperchiare. Me scplùe, me hiek capàchin.
Scoviglia, spazzatura. Plehee, i, it.
Scovrimento, scoprimento. Te scplùem, i, it, te schlùem, i, it.
Scozzare, op. di accozzare. Me scperdaa.

Digitized by Google

Scozzonare, de' cavalli, domare.	Me sciλue kaalin.
Scozzone, domatore di cavalli.	Gabèl, i. scapeλ, i.
Scozzonato.	I sciλùem, i, it.
Scrabbrone, calabrone.	Grèiʒʒ, a, es emàʒ.
Scramare, sclamare.	Me brit, me vicât, me piskàt.
Scramma, seggiola.	Selìi, ia, ìis, schàm, i, it, carrìgh, a, es.
Scredente, miscredente.	I pàa fee, u, ut, i pàa bessùem, i, it.
Scredere, non credere.	Mos me bessùe, moss me zàn bèss.
Screditare, levare il credito.	Me nzìim, me baa recìλ, me màrr èrcin, mos me nnerue, me marrùe.
Screditevole, indegno di credito.	I pàa bèss, a, es.
Scredito, cattivo nome.	Èmen, i, it t' kec.
Scremento, escremento.	Mut, i, it.
Screpare, screpolare.	Me plàss.
Screscente, che scresce.	Mengùescm, i, voghluescm, i.
Screpazzare, scoppiare.	Me kriss, me kerset.
Screpìo, romore, strepito.	Rreptìm, i, bumuλìm, i, usctìm, i.
Screpola, far screpoli.	Meu ciaa.
Screpolo, screpolatura.	Plàss, a, es.
Screscere, contr. di crescere.	Meu voghlùe, meu mungùe.
Screspare, disfar le crespe.	Me srùʒ, me hick rùʒat.
Screziare, macchiare con più colori.	Me perlɐe me scium bòia.
Screziatura, lo screziare.	T' perlɐem, i me scium boia.
Scriba, scrivano, scrittore.	Scrib, a, scrùes, i, it.
Scribacchino, impiastrafogli.	Scrùes i kèc, i, it.
Scribere, scrivere.	Me scrùem.
Scricchiare, scricchiolare.	Me kerset.
Scrigna, scrigno, cassetta.	Canavèt, a, àrch, a, es, cutìi, ia.
Scrinare, sciorre i capegli.	Me sghiʒ flòcht.
Scristianare.	Me sctrengùe me lan feen Cristit.
Scritta, scrittura.	Scrime, a, t' scrùem, i, it.
Scritto, scrittura qualunque.	Sdò far t' scbruemit.
Scrittojo, scrigno ove si scrive.	Tavolìi, ni, it.
Scrittore.	Letteraar, i, i knnuescm, i.
Scritturale, maestro di scrittura.	Miescter, i, it t' scruemit.
Scritturista, interprete della Sacra Scrittura.	Tercimèn, i, it, tergiɐman, i, it-t' Sckruemit-sceit.
Scrivacchiare, scriver male e inutilmente.	Me scrùe kec e bosc.
Scrivente, che scrive.	Scruescm, i, it.
Scrivere.	Me sckrùe.
Scrivibile, che può scriversi.	Scruhet, mundet meu scrùe.
Scrizione, scrittura.	Te sckruem, i, it.
Scroccare, mangiare e bere a spese altrui.	Me ngràn e me pìi me àrg tietrit.
Scroccatore, scroccone.	Grɐksuur, i, iunscm, i.
Scrocchiare, usureggiare.	Me ʒan, me sctìi pàre me faide.
Scrocifiggere, levar di croce.	Me sdrɐp, me hiek-prei crèces.

Digitized by Google

Scrofa, femmina del porco.	Dòss, a, es.
Scrofa, puttana, bagascia.	Curve, a, es, ruspìi, ia, ìis.
Scrofola, glandola.	Saràgie, ia, es.
Scrofoloso, che ha scrofole.	Saragìi, ia, ìis.
Scrogiolare.	Me krìssun.
Scrollamento, lo scrollare.	T' licundun, i, t' lòtun, i, it fort.
Scrollante, che scrolla.	Percuλscm, i, it.
Scrollare, crollar molto.	Me scgul, me licùnd, me percuλ fort.
Scrollo, moto, scossa.	T' lùitun, i, it, scoss, a.
Scropoloso, scropuloso.	Vesvesselìi, ia, iis, sciɜblìi, ia, ìis.
Scropoloso, ineguale, aspro, ruvido.	Jègre, i, it, i trasc, i.
Scrosciare.	Me kerset.
Scrosciata, lo scrosciare.	T' kersetun, i.
Scroscio, romore in bollire pr. dell' acqua.	Vaλ, a.
Scrostamento, lo scrostare.	Te hiekun, i, it cùen.
Scrostare levare la crostra.	Me hiek cùen persipèrit.
Scrostato, senza crosta.	Pàa cùe, a, es.
Scroto, coglia.	Piess, a eʒuunnuescme t' nierit.
Scrunare, rompere la cruna.	Me ʒʒɜe gàvren giɜlpànes.
Scrupoleggiare, scrupolizzare.	Me pass vesse, meu bàa vesvèss.
Scrupolo, dubbio.	Turbuλìm, i, scìbl, i, sciɜb, i, it, vèss,
Scrupolo, pietruzza.	i, it, nderdɜm, i.
Scrupolosità, esattezza nell' operare.	Sciblìi, ia.
Scrupoloso.	Vesvesselìscm, i.
Scrupolosamente avv.	Vesvesselisct.
Scrutabile, che si può scrutare.	Mundet meu kerkùem.
Scrutante, che scruta.	Kerkùescm, i, it.
Scrutare, investigare.	Me haλakàt, me vescterùe.
Scrutatore, chi scruta.	Kerkues, i, it.
Scrutinare, squittinare, scruttinare.	Me kerkùe, me hallacatun.
Scrutinatore.	Haλakats, i, it.
Scrutinio, rigorosa ricerca.	Te kerkuem, i, kerchìm, i, it holλ.
Scucire, disfare il cucito.	Me schèp.
Scucito.	Schèpun, i, it.
Scudajo, chi fa scudi.	Schiɜlgìi, ia.
Scudella, scodella.	Cenìi, ia, ìis, cenàk, u, ut, blud, a.
Scuderia, stalla de' cavalli.	Har, i, it t' cuaalvet.
Scudicciolo, scudetto.	Schiutɛ, i, scutɛ.
Scudiere.	Sèɛ, i, it.
Scudisciare, percuotere con scudiscio.	Me rrah me ʒʒùpren.
Scudiscio, sottil bacchetta.	Ʒʒùper, a, es eholλ, breen, a.
Scudo, arma.	Schiɜl, i.
Scudo, moneta.	Karagròsc, i, it, scut, i, schiut, i.
Scuffiare, mangiar con prestezza.	Me hàngher me t' scpeit.
Scuffina, lima raspa.	Lim, a, es.
Scuffinare, limare con scuffina.	Me raa me lìmen.
Sculacciare, dar delle mani in sul culo.	Me rrah me dor bɜʒʒen.

Digitized by Google

Sculettare, dimenar il culo.	Me luit, me percuλ bòʒʒen.
Scumarola.	Lùgh, u.
Scuojare, scorticare.	Me rrep, me rièpun.
Scuola.	Schòλ, a, es, o colleg, i, it.
Scuoprimento, scoprimento.	Te scplùem, i, it, t' scbluem, i.
Scuorare, scorare, scorraggire.	Me tutt, me sctìi dròen, me marr ceme-
Scuotere, agitare una cosa con forza.	Me scùnd, me luit, me percuλ. [ren.
Scuotimento, lo scuotere.	Te scùndun, i, it, t' lotun, i, it.
Scuramento, oscuramento.	Tèrr, i, it, terrnìi, ia, ìis.
Scurare, oscurare.	Me èrrun, me terrùe, me bàa tèrr.
Scurazione, oscurazione.	Tèrrscm, i, it.
Scure, accetta.	Supāat, a, sacchizze, a, cs, sadre, a, ciescer.
Scurezza, oscurezza.	Tèrrìi, ia, ìis.
Scuriada, sferza.	Kangìch, u, ut.
Scurire, rendere oscuro.	Me terratìss.
Scurisciare, scudisciare.	Me rreh me breenen.
Scuriscio, scudiscio.	Breen, a, ʒʒùper, a.
Scurità, oscurità.	Terrìi, ia, t' terrscme, ia, es.
Scuro, oscuro.	Tèrr, i, it, terrscm, i, it.
Scurra, buffone, ridicolo.	Ochagìi, ia, giambass, i, mascaar, i.
Scurrile, buffonesco.	Gactuur, i, λafgìi, ia.
Scurrilità, loquacità, disonestà.	Fialnìi, ia e pallavìi, o e fλiem.
Scusa, discolpa, pretesto.	Mahan, a, scharkìm, i, it, scptìm, i, it.
Scusabile, degno di scusa.	I pàa fai, i pa kabahet, i.
Scusabilmente avv.	Pàa fai creit.
Scusamento, lo scusare.	T' scharkuem, i, t' dalun-cot, i.
Scusare, scolpare.	Me dàl cot, me mbait paje.
Scusarsi.	Me lāa vet, me giet mahàne.
Scusatore, chi scusa.	Dals-cot, i, ndimentār, i.
Scuscire, scucire.	Me sckiep.
Scusso, privo, spogliato d'ogni cosa.	I paa curgià, kreit fucarā.
Scuto, piccolo schifo.	Lùndre, a, es.
Sdarsi, contr. di addarsi.	Moss me dìit giaa, mos me marr-vesct.
Sdebitarsi, uscir di debito.	Me dal prei bòrgit, me pagùe, me laa kreit bòrgin.
Sdebitato.	Dàlun, i, it prei bòrgit.
Sdegnamento, lo sdegnare.	Iʒnìm, i, it, t' ghergaam, i.
Sdegnante, che sdegna.	Iʒnuescm, i, spelcisescm, i.
Sdegnare, non degnare.	Mos me dasct, moss me pelcise, mos me begheniss, mos me kòit.
Sdegnare, provocare a sdegno.	Me ghergaa, me sertλiss, me iʒnùe.
Sdegnatamente, avv.	I ʒnuescìm.
Sdegnato.	Iʒnuem, i, it.
Sdegnatissimo.	Fort iʒnuem, fort sert.
Sdegnatore, chi sdegna.	Ghergaas, i, it, i paheir, i, it.
Sdegno, ira, indignazione.	Mnìi, ia, percmeiìm, i, silt, i, it, ʒʒiλt, i, it, t' ìʒun, i.

Digitized by Google

Sdegnosamente, avv. Iʒnìsct.
Sdegnosità, ira, collera, cruccio. T' iʒnùem, i, it, sertelek, u, ut.
Sdegnoso, pieno di sdegno. Fort iʒnuescm, i, it, fort ìʒet, fort sert.
Sdelinquito, sdilinquito. Fort sckrìim, i.
Sdentare, rompere i denti. Me ʒʒðe ʒàmt.
Sdentato, senza denti. Paa ʒàm, i, it.
Sdetta, il disdire il detto. Te ràam, i, it–hàscien fiâlavet pares.
Sdiacciare, sciogliere il ghiaccio. Me sckrìi àcul.
Sdicevole, non conveniente. Paa kònscm, i, pa hìiscm, i.
Sdigiunare, rompere il digiuno. Me ciàrt gninim.
Sdilacciare, slacciare. Me sghieʒun t' liʒnuit.
Sdilinquimento, venir meno. Te ràam, i, it t' pàcht.
Sdilinquire, divenir troppo liquido. Meu sckrìim creit.
Sdilinquire, infiacchire. Meu lighsctûe fort.
Sdimenticanza, dimenticanza. Harrèss, a, es. harrìm, i, it.
Sdimenticare, dimenticare. Me harrûe, me dàl prei mèndes.
Sdimenticato, dimentico. Harrùem, i, it.
Sdimettere, dimettere. Me làn, me lsciûe.
Sdipignere, cancellare il dipinto. Me ressit, me ciart, me prìsc t' scruemit.
Sdire, disdire, ritrattar la parola data. Me raa hàscien fiàlavet pàres.
Sdiricciare, diricciare. Me zier kestegnat prei bocit.
Sdiridito, estenuato. Pàa takàt, i, illich, u, i keputun, i.
Sdisocchiare, levar gli occhi. Me nzièrr sððt, me ciorrûe, me verbùem.
Sdivezzare, divezzare. Me nderrûe adètin, me mpsùe ndrèsc.
Sdoganare, cavar di dogana. Me nzièrre prei giðmrècut, me laa giðmrðkun.
Sdogare, levar le doghe alle botti. Me hiek dègat prei vòegit.
Sdogliarsi, uscir di doglie. Meu scendòsc prei t' ʒìmtunāvet.
Sdolciato, sdolcinato. Àmble, i, it. àmel, i.
Sdolere, restar privo di dolore. Me mbet paa t' ʒimtunit.
Sdondolare, dondolare. Me salandit.
Sdonnare, op. d' indonnarsi. Me lisciûe, me lane cotnìilekun.
Sdonneare, snamorarsi. Me bràktiss dascnimin.
Sdonzellarsi, spassarsi. Me lùit si vaicat.
Sdoppiare. Me sghieʒ, me sctiel.
Sdormentare, svegliare. Me ciûe prei giumit.
Sdormentire, destare. Me zier prei giumit.
Sdormirsi, destarsi. Meu ciùem prei giùmit.
Sdossare, cavar di dosso. Me scharcùe, me hjèk prei vètit.
Sdrajarsi, porsi a giacere. Me ràa me fiet, meu sctrìim ghiat.
Sdrajone, avv. a giacere. Raam.
Sdrajato. Ràam, i, it, fiètun, i, it.
Sdrucciolamento. Te rscitun, i, it.
Sdrucciolante, sdrucciolente. Rscitscm, i, it.
Sdrucciolare. Me rscit, me zaa me ʒʒùe.
Sdrucciolo, sentiero sdrucciolevole. Uʒ, a, es t' kec.
Sdruccioloso, facile a sdrucciolare. Calaiscm, i, it-me rscit.

Digitized by Google

Sdrucio, apertura, rottura.	T' sckʒem, i, it.
Sdrucire, disfare il cucito.	Me schèpun, me ciart t' schèpun.
Sdrucito.	Schèpnn, i, it.
Sdrucitore, chi sdruce.	Schèps, i, it.
Sdrucitura.	T' schepun, i, it.
Sdruscire, sdrucire.	Me schiep.
Sducere, sdurre, cavar di strada.	Me cit prei ùʒes, me sctrèmnun.
Sdurare, togliere la durezza.	Me sbùt.
Sdutto, sottile.	Hòλ, i, it.
Se.	Si, ndè, se.
Sebastiano, nome proprio.	Sèbba, es, Sebastiani, it.
Sebbene, benchè, quantunque.	Eʒe, ndè, pòr, non sè.
Secamento.	T' sciarruem, i. it.
Secante, che seca.	Sciarruescm, i, it.
Secare, segare.	Me sciarrùe.
Secatura, secazione, segamento.	Sciarrim, i, it.
Secca, luogo di poca acqua nel mare.	Vend, i, it-me pak ui.
Seccafistole, importuno.	I besdissun, i, it, i mercitun, i, it.
Seccaggine, aridità, secchezza.	T' ʒʒàat, i, it.
Seccamento, il seccare.	T' ʒʒāmun, i, t' scterrun, i.
Seccare, diseccare, asciugare.	Me ʒʒàa me dìiλ, me terun, me perterun, me scterr.
Seccarsi, in tutto.	Meu ʒʒaa giʒʒ.
Seccato.	ʒʒàam, i, ʒʒàat, i, i terun, i.
Seccaticcia, legna secca.	Drùu, ni, it i ʒʒàat.
Seccaticcio, passo.	Vèsckum, i, it, gaat-i tèrun, i, it.
Seccatore, chi annoja.	Mercits, i, it.
Seccagione, secchezza.	Te ʒʒàat, i, it.
Seccherìa, cosa secca.	Cafsc, ia e ʒʒaat.
Seccherecio, quasi secco.	Gaat i ʒʒaat, i, it.
Secchia, vaso per attinger acqua.	Còff, i, it.
Secchio, vaso ove si mungono le bestie.	Mieλsse, a, es.
Secco, privo di umido.	I ʒʒàat, i, it, i tèrun, i, it.
Secco, magro, scarno.	I ligh, u, ut, i ʒʒāt, i.
Secchissimo, magrissimo.	Fort i ʒʒàat, fort i lig, i.
Seccume, quanto è di secco sugli alberi.	Te ʒʒàat, i, it t' lìssevet.
Secedere, ritirarsi.	Meu largùe, meu daa.
Secento, seicento.	Giasct cint, i, it.
Secessione, partenza.	Te scùem, i, t' dàlun, i.
Secesso, per secesso, per da basso.	Prei t' perfundit.
Seco, con se.	Me vèti, me vetem.
Secolara, donna del secolo.	Grùe, ia, es e scecùλit, sekuλare, a.
Secolare, chi vive nel secolo.	Nièr, i, it i scecùλit, iscekuλ, i.
Secolare, mondano, laico.	Sekuλār, i, it, oo scecuλaar, i.
Secolarizzare, sciorre i voti.	Me dàl prei compagnìis t' fretnevet.
Secolarizzazione.	Te dàlun, i prei scioccinìis t' frenevet.
Secolo, seculo.	Scècuλ, i, it, faghie, ia-nierit.
Seconda.	Edʒst, e dʒta, se dʒtes.

Digitized by Google

Seconda classe.	Edɤt, a, es-piess.
Seconda volta.	T' dɤtenc here.
Seconda, il secondare.	T' sckuem i, it-per cieſin huoit.
Secondamente che, avv. come, secondariamente.	Si, sicundersè, t' dɤɤtene.
Secondanamente avv.	Màs, tevona.
Secondare, fare l' altrui volontà.	Me baa cièſin huoit, mos me ciart cieſin.
Secondario, ovv. secondariamente.	Mbàs.
Secondario, che viene dopo il primo.	Idɤt, i, it.
Secondario, di secondo ordine.	Màs-t' pàr, i-rèndit.
Secondina, membrana.	Sctrat, i, it.
Secondo.	Idɤɤt, idɤ̀ti, te dɤtit.
Secondo, prep. conforme.	Me ghiasse.
Secondogenito.	I dɤɤt-bìir, i, i dɤɤt dial, i, it, i dɤtileem, i.
Secreta, segreta.	Tìnec, a.
Secreta, della messa.	Urat, a me cā t' ùlt.
Secretano, secretario.	Secretàr, i, it, mɤhɤrdār, i, it.
Secretarìa, secretarìa.	Secretàrii, ia, od, a-secretârit.
Secreto, segreto.	Tinec, i, it, msceffun, i, it.
Secreto, arcano.	Fial t' kɤɤeλun, o msceſun, caſsc, ia t' nalt.
Securamente. avv.	Pa sciɤb, per gni mèn.
Securo, siguro.	Secùr, i, i pa droe, ia, saghlàm, i.
Securità, sicurità.	Dorcàne, a, te securùem, i, it, dorconlì, ia, lìs.
Securissimo.	Fort secùr, fort pa droe, o saghlàm.
Secutore, seguitatore.	Ndiektār, i, ndieks, i mbrapes.
Secutore, testamentario.	Vecil, i, it.
Sedano, sellaro.	Sellèr, i, it.
Sedare, calmare.	Me paciue, me sctìi pàcin, me sbut, me rahatùe, me paitùe.
Sedatore, chi seda.	Paitùes, i, rahatues, i, paitimtār, i.
Sede.	Selìi, ia, lìs, schàm, i, it.
Sedeci, sedici.	Giasctmɤet, i, it.
Sedecimo, sestodecimo.	I giasctmɤet, i, it.
Sedentario.	Ndietscm, i, it.
Sedere, riposarsi.	Me ùlun, me ndèit, me pusciue, me ndegnun.
Sedere, sedimento.	T' nneitun, i, it.
Sedere, culo.	Bɤɤɤ, a, es.
Sedia, sedile, sedio, seggia.	Carrìgh, a, es, selìi, ia.
Sediciangolare, che ha 16. angoli.	Me giasct-mɤet cioscie.
Seditore, chi siede.	Ndèits, i, it.
Sedimento, posatura.	Te ndèitun, i, it.
Sedizione, ribellione.	T' perciem, i, it ɤeut, taraff, i, it-cùndra t' pàrit.
Sediziosamente, avv.	Perciscim, percisct.

Digitized by Google

Sedizioso, chi induce sedizione.	Stìis-kec, i, calabbes, i, belagìi, ia. sciamatgìi, ia, ugursuss, i.
Sediziosissimo.	Fort ugursuss, i, fort i pa heir, i.
Sedotto, ingannato.	Masctrùum, i, it.
Seducente, che seduce.	Masctrùescm, i, it.
Seducere, sedurre.	Me masctrùe, me rrèitun.
Seducibile, che può sedursi.	Masctròhet, bohet meu masctrùe.
Seducimento, seduzione.	Masctrìm, i, it.
Seducitore, chi seduce.	Masctrùes, i, scierr, i, i pa heir.
Sedulità, diligenza, accuratezza.	Menscmnìi, ia, ciaλasctìi, ia, t' scerbʁem, i.
Sedulo, diligente, attento.	Scerbʁes, i, cieschin, i, iviefscm, i.
Sedurre, distorre dal bene.	Me sctìi n' t' kec, me marr n' ciaf.
Seduttore, chi seduce.	Ngaass, i, it, veletār, i.
Seduzione.	Scierrgìm, i, masctrìm, i.
Sega.	Sciarr, a, es.
Segabile, atto a esser segato.	Sciarruescm, i, bòhet meu sciarrùe.
Segace, sagace, acuto d' ingegno.	Imècm, i, it, mentār, i, it, i holλ, i.
Segacemente, avv.	Holλnisct, diescim.
Segacità, sagacità, perspicacia.	Holλnìi, ia, menscmnìi, ia.
Segala, biada, segale.	Ʒʒèchen, a, es, tersciàn, a, es.
Segamento, il segare.	T' preem, i, it me sciarr.
Segante, che sega.	Sciarruescm, i.
Segare, ricider con sega.	Me sciarrùe, me pree me sciarr.
Segare, falciare i prati.	Me kosit livàʒin.
Segare, mietere.	Me kòrrun.
Segaticcio, buono a esser segato.	Sciarròhet, bohet meu sciarrùe.
Segato, serrato.	Sciarrùem, i, it.
Segatore.	Scerragìi, ia, ìis, sciarrues, i, it.
Segatura, effetto del segare.	Te sciarrùem, i, it.
Segavene, chi tiranneggia.	Mundùes, i, cаλumciār, i, it.
Seggente, sedente, che siede.	Mneitscm, i, it n' bʁʒʒ.
Seggiola.	Selìi, ia, ìis, schàm, i, karrìghɛ, a.
Seghetta, freno del cavallo.	Frèe, i, it i kàalit.
Segnaccento, frego che segna l'accento.	Scèe, i, it.
Segnacolo, segno, contrassegno.	Scègn, i, it, nisciàn, i, it.
Segnalanza, eccellenza.	Cotnìi, ia, ìis e maʒ.
Segnalare, rendere famoso.	Me vuu n' caa, me ndrit fort.
Segnalatamente, avv.	Maʒniscìm.
Segnalato, egregio, illustre, nobile.	Imàʒ, i, it, cotnìi, ia, t' nalt, i.
Segnalatissimo.	Fort idègnun, fort imàʒ, fort me caa.
Segnale, segno, segnacolo.	Scegnâλ, i, scec, i, it.
Segnare, far segno.	Me scegnùem, me baam me scegn.
Segnato.	Scegnuum, i, scegnùem, i, it.
Segnatamente, avv. particolarmente.	Vecc, sidomos.
Segnatore, chi segna, accenna.	Diftues, i, it, dèscm, i.
Segno, contrassegno.	Scèe, i, it, scegn, i, it, niscian, i.
Segnetto.	Sceic, i, it, scegnec, i.

Digitized by Google

Sego, sevo.	Viàm, i, it.
Segolo, pennato.	Kiɛ, a, es.
Segone, accr. di sega.	Sciàrr, a, es-emaʒ.
Segregare, separare.	Me dàam, me largue.
Segregato, separato.	Dàam, i, it.
Segrenna, persona magra.	Nier-iʒʒaat, i, it, i pa misc, i.
Segreta, prigione.	Hapsan, a, es etèrrscme.
Segreta, orazione della messa.	Urat, a, es me ɛaa t' ult.
Segretaria.	Secretarìi, ia, od, a-esecretarit.
Segretariato, ufficio di segretario.	Scerbtɯr, a, es e secretârit.
Segretario, secretario, secretiere.	Secretâr, i, it.
Segretezza, il tener segreto.	T' mscefun, i, it.
Segreto, cosa occulta.	Mscehun, a, es.
Segreto, contr. di palese.	Tine.:, i.
Seguace, che va dietro.	Ndièks, i, it, bestâar, i, it.
Seguela.	Mrapne, a, t' ndiekun, i.
Seguente, che segue immediatamente dopo.	Nghiât, i, t' affrùescm, i, it.
Seguentemente, avv. poscia.	Mbas, massandai, mbrappa.
Seguenza, continuazione.	Te nghiât, a, es.
Seguestro, sequestro.	Te ɛapuem, i, it giàies.
Seguimento, venir dietro.	Te scùem, i, it mbràpa.
Seguire, venir dietro, continuare.	Me ndiek, me scùe mbràpa, me nghiât.
Seguitante, seguace.	Ndiekscm, i, it.
Seguitare, seguire.	Me raa mbràpa, me ndiek, me vuu, me vot, me sckùe mbrapa.
Seguitatore.	Ndiektaar, i, it.
Seguito, il seguitare.	Mbrap, ia, es, t' ndièkun, i.
Segnito, avvenimento, successo.	Vacchìi, ia, ìis, cilùem, i.
Secuzione, esecuzione.	Ebàamie, ia, es.
Sei.	Giàsct, i, it.
Seicento.	Giàsctcint, i, it.
Seimila.	Giasctmìi, ia.
Selce, pietra da fuoco, focaia.	Gùur, i me ɛiarm.
Selce, selice, pietra da selciare.	Gùɣr, i, it ivòghle.
Selciare, lastricare di selci.	Me baam caλdràmin.
Selciata, selciato.	Caλdram, i, it.
Sella.	Sciaλ, a, es.
Sellajo.	Sereffegìi, ia, ìis, seref, i, it.
Sellare, metter la sella.	Me sciλùe.
Selva, bosco, boscaglia.	Pɯɯl, a, biesch, a, es.
Selvaggio, salvatico.	Ipɯɯl, a, ièger, i, it.
Selvaggio, rozzo, gotico.	Malòk, u, i trasc, i, i pàa mpsuem, i.
Selvaggiamente, avv.	Egherzisct, me egherzìi.
Selvaggiume, salvaggiume.	Egherzìi, ia, ìis.
Selvano, silvano.	Pɯλgìi, bieschetār, i.
Selvareggio, di selva.	I biesch, a, es.
Selvatichezza.	Egherzim, i.

Digitized by Google

Selvoso, pieno di selve.	Plot, a me pɤɤlat.
Selvaticamente, avv.	Me te egre.
Sembiamento, sembianza.	Kiaft, i, ftɤr a, edokie, ia.
Sembiante, aspetto, faccia.	Facie, ia, t' paamie, ia, es, scembeλ-tɤr, a.
Sembiante, che somiglia, sembra.	Dochet, perghiâscm, i.
Sembianza, ritratto, figura.	Scemeltɤɤr, a, bacarret, i, ritrat, i.
Sembianza, simiglianza.	Ghiass, a, es.
Sembiare, sembrare, parere.	Meu dùk, meu ghiaa, meu perghiā.
Semblea, sembraglia, adunanza.	Kuvend, i, it.
Seme, sperma.	Fàre, a, es, giak, u, ut.
Sementa, semente, seme.	Far, a per t' mieλ, mbieλ, a.
Sementare, seminare.	Me mièλ, me mbièλ, oo me miel.
Sementato.	Mielun, i, o mièλun, i, it, mbieλun, i.
Sementatore.	Miels, i, oo mièλs, i, it.
Semenzaio, luogo ove si sementa.	Àr, a, es.
Semenzire, produr seme.	Me bìim fàren.
Semestre, spazio di 6. mesi.	Còh, a, es gìàsct mùievet.
Semiaddottorato, mezzo addottorato.	Per-giɤs-i kendùescm, i, it.
Semibecco, mezzo becco.	Giɤms-siàp, i, it, o sctiapit.
Semibruciato.	Giɤs i diegun, i.
Semicanuto, mezzo canuto.	Per-giɤs i ɤɤìgnun, i, it.
Semicavallo, mezzo cavallo.	Giɤms-kàal, i, it.
Semicerchio, mezzo cerchio.	Giɤs-reɤɤ, i, it.
Semideo, quasi Dio.	Gadi-ɛot, i, it.
Semidigiuno.	Giɤms-gninuescm, i, it.
Semidiurno, metà del giorno.	Giɤs ditt, a, es.
Semidotto.	Giɤms dìiscm, i, it.
Semiesposito, mezzo esposto.	Giɤs-idiftùem, i.
Semiferia, mezza feria.	Giɤms-fesct, a, es.
Semigigante, mezzo gigante.	Giɤs-vigàn, i.
Semignorante.	Giɤs-i pa ditun, pak-ikennùescm.
Semignudo, mezzo nudo.	Giɤs-zuλàch, u, ut, o zuplak, u.
Semila, seimila.	Giasct-mìi, ia.
Semiglianza, somiglianza.	Perghiaame, ia, es.
Semilunare.	Giɤs-e hanc, a.
Semilunio.	Coh, a e giɤs e hànes.
Semimorto, mezzo morto.	Giɤs-i dekun, i, it, pak-giâλ, i.
Semimutolo, mezzo muto.	Giɤs-bèlbet, i, it, giɤs-nemenz, i.
Seminamento.	T' mielun, i, o te mieλun, i, it, t' mbieλun, i.
Seminante, che semina.	Mieλscm, i, it, mbieλscm, i, bulk, u.
Seminare.	Me miel, o me mièλ, me mbièλ.
Seminario, schola.	Colleg, i, schòλ, a, es, seminâr, i.
Seminarista.	Giacòn, i, it i collegit.
Seminato.	Mielun, i, o mièλun, i, it, mbieλun, i.
Seminatore.	Mbieλs, i, bulk, u.
Seminatura, seminazione.	Te mieλun, i, ìt, t' mielun, i.

Digitized by Google

Seminettare, mezzo nettare.	Me dlìir per giɞs.
Seminotturno, mezza notte.	Giɞsa-e nat, a, es.
Seminudo, mezzo nudo.	Giɞs-i scdesciun, i, it.
Semiobolo, mezz' obolo.	Giɞsa e pare, ia, es, o giɞs-aspre, a.
Semipleno, mezzo pieno.	Giɞsa-e plot, a, es.
Semipoeta, mezzo poeta.	Giɞs-virsctaar, i, it.
Semiprezioso, prezioso per metà.	Giɞs-pa-sciummuem, i, it.
Semipubblico, mezzo pubblico.	Giɞms-asciciar, i, it.
Semiraso.	Giɞs-ruem, i.
Semiretto, mezzo retto.	Giɞs-dereit, i. it.
Semirotondo, mezzo rotondo.	Giɞms rottuλàk, u, ut.
Semirotto.	Giɞs-ʒʒɞem, i.
Semisolenne, mezzo solenne.	Giɞs-fest-e maʒ, ia.
Semisonno, mezzo addormento.	Giɞs-fietun, i, it, pergiumscm, i, it.
Semispento, mezzo spento.	Giɞs-fikun, i, it, giɞs-fsclim, i.
Semisvolto, mezzo svolto.	Per giɞs-sctieλun, i.
Semita, stradetta.	Ùʒɛ, a, es, sctek, u, ut.
Semiterreste, terreste per metà.	Giɞms e tok, a, es.
Semiumido, mezzo umido.	Giɞms i lāghun, i, it.
Semiuomo, mezzo uomo.	Giɞa-e nièr, i, it.
Semivestito.	Giɞms-i vèsciun, i, it.
Semivirtù, virtù per metà.	Giɞs-evertɞt, ia, es.
Semivirtuoso.	Giɞs-ivertɞtscm, i, it.
Semivivo, mezzo vivo.	Giɞs giāλ, i, it, pak giaaλ, i, it.
Semivizio, mezzo vizio.	Giɞmsfai, ia.
Semola, crusca.	Grùnd, a, es.
Sempiternale, sempiterno.	I pa sossun, i, amensciùem, i.
Sempiternamente, avv.	Giʒʒmoiscim, pàa sossun.
Sempiternare, far sempiterno.	Me bâa per giʒʒmòiscm, me amensciùe.
Sempiternità, eternità.	Per t' giʒʒmòiscm, i, it, te pàa sòssun, i, it, t' amensciùem, i.
Sempiterno.	Per giʒʒ jet-jetes, giʒʒmoiscm, i, i pasossun, i, amesciuescm, i.
Semplice, puro, schietto.	I pa-scierr, i, it, i paa t' kec, i, saghlàm, i, i pa hile, i dlìirun, i, imittun i.
Semplice, solo, non composto.	Gni vetem, i, vèc, i, it, imittun, i, it, i paa daam, i.
Semplicemente, avv.	Veccie, te paa daam.
Semplicemente, avv. senza malizia.	Paa cur gni far t' kec, pa mastrìim.
Semplicezza, semplicità, schiettezza.	T' pà scierrìi, ia, pa t' kecie, ia, es.
Sempre, avv. senza intermissione.	Giʒʒ-here, giʒʒmonscim, amensciuescim.
Sempre, ognivolta.	Giʒʒherscm, i, giʒʒmòiscm, i, per giʒʒ saa herscm, per giʒʒ-mōn-ejets.
Sempreverde.	Giʒʒ-here gnom.
Semprevivo.	Giʒʒ-here giāλ, i, it.
Semuto, pieno di semi.	Plot, a me fara.
Senapa, senape.	Sinàp, i.

Digitized by Google

Senapismo.	Senapìsm, i.
Senato.	T' mleʒun, i, it plècnevet, senat, i
Senatore.	Crʁe, et, plak, u, ut i cuvendit.
Sene, vecchio.	Plàch, u, ut, imotscm, i.
Senile, di vecchia età.	Fort imocm, i, it.
Senio, ultima vecchiaia.	Plak-imocm, i.
Seniore, il più vecchio.	Màa i plàch, u, ut.
Seniscalco, maggiordomo, tesoriere.	Vecilàrg, i, it, hacnatâr, i.
Sennato, assennato.	Imècm, i, it, dietār, i, it, mentār. i ditnn, i, holλ, i.
Senneggiare, far l' assennato.	Meu bà imecm, me diit scium.
Senno, sapienza, prudenza, sapere.	Die, ia, es, urtìi, ia, mènd, ia, es.
Seno, gremo.	Crahanur, i, gìi, u, prehen, i.
Seno, se non, fuorchè.	Mos, veccie, nde mos, nne
Se non se, se non fosse.	Mos me ken.
Senòpe, di color rosso.	Boi, a e kuc.
Senopia, terra di color rosso.	ʒèe, u, ut e kuc.
Sensale, mezzano, mediatore.	Sensàλ, i, it, ndermietz, i.
Sensatamente, avv.	Me urtìi.
Sensatezza, saviezza, senno.	Mènscmnìi, ia, t' dìtun, i, urtìi, ia.
Sensato, giudizioso, prudente.	I dìiscm, i, it, i urt, i, it.
Sensatissimo.	Fort imècm, i, fort i urt.
Sensazione.	Te ndièm, i, it.
Senserìa, mercede.	Pàgh, a, es e sensàλ it.
Sensibile.	Paascm, i.
Sensibilissimo.	Fort pāscm.
Sensibilità.	T' pāascm, i, te ndiem, i, it.
Sensificare, dare senso.	Me ʒan schissen.
Sensitiva, facoltà de' sensi.	Mènd, ia, es, mèn, ia
Senso, intelligenza, sentimento.	Te màrrun vesct, i, t' vescterùem, i scisse, a, es, vescterìm, i.
Sensuale, diletto carnale.	Leecet-imisc, i.
Sensuale, uomo dato ai piaceri.	Curvār, i, fλicm, i, nnât, i.
Sensualità, concupiscenza.	Fλicsctìi, ia, ìis, lecet, i, i miscit.
Sentacchio, d' acuto sentire.	Te ndiem, i, it holλ.
Sentare, porsi a sedere.	Me ndèit, me ùngiun n' bʁʒʒ.
Sentato.	Ndèitun, i, it n' bʁʒʒ.
Sentenza, giudizio.	T' gicuem, i, giʁgg, i, urʒnìm, i, essap, i, it, arsʁe, ia, gicklm, i.
Sentenza, opinione.	Mend, ia, es, esaap, i, arsʁe, ia.
Sentenzialmente, avv. sentenziosamente.	Me giʁgit, me arsʁe, me essap.
Sentenziante, che sentenzia.	Gikuescm, i.
Sentenziare, giudicare, dar sentenza.	Me gikùe, me giucùe.
Sentenziato, giudicato.	Gicùem, i, it.
Sentenziatore, chi sentenzia.	Giʁgetàr, i, it, gicues, i.
Sentenzievolmente, avv. per sentenza.	Pergiʁgin.
Sentenzioso.	Plot me arsʁe, dietàar, i, idìiscm, i, arsʁescm, i, plott me hesâp.

Digitized by Google

Sentenziosissimo.	Fort dietàr, fort arsùescm, i.
Sentiero, piccola strada, viuzza.	Uʒɛ, a, es, stek, u, puuk, a.
Sentime, doglia.	Ʒìmtun, i, it.
Sentimento, senso.	Schiss, a, es, mendìm, i.
Sentimentoso, sentenzioso.	Plot, a me essāp, arsùescm, i.
Sentina, fogna.	Cenèff, i.
Sentina, della barca.	Sctreɛe, a, es e bàrkes.
Sentinella.	Carùλ, i, sctracetàar, i, it, rois, a, es, sogie, ia.
Sentire, intendere.	Me nnie, me ndie, me ndigùe, me giegiun, me mar-vesct.
Sentita, astuzia.	Veletìi, ia, copiλìi, ia, scierrìi, ia.
Sentore, strepito, romore.	Rreptìm, i, it, potēr, i, càa, ni, it.
Senza, av.	Pàa, ici.
Senza principio, e senza fine.	Pa t' nissun, e pa t' sossun.
Separabile, atto a potersi separare.	Dàhet, mundet meu daa.
Separabilità.	Dàame, ia, es.
Separamento, il separare, separazione.	Te dàamun, i, it.
Separante, che separa.	Daascm, i, it.
Separare, disgiungere, disunire.	Me dàa, me vuu me gnena àne.
Separare, chiamar in disparte.	Me ʒʒir me gnena àne.
Separato, diviso, distinto.	Dàam, i, it.
Separatamente, avv.	Dàascim, mpòse.
Separatore.	Dàass, i, it.
Separazione.	T' daam, i, it.
Sepellire, seppellire.	Me mlùe nner ʒee, me vorrùe, me sctìi nè ʒèe.
Sepolcrale, di sepolcro.	Ivòrr, i, it.
Sepolcro, sepoltura.	Vòrr, i, it.
Sepolto, sepellito.	Vorrùem, i, it.
Sepoltura, il seppellire.	Te vorrùem, i, it.
Seppellimento.	T' mluem, i nner ʒee, t' sctìimun n' ʒèe.
Seppellitore, chi seppellisce.	Vorrùes, i, it, vorrtàr, i.
Sequela, successo.	Vacchìi, ia, cilùem, sebèt, i.
Sequente, seguente.	Ndièchs, i, it mbràpa.
Sequenza, dies irae.	*Dies ire dies illa.*
Sequestramento, il sequestrare	Te màrun, i, te capùem, i t' giaiavet.
Sequestrare, far sequestro.	Me màrr, me capùe, me captùe giaiat.
Sequestrazione.	Te captùem, i.
Sequestro.	Te catetum, i, it.
Sera.	Aksciàm, i, mbràmie, ia, pràmie, ia, t' marùem, i, it e dits, t' cànun, i fiiλ t' nàtes.
Serafico, da serafino.	I serafin, i, it.
Serafino.	Serafin, i, it.
Seralmente, av. ogni sera.	Per giʒʒmbràmie.
Serata, spazio della sera in cui si veglia.	Te ndèitun, i, it ciuem.
Serbabile, serbevole.	Rùitscm, i, it.

Digitized by Google

Serbare, mettere in serbo.	Me rùit, me mlùe, me mait.
Serbatoio, cisterna, granaio etc.	Bonàr, i, sarangie, ia, ambàr, i.
Serbatore, chi serba.	Rois, i, it.
Serbo, il custodire, serbare.	Te rùitun, i, it, te mbàitun, i, it.
Sercattivo, uomo cattivo.	Nier-ikec, i, it, i pa-scpirt, i.
Sere, signore, sire.	Cotnli, ia, lis, cot-ndrìscm, i.
Serena, sirena.	Sirene, a.
Serenare, far sereno.	Me kefilt, me nkeʒʒiel.
Serenarsi, farsi sereno.	Meu kefiltun, me nkeʒʒielun.
Serenità.	T' nkeʒʒiltun, i, t' kefilt, i.
Sereno, chiaro, senza nubbi.	Pa ree, ia, kelfilt, i, it, keʒʒielun, i, it, keʒʒilt, i.
Sereno, lieto, tranquillo.	Ghecuescm, i, i rahàtscm, i, i urt, i.
Serenato.	Kefilt, i, it, keʒʒielun, i, it.
Serfacenda, chi si dà aria d' importanza.	Lvdùescm, i, it, crenâr, i, it.
Serfedocco, scioccone.	Krèit-imàrrun, i, it, tevecelàn, i.
Sergente, birro.	Saimend, i, it, culùk, u, ut, sàfft i.
Sergente, ufficiale minore.	Onbàsc, i, it.
Sergeri, prezioso, cerimonioso.	Hìiscm, i, i konscm, i, scerbes, i.
Sergozzone.	Grùsct, a, es.
Seriamente, avv.	Urtscìm, pa gac, per gni mend.
Serico, di seta.	I mundàsc, i, it, o i mendàsc, i, o prei mendàscit.
Serie, ordine, disposizione.	Rènd, a, es, rìiesct, i, it, prurʒen, i.
Serietà, gravità, senno.	Urtii, ia, lis, senergime, ia.
Serio, grave.	I urt. i, it.
Sermargotto, scimunito.	Tevecelàn, i, imàrr, i, utùem, i.
Sermente, ramosecco della vite.	ʒʒùper, a, es rʒìis e ʒʒàat.
Sermento, sarmento, tralcio.	Scerment, i, it, triscùe, i.
Sermo, sermone, ragionamento.	Cuvend, i, it, t' fòlun, i.
Sermocinare, sermonare.	Me fool, me scùe mot.
Sermonante, che fa sermoni.	Cuventâr, i, it.
Sermonare, parlar a lungo.	Me fool ghiaat.
Sermone, ragionamento.	T' folun, i.
Sermone, orazione.	Predich, u, ut.
Sermoneggiare.	Me preʒkùe, me predicue.
Sero, tardo.	Vùone.
Serocchia, sirocchia, sorella.	Mòtre, a, es.
Serotine serolino prossimo alla sera.	Prei-pramie, ia, mā vone.
Serpaio, luogo pieno di serpi.	Giarpìi, ia, lis, giarpnìi, ia.
Serpe.	Giarp, i, it, giàrpen, i, it.
Serpeggiamento.	Te ndiekun, i, it crahanur perʒee.
Serpeggiare.	Me hiek rrescian, o me hiek crahanur per ʒee.
Serpendare, importunare fortemente.	Me ngàa, me ngùzz, me ghergâ fort.
Serpente, serpe grande.	Bōλ, a. es, giarpen, i, it imàʒ.
Serpentina.	Giarpnuescmie, ia.

Digitized by Google

Serpentino, lingua mordace.	Ghiuha-ekeeie, ia.
Serpentoso, stizzoso.	Giarpnuescm, i, sert, i, it, iʒnuescm, i.
Serpere, serpeggiare.	Me ezz si giàrpen.
Serpire, cingere come serpe.	Me reʒʒùe si giàrpin.
Serra, sega.	Sciàrr, a, es.
Serra, luogo stretto, e serrato.	Vend, i engusct e mʁlun.
Serraglio, palazzo del gran sultano.	Sarai, ia.
Serrame, serratura.	Bràve, a, es.
Serramento, il serrare.	Te mscèλun, i, it, t' mʁlun, i.
Serrare, chiudere.	Me mʁl, me mscelλ, me mbʁλ.
Serrare il passo, la strada.	Me ɛan, me mscel stekun, o uʒen, o teskuemit.
Serrato, chiuso.	Mscèλun, i, ɛànun, i, mbʁlun, i.
Serrato, stretto, fitto.	Sctringùem, i, it.
Serratore, chi serra.	Mscèλs, i, it, mʁls, i.
Serto, ghirlanda, corona.	Cunor, a, es.
Sertisto, uomo rio.	Nier-ikec, i, it.
Serva.	Hʁsmeciarie, ia, scerbetorie, ia.
Servabile.	Rùhet, i ruitscm.
Servadore, servatore.	Ròis, i, it.
Servaggio, servitù.	Hʁsmeciarìi, ia, lis, ʁsmèt, i, it.
Servamento, il servare.	Te rùiʈun, i, it, t' mlùem, i, it.
Servante, che serva.	Ruitscm, i.
Servare, serbare, guardare.	Me rùitun, me mbàit, me kciʁr.
Servatore, chi serva, salva, osserva.	Mbaits, i, kciʁrs, i.
Servente, servo, serviente.	ʁsmciaar, i, scerbetor, i.
Servente, che serve, utile.	Viefscm, i, vʁʁescm, i.
Servidorame, massa di servidori.	Hʁsmeciàre, et, evet t' giʒʒe.
Servidore, servitore.	Hʁsmeciâr, i, it.
Servigliale, servo di spedale.	Sceghert, i, it i hasctàbnes.
Servigio.	ʁsmet, i, it, ismèt, i.
Servile, di, da servo.	I ʁsmeciâr, i.
Servilemente, av. servilmente.	Hʁɛmeciarìsct.
Servilità, ufficio del servo.	Scerbtʁr, a, ʁsmet, i i-ʁsmeciarıt.
Servimento, il servire.	T' scerbʁem, i, t' bâmun, i it-ʁsmetin.
Servire, far servitù.	Me scerbʁe, me nnimùe, me bā hʁsmèt.
Servitrice.	Scerbetorie, ia.
Servitù.	Hʁsmet, i, scerbetorìi, ia, scerbesλek, u.
Serviziale, clistere.	O'clıne, a, es, serviziaλ, i.
Serviziario, uomo di servizio.	Rotār, i, it.
Servizio, servigio di opere.	Scerbetʁr, a.
Servo, servitore.	ʁsmegiar, i, o hʁsmekiaar, i, it, iscmetaar, i.
Sescuplo, sei volte maggiore.	Giàsct here màa imàʒ.
Sessagenario, che ha 60. anni.	Giàsct ʒèt viet.
Sessagesima, domenica.	Dieλ, a, es èndun.
Sessagegimo.	I giàsct ʒèt, i, it.
Sessanta.	Giasct ʒeit.

Digitized by Google

Sessantamila. Giasctʒetmìi, ia, ìis.
Sessennio, spazio di sei anni. Vàʒ, ia, coh, a e giàsctvietvet.
Sessione, consulta, congresso. Cuvènd, i, it, t' mlèʒun, i t' plècvet.
Sesso. Natʊr, a, t' màrret nierit.
Sesta, seste, compasso. Scest, i.
Sestare, assestare. Me godit, me nderec, me vandùe.
Sestesso. Vetved, i, vetveht, ì, it.
Sesto, ordine, misura. Regùλ, i, ùrʒen, i, màss, a.
Sesto, uno de' sei. I giàsct, i, it.
Sestodecimo, decimosesto. I giasctmʒet, i, it.
Sestuplo, sei volte. Giàsct here.
Seta. Mendàsc, i, o mundàsc, i, it.
Setaiuolo, chi fa, vende seta. Mundascgìi, ia, ìis, mendasctâr, i.
Setata, gran sete e continua. Het, ia, es e-maʒ e ghiât.
Sete, voglia di bere. Hèt, ia, es, hetìi, ia, ìis, eet, ia.
Seto, cattivo odore. Èere, a, es e-kècie.
Setola, pelo lungo di porco. Crest, i, kim, a, es e-ʒʒìut.
Setolare, nettare i panni con spazzola. Me ràa zòhen me fèrc.
Setta. Fee, a, es-crreiscm, door. a t' paa fee.
Settanta. Statteʒet.
Settario, seguace di setta, settatore. I pa fèc, u, ut, ndiektâr, i fèes erreiscme.
Sette. Sctatt, i, it.
Settecento. Sctatt-cint, i, it.
Setteggiare, far setta. Me cit fèen eree.
Settembre. I sctatti mui, mui ibrʊmes t' pàres, i pari mui t' vièsctes.
Settembreccia, autunno. Vièsct, a, es.
Settembrino, di settembre. Ivièsct, a, es.
Settemila. Sctattmìi, ia.
Settemilacinquecento. Sctattmli e penscint.
Settemplice, che ha sette colori Me sctatt bòia, me statt-ftʊra.
Settemviri, magistrato di sette. Cuvend, i, it me sctatt-vete.
Settenario, spazio di sette giorni. Sctatt-dit, a, es.
Settennale, di sette anni. Sctatt-viet, i, it.
Settiforme, di sette forme. Me sctatt turlì, me sctatt-mnʊr, a.
Settimana. Jàve, a, es.
Settimanalmente, avv. in ciascuna settimana. Pergiʒʒ iàva.
Settimo. I sctatt, i, it.
Settuagenario, che ha 70 anni. Sctattʒet-viet,
Settuagesimo, settantesimo. I sctatt-ʒeit, i, it.
Settuplo, sette volte maggiore. Sctat-here maa scium.
Seudoapostolo, falso apostolo. Apostùλ-i rrèiscm, i, it.
Severa. E tremescme, ia, e droescme, ia.
Severare, sceverare, scegliere. Me sghiʒ.
Severamente, avv. Sctrenghisct.
Severità. Scternghim, ì, it, te mundùem, i.

Digitized by Google

Severo. I mneersem, i, iʒʒārt, i, itemersem, i, imnìisem, i, sert, i, iʒt, i.

Sevizia, crudeltà. T' pa-insaf, i, t' ʒʒaart, i, t' pàa miscirier, ia, t' pàa ʒìmtun, i, misurìi.

Sevo, sego. Viàm, i, it.

Sevo, crudele, barbaro. I pàa miscrìir, i pàa ʒimtun, i, i pa-insaf, i, misùer, i.

Scevro, scevero. Dàam, i, it, sghiʒun, i, it.

Sezione, tagliamento. Te prèem, i, it.

Sfabbricare, disfare la fabbrica. Me ciàrt, me prisc iaplin.

Sfaccendato, ozioso. Nkotsem, i, it, i pàa pùn, a, es.

Sfacchinare, affacchinare. Me punùe fort si hamàλt.

Sfacciataggine, sfacciatezza. Màrrìi, ia, ìis, t' pa màrre, ia.

Sfacciatamente, avv. Marrisct, mbarsèm.

Sfacciato, senza vergogna, sfrontato. I pàa mbārsem, i, i pàa pèrde, ia, es, i paa facie, ia, ilsciùem, i.

Sfacciatissimo. Fort i paa mbārsem, fort i pā màrre.

Sfacimento, lo sfare. T' scprisciun, i, it, te ciartun, i, it.

Sfaldare, dividere in falde. Me dàa me ruʒa.

Sfaldellare, affaldellare, far fardello. Me vandùem, me baa baarrat.

Sfallare, sfallire, errare. Me gabùe.

Sfamare, trar la fame, satollare. Me nghìi.

Sfamato. Nghinun, i, it.

Sfamatura, levarsi la fame. Te hànghrun, i, it, t' nghìinun, i.

Sfangare, uscir dal fango. Me dal prei bàltit, o lòccit.

Sfangato, uscito dal fango. Dàlun, i, it prei bàltit.

Sfardare, manifestare l'altrui malizia. Me calzùe scierrìin hùoit.

Sfardellare, cavar del fardello. Me nzièrr prei bàarres, o zuletit.

Sfare, disfare, consumarsi. Mè ciàrt, me prisc, meu sòss.

Sfarfallare, forare il bozzolo da seta. Me scperʒʒʁe sciiken.

Sfarfallare, di farfalloni. Me ʒʒàn ciudat, me bā λàf.

Sfarfallone, detto spropositato e sciocco. Fial, a, es e pa arsʁesem.

Sfarinacciare, disfare in farina. Me bām si miλi, o sì mieli.

Sfarinamento, lo sfarinare. Te bamun, i, it si pluhūni.

Sfarinare, ridurre in polvere. Me bom si pluhuuni.

Sfarzo, pompa, gala, magnificenza. Parekim, i, it, sultanλek, u.

Sfarzosamente, av. Me parechìm t'maʒ, maʒnisct.

Sfarzosità, astr. di sfarzoso. Maʒnìi, ia, ìis.

Sfarzoso, pieno di sfarzo. Maʒnuesem, i, it.

Sfasciamento, lo sfasciare. Te hiekun, i, it breèn.

Sfasciare, levar le fascie. Me hjek breɛt, me ciart, me prisc

Sfasciatore, rovinatore. Reenùes, i, it.

Sfasciume, moltitudine di rovino. T' reenùem, i, it-scium.

Sfastidiare, tor via il fastidio. Me hiekun merèin, kassavetet.

Sfatamento, lo sfatare, smacco. T' perbuɛun, i, it, t' pervisciun, i.

Sfatante, che sfata. Sciātaciscm i, it, scierr, i, it.

Sfatare, mettere in derisione. Me perbuɛ, me kesc, me pervisc, me sciaa.

Digitized by Google

Sfatato.	Perbucun, i, cienùem, i, kiesciun, i. it,
Sfatatore, chi sfata.	Pervisctaar, i, sciātacìl, ia.
Sfatto, da sfare.	Ciartun, i, it, prisciun, i, it.
Sfavata, minestra di fave.	Ciòrb, a, es prei bàʒʒavet.
Sfavillamento.	Schendìi, ia, te citun, i, it gàzat, t'derhem, i.
Sfavillante, che sfavilla.	Schelzʁescm, i.
Sfavillare, mandar fuori faville.	Me cit gàzat, me sckendʁe.
Sfavillare, sparger raggi.	Me schelzʁe, me derʒ rèecat.
Sfavorevole, non favorevole.	Spelciʁscm, i, cundre, a, es.
Sfavorire, essere avverso, non favorire.	Me raa cùndra, moss me ndimùe.
Sfecciare, toglier le fecce.	Me zier, me kiek bercia, λòmin.
Sfederare, levar la fodera.	Me nzièrr, me hiekun astàrin.
Sfederato.	Pàa astàr, i, it.
Sfegatato, sviscerato, da sviscerare.	Pàa còrr, a.
Sfendere, fendere.	Me ciàa me t' ghiaat.
Sfesso.	Ciàam, i, it me t' ghiaat.
Sfenditura.	Te ciàamum, i, it me t' ghiaat.
Sfera, dell' orologio.	Grèp, i, it i sahàtit.
Sfera, circolo.	Reʒʒ, i, it, rot, a.
Sfera, dei cieli.	Rot, a, o reʒʒ e Cieλs.
Sferico, rotondo.	Romurlàk, u, ut, rottulak, u.
Sferone, rete da pescace.	Presivoi, ia, reet, i.
Sferra, ferro rotto del piè del cavallo.	Patkùe-ʒʒèʁem, i, it.
Sferraiolare, levar di dosso il ferraiuolo.	Me hiek tabarrin prèi sctàttit.
Sferrare, levare i ceppi.	Me zièr, me hieh prei hèkkurave.
Sferrare, il cavallo.	Me hièkun patkòite kaalit.
Sferratura, lo sferrarsi delle bestie.	Te lànun, i, it patkòite.
Sfervorare.	Me sʁemerùe, me lighsctùe, me sctìi droe, me trem.
Sferza, verga. staffile.	ʒʒùper, a, es, cangìh, u, ut.
Sferzante, che sferza.	ʒʒupruescm, i, it.
Sferzare, percuotere con sferza.	Me ràh me ʒʒùper, me ʒʒuprùe.
Sferzato.	Rahun, i, it me ʒʒùpra, ʒʒùprùem, i, it.
Sferzata, colpo di sferza.	Te rehun, a, es-ʒʒùpres.
Sferzatore.	ʒʒuprùes, i, it, raàss. i, it.
Sfarzino, minutissima corda.	Sigìm, i, it.
Sfessatura, sfenditura.	Ciaame, ia, es.
Sfesso, spaccato.	Ciàamum, i, it.
Sfetteggiare, fare in fette.	Me baa feλ fèλa.
Sfiaccato, spossato.	I lòʒun, i, it, i kepùtun, i, i lìgh, u.
Sfiancamento, lo sfiancare.	Te ciàrtun, i me gnegna ànes.
Sfiancare, rompersi il fianco.	Meu ciart n' corlok.
Sfiatamento, lo sfiatare.	Te dàlun, i, it frʁmes.
Sfiatare, svaporare, mandar fuori il fiato.	Me dàl frʁʁm.
Sfiato, apertura nelle forme.	Gavre, a, bìir, a.
Sfibbiare, contr. di affibbiare.	Me scperʒʒce ciamparat.

Digitized by Google

Sfibramento, lo sfibrare.	Te ciàrtun, i, it-deeivet.
Sfibrare, guastare le fibre.	Me ciàrt deeite.
Sfida, disfida, sfidamento.	Te sctìimum, i, it-belègh.
Sfidare, invitare a battaglia.	Me sctìi belegh.
Sfidatore, chi sfida.	Ngàass, i, it, belegìi, ia.
Sfiduciato, che non ha fiducia.	I pàa bèss, a, es, i pa zànun-bess, a.
Sfigurare, deformare.	Me scemtue, me prisc, me ciart.
Sfigurato.	Sceumtùem, i, it, ciartun, i, it.
Sfiguratore.	Sceumtùes, i, it, ciarts, i.
Sfilacciare, far le filaccia.	Me baa fie fie, me sctierr.
Sfiloccico, filuzzo.	Pèe, ni, it ihoλ.
Sfilare, camminare in fila.	Me èzz rrèsct.
Sfilare, scappare via, andar via di fretta.	Me hik, me scue me t' scpeit.
Sfilare, uscir di fila.	Me dal jasct rrèsctit.
Sfilare, disunire il filato.	Me sctieλ.
Sfilato, uscito di fila.	Dàlun, i, it prei rèsctit.
Sfilosofare, lasciar d' essere filosofo.	Me fool paa arsɐem.
Sfinimento, smarrimento di spiriti.	Te pàchet, i, it, t' sciastissun, i.
Sfinire, terminare.	Me crɐe, me marùe, me mbarùe, me soss, me bitis, me bā tcimìλ.
Sfinito, spossato.	Pàa takàt, i, lòʒun, i, kepùtun, i.
Sfioccare, spicciare, uscir con forza.	Me rieʒ, me dal me còrt.
Sfiocinare, cavar i fiocini.	Me zier, me hiek livorat rùscit.
Sfiondare, scagliar con fionda.	Me furfuλùe, me git, me screp me bàhe.
Sfiondatura, lo sfiondare.	Te furfuλùem, i, t' citun, i me bahe.
Sfiorare, disfiorare.	Me hiekun lulat.
Sfioreggiare, sparger di fiori.	Me cit, o me perderʒ lulat per siperi.
Sfioreggiare, adornare.	Me hiesciùe, me buccurùe.
Sfiorire, perdere il fiore, il meglio.	Me raa lùlat, me trètt t' mirin.
Sfioritura, lo fiorire.	Te ràamun, i, it-lùlave.
Sfittonare, sterpare i fittoni.	Me schuλ ragnat, o rànzat mâ t' mire.
Sflagellare, sfracellare.	Me rzùem, me renùe gaati creit.
Sflagellato.	Ciàrtun, i, it gaati kreit.
Sfocato, senza fuoco, raffreddato.	Pàa ciàrm, i, it, tòft, i, it, o ftoft, i.
Sfociare, sgombrar la foce.	Me dlìir grɐken.
Sfoderamento, lo sfoderare.	Te hiekun, i, it astàrin.
Sfoderare, levare la fodera.	Me hiek astàrin.
Sfoderare, cavar la spada del fodero.	Ma zièr scpàten prei miλit.
Sfoderamento, di spada.	Te nzièrrun, i, it scpàten prei miλit.
Sfogamento, lo sfogare.	Te dàlun, i, it uin priasct.
Sfogare, sgorgare.	Me rieʒ, me dàl uin priasct.
Sfogare, la colera.	Meu sfrɐem prei sertλekut.
Sfogare, la libidine.	Meu scherʒɐe, me bā fλicisctìi.
Sfogatoio, apertura per dar sfogo.	Gàvre, a, es, bìir, a, es.
Sfoggiante, che sfoggia.	Creenâar, i, it, maʒsctùescm, i.
Sfoggiare, vestir sontuosamente.	Meu vèsc fort mire, me baam sultanλek.

*

Digitized by Google

Sfoggiatamente, avv. Me sultànλek, maxnìiscim.
Sfoggiato, vestito sontuosamente. I vesciùn, i, it-fort mire.
Sfoggio, lusso, sfargo, pompa. Sultanλek, u, ut, parechìm, i.
Sfoglia, falda sottilissima dicchessia. Giexˌ, a, es.
Sfogliare, levare le foglie. Me hiek giexˌat, oo flètat.
Sfogliata, torta di foglie di pasta. Pìtt, a, es.
Sfogliatura, lo sfogliare una pianta. T' hjekun, i, it-flètat prei lissit.
Sfognare, uscir di fogna. Me dal prei prei cieneffit.
Sfogo, uscita, esito d'aria. T' dàlun, i, it.
Sfoiarsi, cavarsi la foia. Me baa fλicisotìi, meu scherxˌse.
Sfolgoramento, lo sfolgorare. Te ndrittun, i, it si reffeia.
Sfolgorante, sfolgoreggiante. Schelzsescm, i.
Sfolgorare, risplendere come folgore. Me scdrit possì reffèia.
Sfolgoreggiare, freq. di folgorare. Me scnrit prore possì reffeia.
Sfolgorìo, splendore. Drìt, a, es e màxˌ, schelzìm, i.
Sfollare, disfare la folla. Me dàa kalabaλekun, o hàλkun.
Sfondamento, lo sfondare. Te xˌxˌsem, i, it, oo t' scperxˌxˌsem, i fundit.
Sfondare, rompere il fondo. Me xˌxˌsem, me scperxˌxˌse fùndin.
Sfondato, senza fondo. Paa fùnd, i, it, scperxˌxˌsem, i, it.
Sfondato, cavità. Grop, a, es.
Sfondato, insaziabile. Pàa nghimun, i, it.
Sfondolare, passare da parte a parte. Me depertùe àn per àn.
Sforacchiare, foracchiare. Me scpùe scpesc, me bā scium bìira.
Sforacchiato. Gixˌxˌ-gàvre, a, es, gixˌxˌ biruem, i.
Sformare, mutar forma. Me nderrùe ftsren, fàcien.
Sformare, inquietarsi. Meu ixˌnùe, meu sertλùe.
Sformatamente, avv. Scemtuescim, ixˌnìiscim.
Sformato, smisurato. Fort imàxˌ, i, it.
Sformato, di brutta forma. Scemtuem, i, it, i kèc, i, it.
Sformatissimo. Fort sciumtùem, fort kèc
Sformazione, deformità. Scemtìm, i, it, t' pa hìiscm, i, it.
Sfornare, cavar di forno. Me zier, me hiek prei fùrres.
Sfornimento, lo sfornire. T' hiekun, i, it rafete e kaalit.
Sfornire, tor via i fornimenti da cavallo. Me hiekun rafte e kaalit.
Sfornire, levar via gli addobbi. Me ciùe, me hiek takàme.
Sfortificare, contr. di fortificare. Me lighsctùe, me lan paà fōza.
Sfortuna, mala fortuna. Nafàk-ekecie, ia, baft icìi, u, haλ-ikec, i, ecèc, a, taksirat, i.
Sfortunamento, lo sfortunare. Te pàa nafàk, ia, es, t' pa baft, i.
Sfortunare, rendere sfortunato. Me pree nafaken, me fik, me farùe, me marr n' ciàf, me bâ per drècc.
Sfortunato, non fortunato. Isciuom, i, i pàa nafàk, u, imièr, i, ingràt, i, i paa fatt, i.
Sfortunatissimo. Fort i sciuom, fort imièr, i, fort ngrat.
Sfortunio, infortunio. Baft-iligh, u, haλ-icìi, fatt-ikec, i.
Sforzamento, lo sforzare. Te sctrengùem, i, it me còrt.

Digitized by Google

Sforzante, che sforza.	Forzuescm, i, strenguescm, i.
Sforzare, costringere con forza.	Me forzùe, me sctrengùe, me nghermùe me cort, me ʒan coor.
Sforzare, violare.	Me ʒuunnue, me mar ercin vaices, me bā recil, hoor, me turpnùe.
Sforzatamente, avv.	Dò mos dò, còrisct, corile, per ʒùn, me còrt, me giʒʒ virtut.
Sforzato, costretto per forza.	Sctrengùem, i, it me còrt, nghermùum, i. munnùem, i-me cort.
Sforzarsi.	Me leftùe, me ciaλtis, meu mundue, me bāa mukahiet, meu vuu men, o krue.
Sforzatore, chi sforza.	Sctrengues, i, it, forzues, i.
Sforzevole, che fa forza.	Forzuescm, i, kuvtlìiscm, i.
Sforzo, lo sforzarsi.	Coor, i.
Sforzoso, forzoso.	I fòrt, i, it, fuclìscm, i, it.
Sforzosamente, con violenza, avv.	Corìle, corisct, me còrt, per ʒùn, per inàt.
Sfossare, cavar di fossa.	Me nzièrr prei gròpes.
Sfossato, da sfossare.	Nzierun, i, it prei gròpes.
Sfracassamento, ruinamento.	Reenim, i, it, te reenùem, i, it.
Sfracassare, fracassare.	Me reenùe, me prìsciun, me rzùe.
Sfracellare, disfare quasi tutto infrangendo.	Me ciart gaati-giʒʒ tui ʒʒuem.
Sfranciosare, sanar dal male francese.	Me scendòsciun prei francausit.
Sfrascare, levar i bozzoli dalla frasca.	Me biek scìikat prei dùscut.
Sfratare, cavar di religione, o uscire.	Me cit, oo me dal prei sciocnìis.
Sfrattare, esiliare, mandar via.	Me surdìss, me baa surgùn.
Sfrattato, esiliato.	Surdìssun, i, it, tracùem, i.
Sfratto, bando, esilio.	Surgùn, i, it, tracim, i.
Sfreddimento, raffreddore.	Flàmme, a, es.
Sfregacciolare, leggermente fregare.	Me fercùe, oo me sctropit lèet.
Sfregacciolatura.	Te fercuem, i, te sctropitun, i lèet.
Sfregacciolo, pezzetto di roba per fregare.	Zòpp, a, es zòhes per me fercùe.
Sfregamento, lo sfregare.	Ferkim, i, it.
Sfregare, fregare.	Me ferkùe, me sctropitun.
Sfregiare, offendere nell' onore.	Me màrr ercin, me marrùe, me bā hoor.
Sfregiare, tor via l' ornamento.	Me biek t' stollissun, o t' mirin.
Sfregio, taglio fatto sul viso altrui.	Te prèemun, i nè fiur sciòcin.
Sfregio, disonore.	Màrre, ia, es, ʒuunìi, ia, ìis.
Sfregolare, fregare.	Me fercùe, me sctropìtun.
Sfrenamento, sfrenare.	T' hièkun, i, it frènit.
Sfrenare, cavar il freno.	Me biek-frènin.
Sfrenatamente, avv.	Marrisct, lsciuescìm, pa-marre.
Sfrenataggine, sfrenatezza, soverchia licenza.	Marrìm, i, marress, a.
Sfrenato, senza freno.	I pàa free, ni, it.
Sfrenato, licenzioso.	I lisciùem, i, i marr, i, i paa mbārscm, i.

Digitized by Google

Sfrenatissimo.	Fort i pa marre, fort i kec, fort pa perde n' bàλ, fort-ihōr, i.
Strombolare, tirar colla frombola.	Me cìtun me bàhe.
Sfrondamento, lo sfrondare.	Te hiekun, i, it duscun prei llssavet.
Sfrondare, levar via le foglie.	Me hiekun dùscun, oo flètat, o gieʒat.
Sfrondatore, chi sfronda.	Hieks, i, it fletavet, o dùskut.
Sfrondato, senza foglie.	Pàa flèt, a, es, pa gieʒ, a, es.
Sfrontatamente, avv.	Marrisct, ʒūnnuescim.
Sfrontare, tor via la vergona.	Me bierr ersin, me hup mârren.
Sfrontare, prendere ardire.	Meu trimnùe, meu semerùe.
Sfrontato, sfacciato.	Ilisciuem, i, i pàa màrrun, i, i pàa pèrd, ia, es, i dalun, i, it-prei ùʒs.
Sfrontatissimo.	Fort i pàa màrr, fort i pa perde ne' baλ.
Sfrontataggine, sfrontatezza.	Te pàa màrre, ia, es, màrre, ia emàʒ.
Sfronzare, sfrondare.	Me mleʒ gieʒat t' llssevet.
Sfruttare, renderlo sterile.	Me ʒʒàam, me ligsctùe.
Sfucinata, moltitudine, gran quantità.	Sciummice, a, caλabàλek, u-imaʒ.
Sfuggevole, atto a sfuggire.	Hìkscm, i, it.
Sfuggevolezza, astr. di sfuggevole.	Te hìcun, i, it.
Sfuggiasco.	Hiks, i.
Sfuggire, evitare, scansare.	Me largùem, me hjek, me psctùe.
Sfuggire, mancar all' attenzione della mente.	Meu habìt, meu sciastis n' mèn.
Sfuggito, fuggitivo.	Hìcun, i, it.
Sfulgorio, sfolgorio	Drit, a, es emàʒ, o reec, a e-maʒ.
Sfumamento, lo sfumare.	Te citun, i, it-timin, o tëmin.
Sfumare, esalare il fumo fuori.	Me dal, oo me cit tëmin, o timin priasct.
Sfuriata, rimprovero di parole ingiuriose	Ciortìm, i, it me fial t' pa hìiscme.
Sgabbiare. cavar di gabbia.	Me zièr prei caffèsit.
Sgabbellare, trarre le mercanzie di dogana.	Me nzièrr giajat prei gismrëkut, me laa gismrëkun.
Sgabello, arnese per sedere.	Schàm, i, it, carrìgh, a.
Sgabuzzino, gabinetto secreto.	Od, a, es, sob, a, es e mscehun.
Sgagliardare, tor la gagliardìa.	Me lighsctùe, me hiek fuccìn, forzen.
Sgoglioffare, truffar denaro.	Me vieʒ pare.
Sgalante, contr. di galante.	Pa konscm, i, it, pa pelcisescm, i, it.
Sgallettare, far mostra di spiritoso.	Meu levdùe meu trimnùe.
Sgallinare, rubar galline.	Me vièʒun pùlat.
Sgallinare, mangiar bene.	Me hàngher mire tui scùe ndè per mikt.
Sgambare, sfuggire con fretta.	Me hìkun scpèit.
Sgambato, senza gambe, stracco.	Pa kàm, a, es, lòʒun, i, it.
Sgambettare, stare in ozio.	Me ndeit pa pùn, me nneit kot.
Sgambucciato, senza calze.	Pàa ciaràp, a, es.
Sganasciare, ridere smoderatamente.	Me kesciun fort, meu fik n' gac.
Sganasciare, slogar le ganasce.	Me dal felcìgna prei vendit vet.
Sgangheramento.	Te nzierun. i, it recet.
Sgangherare, cavar dei gangheri.	Me nzièrre recet.

Digitized by Google

Sgangherato. Pa rec, i, it.
Sgannare, disingannare. Me cit n' drit, me sctìi n' men mir.
Sgannato. I ditun, i, it, i pa gabìm, i.
Sgaraffare, sgraffignare, rubare. Me viexun.
Sgarare, vincere la gara. Me muit sciocin.
Sgarare, affrontare il pericolo. Moss me pass gaile, me recikùe.
Sgarbataggine, sgarbatezza. Te pàa niercìi, ia, ìis, marre, ia.
Sgarbatamente, avv. Marrisct, pa niercìcim.
Sgarbato, senza garbo, grazia, incivile. Pa scerbes, i, i trasc, i pa niercìi, ia.
Sgarbatissimo. Fort pàa niercìi, fort pa scerbes.
Sgarbo, mala grazia nel trattare. Marrìi, ia, t' pa scerbesλuk, u.
Sgariglio, sgherro. Saimend, i, it, culuk, u, ut.
Sgarrare, prendere sbaglio. Me màr gabìm, me gabùe.
Sgarrare, perdere la strada. Me hùp, me trètt rùghen.
Sgarrettare, tagliare i garretti. Me prèe xxèmeren.
Sgarro, errore, lo sgarrare. Gabìm, i, it, t' gabuem, i.
Sgattajolare, trovar sutterfugi. Me gietun mahane.
Sgattigliare, mangiar di mala voglia. Me hàngher pa ciefin.
Sgavazzare, gavazzare, far gavazzo. Meu ghecùe paa hie, me bâ poteer.
Sgelare, sciogliere il gelo, liquefare. Me sckrìi àcuλ.
Sgelato. Sckrìimum, i, it.
Sgemmare, cavare le gemme. Me hiek, me zièr guurt paa sciumuem.
Sgembo, storto. T' sctrèmun, i.
Sgermire, lasciare, op. di ghermire. Me làn, me lsciùe giaien prei pànges.
Sgherrettare, sbudellare. Me scperxxxe, me zier còrret.
Sgherrano, scherano, assassino. Haidut, i, it, giachessùor, i, it.
Sgerro, brigante. Hain, a, desctaar, i, giagabiduur, i, it.
Sghiacciare, sciogliere il ghiaccio. Me scrìim àcuλ.
Sghignapappole, ridone. Ochagìi, ia, ìis, gactuur, i.
Sghignare, schernire. Me perbucun, me kiesc, me pervisc, me sciâ.
Sghignazzamento. Te kèsciun, i, it pa hiiscm.
Sghignazzare, ridere in modo sconcio. Me kièsciun pa hiiscm.
Sghignazzata, riso strepitoso. T' ciesciun, i, it-fòrt, fòrt-gàc, i, it.
Sghignazzìo, sghignazzata freq. Te kiesciun, i, it prore.
Sghigno, ghigno, sorriso malizioso. Gac, i, it me scierrìi.
Sghiribizzoso, pieno di ghiribizzi. Cieftlìi, ia, ìis, vesvesslìi, ia.
Sgittamento, agitazione. T' luitun, i, te lòtun, i.
Sgobbare, portare sul dorso un peso. Me mbàit nè cràh bàarren.
Sgobbare, affaticarsi. Meu mundùe, meu ciaλtiss, me ba mukahiet, me raa mrapa, fort.
Sgocciolaboccali, chi beve assai. Plis-fort, i.
Sgocciolare, versare a goccia a goccia. Me pikùe, me riex kagni pìk, ca gni pik.
Sgocciolatura. Te riexun, i, it ka càgnipik.
Sgolato, senza gola. Pàa fat, i, it.
Sgomberamento. T' ciùem, i, it tesciat.
Sgomberare, sgombrare. Me dlìir prei tesciave, me scpràc.

Digitized by Google

Sgombramento.	T' dlìirun, i, it prei tesciavet.
Sgombero, sgombro.	T' hjèkun, i, it tèsciat.
Sgombrare, vuotare un luogo di masserizie.	Me hièkun tesciat, me ciue tèsciat gneti.
Sgombrare. andar via.	Me sckue, me voit, me dal ngeti.
Sgombratore, chi sgombra.	Dlìirs, i, it tesciavet.
Sgomentamento, lo sgomentare.	Frìgh, a, trèm, a, tut, a.
Sgomentare, dare sgomento.	Me sctìi frighen, me tremun.
Sgomentato.	Frigùem, i, it, i tremun, i.
Sgomentevole, che si sgomenta.	Frigùescm, i, trèmscm, i.
Sgomento, sbigottimento.	Dròe, ia, es, tùtte, a, es.
Sgominamento, scompiglio.	Percìm, i, it.
Sgominare, mettere in confusione.	Me percie, me turbuλùe.
Sgominio, sgomino, confusione.	T' percìem, i, it, turbuλim, i.
Sgomitolare, disfare i gomitoli.	Me sfilue, me sctièλ lamsciat.
Sgonfiamento, lo sgonfiarsi.	T' sfrèɜm, i, it.
Sgonfiare, sciorre l' enfiagione.	Me sfrèɜm te àiun.
Sgonfiare, deprimere.	Me pervuu, me ùl, me sckeλ.
Sgonfiato, sgomfio.	Sfrèɜmum, i, it.
Sgonnellare, levar la gonnella.	Me hiek petek, oo sguun.
Sgorbia, scarpello.	Dalt, a.
Sgorbiare, imbrattare con sgorbii.	Me perlɜe lètteren me merecèp.
Sgorbio, macchia di inchiostro.	Lɜeme, ia e merecèpit.
Sgorgamento, lo sgorgare.	Te rieʒun, i, it-uit.
Sgorgare pr. d' acqua, uscir dal gorgo.	Me dal, me rieʒ.
Sgorgo, lo sgorgare.	T' dàlun, i, it-uit.
Sgovernare, governar male.	Me mbait kec, me sundue-kec.
Sgozzare, tagliare il gozzo.	Me prèe ciàffen, oo guscien.
Sgozzare, votare il gozzo	Me scpràcun gùscen.
Sgracimolare, levar i gracimoli.	Me hiek calavèsce t' rùscit.
Sgradare, distinguere per gradi.	Me dàa kame kama.
Sgradevole, disgradevole.	Pàa pelciɜescm, i, it, pàa beghnìssun, i.
Sgradire, contr. d' aggradire.	Mos me pelciɜe, mos me beghniss.
Sgraffiare, graffiare.	Me gherrisct, me ghervisct, me griffun.
Sgraffiatore chi sgraffia.	Ghervisets, i, it, gherriscts, i.
Sgraffignare, portar via.	Me mar, me ciùe gneti.
Sgraffio, graffio.	Te gherrisct, i, t' ghervisctun, i.
Sgramaticare, parlare malamente.	Me fool pàa arsɜem, me fol-kec.
Sgranare, cavar i legumi dal guscio.	Me zièr, me hiek gròscet prei livòres.
Sgrandinare, grandinare.	Me ràa brèscen.
Sgranellare, spiccare i granelli nell'uva.	Me hièkun còcrat prei calavescit. ruscit.
Sgranellatura, atto dello sgranellare.	T' hiekun, i cocrat prei calavescit rùscit.
Sgratare, spiacere.	Mos me pelciɜe, mos me koit.
Sgravamento.	T' letùem, i, te pusciùem, i prei teràndit.
Sgravare, scemare il peso.	Me letùe, me mungùe-bāren, me lecùe.

Digitized by Google

Sgravare, il partorire delle donne.	Me dierg, me baa femìi.
Sgravatore, chi sgrava, allevia.	Sckarcùes, i, letùes, i.
Sgravidanza, atto di sgravidare.	Te diergun, i.
Sgravidare, disgravidare, delle bestie.	Me pieλ.
Sgravio, sgravo, lo sgravare.	Lezim, i, puscìm, i, t' letùem, i.
Sgrazia, disgrazia.	Baſt-ikec, i, naſàk, ia, es ecèca.
Sgraziato, senza grazia, garbo.	Pàa scerbès, i, pàa nierɛìscm, i.
Sgraziatissimo.	Fort pà pelcirescm, fort pa scerbès.
Sgraziatamente, avv.	Mierisct.
Sgretolamento, lo sgretolare.	Te cìilun, i, it.
Sgretolare, aprire, rompere.	Me cìil, me ɾɾɛe.
Sgricchiolare, sgrigiolare.	Me krìss.
Sgridamento.	T' bertetun, i, te vicàtun, i, it.
Sgridare, riprendere con grida.	Me vicàt, me bèrtet, me ciortùe fòrt.
Sgridato.	Bertetun, i, vicàtun, i, ciortùem, i.
Sgridatore.	Bertets, i, vicàts, i, it, ciortùes, i, it.
Sgrido, sgridamento.	Ciortim, i, it.
Sgrifare, guastarsi il grifo.	Me ciart turinin.
Sgrigiato, di color grigio.	Pulalìi, ia, ilarm, i.
Sgrigiolare.	Me kerset.
Sgrignare, ridere per beffa.	Me kèsciun per maschalìi.
Sgrignuto, gobbo.	Gherbàcc, i, it, hohàn, i.
Sgrillettare, toccare il grilletto dell'armi da fuoco.	Me skrèp ciarcun pùsches.
Sgroppare, sciorre il groppo, nodo.	Me sghiɾ nɛen.
Sgroppare, guastare la groppa.	Me ciart vìɾɾen.
Sgroppato, senza groppa.	Pàa viɾɾ, a, es.
Sgrossamento, lo sgrossare.	Te filùem, i, t' holùem, i.
Sgrossare, disgrossare.	Me filùe me bām, me holùe.
Sgrottare, disfar la grotta.	Me prisc scpèλen.
Sgrufolare, grufolare.	Me ghermùe.
Sgrugnare, darsi colpi nel grugno.	Meu rràh n' turìi.
Sgrugnata, colpo dato nel grugno.	Te rrèhun, a, es nè turii.
Sgrugno, grugno, grifo.	Turìi, ni, it i ɾɾiut.
Sgrugnone, sgrugnata.	Grusct, a, o t' rràhun, a nè turìi.
Sgruppare, sciorre il gruppo, nodo.	Me sghieɾun nɛen.
Sgruppato, sciolto il nodo.	Sghìɾun, i, it-nɛen.
Sguaglianza, disuguaglianza.	Te ndrɛsc, i, it, t' pa ghiaam, i, it.
Sguagliare, disugguagliare.	Moss meu perghiaa, mos meu ghiā.
Sguagliato, disunito.	Daam, i, it.
Sguaglio, contr. d' agguaglio.	Ndrɛsc, i, it, i pa ghiass, i.
Sguainare, trar fuori dalla guaina.	Me nzièr scpaten priàsct milit.
Sguaiataggine, imprudenza.	Marrìi, ia, ìis, màrre, ia, es.
Sguaiatamente, avv.	Marrisct.
Sguaiato, incivile, imprudente.	Paa torbièt, i. it, pa scerbes, i, it. pā mbārscm, i.
Sgualcire, gualcire, conciar male.	Me godit kec.
Sgualdrina, puttana vile.	Cùrva-ekecie, rospìi, ia, ìis e cìtun.

Digitized by Google

Sgualdrineggiare, usar modi da sgualdrina.	Me pass vcprat si curva e lsciùeme.
Sguanciare, rompere la guancia.	Me ʒʒɐe felcìn.
Sguancio, scancio, non diretto.	Sctrem, i, it, sctremun, i.
Sguaraguardare; guardare e riguardare.	Me kciɐr dissàa here, me scikiùe mire.
Sguardamento, lo sguardare.	Te kciɐrun, i, it-mire.
Sguardante, che sguarda.	Kciɐrscm, i.
Sguardare, guardare.	Me pàa, me scikiue, me kciɐrun.
Sguardata, occhiata, sguardo.	T' scikiùem, i.
Sguardature, chi sguarda.	Kciɐrs, i, it.
Sguardatura, sguardata, guardatura.	Te pàamun, i, it.
Sguardevole, degno di riguardo.	Imir, i, it, levduescm, i, it, nderùescm, i.
Sguardo, vista, occhiata.	Te scèfun, i, it.
Sguarnire, contr. di guarnire.	Me scprisciun t' goditun.
Sguazzare, guadare.	Me dal ùin tèi pertèi n' mnot.
Sguazzare, godere, scialacquare.	Me ghecùe, me baa sefàa.
Sguazzatore, chi sguazza.	Ghesùes, i, it, sefalìi, ia, ìis.
Sguarciatura, guardatura da guercio.	T' kciɐrun, i, it si ciòrr.
Sguercio, guercio.	Ngiohess, i, i verb, i, i ciòrr, i, i verbùem, i, it.
Sguernire, contr. di guernire.	Me ciàrtun, me prìsc.
Sguincio, av. di traverso	Per te ʒʒùer.
Sgnisciare, sguizzare de' pesci.	Me kezzɐe t' pèschevet.
Sguittire.	Me lèh càgart mbas lèporit.
Sgusciare, cavar dal guscio.	Me zièr prei livòres.
Sgustare, disgustare.	Me iʒnue, me ciart ciefin.
Sì av. affermativo.	Pò.
Sibarìta, chi è dato a vita molle e voluttuosa.	Sefâlìiscm, i, pa kassavèt, i, i pagailc, i.
Si bene, bensì.	Ndè, eʒè.
Sia, come si voglia.	Kioft si dò dò.
Sia, il ben venuto.	Mire se kee àrʒ.
Sibilante, che sibila.	Vescλùesm, i.
Sibilare, fischiare.	Me vescλùe, me vescλɐe.
Sibilatore, chi sibila.	Vescλues, i, it.
Sibilio, rumor di molte cose.	Rreptìm, i, it-scium sènevet.
Sibilla.	Sibjle, a, es.
Sibillare, insipillare, pregare instantemente.	Me lùt fòrt, me bā rigiâ t' maʒ.
Sibillone, susurrone, commettimali.	Belagìi, ia, ghiuha-e kec, ia, sctìis-kec, i.
Sibilo, fischio, fischiata.	Vescλìm, i.
Sicario.	Giaksuur, i, it.
Sicchè, avv. onde, per la qual cosa.	Pra.
Siccità.	T' ʒâat, i, it.
Siclo.	Sicle, a.
Siccome, come, tosto che.	Si, sicur, possì, sicundersè.
Sicuramente, avv.	Per gni mend, sakt.

Digitized by Google

Sicuranza, sicurtà.	Dorcane, a, es, dorcanìi, ia.
Sicurare.	Me segurùe, me sugurùe, me sciugurue.
Sicurato.	Sciuguruem, i, sugurùem, i, it.
Sicurezza, fiducia.	Sugurìm, i, usdaie, ia, ies.
Sicuro, senza paura.	Sugùr, i, it, pàa droe, ia.
Sicurissimo.	Fort sugurùem, fort pàa droe.
Sicurissimamente, avv.	Sàkt, pàa droe hic, per te vertet.
Sicuro, fuori di pericolo.	Sugurùem, i, pàa recik, u, ut, pà droe, ia.
Sicurtà, promessa di mantenere sicuro.	Dorconìi, ia, ìis.
Siderazione.	T' mpìim, i, it-kàmbes, dòres ete.
Sidere, esistere per sestesso.	Me ken per vèt vet.
Sido, freddo eccessivo.	Fort tòfft, i, it, marac, i, it.
Sidro, bevanda di pere e mele.	Scerbet, i, it prei dàrʒave e mòlavet.
Sieffo, medicamento per gli occhi.	Bār, i, miekim, i, it-per sʁʁt.
Siepa, siepe.	Gàrʒ, i, it.
Siepaglia, siepe folta e mal fatta.	Gàrʒ i kèc, i, it.
Siepare, far siepe.	Me baa gàrʒe.
Siere, siero.	Hìir, i, it, ʒʒàλt, i, kiumsct, i.
Sifilide, lue venerea, mal francese.	Francauss, i, it.
Sifone, tubo vuoto per condurre acqua.	Ciʁngh, u, ut.
Sigillare, apporre sigillo.	Me mʁhʁrliss, me mscel, me mʁl.
Sigillatore, chi sigilla.	Mʁhʁrlisstàr, i.
Sigillatamente, avv.	Creit mʁhʁrliss.
Sigillato.	Mʁhʁrlissun, i, it, mscèλun, i, it.
Sigillo.	Mʁhʁr, i, it.
Signatura, segnatura.	Scègn, i, it.
Signifero, chi porta l' insegna.	Bairactār, i.
Significamento, il significare.	Calzìm, i, it, hàber, i, it.
Significante, che significa.	Calzùescm, i, it.
Significare, palesare.	Me baa me dìit, me diftúe, me ʒʒon.
Significare, esprimere con segni.	Me scegnùe, me calzùe me scei.
Significare, fare intendere.	Me sctìi n' vesc, me diftùe, me ʒʒaan me ndighiùe.
Significativo, espressivo.	Scegnùescm, i, diftuescm, i.
Significato, concetto delle parole.	Arsʁem, ia.
Significatore, chi significa.	Calzùes, i, it.
Significazione.	Calzìm, i, it, diftim, i, it, scembeλtʁr, a, es.
Signora, padrona, arbitra.	Ɛoi, ia, ìis, ɛotnesc, ia.
Signoraggio, signoranza, signoria.	Ɛotnjλek, u, ut, ɛotnìi, ia, ìis.
Signorato, ufficio di signore.	Scerbtʁr, a, es e ɛotnìis.
Signore, padrone.	Ɛotnìi, ià, ìis, i còt, i, it.
Signoreggevole.	Ɛotnuescm, i, it.
Signoreggiamento.	T' ɛotnùem, i, ɛotnìiλek, u.
Signoreggiante, che signoreggia.	Sunduescm, i.
Signoreggiare, dominare.	Me sundùe, me ɛotnue.

*

Digitized by Google

Signoreggiatore.	Ɛotnuur, i, sundataar, i, ɛotnùes, i, it.
Signoreggiatrice.	Ɛoj, ia, sunduess, a, sundataare, ia.
Signoresco, signorile.	I ɛotnìi, ia.
Signoria, dominio, potestà, governo.	Hɜcm, i, it.
Signorilmente, avv.	Ɛotnìisct.
Siguro, sicuro.	Sciuguruum, i, it.
Silente, che tace.	I pàa ɛàa, ni, it.
Silenzio.	T' sciukun, i.
Silenzioso.	Hèstun, i, sciukun, i, hesct, i.
Silere, tacere.	Me hèstun, mos me fool, mos me bā ɛāa, me sciuk.
Silice, selcie, pietra focaia.	Gùur, i, it ci ka ɛiàrm nde vetebe.
Siliqua, baccello, guscio.	Livòr, a, es.
Sillogismo.	Argument, i, fial-arsɜescme, ia.
Silocolla, colla forte.	Mɑcche, a, tuttekaλ, a, es.
Siloe, legno odorifero.	Drùu, ni, it me èeren e mir.
Silvaggio, selvaggio.	I ègre, i, ièger, i, i pɜɜλ, a.
Silvano, silvestre, di selva.	Biesckatār, i, pɜɜλgìi, ia.
Simboleggiamento.	T' scemeλɜem, i.
Simboleggiare, significare.	Me diftùe, me scemelɜe.
Simbolità, similitudine.	Te perghiàam, i, it.
Simbolo, il credo.	Bessòim, a, es, simbuλ, i, it.
Simbolo, analogo, simbolico.	Scemeλtɜr, a, es, mendɜr, a.
Simetrìa, simmetria.	Si gnena-tietra, t' ghiass, a.
Simia, scimia.	Maimun, i, it.
Simigliante, la medesima cosa.	Me gni boi, a, es, barabar.
Simigliante, che simiglia.	Ghiàascm, i, me gni ftɜr, a.
Simigliantemente, avv.	Perghiascim.
Simiglianza, similitudine.	Te perghiàam, i, it, giàsse, a, scemeltɜr, a.
Simigliare, aver simiglianza.	Meu perghiāa, meu dùk si gnegna tietra.
Simiglievole, simile.	Ghiascm, i, it.
Simiglievolmente, av.	Megni scemeλtɜɜr, ghiascim.
Simiglio, simiglianza.	Ghiàass, a, es, t' ghiaam, i.
Simile, conforme.	Perghiāscm, i, barabar, mbè ghiass.
Similissimo.	Fort barabàr, fort perghìaascm.
Similmente, avv.	Possì gneni tietri, perghiaascim.
Similitudine, imagine, figura.	Ghiass, a, figur, a, es, scembeltɜr, a, sciɜmɜltɜr, a.
Simitria, simmetrìa.	T' godìtum i, i-barabar, bàar, a, es.
Simmetriato, fatto con simmetrìa.	Goditun, i, it me gni mnɜr.
Simo, che ha il naso schiacciato.	Hund, a, es e ʒʒɜeme.
Simolacro, simulacro.	Fugùr, a, es, bule, a.
Simone, nome proprio.	Simòni, it, sima, es.
Simoneggiare, far simonìa.	Me rescperùe me scecrùema.
Simonìa.	Simonii, ia, rescperìi, ia t' cafsciavet scecrùema.

Digitized by Google

Simoniaco.	Rescper, i, it t' cafsciavet scecruema.
Simpatìa, convenienza di genio.	Dasctnìi, ia, oo t' ʒimtun, i-per sciokt.
Simpatico, che desta simpatìa.	Dastnùescm, i, ʒimscm, i per-sciocin.
Simpatizzare, aver simpatìa.	Me dasc o me dasct sciocin.
Simplice, buono.	Ipa t' kec, i, imir, i, it.
Simplice, semplice, solo.	Gni-vetem, i.
Simplicione, uomo sciocco.	Budàλ, i, imàrrun, i, utùem, i.
Simplicità.	Pa t' kec, ia, t' pa scierrìi, ia, ìis.
Simplificare, far semplice, buono.	Me baa t' mir.
Simplo, rifazione del danno.	Te làam, i, te pagùem, i dàmit.
Simposico, convivale.	Scioc, i, it i sòffres, o i gòsctes.
Simposio, convito, banchetto.	Ɛiàfft, i, it, gosct, a, es.
Simulacro, statua.	Fugùr, a, es, bule, a.
Simulamento, il simulare.	Te rrèitun, i, it, t' sctirun, i, it.
Simulante, che simula.	Sctirscm, i, masctrùescm, i.
Simulardo, simulatore, volpone.	Sctirs, i, ʒelpin, a, es, sctìrs, i.
Simulare, dimostrar il contrario.	Me masctrùe, me rreit, me arrètue cafsc sctremena, meu sctìir.
Simulatamente, avv.	Scierrisct, ʒelpinisct, sctirscim.
Simulato.	Mvluem, i, mluum, i.
Simulazione.	Scierrìi, ia, ìis, masctrim, i, it, t' sctirun, i, miksìia-erresme, ia.
Simultà.	Basckarìi, ia.
Sinagoga, tempio degli Ebrei, adunanza.	Àvre, a, sinagoghe, a, cuvend, i.
Sinaspismo, senaspismo.	Iakìi, ia, ìis.
Sinceramento.	Edereit, a, es, evertet, ia.
Sincerare, persuadere con ragioni.	Me musc menen me arsèem.
Sincerare, levar di dubbio.	Me hiek vessin.
Sincerato.	Iditun, i, it, cuλùem, i, it.
Sincerazione.	Cuλim, i, acìkm, i, it.
Sincerezza, sincerità.	T' dereit, a, t' pà hile, t' dlìirt, i, t' hakikat, i, it.
Sincero, leale.	I pa hile, saghlam, i, i derèit, i, ipa t' kec, i, hakikatscm, idlìir, i.
Sincerissimo.	Fort hakicat, fort dereit, fort saghlam, i.
Sinceramente, avv.	Vertetscim, hakikatscim, paa hille, per-tevertete, gnimende.
Sinchisi, malattia di occhi.	Dergie, ia, es e sʉʉvet.
Sincipite, la parte del capo sopra la fronte.	Permì bāλ, i, it.
Sincopa, sincope, svenimento.	Te paket, i, it.
Sincopizzare, svenirsi.	Meu ràa tepàchet, meu mek.
Sincretismo, riconciliazione.	Paitìm, i, it nder anmikt t' foort.
Sindacamento, il sindicare.	Te kciʉrun, i, it-hessapin hùoit hōλ.
Sindacare, rivedere, il contro altrui sottilmente.	Me kciʉr hessàpin hùoit hōλ.
Sindicato, rendimento di conto.	T' ʒànun, i, it-essapin.
Sindaco, capo di paese.	Giukates, i, crʉe, et, cabit, i.

Digitized by Google

Sindaco, procuratore di comunità.	Vecil, i, it sciocclnlis.
Sinderesi, conscienza.	Scpirt, i, it, synderes, i.
Sindicare, tenere a sindicato.	Me lɛp arsɛem prei t' bāmunavet.
Sindone, ove fu avvolto il Corpo di Cristo.	Cierciaff, a, es, o ciarsciaff, a.
Sinedrio.	Cuvend, i, it clfutavet.
Sinfonìa, armonìa.	Mucìk, a, uidìi, ia, ìis t' canevet.
Singhiottire, avere il singhiozzo.	Me gulsciùe, me pass lèemzen.
Singhiozza, piangere dirottamente.	Me kait me lot per facien.
Singhiozzo, singulto.	Gulscìm, i, lèemz, a, es, goghesìm, i, denèsme, a, lefmeɛ, a.
Singolare.	Vetem, i, vèc, i, it, i vetun, i.
Singolarissimo, molto raro.	Fort raλ.
Singolarmente, avv.	Sidomòs, vèc, mpòse, n' barè.
Singolareggiare, singolarizzare.	Me veciùe, me dàa prei tièrasc.
Singolarità.	T' mpose, a, vetmìi, ia.
Singolo, ciascuno di per se.	Gi‡‡-iziλ, ì perveti, gi‡‡-cusc per vethen.
Siniscalco, trinciatore di mensa.	Starisfat, i.
Siniscalco, maggiordomo.	Veciλàrg, i, it, haɛnatàr, i, it.
Sinistra, mano o parte.	Dor-estemangh, o sctemanket, dor-érmaje, ia, it.
Sinistramente, avv.	Ndrɛscei.
Sinistrare, intraversare.	Me perte‡‡urun.
Sinistrare, imperversare.	Meu baa ikèc, meu mrapsctùe.
Sinistro, digrazia.	T' ligh, a, t' kecie, ia, es.
Sinistro, cattivo, dannoso, infausto.	T' kèc, i, it, caraarscm, i.
Sino, fino infine, finchè.	Derì, ndèrì, nneri, ciɛsc.
Sinodo, congregazione.	Sinòd, i, kuvend, i, it.
Sinonimo, che ha la stessa significazione.	Gni diftim, i, it, gni t' ‡‡anun, i, it.
Sinopsi, sinossi, disegno.	Ɛrnek, u, ut.
Sintagma, corpo di una falange.	Tabòrr, i, it.
Sintassi.	Te scrùem, i, it-mire.
Sintoma, sintomo, indizio, segno.	Scègn, i, it, niscian, i, it.
Sione, turbine, vortice di vento.	Fortune, a, es, t' perdrè‡un, i, it frɛmavet.
Sipario, tenda del teatro.	Perd, a, es e teàtrit.
Sire, signore, titolo pr. dei re.	Ɛot-krail, i, cotnìi-ima‡, i.
Sirena, mostra favolosa.	Ciud, a, es, sirene, a.
Siringare, sciringare.	Me òchenùe.
Sirocchia, sorella.	Motre, a, es.
Siroppo, sciroppo.	Scerbet, i.
Sirte, seccagna, secca.	T' ‡‡aat, i, it.
Sistema.	Regùλim, i, it.
Sistemare, dar sistema.	Me reguλùe.
Sistematico.	I regulùescm,, i, it.
Sistemazione, ordine.	Reguλ, i, ùr‡en, i.

Digitized by Google

Sitare, aver sito, male odore.	Me pàss vèndin, me pàss eeren e kec.
Siterello, dim. di sito.	Vend ivoghel i, it, ven-ngusct, i.
Siterello, odoruzzo cattivo.	Eerɛ, a, es e kecie.
Sitibondo.	Hètscm, i, hètcm, i.
Sitire, aver sete.	Me pass hètia, me ken hecm, me màr hètia.
Sito, luogo, situazione.	Ven, i, it, vènd, i, it, viss, i, it.
Sito, odore pr. non buono.	Eer, a, es e kecie.
Sì tosto, come, avv. subito che.	Saa.
Situale, locale.	Ivènd, i, it.
Situamento, sito, il situare.	T' vènduem, i, it, t' vūmun, i.
Situare, porre in sito.	Me vuu, me vendùe, me sctìi n' vènd.
Situato.	Vendùem, i, vennuem, i n' vènd.
Si veramente, avv. davvero.	Pergnimend, belì, astù, pàa hile.
Siviglia, tabacco.	Burnòtt, i, it.
Sivvero, av. sì veramente.	Everteta, gnimend, sakt.
Siza, tramentana freddissima.	Vèr, i, it fort i fetsot.
Siziente, che ha sete.	Hetcm, i, it, hètun, i, it.
Slabbrare, tagliare le labbra.	Me prèe bùcat.
Slacciante, che slaccia.	Sghiʒscm, i.
Slacciare, sciorre il laccio.	Me sghiʒ làkun, o t' liʒun.
Slagare, inondare.	Me lesciùe uin.
Slamare, smottare.	Me scprofundùe, me rzue ʒʒeen.
Slanciamento, lo slanciare.	Te furfuλuem, i, it, t' citun, i.
Slanciante, che slancia.	Citscm, i, furfuλuescm, i.
Slanciare, lanciare.	Me cit, me furfuλùe.
Slanciare, scagliarsi, avventarsi.	Meu turr, me raa ʁrʁsc.
Slancio, pr. dell' anima a Dio.	Ɛèλ, i, it i scpirtit' per Ɛotin.
Slandra, baldracca, di mala fame.	Gruie, ia, es me emnen-t' kec.
Slargamento, lo slargare.	Te gianùem, i, it.
Slargare, accrescere per larghezza.	Me gianùe, me sghianùe.
Slargatore, allargatore.	Sgianues, i, it.
Slargheggiare, dilatare.	Me ap, me sctrìi.
Slascio, rilascio.	Te lànun, i, it, t' lisciuem, i.
Slatinare, parlar male il latino.	Me fòol kec latinisct.
Slatinizzare.	Me nkʒʒʁe fial prei latinit italiance.
Slattare, spoppare.	Me dàam prei giut, me hiek glìn.
Slazzerare, cavar fuori denaro senza ritegno.	Me zièr pàret pa ʒimtun, me argiùe fort.
Sleale, che manca di lealtà.	I pàa bèss, a, es.
Slealtà, astr. di sleale.	Te pàa bess, a, es,
Slegamento, lo slegare.	T' sghieʒun, i, it t' liʒunat.
Slegare, sciorre i legami.	Me sghieʒ t' liʒunat.
Slegato, sciolto.	Sghiʒun, i, it.
Slentatura, allentamento di cosa tirata.	Te sclirùem, i, it.
Slitta, traino.	Saj, ia, es.
Slogamento, dislogamento di cosa tirata.	Te lùitun, i, it prèi vèndit.
Slogare, muovere di luogo.	Me lùitun prèi vèndit.

Digitized by Google

Slogato, mosso dal luogo.	Lùitun, i, it prèi vèndit.
Slogatura, lussagine.	Te lotun, i t' èsctenavet prei vendit.
Sloggiamento, disloggiamento.	Te dàlun, i, it prei vennit.
Sloggiare.	Meu ciùe e me scue ngjeti.
Sloggiare, dal mondo.	Me scùe, me dal n' tieter jeta, me dek.
Slittare, andar colla slitta.	Me scue me sajen.
Slombare, guastare i lombi.	Me ciart pèscet scpines.
Slontanamento, lo slontanare.	Te largùem, i, t' làguem, i.
Slontanare, allontanare.	Me largùe, oo me lagùe.
Slungare, render più lungo.	Me sghiātun, me nghiāt.
Slungatore, chi slunga.	Sghiats, i, nghiats, i, it.
Slutare, tor via il luto.	Me hiek baltin, lòccin.
Smaccamento, smacco.	Màrre, ia, es, ʒuunnìi, ìa, ìis.
Smaccare, svergognare.	Me marrùem, me ʒunnùe, me marr èrcin, me corìt, me bâ hoor.
Smaccato.	I marrùem, i, it, iʒunnùem, i, it.
Smacchiare, uscir della macchia.	Me dal prei pòʁʎes.
Smacco, svergogna, disprezzo.	Marrę, ia, es, ʒuune, a, es.
Smagamento, lo smagare.	Me ʒʒàa, me lighsctùe.
Smagare, smarrire.	Te hùpun, i, it, te trèttun, i, it.
Smagliante, che smaglia.	Me bier, me hùp, me trèttun.
Smagliare, rompere maglie.	Ʒʒʁescm, i, it tecʁrunat.
Smago, lo smagare.	Me ʒʒʁe t' cʁrunat.
Smagramento, lo smagrare.	T' bierun, i, it.
Smagrare, smagrire.	Te ʒʒàat, i, it.
Smagrare, smacrare.	Meu lighsctùe, meu ʒʒā.
Smagrato, smagrito.	I ʒʒàat, i, it, illich, u, ut.
Smagratura, dimagrazione.	Lighsctìi, ia. ìis.
Smallare, tor via il mallo.	Me hiek livòren àrres
Smaltare, dare lo smalto.	Me sctrùe perfundin.
Smaltimento, lo smartire.	Te ciiem, i, it hàes n' cemer.
Smaltire, concuocere il cibo nello stomaco.	Me ciiem haen nè cèmbre.
Smaltire, dare via, esitare.	Me scìt.
Smammarsi, rider troppo.	Me kèsc fort, meu fik me gac.
Smangiare, distruggere a poco a poco.	Me sòssun ka pàk ca pàk.
Smania, eccessiva agitazione d'animo.	Sciasctii, ia, ìis-e mènes.
Smaniante, che smania.	Sciasctiscm, i, it.
Smaniare, dare nelle furie.	Meu bā imarrun, meu tranùe, me bierr mèn, meu sciastìs.
Smanieroso, agitazione d' animo.	Mercìscm, i, ibesdisun, .
Smanioso, pieno di smanie.	Fort imarrum, i, fort sciasctisun, i.
Smaniglia.	Bʁlecik, a, es, ò beleicik, a.
Smannata, frotta.	Tuff, a, es e nicamevet, kalabeʎek, u.
Smantellamento, lo smantellare.	Te ciàrtun, i cidete, mùrete.
Smantellare, levar le mura.	Me ciart, me prisc cìdet, mùret.
Smanziere, vago di fare all'amore.	Arscich, u, ut, i dasctnùescm, i.
Smargiassare, far lo smargiasso.	Meu levdùem, me trimnùe.

Digitized by Google

Smargiassata, millanteria.	Trimnìi, ia, ìis, levdìm, i, it.
Smargiasso, bravaccio, millantatore.	Levdùes, i, it.
Smarrimento, sbigottimento.	Dròe, ia, es, frighe, a, es, tutte, a, es.
Smarrimento, lor smarrire.	T' tretun, i, t' bierrun, i, t' hupun, i.
Smarrire, perdere con speranza di ritrovare.	Me hùp, me tret, me bierr.
Smarrito.	Hùpun, i, it, trèttun, i, it.
Smascellamento, sgangasciamento.	Te kèsciun, i, it fòrt.
Smascellare, guastar le mascelle dalle risa.	Me ciart felcignat prei gacit, meu fik n' gaɛ.
Smascherare, cavar la maschera.	Me hiek sərètin.
Smascheratamente, avv. apertamente.	Asciciàre, nder sərət, celle, acìkscim.
Smascherato.	Pàa sərèt, i, it, scpluum, i.
Smaschiato, castrato.	I trèʒun, i, it, hadùm, i.
Smattonare, levar i mattoni.	Me hiekun tùλat.
Smattonato.	Pàa tùlle, a, es.
Smelare, cavare il mele dell'arnie.	Me mət blètat.
Smelato.	Pàa mialt, i, it.
Smelatura, lo smelare.	T' mətun, i, it blètavet.
Smelia, donna sofistica.	Grùe, ia, es e vesvesselìiscm.
Smembramento, lo smembrare.	Te prèemum, i, it gismtəravet.
Smembrare, tagliare i membri.	Me prèe gismtərat.
Smembrato.	Prèem, i, it t' gismtəravet.
Smemorabile, non memorabile.	I pa permendun, i.
Smemoraggine, balordaggine.	Harress, a, es.
Smemoramento, lo smemorare.	T' hàrrùem, i, it.
Smemorante, che smemora.	Harrùescm, i, it.
Smemorare, perder la memoria.	Me harrùe, me dal prèi mèndes.
Smemorataggine.	Harrim, i, it.
Smemoratamente, avv.	Kreit pa mend.
Smemorato, che ha perduta la memoria.	I pà mènd, ia, es, utùem, i.
Smemoratissimo.	Fort i pàa mènd, fort budàλ.
Smenomare, menomare.	Me mengùe, me voghlùe, me pacùe, me holùe.
Smenovito, ridotto a meno.	Pakùem, i, it, mungùem, i.
Smenticato, smemorato, insensato.	Utuem, i, i mârr, i, i sciasctisun, i.
Smentimento, lo smentire.	Te bàmun, i, it rrenzār.
Smentire, dare una mentita.	Me bâ rrenzar, me cit n' rrèn.
Smentitore, che smentisce.	Rrenzàr, i, it, rrenz, a, es.
Smeraldo, pietra preziosa di color verde.	Gùur i verʒ pa sciumuem.
Smerare, pulire, lustrare.	Me dliir, me fscìi, me ndrìt.
Smerato.	Ndrìtun, i, dliirun, i, fescìimun, i.
Smeratezza, limpidezza.	Te ndritun, i, fort-pàc, i, cuλim, i.
Smerciare, esitare, vendere.	Me scìt.
Smercio, esito, vendita, spaccio.	Te scitun, i, it.
Smerdamento, lo smerdare.	Te permutun, i, it.
Smerdare, macchiar di merda.	Me permut, me mùt.

Digitized by Google

Smeritare, perdere il merito. Me 'hùp, me bierr-sevàpin.
Smeritato. Pa merìtim, i, pàa sevàp, i, it.
Smettere, porre da parte, in disuso. Me vendue me gnena àn, me làn creit.
Smesso. Lànun, i, it creit.
Smezzamento, dimezzamento. Te dàamum, i, it per giss.
Smidollare, tor via la midolla. Me nzièr pàlzen.
Smidollato. Pàa pàlz, a, es.
Smigliacciare, mangiare molti migliacci. Me hàngher scìum giakun t' ʒʒìut.
Smillantare, millantare. Me levdue.
Smillantatore, chi smillanta. Levdùes, i, it.
Smilzo. I ʒʒàat, i, ihōλ, i, it, i ghiât i.
Sminchionare, minchionare. Me cienùe, me kesc, me ciestiss.
Sminuimento, lo sminuire. Te mengùem, i, it, te pacùem, i, it.
Sminuire, diminuire. Me voghlùe, me mungùe, me pakùe, me hiek, me holùe.
Sminuito. Voghlùem, i, mengùem, i, pakùem, i.
Sminuitore. Voghlùes, i, mengùes, i, it, pakùes, i, it.
Sminuzzamento, lo sminuzzare. Te grìimum, i, it.
Sminuzzare, minuzzare. Me grìi, me zoptùe-fort.
Sminuzzatore, chi sminuzza. Grìis, i, it.
Sminuzzolare, dim. di sminuzzare. Me ʒʒermùe.
Smiracchiare, sbirciare. Me scikiue prei gni ànes.
Smirare, sguardare. Me nguλ sust permì tò.
Smisurabile, senza misura. Pàa màtun, i, it, o pa massun, i.
Smisuranza, smisuratezza. Te pàa màtun, i, it.
Smisurare, eccedere la misura. Me teptruben màssin.
Smisurata. Fort emaʒ, ia.
Smisurato. Pa màss, a, fort-imaʒ, i, it.
Smisuratezza, astratto di smisurato. Te pa mass, a, es.
Smisuratissimo. Fort imaʒ, i, it.
Smisuratamente, avv. Tepere imaʒ.
Smoccare, smoccolare levar via la smoccolatura. Me prèe, me hiek fitilin.
Smocciare, lasciarsi cadere i mocci dal naso. Me raa cisren prei hùndes.
Smoccolatojo, smoccolatoje. Macàsche, a, es.
Smoccolatura. Fitil, i, it idièsun i candìλes.
Smoderatamente avv. Pa percuerscìm.
Smodare, divenir smoderato. Meu bàa i pa percuerm
Smoderatezza. T' pa percùerm, i.
Smoderato, senza modo. I pa percuerm, i, it.
Smogliare, tor la moglie ad altrui. Me grabit grùen hùoit.
Smogliare, abbandonare la moglie. Me lsciùe grùen.
Smogliato, senza moglie, celibe. Becciàr, i, i pa martùem, i pà grùe.
Smontare, scendere di cavallo. Me sdrsp prei kàalit.
Smorbare, levare il morbo. Me hiek dergien, me scendosc.
Smorfia, lezioso atto qualunque. Mercìi, ia, lis, t' besdisum, i.
Smorfioso, pieno di smorfie. Mercìtscm, i, it.

Digitized by Google

Smorfire, scomporre il viso mangiando. Meu perviſciun tui hàngher.
Smorire, divenir smorto, pallido. Meu sbec.
Smorsare, tirare il morso con forza. Me ngreh frènin fort.
Smortire, impallidire. Meu sbeem.
Smorto, pallido, appassito. Sbèet, i, it, i vèsckun, i.
Smortore, pallore. T' sbeet, i, it.
Smorzamento, lo smorzare. Te ſicun, i, it, te scìim, i, it.
Smorzare, spegnere, estinguere. Me sckiim, me fik, me scii.
Smorzatore, chi smorza. Fiks, i, it cìrin, ciarmin.
Smossa, il muovere. Te licundun, i, it.
Smosiccio, facile a muoversi. Collaiscm meu licùndun.
Smosso, da smuovere. Lùitun, i, it, licundun, i.
Smotta, terreno smottato. Ʒee, u, ut-rzuem.
Smottare, staccarsi il terreno dal monte. Meu scpreſundue e me raa posct.
Smovitura, lo smuovere. T' percuλun, i, it.
Smozzare, render smozzo. Me prèe.
Smozzatura, mozzamento. T' preemum, i, it.
Smozzicare, tagliare un pezzo di checchessia. Me prèem gni zopa sdò far sènit.
Smozzo, che mozzica nel parlare. I belbet, i, it.
Smucciare, sdrucciolare. Me erscìtun, me zan me ʒʒùe.
Smugghiare, mugghiare. Me pāλun.
Smugnere, mugnere. Me mièλ.
Smugnimento, lo smungere. Te mièλun, i, it.
Smugnitore. Mièλs, i, it.
Smunire, rendere di nuovo abile. Me ba prape t' còt, oo t' vieſscm.
Smunto, magro, asciutto, esausto. I ʒ:àat, i, it, i lìgun, i, it.
Smuovere, muovere con fatica. Me lùit, me licùnd me-cort.
Smurare, guastar le mura. Me prisc, me ciart mùrete, sìdete.
Smusicare. Me kennùe kèc, mos meu uidis.
Smusicata, musica sgraziata. Kendìm ikèc i, it.
Smussamento. Te prèem, i, it ciöscen, o cioscen.
Smussare, tagliar l'angolo. Me prèe ciöscen, cioscen.
Smusso, smussato, rotto, tronco. ƷʒEm, i, it, kepùtun, i, it.
Snagiato, senza agi. Pa t' mir, a, pa rahatìi, ia.
Snamorare, disinnamorare. Me làn dascnimin, me hiek hatrin.
Snamorato. Pàa dascnìm, i, pa hàter, i.
Snasare, tagliare il naso. Me pree hùnden.
Snaturare, cangiar natura. Me nderrùe natören.
Snaturato, inumano, crudele. Pà insaf, i, misur, pa miscriiscm, i.
Snebbiare, sgombrare la nebbia. Me ciùe miegùλ.
Snellezza, snellità. Te ʒʒàat, i, it, te hōλ, i, it.
Snello, leggiero, sciolto di membra. I hōλ, i, iʒʒàat, i, i ghiât, i.
Snellissimo. Fort i hōλ, fort i ghiât
Snerbare, snervare, guastare i nervi. Me ciàrt dēite, me lighsctùe.
Snervatezza, spossatezza. Lighsctìi, ia, ìis, o ligsctìi, ia.
Snervato, offeso ne' nervi. Illich, u, ut n' deeit.
Snicchiarsi, cavarsi di nicchio. Me dàl prèi egioles.

Digitized by Google

Snidare, cavar dal nido.	Me zier prèi furikut, prei strò∫ulit.
Snidare, cavar fuori il nemico.	Me per∫àn anmicun prei vèndit.
Sniffo, snifo, lezioso.	I kònsem, i, i pelci∫esem, i.
Snighittarsi, cacciar la pigrizia.	Me lan-pritessen.
Snocciolare, cavare i noccioli.	Me nzièr ber∫∫àmet.
Snodamento, lo snodare.	Te sghi∫un, i, it n∫et.
Snodante, che snoda.	Sghi∫sem, i, it n∫et.
Snodare, sciorre i nodi.	Me sghìl∫ n∫et.
Snodatura, piegatura delle giunture.	Gi∫mtò∫r, a, es.
Snodolarsi, dinoccolarsi.	Me ∫∫∫e ciàffen.
Snominare, torre il nome.	Me zièr, me hiek èmen.
Snoviziare, trar dallo stato di novizio.	Me hiecùn prei t' pròves.
Snudare, render nudo.	Me desc, me bã∫a zulàk, me zu∫ akùe.
Snudato, spogliato.	Dèsciun, i, svesciun, i, zulàk, u.
Soatto, castigo della frusta.	Te rràhun, a, es me gherbàccin.
Soave, grato ai sensi.	Pelci∫esem, i, kònsem, i, àmel, i, le-cèt, i, sci∫em, i, it, perknàcm, i.
Soavemente, av.	Pelci∫esci̇m, me te mire, fort sciscime, fort amble.
Soavissimo.	Fort perknasem, i, fort àmel, fort sciscm,
Soavizzamento, condimento.	B∫lmèt, i.
Soaveolente, che da soave odore.	Me eer, a tumire.
Soavezza, soavità.	T' pelci∫em, i, ambletìi, ia, ìis, amel-tìi, ia.
Soaviloquente.	Foletār, i, it-perchenasem, goi-àar, i.
Soaviloquenza.	Fialnìi, ia, ìis e kònsceme.
Soavizzare, rendere soave, condire.	Me ambletùe, me b∫lmetùe.
Sobbalzare, saltellare in su.	Me kazz∫e teperpiete.
Sobbarcarsi, sottoporsi.	Meu pervùu, meu ul, meu bā rāje.
Sobbissare, subbissare.	Me scpro∫undùe, me fik, me farùe.
Sobbollimento, il sobbollire.	Te vlùem, i, it ndèr vèt.
Sobbollire, bollire adagio.	Me vlùe-ka dàl-dàl, o ndèr vèt.
Sobbollitura, cosa sobbollita.	Sèn, i, it t' vlùeme.
Sobborgo, borgo vicino alla città.	Mahàλ, a, es nghiat sceherit.
Sobbornare, persuadere.	Me musc mènen, me vuu n' cr∫e mir.
Sobbornare, instigar di nascosto.	Me ngàa tinec.
Sobillamento, il subillare.	T' ngāmun, i, t' nguzun, i.
Sobillare, instigare.	Me ghergaa, me nghiaa.
Sobissare, mandare in precipizio.	Me fìk, me farùe, me batis.
Sobissato.	I fìkun, i, it, faruem, i.
Soblimare, sublimare.	Me ciùe nàlt.
Soblimato.	Ciùem, i, it-nàlt.
Sobole, prole.	Bìite e bìiate, piéλ, a, es, femìi, ia, ìis.
Sobranzare, sopravanzare.	Me teperùe, me tepruhem.
Sobrietà, astr. di sobrio.	Perkorìi, ia, t' percuerm, i, it.
Sobrio, parco nel mangiare e bere.	Mbaisem, i, nginùesem, i, i percuor, i.
Sobrissimo.	Fort nginuesem, fort tepercuersem, i.
Sobriamente, av.	Percuorscim, me perisλek.

Digitized by Google

Sobuglio, subuglio, scompiglio.	Perɛim, i, poter, i, sciamàt, i.
Soccavato, lavorato a fundo, di terreno.	Punùem, i, it fēλ, o keʒʒeλ.
Soccedere, succedere.	Me hìim nè vend tietrit.
Socchiamare, chiamar sotto voce.	Me ʒʒire me ɛaa t' ùlt.
Socchiudere.	Me mȣl, o me mscèλ pàkɛ, me lan pak cil.
Socchiuso.	Pàk-cìlun, i, it.
Soccida, soccità, soccio.	Hartakìi, ia.
Soccidere, succidere.	Me prèe prei ànes posct.
Soccio, chi fa società con alcuno.	Hortàch, u, ut, scioc, i.
Soccombere, soggiacere.	Me hìi nder hȣcm.
Soccorrenza, flusso di corpo.	Te sȣrdissun, i, it bàrcut.
Soccorrere, porgere aiuto, giovare.	Me vieft, me ndimùe, me sctrìi dòor, me ʒaan krahen, me viit, me bâ dobìi.
Soccorrere, venir in mente, sovvenire.	Me ràam nè mèn, me bâ-mir.
Soccorrevole, atto a soccorrere.	Viefscm, i, sevàpscm, vȣȣscm, i.
Soccorrimento, il soccorrere.	T' bâmun-mir, i, t' ndimùem, i, it.
Soccorritore.	Vièfts, i, it, sevapciaàr, i, it, ndimentār, i.
Soccorso, ajuto.	Ndim, a, es, t' vieft, i, sevàp, i.
Soccrescere, lentamente crescere.	Me rit ka pakɛ, me sctùe pàkɛ.
Sociabile, compagnevole, sociale.	Pelciȣescm, i, it, i kònscm, i.
Socialità, compagnia.	Compagnìi, ia, ìis.
Società, compagnia di più persone.	Hortakìi, ia, ìis, sciocnìi, ia.
Socio, compagno di società.	Scioc, i, it n' hortakìi.
Soda, ferma.	Nguλ, a, es.
Sodamente, avv.	Fort-fort, fortscim.
Sodamento, il sodare.	T' forzuem, i, it.
Sodare, far sodo.	Me bā mos me luit, me forzùe, me nguλ fort, me temelue.
Soddisfacente, che soddisfa.	Perknàscm, i, pelciȣescm, i.
Soddisfacentemente, avv.	Me begnìi, beghnìiscim.
Soddisfacimento il soddisfare.	Te beghnissun, i, it.
Soddisfare, appagare, pagar debiti.	Me marùe ciefin, me knàcc, me gheɛùe, me laa bòrce.
Soddisfare, contentare.	Me vuλundue, me baa me ɛemer.
Soddisfatto, pagato.	Paguem, i, it, làam, i, it.
Soddisfattore, chi paga, soddisfa.	Borgilìi, ia, ìis, pagùes, i, it, paghimentàr, i.
Soddisfattorio.	Paghimtāar, i.
Soddisfazione, consolazione.	Pelcìm, i, gheɛìm, i, it, gaɛmend, i, it.
Soddisfazione, il soddisfare debiti.	T' pagùem, i, t' laamum, i, it bòrge.
Soddomìa, sodomìa.	Sodomìi, ia, iis, mcàt, i, i-t' arsckìis.
Soddomitico, sodomìta.	Pùsct, i, it, piɛavèngh, u, ut.
Soddomitare, usar soddomìa.	Me mcatenùe mbraspte me sciòcin vet.
Soddotta, sedotta.	Emaesctrùeme, ia.
Sodducere, seducere.	Me masctrùe, me mar n' ciaff, me rreit

Digitized by Google

Soddotto, seddutto.	Masctrùem, i, masctruum, i.
Sodducitore, chi sedduce.	Sctiis-kec, i, masctrùes, i, it, velesinâr, i, uz-kec, ia.
Soddurre, seducere.	Me baa scierr, me sctìi n' t' kec.
Sodduttore. chi seduce.	Scierrgìi, ia, zelpinâr, i, it.
Sodduzione, seduzione.	Masctrìm, i, it, veletìi, ia.
Soddezza, durezza.	Te fòrt, i, it, durìm, i, it.
Sodisfare, pagar i debiti.	Me làam, me pagùem bòrgiet.
Sodo, forte, duro.	I fort, i, it, durùk, u.
Sofà, basso letto.	Mendèr, i, it, o menneer, i, it.
Sofferare, sofferire.	Me durùe, me mbait, me hiek-kec.
Sofferente.	Durùescm, i, it, saberlìiscm, i.
Sofferentissimo.	Fort durùescm, i, it, fort saberlìiscm.
Sofferenza, virtù.	Durìm, i, it, sabèr, i, it.
Sofferere, sofferire.	Me pessùe, me baa sàber.
Sofferevole, sofferibile.	I durùescm. i, it, mbaitscm, i, it.
Sofferitore, sofferitore.	Durùes, i, it, saberlìi, ia, lis.
Sofferimento.	T' durùem, i, t' hiecun, i, it-kec.
Sofferire, soffrire.	Me hiek-εolλumin, me mmait scium.
Soffermare, fermarsi per poco tempo.	Meu ndàl per pàk mòt.
Soffermata, breve fermata.	Te ndàlun, i, it-pàkε.
Sofferto, da soffrire.	Munnùem, i, it.
Soffiamento, il soffiare, soffio.	Frøøm, a, es.
Soffiante, che soffia.	Frøøscm, i, it.
Soffiare, soffiamento, soffio.	T' frøømun, i, it.
Soffiare.	Me frøøm.
Soffiare, far la spia.	Me pergùe, me bām scpignun.
Soffiata, il soffiare.	Te frøøm, i.
Soffiatore, chi soffia.	Frøøs, i, it.
Sofficcare, nascondere.	Me mscèffun, me fesceh, me mlùe.
Soffice, morbido, agiato.	Bùt, i, it.
Sofficente, sofficiente, idoneo.	Miàft, i, viefscm, i, isot, i.
Sofficientemente, avv.	Miâft, saa dùhet.
Sofficere, bastare.	Me dal miàft, me masctùem.
Sofficienza, sufficienza.	T' miaft, i, it, t' masctùem, i.
Sofficiere, far divenir soffice.	Me bom t' bùt.
Soffietto, manticetto.	Sciacuλ, i, it.
Soffiggere, cacciarsi sotto.	Me hìi perfund.
Soffio.	Frøøm, a, es.
Soffismo, soffisma.	Scierrìi, ia, psctìeλim, i.
Soffisticare.	Me pstieλ fial, me baa fial-scium.
Soffitta, soffitto.	Tavàn, i, it.
Soffittare, far soffitta.	Me vendùe tavànin.
Soffocamento, soffogamento,	T' zànun, i, it-frømes.
Soffogare, impedire il respiro.	Me mbøt, me can frømen, me strengùem ne føt, me marr frømen.
Soffogazione, il soffogare.	Te mbøtun, i, it.
Soffoggiata, fardella sotto il braccio.	Bârr, a nder sìetola.

Digitized by Google

Soffolgere, appoggiare, puntellare. Me pesctet, me mbàam.
Soffomentazione. Te timùem, i, it.
Sofforare, forar per di sotto. Me birùe, me scpùc perfundit.
Soffraganeo, suffraganeo. Vecil, i, it.
Soffreddo, alquanto freddo. Pak- tòfft, i, it.
Soffregazione, soffregamento. Te fercùem, i, it lèet.
Soffregante, che soffrega Ferkuescm, i it leet.
Soffregare, fregar leggermente. Me fercùem lèet.
Sofferente. Saberlìiscm, i, i durùescm, i, it.
Soffrenza, sofferenza. Durùm, i, it, sàber, i.
Soffribile, che si può soffrire. Duròhet.
Soffribilmente, avv. Saberlisct, duruescìm.
Soffriggere, leggiermente friggere. Me fercùe. me perɛgitun pakɛ.
Soffritto. Fercùem, i, it, perɛgitun, i, it.
Soffrimento. T' hièkun, i, it-kec.
Soffrire, patire, tollerare. Me hòcc kec, me durùe, me bàit, me hiek kec, me pessùc, me hiek-ɛo-)umin, meu munnùe.

Soffritore, chi soffre. Durues, i, it, saberlìi, ia.
Soffulto, appoggiato. Pesctetun, i, it
Soffumicamento, il soffumicare. T' tɛmùem. i, it pakɛ.
Soffumicare, suffumicare. Me timùe pàkɛ
Sofisma, argomento fallace. Veletìi, ia, iis, fial, a e rreiscme.
Sofismare, sofisticare. Me fòol me scierrìi.
Sofista, cavillatore. Scièrr, i, it.
Sofisteria, sofisticheria. Copλìi, ia, fialnìi, ia e rreiscme.
Sofistico, fantastico, stravagante Vesvesselìi, ia, iis.
Soggettabile, che può soggettarsi. Mundet me bām raje.
Soggettamento, il soggettare. Te bamùn, i, it-raje.
Soggettante, che soggetta. Ɛotnùescm. i.
Soggettare, assoggettare. Me sctìi ndè hɛcm. me bâ raja.
Soggettarsi, assoggiettarsi. Me mbet, me hìi n' pustet, n' hɛcm.
Soggettatore, chi soggetta. Ɛotnues, i, sundatâr, i.
Soggetto, suggetto, affare. Pùn, a, es.
Soggetto, suddito, sottoposto. Rajè, ia, ipervuum, i, i vuum, i, it n'
Soggezione, suggezione. Avaλ, i, it, t' pervuum, i. [bòrg.
Sogghignare, segno di ridere. Me bāa bùɛen me gàɛ.
Sogghigno, ghigno. Te bamun, i, it buɛen me gàɛ.
Soggiacere, giacer sotto. Me ràa perfundit.
Soggiacere, esser soggetto. Me ken nder hɛcm, o mâ ivoghel.
Soggiacimento, il soggiacere. T' kènun, i, it-nder hɛcm.
Soggiogaia, giogaia. Gùsc, ia, es-t' kìivet
Soggiogamento, il soggiogare. T' muitun, i, t' pruem, i.
Soggiogante, che soggioga. Muitscm, i.
Soggiogare, metter sotto il giogo. Me sctìi ndùr sghελ.
Soggiogare, mettere sotto la sua podestà. Me sctìi nder hɛcm, me vū nde' pustet, me ɛotnùe, me percan, me ùlun, me sctrùe, me prùe, me muit, me bâ raje.

Digitized by Google

Soggiogatore, chi soggioga. Dobits, i, muits, i, icot, i.
Soggiogazione, il soggiogare. T' vuumun, i, it ndè hscm, me sctii nner vethen.

Soggiornamento, il soggiornare. Te ndèitun, i, it do kun.
Soggiornare, dimorare. Me nnèit, me ndegnun me gni vend.
Soggiorno, dimora, stanza. Te ndèitun, i, t'kundissun, i, it-me gni vend.

Soggiugnere, aggiungere, attaccare. Me sctùe, me rrit, me gnìtun.
Soggiugnere, sopraggiungere. Me mrìi.
Soggiugnimento, il soggiugnere. Te sctùem, i, it.
Soggrottare, lavorar le fosse per piantar viti. Me bàa gròpet per me vuu rʒiite.

Sogguardare, guardare sott' occhi. Me kcisr tinec.
Soglia, della porta. Pragh, u, ut i dères.
Soglio, seggio reale. Schàm, i, it, sclìi, ia, carrigh, a e krailit.

Sognante, che sogna. Àndrrescm, i, it.
Sognare, far sogni. Me pàa àndrrat.
Sognatore, chi sogna. Handerrgìi, ia, ìis, anderrus, i.
Sogno. Hànderr, a, es, àntre, a, àner, a.
Soiare, adulare beffando. Me levdùe, me ghezʒλùe tui kèsc.
Sola. Eveteme, ia.
Solaio, solare, solaro, soffitto. Tavàn, i, it.
Solamente, av. Vec, veces.
Solare, del sole. I dìiλ, i, it.
Solatio, sito a mezzogiorno. Vènd, i, it-ikarsclì drèks.
Solato, che ha le suole. Me sciul, a.
Solcamento, il solcare. T' caghùem, i, t' macitun, i.
Solcare, far solchi nella terra. Mè bā vìl, me caghùe, me macit.
Solcare, camminar sopra acqua. Me scùe permì ui.
Solco. Macie, ia, càghen, a, vìi, ia.
Soldanato, dignità di soldano. Hscm, i, it meretit, sultanit.
Soldanìa, stato del soldano. Regnìi, ia, ìis-sultànit.
Soldaniere, stipendiato. Ɵleffegìi, ia, ìis, i pagùem, i, it.
Soldano, sultano. Sultan, i, daulèt, i, padisciàa, ai, merèt, i, perendìi, ia.

Soldare, assoldare, far soldati. Me bām nicame.
Soldata, soldatessa, soldatesca. Nizàme, ete, vet-scium, usctrìi, ia.
Soldotaglia, moltitudine di soldati vili. Scium nicamet pa cèmer.
Soldatesca, milizia. Usctrìi, ia, ìis.
Soldato. Ascier, i, it, nicàm, i, it, soldat, i.
Soldato, rimunerato, pagato. I pagùem, i, it, i lâmun, i.
Soldo, moneta. Pàre, ia, es.
Sole, pron. Tevètemat, ave.
Sole, astro splendente. Diiλ, i, it, o dil, i, it, dieλ, i.
Solecchio, parasole, ombrello. Ciàdre, a, es, hiec, a, es.
Solecismo, errore nel parlare. Gablm, i, it tui fòol.
Solecizzare, fare solecismi. Me bām gabìme tui fòol.

Digitized by Google

Soleggiamento, esposizione al sole.	Te sctrìim, i, it sendet nè dìiλ.
Soleggiante, che risplende qual sole.	Schelzɤescm, i possì dìiλi.
Soleggiare, risplendere come sole.	Me schelzɤe si dili.
Soleggiare, porre grano al sole.	Me vùum, me sctìim grùnin nè dìiλ.
Solenne, contr. di feriale.	Ditt, a e maʒ, dit, a e festùescme.
Solennemente, avv.	Me maʒnìi, me te maʒ.
Solennissimo.	Fort dittà emaʒ.
Solenneggiare, solennizzare.	Me bàa festen emàʒ.
Solennità, giorno solenne.	Dit-emàʒ, ia, es.
Solennizzamento, il solennizzare.	T' festuem, i, it t' maʒ.
Solennizzante, che solennizza.	Festuescm, ì, it.
Solennizzare, far solenne.	Me festùe fort.
Solère, esser solito.	Me cacùe, me ken adet, me pass cacòn.
Solère, usanza.	Cacòn, i, adet, i, it, msìm, i.
Solerte, diligente, accurato, attivo.	Ceschin, i, imècm, i, iditun, i viefscm, i.
Solertissimo.	Fort iditun, fort ceschin, fort imècm.
Solerzia.	T' ditun, i, it, menscmnìi, ia.
Soletta.	Sciuλ, a, es.
Solettare, metter la soletta.	Me vuum sciuλen.
Soletto, solo.	I vetem, i, vèt, i, it, i pa scioc, i, it.
Solfaja, cava di solfo.	Vènd, i, it ku zirehet sùlfurr.
Solfanajo, chi vende solfanelli.	Cibritgìi, ia, ìis.
Solfanello.	Cibrìt, i, it.
Solfanìa, sinfonìa.	Mucik, a, es, cialghìi, ia.
Solfare, far suffumigi di solfo.	Me timùe o tɤmue me sùlfurr.
Solfato, di china.	Chinin, i, bār, i, it èʒʒavet.
Solfeggiare.	Me kendùe, me knùe.
Solfo.	Sùlfurr, i, it.
Solforeggiare, spandere odore di solfo.	Me pass. eeren sùlfurrit.
Solgo, solco.	Vii, ia, ìis.
Soli.	Tevetemit, eve.
Solidamente, avv.	Fortscim.
Solidamento, assodamento.	Te forzùem, i, it.
Solidare, far solido.	Me forzùe, me bām mos me luit.
Solidezza, fermezza, solidità.	Te foort, i, it.
Solido, sodo.	I fort, i, it.
Solidissimo.	Fort, i fòrt.
Solilòquio, il parlar da se solo.	Fooletar, i, it, vèt me vèt.
Solinata, solata.	Dieghècii, ia, ìis e diiλit.
Solingo, solitario.	Ivètem, i, i pa kerken, i.
Solio, soglio.	Carrighe, a e krailit.
Solitarietà, astr. di solitario.	Vetmìi, ia, ìis.
Solitario, che sta solo.	Vètem, i, it.
Solito, consueto, costumato.	Adèt, i, it, cacon, i, mpsuem, i.
Solitudine, luogo non frequentato.	Vend-iskret, i, sckretii, ia, ìis.
Sollalzare, alquanto alzare.	Me ciùe pàkc.
Sollazzio, sollazzo.	Hèngh, u, seffàa, ia, as. ghecìm, i.
Sollazzamento, sollazzo.	T' ghecuem, i, it.

Digitized by Google

Sollazzante, festevole.	Ghaɛmùescm, i, it.
Sollazzare, pigliarsi piacere.	Me bàa seffàa, me bâ hèngun.
Sollazzatore, chi da sollazzo.	Seffalìi, ia, ìis, ghesùes, i, it.
Sollazzevole, piacevole.	Pelcisescm, i, it, kònscm, i.
Sollazzo, ricreazione, piacere.	Nguscλìm, i, hèngh, u, cief, i.
Sollecherare, sollucherare.	Me ghesùe, me nguscλue fort.
Sollecitamente, av.	Scpeitueiscim, me t' scpèit, fèrch fèrch. me t' vrap.
Sollecitamento, il sollecitare.	T' scpeitùem, i, it, t' ngùtun, i.
Sollecitante.	Scpeitùescm, i, it, hutùescm, i.
Sollecitare, far sollecito.	Me nghut, me scpeitùe, me baa fèrch. me hutùe.
Sollecitare, al male.	Me sctìim n' t' kècie.
Sollecitativo, atto a sollecitare.	Ngùtscm, i, it.
Sollecitatore, chi sollecita.	Scpeitùes, i, nguts, i, hutues, i.
Sollecitatrice, chi sollecita.	Ngutscme, ia, hutuescme, ia.
Sollecitatura, il sollecitare.	T' hutùem, i, t' ngùscm, i.
Sollecitazione, sollecitudine.	Scpeitìm, i, it, fèrch, i, it, scpeiteλèk.
Sollecitazione, nell' atto della confessione.	Te sctìimum, i me baa fλicsctìi.
Sollecito, spedito.	I scpeit, i, it, ceschin, i, vrep, i.
Sollecitissimo.	Fort scpèit, fort nghuem, i, it.
Sollecitoso.	Ngutscm, i, hutùescm, i.
Sollecitudine, cura.	Mukàhet, i, ciallasctii, ia
Sollecitudine, astr. di sollecito.	Scpeitnìi, ia, ìis.
Sollevare, alleggerire.	Me leɛùem, me leetue.
Solleone, sollione.	Diil, i, it ne' gùst.
Solleticamento, il solleticare.	T' ghiscʔuem, i, it, o t' chiλesùem, i.
Solleticante, che solletica.	Ghiscʔuescm, i, chìλesuescm, i.
Solleticare.	Me chiλesùe, me ghiscʔùe, me grìss.
Solletico, il solleticare.	Ghiscλim, i, chiλeɛìm, i.
Sollevamento, il sollevare a tumulto.	Te pèrsiem, i, it-ʒeut
Sollevamento, conforto, refrigerio.	Lezim, i, it, ngusceʔìm, i.
Sollevamento, il sollevare, innalzare.	T' ciùem, i, it.
Sollevare, alleggerire, ricreare.	Me letùe, me knàcc, me ghesue.
Sollevare, levar sù, inalzare.	Me ciùe-pèsc, me nalzùe.
Sollevare, fare tumulto.	Me ngreh taraff, me bâ poteer, meu ciùe crse, gisles, me persie ʒeen.
Sollevatezza.	T' nalt, i, it.
Sollevato, alzato.	Ciùem, i, it, nalt, i, it.
Sollevatore, ribelle.	Ngaass, i, taraffegìi, ia, ìis, ugursus, i, it, haine, a.
Sollevazione, sedizione.	T' ngâmun, i, t'persiem, i, it, ugursusλuk, u, ut.
Sollievare, prendere animo.	Meu cemerùe, meu trimnùe.
Sollievo, sollevamento.	Puscìm, i, ghesim, i, it, scetìi, ia, ìis, lezìm, i, pelcìm, i.
Sollo, pr. di terreno non indurito.	ʒee ibut, i.

Digitized by Google

Sollogare, sullogare.	Me ʒàn me ciràa pràpe tietrit.
Sollucheramento, il sollucherare.	T' sbutn, i it.
Sollucherare, commovere per tenerezza.	Me sbut.
Sollucherata.	Butìi, ia, ìis.
Sollucherone, libidinoso.	Pùsct, i, fλicm, i, picavèngh, u, curvār,
Sollucrarsi, sollucherarsi.	Me pass ciefin. [i.
Sollunare, sullunare.	Perfùnd, i, it-i hànes.
Sola.	Eveteme, ia.
Solamente, avv.	Veces.
Solo, unico.	Ivètem, i, vètun, i, vècc, i, ipaa-scioc, i
Soltano.	Sultàn, i.
Soltanto, av. solamente.	Vèc, vet, por.
Solto, soluto.	Sghiʒùn, i, it.
Solubile, atto a sciorsi.	Sghiʒescm, i, bohet meu sghièʒ
Solubilità.	T' sghiʒun, i, it.
Soluto, da solvere.	Sghieʒun, i, it.
Soluzione, scioglimento.	T' sghieʒun, i, it.
Solvente, che paga, che solve.	Pagùescm, i, it, sghieʒscm, i.
Solvezza, solvibilità.	Te pagùem, i, it, pàgh, a.
Solvere, sciogliere.	Me sghiʒun.
Solvibile, che può pagare.	Bohet me laa, o me pagùe.
Solvimento il solvere.	T' pagùem, i, t' lâmun, i, it pàre.
Solvitore, chi solve.	Sghiʒès, i, it, pagùes, i, it.
Soma, carico.	Baàrre, a, es.
Somajo, da soma.	I bārr, a, es.
Somara, asina.	Magarìzze, a, es, gomarizz, a.
Somaro, asino.	Magār, i, margàcc, i.
Somarone.	Magaar-giʒʒ-ugnìi.
Sombuglio, subuglio.	Percim, i, sciamat, a.
Someggiare, portar some.	Me ciùe, me bàit bàarrat.
Somiere, somiero, somaro.	Gomaar, i, it.
Somigliante, che somiglia.	Perghiaascm, i, it.
Somiglianza, simiglianza.	Scemeltʊʊr, a, ghiasse, a, es.
Somigliare, sembrare.	Meu dùk, meù perghiàa, meu ghiaam.
Somiglievole, che somiglia.	I perghiâscm, i, ghiâscm, i.
Somma, grandissima.	T' emàʒ, ia, fort emaʒ, ia.
Somma, quantità.	Hessap, i, it, t' mλèʒun, i, it-essapit.
Sommamente av.	Fort, fortscim, maa fort.
Sommare, raccorre i numeri.	Me mlèʒ hessàpin.
Sommario, compendio.	Te mlèʒun, i, it.
Sommato, pr. da sommare.	Hessap, i, it, t' mlèʒun, i, it.
Sommatore, chi somma.	Hessapegli, ia, ìis.
Sommergente, che sommerge.	Mʊtscm, i, it-n' ui.
Sommergere, affogare, coprire d'acqua.	Me mbʊt nè ui, me sciʊt n'uj, me mlue me ui.
Sommergersi.	Meu mbʊtun n'ui, meu hùmbun.
Sommergimento, il sommergere.	T' mʊtun, i, it-n' ui.
Sommergitore, chi sòmmerge.	Mʊts, i, it-n' ui.

Digitized by Google

Sommerso, affogato.	Mètun, i, it nè ui.
Sommerso, profondamente addormentato.	Fort-fietun, i.
Sommerzione, inondazione grandissima.	Te dalun, i, t' lsciuem, i-uit iasct.
Sommessevole, umile.	I pervùumscm, i, it.
Sommessione, umiliazione, ubbidienza.	T' ùlun. i, it, t' ndighiùem, i.
Sommesso, lunghezza del pugno.	Percìch, u, ut.
Sommesso, da sommettere, umile.	Vùum, i, it nder vetehe, i prugnun, i.
Sommessamente, avv.	Pervùumscim.
Sommettere, metter sotto.	Me vuu nder vetehe.
Sommettere, assoggettare.	Me prùe, me sctìi nder hècm, me bà ra-
Somministramento.	Te ndimùem, i, it, ndim, a, es. [ja.
Somministrante, che somministra.	Ndimuescm, i, it.
Somministrare, dare, porgere.	Me ʒàn, me ndimùem, me sctrii-dor.
Somministratore, chi somministra.	Vecilàrg, i, it, ndimentār, i.
Somministrazione, vettovaglia.	Cahir, i, it, bùk, a, es.
Sommissione, obbidienza.	Ndighìm, i, it, t' pervuum, i, it, t' pervuit, i, t' ndighiuem, i.
Sommità, cima.	Màje, ia, es, cùpp, a.
Sommo, il maggior colmo.	Cùlm, i, it-mā imaʒ.
Sommo, grandissimo, supremo.	Fòrt imaʒ, i, it.
Sommolo, estremità.	T' mramie, ia, es.
Sommòmmo, colpo sotto al mento.	Grùsct, a, es-nànde mièkres.
Sommormorare, mormorare sotto voce.	Me fòol kec, me proscmùe me caa t'ùlt.
Sommosciare, appassire un poco.	Me vèsck pàkc.
Sommoscio, alquanto moscio, vizzo.	Pàk-but, i, it.
Sommossa, sedizione.	T' perciem, i, it-ʒèut.
Sommosso, da sommuovere.	T' luitun, i, it prei perfundit.
Sommovimento, il sommuovere sollevando.	Te licundun, i, it tui ciùe.
Sommovitore, chi sommuove, instiga.	Belagìi, ia, ìis, ngāss, i, it.
Sommozione.	Belàa, ia, as emàʒ, t' perciem, i.
Sommuovere, muovere di sotto.	Me luit, me licundun prei perfundit.
Sommuovere, instigare.	Me ghergâ, me ngā, me ngùz.
Sonagliare, suonare i sonagli.	Me ràa zingaλat.
Sonaglio, campanello.	Zìngàλ, a, es.
Sonamento, il sonare.	Te ràam, i, it, t' kembuem, i, it.
Sonare.	Me raa, me kembùe, me baam caa, me bumulue.
Sonatore, chi sona.	Cialgheglì, ia, ìis, rāss, i.
Songia, sugna.	Viam, i, it i ʒʒiut.
Sonnacchiare, leggermente dormire.	Me fietun leet.
Sonnacchioni av. fra il sonno.	Ndèr gium.
Sonnacchioso, pieno di sonno, sonnifero.	Fort i pergiumscm, i, i percòtun, i.
Sonnambolo.	I pergiumscm, i.
Sonnecchiare, dormir poco.	Me fièt pàkc.

Digitized by Google

Sonneferare, sonneggiare.	Me ken i pergiumscm.
Sonnellino, il sonno dell'aurora.	Gium i nadie, ia, es.
Sonnifero, che cagiona sonno.	Ipercotun, i, it.
Sonno.	Giùm, i, it.
Sonnolento, sonnacchioso.	I pergiumscm, i.
Sonnolenza.	Te pergiumun, i, it.
Sonnottare, pernottare.	Me bùit, me bâ konak do-kund.
Sonettante, che fa sonetti.	Viersctarscm, i, it.
Sonettare, far sonetti.	Me bâ vierscia.
Sonettatore chi fa sonetti.	Viersctâr, i, it.
Sonettatrice, chi fa sonetti.	Viersctaaresc, ia, es.
Sonetto.	Viersc, ia, es.
Sono, suono.	Ɛaa, ni, it.
Sonoro, che ha un suono grato, rumoroso.	Me ɛaa t' mir, i, it, bumuλùescm, i.
Sontico, torpido, tardo.	Demel, i, it, pritùescm, i, it.
Sontuosità, astr. di sontuoso.	Maʒnìi, ia, ìis.
Sontuoso, di grande spesa.	Me-àrg-t' màʒ, i, it.
Sontuoso, sforgoso, magnifico.	Imàʒ, i, it.
Sontuosissimo.	Fort imàʒ, fort te bucure.
Sontuosissimamente, avv.	Maʒniscim, me scium maʒnìi.
Soperchiamento, il soperchiare.	T' teprùem, i, it.
Soperchiante, che soperchia.	Tepruescm, i, it.
Soperchianza, soprabbondanza.	Tèperizz, a, es.
Soperchiare, sopravanzare.	Me teperùe, me tepruhem.
Soperchiare, far soperchierie.	Me mundùe, me hup n' ciaff.
Soperchiato.	I munnùem, i.
Soperchiatore, chi soperchia.	Ɛaλumciâr, i, it, mundùes, i, it.
Soperchieria.	Ɛaλùm, i, it, caraar, ia.
Soperchio, ciò che avanza.	T' lànun, i.
Soperchio, ch' è troppo.	Tèper, i, it.
Sopersedere, soprassedere.	Me ndèitun siperit, me ndegnun permal.
Sopire, assopire.	Me vuu, me sctìi n' gium t' rànn.
Sopitore, chi sopisce.	Sctìis, i, it-n' gium t' rànd.
Sopore, sonno grave.	Giùm-iràud, i, it.
Soporifero, soporifico.	Bâr-i pergiumscm, i, i percotun, i.
Soporoso, che ha sopore.	Pergiumscm, i, it.
Soppannare, foderare con soppanno.	Me vuum, me vendue astàrin.
Soppanno, tela per foderare.	Astàr, i, it.
Soppanno, av. sotto i panni.	Perfund, nande-zòhes.
Soppassare, divenir quasi passo.	Meu vesck gadi.
Soppasso, quasi passo.	Gâti, o pak-vèsckun, i, it.
Soppediano, cassa bassa.	Cutìi, ia, ìis e ùngiun.
Soppello, taglio di carne.	Zòp, a, es e miscit.
Sopperire, supplire.	Me vieft, me nnimùe.
Soppestare, pestare.	Me sctèp.
Soppesto, soppestato.	Sctèpun, i, it.

Digitized by Google

Soppiano, avv. sotto voce.	Me caa t' ùlun.
Soppiantare, metter sotto le piante dei piedi.	Me schèλ, me vuu nder kàmbet.
Soppiantatore, chi soppianta.	Vuus, i, it nder kamt.
Soppiattare, nascondere.	Me mscèfun, me fesceh. me mlùe.
Soppiatto, soppiattato, di nascosto.	Tìnec, i, it, pa dìit-cùsc.
Soppiatto. av. nascostamente.	Tincisct.
Soppiattone, chi è doppio.	Veλecinār, i, it, veletaar, i, it.
Soppiegare. ripiegar per di sotto.	Me palùe prei perfundit.
Sopporre, porre sotto, far soggetto.	M'e vùu pòsct, me sctii ndèr hècm.
Spportabile.	Duròhet.
Sopportamento.	Te durùem, i, t' hiècun, i-kec.
Sopportante, che sopporta.	Duruescm, i, it.
Sopportare, soffrire, tollerare.	Me bârt, me dùrùe, n' hjèk-kec, me bait scium, me pessùe.
Sopportatore, chi sopporta.	Durùes, i, it.
Sopportazione, sofferenza.	Durim, i, it.
Sopportevole, sopportabile.	Hiekscm, i, it–kec.
Sopportevolmente, avv.	Duruescìm.
Sopporto, tolleranza.	Sàbèr, i, it, pessìm, i.
Sopposto, da sopporre.	Vùum, i, it nder hècm.
Soppottiere, affannone.	Ciamàc, i, it, ugursuss, i, it.
Soppozzare, affogare, sommergere.	Me mèt nè uj, me sctìi n' ui.
Sopprendere, sorprendere.	Me mriim pa me ken pritun.
Sopprendere, assaltar d' improvviso.	Me ràa pa ditun, appancèse.
Soppressa, il ferro da stirare.	Ctìi, ia.
Soppressa, strumento da soppressare.	Tork, u, ut, cilindr, i.
Soppressare, mettere in soppressa.	Me vùum ndcr tòrk.
Soppressare, stirare.	Me raa me ctii
Soppressione, abolimento.	Te citùn, i, it, t' percānun, i.
Sopprimere, reprimere.	Me mbait-fort. me sctrengùe.
Sopprimere, abolire.	Me baa iassak, me cit, me percan.
Soppriore, sottopriore.	Idèt, i. it mbàs teparit.
Soppunto, punto andante.	Te kèpun, i, it scpèit.
Sopra, addosso.	Permì, mbì, siperi, persiperi, termàλ.
Sopra, di sopra.	Prei s' inaltit.
Soprabbastare.	Me teprùe, me teperùem.
Soprabbellezza, bellezza sopra bellezza.	Bukkurìi permì–bucùrìi, ia, iis.
Soprabbello, più che bello.	Fort i bùcur, i, fort hìiscm, i.
Soprabbenedire, ribenedire.	Me beekùe per s' dasti.
Soprabbere, soprabbevere.	Me pìi permì hàes.
Soprabbestiale, bestialissimo.	Fort sctànc, a, stac, a e-mbi stànc.
Soprabbollire, bollire di soverchio.	Me vlùe tèpere.
Soprabbondante, che soprabbonda.	Tèperuescm, i.
Soprabbondanza.	Tèperizz, a, es, t' sctùem, i, it càfscevet.
Soprabbondare.	Fort me teperùe, me sctùe cafsce mì cafsce.
Soprabbondevole.	Tèpruhescm, i, it.

Digitized by Google

Soprabbondevolmente av.	Fort tèpere, fort mùsciun.
Soprabbuono, più che buono.	Fort-imir, i, it.
Soprabello.	Fort pāscm, i, it. fort imir, i.
Sopraccadere, sopraggiugnere.	Me arx me mrìi paa me ken pritun.
Sopracalza, calza sopra calza.	Ciaràp, a, es mbi ciaràp.
Sopraccamicia.	Kemisc, ia, es mì kemìscen.
Sopraccanto.	Hendìm, i-mmì kendimin.
Sopraccapo, soprantendente.	Ipàr, i, it, crse, et t' tièrve.
Sopraccaricare, caricar troppo.	Me nkarcùe fòrt, o tèper.
Sopraccarico.	Bàarr, a, es permì bàarren.
Sopraccarta, coperta della lettera.	Te mvlùem, i, it-lèttres.
Sopraccassa.	Cutìi, ia mbì cutìi, càlf, a, es e sahàtit.
Sopracceleste, che è sopra i cieli.	Mbì cièλ, i, it.
Sopraccennare, accennar prima.	Me diftùe, me xxā perpàra.
Sopracchiamare, chiamar di nuovo.	Me xxire gnì tieter here.
Sopracchiaro, più che chiaro.	Fort sdricm, i, it, mâ ndrìcm, i.
Sopracchiedere, chiedere oltre il convenuto.	Me pvet, me lsp pertèi novoien.
Sopraccielo, volta.	Tavàn, i, it.
Sopracciglio, sopracciglia.	Vètul, a, es.
Sopraccignere, cigner di sopra.	Me rexxùe prei sìperìt.
Sopraccinghia.	Collàne, a, es-mbì cò) ane.
Sopraccio, soprantendente.	Ipàr, i, it, crse, et, ees t' gixxvet.
Sopraccitare, citare avanti.	Me calzùe, me xxâ perpara.
Sopraccollo, av. soprappiù av.	Tepere. ma scium si dùhet.
Sopraccolonnio, architrave.	Tràh, u, ut mâ imàx.
Sopraccomito, principal comito.	Ipàr, i, it marinarevet, deetarevet-i giemìis.
Sopraccomperare, comprar più che non vale.	Me blec, o me marr-fort sctreit.
Sopracconsolo, chi è sopra i consoli.	Ipar, i, it permì còrsu) et.
Sopraccoperta, coperta sopra le altre.	Mlùeme, ia, es-emramie.
Sopraccorrere, correr sopra.	Me ngàa sìper.
Sopraccuoco, chi è sopra i cuochi.	Ipàr. i, it, crse, et t' haecìvet
Sopracrescere, crescer di vantaggio.	Me tepruhe, me sctùe fort.
Sopracuto, più che acuto.	Fort hòλ, i, it, fort prehun, i, it.
Sopraddegno, più che degno.	Mâ dègnun, i, it, maa degnùescm, i.
Sopraddente, dente di sopra.	Xam, i, it-permì xamin.
Sopraddire, dir oltre al detto.	Me xxàn permì t' xxànun.
Sopraddotare, far sopraddote.	Me sctùe, me rrìt miràcin vàices.
Sopraddotte, giunta di dote.	Te 'sctùem, i, it miracin mbì mirac.
Sopraddotto, più che dotto.	Fort diiscm, i, fort knnùescm, i, fort dietār, i.
Sopraddovere, av. oltre il dovere.	Permì bòrg.
Sopraddetto.	T' xxànun, i, it persiperit, o perpara.
Sopraccellenza, più che eccellenza.	Sotnìi-emax, ia, sot-ndrìcm, i.
Sopraeminente, più che eminente.	Fort imàx, i, it, fort nalt, i, it.
Sopraesaltato, più che esaltato.	Fort ciuem, i, it, fort rìtun, i.

Digitized by Google

Sopraesaltazione, grande esaltazione.	Màʒnìi-emaʒ, ia, es.
Sopraffaccia, superficie.	Sìper, i, it, facie, ia.
Sopraffare, soperchiare con inganno.	Me mundue, me masctrue.
Sopraffascia, fascia sopra un'altra fascia.	Brèc, i, it permì brècin.
Sopraffavola, favola sopra favola.	Pràλ, a, es mbì pràllen.
Sopraffigurare, figurare sopra.	Me piturùe, me scrùe figurat permì.
Sopraffine, sopraffino, più che fino.	Fort hôλ, i, it.
Sopraffiorire, fiorir di nuovo.	Me lolùe, me lulcùe per s'dɛɛti.
Sopraffiorido, più che florido.	Fort lulcùem, i, it.
Sopraffuso, versato sopra.	Perdèrʒun, i, it sìperit.
Sopragaudio, più che gaudio.	Fort ghecìm, i, fort ngusceλim, i.
Sopraggioire, sommamente gioire.	Me ghecùe, me gacmùe fort scium.
Sopraggirare, girar di nuovo.	Me sièλ per s'dɛɛti.
Sopraggittare, gittar sopra.	Me cìt siperin.
Sopraggiudicare, sopravanzare l'altezza.	Me tepruem t'naltin.
Sopraggiugnere, arrivare improvviso.	Me mbrìim, me mrìi, me àrʒ appanscɛe, t'pa dìit.'
Sopraggiugnimento, il sopraggiugnere.	T'mrìim, i pa me ken prit.
Sopraggiunta, sopravvenuta.	T'àrʒun, i, it pa me ken prìtun.
Sopraggiurare, far giuro sopra giuro.	Me bàa bèen permì bèen, me peerbetùeperserisct.
Sopragglorioso, colmo di gloria.	Plct, a, es-me lumnìi.
Sopraggrande, grandissimo.	Fort imaʒ, i, it.
Sopraggravante, che sopraggrava.	Rannùescm, i.
Sopraggravare, aggravare di più.	Me randùe maa scium.
Sopraggravare, oltremodo grave.	Fort rann, i, it.
Sopraggridare, gridar più forte.	Me vikàt, me bertet màa fòrt.
Sopragguardia, guardia posta a vegliare l'altre.	E para-rois, a, es.
Sopraimpossibile.	Fort fesctir, i, fort ɛahmèt, i.
Sopraindorare, raddoppiare l'indoratura.	Me prarùem gni tieter here.
Sopraindurre, soprapporre.	Me sctìi sìperin, me vū mi tā.
Soprainsegna.	Nisciàn. i, it.
Sopraintendente, che sopraintende.	Ipàr, i, it t'giʒʒvet.
Sopraintendenza.	Parìi, ia, ìis.
Sopraintendere, saper più degl'altri.	Me diit, o me màrr vèsct mā scium se tieret.
Soprainvitazione, forte irritazione.	Perɛmetìm-ikec, i.
Sopralletto, sopraletto.	Te mlùem, i, it sctratit.
Soprallevare, elevar sopra.	Me ciùe sìperin.
Soprallodante, che sopralloda.	Fort-lvduescm, i, it.
Soprallodare, lodar con grandi encomi.	Me levdùem fòrt.
Soprallode, lode insigne.	Làud, i, it imàʒ.
Soprallunare.	Mbì hàne, a, es.
Sopraloco, av. sopra il luogo.	Mbì vèndit.
Sopralzare, sollevare.	Me ciùem nalt.

Digitized by Google

Sopramabile.	Fort idàsctun, i, it, fort i kònscm, i
Sopramagnificentissimo.	Pertei imàʒ, i, it.
Sopramaraviglioso, più che maravi-glioso.	Fort-mrecuλùescm, i, it.
Sopramirabile, più che mirabile.	Fort mrekuλ, i, it.
Soprammano, colpo di mano.	Grùsct, a, es, t' rràhun, a-me dor.
Soprammano, eccellente.	Fort-i mir, i, it.
Soprammano, av. apertamente.	Asciciare, mbaλ-fachie, celle.
Soprammascellare.	Permì-felcìi, ia, iis.
Soprammattone, muro a matton sem-plice.	Εid, i, it me tùλat.
Soprammemorare, memorare avanti.	Me permendun perpàra.
Soprammentovare, dir di sopra.	Me ʒʒaa siperin.
Soprammercato, per soprappiù.	Màa tèper, i, it.
Sopramettere, metter sopra.	Me vùu, me sctìi siperin.
Soprammisura, av. oltre misura.	Pertèi hèssapin, tei màssen.
Soprammodo, av. fuor di modo.	Pertèi udutin, tei mnɜren.
Soprammoltiplicare, più che moltipli-care.	Me sciummùe fort.
Soprammondano, ch' è sopra il mondo.	Permì durgnàje, ia, as.
Soprammontare, soprabbondare, cre-scere.	Me teprùe, me sctùe, me rit scium.
Soprana, sopravveste lunga.	Petek, a, es e ghiat.
Sopranarrare, narrar sopra.	Me calzùe sìperin.
Sopranfondere, infonder sopra.	Me derʒun sìperin.
Sopranimo, av. con animosità.	Me innat, me t'kèc.
Soprannarrare, narrar avanti.	Me caλεùe perpàra.
Soprannascere, nascere sopra.	Me lee sìperin.
Soprannaturale.	T' nalt, i, it, mbì-natɜr, a, es.
Soprannestare, annestare sopra il già annestato.	Me sciortùe mbì t' sciortùemit.
Sopranno, che hà più dell' anno.	Màa scium se gni viet.
Soprannomare, cognominare.	Me sctìi gallàppin, o mii-èmen.
Soprannome.	Mii-èmen, i, gallàpp, i, it.
Soprannominare, nominar di sopra.	Me emenùe sìperin.
Soprannotare, stare a galla.	Me ndèit siperin ùit, me raa mnot mbi uin.
Soprannumerario.	Permì-nùmer, i, it, permbì hessàp, i, it.
Soprannuotare, galleggiare.	Me ndeitun sìperin uit.
Soprano, la voce più acuta delle umane.	Εàa, ni, it fort ihòλ ci scon fort nalt.
Soprano, superiore.	Ipàr, i, it.
Sopranobile, nobilissimo.	Fort εotnìi, ia, iis.
Soprantendente.	Crɜe, et, ipàr, i, it t'tierevet.
Soprantendere, stare al governo.	Me sundùe, me εotnùe, me culandriss, me kciɜr pùn.
Soprantenditore, chi soprantende.	Sundatâr, i, εotnùes, i, it.
Sopraordinario, straordinario.	Fort imaʒ, i, it, jasct àdèt, i.
Soprappagare, pagar più del dovere.	Me pagùe, me làa mâ scium s' asct-ne-[voj.

Digitized by Google

Soprapparto, poco prima del partorire.	Pak perpara motit t' pieλunit.
Soprappeso, peso oltre il convenuto.	Bàarr, a, es pertei t' godìtun.
Soprappiacente, piacente assaissimo.	Fòrt pelcisescm, i. fort-kònscm, i.
Soprappiagnere, pianger dirottamente.	Me kiat, me kiaa me lot per fàcien.
Soprappienezza, astr. soprappieno.	T' mbusciun, i, it-fort.
Soprappieno, più che pieno.	Fort musciun, i, it.
Soprappigliare, pigliar oltre il convenevole.	Me màr pertei hessàpin.
Soprappiù, soverchio.	Tèper, i, it, mā scium, i.
Soprapponente, che soprappone.	Vuuscm, i, it siperin.
Soprapponimento, il soprappore.	T' vuumun, i, it siperin.
Soprapporre, porre sopra.	Me vùum, me sctìi sìperin.
Soprapportare, portar sopra, in alto.	Me ciùe sìperin.
Soprapposta, cosa posta sopra ad un' altra.	Gni-kàfsc-mì gni-cieter.
Soprapprendere, correr all'improviso.	Me negàam t' pa ditun.
Soprapprendere, pigliar più del dovere.	Me màrr pertèi itisaan.
Soprapprendimento, il soprapprendere.	T' màrrun, i, it-per tei essàpin.
Soprapprofondo, fondissimo.	Fort feλ, i, it, fòrt kʒʒeλ, i, it.
Soprapreziosо, preziosissimo.	Fort kʁmetlìiscm, i, it, fort pa sciumùem, fort-kusctuuscm, i.
Scpraddoppiare, più che raddoppiare.	Me bâ permì dʁʁ hère.
Soprarmonioso, armoniosissimo.	Fort me ɛaa t' mir, sà-imir-ɛaa, ni.
Soprarracconto, prenarrato.	T' ʒʒànun, i, it-perpara.
Soprarragionare, ragionar di più.	Me cuvennùe, me bessedùe mà scium.
Soprarrecare, recar sopra e di più.	Me prùn, me bait siperin e mâ scium.
Soprarrecitare, recitar avanti.	Me ʒʒàa perpàra.
Soprarrendere, più che rendere.	Me ʒàanun màa scium.
Soprarrestante, il soprappiù.	Tèper, i, it.
Soprarrivare, sopraggiugnere.	Me mrìim, me arʒ t' pa prìtun.
Soprasazio, più che sazio.	Fort nghimun, i, it.
Soprascritta, mansione di lettera.	Te scrùem, i, it permì lèttres.
Soprascrivere, scriver sopra.	Me scrùe persiperin, permì.
Soprascrizione, iscrizione.	Te scruem, i, it sìperit.
Soprasforzare, maggiormente sforzare.	Me forzùe màa scium.
Soprasmisurato, smisuratissimo.	Fòrt imaʒ, i, it.
Soprasoldo, aumento di soldo.	Te sctùem, i, it ʁlèfen, o pàghen.
Soprasoma, più della comunal soma.	Permì bàarr, a, es.
Sopraspargere, spargere sopra.	Me derʒ sìperin.
Sopraspendere, spendere di soperchio.	Me argiue teper.
Soprasperante.	Scpressùescm, i, it-fort.
Soprasperanza, gran fiducia	Uɛdaie, ia, es e maʒ, o scpness.
Soprasperare, aver gran speranza.	Me scpressue fort, me pass fort uɛdajen.
Sopraspirituale, più che spirituale.	Permì scpirt, i, it, mì perscpirscm, i.
Sopraspiritualizzare, render più che spirituale.	Me sieλ, me kʒʒèe basc prei Eotit.
Soprassalare, salare oltre il dovere.	Me krèp, me gielb fort.

Digitized by Google

Soprassalire, salir sopra, assalire all'improvviso.	Me hëp siperin, me raa ërësc pa ditun.
Soprassalto, assalto improvviso.	T' raamum, i, it ërësc t' pa ditun.
Soprassanto, più che santo.	Fort sceit, i, it.
Soprassapere, saper più del bisogno.	Me diitun pertèi nevojen.
Soprassedente, che soprassiede.	Vanùescm, i, it, prittùescm, i, it.
Soprassedenza, indugio a risolvere.	Vanìm, i, it, prittèss, a, es, vàness, ia.
Soprassedere, ritardare una cosa.	Me làne per tiera here, me vanùem.
Soprassegnale.	Scegn, i, it, nisciàn, i.
Soprassegnare, segnar al di sopra.	Me scegnùe sìperin, permì.
Soprassegno, soprassegnale.	Scèe, i, it permì sènin.
Soprassello, soprassoma.	Mì, o permì bàarr, a, es.
Soprassemenza, replicata seminazione.	Te mièλun, i it per s'dëti.
Soprasseminante, che soprassemina.	Mieλscm, i, it-gni tier here.
Soprasseminare, seminar sopra il seminato.	Me mièλ permì te mièλunit.
Soprasseminatore, chi soprassemina.	Mieλs, i, it-per s' dëti here.
Soprassenno, molto senno.	Fort imecm, i, fort-hoλ, i.
Soprasservire, servire sopra l'obbligo.	Me baa ësmétin permì bòrg.
Soprasservo, più che servo.	Fort hësmeciàr, i, it.
Soprassete, gran sete.	Het-emàx, ia, es, scaλmii, ia, iis.
Soprassindaco.	I pari-essapgìi, ia.
Soprassoglio, architrave.	Trahu-mâ-imax, i, it.
Soprassoma.	Mmì-baarr, a, es.
Soprassustanza.	Mâ-epara-t' kènun, i, it-sènevet.
Soprastamento, indugio.	T' prittuem i, it, t'vonùem, i
Soprastante, che soprasta.	Sunduescm, i, it.
Soprastanza, grande istanza.	Rigàa-e max, ia.
Soprastare, esser superiore.	Me sundùe, me mbet mbì tà, mc ken i par.
Soprastrato, selciato.	Sctruem, i, it me caλdram.
Soprattacco, suolo sopra il tacco.	Zòpp, a, es e sciuλes.
Soprattenere, trattenere oltre il convenevole.	Me mmait pertei novoien.
Soprattetto, av. sopra il tetto.	Mbì ceremìd, oo t' mlùem.
Soprattieni, dilazione al pagamento.	Vanìm, i, it per me laa borgin.
Soprattoccare, sopraccennare.	Me xxën sìperin.
Soprattocco, soprattoccato.	Xxanun, i, it persiperin.
Soprattutto, av. in tutto e per tutto.	Mì gìxx scà, ne gìxx scà, gìxx se sì.
Sopraumano, soprumano.	Permì natër, a, es-nierit.
Sopravanzamento, sopravanzo.	Tèper, i, it, teperizz, a.
Sopravanzare, superare, avanzare.	Me teperùe, me tepruhe.
Sopravanzato.	Teperùem, i, it, t' teprùem, i
Sopravanzo.	T' lànun, i, it.
Sopravesta, vesta ch'è sopra un'altra.	Petek, u, ut ci àsct persiperi.
Sopravvanaglorioso.	Fort levdùescm, i, it.
Sopraveste, delle donne.	Terlich. u, ut, iopangie, ia, es.
Sopraveste, degl' uomini.	Doλàm, i, it.

Digitized by Google

Sopravvedere, osservare con avvedutezza.	Me pàa, me kciʊr, me scikiùe mir, me ngul sʊʊt n' tà.
Sopravvegliare, vegliare assai.	Me ndèit scium ciuem.
Sopravvendere, vendere assai di più che non vale.	Me scit fort sctrèit, o pertei kʊmetin.
Sopravvenimento, arrivo improvviso.	T' àrʒun, i, it appancese.
Sopravvenire, venir sopra dall' alto.	Me arʒ siperin prei t' nàltit.
Sopravvenire, venire all' improvviso.	Me arʒun te pàa prìtun, me mrrij, t' pa dìit.
Sopravvento, vantaggio del vento.	Eer-me haeir, i, it.
Sopravvenuta, il sopravvenire.	T' àrʒun, i, it pa dìit.
Sopravvestire, vestire di vantaggio.	Me vèsc per tei nevojen.
Sopravvincere, più che vincere.	Me mùitun creit.
Sopravvivente, che sopra vive.	Te jetùescm, i, it permì tiera.
Sopravvivere, viver più d' altri.	Me jetùem màa scium se tierat, me urnùe scium.
Sopravvolare, volar sopra, alto.	Me flitrùe, me fluturùe siperin, nalt.
Sopreccedente, più che eccedente.	Fòrt tèper, i, tèperit.
Sopreccellente, più che eccellente.	Fòrt-imaʒ, i, temàʒit.
Sopredificare, edificar sopra.	Me godit sìperin.
Sopreletto, innanzi eletto.	Sghieʒun, i, it-perpara.
Sopreminente, sopraeminente.	Fort-nalt, i, it.
Sopreminenza, luogo più che eminente.	Vènd, i, it-fort nàlt.
Sopresaltato, sopraesaltato.	Fort ciùem, i, it, fort nàlt, i, it.
Sopressare, soppressare, stirare.	Me ràa me ʊtìi.
Sopresso, av. sopra esso.	Mbì vèt.
Sopreterno, più che eterno.	Per giʒʒ jet, a, es-eʒe mâ scium.
Soprillustre, più che illustre.	Fort ʊotnìi, ia, ìis, fort ndricm, i.
Soprinnalzare, innalzar sopra.	Me ciùe persiperin.
Soprintendere, intender più degl' altri.	Me diit maa scium se tiera.
Sopronorato, ch' è moltissimo onorato.	Fòrt nnecrùescm, i.
Soprumano, che è sopra la condizione comune.	Permì-natʊr, a, mì-nier, i.
Soprusare, abusare.	Me punùe pàa ùʒen.
Sopruso, ingiuria.	Ʒunnìi, ia, ìis, t' sciàmun, i.
Soqquadrare, mettere a soqquadro	Me reenùe, me ciart crèit.
Soqquadro, disordine, rovina.	Pa ùrʒen, i, reenìm, i, it.
Sorba, frutto, albero.	Voèsse, a, es.
Sorbecchiare, sorseggiare.	Me perpìi ka gni pik ka gni pika.
Sorbettare, acconciare a maniera di sorbetto.	Me godit n' mnʊr t' scerbetit.
Sorbetto, bevanda dolce congelata.	Scerbèt, i, it.
Sorbire, ingoiare, assorbire.	Me perpìi, me perbìim.
Sorbitore, chi sorbe.	Perpìis, i, it.
Sorbizione, il sorbire.	Te perpìim, i, it.
Sorbo, albero e frutto.	Sòisc, a, es, vòesse, a.
Sorbondare, soprabbondare.	Me teperùe, me tepruhem.
Sorce, sorcio, sorco.	Mìi, ni, it.

Digitized by Google

Sorciaia, nido de' sorci. Stròfful, i, it-mìnevet.
Sorcolo, innesto, germoglio. Triscie, eia e lissit.
Sordaggine, sordamento, sordezza. Te sciurʒùem, i, t' sciurʒen, i.
Sordamente, avv. Sciurʒuescìm.
Sordastro, alquanto sordo. Pak sciùrʒ, i, it.
Sordezza, astr. di sordo. T' pa-mar-vesct, i, sciurʒim, i.
Sordida. E perlɤeme, ia, nɤet, a, e pa lâm.
Sordidare, render sordido. Me pegaa, me fλic, me permut.
Sordidezza, deformità, schifezza. Scemtim, i, cieblsìi, ia, ìis, flicsctìi, ia.
Sordido, sporco, spilorcio. I perlɤem, i, pegâm i, horriat, i, tamahciār, i, isctreit, i.
Sordo, privo dell' udito. I sciùrʒ, i, it, i pa-mar-vesct, i.
Sordissimo. Fort sciùrʒ.
Sordità, astr. di sordo. Sciurʒii, ia, ìis, t' pā nniem, i.
Sordomuto. Sciurʒ e pàa gòi, ia, es.
Sorella. Motre, a, es.
Sorgente, fonte. Crùe, a, es, cròn, i, it, prùe, a, es.
Sorgere, scaturire. Me rieʒ, me dal.
Sorgere, levarsi in piedi. Meu ciùe n' kàmt.
Sorgimento, il levarsi in piedi. Te ciùem, i, it n' kàmt.
Sorgitore, chi si leva in piedi. Ciùes, i, it n' kàmt.
Sorgiugnere, sopraggiungere. Me mbrìim, me mrìi.
Sorgiva, acqua sorgente di vena. Gurre, a, es.
Sorgonzone, colpo dato verso il gozzo. Grùst, a, es n' gùsc.
Sormontare, montar sopra. Me hɤp siperin.
Sormontatore, chi sormonta. Hɤps, i, it sìperin.
Sornacare, sornacchiare, far sornacchi. Me psctɤm kelbaɛet.
Sornacchio, cattaro grosso. Kelbàɛ, a, es, rùff, a.
Sornavigare, navigar sopr'acqua. Me scùem per deetin.
Sornuotare, soprannuotare. Me ràa mnòtte.
Sororicida, chi uccide la sorella. Giaksuur, i t' mòtres.
Sorpassare, eccedere, passar sopra. Me tèprùe, me scùem sìperin.
Sorpiù, avv. davantaggio. Tèpere.
Sorporre, soprapporre. Me vandùe persìperin, permì.
Sorportare, portar sopra. Me ciùe sìperin.
Sorprendente, maraviglioso. Mrecuλùescm, i, it, ciùd, a, es, seer, i. it.
Sorprendere, recar maraviglia. Me mrecuλùe, me ciùdit, me habìt.
Sorprendere, assaltar il nemico d'improviso. Me ràa anmikun ɤrɤsc t' pa diit.
Sorpresa, stupore, maraviglia. Perciùd, a, es, sēr, i, it, mrècuλ, i, it.
Sorpresa, improviso assalimento. Te raàmun, i anmìkun appanɛese.
Sorpreso. Habìtun, i, it, sciasctisun, i
Sorquidanza, presunzione. Asganìi, ia, ìis.
Sorquidare, pigliar arroganza. Meu creenùe, meu bā asgan.
Sorradere, rader lievemente. Me rrùe lèet.
Sorrecchiare, origliare. Me pergùem.
Sorreggere, sostenere. Me mmàit perfundin.
Sorridere, dolcemente ridere. Me bâa buɛen me gàɛ.

Digitized by Google

Sorriso, il sorridere. T' bàmun, i, it bucen me gàc.
Sorrodere, rodere a poco a poco. Me brèh ka pàk ka pàk.
Sorrogare, surrogare. Me vùu, me sctìi gnegni nè vènd cietrit.
Sorrogato. Vendùem. i, it nè vènd tiètrit.
Sorsaltare, saltar sopra. Me kazzȣe sìperin.
Sorsare, bere a sorsi. Me pìi cà gni pik, càgni pìk.
Sorseggiare, freq. di sorsare. Me pìi prore ka gni pik.
Sorso. Gni-pik, a, o saa mundet me pìi me gni here.

Sorta, specie. Door, a, soi, ia, fàre, a, es.
Sorte, fortuna, ventura. Nafàk, ia, es, sciòrt, ia, bàft, i.
Sorteggiare, dare in sorte. Me cilue sciorten.
Sorteria, sortilegi. Sctrighnìi, ia.
Sortiera, chi fa sortilegi. Sciortare, ia, es.
Sortiere, chi fa sortilegi. Sciortâr, i, it, mungistàr, i, it.
Sortilegio. Mungìi, ia, ìis.
Sortimento, assortimento. Sciòrt, a, es.
Sortire, eleggere in sorte. Me sghìʒ, me sctìi sciòrten.
Sortire, uscire fuori. Me dal priàsct.
Sortito, uscito fuori. Dàlun, i, it-priàsct.
Sortita. scelta, assoltimento. Te sghieʒun, i, it.
Sortizione, l' estrarre a sorte. T' nzierrun, i, t' citun, i-me sciòrt.
Sorviziato, pienissimo di vizii. Plot, a, es me gìʒʒ t' kecia.
Sorvolare, volar sopra, alto. Me flitrùe siperin, nalt.
Soscrittore, sottoscrittore. I dȣsti scrùes, i, it.
Soscrivere, sottoscrivere. Me vennue doren perfundin.
Soscrizione, sottoscrizione. Te vennuem, i, it doren.
Sospendere, appiccare. Me vièrr.
Sospendere, dalla messa. Me hiek mèscn.
Sospendere, proibire di celebrare. Me liʒ, me suspendùe.
Sospendimento, il sospendere. Te vierrun, i, it.
Sospensione, ambiguità, dubbio. Sciȣb, ia, es, vesvess, i, it.
Sospensione, censura ecclesiastica. T' hjekun, i, it mescen, puscteten, etc.
Sospensione, dilazione. Vanìm, i, it, vanèss, a.
Sospensivo, ambiguo. Vesvesselìiscm, i, sciȣblìiscm, i.
Sospenso, sospeso, appiccato. Vièrrun. i, it.
Sospeso, dalla messa, etc. I pa-mèsc, ia, es.
Sospettante, che sospetta. Druescm, i, it.
Sospettare, temere, dubitare. Me drue, me pàss droen, me cuitùe kèc.
Sospetto, diffidenza. Cuitìm, i, dròe, ia, es, vess, i, mennìm, i.
Sospettoso, pauroso, che non si fida. Frigùescm, i, it, drùescm, i.
Sospignere, spignere, forzare. Me sctȣȣm, me forzùe, me nghermùe.
Sospignimento, il sospignere. Te stȣȣmum, i, it.
Sospingere, spignere, mandar fuori. Me cit priasct, me percàn.
Sospinta, spinta. T' stȣem, i, it, sctȣeme, a.
Sospirare. Me msciaam, me fsciâa, me mbsciaa, me gimùe.
Sospiratore. Mbscias, i.

Digitized by Google

Sospirevole, pieno di sospiri. Plott, a, es me dèrtat, me nevoj.
Sospiro. Fsciàam, a, mbsciâm, a, frèm, a.
Sospiroso, pieno di sospiri. Dertelìisem, i, nevojtarsem, i.
Sossopra, av. sottosopra. Bɛspràpa, prapte.
Sossoprare, andar sossopare. Meu kɛɛɛe bɛspràpa.
Sosta, quiete, posa. Puscìm, i, it, t' nneitun, i.
Sosta, sospensione d' armi. Bèsse, a, es,
Sostanza, sustanza, essenza. Basc, i. te kènun, i, it. natɛr, a, mâ t' mìir, i.
Sostanza, avere. Giaa, ia.
Sostare, fermare, fermarsi. Me ndàl, meu nnàlun me gni vènn.
Sostegno, puntello. Ciander, a, dɛrek, u, duruk, u.
Sostegno, aiuto, protezione. Ndìm, a, es, t' dàlun-ɛot, i.
Sostenente, che sostine. Mmaitsem, i.
Sostenenza, il sostenere. Te mbàitun, i, it.
Sostenere, tenere sopra di se. Me mbait, me bart, mmait, me prit.
Sostenere, proteggere, mantenere. Me dàl ɛot, me màit paic.
Sostenibile, che può sostenersi. Bòhet meu mbait.
Sostenimento. sostegno. Te mmaitun, i, it.
Sostenimento, sofferenza Sàber, i, it. durìm, i, it, t' bajtun, i.
Sostenitore, chi sostiene. Mmaits, i, it.
Sostentacolo, sostegno, appoggio. Dɛrèch, u, ut.
Sostentamento, mantenimento. Te mbàitun, i, it, t' usciɛem, i, it.
Sostentare, mantenere con alimenti. Me mbàit giaλ, me usciɛe.
Sostentarsi. Me hangher, meu mmait-giaλ.
Sostentato, alimentato. Mbàitun, i, it, usciɛem, i, it.
Sostentatore, chi sostiene. Mbàits, i, it, usciɛes, i, it.
Sostentazione, mantenimento. Buk, a, es, gieλ, a, es.
Sostenutezza, contegno grave. Urtìi, ia, iis.
Sostenuto, di contegno grave. I ùrt, i, it
Sostituire, mettere uno nel luogo. Me vandùe gnègni nè vènd tietrit.
Sostituito, chi fa le veci l' altrui. Vecil-name, a.
Sostitutore, chi sostituisce. Iɛòt, i, it pùnes.
Sostretto, ristretto, raccolto. Mlèɛun, i, it.
Sottabito, corpetto. Ielèk, u, ut, giamadàn, i, it.
Sottacqua, av. sotto l' acqua. Perfùnd ùit.
Sottaffittare, affittar una cosa presa in affitto. Me ɛàn me ciraa ajò sennin ci ka pass vet me ciraa.
Sottombasciadore. Vecìl, i, it i bailòssit.
Sottana, veste di sotto dell' altre. Gun, i, it, kemìsc, ia.
Sottano, basso, infimo. Pòsct, i, it, pòscter, i.
Sottecchi, sottecco, av. di nascosto. Tineɛ, tineisct.
Sottendere, tendere sotto. Me sctrùe perfùndin.
Sottentramento, il sottentrare. Te hìimun, i, it perfundin.
Sottentrare, entrar sotto, venir dopo. Me hìi posct, me àrɛ mbàs.
Sotterfuggire, cercar sotterfugio. Meu mundùe me posctùe, me giet mahane, moss meu liɛ.
Sotterfugio, sutterfugio, pretesto. Màhane, a, es, scpetim, i.

Digitized by Google

Sottoterra, avv. sotto terra.	Perfund-ʒèe.
Sotterramento, il sotterrare.	Te hìim, i, it nè ʒèe, t' stìimun, i, it n' ʒee, t' vorruem, i.
Sotterranco.	Ndeer ʒee, u.
Sotterrare, metter sotto terra, seppellire.	Me sctìim nè ʒèe, me vorrùe.
Sotterratore, chi sotterra, becchino.	Sctìis, i, it n' ʒee, vorrùes, i, it.
Sotterratorio, sepultura.	Vòrr, i, it.
Sottesso, av. sotto esso.	Perfund vet, nande vet.
Sottigliamento, il sottigliare.	Te hoλùem, i, it.
Sottigliante, che sottiglia.	Hoλuescm, i, it.
Sottiglianza, sottilità, sottigliezza.	T' hoλùem, i, it.
Sottigliare, assottigliare.	Me hoλùem, me preh-fort.
Sottigliezza, sottilità.	Te hòλ, i, it, hoλìm, i.
Sottile, che è di poco corpo.	I hoλ, ì, it, i voghel, i.
Sottilmente, avv. ingegnosamente.	Hoλnisct, me t' dìtun.
Sottilizzamento, aguzzamento d'ingegno.	Menscmnìi, ia, ìis.
Sottilizzare, aguzzare l' ingegno.	Meu bã imecm, me marr dien.
Sottintendere.	Me mar vèsct per gni hère.
Sotto.	Pòsctm, i, posct, i.
Sotto, avv.	Nnèn, nden, post, perfùnd, adè, nànde.
Sotto, sopra, av.	Posct e perpiet.
Sottoaccennare, accennar di nascosto.	Me calzùe, me baa me sceen tinɛs.
Sottoagitare, agitare copertamente.	Me persie tinɛisct.
Sottoambascadore.	Vecil, i, it i bailossit.
Sottobecco, colpo dato sotto il mento.	Grùst, a, es perfùnd miècres.
Sottobianco, alquanto bianco.	Pak-bàrʒ, i, it.
Sottoboce, av. sottovoce.	Me ɛaa t' ult.
Sottobrigadiere, chi fa le veci di brigadiere.	Vecil, i, it i voivòdes.
Sottocalza, calza sott' altra calza.	Ciaràpp, a, es perfund ciaràppe tietres.
Sottocalzoni.	Telind, a, es.
Sottocancelliere.	Vecìl, i, it-secretarit.
Sottoccare, pianamente toccare.	Me prek kadalɛs.
Sottocchi, av. sottocchio, alla sfuggita.	Tinɛìsct.
Sottoceleste, ch' è sotto il cielo.	Perfùnd, i, it cièλs.
Sottocicatricoso, pieno di cicatrici.	Plot, a, es me vàrra, plaghucscm, i.
Sottocoda.	Coscùn, i, nderbisct, i, nand-bisct, i, it.
Sottocoperta.	Cultra e stratit, o plàff, i cì asct perfun-
Sottocoppa.	Ɛàlf, a, es. [dit.
Sottocuoco, aiuto del cuoco.	I dɤst, i, it-haecìis.
Sottodiacono, suddiacono.	Subdiacòn, i. it.
Sotto di se avv.	Nande vet.
Sottogiacente, che sottogiace.	Perfùnnscm, i, it.
Sottogiacere, soggiacere.	Me ken nder hɤcm gni tietrit.
Sottogiungere, aggiungere parole a parole.	Me sctùe fiàla fialavet t' ʒʒanunit.
Sottomaestro, maestro secondario.	Idɤst-miescter, i, it.

Digitized by Google

Sottomandare, mandar di nascosto. Me ciùe tìnec.
Sottomano, dono oltre lo stipendio. Pesckesc, rɛsft, bascisc, i, mɛscd, ʒun-[tìi, ia, pescgiesscet, i.
Sottomare, fondo del mare. Perfund, i, it dèetit.
Sottomerso, sommerso. Mbɛtun, i, it n' ùi.
Sottomessione, sommessione. Nndighìm, i, it, t' ndighiuem, i, it.
Sottomettere, sommettere. Me vũ nner vethe, me prùe, me sctrùe, me bâa râje, me sctìi nder hɛcm, me ɛotnùe.
Sottomesso. Vùum, i, it nder hɛcm, ùlun, i.
Sottomordere, morder sotto. Me hàngher, o me zan perfùndin.
Sottomurata, fundamento d'una fabbri- Temèλ, i, it-iaplis.
Sottonato, nato in appresso. [ca. Leemum, i, it mbàs.
Sottonda, sottacqua. Perfùnd, i, it-ùit.
Sottonotare, notar sotto, scriver sotto. Me sckrùe perfundin.
Sottoponimento, assoggettamento. Te mùitun, i, it, t' prùem, i, it.
Sottoporre. Me muit, me sctìi nder hɛcm, me bã raja, me sundue.
Sottoposto, assoggettato. I muitun, i, i prugun, i, raje, ia.
Sottoposizione, il sottoporre. T' sctìimun, i, it nner hɛcm.
Sottopriore, chi fa le veci del priore. Vicaar, i, it, i dɛst màs t' parit.
Sottoprovveditore. I dɛsti-vecìl àrg, i, it.
Sottorettore, chi fa le veci del rettore. Vecìl, i, it te pàrit, idɛst, i, it retorit.
Sottoridere, sorridere. Me kesc tinɛc, me bâ bùcen me gas.
Sottoscala, spazio vuoto sotto la scala. Vend, i, it perfund scaλes.
Sottoscritta, firma. Dòor, a, es e vèt.
Sottoscrittore, chi sottoscrive. Scrùes, i, it nè fùnd lèttres.
Sottoscrivere, scriver sotto. Me vuum doren vet perfund.
Sottoscrizione, il sottoscriversi. Te venduem, i, it perfundit dòren vet.
Sottoscuotere, scuoter di sotto. Me scùnd, me percùλ prei perfùndit.
Sottosedere, sottostare, esser soggetto. Me hìi nder hɛcm, me ken ivoghel.
Sottosecretario, chi fa le veci del secretario. Vecil, i, it-secretàrit.
Sottosignificare, dire copertamente. Me ʒʒàn tincisct.
Sottosopra, avv., a rovescio. Bɛspràpa, prapte.
Sottospiegare, spiegar copertamente. Me diftue, me calzùe tinecisct.
Sottosquadro, incavo profondo. Grop, a, es e keʒʒeλ.
Sottostante, che sta sotto. Perfunscm, i, it.
Sottostare, divenir fievole. Meu lighsctùe, me bierr foorz.
Sottosteso, steso sotto. Sctrùem, i, it perfundin.
Sottotazza. Ɛàlf, a, es.
Sottoterra, sotterra. Perfund, i, it-ʒeen.
Sottotingere, far la prima tintura. Me ngiɛem, me boiatiss màs pàri hère.
Sottoveste, la veste di sotto. Petek, u, ut e perfùnscme.
Sottovoce, av. sommessamente. Me ɛaa t' vòghle, o me ɛã t' ult.
Sottovolgere, volgere dalla parte di sotto. Me nkeʒʒɛe prel ànes perfundit.
Sottraimento. Te rzùem, i, it, te jècun, i, it.
Sottrarre, trar di sotto, tor via. Me rzùe, me hiek.

Digitized by Google

Sottrarsi, di soppiatto.	Me hik paa ɛaa.
Sottrattivo, servigiale.	O'chen, a, es.
Sottratto, lusinga, astuzia.	Scierrì, ia, veletìi, ia, ʒelpnii, ia.
Sottrattore, chi sottrae.	Hessapegìi, ia, ìis, rzùes, i.
Sottrattoso, atto a ingannare.	Copiλàn, i, scèrr, i, ʒelpinār, i.
Sottrazione.	T' urzuem, i, t' hièkun, i.
Sovatto, sovattolo, frusta.	Gerbàcc, i, it, kangich, u.
Sovente, spesso, frequente.	Scpèsc, i, it, prore, pa-pràn.
Soventemente, avv.	Scpèsc fort, pa-pràn-hic.
Soverchiare, soperchiare, predominare.	Me ɛotnùe, me sctìi nner vet.
Soverchiare, soprabbondare.	Me teperùe.
Soverchiatore, chi soverchia.	Ugursuss, i, ɛaλumciār, i, belagìi, ia.
Soverchiaria, soperchieria.	Maskaraλek, u, ciamaɛλek. u.
Soverchiezza, soprabbondanza.	Boλek, u, ut, berecet-ìmaʒ, i.
Soverchio, soperchio.	Teper, i, it, scium, i.
Sovero, sughero, tappo.	Mutùes, i, it.
Soversare, traboccare.	Me perderʒun, me dal priàsct.
Sovra, sopra, av.	Sìperi.
Sovrabbondante, sobrabbondante.	Fort-scium, i, it.
Sovrabbondare.	Me teperùem, me tepruhem.
Sovraccennare, soprammemorare.	Me permendun siperin.
Sovraccitare, sopraccitare, citare avanti.	Me bàam davàan, o me padit-perpara.
Sovraccrescere, crescer sopra.	Me sctùe, me riit sìperin.
Sovracculto, venerazione grandissima.	Te aʒrùem, i, it fòrt, aʒrìm, i, it-imaʒ.
Sovraddescrivere.	Me scrùe persiperin.
Sovraddire, sopraddire, aggiungere al già detto.	Me sctue fialat mì t' ʒʒànunit.
Sovraeccellente.	Fort imàʒ, i, it, fòrt imir.
Sovraempire, sovrempire.	Me mbusc tèpere, o me musc-fort.
Sovrafare, sopraffare, opprimere.	Me scheλ., me marr nner kàmt.
Sovrafamoso, più che famoso.	Fort trìm, i, me-èmn-t' maʒ, i.
Sovragaudere, più che gaudere.	Me ghecùe fort.
Sovraggioioso, più che gioioso.	Fort ghecùescm, i, fort gaɛmuescm, i.
Sovragglorioso, più che glorioso.	Fort lumenùescm, i.
Sovraggrande, sopraggrande.	Fort imaʒ, i, it.
Sovraillustre.	Fort ndricm, i, it, fòrt ɛotnìi, ia.
Sovraincombere, incaricare.	Me porossit fòrt.
Sovrallodare, soprallodare.	Me levdùe fort.
Sovrammenzionare.	Me permend sìperin.
Sovrammortale.	Mì-dèk, a, es.
Sovraneggiante, che sovraneggia.	Ɛotnuescm, i, sunduescm, i.
Sovraneggiare, far da sovrano.	Me ɛotnùe si cràiλi, me sunnùe craiλi-sct.
Sovranità.	Meretìi, ia, perendiλek, u, kraiλìi, ia, maʒnìi, ia e craiλit.
Sovrannaturale.	Permì natùr, a, es, fort nalt, i.
Sovrano, principale, grande.	Ipàr, i, it, imàʒ, i, it.
Sovrano, imperatore, re.	Merèt, i, daulèt, i, craiλ, i, it.
Sovranzare, sopravanzare.	Me teperùe, me kaperzùe.

Digitized by Google

Sovraordinare, ordinare avanti.	Me urɀnùe perpara.
Sovrappassare, sorpassare, passar so-	Me sckue persiperin.
Sovrappieno, soprappieno. [pra.	Fort-musciun, i, it.
Sovrappiù, av. soprappiù.	Tèper.
Sovrapporre, porre sovra.	Me vùu, me vandùe, me sctli sìperin.
Sovrapportare, portar sopra.	M ciue, me pruu, me bajt sìperin.
Sovrappossente, potentissimo.	Fòrt i fòrt, i, fucliscm, i, virtɐtscm, i.
Sovrapreso, soprapreso.	Fort rand, i, it.
Sovrassaccente, più che saccente.	I dhiscm, i, it.
Sovrassaltare, saltellare in sù.	Me kezzɐe perpiete.
Sovrassaltare, soprassalire, salir sopra.	Me hɐp sìperin.
Sovrasguardo, sguardo superficiale.	T' kciɐrun, i, it persiperin.
Sovrastante, che sovrasta.	Sunduescm, i, it.
Sovrastanza, indugio.	Vanìm, i, vanèss, a.
Sovrastare, continuare a stare.	Me nghiât t' ndeitun.
Sovrastare, esser superiore.	Me ken i par, me kciɐr pùna.
Sovratollerare, andar tollerando.	Me cinnrùe fort, me hìek kec.
Sovraterra, av. sopraterra.	Mbì ɀèe.
Sovravanzare, sopravanzare.	Me teprùem.
Sovravolare.	Me fluturùe, me flitrùe sìperin.
Sovrempire, empire a rimbocco.	Me musciun tepere, o fort.
Sovresso, sopresso, av.	Mbì vèt.
Sovroffesa, offesa sopra offesa.	Fài permì fai.
Sovrossequio, ossequio grande.	Fort nnēr, i, it, sahighìi, ia, lis-emàɀ.
Sovrumano, più che umano.	Permì-dor-nier, i.
Sovvallo, cosa che viene senza spesa.	Falun, i, it. pesc-giesc, i, it.
Sovvenenza, aiuto.	Ndìm, a, es.
Sovvenevole, atto a sovvenire,	Nnimùescm, i, nnimtārscm.
Sovvenimento, il sovvenire.	T' ndimùem, i, t' bāmun-mir, i.
Sovvenimentoso, che sovviene.	Mdimentâr, i, bāmirs, i.
Sovvenire, aiutare, soccorrere.	Me ndimùe, me vieft, me bā mire, me vìit, me baa dobìi.
Sovvenire, ritornare a memoria.	Me ràam nè mènd.
Sovvenitore, chi aiuta, sovviene.	Nnintār, i, it, ndimues, i, it, ibà heir, i,
Sovvenitrice, chi sovviene.	Nnintaare, ia, es, ebāmirsscme, ia. [it.
Sovventore, somministratore.	Vecil, i, it, scerbɐes, i.
Sovvenzione, sussidio.	T' mir. i, it, heir, i.
Sovversione, il sovvertere.	T' nkeɀɀɐem, i.
Sovvertere, voltare.	Me keɀɀɐe, o me nkɀɀɐe, mɜ sieλ.
Sovversore, chi sovverte.	Keɀɀɐes, i, it, sieλs, i.
Sovvertente, che sovverte.	Keɀɀɐescm,, i, it.
Sovvertimento, il sovvertire.	T' persiem, i, it-ɀeut.
Sovvertire, sedurre ingannando.	Me masctrùe tui rrèit, me persie ɀeen.
Sovvertitore, chi sovverte.	Masctrùes, i, ngaass, i, persies, i.
Sozza, brutta.	E pa hiiscme, ia, e scemtuescme, ia.
Sozzamento, imbrattamento.	Te perlɐem, i, it, te ndɐem, i, it.
Sozzare, lordare, imbrattare.	Me perlɐe, me pegā, me fλic, me nɐɐt.
Sozzezza, lordura, sozzura.	Te pergàam, i, it, flicsctìi, ia, iis.

Digitized by Google

Sozzo, imbrattato, sporco.	I pa lâm, i, i perlɤɤm, i, it, nɤut, i, flicm, i, it.
Sossopra, avv. sottosopra.	Mbràpsct, bɤspràpa, prapte.
Sozzoso, avverso, odioso, noioso.	Spelcibescm, i, it, mnlìscm, i, mercitscm, i.
Sozzume, sozzura, sucidume.	Fλicsctìi, ia, cielbesin, a.
Sozzura, bruttura, deformità, laidezza.	Scemtìm, i, it, ʒunnìi, ia.
Spaccamento, lo spaccare.	Te ciàamun, i, it.
Spaccamontagne, smargiasso.	Sciamategìi, ia, levdùescm, i.
Spaccare, fendere, partir per mezzo.	Me ciàa per miedissin.
Spaccato, fesso.	Ciàamùn, i, it.
Spaccatura, fessura, crepatura, spacco.	Plàsse, a, es, ciāme, ia.
Spacciare, sbrigare affari.	Me marùe puna.
Spacciare, esitar, merci.	Me scìt tèsciat, giaiat.
Spacciativo, che si sbriga presto.	Ngutscm, i, scpeitscm, i.
Spacciato, esitato.	Scìtun, i, it.
Spacciatore, chi spaccia, vende.	Scìts, i, it tesciat.
Spaccio, lo spacciare, esitare.	T' scitum, i, it tèsciavet.
Spaccio, spedizione.	T' ciuem, i, it.
Spaccone.	Levdùescm, i, it.
Spacificare, dare spazio.	Me ʒan, me lan, me lisciùe vèndin.
Spada.	Scpat, a, es, hagiàar, a, hangiar, a.
Spada, nuda.	Scpat-nzierrune, a.
Spadacciata, spadaccia.	Scpàt ekcie, ia, es.
Spadaccino, sgherro.	Colùk, u, ut, saimènd, i, it, zàffet, i.
Spadadoro, armato di spada d' oro.	Armatissun, i-me scpat t' àarit.
Spadajo, chi fa spade.	Scpatgìi, fa, ìis.
Spadata, colpo di spada.	T' ràhun, a, es me scpat.
Spadona, pera estiva.	Dàrʒ, a, es evères, o darʒ-scecerlìi.
Spadone, eunuco.	Hadùm, i, it, itreʒun, i, it, scopitun, i.
Spadulare, seccare le paludi.	Me ʒʒā hurʒa, o berràk.
Spagato, contrario d' appagato.	Sguscelλuum, i, it, ipàa cief. i, it.
Spagliamento, lo spagliare.	Te hjèkun, i, it càsten, t' dliirun, i.
Spagliare, levar la paglia.	Me hiek càscten.
Spagliato.	Pa kasct, a.
Spago.	Spàgh, u, ut, sigìm, i, it.
Spagnolo.	Spagnuel, , it.
Spajamento, lo spajare.	T' dāmun, i, it-gnegna prei tietres.
Spajare, scompagnare.	Me dàa gnegna prei s' tierasc.
Spalancare, aprire affatto.	Me ap, me ciil dèren cràh, cràh.
Spalare, tor via con pala.	Me hiek me terplòtt.
Spalare, tor via i pali.	Me hiekun hùnete.
Spalatore, palaiuolo.	Terplotgìi, ia, ìis.
Spalcare, disfar il palco.	Me ciàrt giardàkun, o trevètin.
Spalla.	Kràh, a, es.
Spallare, guastar le spalle al cavallo.	Me zàn crahàt kàalit.
Spalleggiamento, lo spalleggiare.	Te dalun, i, it-cot.
Spalleggiare, far spalla, ajutare.	Me dàl cot, me ndimùe, mmait paic.

Digitized by Google

Spalletta, parapetto. Parmàch, u, ut i-ùres.
Spalluto, di larghe spalle. Cràh, a, es t' gianet.
Spalmare, ungere le navi. Me lße giemìat me pescqùe.
Spalpebrato, senza palpebre. Pàa cerpìch, a, es.
Spalto, pavimento. Perfùnd, i, it, t' sctrùem, i, it-perfundit.
Spampanamento. T' hiekun, i, it-raskaλet preì rʒìis.
Spampanare, levar via i pampani. Me hiek raskaλet prèi rʒìis.
Spampanata, vanto, millanteria. Levdim, i, it.
Spampanatore, millantatore. Levdues, i, it.
Spanciato, colpo dato colla pancia. Te ràamum, i, it me bàrcun.
Spandere, distendere. Me sctrìi, me scpalùe, me ap, me sctrùem, me celle, o me cil.

Spandere, spendere con profusione. Me argiue pàa ʒimtun, me lsciùe dõoren n' t' ʒanunit, me ken gißmert.
Spandere, versare, spargere. Me derʒ, me cit pòsct, me perderʒ.

Spandimento, de' liguori. Te dèrʒun, ì, it.
Spanditore, chi spande, sparge. Derʒs, i, it.
Spanna, palmo. Pλàm, a, es.
Spannare, contr. di appannare. Me hiek, me fscìi àvuλin.
Spannare, spiegare le vele. Me sctrìi, me ap velne, o vèlat.
Spannocchiare, tagliar le pannocchie. Me prèe calamòcete.
Spantanare, uscir dal pantano. Me dàl prei bàltit o prèi lòccit.
Spantare, maravigliarsi molto. Meu mrekuλue, meu ciudit fort.
Spantato. Fort mrekuλuem, i, it.
Spantezza, astr. di spanto. T' dèrʒun, i, it.
Spanto, da spandere, spargere. Dèrʒun, i, it.
Spappolarsi, disfarsi. Meu troscit, meu ʒʒermùe, meu ciart.
Sparagnare, risparmiare. Me argiùe pak, me nnal dòren, me cursße, meu bā tamahciār.

Sparagno, risparmio. Horriatìi, ia, t' cursßem, i, pezìlèk, u, t' ndalun, i, it dòren, tamah, i.

Sparalembo, grembiale. Perparß, a, bocc, i, it.
Sparamento, lo sparare. Te ciàam, i, it, t' zierun, i, it coorrat.
Sparapane, divoratore di pane. Iunscm, i, it prei bùches.
Sparare, contr. di parare. Me ciùe, o me hiek tesciat, o takamin.
Sparare, fendere la pancia. Me ciàa bàrkun per me zièr corrat.
Sparare, lo schioppo. Me sctìi pùscken.
Sparata, scarica di più armi da fuoco. T' krissun, i, it, te cítun, i pùscat scium.
Sparato, apertura delle vesti davanti. Ciâam, a pètekut perpàres.
Sparaviere, sparviere. Socol, i, saraccine, a, es, schßffer, i, it, caciàbet, i.

Sparecchia, mangione. Lugàt, i, it, junscm, i, it.
Sparecchiare, levar via le vivande. Mi ciùe sòfren.
Sparecchiare, mangiare assai. Me ngràn scium.
Sparecchiato, alzato la tavola. Ciùem, i, it-sòfren.
Sparecchiatore, chi alza la tavola. Ciùes, i, it sòfres.
Sparecchio, lo sparecchiare. T' ciùem, i, it-sòfren.
Spareggio, disparità. Ndrèscme, ia, t' pa perghiâm, ia.

Digitized by Google

Sparentare, lasciare i parenti.	Me làn tevètat, prindet, opcinat.
Sparere, contr. di parere, parer male.	Mos meu dùk, meu dukun kec.
Spargente, che sparge.	Perderʒscm, i, it.
Spargere, versare, spandere.	Me dèrʒ, me perderʒ.
Spargere, divulgare.	Me scperdâa, me hàp, me ʒan ʒeen, me perpaλun, me git n' fùsc.
Spargersi, divulgarsi.	Me mar ʒeèn, o fùscen.
Spargimento, lo spargere.	Te dèrʒun, i, it.
Spargitore, chi sparge.	Dèrʒs, i, it.
Spargolo, grappolo di vari granelli.	Calavèsc, i, it me còcrat-raλ.
Sparigliare, op. d' apparigliare.	Me ciàrt-clftin.
Sparimento, lo sparire.	Te hùpun, i, t' scdùkun, i-pergni hère.
Sparire, torsi ad un tratto d' innanzi.	Meu scduk, meu hup, meu tret per gni her.
Sparito.	Hùpun, i, scdukun, i, trètun, i.
Sparizione, lo sparire.	T' scdukun, i, it.
Sparlamento, lo sparlare.	Te fòolun, i, it-kèc.
Sparlante, che sparla.	Folscm, i, it-kec.
Sparlare, dir male, parlar male.	Me fool kec, me ʒʒà kèc, me scpraλùe.
Sparlatore, chi sparla.	Ghiuha-ekecie, ia, es, fols-i kec, i, it.
Sparmiare, risparmiare.	Meu bàam tamahciar, me ndal doren.
Sparnazzamento, lo sparnazzare.	Te pèrderʒun, i, it.
Sparnazzante, che sparnazza.	Perderʒscm, i.
Sparnazzare, spargere quà e là.	Me perderʒ, me scperdaa atè-atìe.
Sparnazzatore, dissipatore.	Farues, i, it-giâjavet.
Sparo, lo sparare le armi da fuoco.	Te scprassun, i, t' oitun, i, it pùsches.
Sparpagliamento, lo sparpagliare.	T' scperdaamun, i, it kà mos.
Sparpagliare, spargere quà e là.	Me scperdàam.
Sparpaglione, chi nei modi è assai sregolato.	I pa heir, i, it, i pa percuerm, i, it.
Sparsione, spargimento.	T' dèrʒun, i, it.
Sparso.	Dèrʒun, i, it, perderʒun, i.
Sparso, sparito.	Scdukun, i, hùpun, i, it.
Spartare, mettere da parte.	Me vuum, me dă me gni àne.
Sparte, av. indisparte.	Vèc, daascìm.
Spartibile, da potersi spartire.	Dàhet, bohet meu daa.
Spartimento, divisione, spartizione.	Te dàamun, i, it.
Spartire, dividere, distribuire.	Me dàa, me ʒànun.
Spartirsi, dividersi.	Meu dâa.
Spartito, diviso, sparto, sparso.	Dàam, i, it.
Spartitore.	Dàass, i, it.
Sparutezza.	Te sbèet, i, it.
Sparuto, pallido.	Sbèet, i, it.
Sparutissimo.	Fort sbèet.
Sparviere, uccello di rapina.	Saraccine, a, caciabèt, i, schisfer, i.
Spasimante, che spasima.	ʒìmscm, i, it.
Spasimare, aver spasimo, spasmare.	Me pàss ʒìmtun, me pass-gacepe t' foorta.
Spasimare, esser fieramente innamorato.	Me dàsct fort, me pass dascnim-foort.

Digitized by Google

Spasimo, spasma, dolore intenso.	Fort-ɾìmtun, i, gacèp t' fōrt, i.
Spasimoso, spasmoso.	ɾimtarscm, i, plot me ɾìmtune.
Spassare, sollazzarsi.	Me baa seffàan, me bom hengun.
Spassamento, spasso.	Seffaie, seffáia, hèngh, u, ut.
Spasseggiamento.	Te scetìtun, i, it.
Spasseggiare, andare a spasso.	Me scùe, me voit-me scètit.
Spasseggiata, passeggiata.	T' scetìtun, i, it.
Spasseggio, passeggio.	Scetit, a, es, èngh, u, ut.
Spassevole, sollazzevole.	Scetitscm, i, seffàlìscm, i.
Spassionarsi, spogliarsi delle passioni.	Moss me pass gail, às dert per kurgiā.
Spassionato.	I pa gail, i, i pàa dèrt, i, it-hic.
Spassionatezza.	Te pàa casavet, i, t' pa gail, i hic.
Spasso, passatempo.	T' scetìtun, i, seffaie, ia, ngh, u, ut.
Spasso, trastullo.	Ngusceλìm, i, ghescim, i, lezìm, i.
Spastare, levar via la pasta.	Me bjèk brùmin.
Spastoiare, levar via le pastoje.	Me zièr boccaghiat prèi kàmbesc.
Spaternostrare, dir paternostri.	Me ɾɾàn atsnàt.
Spatriare uscir di patria per sempre.	Me dal, me lan ɾeen vet pergiɾɾ-her.
Spauracchio, paura.	Dròe, ia, es, frìgh, a, es.
Spaurare, far paura.	Me trem, me sctìi dròen, frìghen, tàtten.
Spaurato.	Frigùem, i, it, trèmum, i.
Spaurimento.	Trèm, ia, es, frigh, a, es.
Spaurire, divenir pauroso.	Meu trèmun, meu frighùe, meu tutt.
Spauroso.	I tremscm, i, frigùescm, i, i frighscm, i, mneruescm, i.
Spavaldo, chi nel portamento, procede sfacciatamente.	I pàa màrrscm, i, imarrùescm, i, i lsciuem, i.
Spaventamento.	Tut, a, es.
Spaventare.	Me trem, me sctìi frighen.
	Fort trèmscm, i.
Spaventatissimo.	Frigùes, i, it, trèms, i.
Spaventatore, chi spaventa.	Mneerscm, i.
Spaventevole.	I trèmscm, i, i rrèpscm, i, i mnērscm, i.
Spaventifico, che fa spavento.	Dròe, ia, es emàɾ.
Spavento, paura orribile.	Mneer, a, frigh, a, es emàɾ, t' drùem, i.
Spaventosamente, avv.	Me scium frigh.
Spaventoso.	I mnerscm, i, i rrepscm, i, i tremscm, i.
Spaventosissimo.	Fort mnerscm, fort frigùescm, fort trisctùescm.
Spaziare, andare vagando.	Me scùe tui scetit bòsc.
Spazientarsi, perder la pazienza.	Mos me durùe, meu sertλis.
Spazio, tempo, luogo, intervallo.	Vakt, i, it, mot, i, vìss, i, còhe, a.
Spazioso, di grande spazio, ampio.	Vènd-igion, i, venn-imàɾ, i.
Spazzamento.	Te sclìm, i, it.
Spazzare, scopare.	Me sciim, me fsclì, me msclìm.
Spazzato.	Fsclìm, i, it.
Spazzatore, chi spazza.	Fscliss, i, it, msclis, i.
Spazzatume, spazzatura, immondizia.	Plèhe, ei, it.

Digitized by Google

Spazzola.	Msciss, a, fsciss, a, es.
Spazzolare,	Me fscli me msciss.
Specchiaio, chi fa e vende specchi.	Passgiɜrgli, ia, pasgiɜrtâr, i.
Specchiare, guardarsi nello specchio.	Meu kciɜr n' pasgiɜr.
Specchiatura, lo specchiarsi.	Te kciɜrun, i n' pasgiɜr.
Specchio.	Passchiɜr, a, pacciɜr, a, pasgiɜr, a, es.
Specchio, senza difetto, esemplare.	Massihatscm, i, ipa-fai, i dlìirun, i, culùem, i.
Speciale, particolare.	T' maʒ, i, it, vècc, i, perspicm, i.
Specialmente, avv.	Maa tepere, màa fort, sidomos.
Specialità, proprietà.	Natɜr, a, es, tabiàt, i.
Specie, apparenza, forma.	T' pàame, ia, ftɜr, a, scemelɜr, a.
Specie, qualità.	Door, a, mnɜr, a, soi, ia, far, a, es.
Specificare, dichiarare in particolare.	Me diftùe sicur asct.
Specificazione, specificamento.	Diftìm, i, it-saghlam.
Specifico, medicamento.	Bar, i, it, miekìm, i, it.
Speciosa, bella.	Hijsme, ia, e paascme, ia, e bukkure, a.
Speciosità, astr. di specioso.	Buccurli, ia, iis emàʒ, hijescim, i.
Specioso, singolarmente bello.	Fort i bùccur. i, it, fort hìiscm, i, it.
Speco, antro, spelonca.	Scpel, a, es, kesòl, a.
Specola, osservatorio, luogo eminente.	Cul, a, es, vend inalt per me paam.
Speculamento, lo specolare.	Cuitim, i, it-nzeet.
Speculante, che specula.	Cuitùescm, i, it nzeet.
Speculatamente, av.	Basc me mènd.
Speculare, contemplare.	Me cujtùe keʒʒèl, me cuitùe-nzeet, me vuu-roe fort.
Speculare, attentamente guardare.	Me ngul sɜst, me msɜe.
Speculativa, potenza di speculare.	Mènn, ia, es, cuitim, i, it-nzeet.
Speculativo, chi studia attentamente le cose.	Mennuescm, i, it nzeet.
Speculatore, chi specola.	Cuitues, i, it nzeet.
Speculatrice.	Cuituescme, ia, es-enzeet.
Speculazione.	Kujtim-kʒʒel, i.
Spedale, ospedale.	Hastahàn, a, es.
Spedaliere, spedalingo.	Ɵsmeciàr, ì, it t' lighevet.
Spedarsi, straccare molto i piedi.	Meu loʒ prei kambesc.
Spedatura, affaticamento di piedi.	T' loʒun, i, it, prei kâmavet.
Spediente, espediente, necessario.	Nevòiscm, i, it.
Spedire, sbrigare, spacciare.	Me scpeitùe, me marùe pun, me bom fèrch, mos me pritùe.
Spedire, mandare.	Me bāa me dìit, me ciùe habèr.
Speditamente, avv.	Scpèitscim, scpeìt, vrep.
Speditezza.	Scpeitnìi, ia, t' scpeitùem, i, it, scpeitim, i, it.
Speditivamente, avv.	Me t' vrâp, me te scpeit.
Speditivo, che si sbriga.	Scpeitscm, i, it, ngutscm, i.
Spedito, sbrigato, sollecito.	I scpeit, i, it, ngùom, i.

Digitized by Google

Speditissimo.	Fort scpeit, i, it.
Spedizione, ambasciata.	Hàber, i, fial, a, te ciùem, i fial.
Spedizioniere.	Vecil-àrg, i, it, argiues, i-pàravet.
Spegnare, levar pegno.	Me zierr pèngiat.
Spegnere, cancellare, annientare.	Me resit, me farùe, me git prei fàresc, me batìss.
Spegnere, smorzare, estinguere.	Me fik, me scìi.
Spegnimento, lo spegnere, smorzare.	Te ficun, ì, it, te scìimun, i.
Spegnitore, chi spegne, smorza.	Fiks, i, it drìtes.
Spelacchiare, pelare gli uccelli.	Me nduk pennulat.
Spelagare, uscir di pelago, di mare.	Me dàl prèi deetit.
Spelare, levare i peli.	Me hiek lèscin, me nducun chìmat.
Spelato, che ha perduto il pelo.	Paa kim, a, pàa lèsc, i, it.
Spellamento.	T' rrepun, i, o te rièpun, i, it lkuren.
Spellare.	Me rrep, oo me rièp lkuren.
Spellicciarsi, far spellicciatura.	Meu hàngher ndèr vèt, meu perlaa fort.
Spellicciata, il mordersi dei cani.	Te hàngrun, i, it cenevet nner vet.
Spellicciatura, aspra riprensione.	Ciortim, i, it t' foort.
Spelonca, caverna.	Scpèλ, a, es, ksoλ, a, es.
Speme, speranza.	Scpress, a, ucdaie, ia, scpness, a.
Spendente, che spende troppo.	Fort argiùescm, i, gismertuoscm, i, sevapscm, i.
Spendere.	Me arciue, me argiue paret, me baa àrgin, me spenzùe.
Spendereccio, che ama spendere.	Gismert, i, i dor-ʒànun, i, it.
Spesa.	Àrg, i.
Speso.	Argiùem, i, it.
Spendibile.	Argiòhet, argiuescm, i.
Spendimento.	Te argiùem, i, it, hargim, i.
Spendio, dispendio.	Harg, i, it, o àrc, i.
Spenditore.	Vecil-àrg, i, hargiues, i, it-pàravet.
Spennacchiare, guastar le penne.	Me ciart pènnulat.
Spennacchio, pennacchio.	Tùff, a, es me-pennùlat.
Spennare, perdere le penne.	Me raa, me lesciùe pènnulat.
Spennato, che ha perduto le penne.	Zuplàk, u, o zulàk, u.
Spensare, dispensare.	Me ʒon icen, testirin, me permetùe,
Spensieratàggine, spensieratezza.	Marrìi, ia, ìis, t' habitun, i, it.
Spensierato, senza pensieri.	Ipa-gail, i, i pa kassavèt, i, it, imàrrun, i, it.
Spensieratamente, avv.	T' pa mènn, budàλisct, marrisct.
Spento, smorzato.	Fìcun, i, it, sclim, i.
Spenzolare, pendere.	Me nneit pesul, me ken vierrun.
Spenzolone, che spenzola.	Vierrun, i, it.
Spenzoloni, av.	Vierrun.
Spera, sfera dei globi celesti.	Corp-imaʒ-fort, i, it.
Sperabile, che può sperarsi.	Scpressùescm, i, it.
Speranza,	Scpenes, a, scpress, a, scpnes, a, ucdaie, ia.
Speranzare, dare speranza.	Me scpnessùe, me ʒàan bèss.

Digitized by Google

Speranzoso, pieno di speranza.	Plot me ucdaje, ia, ies.
Sperare.	Me pàss ùcdàien, me scpèrse, me pass. scpress, me scpresùe.
Sperdere, disperdere.	Me hùp, me trèt, me scperdàam, me schercse.
Sperduto, sperso.	Trètun, i, hùpun, i, bièrrun, i.
Sperdimento.	Te hùpun, i, t' bièrrun, i, te trètun, i.
Sperditore.	Bièrs, i, it, hùps, i, it.
Spergere, aspergere.	Me scterplk.
Spergitore, chi sperge.	Scterpichs, i, it.
Spergiuramento, lo spergiurare.	Te scperbeem, i.
Spergiurare.	Me ʒʒse bessen, me baa bee rreiscme, me scperbèem.
Spergiuratore, chi spergiura.	Scperbèes, i, it, scperbeetàar, i, it.
Spergiurazione.	Scperbeeme, ia.
Spergiuro.	Beiae-ereiscme, ia, scperbeem, i.
Spericolarsi, spaventarsi.	Meu trèmun, meu tutt, meu frigùem.
Spericolarsi, esporsi ai pericoli.	Me hii nè reclch, me recikue.
Sperienza, esperienza.	T' msùem, i, te paam, i, msìm, i, adèt, i, it, câcòn, i.
Sperimentare, provare.	Me kclör, me scprovue, me paa.
Sperimentato.	Scprovùem, i, msùem, i, i provuum, i.
Sperimentatore.	Provùes, i, it, msues, i.
Sperimento, prova.	Pròve, a, es.
Sperma, seme degli animali.	Giak, u, fàre, a, es-stàncave.
Spernere, disprezzare.	Me sciàa, me perbuc.
Sperniola, sperma di rane.	Fare, a, es brètkavet.
Speronare, spronare.	Me grab, me ràa me scengìia kàalin.
Speronare, sollecitare.	Me ngut, me rā mrapa, me bā fèrk.
Speronata, spronata.	Te rahun, a me scengìa caalin.
Speronee, sprone.	Scengìi, ia, spòr, i, spròn, i, it.
Sperperamento, lo sperperare.	Te batissun, i, it crèit.
Sperperare, mandar in rovina.	Me fikun, me batiss, me mar n' ciaf, me baa plùhun.
Sperperatore, chi sperpera.	I pa heir, i, ugursuss, i.
Sperpero.	T' scperdaam, i, it kreit.
Sperpetua, massima disgrazia.	Ccec, a, es emaʒ, baft-iclì, u.
Spersione, dispersione.	Te bièrrun, i, it, te hùpun, i, it.
Sperso, da sperdere.	Trètun, i, it, hùpun, i, it.
Sperticare, andar troppo in alto.	Me scùem fort nàlt.
Sperto, esperto, sperimentato.	I ditun, i, ceschìn, i, imècm, i, msùem, i.
Spervertire, pervertire.	Me nkeʒʒse, me sièλ mbràpsct, me mrapsctue, me sctli n't'kec, me bā t'kec.
Spervertito,	Mrapsctuem, i, kʒʒsem, i, it scpinen fèes, i kec, i, i pa-fee, u.
Spesa, lo spendere, costo.	Hargim, ì, àrg, i, spenz, a, pacār, i, it, ksmèt, i, t' maajtun, i.
Spesare, dare il vitto, le spese.	Me mbâitun, me baa hargìn.

Digitized by Google

Spesato, mantenuto. Mbàitun, i, it.
Speso, da spendere. Hargiùem, i, it.
Spessamente, avv. Scpesc, prore, paa-pran.
Spessamento, densità. Te sctrenguem, i, it.
Spessare, fare denso. Me sctrengùe, me zan.
Spessare, frequentare. Me bām scpésc, me pass-adetin, me scue prore.
Spesseggiamento, frequenza. T' scpèsc. i, it, adetìm, i.
Spesseggiare, replicare spesso. Meu kɨɨɤe me bâ prore gni sèn.
Spesseggiato. Msuem, i, it me bām prore.
Spessezza, spessità. T' tràsc, i, it.
Spessire, spessare. Me tràsc, me sctrengùe.
Spessitudine, frequenza. T' bamun, i, it prore.
Spesso, grossezza. Tràsc, i, it.
Spesso, folto, denso, fitto. Scpèsc, i, it, tràsc, i, it, trùec, i.
Spessissimo, densissimo. Fort tràsc, i.
Spesso, sovente, av. frequentemente. Prore, pa pràn, per adètin.
Spessora, av. spesse volte. Scium here.
Spetezzamento, lo spetezzare. Te pierɨun, i, it prore.
Spetezzare, trar peti spessi. Me pièrɨ, oo me porɨ sçpèsc.
Spetrare, disfar la durezza della pietra, ammollire. Me sbùt.
Spettabile, riguardovole. Idùescm, i, ipàascm, i, ipelciɤescm, i.
Spettacolo. Perciud, a, es, sēr, i, it.
Spettamento, aspettamento. Te pritun, i, it.
Spettante, che spetta. Pritscm, i, it.
Spettare, aspettare. Me prìt.
Spettare, appartenere. Me tokùe, me perkèt, me prèek.
Spettatore, chi aspetta. Prìts, i, it.
Spettabilissimo, riguardevolissimo. Fort iduescm, i, it, fort-imaɨ, i.
Spettativa, aspettativa, speranza. Uedaje, ia, es, scpness, a.
Spettazione, espettazione. T' prìtum, i, it.
Spettegolare, manifestar gli altrui fatti. Me calzùe sciocavet pùnat hùoit.
Spettorare, scoprirsi il petto. Me scplùe, me sblùem giɤksin.
Spettorare', scattarrare. Me pscteɤ kerbàcin.
Spettro, fantasma, larva. Hànderr, a, es, i ɨul, i, it, hie, eia.
Speziale, chi fa medicine e le vende. Bārgìi, ia, iis, speziàl, i.
Spezialmente, av. singolarmente. Vecie.
Spezieria, bottega di speziale. Dugài, ia, es e-bàrnavet.
Spezzabile, che può spezzarsi. ɨɨèhet, bobet meu ɨɨɤe.
Spezzame, cose spezzate. Càffscia, at, àve-t' ɨɨɤeme.
Spezzamento, lo spezzare. Te ɨɨɤem, i, it.
Spezzare, rompere. Me ɨɨɤe zòp, zòp, me ɨɨermùe, me grìi.
Spezzarsi. Meu ɨɨɤe.
Spezzatore, chi spezza. ɨɨɤes, i, it.
Spezzatura. T' ɨɨɤeme, ia, es.
Spezzazzocchi, taglia legna. Prees-druu, ni.
Spia. Scpignun, i, it, capuzâr, i, it.

Digitized by Google

Spiacente, che spiace.	Spelciȣescm, i, sdùescm, i.
Spiacenza, dispiacenza.	T' spelciȣem, i, t' pa kòitun, i.
Spiacere, dispiacere.	Mos me spelciȣe, me àrȥ kec.
Spiacevole, dispiacevole, spiacibile.	Pa-kònscm, i.
Spiacevolmente, avv.	Spelciȣescim.
Spiacevolezza.	Merɛìi, ia, iȥnìm, i, t' ìȥun, i, tristìm, i.
Spiacimento, pentimento, contrizione.	Peendìm, i, it, t' ȥìmtun, i, it.
Spiagere, spiacere.	Me iȥnue, me ngaa, me tristùe.
Spiaggia, lido del mare.	Ɛâλ, o brègh, u, ut i dèetit.
Spiazione, spiamento, lo spiare.	Te pergùem, i, it, t' scpignun, i.
Spianamento, lo spianare.	T' raffsciùem, i.
Spianare, ridurre in piano.	Me raffsciùe, me bā raffsc.
Spianare, dire aperto.	Me ȥȥàn asciciare, o nner sȣȣt.
Spianata, luogo spianato.	Vend-i ràffsc, i, it.
Spianato, terreno spianato.	Ȥee-raffsc, i, it.
Spianatore, chi spiana.	Raffgìi, ia, ìis.
Spiano, luogo piano.	Ràffsc, i, it.
Spiantamento, svellere.	Te scuλun, i, it prei rràgnavet.
Spiantare, svellere.	Me scùλ me giȥȥ rànzat.
Spiantare, mandare in perdizione.	Me fìk, me scìi faren, me hup, me farue, me bā pluhun, me batiss.
Spiantato, ridotto in miseria.	Kreit i sciuom, i, fucaraa, nevoitar, i.
Spiantazione, rovina.	Rēnìm, i, it, t' kecie, ia.
Spiante, che spia.	Pergùescm, i, it.
Spianto.	T' kec, i, it.
Spiantatore, chi spianta, svelle.	Scuλs, i, it.
Spiare, far la spia.	Me scpignun, me pergùem, me vuu sȣȣt n' tà.
Spiare, cercar, domandare.	Me haλàkat, me kerkùe, me pvet.
Spiatato, spietato, senza pietà.	I paà ȥimtun, i, i pa nsàf, i, i pàa miscrirscm, i, catìλ, i.
Spiatore, chi spia.	Spignun, i, it, capuzàr, i.
Spiattellare, dire la cosa come sta.	Me ȥȥàn, me kaλɛùe punen s' àsct.
Spiattellatamente, avv. apertamente.	Asciciare, nner sȣȣt, mbaλ-facie.
Spica, spiga.	Kaλ, i.
Spicare, spigare, far la spiga.	Me baa kàλin.
Spiccamento, tor via.	T' hjècun, i, it prèi vèndit.
Spiccare, tor via dal luogo.	Me hjèkun prei vènnit.
Spiccare, farlo comparire.	Me baa meu duk imaȥ, me rrit-fort.
Spiccato, tolto.	Hièсun, i, it.
Spiccatura, risalto, bella vista.	Te paamie, ia, es-e mire.
Spiccio, piccola parte d' aglio, etc	Feλ, a, es-e ùȥres etc.
Spicciare, sbrigare, spacciare.	Me bàa scpeit, me scpeitùe, me ngùt.
Spicciare, scaturire.	Me dàl, me rieȥ.
Spicciativo, sbrigativo.	Scpeitùescm, i, it, ngùtscm, i.
Spicciato, riparo.	Gàrȥ, i, it, t' prìtun, i.
Spicciatoio, pettine.	Crahàn, ni, it.
Spicciolare, d' uva.	Me ngràn rùscin ka gni cocra.

Digitized by Google

Spicciolo, moneta minuta.	Pàre-time, a, es.
Spicco, comparsa.	Hiescim, i, it, buccurìi, ia, edokie, ia, t' paamie, ia e mire.
Spicilegio, lo spigolare.	Te mlèʒun, i, it kaλet n' are t' kòrrun.
Spico, spigo, erba odorosa.	Bār, i, it me eeren emire.
Spiculo, punta della saetta.	Màje, ia, es e scgèttes.
Spidocchiare, levar i pidocchi.	Me mòrrìtun.
Spidocchiarsi, levarsi i pidocchi.	Meu mòrrìt.
Spiede, spiedo.	Heel, i, it.
Spiega, spiegazione, pr. del Vangelo.	Predikim, i, ìt-t' UgniΛit.
Spiegabile, che può spiegarsi.	Calzòhet, diftùescm, i.
Spiegacciamento, lo spiegacciare.	Te perlʒem, i, it me merecèpin.
Spiegacciare, bruttar con inchiostro.	Me perlʒe me merecèpin.
Spiegamento, lo spiegare.	T' scpalùem, i, it.
Spiegamento, dischiarazione.	Diftìm, i, kalzìm, i, scpieghìm, i.
Spiegante, che spiega, dichiara.	Calzuescm, i, it, diftùescm, ì, it.
Spiegante, che spiega le cose unite assieme.	Scpalùescm, i.
Spiegare, aprire le cose unite insieme.	Me scpalùe, me cìil, me scplùe, me sctrii.
Spiegare, manifestare.	Me scpiegùe, me diftùe.
Spiegato, aperto.	Sctrìimun, i, it, scpluem, i, it.
Spiegatore, chi spiega la lezione.	Mièscter, i, it.
Spiegatore, chi spiega le cose unite.	Scpalues, i.
Spiegatura, lo spiegare.	Te sctrìim, i, it.
Spiegazione, dichiarazione.	Scpieghìm, i, it, diftìm, i, calzìm, i, it.
Spiegazzare, conciar male drappi, tele.	Me palùem kèc.
Spieggiare, freq. di spiare.	Me pergùe, me vescierùe prore.
Spieghevole, che si può spiegare.	Scpalobet.
Spietatamente, av.	Pa insaf, pàa miscirière crèit.
Spietatezza, crudeltà.	Te pâa-insaf, i, te pàa misciriere, ia, misurìi, ia.
Spietato, senza pietà, fiero.	I pàa-insaf, i, it, ipàa miscriierscm, i.
Spietatissimo.	Fort pa-insaf, fort pàa ʒimtun, i, it, fort cattiΛ.
Spifferare, ridir le cose udite.	Me ʒʒàn tieter her, prap me calzue.
Spifferare, parlar spedito e sbadato.	Me fool scpeit e pa menn.
Spiga, pannocchietta del grano.	ChaΛ, i, it, ustree, a.
Spigare, far le spiga.	Me vèndùe, me bā bùken, me sctìi càΛin.
Spigato.	Ustrees, i, vendùem, i, it kàΛin.
Spigatura.	Te vendùem, i, it càΛin.
Spigionato, non appigionato.	Pàa ciràa, ia, es.
Spigliarsi, uscir dal piglio, spacciarsi.	Me scpetùe, me dal-priasct.
Spigliatezza, destrezza, agilità.	CeschinΛèk, u, ut, scpeitèlek, u, ut scpeitnìi, ia.
Spignere, spingere, sospingere.	Me sctʒʒm, o me sctʒe.
Spignere, op. di dipingere.	Me resit, me ciàrt, me prisc.
Spignimento, spingimento.	Te sctʒʒmun, i, it.

Digitized by Google

Spignitore, chi spigne. Sctëss, i, it.
Spigolamento, lo spigolare. Te mlèʒun, i, it càλet n' àr t' kòrrunit.
Spigolare, raccogliere le spighe in campi mietuti. Me mlèʒ càλet n' àr t' còrrun.
Spìgolatore, chi spigola. Mlèʒs, i, it càλevet n' àr t' còrrun.
Spigolatiera, tempo dello spigolare. Còhe, a, es t' mlèʒunit càλevet.
Spigolazione, lo spigolare. Te mbλeʒun, i càλet más t' còrrun.
Spigolistra, chi raccoglie le spighe avanzate. Mlèʒs, i, it càλevet t' mbetun.
Spigolistro, ipocrita, bachettone. Scerregli, ia, lis, isctlis, i.
Spigolo, angolo, cantone. Ciësc, ia, es, ciosc, ia, es.
Spigrire, lasciar la pigrizia. Me lán pritessen, meu bā ipuntūr.
Spilla, spillo. Gislpàn, a, es-me crëet.
Spillaccherare, levare le pillacchere. Me hiek baltin, oo locin prei-pètekut.
Spillancola, pesciolino. Pèsch-ivòghel, i, it.
Spillare, forar le botte per trarne il vino. Me birùe vosgin per me zier vènen.
Spillo. Gislpness, a, es.
Spilluzzicamento, lo spilluzzicare. T' bjècun, i, it-pakitc.
Spilluzzicare. Me hjèk pachìc.
Spilorceria, strettezza nello spendere. Lackmli, ia, pezlilèk, u, horriatli, ia.
Spilorcio, sordidamente avaro. Fòrt sctrèit, i, fort horriat, i, fort pezli, fort lakmuescm, i, fort tamahciār.
Spiluccare, leccarsi i piedi come i gatti. Me lepli kámbet si mázza.
Spilongone, di persona assai lunga. Fort ighiāt, i, it.
Spimacciare, batter con mano. Me ràa me dòr dascècun per me bā t' bùt.
Spina, dorsale. Ruc, a scpines.
Spina, stecco acuto, pungente. ʒʒèrr, a, es, fèrr, a, es.
Spinace, erba da mangiare. Lakne, a pìtes.
Spinajo. ʒʒerregli, ia, lis, venn-me-ʒerr, a.
Spinale, della spina del dorso. Rruc, a, es scpìnes.
Spinare, trafigger con spine. Me ʒʒèrr me ʒʒèrra.
Spincionare, distendersi in oziose parole. Me fòol fiàl pàa t' vsuescme.
Spineto, luogo pieno di spini. Vènd, i, it plott me ʒʒèrra.
Spingare, guizzar coi piedi. Meu lùit me kàmt.
Spingente, che spinge. Sctsuscm, i, it.
Spingere, spignere. Me sctësm, me sctse.
Spingere, sforzare. Me nghermùe, me ʒan coor.
Spingimento, lo spingere. Te sctësm, i, it, o t' sctsumun, i.
Spingitore, chi spinge. Sctëss, i, it.
Spino, spina, prugno. Merchìgne, a.
Spinosità, diffoltà, malagevolezza. T' fesctir, i, it, zahmèt, i, it, coor, i.
Spinoso, riccio. Rìcc, i, it.
Spinoso, pieno di spine. Plott, a, es me ʒʒèrra.
Spinoso, difficile, scabroso. Fesctir, i, it, vesctir, i.
Spinta, urto grande. T' sctësm, i, it fort.
Spinto. Sctësmun, i, it.
Spiombare, levar il piombo. Me nzièrr plúmbin.
Spiombare, pesare assaissimo. Me ken fort irand, me pessùe fort.

Digitized by Google

Spione, spionaccio.	Fort scpignun, i, it.
Spiovere, restar di piovere.	Me lan scìi, me pusciùe scìi.
Spiovimento, lo spiovere.	T'lànun, i, it sclìut.
Spiraglio, finestra, fessura nel muro.	Pegèr, a, es, plàss, a, es ne' mùur.
Spiraglio, lume che trapella.	Drit, a, es.
Spicamento, alito, soffio.	Frèɜm, a, es.
Spirante, moriente, che spira.	Tui hiècun, i, it, tui dèkun, i, it.
Spirante, che esala l'alito.	Frɜɜscm, i, tui-mar-frɜɜm, a.
Spirare, soffiare di venti.	Me frèɜm èeren.
Spirare, tirar a se e mandar fuori l'alito.	Me marr frɜɜm.
Spirare, esalare l'anima.	Me dèk, me dal, me ʒan scpirtin.
Spirazione, inspirazione divina.	Te scndritun, i mèndes prei Scpirt Sceitit.
Spirazione, lo spirare, l'alito.	Frɜɜm, a, es.
Spiritale, devoto, spirituale.	I scpirt, i, devòcm, i, it, imir, i, it.
Spiritalmente, avv.	Me scpirt.
Spiritamento, lo spiritare.	Te drecnùem, i, it, te diemnùem, i, it.
Spiritare, divenir ossesso.	Me hìi drècnet, meu diemnùe.
Spiritare, aver eccessiva paura.	Me pàss frighen emaʒ, meu tut-fort.
Spiritaticcio, alquanto spiritato.	Idiemnuem, i, it-pàkɛ.
Spiritato, indemoniato, ossesso.	Diemnuem, i, it, drecnuum, i.
Spiritato, impaurito.	Frigùescm, i, it, i tremscm, i.
Spiritessa, spirito malo.	Scpirt-i kec, i, it.
Spirito, alito, fiato.	Frèm, a, es, àvuλ, i.
Spirito, anima.	Scpirt, i, it.
Spirito, d'acqua vita.	Bàsc rachìi, ia.
Spiritosamente, avv.	Trimnisct, me gairet, burrinisct.
Spiritoso, che ha molto spirito de' liquori.	I fort, i, it.
Spiritoso, vivace, che ha molto spirito.	Cemeruescm, i, trìm, i, giaλ, i.
Spiritoso, sagace, ingegnoso.	I ditun, i, imecm, i, i hoλ, i.
Spiritosissimo.	Fort cemrùescm, fort trim, fort giaλ.
Spiritossanto, lo Spirito Santo.	Scpirt Scèit, i, it.
Spiritosità, astr. di spiritoso.	Trimnìi, ia, t' giaλ, i.
Spirituale, autorità sopra l'anime.	Pusctet, ia, es mbì scpirt, o mì scpirtin.
Spirituale, incorporeo.	Pàa còrp, i, t' scpirt, i, pa-misc, i.
Spirituale, che è effetto dello spirito.	Perscpjrscm, i.
Spiritualmente, avv.	Per scpirtin, divótscim, per-scpirtscim.
Spiritualissimo.	Fort perscpìrscm, fort imir, i, it.
Spiritualità, divozione, pietà.	Divoziòn, i, it, t' mir, i, it.
Spiritualizzamento, lo spiritualizzare.	Kuitìm, i i-scpirtit.
Spiritualizzante, che spiritualizza.	I mir, i, divòcm, i, i perscpirscm, i.
Spiritualizzare, farsi spirituale.	Me cuitùe per scpirtin, meu baa divòcm.
Spiro, soffio, spirito, vita.	Frèm, a, es, jèt, a.
Spispissare, pr. d'augelli.	Me piskát sì spennìia.
Spiuma, penna più fina degli uccelli.	Pènnuλ, a mā ehòλ t' spènnìiavet.
Spiumare, levar la piuma.	Me hiek pènnuλa, me nduk.
Spiumato.	Paa pènnuλ, a, es.

Digitized by Google

Spizzeca, spilorcio.	Tamahciār, i, i sctreit, i, pezìi, ia, horriat, i, lakmuescm, i.
Spizzico av. a poco a poco.	Kà pàk kà pák.
Splaçare, sprecare, scialacquare.	Me battiss giaat, me baa seffàan.
Splebeire, trar dalla plebe, annobilire.	Me dàa prei haλcut, me bā cotnìi, me cotnùe.
Splendente, che splende.	Ndricm, i, sdricm, i, it, ndritcm, i, schelzuescm, i.
Splendentissimo.	Fort skelzuescm, fort sedricm, i, it, fort ndricm.
Splendentemente, avv.	Skelzuescim, ndrittescìm.
Splendezza, splendore.	Reec, a, schelzìm, i, drìt, a.
Splendere, rilucere, risplendere.	Me scndrit, me ndritt, me ndrittun, me schelzue.
Splendida, generosa.	Gismertuoscme, ia, dor-ʒànun, a.
Splendida, rilucente.	Sckelzuescme, ia, es.
Splendidamente, av.	Me drit t' maʒ.
Splendidamente, generosamente avv.	Gismrmertuoscim, sevapciārscim.
Splendidezza, splendidità.	Te sdrìcm, i, it, t' schelzuem, i, it.
Splendidezza, liberalità.	Gismertlìi, gismertlèk, u, ut, t' ʒanun, i.
Splendido, pieno di splendore.	Plot, a, es-me driten.
Splendido, generoso.	Gismertuoscm, i, sevapscm, i.
Splendidissimo.	Fort sdrìcm, i, fort scndritscm, i.
Splendore, fulgore.	Drit, a, rec, ia, e dilit.
Splendore, del sole.	T' schelzuemit diilit, rec, ia.
Splendore, gloria, fama.	Maʒnìi, ia, lìis, caa, i, naam, a emaʒ.
Splene, tedio della vita.	Mercìi, ia, lìis t'jetes.
Splene, mal di milza.	T' ʒimtun, i, it scpnetks.
Sploratore, esploratore.	Capuzar, i, it.
Spocchia, boria, gonfiezza.	Asganìi, ia, crēnìi, ia, jerdàm, i.
Spodestarsi, levarsi la podestà.	Meu hiek puscteten, me lan hucm.
Spodestato, ch' è senza potere.	Pàa maʒnìi, pà pustet, ia, pa hucm, i.
Spoglia, veste, scorza, buccia.	Pètek, u, ut, livòr, a, es.
Spogliamento, preda, spoglia.	Dèscnìi, ia, hainìi, ia, lìis.
Spogliare, cavare le vesti, predare.	Me dèsc, me scvesc, me scdesc, me gra-
Spogliatojo, luogo ove spogliarsi.	Vènd, i, it kù meu dèsciun. [bit.
Spogliatore, chi spoglia.	Descetàar, i, it.
Spogliato.	Dèsciun, i, it, scdesciun, i, svesciun, i.
Spogliatrice.	Descetāre, ia, desctaresc, ia.
Spogliatura, effetto dello spogliare.	Te desciun, i, it.
Spogliazione.	T' scdesciun, i, scdescnìi, ia.
Spogliazza, percuotere uno spogliato.	Te ràamun, i gneni t' dèsciun.
Spogliazzato, mezzo spogliato.	Gius-dèsciun, i, it.
Spoglio, scoglia de' serpenti.	Lkur, a, es e giàrpenit.
Spogna, spugna.	Spuc, a.
Spola.	Spàat, a.
Spollastrare, mangiar lautamente.	Me hàngher fort mire, me bā sefaa.
Spollinarsi, scuotersi i pollini da dosso	Meu morrìtun prei mòrravet pùlles.

Digitized by Google

Spollonare, tagliare i polloni alle vite. Me prèe triscia t' kcìat prèi rʒìis.
Spollonatura, lo spollonare. Te preem, i, it triscia t' kcìat prèi rʒìis.
Spolpamento, lo spolpare. T' hiècun, i, it tùlen.
Spolpare, levare la polpa. Me hjèk, me pree tùlen.
Spolpare, perdere le polpe, smagrirsi. Meu ʒʒaa, meu lighsctùe.
Spolpato, senza polpa. Pàa tul, a, es, oo pa pulp, a, es.
Spolpo, ardentemente innamorato. Fort dasctnuescm, i, fort arscìk, a.
Spoltrirsi, cessar d'esser pigro. Me braktiss demelìin, me lan pritessen.
Spoltronare, toglier la poltroneria. Me hiek demelìin.
Spoltronirsi, lasciar la poltroneria. Meu bā ìpuntuur.
Spolveramura, persona vile da poco. Nièr-ipàa vɤʁscm, i, ipa-viefscm, i.
Spolverare, levar via la polvere. Me fscìi, me scùnd pluhun, me hiek pluhun.
Spolverare, ridurre in polvere. Me baa pluhun.
Spolveratura, nettare dalla polvere. T' dliirun, i prèi plùhunit.
Spolverezzamento, lo spolverezzare. Te citun, i, it pluhun per sìperin.
Spolverezzare, asperger con polvere. Me cit pluhun per sìperin.
Spolverina, sopraveste da viaggio. Pètek, u, ut-per ùʒen.
Spolverizzare, ridursi in polvere. Meu baam pluhun.
Sponda, parapetto de' ponti. Muur, i, ʁid, i, it scheit ùres.
Sponda, estremità. Màje, ia, es, schegn, i, it.
Sponente, esponente. Diftuescm, i, tercimen, i.
Spongata, nome generico delle pietre preziose. Guur i pa-sciummùem, i, it.
Sponga. Spuɛ, a.
Sponimento, lo sporre. Diftùm, i, it, t' calzùem, i.
Sponitore, chi spone. Diftùes, i, it, tergiʁmàn, i.
Spontaneamente, avv. Sclìirscìm, me vuʌness, me giʒʒ cèmer.
Spontaneità. Sclirim, i, it-vetvetit, prei-vetvet, i.
Spontaneo, volontario. Sclìir, i, it, me vuʌnecme, ia.
Spopolare, diminuirsi la popolazione. Meu pàkùe.
Spopolare, distruggere la popolazione. Me farùe pòpuʌin, me hup gìnnia.
Spopolazione, lo stato di paese spopolato. Te pàa pòpuʌ, i, t' pa ginnie, ia.
Spoppamento, dattamento. Te dàam, i, it femlìn prei giuut.
Spoppare, slattare. Me hiek giin, me daa prei giut.
Sporca. E pegaame, a, nnʁʁte, a, nʁet, a, e perlʁescme, ia, e pāa hìiscme, ia.
Sporcamente, avv. Fʌicisctisct, me mut.
Sporcare, lordare. Me perlʁe, me fʌic, me nnʁem, me pegaa.
Sporcherìa, sporcizia, schifezza. T' perlʁem, i, it.
Sporchezza, disonestà, laidezza. ʒunìi, ia, lis.
Sporcizia, laidezza, libidine. Fʌicsctìi, ia, lìs, paʌavìi, ia.
Sporco, schifo, lordo. Ipaa laam, i, iperlʁèm, i, nʁt, i, nʁet, i, flìcm, i, pegām, i, pallavìi, turp.
Sporcissimo. Fort nʁet, fort perlʁem, fort ndʁem, fort flìcm.
Sporgere, uscir del piano, ov'è fisso. Me dàl priàsct vèndit.

Digitized by Google

Sporgimento, lo sporgere. Te dàlun, i, it priàsct vennit.
Sporre, esporre, riferire. Me kalzùe, me ʒʒàn.
Sporta, arnese tessuto di paglia ecc. Semiλ, i, it, scpoort, a, cofii, ni.
Sportare, trasportare. Me ciùe, me bàit.
Sportellare, aprir lo sportello. Me cìil preilàcin, capigìcun, deerescen,
Sportello, piccolo uscetto di porte grandi. Capìgich, u, ut, preilàc, i, it.
Sportula, gratificazione. Bascìsc, i, ʒuntìi, ia, pèsckesc, i, t' fàlun,
Sposa. Nùsse, ia, es. [i,
Sposalizio, promessa delle future nozze. Te fiuem, i, te fòolun, i cìchen o dialin.
Sposalizio, solennità dello sposarsi. Dàrsem, a, es.
Sposamento, lo sposare. Te màrun, i, it nùssen, t' martùem, i,
Sposare, pigliar moglie. Me màr nùssen, grùen, meu martùe.
Sposare, congiungere in matrimonio. Me vendùe cunoren.
Sposereccio, da nozze. Idàrscm, a, es.
Spositore, chi spone. Tercimèn, i, it.
Sposizione, lo sporre. T' diftuem, i, it.
Sposo. ʒànderr, i, it,
Spossante, che spossa. Keputscm, i, lòʒscm, i.
Spossare, torre la possa, indebolirsi Me hiek forzen, meu lighsctue.
Spossato. [molto. I' keputun, i, ipàa takàt, i, deblùem, i, ipà virtut, i, i pafucisem, i, lighsctuum, i, lòʒun, i.

Spossatezza. I keputun, i, lighsctìi, ia, ìis, t' pà takat, i, it.

Spossedere, cacciar di possesso. Me zièr, me cìt prei t' pàssun.
Spossessare, privar del possesso. Me hiekun, me git prei t' pàssun.
Spostamento, lo spostare. Te nzièrrun, i, it prei vèndit.
Spostare, levar di posto, di luogo. Me hiek, me zierr prei vènnit.
Spostare, lasciare il posto. Me làn vèndin.
Spostare, cacciar il nemico dal posto. Me persàn, me cit anmikun prei vènnit,
Spostatura, lo spostare. T' hiekun, i, it prei vèndit.
Sposto, messo a repentaglio. Vùumun, i, it nè recich.
Spotestarsi, spodestarsi. Me làn me vuλnessen pusctèten.
Spozzare, cavare dal pozzo. Me zier prei bonàrit, o pùssit.
Spranga, legno a traverso dell' uscio. Sciul, i, it i dèeres, o prangh, a.
Sprangare, metter le spranghe. Me sciulue, o me vuum sciulìn dères.
Sprangare, tirar calci. Me sctìi, o me cìt schèlmat, o sc-cilmat.
Spraticare, finire una pratica. Me soss gni adètin.
Sprazzare, spruzzare. Me scterpìk, me lāgh, me ùitun.
Sprazzato. Lāgun, i, it, scterpìcun, i, ùitun, i, it.
Sprazzo, spruzzo. Laghssìi, ia, scterpich, a, es.
Sprecamento, lo sprecare. Te cìtun, i, it pòsct.
Sprecare, dissipare. Me sòssun, me batiss, me farue.
Sprecatore, chi spreca. Farùes, i, it, sòss, i.
Sprecatura, lo sprecare. Te hàngrun, i, it giònen vèt creit.
Sprecipitare, precipitare. Me ʒʒèe ciàffen, me rzùe pòsct.
Sprecipitato. Urzùem, i, it posct.
Spregievole, che merita spregio. I pàa pelcièescm, i, svaascm, i.

Digitized by Google

Spregiamento, lo spregiare.	Te sciàamun, i, it.
Spregiare, avere in spregio.	Me sciaa, me perbuc, me pèrvisc.
Spregiato.	Perbucun, i, it, pèrvisciun, i, sciaam, i.
Spregiatore.	Sciātgìi, ia.
Spregio, dispregio.	Ʒunnii, ìa, ìis, t' perbucun, i.
Spregiudicato, reso accorto.	Imècm, i, it, ceschìn, i, it, i ditun, i.
Spregnare, sgravidare.	Me pièλ.
Sprementare, esperimentare.	Me scprovùe, me pàa, me kciʁr, me provùe.
Spremere.	Me sctrʁʒun, me ndrʁʒun.
Spremimento, spremitura.	Te ndrʁʒun, i, it, t' sctrʁʒun, i, it.
Spremitura, materia spremuta.	Làngh, u, ut.
Spremuto.	Sctrʁʒun, i, ndrʁʒun, i, it.
Sprendido, splendido, generoso.	Giʁmèrt, i, it, sevapciàr, i, dorʒànun, i.
Spretarsi, depor l'abito di prete.	Me làn pètckun priftit.
Sprezzamento, lo sprezzare.	Te mbaitun, i, it per asgiā.
Sprezzante, che sprezza.	Ugursùs, i, it, i pa-heir, i, it.
Sprezzare, aver a vile.	Me perbuc, me mbait per asgiaa, mos me zzā icc.
Sprezzatamente, avv.	Ʒunnuescim.
Sprezzato.	I citun, i, it, i sciàamun, i, it.
Sprezzatore, chi sprezza.	Perbucs, i, pervisctaar, i, sciātcìi, ia.
Sprezzevolmente, av. con disprezzo.	Per–ʒun, me màrre.
Sprezzo, disprezzo.	Ʒunnìi, ià, ìis.
Spriemere, premere.	Me zièr làngun.
Sprigionamento, lo sprigionare.	Te nzierun, i, te scptùem, i–prei hapsànes.
Sprigionante, che sprigione.	Nzierscm, i, it prei hapsanes.
Sprigionare, cavar, liberar di prigione.	Me nzierr, me scptùe prei hàpsànes.
Sprigionato.	Zierun, i, it, septuem, i, it, posctùem, librùem, i, it-prei hàpsànes.
Sprillare, cavar il sugo.	Me hick, me zierr làngun.
Sprimacciare, spiumacciare.	Me scùndun dʁscècun me dòren.
Sprimere, esprimere.	Me kalzùe, me diftùe, me ʒʒàn.
Sprimento, lo sprimere.	Te calzùem, i.
Sprincipare, detronizzare.	Me rzùe craiλin prei vendit.
Sprizzare, minutamente schizzare.	Me scterpìk, me kʒʒʁe jasct, me circùe.
Sproccatura, ferita al pie del cavallo.	Vàrr, a, es nè kàmb kàalit.
Sprofondamente, av. profondamente.	Keʒʒelscìm.
Sprofondamento, lo sprofundare.	Te ràam, i, it fort posct.
Sprofondare, cader nel profondo.	Me ràa nè fùnd, me rām kec.
Sprofondare, impoverire.	Meu vobcùe, meu bān fucaràa.
Sprolongare, prolungare.	Me nghiāt, me vanùe, me làne per tiera here.
Spromettere, non mantener la parola.	Mos me mbàit fiàl, me ciart bèssen.
Spronare, pungere.	Me grab, me rrah kàalin me hʁcengìi.
Spronare, sollecitare affrettando.	Me ngùt fòrt.
Sprone.	Spor, i, it, spròn, i, it, hʁcengìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Spronella, stella dello sprone.	Rot, a, es sporit.
Sproporzionalmente, avv.	Pàa hessàpin, pa ghiaascim.
Sproporzionalità.	Te pàa ghiaam, i, it.
Sproporzionare, cavar fuori di proporzione.	Me prisc, o me ciart t' pelcisemit.
Sproporzionato.	Pa ghiàam, i, pa-pelcisem, i, it.
Sproporzionatissimo.	Fort pa ghiaam, fort pa-pelcisem.
Sproporzione, op. di proporzione.	T' pa perghiàame, ia, es.
Spropositaggine.	Gabìm, i, it temàʒ, fial, a pa arssem.
Spropositamente, avv.	Pa arssem, me gabìm t' maʒ.
Spropositante, che sproposita.	Gabùescm, i, it, foolscm, i pa arsse.
Spropositare, dire spropositi.	Me fool pa arsse, me ʒʒà gabìme.
Sproposito.	Rren pa gàscm, gabìm, i, it.
Spropriamento, spropriazione.	T' marun, i, it giaat.
Spropriare, privare delle cose proprie.	Me mar giaat t' vet.
Spropriato.	I pàa giàa, ia, es.
Spropriazione, lo spropiarsi.	Te lànun, i, it giāiat vèt.
Sproprio, il dar via cosa propria.	T' ʒànun, i, it gianen vet.
Sprotetto, non protetto.	I pàa t' dalun-sot, i, it.
Sprovamento, prova.	Te scprovùem, i, it, pròv, a, es.
Sprovare, provare, esperimentare.	Me scprovùe, me kcièr, me provùe.
Sprovato, provato.	Scprovùem, i, provùem, i, it.
Sprovedere, lasciare sprovveduto.	Me làn pàa cahiirin, pàa curgiàa.
Sprovedutamente, avv.	Creit pàa curgiàa.
Sproveduto.	Ivorfen, i, it, pàa berecèt, i, it, ipàa curgiàa, ia, es, i pa-cahiir, i.
Sprovedutissimo.	Fort fucaràa, fort pa t' mir, i.
Sprovisto.	I pa hāλ, i, it, i pa-t' mir, i.
Spruffare, sbruffare.	Me scterpik me goj.
Sprunare, togliere i pruni.	Me hjèk, me zièr ʒʒèrrat.
Spruzzaglia, poca pioggia.	Pàk-scii, u, ut, scii-t' vòghel, i.
Spruzzamento, lo spruzzare.	Te laghun, i, t' scterpìcun, i, it.
Spruzzare, leggermente bagnare.	Me làgh-pàkc, me ùitun-pakitc.
Spruzzato.	Scterpicun, i, it.
Spruzzolare, aspergere.	Me scterpìk me ui.
Spruzzolare, pioviginare.	Me raa pàk-scii.
Spruzzo.	Pìch, a, es e sciut, scterpìch, a, es.
Spublicazione, svergognamento.	Màrre, ia, es emàʒ, ʒunnii, ia, t' corìtun, i, t' ʒunnùem, i.
Spugna, sponga.	Spùc, à, es, ssngsr, a.
Spugnare, espugnare.	Me ʒʒsc, me rrah, me mùitun, me percan, me cit prei vènnit.
Spugnazione, espugnazione.	Te ʒʒèbem, i, t' percànun, i, it-anmìkun.
Spulare, levar la pula alle biade.	Me dliir, me mscii driʒʒin prei bskut.
Spulcellare, torglier la verginità.	Me ʒunnùe, me marrùe, me mar ercìnvaises, me bā hoor, me korìt.
Spulciare, tor via di dosso i pulci.	Meu plesctit, me hjèk plèsctat prei vetit.
Spuleggiare, fuggire con gran fretta.	Me hìk scpèit scpèit.

Digitized by Google

Spulezzo.	Te hìcun, i, it scpeit scpeit.
Spulito, brutto, sporco.	I pa làam, i, i pa hìiscm, i. i perlɤɤm, i.
Spulzellare, spulcellare.	Me bàam recìl vàiɛen, cichen, mc corit.
Spuma, schiuma.	Schùm, a, es.
Spumante, che spuma.	Schumuescm, i.
Spumare, fare spuma.	Me bàa schùmen.
Spumato.	Schumuem, i, pàa schùm, a, es.
Spumeggiare.	Me schumùe, me hiek schùmen.
Spumifero, coperto di schiuma.	Mluem, i me schùm.
Spumiglia, drappo di seta leggiera.	Zòhe, a, es e mundàscit leet.
Spumoso, pieno di spuma.	Plòtt, a, es me schùm, schumùescm.
Spungoso, spugnoso.	Plot, a, es me spùc.
Spuntare, cominciare a nascere.	Me nìss, me filue, me dàl, me bìim.
Spuntare, levare la punta.	Me sctoppìt, me hjèk, me pree majen.
Spuntare, il giorno.	Me dal, o me schelɛɤe driten.
Spuntatura, il tolto della cosa spuntata.	E preemie, ia, es, t' hiecun, i.
Spuntellare, levar i puntelli.	Me hiek dɤrèchet.
Spunticchiare, segnar di punti.	Me baa pikat, o punte.
Spunto, squallido, smorto.	Sbèet, i, it.
Spunto, vino che ha del piccante.	Vèen, a, es ɛɤɤaart.
Spuntonato, colpo di spuntone.	T' rrāhun, a me ostènin.
Spuntonato, fornito di spuntone.	Me ostèn, i, it, me spor, i.
Spuntone, pungolo delle vespe, ecc.	Femz, i, it.
Spuntone, pungolo.	Osten, i, it, spor, i, it.
Spunzecchiare, punzecchiare.	Me grah, me ɤɛèrr.
Spunzecchiato.	ɤɤerrun, i, it.
Spunzecchiata, irritamento.	T' ngàamun, i, it me fiàlat.
Spupillato, uscito de' pupilli.	Dàlun. i, it prei voglìmit.
Spurare, render puro, pulito.	Me dlìir, me fsclim, me cuλùe.
Spurcido, sporco.	Perlɤɤm, i, it, i pa-dliirun, i.
Spurgamento, lo spurgare.	Te dlìirun, i, i.
Spurgare, mandar fuori il cattaro.	Me psctɤɤm ketbacin.
Spurgare, rimuovere ciò ch' è immondo.	Me hiek t' kècin, me làam, me dlìir prei λòmit.
Spurgatore, chi spurga.	Dlìirs, i, it.
Spurgazione, il mondare.	Fsclim, i, it.
Spurgo, materia che si spurga.	Plehee, i, it.
Spurio, bastardo, di padre ignoto.	Copìl, i, it, ipaa cunòr, a, es.
Sputacchiato, imbrattato di sputi.	I psctɤɤm, i, it.
Sputacchiare, sputare sovente.	Me psctɤɤm scpèsc, prore.
Sputacchio, sputaglio.	Psctɤɤm, a, es, kelbâc, i, it.
Sputacciare, imbrattar di sputi.	Me psctɤɤ per siperìn.
Sputainferni, mangiaparadisi.	Scèrregìi, ia, isctìis, i, scerregiuer, i.
Sputapepe, arguto nel parlare.	Fooltaar, i, it.
Sputaperle, saccentone, che sa.	I dìiscm, i, it, knnuescm, i.
Sputare, mandar fuori saliva.	Me psctɤɤ.
Sputato, imbrattato di spunti.	I psctɤem, i, it.
Sputasenno, chi mostra affettata saviezza.	Kuventàar, i, it pa arsɤescm.

Digitized by Google

Sputasentenze, chi parla sentenzioso.	Fialtaar, i, it arsʁescm.
Sputazucchero, nauseante nel parlare.	Imercitscm, i, it n' t' fòolun.
Sputo.	Psctʁʁm, a, es.
Spuzzare, puzzare.	Me cielbt, me pass eèren kèc, me kèlbet.
Spuzzolente, puzzolente.	Cielbescm, i, it.
Squacchera, sterco liquido.	Mùtt, i, it iholλ.
Squaccherare, cacar tenero.	Meu sʁrdiss bàrkun, me ʒlie hōλ, me dal jasct hōλ.
Squadernare, volgere e rivolgere.	Me kʒʒʁe me menn fletât lètres.
Squadernatore, chi squaderna.	Kʒʒʁes, i, it me mènn fletat lètres.
Squadra, drappello d'uomini.	Tub, tuffe, a trìmavet, bùrravet.
Squadra.	Scesct, i, it.
Squadrare, render quadro.	Me baa me kàttre ciòscia.
Squadrare, misurare minutamente.	Me màtt, me màss mir.
Squadrare, guardare attentamente.	Me ngul sʁʁt mire, me kciʁr mire.
Squadrare, toglier la forma quadra.	Me ciart ciʁsciat.
Squadratore, chi squadra.	Màtts, i, it, masstaar, i, it.
Squadratura, lo squadrare.	Te bamun, i, it me kater cioscia.
Squadronare, fare squadroni, schierarsi.	Me merendùe, meu rresctùe.
Squadrone, grossa squadra di soldati.	Tuff, a. es emaʒ e nìcamevet.
Squagliamento, lo squagliare.	Te sckrìimun, i, it.
Squagliare, struggere, liquefare.	Me sckrìim.
Squagliato.	Sckrìim, i, it.
Squallidezza, astr. di squallido.	T' sbèet, i, it.
Squallido, scolorito, smorto.	Sbèet, i, it, i pa boj, ìa, mendrùem, í.
Squallore, squallidezza.	T' sbèem, i, it.
Squama, scaglia di pesce, o di serpente.	Hàλ, a, es e pèscut, ɛgioλ, a, bigh, a.
Squarciacuori, rubacuori.	I duescm, i, i pelciʁescm, i, i kōnscm i.
Squamoso, che ha squame.	Me hàλ, a, es, o me bigh, a, es.
Squarciamento, lo squarciare.	Te schèem, i, it.
Squarciare, stracciare.	Me grìi, me scèe, me scùerr.
Squarciato, strappato.	Scèem, i, it, sctièrrun, i.
Squarciasacco, av. guardar di mal occhio.	Me kciʁr strèmbet, o sctremun.
Squarciatamente avv.	Creit scèem, crèit sctierrun.
Squarciatissimo.	Fort grìi, fort scèem, fort sctièrrun.
Squarciatore, chi squarcia.	Scèes, i, it, sctièrrs, i, it.
Squarciatura, lo squarciare.	Te sctierrun, i, it.
Squarcio, taglio grande, apertura.	Zòp, a, es emàʒ, e prèemie, ia emaʒ.
Squarcione, spaccone.	Levduescm, i, it.
Squarquojo, lurido, chifo per vecchiezza.	I gherdiem, i, it prèi plècnìis.
Squartamento, lo squartare.	Te dàam, i, it nè kàttre piesse.
Squartanato, libero dalla quartana.	I scenòsc, i prèi hèʒʒeve.
Squartapiccioli, avarissimo.	Fort pezìi, fort tamahciār, fort horriat.
Squartare, dividere in quarti.	Me dàam me cerècht.
Squartare, fare i conti con esattezza.	Me bàa hessápet me t' hōλ.
Squartatojo, coltello de' macellaj.	ʒʒìch, a, es, sàtr, i, it kassapevet.
Squartatore, chi squarta, macellajo.	Kassàp, i, it.

Digitized by Google

Squartatura, pezzo squartato. Cerèch, u, ut.
Squasilio, maraviglia eccedente. Ciùde, a, es emàʒ, mrekuλ-imaʒ, i.
Squassaforche, uom di pessima vita. Giagaiduur, i, it, i pa scpirt, i, it, virràn, i, i pa-tenecon.

Squassamento, lo squassare. Te lòtun, i, it fort.
Squassare, scuotere fort. Me scund, me licund, me percùλ, me lot fort, me bā me driʒ.

Squasso, scossa impetuosa. T' lùitun, i, it fort, driʒme, a emaʒ.
Squilla, campanello. Zingàλ, a, es, cumòn, a, es evoghel.
Squillante, risonante. Bumbuλuescm, i, me caa, ni scium.
Squillare, sonare. Me bā caa, me raa, me bumbuλùe.
Squillo, suono di campana. Caa, ni, it cumones, bumulim, i.
Squinanzia, angina. T' ʒimtun, i, it fatit.
Squinciare, andare or quà or là. Me scùe here kàha here atìe.
Squindare, andare quindi. Me voit prei ktù.
Squinternare, scombussolare. Me ciàrt, me prìsc
Squisitamente, avv. Fort scìscm, fort mire.
Squisitezza, astr. di squisito. Te lee:et, i, it, t' sciscm, i it.
Squisitezza, diligenza nel operare. Menscmnìi, ia.
Squisito, delicato al gusto. Lèecet, i, it, lèececm, i, it, scìscm, i.
Squisito, ch'è di perfetta qualità. Fort imir, i, it.
Squisitissimo. Fort lèecet, i, it, fort lèececm, i, it.
Squitterire, squittire. Me pìskat, me lèeh si cagār mbas lèporit.

Squittinare, mandare a partito. Me pelcìße, me beghniss, me koit.
Squizzire, squizzare. Me kazße, me luit pèscht.
Squojare, scojare. Me rièpun, oo me rrep.
Squoprire, squovrire, scuoprire. Me scplùe, me scblùe
Squotere, scuotere. Me scùnd, me percund, me lot.
Squotolare, battere il lino. Me sctap linin.
Sradicamento, lo sradicare. Te schuλun, i, it.
Sradicare, svellere, estirpare. Me schuλ, me nzierr me ràgnat.
Sradicatore, chi sradica. Schùλs, i, it.
Sragionevole, irragionevole. I pàa arsßescm, i, it.
Sregolamento, mal regolamento. Regulìm-ikec, i, it.
Sregolatezza, smoderatezza. Te pa percuerm, i, it.
Sregolato, senza regola. I pàa percuerm, i, ilisciuem, i, i pa reguλ, i.

Sreverente, che non è reverente. I pàa saghighiscm, i, imàrrun, i.
Sreverenza, op. di reverenza. T' pàa nderùem, i, it.
Srotarsi, torsi giù dalla ruota. Meu hiek prei ròtes.
Srugginire, pulir dalla ruggine. Me fscìim, me bùcurue, me dlìir prei dßskut, o vurgut.

Stabbiare, concimare. Me plehenùe, me sctìi plèhē nè àr.
Stabbiato. Plehenùem, i, it, o perplehēnuem, i.
Stabbiatura. T' plehēnuem, i, it.
Stabbio, concime, sterco. Plehee, ei, it.
Stabbio, ovile, stalla. Turisct, i, it.

Digitized by Google

Stabbioso.	Itràsc, i, plot me plehee, i.
Stabile, fermo, costante.	I fort, i, it, i pa lùitun, i.
Stabilissimo.	Fort-ifort, i, it.
Stabilezza, stabilità.	Te fòrt, i, it, t' pa lòtun, i.
Stabilimento, lo stabilire.	T' urꝫnùem, i, te vennuem, i.
Stabilimento, casa, fabbrica.	Scplì, ia, lìs, iaplì, ia.
Stabilire, rendere sodo e fermo.	Me bā t' fort mos me luit, me ndal-mir.
Stabilire, statuire, ordinare.	Me urꝫnùe, me ligiùe.
Stabilito.	Urꝫnùem, i, it, vandùem, i.
Stabilità.	T' ngulun, i, te vendùem, i, it fort.
Stabilitore, chi stabilisce.	Urꝫnues, i, godits, i, it.
Stabulare, abitar nelle stalle.	Me ndèit n' àhcre.
Stabulare, mettere nelle stalle.	Me sctìi n' àhere.
Stabulario, stalliere.	Sèc, i, it.
Staccabile, che può staccarsi.	Mundet meu scociun.
Staccamento, staccatezza.	Te scòciun, i, t' kepùtun, i.
Staccare, spiccar con forza.	Me hiek, me scòc me cort, me daa corile.
Staccato, separato.	Scòciun, i, it, dàam, i, it.
Staccatissimo.	Fort scòciun, i, it, fort daamun, i.
Staccatezza, separazione, allontanamento.	Te dàam, i, it, t' larguem, i.
Staccatore, chi stacca.	Hieks, i, it.
Stacciajo, chi fa, vende stacci.	Sitgìi, ia, gabèλ, i, it.
Stacciare.	Me sìtun.
Stacciato.	Sìtun, i, it.
Stacciatura, lo stacciare.	T' situn, i, it.
Stacciatura, cruschello.	Grùnd, a, es.
Staccio, vaglio fino.	Sìt, i, it.
Stadera.	Terecìi, ia, lis, kandàr, i, it, pesc, ia.
Stadico, ostaggio, pegno.	Rob-izanun, i, it, pèngh, u.
Stadio, strada ove si fa la corsa.	Uꝫ, a, rùgh, a, es per me lisciue câlin.
Staffa.	Cegnìi, ia, hccengìi, ia, lìs, bagaràc.
Staffare, mettere il piè nella staffa.	Me sctìi kàmbet ne' ccengìi.
Staffeggiare, cavar il piè dalla staffa.	Me zièr kambet prèi cegnìis.
Staffetta, corriere, porta lettere.	Tattàr, i, it, ilaìm, i.
Staffiere.	Sèc, i, it.
Staffilamento, lo staffilare.	Te ràhun, a, es me kangìcun.
Staffilare, percuotere collo staffile.	Me ràh me kangìcun.
Staffilata, percossa di staffile.	Te ràfun, a, es me cangìcun.
Staffilatore, chi staffila.	Ràass, i it me cangìcun.
Staffilatura, staffilazione.	Te rehun, a, es me cangìcun.
Staffile.	Cangìch, u, ut, ꝫꝫùper, a, es.
Staggire, far prolungare la prigionia.	Me mmait nè hapsane per sciummot.
Stagionamento.	Te marùem, i, it, t' crèem, i, it.
Stagionare, condurre a perfezione.	Me crèe, me mbarùe crèit, me bitìs.
Stagionato, maturato.	Piècun, i, it.
Stagionatura.	T' piekun, i, it.

Digitized by Google

Stagione.	Mòt, i, it, còhe, a, es, vàkt, i, it.
Stagliare, tagliare alla grossolana.	Me prèe kec.
Stagliato, av. speditamente.	Scpèit scpèit, scpcitscim, me misil.
Staglio, computo alla grossa.	Hessàp, i, it–asctù–asctù.
Stagnajo.	Calaigìi, ia, tenecgìi, ia, iis.
Stagnamento, lo stagnare.	Te ndàlun, i, it uin pa rieʒ.
Stagnare, di acqua, fermarsi senza corre-	Meu nnal uin pa rièʒ.
Stagnare, coprir di stagno. [re.	Me callàiss.
Stagnare, il sangue.	Me ndàl giàkun.
Stagnata, vaso per olio.	Voinìzze, a, es.
Stagnatura, coprire collo stagno.	Te calaissun, i, it.
Stagno, ricettaccolo d' acqua, lago.	Lechèe, ni, it, berràk, u, ut.
Stagno, metallo duttile.	Calài, ia.
Stagno, stagnato.	Calàissun, i, it.
Stajo, misura da grano.	Scìech, a, es t' drìʒʒevet.
Stalentaggine, disadattagine.	Utìm, i, it, marrìi, ia.
Stalentato, svogliato.	Pàa cief, i, it, i pa menn, ia.
Stalla.	Àher, i, vàʒʒ, a, es.
Stallaggiare, aver stallaggio.	Me pass àkun prei t' hànit.
Stallaggio, pagamento.	T' ʒànun i–hangìis per hanin.
Stallare, dimorar nella stalla.	Me ndèit n' aher.
Stallare, far dimora.	Me nnèitun, me kundìss.
Stallia, dimora che si fa in un porto.	Te ndèitun, i, it nè schèλ t' deetit.
Stalliere, famiglio della stalla.	Sèɛ, i, it, ɛsmeciâr, i, it aherit.
Stallo, luogo ove si sta, lo stare.	Vènd, i, it, t' ndeitun, i, it.
Stallonaggine, lascivia brutale.	Fλicsctìi, ia, iis mrapsct.
Stallone, bestia per razza.	At, i, it.
Stallone, uomo rotto a lascivia.	Nièr fort flicm, i, it, inɛɛt, i.
Stalloneggiare, usar con donna sfrena- tamente.	Meu scherʒɛe.
Stamane, av. stamani, stamattina.	Nàtie, nadie, ndenatenet.
Stambecco, capra salvatica.	ʒìi, ia, iis–ègre.
Stamberga, stanza in pessimo stato.	Sòb, a, ciel, a–creit ciàrtun.
Stamburare, suonar il tamburo.	Me ràa trombèten, topànin.
Stame, lana più fina e forte.	Lèsc, i, it ma e hoλ e fort.
Stampa, impronta, forma.	Sctàmp, a, es, ɛrnèk, u, ut, caλèpp, i, it.
Stampabile, che può stamparsi.	Sctampohet, mundet meu sctampùe.
Stampanare, stracciare, dilacerare.	Me scɛe, me sctièrr.
Stampanato, stracciato.	Scɛem, i, it, sctièrrun, i, it.
Stampare, imprimere.	Me sctampùe, me zamatùe.
Stampato.	Sctampùem, i, it.
Stamperìa, stamperìa.	Sctamperìi, ia, t' sctampuem, i, it.
Stamparella, carattere bello.	Te scrùem, i, it si sctàmpa.
Stampatore, chi stampa.	Sctampùes, i, it, sctampatuor, i.
Stampella, gruccia.	Cràbbe, a, es.
Stampìta, discorso lungo noioso e spia- cevole.	Cuven, i, it ighiàt mercìscm e t' pa- kònscm.
Stanare, uscir dalla tana.	Me dal prei scpcλes.

Digitized by Google

Stancabile, che può stancarsi.
Stancamento, lo stancare.
Stancare, tor le forze.
Stancarsi.

Stancato.
Stancheggiare, freg. di stancare.
Stancheggiare, fare stentare, angariare.
Stancheggio, lungherìa.
Stanchevole, che stanca.
Stanchezza, stanchità.
Stanco.
Stanga, per serrar la porta.
Stanga, legno per scaricare.
Stangare, puntellare colla stanga.
Stangata, colpo di stanga.
Stangheggiare, trattar con rigore.
Strangheggiare, metter stanghe.
Staṅghetta.
Stangonare.
Stanotte, av. questa notte.
Stante, istante.
Stante, che sta.
Stante, av. dopo, perciocchè.
Stantemente, av. con istanza.
Stantìo, fatto inutile per lunghezza di tempo.
Stantuffo, celindro di legno.
Stanza, lo stare, dimora.
Stanza, camera.
Stanzare, stanziare, aver stanza.
Stanziale, permanente, continuo.
Stanziamento, lo stanziare.
Stanziare, dimorare.
Stanziare, collocare, situare.
Stanzionatore, chi stanzia, dimora.
Stanziolla.
Stare, allegramente.
Stare, ozioso.
Stare, l' esser ritto.
Stare, essere, rimanere.

Stare, di mezzo.
Starna.
Starnutamento, lo starnutare.
Starnutare, starnutire, starnuziare.
Starnutato, starnuto.
Starnutazione.

Mundet meu loʒ, lòʒscm, i.
Te lòʒun, i, it, te mbetun, i, it, t'keputun, i.
Me loʒ, me kput.
Meu kpùt, meu lòʒ, meu lighsctùe, meu mbetun.
Lòʒun, i, it, kèptun, i, it, mbetun, i.
Me lòʒun scpesc.
Me mundùe, me ghiobit.
T' ghiāt, i, it.
Lòʒscm, i, keputscm, i.
Liksctim, i, te lòʒun, i, it, t' mbetun, i.
Lòʒun, i, it, kepùtun, i, mbetun, i.
Sciul, i, it i dères.
Daiak, u, ut.
Me sciulùe, me vuu sciulin dères.
Te ràhun, a, es me sciulin.
Me munnùe fort, me ʒan scium cabmet.
Me vennùe sciùle.
Cainizze, a, es.
Me percie tumàkun n' furr.
Sunde, natte, sunte.
Gniciass, i.
Nneitun, i, it.
Màs, mbàs, massandai.
Me rigiàa, me t' lùtun.
Svʊʊscm, i, sviefscm, i-prei scium mòtit.
Cechèrk, u, ut.
Ciele, a, te ndeitun, i, it.
Od, a, sob, a.
Me nneit, me pass òden.
Pergiʒʒherscm, i, it.
T' nneitun, i, it me gni vènn.
Me ndèit me gni vend.
Me vùu, me sctìi, me mlùe me gni vend.
Ndèits, i, it.
Cielec, a, es.
Me bâm hèngun, me bā sefaan.
Me neit nkot, badiavā, bòsc.
Me ndeitun nè kàmt, o ciuem.
Me nneit, me cindrùe, me ken, me ndeit, me ndejun.
Me hìi ndermiet.
Fλac, a, es.
Te tèsciun, i, it.
Me tèsc.
Tèscm, a, es.
Tescmìi, ia.

Digitized by Google

Stasare, sturar l' intasamento.	Me ciil prei dràes.
Stasera, av. questa sera.	Prei pramle, ndè mbràmie.
Stasito, estatico.	Habìtun, i, it n' mènn.
Statare.	Me làn làvren me pusciue pak.
State, estate.	Vèr, a, es.
Statica, scienza dell' equilibrio.	Die, ia, es e tereclis.
Statico, ostaggio, stadico.	Rob-i-zànun, i, it.
Statista, chi regola affari di stato.	Urʒnues, i, sundues, i t' pùnavet regnìis.
Statistica.	Teffter, i.
Stato, grado, condizione.	Mnʁr, a, turlìi, ia.
Stato, l' essere della cosa.	T' kenun, i, it.
Stato, regno.	Regnìi, ia, sangiàch, u, ut.
Statua, figura di rilievo.	Fugùr, a, figur, a, statue, a, es.
Statuare, fare statue.	Me baa, me vandùe figùrat.
Statuaria, arte di far statue.	Ɛahnat, i, it me vendùem figùrat.
Statuario, che fa le statue.	Miescter, i, it figùravet.
Statuente, che statuisce.	Urʒnùescm, i, ligruescm, i.
Statuire, deliberare, stabilire.	Me ligiùe, me urʒnùe, me bā.
Statura, grandezza e piccolezza.	Stàt, i, it, ugiut, i, it, t' maʒet e te voghlet nierit.
Statuto, legge.	Lìg, ia, ùrʒen, i, urʒnìm, i, canùn, i.
Statuto, statuito.	Urʒnuem, i, it.
Statutore, costitutore.	Urʒnues, i, ligrues, i, icot-pūn, a.
Stavernare, uscir di taverna.	Me dal prei mehànes.
Staza, misura.	Còscicc, i, it, màss, a.
Stazare, misurarne la capacità.	Me màtt saa nzàn.
Stazatore, chi staza.	Màttes, i, it, massetuur, i.
Stazatura.	Te màttun, i, it sā zān.
Stazionario, chi sta fermo.	Nnèits, i, it gìʒʒ here me gnì vènn.
Stazione, via crucis.	Uʒ, a, es e sceites crɔc.
Stazione, fermata.	T' ndàlun, a, es.
Stazzonamento, lo stazzonare.	Te prècun, i, it me dòren.
Stazzonare, trattar colle mani.	Me prèk me duer, me perdùer.
Stazzonare, palpeggiare lascivamente.	Me perduer flicisctisct, me prek per t'
Stecca, pezzo di legno piano.	Ɛʒich, a, es, en. [kec.
Steccadente, steccadenti.	Dlìirs-ʒam, i, it.
Steccaja.	Reʒʒìm, i, it.
Steccare, circondar di steccato.	Me reʒʒue me gàrʒin, me vū gàrʒin.
Steccato.	Gàrʒ, i, it.
Stecchetto, vivere miseramente.	Te jetùem, i, it fucaralisct.
Stecchire, divenir secco.	Meu ʒʒàa.
Stecco, ramoscello secco.	Rem, a, es e ʒʒaat.
Stecconato.	Gàrʒ, i, it me hùut.
Steccone, legno appuntato	Hùu, ni, it i prèfun.
Stefano, nome proprio.	Stepàn, i, it, stiefen, i, it.
Stefàno, stomaco, ventre.	Giʁks, i, it, bàrch, u, ut.
Stegola, manico dell' aratro.	Bisct, i, it i parmendes, ùmit, plòrit.
Stella.	Ɣʁl, i, ovit, i, ʁll, i, hʁλ, i, it.

Digitized by Google

Stella matutina.	Ȣȣl, i. it idrìttes.
Stellante, rilucente come stella.	Schelzȣescm possì ȣȣl.
Stellarsi, riempirsi di stelle.	Meu mbusciun me ȣȣit.
Stellato, pieno di stelle.	Plòt me ȣȣit.
Stelleggiare, ricamare.	Me ciendìss me hȣȣit.
Stelletta, asterisco.	Scegn, i nè lètter.
Stellifero, che porta stelle.	Me ȣȣl, i.
Stellificare, noverare tra le stelle.	Me sctìi ndèr ȣȣit.
Stellare, ornare di stelle.	Me bucurùe me ȣȣit.
Stelo, gambo di fiori.	Bisct, i, ghem, a, es lùlavet.
Stemma, arma gentilizia.	Nisciàn, i, it, o scegn, i iscpiis.
Stempeggiare, battere a furia.	Me rrah me iȝnìim.
Stemperamento, lo stemperare.	Te sckriim, i, it.
Stemperanza, sregolatezza, intemperan-	Te pā percuerm, i, it.
Stemperare, far divenir liquido. [za.	Me sckrìi.
Stemperare, levar la tempra.	Me hiek ùin.
Stemperato, sciolto.	Sckrìim, i, it.
Stemperato, senza tempra.	Pa ui.
Stemperatura, stemperamento.	T' hiekun, i, it ùin.
Stendardiere, stendardiero.	Bairaktâr, i, it.
Stendardo, bandiera.	Bairàk, u, ut.
Stendare, levar le tende.	Me hiek, me ciùe ciàdrat.
Stendere, allargare, allungare.	Me sctrìi, me sgianùe, me ciil, me sghiāt, me nghiaat.
Stendimento, lo stendere.	Te sctriim, i, t'sgianùem, i, te sghiàtun, i.
Stenditore, chi stende.	Sgianùes, i, it, sctriis, i.
Stenebrare, tor via le tenebre, allumina-	Me scdrit, me ndrìt.
Stentacchiare, freq. di stentare. [re.	Meu mundue, me hiek prore kec.
Stentamento, lo stentare.	T' hiekun, i, it kec.
Stentare, patire, aver bisogno.	Meu munnue, me hiek kec, me pass iti-
Stentato, patito.	I mundùem, i, it. [caa.
Stentamente, avv.	Ɛorìle, me ɛòrt, munnuescìm.
Stento, patimento.	Vesctire, a, mùnd, i, it, ɛahmet, i, it.
Stento, con fatica av.	Me ɛòrt, festir, ɛahmet.
Stenuare, far divenir magro.	Me ȝȝàam, me lighsctùe.
Stenuativo, estenuativo.	Lighsctùescm, i, it.
Stenuato, macilente.	Iȝȝàat, i, it, illich, u, ut.
Stenuazione.	T' ȝȝaat, i, te pàa takàt, i, it, lighsctìi, ia, ìis.
Sterco dei sorci.	Chakerȝìi, ia, ìis e mìnevet.
Sterco.	Mùt, i, it, plehee, ei, it.
Stercorare.	Me perplehenùe.
Stercorazione.	Te plehenùem, i, it àres.
Sterile, che non genera.	Scterr, a, sctèrp, a, es, barkiȝȝàat, i, it, sctèrrun, a.
Sterile, campo.	Pa beregietscm, i, ar-eȝȝàat, a, e pàa frȣt, i, venn-ilich, u.
Sterilezza, sterelità.	Scterrnìi, ia, t' pàa frȣituem, i.

Digitized by Google

Steriliré, divenir sterile.	Meu sctèrr, meu ʒʒaa.
Sterminamento, lo sterminare.	Te renùem, i, it, te battissun, i, it, t' fikcun, i.
Sterminare, mandare in rovina.	Me battìss, me farue, me fik, me bā pluhun, me marr n' ciàf.
Sterminatezza.	Ese -emàʒ, ia.
Sterminato, smisurato.	Fort imàʒ, i, it.
Sterminatamente, avv.	Teper imaʒ.
Sterminatore, chi stermina.	Cattiλ, i, it, ipà scpirt, i, it, renues, i.
Sterminazione.	Te farùem, i, it, rēnìm, i.
Sterminio, strage.	T'kerdissun, i, kerʒli, ia, vrasìi, ia emàʒ.
Sternere, distendere per terra.	Me sctrùe per tòken, per ʒeen.
Sternere, atterrare.	Me reenùe.
Sterno, osso del petto.	Àst, i, it i giòksit.
Sternuto, starnuto.	Tèscm, a, es.
Sterpamento, lo sterpare.	Te hjècun, i, it trisce.
Sterpare, levar via gli sterpi.	Me hjèk trisce.
Sterpeto, luogo pieno di sterpi.	Vènd, i, it plot me trisce.
Sterpo.	Trisc, ia, es.
Sterposo, pieno di sterpi.	Plot, a, es me trisce.
Sterquilinio, luogo del letame.	Plehnizz, a, es, gròp, a e pleheit.
Sterramento, lo sterrare.	Te hjècun, i, it ʒèen.
Sterrare, levar terreno.	Me hjècun ʒèen.
Sterzare, dividere in terzo.	Me daa per te trèten.
Sterzo, carrozza aperta per due persone.	Cucìi, ia, lis cìil per dss vet.
Stesamente, av. estesamente.	Me te ghiāt.
Steso, da stendere, sparso, disteso.	Sctrùim, i, it.
Stessere, disfare il tessuto.	Me ciàrt, me prisc pelhuren.
Stesso, medesimo.	Vetvet, i, it.
Stesso, simile, equale.	Me ghiass, a, me gni boj, ia.
Stìa, gabbia da tenervi polli.	Caffès, i, it.
Stiaccia, schiaccia.	Creefez, a, es.
Stiacciare, schiacciare, rompere.	Me ʒʒse, me ʒʒermùe.
Stiacciata, focaccia.	Pogaccie, ia, culaccie, ia.
Stiaffo, schiaffo.	Sciuplàh, a, es, sceplak, a.
Stiamazzare, schiamazzare.	Me baa sciamàt, me bom potèr, me perlaa.
Stiamazzo, schiamazzo.	Sciamàt, a, es, belàa, ia, es, potèr, i.
Stiappa, schiappa, scheggia.	Zòp, a, es e drunit.
Stiatta, schiatta.	Far, a, genìi, ia, soi, ia, fiss, i, breenìi,
Stiavina, schiavina, coperta di letto.	Plaff, i, it i sctràttit. [ia.
Stiavitù, schiavitù.	Robnìi, ia, lis.
Stiavo, schiavo	Ròb, i, it, rob-izànun, i.
Stiena, schiena.	Scpin, a, es.
Stiettamente, schiettamente, avv.	Pa cur gni far t' kecia.
Stiettezza, schiettezza.	Sakλek, u, ut, t' pa t' kec, i, it.
Stietto, schietto.	I pa t' kec, i, sàkt, i, it, saghlam, i. iderèit, i, it, cuλùem, i.
Stiettissimo, schiettissimo.	Fort saghlam, fort sàkt, fort derèit.

Digitized by Google

Stigamento, stigazione. Te ngàam, i, it, te ngùzzun, i, ít.
Stigare, instigare. Me ngàa, me ngùzz, me ɛlit, me ghergā.
Stigma, suggellamento, impronta. Mɛhɛr, i, it.
Stignere, op. di tingere. Me sgiɛe, me zier boien, me sbèe.
Stinto. Sbèet, i, it, paa bòi, ia, ies.
Stilare, usare, praticare. Me pass adetin, me bām.
Stile, verghetta sottile per tirar linee. Làpis.
Stilettare, ferire con istiletto. Me ʒʒèrr me sciɛɛletin, me sciɛletùe.
Stilettata, colpo d' istiletto. Te ʒʒerrun, a, es me sciɛɛletin.
Stilettato. Sciɛletuem, i, it, ʒʒerrun, i, it me sciɛle-
Stiletto, pugnaletto di lama etc. Sciɛlete, i, it. [tin.
Stilla, piccola gocciola. Pik, a, es, cirche, a e sciut.
Stillamento, l'uscire a stilla. Te pikùem, i, it, te rieʒun, i, it ka gni pik.

Stillare, cavar l'umore, acqua vita. Me pièkun rachìi.
Stillare, versare a goccia a goccia. Me pikue, me rieʒ ka gni pik, me circùe.
Stillato, acqua vita, bevanda stillata. Rachìi, ia, ìis, pii, ia e piekun.
Stillatore, chi stilla. Pieks, i, it.
Stillazione, lo stillare. Te piekun, i, it.
Stillicidio. Sctrèe, ea, es, sctreee, a.
Stilo, pugnale. Sciɛlet, i, it, angiàr, a.
Stima, pregio. Stim, a, nâam, a, nnèer, i, it, èmn, i, it t' mire, làud, i.

Stimabile, degno di stima. Levdùescm, i, it, nneruescm, i, it.
Stimabilissimo, degno di considerazio- Fort ndērùescm, i, it, fort imir, i, it.
Stimamento, lo stimare. [ne. Pacār i, it, stime, a.
Stimare, dar giudizio. Me stimùe, me baa pacaarin, me ɛciɛr, me mbajtun.

Stimate, cicatrice, piaga. Vàrr, a, es, plagh, a, es.
Stimatizzare, segnare di stimate. Me varrùe.
Stimatizzato. I varrùem, i, it nè dùrt nè kàmbet.
Stimatore, chi stima. Stimures, i, it-giajàvet, baas-pacàar, i.
Stimazione. Bacàar, i, it, stime, a, t' mbajtun, i.
Stimma, impressione del ferro caldo. Scèe, i, it.
Stimo, stima, estimo. Kɛmet, i, pacâr, i, it, stime, a.
Stimolante, che stimola. Nzitscm, i.
Stimolare, pugnere collo stimolo, incitare, spronare. Me ʒʒerun, me nzitun, me ghèrgā, me ngâa, me sctìi, me grah.
Stimolatore, chi stimola. Nzits, i, ngass, i, ghergaas, i.
Stimolazione. T' nzitm, i, te ngàamun, i, it, te ngùzzun, i, t' ghergaamun, i.

Stimolo, stromento da punger buoi, cavalli. Ostèn, i, it, t' nzitm, i, it.
Stimulare, stimolare, infestare. Me mercit fort, me mundùe.
Stimulo, noia, importunità. Mercìi, ia, ìis, cassavet, i.
Stimulo, stimolo, zelo. Cèλ, i, it, discir, i, it, maaλ, i.
Stinca, cima di monte. Màje, ia, es emalit.
Stinco, osso della gamba. Còz, i, àsct, i, it ikàmes, cozìm, i ikàmbes.

Digitized by Google

Stingere, stignere.	Me sgiʁe, me sbèe, me zierr bòien, me lisciùe boien.
Stinto, da stignere.	Pa boi, ia, o sbèet, i, it.
Stinguere, estinguere, spegnere.	Me fìk, me scìim.
Stinto, istinto, inclinazione.	Natèr, a, es, ui, it, tabiat, i.
Stinto, distinto.	Dàam, i, it.
Stioppo, schioppo.	Pùsch-eghìat, a, es.
Stipa, sterpi tagliati da far fuoco.	Trisc, ia t' preeme per ciarma.
Stipare, stivare.	Me ràss, me mbusc fòrt.
Stipare, circondare di stipa.	Me reʒʒue me trisce.
Stipato.	Ràssun, i, it, mbùsciun, i, it fort.
Stipendiare, dare il stipendio.	Me ʒan ʁlèfien, pàghen, ròghun.
Stipendiato.	I pagùem, i, me pàghe, a, me ʁlef, ia, me rogh, u.
Stipendiario, che tira stipendio.	ʁlefgìi, ia, ìis.
Stipendio, salario, paga, mercede.	ʁlèf, ia, rògh, u, ut, pàgh, a, es, paghtʁr, a.
Stipidire, stupidire, divenir stupido.	Meu mrekuλùe, meu hʁcmetùe.
Stipidire, divenir senza senso.	Meu marr met.
Stipite, fusto, pedàle d' albero.	Trùngh, u.
Stipite, persona onde scende una famiglia.	Ipàr, i, it sòit, crèe, et, es giakut.
Stipulare, rimanere in concordia.	Me liʒ bessen.
Stipulazione, lo stipulare.	T' liʒun, i, it bessen, bess, a.
Stiracchiamento, lo stiracchiare.	T' hiecun, i, it kec per mrapa.
Stiracchiare, tirar male.	Me hiecun kec per mrapa.
Stiracchiare, sofisticare.	Me perʁie fial.
Stiracchiatezza, stiracchiatura.	Te perʁiem, i, it fiàl.
Stiramento, lo stirare.	T' sctrìim, i, it.
Stirare, tirar distendendo.	Me ngreh tui sctrìim.
Stirare, spianare col ferro, soppressare.	Me ràam me ʁtìi.
Stirarsi.	Meu sctrìim, meu kargatiss.
Stiratura, effetto dello stirare.	Te ràam, i, it me ʁtìi.
Stirpare, sterpare, tor via.	Me schùλ, me hiek, me nzièrr me ràgnat.
Stirpare, distruggere.	Me scìi far, me git prei fares, me fìk, me me battiss, me farùe, me scul far.
Stirpato, distrutto.	Ficun, i, it creit, farùem i.
Stirpatore, chi stirpa, svelle.	Schùλs, i, it, hieks, i.
Stirpazione, estirpazione.	Te schùλun, i, it.
Stirpe, progenie, schiatta.	Brèanìi, ia, ìis, soi, ia, fàr, a, es, fiss, i, ogiak, u, ut.
Stitichezza, stiticheria, durezza di ventre.	Capsλèk, u, ut.
Stiticità, sapore aspro ed acerbo.	ʒʒaartii, ia, ʒʒartìm, i.
Stitico, che va con difficoltà di corpo.	Kàps, i, it.
Stitico, non obbediente, ritroso.	I pa giescm, i, i pa giegiun, i.
Stituire, instituire, dar principio.	Me zan-fiiλ, me filùe, me niss.

Digitized by Google

Stituzione, istituzione.	Urꝛnìm, i, it, ùrꝛen, i, it.
Stiumare, schiumare.	Me hjèk schùmen, me schumùe.
Stiva, manico dell' aratro.	Bisct, i, it i parmèndes, plòrit.
Stiva, il fondo della nave.	Perfùnd, i, it giemìis, o bàrkes.
Stivalarsi, mettersi gli stivali.	Me sctìim cìsmat nè kàmbet.
Stivalata, colpo di stivale.	Te ràam, i, it me cìsma.
Stivalato, che ha gli stivali in gamba.	Me cism, a n' kàm.
Stivale.	Cisme, a, es.
Stivamento, lo stivare.	Te mbùsciun, i, it fòrt, te ràssun, i.
Stivare.	Fort me musciun, me ràssun.
Stivato.	Rassun, i, it, mbùsciun, i, it fòrt.
Stizza, ira, collera.	Iꝛnim, i, it, mnii, ia, ìis, ꝛꝛilt, i, it, rèbb, a, es.
Stizzare, prendere stizza.	Meu iꝛnùe, meu sertλiss, me marr iꝛ-
Stizzare, levar i tizzoni dal fuoco.	Me hiek ùne t' diegun. [nìm.
Stizzire, far prendere stizza.	Me nguz, me ngàa, me ciit, me ghergā.
Stizzito.	Iꝛnùem, i, it.
Stizzo, tizzo.	Uu, i, it me ciàrm, uu, ni idiegun.
Stizzosamente, avv.	Iꝛnisct, me sertλèkun.
Stizzoso, pieno di stizza.	Mniiscm, i, iꝛnuescm, i, it, sèrt, i, it.
Stoccata, colpo di stocco.	Te ꝛꝛerun, a, es me angiàr.
Stoccheggiare, ferir di stocco.	Me ꝛꝛèr me angiàr.
Stocco, arma simile a spada.	Hagiàr, a, es.
Stoccofisso, baccalà.	Pèsch-iꝛꝛàat, i, it, stocafiss, i.
Stoffa, drappo di seta.	Kadìff, i, it, zòhe, a e mundàscit.
Stoffo, quantità di materia.	꞉cium sène bàsck.
Stogliere, distornare, distrare.	Me marr met, me taftis, me habìt.
Stoglimento, toglimento.	T' hiekun, i, it, te màrun, i, it.
Stoja, stuoja,	Àsser, a, es, regoss, a, es.
Stola.	Stòλ, a, es, stol, a, es.
Stolato, che ha la stola.	Me stoλ, a, es.
Stolidezza, stolidità.	Utìm, i, it, marrìi, ia.
Stolido, stupido, insensato.	Imarr, i, utuem, i, it, tevecèλân, i, ipà mend, ia, es.
Stolidissimamente, avv.	Budàλisct, utuescìm.
Stolidissimo.	Fort utùem, fort budàλ, fort imàrrun, fort i pa mènn.
Stollere, estollere, levar in alto.	Me ciùe nàlt.
Stollo, stille del pagliaio.	Druu, ni, it moλàrit.
Stoltamente, avv.	Marrisct, chembꝺescim.
Stoltezza, astr. di stolto.	Trenìi, ia, ìis, budalìi, ia.
Stoltiloquio, favolamento da stolto.	T' foolun, i, it marrisct.
Stoltizia, pazzia.	T' kembꝺem, i, it, marrìi, ia, ìis.
Stolto, pazzo, sciocco, di poco senno.	I trent, i, it, imàrrun, i, it, i pâa mènn, ia.
Stoltissimo.	Fort sciastissun, fort utuem, fort i pàa mènn.
Stomacaggine, rivolgimento di stomaco.	Gherdìi, ia, ìis, t' perciem, i, it-cèmers.

Digitized by Google

Stomacante, che stomaca, I gherdìcm, i, it.
Stomacare, perturbarsi lo stomaco, recere. Meu percie cèmer, me vieλ venērin.
Stomacarsi, muoversi a nausa. Meu gherdìt.
Stomacata, colpo dato collo stomaco. T' ràhun, a, es me gisks.
Stomacazione, nausea. T' gherditun, i, it.
Stomachevolmente, av. Gherdisct, gherdiscim.
Stomachevole. Nnsescm, i.
Stomachevolissimo. Fort gherdìcm, fort ndsescm.
Stomachico, che giova allo stomaco. Imir, i, it per cèmbren.
Stomaco. Mulìi, ni, it i cèmbres, cèmbre, a, es, bàrk, u.
Stomacoso, che perturba lo stomaco. I gherdiscm, i, it.
Stonante, che stona. I knnuescm, i, it-kec.
Stonare, uscir di sono. Me knnùe, o me kendùe kèc, me dal prèi càides.
Stoppa. Stùp, a, es.
Stoppabuchi, ciò che serve a stuppare i buchi. Mutues, i, it.
Stoppaccio. Grèxx, a, stùp, a, es ekèc.
Stoppare, riturare con istoppa. Me mscèλ, me mutùe me stùp.
Stoppia, paglia rimasta sul campo. Càste, a, es.
Stoppinare, acconciar lo stoppino. Me godit fitìlin, me prèe fitìlin.
Stoppinare, guarnir di stoppino. Me sctìi, me vùu fitìlin.
Stoppino, lucignolo di candela. Fitìl, i, it.
Stoppiniera, bugia. Fenèr, i, it, candil, a.
Storare, ristorare, ricreare. Me knàc, me usciße, me bā mir.
Storcere, contr. di torcere. Me sdrèx, me sctieλ, me sfiλue.
Storcere, piegare. Me sctremnùe, me sctrèm.
Storto. Sctièλun, i, it, sfiluem, i, sdrexun, i.
Storto, piegato, torto. Sctremun, i, it.
Storcitura, storcimento. Te sctieλun, i, it.
Stordimento, lo stordire. T' màrrun, i, it mêt.
Stordire, privar de' sensi per colpo. Me màr mêt.
Stordito. I pa mènd, ia, es.
Storditamente, avv. Te pàa mènden crèit.
Storditezza. Marrìi, ia, ìis, ùtìm, i.
Storia, relazione, racconto. let, a e scècùλit.
Storiale, scrittor di storie. Scrùes, i, it jetavet scècuλit.
Storiare, scrivere storie. Me scrùe jetat scècuλit.
Storico, scrittor di storia. Sckrùes, i, it jetes scècuλit.
Storione, pesce. Blii, ni, it.
Stormeggiare, adunarsi per far guerra. Meu mlèx per me leftùe.
Stormeggiare, suonare a storno. Me ràa cumònat custrìm.
Stormento, strumento. Alàt, i, it.
Stormire, far romore. Me baa poter, me rrptùe.
Stormo, strepito della battaglia. Rrèptim, a, es e luftes.
Stormo, qualsiasi moltitudine. Sciummis, a, kaλabaλek, u, tùff, a-nièr-
Stornare, far tornare indietro. Me kxxße bəspràpa. [evet.

Digitized by Google

Stornare, dissuadere, frastornare. Me nkeʒʒɤem mènden.
Stornello, cavallo bianco e nero. Kàal, i, it pulàlìi.
Storno, uccello. Mulìnc, a, es.
Storpiare, guastar le membra. Me topaλue, me sakatùem.
Storpiatamente, avv. Sakatisct, sakatscìm.
Storpiato, storpio. Sakatùem, i, topàλ i.
Storpiatore. Sakates, i, it, topaλùes, i, it.
Storpiatura, lo storpiare. Sakatìi, ia, ìis.
Storpio. Sakat, i, it, gistɤrɤm, i.
Storre, distogliere. Me largùe, me kʒʒɤe menden.
Storsione, aggravio tirannico, ingiusto. Góbb, a, es, oo ghiob, a, verglìi, ia, t' màrrun, i, it pa-ùʒ.

Storta, tortuosità. Sctrèmune. a, es.
Storto, sconvolto, perverso. Sctrèmun, i, it, i kec, i.
Stovigliajo, chi vende stoviglie. Ntaglì, ia, ìis.
Stoviglie, tutti i vasi di terra per la cuci- Enta, at, àvet.
Strabalzamento, lo strabalzare. [na.
Strabalzare, balzare in qua e là. T' cìtun, i, t' furfuluem, i.
Strabalzoni, avv. trabalzando. Me gìt, me furfulùe here kahà here atie.
Strabattere, travagliar grandemente. Tui kazɤe.
Strabello, bellissimo. Me mundùe fort.
Strabene, av. benissimo. Fort ibùccur, i, fort hiiscm, fort imir.
Strabere, bere smoderatamente. Fort mire, fort hiiscm, fort bucure
Strabevigione, lo strabere. Meu pìi scium, tèpere, fòrt.
Strabiliare, maravigliarsi fuor di modo. Te pìimun, i, it scium, o teper, o fort.
Strabilire, stupire. Meu mrekuλue fort, meu ciùdit fort.
Strabiliato. Me bā sēri, meu hɤcmtùe, meu ciudnùe.
Strabisunto, più che bisunto. Fort mrecuλùem, i, i ciudnuum, i.
Straboccamento, lo traboccare. Fort iperlìɤm, fort ndìɤm, i, fort nɤt, i.
Straboccante, che trabocca. Te teperùem, i, it.
Straboccare. Teperùescm, i, it.
Strabocchevole. Me teperùe, me tepruhem.
Strabocchevolissimo. Tepruhescm, i, it.
Strabocchevolmente, avv. Fort teperùescm.
Strabocco, caduta precipitosa. Tèpere fort.
Straboccone, atto dello straboccare. Rrzueme, ia, es e kecie.
Strabondanza, grande abbondanza. Te rrzùem, i, it.
Strabondevole, abbandevole assai. Fòrt berecet, i, it.
Strabule, brache, pl. Fòrt teper, i, it.
Strabuono, molto buono. Brendevèk, dimìia, sciarvare.
Strabuzzare, stralunare. Fort imir, i, it.
Me rutulue, me sièλ sɤst here kaha here atie.

Stracantare, cantar con squisitezza. Me kennue fort mire.
Stracarico, più che carico. Fort ngarkùem, i, it.
Stracaro, più che caro. Fort idàstun, i, it.
Stracca, stracchezza. Te lòʒun, i, it, t' keputun, i, it.
Straccaggine, stracchezza per noja. Fort-mercìi, ia, ìis.
Straccamento. Te mbètun, i, it.

Digitized by Google

Straccare, indebolirsi nell'operare.	Meu lòʒ, men mbetun, meu keput.
Straccato, affaticato, lasso.	Lòʒun, i, mbètun, i, it, keputun.
Stracchezza, stanchezza.	T' lòʒun, i, it, te mbetun, i.
Stracchezza, noja, fastidio.	Mercìi, ia, ìis.
Stracchiccio, alquanto stracco.	Pàk-lòʒun, i, it.
Stracciabile, che può stracciarsi.	Scɐbet, mundet meu sctierrun.
Stracciajuolo, rigattiere.	Rescper, i, it tèsciavet emocme.
Stracciamento, lo stracciare.	Te scɐem, i, it, te sctièrrun, i, it.
Stracciare, squarciare, sbramare.	Me scɐe, me sctièrrune, me grìi.
Stracciatamente, avv.	Scɐem crèit, scɐescìm.
Stracciatissimo.	Fort scɐe, fort sctièrr.
Stracciato.	Sctierrun, i, it, scɐem i, it.
Stracciatore, chi straccia.	Scɐes, i, it, sctièrrs, i, it.
Stracciatura, lo stracciare.	Te scɐem, i, it, te sctièrrun, i.
Straccio, panno consumato.	Pacciàvre, a, es, kèrp, a, es.
Straccione, pezzente, stracciato.	Fucaràa, ia, es, iscɐescm, i, it.
Stracco, stracchezza.	T' keputun, i, t' mbetun, i.
Stracco, straccato, nojato.	I loʒun, i, it, imercìtun, i, it.
Straccocere, più che cuocere.	Me cìe o me zìie fort.
Stracotto, più che cotto.	Fort cìem, o fort zìiem, i, it.
Stracomentare, comentare minutissimamente.	Me keʒʒieλùe, me scpiegùe hōλ.
Stracconsigliare.	Me sctìi mire n' mènn.
Straccontentare.	Me mùsc cieſin, me marùe fort cieſin, me gheɔùe fort, me knàc.
Strascuranza, trascuranza.	Prittess, a, es, vanim, i, it.
Strascurare, trascurare.	Me prittùe, me lan, me vanùe.
Strascurato.	Prittùem, i, it, prittùescm, i, it.
Strascurataggine, trascurataggine.	Prittèss, a, es-emaʒ.
Straccicalare, cicalare eccessivamente.	Me fool tepere.
Stracollare, lasciar andar giù il capo per sonno.	Meu lesciùe crɐet posct prei giumit.
Straconsigliare, molto e molto consigliare.	Me kscìλue fort fort.
Stracontento, contentissimo.	Fort gheɔùescm, i, fort me cief, i, it.
Strascorrere, velocemente scorrere.	Me hìk scpèit.
Stracorrevole, che trascorre.	Hìkscm, i, it.
Stracorridore, soldato che precede avanti.	Calaus, i, prìis, i.
Stracotanza, tracotanza.	Asganìi, ia, ìis, crenſi, ia.
Stracotato, tracotato.	Asgan, i, it, crenàr, i.
Stracotto, cotto eccedentemente.	Fort zìiem, o cìiem, i, it.
Strascuraggine, trascuraggine.	Vaness, a, es emaʒ.
Strada, contrada.	Mahaλ, a, lagie, ia.
Strada, pubblica.	Uʒ-puuk, a, es.
Strada, via.	Ûʒ, a, es, rùgh, a, es, sctek, u, ut.
Stradone.	Rùgh-emàʒ e giòna.
Stradale, strada di campagna.	Uʒ-emaʒ priàsct sceherit.
Stradare, mostrare la strada.	Me sctìi nè ùʒ, me calzùc ùʒen.

Digitized by Google

Stradare, incamminare. Me filùe, me niss per ùʒen.
Stradiere, chi sta al dazio. Gismrskgìi, ia, lis.
Stradolore, dolore grande. ʒìmtun, i, it temàʒ.
Stradoppio, più che doppio. Mā scium-s' dssherscm, i, it.
Straere, estrarre. Me nzièrr priasct.
Strafalciare, tralasciar segando colla falce. Me cossìt kèc.
Strafalciare, parlar senza ordine. Me fool persisct, pa ùrʒen.
Strafalcione, errore commesso per trascuraggine. Gabìm, i, it per prittessen.
Strafare, far più che non conviene. Me baa ma scium s' asct iticā.
Strafatto, pr. di frutte, etc. Fort piekun, i. it.
Strafavoreggiare, favoreggiar sommamente. Me dàl fort sot, me mbait fort cràh.
Strafelare, trafelare, languire dal troppo caldo. Meu keput prei t' nzeetit fort.
Strafficare, strigare. Me sctièλ, me crse, me soss pun.
Strafigurare, mutar forma. Me nderrùe fàccien.
Strafigurato. Nderrùum, i, it fàccien.
Strafine, finissimo, perfetto. Fort hoλ, i, it; sòssun, i, it-tamàn.
Strafinefatto, avv. assolutamente. Pa scisb, pertevertet, pa ciaar.
Strafoggiare, eccedere nelle fogge. Me teprùe n' t' bàmunit.
Straforare, forar di una banda all'altra. Me birrùe, me scpùe àn per àne.
Straforato, forato da parte a parte. Biiruem, i. it, scpuem, i àn per àne.
Straformare, trasformare. Me ngaterrue me gni tieter turlì.
Straformato, trasformato. Nderrùum, i, it nè tieter mnsr.
Straforo. Gàvre, a, es, birr, a, es tei per-tei.
Strafugare, trafugare, nascondere. Me mscèfun, me fesceh, me mlùe.
Strafugato, trafugato. Mscèfun, i, it.
Strage, grande mortalità. Deknìi, ia, lis emaʒ.
Strage, macello. Vraasli, ia, kerʒli, ia, lis, t'kerdissun, i, t' vràam, ia, t' prèem, ia.
Strage, danno, rovina. Dàm, i, it temàʒ, renìm, i, it.
Straggere, distrarre, distornare. Me habìt, me sciasstiss, me marr mèt.
Stragodere, più che godere. Meu ghescùe, meu nguscλùe fort.
Stragonfiare, gonfiar assai. Me frsam fòrt.
Stragrande, più che grande. Fòrt imaʒ, i, it.
Stragrave, gravissimo. Fòrt irand, i, it.
Strajnare, levar dal traino. Me hiek prei sàjes.
Stralciare, tagliar i tralci. Me prèe ʒʒùprat, trisciat, scermente.
Stralciare, tagliare alla peggio. Me prèe kèc.
Strale, freccia, saetta. Scgètt, a, es.
Stralignamento, lo stralignare. Te dâlun, i, it prèi sòit vet.
Stralignare, tralignare, imbastardire. Me dàl prei sòit vet, meu bā copiλ.
Stralignato. Dalun, i, it prei soit vet, copiλ, i, it.
Stralucente, fuor di modo lucente. Fort ndricm, i, it, fort schelzsesom, i.
Stralunameuto, lo stralunare. T' sieλun, i, it sast here kaha here atie.
Stralunare, volgere gl' occhi quà e là. Me sieλ me sast her kaha here atie.

Digitized by Google

Stralungo, lungo fuor di modo.	Fort ghiât, i, it, fort gàt, i, it.
Stramalvaggio, assai malvaggio.	Fort kèc, i, it, i pa scpirt, i.
Stramanto, manto straordinario di cavallo.	Kàal, i, it me gni boi hscmetlliscm.
Stramaturo, più che maturo.	Fort-piekun, i, it.
Stramazzare, gettar per terra.	Me perplass per tòken, oo per ʒèen.
Stramazzata, percossa in terra.	Te perplassun, i, it nè tòk.
Stramazzo, materasso, strapunto.	Dèsch, u, ut.
Stramazzone, manrovescio d'alto a bas-	Grùsct, a, es, prei t' naltìt t' posct.
Stramba, fune d' erba. [so.	Conòp, i, it prei barit paa perdrèʒune.
Strambare, alternare di vento.	Meu nderrùe èeren scpesc.
Strambasciare, aver grandissima voglia.	Me pass fort dìiscir, me marr maλ-fort.
Strambellare, lacerare a brani.	Me scèe zòp zop, me sctierr, me grìi.
Strambello, brano brandello.	Zòp, a, es, grim, a, es.
Strambità, astr. di strambo.	T' sctrèmun, i, it.
Strambo, storto stravagante.	Sctremùn, i, it, fesctir, i, it, vesvesselìi.
Strambotto, fandonia.	Pràλ, a, es, rren, a, es, λaf, a.
Strame, erba secca per gl' animali.	Uscìm, i, it, càste, a.
Strameggiare, mangiar lo strame.	Me hàngher uscìmin.
Stramenare, straportare.	Me bait, me marr prei gni vendìt e me ciue t' gni tietrit.
Stramentire, mentire assai.	Me rrèitun fort scium.
Stramezzare, mettere tramezzo.	Me sctìi gni send nner mietz.
Stramoggiare, soprabbondare.	Me teprue.
Stramortire, smarrire gli spiriti.	Me ràa tepàkt, meu mèkun, me mbet pà scpirtin.
Stramortito.	Pak-giaaλ, i, it, tepàchet, i, it.
Strampalateria, stravaganza.	Ciùd, a, es, sër, i, it, hscmet, i, it.
Strampalato, stravagante.	Vesvessλiscm, i, it, fesctir, i, it.
Strampalatissimo.	Fort vesvesselliscm, fort fesctir.
Stranare, alienare.	Me marr prei gnegnit me ʒan-tietrit.
Stranare, usar stranezze.	Me mercit, me besdis.
Stranaturare, far cangiar natura.	Me nderrùe natèren, tabiatin, ùin.
Straneare, allontanarsi, scostarsi.	Meu largùem, meu dàam.
Straneo, estraneo.	Jabamglì, ia, i, jasct, i, it, ihùoi, j, it. iàrʒun, i.
Stranezza, stravaganza.	Perciud, a, es, sër, i, it, hscmet, i.
Stranezza, cosa straniera.	Terìi, ia, ìis.
Strangoglioni.	T' ʒimtun, i, it fètit.
	Te mbètun, i tui càn frèmen.
Strangolamento, lo strangolare.	Me mbètun tui canun frèmen, me sctrengue n' fst,
Strangolare, uccidere soffocando.	I mstun, i, it tui zanun frèmen.
Strangolato.	Msts, i, it tui zan n' fst.
Strangolatore, chi strangola.	Me marr frsmen me cahmet.
Strangosciare, tramgasciare.	Dertlìiscm, i, it prei t' marunit frsmen.
Strangoscioso, trangoscioso.	Me perpìi, me perbìi, me sctìi n' bark.
Strangugiare, trangugiare.	Perpìim, i, it, o perbìim, i, it.
Strangugiato, trangugiato.	

Digitized by Google

Strangulazione.	Te mbètun, i tui sctrengùe nè fàt.
Stranguria, l'urinare a stento.	T'permierrun, i, t'sciurrun, i, t'dèrʒun-i, it uin me cahmet.
Stranguriare, patir di stranguria.	Me hiek-kec tui dèrʒ ùin.
Straniare, scostarsi, divenir straniero.	Meu largùem, meu bàam i huoit.
Stranieggiare, trattar con troppo rigore.	Me mundùe fort.
Straniere, straniero, forestiere.	Iabamgìi, ia, ìis, iarʒun, i.
Straneo, alieno.	Priasct, i, it.
Strano, non congiunto di parentela.	I huoi, j, it.
Strano, che usa stranezze.	Vesvessliscm, i, it, i mercitscm, i.
Strano, av. bruscamente.	Me te egre.
Stranutazione.	Te tèsciun, i, it.
Stranutire, starnutire.	Me tèsciun.
Straora, ora strana.	Sahàt icii, iu, ut.
Straordinariamente, avv.	Jasct adetin, pa-cacòn.
Straordinario, fuori dell'ordinario.	Jasct-adet, i, it, pa cacon, i, jasct ùrʒen, i.
Straordinario, stragrande, smisurato.	Fort-imaʒ, i, it.
Strapagare, pagare oltre il convenevole.	Me pagùe, me làa pertei hessàpin.
Strapagato.	I laamum, i, i pagùem, i pertei essàpin.
Strapanato, meschino.	I sciuom, i, i mier, i, ivorfen, i, isckrèt, i, ingràt, i, it, i pa bàft, i.
Straparlare, parlare troppo.	Me fòol tepere.
Straparlare, sparlare, biasimare.	Me proscmùe, me fool kec, me sciã.
Strapazzamento, lo strapazzare.	Sctrapazzim, i, it.
Strapazzare, maltrattare, straziare.	Me mundùe, me scretùe, me sctrapazzùe.
Strapazzatamente, avv.	Fort kèc, sctrapazzuescim.
Strapazzato.	I mundùem, i, it, isctrapazzuum, i.
Strapazzatore, chi strapazza.	Mundùes, i, it, fesctir, i.
Strapazzo.	T'kec, i, strapaz, i, mùnd, i, it, cahmèt, i.
Strapazzoso, magnifico, splendido.	Gismertuoscm, sevapciarscm, i, it.
Straperdere, perdere assaissimo.	Me bièr, me trètt, me hup fort scium.
Strapiantare, traspiantare.	Me vuu nè tìeter vènd.
Strapiovere, piover molto.	Me ràa scium scìi.
Strasportare, trasportare.	Me bàit, me ciùe ngièti.
Straportato.	Bájtun, i, ciùem, i, it gneti.
Straspotente, più che potente.	Fort i posctuescm, i, fort i fuciiscm, i, fort ivirtətscm, i.
Strappabile, che può strapparsi.	Kepùtet, mundet meu scōciun.
Strappacchiare, strappar poco per volta.	Me scəe, me kepùt kà pak per her.
Strappamento, lo strappare.	Te kepùtun, i, it, te scəem, i, it.
Strappare, spiccare a forza, lacerare.	Me kèputun, me scocc me cort, me sckəe.
Strappare, schiantare, svellere.	Me schùλ, me zierr jasct.
Strappata, tratto di briglia.	Te ngrèhun, a, es me frènin.
Strappo, trappata di panni.	Te scəem, i, it, te sctierrun, i, it.
Strapregare, pregare caldamente.	Me lùt fort, me bã fort rigiaa.
Strapunto, materassa.	Dəsch, u, ut.

Digitized by Google

Straricchire, farsi straricco.	Meu baa fort ibegat, meu begatùc, meu bà fort cegnin, me fitue scium.
Straricchito.	Fort ipàssun, i, it, fort mcilèf, i, it.
Straricco, ricchissimo.	Fort begatun, i, it, fort cignin i, it.
Straripare, traboccar sopra la ripa.	Me dal ùin priàsct bregut, me marr ui fùs-
Straripevole, molto scosceso.	Brègh ikec, i, it, rzìm-ikec, i. [cen.
Strarre, estrarre.	Me nzièrre, me hiek.
Strasapere, sapere a soprabbondanza.	Me dìt fort scium.
Strasavio, più che savio.	Fort imècm, i, it, fòrt iurt, i, fort iditun, i.
Strascicamento, lo strascinare.	Te hiecùn, i, it sciàgh, te sciaghitun, i.
Strascicare, strascinare.	Me sciaghìt, me ngrèh, me hiek rrsciàn.
Strascicato, strascinato.	Sciaghìtun, i, hiekun, i, it rrescian.
Strascico, lo strascicare.	T' hiekun, i, it rrscian.
Strasciconi, avv. a maniera di strascicamento.	Tui hiek rrsciàn.
Strascinamento, lo strascinare.	Te sciaghìtun, i, it.
Strascinante, che strascina.	Sciaghìtscm, i, it, hiekscm, i rrscian.
Strascinare.	Me hiek rrscian, me ngrèh sciagh.
Strascinarsi, per terra.	Meu hìek per ʒēe.
Strascinato.	Rrscian, i.
Strascinatura.	Te ngrehun, i, it sciagh.
Strascino, rete da pigliar uccelli.	Reet, i, it per me can scpennìite.
Strasecolare, oltremodo maravigliarsi.	Meu mrekuλùe fort, me mbet pà mènn.
Straseccolato.	Sciastrissun, i, habìtun, i, it, mrekuλuem, i, it, ciudnuum, i.
Strasentire, sentire assai.	Me mar vesct fort.
Straservitissimo, oltremodo servito.	Sclùm-hɐsmct, i, it me pass.
Strasognare, trasognare, delirare.	Me fòol jèrme.
Strasordinario, straordinario.	Senn, i, it teriisct, terìi, u, ut.
Strasportare, trasportare.	Me ciùe ngièti, me bàitun, me marr prei gni vennit e me ciùe gnieti.
Stratagemma, astuzia, inganno.	Veletìi, ia, ìis, masctrìm, i, it, scerrìi, ia.
Stratagliare, oltremodo tagliare.	Me prèe tèpere.
Stratarsi, porsi a sedere lungo e disteso.	Me nnèit nè bɐʒʒ ghiāt e sctrìim.
Strategia, trategica, scienza della guerra.	Talìm, i, die, ia, es elùftes.
Stratègo, duce di un esercito.	Pàscie, ia, es, generàλ, i, seraschèr, i.
Stratificare, disporre a strati.	Me sctrùe perfundin.
Stratto, solajo, pavimento.	T' sctrùem, i, it perfundit, perfunn, i.
Strattagemma, stratagemma.	Copiλìi, ia, ìis, ʒelpnìi, ia.
Strattezza, maniera strana.	Mnɐr, a, es t' eree.
Stratto, estratto di liquori.	Bàsc, i, it.
Stratto, astratto, alienato da sensi.	Jabìtun, i, it, i taftissun, i, it-n' mènn.
Stravagante, fuor del comune uso.	Mrekuλ, i, it.
Stravagante, fantastico.	Vesvessìiscm, i, it, fesctir, i, perciudscm.
Stravagantissimo.	Fort perciudscm, fort vesvessìiscm, fort fesctir.
Stravaganza, azione stravagante.	Hɐcmètlìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Stravalcare, valicar di fretta. Me kàperzʒe scpeit, me dal me vrap.
Stravasamento, lo stravasare. T' rieʒun, i, it priasct ànavet vet.
Stravasare, uscir fuor dei propri vasi. Me rieʒ priasct prei ànavet vèt.
Stravedere, vedere assai. Fort me pàa.
Stravero, più che vero. Fort gnimènd, fort evertet, fort sàkt.
Straverso, traverso. Perteʒʒùurun, i, it.
Stravestimento, travestimento. Te vèsciun, i, it prètekt ibùoit.
Stravestire, travestire. Me baa teffdiλ.
Stravestito, travestito. Teffdiλ, i, it.
Straviare, traviare. Me dàl-prei ùʒes emire.
Straviato, traviato. I dàlun, i, it prèi ùʒs-emire.
Stravincere, vincere oltre il giusto. Me dobit, me muit pertei udùtin.
Stravinto, vinto oltre il giusto. I dobitun, i, i muitun, i pertèi essàpin.
Stravisare, travisare. Me nderrue t' paasem, faccien, bòjen.
Straviziare, fare stravizio. Me hàngher e me pìi tèpere.
Stravizio, travizzo, disordine in mangiare e bere. Grʒksìi, ia, iis, t' hàngrun, i, it-scium.

Stravizzante, che stravizza. Grʒksuescm, i, it.
Stravolere, volerne troppo. Me dàsct tèpere.
Stravolgere, gli occhi. Me nkʒʒʒe, me rotulùe, me sieλ sʒst.
Stravolgere, interpretare stortamente. Me marr-vesct mrapsct.
Stravolgimento, rivolgimento. T' keʒʒʒem, i, it-ndrʒscei.
Stravoltamente, avv. Mrapsct.
Stravoltare, volgere per altro senso. Me kʒʒʒem nè tieter turlì.
Stravoltato, voltato per altro senso. Nkʒʒeʒem, i, it nè gni cieter turlì.
Stravoltura, rivolgimento in contrario. Nkeʒʒʒem, ia, es ndrʒscei.
Straziare, far strazio, maltrattare. Me mundùe fort, me ʒan coor.
Straziare, dilaniare, lacerare. Me grìi, me sckʒe, me bā zop zop.
Straziatamente, avv. Munduescim, te pa misceriirscim.
Straziato, maltrattato. I mundùem, i, it.
Straziatore, chi strazia. Mundùes, i, it, gaʒepciār, i, gelat, i.
Strazieggiare, straziar beffando. Me mundùe tui kèsciun, tui pervisciun.
Strazievole, schernevole. I mundùescm, i, it.
Strazio, scempio. Mund, i, te kec, ia-emaʒ, t' preem, ia, vraasìi, ia, iis.

Straziosamente, av. con ischerno. Me cenìm, per ʒuun.
Strebbiare, stropicciare, pr. delle donne in lisciarsi. Meu hìesciùe, meu bucurùe.

Strebbiatezza, pulitezza, lisciatura. Te hìesciùem, i, it, t' bucurùem, i, it.
Strecciare, scioglier le trecce, la chioma. Me sghieʒ cèrpin, pèrcien, flōkt.
Strecola, colpo dato nella gola. Bott, a, sceplak, a n' fʒt.
Strefolare, disfare i trefoli. Me sghiʒ pene iperdreʒun.
Strega, fattucchiera. Strigh, a, es, mgnistare, ia, es.
Stregare, far malìe, stregonerìe. Me baa mungìi, me liʒ, me scitùe.
Stregato. Scitùem, i, it, illʒun, i, it.
Stregazzo. Mungìi, ia, iis, mgnìi, ia.
Stregghia, streglia. Kasciaghìi, ia, iis.
Stregghiare, pulire colla streglia. Me kasciaghit.

Digitized by Google

Stregghiatura, lo stregghiare.	Te kasciaghìtun, i, it.
Stregghiatura, aspro rabuffo.	T' vikatun, i, it, ciortìm, i, it–fort.
Stregherìa, stregoneria, fattuccheria.	Sctrighnìi, ia, ìis.
Stregnere, strignere.	Me sctrengùe, me stringùe, me sctergùe.
Stregona.	Fort sctrìgh, a, es.
Stregone, fattucchiero.	Sctrigàn, i, falciuur, i, mungistār, i, it.
Stregoneccio, stregonerìa, malìa.	Mgnìi, ia, ìis, falciuurìi, ia.
Stregonìa, luogo di streghe.	Vend, i, it t' sctrìgavet.
Stregua, rata che tocca nel pagare.	Hiss, a, es, piess, a-e gnegnit.
Stremamente, avv. estremamente.	Fort iticaa, nevoiscim.
Stremare, scemare.	Me mungùe, me mengùe, me hjecun.
Stremenzire, far venir astento.	Me prùum me còrt.
Stremezza, astr. di stremo.	Mbràme, ia, es.
Stremità, bisogno estremo.	Nevòi, ia, ìis–emaʒ iticā, ia e maʒ.
Stremo, chi tiene l' ultimo luogo.	I mbrapen, i, mā i pòsctem, i, mram, i.
Strena, strenna, dono, mancia.	Bascisc, i, t' mir, i, ʒuntìi, ia, te fàlun, i, it, pesc-kesc, i.
Strenuamente, avv.	Trimniscte, afferìm, cemeruescim.
Strenuità, astr. di strenuo.	Trimnìi, ia, ìis.
Strenuo, valoroso, bravo, ardito.	Trìm, i, i fort, i, ivirtstscm, i, luftàar, i, cemeruescm, i.
Strenuissimo.	Fort cemeruescm, fort trìm, fort luftàar, fort ifort, i.
Strepente, che fa strepito.	Rreptuescm, i, it, bumulìuescm, i.
Strepere, far strepito.	Me rreptùem, me baa potēr.
Strepiccio, stropiccio, rumore.	Rreptìm, i, it, potèr, i, it, caa, nì te màʒ.
Strepidire, riempier di strepito.	Me baa scium poter, me rreptue fort.
Strepire, romoreggiare.	Me bumulùe, me murmurùe.
Strepitare, fare strepito.	Me rreptùe n' per scpìi.
Strepiteggiare, freq. di strepitare.	Me rreptùe pa-pran.
Strepito, romore grande.	Driʒme, a, cciurm, i-imàʒ, rrptìm, i-imaʒ, bumulìm, i-imaʒ.
Strepitosamente, av.	Me caa t' maʒ, me sciùm poter.
Strepitoso, che fa strepito.	Bumuluescm, i.
Strepitosissimo.	Fort rreptim, fort potèr, i, it.
Stretta, lo stringere.	E sctrengueme, ia.
Stretta, calca di gente.	Sciummic, a, kalabalìk, , u.
Stretta.	Ngusct, a, es.
Strettamente, avv.	Stringuescìm, o scternguescim.
Strettezza, astr. di stretto.	T' ngusct, a, ngusctlèk, u.
Strettezza, parsimonia, urgenza.	Scternghim, i, serrafnìi, ia, streitelèk
Strettire, diminuire lo spazio.	Me ngustùe vèndin.
Strettissimamente.	Fort ngusct, fort strenguescim.
Strettivo, astringente.	Stringùescm, i, it.
Stretto, luogo angusto.	Vènd-ngùsct, i, it.
Stretto, da stringere.	Scternghuescm, i, strenguem, i.
Strettoja, fascia per cingere.	Brèc, i, it, schioch, a, es, sciàl, i, it.
Strettojo, torchio.	Tòrch, u, ut.

Digitized by Google

Strettura, lo stringere.	T' sctrengùem, i, it.
Strìa, scannellatura di colonne.	Vii, ia, ìis t' stëlavet.
Striato, scanalato.	Me vìi, ia, ìis.
Striazzo, esercizio delle streghe.	Pùn, a, es t' sctrìgavet, sctrighnìi, ia.
Stribbiare, strebbiare.	Meu hiesciue, meu sciëretùe, meu ndrecc.
Stricare, districare, strigare.	Me bitiss, me crëe, me soss, me marue
Stridente, che stride.	Kersìtscm, i. [kreit.
Stridere, gridar acutamente.	Me piscat, me bertet fòrt.
Stridimento, lo stridere.	Te bertitun, i, it fort.
Stridio, lo stridere prolungato.	T' vikatun, i, it ghiât.
Stridire, lo stridere del pavone.	Me vicàt, me brìt fort.
Stridire, far rumore di attrito.	Me kerselùe, me rreptùe, me kriss.
Strido, voce che si manda stridendo.	Kerssìtme, a, krìssme, a.
Stridore, di denti.	T' kersìtun, i, it ʒàmvet.
Strigamento, lo strigare.	Te sctielun, i, it cafsciat perciescme.
Strigare, sviluppare, ravviare le cose avviluppate.	Me sctielˌ, me godit, me nderec cafsciat pèrcieme.
Strigatore, chi striga.	Sctielˌs, i, it, godites, i cafsciat percie-
Striglia, streglia.	Casciaghìi, ia, ìis. [scme.
Strignente, che strigne.	Sctrenguescm, i, it.
Strignere.	Me sctergùe.
Strignimento.	Scternghim, i, stringìm, i, it.
Strignitore, chi strigne.	Sctergùes, i, stringùes, i, it, scterngues, i, it.
Strignitura, lo strignere.	Te scterguem, i, t' sctringuem, i.
Strillare, mettere urli, strilli.	Me vikàt, me piskat-fort.
Strillo, grido forte ed acuto.	Britme, a efort, t' vikatun, i, it-fort.
Strimpellamento, lo strimpellare.	Te ràam, i, it cialghin kec.
Strimpellare, suonare alla peggio.	Me ràa cialghìn kèc.
Strimpellata, suonata alla peggio.	Cialghìi, ia, ìis ekec.
Strimpello, romore di strumento mal suonato.	Ëàa, ni, it cialghìis-kèc.
Strinare, abbruciacchiare i peli, la pelu-	Me perzlùe lèscin, me diegh n' per
Stringa, pezza di nastro. [ria.	Scèrìt, i, it. [flak.
Stringajo, facitor di stringhe.	Sceritgìi, ia, ìis.
Stringare, ristringere.	Me sctrengùe, me mleʒ.
Stringente, che stringe.	Scternguescm, i.
Stringere, strignere.	Me stringuem.
Stringere, accostare, circondare.	Me affrùe, me reʒʒùe.
Stringimento.	Scternghìm, i, it.
Strippare, empir troppo la trippa.	Meu nghìim fort, meu frëm fort.
Striscia, segno.	Scèe, i, it.
Striscia, orma.	Ferchèm, ia, es, giurme, a.
Striscia, pezzo di panno o altro.	Zòp, a, es zòhes.
Striscia, per il rasojo.	Rrëp, i, it, cue, a, es briskut-rùesit.
Strisciamento, lo striciare.	Te hiekun, i, it rescian per ʒeen.
Strisciante, che striscia.	Hiekscm, i, it rescìan per ʒeen.
Strisciare, camminare freg. il terreno.	Me hiek rescian per ʒeen.

Digitized by Google

Striscione, striscioni avv. — Tui hiek rrsciàn.
Stritolamento, lo stritolare. — Te grìimun, i, it.
Stritolare, spezzare minutissimamente. — Me grìim, me ʒʒermùe.
Stritolato, spezzato. — ʒʒermuem, i, ʒʒɵem, i, grìim, i, it.
Stritolazione, lo stritolare. — T' ʒʒermuem, i, it.
Strizzare, freq. di stringere. — Me stringùem me t' scpèsc,
Strofa, parte di canzone, canto. — Hiss, a, es, piess, a.
Strofinaccio, straccio per pulire. — Kèrp, a, es per me fscìim.
Strofinaccio, donna di mal affare. — Cùrve, a, es, rospìi, ia, ìis.
Strofinamento, lo strofinare. — Te fercùem, i, it.
Strofinare, stropicciare per pulire. — Me ferkùe.
Strofinata, lo strofinare. — T' ferkùem, i, it.
Strofinazione. — Ferkìm, i, it.
Strofinatore, chi strofina. — Fercùes, i, it.
Strofinio, lo strofinare continuo. — Te fercùem, i, it-pròre, pa-pràn.
Strolagare, strologare, astrologare. — Me clt faλ.
Strologo. — FaλegÌi, ia, ìis, mungistâr, sciortàr, i.
Strologhessa. — Sciortàre, ia, es.
Strombazzare, pubblicare colla tromba. — Me lecit me burii.
Strombettare, suonar la tromba. — Me ràam caraboɛanin, buriin.
Strombettata, suonata di tromba. — Te ràamun, i, it caraboɛànin, buriin.
Strombettiere, chi strombetta. — Cialghgìi, ia, ìis.
Strombettìo, lo strombettare. — T' ràam, i, it buriin-pa-pran.
Stromento, strumento, istrumento. — ɣgèt, i, it.
Stroncare, troncare, mozzare. — Me kepùt, me prèe.
Stroncato, mozzato. — Kepùtun, i, it, prèem, i, it.
Stroncatura, mozzatura. — Te kepùtun, i, te prèem, i, it.
Strionfiare, borbottare. — Me fòol t' voghlɛ, o persisct.
Stronomia, astronomia. — Astronomìi, ia.
Stronzare, diminuire soverchiamente. — Me pakùe fort, me hiek scium.
Stronzo, pezzo di sterco sodo e rotondo. — Mùt, i, it.
Stropicciamento, lo stropicciare. — T' fercùem, i, it me kamt me dùur.
Stropicciare, fregare co' piedi, con mano. — Me fercùe me kàmet e me durt.
Stropiccio, frequente stropicciamento. — Ferkùem, i, it pa-pran.
Stropiccione, bacchettone. — Scerregìi, ia, isctìis, i, it.
Stroppa, ritorta per legare le fascine. — Liʒɛ, a, es, t' lìʒune, a, es.
Stroppiamento, storpiamento. — Sakatìi, ia, ìis.
Stroppiare, storpiare. — Me sakatùe, me topaλùe, me bā sakàt.
Stroppiatamente, avv. — Topaλisct, me sakatλek.
Stroppiato. — Sakat, i, ischepun, i, it.
Stroppiato, attrappato. — Gistɵrɵm, i, it.
Stroppiatore, chi stroppia. — Topaλues, i, it, sakatuès, i, it
Stroppiatura, storpiatura. — Te topaλùem, i, it, sakatλek, u.
Stroppio, storpio. — Topàλ, i, it.
Stroppola, frode con bugie di parole. — Masctrìm, i, it, veletìi, ia.
Stroscia, riga che fa l' acqua per terra. — Vìi, ia, ìis.
Strosciare, romoreggiare cadendo, di acqua. — Me usctùe tui ràam.

Digitized by Google

Stroscio, strepito dell'acqua cadendo. Usctìm, i, it uit tui raa posct.
Strozza, canna della gola. Fɐt, i, it.
Strozzamento, lo strozzare. Te nzànun, i, it n' fɐt.
Strozzare, uccidere stringendo la stroz- Me sctrengue n' fɐt, me mɐtùn.
Strozzato. [za. Mɐtun, i, sctrenguum, i, it n' fɐt.
Stuffo, struffolo, massa di cose confuse. Grumuλ., i, it sènevet percìescme.
Struggere, liquefare. Me sckrìim.
Struggimento, lo struggere. Te sckrìim, i, it.
Struggimento, smarrimento di spiriti. T' habìtun, i, it, te màrrun, i mèndes.
Struire, instruire. Me mpsùe, me msue, me sctìi n' menn.
Struito. Mpsùem, i, msuum, i, msùem, i.
Strumentale, musica, Cialghìi, ia, ìis, mucìk, a, es.
Strumentare. Me kendùe me cialghìn, me mucìken.
Strumento, ordigno. Haλat, i.
Strumoso, che ha strume. Plot, a, es me saràgie.
Strupare, stuprare. Me ciart virginìin.
Strupro, stupro. Ʒuunìi, ia, ìis-virginiis.
Strusciare, consumare, sciupare. Me soss, me farùe, me batiss gìʒʒ scà.
Strutta, liquefazione. T' sckrìimun, i, it.
Strutto, lardo. Larʒ, i, viam, i, it ʒʒiut scrìimun.
Strutto, squallido, sparuto. Sbèet, i, it.
Strutto, da struere. Goditun, i, it.
Struttura. Godìi, ia, t' goditun, i, it.
Strutturato, fabbricato. Iapìi, ia, ìis.
Struzione, distruzione. Renim, i, it, te prìsciun, i, it.
Stuccare, turare i buchi. Me mɐl, me mscèλ gàvrat, oo bìirat.
Stuccare, recar nausea. Meu gherdìt.
Stucchevole, rincrescevole. Mercitscm, i, it.
Stuccio, astuccio. Cutìi, ia, ìis.
Studiacchiare, studiare svogliatamente. Me studiùe paa cièfin.
Studente, che studia, studiante. Giacòn, i, schoλar, i, knnùescm, i.
Studiabile, da studiarsi. Per te kennùem.
Studiamento, studio. Kendìm, i, it, t' knnuem, i, it.
Studiare. Me studiùe, me kennùe, me zàn.
Studiatore, chi studia. Kendùes, i, it, studiùes, i, it.
Studievolmente, av. a bello studio. Postaffàt, me caste, me hìir, kastàn.
Studio. Stud, ia, knnìm, i.
Studiosamente, avv. Me te dit.
Studioso, che studia. Kendùescm, i, it, studiuescm, i, it.
Studiosissimo. Fort kendùescm, i, it.
Stuello, tasta. Kèrp, a' es permì vàrres.
Stufa. Ciɐmλek, u, ut, sobbe, a, es.
Stufa, bagno. Bagn, i, it, amàm, i, it.
Stufare, lavare nella stufa. Me laa n' amàmgìk.
Stufare, annojare. Me mercit.
Stufato, infastidito, stufo. I mercitun, i, it.
Stufelare, sufolare. Me vescλùe.

Digitized by Google

Stulto, stolto.	Ipa ditun, i, utùem, i, imàrrun, i, it, i kembɐem, i.
Stuoja, stuora.	Àsser, a, es, regosse, a. es.
Stuolo, moltitudine di gente armata.	Tuff, a, es ginnevet armatìssune.
Stuolo, molti assieme.	Tub, a, sciummice, a, es, kaλabaλèk, u,
Stuonare, stonare.	Me kennùe kèc.
Stupefaciente, che fa stupire.	Mrecuλùescm, i.
Stupefare, empir di stupore.	Me mrecuλùe, me hɐcmtùe.
Stupefare, intormentire.	Me mpìim.
Stupefarsi.	Meu mrecuλùe.
Stupefatto.	Mrecuλuum, i, it.
Stupefazione, stupore, stupidezza.	Ciùd, a, es, sēr, i, it, hɐcmèt, i, it.
Stupendamente, avv.	Mrekuλuescim.
Stupendità.	Mrekuλìi, ia, ìis, hɐcmètlìi, ia.
Stupendo, maraviglia, mirabile.	Mrecuλ, i, it, mrecuλuescm, i.
Stupendissimo, saporosissimo.	Fort lèɐcet, i, fort leɐcècm, i, scìscm, i.
Stupente, che stupisce.	Ciuditscm, i, it.
Stupidamente, avv.	Marrìsct, te pa mènd.
Stupidezza, stupidità.	T' paa ditun, i, marrìi, ia, utim, i.
Stupidire, diventare stupido.	Meu baa imarr, me hup, me bierr menn.
Stupido.	Ipa-menn, ia, budàλ, i, imaarr, i, imàrrun, i, it-mènns, i pa ditun, i.
Stupidissimo.	Fort sciastissun, fort imàrrun, i, it.
Stupimento, lo stupire.	T' hɐcmtuem, i, it, ciùd, a, es.
Stupire, empirsi di stupore.	Meu mrecuλùe, meu hɐcmtùe.
Stupìto.	Mrekuluem, i, hɐcmetùem, i, it.
Stupissimo.	Fort hɐcmetùem.
Stupore, gran maraviglia.	Mrekuλ, i, it, sēr, i, it, hɐcmèt, i, it.
Stuprare, commettere stupro.	Me ʒunnùe, me màr èrɐin cìches, me ciart vàiɐn, me bā reɐil, o hoor.
Stupratore, chi stupra.	Pusct, i, ʒunnues, i, picavèngh, u.
Stupro.	ʒunnìi, ia e vaices, t'ciartun, i, it-vàices.
Stura, lo sturare.	T' cìlun, i, it.
Sturare, aprire.	Me cìil, o me cèl.
Sturbamento, lo sturbare.	T' turbuλùem, i, t' perɐiem, i, it.
Sturbante.	Turbuλùescm, i, it, perɐiescm, i, it.
Sturbanza, disturbanza.	Turbuλìm, i, it, perɐim, i, it.
Sturbare, impedire, disturbare.	Me nnàl, me zàn, me turbuλùe, me pervenerun.
Sturbato.	Turbuλùem, i, it, iʒnuum, i.
Sturbatore.	Turbuλùes, i, it, perɐies, i, it.
Sturbazione, sturbamento.	Perɐmetim, i, it.
Sturbo, impaccio, molestia.	Kassavèt, i, it, trovaje, ia, merɐìi, ia.
Stutare, spegnere, smorzare.	Me fik, me scìi.
Stuzia, astuzia.	Veletìi, ia, scerrìi, ia, ìis, veλeɐnìi, ia, ìis.
Stuzio, brasca, polvere del carbone.	Pluhu, ni t' ciɐmɐrìt.
Stuzzicadenti, steccadenti.	Dliirs-ʒam, i, it.
Stuzzicamento, lo stuzzicare.	Te ngàam, i, it, te ngùzzun, i, it.

Digitized by Google

Stuzzicare, il cavallo.	Me grah-cālin.
Stuzzicare, stimolare, provocare.	Me ghèrgāa, me ngùzz, me ngāa, me
Stuzzicatojo.	Ngitzs, i, it. [ʒʒerr.
Stuzzicatore, chi stuzzica.	ʒʒergìi, ia.
Stuzzicarecchi.	Dliirs-vesc, i, it.
Sù, prop. sopra.	Siper, mì, mbì.
Sua Divina Maestà.	TineƐot t' maʒ, i, tinƐot, i, t' maʒ-Ɛot, i.
Sua.	Etìi, ija, essai.
Sù, avv.	Persiperi.
Sù, via.	Hàjde, dèh, deh praa.
Suadere, esortare a fare.	Me mùsc mèn, me ʒʒan me ndigùe, me bā racìi, me discùe.
Suadevole, atto a suadere.	Viefscm, i, it, pelcisescm, i.
Suasibile, da poter essere persuaso.	I racìicm, i, it.
Suasione, esortazione.	Msìm, i, it.
Suasivo, persuasivo.	I pelcisescm, i.
Suaso.	Racicm, i.
Suasore, chi suade.	Mpsùes, i, it, pelcises, i, it.
Suavemente, av.	Kànscim, àmelscim.
Suave, soave.	I konscm, i, i àmel, i, it, ilakmuescm, i.
Suavissimo.	Fort konscm, fort àmel, fort sciscm, fort lakmuescm.
Suavezza.	Ambletìm, i, it.
Suaviloquente, che favella con suavita.	Gòi, ia, es-àmel, perchenacm, i, it.
Suaviloquenza, favella suave.	Fiàl, a, es e àmel, fialnìi, ia e konscme.
Suaviparlante, suaviloquente.	Fòletār, i, it-iamel.
Suavità.	Amelzìm, i, lakmìi, ia.
Subacido, acidetto.	Pak-iʒʒàrt, i, it.
Subalbido, alquanto bianco.	Pak-ibàrʒ, i, it.
Subalternante, che a sotto di se subalterni.	Ipār, i, it, crse, et-t' tieravet.
Subalternare, far subalterno.	Me vuu nner vètit, me bâ raje.
Subalterno, che dipende.	Ma i poscter, i, it, màa ivoghel, i, it.
Subastare, vendere all' incanto.	Me scìt me teλaλ, me scitun nghiāt.
Subastazione, il substare.	Te scìtun, i, it me teλàλin.
Subavvisare, avvisar di soppiato.	Me bā me dìit tìnes, me ʒʒàn tinès.
Subbia, scarpello.	Dàλ, a, es.
Subbia, lesina.	Bìs, i, it.
Subbiare, lavorar colla subbia.	Me punùe me dàλat.
Subbiettare, soggettare.	Me prùe, me sctrùe, me bā raie, me sctìi nder hscmen.
Subbiettato.	Raje, ia, es.
Subbietto, suggetto.	Ndèr hscm, i, it, ivoghel, i.
Subbiezione, suggezione.	Ndighim, i, it, t' pervuum, i, it.
Subbillare, seddurre.	Me masctrùe, me marr n' ciaf.
Subbilioso, alquanto bilioso.	Pak-sert, i, it.
Subbilloso, che semina discordie.	Sciamategìi, ia, belagìi, ugursùs, i, it.
Subbissamento, il subbissare.	Te sciarrùem, i, it.

Digitized by Google

Subbissare, sprofundare.	Me scprofùndùe, me sciarrùe.
Subbissare, mandare in rovina.	Me farùe, me batiss, me fik, me bâ pluhun, me cit prei fàret.
Subbissato.	I hupun, i, ifarùem, i, ìsciarrùem, i, ìficun, i, it.
Subbissatore.	Farùes, i, it.
Subbisso, rovina grande.	Caraar-emàʒ, ia, cedèr, i, it t' imàʒ.
Subbisso, gran maraviglia.	Ciùd, a, es–emàʒ, sēr-imàʒ, i, it.
Subbollimento, il sobbollire.	Te vlùem, i, it me capàchun.
Subbollire, far bollire copertamente.	Me vlùe me capàchun.
Subbollizione.	T' vlùem, i, it me capàchun.
Subceleste, sottoceleste.	Perfùnd, i, it cielʌs.
Subcelestiale, soggetto al Cielo.	Nder CieʌL, a, es.
Subcenerizio, succenericcio.	Ciiem, i, it perfund hìinit.
Subdividere, suddividere.	Me dàa per s' dшti here.
Subdolo, fraudolente, ingannevole.	I masctrùescm, i, die-kec, i, scierr i, it.
Subdurre, metter sotto.	Me vuu, me sctìi perfùndin.
Subentrare, entrare in luogo di checchessia.	Me hìi n' venn tiètrit.
Subentrato.	Hìi, ni, it n' vend tietrit.
Subetico, mezzo etico.	Terpiàffec, i, it, giak-ikec, i.
Subiettare, suggettare.	Me baa per vetin, me vū nner hшcm.
Subiezione, suggezione.	Te ndighiuem, i, it, scerbetшr, a.
Subillamento, il subillare.	Te ngàamun, i, it.
Subillare, instigare.	Me ngàam, mos me lan rahat.
Subintendere.	Me màr–vesct pak-scium.
Subintrare, subentrare.	Me zan vendin tiètrit, me hìim n' venn cietrit.
Subintrazione.	Te zànun, i, it vèndin tietrit.
Subire, prendere a suo carico.	Me màrr mbì vèt.
Subissare, subbissare.	Me git prei faret, me battiss, me sciarrùe.
Subisso, subbisso, gran maraviglia.	MrekuʌL, i, it-t' maʒ.
Subitamente, avv.	Me gni cias, per gni ovi, me vrèp, pa cuituem, me misil, me gni her.
Subitaneità.	T' pa cuituem, i, te scpèit, i, it, scpeitʌèk, u, ut.
Subitaneo, che fa le cose con subitezza.	Ngutscm, i, it, iscpeit, i, it.
Subitanza, subitezza, prontezza.	Scpeitnìi, ia, ìis.
Subito, veloce, presto.	I scpèitscm, i, it, vrèp, i, me vrap, i.
Subito, av. in un tratto.	Po saa, scpèit, me vrep, bòff, per gni here, tuk, misil.
Subitoso, subito, subitano.	Vrapscm, i, it.
Subiugare, soggiogare.	Me sctùe vèten.
Sublato, tolto.	Hjekun, i, it, màrrun, i, it.
Sublazione, sottrazione.	Te hiekun, i, it, te urzùem, i, it.
Sublimamente, avv.	Naltscìm.
Sublimamento.	T' nalt, i, it, te ciùem, i, it-nàlt.
Sublimare, far sublime.	Me ciùem nàlt, me naltùe, me maʒnùe.
Sublimato.	Nàlt, i, it.

Digitized by Google

Sublimato, corrosivo. Recegai, ia, es.
Sublime, più che alto, eccelso. Fort nalt, i, it.
Sublimissimo. Fort–imaʒ, i, it.
Sublimità. T' nàlt, i, maʒnìi, ia, ìis.
Sublunare, sotto della luna. Perfùnd, i, it hànes, nder-hàn, a, es.
Subodoramento, notizia presa di lontano. Habèr, i, it prei s' làrgut.
Subodorare, odorar leggermente. Me màr pàk-eeren.
Subordinamento, subordinazione. Te prugnun, i, t' ndighiuem, i, it.
Subordinare, costituir dipendente. Me sctìi ndèr hscm t' parit, me bā raje, me pervū, me sctùe vethen.

Subordinazione, dipendenza da superiore. Ndighìm, i, it, te giegiun, i, it.
Subornamento. Te sctìimun, i, it n' t' kec.
Subornante, che suborna. Sctìiscm, i, it n' t' kec.
Subornare, instigare al male. Me sctìi n' t' kec.
Subornatore, chi suborna. Sctìis-kec, i, it.
Subornazione, disviamento dai doveri. Te largùem, i, it prei bòrgevet.
Subuglio, confusione, scompiglio. T' percìem, i, it, psctieλim, i, it.
Suburbano, prossimo alla città. Nghiāt, i, affruum, i, it–sceherit.
Suburbicario. Vecil-àrg, i.
Succavernoso, che sta sotto caverna. Perfùnd, i, it scpeλes.
Succedaneo, che succede. Vecil-nome, a, es.
Succedente, che succede. Ndiekscm, i, it-mrapes.
Succedenza, ordine successivo. T' hìim, i, it nè vènd tiètrit.
Succedere, avvenire. Me arʒ, me dal, me giett, me ciλue, me godìt.

Succedere, entrare nell' altrui luogo. Me hìi nè vènn tietrit.
Succedimento, successo. Vacchìi, ia, ìis, t' àrʒun, i, it.
Succeditore, chi succede. I pòscter, i, it, vecil, i, it.
Succederà, che succederà. Per t' arʒun, i, it.
Succeduto, avvenuto. Àrʒun, i, it, ciλùem, i.
Succenericcio, cotto sotto la cenere. Ejem, i, it perfùnd hìnit.
Succenerino, di color di cenere. Me boi, ia-si hìini.
Succenturione, ajutante. Ndimuescm, i, it.
Successibile, può succedere. Bòhet me ken.
Successione, dritto d' entrare in beni d'un defunto. Miracchi, ia, ìis.

Successive, av. successivamente. Gnì mbrapa tietrit, dore ndore.
Successivo. Dōor me door, a, es.
Successo, evento qualunque. Vacchìi, ia, ìis, goditun, i, sòsm, i.
Successore. Ndieks, i, mbràpn, i.
Successore, erede. Miracìi, ia, ìis, piesstāar, i, hisstaar, i.
Succhia, carta. Lèttre, a, es.
Succhiamento, succiamento. Te ʒʒìʒʒun, i, it.
Succiante, che succia. ʒʒiʒʒscm, i, it.
Succhiare, succiare. Me ʒʒìʒʒune.
Succiante, che succia. T' scpùem, i, t' birruem, i me turieλ.
Succhiellare, forar con succhiello. Me scpùem, me biirùe me turieλ, me burghìi.
Succhiellinajo, chi fa, vende succhielli. Turieλgìi, ia.

Digitized by Google

Succhio, strumento di ferro da bucare. Burghìi, ia, iis, turièλ, a, es.
Succhio, succo, sugo, suco. Làngh, u, ut.
Succiabeone, gran bevitore. Fort piiscm, i, it.
Succiasangue, sanguisuga. Piscavìzz, a, es, sulàch, u, ut, scetsùgnec,
Succiata. Te ʒʒiʒʒun, a, es. [a.
Succiatore, chi succia. ʒʒlʒʒs, i, it.
Succidere, tagliare dalla parte di sotto. Me prèe prei ànes perfund.
Succignere, succingere. Me nghiesciun.
Succinericcio, succenericcio. Ziiem, i, it perfùnd hìnit.
Succintamente, avv. brevemente. Scurtscim, me t' scurt.
Succintezza, di succinto. T' scurt, i, it.
Succinto, compendio. Te mlèʒun, i, it
Succinto, cinto di sotto. Ngiesciun, i, it t' perfùndit.
Succio, sorso. Gnì-pìk, a, es.
Succiola, ballota, balogia. Kesctègn, a, es ciem nè ùi me giʒʒ-livor.
Succiso, da succidere. Prèem, i, it prei ànes perfundit.
Succlavio, che è situato sotto la clavicola. Perfùnd, i, it àsctit giàksit.
Succo, umore delle piante. Làngh, u, ut lissèvet.
Succombere, soggiacere. Me raa perfund.
Succoso, che è pieno di sugo. Plòt, a, es me làngh.
Succulento, che ha molto suco. Scium-langh, u.
Sucido, sporco, imbrattato. Fλicm, i, i perlàem, i, it, ndàut, i, i pa laam, i.
Sucidume, sporcizia, lordura. Fλicisctìi, ia, iis, e perlàeme, ia.
Sucosità. Làngh, u, ut.
Sud, punto di mezzodì. Basc-miesdit, basc-drek, a.
Sudacchiare, sudare poco. Me dìre, oo me diere pàk.
Sudamini, tumoretti nella cute. Pucer, a, es.
Sudante, che suda. Diercscm, i, o dircem, i, it.
Sudare. Me dìre, me dìers, me dìerssun, me dierst.
Sudario, sciugatojo per sciugarsi. Pasnik, u, maràm, a, pasctmàl, peschìr,
Sudario, camicia. Kemisc, ia, es. [i.
Sudato, molle di sudore. Dirssun, i, diercun, i, dierst, i.
Sudatissimo. Fort dirssun, i, fort diercun, i.
Sudaticcio. Pak-dìrssun, i, it, pak-diercun, i.
Sudatorio, luogo caldo per sudare. Hamàm, i, it.
Suddecano, dopo il decano. Màs maa-temòcm, i, it.
Suddelegare. Me baa vecil-name.
Suddelegato. Vecìl-nome, a, es.
Suddelegazione. T' bàmun, i, it vecil.
Suddetto, detto di sopra. ʒʒànun, i, it persìperit.
Suddiacono Subdiacono, ni, it.
Suddistinguere. Me veciue per s' dasti.
Suddistinzione. Te veciuem, i, it per s' dasti.
Sudditezza, astr. di suddito. Voglime, a, es, t' vòghel, a, es.
Suddito, sottoposto. Ràje, a, ivoghel, i, nder hìcm, i, i pervuat,
Suddividere. Me dàa per s' dasti. [i.

Digitized by Google

Suddiviso.	Dàam, i, it per s' dɯɯti here.
Suddivisibile.	Dàhet òpet, bohet meu daa prape.
Suddivisione.	Te dàamun, i, it per s' dɯɯti.
Sudicerìa, sudiciume, sucidume.	Plehe, i, it.
Sudiciamente, avv.	Perlɯɯescìm.
Sudicio, sucido.	I pa laam, i, i perlɯèm, i, flicm, i, nnɯɯt, i, pegām, i.
Sudicissimo.	Fort perlɯɯm, fort fλicm, i, fort ndɯɯt.
Sudore.	Dirs, i, dirɛ, i, it, dierɛ, i, diersun, i.
Sudorifero, sudorifico, che fa sudare.	Dierɛɛm, i.
Sue.	Tetija, ijat, ijave.
Sue, av. sù.	Sìperi, nàlt, permì.
Suffetto, surrogato.	Vecil, i, it.
Suffendare, trasferire ad un' altro fondo.	Me ciue nè tièter ciàflèk.
Suffezione, surrogazione.	Vecilek, u, ut.
Sufficiente, bastevole, abile.	Miàft, i, masctùescm, i, viefscm, i.
Sufficientemente, avv.	Miàftscim.
Sufficienza, bastevolezza.	T' miàft, i, it, t' masctuem, i.
Suffocamento, soffogamento.	Te ncanun, i, it nè fɯt, t' mɯtun, i.
Suffolcere, soffolcere, fermare, sostene-	Me nnal, me mbàitun.
Suffraganeo. [re.	Upeskv ci àsct nner hɯcm-argiupescku-
Suffragante, che suffraga.	Vieftscm, i, vɛɯscm, i, it. [vit.
Suffragare, dare il suffragio, giovare.	Me mmait paie, me vieft, me bā mir.
Suffragatore, chi suffraga.	Ndimentār, i, it, viefts, i, it.
Suffragazione, il suffragare.	Ndìm, a, es, t' vɯescm, i, it.
Suffragio, voce nel deliberare.	Nnìm, a, es.
Suffragio, preghiere.	T' lùtne, a, urat, a per scpirtin.
Suffolto, soffolto.	Mbàitun, i, it.
Suffumicamento, il suffumicare.	Te tèrun, i, it me tɯm.
Suffumicare, affumicar leggermente.	Me timùe pàkɛ, me tèrun n' tɯm, me sctìi n' tim.
Suffumicazione, suffumigio.	Te timuem, i, it–pàkɛ o pakitɛ.
Suffuso, asperso, imbagnato.	Sterpicun, i, làgun, i, ùitun, i.
Sufolamento, il sufolare.	Te vescλùem, i, it.
Sufolante, che sufola.	Vesceλùescm, i, it.
Sufolare, zufolare.	Me vescλùe.
Sofolìo, il sufolare continuato.	Te vescλùem, i, it pa-pran.
Sufolo, fischio.	Vescλìm, i, it.
Sugante, che suga.	₹₹ì₹₹scm, i, it
Sugare, succiar l'umido.	Me ₹₹ì₹₹ laghsctìin, t' gniomen.
Suggellamento, il suggellare.	Te mɯhɯrlissun, i, it.
Suggellare, improntar con suggello.	Me mɯhɯrliss, me mscèλ, me mɯl.
Suggellato.	Mɯhɯrlissun, i, it.
Suggellatore, chi suggella.	Mɯhɯrlissetār, i, it.
Suggellatura.	Te mùlun, i, it.
Suggello, sigillo.	Mɯhɯr, i, it.
Suggere, succhiare, succiare.	Me ₹₹ì₹₹un.
Suggerente, che suggerisce.	Calzùescm, i, it. msuescm, i.

Digitized by Google

Suggerimento.	T' mpsùem, i, te calzùem, i, it, te sctìim, i nè mènd.
Suggerire.	Me sctìim nè mènd, me mpsùem.
Suggeritore, chi suggerisce.	Calzùes, i, msùes, i.
Suggestione, tentazione.	Vesves-ikec, i, tundìm, i, it, o tendìm, i, vess-kec, i, tnìm, i.
Suggestivo.	Scierr, i, it, masctrùescm, i, it.
Suggestivamente, avv.	Scerrisct.
Suggestore, chi fa suggestione.	Velecinàr, i, it, velet, i.
Suggettamento, il suggettare.	Te sctiimun, i ndèr hscm.
Suggettare, far suggetto.	Me prùe, me bā raje, me sctìi nner hscm.
Suggettatore, chi suggetta.	Pustues, i, it, icot, i, it.
Suggetto, materia di cui si parli.	Pun, a, es.
Suggetto, suddito.	Raie, ia, ivoghel, i, i prugnun, i.
Suggezione, l'essere suggetto.	T' prugnun, i, te pervuum, i, it.
Suggiuocare, soggiogare.	Me vùum nder hscm, me muit, me sctùe vet.
Sughero.	Mutùes, i.
Sugna, grasso di porco.	Viàm, i, it iʒʒìut, usciui, j, it.
Sugnoso, grasso.	Imàim, i, it, tràsc, i, it.
Sugo.	Làngh, u, ut.
Sugosità.	Langhsctìi, ia.
Sugoso.	Plot, a, es me làngh.
Sugosissimo.	Me scium-langh, u, ut.
Sugosamente, avv	Me làngh scium.
Suicida, uccisor di se stesso, suicidio.	Giaksìi, ia, iis-vetvetit, t' mstun, i-vetvetit.
Suillio, carne di porco.	Misc-iʒʒìi, u, ut.
Sulfureo, che ha del solfo.	Me sùlfurr, i, it.
Sullevare, sollevare.	Me ciùem nàlt.
Sullogare, sottaffittare.	Me ʒan me ciraa sca àsct marr me cirā.
Sullogatore, chi sulloga.	Ciragìi, ia, iis.
Sullonare, sublunare, sotto la luna.	Nande-hàn, a.
Sultana, madre di sultano.	Nàne, a, es e meretit, dauletit, padisciait.
Sultano.	Sultàn, i, it.
Sumministramento.	T' scerbsem, i, it, t' ndimuem, i.
Summità, cima.	Màje, ia, es.
Summo, sommo.	Maa-imàʒ, i, it, ma-inalt, i-t' giʒʒvet.
Summola, sommola, punta dell' ala.	Maje, ia, es-crahes spennivet.
Summormorare.	Me proscmùe tìnec, me fòol kèc tìnec.
Sunto, ristretto, compendio.	Te mlèʒun, i, it.
Suntuosità, spesa grande.	Àrg-imaʒ, i, it.
Suntuoso, di grande spesa.	Me àrg-t' maʒ, i.
Suntuoso, splendido.	Giumertuoscm, i, it.
Suntuosissimo.	Me àrg-t' màʒ-fort, i, it.
Suntuosamente, avv.	Me àrg fort t' maʒ.
Suo.	I tìj, i tinaj, tetijt.
Suo, il suo avere, la sua roba.	Giaja-evetme, ia.
Suo, proprio.	I vet, i, it, ivetem, i.

Digitized by Google

Suocera, madre del marito, o della moglie.	Vihèrr, a, es.
Suocero, padre del marito, o della spo-	Viherr, i, it.
Suoi. [sa.	Tetij, ijte, ijve.
Suola, della scarpa.	Sciuλ, a, es.
Suolo, superficie.	Facie, ia, slper, i, it, ftsr, a, t' sctrùem, i.
Suonare, sonare.	Me raa, me tinghelue.
Suonatore.	Sciair, i, cialghigli, ia, lis.
Suono.	Caa, ni, tinghelim, i, cumblm, i.
Suora, sorella, suore.	Mòtre, a, es.
Superabile, che può superarsi.	Bòhet me mùitun.
Superabilità.	Te mùitun, i, it.
Superabondare, soprabbondare.	Me tepruhem.
Superaltissimo, oltremodo altissimo.	Fort-nàlt, i, it.
Superamento, il superare.	T' mbetun, i, it-ipar, t' mùitun, i.
Superare, rimanere superiore, vincere.	Me muit, me mbet ipar, me pusctùe, me scue-socin.
Superare, sopravanzare.	Me teprùe.
Superato, convinto.	Muitùm, i, it.
Superatore, chi supera.	Mùits, i, it, dobits, i.
Superbamente, avv.	Malsctuesclm, maxsctuesclm.
Superbia.	Malsctli, ia, creenli, ia, lis. maxsctli, ia, lis.
Superbiare, superbire.	Meu malsctùe, meu maxsctue.
Superbiente, che s' insuperbisce.	Maxsctùescm, i, it.
Superbifico, che ha superbia.	Me maxsctli, ia, lis.
Superbio, superbo, alto, erto.	Malsctuur, i, maxsctùur, i, it, crenàar, i.
Superbiosissimo.	Fort malsctūr, fort maxstùur.
Superchiamento, superchio.	Teper, i, it.
Superchiare, vincere.	Me mùitun, me dobìt, me percàn.
Superciglio, sopracciglio.	Vètul, a, es.
Superedificare, edificar sopra.	Me godit slperin, me ngreh permì.
Supereminente, sopraeminente.	Fort imax, i, it.
Supererogazione.	Te bamun, i, it pertei bòrgien.
Superesaltato, sopraesaltato.	Fort-ciùem, i, it, fort-nalt, i.
Superessenziale.	Fort mir, i, it, fòrt viefscm, i, it.
Superestizione, superstizione.	Mgnli, ia, strighnli, ia, lis, mungli.
Superfetazione.	Te cànun, i, it foscgnes nè bàrk tui ken gni tieter.
Superficiale.	Persiper, i, it, permì.
Superficialissimo.	Fort persìper, i, it.
Superficialmente, avv.	Priasctscim, creit siperin.
Superficie, il di fuori delle cose.	Priasct, i, siper, i, facie, ia.
Superficie, della terra.	Faccia-xeut.
Superfluità.	Teperizz, a, es, t' tèprùem, i.
Superflua.	E paa vsescme, ia, e pa viefscme, ia.
Superfluamente, avv.	Per tei nevoiscim.

Digitized by Google

Superfluo.	I pa kòr, i, tèper, i, i pa viescm, i, mbì-nevoi, ia, es, i pa viefscm, i.
Superi, dei del cielo.	Eota t' cieλs.
Superillustre. soppraillustre.	Fort-sotnìi, ia, lis, fort ndrìcm, i, it.
Superinfondere, infonder sopra.	Me sctìi sìperin, o me persie me tieter.
Superioranza, superiorità.	T' paar, te paart, te pàarevet.
Superiore, principale.	Ipàr, i, it, crse, et, ees.
Superiore, ecclesiastico.	I par-kiscetàr, i, it.
Superiorizzare, far da superiore.	Meu baam ipar, me ken mì tiert.
Superlativo, più superiore di tutti.	Mà-imaʒ, i, it t'-gìʒʒvet.
Superlaudabile.	Fort-levduescm, i, it.
Superlazione, esagerazione.	Te sctùem, i, it.
Supernale, superno, di sopra.	Sìper, i.
Supernalmente, av. con virtù suprema.	Me vertst t' nalt.
Supernaturale.	Permì-natsr, a, es.
Superno, celestiale.	I cieλ, i, it.
Superpurgazione.	Fort-dlìirun, i, it.
Supersedere, soprassedere.	Me làn per pak-dita, me vonùe, me ndegnun permì.
Superstite, che sopravvive.	Giàλ, i, it.
Superstizione, superstiziosità.	Sctrighnìi, ia, lis, mgnìi, ia, sciort, ia.
Superstizioso, pieno di superstizione.	Plot, a me sctrighnìi.
Supervacaneo, non necessario.	Pa-nevoiscm, i, pa vssscm, i.
Superveniente, sopravveniente.	T' àrʒun, i, it pa kènun prit.
Supinare, giacere colla pancia in sù.	Me raa n' cocra t' scpines, me raam me mul permal, me nneit maar.
Supino.	T' raamun, i n' scpine, te ndèitun, i, it màar, me mul te perpiet, i.
Supino, av. supinamente.	Me mul perpiet, o maar.
Supire, sopire, sedare.	Me sbut, me pusciùe, me bà rahat.
Suppa, zuppa.	Persciesc, i, it, ciorb, a.
Suppallido, pallidiccio.	Pak-sbèet, i, it.
Suppedaneo, tavolato di legno sotto i piedi.	T'sctrùem, i, it me drass perfund kambes.
Suppeditare, porre sotto i piedi.	Me scheλ, me vuum perfund kàmvet.
Suppeditatore, chi suppedita.	Schèλs, i, it.
Suppeditazione, il suppeditare.	T' scheλun, i, it.
Suppellettile, masserizie.	Takàm, i, it, tèscie, ia e scpiis.
Supperire, sopperire, provvedere.	Me giet ciairin, me bà dermàn.
Supplantare, mettere sotto i piedi.	Me sctìi nder kàmt.
Supplantare, far cadere in errore.	Me bà me gabùe, me masctrùe.
Supplantatore, chi supplanta.	Masctrues, i.
Supplantazione, il supplantare.	Te vuumun, i, it nder kàmt.
Supplemento, supplimento.	T' sctùem, i, it.
Supplente, che supplisce.	Vecil, i, it.
Supplica, memoriale.	Arcuàl, i.
Supplicante, che supplica.	Lùtescm, i, it
Supplicare, pregare umilmente.	Me baa rigiàen, me lùt me te pervuit.

Digitized by Google

Supplicatore, chi supplica.	Rigiàλ, i, it, lùtess, i, it.
Supplicatrice, chi supplica.	Rigiaλ, a, es.
Supplicazione, il supplicare.	T' lutùn, a, rigiàa, ia.
Supplice, supplichevole.	Duvāscm, i, it.
Supplicio, pena de' malfattori.	Dèk, a, es e faiturvet.
Supplimento, il supplire.	Ndìm, i, it, t' ndimùem, i.
Supplire, sovvenire.	Me ndimùe, me bā mire, me vieſt, me viit, me bām dobìi.
Supplizio, pena.	Ɛaλdàn, i, pèndess, a, es.
Supponibile, che può supporsi.	Bòhet meu zànun.
Supponimento.	T' zànun, i, it.
Supporre, figurarsi, credere.	Me zaam, me bessùe.
Supporre, porre in luogo d' altri.	Me sctìi nè vènd tièravet.
Supportare, sopportare.	Me mbait, me durùe, me hiek-kec.
Suppositivo, che suppone.	Bessùescm, i, it.
Supposizione, pensiere.	Cuitìm, i, it, menn, ia, es.
Supposito, ipotesi.	Ndè kioft.
Suppressione, soppressione, oppressione.	Te sctrengùem, i, sctringhìm, i.
Supprimere, abolire.	Me cit, me percànun.
Supprimere, sopprimere, opprimere.	Me sctrèngùe, me mundùe.
Suppuramento, il suppurare.	Te mlèʒun, i, te kelbāɛun, i.
Suppurare, venire a supporazione.	Meu kelbaɛ, meu mlèʒ.
Suppurrato, il pus.	Cielpsìi, ia.
Suppurazione, maturazione di tumore.	T' mλeʒun, i, it.
Supputare, computare, calcolare.	Me baa hessàpin, me ngèhun.
Supputazione, computo.	Hessàp, i, it, t' ngehun, i, it.
Supremazia, primo grado d' autorità.	Epare-pusctèt, ia, es.
Supremo, il maggiore.	Krɛe, et, mà inalt, i t' giʒʒve, ipàr, i, it t' glʒʒvet-mā-imaz, i.
Sura, polpa della gamba.	Pulp, a, o tùλ, a, es ekàmbes.
Surcolo, sorcolo, innesto.	Triscie, ia, es, pip, i.
Surgente, che surge.	Ciùescm, i, it nalt.
Surgere, sorgere, sollevarsi.	Meu ciùe n' kàmt.
Surgere, scaturire, derivare.	Me rieʒ, me dàl.
Surgimento, il surgere.	Te ciùem, i, it.
Surrezzione, ressurrezione.	Te gniàλun, i, it prèi sdèkunit.
Surrettizio, ch' è falsa.	Pa ùʒ, a, es, rreiscm, i.
Surrogamento, il surrogare.	T' hiimun, i, it-vecil.
Surrogare, mettere uno in un luogo dell' altro.	Me baa vecil, me sctìi nè vènd tietrit.
Surrogato, sostituto.	Vecìl, i, it.
Surrogazione, sostituzione.	T' vanduem, i, it-n' venn t' tietrit.
Surto, da surgere.	Ciùem, i.
Surrulao, nom.	Surulah, i.
Suscettibile.	Imècm, i, it, imàrun-vesct, i, it.
Suscettibilità.	Menscmnìi, ia, te marun, i, it-vesct.
Suscettivo, atto a ricevere.	Ivɛescm, i, it.

Digitized by Google

Suscezione, ricevimento.	Te màrun, i, it.
Suscitamento, ravvivamento.	T' ngiàλun, i, it, t' ʒànun, i, it jeten.
Suscitante, che suscita.	Ngiàλscm, i, it.
Suscitare, risuscitare, ravvivare.	Me ngiàλ, me ʒan jeten pràpe.
Suscitare, eccitare, animare.	Me cemerùe, me trimnùe, me forzùe.
Suscitatore, chi suscita, eccita, promove.	Cemerues, i, it, trimnues, i.
Suscitazione, risorgimento.	Te ciùem, i, it prei sdekunit.
Susina, susino, frutto e albero.	Cùmmuλ, a, es.
Suso, su sopra, av.	Sìper, per siperj.
Susornione, persona cupa.	Nièr-mscèλun, i, it.
Suspensione, censura ecclesiastica.	Te hiecun, i, it puscteten, mèscen, etc.
Suspeso, sospeso, incorso nella censura.	Ipàa mèsc, ia, es, ipàa pusctet, ia.
Suspetto, sospetto.	Mènn-ekècie, ia, es, vesvess, i, it.
Suspicare, sospettare.	Me cuitùe kèc, me drùe.
Suspingere, spingere con forza.	Me sctòs me cort.
Suspiro, sospiro.	Mfsciame, a, from, a, es.
Suspiziosamente, av. sospettosamente.	Me mènden kèc, me fort droc.
Sussannatore, chi schernisce ridevolmente.	Pervisctār, i, it, gactuur, i.
Sussannazione, derisione, scherno.	T' pervisciun, i, t' kèsciun, i, it.
Sussecutivo, susseguente.	Nghiāt, i, mbrap, a, es tièrtit.
Susseguenza.	Te àrʒun, i, it mbàs.
Susseguire, succedere subito dopo.	Me àrʒ mrapa per gnihere.
Sussidenza, feccia, posatura.	Aòm, i, it, bersìi, ia.
Sussidiare, porgere sussidio.	Me ndimùe, me sctrìi dòren, me dobit.
Sussidiario, ausiliario.	Ndimentār, i, it.
Sussidiatore, che sussidia.	Nnimentār, i, it, ndimùes, i, it.
Sussidiatrice.	Nnimentāre, ia, es.
Sussidio, ajuto nella necessità.	Ndìm, i, it, t' ndìmùem, i, it.
Sussiego, gravità, sostenutezza.	Urtìi, ia, ìis.
Sussistente, esistente, che sussiste.	Kènun, i, it prei vetvetit.
Sussistenza, attuale esistenza.	Te kènun, i, it, jètt, a, es.
Sussistenza, il necessario sostentamento.	Bùk, a-per me jetùem giàλ.
Sussistere, avere attuale esistenza.	Me ken giāλ, me jetue.
Susta, molla.	Pee, na.
Sustante, av. in piè.	Nè kàmbet.
Sustantifico, che si converte in sostanza.	Bohet palza.
Sustanza, essenza.	T' kenun, i, it i nierit, pàlz, a, es e càsciavet.
Sustanza, ristretto, avere, rendita.	Te mlèʒun, i, it, t' passun, i, t' màrun, i.
Sustanziale, che ha sustanza.	Bàsc-imir, i, it.
Sustanziare, arrecar sostanza.	Me baam fort mire.
Sustanzievole, nutritivo.	Csvetliiscm, i, it, t' mir, i, it.
Sustanzioso, pieno di sostanza.	Plot, a, es me giʒʒ t' mirat.
Sustentare, sostentare.	Me mmait me buk, me usciùe.
Sustituire, sostituire.	Me baa vecil, me sctii n' vènn tierit.
Susurramento, il susurrare.	T' foolun, i, it-kec per sciocin.

Digitized by Google

Susurrare, dir male d' altri.	Me fol kec, me proscmùe, me murmurùe, me nzli.
Susurrare, far susurro.	Me baa potèr, meu perlaa.
Susurratore, chi susurra.	Sciamatgli, ia, lis.
Susurrazione.	T' proscmùem, i, it, proscmim, i.
Susurrio, susurro prolungato.	Rreptim-ighiat, i, it.
Susurro, leggero strepito.	Rreptim-ivoghel, i, it, murmurim, i.
Susurro, bucinamento dell' orecchie.	Usctìm, i, it, o bumulim, i t' vescvet.
Susurrone, commettimale.	Goj-e kecie, ia, sctìis-kec, i, it.
Sutterfuggere, schivare, scansare.	Me largùe, me hìek.
Sutterfuggio, scampo, scusa, pretesto.	Scpetìm, i, it, mahane, a.
Suttile, sottile.	I hoλ, i, it.
Suttrarre, sottrarre.	Me hiek, me urzùem.
Suttrazione, sottrazione.	Te hìecun, i, it, te urzùem, i, it.
Suvero, sughero, tappo.	Mutùes, i, it.
Suvi, prep. suvvi.	Ketù slperi.
Sù via.	Deh, haid.
Suvversione, rivoltamento di stomaco.	Te pèrciem, i, it barkut, t' vieλun, i, it.
Suvvertire, sconvolgere.	Me percie.
Suzzamento, il suzzare.	T' tèrun, i, it càdàl-dàl.
Suzzare, rasciugare a poco a poco.	Me tèrun ca dàl cà dal.
Suzzatore, chi suzza.	Tèrs, i, it.
Suzzo, suzzato.	Tèrun, i, it.
Svagamento, distrazione.	Te habìtun, i, it, t' sciastissun, i prei menns.
Svagante, che ricrea.	Ghecùescm, i, pelcisescm, i.
Svagare, distrarre.	Me habìt, me màr mènden.
Svagare, ricrearsi.	Meu ghecùem, me baa hèngun.
Svagativo, atto a svagare.	Ghacmuescm, i, it.
Svaginamento, lo svaginare.	Te hjècun, i, it scpàten prei mìlit.
Svaginare, sguajare, sfoderare.	Me zièr scpàten prei mìlit.
Svago, divagamento.	Engh, u, seffàie, ia, es.
Svagolamento, lo svagolare.	Te scetìtun, i, it.
Svagolare, andar vagando.	Me ez, me scetìt, me voit, me kercùe, me scùe here atù, here atiè.
Svaliare, uscir dal proposito.	Me ngaterrùe essapin.
Svaligiamento, lo svaligiare.	Te nzièrrun, i, it prèi dùcit, èbes.
Svaligiare, cavar dalla valigia.	Me nzièrre prèi dùccit, èbes.
Svaligiare, spogliare altrui.	Me grabit, me màr me sort.
Svaligiatore, assassino.	Grabtciār, i, it, desctār, i.
Svampare, uscir fuori la vampa.	Me dal priasot flàken.
Svanimento, lo sparire.	Te hùpun, i, it, t' scdukun, i.
Svanire, sparire.	Meu scduk, meu hup, meu trèt me gni here.
Svanire, degli umori, sapore ec.	Me làn, me tret keccetin.
Svanitore, chi svanisce, sparisce.	Hùps, i, it, scduks, i.
Svanizione, lo svanire, sparire.	Te tretun, i, it, t' scdukun, i.
Svantaggio, danno, incomodo.	Dàm, i, it, cahmet, i, coor, i.
Svantaggioso, che reca svantaggio	Caraaslìiscm, i, it.

Digitized by Google

Svaporamento, evaporazione.	Te dàlun, i, it priasct frëmen, àvule.
Svaporare, uscir fuori i vapori.	Me dàl priasct àvule.
Svaporazione, esalazione.	Te ciùem, i, it àvule.
Svaporeggiare, freg. di svaporare.	Me dal prore priàsct àvuλe.
Svariamento, lo svariare.	T' nderrùem, i, it mènnes.
Svariare, non star fermo in un proposito.	Mos me ndeit me gni fial.
Svario, varietà.	T' ndrësc, i, ndrësc, ia, nderrìm, i.
Svarione, detto spropositato.	Gabìm, i, it-fort imàx.
Svecchiare, tor via il vecchio.	Me pertrìi, me hiek senne temociet.
Svegghiamento, lo svegghiare.	Te ciàrtun, i, it giùmin.
Svegghiare, rompere il sonno.	Me ciàrt giùmin.
Sveglia, squilla.	Ciarta-gìum, i, it.
Svegliamento, lo svegliare.	T' ciuem, i, it prei giumit.
Svegliante, che sveglia.	Ciuescm, i, it-prei giumit.
Svegliare, destare dal sonno.	Me ciùe prei giùmit.
Svegliatezza, accortezza, vivacità.	Mënscmnìi, ia, menn, ia, t' giaλ., i.
Svegliatojo, cosa atta a svegliare.	Potër, i, it, rreptìm, i.
Svegliatore, chi sveglia.	Ciàrts-giùm, i, it.
Svegliere, sradicare, stirpare.	Me schùλ me giχχ ràgnat.
Sveglierino, oriuolo a sveglia.	Sahàt, i, it me ciarta-gium.
Sveglievole, di sonno leggiero.	Me-gium-t' let, i, it.
Sveglimento, lo svegliere.	T' schuλun, i, it me giχχ ràgnat.
Svelamento, lo svelare.	Te diftuem, i, it asciciàre.
Svelare, palesare, scoprire.	Me calzùem asciciare, me scplùe, me cit n' miedàn.
Svelare, rivelare.	Me diftùe.
Svelatamente, avv.	Diftuescim, asciciare, mbaλfacio.
Svelenare, tor via il veleno.	Me zierr priasct hëlmin, cërin.
Svelenare, trarsi la stizza.	Meu sbut prei χχiltit.
Svelenire, deporre la ferocia.	Me làne egherzìin, meu bā ibut.
Svelenire, vomitar il veleno.	Me vièλ helmìn.
Svelato, strigato, disteso.	Spaλùem, i, it, sctrìim, i.
Svellere, svegliere.	Me nzier me giχχ rànzat.
Svellimento, lo svellere.	Te nzierrun, i, it me giχχ rànzat.
Sveltezza, scioltezza di membra.	Scpeitnìi, ia, scpeitλek, u, sandergli, ia.
Svelto, lesto.	Iscpeit, i, it, ceschin, i, igucm, i.
Svembrare, smembrare, dividere, separare.	Me dàa gni piess.
Svenamento, tagliare le vene.	Te prèem, i, it deeit.
Svenare, tagliare le vene.	Me prèem dèeit.
Svenenare, trarsi la rabbia.	Me lan sertλekun, meu rahatùe.
Svenevolaggine, svenevolezza.	T' pa nierëìi, ia, t' pa scerbesλek, u.
Svenevole, senza grazia, stomachevole.	I pa scerbes, i, it, i pa nierëiiscm, i.
Svenevolmente, avv.	Te pa viefscim, o vëescim.
Svenimento, lo svenirsi.	T' pàchet, i, it, te mècun, i, it.
Svenire, venirsi meno.	Me ràam tepàchet, meu mèkun.
Sventare, alzare in alto al vento.	Me hieχ driχχin.
Sventare, guastare i disegni.	Me prìsc, me ciart pùnn.

Digitized by Google

Sventato, privo di senno. I pàa mènd, ia, utuem, i, imarr, i.
Sventolare, ventilare, spiegar al vento. Me sctrìim n' èer.
Sventrare, trarre gl' interiori. Me zièrr còrrat, me schierre.
Sventrare, passar a' colpi il ventre. Me scperʒʒse, me depertùe.
Sventrata, mangiata a crepapelle. T' nghiimun, i, it fort.
Sventura. Baft-icìi, u, hataascme, ia, t' ligh, a, esemaʒ, taksìrat, i, t' kecie, ia.

Sventuratamente, avv. Mierisct, fort-kec.
Sventurato, infelice. Isciuom, i, ciscìaar, i, ipa nafak, u, imièr, i, i pa-baft, i, ngràt, i.

Sventuratissimo. Fort pàa fat, fort ngràt, fort isckret, i.
Svenuto, debole, dimagrato. Tepàchet, i, it, i ligh, u, iʒʒàat, i, it.
Sverdire, perdere il verde, secarsi. Meu ʒʒàa.
Svergheggiare, vergheggiare. Me rrah me ʒʒùpren.
Sverginamento, lo sverginare. Te màrrun, i, it virgìinin vàises.
Sverginare, torre altrui la verginità. Me ciart virginìin, me màrr èrsin, me ʒunnùe, me bàa hòor, o resiλ.

Sverginare, incominciare ad usare checchessia. Me fiλue màs pari here.
Sverginatore, chi svergina. Resiλan, i, pùsct, i, pisavèngh, u, ut, curvar, i.

Svergogna, smacco. Màrre, ia, es, mbàrre, ia, es.
Svergognamento, lo svergognare. T' marrùem, i, it, resiλek, u, ut.
Svergognare, far altrui vituperio. Me corit, me marrùe, me baa resìλ, me turpnue, me marr nneer.

Svergognare, arrossire. Me kuc ftsren, fàcien.
Svergognarsi. Meu marrùe, meu bā hoor.
Svergognataggine, svergognatezza. Marrìi, ia, ìis, turpnìi, ia.
Svergognato, sfacciato, disonorato. I marrùem, i, it, iʒunnùum, i, resiλ, i.
Svergognatissimo. Fort icorìtun, fort imarrùescm, fort resìλ.
Svergognosamente, avv. Marrisct, ʒuunùescim, mbràpsct.
Svernamento, lo svernare. Te dimenùem, i, it dò cùnn.
Svernante, che sverna. Dimnùescm, i, it.
Svernare, dimorare l' inverno. Me dimenùe, me bā dimenin do cunde.
Svernare, uscir dal verno. Me dal prèi dìmenit.
Svernata, lo svernare. Te dimnùem, i, it dò kund.
Svernatajo, bottone. ʒùmuλ, a, es, lul, a e pa cìilun.
Sverre, svegliere. Me scgùλ me giʒʒ ràgnat.
Svertare, votare la verta. Me scprac reetin prei pèsckve.
Sverza, scheggiuola di legno. Zòp, a, es e drùnit.
Sverzare, fare sverze. Me zoptùe drùut, me bā zop zop.
Svesciare, trar vesce. Me fènd.
Svesciatrice, donna che spetezza. Pierʒàfscie, ia, es.
Svepajare, torre i vespaj. Me hjèkun furikun ànecave.
Svestire, spogliare. Me dèsc, me scdesc, me scvèse.
Svettamento, lo svettare. Te prèem, i, it màjen.
Svettante, che svetta. Prèescm, i màjes.
Svettare, tagliar la cima levar la vetta. Me prèc màjen.

Digitized by Google

Svezzare, far perdere il vezzo, delizia.	Me prisc, me ciart ciefin.
Svezzare, spopare.	Me dàa prei giut, me hiek giin.
Svezzare, tralasciar l' uso.	Me lan, me hiek-adetin.
Svezzato.	Dàam, i, it.
Sviamento, lo sviare.	Te cìtun, i, it prei uʒs-emir.
Sviare, trarre dalla via.	Me cìt prei ùʒes, me sctremnùe prei uʒes.
Sviato, volto al mal fare.	Mrapsct, i, it.
Sviatore, chi svia.	Sctremnues, i, it.
Svignare, fuggire con prestezza.	Me hìk me t' scpeit e tinec.
Svigorire, perdere il vigore.	Me hùp, me tret fucìin, meu lighsctùe.
Svigorito.	I ligh, u, ut, pàa takàt, i, pà kʉvèt, i, it.
Svilimento, lo svilire.	Te zaanun, i, it–per curgiaa.
Svilire, avvilire.	Me zaan per curgiaa, me scemerùem.
Svilito.	I perbucun, i, it, i marun, i, it n' per
Svillaneggiamento, lo svillaneggiare.	Te sciàamun, i, it. [kãmt.
Svillaneggiante.	Sciàatcìiscm, i, imarruescm, i.
Svillaneggiare, dir villania.	Me marrùe, me sciaa, me trùe, me nè-
Svillaneggiato.	I marrùem, i, i sciàamun, i, it. [mun.
Svillaneggiatore, chi svillaneggia.	Sciãtacìi, ia, ìis, goj-ekecie, ia, es.
Svilleggiare, ritornare a casa.	Meu keʒʒʒe prei scpìis.
Sviluppamento, strigamento.	Te sfiλùem, i, it.
Sviluppare, strigare, svolgere.	Me sfiλùe, me sctièλ.
Sviluppatore, chi sviluppa.	Sctièλs, i, it, sfiλues, i, it.
Sviluppo, sviluppamento.	Te sctièλun, i, it, sctieλìm, i, it.
Svinare, cavare il mosto dal tino.	Me tocit.
Svinatore, chi svina.	Tocits, i, it.
Svinatura, lo svinare.	Te tocitun, i, it.
Svincere, op. di vincere.	Mos me muitun, me ken i muit.
Svincigliare, frustare con vinciglio.	Me rreh me gni ʒʒuper t' rachìtes.
Svincolamento, lo svincolarsi.	Te sghìʒun, i, it prei te lìʒunavet.
Svincolare, sciogliersi da vincoli.	Meu sghiʒ prei te lìʒunavet.
Svisare, guastare il viso.	Me prìsc, me ciart fàccien, ftʉren.
Svisceramento, esenterazione.	Te nzièrrun, i, it còrrat.
Sviscerare, entrare ben addentro.	Me hìi fort mbrenda nè pùnn.
Svisceratezza, amor cordiale.	Dasctnìi, ia, ìis e cèmbres, dascnim- imaʒ, i.
Sviscerato, sventrato.	I pa còrra, at, àvet.
Sviscerato, affezionato, appassionato.	Dasctnùescm, i, it.
Svisceratissimo.	Fort idàsctun, i, it.
Sviscerato, amico intrinseco.	Miku–ifort, i, it.
Svisceratamente, avv.	Me giʒʒ cèmber me dasct.
Svisceratore, chi sviscera.	Nzièrrs, i, it còrravet.
Svista, sbaglio.	Gabìm, i, it.
Svitare, scommettere le cose con vite.	Me zièr, me hjèk bùrmat.
Sviticchiare, op. d'avviticchiare.	Me sghieʒun.
Svituperare, vituperare.	Me sciaa, me baa reciλ, me marrùe.
Svituperare, togliere il vituperio.	Me hiek màrren, me bã facien ebarʒ.
Svivagnato, senza vivagno.	Pàa schee, i, it.

Digitized by Google

Sviziare, levare il vizio. Me hiekun vessin-kec, me hìi n' ùʒ.
Svogliamento, svogliatezza. T' pàa mènd, ia, es.
Svogliare, perdere la voglia. Me hùp, me trèt cièfin.
Svogliare, far mutar pensiero. Me kʒʒɤe menn, o me sieλ.
Svogliataggine, tedio, nausea. Mercii, ia, ìis, gherdìi, ia, ìis.
Svogliatezza, astr. di svogliato. T' pa cief, i, it, t' habìtun, i.
Svogliato. I pàa cief, i, it. imersitscm, i.
Svolacchiare, svolazzare. Me flitrùe, me flutnrùe ka-dalec.
Svolamento, lo svolare. Te flìtrùem, i, it, te fluturùem, i.
Svolare, volare. Me flitrùe, me fluturùe.
Svolazzamento, lo svolazzare. T' flitruem, i, it-here atie, her kaha.
Svolazzante, che svolazza. Fluturuescm, i, it here atiè her kaha.
Svolazzare, volar or quà or là. Me fluturue here atie here kaha.
Svolere, non volere. Moss me dàsct.
Svolgere, sciogliere, sviluppare. Me sghiʒ, me sfilùem, me sctièλ.
Svolgimento, lo svolgere. Te sghiʒun, i, it, te sfilùem, i, it.
Svolgitore, chi svolge. Sctieλs, i, it.
Svolta, luogo dove si svolta. T' keʒʒɤem, i. it-ùʒs.
Svoltamento, lo svoltare. T' muscium, i, it-mènns.
Svoltare, persuadere a checchessia. Me musc mendèn, me bā racii.
Svoltato. Nkeʒʒɤem, i, it.
Svoltatore, chi svolta. Nkeʒʒɤes, i, it.
Svolticchiarsi, rimettersi dal torto al dritto. Meu kʒʒɤe màar.
Svolto, sciolto. Sghìʒun, i, it, sclirùem, i, it.
Svoltolare, svoltare, rivoltare. Me sièλ.
Svoltura, svoltatura. Te sieλun, i, it.
Svolvere, dissuadere, distorre. Me nkeʒʒe, me largùe.
Svotare, propr. de' valigiai. Me prac duccin.

T

Tabaccajo, chi vende tabacco da fumare. Duhangìi. ia.
Tabaccajo, tabaccaro da naso. Burnòtcìi, ia, ìis.
Tabaccare, pigliar tabacco da naso. Me màr burnòtin.
Tabacchiera, scatoletta. Cutìi, ia, ìis e burnòtit.
Tabacchista, chi tabacca. I màrs-burnòt, i, it.
Tabacco, da naso. Burnòt, i, it.
Tabacco, da fumare. Duhàn, i, it.
Taballo, timballo. Topàn, i, it
Tabano, lingua cattiva, mala lingua. Ghiùha-ekècie, ia, es.
Tabarro. Losnik, tabàarr, i, it, ghecoff, i, it.
Tabe, consunzione, marasmo. Giak-ikec, i, it.
Tabefatto, putrefatto. I kàlbun, i, it, i cielbun, i, it.
Tabella, piccola tavola. Dràss, a, es evòghle, trɤessc, a.
Tabellario, porta lettere, corriere. Tattàr, i, it, ilaìm, i.
Tabernacolo. Ark, a, e sacramentit, tabernacul, i.
Tabernacolo, padiglione, tenda. Tand, a, ciadre, a, tebaan, a, sciator, i.
Tabescere, ammarcire. Meu kàlbet, meu cielp.
Tabìdo, infetto di tabe. Giak-ikalbun, i, it.

Digitized by Google

Tabificio, marcioso.	I cielbscm, i, ikelbscm, i.
Taborre.	Thabòr, i. mal-inalt, i-n' gallilee.
Tabulario, archivio.	Dolàp, i, it t' lèttravet.
Tacca, piccol taglio.	Eprèemie, ia e vòghle.
Taccagnerìa, spilorcerìa.	Peziiλek, u, ut, serrafnìi, ia, ìis.
Taccagno, misero, avaro.	Isciuom, i, horriat, i, it, serraf, i.
Taccato, pieno di macchie.	Puλalìi, ia, ìis. ilarm, i, it.
Tacchino, tacchina, gallinaccio.	Ciuràn, i, it, ciucàn, i, bibàn, i, it.
Taccia, pecca.	Fai, ia es, gabìm, i, it.
Tacciare, dare altrui mal nome.	Me fool-kec per haλkun, me fiʁe.
Taccio, computo alla grossa.	Hessàp-itràsc, i, it.
Tacco.	Zòp, a, es sciuλes perfund ʒʒèmeres.
Taccone, pezzo di suolo.	Àrne, a, es e kapùzzes.
Taccolare, cicalare.	Me fòol scium, o tèper.
Taccolata, il taccolare.	Fialnìi, ia-scium.
Taccolino, chi ciarla assai e senza fondamento.	Fialtār, i, it i pa àrsʁescm.
Taccolo, tresca, scherzo.	Mascharìi, ia, t' kèsciun, i, gàc, i.
Taccuino, libretto.	Teffter-ivoghel, i, it.
Taccente, che tace, mutolo.	Pàa gòi, ia, es, hèstun, i.
Taccere, star cheto, non parlare.	Me sciuk, moss me fòol, mos me bom càa, me hèsctun.
Taccere, tenere il secreto.	Me mmait fial, moss me fol.
Tacere, silenzio.	Sciuk, u, ut, t' hestun, i, pàa càa, ni.
Tacheografia, stenografia.	T' sckrùem, i, it fort scpeit.
Tacibile, da tacersi.	Sfòlet, sboet meu fòol.
Tacimento, il tacere.	Te sciùcun, i, t' hèstun, i.
Tacitista.	I pàa gòi, ia, es, ipà càa, i, ipàa fòlun, i.
Tacito, non parlante, cheto.	Scikun, i, it, ipàa càa, ni, it, hèstun, i.
Taciturnamente, avv.	Hic pa fool.
Taciturnità, mutolezza.	Te pàa gòi, ia, es, te pàa folun, ni.
Taciturno, che tace.	Ipercùerm, i, hestes, i, it.
Tadeo, nom. prop.	Tadeia, ies, tadeu, ut.
Tafanario, culo.	Bʁʒʒ, a, es.
Tafàno.	Miscoie, ia, ìis.
Tàffe, espressione.	Bàff, o tuk.
Tafferìa, vaso di leno simile al bacino.	Blùde, a, es, pallaree, a.
Tafferuccia, quistione di più persone.	Sciamàt, a, es, poteer, i sciumevet vet.
Taffetta, tela di seta.	Kadiff, i imundàscit, o e mendascit.
Taffiare, mangiar bene e assai.	Me hangher mire e scium.
Taffio, banchetto ove si mangia bene.	Ciàffet, i, it, gòsct, a, es-emire.
Taglia, uccisione, carnificina.	Kerʒìi, ia, t' preeme, ia, vraassìi, ia.
Taglia, pena, multa.	Ghiob, a, gòb, a, es, porèss, i, verghii, ia, t' ʒànun, i, it.
Taglia, il tagliare.	T' preem, i, it.
Tagliabile, che si può tagliare.	Prittet, mundet meu preem.
Tagliaborse, bursajuolo.	Haidùt, i, it, hàin, a, es.
Tagliacantoni, bravazzo.	Levduescm, i, it.

Digitized by Google

Tagliaferro, scarpello.	Dàλ, a, es ehoλ.
Taglialegna, chi con accetta fende.	Prees-druu, ni, it.
Tagliamento, il tagliare.	Te prèem, i, it.
Tagliapietre, scarpellino.	Miesctèr, i, it t' gùurvet.
Tagliare.	Me prèe.
Tagliaricotte, uomo da poco.	Nièr-i pa vəəscm, i, nier-i pa vieſscm, i.
Tagliata, troncamento, recisione.	Te kepùtun, i, it.
Tagliatelli.	Tagliolin, ni, it.
Tagliatore, chi taglia.	Prèes, i, it.
Tagliatura, tagliamento.	T' prèemun, i, it.
Taglieggiare, metter taglia a paese conquistato.	Me prèe ghioben, me gobìt.
Tagliente, bene affilato.	Fort-prehun, i.
Tagliere, tagliero.	Tanuur, i, it, taieer, i.
Taglio, della spada, coltello ec.	Tèh, ei, it scpates.
Tagliolini.	Tagliolìi, ni.
Taglione, pena.	Mund, i, peendess, a.
Tagliuola, per pigliar lupi, volpi ec.	Cùrʒʒ, a, es.
Tagliuolini.	Taiolin, i, it, iuſek, a, es.
Tagliuolo, piccola particella.	Zòp, a, es evòghle.
Tagliuzzamento, il tagliuzzare.	Te grìim, i, it, te zoptùem, i, it.
Tagliuzzante, che tagliuzza.	Zoptuescm, i, it, ʒʒermuescm, i.
Tagliuzzare, tagliare minuto.	Me grìi, me zoptùe, me ʒʒermùe, me bā zop zop.
Talacimanno.	Hòge, a, es.
Talamo, letto nuziale.	Sctrat, i, it i ʒànderit me nùss.
Talare.	Doλam, a, pètek, u, ut t' prìſtenvet.
Talchè, av. dimaniera che.	Asctù, kesctù, gnesctù.
Talco, pietra laminare.	Ràss, a, es.
Tale, qualunque, taluno, alcuno.	Isìλ, i, tesìλit.
Tale, così, è.	Kesctù àsct.
Talentare, andare a gusto.	Me scùe per cief, me marùe ciefin.
Talentella, ninna nanna.	Ninna nanna.
Talento, facoltà mentale.	Scisse, a, trùu, ni, mènd, ia, cief, i.
Talento, denaro.	Denaar, it, pàre, ia.
Talento, av. a talento.	Me cief.
Taliano, italiano.	Letìn, i, it, italiàn, i.
Tàllero, moneta di argento austrieca.	Tallìr, i, caragròsc, i, nemsilìi, ia.
Tallire, fare il tallo.	Me bìim, me niss me cit.
Tallo, ramoscello da piantare.	Triscie, ia, es.
Tallone, parte posteriore del piè.	ʒʒèmer, a, es.
Talmente, av. con modo tale.	Àcc, me chète turlì, ne cet mnèr.
Talmud, libro sacro degli ebrei.	Talmud, i, it.
Talora, av. alle volte, alcuna volta.	Dògni hère, dòi here, here here.
Talpa.	Uur, i, it.
Taluno, alcuno, qualcheduno.	Ndògni, o ndegnei, ndegnenit.
Talvolta, av. talora.	Ndògni hère, ka gni here.
Tamànto, tanto grande.	Cac-imàʒ, i, it.

Digitized by Google

Tamarindo, medicamento. Miekìi, ia per meu frescùem mbrènda.
Tambascia, sollazzo, tempone. Hengh, u, ut, sefā, ia, es.
Tambellone, mattone grande. Tuλ, a, es emàx per me sctrùem.
Tamburagine, il tamburare. T' raamun, i, it trombeten.
Tamburare, suonare il tamburo Me ràa trombèten.
Tamburiere, chi fa tamburi. Trombetaar, i, it.
Tamburino, suonator di tamburo. Trombetgli, ia, lis.
Tamburlano, arnese per le distillazioni. Gacàn, i, it.
Tamburo. Trombèt, a, es, lodertii, ia.
Tamburone. Topàn, i, it.
Tambussare, dar busse, bastonare. Me rrèh, me rrah me stàghen.
Tamigiare, stacciare. Me slt.
Tamigiato, stacciato. Sìtun, i, it.
Tampoco, av. ancora, nè meno. Exè, ndè, allaa.
Tana, nascondiglio di animali salvatici. Spèλ, a, kessoλ, a, gròp, a.
Tanaglia. Dàne, a, es.
Tanagliare, tormentare con tanaglie. Me mundùe me dàna.
Tanagliato. I mundùem, i, it me dàna.
Tane, color scuro della castagna. Bòi, ia, lis-e kesctegnes.
Tanfanare, conciarmale. Me godit-kec.
Tanfo, fetore della muffa, muffa. Eèr, a, es e mökut, möch, u, ut.
Tangente, quota. Hiss, a, piess, a, es e gnegnit.
Tangenza, toccamento, toccata. Te prècun, i, it, t' perduerun, i, it.
Tangere, toccare. Me prèk, me perduèr.
Tangeroso, sensitivo. Nniiscm, i, it.
Tanghero, persona grossolana e rustica. Nièr-itrasc, i, it, malòch, u, ut.
Tangibile, che si può toccare. Prèchet, mundet meu prècun.
Tanìe, litanie. Letenìi, ia, lis.
Tannare, acconciare i cuoj. Me règiun.
Tannatojo, ove si concia i cuoj. Tabahàn, a, es.
Tantafera, ragionamento lungo. Cuvend ighiāt, i, it i percièscm.
Tantino, alcun poco. Pacchìzz, a, pakitz, a, pakc.
Tanto, av. Acc, ac, càc, gnac, kàc, àccie, hèm.
Tanto, av. quanto. Sàa.
Tanto, tempo. Kacie mot.
Tantosto, av. subito, immantinente. Messil, tàsc, cetàsc, per gnì here.
Tapinante, che tapìna. Fucaràa, ia, es, lëps, i, it.
Tapinare, vivere in miseria. Me jettùe fucaraλisct.
Tapinare, affliggersi grandemente. Meu ixnùe fort.
Tapinità. Mierìi, ia, fucaralèk, u, ut, vorfnìi, ia, lis, vobsìi, ia.
Tapino, misero, infelice. Fucarā, ia mièr, i, ipàa, i, bàft, i, isciuom, i.
Tapinamente, av. Vobcisct, furaraλisct, mierisct.
Tappa, luogo ove mangiare, e riposare. Conàk, u, ut.
Tappare, serrare, chiudere. Me mël, me mutùe, me mscel.
Tappato, chiuso, serrato. Mëlun, i, it, mscelun, i, it, mutùem, i, it.
Tappeto, di lana ordinaria. Celëm, i, it, pèff, i, it.

Digitized by Google

Tappeto, di pelo di capra. Cèregh, a, es.
Tappeto, per sofà, nobile. Segiàde, a, es.
Tappezzare, addobbare con tappezzerie. Me sctrùe takàmin.
Tappezzerìa, paramento da stanze. Takàm, i, it per me sctrùem sòbat.
Tappezziere, chi fa tappeti. Celɜmgìi, ia, ìis.
Tappo, turracio. Mutùes, i, it, capak, u, ut.
Tara, defalco che si fa a pesi. Dār, a, es.
Tara bara, tara baralla, sottosopra. Metahmìn.
Taradore, vermetto che rode le viti. Crɜ̀m, a, es ci brèh rɛ̨lite.
Tarando, cervo salvatico. Drèe, ni, it i ègre.
Tarantantara. Mucik, a, es.
Tarantella, ragno velenosissimo. Camareie, ia, barimàgh, a e helmùescm.

Tarantolato, morso da tarantola. Hàngrun, i, zànun, i prèi camareies.
Tarantolismo. Fort cièf, i, it me kezzɜ̀e.
Tarappatà, toccata di tamburo. Gni t' rāmun, i, it trombètes.
Tarare, ridurre al giusto prezzo. Me hiek-dàren.
Taratantara, clangor delle trombe. Ɛàa, ni, it t' burìvet.
Taratore, chi tara. Dārtaar, i, dārgìi, ia, ìis.
Tarchia, vela di bastimenti. Vèl, a, es e giàmiivet.
Tarchiato, di grosse membra. I trasc, i, it.
Tardatamente, avv. Vanuescim, me vanìm scium.
Tardamento, indugio. Vanìm, i, it, prittèss, a, es.
Tardante, che tarda. Vanùescm, i, it.
Tardanza, lentezza. T' vanùem, i, t' prittuem, i, it.
Tardare, indugiare. Me vonùe, me vanùe, me prittùe, me lan sot per nesser.

Tardezza. Vanèss, a, es, t' vonuem, i, it.
Tardi, tardo av. Voone, vuòne.
Tardigrado, che va con lentezza. Vonùescm, i, it, prittùescm, i, it.
Tardità, fuori di tempo. Pa-vakt, i, it, pa-mot, i.
Tardivo, che matura tardi. I piekscm, i it-mā vuone.
Tardo, pigro, lento, negligente. Vonùes, i, prittùes, i, demel, i, it.
Tardamente, avv. Vonuescìm.
Targa; scudo leggiero. Sciut, i, it.
Tariffa, determinazione di prezzo. Pazzàr, i, it, pàre, ia, es, kɜmet, i.
Tarisca, mangiare insieme. T' hànghrun, i, it-bàsck.
Tarisca, far carità insieme. T' bamun, i, it lemoscnen bàsck.
Tarlare, genar tarli. Meu baa mòlzet, me dal-tigna.
Tarlato. Hàngrun, i, it prei molzevet.
Tarlatura, polvere del tarlo. Pluhuu, ni, it mòlzevet.
Tarlo, vermetto. Mòlz, i, it, tìgn, a, es.
Tarma, vermicciuolo. Crɜ̀m, a, es.
Tarmato. Brèhun, i, it prei crɜmavet.
Tarmato, infaccia. Ftɜr, a, es e prìsciune prei ìis.
Tarmatura, rodimento di tarma. Te brèhun, i, it prèi tignavet.
Taroccamento, il taroccare. T' iɛ̨nùem, i, it, sertɛlɛk, u, ut, ɛ̨ɛ̨ìlt, i.
Taroccare, adirarsi. Meu iɛ̨nùe, meu sertλìss.

Digitized by Google

Tarpagnuolo, raggiratore. Scèrr, i, velèt, i, velecinār, i.
Tarpare, spuntar le penne dell'ali. Me prèe màjen pènnulavet crìvet.
Tarpare, cavare le penne dall'ali. Me ndùk pènnulat prei crìvet.
Tarozzi, corde vecchie disfatte. Conope, et, evet emocme e prìsciune.
Tarsiare, intarsiare. Me uidiss, me pelcise bàsck.
Tarso, il mezzo del piede. Miedìss, i, it ikàmbes.
Tartaglia, chi intoppa nel parlare. I bèlbet, i. it.
Tartagliamento, il tartagliare. Te belbecuem, i, belbezzuescm, i.
Tartagliante, che tartaglia. Belbecùescm, i, it.
Tartagliare, scilinguare. Me belbecùe, me belbettùe.
Tartaglione. Belbettùescm, i, it.
Tartana, bastimento. Giemìi, ia, ìis, bàrk, a, es.
Tartara, torta. Pit, a, es, lachenùr, i, it.
Tartareo, infernale, tartaresco. I fèrr, i, it, igehènem, i, it.
Tartarino, scimia della tartaria. Majmum, i, it.
Tartarizzare, purificare. Me cuλùe, me dlìir.
Tartaro, luogo più profondo dell'infer- Fun-iferr, i, it, fund-igehenem, i.
Tartaro, gruma delle botti. [no. Dràa, ia, es e vocgit.
Tartaruga. Brèsch, a, es.
Tartassare, affliggere, malmenare. Me iʒnùe, me mundùe, me ngàa.
Tartassato. Iʒnùum, i, it, mundùum, i, it.
Tarullo, stolido, matterullo. Utuem, i, it, tevecèλ, i, imàrrun, i.
Tasca, delle vesti. Gièpp, a, es.
Tasca, sacca, bisaccia. Dùcc, i, it, èbet, a, es.
Tassa, imposizione. T' ʒànun, i, ghiob, a, es, porèss, i, it, verghìi, ia, ìis.

Tassare, imporgli la tassa. Me vuu, me scrùe t' ʒanun, me ghiobit.
Tassagione, il tassare. T' scrùem, i t' ʒànunit, gob, a, es.
Tasselare, metter tasselli. Me sctìi zòpat.
Tasselo, pezzo di legno, panno ec. Zòp, a, es e drùunit, zòhes, guurit etc.
Tasso, animale quadrupede. Vièttuλ, a, es.
Tasta, filo di tela per le piaghe. Fittìλ, i, it.
Tastamento, il tastare. Te prèkun, i, it, t' perduerun, i, it.
Tastante, che tasta. Perduerscm, i, prekscm, i, it.
Tastare, toccare. Me prèk, me perdùer.
Tastatore, chi tasta. Preks, i, it, perduers, i, it.
Tasteggiare, toccare i tasti. Me prècun telisce caradscenit.
Tasto, il senso del tatto. Te prècun, i, it.
Tastone, tastoni av. andare al tasto. T' èzzunit-rrescian.
Tata, tato, fratello, sorella. Bazz, a, es, tatt, a, es.
Tattamella, chi cicala assai. Fialtār-imaʒ, i, it.
Tattamellare, cicalare assai. Me fòol scium.
Tattara, tattera, indisposizione. Pa-cief, i, it.
Tattara, minuzia, bagattella. Càfsc, ia, es evòghle, kurr-giā-senn, i.
Tattica, arte militare. Talìm, i, it.
Tatto. Te prècun, i, it.
Taumaturgo, operator di miracoli. Mrekuλùescm, i, it.
Tauro, toro. Taràch, u, ut, mecàt, i, it, pteer, i.

Digitized by Google

Taverna, osteria.	Mehàne, a, es.
Tavernaja, moglie del tavernajo. –	Mehanegli, ia, sciòcie, ia-mehaneglis.
Tavernajo, oste, taverniere.	Mehangìi, ia, ìis.
Tavola.	Drass, a, dràc, a, es.
Tavola, per mangiare, mensa.	Sòfer, a, es, truess, a, es.
Tavolaccio.	Dràss, a, es e maʒ.
Tavolare, coprire di tavole.	Me sctrùe me dràssa, o draca, me patùe me drassa.
Tavolata, quanti sono alla mensa.	Gni-sòfer, a, es.
Tavolato, pavimento di tavole.	Te sctrùem, i, it me drassa.
Tavolato, soffitta.	Tavàn, i, it.
Tavoleggiare, mettere in tavola.	Me sctìi, me vuu nè sòfer.
Tavolello, banco, sedile.	Scam, i.
Tavoliere, banchiere.	Serraffegìi, ia, ìis.
Tavolino.	Tavolìi, ni, it.
Tazza, vaso.	Tàss, i, it, pehaarre, a, es, cùp, a.
Tè.	Selepp, i, it.
Teatro.	Teater, i, it.
Tebaide.	Tebaide, a.
Teco, con te, col medesimo.	Me tɛɛ, me veti.
Teda, pino salvatico per bruciare.	Pìsc, ia, es.
Tedesco.	Nempsilii, ia, ìis.
Tediare, nojare, infastidire.	Me mercìt, me besdiss.
Tediato, nojato.	Ibesdissun, i, imercìtun, i, it.
Tediatore, chi tedia.	Imercìts, i, it, spelcisɛs, i, it.
Tedio, noja, fastidio, seccaggine.	Mercìi, ia, ìis, spelcìm, i.
Tediosità.	Te mercìtun, i, it, t' spelcisem, i.
Tedioso, nojoso.	Ispelcisescm, i, imercitscm, i, it.
Tediosamente, avv.	Mercisct, mercisciim.
Teggia, teglia.	Tepsìi, ia, ìis.
Tegliata, una teglia di roba.	Gni tepsìi-plott, a.
Tenante, tenace.	I fort, i, it.
Tenenza, tenacità.	T' fort, i, it.
Tegola, tegolo.	Tiègul, a, es, ceremìd, a, es.
Tegolaja, fornace per le tegole.	Fùrr, a, es ceremìdavet, tiegulavet.
Tegolajo, chi fa tegole, fornaciajo.	Tiegulegìi, ia, furretār, i, it tègolavet.
Tela.	Pelhur, a, es.
Telajo, telaro per tessere.	Vèch, u, ut.
Telajo, delle finestre, porte etc.	Cercìve, a, es, pervàc, i, it i deres, pengeres, etc.
Tele, capezzolo della mammella.	Màje, ia, es e zizzes.
Telegrafico, venuto per telegrafo.	Àrʒun, i, it per telegràf.
Telegrafo.	Telègraf, i, it, telìsc, i, it.
Telerìa, quantità di tele.	Scium-pelhura, at, àvet.
Telescopio, che avvicina gli oggetti.	Dɛrbii, ia.
Teletta, tessuto d' oro o argento.	Pelhur, a, es me serm, o me àar.
Tellure, terra.	ʒʒèe, u, ut, tòk, a, es, trolλ, i, it.
Telluro, metallo fragile.	Pering, i, it-illìch.

Digitized by Google

Telo, lenzuolo.	Ciàrsciàff, a, cierciaff, a, es.
Telonario, gabellierie.	Sarràff, i, it.
Telonio, uffizio del gabelliere.	Dugài, ia, nes e sarraffit.
Tema, timore, paura.	Frìgh, a, es, dròe, ia, es, tùt, ia, es.
Tema, soggetto, argomento.	Argument, i, it, fial, a.
Temefatto, tremefatto.	Frigùescm, i, it.
Temente, timido, pauroso.	Tùtscm, i, it.
Tementemente, avv.	Tremscìm.
Temenza, timore.	Trem, a, es.
Temerario.	Sciaklabàn, i, ipà arsuescm, i, ipàa mbàrscm, i, it, ipa ditun.
Temerariamente, avv.	Sciaklabanìsct, pàa arsuescìm, te pa diit.
Temere, aver rispetto.	Me nneerùe, me ndērùe, me baa itat.
Temere, aver paura.	Me drasct, meu frigùe, me pass tutten.
Temere, dubitare, sospettare.	Me drùe.
Temerità, astr. di temerario.	Marrìi, ia, sciaklabanìi, ia, t' pa ditun, i.
Temibile, ch' è da temersi.	Idroescm, i, it.
Temorosamente, avv.	Me scium frigh.
Temoroso, pieno di timore.	Plot-me frigh, a, trèmscm, i, it.
Tempellamento, il tempellare.	Te lùitun, i, it, t' lòtun, i.
Tempellare, dimenare.	Me lùit, me baam me driʒ, me lècund.
Tempello, suono di campane, etc. interrotto.	Ɛàa, ni, it i cumònes, tinghλim, i.
Tempello, dubbiezza, irresoluzione.	Sciublìi, ia, iis, vesvesslìi, ia.
Tempera, del ferro bollente.	Ui, j, it.
Temperamento, il temperare.	T' ʒànun, i, it uin hèkuravet.
Temperamento, moderazione.	T' percuerm, i, it.
Temperamento, stato del corpo.	Natùr, a, es, tabiàt, i, it-nierit.
Temperante, chi ha la virtù della temperanza.	I percuerscm, i, gninuescm, i.
Temperanza, virtù morale.	Gniness, a, t' mbaitum, i, it.
Temperare, dar la tempra.	Me ʒàn ùin hèkuravet, me gnit celik.
Temperare, la penna.	Me godit pēnnul.
Temperare, mitigare.	Me sbùt, me rahatùe, me ul.
Temperatamente, avv.	Me tepercùerscim.
Temperatissimo.	Fort ipercùerm, i, it.
Temperato, moderato, modesto.	I percuerm, i, mbàrscm, i, it, iurt, i.
Temperato, che ha avuto la tempera.	Me ui, j, it.
Temperatojo, temperino.	Brìsch, u, ut per calèmin, temperìi, ni.
Temperatura, del caldo, o freddo.	Mot-nzeet, i, o mot-fētoft, i.
Temperie, costituzione d' aria.	Avàie, ia, es emire, oo e kecie.
Tempesta.	Fortùn, a, es, mot ikèc, i, it, emaʒ-eer, a.
Tempesta, grandine, granuola.	Brèsc, ia, es.
Tempestare, essere in tempesta.	Me ken mot-ikec.
Tempestivo, che fa a suo tempo.	Me mot, i, it.
Tempestoso, ch' è in tempesta.	Me mot ikec, i, it.
Tempia.	Tambleʒʒ, a, es.
Tempiere, custode del tempio.	Ròis, i, it ikìsces, kiscetàr, i, it.

Digitized by Google

Tempio, templo.	Kìsc, ia, es.
Tempio, de' turchi.	Giamìi, ia, lis-tùrcve.
Tempietto.	Chisc, ia, es evòghle.
Tempione, colpo dato colla mano nelle tempia.	Grùsct, a, es, sceplàch, a, es n'tamble.
Tempissimo, avv. a buonissima ora.	Fort heret.
Templarj.	Reguλuescme, te, evet.
Tempo.	Mot, i, vàkt, i, camàn, i, nghàe, ia, còhe, a, es, vàd, ia, es, rènd, i, red, i, bot, a.
Tempora.	Ugniλ, a, ungiλ, a, es-emòt-motit.
Tempo, proibito.	Mot-ilis, i, it.
Tempo buono, tempo cattivo.	Mot-imir, i, it, mot-ikèc, i, it.
Temporale, caduco, temporaneo.	Isòcm, i, it, isòt, i, sòsm, i, it, jet, a.
Temporale, mondano, secolare.	Idugnaje, ia, es, i scecuλ, i, it.
Temporalmente, avv.	Sòt per sòt.
Temporale, tempesta.	Fortun, a, es, sctergat, a, es, t' screpun, i, it motit-kec.
Temporalità.	Te sòscm, i, it.
Temporaneo, non durevole.	I pa cindrùescm, i, i dit, a, es.
Temporaneo, frutto-primaticcio.	Pema-epar, a, es.
Temporeggiante, che temporeggia.	Vanuescm, i, prituescm, i.
Temporeggiamento, il temporeggiare.	T' vonùem, i, it, t' nghiat, i.
Temporeggiare, procrastinare.	Ma vanùe, me pritùe, me lan sod nesser.
Temporeggiare, secondare il tempo.	Me vot, me scùe s' asct mot.
Tempranza, temperanza, astinenza.	Te mbàitun, i, it, gniness, a, es.
Temprare, temperare l'acqua col vino.	Me perzie uin me veen.
Temuto, da temere.	Drùem, i, it, drùitun, i.
Tenace, fermo, stabile.	I fòrt, i, it, ipàa lùitun, i, duruk, u.
Tenace, avaro, spilorcio.	Pezìi, ia, horriat, i, sctrèngùescm, i, lakmuescm, i, serraff, i.
Tenacemente, avv.	Fortscìm.
Tenacissimo.	Fort ifort, i, it.
Tenacissimo, avarissimo.	Fort horriat, fort serraf, i, fort pezìi.
Tenacità.	T' fort, i, it.
Tenacità, avarizia.	Serrafnìi, ia, lakmìi, ia, pezìiλek, u, t' cursuem, i.
Tenda, padiglione.	Tand, a, ciáder, a, es, sciatorr, i.
Tendale.	Veλ, a, es-emaz-giemìis.
Tendente, che tende, distende.	Sctrìiscm, i, it.
Tendenza, propensione.	T' prugnun, i, natùr, a, es e nierit.
Tendenza, il tendere.	T' sctrìmun, i, it.
Tendere, distendere, lacci, reti.	Me ngreh lacht, me sctrii reete.
Tenditore, chi tende.	Sctrìis, i, it.
Tendina di finestre, figure.	Perd, ia-pegieres, o pengeres, o figura-vet.
Tendine, cordone di fibre.	Deel, i, it.
Tendinoso, pieno di tendini.	Delùescm, i, it, plot, a me deeit.
Tenebra, bujo.	Tèrr, i, it, t' èrrun, i.

Digitized by Google

Tenebrare, rabbujare, fare scuro.	Meu èerrun, meu tèrr, meu terrùe, meu terratiss, meu bā natt.
Tenebre.	Terrscma, at, avet.
Tenebrore.	Tèrrìi, ia, ìis.
Tenebrosa.	Terrscme, ia, es.
Tenebrosità, oscurità profonda.	Tèrrscmnìi, ia, te terratissun, i.
Tenebroso, pieno di tenebre.	Fort errun, i, it, fort tèrrscm, i.
Tenera.	Egniome, a, ebut, ia.
Tenente, che tiene.	Mbaitscm, i, it.
Tenere, avere, possedere.	Me pàss.
Tenere, sostenere.	Me mbajtun, me mmait.
Teneretto, ramo tenero.	Rem-egniom, a.
Tenerezza, l' esser tenero.	Buzìi, ia, ìis, te gnòm, i, it.
Tenerezza, compassione, affetto.	Ʒimtun, i, miscrierie, ia, dascnìm, i, t' dasciun, i.
Tenero, di poca durezza.	Ignòm, i, it, ibut, i, it.
Tenerissimo.	Fort ibut, fort ignòm, i, it.
Tenero-gemente, che geme ed inteneri-	Iʒimscm, i, it.
Teneramente, avv. [sce.	Butscim, ignòmscim.
Tenesmo, continuamente andar di corpo.	T' sərdìssun, i, it-bàrkut-fort.
Tenia, verme intestinale.	Krəm, a, es e bàrkut.
Tenimento, il tenere, avere.	T' pàssun, i, it.
Tenitojo, manico.	Dorə, a, es, bisct, i, it.
Tenitore, chi tiene, mantiene.	Mhàits, i, it.
Tentamento, istigamento al male.	Tundìm, i, it, vess-ikec, i, it.
Tentante, che tenta.	Tundùescm, i, it.
Tentare, instigare al male.	Me tundùe o me tennùe, me sctìi nè t' kèc, me tnùe, o me tendùe.
Tentare, far prova.	Me scprovùe, me provùe, me ba prov.
Tentativamente, av. a modo di tentativo.	Me tundim.
Tentativo, prova.	Pròv, a, es.
Tentatore, il diavolo.	Tnùes, i, drècc, i, it, scieitàn, i, diāλ, i.
Tentazione.	Tunnìm, i, it, tendìm, i.
Tentellare, tintinnare.	Me ràa cumònen, me tinghelùem.
Tentenna, sta male in piedi.	Tui lùitun, i, it, tue licundun, i.
Tentennamento, il tentennare.	Te lùitun, i, it, te percuλun, i.
Tentennare, scuotere.	Me lùit, me licùnd, me bā me driʒ.
Tentennare, titubare.	Meu baa me vesvess.
Tentennatore, chi tentenna.	Lùits, i, it, licunds, i, it.
Tentennio, il tentennar di spesso.	Te lùitun, i, it prore.
Tentennonaggine, tardità.	Vaness, a, es.
Tentennone, irresoluto.	Vesvessliiscm, i.
Tentone, avv. adagio.	Ca dàl me scue.
Tenue, sottile.	I hòλ, i, it.
Tenuemente, avv.	Holscim.
Tenuissimo, sottilissimo.	Fort holλ, i.
Tenuità, astr. di tenue.	Te hòλ, i, it, hōλnìi, ia, ìis.
Tenuta, possessione, podere.	Ciəfflèk, u, ut, ar, a, es, bastine, a.

Digitized by Google

Tenutario, chi è in tenuta. Cisрcli, ia, lis, cisfcli, ia, lis.
Tenuto, da tenere. Mbaitun, i, it.
Tenzonamento, il tenzonare T' perlaam, i, it, te sciamatùem, i, it.
Tenzonante, che tenzona. Sciamatuescm, i, it.
Tenzonare, contrastare, disputare. Me cundrasctùe, me sciamatùe.
Tenzonatore, chi tenzona. Kunnertaar, i, ugursùs, i, it.
Tenzone, disputa, contrasto. Sciamat, a, cunnersctìm, i, ciart, a.
Teodìa, canto in lode di Dio. Kendìm, i, it per laudin Èòtit.
Teologa, teologhessa. Dietarèsc, ia, es.
Teologale. Teologal, i, it.
Teologare, ragionare d' Iddio. Me cuvendùe, me bessedùe fial t' Èotit.
Teologia, scienza di Dio. Teologìi, ia.
Teologicamente, avv. Theologisct.
Teologicare, teologizzare. Me fool theologisct.
Teologo, chi è versato in teologia. Theologh, i, it, idìiscm, i.
Teorìa, teorica, scienza. T' gnoftun, i, it, t' ditun, i, it.
Teorico, che ha teorìa. Msuescm, i, i ditun, i, adetùescm, i.
Tepefare, far tiepido, riscaldare alquan- Me vòcht, me zee-pakɛ.
Tepere, ësser tiepido. [to. Me ken vòchtun.
Tepidamente, avv. Voktscim.
Tepidezza, tepidità. Te vòchtun, i, it, t' pak-zeet, i, it.
Tepido, tiepido. Vòchtun, i, it, pàkɛ-zeet, i.
Tepidissimo. Fort vòktun, i, it.
Tepificare, far tiepido. Me vòkt, me voghetùe.
Tepificato. Vòktun, i, it, voghetuum, gati-tòfet, i.
Tepòre, leggier calore. Pak-nzeet, i.
Tergere, pulire, asciugare. Me dlìir, me fscli.
Tergiversare. Me kɛɛɛɛe scpinen, me ngaterrue pùnen, mos me sctìi n' vesc.
Tergiversazione, sutterfugio, scusa. Mahan, a, ngaterrìm, i.
Tergo, dorso. Scpin, a, es, mbràp, a, es.
Teriaca. Triach, a, es.
Terma, terme. Bàgn, i, it, hamàm, i, it.
Terminabile, si può terminare. Maruescm, bohet meu marùe.
Terminabilità. Marìm, i, it, te-sòssun, i, it.
Terminamento. T' bitissun, i, t' marùem, i, it.
Terminante. Marùescm, i, it.
Terminare, finire. Me bitiss, me sòss, me mbarùe, me crɛe.
Terminatamente, avv. Marùescim.
Terminatezza, terminamento. T' crɛem, i, it.
Terminativo, che da termine. I marùescm, i, it.
Terminatore, chi finisce. Marùes, i, it.
Terminazione, fine. Te marùem, i, it, t' bitissun, i
Termine, contrassegno di confine. Megie, ia, es, hodùd, i, it, schegn, i, cun-
Termine, parola. Fial, a, es, arsɛie, ia. [fin, i.
Termine, il fine. T' maruem, i, t' sosun, i, t' crɛem, i, it-pùnes, mbarìm, i.
Termometro, per conoscere il calore. Terecìi, ia, lis t' zeetit e fetoftit.

Digitized by Google

Terna. Trivet.
Ternato, di tre a tre. Tri per tri.
Terra. Ʒèe, u, ut, tok, a, troλ, i.
Terra, seminata. Ʒee-mbièlun, i, it.
Terra nuova. Elbasan, i, it.
Terraglia, terra da far vasi. Ʒèe, u, ut per ànet.
Terrajuolo, terrajolo. Pλum, i, it-èger.
Terratico, ciò che da il colonio al padro- Hisse, a, es e cotnìis i cisflekut.
Terrazzano, natio paesano. [ne. Ivilaiet, i, ivendlìiscm, i, ivend, i, it.
Terremoto, terremuoto. Tremèch, u, ut, termèk, u.
Terreno, terra coltivata. Ar, a, es, ʒee-ipunùem, i, it.
Terreno, della terra. Iʒèe, u, ut, itok, a, es.
Terreno, sterile. Tok, a, es e pa-beregietscme.
Terreo, di terra. Prei ʒèut.
Terribile. I tremscm, i, mnērscm, i, fλìghuescm.
Terribilmente, avv. Rrepscìm, mnerscim, trèmscim.
Terribilissimo. Fort rrepscm, fort kèc, fort itremscm, i.
Terribilezza, terribilità. T' trèmun, i, it, t' rrepscm, i, it.
Terriccia, fior di terra. Ʒèe-ma-imir, i, it.
Terricurvo, curvato verso terra. Sctremnùem, i, it prei ʒeut.
Terriere, signore di terra. Cotnìi, ia, ìis i ʒeut.
Terrifico, che atterrisce. Idroescm, i, it, ifrigùescm, i, it.
Terrigeno, generato dalla terra. Lèem, i, it prei ʒèut.
Terrigno, composto di terra. Perciem, i, it me ʒèe.
Terriola, terra molto leggiera. Ʒèe, u, ut fort lèet.
Territorio, distretto. Nàhie, ia, es, piess-ʒèe, u, ut.
Terrore, spavento. Fort dròe, ia, frìgh-emaʒ, ia, tùt, a, mneer, i.
Terrorismo. Droe-emaʒ, ia, es.
Terroso, imbrattato di terra. I perlòcciun, i, it, iperbàltun, i.
Tersamente, avv. Kreit pàcc, cuλùescim.
Tersezza. Te cuλùem, i, te pàcc, i, it, fsclìm, i.
Tersissimo. Fort pàcc, fort cuλùescm.
Terso, senza macchia, polito. Pàcc, i, it, dliirun, i, it, icuλuem, i.
Terzana, febbre ogni terzo dì. Heʒʒ, a, es-n' tret-dit.
Terzare, arare la terza volta. Me livrùe te trèten hère ʒèen.
Terzavo, padre del bisavolo. Scatragisse, i, it.
Terzaruola, misura di vino. Och, a, es e vèenes, màsse, a e veenes.
Terzetta, piccola pistola. Zùb, a, es, cuburr, a e voghle.
Terzo. I trèt, i, it.
Terzodecimo. I trìmʒet, i, it.
Terzogenito. I treti-biir, i, pièλ-etret, a, es, itreti-lèem, i.
Terzone, tela grossa. Conòp, i, it, pelhur, a e trasc.
Tesa, il tendere. T' ngrehun, a, es.
Tesaureggiare, tesoreggiare. Me mlèʒ pàre, me bàa scium pare.
Tesaureria, tesoreria. Sendèch, u, ut.
Tesaurizzante, che tesaurizza. Mleʒscm, i, it pare.

Digitized by Google

Tesaurizzare, riporre nel tesoro.	Me sctìi pàret n' hàcne.
Tesaurizzazione.	Te sctìimun, i, it pàret n' hàcne.
Tesauro.	Hacne, a, maλ, i.
Teschio, capo spiccato dal busto.	Krȝe-preem, i, rasct, i, it krèes.
Teso, disteso, diritto.	Sctrìim, i, it, ciùem, i, it nè kàmb.
Tesorare, accumular tesori.	Me mbλeꝛ hacna.
Tesoreggiare, ammassare tesori.	Me mlèꝛ scium pàret, meu begatue.
Tesorerìa, ove è il tesoro.	Sendèch, u, ut.
Tesoriera.	Hacnataare, ia.
Tesoriere, cassiere del tesoro.	Hacnataar, i, it.
Tesoro.	Vistār, i, hàcne, a, es.
Tessalonica, Città.	Selenìk, u, ut.
Tessera, segno, contrasegno.	Scèe, i, it, niscian, i.
Tessere, ordine.	Me ñtun, me bāa pelhura, me bā vekun.
Tessitore, chi tesse.	Ntgìi, ia.
Tessimento, tessitura.	T' ñtun, i.
Tessuto, di pelo di capra.	Zergh, a, ciuλ, a.
Tessitura, tessuto, cosa tessuta.	Pelhur, a, es.
Testa, capo.	Crȝe, et, ees.
Testacciuto, caparbio, ostinato.	Crȝe-fort, i, pa ndigùem, i, ciudùescm, i.
Testamentare, testare, far testamento.	Me baa testamen.
Testamento.	Testament, i, it, testamèn, i, t' lànun, i.
Testamento, Bibbia.	T' scruemit-Sceit.
Testanera, uccello.	Crȝesìi, u.
Testardo, testereccio, testiero.	Crȝe-ngrehun, i, ipaa gìescm, i, crȝe-t' fort, i, i ciudùem, i.
Testata, capo, estremità, punta.	Crȝe, et, es, maje, ia, es.
Testatico, imposta.	Haràcc, i, it.
Testatore, chi fa testamento.	Testamentār, i, it.
Testatrice.	Testamentāre, ia.
Testazione, attestazione.	Sciahitelèch, u, ut, sciahtnìi, ia, ìis.
Testè, av. ora, poco avanti.	Tàsc, cetàsc, pàch perpàra.
Testareccio, caparbio, ostinato.	Pàa giegiun, i, it.
Testicolo.	Còcre, a, es còccit.
Testiera, della mula, cavallo ec.	Coprèsc, i, it.
Testificante, che testifica.	Dèscm, i, it.
Testificanza, testificazione.	Sciahitnìi, ia, ìis.
Testificare, far testimonianza.	Me dal sciahit, me dal ispat.
Testificatore, chi testifica.	Sciahit, i, it, dèscm, i.
Testificazione.	Descmìi, ia, ìis.
Testimonianza.	Descmnìi, ia, sciahitλuk, u, ut.
Testimoniare.	Me descmùe, me baa descmnìi.
Testimonio.	Ispàat, a, es, dèscm, i, sciahit, i.
Testo, coperchio di ferro.	Sàgg, i, it, cachìi, ia, ìis.
Testo, stoviglia per uso di cuocervi il pane.	Cerèp, i, it.
Testo, di scrittura, ec.	Dèscm, i, it.
Testone, testa grande.	Crȝe-emaꝛ, ia, es.

Digitized by Google

Testone, moneta. Karagròsc, ia.
Testuggine, tartaruga. Brèsch, a, es.
Tètano, contrazione di nervi. Ghèrc, i, it.
Tetraggine, tetricità. Terrnìi, ia, tèrrscm, i, it, terr, i, it.
Tetrico, malinconioso. I mercìtscm, i, it.
Tetro, oscuro, di poco lume. Me pàk-drit, a.
Tetro, tendente al nero. Pak-cìi, u, ut.
Tetta, poppa. Zizz, a, gli, u, ut, ʒʒìʒʒ, a, es, sisse, a, es.

Tettare, poppare. Me pìi gìun, me ʒʒìʒʒ.
Tetto. Culm, i iscpìis, sctreh, a, t' mblùem, i, tieguλ, a, lepòce, a, ceremide, a.

Teurgìa, magìa. Mgnìi, ia, mungìi, ia, ìis.
Teurgico. Mgnistār, i, mungistàr, i, it.
Tiàra. Mitre, a, es e Papes Scèit.
Tiberio. Tiberi, it.
Tibia, stinco della gamba. Àsct, i, it i kàmbes, cozz, i, it i kàms.
Tibiare, trebbiare. Me fscìim driʒʒin.
Tibicine, suonatore di flauti. Cavāλgìi, ia.
Ticchettare, far ticche e tacche. Me bàam trapp trupp.
Ticchettare, suonar la campana a mar- Me raa cumonen cùstrìm.
Ticchio, capriccio. [tello. Cièf, i, it, discìir, i, mènd, ia, es.
Tiepidamente, avv. Prituescim, vòkscim.
Tiepidare, divenir tiepido. Me vòkt, me vòghtùe.
Tiepidezza, tiepidità, tiepido. Te vòktun, i, it, vòchtìi, ia, is.
Tiepidezza, d' animo. T' ftoft, i, it i scpirtit.
Tiepido, tra il caldo e freddo. Vòkt, i, it, vòchtun, i, it, voghtùem, i.
Tiepido, pigro, di poco fervore. Demeλ, i, it, prittùescm, i, it.
Tifo, malore epidemico contagioso. Linghìm, i, it, lingàt, i, it.
Tifolo, strido, strillo. T' piskàtun, i, it, kersselìm, i.
Tifone, temporale, tempesta. Fortune, a, sctergat, a.
Tiglio, albero. Blìi, ni, it.
Tigna. Keròss, a, cel, a, es.
Tignato, infetto di tigna. Celàffsc, i, it, keròss, i, it.
Tignere, dar colore. Me ngiòe, me boiàtiss, me ʒan bòien.
Tignola, tignuola, insetto. Mòlz, i, it, tìgne, a, es.
Tignolato, foracchiato dalle tignole. Hàngrun, i, it, brèhun, i prei mòlzit.
Tignone, li capelli delle donne addietro. Cèrp, a, es, percìe, ia, es e gràvet.
Tignosa. Celaik, a, es.
Tignoso, infetto di tigna. Celòsc, i, it.
Tigra, tigre, tigro. Caplàn, i, it.
Tigrato, di color di tigre. Boi, ia, ìis pullelìi, o si caplani.
Tigrè, persona crudele. Pa insaf, i, pàa ʒimscm, i, pa miscrìir.
Timaro, decima. Ntimàr, i, it, t' ʒèt, a, es.
Timballo. Trombèt, a, es.
Timbro, impronta. Mshsr, i, it.
Timiama, incenso. Timìam, a, es, kèm, i, it.
Timidamente, av. Mneruescim, me frigh, me dròetèmaʒ.

Digitized by Google

Timidezza, timidità.	Mneerie, ia, t' tremun, i, trèm, a, es, frigh, a, es.
Timido.	Ifrighscm, i, mneerùescm, i, frigùescm, i, it, imàrscm, i, it.
Timidissimo.	Fort mneeruescm, fort ifrigùescm, fort itremèscm, fort imārscm.
Timologià, etimologia.	Sòi, ia, es, ràgne, a.
Timone, della barca, carrozza ec.	Timòn, i, it, tereèli, ia, lis i giemlis.
Timoneggiare.	Me regulùe barken me tereèli.
Timoniere, timoniero.	Timongli, ia, regulùes, i igiemlis.
Timorato, che teme Dio.	Imir, i, it, nier-i Eot, i, it, dèvocm, i.
Timore.	Trem, a, dròe, ia, frìgh, a, tutt, a, mneer,
Timorosità.	Dròe, ia, es, t' druèitun, i. [i.
Timoroso.	Ifrigùescm, i, ifrighscm, i, mneruescm, i.
Timorosissimo.	Fort ifrighscm, fort idasctun.
Timorosamente, av.	Me frigh, me dròe temàx, mneruescìm.
Timpaneggiare, suonar il timpano.	Me ràa trombèten.
Timpanista, che suona il timpano.	Trombetgli, ia, lis.
Timpano, timballo, tamburo.	Trombèt, a, es.
Tinca, pesce.	Pèsch, u, ut.
Tincionare, tenzonare.	Me fialùe, me perlaa, me bā fial.
Tingente, che tinge.	Ngisescm, i, it.
Tingere, tignere.	Me ngisè, me boiattissun.
Tinnìto, tintinno.	Eaa, ni, it, tinghelìm, i.
Tino, ove si pista l'uva.	Tinār, i, càzz, a, es e ruscit, gavig, i, it.
Tinozzo, tinello.	Càzz, a, es-evoghle.
Tinta, colore.	Bòi, ia, lis, ftor, a, t' paame, ia.
Tintilano, panno tinto in lana.	Zòhe, a, es ngisem nè lèsc.
Tintin, voce del campanuzzo.	Eaa, ni, it zingàlès.
Tintinnabolo, campanello.	Zingàl, a, es
Tintinnamento, il tintinnare.	Te kembùem, i, it.
Tintinnare, tintinnire, risuonare.	Me tinghelùe, me raa.
Tintinnìo, rimbombamento d'orecchia.	Usctìm, i, bumulìm, i t' vèscvet.
Tintinnire, risonare.	Me kembue, me rā prap.
Tintinno, romore.	Rreptìm, i, it, bumbulìm, i.
Tinto, tintura.	Te ngisem, i, it.
Tinto, da tingere.	Ngisem, i, it, boiatissun, i, it.
Tintore, chi tinge.	Boiagli, ia, lis.
Tintorìa, officina.	Dugaj, ia, es-boiaglis.
Tintura, materia per tingere.	Caraboj, ia.
Tintura, il tingere.	T' bojatissun, i, it.
Tipo, modello qualunque.	Ornèch, u, ut, sctàmp, a, es.
Tipografia.	Sctamperìi, ia.
Tipografo, chi esercita la tipografia.	Stampues, i, it.
Tippe tappe, voce di romore.	Tapp tupp.
Tira, gara, contesa.	Ciart, a, kallab, a, es, sciamat, a, es, cundrastim, i, fial, a.
Tiraculo, abito troppo stretto.	Pètek, u, ut-fort engùst.

Digitized by Google

Tiraglio, tiratura, tirata.	T' hiecun, i, it.
Tiralinee, lapis.	Làpis.
Tiramento, il tirare.	Te ngrèhun, i, it.
Tiranna, persona crudele.	Nièr i pàa ʒìmscm, i, pàa insaf, i, it.
Tirannanzi, alfiere.	Bairaktār, i, it.
Tirannare, tiranneggiare, usar tirannia.	Me mundùe pa insaf, me ʒʒartùe.
Tiranneggiamente, avv.	Te pa insaf, munduescìm.
Tiranneggiante.	Mundùescm, i.
Tirannescamente, avv.	Pàa miscriirscim.
Tirannesco, tirannico.	Pàa ʒìmtun, i, it, pàa miscriirscm, i.
Tirannìa.	T' pa giʊg, i, te pàa ʒimscm, i, misurìi, ia, te paa insaf, i, giaksìi, ia.
Tirannicida, uccisor di tiranno.	Giaksūr, i, it misurit.
Tirannico, crudele, atroce.	Mizuer, i, nier-ikec, i, it.
Tiranno.	I pàa-giʊg, i, cailoɛ, i, pàa insaf, i, it, misur, i, it, giaksuur, i.
Tirante, che tira.	Ngrehescm, i.
Tiraoro, operajo che riduce in filo l' oro.	Kuiungìi, ia, ìis.
Tirare, attrarre, strascinare.	Me ngrèh, me hiek per mrapa, me hiek rrescian.
Tirare, menare calci.	Me cit, o me raa sc-scielm, o me slieλ scielm.
Tirare, la sorte.	Me git, me sctìi-sciort.
Tirare lo schioppo.	Me sctìi, me cit pùschen.
Tirarsi, indietro.	Meu sbʊʒʒun.
Tirata, lunghezza.	T' nghiāt, i.
Tirata, malattia lunga.	Dèrgie, ia, es-eghìat.
Tiratezza, stato di ciò ch' è teso.	Ngrèhun, i, it.
Tiratore, chi tira.	Ngrèhs, i, it, hieks, i, it.
Tiratura, atto del tirare.	Te ngrèhun, a, es.
Tiratojo, cassettino.	Cutìi, ia, ìis.
Tirchio, assai spilorcio.	Fort-horriat, i, serraff, i, pezìi, ia, tamahciār, i.
Tirella, fune, le strisce del freno.	Conòp, i, it, decghin, a, es.
Tiriaca, teriaca,	Triàch, a, es.
Tiritera, stravagante lunghezza di ragionamento.	Cuvenn, i, it fort ighiāt.
Tiro, il tirare.	T' sctìim, i, it.
Tirocinio, principio d' istruzione.	Pròv, a, es, te filùem, i, it mpsìmavet.
Tirone, soldato levato di fresco.	Nicàm, i, it-irìi, soldat-irìi, u, ut.
Tisi, tisichezza.	Terpìi, ia, ìis.
Tisico, infetto.	Ciuruktissun, i, it, terpiàffc, i, it, giàkuikalbet, i.
Titillamento, il titillare.	T' chiλesuem, i, it, t' ghiscelùem, i.
Titillante, che titilla.	Ghiscelùescm, i, it, ghiλesuescm, i.
Titillare.	Me ghiscelùe, me ghiλesùe.
Titillazione.	Ghiscelìm, i, it, ghiλesìm, i.
Titolare, dare il titolo, nominare.	Me ngit emen, me mnùe.

Digitized by Google

Titolare, che ha titolo. Me emen, i, it.
Titolato, persona che ha titolo. Eotnìi, ia, ìis.
Titoleggiare, dare altrui i titoli. Me ɛɛir me èmen teve.
Titolo, dignità, grado. Titul, i, èmen, i, it, caa, ni, naam, a, es.
Titubamento, incertezza. Sciɜb, i, it, vesvèss, i, it, scibel.
Titubante, che tituba. Sciɜbelìiscm, i, it.
Titubare, ondeggiare, vacillare. Meu bā sciɜblìi, me drùe.
Titubazione, perplessità. Vesvesslìi, ia, ìis, sciɜbelìi, ia, ìis.
Tizzo, tizzone. Uni-me-ɛiarm, a, un-idiegun, i, it.
Tò, interiezione, maraviglia. Hhai hhai, lābdia, allaa.
Toccabile. Bohet meu preek, perkìtscm, i, it.
Toccamento, il toccare. T' prèkun, i, it.
Toccamano, il toccar la mano. Te prècun, i, it doren.
Toccante, che tocca. Prekscm, i, it.
Toccante, che è a contatto. Coiscìi, ia, ìis, nghiāt, i, affrùem, i.
Toccare. Me perkit, me prèek, me pèrkt, me to-
Toccata, il toccare. T' precune, a. [kùe.
Toccatore, chi tocca. Preeks, i, it.
Toccheggiamento, il toccheggiare. Te perduerscm, i, it-prore.
Toccheggiante, che toccheggia. Prèchescm, i, perdurscm, i, it scpesc.
Toccheggiare, freq. di toccare. Me perduer prore, o scpesc, pa-pran.
Tocchevole. Mundet meu perduer.
Tocco, pezzo di checchessia. Zòp, a, es.
Tocco, tatto. Te prècun, i.
Tocco, mosso, ispirato. I sdrìcm, i, it n' menn.
Todescamente, av. alla tedesca. Nemsilisct.
Toga, abito lungo e ampio. Kondosc, i, it, begnisc, i, it, losnik.
Togato, vestito di toga. I vèscium, i, it me begniscin.
Togliente, che toglie. Hiekscm, i, it.
Togliere, levar via, pigliare. Me hjèk, me zierr, me hòcc, me màr.
Toglimento, levar via. T' hjècun, i, it.
Toglitore, chi toglie. Hièks, i, it, màrrs, i, it.
Tollerabile. Duròhet, durùescm, i, it.
Tollerabilmente, avv. Duruiscim.
Tollerante, che tollera. Pessùescm, i, sàberliscm, i, it.
Tolleranza, sofferenza, il tollerare. Durìm, ı, it, sàber, i, it, pessìm, i.
Tollerare, comportar con pazienza. Me durùe, me baa sàber, me pessùe, me hiek-kec.
Tollerato. Durùem, i, it.
Tolleratore, chi tollera. Durùes, i, it, hieks-kec, i, it.
Tollere, togliere, rubare. Me màrr, me viɛɛ.
Tollere, levare, alzare. Me ciùe nalt.
Tollero, tallero. Tallìr, i, it, nemselìi, ia.
Tolo, cupola. Kɜbe, ia, es, cemèr, i.
Tolta, il torre. Te marun, i, it.
Tolto, da torre. T' hièun, i, it.
Tomajo, parte di sopra della scarpa. Safftian, i, it-siperi kèpuzzes.
Tommaso, nome proprio. Toma, es.

Digitized by Google

Tomare, cadere a capo all'ingiù.	Me ràa me crɜet pòsct.
Tomba, sepolcro, sepoltura.	Vòrr, i, it.
Tombola.	Tùmbul, a.
Tombolare, cadere col capo all'ingiù.	Me rzùe me crɜet pòsct.
Tombolare, precipitare.	Me ɾɾɜem ciàffen, me rzùem.
Tomboletto, tarchiato.	I tràsc, i, it.
Tombolo, capitombolo.	Kazzim i, it me crɜt posct.
Tomento, pelo.	Kime, a, es, lèsc, i, it.
Tomentoso, coperto di lanugine.	Mbùsciun, i, it me lèscin.
Tomo, parte, volume.	Zop, a, es lèttres.
Tomolo, misura da biade.	Sciècb, a, es drìɾɾevet.
Tonaca.	Petgh, u, pètek, u, ut, gùnec, a.
Tonamento, il tonare.	T' bumuλùem, i, t' murmurùem, i.
Tonamento, bucinamento negl' orecchi.	Usctim, i, it vèscvet.
Tonare.	Me murmurùe, me bumbuλùe.
Tonatore, chi tuona.	Bumuλues, i, it, murmurùes, i.
Tonchiare, essere offeso da' tonchi.	Me ken hàngher prei crɜmasc.
Tonchio, gorgoglione, baco che rode i legumi.	Crɜm, a, es-ci ha gròsce.
Tondamento, il tondare.	Te rotulùem, i, it.
Tondare, tosare.	Me rrùem.
Tondare, far tondo.	Me baa possì ròtùl, me bom rotul, me bā romurlak, o rotulàk.
Tondato.	Romurlàch, u, ut.
Tondarello, dim. di tondo.	Rotulɛ, i, it.
Tondatura, il tondare.	Te bamun, i, it possì ròtul.
Tondeggiamento, rotondità.	T' kenun, i, it possì ròtul.
Tondeggiare, pendere alla figura tonda.	Me ken possì ròtul.
Tondere, tagliar la lana alle pecore.	Me cìeɾɾun, o me cieɾɾ.
Tondere, tagliarsi i capelli.	Meu rrùe.
Tondezza, rotondità.	Romurlàch, u, ut, rotulak, u.
Tonditore, chi tonde i capelli.	Rrùes, i, it, berbèr, i, it.
Tondo, globo, sfera.	Top, i, reɾɾ, i, it.
Tondo, rotondo, figura circolare.	Ròtul, i, rotuluem, i, possi rotul, i, it.
Tondo, grossolano, goffo, sciocco.	Budaλ, i, itràsc, i, tevecèλ, i, imàrr, i.
Tondo, piattello, tondino.	Cienìi, ia, lis.
Tondone, cibo di pasta cotta in padella col burro.	Pèttuλ, a, es.
Tonellata, peso di 3000 libbre.	Pesc, ia, o bàrr, a trimìi lìteravet.
Tonello, barile pieno di piombo.	Burìi, ia plot me plùmin.
Tonfacchiotto, piccolo e grosso.	Trumàk, u.
Tonfo, vaso da bere di vasta tenuta.	Ghirciak, u, ut.
Tonfolare, cascare con romore.	Me rzùe me bumuλim.
Tonica, tunica, veste claustrale.	Pètek, u, ut fretnìivet, o frètnevet.
Tonno, pesce.	Tɜlɜm, i.
Tonno, goffo, balordo, scimunito.	I pà ditun, i, it, imàrrun, i, ipàa mend.
Tonsilla, glandola della gola.	Seràgie, ia, es.
Tonsura.	Tonsùr, a, es, reɾɾ, i.

Digitized by Google

Tonsurare, dar la tonsura.	Me sctìi nè uʒ mesctarìis.
Topaja, nido de' topi.	Stròfuλ, i, it mìnevet.
Toparca, governatore.	Eabìt, i, it.
Toparchia, piccolo stato.	Reginìi, ia, ìis-evòghle.
Topazio, pietra preziosa.	Gùur, i, it-chsmetlìiscm, guur-pa sciummuem, i.
Topinara, buca fatta da talpe.	Gàvre, a, es ùrit.
Topo, sorcio.	Mìi, ni, it.
Topografia, descrizione d'un luogo.	Calzim, i, it ivèndit.
Toppa, serratura.	Bràve, a, es.
Toppallacchiave, facitor di toppe.	Covàc, i, it, bravgìi, ia, ìis.
Toppa-toppa, rumore di colpo.	Tupp-tapp.
Toppo, pezzo di pedal grosso.	Trupp, i, it.
Toppone, pezze sotto i bambini.	Kèrp, a, es, paciàvre, a, es.
Torace, armatura del petto.	Peclir, i, it.
Torba.	Lim, i, balt, i, it, lòcc, i, it.
Torbida, acqua sporca dalle piogge.	Ui, j, it-tùrbuλ.
Torbidante, che torbida.	Turbuλuescm, i, it.
Torbidare, intorbidare.	Me turbuλùe.
Torbidezza, torbidume.	Turbuλìm, i, it, t' turbuλuem, i, it.
Torbidiccio, alquanto torbido.	Pak-turbuλ, i, it.
Torbido, non chiaro.	Tùrbuλ, i, it.
Torbidamente, avv.	Turbuλuescìm.
Torcente.	Sctremnùescm, i.
Torcere, piegare, rivolgere.	Me sctremnùe, me sctrem.
Torcere, il filo ec.	Me perdrèʒ pèenin.
Torchiante, che torchia.	Ndrøʒescm, i, it me tork.
Torchiare, stringere col torchio.	Me ndrøʒ, me sctrøʒ me tork.
Torchio.	Tòrch, ia, es, vitλ, i, tork, u.
Torcia, candela grande.	Ciir-imaʒ, i, it.
Torciare, attorcere, avviluppare.	Me drèʒ, me psctieλ.
Torcicollare, andar col collo torto.	Me scùe me ciàf sctremun.
Torcicollo, bacchettone.	Scerregiuer, i, isctìis, i, it.
Torciere, candeliere.	Sciandàn, a, es.
Torcigliare, attorcigliare.	Me psctièλ.
Torcigliato.	Psctièλun, i, it, perdrèʒun, i, it.
Torcimento, il torcere.	Te psctièλun, i, it, te perdrèʒun, i, it.
Torcitojo, con cui si torce la seta.	Cechèrch, u, ut.
Tordo, ucello.	Turtuλ, a, mulìncbarʒ, i, it, o mligna-cbarʒ.
Tordo, uomo semplice e balordo.	Tevecèλàn, i, it, imàrrun, i, it.
Toribolo, turibolo.	Catnizz, a, es, turribul, i, it.
Toriccia, capra giovine.	Ʒli, ia, ìis-eree.
Torino, città.	Torini, it.
Torlo, rosso dell' uovo.	Kuc-t' voe, a.
Torlo, parte di mezzo di checchessia.	Imiediss, i, it sdò far sendit.
Torma, truppa di persone.	Tuff, a, sciummise, a, caλabaλèch, u.
Torma, moltitudine d'animali.	Tub, a, es-baktive.

Digitized by Google

Tormentamento.	Mundim, i, gacèp, i, it, cahmèt, i.
Tormentante, che tormenta.	Mundùescm, i, it.
Tormentare, dar tormenti.	Me mundùe, me ʒaan gàcep.
Tormentato.	Mundùem, i, munnuum, i, it.
Tormentatissimo.	Fort mundùem, i, it.
Tormentamente, avv.	Munduescim.
Tormentatore, chi tormenta.	Mundùes, i, gacepciār, i, cattiλ, i.
Tormento.	Mùnd, i, mnndìm, i, gacèp ifort, i, pessìm, i, ginosm, i.
Tormentosamente, avv.	Gacepscim.
Tormentoso, che apporta tormento.	Gacepscm, i, it.
Tormentosissimo.	Fort gacepscm, i, it.
Tòrmini, dolori addominali.	T' ʒìmtune, et, evet nè fùnd bàrcut.
Tornagusto, voglia di mangiare.	Cièf, i, it me hàngher.
Tornajo, tornitore.	Cecherkgìi, ia, ìis.
Tornamento, il tornare.	Te kʒʒʁem, i, it prei scpìis.
Tornante, che torna.	Keʒʒʁescm, i, it.
Tornare, prender la via per venire dove era prima.	Meu keʒʒʁe.
Tornare, ritornare.	Me àrʒun, meu nkeʒʒʁem.
Tornarrosto, girarrosto.	Hèλ, i, it.
Tornasole, fiore, girasole.	Lùla-diiλ, i, it.
Tornata, il tornare.	T' àrʒun, i, it.
Torneamento, giro, circonferenza.	Rèʒʒ, i, it.
Torneare, circondare.	Me reʒʒùe, me raa, o me sieλ ukoλah ukoλah.
Torneato, circondato.	Reʒʒùem, i, it.
Torneggiare, lavorare a tornio, tornire.	Me punùe me cechèrk.
Torniamento.	T' punùem, i, it me cecherk
Torniare, fare i contorni d'una figura.	Me baa rèʒʒe, oo pervaʒʒe figùres.
Torneo, festa d'anni.	Fesct, a, es t' vìetvet.
Tornio, torno.	Cechèrk, u, ut.
Tornire, menare in giro.	Me sieλ.
Tornitore, maestro di tornio.	Mièscter, i, it cechèrkut.
Torno, ritorno, vengo.	Po vi.
Torno, av. intorno, circa.	Nghiat, ngàt, àffer.
Toro, letto.	Scràtt, i, it-burrit-me grue.
Toro, maschio delle vaccine.	Mcat, i, mecàt, i, it, tarach, u, ut, dèm, i, pteer, i, mucat, i.
Toroso, ben complesso, pieno di carne.	I fort, i, it, plot me misc, i.
Torpedine, torpore, pigrizia.	Demelìi, ia, iis, prittès, a, es.
Torpente, che ha torpore.	Pergiùmscm, i, it.
Torpere, rimanere intirizzito.	Meu nkrìim.
Torpere, intorpidire, divenire stupido.	Meu utùem, meu marr met.
Torpere, esser impedito di moto.	Mos me muit meu licùnd.
Torpescente, torpente.	Utuescm, i, it.
Torpidezza, astr. di torpido.	Pritess, a, es, demeλìi, ia.
Torpido, pigro, lento.	Demèl, i, prittùes, i, vanùes, i.

Digitized by Google

Torpido, intirizzito. Nkrìim, i, it.
Torpore, intormentimento di sensi. T' nkrìim, i, it, t' mplimun, i.
Torpore, tordità, pigrizia, lentezza. Vaness, a, es.
Torque, collana. Tudin, i, ciaprass, a.
Torracchione, torrione antico che minaccia. Cùλ, a, es emècme tui rzùem, tui ràam.
Torrajolo, piccione. Lapatàn, i, it, pλùm, i, it–iegre.
Torre, togliere, levar via. Me màr, me hiek, me zièr.
Torre, edificio per difesa. Cùλ, a, es, sogie, ia, ciardak, u.
Torrefare, adustare, abbronzare. Me diègh, me perzuλùe, me ʒʒā.
Torrefatto, adustato. Diègun, i, it, perzuλuum, i.
Torrefazione, il torrefare. Te diègun, i, it, dieghsìi, ia.
Torreggiare, elevarsi sopra gli altri in altezza. Me mbet, me nneit màa nalt se tierat.
Torrente, fiume. Prrue, a, lʁm, a, ui, j, uit.
Torretta, dim. di torre. Cùλeɛ, a, oo cuλa–evoghel, a.
Torriare, munir di torri. Me vandùe, me godit cùλat perciark.
Toribolo, turibolo. Catenizz, a, es.
Torrido, arrostito da troppo caldo. Diègun, i, it prèi t' nɛèetit fort.
Torriere, difensor di torre. Ròis, i, it icùλes.
Torrionare, fiancheggiare di torrioni. Me reʒʒùe me cùλa temʒaa.
Torrione, grossa torre ed alta. Cùλ-emaʒ, ia, semàʒes
Torrìto, cinto di torri. Reʒʒùem, i, it me cùλa.
Torsa, sacco da bottino. ʒʒèss, i, it per plàcigha.
Torsione, torcimento. Te psctièλun, i, it, t' perdreʒun, i.
Torso, fusto di pianta, di cavoli. Trungh, u.
Torso, statua senza capo braccia e gambe. Trupp, i, it.
Torso, di cavolo. Kèrz, i, it–làknes.
Torta. Pit, a, es, lachenùor, i, it.
Torta, via non dritta. Uʒ, a, es e sctremun.
Torteggiare, far altrui torto. Me baa sciocin gni senn pa uʒ.
Tortevolmente, av. con torto. Pàa ùʒen, pàa scieriatin.
Tortezza, piegatura, obliquità. Te sctrèmun, i, it, te stremnùem, i.
Torticchiare, avvolgersi per vie torte. Meu sièλ per. rùgat sctrèmuna.
Torticchiare, andar per traverso. Meu terʒʒurun, me scùe per teʒʒuer.
Tortiglioso. Strèmbet, i, it, sctremnscm, i, it.
Tortile, contorto. Sctrèmun, i, it.
Tortìre, torcere, deviare. Me dal prei ùʒes, meu sctremnùe.
Tortissimo, ingiustissimo. Fort pàa ùʒ, a, es.
Torto, ingiustizia. T' pà giègg, i, it, t' pa uʒ, a, es.
Torto, piegato. Sctrèm, i, o sctrèmbet, i, it, sctrèmt, i, sctremun, i.
Torto, tortamente, avv. senza ragione. Sctremscim, pàa àrsue.
Tortola, tortora, tortorella. Colummbrìi, ia, ìis.
Tortone, fico immaturo. Fich, u, ut ipàa piècun, oo ipa baam.
Tortore, maschio della tortorella. Colummerìi, ia, ìis-mascuλ.
Tortoro, paglia per stroppicciare. Gni dorɛ-casta per me fscìi dirsin càalit.

Digitized by Google

Tortoso, ingiusto. Pàa ùx, a, es, pàa giùg, i, pàa sceriat, i.
Tortuosità, stato di cosa storta. T' sctremun, i, t' pa-giùg, i, it.
Tortuoso. Stremnùescm, i, strèmt, i, it.
Tortura, afflizione, pena. Gacèp, i, it, mùnd, i, it, mundìm, i, it.
Tortura, ingiustizia, malvagità. T' pàa sceriàt, i, t' kecie, ia.
Torturare, dare la tortura. Me mundùe, me xàn gacèpin.
Torvità, astr. di torvo. T' kciùrun, i, it strèmet.
Torvo, di bieca guardatura. Sùu sctrèmun, i, it.
Torvo, di aspetto terribile, fiero. Ixxaret, i, it, itremscm, i, it.
Torvamente, av. con faccia irrequieta. Me ftùren ixnuescm.
Torzione, tiramento con dolore. Te sctrìim, i, it me xìmtun.
Torzone, frate servente. Frat-pa mesc, ia
Tosa, fanciulla. Vàic, a, es, cich, a, es, zùzz, a.
Tosamento, il tosare. Te rrùem, i, it, te cièxxun, i, it.
Tosante, che tosa, fa la barba. Berbèr, i, it, rues, i, it.
Tosare, tagliar la lana alle pecore. Me cièxxun.
Tosare, tagliar i capelli agli uomini. Me prèe ffòcht, me rrùe fiòchet.
Tosare, gli alberi. Me prèe llìssin nè maje rottulak.
Tosatore, chi tosa le pecore. Cìexxgìi, ia, lìs, ciexxtār, i.
Tosatura, materia che si leva nel tosare. Lesc, i, it.
Tosco, tossico, veleno. Hèlm, i, it, ceher, i, it.
Tosello, frumento. Grùu-ibarx, i, it.
Toso, fanciullo. Dial, i, it.
Toso, tosuto. Rrùem, i, it.
Tosolare, tosarsi. Meu rrue.
Tosse. Còλ, i, it.
Tossente, che tosse. Po coλohet, còλscm, i, it.
Tossicare, attossicare. Me farmakùe, me helmúe, me ceherùe, me cerherlìss.
Tossicatura, avvelenamento. Te helmùem, i, it, te cerherlissun, i.
Tossicazione. T' xànun, i, it hèlmin, t' ceherùem, i.
Tossico, nome collettivo di veleni. Hèlm, i, it, cèher, i, it.
Tossicoso, velenoso. Helmùescm, i, it, cerherliscm, i, it.
Tossignano, panno vile. Zòhe, a, es-ekecie.
Tossimento, il tossire. Te coλun, i, it.
Tossire. Me còλ, me còllun.
Tossoloso, che patisce di tosse. I munduem, i, it prei còλit.
Tostanezza, prestezza, velocità. Scpeitnìi, ia, scpèitelèch, u, ut, t'scpeit, i.
Tostano, presto, subito, veloce. I scpèit, i, it, ivràpscm, i, it.
Tostare, abbrustolire il caffè. Me kaurìss càffen.
Tostevolmente, av. tostamente. Scpèitscim, fèrch ferch, misil.
Tostezza, durezza. Te fort, i, it.
Tosto, presto, veloce, subito. I scpèitscm, i, it.
Tosto, duro. I fort, i, it.
Tostissimo, durissimo. Fort ifort, i, it.
Tosto, av. prestamente. Me te scpèit, me te vràp.
Totale, intero. Gixx-ugnin, i, crèit, i, it, gixx, i, it.
Totalmente, avv. Crèit crèit, gixx, tettanat, bùtùn.

Digitized by Google

Totalità, l'integrità di una cosa. Te ungìi, ni, it, te gi‡‡-ugnìi, ni, it.
Totalizzare, ridurre più cosa ad una so- Me bascùem, me bàa gnì, me persie.
Tovaglia. [la. Missaλ., i, peschìr, i, it, maràm, a, es, pasctemàl, i.
Tozzo, pezzo di pane. Zòp-bùk, a, es, gni ‡‡èmer bùks.
Tozzo, grandezza e larghezza soverchia. Trupp, i, it.
Tozzolare, cercar tozzi, mendicare. Me lapsùe, me scùe per dart huit.
Trà, prep. Ndèr, nnèr.
Traantico, molto antico. Fort imòcm, i, it.
Traavaro, molto avaro. Fort pezìi, ia, ìis, istrèit, i, it, horriat, i,
Trabacca, padiglione da guerra. Ciàder, a, es. [it.
Trabaccolo, bastimento. Giemìi, ia, ìis, bàrk, a, es.
Trabaldare, tribaldare, fuggire nasco- Me hìk tìnec.
stamente.
Trabaldato, fuggito di nascosto. Hìks, i, it-tìnec.
Trabalderìa. Te hìcun, i, it tìnec.
Traballare, barcollare. Me lùitun, me lot.
Traballìo, moto di ciò che traballa. T' lùitun, i, it, t' licùndun, i, it.
Trabalzamento, il trabalzare. Te ciùem, i prèi gni vèndit nè tieter.
Trabalzare, mandare da un luogo ad Me ciùem prei gni vèndit n' tieter.
un altro.
Trabalzare, saltare. Me kazzàe.
Trabalzo, il trabalzare. Kazzim, i, it.
Trabalzo, usura e guadagno illecito. Fàide, ia, es, o fitìm, i pàa ù‡.
Trabattere, battere due cose insieme. Me rrah da sènne bàsck.
Trabeato, molto beato. Fort ilùm, i, fort-ibeecuem, i.
Trabello, molto bello. Fort ibùccur, i, it, fort hìiscm, i, fort paascm, i.
Trabene, benissimo, molto bene. Fort imir, i, it.
Trabere, bere smodatamente. Me pìi pa nierèliscm.
Traboccamento, rovina. Rènìm, i, it.
Traboccante, grave più del giusto peso. Fort ràud, i.
Traboccare, gettare, scagliare con tra- Me rràam me avànet.
bocchi.
Traboccare, precipitare. Me rzùe, me ràa posct, me ‡‡àe ciàffen, me urzuem.
Traboccare, empire a dismisura. Me musc tepere.
Trabocchello, trabocchetto, insidia. Scierìi, ia, ìi, diāλìi, ia, ìis.
Trabocchevole, che eccede di misura. Tèper, i, it.
Trabocchevole, precipitoso. Rzimenùescm, i, it.
Trabocco, mortajo. Avàn, i, it.
Trabocco, precipizio. Rzìm, i, bλii, ni ikec, brègh-ikec, i.
Traboccone, av. precipitosamente. Scpèit scpèit, scpeitscèm.
Trabondare, soprabbondare. Me tperùe, oo me teprùe.
Trabuono, più che buono. Mā-imir, i, it, maa sciiscm, i.
Tracannare. Me perpìi, me perbìim.
Tracannatore, chi tracanna. Perpìis, i.
Tracarco, troppo, molto carico. Fort-ngarkuem, i, it.

Digitized by Google

Tracaro, molto caro, carissimo.	Fort idasctun, i, it, fòrt i kònscm, i, it.
Tracattivo, molto cattivo.	Fort i kèc, i, it.
Traccheggiante, che traccheggia.	Vanùescm, i, prituescm, i.
Traccheggiare, temporeggiare.	Me vanùe, me pritùe, me làne sot nesse-
Traccia, pedata, orma.	Gisrme, a, o giurme, a, es. [re.
Tracciamento, il tracciare.	T' ndìekun, i, it-mrapa.
Tracciante, che traccia.	Ndiekscm, i, it mbrapa.
Tracciare, seguitar la traccia.	Me ndiek, me raa mrapa giurmen.
Trachea, canna del fiato.	Fèt, i, it.
Tracheale, spettante alla trachea.	I fèt, i, it.
Tracheotomia, taglio della trachea.	Te prèem, i, it fètit.
Trachiaro, molto chiaro.	Fort scdrìcm, i, it, fort cuλuem, i, it.
Tracimare, traboccare.	Me rieʒ priasct prei t' musciunit teper.
Tracocente, più che cocente.	Fort nɛèet, i, it, fort zeet, i.
Tracodardo, codardissimo.	Fort demèλ, fort prituescm, i, it.
Tracoitato, tracotato, insolente.	I besdissun, i, it, scèrr, i, pa heir, i.
Tracolla.	Rrɛp, i.
Tracollamento, il tracollare.	Te luitun, i, it fort.
Tracollante, che tracolla.	Licundescm, i, it fort.
Tracollare, minacciar di cadere.	Meu duk se po bie, meu licund fort.
Tracollo, disgrazia, pericolo.	Taksirat, i, t' kecie, ia, ɛɛɛ, a, es, re-
	ɛìch, u, ut.
Tracolpire, darsi scambievoli colpi.	Meu rrah sciòc me sciòc.
Traconfortare, confortare sommamente.	Me ghɛcùe fort, me ɛemerùe.
Traconfortare, consolarsi assai.	Meu gaɛmùe, meu gaɛmendùe fort.
Traconfortato.	Fort ghɛcùem, i, fort ngusceλuem, i.
Tracontento, molto contento.	Fort me cief, i, it, fort ghɛcùescm, i, it.
Traconvenevole, molto convenevole.	Fort pelciɛescm, i, fort kònscm, i.
Tracordare, concordare grandemente.	Me uidìssun mire, fort me pelciɛe.
Tracorrere, correre assai.	Me scùe vràpe, me èzz scpèit fort.
Tracorteso, cortesissimo.	Fort terbiet, i, it, fort scerbes, i.
Tracotaggine, tracotanza, arroganza.	Maʒsctìi, ia, ìis, asganìi, ia.
Tracotante, arrogante.	Levduescm, i, it vetvetit, maʒsctur, i.
Tracotare, errar nel quoto.	Meu gabùe n' essàp.
Tracotare, essere arrogante.	Me ken maʒsctùur.
Tracotto, stracotto.	Fort ɛìiem, i, it, fort zieem, i, it.
Tracrucciojo, molto cruciosso.	Fort iʒnùescm, i, it, fòrt sert, i, it.
Tracuraggine, trascuraggine.	Pritèss, a, es.
Tracuranza, trascuranza.	Demelìi, ia, ìis.
Tracutanza, tracotanza.	Crenìi, ia, ìis.
Tracutato, trascurato.	I harruem, i, it, pritùescm, i, demel, i.
Tradere, consegnare.	Me ʒàn nè dòr, me sctìi nder dùer.
Tradimenticato, interamente dimentica-	Kreit-harruem, i, it.
Tradimento, il tradire. [to.	Traʒtim, i, it, traʒtìi, ia, ìis.
Tradimento, mangiare il pane a sovvallo.	T' hanghrun, i, it buken kot.
Tradire, mancar di fede, di parola ec.	Me traʒtùe, me ciart bessen, fialen.
Tradiritto, più che dritto.	Fort derèit, i, it, fort dereitùem, i, it.
Tradispregevole, molto spregevole.	Fort perbusun, i, fort-sciāmun, i.

Digitized by Google

Traditevole, da traditore. Traʒtuescm, i, it.
Traditevolmente, av. traditorescamente. Traʒtisct, me traʒtìm.
Traditora, traditrice. Traʒtuor, a, traʒtuescme, a.
Traditore, chi tradisce, manca di fede. Traʒtues, i, traʒtuor, i, pa-bèss, a.
Tradizione, memoria di cose antiche. Fiàl-emocme, ia, me adet, i, it, ɛacòn, i.
Tradolce, dolcissimo. Fort àmel, i, it, fort amble, i, it.
Tradolore, dolore grandissimo. Fort ʒìmtun, i, it.
Tradotto, da tradurre. Nkeʒʒɤem, i, it n' tièter ghiuhe.
Traducibile. Mundet meu keʒʒɤe nè tieter ghiùhe.
Traducitore, traduttore. Keʒʒɤes, i, it, tercimèn, i, it.
Tradurre, trasportare, condurre, menare. Me bait, me eiùe, me pruum.
Tradurre, trasportare una lingua in un' altra. Me sièλ, me keʒʒɤe ghiùhen nè tieterghiuhe.
Traduzione, versione d'una lingua. T' nkeʒʒɤem, i ghiuhes nè tieter ghiuhe.
Traente, che trae, tira a se. Hiekscm, i, it prei vetvetit.
Traenza, incanto, allettativa, inganno. Masctrìm, i, it.
Traere, trarre, tirare. Me ngrèh, me hiek prei vetit.
Trafallare, trasgredire. Me gahùe, me ciàrt ùrʒen.
Trafalsare, trasgredire. Me baam cunder, me prisc urʒnìmin.
Trafare, strafare, far più del dovere. Me bā pertei borgin.
Trafelamento, il trafelare. Lighsctìi, ia, ìis.
Trafelante, che trafela. Lenghuescm, i, it.
Trafelare, languire. Me ligsctue.
Trafelare, venir meno per troppa fatica. Me raa tepakt prèi scium mundit, meu mèk.
Trafelato, spassato. Keputun, i, iligh, u, ut, pàa takàt, i, it, pa kɤvet, i.
Trafelone, affannone. Mundìm, i, it, mùnd, i, it.
Traferire, dar grandi ferite. Fort me plagùe, me varrùe, me ʒʒer fort.
Traferire, percuotersi l'un l'altro. Meu rreh scioc me scioc.
Trafermo, molto fermo, fermissimo. Fort ifort, i, it.
Trafesso, molto fesso, spaccato. Fort ciàam, i, it, fort plassun, i, it.
Trafficante, che trafica. Ciaλscìtscm, i, treghtuescm, i.
Trafficare, esercitar la mercatura. Me rescperùe, me ciallescit, me baa allascveresc, me treghtùe.
Traffigare, maneggiare, toccare. Me perduer, me prek.
Trafficatore, chi traffica. Rescpèr, i, ciaλscits, i, treghetaar, i.
Traffico, il mercanteggiare. Rescperìi, ia, ìis, allascveresc, i, it.
Trafiere, pugnale acutissimo. Sciɤlet-fort hōλ.
Trafierere, ferirsi vincedevolmente. Meu ʒʒerùe gnegni me tietrin.
Trafigente, che trafigge. ʒʒeruescm, i, it.
Trafiggere, trapassar banda a banda. Meʒʒèr tei per tèi, me depertùe an per an.
Trafiggimento, il trafiggere. Te ʒʒerun, i, it.
Trafiggitore, chi trafigge. ʒʒers, i, it.
Trafiggitura, ferita. Plagh, a.
Trafila, strumento per ridurre il metallo in filo. Biiragìi, ia.

Digitized by Google

Trafilare, passare i metalli per la tra- Me hoλùe teliscin.
Trafisso, da trafiggere. [fila. ʒʒerun, i.
Trafitta, trafittura. T' ʒʒerune, a, es.
Trafitto, da trafiggere. Depertùem, i, it.
Trafittura, ferita che si fa nel trafiggere. Vàrr, a, es.
Trafoglio, trifoglio. Trifoi, i, it.
Trafoglioso, pieno di foglie. Plot, a, es me fletat, me dusk.
Traforante, che trafora. Scpuescm, i, biruescm, i, it an per àne.
Traforare, bucherare. Me scpùe, me biirùe àn per àne.
Traforato, forato da una banda all' altra. Biiruem, i, scpuem, i, it àn per àn.
Traforellerìa, tranello. Scierrìi, ia, ìis.
Traforello, sottile ingannatore. Veletār-ihoλ, i, it, fort-scierr, i.
Traforerìa, inganno. Masctrìm, i.
Traforo, il traforare. T' scpùem, i, t' biirùem, i àn per àne.
Trafreddo, molto freddo. Fort tòft, i, it, fòrt ftoft, i, it.
Trafugamento, il trafugare. T' baitun, i, it-tineɛisct.
Trafugante, che trafuga. Baitscm, i, it-tineɛisct.
Trafugare, trasportare nascostamente. Me bait tineɛ.
Trafugato, nascosto, fuggito. Mscèfun, i, it, hìcun, i, it.
Trafuggire, fuggire, passar con fretta. Me hìk, me scùe scpèit.
Trafuggitore, disertore. Hiktār, i, it prei usctrìis.
Trafurelleria, frode concertata. Veletìi, ia, ìis egoditune.
Trafurello, ladroncello. Hajdùkɛ, i, haidutɛ, i, hàineɛ, a.
Trafusola. Lamscie, ia evoghel-e mendascit.
Trafusolo, osso della gamba. Asct, i, it ikàmbes, còzz, i ikàmes.
Tragedia. Scemeλtθr, a, es,
Tragediare, compor tragedie. Me godit scemeλtθra.
Tragettare, gettare in qua e la sconciamente. Me git si dò dò.
Tragettare, far passare dall' una all' altra parte. Me ciue pertei uin.
Tragettatore, chi tragetta colla barca. Londregìi, ia, ìis.
Tragetto, luogo onde si trapassa l'acqua. Vàa, u, ut.
Tragetto, piccolo sentiero. Uʒ, a, es evòghle, sctek, u, ut.
Traggere, levar via, togliere. Me hjèk, me zièr, me màr.
Traggitore, chi tragge, tira. Hièks, i, it.
Traghettare, passare all'altra parte. Me dàl andei ùin.
Traghettatore, chi traghetta. Satratuer, i.
Tragico, mesto, doloroso. ʒìmscm, i, it.
Tragiogare. Me urʒnùe gnegni gni senn, gnegni gni tieter sènn.
Tragiovante, che tragiova. Fort vθθescm, i, it, fort viefscm, i.
Tragiovare, giovare molto. Fort me viefst, fort me viit, me bā scium heirin, dobiin, me bām fort mire.
Tragittare, scuotere, dibattere. Me licund, me luit, me lot.
Tragittare, passare oltre. Me sckue andèi.
Tragitto, transito, passaggio. T' scuem, i, it.

Digitized by Google

Tragiusto, giustissimo. Fort i derèit, i, i pa-fai, fort saghlam, i, fort i pa-hil, i pa t' kec, i.

Traglorioso, più che glorioso. Fort lumnùescm, i, it.
Tragrande, più che grande. Fort imàʒ, i, it.
Traguardare, guardar oltre molto lonta- Me kcisr, me paa fort làrgh.
Traimento, il tirare, trarre. [no. Te ngrèhun, i, t' hiekun, i rrescian.
Traina, uomo tristo. Nièr ɾ kec, i, cattiλ, i, ugursùs, i, it.
Trainante, che traina. Hiesksem, i, it-mrapa.
Trainare, strascinar per terra. Me sciaghit, me sciagùe, me hiek rres-
Trainare, tirare il trajno. Me hiekun sàjen. [ciàn.
Traino, treggia. Saj, ia, es.
Traino, peso. Bàrre, a, pescìm, i, it.
Trajettare, trapassare, valicare. Me caperzzèem, me dal pertei.
Tralaidismo, in estremo grado di lai- Fort fλicm, i, it.
dezza.
Tralargo, molto largo. Fort giòn, a, es.
Tralasciamento, il tralasciare. Te lànun, i, it, te braktissun, i.
Tralasciare, omettere, lasciare. Me làn, me braktiss, me lesciùe.
Tralasciare, interrompere. Me vonùe, me lane per gni tieter her.
Tralasciato. Lànun, i, it, braktissun, i.
Tralatare, traslatare. Me mar prei gni vènnit e me ciùe gnieti.
Tralazione, trasportamento. Te baitun, i, it prei gni vèndit nè tieter.
Tralce, tralcio, ramo verde di vite. Triscie, ia, scerment, a.
Tralciato, pieno di tralci. Plòt, a, es me triscia.
Tralcio, ombilico del feto. Kerʒʒìnce, a, es e fòscgnes.
Traleggiere, leggerissimo. Fort lèet, i, it.
Traliccio, grossa tela per sacchi. Pelhur, a etràsc, conòp, i per ʒʒass.
Tralice, avverb, a schiancio. Per teʒʒuer.
Tralignamento, il tralignare. Te dàlun, i, it prei sòit.
Tralignante, che imbastardisce. Copiλàn, i, it, copiλ, i, it.
Tralignare, diventare dissimile a' geni- Mos me ghiaa prindia.
Traligno, tralignato. [tori. I pa ghiām, i prìndiavet.
Tralineare, uscir di linea. Me dal prèi vìis.
Tralordo, più che lordo. Fort perlèsm, i, it, fort fλìcm, i, it.
Tralucente, molto lucente. Fort sdricm, i, it, fòrt schelzsescm, i, it.
Tralucere, risplendere, rilucere. Me scdrit, me ndrit, me schelzse, me scnrit.

Tralucido, trasparente. Scdricm, i, it.
Tralunare, stravolgere gli occhi. Meu sctremnùe sest.
Tralunare, maravigliarsi. Meu ciudìtun, meu mrekuλùe.
Tralungare, mandare in lungo. Me nghiat, me lan per tiera here.
Tralungo, stralungo. Fort ghiāt, i, it, fort gāt, i, it.
Trama. Teλār, i.
Trama, maneggio ingannevole. Scerrìi, ia, ìis, làch, u, ut.
Tramaglio, rete. Reet, i, precivoi, j.
Tramalvagio, molto malvagio. Fort scerr, i, fort-kec, i, fort giagaidur, i.
Tramandamento, il tramandare. Te ciùem, i, it pertei.
Tramandante, che tramanda. Ciuescm, i, it-pertei.

Digitized by Google

Tramandare, mandar oltre, dopo di se.	Me ciùe pertèi, mbàs vetit.
Tramandare, mandare nascostamente.	Me ciùe tineɛisct.
Tramandatore, chi tramanda.	Ciùes, i, it.
Tramaraviglioso, molto maraviglioso.	Fort mrekuλuescm, i, it.
Tramare, riempir la tela con trama, tessere.	Me èntun, me baa pelhur.
Tramare, concertar tradimento.	Me traʒtùe, me baa scierrin.
Tramazzare, gettare impetuosamente a terra.	Me perpàss per tok.
Tramazzo, tumulto, trambusto.	Potèr, i, it, iʒnim, i, it.
Tramazzo, trama, maneggio occulto.	Traʒtìm, i, it, scerrìi, ia, ìis.
Tramazzato.	Perpàssun, i, it per tòk.
Trambasciamento, il trambasciare.	Mund, i, it tui mar frøm.
Trambasciante, che trambascia.	I munduescm, i.
Trambasciare, essere oppresso da ambascia.	Mos me muit me marr frøm.
Trambasciare, avere grandissima voglia.	Me pàss fòrt ciefin, meu permaλùe.
Trambustante, che trambusta.	Perɛìescm, i, it cafsciat bàsck.
Trambustare.	Me perɛìem cafsciat bàsck.
Trambusto, scompiglio, disturbo.	Perɛìm, i, it, iʒnim, i, it.
Tramenare, maneggiare, trattare.	Me prèck, me perduer, me mar ndè per duer.
Tramendue, l'uno e l'altro.	Te døø, gnegni e tietri.
Tramendui, tutti e due.	Te døøt.
Trameschiante, che trameschia.	Perɛìscm, i, it.
Trameschianza, tramischianza.	Te perɛìem, i, it.
Trameschiare, tramischiare.	Me perɛìem, me psctièλ.
Tramescolamento, il tramescolare.	T' perɛìem, i, it-basck.
Tramescolare, confondere assieme.	Me perɛie bàsck.
Tramescolato.	Perɛìem, i, it-bàsck.
Tramessi, piccola quantità di roba da trasportare.	Pak tescia, iat per me bait.
Tramestare, confondere mescolando.	Me sctìi bàsck tui perɛie.
Tramettere, mettere tra l'una cosa e l'altra.	Me vuum nè miedìss, o ndermiet.
Tramettere, mettere dentro, introdurre.	Me sctìim mbrenda.
Tramettere, mettersi di mezzo.	Me hìi ndermiet.
Tramettimento, il tramettere.	Te sctìimun, i, it ndermiet.
Tramezza, tramezzo.	Ndermiet, i, it.
Tramezzamento, il tramezzare.	Te sctìim, i, it ndermietz.
Tramezzare, mettere tramezzo.	Me sctìi ndermièt.
Tramezzare, dividere, spartire.	Me dàam.
Tramezzatore, mediatore, mezzano.	Ndermietz, i, ndermiem, i.
Tramezzatrice.	Paitorè, ia, es, rigiaλ, a, es.
Tramezzo, intermissione di tempo.	Vakt, i, it.
Tramischiante, che tramischia.	Perɛìescm, i, it.
Tramischianza, mischianza.	Te perɛiem, i, it.
Tramischiare, mischiare.	Me perɛìem.

Digitized by Google

Tramischiato.	Percìem, i, it bàsck.
Tramiserabile, più che miserabile.	Fort imier, i, fort isciuom, fort ngrat, i.
Tramitte, viottolo, sentiere, tralcio.	Stek, u, ut, uʒ, a, es evòghle.
Tramittarsi, trasferirsi, trasportarsi.	Me scùem ngièti, o gnieti.
Trammesso, da trammettere.	Sctìim, i, it ndermiem.
Trammettere, tramettere.	Me sctìi ndermietz.
Trammettere, mandare a chiamare.	Me ciùe me ʒʒire.
Tramoggia, cassetta sopra la macina.	Còsc, i, it mulinit.
Tramolliccio, più che molliccio.	Mā làghun, i, it.
Tramontamento, il tramontare.	Te perendùem, i, it diilit.
Tramontana, vento.	Vèer, i, it, murlàn, i.
Tramontanata, bufera tempestosa.	Mot i kèc, i, it prei veerit.
Tramontano, oltramontano.	Portei malcìi, ia, ìis.
Tramontare, nascondersi del sole, lu-	Me perendùe diilin, o me raa diiλin.
Tramontante, che tramonta. [na ec.	Pèrendùescm, i, it.
Tramontato.	Perendùem, i, it.
Tramonto, il tramontare.	Te perendùem, i, it diilit.
Tramortimento, deliquio, sincope.	Te pàket, i, it, te mècun, i, it.
Tramortire, smarrire gli spiriti.	Me ràa tepàket, meu mèkun.
Tramortito.	Tepàket, i, mèkun, i.
Tramughiare, mugghiare orribilmente.	Me paal fort fort.
Tramuta, tramutazione.	Nderrìm, i, it vendit.
Tramutamento.	T' nderrùem, i, it vendit.
Tramulante, che tramuta.	Nderrùescm, i, it vendit.
Ttramutanza, tramutazione.	Te ngatrruem, i, it vendit.
Tramutare, mutar da luogo a luogo.	Me nderrùe vèndin.
Tramutare, scambiare.	Me nrùe, me ngatrrùe, me baa tràmp.
Tramutatore, chi tramuta.	Nderrùes, i, it, trampegìi, ia, ìis.
Tramutazione, mutazione.	T' nrùem, i, it.
Tramutevolmente, av. con mutazione.	Me nderrìm.
Tranare, trainare, strascicare.	Me hiek sciagh, me ngreh rrescian.
Traneglio, arzigogolo, ghiribizzo.	Vesvèss, i, it, cièf, i, it, discìir, i, it.
Tranellare, ingannare maliziosamente.	Me traʒtùe, me masctrùe me scerrìi.
Tranellerìa, frode maliziosa.	Veletìi, ia, ìis, scierrìi, ia.
Tranello, frode maligna.	Diāλìi, ia, ìis.
Tranero, assai nero.	Fort ɛìi, u, ut.
Tranetto, più che netto, nettessimo.	Fort dlìirun, i, it, fort fscìim, i, it.
Tranghiottimento, divoramento.	Te perbìim, i, it pa pertɘp.
Tranghiottire, assorbire avidamente.	Me perbìim paa pertɘpun.
Trangosciamento, affanno eccessivo.	Mund imàʒ, i, it.
Trangosciante, che trangoscia.	Muudùescm, i, it.
Trangosciare, riempirsi di angoscia.	Meu trisctùe, meu percmetue fort.
Trangosciato.	Tristuem, i, iʒun, i, it, mercitun, i.
Trangoscioso, pien d'angoscia.	Fort i munduescm, i, it, plot, a, es me t' iʒuna.
Trangugiamento, il trangugiare.	T' perbiimun, i, it paa pertɘp.
Trangugiante, che trangugia.	Perbìiscm, i, it pa perciap.
Trangugiare, inghiottire ingordamente.	Me perpìi pa perciap, o pa pertɘp.

Digitized by Google

Tranguggiatore, chi tranguggia.	Perplis, i pa pertøp.
Tranguggiato.	Perblim, i, it, perplim, i, it.
Tranobile, più che nobile.	Fort cotnli, ia, lis, fort ugiak, u, ut.
Tranquillamente, avv.	Rahatisct, rahatiscim.
Tranquilla.	Rahatscme, a.
Tranquillamento, il tranquillare.	Rahatim, i, puscim, i, it.
Tranquillante, che tranquilla.	Rahatuescm, i, it.
Tranquillanza, tranquillità.	Rahatli, ia, rahatλèk, u, ut.
Tranquillare, render tranquillo.	Me paciue, me sbut, me paitùe, me rahatùe.
Tranquillato.	Paitùem, i, it, rahatùem, i, pusciùem, i.
Tranquillatore, chi tranquilla.	Paitùes, i, it, rahatues, i, paitùes, i.
Tranquillità, pace.	Pac, i, it, puscim, i, rahmet, i.
Tranquillo.	Rahatscm, i, it, rahacm, i.
Tranquillo, benigno, piacevole, contento.	I urt, i, pelciuescm, i, ghecùescm, i.
Tranquillissimo.	Fort rahat.
Tranquillizzare.	Me pagiùe, me rahtùe, me paitue.
Transatare, far transazione.	Me uidissun me t' mire.
Transatto, abbandono di dominio	Te lànun, i, it hscm.
Transatto, composizione tra le parti litiganti.	Uidli, ia, t' goditun, i nder vete.
Transazione, accordo tra le parti litiganti.	Te uidissun, i, it nder vète.
Transcendere, sopravanzare, eccedere.	Me teperùem, me tepruhem.
Transcrivere, trascrivere.	Me baa si gnegna tietra, oo me zierr.
Transferimento, il transferire.	Te ciùem, i, it, t' bàjtun, i gnieti.
Transferire, trasferire.	Me bajt, me ciùe ngieti.
Transferito.	Baitun, i, ciùem, i, it ngieti.
Transfiguramento, il transfigurare.	Te nderrùem, i, it vètem, bòien.
Transfigurante, che transfigura.	Nderrùescm, i, it vètem, tefdlλ, i, it.
Transfigurare, trasfigurare.	Me nderrùem vètem, meu baa tefdiλ.
Transfigurato.	Nderrùem, i, it vètem.
Transfigurazione, trasfigurazione.	Nderrim, i, it vetvetit.
Transfigurazione, di N. S. G. C.	Dìtt, a, es e Scelbùemit.
Transfondere, votare d' un vaso in un' altro.	Me scprac prei gni ànes nè tieter.
Transfondere, far passare d' uno in altro soggetto.	Me nderrùe t' còtin.
Transformare, trasformare.	Me nderrùe ftøren, t' paascm.
Transformazione, trasformazione.	Te nderrùem, i, it ftøres.
Transformamento.	Nderrìm, i, it ftøres.
Transformato.	Nderrùum, i, it.
Transfugare, trasfugare, portar via.	Me hiek, me ciue ngieti.
Transfugato.	Hiekun, i, it.
Transfugo, disertore che passa al nemico.	Hiks, i, it t' anmikut.
Transfusione, trasfusione, infondimento.	T' scpràcun, i, it.

Digitized by Google

Transgredire, trasgredire.	Mos me ndighiue, me ciàrt ùrʒen, me baa ndrʒscei, mos me dasct me bū.
Transgressione, trasgressione.	Te pàa ndigùem, i, it, te ciàrtun, i, it ùrʒen.
Transgressore, trasgressore.	Pàa ndigùes, i, it, i pa giegiun, i, it.
Transibile, che può passarsi.	Bòhet meu scùe.
Transigente, che transige.	Goditscm, i, it.
Transigere, venire a patti, aggiustarsi.	Meu godìt, meu uidiss, me paitùe me t' mir.
Transire, passare, morire.	Me scùem, me dèk.
Transito, passato, morto.	Scùem, i, it, dècun, i, it.
Transitante, che transita.	Scuescm, i, it, caperzzʒescm, i, it.
Transitare, aver transito.	Me pass t' scuem.
Transitare, passare per qualche luogo.	Me scùe, me raa per ndogni vènd.
Transitato.	Scuem, i, kaperzzʒem, i, it, raam, i.
Transito, il transire, il morire.	T' scùem, i, it, dek a, es.
Transitoriamente, avv. di passaggio.	Sod per nèssere.
Transitorio, che dura poco, che ha fine.	Sot per nèssere, socm, i, it.
Transizione, transito, passaggio.	Uʒ, a, es, rùgh, a, es.
Translatamento, il translatare.	Te ciùem, i prei gni vèndit nè tieter.
Translatare, trasportare.	Me baitun prei gni vendit n' tieter vend.
Translatare, tradurre.	Me nkeʒʒʒe.
Translatato, translato.	Bajtun, i, ciùem, i nè tieter vènd.
Translazione, traslazione.	Te nderrùem, i, it vèndit, t' scuem, i gnieti.
Translucido.	Fort sdrìcm, i, it.
Transmarino, trasmario.	Pertèi dcet, i, it.
Transmigrare.	Me vot me zaan vendin gnieti.
Transmutante, che transmuta.	Nderrùescm, i, it.
Transmutare, tramutare, cambiare, abitazione.	Me nderrùem scpiin, me voìt ngieti.
Transmutato.	Nderrùum, i, it vendit.
Transmutazione.	Te ngatrùem, i, it vendit.
Transonoro, molto sonoro.	Me càa-imaʒ, i, t' bumulùescm, i.
Transpezione, trasparenza.	T' ndricm, i, t' scdricm, i, it.
Transportamento, trasportamento.	Te ciùem, i, t' bajtun, i gnieti.
Trasportante, che trasporta.	Baitscm, i, it.
Transportare.	Me ciuem do kun, me mmait.
Transportare, portare da un luogo a un altro.	Me màr prei gni vendit e me ciùe gnieti.
Transportazione, il trasportare.	Te ciùem, i, it ngieti.
Transricchevole, che eccede in ricchezza.	Fort begat, i, it, fort i pàssun, i.
Transricchimento, il transricchire.	T' sctuem, i, it-giāiat.
Transricchire. smoderatamente arrichire.	Meu baa fort ipàssun, me sctue fort giā-
Transumanare, trasumanare.	Me nderrùe natèren. [iat.
Transumere, prender oltre.	Me màr fort scium.
Transuntare. far transunto di contratto.	Meu nderec nnervet, me liʒ fial.

Digitized by Google

Transunto, estratto, sunto. Te mlèʒun, i, t' nzierrun, i.
Transustanziale, che muta sostanza. Nderrùescm, i, it natȣren.
Transustanziamento. T' nderrùem, i, it natȣres.
Transustanziante. Ngatrùescm, i, it natȣres.
Transustanziare, mutare sustanza in un' altra. Me nderrùe natȣren sennit n' tieter.
Transustanziazione, pr. del Sñto. Nderrìm, i, it buches e veens nè C. I. C.
Transunto, da transire. Scùem, i, it.
Transvedere, ingannarsi nel vedere. Me pàam kec, meu masctrùe, me gabue.
Transversale, traversale. Per te ʒʒùurun, i, it.
Transversalmente, avv. Per te ʒʒùer.
Traonestamente, av. molto onestamente. Fort nerèscim.
Trapacifico, molto pacifico. Fort bùt, i, it, fort urt, i, it.
Trapagare, strapagare, pagar oltre il dovevole. Me pagùe, me làam pertei hessàpin.
Trapagato, strapagato. Pagùem, i, it, làam, i pertèi borgien.
Trapanante, che trapana. Scpuescm, i, it me turieλ.
Trapanare, forare col trapano. Me biirùe, me scpùe me turieλ.
Trapanatore, chi trapana. Scpues, i.
Trapanatojo, trapano. Turieλ, a, es.
Trapanazione. T' biiruem, i, it me turieλ.
Traparente, che trapara. Sdricm, i, it, schelzȣescm, i.
Traparere, traparire, trasparire. Meu duk sdricm, me schelzȣe.
Trapassabile, transitorio. Scùescm, i, it, sòcm, i, i.
Trapassamento, il trapassare. Te scuem, i, t' kaperzzȣem, i.
Trapassamento, morte. Dèk, a, es, morʒie. ia, es.
Trapassante, che trapassa. Kaperzzȣescm, i, it.
Trapassare, passare oltre, avanti. Me kaperzzȣe, me sckue, me dal perpara.
Trapassare, penetrare. Me depertùe.
Trapassatempo, passatempo. Tè scùem, i, it motin, diten, hèngh, u.
Trapassatore, chi trapassa. Kaperzȣes, i, scues, i, it pertei.
Trapassevole, penetrabile. Depertuescm, i, it.
Trapassevole, transitorio, caduco. I socm, i, it, i perdicm, i, it.
Trapasso, passare oltre, innanzi. Te dalun, i, it pertèi, t' scuem, i tei.
Trapasso, il passare all' altra vita. Te scùem, i, it nè tieter jeta.
Trapelamento, scappamento de' liguori. Te rìeʒun, i, it prei ànes.
Trapelare, scappare i liguori dal vaso. Me rìeʒ, me dal jasct prei ànes, me dèrʒ priasct.
Trapelare, comprendere da indizii. Me màr vèsct prèi scegnevet.
Trapelo, cavallo da tiro. Kàal, i, it per me ngrèh, per samàren.
Trapensante, che trapensa. Fort cuitùescm, i, it, fort mendùescm, i.
Trapensare, pensar attentissimamente. Me cuitùe fort mire.
Trapensato. Fort cuitùem, i, it, fort menduem, i.
Traperfetto, di là da perfetto. Fort imir, i, fort i pa t' kec, i.
Trapiantamento, il trapiantare. T' zierun, i, it prei gni vendit e me vuu n' tieter.
Trapiantare, strapiantare. Me zièrr prèi gni vèndit e vuum nè cièter.
Trapiantato, strapiantato. Nzièrrun, i prei gni vènnit vuu nè tieter.

Digitized by Google

Trapiantazione.	T' hiecun, i, it prei gni vennit e me sctii n' tieter.
Trapiccolo, piccolissimo.	Fort voghel, i, it, fort vòzzer, i, it.
Traponimento, il traporre.	Te sctìim, i, it ndermiet.
Traporre, porre tra una cosa e l'altra.	Me sctìi ndèrmiet.
Traportamento, il traportare.	Te bàitun, i, it prei gni vendit n' tieter.
Traportante, che traporta.	Ciùescm, i, it prei gni vennit n' tieter.
Traportare, portare da un luogo ad un' altro.	Me bait prei gni vendit n' tieter.
Traportato, trasportato.	Baitun, i, it prei gni vennit n' tieter.
Traportatore, chi traporta.	Baites, i, it prei gni vendit n' tieter.
Trapossente, molto possente.	Fort ifucìiscm, i, it, fort ipustèescm.
Traposto, trapposto.	Senn, i, it ci sctiihet ndermiet.
Trappetto, fattojo, molino da olio.	Mulìi, ni, it vòit.
Trappola.	Ràss-per-me can-miit, creefez, a, cùrɨɨ,
Trappola, insidia, trama, inganno.	Scerrì, ia, ìis, lak, u, ut. [a.
Trappolare, tendere la trappola.	Me ngrèh creefezen.
Trappolare, pigliar alla trappola.	Me mar me curɨɨ, me rua nè curɨɨ.
Trappolare, ingannare sotto apparenza di bene.	Me masctrùe me copilìi, me traɨtùe.
Trappolato.	Masctrùum, i, it.
Trappolatore, ingannatore.	Masctrùes, i, it, copilan, i, scèrr, i, it.
Trappolerìa, frode, inganno.	Scerrìi, ia, ìis, masctrìm, i, it, traɨtìm, i.
Trapporre, traporre.	Me vuum ndermietz.
Traprendere, prendere, cogliere.	Me màrr, o me marun, me zàan.
Trapugnere, punzecchiare.	Me ɨɨèr, o me ɨɨèrun pakɛ.
Trapuntare, lavorar di trapunto.	Me ciendìssun.
Trapuntato, ricamato.	Ciendìssun, i, it.
Trapunto, ricamo.	Te ciendissun, i, it.
Trareverendo, reverendissimo.	Fort ndeerùescm, i, it.
Traricchire, straricchire.	Meu begatue fort, meu baa fort cegnin.
Traricco, straricco.	Fort mcileff, i, fort begàt, i, fort cegnin, i.
Traripamento, il traripare.	Te rzuem, i, it pòsct.
Traripante, che precipita.	Rzuescm, i.
Traripare, precipitar da ripa.	Me rzue posct.
Traripare, passar da una ripa all'altra.	Me kaperzzèe, me dal pertei bregun.
Trarosso, molto rosso.	Fort kùc, i, it.
Trarotto, mozzo, tronco.	Keputun, i, it, prèem, i, it.
Trarozzo, rozzissimo.	Fort pa scerbes, i, fort pa terbiet, i, it.
Trarre, tirare.	Me ngrèh, me hiek prei mrapes.
Trarre, cavare, liberare.	Me pusctùe, me zièr, me scptùe, me librue, me lirùe, me psctùe.
Trarre secco.	Me ngrehun prei vetit.
Trarupare, precipitare da rupe.	Me ɨɨèem ciàffen prei bregùt.
Trarupo, dirupo.	Rezim, i, brègh ikec, i, it.
Trasadori, grossi cavi.	Conop-t' trascie, iet, vet.
Trasalire, scuotersi per sorpresa.	Meu trèmun, meu frigùe, me hii droe.
Trasalito.	Trèmun, i, it.

Digitized by Google

Trasaltare, saltar grandemente. Me kezzȝe fort.
Trasamare, amar accesamente. Me dasct, oo me dàsciun fòrt fòrt.
Trasamato. Fort idàsctun, i, it.
Trasandamento, il trascurare. Te harruem, i, it.
Trasandante, che trasanda. Prituescm, i, it.
Trasandare, trapassare molto avanti. Me kaperzȝe fort.
Trasandare, trascurare. Me làne, me braktiss, me harrùe.
Trasandare, uscir fuori di strada. Me dal prei ùȝes.
Trasandato, trascurato. Demèλ, i, prìtùecm, i, harrùem, i.
Trasapere, sapere a soprabbondanza. Me dìit scium.
Trasattarsi, appropriarsi. Me màr per vètin.
Trasavio, molto savio. Fort ùrt, i, it, fort idiiscm, i, fort iditun, i, fort iditescm, i.
Trasbuono, trabuono. Fort imir, i, fort-i pelcisescm, i.
Trascannare. Me sctieλ peenin prei gni calemit e me psctieλ nè tieter.
Trascegliere, separare con diligenza. Me dàam basc mire, me sghiȝ me t'ditun.
Trascelto. Fort-dàam, i, it, fort sghiȝun, i.
Trasceglimento, il trascegliere. Te sghìȝun, i, it màa t' mirin.
Trascelta, il trascegliere. Te ghieȝun, i, it mà t' mìrin.
Trascendente, che trascende. Màa imir, i, it-se tietri.
Trascendentissimo. Scium màa imìr, i, it se tietri.
Trascendenza, trascendimento. Ma t' mir, i, it se tietri.
Trascendere, trapassare ascendendo. Me kaperzȝe, me dal mā imir.
Trascendimento, il trascendere. Te kaperzȝem, i, it tietri.
Trascerre, trascegliere. Me sghieȝun ma t' temirin.
Trascinare, strascinare. Me ɛgiagùe, me ɛgiaghìt, me hiekrresciàn.
Trascinare, condurre per forza. Me ciùe, me pruu me ɛort.
Trasciocco, molto sciocco. Fort budàλ, i, it, fòrt utuem, i, fort imarr, i, fort i pa ditun, i.
Trascolare, colare per sottilissima fessura. Me cuλùe, me rieȝ, me pikùe.
Trascolorare, mutar colore. Me nderrùe bòien.
Trascorporazione. Te dàlun, i prei gni corpit, e me hìi nè tieter.
Trascorrere, scappar via, sfuggire. Me hìk, meu scpoor.
Trascorrere, scorrere avanti. Me ngaa perpara.
Trascorrevole, che passa velocemente. Vrapscm, i, it.
Trascorrimento, corso veloce. Fort vrap, i, it, t' ngaamun, i, it, t' fort.
Trascorritore, chi trascorre. Vrapgìi, ia, ìis.
Trascorso, corso veloce. Scium-vrep, i, it.
Trascorso, errore, fallo, peccato. Gabìm, i, it, fài, ia, ies, mcat, i.
Trascotato, tracotato, arrogante. Maȝsctuur, i, crēnàr, i, asgàn, i.
Trascrittore, copista. Copiues, i, it, ziers, i, it lèterevet.
Trascrivente, che trascrive. Copiùescm, i, it, zierscm, i, it.
Trascrivere, copiare. Me copiùe, me zièr, me bām si gnegna tietra.
Trascrizione, ricopiatura, copia. Copie, ia, es, cift, i.

Digitized by Google

Trascuraggine, negligenza.	Prìtess, a, es, harrìm, i.
Trascuramento, il trascurare.	T' pritùem, i, it.
Trascurante, che trascura.	Pritùescm, i, it, pa t' vësscm, i.
Trascuranza, trascuratezza.	Vaness, a, harrèss, a, demelìi, ia.
Trascurare, non curare.	Mos me ràa mbrapa, me pritùe, moss me sctìi ne vèsct.
Trascuratamente, avv.	Demelisct, pritueschm.
Trascurato, negligente, spensierato.	Pritùem, i, it, pa viefscm, i, iharrùem, i.
Trascuratissimo.	Fort demèλ, fort pritùescm.
Trascuratore, chi trascura.	Demèλ, i, it, pritùes, i, it.
Trasecolare, andar fuori di se.	Meu habìt, meu sciasctiss, me baa sëri.
Trasecolato.	Habìtun, i, it, ciudìtun, i, it.
Trasenno, senno grandissimo.	Scium-mènd, ia, es, scium trùu, ni, it, scium t' ditun, i, scium urzìi, ia.
Trasentire, ingannarsi nel sentire.	Me mar-gabim, me marr-vesc-kec.
Trasentire, sentire alquanto.	Me ndìie pakë.
Trasferibile, trasportabile.	Bohet meu bajtun.
Trasferimento, il trasferire.	Te ciùem, i, t' te bajtun, i gnieti.
Trasferire, trasportare.	Me mbajtun, me bajtun.
Trasferirsi, recarsi da un luogo ad altro.	Meu ciùe prei gni vendite me scue gnieti.
Trasferitore, chi trasferisce.	Ciùes, i, it, bajts, i.
Trasfiatare, trascorrere col fiato.	Me dal frësm.
Trasfiguramento, trasformamento.	Te nderrùem, i, it vètem.
Trasfigurante, che trasfigura.	Nderrùescm, i, it vetem.
Trasfigurare, mutar figura.	Meu ngatrùe vètem, meu baa tefdìλ.
Trasfigurato, travestito.	Tefdìλ, i, it.
Trasfigurazione, il cambiar figura.	Te ngatrùem, i, it fàccien, vètem.
Trasfondere, travasare.	Me hiek prei gni ànes e me sctìi n' tieter ane.
Trasformabile.	Nderròhet, ngaterùescm, i, it.
Trasformante, che trasforma.	Nrrùescm, i ftësren.
Trasformanza, trasformazione.	Ngatrìm, i, it vetvetit.
Trasformare, cangiar in altra forma.	Me nderrùe n' tieter boi, me mar tieter ftësren.
Trasformato.	Nderrùem, i, it n' tieter boj.
Trasformazione.	Te nderrùem, i, it vètem n' tieter boi.
Trasfugare, trafugare, trasportar di nascosto.	Me marr tinec, me bait tinec, me ciùe tìnecisct.
Trasfugato, trafugato.	Nscèffun, i, it, mscèhun, i, it.
Trasfumare, risolversi in fumo.	Meu baa tìm o tësm.
Trasfusione, versamento.	Te scpràcun, i, it prei ànes n' tietra.
Trasgrande, stragrande.	Fort imàx, i, it.
Trasgredimento, il trasgredire.	T' ciartun, i, it ùrxen.
Trasgredire, uscir de' comandamenti.	Me bāa kundra, me ciart ùrxen, me dàl prei ùrxnit, mos me gieg, me fise.
Trasgredire, non ubbidire.	Mos me ndighiue, mos me vū n' vesc, mos meu lix.
Trasgreditore, trasgressore.	I pa ndighiues, i, ciarts-urxen, i, it, faitur, i, it, i pa-giegiun, i.

Digitized by Google

Trasgressione, il trasgredire. T'prisciun, i, it ùrʒen, t'pa ndighiuem, i.
Trasì, av. così, tanto. Asctù, càccie.
Trasicuratamente, av. molto sicuramen- Per tevertet, gni menn, possì.
Traslatamento, trasportamento. [te. Te ciùem, i, it ngieti.
Traslatamento, traduzione. Te nzièrun, i, it n' tieter ghiuhe.
Traslatare, trasportare da un luogo a luogo. Me hiek prei gni vèndit e me ciue nè tieter, me mmait.
Traslatare, tradurre scritture. Me nzièrr, me kʒʒʁe n' tieter ghiuhe.
Traslatazione, trasportamento. Te bajtun, i, it prèi gni vendit n' tieter.
Traslatazione, traduzione. Te nkeʒʒʁem, i, it n' tieter ghiuhe.
Traslato, trasportato, trasferito. Ciùem, i, it ngièti.
Traslatatore, traslatore. Tergiʁman, i, it, nkeʒʒʁes, i n' tieter ghiuhe.
Traslazione, trasportamento. Te màrun, i, it prei gni vendit e me ciue gnieti.
Traslignante, che trasligna. I pa ghiaascm, i, it-prindia vet.
Traslignare, tralignare. Moss me ghiaa prindia, me dal prei soit-
Traslignato. I dàlun, i, it prei sòit-vet. [vet.
Traslucido, trasparente. Sdrìcm, i, it, schelzʁescm, i, it.
Trasmarino, ch'è di là del mare. Pertei dèet, i, it.
Trasmessione, trasmissione. Te ciuem, i, it pèrtei.
Trasmettere, mandar di là. Me ciùem pertei, andèi.
Trasmettere, mandare. Me dergùe, me ciùe.
Trasmettitore, chi trasmette. Ciùes, i, it.
Trasmigramento. Te vòitun, i, it me zaan vendin gnieti.
Trasmigrante, che trasmiga. Scuescm, i, it me zaan vendin gnieti.
Trasmigrare, andar abitare altrove. Me scùe, me vot me zān vendin ngieti.
Trasmigrazione. Te scùem, i, it me ndèitun ngieti.
Trasmissibile, può stramettersi. Mundet me ciue.
Trasmissione, il trasmettere. Te dergùem, i, it.
Trasmodamento, l'eccedere modo. Te dàlun, i prei mnʁres.
Trasmodanza. Te kàperzʁem, i, it mnʁren.
Trasmodare, uscir di modo, di regola, di misura. Me dàl prei adetit, o mnʁres, prei reguλìt, prei masses.
Trasmodamente av. fuor di modo. Iasct mnʁres, priasct règuλ.
Trasmoderatore, chi trasmoda. Dàls, i, it prei mnʁres.
Trasmontare, sopravanzare. Me teperùe.
Trasmortire, tramortire. Meu ràa tepakt, meu mek, me rām n' tieter pun.
Trasmutabile. Nderrohet, bohet meu nderrùe.
Trasmutamento, il trasmutare. Ndderrìm, i, it.
Trasmutante, che trasmuta. Nderrrùescm, i, it.
Trasmutanza, tramutanza. Te nnerrùem, i, it
Trasmutare, cangiare, mutare. Me nnerrùem, me baam tramp.
Trasmutatore, chi trasmuta. Nnerrùes, i, it, trampegli, ia.
Trasmutazione, cambiamento. Te nderrùem, i, it.
Trasnaturare, cambiar natura, tralignare. Me ngatrùe natʁren, me dal prei giakut vet.

Digitized by Google

Trasnaturato.	Copilàn, i, idàtua, i prei sott.
Trasnellamente, av.	Hōλscim.
Trasnello, molto snello.	Fort hoλ, i, it, fort ighiàs, i, it.
Trasoave, molto soave.	Fort àmbel, i, it, fort sciiscm, i, fort kònscm, fort imir, i.
Trasognamento, vaneggiamento.	Te fòolun, i, it hierm.
Trasognante, che trasogna.	Hièrmscm, i, it.
Trasognare, delirare, vaneggiare.	Me fòol hièrm.
Trasognare, andar vagando colla mente.	Me haλakat, me kerkue me mènn.
Trasognatore, chi trasogna.	Hierms, i, it.
Trasollicitamente, av. sollecitissimamente.	Scpèit scpèit, me t' vràp, scpeitscim.
Trasoneggiare, iperboleggiare.	Meu levdue fort, me sctùe fial vetvetit.
Trasonerìa, millanterìa, rodomontana.	Levdim, i, it, lauvd, i, it, creenli, ia.
Trosordinare, uscir dall'ordine dovuto.	Me dàl prei urɀnit.
Trasordinatamente, av. disordinatamente.	Percìscim, o per isct.
Traspallarsi, precipitarsi, rompersi le spalle.	Meu rzùe e me ɀɀse cràhat.
Trasparente.	Sdrìcm, i, it, ndricm, i, it.
Trasparenza.	T' schelzèem, i, it, schelzìm, i, it.
Trasparere, trasparire, apparire alla vista splendore.	Meu dùk sdricm.
Traspensare, dispensare.	Me ɀàn ìcen, me fal.
Traspiantamento.	T' hiekun, i prei gni vèndit e vuu n' tieter vènd.
Traspiantare.	Me zier prei gni vendit e me vuum t' gni tieter.
Traspirare.	Me màrr frèm.
Traspirazione.	Te màrun, i, it frèms.
Trasponimento, mutazione di luogo.	Te nderrùem, i, it vèndit.
Trasporre, mutar di luogo, variare l'ordine.	Me nderrùe vendin, me ngatrùe ùrɀen.
Trasportabile, che può trasportarsi.	Mundet meu bajtun.
Trasportamento, il trasportare.	Te baitun, i, it prei gni vennit n' tieter.
Trasportare, portar da un luogo ad un' altro.	Me bajtun prei gni vendit n' tieter.
Trasportare, portare, condurre.	Me pruum, me ciue.
Trasportare, tradurre le scritture.	Me keɀɀse n' tieter ghiube.
Trasportatore, chi trasporta.	Baits, i, it.
Trasportatore, traduttore.	Tergiemàn, i, it, droghomàn, i, it.
Trasportazione.	T' màrun, i prei gni vendit e me ciue t' gni tieter.
Trasporto, trasportazione.	Te ciùem, i, it.
Trasricchire, render traricco.	Me baa fort t' passun, o begat.
Trassaltarsi, assaltarsi vicendevolmente.	Meu ràam sciòc me sciòocin.
Trassinare, trattare, aver per le mani, maneggiare.	Me pass n' per duer, me perduer.

Digitized by Google

Trasto, il mezzo della barca.	Miedìss, i, it barches.
Trastornare, far tornare indietro.	Me kɀɀɐe mbrapa.
Trastornato, trastornato.	Keɀɀɐem, i, it mrapa.
Trastullante, che trastulla.	Gheeùescm, i, it, seffalìiscm, i, it.
Trastullare, andare a genio altrui.	Me marùe cieſin, me gaemùe.
Trastullarsi, prendersi passatempo.	Meu gheeùem, me baa seffàa, oo hengh.
Trastullatore, chi trastulla.	Nguscelùes, i, it, gheeues, i, it.
Trastullevole, scherzevole, giocoso.	Gaemuescm, i, it, gaetuur, i, it.
Trastullo.	Gheeìm, i, pelcim, i, it, hèngh, u, ut, cief, i, it, sefaa, ia.
Trasudamento, il trasudare.	Te dìrssun, i, it fort.
Trasudante, che trasuda.	Dirsscm, i, it fort.
Trasudare, sudar assai.	Me dìrssun scium, o me dierɛ fort.
Trasudato.	Dìrssun. i, it-fort.
Trasudazione, trasudamento.	Te dìereun, i, it scium.
Trasumanare.	Meu baam me natɐr hɐjnùescm.
Trasuperbo, superbissimo.	Fort maɀsctùur, i, it, fort creenār, i, it.
Trasustanziare, mutar sustanza.	Me nderrùe natɐren, t' kènun.
Trasvasare, travasare il vino da una botte all' altra.	Me toccìt.
Trasvedere, travedere.	Mos me pàa mire.
Trasversale, che va per traverso.	Per te ɀɀùrun, i, it.
Trasversalmente, avv.	Pe te ɀɀuer.
Trasverso, che attraversa.	Per te ɀɀùer, i, it.
Trasviare, cavare di via dritta.	Me cìt jasct prei ùɀs ederèites.
Trasvolante, che trasvola.	Flitrùescm, i, it, scpeitscm, i.
Trasvolare, velecissimamente volare.	Me flitrùe, me fluturùe scpeitscim.
Travolgere, torcere con violenza.	Me perdreɀun me cort.
Tratta, il tirar con forza.	T' hiecun, i, te ngrèhun, i, it me còrt.
Trattabile, benigno, affabile.	I kònscm, i, ipelciɐescm, i, idasctun, i,
Trattabile, che acconsente al tatto, soffice.	I but, i, it.
Trattabilità, astr. di trattabile.	Butìi, ia, iis, t' but, i.
Trattamento, ragionamento, discorso.	Cuvend, i, it.
Ttrattamento, onore.	Sahighìi, ia, trakɀim, i, scerbesλek, u, ut, t' pritun, i, it-mire.
Trattare, maneggiare.	Me perduer, me prèk, me màr per dùer.
Trattare, dar mangiare, e bere.	Me mbàit mire, me prit mire.
Trattare, disputare, conversare.	Me cuvendùe, me bessedue.
Trattato.	Kuvenn, i, it.
Trattatore, mezzano.	Ndermict, i, it.
Trattazione, il trattare.	T' prekun, i, it.
Tratteggiare, far tratti sui fogli.	Me bàa vìia mbì lètres.
Tratteggiare, dir motti pungenti.	Me ɀɀerun me fiala, me ngaa me goi.
Trattenere, tenere.	Me mbaitun, me nnal.
Trattenere, tenere occupato.	Me mbait zànun.
Trattenimento, il trattenere.	Vonuem, i, it.
Trattenimento, divertimento.	Hengh, u, ut, sefaa, ia, aes.

Digitized by Google

Trattenitore, chi trattiene.	Ndals, i, it.
Trattevole, trattabile, piacevole.	Kònscm, i, it.
Tratto, il tirare.	T' ngrehun, i, it, t' hiecun, i, it me cort prei vetit.
Tratto, tratto, di spesso.	Here here.
Tratto, tirato.	Ngrehun, i.
Trattone, av. eccetto.	Vèccie, iasct.
Trattore, chi tiene trattoria.	Traitues, i, it, haccìi, ia, ìis.
Trattoria.	Haciàne, a, es.
Trattoso, motteggevole, di bel tratto.	I pelciɜescm, i, it.
Trauccidersi, uccidersi gli uni cogli altri.	Meu vràam scioc me sciòcin.
Traudire, ingannarsi nell' udire.	Me mar gabìm, me màrr-vesct kec.
Travagliamento, il travagliare.	Te punùem, i, it.
Travagliante.	Punùescm, i, it.
Travagliare, affliggere, dar travaglio.	Me mundùe, o me munnùe.
Travagliare, lavorare, operare.	Me punùe, me bā puna, me veprùe.
Travagliatamente, avv.	Munnuescim.
Travagliato, affaticato, afflitto.	I mundùem, i, it, i munnùem, i, iʒùn, i.
Travagliatissimo.	Fort mundùem.
Travagliatore, chi travaglia.	Punùes, i, it.
Travaglio, fatica, lavoro.	Pun, a, es, fatigh, a.
Travaglio, affanno, molestia.	Mùnd, i, it, gacèp, i, travaj, ia, ies, pessim, i.
Travaglioso, che da travaglio.	Munnuescm, i, it.
Travalcare, travalicare.	Me kaperzzɜe pertei, me dal tei.
Travalente, molto valente.	Fort trìm, i, it, fort fuciiscm, i, fort viefscm, fort cemeruescm, i.
Travalicamento, il travalicare.	Te kaperzzɜem, i, it pertèi.
Travalicante, che travalica.	Kaperzzɜescm, i, it pertei.
Travalicare, valicare oltre.	Me kaperzzɜe pertèi.
Travalicato.	Kaperzzɜem, i, it pertèi.
Travalicatore, chi travalica.	Kaperzzɜes, i, it.
Travamento.	Te goditùn, i, it me traa.
Travarcare, travalicare.	Me sckue pertèi.
Travasamento, il travasare.	Te scpracùn, i, it ànevet e me cit n'tieter.
Travasare.	Me scpras ànen e me cit nè tietra.
Travasato.	Nderrùum, i prei ànes nè tietra.
Travasatore, chi travasa.	Scpraces, i, it ànave per me cit n' tiera.
Travata.	Landa, at e goditune.
Trave, legno grosso e lungo.	Tràa, u, ut.
Travecchiezza, decrepitezza.	Pleccnìi, ia, ìis.
Travedere, ingannarsi nel vedere.	Me paa-kec, me mar sɜɜt.
Travedevole, capace di far travedere.	Masctruescm, i, it.
Travedimento, abbagliamento.	Gabìm, i, it, masctrim, i.
Traveggole, appannamento negl' occhi.	Miegùʎ, a, es nè sɜɜt.
Travenato, stravenato.	Dàlun, i, it priàsct deeivet.
Travero, più che vero.	Fort evertèt, a, es, fort sakt, i, it.

Digitized by Google

Traversa, sbarra, ritegno.	Sciul, i, it i deres, pràngh, a, mrape, a.
Traversale.	Perteꝛꝛuerun, i, it.
Traversalmente, av. a traverso.	Per terꝛꝛùer.
Traversamento, il traversare.	Te scuem, i, it per teꝛꝛuer.
Traversare, passare a traverso.	Me scue, me dal per terꝛꝛuer.
Traversare, stendere per traverso.	Me nɑàne per terꝛꝛuer.
Traversìa, disavventura, disgrazia.	T' eseɛ, a, t' ligh, a, t' kecie, ia.
Traversiero, piccolo bastimento.	Bark-evoghel, a.
Traverso, obliquo.	Sctremun, i, it.
Traverso, averso, contrario.	Kùnder, a, es, cundertaar, i, it.
Traverso, av. obliquamente.	Terꝛꝛùer.
Traversone, av. per traverso.	Per terꝛꝛùer.
Travertino, triburtino.	Gùur, i, it per me baa chelcieren.
Travestimento, il travestirsi.	Te nderrùem, i, it pèteks.
Travestire, vestire alcuno degli altrui panni.	Me vesc me petekat ihuoit, me bā teffdìλ.
Travestito.	Teffdiλ, i, it, nderruum, i
Traviamento, il traviare.	Te dàlun, i, it prei ùꝛes emire.
Traviante, che è per la mala via.	Mkatnuescm, i, it.
Traviare, uscir di via diritta.	Me lan uꝛen maar, me màr fuscien.
Traviato.	Mrapsct, i, i dàlun, i prei ùꝛs emire.
Traviatore, chi esce fuori di via.	Mbrapsctues, i, it, i dals, i prei ùꝛs.
Traviccllo.	Traau-ivoghel, i.
Travillano, più che villano.	Fort pa scerbes, i, fort itrasc, i, fort malòch, u, ut.
Travincere, più che vincere.	Me mùit krèit.
Travinto, vinto e rivinto.	Kreit mùitun, i, it.
Travisamento, il travisare.	Te vesciun i, it-ndrɵscei.
Travisare, travestire, immascherare.	Me bom tefdiλ, me vesciun ndrɵscei.
Travisare, mostrare una cosa per l'altra.	Me diſtùe gni sènd per gni tieter.
Traviso, maschera.	Sɵrèt, i, it.
Travito, steccato.	Garꝛ, i, vènd i mɵlun, i, it me huunet.
Travolare, volare tramezzo, al di là.	Me ſlitrùe ndermiet, pertei.
Travolgente, che travolge.	Keꝛꝛɵescm, i, it n' tieter àne.
Travolgere, volgere per altro verso.	Me kꝛꝛɵe n' tieter àne.
Travoltamente av. biecamente.	Stremscim.
Travolgimento, il travolgere.	Te nkeꝛꝛɵem, i, it ndrɵscei.
Travolgitore, chi travolge.	Nkeꝛꝛɵes, i, it-ndrɵscei.
Travoltare, travolgere.	Me nkeꝛꝛɵem ndrɵscei.
Travolto.	Kꝛꝛɵem, i, it n' tieter àne.
Travvegole, traveggole.	Nièguλ, a, es nè sɵɵt.
Tre.	Tre, o tri.
Trebbia, strumento da trebbiare.	Stàgh, a, es per me sciim driꝛꝛin.
Trebbiana, uva bianca.	Rùsc-i-barꝛ, i, it.
Trebbiano, vino bianco e dolce.	Veen, a, es e bàrꝛ e àmble.
Trebbiare, battere le biade sull' aja.	Me fsciim drìꝛꝛe.
Trebbiatura, il trebbiare.	Te sciim, i, it drìꝛꝛit.
Trebbio, crocicchio di tre strade.	Tri-uꝛ, a, es ku perpicent.

Digitized by Google

Trèbuto, tributo.	Haràc, i, it.
Treccare, far l'arte del treccone.	Me scìt frèt, peema, grosce.
Treccare, ingannare.	Me mastrùem, me rrèitun.
Treccheria, arte del treccone.	Ɛahnat, i, it bacaλit.
Treccia, di capelli.	Cèrp, a, es, percie, ia, es.
Trecciare, ridurre a treccia.	Me lisciue cèrpen, o percien.
Treccolare, ciarlare, berlingare.	Me fool scium e bòsc.
Treccone, rivendagliolo di frutti, legumi ec.	Bacàλ, i, it.
Treccone, bottega, negozio da trecconè.	Dugai, ia, es bacaλgìis.
Trecencinquanta.	Tri cint e pens-ʒeit, i, it.
Trecentodiciotto.	Tricint e tette mʒet.
Trecentessimo, uno di trecento.	I tre cìnt, i, it.
Trecento.	Tre cint, i.
Trecentoventuno.	Tricint e gni ɛett e gnì.
Tredici.	Trìmʒèt, i, it.
Tredicesimo.	I tre-mʒeit, i, it.
Trefolo, filo torto.	Pèe-iperdrèʒun, i, it.
Tregedia.	Lodre, a, scemeλtɐr, a.
Treggea, cosa da mangiare.	Cafsc, ia, es per t' hàngher.
Treggia, traino strascinato da' buoi.	Saj, ia, es.
Treggiata, quanto piglia la treggia.	Gni-saj ia, saa mer sàien.
Treggiatore, chi guida la treggia.	Saiagìi, ia, iis.
Tregua, sospensione d'arme.	Bèss, a, es.
Tregua, riposo.	Puscim, i, it.
Treguo, vela maestra.	Veλ, a, es epara.
Tremacuore, batticuore, paura.	Frigh, a, es, dròe, ia, es.
Tremamento, il tremare.	Te drìʒun, i, it prei tòftit, o prei frighes.
Tremante, che trema.	Drìʒscm, i, it prei fetofit.
Tremare, scuotersi per freddo, paura.	Me driʒ prei ftòffiit, prei droes.
Tremare, aver paura.	Meu tremun, meu tutt, meu driʒun, me pass mneer.
Tremarella, timor panico.	Tùtɛ, a, es.
Tremebondo, che trema.	Tremscm, i, it, tùtscm, i.
Tremefatto, spaventato.	Frigùem, i, it, i tremun, i.
Tremenda.	Scemptùem, a, tmeruescme, a.
Tremendo, terribile.	Rrpscm, i, tremscm, i, it, emniiscm, i, mneeruescm. i, fλighscm, i.
Tremendissimo.	Fort tmrùescm, fort rrepscm, fort emniiscm.
Tremendamente, avv.	Rrepscim, emniiscim.
Trementina, terebentina.	Trementìi, na, es.
Tremestre, trimestre.	Trì-muie, et, èvet.
Tremila, tremilia.	Tri mii, ia, iavet.
Tremiscere, tremare, tremolare.	Meu trèmun, meu frigùe, meu tùtt.
Tremìto, il tremar per freddo, paura ec.	Te drìʒun, i, it prei tòftit, tetoftit droes etc.
Tre modi.	Me trii essàpe.

Digitized by Google

Tremolante, che tremola.	Frigùescm, i, trèmscm, i.
Tremolare.	Meu drìʒ, me pass frìgh.
Tremolìo.	Te drìʒun, i, it possì sctacat.
Tremoloso, che tremola.	Driʒscm, i, frigùescm, i, it, tùttscm, i, flighscm, i, it.
Tremore, tremito.	T' drìʒun, i, it.
Tremore, paura, sospetto.	Trem, ia, es, droe, ia, es.
Tremoroso, pieno di tremore.	Fort tùttscm, i, it, fort driʒscm, i, it.
Tremoto, tremuoto, terremoto.	Tremèk, u, ut, o termek, u.
Tremula, pioppo, alberella.	Pièp, i, it.
Tremulare, tremolare.	Meu driʒun.
Trenetico, flauto.	Cavàλ, i, it.
Treno, seguito.	Krusc, i, it.
Trenta.	Trìʒet, o tri-ʒeit.
Trentacinque.	Trìʒet e pes, o tri-ʒeit e pèns.
Trentacinquesimo.	I tri-ʒeit e pensct, i.
Trentadue.	Trìʒet e dʊʊ.
Trentaduesimo.	I tri-ʒet e dʊʊt, i, it.
Trentamila.	Trìʒetmìi.
Trentamilioni.	Trìʒetmilùn.
Trentanove.	Trìʒet e nànde.
Trentanovesimo.	I tri-ʒeit e nand, i.
Trentapagnotte, uomo vile.	Svieſscm, i, it, i pa soi.
Trentaquattresimo.	I tri-ʒet e kàter, i, it.
Trentaquattro.	Trìʒet e kattre.
Trentasei.	Trìʒet e giasct.
Trentasette.	Triʒeit e sctat.
Trentasettesimo.	I tri-ʒet e sctat, i, it.
Trentatre.	Triʒeit e tri.
Trentavecchia.	Bub, a, es.
Trentesimo, trigesimo.	I trìʒet, i, i tri-ʒeit, i, it.
Trentina.	Triʒet.
Trentotto.	Triʒet e tett.
Trentunesimo.	I tri-ʒeit e negni, it.
Trentuno.	Triʒet e gni.
Trepidamente, avv.	Me scium frigh.
Trepidante, che trepida.	Trèmscm, i, it, frigùescm, i, it.
Trepidare, aver paura.	Meu drùe, me pàss dròen, meu trèmun, meu frigùe.
Trepidazione, trepidezza, trepidità.	T' tremun, i, t' driʒun, i.
Trepido, pieno di paura.	Fort frigùescm, i, it, fort tremscm, i.
Trepiè, treppiè.	Sàgg, i, it, sagiàch, u, ut, tri-kam, a.
Treppello, drappello.	Tuff, a, calabalek, u, ut, sciummice, a, es.
Trereme.	Bàrch, a, es-me tre remba.
Tresca, ballo.	Kezzìm, i, it, o kazzìm, i.
Tresca, affare imbroglinto, intrigo.	Pùn, a, es epercièscme, psctièλscme.
Trescamento, il trescare.	Te lùitun, i, it per t' kec.
Trescare, ballare.	Me kezzʊe, me kazzʊe.

Digitized by Google

Trescare, scherzare lascivamente.	Me lùit per t' kec.
Trescata, chiacchierata.	Te fòolun, i, it scium e bòsc.
Trescone, ballo contadinesco.	Kezzìm, i, it catundarevet.
Tresette, giuoco di carte.	Loi, ia, ies me pàntavet.
Trevertino, travertino.	Gùur, i, it per me bā cirècin.
Trespolo, treppie di menza.	Duragiàk, u, ut.
Triaca, teriaca.	Triàch, a, es.
Triade, Trinità.	Trinìi, ia, ìis.
Triacontaedro, cristallo a 30 faccie.	Billùr, i, it me trizet fàccia.
Triadecaedro, cristallo a 13 faccie.	Billùr, i, it me trìmzet fàccia.
Triadecagono, figura di 13 angoli.	Figùr, a, es me trìmzet ciòscia.
Triale, numero di tre unità.	Tri vet, a.
Trialogo, dialogo in tre.	Cuvend, i, it ntriisc.
Triangolare, triangolato.	Me tri ciòsc, ia, es, oo ciosc ia.
Triangolo.	Triciosclìi, ia, treciosc, ia.
Triare, maccinare.	Me blùe.
Tribbiare, fare in pezzi il legname.	Me grìi druut.
Tribbiare, trebbiare.	Me sclim drìzzin.
Tribolante, che tribola.	Mundùescm, i, it, gacepciarscm, i.
Tribolare, affliggere, travagliare.	Me pervenerun, me mundùe.
Tribolatamente, avv.	Munduescìm.
Tribolato, angosciato, infelice.	I mundùem, i, it, trisctùem, i, ngràt, i.
Tribolatissimo.	Fort mundùem, i, it, fort pervenerun.
Tribolatore, chi tribola.	Mundùes, i, it, gacpeciär, i.
Tribolazione, il tribolare.	T' mundùem, i, it.
Tribolazione, afflizione, travaglio.	Vesctir, a, gacep, i, cassavet, i, kiaamet, i, travaje, ia, haλ, i, turbuλìm. i.
Tribolo, spina, tribolazione, cruciato.	Zzèrr, a, es, mùnd, i, it, cahmet, i, it, rozze, a.
Triboloso, pieno di tribolazioni.	Fort mundùescm, i, it, fort tristuescm, i.
Tribù.	Fìss, i, ugiak, u, giak, u, genìi, ia.
Tribuire, attribuire, reputare.	Me ngìt.
Tribuire, retribuire, donare, concedere.	Me zàn, me fàl.
Tribuna.	Leteer, i.
Tribunale.	Giosg, i, mekieme, ia, mecem, ia, divàn, i, it, sceriat, i, seggiade, ia.
Tribunalmente, avv.	Divanisct, me sceriat, me giosgg, me ùz.
Tribuno, magistrato.	Plecnìi, ia, ìis.
Tributare, dar tributo.	Me pagùe, me làam, me zan haràcin.
Tributare, rendere altrui l' omaggio.	Me nnērue, me saidiss, me bā cirām.
Tributario.	Vojsctaar, i, it, nder-haràc, i, it.
Tributo.	Harac, i, it, teλos, i, it, voisct, i, havaiet, i, t' zànun, i.
Tricche tracche, romore de' zoccoli quando si camina.	Trak trak.
Triclino, cenacolo.	Cenacuλ, i, it.
Tricorde, di tre corde.	Me tri conòpe.
Tricorporeo, che ha tre corpi.	Me tri corpe, o trupe.

Digitized by Google

Tricuspidale, che ha tre punte.	Me tri màja.
Tridentato, armato di tridente.	Armatissun, i, it me terfurk.
Tridente, forcone, forca con tre denti.	Terfùrch, u, ut, trizàm, a, fussgnan, a.
Triduano, di tre giorni.	Tre dit, a, es.
Triduo, spazio di tre giorni.	Per trii dit, a, es.
Triegua, tregua.	Bèss, a, es.
Triemare, tremare.	Me trèmun, me drìzun.
Triennale, spazio di tre anni.	Trì viet.
Trienne, d'ogni tre anni.	N' trìi viet.
Triennio, corso di tre anni.	Ntrii-viet, i, it.
Triface, dardo a tre punte.	Scgètt, a, es me tre màja.
Trifauce, che ha tre gole.	Me tre fòte, et, evet.
Trifido, che è diviso in tre parti.	Dàam nè'tri piesse, o hisse.
Trifogliato, che ha tre foglie.	Me tri flètta, oo giezа.
Trifoglio.	Trifoi, ia, terfòi, ia.
Triforcato, di tre rebbi.	Terfurch, u, ut me tri-zàmt.
Triforme, di tre forme.	Me tre fàccie, me trìi essape.
Triga, cocchio di tre cavalli.	Cùcìi, ia, ìis me tri kùalte.
Trigamo, chi ha avuto tre mogli.	Bùrr, i ci ca pàss tri gràat.
Trigamo, chè ha tre mogli attualmente.	Bùrr, i, it me tri graa.
Trigama, chi ha avuto tre mariti.	Grùe, ia, es ci ca pas tri bùrrat.
Trigama, chi ha tre mariti contemporaneamente.	Grùe, ia me tre bùrra.
Trigemino, triforme.	Me tri mnвra.
Trigesimo.	I trizet, i, it.
Trigesimoprimo.	I trizet e gnegni, it.
Trigesimosesto.	I trizet e giàsct, i, it.
Trigesimonono.	I trizeit e nand, i, it.
Trigesimottavo.	I trizet e tett, i, it.
Trigiogale, che ha tre gioghi.	Me tri loitè.
Triglia, pesce.	Pèsch, u, ut.
Trigone, scorpione.	Tefùrkuzz, i, it, skarrivoj, ia.
Trigono, figura triangola.	Figùr, a, es me tri ciòscia.
Trilatero, che ha tre lati.	Me tri ciòscie, o ciòscie.
Trilingue, che ha tre lingue.	Me tri ghìuh, a, es.
Trillare, fare il trillo.	Me kendue me gni caa t' holλ.
Trillo, sorta di grazia nel canto.	Kennim, i, it me gni caa t' holλ.
Trilucente, che ha tre splendori ad un tratto.	Me tri drìtta me gni here.
Trilustre, di tre lustri.	Me pesmzet vìet.
Trimembre, ch'è di tre membra.	Me tri giвmtвr, a, es.
Trimestre, spazio di tre mesi.	Cohe, a-tre mùivet, ntremuj, ji, it.
Trimpellare, strimpellare.	Me ràa cialghìn kèc.
Trimpellio, il trimpellare.	Te ràamun, i, it cialghìn scpesc e kèc.
Trinca, trincone.	Fort-piiscm, i, it.
Trincante, che trinca.	Piiscm, i, it-scium.
Trincare, bere assai, cionciare.	Me pìim scium, me grвksue.
Trincatore, gran bevitore.	Fort pìistār, i, it.

Digitized by Google

Trincèa, riparo, trincera.	Te zànun, i, it, te prittun, a.
Trincerare, fortificarsi.	Meu forzùe.
Trinciante, che trincia.	Griiscm, i, it.
Trinciare, minutamente tagliare.	Me grìim, me zoptùe grima grima, me ʒʒermùe.
Trinciatura, trinciata colpo di coltello.	Te grìimun, i, it.
Trincio, taglio.	Grime, a, es.
Trincone, bevitore solenne.	Fort pìis, i, it.
Trinipote, nipote di terzo grado.	Scternìp, i, it.
Trinità.	Trinitat, i, Trinìi, ia, ìis, Ndrjitàt, i.
Trinità, festa dedicata al mistero.	Dìt, a, es e Strinitatit.
Trino, persone della SSm̃a Trinità.	Vetmìi, ia, ìis Tin Ɛotit.
Trinomio, unione di tre nomi.	Basckarìi, ia tre èmnavet.
Trinuzia, tre volte sposa.	Tri here nùsse, a, es.
Trionfalmente, avv.	Me ghecim t' maʒ, me gacmend.
Trionfante.	Nguscelùescm, i, ghecùescm, i, it, gacmuescm, i.
Trionfare, godere.	Me gacmue, me ghecùe, me nguscλùe.
Trionfare, restar vittorioso.	Me mùit, me dobit.
Trionfatore, chi trionfa.	Ghecùes, i, it, nguscλùes, i.
Trionfatrice.	Ghecuescme, ia, nguscλuescme, ia.
Trionfo.	Gacmènd, i, ghecim, i, nguscλim, i.
Trioni, buoi da aratro.	Kìité per me livrùem.
Tripartito, partito in tre.	Dàam, i, it nè trj vet.
Tripartizione, divisione per tre.	Te dàamùn, i, it per trìi.
Tripetalo, che ha tre petali.	Me trìi fleta, o gieʒa.
Triplicare, replicare tre volte.	Me bā trìi, me ʒʒàn trìi here.
Triplicatamente, avv.	Triherescm.
Triplicato.	Trii-her, a, es.
Triplicazione, replicazione per tre volte.	Te ʒʒànun, i, it tri hère.
Triplice.	Tri hère.
Triplo, tre volte tanto.	Tri here càccie.
Tripode, sedia d'oro.	Selìi, ia, ìis t' ārit.
Tripolo, sostanza terre per pulire.	Tripol, i per me sclim.
Trippa, pancia, ventre.	Plànz, i, it.
Trippajuolo, venditor di trippa.	Planzigìi, ia, ìis.
Trippone, uomo di grossa pancia.	Planz imaʒ, i, bàrku-imàʒ, i, it.
Trippone, chi mangia assai.	Fort junscm, i, it, fort lugàt, i, it.
Tripudiamento, il tripudiare.	Ghescìm, i, it, gacmenn, i, it.
Tripudiante.	Nguscelùescm, i, ghecùescm, i, gacmuescm, i, it.
Tripudiare, far festa.	Me ghecùe, me gacmue, me lut festà.
Tripudiatore, chi tripudia.	Ghecùes, i, it, gacmues, i, it.
Tripudio, festeggiamento.	Ghecìm imaʒ, i, it.
Tripunto, trapunto, ricamo.	Te ciendissun, i, it.
Triregno, mitra del Santo Padre.	Mìtre, a, es e Pàpes Scèit.
Trireme.	Giemìi, ia, bark, a-me trerema.
Trisantropo, tre volte uomo.	Tri here burr, i, it, fuciiscm, i sa tri burra.

Digitized by Google

Trisarchio, governo di tre persone. Ɛabitλek, u, ut-tri vètvet.
Trisavole, terzavolo. Stragiòsc, i, it.
Trista, bagascia, donna cattiva. Rospìi, ia, ìis, curve, a, es.
Tristamente, avv. Mbrapsct, kèc fort.
Tristanzuolo, sparuto, malsano. Sbèet, i, it, illìch, u, ut, pàa cief, i, it.
Tristare, attristare. Me trisctùe, me ghergaa, me iʒnùe, me mercit, me cɜmenɜe.

Triste, meschino. I mier, i, it, ipàa baft, i, it.
Tristezza, affezione spiacevole. Trisctìm, i, t' iʒun, i, malegnim, i.
Tristezza, sceleratezza, malizia. T' kecie, ia, kecies, scerrìi, ia.
Tristificarsi, divenir tristo, ribaldo. Meu baa-fort ikèc.
Tristimanìa, monomanìa. Vesvesselìi, ia, ìis.
Tristizia, disgusto, amarezza. Iʒnim, i, sguscλìm, i, spelcìm, i.
Tristo, ch' è oppresso da tristezza, sconfortato. Trisctùescm, i, sguscelλuescm, i.
Tristo, ribaldo, malizioso, cattivo. T' kèc, i, i pa-vertɜtscm, i, iʒʒārt, i, vèlet, i, velλezinàr, i.

Tristissimo. Fort kec, fort scèrr, fort ugursùs.
Trisulco, che ha tre punte. Me tri màja, jat.
Trita, feluca, naviglio. Gemìi, ia, ìis.
Trita, via çalpestata. Uʒ, a, es, rùgh, a, es e schèλun.
Tritamento, il tritare. Te grìimun, i, it.
Tritare, ridurre a pezzetti minuti. Me grìim fort, me ʒʒermùe, me zoptùe grima grima.

Tritare, considerare attentamente. Me vuu-roe mire, me haλakat, me kerkue fort.

Tritato. Grìim, i, it.
Tritello, crusca più minuta. Crùnd, a, es mā e hōλ.
Tritico, frumento, grano. Driʒʒ-ibarʒ, i, it, gruu, ni, it.
Trito, triviale, di poco pregio. Hort, a, es, pak-vieſscm, i.
Tritolare, dimenarsi. Meu sertλiss.
Tritolo, minuzzolo, piccolissima parte. Grìm, a, es, troe, a, es.
Tritume, aggregato di cose trite. Scium-troa, at, scium grima basck.
Tritura, il tritare. T' grìim, i, it.
Triturabile, che può essere triturato. Mundet meu grìim.
Triturare, ridurre in tritoli. Me grìi.
Triturazione. Te ʒʒermùem, i, it.
Trivella, trivello. Treeλ, a, turieλ, a, es, burghìi, ia, ìis.
Trivellare, bucare col trivello. Me bìirùe, me scpùe me burghìi.
Trivellatore, chi trivella. Birùes, i, it, scpùes, i.
Trivellatura. Te birùem, i, it, te scpùem, i, it.
Triviale, volgare, ordinario. Hòrt, a, es, iavàsc, i, it.
Trivialmente, avv. Asctù-asctù, hòrtscìm.
Trivialità. Te hòrt, a, es, svɜscme, a.
Trivio. Ùʒ-crɜc, ia, es.
Trofeo. Dèscm, i, it.
Trogliare, balbutire. Me belbecùem.
Troglio, che tartaglia. I belbet, i, it.

Digitized by Google

Trogolo, truoglo.	Lùgh, u, ut.
Troja, città.	Tròie, ia, es.
Troja, porca.	Dòss, a, es.
Troja, meretrice.	Cùrv, a.
Tromba, strumento da fiato.	Burìi, ia, ìis, carabocan, i, it.
Trombadore, sonator di tromba.	Carabocangìi, ia, ìis, burigìi, ia, ìis.
Trombare, mandar suono.	Me baam caa, me raa.
Trombata, sonamento di tromba.	Te ràam, i, it burìis.
Trombeggiare, sonar la tromba.	Me ràam burìin.
Trombetta.	Burìi, ia, ìis-evoghle.
Trombettare, sonar di trombetta.	Me rã burìin-evoghle.
Trombettiere.	Cialghegìi, ia, ìis.
Trombone, tromba grande.	Burìi, ia-emàʒ.
Troncabile.	Kepùtet. kepùtescm, i, it.
Troncamento, il troncare.	Te kepùtun, i, it per gni here.
Troncare, tagliar di netto.	Me kepùt creit, me prèem giʒʒ.
Troncato, da troncare.	Prèem, i, it, kepùtun, i, it.
Troncato, imperfetto, non finito.	Pàa marùem, i, it, pà t' sòssun, i.
Troncatore, chi tronca.	Prèes, i, it, keputs, i, it.
Troncatura.	Te prèem, i, it, t' kepùtun, i, it.
Tronco, pedale dell'albero.	Trungh, u.
Tronco, corpo scemo del capo.	Trup, i, it pàa crèet.
Tronco, non terminato.	Pàa t' crèem, i, it, pàa bitissun, i.
Tronfiante, che tronfia.	Maʒsctùescm, i, it.
Tronfiare, levarsi in superbia.	Meu crẽnùe, meu maʒsctùe.
Tronfiezza, gonfiezza per superbia.	Crẽnìi, ia, ìis, maʒsctìi, ia, ìis.
Tronfio, altero, gonfio per superbia.	Asgàn, i, it, maʒsctùur, i, crenãr, i, it.
Troniera, apertura ne' muri, tirare.	Tabb, i, it.
Trono, seggio reale, vescovile ec.	Carrìgh, a, es e crailit.
Troppo, av. eccessivamente, molto.	Tèpere, scium, fòrt.
Troppo, soverchio, eccesso.	Tèper, i, it, tèperscm, i, it.
Trota, pesce molto stimato.	Tròft, a, es.
Trottare, andar di trotto.	Me ezz ntrok, me trocolìt.
Trottatore, chi trotta.	Ntroks, i, it, trocolits, i, it.
Trotto, uno degli andari del cavallo.	Ntrok, u, ut.
Trottolare, girare, moversi.	Meu sièλ, meu licund.
Trottone, avv. di trotto.	Tui ezzun ntrok.
Trovabile, atto a esser trovato.	Gìndet, bohet meu giet.
Trovamento, il trovare.	T' gietun, i, it.
Trovamento, invenzione.	Miesctrìi, ia, ìis, t' gietun, i, it.
Trovare.	Me giet, me giec.
Trovare, luogo.	Me caa, o me zã, o me mar, o me giet vèndin.
Trovatello, esposto, bastardello.	Copiλ, i, it.
Trovato, il trovare, inventando.	Marifet, i.
Trovatore, chi inventa.	Gièts, i, marifetlìiscm, i, ustabasc, i.
Trovo, trovato.	Gietun, i, it.
Trozzo, gentaglia.	Haλk-i kec, i, it.

Digitized by Google

Trucchiare, trucciare. Me raa tòpin sciocin.
Truccino, giuoco fatto con noccioli. Loi, ia me hàrrat.
Trucco, bigliardo. Bigliard, i, it.
Truce, fiero, feroce. I pa ɾìmscm, i, ipa miscrìirscm, ipa in-
Trucidamento, il trucidare. T' preemun, i, it. [saf.
Trucidante, che trucida. Preescm, i, it zop zopa.
Trucidare. Me pree zope zopa, me mbèt me gacèp.
Trucidatore, chi trucida. Giaksuur, i, it ikec.
Truciolare, ridurre in trucioli. Me grìi, me ɾɾermùe.
Truciolo, piccolissima parte di checchessia. Grìm, a, es, ɾɾermìi, ia, troe, a.
Truculente, feroce. Iɾɾart, i, nier-cattiλ, i, ièger, i.
Truffa, frode. Copiλìi, ia, scerrìi, ia, masctrìm, i.
Truffare, rubare sotto la fede. Me vièɾ mbì bèss.
Truffatore, chi truffa. Haidut, i, it mbì bèss.
Truffería, truffa, giunteria, frode. Hainìi, ia, iis.
Truglio, che non sta mai fermo. Pa zàn-vend, i, it.
Truiaate, truante, accattone. Lèps, i, it.
Trullare, tirar coregge, spetezzare. Me pòrɾ, me pièrɾ.
Trullo, peto, coreggia. Pòrɾ, a, es.
Truncare, troncare. Me keputun.
Trunato. Kepùtun, i, it.
Truogo. Lùgh, u, ut.
Truono, tono. Bumbùλim, i, it, murmurìm, i, it.
Truppa, moltitudine di persone. Sciummìce, a, es, caλabaλèk, u, ut.
Truppa, schiera soldatesca. Usctrìi, ia, aschier, i, tuff, a trimavet.
Truppa irregolare. Bascibucuk, u, ut.
Trutilare, sibilare. Me vescλèe, o me viscλùe.
Tu. Ti, tȣ, tȣ.
Tua. Iote, iotia, ssates.
Tuba, tromba. Burìi, ia, iis.
Tubare, dar fiato alla tuba. Me bā caa me burìi, me rā burìi.
Tubercolo, tumoretto del corpo. Pùcer, a, es.
Tuberosità, gonfiezza, tumore. Te àjun, i, it.
Tuberoso, pieno di bitorzoli. Plot, a me pùcera.
Tubo, canale. Ciȣngh, u, ut.
Tue. Te tua, ùat, uàve.
Tuffamento, il tuffare. Te sctiimun, i, t' sciȣtun, i, it n' ùi.
Tuffare, sommergere in acqua. Me sctìi nè ui, me sciȣt n' ui.
Tuffatore, chi tuffa. Sctìis, i, it nè ui.
Tuffetto, voce che dinota una cosa subi- Boff, tùk.
Tuffo, il tuffare. [to. T' sctìim, i, it mrenda n' ui.
Tufo. Crep, i, it, gùur ilèet, i.
Tuga, casseretto del capitano del bastimento. Od, a, es e capitànit gemìis.
Tugurio, casa povera o contadinesca. Colib, a, es, scpìi, ia, iis fucaràvet.
Tu medesimo. Ti-vetem, i.
Tumefare, render gonfio. Me àjun, me frȣm.

Digitized by Google

Tumefatto.	Ajun, i, it.
Tumefazione, tumidezza.	T' àjun, i, it, t' frɐmun, i, it.
Tumere, gonfiarsi.	Meu àiun.
Tumideggiare, dare nel tumido.	Me ken possì àjun.
Tumido, gonfio.	Ajun, i, it.
Tumolo, piccolo colle.	Such, i, mal-ivoghel, i.
Tumolo, tumulo, sepolcro.	Vorr, i, it.
Tumore, gonfiezza.	Lungh, a, te àjun, i, it, edalle, a ekec.
Tumoroso.	Fòrt ajun, i, it.
Tumulare, seppellire.	Me vorrùe, me sctìim nè ʒèe.
Tumulto, romore, fracasso.	T' perɛim, i, rrptìm, i, calabb, i, bumulʎim, i.
Tumultuante.	Perɛiescm, i, it, sctìis-kec, i.
Tumultuare, far tumulto.	Me perɛiem, me baa sciamàt, me bā calabbe, oo potēr.
Tumultuare, ribellarsi.	Meu ciùe gisɩɐss, me perɛie ʒeen, me bā calabbe.
Tumultuario, fatto senza ordine, in fretta.	Bāmun, i, it pa ùrʒen, baam me t' scpeit.
Tumultuazione.	Perɛìm, i, it ʒeut.
Tumultuosamente, av.	Perɛiscim.
Tumultuoso.	Calabbes, i, ugursùs, i, it, belagìi, ia.
Tunica.	Tùnik, a, pètek, a, es, gùnec, i, sgùn, i.
Tunicato, vestito di tunica.	Vèsciun, i, it me sgun.
Tuo.	Ʊt, ɐti, tɐtit.
Tuoi.	Tetuu, ùute, ùve.
Tuonare, tonare.	Me bumbuʎùe, me murmurùe.
Tuono.	Bumuʎim, i, bumbuʎìm, i, murmurìm, i.
Tuorlo, parte di mezzo, rosso d'uovo.	Miedìss, i, it, kùc, i, it vòes.
Tùppete, voce esprimente colpi.	Tapp tupp.
Turaccio, turacciolo.	Mutùes, i, it.
Turamento, il turare.	Te mscèʎun, i, it, te mutùem, i, it.
Turare, chiudere, serrare.	Me mutue, me mscɐʎ, me mɐl.
Turato, chiuso.	Mɐlun, i, mscèʎun, i, it, mutùem, i, it.
Turata, chiusura di tavole.	T' mscèʎun, i, it me dràcat.
Turba, moltitudine.	Tuff, a, sciummìɛe, a, calabalèch, u, haʎk, u, sogarij, ia.
Turbabile.	Turbuʎuescm, iʒnuescm, i.
Turbamento, alterazione d'animo.	Turbuʎìm, i, t' perɛiem, i, it-mènnes.
Turbante.	Sciāʎ, i, it.
Turbare, alterare l'animo altrui.	Me ngaa me turbuʎùe.
Turbarsi, inquietarsi.	Meu turbuʎue, meu iʒnùe.
Turbatore.	Turbuʎues, i.
Turbazione, scompiglio.	T' turbuʎuem, i, it, turbuʎim, i, it.
Turbidità, torbidezza.	Turbuʎìm, i, it.
Turbido, torbido, non chiaro.	Tùrbuʎ, i, it, turbuʎùem, i.
Turbinarsi, rotolarsi, volgersi.	Meu sièʎ, meu rotulùe, meu perdreʒ.
Turbine, tempesta.	Drèʒ, ia, fortùne, a, es.
Turbinio, strepito di vento.	Rreptìm, i, it frèmes.

Digitized by Google

Turbinoso, tempestoso. Mot ïkec, i, it.
Turbo, turbato, torbido. Turbuλùem, i, it.
Turbolento, pieno di turbolenze. Turbuλùescm, i, it.
Turbulentissimo. Fort turbuλùescm.
Turbulentemente, avv. Turbuλuescim.
Turbulenza, sconvolgimento. T' perɛiem, i, it ʒeut.
Turca, femina. Bùλe, a, turkìgn, a.
Turcasso, faretra. Cucure, a.
Turchina, pietra preziosa. Gùur, i, it chimetelìiscm, guur-pasciummùem, i, it.
Turchino, colore. Vèrʒ, i, it.
Turcimanno, dragomanno, interprete. Tergiɛmàn, i, drogomàn, i, tergimèn, i.
Turco, maomettano. Tùrk, u, ut, mɛsɛlmàn, i.
Turdo, uccello. Turtuλ, a.
Turfa, fanghiglia. Lim, i, it, balt, i, it.
Turgenza, gonfiezza, bollore. Te àiun, i, it.
Turgere, gonfiare. Meu àjun.
Turgidezza. T' frɛɛmun, i, it.
Turgido, gonfio. Ajun, i, it.
Turibolo, turibulo, turribulo. Catenìzz, a, es.
Turiferario, chi porta il turibolo. Catnizzagìi, ia.
Turificare, incensare. Me timùe me catnizz.
Turma, schiera d'uomini armati a caval- Tuff, a trimavet t' armatissune calurìi.
Turno, giro, volta. [lo. Here, a, es.
Turpe, disonesto. Fλicm, i, nnɛt, i.
Turpe, brutto, deforme. Scemtuem, i, it, i pa hiiscm, i.
Turpemente, avv. Ʒuunisct.
Turpezza, turpidità. Fλicisctìi, ia, ìis, turpnìi, ia, ʒùne. a, scemtim, i.
Turpissimamente, av. Ʒunnuescim.
Turpissimo, disonestissimo. Fort fλicm.
Turpiloquio, oscenità nelle parole. Te foolun, i, it pallavìi, fλicisctisct.
Turpitudine, deformità. Scemptim, i, it.
Turrito, guarnito di torri. Reʒʒùem, i, it me cùλa.
Tusanti, tutti i santi. Dìtt, a, es e sciùmmevet.
Tusca, uva nera. Rùsc iɛìi.
Tutela, protezione, assistenza. Ndim, a, es, vecìλek, u, ut jetimit.
Tutelare, protettore. Pajetaar, i, rigiàλ, i, ndimentaar, i.
Tutelare, difendere. Me dal-cot, me mbàit pàie.
Tuo, sicuro. Segur, i, it, pa droe, ia.
Tutora, tutrice. Vecil, a, es.
Tutore. Vecil, i, it jetìmit.
Tutoreria, tutoria. Vecilèch, u, ut jetimavet.
Tutta. Giʒʒ, a, es.
Tuttadue, tutti e due. Te dɛɛ.
Tuttafiata, av. sempre. Pergiʒʒhere, giʒʒmòn, giʒʒherescm.
Tuttavia, av. tuttora, ancora. Eʒe, alaa.
Tuttavolta, av. nondimeno. As giā mengh.

Digitized by Google

Tuttissimo, av. in tutto e per tutto.	Nè gi‡‡skà, gi‡‡sesì.
Tutto.	Gi‡‡–ugnìi, gi‡‡scka, bətùn, i, gi‡‡, i, tetan, ni, kreit, i.
Tutto il giorno.	Per gi‡‡ ditte, a, es.
Tuttora, av. di continuo.	Pa daa hic, per gi‡‡mon.
Tututto, tutto tutto.	Gi‡‡ gi‡‡, creit creit, bətùn bətùn, tetan.
U	
Ubbia, pensiero malaguroso.	Scegn-ikec, i, it.
Ubbidiente.	I giegiescm, i, ndigùescm, i, ndighiuscum, i, i gscm, i.
Ubbidientemente, avv.	Ndighiuescim, giegiscim.
Ubbidientissimo.	Fort ndighiuescm, fort innighiuscum.
Ubbidienza.	T' ndigùem, i, ndighiess, a, t' giegiun, i,
Ubbidienziere, chi fa le vece d' un altro.	Vecìl, i, it.
Ubbidire.	Me ndigùe, me nnighiùe, me gieg.
Ubbiditore, chi ubbidisce.	Ndighiùes, i, it, nnigùes, i, it.
Ubbliare, obliare.	Me harrùe, me dal prèi mèndes.
Ubbligare, obligare.	Me sctìi, me vuu nè bòrg.
Ubbrigare, obbligare.	Me sctringùe.
Uberifero, che a pope.	Me-zìzz, a, es.
Uberifero, copioso, dovizioso.	I pàssun, i, it, begat, i, it, cegnin, i.
Ubero, poppa, mammella.	Zizz, a, gìi, u, ut.
Ubero, fruttifero.	Frəituescm, i, it.
Uberrimo, ubertosissimo.	Fort berecetlìiscm, i, it, fort frəituescm.
Ubertà, abbondanza, fertilità.	Berecèt, i, it, bo).èch, u, ut.
Ubertoso, fertile, abbondante.	Berecetlìiscm, i, frəitues, i, it.
Ubi, av. dove.	Kù, cù.
Ubicazione, sito.	Vend, i, it, vèn, i, it, viss, i.
Ubriacamento, l'ubriacare.	Te deeim, i, it.
Ubriacare, imbriaccare.	Me plìm, me dējm.
Ubriacarsi, imbriacarsi.	Meu plì, meu deeim, meu bā trup.
Ubriacato.	I deeim, i, it, pianèzze, a.
Ubriachezza.	Pje t' pa-u‡, a, te dèjm, i, it.
Ubriaco.	Pitte, a, trup, i, deeim, i, it, pianèzze, a, es.
Uccellagione, tempo dell' uccellare.	Vàkt, i me zan scpennìia.
Uccellagione, preda.	Giaaie, ia.
Uccellaja, luogo da pigliare uccelli.	Vènd, i, it cu me zaan scpennìia.
Uccellame, quantità d' uccelli morti.	Scium-scpennìi, ia zòffune.
Uccellamento, inganno.	Masctrìm, i, it.
Uccellante, che uccella.	Giatùrscm, i, it.
Uccellare, prendere uccelli.	Me nɛàn scpennìia.
Uccellatore.	Giaatuer, i, it.
Uccelliera.	Cafès, i, it.
Uccello.	Scpèn, i, it, cògh, u, ut.
Ucchiello, pertugio del bottone.	Sòə, ni, it ‡‡ùmulavet.
Uccidente, che uccide.	Vrāscm, i.

Digitized by Google

Uccidere, privar di vita.	Me vraa, me mət, me marr jeten, me vrit, me pree.
Uccidimento, uccisione.	Giaksìi, ia, te mbətun, i, te vràame, ia, te prèem, i, it.
Uccidítore, uccisore.	Giaksuur, i, vràass, i, it.
Uccisione, grande strage.	Vrāsìi, ia, kerʒìi, ia, lis emàʒ, te prèemie, ia emàʒ.
Udente, udiente, che ode.	Ndigùescm, i, it.
Udibile, atto a udirsi.	Ndigòhet, mundet meu ndie.
Udienza, ammissione dinanzi a grandi.	Te dàlun, i, it-perpara.
Udimento, udizione, udito.	Te ndegùem, i, it.
Udire.	Me ndjèm, me mar-vesct, me ndegùe.
Udito, sentito.	Ndièm, i, it, mar-vesct, i.
Udito, uno dei 5 sentimenti.	Te ndièm, i, it, t' ndigùem, i.
Uditore, auditore.	Ndies, i, it.
Uditorio, moltitudine di ascoltanti.	Sciummice, a, es, caʎabaʎèk, u.
Uditorio, appartenente all' organo dell' udito.	T' ndjèm, i, it.
Udizione, lo udire.	Nnjèm, i, it.
Ufficio, uffizio, divino.	Uffizz, i, it, uràt, a, es.
Ufficiale, chi ha ufficio.	Ɵsmeciaar, i, it.
Ufficiale, di milizia.	Iusbàsc, i.
Ufficiamento, ufficiatura.	Te ʒʒànun, i, it uffizzin.
Ufficiare, celebrare nella Chiesa i divini ufficii.	Me ʒʒàne nè kìsc uffizzet.
Ufficiatore, chi ufficia.	Prift, i, it, mesctaar, i, it.
Ufficio, obligo di ciascuno, mistiere.	Ɵsmet, i, bòrg, i, it, cahnāt, i, scerbetər, a.
Ufficioso, amorevole, affettuoso.	Kònscm, i, it, imir, i, it, pelciɐescm, i, it.
Ufo, avv. a spesse altrui, gratis.	Me arg t' socit, pàa paguem, badiavā.
Uggia, ombra degli alberi.	Hie, ia, es prei duscut lìssevet.
Uggiolare.	Me baa càa si cieni ci rìi liʒun n' cigìir.
Uggioso, ombreggiato da alberi.	Me hie, ia t' lìssevet, vend, i, it me hie.
Uggioso, sospettoso, inquieto.	Vesvesselìiscm, i, iʒnuescm, i.
Ugioli, con tutti gli annessi.	Me giʒʒ scka, me giʒʒsesì.
Ugna, unghia.	ʒʒùe, a, es.
Ugnare, ungnare, tagliare a ugna.	Me pree possì ʒʒue.
Ugnata, graffio, unghiata.	T' ghervìstun, i, it.
Ugnatura, ungnatura, taglio a ugna	Te preem, i, it possi ʒʒùe.
Ugnente, che ugne.	Lɐescm, i, it.
Ugnere, fregare, impiastrare con grasso.	Me lɐem.
Unto.	Lɐem, i, it.
Ugnimento, unzione.	Te lɐem, i, it.
Ugnitore, chi ugne.	Lɐes, i, it.
Ugola, piacere molto.	Fort pelciɐescm, i, it.
Uguagliamento.	T' ghiām, i, te barecùem, i, it.
Uguagliante, che uguaglia.	Perghiāscm, i.
Uguaglianza.	Te ghiaamun, i, it, ghiass, a, es.

Digitized by Google

Uguagliare.	Me baa me gni mass, me ghiaam, me bā si gnegna tietra, me vuu barabar.
Uguagliato, adequato, pareggiato.	Barecùem, i, it, barabar, gnò.
Uguagliatore, chi uguaglia.	Ghiaass, i, it.
Uguagliatrice.	Ghiāsscme, a es.
Uguale.	Me gni mass, barabàr, bār, a, es, ghiass, a, es.
Ugualmente, avv.	Barabàr, me gni màss.
Ugualità.	T' ghiaame, ia, te perghiām, ia.
Uguanno, avv. quest' anno.	Si vièt.
Uguannotte, pesce di quest' anno.	Pesch, u, ut si vièt.
Uh, di dolore	Medèt, ooo sod e sod, hè hè.
Ulano, cavalleggiere armato di lancia.	Kàalur, i, it me gherghìi.
Ulcera, piaga.	Dreghec, a, pùcer, a, es.
Ulceramento, formazione dell'ulcera.	T' vàrrùem, i, it.
Ulcerare, piagare, impiagare.	Me plagùe, me varrùe.
Ulcerato, piagato.	Plagùem, i, it, varrùem, i, it.
Ulcerazione, ulcera.	Plagh, a, vàrr, a, es, pùcer, a.
Ulceroso.	Plòt, a, es me varrat, me pùcera.
Ulente, olente.	Plòt, a, es me cèren emire.
Ulimento, odore.	Eèr, a, es emire.
Ulimire, ulire, olire.	Me pass èeren emire.
Ulimoso, odorifero.	Me èer, a, es t' mire.
Uliva, albero e frutto, oliva.	Uλìi, ni, it.
Ulivale, che ha figura d' uliva.	Possì uλìi, ni, it.
Ulivare, piantare un terreno a ulivi.	Me vuum uλìite.
Ulivastro, ulivo salvatico.	Uλaster, i, it, uλìi-iegre.
Ulivastro, livido.	Mavìi, ia, iis, sbeet, i.
Uliveta, uliveto, vivajo di ulivi.	Uλist, i, it.
Ulivigno, colore d' ulivo.	Me bòi, ia, iis t' uλìinit.
Ulivo, frutto e albero.	Uλìi, ni, it.
Ulna, osso del braccio.	Àsct, i, it i dores.
Ulteriore, che procede più oltre.	Ma-perpar, a, es.
Ultima.	Mràm, a.
Ultimano, ch' è nell' ultimo luogo.	Mbràm, i, it.
Ultimamente, av.	Persrìisct, ndevòne, pak ka, ferk.
Ultimare, finire, compiere.	Me sòss, me marùe, me bitiss, me crue.
Ultimato.	Bitissun, i, marùem, i, mbarùem, i, sossun, i.
Ultimo.	Mraam, i, imbràpen, i, mbràm, i, it, ma i posctm, i, it.
Ulto, vendicato.	Pagùem, i, it vètem.
Ultore, vendicatore.	Giaksūr, i, it.
Ultra, av. più là.	Pertei, màa tuttìe, màa tei.
Ultroneo, spontaneo, volontario.	Sclìir, i, me cief, i, me vuλness, a, es.
Ultroneamente, av.	Sclirisct.
Ulula, allocco.	Ut, i, it.
Ululare.	Me ulerùe possi ùk.

Digitized by Google

Ululato, urlo prolungato.	Ulerìm-ighiāt, i.
Ululato, lamento sull' estinto.	Giàm, a, es mbì metit.
Umana.	Niercìscme, a.
Umanamente, av.	Niercìscim, niercisct.
Umanarsi, farsi uomo.	Meu miscenùem, meu miscndùe, meu bām nieri.
Umanato.	Ubā nier i, miscenùem, i, it.
Umanazione, seppellimento.	Te sctìim, i, it nè ʒèe, t' vorrùem, i.
Umanità, natura umana.	Natèr, a, es nièrit.
Umanità, cortesìa.	Saighìi, ia, nierclì, ia, scerbesλek, u.
Umano, vestito della natura umana.	Nièr, i, it.
Umano, affabile, benigno.	Nierciscm, i, it, i but, i.
Umano genere.	Door-nier, i.
Umanissimo.	Fort nierciscm, fort ercelìiscm.
Umbè, or via av. ombè.	Hàide.
Umbelico, umbilico.	Kerʒʒince, a, es, cherʒʒigneœ, æ, es.
Umbella, ombrella.	Ciadre, a, es, hieœ, a, es.
Umbilico, parte di mezzo.	Miediss, i, it.
Umbradile.	Me hie, ia, es.
Umbriaco, ubriaco.	I deejm, i, it, pitt, a, es, trup, i.
Umbrioso, embrioso.	Plot me hìe.
Umero, omero.	Cràh, a, es.
Umettabile, che può umettarsi.	Làghet, mundet meu làgun.
Umettamento.	Te làghun, i, it, t'ùitun, i, it.
Umettante, che umetta.	Laghscm, i.
Umettare, inumidire.	Me làgh, me ùitun.
Umettato.	Làghun, i, it, ùitun, i, uiessuem, i.
Umettazione.	Laghsìi, ia, t'laghun, i, it, t'uiessùem, i.
Umettoso, pieno di umidità.	Plot, a, es me laghesctìi.
Umicidiale, omicidiale.	Giaksuur, i, it.
Umida.	Egniome, a.
Umidare, umidire.	Me uiessùe, me làgun.
Umidezza, umidità.	Uiessìm, i, laghsctìi, ia, laghsim, i.
Umidito.	Uiessùem, i, pak i làghun, i, it.
Umido.	Gniome, a, làghun, i, tenghiome, a, ujessìm, i.
Umidoso, umidiccio.	Pak-uitun, i, it.
Umigare, incominciare a infracidire.	Me filùem meu kalbèt.
Umile.	I pervuitun, i, it, i pervùumscm, i, it, i pervuit, i, it, ult, i.
Umilmente, avv.	Pervùumscim, ultscìm.
Umilissimo.	Fort i pervùumscm, fort ult, i.
Umiliamento, l'umiliare.	Te pervùum, i, it, te ùlun, i, it.
Umiliante, che umilia.	I pervuumscm, i, it.
Umilianza, umiltà.	Pervuiteλek, u.
Umiliare.	Me posctnùe, me posctun, me pervùum, me ùl crœt, me permès.
Umiliatamente, avv.	Posctnuescim.

Digitized by Google

Umiliato.	I pervuum, i.
Umiliatissimo, umilissimo.	Fort pòsctun, i, it, fort ipervuit.
Umiliazione.	Te pervùitun, i, it, te ùlun, i.
Umilirsi, umiliarsi.	Meu posctnùe, meu pervùum, meu ùl.
Umilità, umiltà.	T' pervuit, i, te posctnùem, i, t' pervuitun, i, t' pervuut, i.
Umore, materia umida.	Avuλ, i, làngh, u, ut.
Umorista, persona fantastica ed incostante.	Vesvesselìiscm, i, it.
Umorosità.	Laghesìi, ia, làghsctìi, ia, ìis.
Umoroso, che ha umido.	Làghscm, i, it, uiessùescm, i.
Una.	Gniegne, a, es.
Una, av. in uno, insieme.	Bàsckarisct.
Una gran quantità, av.	Scium, gni aλai.
Unanime, concorde, d'un parere.	Me gni men, ia, me gni cemer, a.
Unanimità, concordia, conformità.	Sciocnìi, ia, ìis, basckarìi, ìa, ìis.
Unanimo, av. unanimamente.	Bàsckisct, sciocinisct.
Una volta.	Me gni heri, gni here.
Unciforme, che ha forma d'uncino.	Possì grèp, i, it.
Uncinare, pigliar con uncino.	Me màr me grepin.
Uncino, ferro adunco.	Grèp, i, it.
Uncinuto, uncinato.	Me grep, i, it.
Unda del mare.	Valle, a e deetit.
Undecimo, undecesimo.	I gnimʒeit, i, it.
Undulazione, tremore.	T' driʒun, i, it.
Undunque av. ovunque.	Giʒʒcund, per giʒʒ-vend, per giʒʒ àne.
Ungaro, unghero, ungarese.	Magiār, i, it.
Ungente, che unge.	Lʁescm, i.
Ungere, i corpi morti.	Me lʁe, me guvernùe corpenat dekunet.
Ungere.	Me lʁem.
Unghero, moneta d'oro ungarese.	Rùsp, i, it.
Unghia.	ʒʒoie, ia, ies.
Unghiata. graffio. ugnata.	Te ghervìstun, i, t' gherrisctun, i.
Ungniato, armato d'unghie.	Me ʒʒùe.
Unghiella, dolore di freddo nelle dita.	T' ʒìmtun, i, it nè ghisct prei toftit.
Ungimento, l'ungere.	Te lʁem, i, it.
Ungitore, chi unge.	Lʁes, i, it.
Ungula, ungula.	Pelhur, a, es sʁʁnit.
Unguentare, ungere con unguento.	Me lʁe me mehlem.
Unguentario, unguentiere.	Mehlemgìi, ia, ìis.
Unguento.	Mehlem, i, it.
Unibile, si può unire.	Ngìtet, mundet meu perpiek.
Unibilità.	T' gnitun, i, o te ngìtun, i, it.
Unicamente, av.	Vec.
Unicità, singolarità.	Vetmìi, ia.
Unicizzare, essere unico.	Me ken gni vetem.
Unico, figlio.	Gni vetem bìir, i, gni diali-vetun.
Unico, singolare solo della sua specie.	Vetm, i, it, vècm, i, it, gnitvetun, i, it.
Unico, eccellente, raro.	Ràλ, i, it, imìr-fort, i, it.

Digitized by Google

Unicorno, liocorno.	Me gni-brìi, ni.
Unificare, ridursi in uno.	Meu baa gnò, meu basckùe.
Uniformarsi, conformarsi.	Meu bom me gni fial, meu bā gnì, me ràam nè uʒ.
Uniformato.	Raɛìcm, i, it.
Uniforme, di una forma simile.	Me gni mnʁr, a, es, cìft, i.
Uniformemente, av.	Kreit me gni mendʁr.
Uniformità, simiglianza.	Te ghiaam, i, it, ghiāss, a, es.
Unigenito, figliuolo unico.	Bir-ivetem, i.
Unigeno, solo generato.	I vetem-leem, i, it.
Unigenito, il Verbo eterno.	Gnitevetun, i, it.
Unilabbiato, con un solo labbro.	Sàlten me gni bùɛ, a, es.
Unilaterale, situato da un solo lato.	Vandùem, i prei gnegna-ànes.
Unimento, l'unire.	Basckìm, i, te ngìtun, i, it basck.
Unione.	T' basckuem, i, t' gnìtun, i, it basck.
Unire, copulare.	Me percie basck.
Unire.	Me percrāh, me baschùe, me baa basch, me ngitun, me sciocnùem.
Unirsi.	Meu percrah, me ken gnì.
Unisono, ch'è di suono uniforme.	Me gni-ɛaa, ni.
Unisessuale, di un solo sesso.	Me gni-natʁr, a evetem.
Unitamente, av.	Me gni bess, sciòcnisct, sciognisct.
Unità, di Dio.	Vetmìi, ia, ìis Tinɛotit.
Unità, concordia, unione.	Bàscharìi, ia, vetmìi, ia, toptàn, i.
Unito.	Giʒʒ-ungìi, ni, it.
Unitore, chi mette concordia.	Paietàar, i, it, rigiàλ, i, it, paitimtār, i.
Universale.	Plott, a, mascm, i, pergiʒʒcuescm, i, t' màrscm, a.
Universalmente, avv.	Per giʒʒcund, giʒʒscùescim, cudò.
Universalissimo.	Fort mascm, i, it.
Universalità.	Mà t' scium, a, te giʒʒ, a, es.
Universalizzare, ridurre all' universale.	Me baa per t' giʒʒe.
Università, comprendimento di tutte le cose.	T' giʒʒ-cafsc, ia, es.
Università, luogo di studio.	Schòλ, a, es.
Universo, mondo.	Reʒʒ-scecuλ, i, dugnā, ia, durgnā, ia, dʁλgnàie, ia, scecuλ, i, rucuλim, i.
Unizzarsi, farsi uno.	Meu bom gnivetun.
Uno.	Gnoni, it, gnieni, it.
Unocolo, monocolo.	Me gni sʁʁ, ni, it.
Uno poco.	Pakeɛ.
Unque, av. mai.	Cur, as cur, cur gni here.
Unquanche, av. mai, giammai.	Cursesì, sbohet, hic.
Unque, av. mai, giammai.	Kurr scka meu bām.
Unquemai, av. mai mai.	As cur as curr.
Untare, ungere.	Me lʁe.
Untare, adulare.	Me mar me t' mir, me perghecùe.
Untato, unto.	Lʁem, i, it.

Digitized by Google

Untata, untatura, l'untare.	Te lɤem, i, it.
Untatore.	Lɤes, i, it.
Untatura.	T' lɤemun, i, it.
Untatura, adulazione.	T' marun, i me t' umire, perghecim, i.
Unto, cosa che ugne.	Viām, i, telɤn, i, voi, j.
Unto, sporcho.	Perlɤem, i, it, fλicm, i, ndɤst, i.
Unto del Signore.	I lɤem, i, it Tincotit.
Untume, materia untuosa.	Ɣndɤr, a, es.
Unzione, estrema.	Te vojùem, i, it.
Unzione, Olio Santo.	Voi-sceit, i, oo, voim-iscent, i, it.
Uominificare, generar l'uomo.	Me zaan nièrin, me criùe nièrin.
Uomisimile, simile all'uomo.	Barabar si nièr, i, it.
Uomo.	Nièr, i, it, insan, i, it.
Uomo, dabbene, uomo d'onore.	Nieri-ercliscm, i, it.
Uopo, bisogno.	Nevòi, ia, ies, iticaa, ia.
Uosa, sopraccalze.	Dislèk, u, ut.
Uovo.	Voe, a, es.
Uovolo, specie di fungo.	Kepùrʒ, a, es.
Upiglio, aglio.	Huder, a, es.
Upupa, uccello notturno.	Ciòcch, i, it.
Uragano, uracano, turbine.	Fortùne, a, es, dreʒ, ia.
Urbanamente, avv.	Niercìscim, pelciɤescim, ercelisct.
Urano, pianeta il più lontano dal sole.	Ɣλ. i, it màa lèrgh prei dìilit.
Urbanità, cortesìa, civiltà.	Niercìi, ia, ìis, saghìi, ia, terbietelèch, u.
Urbano, gentile, cortese, civile.	Terbièt, i, it, niercìscm, i, pelciɤescm, i.
Urbanissimamente, sup.	Me scium niercìi.
Urbanissimo.	Fort ercelliscm.
Urbano, della città.	Sceherlìscm, i, scehrignàn, i, it, isceheer, i.
Urbicario, suburbicario.	I memlecièt, i, it, i vend, i.
Urceolato, gonfio al centro.	Frɤm, i, it n' miediss.
Uredine, malattia nelle biade.	Dèrgie, ia, es nè drìʒʒ.
Urente, che brucia.	Dièghscm, i, it.
Ureta, sperma di molti animali maschili.	Fàr, a, es stàncavet masculɛ.
Uretra, canale per dove esce l'orine.	Gavre, a kù dèl sciùren.
Urgente, che urge.	Sctrenguescm, i, nevojscm, i, scpeitscm, i.
Urgentemente, avv.	Nevojscim, scpèit scpèit, scpeitscim.
Urgentissimo.	Fort nevojscm, i, it.
Urgenza, stretto bisogno, necessità.	Nevòj, ìa, ìis, idicàa, ia, es.
Urgere, spingere, incalzare.	Me nghermùe, me sctrengùe, me ʒan
Uria, augurio cattivo.	Scegu-ikec, i, it. [cort.
Urina, orina.	Sciùrr, a, es.
Urinale, orinale.	Ciɤp-isciurr, a, es.
Urinare, pisciare.	Me sciurr, me dèrʒun ùin, me permierr.
Urinativo, che promuove l'urina.	Bār, i, it per me dèrʒ ùin.
Urinatore, chi urina.	Sciurregli, ia, ìis, permierrs, i.
Uriuolo, oriuolo.	Sahàt, i, it.
Urlamento, l'urlare.	Te ulerùem, i, it possi ùk.

Digitized by Google

Urlante, che urla.	Ulerùescm, i, it.
Urlare, mandar fuori urli.	Me ulerùe.
Urlatore, chi urla.	Ulerues, i, it.
Urlio, strepito, romore nell' urlare.	Rrptìm, i, it ulerimevet.
Urlo, voce propria del lupo.	Ulerìm, i, it-ùkut.
Urna, vaso da tener acqua.	Ghirciak, u, ut, testìi, ia, ìis, cotròv, a, mielss, a.
Urna, casetta piccola.	Cutìi, ia, ìis evoghel.
Urna, da riporvi le ceneri de' morti.	Ciȣp, i, it.
Urta, quasi rancore.	Ƶƶìlt, i, it.
Urtante, che urta.	Sctȣescm, i, it.
Urtare, spignere con forza.	Me sctȣ̀ȣm me ɛòrt.
Urtato.	Sctȣȣmun, i, it me ɛòrt.
Urtata, urtatura, urtamento.	Te sctȣem, i, it me ɛòrt.
Urtatore, che urta.	Sctȣ̀ȣes, i, it me ɛort.
Urtica, ortica.	Hìnƶƶe, a, es, o hiiƶƶ, a, es.
Urto, spinta.	Te sctȣȣm, i, it me ɛort.
Usabile, che può usarsi.	Viefscm, i, it.
Usamento, l'usare, pratica.	T' veprùem, i.
Usante, che usa.	Veperuescm, i, it.
Usanza.	Adet, i, it, ɛacùem, i.
Usare, costumare, aver in usanza.	Me pàss adètin, me bàam, me veperùe.
Usare, congiungersi carnalmente.	Me raam me grùen, me bā me grue.
Usato, avezzo, avezzato.	Mpsùem, i, it.
Usato, usanza, uso.	Mpsìm, i, it.
Usatore, chi usa.	Msùes, i, it.
Usato, stivale.	Cìsme, a, es.
Usattore, chi fà, vende usatti.	Cìsmegìi, ia, ìis.
Usbergo, armatura del busto.	Panzir, i, it, peciir, i, it.
Uscente, prossimo a terminare.	Gadi mbarùem, i.
Usciale, soglia della porta.	Bragh-ider, a, es.
Usciere, custode dell' uscio.	Deragìi, ia, deretàar, i, it.
Uscimento, l' uscire.	Te dàlun, i, it iasct.
Uscio, apertura, porta.	Der, a, es.
Uscire, andar, venir fuora.	Me scùe, me dal, me vot priasct.
Uscire de' sensi.	Meu sciastiss, meu habit, meu taftiss.
Uscito.	Scuem, i, dàlun, i, it priàsct.
Uscita, apertura da uscire.	T' dalun, i, it t' scpìis, der, a.
Uscitura, soccorrenza di corpo.	T' sȣrdissun, i, it-bàrkut.
Usignolo, usignuolo, rosignuolo.	Bȣlbȣ̀l, i, it, oo bilbil, i, it.
Usitato, usato.	I vieter, i.
Uso, consuetudine, usanza.	Adèt, i, it, ɛacòn, i, it.
Uso, esercitato, solito.	Mpsùem, i, it.
Usoconsunto, consumato dall' uso.	Sòssun, i, it, maruem, i.
Usofrutto.	T' marun, i, it frȣtin sènit.
Usolare, ascoltar di soppiato all' uscio.	Me pergùe.
Usoliere, nastro.	Scerìt, i, it.
Ussaro, soldato ungaro di cavalleria.	Niɛàm, i, it magiàr ikàaluriis.

Digitized by Google

Usso, barattiere, zingano. Gabèl, i, it.
Ussoricida, uccisor della moglie. Giaksuur, i, it igrues vet.
Usta, le pedate delle fiere. Ferchèm, ia, es, gisrme, a, es bìsciavet.
Ustione, bruciamento. Te diègun, i, it, dieghsìi, ia.
Ustolare, aspettare con avidità il cibo. Me prìtt me discìr ghièʒen.
Usuale, di uso. I adèt, i, it.
Usualità. T' adèt, i, t' mpsùem, i.
Usucapire, acquistare. Me mar, me fitue.
Usufruttare, usar con donna. Me baa sctratin me grùe.
Usufrutto. Ciair, i, it, dobìi, ia-sèndevet.
Usufruttuario. Ciairgìi, ia, ìis-sèndevet.
Usufruttuare, aver l' usufrutto. Me pass ciarin sennevet.
Usura, interesse esorbitante. Faide, ia, es, kamat, a, es.
Usurajo, usurario, usuriere. Faidegìi, ia, ìis, kamatàar, i, it.
Usureggiamento. Te ʒànun, i, it pàret me fàid.
Usureggiante, che usureggia. Faidgìscm, i, it.
Usureggiare, fare usura. Me ʒàn, me sctìi pare me fàid.
Usurpamento, l' usurpare. T' ɛapùem, i, it, t' ɛaptùem, i, it.
Usurpante, che usurpa. Ɛaptuescm, i, it.
Usurpare, occupare ingiustamente. Me ɛaptùe, me zapùe, me sòtnùe.
Usurpativamente, av. Hainisct, ɛapuescim.
Usurpato. Ɛaptùem, i, it, ɛapùem, i.
Usurpatore. Ɛapùes, i, it, hàin, a, es.
Usurpazione. T' ɛatetun, i, it, hainìi, ìa, ìis.
Utello, vasetto da tener olio. Voinìzz, a, es.
Utensili, arredi di casa. Takàma, at, ave t' scpìis.
Uterino, nato dalla medesima madre. Lèem, i prei nanes.
Utero, matrice. Crahenùer, i, bàrch cu iet foscgna, prèhen, i, it, sèmbre, a, es.
Utilare, giovare, far del bene. Me viesʃt, me bā mire, me vìit, me baa dobii, me sctìi n' selamèt.
Utile, vantaggioso. Viesʃcm, i, it, vɜɜscm, i, viescm, i.
Utilmente, av. Viesʃcim.
Utilissima. Fort viesʃcme, ia.
Utilissimo. Fort viesvscm, i, fort vɜscm.
Utile, usura. Fàid, ia, es.
Utilità, profitto, pro, frutto. Ciàr, i, it, fittim, i, it, dobbìi, ia, ìis.
Utilitare, utilizzare, trarre utile. Me baam ciàrin, me fittùem.
Utilizante, che utilizza. Fittuescm, i.
Utopìa, cosa che non esiste. Pralʌ, a, es.
Utre, otre. Rsìcc, i, it.
Utriusque, il sedere. Bɜʒʒ, a, es.
Uva. Rùsc, i, it.
Uvamico, amico dell' uva. Mik, u, ut irùscit.
Uvea, tunica nell' occhio. Pelhur, a, es-esɜsnit.
Uveàceo, color d'uva. Me bòi, ia possì ruscit.
Uvero, uberio, poppa. Zizz, a, es.
Uvero, ovvero. Ià, oo.

Digitized by Google

Uvizzolo, lambrusca.	Larùsck, u, ut.
Uvola, ugola, stuzziar l'appetito.	Cief, i, it me hangher.
Uvolare.	Me pas cèfin me hàngre.
Uvoso, ferace d'uva.	Scium-rusc, i, it.
Uzzo, corpo della botte.	Miediss, i, it vòicit.
Uzzolo, fregola, appettito intenso.	Fort cief, i, it.

V

Va.	Haid, scò, èze.
Vacante, che vaca.	Pa-kurrcuscm, i.
Vacante, voto, disoccupato.	Scprac, i, it, pàa pun, a, es.
Vacante, senza regnante.	Pàa t' cot, i, it.
Vacanza, riposo.	Puscìm, i, it, t' pusciùem, i, it.
Vacare, non far nulla, stare ozioso.	Mos me baa giaa, me pusciùe, me nneit nkòt.
Vacazione, cessamento, riposo.	Te pusciùem, i, puscìm, i, t' ndeitun, i.
Vacca.	Lòp, a, es.
Vacca, sterile.	Msctierre, a, scterpe, a, es, mecoreie, ia.
Vacca, donna disonesta	Cùrve, a, es, rospii, ia, ìis.
Vaccara, pastora di vacche.	Ciobanèsc, ia, es, baioresc, ia lòvet.
Vaccaro, vaccajo, guardiano di vacche.	Ciobàn, i, it lòpavet, lòvet.
Vacchetta, pelle di bue.	Lekur, a, es haut.
Vaccina, carne di vacca, bovina.	Mìsc, i, it lòpes.
Vaccinare, inoculare la vaccina all'uomo.	Me màr lìien, me blèe liien.
Vaccinazione, il vaccinare.	Te màrun, i, it ljen, te blèem, i ljen.
Vaccinio, pus, virus.	Fàr, a, es lìis.
Vaccinatore, chi vaccina.	Liiegìi, ia.
Vaccio, avv. avaccio, presto.	Scpeit, ferk.
Vacillamento, il vacillare.	Te lùitun, i, it.
Vacillamento, dubbiezza, incertezza.	Sciɛbelìi, ia, ìis, t' pàa dittun, i, it.
Vacillante, che vacilla.	Luitscm, i, licundescm, i.
Vacillante, incerto, irresoluto.	Sciɛbelìiscm, i, vesvesselìscm, i.
Vacillanza, vacillamento.	T' lecundun, i, it.
Vacillare, tentennare.	Me lot, me lùit, meu licùnd, meu percùlun.
Vacillare, errare colla mente.	Me lùit mècch.
Vacillità, ambiguità, dubbiezza.	Vesvesselìi, ia, ìis.
Vacuare, evacuare, vuotare.	Me scpràɛ.
Vacuare, evacuare il ventre.	Me ʒìie, me dal jasct.
Vacuazione, del ventre.	Te ziiem, i, it, te dàlun, i, it jasct.
Vacuità, mancanza di materia.	T' scpràɛun, i, it.
Vacuo, voto, esente.	Scprac, i, it, pa-curgiā.
Vadimonio, promessa.	Premtim, i, it.
Vado, guado, il passo del fiume.	Vàa, u, ut.
Vafro, astuto, malizioso.	Velet, i, scèrr, i, it, veλecinàr, i, it, diekec, i, copil, i.
Vagabondare, andar vagabondo.	Me scetìt, me ez atɛ ketù bòsc.
Vagabondità, astr. di vagabondo.	Te èzun, i, it bòsc, scrèt, atɛ ktù.
Vagabondo, chi va errando.	Scetites, i, it bòsc, steghetàr, i.
Vagabondo, distratto della mente.	Habìtun, i, it prei mèndet.

Digitized by Google

Vagamento, divagare.	Te scetitun, i, it sckret.
Vagante, che vaga.	Scetitscm, i, it.
Vagare, andar errando senza sapere dove.	Me scetit bosc, me kerkùc sckret.
Vagatore, chi vaga.	Uʒtaar, i, it isckret.
Vagazione, il vagare.	Te scùem, i, it pa me dìit kù.
Vagellajo, tintor di vagello.	Boiagìi, ia, ìis.
Vagello, caldaja grande.	Cusìi, ia, ìis-emaʒ, gacàn, i it.
Vagheggiamento.	Te kcisrun, i, it per t' kecie.
Vagheggiante, che amoreggia.	Dasctenùescm, i, it.
Vagheggiare, amoreggiare, far all'amore.	Me zaan dascnìmin fort, me dasct fort.
Vagheggiatore, chi vagheggia.	Dàsctnùes, i, it.
Vagheggino, damerino.	Granues, i, it.
Vaghezza, desiderio, voglia.	Discjr, i, it, cief, i, it.
Vaghezza, bellezza.	Bukkurìi, ia, ìis, hiescìm, i, it.
Vagimento, il vagire.	T' vaitùem, i, it femlivet.
Vagina, guaina.	Miil, i, it.
Vagire, gemere di fanciullini.	Me chìaam, me vajtùe t' femlivet.
Vagito, gemito di pargoletti in cuna.	Vàaj, ia femlivet nè dièp.
Vaglia, valore, prodezza.	Trimnii, ia, ìis, foorz, a, es, fucìi, ia.
Vagliaja, vagljao, chi fa vagli.	Scioscgìi, ia, ìis, gabèλ, i, it.
Vagliare, sceverare col vaglio.	Me sciosc, me cirùe.
Vagliatore, chi vaglia.	Echemecìi, ia, ìis, simitgìi, ia, ìis.
Vagliatura, mondiglia.	Pocìngh, a, es.
Vagliatura, operazione del vagliare.	T' scioscitun, i, t' cirùem, i.
Vaglio.	Sciosc, i, it.
Vago, che vaga, vagabondo.	Sctekār, i, it.
Vago, acino d'uva.	Cokre, a, es e ruscit.
Vago, grazioso, leggiadro.	Hìiscm, i, ipāscm, i, ikònscm, i.
Vagocolorato, vagamente colorato.	Boiatissun, i, it tumire.
Vagolare, andar vagando.	Me èzun sckret.
Vajvoda, capo de' sbirri.	Vojvode, a, es, culuk-basc, i, it.
Vajajo, chi concia vende vaj.	Gabèλ, i, it.
Vajano, uva nera di gran dolcezza.	Rùsc-isii fort àmble.
Vajare, di olive, annerire.	Meu nzìi, meu piek, meu bom.
Vajo, animale simile a scojattolo.	Sciàr, i, it.
Vajo, che nereggia, pr. di frutte, olive, uva.	Eiiscm, i, it, t' eec, a, es.
Vajolare, divenir vajo.	Meu baa-t' ceca.
Vajolo, vajuolo.	Lìi, ia, ìis.
Vajuoloso, che ha il vajuolo.	Me lìi, ia, ìis.
Valcare, valicare, trapassare.	Me dal pertei, me kaperzse.
Valcare, i panni.	Me schèλ.
Vale, sta sano, a Dio, saluto.	Me Teneeon, làntumire.
Valeggio, potere forza.	Foorz, a, ksvèt, i, takàt, i.
Valente, che vale assai nella sua arte.	Bàsc-miescter, i, it, ustabàsc, i, it.
Valente, poderoso, prode.	Trìm, a, es, fucìiscm, i, it.
Valente, vigoroso.	I'scondosc, i, ivertetscm, i.

Digitized by Google

Valentissimo, poderosissimo. Fort trìm, fort fucìiscm.
Valenteria, valentia, prodezza. Trimnìi, ia, ìis.
Valentuomo, uomo di valore. Puschtār, i, luftar, i it.
Valentuomo, uomo di senno. Imècm, i, it, i dìiscm, i.
Valenza, valore. Fucìi, ia, ìis, pusctet, ia, es.
Valenza, valuta, prezzo. kɜmet, i, pacār, i, it, t' mbaitun, i, it, kimet, i.

Valere, valsente, valore, prezzo. Sa-pàre, ia, es.
Valere, esser di prezzo, costare, aver valore. Me cusctùe, me pass scium kɜmet, me baa sctreit.
Valere, aver forza, potere. Me pass fucìi, me muit.
Valete, saluto dato a più. Falmi trimà, falmi sotnìi.
Valetudinario, malaticcio. Pàa cièf, i, it, pàk-iligh, u.
Valetudine, sanità. Scendèt, ia, es, scnet, ia, es.
Valevole, che vale. Viefscm, i, fucìiscm, i, it, i fort, i, it.
Valevolmente, avv. Viefscim.
Valevolissimo. Fort vɜescm, fort viefscm, fort i fort, i.
Valezzo, abilità. Marift, i, it.
Valibile, di valuta. Sctrèit, i, it.
Valicabile, che può valicarsi. Kaperzzèhet.
Valicante, che valica. Kaperzzɜescm, i, it.
Valicare, trapassare. Me kaperzzɜe, me scùe pertèi.
Valicatore, chi valica. Kaperzzɜes, i, it pertei.
Valico, passo per lo qual si passa. Sctek, u, ut, rùgh, a, es, ùʒ, a, es.
Validare, fare valido. Me scendosciun, me bom t' mire.
Validità, gagliardia. Kɜvetlìi, ia, fucìi, ia, ìis, trimnìi, ia.
Valido, gagliardo. Scendosc, i, it, kɜvtlìscm, i, i fort, i.
Validissimo. Fort kɜvetlìiscm, fort scendòsc.
Validamente, avv. Me uʒ, me ligie, me sceriat.
Valigia. Dùcc, i, it, èbet, a.
Valigiajo, facitor di valige. Ebgìi, ia, scràff, i, it.
Valimento, valore, forza. Takat, i, it, trimnìi, ia, ìis, foorz, a.
Valitore, ajutatore. Ndimentār, i, nnimues, i.
Vallare, circondare. Me reʒʒùe, me raa ukoλh ukoλha.
Vallare, fortificare. Me forzùe.
Vallata, spazio della valle. Fùsc, ia, es.
Valle, secolo. Sceku λ, i, it.
Valletto, giovane, servitore. ɜsmeciàr, i, it, scerbetor, i.
Valletto, scudiere. Seɜ, i, it.
Vallicoso, situato in valle. Venduem, i, it n' fùsc.
Valligiano, abitatore di valle. I fùsc, ia, es.
Vallo, steccato. Garʒ, i, it.
Valloso, pieno di valli. Me fuscia.
Valonèa, ghiande di cerro. Lend, a cèrrevet.
Valoramento, l'avvalorare. T' forzùem, i, it.
Valorare, avvalorare. Me trimnùe, me cemerùe.
Valore, merito, prezzo delle cose. Kimèt, i, it, pacār, i, it.
Valore, prodezza, gagliardia. Scium-cemer, a, es.

Digitized by Google

Valorosamente, avv.	Trimnisct, burrnisct.
Valoroso, prode nell'armi.	Cemeruescm, i, lùftār, i, it, trìm, i, puschtāar, i.
Valorosissimo.	Fort lùftār, fort trim, fort puschtār.
Valsente, ciò che vale ogni cosa.	Kɐmèt, i, it.
Valuta, ciò che costa ogni cosa.	Pacaar, i, it, pare, ia, es.
Valuta, capitale.	Sermaje, ia, crɐet e giaas.
Valutabile, che può valutarsi.	Mundet meu stimùe.
Valutante, che valuta.	Stimuescm, i, it, kciɐrscm, i pacārit.
Valutare.	Me mbajtun, me stimue, me baa pacàar, me kciɐr kɐmetin.
Valutare, far conto.	Me baa hessàp.
Valutazione, estimazione della valuta.	Kɐmèt, i, pacàar, i, sā pare, ia, es.
Valva.	Sctrenghel, a.
Valvola.	Bìir, a, es, gàver, a, es.
Vampa, ardore che esce da gran fiamma.	Flàk, a, es, t' nɛēt, i.
Vampeggiante, che vampeggia.	Flakuescm, i, it.
Vampeggiare, render vampa.	Me cit flak.
Vampo, calore della fiamma.	T' ɛèet, i, it flàkes.
Vampo, baleno.	Vetìm, i, it.
Vana.	Flakuescme, ia.
Vanagloria.	Laud paa-ùx, a, es.
Vanagloriarsi, vantarsi.	Meu levdue paa ux, meu crēnùe.
Vanaglioriato.	Levdùem, i, it vetvetit.
Vanagloriosamente, av.	Levdim pa ùx.
Vanaglorioso.	Lauvdetaar, i vehtvetit.
Vaneggiamento, il vaneggiare.	Te foolun, i, it hierme.
Vaneggiante, che vaneggia.	Hiermscm, i, it.
Vaneggiare, far cose da fanciulli.	Me baa, me punùe possì femìia.
Vaneggiare, esser preso di alienazione mentale.	Me fòol hierme.
Vaneggiatore, chi vaneggia.	Fòoltār, i, it hiermes.
Vanezza, vanità.	Crenìi, ia, ìis, maxsctìi, ia, ìis.
Vanga.	Sciàt, i, it, ternacòp, i, it.
Vangare.	Me punùe me sciatin, me mìim.
Vangato.	Vènd-punùem, i, it, miffun, i, it.
Vangata, lavoro fatto con vanga.	Te miffun, i, it me sciàtin.
Vangatore, chi vanga.	Mifftaar, i, it.
Vangatura, tempo del vangare.	Vàkt, i, it me punùe, o me mìffun.
Vangelico, evangelico.	I ungìil, i, it.
Vangelista, evangelista.	Evangelist, a, scrùes, i, it–ungiiλit.
Vangelistare, libro de' evangeli.	Letter, a, es ungìet.
Vangelizzante, che vangelizza.	Predicuescm, i, it ugnìλit.
Vangelizzare, predicare il vangelo.	Me predicùem, me prexkùe ugniλin.
Vangelo.	Ugnìiλ, i, it, ungiiλ, i, it.
Vanguardia, avanguardia.	Rois, a, es e para.
Vaniloquenza, vaniloquio.	Cuven-ibosc, i, it, fialnìi, ia e sckrt, t' scpracun, i.

Digitized by Google

Vanire, sparire.	Meu sduk, meu hup, meu trèt, me hik.
Vanità, astr. di vano.	T' scprae, i, it.
Vanità, vanto ambizioso, ostentazione.	Levdìm, i, it me creenìi, crēnìi, ia, t' scpràcun, i
Vanitoso, borioso.	Crenār, i, it, maʒsctùur, i, it.
Vanni, penne delle ali.	Pènnula, at, ve t' crìvet, o crahvet.
Vano, il voto, parte vota.	Scpràc, i, bòsc, i.
Vano, vanaglorioso.	Flakuescm, i, maʒsctùescm.
Vano, inutile.	Bosc, i, pa nevoj, ia, pa arsce, ia.
Vanamente, avv.	Me crenìi, maʒsctuescim.
Vantadore, vantatore.	Levdues, i, it.
Vantaggiante, che vantaggia.	Muitscm, i, it, viefscm, i.
Vantaggiare, superare.	Me mùitun.
Vantaggiare, divenir migliore.	Meu bā mā-imir.
Vantaggio, il soprappiù.	Tèper, i, it.
Vantaggio, guadagno, comodo, utilità.	Fitìm, i, it, ciàar, i, it, beir, i, it, t' mir, i.
Vantaggioso.	Viefscm, i, it, frɛtscm, i.
Vantamento, jattanza, millanteria.	Levdim, i, it, crēnìi, ia, iis.
Vantare, dar vanto, aggrandir con lode.	Me levdùe, me rit me fial.
Vantarsi, gloriarsi, darsi vanto.	Meu levdùem.
Vantato.	Levdùem, i, it.
Vantatore, chi si vanta.	Laudataar, i.
Vanteria, millanteria.	T' levdùem, i, it.
Vantevole.	Levdùescm, i, it.
Vanto, lode.	Làud, i, it.
Vanvera, av. a caso.	Paa càst, pàa dìttun, pàa hirin.
Vaporare, mandar fuori vapore.	Me cit jasct àvuλ, me dal àvuλ.
Vaporazione, svaporazione.	Te dàlun, i, it àvuλ priasct.
Vapore, fluido.	Àvuλ, i, it.
Vapore, macchina, di terra.	Atescuccìi, ia, iis, vapòr, i, it.
Vapore, di mare.	Atesgiamìi, ia, iis, vapòr, i, it.
Vapore, nebbia.	Mìeguλ, a, es, nieguλ, i.
Vaporosità, esalazione.	T' ciùem, i, it àvuλevet.
Vaporoso, pieno di vapori.	Plot, a, es me àvuλe.
Vapulazione, battitura.	T' rràhun, a, es, t' rrehun, a.
Varamento, il varare.	T' sctiimun, i, it nè dèet giemìin.
Varare, accostare la barca a terra.	Me affrùe, me avit bàrken brègut.
Varare, tirare la barca in mare.	Me sctìi giemìin nè dèet.
Varcare, trapassare, tragittare.	Me kaperzzɛe, me dàl pertèi ùin.
Varco, passo, uscita.	Stek, u, rùgh, a, es, ùʒ, a, es, t' dàlun, i, it.
Variabile, atto a variarsi.	Nderruescm, i, nkeʒʒɛescm, i, it.
Variabilità.	Te nderrùem, i, it, t' ngaterrùem, i.
Variamento, il variare.	Te nnerrùem, i, it.
Variante, diverso, differente.	Ndrèsc, i, it.
Variare, mutare, cambiare.	Me nnerrùe, me pertrìi, me ngatrùe, me bā ndrɛscei.
Variatamente, avv.	Ndrèscei.

Digitized by Google

Variato.	Ngatrrùum, i, nderrùem, i, it.
Variatore, chi varia.	Nderrùes, i, it, ngatrrues, i, it.
Variazione, il variare, differenza.	Nderrìm, i, it, te ndrøsc, i, it.
Varice, tumore molle.	T' ajun, i, it-t' but.
Variegato, picchiettato, taccato.	Pulalìi, ia, ìis, ilarm, i, it.
Varieggiare, cangiare, variare.	Me keʒʒøe me gni turlì tieter.
Varietà, mutazione.	T' pertrìim, i, nnerrìm, i.
Variforme, di varia forma e figura.	Bòi, ia, ìis-turlì-turlì.
Vario, non fatto nell' istesso modo.	Ndrøsc, i, it.
Vasajo, vasellajo, vasellaro.	Cotrovegìi, ia, vorbegìi, ia, ìis, ghirciakgìi, ia.
Vasca.	Sarangie, ia, es.
Vascello, bastimento grande.	Navil, i, giemìi, ia temʒàa.
Vascolo, dim. di vaso.	Ànnes, a, es.
Vascoloso, munito di piccoli vasi.	Plòt, a, es me ànnes.
Vasellame.	Enta, at, avet scpìis.
Vaselliere, facitor di vasi.	Annegìi, ia, ìis.
Vaso d' acqua.	Cottrov, a, ghirciak, u, testìi, ia.
Vaso.	Anne, a, ent, a, lagìi, ia, ciøp, i, karzùl, i, bardàk, u.
Vassalla, serva.	Høsmeciare, ia, es, scerbetorie, ia.
Vassallaggio, servitù.	Høsmet, i, høsmeciarèk, u, ut, scerbetør, a.
Vassallaggio, moltitudine di vassalli.	T' giʒʒ, a, avet-t' øsmeciarevet.
Vassallo, servo.	Raje, ia, høsmeciär, i, it, scerbetuor, i.
Vastamente, av.	Fort-t' maʒ.
Vastare, devastare.	Me ciart, me reenùe, me prisc, me urzùe.
Vastazione, devastazione.	Reenim, i, it, te ciàrtun, i, te rēnùem, i.
Vastezza, vastità.	T' màʒ, i, it.
Vasto, grande.	Imaʒ, i, it.
Vastissimo.	Fort imàʒ, i, it.
Vate, indovino, profeta.	Divenøes, i, it, profet, a.
Vaticinamento, il vaticinare.	Te diftuem, i, it punavet msceffun.
Vaticinante, che vaticina.	Divenøescm, i, it.
Vaticinare, predire.	Me diftue, me ʒʒane perpara, me profètizùe, me divenøe.
Vaticinatore.	Divenøes, i, profet, a.
Vaticinazione, il vaticinare.	Diftim, i, it punavet t' mscehun.
Vaticinio, predizione.	Ndiveness, a, pròfezìi, ia.
Vavia.	Scpoor, hìc.
Vecchia.	Plàk, a, es, emòcm, ia, es, bagìi, ia, vietre, a.
Vecchjaja.	Plecnìi, ia, ìis.
Vecchiardo, vecchio, pr. in senso cattivo.	Plàk-ikec, i, it.
Vecchiccio, che ha del vecchio.	Possi-plak, u, ut.
Vecchiericcio, alquanto vecchio.	Pàk imòcm, i, it, pak-plak, u.
Vecchiezza, vecchitudine.	Plecnìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Vecchio, veglio.	Plàk, u, ut, imòcm, i, it, vièter, i.
Vecchio testamento.	T' Scruemit Sceit.
Vecchissimo.	Fort plak, u, ut, fort imòcm, i.
Vecchiume, cose vecchie, cose logore.	Càffscia, at, ve e mocme, vieter, a, at.
Veccia, legume di varie sorte.	Ligìi, ia.
Vecciato, mescolato con veccia.	Percìem, i, it me ligtien.
Vece, persona in luogo d'un' altra.	Vecìl, i, it.
Vececancelliere.	Vecil segretăr i it.
Vececonte, chi è in luogo del conte.	Vecil-bègh, u, ut.
Vecorde, vile, dappoco.	I pa viefscm, i, currgiā-nier, i, ipàa vèescm, i.
Vedente, veggente, che vede.	Kciărscm, i, it, te pàascm, i.
Vedere, vista.	Te pàame, ia, sĕĕ, ni, drìt, a, es.
Vedere.	Me scikiùe, me scef, me pàa, me kciĕrun, me duk.
Vedetta, luogo eminente per osservàr chi viene.	Cuλ, a, es.
Vedimento, il vedere.	Te kciĕrun, i, it, t' dukun, i.
Veditore, chi vede.	Kciărs, i, it.
Vedova, donna cui è morto il marito.	Eveeie, ia, es, epa-bùrr, i, it.
Vedovanza, stato vedovile.	T' pa bùrr, i, it, t' pa fat, i, it.
Vedovare, render vedova.	Me baa t' eveei, me mbet pàa sciocin.
Vedovare, privare.	Me dèsc, me mar giaiat.
Vedovato.	I pàa sciocie, ia, es, ipàa grùe, ia, es.
Vedovo, uomo a cui sia morta la moglie.	Iveei, it, ipàa fat, i, it.
Vedovo, solo, scompagnato.	Vet, i, it, vèc, i, it, vètem, i.
Veduta, luogo onde si vede molta campa-	Te pàame, ia, es emire.
Veduto, la cosa veduta. [gna.	Pàam, i, it.
Veemente, che opera con veemenza.	Fort i scpeit, i, fort ngutscm, i.
Veementemente, av.	Sepeitscìm.
Veementissima.	Fort efort scpeitscme, ia.
Veemenza, forza.	Foorz, a, forte, a, es, kĕvèt, i, it.
Veemenza, impeto nel dire.	T' ngutun, i, it tui fool.
Vegetabile, che vegeta, vegetabile.	Ritscm, i.
Vegetabilità, astr. di vegetabile.	Te ritun, i, it.
Vegetare, vivere, crescere.	Me cit, me rìt, me muguλùe.
Vegetazione.	T' citun, i, te rìtun, i, it.
Vegeto, robusto, prosperoso.	Kĕvetliiscm, i, iscendosciun, i, it.
Veggente, vedente.	I paascm, i, it.
Veggente, profeta.	Profet, a, es.
Vegghia, il vegliare, veglia.	Te ndèitun, i, it ciùem.
Vegghia, sentinella.	Caroλ, i, it, rois, a, es.
Vegghiamento, il vegghiare.	T' nnèitun, i, it ciùem, o pa fiet.
Vegghiante, vegliante, vigilante.	I ciùescm, i, inneitscm, i, i pa fietun.
Vegghianza, il vegghiare.	Te pā gium, i, it.
Vegghiare, vegghia.	Ciùem, i, it, pàa gium, i, it.
Vegghiare, veggiare, vegliare.	Me ndèit ciùe paa giùmin, me mbetun giĕĕ-naten ciùe.

Digitized by Google

Vegghiare, guardare, custodire.	Me kciʁr, me rùit.
Vegghiatore, chi vegghia, vegliatore.	Iciùes, i, it, straʁniks, i.
Vegghievole, che vegghia.	Straʁnikscm, i, it.
Vegghievolmente, avv.	Ciuescim.
Veggia, botte.	Vòiɛ, i, it, voɛg, i.
Veggia, traino.	Sai, ia.
Veggio, bragiera.	Tangàr, i, it.
Vegliardo, vecchiardo.	Plàk-mrapsct, i, it.
Veglievole, pronto, diligente.	Ceschìn, i, it, iscpeit, i, it.
Vegnente, che viene.	Arʒscm, i, it, tui-àrʒun, i.
Veicolo.	Sebèt, i, it.
Veidore, sopraintendente dell' esercito.	Seraschièr, i, it, veɛiir, i, it.
Vela, delle barche, delle navi.	Vèl, a, es.
Velabile, che può velarsi, coprirsi.	Mundet meu mlùe me vela.
Velamento, ciò che vela, velatura.	Te mblùem, i, it, t' mlùem, i.
Velare, coprire, con velo.	Me mblùe, me mvlue, me mlùe.
Velatamente, copertamente av.	Mlùescim.
Velata, quella che ha' preso il velo.	Monakescie, ia, es me vel.
Velato, coperto.	Mlùem, i, mvlùem, i, mblùem, i me vel.
Velatura, guarnimento di vele d'un bastimento.	Vela, at, avet bàrkes.
Veleggiare, andare a vela.	Me scùe me vèla, me velezùe.
Veleggiare, far vela, velificare.	Me sctrìim vela e me scue.
Veleggio, veleggiamento.	T' velzùem, i.
Velenare, avvelenare.	Me farmakùe, me helmùe, me ʒon cehrin, me cehrùe.
Velenato, avvelenato.	Farmakuum, i, helmuum, i, it.
Veleno.	Hèlm, i, it, ceher, i, it.
Velenosità.	T' helmùem, i, it.
Velenoso.	Farmakuescm, i, cehruescm, i.
Velenosissimo.	Fort helmùescm, i, it.
Velerìa, officina, ove si fanno le vele.	Dugai, ia, es-ku bahent vèlat.
Veletta, luogo eminente per vedere.	Cùλ, a, es.
Velettajo, chi fa, vende vele.	Velegìi, ia, ìis.
Velettare, stare alle velette.	Me nneit n' cuλ per me scikiùe.
Velleità, volere imperfetto ed inefficace.	Te dàsctun, i, it pàa cèmer.
Vellere, svellere.	Me schùλun, me zièr me giʒʒ ragnat.
Vellicamento, il vellicare, solletico.	Ghiscλìm, i, it, ghiλeɛìm, i.
Vellicante, che vellica.	Ghiscλùescm, i, it, ghiλesùescm, i, it.
Vellicare, titillare, pizzicare.	Me ghiscλùe, me chiλesùe, me piscùe.
Vellicare, pungere, stuzzicare.	Me ʒʒèrr, me ngàam, me ngùzz.
Vellicato, solleticato, pizzicato.	Ghiscλùem, i, it, t' chiλesùem, i, it.
Vellicazione, vellicamento.	Te ghisclùem, i, it, te piscùem, i, it.
Vello, lana delle pecore.	Lèsc, i, it dèlmavet, ʒènavet.
Vello, pelo degli animali bruti.	Kìm, a, es ʒʒiut.
Velloso, pieno di velli, pelloso.	Lescetàn, i, it, lescetaar, i, it.
Vellutato, fatto a foggia di velluto.	Bàmun, i n' mnʁr t' cadiffit.
Velluto, drappo di seta col pelo.	Cadiff, i, it.

Digitized by Google

Velo.	Pasnik, u, t' mblùem, i, vel, i.
Veloce, rapido, di moto presto.	Vràp, i, it, iscpeit, i, it, igiāλ, i.
Velocissimo.	Fort vràp, i, it, fort iscpeit.
Velocemente, avv.	Scpeitscim, scpeit-scpèit, me mesil.
Velocecamminante, che cammina velocemente.	Iscpeitscm, i, it, vrapscm, i.
Velocipede, che ha piè veloce.	I scpèit, i, it me kàm.
Velocità, rapidità, prestezza.	Scpeitnìi, ia, te scpèit, i, it, t' vrap, i.
Velocitante, che velocita.	Scpeitscm, i, it.
Velocitare, accrescere velocità.	Me scpeitùe, me scùe vrap.
Veltra, levriera.	Langue-femna.
Veltro, levriere.	Langue, oi, it.
Vemente, veemente.	Imaʒ, i, i fort, i, it.
Vena, del sangue.	Deel, i, it-igiakut.
Vena, d' acqua.	Crùe, ia, es, cèsme, ia, es, prrùe, a, es.
Vena, biada, avena.	Terscìàn, a, es, ʒʒèchne, a, es, sègaλ, a.
Venazione, arte della caccia.	T' giuitun, i, it.
Venagione, caccia, preda.	Giaaie, ia, giae, ia.
Venale, da vendersi, ligio al denaro.	Pertescitun, i, it, rasfetliiscm, i.
Venalità, astr. di venale.	T' pertescitun, i, it.
Vendemmia.	T' viel, a, es.
Vendemmiabile, che può vendemmiarsi.	Bohet meu viel.
Vendemmiamento, il vendemmiare.	Te vièlun, i, it.
Vendemmiante, che vendemmia.	Vièlscm, i, it rùscin.
Vendemmiare.	Me viel.
Vendemmiato.	Vièlun, i, it.
Vendemmiatore, chi vendemmia.	Viels, i, it rùscit.
Vendere.	Me scìt.
Vendere, all' asta, all' incanto.	Me scìt me tęlaλ, me scit nghiat.
Venditore, chi vende.	Scits, i, it.
Vendereccio, agevole a vedersi.	Scìtescm, i, it.
Vendereccio, mercenario venale.	Roghtār, i, argàt, i.
Venderìa, mercato, traffico.	Pasàar, i, it, rescperìi, ia, ìis.
Vendetta.	Mnìi, ia, inatcìi, ia, ìis, te pagùem, i, it vetem.
Vendevole, vendibile.	Pertescitun, i, it, scitet.
Vendicabilmente, av. con vendetta.	Me mnìi, me innàt, me cemer t'kec.
Vendicamento, il vendicare.	T' pagùem, i, it vètem.
Vendicante, che vendica.	Paguescm, i, it vetem.
Vendicare, fare vendetta.	Me pagùe vetem, me mar giakun vet.
Vendicarsi.	Meu laa, meu pague-vetem.
Vendicativo.	Giaksuurscm, i.
Vendicatore, chi si vendica.	Giaksuur, i, it, pagùes, i, it vetem.
Vendicatrice.	Gieksuurscme, ia, es.
Vendicazione, vendicamento.	Giaksìi, ia, ìis, t' marun, i giakun vet.
Vendichevole, facile alla vendetta.	Mnìiscm, i, it.
Vendico, vendicato.	Pagùem, i, it vetem.

Digitized by Google

Vendifumo, venditor di fumo cioè di nulla.	Scìts, i, it tìmit, domeʒʒan curgiā.
Vendimento, il vendere.	Te scitun, i, it.
Vendita.	Paɛār, i, scite, a, es.
Venditore, chi vende.	Scìts, i, it, rescpèr, i.
Vendizione, vendimento.	T' scìtun, i, it.
Veneficio, avvelenamento.	T' helmuem, i, it.
Veneficio, malìa.	Mgnìi, ia, mungìi, ia, te scitùem, i.
Venefico, avvelenatore.	Helmùes, i, it.
Venefico, stregone, affatturatore.	Sctrigàn, i, it, sciortàr, i, it.
Veneno, veleno.	Hèlm, i, it, ɛèher, i, it.
Venente, prossimo.	Nghiat, i, it, affrùem, i.
Venerabile.	Ndērscm, i, indeeruum, i, it.
Venerabile, il SSmo Sacramento.	Scèitnuescm Sacrament.
Venerabilità, astr. di venerabile.	Te ndeeruem, i, it, ndeerìm, i.
Veneranda.	Ndeerscme, ia, es.
Venerando, da venerarsi.	Ndeerùescm, i, it.
Venerabilissimo.	Fort ndeerùescm, i, it.
Venerante, che venera.	Nneerùescm, i, it, aʒruèscm, i.
Venerare, fare onore.	Me baa itat, me nneerùe, me ndèerun.
Venerare, adorare.	Me aʒrùe.
Venerato.	Nneeruum, i, aʒrùem, i, it.
Veneratore, chi venera.	Aʒrùes, i, it, nneerues, i, it.
Veneratrice.	Nneeruescme, ia.
Venerazione, rispetto alle cose sacre.	Aʒrim, i, it, nneerìm, i, it.
Venerazione, rispetto alle persone.	Itat, i, it, sahighì, ia, ìis, nierɛìi, ia, ciràam, i.
Venerdì.	Eprende, ia, t' prènnen, ia, es, t' prènd, ia, es.
Venerdì-Santo.	T' prennen-emaʒ, ia, semàʒes.
Venere, astro.	Ȣsll, i, it.
Venere, Dea della bellezza.	Ɛot, a, es-e bukkurìis.
Venere, donna bella.	Grùe-ehiescme, ia.
Venereamente, avv.	Me ʃλicisctìi.
Venereo, lussurioso.	Curvaar, i, ʃλìcm, i, it.
Venereo, morbo francese.	Francaùs, i, it.
Venerevole, da venerarsi.	Aʒrùescm, i, it.
Veneto, veneziano, di Venezia.	Venedikìii, ia, ìis.
Venezia.	Venedik, u, ut.
Venia, perdono dell'errore.	Miscriir, ia, iers, te fàlun, i, it gabaht.
Veniale, peccato.	Veniàl, i, it, mcat, i, it ivoghle.
Venialmente, avv.	Me te voghle, venialscim.
Venicula, che fa il frutto nell' inverno.	I dimin, i, it.
Venimento, venuta.	Te àrʒun, i, it, t' mrìim, i, it.
Venire, arrivare.	Me arʒ, me àrʒun, me mbrìi, me mrìim.
Veniticcio, avventiccio.	Mɛsafiir, i, mɛsterìi, ia, ìis.
Veniziano, veneziano.	I venedik, u, ut.
Venoso, pieno di vene.	Plot, a, es me deeit.

Digitized by Google

Vensei, ventisei.	Gni gnicet e giasct, i.
Ventagliajo, ventagliaro.	Savergangìi, ia, ìis.
Ventaglio, arnese per farsi vento.	Savergàn, i, it.
Ventare, tirar vento, soffiare.	Me frøøm.
Ventarola, banderuola.	Bairàch, u, ut ivòghle.
Ventavolo, tramontana, aquilone.	Vèr, i, it.
Venteggiare, spirar vento.	Me frøø.
Ventesimo.	I gnicèt, i, it.
Ventesimonono.	I gnicèt e nand, i, it.
Ventesimoquarto.	I gnicet e kater, i, it.
Ventesimoquinto.	I gnicet e pensct, i, it.
Ventesimosecondo.	I gnicet e døøt, i, it.
Ventesimosesto.	I gnicet e giasct, i, it.
Ventesimosettimo.	I gnicet e sctat, i, it.
Ventesimottavo.	I gnicet e tett, i, it.
Venti, ventesimo.	Gnicet.
Venticello.	Freschìi, ia, terik, u, freskìm, i.
Venticinque.	Gnicet e pes.
Venticinquemila.	Gnicet e pens-mìi, ia.
Venticinquina.	Gnicet e pens.
Venticinquesimo.	I gnicet e pesct, i.
Ventiduesimo.	I gnicet e døøt, i, it.
Ventiera, luogo per pigliar vento.	Vènd-èer, a, es.
Ventilabro, arnese per spargere al vento le biade.	Terplott, a, es.
Ventilamento, il ventilare.	Te hièʒun, i, it drìʒʒin nè eèr.
Ventilante, che ventila.	Hieʒscm, i, it.
Ventilare, spiegare al vento.	Me hieʒ drìʒʒin.
Ventilare, esaminare.	Me haλakat. me kerkue-mir.
Ventilatore.	Hieʒs, i, it.
Ventilazione, il ventilare.	T' hièʒun, i, it.
Ventimila.	Gnicet mìi, ia, ìis.
Ventimillesimo.	I gnicet e mìi, ia.
Ventina.	Gnicet vet.
Ventinove.	Gnicet e nand.
Ventinovesimo.	I gnicet e nand, i.
Ventiquattresimo.	I gnicet e kater, i, it.
Ventiquattro.	Gnicet e kater, i.
Ventisei.	Gnicet e giasct, i.
Ventisette.	Gnicet e sctat, i.
Ventisettesimo.	I gnicet sctat, i, it.
Ventitre.	Gnicet e trì o tre.
Ventitreesimo.	I gnicet e trì.
Ventiseesimo.	I gnicet e giasct, i.
Vento.	Eèr, a, es, frøøm, a, es, murràn, i.
Vento, impetuoso.	Eer, a-efort.
Ventolare, sventollare.	Me lùit prei èeres.
Ventosa, coppetta.	Scìscie, ia, es.

Digitized by Google

Ventosare, attaccar le ventose. Me vuu scìsciat.
Ventosità, flatuosità, flatulenza. T' pierʒun, i, it.
Ventoso, che ha vento. Plott me eer, a, es.
Ventottesimo. I gniɛet e tett, i, it.
Ventotto. Gniɛet e tet.
Ventraccio, grassezza del ventre. T' maajm, i, it barkut.
Ventraja. Plànz, i, it.
Ventrata, percossa nel ventre. Te rrahun, a, es nè bàrch.
Ventre, utero. Krahenuur, i.
Ventre, pancia. Bàrch, u, ut.
Ventricchio, ventriglio, ventre dell'uccel- Consòk, u, ut.
Ventricolo, stomaco. [li. Mulìi, ni, i ɛembres, mulle, a.
Ventricolo, vescica di porco. Poporʒìzz, a, es e ʒʒiut.
Ventricoso, chiocciola. Caciamiλ, i, it, kemiλ, i.
Ventunesimo, ventuno. I gniɛet e gnègni, it.
Ventunora. I ciendìi, ia, ìis.
Ventura, fortuna, sorte. Nafakscme, ia, nafàch, ia, es, sciort, ia, baft, i, it, sellamet, i.
Ventura, cosa futura. Cafsc, ia, es t' àrʒunit.
Ventura, mala disgrazia. T' ligh, a, t' ecèc, a, taksirat, i, it.
Venturare. Me sctìm ne recìch, me recikue.
Venturato. Fatmìir, i, baftlìi, ia, fattuescm, i, ilum, i, i nafakscm, i, sellametlìiscm, i.
Venturiere, soldato volontario. Soldèt, i, nicàm, i me vuλnecm.
Venturo, che è per venire. Per te àrʒun, i, it.
Venturoso, felice, fortunato. Nafachlìiscm, i, fattoss, i, baftlìiscm, i.
Venturosamente, av. Me baft.
Venustà, bellezza, grazia. Buccurìi, ia, ìis, hièscim, i, it.
Venustamente, avv. Me buccùrìi, me hiescim.
Venustare, render venusto. Me buccurùe, me hiesciùe.
Venusto, che ha venustà. I bùccur, i, it, ihìiscm, i, it.
Venustissimo. Fort ibùccur, fort ihìiscm, i, it.
Venuta, il venire. Te àrʒun, i, it, te mrìim, i, it.
Venuto. I arʒun, i, it.
Venuto, ben venuto, saluto. Mire se kee àrʒ.
Veprajo, luogo di vepri. Vènd, i, it ʒʒèravet.
Vepre, pruno. ʒʒerr, a, es.
Verace, vero, veritiero. I vertet, i, sàckt, i, it, saghlam, i, it, iscendòsc, i.
Veracissimo. Fort saghlam, fort sàckt, fort ivertet, fort scendosc.
Veracemente av. Maidiè, ver e vertes, mirfiλit, sakt, per te vertet, asctù àsct.
Veracità. Te vertèt, ia, es, edereit, a, es.
Veramente, av. Accik, hakicat, pa hile, pàa sciɛb, metevertete, tamàn, vertetscim, ver e verte, mirfiλ, gnimend.
Verare, avverare. Me vertetue, me sciugurùe.

Digitized by Google

Verbalmente, av. di viva voce, a bocca.	Goi me goja.
Verbena, rosmarino.	Rosmarìi, ni, it.
Verberare, bastonare, percuotere.	Me rrah, me rreh, me ʒʒuprùe, me ràfun.
Verberato.	ʒʒupruum, i, rràhun, i, rrehun, i.
Verbicausa, verbi grazia avv.	Filàn, filàni, domeʒʒaan.
Verbo, parola.	Fiàl, a, es.
Verbosamente, av.	Me scium fial.
Verbosità.	Fialnìi, ia, te fòolun, i, it scium.
Verboso, che parla assai.	Fòoletaar, i, ghiuhtār, i, plot me fial, a.
Verdastro, colore che tende al verde.	Bòi, ia, es possì verʒ.
Verde, il color verde.	Vèrʒ, i, it.
Verde, fresco.	T' gniome, a, es.
Verdissimo.	Fort gniom, a.
Verdebruno, color verde, pendente all' oscuro.	Bòi-verʒ possì t' ɛìi.
Verdechiaro, verde che pende al chiaro.	Bòi-verʒ possì t' barʒ.
Verdegajo, verde aperto.	Basc-verʒ, i, it.
Verdeggiamento, il verdeggiare.	T' ngiom, a, es.
Verdeggiante, che verdeggia.	Gniomescm, i, it.
Verdeggiare, mostrarsi verde.	Meu duk, oo me ken sì vèrʒ.
Verdegiallo, color tra verde e giallo.	Bòi, ia-hem vèrʒ hem mavìi.
Verdemare.	Boi possì ui deetit.
Verdemezzo, frumento, orzo, biada.	Drìʒʒ, i, it allàa pàa pièkun mire.
Verderame.	Bàcker, i, caraboi, ia, ies, rem, i.
Verdesecco, mezzo secco.	Gad-iʒʒàat, i, it, vèskun, i.
Verdetto.	Pak-vèrʒ, i, it.
Verdezza, verdume.	T' vèrʒ, i, it.
Verdicante, verdeggiante.	Verʒscm, i.
Verdicato.	Possì-vèrʒ, i, it.
Verdicente, che dice il vero.	Ivertèt, i, it.
Verdone, uccello.	Ɛògh-ivèrʒ, i, it.
Verduco.	Angiàr, a, es.
Verdume, il verde delle piante.	T' ngiòm, a, es lìssevet.
Verdura, il verde dei campi, prati ec.	T' gniòm, a, es lìvaʒevet, àravet.
Vereconda.	Emarscme, ia.
Verecondia, rossore, vergogna.	Mbārr, ia, ʒuune, a, mbarscme, ia, ʒuunìi, a.
Verecondo, che ha vegogna.	I màrscm, i, it, imbàrscm, i.
Verga, bastoncello sottile, bacchetta.	ʒʒùper, a, scop, i, breene, a, prutk, a.
Verga, membro virile.	Còc, i, it, caret, i.
Vergadoro.	Me ʒʒùper t' àrit.
Vergare, far verghe.	Me baa vìi zòhes.
Vergare, scrivere.	Me sckrùe.
Vergatamente, avv.	Me vìia.
Vergato, panno vergato.	Zohe, a, es me vìia.
Vergenza, tendenza.	T' prugnun, i, it prei gni ànes.
Vergheggiante, che vergheggia.	Ràascm, i me ʒʒùper.
Vergheggiare, percuotere con verga.	Me ʒʒuprùe, me rrah me ʒʒùper.

Digitized by Google

Vergheggiato, vergato.	I rràhun, i me ʒʒùper.
Vergheggiatore, chi vergheggia.	Rrāhss, i, it me ʒʒùper.
Verginale, vergineo.	I virginìi, ia, ìis, ivirgin, i, it.
Vergine.	Vìrgin, i, it, vìrginèsc, ia, es, vìrgine, a.
Verginello.	Dialc-ignom, i, it.
Verginità, stato di vergine.	Virginìi, ia, ìis.
Vergio, sugo d'agresto.	Làngh, u, ut iruscit ʒʒārbet.
Vergogna, ribrezzo dell' animo.	Màarre, ia, es, mbàar, ia, ʒunnìi, ia, t' pā mārscm, ia.
Vergognare, disonorare, vituperare.	Me corit, me ʒunnùe, me marrùe, me baa hoor, me bā recìλ.
Vergognare, aver vergogna.	Me pass màrre.
Vergognarsi.	Meu ʒunnue, meu korit, meu marrùe, meu bā hōr.
Vergognato.	I marrùem, i, it, imarrùum, i, it.
Vergogne.	Piessa, at, ave ʒuunuescme t' nierit.
Vergognosamente, av.	Marrisct, ʒunnist, marruescim.
Vergognosa.	Emarrscme, ia.
Vergognoso, ignominioso.	Imarrùescm, i, ʒunnuescm, i.
Vergognoso, confuso.	I mbārscm, i, it.
Vergognativo, atto a vergognare.	Marrùescm, i, it.
Vergognevolmente, av.	Ʒùnnuescìm.
Vergola, dim. di verga.	ʒʒùpra-evoghel, a, ʒʒuprec, a.
Vergolare, tirar vergole, linette.	Me raa me vìia.
Vericida, uccisor del vero.	Renzār, i; it, rènz, a.
Veridicamente, av.	Pertevertet, ver e vertet.
Veridicità, astr. di veridico.	Te sàkt, i, it, te vertet, a, es.
Veridico, che dice il vero.	Ivertet, i, sackt, i, it, iscendòsc, i, it, saghlam, i, it, pa-rèenscm, i.
Verificabile, che può verificarsi.	Vertetohet, mundet meu vertetùe.
Verificamento, il verificare.	Te vertetùem, i, it, t' descmuem, i.
Verificante, che verifica.	Vertetùescm, i, it, descmuescm, i.
Verificare, dimostrar vero.	Me vertetùe, me descmnùe, me bà descmnìi.
Verificato.	Vertetuum, i, vertetùem, i, it.
Verificatore, chi verifica.	Vertetùes, i, it, dèscm, i, it.
Verificazione.	Te vertetùem, i, it, descmnìi, ia.
Verigola, trivella succhio.	Turìeλ, a, es.
Veriloquio, narrazione del vero.	Te diftùem, i, it i evertetes.
Verina.	Treel, a, burghìi, ia, ìis.
Verisimigliante, simile al vero.	Perghiaascm, i, it me t' vertet.
Verisimiglianza, somiglianza di verità.	T' ghiām, ia evertetes.
Verisimile, simile al vero.	I vertet, i.
Verisimilmente, avv.	Me te vertet.
Verissimo.	Per te vertet, forte sakt, fort vertet.
Verità.	Edereit, a, es, evertèt, ia, es, sciart, i.
Veritiere, veritiero, chi dice il vero.	Sàkt, i, i pa t' kec, i, sagklàm, i, idreit, i.
Verme.	Crèm, a, es.

Digitized by Google

Vermetto, vermicello.	Crèmeɛ, a.
Vermena, ramicello di pianta.	Rèmeɛ, a, es.
Vermicoloso, pieno di vermi.	Plòt, a, es me crèma.
Vermificazione, generazione dei vermi.	T' crèmun, i, it.
Vermiglia, pietra preziosa.	Guur-ipa-sciummuem, i, it.
Vermigliare, colorir di vermiglio.	Me ngiòe, me boiatiss kùc.
Vermigliezza.	Te kùc, i, it.
Vermiglio, rosso acceso.	Kùc, i, it.
Vermiglissimo.	Fort kùc, i, it.
Verminoso, pieno di vermini.	Mbùsciun, i, it me crèma.
Vernacolo, domestico, nazionale.	I scpìi, ia, iis, iɛee, u, ut, ivilaiet, i.
Vernale, del verno.	Idimin, i, it.
Vernare, svernare.	Me diminùem, me baa dimìnin.
Vernare, esser freddo.	Me ken tost, o fetost.
Vernata, stagione del verno.	Vakt-idimin, i, it.
Vernata, freddo eccessivo.	Fort tost, i, it, maràɛ, i.
Vernereccio, buono pel verno.	Imir, i, it per diminin.
Vernicare, dar la vernice.	Me boiatìss.
Vernice.	Bòi, ia, ies.
Verniciare, inverniciare.	Me bòiatissune, me ngiòe.
Vernino, buono a mangiare nel verno.	Imir, i me hàngher nè dìmin.
Verno, la più fredda stagione.	Dìmen, i, it.
Vero, verità.	T' vertet, ia, evertet, a, es.
Vero, legitimo, non adulterato.	Sàkt, i, it, saghlam, i, iscendosc, i.
Verissimo.	Fort vertet, fort saghlam, fort sàcht.
Vero, av. veramente.	Vertet, pertedereito, chesctu asct, mirfiλit.
Verone, loggia, terrazza.	Serghìi, ia, trevèt, i, it, giardàk, u, ut.
Veronica, nome.	Venorik, a, es.
Verretta, freccia.	Scgèt, a, es.
Verricello, àrgano.	Macàre, a, es.
Verrina, trivella.	Burghìi, ia, iis, turieλ, a, es.
Verrinare, bucherare, traforare.	Me birùe, me scpùe.
Verrino, fungo venefico.	Kepòrɛ, a, es ehelmùescme.
Verro, porco non castrato.	Hococ, i, it, verr, i, dèrr, i, it.
Verrocchio, strettojo per ulive.	Tòrch, u, ut per uλiite.
Verruca, escrescenza cutanea, porro.	Pùcer, a, es.
Verruto, piccolo spiedo.	Hèλ, i, it-ivoghel.
Versabile, che è facile a versare.	Coλaiscm, i meu dèrɛun.
Versabilità, versatilità.	Te dèrɛun, i, it-jasct.
Versaccio, smorfia sgarbata,	Te pervisciun, i, it.
Versamento, effusione.	T'scpracun, i, it, te dèrɛun, i, it priasct.
Versante, che spande, versa.	Dèrɛscm, i, it.
Versare, fare uscir fuori ciò ch'è dentro il vaso, sacco, ec.	Me dèrɛ, me perderɛ, me scpràɛ.
Versare, lagrime, piangere.	Me kiaa me lote per faccien.
Versato, da versato.	Scpracun, i, it, derɛun, i, it.
Versato, esperto, pratico.	Ceschìn, i, it, imècm, i, it, mpsùem, i.

Digitized by Google

Versatore, chi versa. Dèrʒs, i, it, scpracs, i.
Versa vice, av. viceversa. Ndrȣscei.
Verseggiante, che verseggia. Viersctarscm, i, it.
Verseggiare, far versi. Me baa viersce.
Verseggiatore, versificatore. Viersctār, i, it.
Versetto. Rrisct, i, piess, a.
Versicolorato, tinto di vari colori. Ilarm, i, it, ngiȣem, i turli-turli.
Versiera, diavolessa. Drècnesc, ia, diālesc, ia.
Versificare, compor versi. Me godit, me scrùe viersce.
Versione, rivolgimento. Te nkeʒʒȣem, i, it.
Versipelle, furbo, malizioso. Scèrr, i, it, velecinār, i, it, velet, i.
Verso. Viersc, i, it.
Verso, prep. vicinanza. Nghiat, prei, me.
Versuto, doppio, furbo, astuto. Die-kec, i, it, copilàn, i, it.
Versutissimo. Fort copil, fort scèrr, fort ugursuss, i.
Versuzia, astuzia, furberia. Scerrìi, ia, vetelìi, ia, ìis, diekecie, ia.
Vertebra. Giȣmtȣr, a, es rùses scpines.
Vertente, che verte. Cundrasctuescm, i, it.
Vertenza, controversia. Ciart, a, es, davìi, ia, cunnersctìm, i.
Vertere, consistere intorno ad alcuna cosa. Me cundrasctùe, mos meu uidiss.
Verticale, perpendicolare. Idereit, i.
Verticalmente, avv. Dereitscim.
Vertice, cima, sommità. Màje, ia, es, cùpp, i,
Vertigine, giramento di testa. Te màrun, i, it mèndes, te sièlun, i mènes.
Vertiginoso, che patisce vertigine. Iligh, u, ut prei t' màrunit mènes.
Veruno, nessuno. Currgnògni, it, as-gnegni, it, ascusc, i.
Verzella, ferrareccia. Hekùra, at.
Verzicare, verdicare, verdeggiare. Meu dukun t' gniom, o verʒ.
Verziere, giardino. Bàcc, i, it, còpst, i, it.
Verzìno, tinta rossa. Bòi-kùc.
Verzire, essere in vigore. Me pass kȣvètin, me ken ifort.
Verzura, verdura. Bārnìi, ia.
Vescia, coreggia senza strepito. Fènde, a, es.
Vesciaja, donna che dice quanto sente. Grue, ia, es me ghiuha-eghiat.
Vescica, vessica dell' orina. Kakusc, ia, es, popòrʒizz, a, es.
Vescica, gonfiamento di pelle. Kakùscie, ia, t' àjun, i.
Vescicante, vescicatorio, vessicante. Iachìi, ia, ìis.
Vescovado, vescovato. Ipescuvìi, ia, ìis, ȣpescuvìi, ia, ìis.
Vescovo. Ȣpesckev, i, ipèschuv, i, it, ȣpescuv, i, it, upeskv, i.
Vespa. Grèiʒʒe, a, es, anece, a.
Vespajo, nido di vespe vespajo. Vòstin, i, it grèiʒʒavet, sgciue, ia.
Vespero, uffizio. Vesper, i, it, uffizz, i, it.
Vespertilio, pipistrello. Lacurìg, i, it, ciorlelèch, u, ut.
Vespertina. Mbramie, ia, mramie, ia.
Vespro, sera. Mramie, ia, es, icindìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Vessamento, il vessare.	Te mundùem, i, it, gacep, i, it.
Vessante, che vessa.	Mundùescm, i, it, cattiλ, i, it.
Vessare, travagliare ingiustamente, molestare.	Me mundùe pa uʒ.
Vessatore, chi vessa.	Mundùes, i, it, gacepciār, i, it.
Vessazione.	T' hjecun, i t' kec, te munnùem, i, it pa uʒ.
Vessicare, applicare vessicanti.	Me vuum iachìi.
Vessillifero, alfiere.	Bairaktār, i, it.
Vessillo, stendardo, insegna.	Bairàk, u, ut, flamùr, i, it.
Vesta, veste, vestiario.	Pètek, u, ut.
Vestiario.	T' mbluem, i, it nierit.
Vestibolo.	Oborr, i, it, hajat, i, it, avlìi, ia, ìis.
Vestigia, vestigio, indizio.	Giɜrme, a, es, ferchème, ia, es, giurme, a.
Vestimenta, vestimento.	Petek, a, es, t' mlùem, i, it sctatit.
Vestire, mettersi la vesta.	Meu vèsc.
Vestire, la fascia.	Me ngiesc breɛin.
Vestirsi a bruno.	Meu vesciun ɛìi.
Vestito, vestuto, da vestire.	Vèsciun, i, it, ngiesciun, i, it.
Vestito, spesa del vestire.	Àrg, i, it per meu vèsciun.
Vestitura, vestito, vestimento.	Vèscie, ia, petek, u, ut, t' vesciun, i.
Vestizione, religiosa.	T' vesciun, i, it pètekun frètnevet.
Vestizione, di monaca.	Te vèsciun, i, it pètekun verginèsciavet.
Vesuvio.	Vesuv, i, it.
Veterano, soldato vecchio.	Nicàm-iplak, u, ut, o imòcm, i.
Veterano, vegliardo.	I motscm, i, it.
Veterinaria.	Miekìi, ia sctacavet.
Veterinario, medico delle bestie.	Nalbàn, i, it, ghiriz, i, it.
Vetraria, fornace de' vetri.	Fùrr, a, es-gastàrevet.
Vetrajo, chi vende e fa vetri.	Gastàrgìi, ia, ìis.
Vetrajo, chi mette i vetri alle finestre.	Tenecegìi, ia, ìis.
Vetrame, bottega di vetri, cristalli.	Dugai, ia me gastària, me giamma.
Vetrata, vetriata, i vetri alle finestre.	Gastār, ia pengèravet.
Vetrificare, far vetro.	Me baa gastària, giamma.
Vetrificazione.	Te bamun, i, it gastària.
Vetrina, materia che fa lustri i vetri.	Bòi, ia, it.
Vetrino, ferro crudo, che facilmente si rompe.	Hekur, i ipa ɛìie.
Vetriolo, vetriuolo.	Carabòi, ia. ies.
Vetro.	Giamm, a, gastàr, ia.
Vetroso, che ha la lucidezza del vetro.	Sdricm, i, it-si gastaria.
Vetta, cima.	Màje, ia, es, cùpp, i.
Vettajuolo, di vetta.	I maje, ia, ies.
Vettigale, dazio.	Giɜmrèk, u, ut.
Vettina.	Ciòp, i, it.
Vettone, pollone, rametto.	ʒʒùper, a, es, rèm, a, es evoghel.
Vettore.	Caalur, i, it.

Digitized by Google

Vettoria, vittoria. — Dobìi, ia, te mùitun, i, it creit sciocin, anmicum.

Vettovaglia. — Beregiet, i, cahìir, i, it, gieλ, a pruʒe, nocul, a, es.

Vettovagliamento, il vettovagliare. — Te bàmun, i, it gat me cahìir.

Vettovagliare, provvedersi di vettovaglie. — Meu baa gad me cahìir.

Vettovagliere, vivandiere. — Haecìi, ia, ìis.

Vettura. — Ciràa, ia, es.

Vetturale. — Ciragìi, ia, ìis.

Vettureggiante, che vettureggia. — Ciragìiscm, i, it.

Vettureggiare, portare a vettura. — Me bait, me pruun, me ciue me ciraa.

Vetturino, destinato a vettureggiare. — Ciragìi, ia, ìis.

Vetustà. — Plecnìi, ia, ìis, t' mocm, i, it.

Vetusto, vecchio, antico. — Plàch, u, ut, imocm, i, it.

Vetustissimo. — Fort plak, fort imòcm.

Vetustamente, avv. — Plecnisct, imòtscim.

Vezzatamente, avv. piacevolmente. — Pelciʁescim, me beghnìi.

Vezzeggiamento. — Te perghecuem, i, t' marun, i me temir.

Vezzeggiante, che vezzeggia. — Perghecuescm, i, it.

Vezzeggiare, far carezze. — Me perghecùe, me màrr me t' mire, me gheʒʒeltue.

Vezzeggiativo. — Gheʒʒeltuescm, i.

Vezzo, delizia, trastullo. — T' mir, i, it, gheeim, i.

Vezzosamente, avv. — Pelciʁescìm.

Vezzoso, leggiadro, lezioso. — I beghnissun, i, it, ikonscm, i, it.

Vezzosissimo. — Fort pelciʁescm, fort beghnissun.

Via pubblica. — Uʒ-puuch, a, es.

Via, strada. — Uʒ, a, es, rùgh, a, es, sctek, u ut.

Via, av. assai, molto. — Scium, fort.

Viaggiante, chi viaggia. — Uʒatàarscm, i, it.

Viaggiare, far viaggio, viare. — Me baa uʒ, me scùe per uʒ, me kerkue

Viaggiatore. — Uʒataar, i. [ʒën.

Viaggio, l'andar per via. — T' sckuem, i, it per uʒ.

Viaggio, buon viaggio. — Uʒ-mbàar.

Viaggetto. — Uʒc, a, es.

Viale, stradone. — Rugh-egiòone, a, es-n' hie.

Viandante, viatore, viante. — Sctektār, i.

Viapure, av. orsù via, sù via. — Haide, cioù.

Viareccio, da portar per via. — Per t' marun, i, it per uʒ.

Viatico, cibo per viaggio. — Gieʒe, a, es, bùch, a, es, cahjr, i.

Viatico, Sacramento. — Viatik, u, cunghìm, i, gieλà peruʒ.

Vibici, macchie alla pelle. — Lèccie, ia, es, pùlle, a, es.

Vibrare, muovere scuotendo. — Me licund fort, me percund, me percuλ.

Vibrare, brandire la spada. — Me màr scpàten nè dòr e me sieλ.

Vibratezza, il vibrare. — Te licundun, i, it fort.

Vibrazione, moto di cosa vibrata. — Te lùitun, i, it.

Vicano, abitante di borgo. — Catundàr, i, it.

Vicareria, vicariato, ufficio del vicario. — Vikarìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Vicario, chi fa le veci altrui.	Vikār, i, it.
Vicario, capitolare.	Vikaar-capitolaar, i.
Vice, fiata.	Per gni ov, i, per gni here, a.
Viceammiraglio.	Usctrìi, ia, ìis-deetit.
Vicecancelliere.	Vecìl i scrues, i, it.
Vicecapitano.	Vecìl i capitan, i, it.
Vicecollaterale.	Vecìl i sciòc, i, it.
Viceconsole.	Vecìl i còrsuλ, i, it.
Vicecurato.	Vecìl, i, it ipriftit famulìis.
Vicedio, Sommo Pontefice.	Pàp-Sceit, i, it.
Vicedomino.	Vecìl i ɛotnìi, ia, ìis.
Vicegerente.	Vecìlname, a, es.
Vicegerenza, ufficio di vicegerente.	Scerbetɛr, a, es-vecilnàmes.
Vicegovernatore.	Vecìl i ɛàbit, i, it.
Vicelegato.	Vecìl i legaat, ti, it, o elcìis.
Vicelegazione, ufficio di vicelegato.	Vecìlek, u, ut ilegātit.
Vicemadre.	Vecìl none, a, es.
Vicenda, contracambio.	Nderrìm, i, it, ngatrìm, i.
Vicendevole, reciproco, scambievole.	Scioc-me scioc, i, it.
Vicendevolmente, avv.	Sciocnisct.
Vicendevolezza.	Sciocnìi, ia, ìis.
Vicepapa, Vicario del Papa.	Vikār, i, it i Papes-Sceit.
Vicepatriarca.	Vecìl, i, it patricut, patriarkes.
Viceprefetto.	Vecìl, i, it t' pàrit, o prefetit.
Vicepretore.	Vecìl, i, it t' pàrit.
Vicerè.	Vecìl, i, it i craìλit.
Vicereggente.	Sunduescm, i, it n' vend tietrit.
Viceregina, che fa le veci di regina.	Vecìl, i, it icraλìzzes.
Vicerettore.	Vecìl, i, it t' pàrit, o retòrit.
Vicesegretario.	Vecìl, i, it i secretàrit.
Vicesignorìa.	Scerbetɛr, a vecìlit ɛotnìis.
Viceversa, av. per l'opposto.	Ndrèscei.
Vicinale, vicino.	Nghiāt, i, it, nghiet, i, it.
Vicinamente, avv.	Nghiaatscim.
Vicinante, che confina.	Kuiscìi, ia, ìis.
Vicinante, che vicina.	Nghiātscm, i, it, gnetscm, i.
Vicinanza, prossimità.	Te nghiāt, i, it.
Vicinare, esser vicino.	Me ken huiscìi, me ken nghiāt.
Vicinato, contrada vicina.	Mahàλ, a, es e nghiāt.
Vicinatore, chi vicina.	Affrùes, i, it, nghiats, i.
Vicinazione, prossimità.	Te affruem, i, it, affrìm, i.
Vicino, chi ci abita da presso.	Àffer, i, nghiat, i, gnet, i.
Vicino, compagno, prossimo.	Sciòc, i, socc, i, it, sciòcch, u, ut.
Vicinissimo.	Fort nghìat, fort affruem.
Vicinità.	T' nghiat, i, it.
Vicino, av. accosto, appresso.	Nghiat, ngat, gnat, afer.
Vicino, prep. circa, intorno, verso.	Prèi, rèɛɛ, ukoλh.
Vicissitudine, vicenda.	Sebèt, i, it, vacchìi, ia, ìis.

Digitized by Google

Vico, borgo, strada stretta. Mahaλ, a, es, ùʒ-angùst, a, es.
Vicolo, strada senza riuscita. Ùʒ-ngùst pa t'dalunit.
Vidente, vegente. Pàass, i, it.
Viduato, vedovato. Ivèei, j, it, pàa t'sciòcie, ia, es.
Viduile, vedovile, da vedova. Epàa sciòcc, i, it, e pa fat, i, it.
Viduità, vedovanza, stato vedovile. Vēilèk, u, ut.
Vie, av. molto. Scìum, fort.
Viedentro, prep. più dentro. Màa mbrènda.
Vienna, città. Bec, i, it.
Vietabile, che si dee vietare. Duhet me baa iassakt.
Vietamento, proibizione. Tehmìi, ia, ìis, issaklèk, u, ut.
Vietare, proibire. Me baa tehemìi, me bom iassàkt, me vuu lecìi.
Vietatissimo. Fort iassàkt, fort tehemì.
Vietato, proibito. Iassàchet, i, it.
Vietatore, chi vieta. Urʒnùes, i, it, tehemigìi, ia.
Vieto, stantìo, invecchiato. Baiat, i, it, imòcm, i, it.
Vieto, proibizione. Tebemìi, ia, iassakt, i, it.
Vietume, roba vieta, vecchiume. Cafscia, at ebaiatune.
Vievìa, av. via via. Hàide hàide, scpor, hìc.
Vigecuplo, che è venti volte tanto. Gnicet here càc.
Vigente, ch'è in vigore. Kavetlìiscm, i, it.
Vigere, essere in vigore. Me pas takàt, me cindrue.
Vigesima. Egnicet, a, es.
Vigesimo, ventesimo, venti. I gnicèt, i, it.
Vigesimonono, ventesimonono. I gnicèt e nand, i, it.
Vigesimottavo, ventesimottavo. I gnicèt e tett, i, it.
Vigesimoprimo, ventesimoprimo. I gnicèt e gnegni, it.
Vigesimoquarto, ventesimoquarto. I gnicèt e kater, i, it.
Vigesimoquinto, ventesimoquinto. I gnicèt e pesct, i, it.
Vigesimosesto, ventesimosesto. I gnicèt e giasct, i, it.
Vigesimoterzo, ventesimoterzo. I gnicèt e tret, i.
Vigilante, accorto, sollecito. Imecm, i, iscpeitscm, i.
Vigilante, che vigila, vigile. I ciùescm, i, istracnik, u, ut.
Vigilantemente, av. Cuiescim.
Vigilantissimo. Fort ciuescm.
Vigilare, vegliare, star desto. Me ndèit ciùe.
Vigilanza, il vigilare. Te ciùem, i, it.
Vigilanza, accortezza. Menscmnìi, ia, die, ia, es.
Vigilato, alzato. Ciùem, i, it.
Vigilazione, vigilanza. Te ndèitun, i, it ciùem.
Vigilia, il vegliare. T' nnèitun, i, it ciùem.
Vigilia, digiuno. Mgniλ, a, et, ungiλ, a, es, gniλ, a.
Vigilia, dei 4 tempi dell'anno. Mgill, a, es katter còhevet.
Vigliacamente, av. Demelisct, prituescim.
Vigliaccherìa, poltronerìa. Demelìi, ia, ìis, prittèss, a, es.
Vigliaccio, vigliuolo, spighe. Chàλe, et, evet pa scìim.
Vigliacco, codardo, poltrone, vile. Demèl, i, it, prittùescm, i, ipa vaescm, i.

Digitized by Google

Vigliacchissimo.	Fort demèl, fort prittùescm.
Vigliamento, il vigliare.	Te dàam, i, it chàλet prei driʒʒit sclimun.
Vigliare, separare le spighe.	Me daa chaλet prei driʒʒit sclimun.
Viglietto, biglietto.	Lètter, a, es e vòghle, cartec e scrueme.
Vigna.	Vèesct, a, es, venesct, a, es.
Vignajo, vignajuolo.	Veesctgli, ia, lis, venesctgli, ia.
Vignare, ridurre a vigna.	Me vuu vèesct, o veenesct.
Vignare, coltivare la vigna.	Me punùe veescten.
Vignata, allegria.	Hengh, u, ut, sefaie, ia.
Vigorante, che vigora.	Eemerùescm, i, it.
Vigorare, dar vigore.	Me forzùe, me eemerùe.
Vigorato, corroborato, rinfrancato.	Forzùem, i, it, eemerùem, i, it.
Vigore, robustezza, forza, vigoria.	Fucchi, ia, lis, kavèt, i, it, foorz, a, tokàt.
Vigoreggiante, che vigoreggia.	Gahiretciiscm, i, kavetlliscm, i, it.
Vigoreggiare, far animo.	Me baa gahiret, me trimnùem.
Vigorire, dar vigore.	Me ʒaan kavet.
Vigorire, pigliar vigore.	Me màr kavèt, oo fucchi, o takàte.
Vigorosamente, avv.	Me taccàtin scium.
Vigorosità, astratto di vigoroso.	Virtat, ia, cindrìm, i.
Vigoroso, gagliardo, forte.	I fort, i, it, ifuclìscm, i, deluescm, i, ivirtatscm, i.
Vigorosissimo.	Fort ifort, i, fort ivirtascm, i.
Vile, abbietto, di poco conto.	Ishi, u, scalabalt, i, iperbucun, i, icitun, i, i ligh, u, i pa vaescm, i.
Vile, avv. vilemente.	Demeλisct, t' paa virtatscm.
Vilificante, chi vilifica.	Sciàtaciiscm, i, it.
Vilificare, avvilire.	Me sciàam, me pervisc, me permàs.
Vilificato, avvilito.	I permasun, i, it, i perbucun, i.
Vilipendere.	Me perbucun, mos me bā sctime, me marr ndè per kàmbt.
Vilipendio, disprezzo, smacco, scorno.	ʒuunli, ia, lis, màrr, a.
Vilipendiosamente, avv.	Marrisct, ʒuunuescim.
Vilipendioso, sprezzevole.	I marrùescm, i, it.
Vilipensione, il vilipendere.	Te sciàmun, i.
Vilipensore, chi vilipende.	Sciàatacli, ia.
Vilire, avvilire.	Mos me zaan per curgiā, me sckretùe.
Vilissima.	T' ligh, a, es.
Vilissimo.	Fort ipaa vaetscm, fort iperbucun.
Villa, villaggio, mucchio di cose in campagna.	Catùnd, i, it, catùn, i, it.
Villa, luogo di spasso.	Prone, a.
Villana.	Catundar, a, es, malòch, a, es, e pa terbiet, catunnaresc, ia.
Villanamente, av.	Malochisct, paa terbietscim.
Villaneggiamento.	Te fisem, i, it.
Villaneggiante, chi villaneggia.	Fisescm, i, it.
Villaneggiare, dir villanie.	Me fise, me bā hoor, me sciā.

Digitized by Google

Villaneggiatore.	Fiɛes, i, it, ugursùs, i.
Villanescamente, avv.	Pa hiescìm, malokisct.
Villanesco, da rozzo, incolto, zotico.	I pa-scerbès, i, i tràsc, i, it.
Villania, offesa, ingiuria di fatti.	Fai, ia.
Villania, malacreanza.	T' paa scerbesλek, u, ut.
Villano, contadino, uomo della villa.	Catundar, i, it, catunàar, i, icatun, i.
Villano, zotico, scortese, salvatico.	Malòch, u, ipàa terbièt, i, iegèr, i.
Villanissimo, scortesissimo.	Fort pàa terbièt, fort pa-scerbès.
Villareccio, rustico.	Pàa sahighìiscm, i, pà niersiscm, i.
Villata, villaggio.	Mahaλ, a.
Villatico, di campagna.	I catùnd, i, it.
Villeggiante, che villeggia.	Nneitscm, i, it n' catund.
Villeggiare, stare in villa a diporto.	Me ndèit, me mbèt n' catùn.
Villeggiatura, il villeggiare.	Te nneitun, i, it n' catùn.
Villese, uomo di villa.	I catun, i, it.
Villico, velloso.	Lesctàn, i, lescetàk, u, ut, lescetaar, i.
Viltà, astr. di vile.	T' pa vieft, i, lighsctìi, ia, màrre, ia, es.
Viluppatore, chi fa imbrogli.	Peraies, i, it, psctieλùes, i, it.
Viluppo, ravvolto di cose assieme.	Mberscieλun, i càfsciavet bàsch.
Vilupposo, pieno di viluppi.	Plot, a, es me t' mberscieλune.
Vime, vime per legame.	Rachìte, a, es, t' lìʒun, i, it.
Vimine.	ʒupre, a, es.
Vinaccia, acini dell'uva uscito il vino.	Comìne, a, es.
Vinacciuolo, il seme delle vite.	Fàr, a, es e ruscit.
Vinagro, aceto.	Ùffuλ, a, es.
Vinajo, vinajuolo, chi ha cura di vendere il vino.	Veenegìi, ia, ìis.
Vinario, di vino.	Ivèen, a, es.
Vinato, color di vino rosso.	Me boj, a si veena e kuc.
Vinattiere, chi vende il vino a minuto.	Mehanegìi, ia, ìis.
Vincastro, scudiscio, bacchetta.	Stàgh, a, es ciobànevet.
Vincenzo, nome.	Viz, a.
Vincente, che vince.	Dobìtscm, i, it.
Vincere, ottener la vittoria.	Me mùit, me ʒʒɛe, me dobittun, me baa raje, me sctrùe.
Vincevole, superabile, vincibile.	Bòhet me muitun.
Vincheto, luogo pieno di vinchi.	Vènd, i, it plòt me selce.
Vincido.	But, i, it.
Vincimento.	T' dobitun, i, te mùitun, i, it, t' percànun, i.
Vincita.	Dobìi, ia, mùite, a, es.
Vincitore.	Dobits, i, mùits, i, it.
Vinciuto, da vincere.	Mùitun, i, it, dobitun, i.
Vinco, salcio.	Sèlce, i, it.
Vincolare, stringere con vincolo.	Me lìʒun, me sctrengùe me te lìʒun.
Vincolato, legato.	Lìʒun, i, it.
Vincolo, legame.	T' lìʒun, i, it.
Vincolo, conjugale.	T' liʒunit grues e t' burrit.

Digitized by Google

Vindice, che vendica.	Pagùescm, i, it vetem.
Vinea, vigna.	Vèest, a, es, venèst, a, es.
Vinello, acqua passata per le vinacce.	Vèen, a, es-elighe.
Vino.	Vèen, a, es.
Vinolento, soverchio bevitore.	Piis, i, idèeim, i.
Vinolenza, il soverchio bere.	Te plimun i, it-tèper.
Vinosità, vizio di chi è dedito al vino.	Vess, i, it n' plie.
Vinoso, pieno di vino.	Plòt, a, es me vèen.
Vinta, vittoria.	Te mùitun, i, it anmìcun, sciòccin.
Vinticinque.	Gnicet e pes.
Vinto, da vincere.	Mùitun, i, it.
Vinto, spossato.	Pàa takàt, i, it, pàa kuvèt, i, it.
Viola.	Lubezizze, a, es, violec, a, es.
Viola, strumento musicale.	Cemengie, ia, es.
Violabile, che può esser violato.	Ciartet, prìscet, bohet meu ciart.
Violaceo, color di viola.	Moor, a, es.
Violamento, il violare.	Te ciartun, i, it, te prìsciun, i, it.
Violante, che viola la virginità.	Ʒunnuescm, i, it.
Violare, offendere, guastare.	Me fise, me ciart, me prisc, me ʒʒèe.
Violare, torre la virginità.	Me baa hoor, me marr nner, me marrùe, me ʒunnue, me prisciun, me pegaa.
Violare, trasgredire.	Me ciàrt ùrʒen, mos me gieg.
Violatore, chi fa ingiuria.	Curvār, i, pust, i, ʒunnues, i.
Violazione, il violare.	Te marrùem, i, it, te ʒunnùem, i.
Violentamento, il violentare.	Te nghermùem, i, it.
Violentante.	Nghermùescm, i, it.
Violentare.	Me ngreh me cort, me nghermùe, me sctrengùe, me mundùe.
Violentatore, chi violenta.	Nghermùes, i, it.
Violentemente, avv.	Me foorz, me cort, per ʒùn, corìscte, corile.
Violento, che fa violenza.	Ugursuss, i, it.
Violenza.	Foorz, a, corr, i, it.
Violetta, dim. di viola.	Lubezìzzes, a, es.
Violetto, di color di viola.	Me boj, a t' lubezizzes.
Violinista, chi suona il violino.	Cemalgìi, ia, iis.
Violino.	Ciamale, a, cemèngie, ia, es, cemàl, a.
Violitromba, tromba marina.	Burìi, ia, iis.
Violone.	Cemal, a, es emàʒ.
Viottala, viottolo, via.	Puuk, a, ùʒ, a, es ngùst, sctek, u.
Vipera, serpe velenoso.	Scrapp, i, giàrpen, i, it i helmùescm.
Viperajo, cacciator di vipere, viperatore.	Giaetàar, i, it scrappevet.
Viperino, aspro, risentito.	I sert, i, it, iʒnuescm, i, it fort.
Vipero, maschio della vipera.	Mascuλ, i, it scrappit.
Vipistrello, pipistrello.	Lacurìcc, i, it, ciorlelèch, u, ut.
Viragine, virago, donna coraggiosa.	Trimnèsc, ia, es, evirtsscme, ia.
Virare, far volgere la nave.	Me keʒʒèe giemlin ndrèscei.
Virente, verdeggiante.	Ngiomescm, i, it.

Digitized by Google

Virginità.	Virginìi, ia, ìis.
Virgola, segno.	Scègn, i, it nè miedìss fiàlavet.
Virgolare, fare le virgole.	Me vuum scegnin nè miedìss fiàlavet.
Virgolato.	Scegnùem, i, it, o scegnuum, i.
Virgulto, pellone.	Triscaλ, a, ʒʒùper, a, es, ḅime, a.
Viriato, robusto.	I virtɐtscm, i.
Viridario, giardino.	Bàcc, i, it, còpsct, i, it.
Viridezza, viridità, verdezza.	Te ngiòm, a, es, o t' gniom, a, es.
Virile, da uomo.	Ibùrr, i, it.
Virile, valoroso, di gran forza.	Trimnùescm, i, ifucìiscm, i. it, burnìiscm, i.
Virilmente, av.	Triminìscte, burrinisct, burrniscim.
Virilità, età di mezzo, vigore.	Burrnìi, ia, ìis.
Viripotente, donna da marito.	Grùe, ia, es per martess.
Viro, uomo fatto.	Nier, i, it, bùrr, i, it.
Virtù, forza di corpo, robustezza.	Takàt, i, it, kɐvèt, i, it, fõrz, a, es.
Virtù, costante animo al bene.	Virtɐt, ia, es, pusctet, ia.
Virtuale, che ha virtù morali.	Imir, i, it, idàsctun. i, it Eotit.
Virtualità, astr. di virtuale.	T' virtɐt, ia, es.
Virtualmente, av.	Me virtɐt.
Virtuosamente, av.	Virtɐtescim.
Virtuoso.	Ivirtɐtscm, i
Virulento, che è d' indole venefica.	Helmuescm, i.
Virulenza, lue gallica.	Francaùes, i, it.
Virus, virulenza.	Kelbèsìi, na, es.
Visaccio, viso di brutta apparenza.	Ftɐr, a, es e kec, scemtùem, i.
Viscera, pl.	Locket cèmers, còrra, at, avet bàrkut
Viscerale, di viscere.	Icorra, at, avet bàrcut.
Viscerare, sviscerare.	Me schìerr, me zièr còrrat.
Viscerato.	Paa còrra, at, àvet.
Vischio, visco.	Vèstuλ, a, es.
Viscidità.	Te ngitun, i, it.
Viscido, appiccaticcio.	Ngitun, i, it.
Visciola.	Visciul, a, es.
Visciolata, licore stratto dalle visciole.	Scèrbet, i, it prei vìsciulàvet.
Viscontado, grado, giurisdizione.	Hɐcm, i, it t' bègut.
Visconte, nome di dignità.	Bègh, u, ut.
Viscontessa, moglie del visconte.	Sciocie. ia, es e begut.
Viscosità.	Te gnìtun, i, it.
Viscoso.	Gnitscm, i, it.
Visdomine, visdomino, vicedomino.	Vecìl, i, it t' parit.
Visibile, che può vedersi.	Scìhet, ipàascm, i, it, idukscm, i.
Visibilmente, avv.	Duksclm, scihet creit, asciciare, mbaλfàcie.
Visibilissimo.	Fort idukscm, fort ìpàascm.
Visibilio, andare in estasi per maravi-	T' habìtun, i, it prei mrekuλit.
Visibilità. [glia.	T' pamun, i, te pàam, i, it, te pàascm, i.
Visiera.	Sɐrèt, i, it, bazaret, i.

Digitized by Google

Visionario.	Vesvesselìiscm, i, it.
Visione.	T' dukun, i, te pàame, ia, veghìm, i, it.
Visire, titolo del primo ministro del Gran Sultano.	Vesìir, i, it.
Visisformante, che sforma il viso.	I pervìscm, i, it.
Visita, atto del visitare.	Vìist, a, visitìm, i, it.
Visitamento, il visitare.	Te pàamun, i, it, t' visituem, i.
Visitante, che visita.	Visituescm, i.
Visitare, andare a vedere.	Me vot, o me scùe me pàa, me soditun, me visitùe.
Visitatore.	Visitatùor, i, it.
Visitazione, il visitare	T' scuem, i, it me paam.
Visitazione, di Maria SSma a S.Elisabet-	Visitim, i, it Selumes Soi Sceites Elisa-
Visivamente, av. [ta.	Me te paa. [bet.
Viso, volto, faccia, aspetto, cera.	Ftȣr, a, es, fàccie, ia, es, vìis, i.
Viso, sembrato, paruto.	Dùkun, i, it.
Visone, faccia grande.	Ftȣr-emàʒ, ia, es.
Visorio, che appartiene alla vista.	Isȣȣ, ni, it.
Vispezza, astr. di vispo.	Scpeitnìi, ia, ceschinλèch, u, ut, scpeitelèch, u, ut.
Vispo, pronto, vivace.	I scpeit, i, ceschin, i, it, igiaλ, i, it.
Visso, vissuto, da vivere.	Ietùem, i, it.
Vista, senso del vedere.	Drit, a, es, te pàam, i, it, sȣȣ, ni, it.
Vista, apparenza, aspetto.	Edòchie, ia, es, te pàam, ia.
Vistamente, av. velocemente.	Vràp, scpèitscìm, me te vrape.
Visto, di sottile veduta.	Sȣȣ, ni, it t' mire.
Vistosa.	E pelciȣescme, ia, e paascme, ia.
Vistosità, di bella vista.	Hiescìm, i, it, buccurìi, ia.
Vistoso.	I pelciȣescm, i, ipàascm, i, it, ibùccur, i, it.
Vistosissimo.	Fort pelciȣescm, fort ipaascm, fort hiiscm, fort konscm.
Vistosamente, av.	Paascim, buccurisct, hiescìm, pelciȣescim.
Visuale, prospettiva, veduta.	Te pàam, i, it mire.
Vita.	Ièt, a, es, giaaλ, i, it.
Vita, statura.	Stàtt, i, it, ugiùt, i, it.
Vita, civile.	Ieta-scèherliscme.
Vitabilità.	Te jetùem, i, it.
Vitalba.	Urʒʒ, a, giarpenuòr, i, it.
Vitalbajo, luogo pieno di vitalbi.	Vènd, i plot me giarpenùrevet.
Vitale, che ha vita.	Giāλ, i, it, me jet, a, es.
Vitalità.	Te giāλ, i, it.
Vitalmente, avv.	Giaλiscim.
Vitalizio, mantenimento della persona.	Te mbaitun, i, it-nierit.
Vitame, moltitudine di viti.	Scium-rʒìi, iat, àvet.
Vitare, evitare.	Meu ruit, meu prùem, me pscue, me hik.
Vitato, pien di viti.	Plot, a, es me rʒiite.

Digitized by Google

Vite. Rʒii, ia, zungh, u, ut.
Vite, salvatica. Larusck, u.
Vite, per stringere. Burme, a, es.
Vitella. Viet, a, msctieλ, a, mcat, ia, mecatorie, ia.
Vitellino. Vicc-ivoghel, i, it.
Vitello, parto della vacca. Vicc, i.
Vitreo, simile al vetro. Possì-giàmme, a, es.
Vitrificarsi, ridursi a stato di vetro. Meu baa si giàmma, si gastaria.
Vitrificazione, vetrificazione. Te bamun, i si giàmma.
Vitriolato, infetto di vitriolo. Persìem, i, it me carabòi.
Vitriolo, vetriuolo, vitriuolo. Carabòi, ia, ies.
Vittima. Curbàn, i, it.
Vittimato, sacrificato, immolato. Prèem, i, it.
Vitto, cibo. Te hangrun, i, bùk, a, ghieʒ, a, es.
Vittore, vincitore. Dobites, i, mùites, i, it, trìm, i, it.
Vittoria, il vincere. Dobìj, a, t' muitun, i, ngalègnim, i.
Vittoriare, ottener vittoria. Me mùit, me persane, me sctʊʊm.
Vittoreggiante, che vittoreggia. Muitscm, i, it.
Vittoreggiare. Me dobitun, me sctʊʊ-anmìkun.
Vittoriosamente, av. Triminìsct, dobitscìm.
Vittorioso. Dobitscm, i.
Vittrice, vincitrice. Trimnèsc, ia, es.
Vittuaria, vitto. Hàe, ia, es, ghìeʒ, a, es.
Vituperabile, da essere vituperato. I kec, i, it, iʒunnuescm, i.
Vituperante, che disonora. I marrùescm, i, it.
Vituperare, coprire di vituperio. Me baam hoor, me ʒunnùe, me sciʒ.
Vituperatore, chi vitupera. ʒunnues, i, it.
Vituperazione, vituperio. Te sciàme, ia, t' scpifun, i.
Vituperevole, degno di vituperio. I marrùum, i, it.
Vituperevolmente, avv. ʒunnuescìm.
Vituperio, grande disonore, vergogna. Màrre, ia, es emàʒ, ʒùn, a, perkieλ, a, ʒunnìi, ia.
Vituperosamente, av. Me ʒuun t' maʒ.
Vituperoso. Mbrapsct, i, imarrùescm, i, it.
Viuzzo, viuzza. Puuk, a, ùʒ, o rùgh-engùst, a, sctʊk, u.
Viva, applauso. Per scium mot, afferìm, urnofesc.
Vivacchiare, vivere alla meglio. Me jetùe si mundet.
Vivace, pieno di brio. Igiaaλ, i, ifort, i, cemrues, i, iscendosc, i.
Vivacemente, avv. Cemeruescim, giāλscìm.
Vivacezza, vivacità, spirito, brio. Trìmnìi, ia, ìis, t' giāλ, i, it.
Vivagno, ripa, sponda. Brègh, u, ut, rip, a.
Vivanda, ciò che si mangia per vivere. Hàe, ia, es.
Vivandare, mangiare molte vivande. Me hàngher scium hae.
Vivandiere, chi vende vivande ai soldati. Haecìi, ia, ìis nicamevet.
Vivattare, vivacchiare. Me jetùem si dò-dò.
Vivente, che vive. Giàaλ, i, it.
Vivere. Me jetùe giaaλ, me mbet giaaλ, me cindrùe, me ghiat ieten, me geλit.

Digitized by Google

Vivezza, alacrità. Ghecìm, i, gaemìm, i, nguscellm, i.
Vivìa, av. via via. Hàid hàid, scpor.
Vivido, vivace, vigoroso. I fort, i, it.
Vivificamento, il vivificare. Te ngiāλun, i, it.
Vivificante, che vivifica. Ngiāλscm, i, it.
Vivificare, dar vita. Me ʒan jeten, me ngiàaλ, me kʒʒsé me jeten.

Vivificato. Ngiàλun, i, it, gnàλun, i, it.
Vivificatore, chi vivifica. Ngiaλs, i, it.
Vivificazione, il vivificare. Te gniàλun, i, it.
Vivifico, che da vita. I scendòscm, i, it.
Viviparo, animale che partorisce la specie viva. Sctànc, a, es ci pieλ.

Vivimento, il vivere. Te jetùem, i, it-giāλ.
Vivo, che vive. Giāλ, i, it, iscendòsc, i, it.
Vivuto, vissuto, visso. Ietùem, i, it.
Viziamento, abito, vizioso. Adèt-ikèc, i, it, msìm-ikec, i.
Viziare, guastare. Me nkèciun, me mpsùe kèc, me ciart.
Viziarsi. Meu mrapsctùe, meu turpenùe.
Viziatamente, avv. Kecisct, kèc fort.
Viziato, guasto, difettoso. Mbrapsct, i, it, ikèc, i, me vess-kec, i.
Viziatore, chi vizia. Ciàrts. i, mrapsctues, i, it.
Vizio, difetto. Vess-ikec, i, diekec, i, it, hui-ikèc, i, it, huk, u.

Vizio, capitale. Mcat, i, hùk-capitàl, i.
Viziosamente, avv. Mrapsct.
Viziosità, ast. di vizioso. T' mpsùem, i, it-kec.
Vizioso, di mali costumi. Mraptuescm, i, it, ikec, i.
Viziosissimo. Fort me vesse t' kec, fort mrapsctuum.
Vizzo, molle, floscio. Bùt, i, it.
Vocabolario. Callepìi, ni, dizionaar, i, it.
Vocabolarista. Scrùes, i, it icallepinit.
Vocabolo, parola, termine, voce. Fiàl, a, es.
Vocare, chiamare. Me ʒʒire.
Vocato. ʒʒìrun, i, it.
Vocazione, chiamata, invito. Te ʒʒìrun, i, it, volondet, ia.
Vocazione, chiamata di Dio. T' scdritun, i, it-menes.
Voce. Caa, ni, it.
Voce, suffragio, parere. Fial, a, es.
Vociferare, gridar forte. Me piskàt, me vikàt, me brìt.
Vociferare, sparger voce. Me ʒaan fial ʒeen, me cit fial per ʒeen, me ʒʒàn giʒʒve.

Vociferatore, chi vocifera. Diftuùes, i, it sciokavet.
Vociferazione, fama. Emen, i, it tumir, caa, ni t' mir.
Vocina. Caa-ivoghel, i, it.
Vocitare, chiamare a nome. Me ʒʒir me emen, me emnùe.
Voga, il vogare coi remi. Te vocitun, i, it me rèmete.
Vogante, che voga. Vocitscm, i, it.

Digitized by Google

Vogare, remare.	Me vocìt, me raa me terplotta.
Vogatore, chi voga.	Vocètaar, i, it, vocìts, i.
Vogazione.	T' vogìtun, i, it.
Voglia, non voglia.	Dò moss dò.
Voglia.	Cief, i, merām, i, māλ, i, discjr, i.
Vogliente, volente.	Permaλùescm, i.
Vogliere, volgere, piegare.	Me kɛɛɛe.
Voglievole, che ha voglia.	Discerùescm, i, it, maλùescm, i.
Vogliosamente, avv.	Lachemisct.
Voglioloso, voglioso, che ha voglia.	Lachemùescm, i.
Voi.	Iu, iuve.
Volabile, agevole al volo.	Flitrùescm, i.
Volamento, il volare.	Te flitrùem, i, it, fluturìm, i.
Volante, che vola.	Fluturuescm, i, it.
Volare.	Me flitrùe, me fluturùe.
Volata.	Flitrim, i.
Volatile.	Scpen, i, it.
Volatilità, astr. di volatile.	Scpennìi, ia, lis.
Volato, il volare.	Te flùturuem, i, it.
Volatore, chi vola.	Flitrùes, i, it.
Voleggiare, andar volando.	Me scùem tui flitrùe.
Volente, che vuole.	Dùescm, i, it.
Volenterosamente, av.	Me cief, n' crɛe t' vet.
Volenteroso, volonteroso.	Me giɛɛ-cèmber, a, es.
Volentiere, av. volentieri.	Me giɛɛ cèmer.
Volentiermente, av.	Me vuλnecm.
Volere.	Me dàsct, me dàsciun, me discrùe.
Volere, volontà, voglia.	Vùλundèt, ia, es, vulnèss, a, es, cief, i.
Volgarmente, av. comunemente.	Scium here.
Volgare, divulgare.	Me lecit, me kalzùe sciokevet, me ɛɛan giɛɛve.
Volgare, lingua del paese.	Ghiuhe, a, es ɛèut, o vilaietit.
Volgare, triviale, trito.	Hòrt, a, es.
Volgareggiare, volgarizzare.	Me sièλ, me nkeɛɛɛe n' ghiùh t' vilaietit.
Volgaresimo, costumi del volgo.	Adet, ete, evet-hàλcut.
Volgarizzamento, il volgarizzare.	Te sièλun, i, te nkeɛɛɛem, i n' ghiuh.
Volgarizzatore, chi volgarizza.	Sièλs, i, nkeɛɛɛes, i n' ghiuh tieter.
Volgato, pubblicato.	Lecitun, i, it.
Volgere, torcere.	Me perdrèɛ.
Volgere, piegare.	Me keɛɛɛe.
Volgiarrosti, girarrosto.	Heλ, i, it.
Volgimento, il volgere.	Te perdreɛun, i, it.
Volgitore, chi volge.	Perdreɛs, i, it.
Volgo, basso popolo.	Hàλk, u, ut, popuλ, i, polem, i.
Volitare, volar piano.	Me flitrùe, me fluturùe ka dal.
Volitore, chi vuole.	Dues, i, it.
Volitrice.	Dues, a, es.

Digitized by Google

Volizione, facoltà di volere. Vuλundèt, ia, es, voλundess, a.
Volo, il volare. Flitrìm, i, it, fluturìm, i.
Volontà, potenza dell'anima. Vulundet, ia, es, vuλnèss, a, vuλnet, ia.
Volontaria. Vulnecme, a.
Volontariamente, av. Me giʒʒ cèmbre.
Volontario, spontaneo. Vulnecm, i, sclìr, i, it, me cièf, i, it, me cember, a.

Volonterosamente, av. Lakmuescim, me vuλnecm.
Volonteroso, desideroso. Lakmùescm, i.
Volontieri, av. volontieri. Me giʒʒ cèmer.
Volpaja, tana di volpe. Spèλ, a, es ʒèlpines.
Volpe, animale. ʒèlpene, a, es.
Volpe, persona astuta. Velet, i, scèrr, i, it, veλecinār, i, copiλàn, i.

Volpeggiare, usare astuzie come la volpe. Me bàa scerr, me ʒelpenùe.
Volpicino, volpino. ʒelpenec, a, es.
Volpino, astuto. Copiλ, i, it, possì ʒelpene, a.
Volpola, uva. Rùsc, i, it iʒèlpenes.
Volpone, volpe grande e vecchia. ʒèlpene-emaʒ, ia e plaka.
Volpone, persona astutissima. Fort scèrr, fort ʒelpene, a.
Volta, giro, rivolgimento. Te sièλun, i, it.
Volta, per volta. Fie per fie.
Volta, direzione di cammino. Prei.
Volta, vicenda, fiata. Here, a, rènd, i, òv, i, it, bòt, a, es, hèrscme, a, es.

Volta, delle stanze. Tavàn, i, it, cemèr, i, it.
Voltabile, facile a voltarsi. Coλaiscm, i, it meu kʒʒɐe.
Voltafaccia, il voltarsi indietro. T' keʒʒɐem, i, it mrapa.
Voltafaccia, mancator di parole. Pàa bèss, a, es, rrenzàar, i.
Voltamento, il voltare. Te sièλun, i, te nkeʒʒɐem, i, it.
Voltante, volubile. Nkeʒʒɐescm, i, it.
Voltare, volgere, girare. Me kʒʒɐe, me sièλ.
Voltata. Nkeʒʒɐeme, ia.
Voltatile, facile a voltarsi. Kʒʒɐescm, i, it.
Voltazione, il voltare. Te keʒʒɐem, i, it.
Volteggiamento, il volteggiare. T' nkeʒʒɐem, i, it here me gni àn, here n' tieter.

Volteggiante, che volteggia. Keʒʒɐescm, i, it.
Volteggiare, voltarsi in qua e in là. Meu sieλ, meu nkeʒʒɐe here me gni an, here n' tieter.

Volteggiatore, chi volteggia. Keʒʒɐes, i, it.
Volto, viso, sembiante, faccia. Ftɐr, a, es, fàccie, ia, es, edòchie, ia.
Volto, voltato, girato. Sièλun, i, it, nkeʒʒɐem, i, it.
Voltolamento, il voltolare. Te sieλun, i, it, te rotulùem, i, it perciark.
Voltolante, che voltola. Rotuluescm, i, it perciark.
Voltolare, rotolarsi, rivoltarsi in giro. Meu sièλ, meu rotulùe perciarck.
Voltolato. Sièλun, i, it, rotulùem, i, it.
Voltura, rivoluzione. Te perciem, i, it ʒèut.

Digitized by Google

Voltura, il cangiar sentimento. Te nderrùem, i, it mèndes.
Volubile, incostante di parola. I pàa bèss, a, es.
Volubilmente, av. Te pàa bèssen.
Volubilissimo. Fort pàa i bèss, a, es.
Volubilità, astr. di volubile. Te nderrìm, i, it mènes.
Volume, parte di libro. Zòpp, a, es, piess, a, es elèteres.
Voluminosamente, avv. Fort emaʒ.
Voluminoso, che ha del volume. Imàʒ, i, it.
Voluminosissimo. Fort imàʒ.
Voluntà. Vuʌnet, ia, vuʌndet, ia, vuʌundèt, ia, es, vuʌnèss, a, es, vuʌdesse, ia.
Voluntariamente, avv. Me crɐet' vet, me giʒʒ cèmbre, sliriscim, me vulnèssen.
Voluntaria. Vulnecm, ia, vuʌundecm, ia.
Voluntario, volontario. Sclir, i, vuʌundescm, i, pàa còrt, i, it, vulnecem, i, it.
Voluto, da volere. Dasctun, i, it.
Voluttà, diletto. Leecet, i.
Voluttà, sensualità di carne. Fʌicisctii, ia, ìis, lēcet-imisc, i, it.
Voluttuosità, astr. di voluttuoso. Sefaie, ia, hèngh, u.
Voluttuoso, pieno di piaceri e di passatempi. Sefālìscm, i, it, ghecuescm, i.
Voluttuoso, dedito ai piaceri carnali. Fʌicm, i, curvār, i.
Voluttuosamente, av. Fʌicisctisct.
Volvolo, rigetto delle feccie dalla bocca. T' vieʌun, i, it mutin prei goies.
Vomero, dell' aratro. Um, i, it, pluer, i, ʒʒik, a e plorit.
Vomica, medicamento per vomitare. Bār, i, it per me vièʌ.
Vomitamento, il vomitare. Te vièʌun, i, it.
Vomitante, che vomita. Vièʌescm, i, it.
Vomitare. Me vièʌ, me cit prei goies.
Vomitatore, chi vomita. Vieʌs, i, it.
Vomitatorio, vomitivo. Miekim, i, it per me vièʌ.
Vomitazione. Te citun, i, it prei goies.
Vomito. Te vièʌun, i, it.
Vorace, che mangia ingordamente. Iunscm, i, grɐksuescm, i.
Voracemente, av. Iunscìm, grɐksisct.
Voracità. Grɐksìi, ia, ìis.
Voragine, abisso, profondità. Keʒʒeʌ, i, it.
Vorare, divorare. Me perbìi pa pertɐp.
Voratore, chi vora. Iùns, i, perbìis, i, it pa pertɐp.
Voratura, il divorare. T' perbìimun, i, it pa pertɐp.
Vortice. T' perdreʒun, i, it uit, mulìi, ni, grɐk, u.
Vorticoso, pieno di voltici. Plott, a, es me t' perdreʒune.
Vosco, pron. con voi. Me jù.
Vosignoria, vossignoria. Eotnìi, ia, ìis-iotia.
Vostra. Tuj, iuja, sujes.
Vostre. Tui, tuit, tujeve.
Vostri Tai, tait, taive.

Digitized by Google

Vostro.	ʊj, ʊij, tʊit, ʊt, ʊti, tʊtit, o titit.
Votaborse, che costa assai.	Fort sctrèit, i, it.
Votacasse, che consuma ogni cosa.	Farùes, i, it–giʒʒ càsfciavet.
Votacesso, chi pulisce i cessi.	Gogh, a, es, dlìirs, i, it cenèffe.
Votamento, il votare.	Te scpràcun, i, it.
Votante, che vota, cava fuori.	Scpràcescm, i.
Votapozzo, chi vota i pozzi.	Dlìirs, i, it pùsi, bonàri.
Votare, cavar fuori.	Me scpràc.
Votare, promettere con voto.	Me baa me cusct, me kusctùe, me bā me tʊb.
Votare, dare il voto.	Me ʒan bèssen.
Votato, fatto voto, promesso.	Cusctùem, i, it, premtùem, i, it.
Votatore, chi vota.	Kusctùes, i, it.
Votatore, chi da il suffragio.	Racìiscm, i, it.
Votatura, evacuazione di corpo.	Te dàlun, i, it jàsct, te ʒiem, i, it.
Votezza.	T' scpracun, i.
Votino, dove si gettano le imondezze.	Grop, a, es epleheit, plehnizz, a.
Votivo, promesso per voto.	Premptùem, i, it me cusct.
Voto, spazio privo di sostanza.	Scpràc, i, it, i pa gia, scpràcun, i.
Voto, promessa fatta a Dio.	Custim, i, cusct, i, it, premtim, i, pangiʊrscem, i.
Vulgano, monte che butta fuoco.	Vulcan, i, it.
Vulgare, divulgare.	Me perpalun, me kalzùe, me ʒʒàn gìʒʒvet, me lecitun.
Vulgata, bibbia sacra.	T' kʒʒʊeme, ia t' Sckrùemit Sceit.
Vulgato, pubblicato.	Perpalun, i, lecìtun, i, it.
Vulgo, volgo, moltitudine.	Hàλk, u, ut, caλabaλek, u, ut, sciummic, a, polem, i.
Vulnerare, ferire.	Me varrùe, me plagùe.
Vulneraria, erba per le ferite.	Bar, i, it per vàrra.
Vulneroso, che getta sangue.	Pergiàkscm, i, it.
Vulva, orifizio genitale della femmina.	Te màrret grues.
Vuotare, cavare.	Me scpracun, me zièr jasct.
Vuoto, vano.	Scpràcun, i, it.

Z

Zabattiero, ciabattino.	Kepuzzagìi, ia, ìis.
Zaccagnino, arlecchino.	Gacetuer, i, it, ochagìi, ia, ìis.
Zaccarale, torcolare, strettojo.	Tòrch, u, ut, menghel, a, es.
Zucchera, piccolo schizzo di fango.	Pìk, a, es e baltit, lòccit.
Zacchera, bagatella, niente.	Currgiā–senn, i, it.
Zaccheroso, pieno di zacchere.	Fort perlòcciun, i, it, fort scterpicun, i, it me balt.
Zaffamento, lo zaffare.	Te mutùem, i, it.
Zaffarano, zafferano.	Saffràn. i, it.
Zaffaldoso, imbrattato.	Perlʊem, i, it.
Zaffare, turar collo zaffo.	Me mutùe, me mʊl, me mscel.
Zaffata, spruzzo.	Sterpìch, a, es.
Zaffato, turato.	Mutùem, i, it, mʊlun, i.

**

Digitized by Google

Zaffatura, effetto dello zoffare. Te mɛlùn, i, it.
Zaffe, atto del carpire con violenza. Taffe.
Zaffera, mistura per tignere il vetro. Bòi, ia per me ngiɛ̀e gastàren.
Zafferanare, tingere con zaffarano. Me ngiɛ̀em, me boiatiss me saffràn.
Zaffirino, simile al zaffiro. Possì guur-pa sciummuem, i, it.
Zaffiro, pietra preziosa. Guur i pa-sciummuem, i.
Zaffo, turacciolo, tappo di botte. Mutùes, i, it.
Zagonella, beffa, scherzo. Maschartì, ia, ciesctìi, ia, gàc, i, it.
Zaino, tasca dei pastori. Ciànt, a, es ciobànavet, krahenosc, i, it.
Zambecco, stambecco. Ʒìi, ia, ìis ègre.
Zambra, luogo ove si fa di corpo. Ceneff, i, it.
Zambracca, femmina di mondo. Cùrve, a, es, rospìi, ia, ìis.
Zambraccare, puttaneggiare. Me scùe mbas cùrvavet.
Zambaccamento. Te scùem, i, it mbas gràavet.
Zambaccatore. Curvar, i, it, pùsct, i, it, picavèngh, u, [ut.
Zambuco, sambuco. Stògh, u, ut.
Zampa, piede di animale. Kàmb, a, es stàncavet.
Zampare, percuoter colla zampa. Me rràh me kàm.
Zampata, colpo di zampa. Te ràam, i me kàm, schelme, a, es.
Zampeggiare, pestar colle zampe. Me schèλ me kàmbet.
Zampettare, cominciare a muovere le zampe. Me fiλùe me lùit kàmt.
Zampillamento, il zampillare. Te citun, i, it gni fie-ui.
Zampillare, uscir fuora a zampilli. Me dàl ùin ca gni fie.
Zampillo, sottil filo d'acqua. Gni fie ui, j, uit.
Zampino, dim. di zampa. Kamɛ, a, es.
Zampogna, sampogna. Cavāλ, i, it.
Zampognare, sampognare. Me ràa kavāλin.
Zampognatore. Kavāλgìi, ia, ìis.
Zana, cesta ovata. Còffii, ni, it rumurlàch.
Zanco, mancino, sinistro. Salàch, u, ut, istemangh, u, ut.
Zangola, secchia per fare il burro. Telɛme, a.
Zanna, sanna. Ʒam-imaʒ, i, it.
Zannare, azzannare, pigliare colle zanne. Me mar me ʒàmt.
Zanni, arlecchino. Gaɛetuer, i.
Zanniggiare, far da zanni. Meu mascharit, me bā me kesc.
Zanzara. Miscòie, ia, es, mùscaje, ia, es.
Zanzariere, cortina. Pelhur, a, es per meu ruit prei miscòia
Zanzero, giovane di sollazzo. Dɛrbèr, i, it. [vet.
Zappa. Sciaat, i, it, ternacòp, i, it.
Zappadore, zappatore. Mifftāar, i.
Zappare, lavorare la terra colla zappa. Me mìim, me mìffun, me punùe me scate.
Zappaterra, zappatore. Mìimtār, i.
Zappatura, tempo dello zappare. Vàkt, i, it me mìi, o me mìffun.
Zappettare, zappar leggiermente. Me punùe mbscaate, me hèrun.
Zapponare, lavorare col zappone. Me punùe me sciàtin.
Zara, città. Dobronìk, u, ut.
Zatta. Trine, a, es.

Digitized by Google

Zavardarsi, ingavardarsi.	Meu perbalt, meu perlòciun.
Zavorra, savorra.	Ɛàλ, i, it, ràne, a, es.
Zavorrare, mettere la savorra nella nave.	Me sctìi càλ nè giemìi.
Zazzera.	Cèrp, a, es, percie, ia bùrravet.
Zazzerare, girare per passatempo.	Me kercùe per selfàen.
Zazzerato, che ha zazzera.	Nièr, i, it me cèrpen.
Zecca, ove si batte moneta.	Tarapàn, a, es.
Zeccare, coniare moneta.	Me prec pàret.
Zeccatore.	Tarapāngìi, ia, prèes, i, it pàrevet.
Zecchiere, chi sopraintende nella zecca.	Ipàr, i, it-tarapànes.
Zecchino, moneta d'oro.	Rùsp, i, it.
Zeffiro, venticello fresco.	Terìk, u, ut, frascìi, ia, freschìm, i.
Zelantemente, av.	Me ɛèeλ temàʒ.
Zelante, che ha zelo.	Ɛeeλtārscm, i, it.
Zelantissimo.	Fort ɛeλtàar.
Zelare, aver zelo.	Me ɛēλùe, me ɛeemùe, me ciaλtis.
Zelatore, chi zela.	Ɛeeλtaar, i, it.
Zelo, amore, fervore.	Ɛèeλ, i, it, zeemeje, ia.
Zeloso, che ha zelo.	Ɛeeλùescm, i.
Zelosissimo.	Fort ɛēλuescm, i, fort ɛēλtār, i.
Zeppa, conio piccolo.	Pèch, a, es.
Zeppamento, lo zeppare.	T' rrahssun, i, it.
Zeppare, stivare.	Me rrahss, me mbùsc fort.
Zeppatore, chi zeppa.	Rrahs, i, it.
Zeppatura.	Te mbusciun, i fort.
Zeppo, stecca.	Zop, a, es edruunit.
Zeppo, zeppato, pieno, forte.	Rràhsun, i, it, fort musciun, i, it.
Zerbino, giovane attillato.	Dial ivesciun, i, it tumire.
Zero, nulla.	Zèr, o.
Zia, sorella del padre.	Hàλ, a, es, èmpt, a.
Zia, sorella della madre.	Tec, a, es.
Zibaldone, miscuglio di cose.	Scium senda, at, àvet percìescme, t' percìem, i-sennave.
Zibibbo.	Crɐecɐmb, i, it.
Zifera, cifera.	Scègn, i, it, scroλ, a, es.
Zigaro.	Zingār, i.
Zillo, verso di certi uccelli.	Piskam, a dissàvet scpennìis.
Zimarra, veste lunga.	Tabarr, i, it.
Zimbellare, allattare gli uccelli con zimbello.	Me masctrùe-scpennìia me gni scpen tieter.
Zimbellatore, chi zimbella.	Giaetār i, it scpennìivet.
Zimbello, uccello legato per allatare gli altri.	Scpen, i, it i liʒun.
Zinfonia, sinfonia.	Cialghìi, ia, ìis emire, muzìk, a.
Zinzana, zinzara, zinghera.	Magiɐpèsc, ia, es.
Zingano, zingaro, zingbero.	Magièp, i, it.
Zingano, razza che vaga colle tende.	Gabèl, i, it.
Zinghinaja, nè amalato nè sano.	Pàa cief, i, it.

Digitized by Google

Zingoncello, piuolo nel muro.	Civìi, ìa, ìis.
Zinna, poppa.	Zìzz, a, es, gìi, u, ʒʒiʒʒ, a.
Zinnale, grembiale.	Perparc, a, es.
Zinnare, poppare.	Me ʒʒiʒʒ, me pìi gìi, me màr gìiun.
Zinziculare, fare il verso della rondine.	Me baa càanin dandòscit.
Zinzinare, bere a zinzini.	Me pìi ka gni pik, ka gni pik.
Zinzinnatore, chi zinzina.	Pìis, i, it ca gni pìk ca gni pìk.
Zinzino, centello.	Pik, a, es.
Zio, fratello del padre.	Àgg, ia, es, migie, ia, ungh, u.
Zio, fratello della madre.	Dài, ia, es.
Zipolare, serrar con lozipolo.	Me mscelλ vòicin me cacièpin.
Zipolo, cannella della botte.	Caciep, i, it vòicit.
Zirlamento.	Te piskatun, i, it possi mulinca.
Zirlare.	Me pìskat possi mulinca.
Zirlo, voce acuta del tordo.	Vikam, a, es mulìncs.
Ziro, orcio per olio.	Voinìzze, a, es.
Zita, bambina.	Foscgne, a, es.
Zitella, fanciulla.	Vàic, a, es, cìch, a, es, zuzz, a.
Zito, zitello, fanciullo.	Diàl, i, it.
Zittire, far zitto.	Meu sciuch, mos me bom càa, mos me fol.
Zito.	Hesctun, i, sciùcun, i, pa-fial, a.
Zizania, zizzania.	Ègier, a, es.
Zizza, poppa.	Zizz, a, ʒʒiʒʒ, a, siss, a.
Zizzanioso, che mette discordia.	Persiescm, i, it.
Zizzola, giuggiula.	Kepècc, ia, es.
Zizzolare, sbevazzare.	Me pìi pàk e scpèsc.
Zocco, zoccolo, calzare di legno.	Dolàne, a, es.
Zocco, zoccolo, piedistallo.	Perfund, i, it, kàm, a.
Zoccolajo, chi fa zoccoli.	Dolanegli, ia, ìis.
Zoccolare, far rumore co' zoccoli.	Me boa potèer me dolàna tui ez.
Zodiaco.	Zodiak, u.
Zoiatria, medicina degli animali.	Miekìi, ia per sctàncat.
Zoiatro, medico degli animali.	Ecìm, i, it sctaeavet.
Zolfa, solfa.	Fiλim, i, it kendimit.
Zolfanello, solfanello.	Cibrìt, i, it.
Zolfare, solfare.	Me fiλùe kendìmin.
Zolfatura, fumo del zolfo che arde.	Tìm, i, it, tsm, i, it sùlfurrit.
Zolfo, solfo.	Sùlfurr, i, it.
Zolla, gleba.	Grud, a, es.
Zolloso, pieno di zolle.	Plot, a. es me-gruda.
Zombamento, lo zombare.	Te rrèhun, i, it.
Zombare, dare delle busse.	Me rreh, me rrah.
Zombatore.	Ràhss, i, it.
Zombatura.	Te rrahun, a, es.
Zombolare, freg. di zombare.	Me ràffun scpesc.
Zona, fascia.	Brèc, i.
Zonare, cerchiare.	Me reʒʒùe.

Digitized by Google

Zonfo, rombo.

Zonzare, andare a zongo.
Zonzo, il vagare qua e là.
Zoppaggine, lo zoppeggiare.
Zopparsi, divenir zoppo.
Zoppeggiante.
Zoppeggiare, zoppicare.
Zoppicante, che zoppica.
Zoppicare.
Zoppicatura.
Zoppicone, av. zoppicando.
Zoppo.
Zoticamente, avv.
Zotichezza, rozzezza.
Zotico, rozzo.

Zotichissimo.
Zucca, zuccolo, cucuzza.
Zuccaro, zucchero.
Zuccajo, campo di zucche.
Zuccherajo, mercante di zuccaro.
Zuccherato, zuccheroso.
Zuccheriera.
Zuccherino.
Zucchetta, per bere.
Zucchetto.
Zucconamento.
Zucconare, far zoccone.
Zucconatore, chi zoccona.
Zuccone, testa senza capelli.
Zuffa, rissa, questione.
Zuffa, combattimento.
Zuffare, azzuffarsi.
Zuffolo, zufolo.
Zufolamento.
Zufolare.
Zufolatore.
Zuppa, pane intinto nel vino.
Zuppa, minestra di pane in brodo.
Zuppiera.
Zuppo, bagnato.
Zurlare, burlare.
Zurlo, essere allegrissimo.
Zurro, ruzzo, scherzo.

Rreptìm, i, usctìm, i, it, bumbulim, i, εaa, ni.
Me scùe here ketù here atie.
T' sctitun, i, it here andèi, here kendei.
Te topaλùem, i, it, te schepùem, i, it.
Meu topaλùe, meu baa topàλ.
Topaλùescm, i, sckepùescm, i, it.
Me topaλùe, me schepùe.
Sakatùescm, i, it.
Me sakatùe, me schep.
Sakatìm, i, te schepùn, i, it.
Tui schepùe.
Sakat, i, topàλ, i, schiepun, i.
Malochisct.
Te paa nierεìi, ia, ìis.
Pa-latùem, i, i paa ditum, i, it, pascerbes, i.
Fort malok, u, fort ipaa terbiet.
Cùngul, i, it.
Scecier, i, it, zahār, i, it.
Ar, a, es me cungul.
Sceciergìi, ia, ìis.
Scecerlìiscm, i, me scecier, i, it.
An, a, es scecierit.
Mademe, a, es.
Mattare, a, es.
Fess, i, it ivòghle.
T' rrùem, i, it kreit crèes.
Me rrùe crèet-kreit.
Rruess, i, it, berbèr, i, it.
Crεe, et paa flòkt.
Ciart, a, sciamat, a, poteer, i, kallab, a.
Luft, ia, es.
Meu perlaa, meu fiallùe.
Cavāλ, i, it.
T' vescλùem, i.
Me vescλùe, me raam cavaλ.
Càvaλgìi, ia.
Buk, a t' ngiεeme n' ven.
Persciesc, i, it.
Sahàn, i, it.
Ciùul, i, làghun, i, it creit.
Me kiesc, me mascarit.
Fort ghecuescm, i, fort gaεmuescm, i.
Mascarìiγ ia, gaε, i, t' kesciun, i.

FINE

T' MARUEMIT

Digitized by Google

IMPRIMATUR

Fr. Hieron. Gigli Ord. Praed. S. P. A. Magister.

IMPRIMATUR

Petrus Villanova-Castellacci Archiep. Petr. Vicesgerens.

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google